

Digitized by the Internet Archive
in 2022 with funding from
University of Toronto

<https://archive.org/details/31761114657620>



The Ontario Gazette

La Gazette de l'Ontario

Vol. 130-9
Saturday, March 1, 1997

Toronto

ISSN 0030-2937
Le samedi 1 mars 1997

Criminal Code Code criminel

DESIGNATION OF QUALIFIED TECHNICIANS (BREATH SAMPLES)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that pursuant to subsection 254 (1) of the Criminal Code (Canada), the Honourable Robert W. Runciman, Solicitor General and Minister of Correctional Services of Ontario, on the 5th day of February 1997, designated the following persons as being qualified to operate the approved instrument known as the Intoxilyzer® 5000C.

NOMINATION DES TECHNICIENS QUALIFIES (ECHANTILLONS D'HALEINE)

L'AVIS PRESENT est donné qu'en vertu du paragraphe 254 (1) du Code Criminel du Canada, l'honorable Robert W. Runciman, Solliciteur Général et Ministre des Services Correctionnels de l'Ontario, le 5 février 1997, désigne les personnes suivantes comme étant qualifiées pour manipuler l'alcootest approuvé connu sous le nom de Intoxilyzer® 5000C.

Dean C. Benard
Thomas Berczi
Brian Crocker
Kelly N. deVries
Blake Freure
Amarjit S. Grewal
Tim Griffiths
Mark Leitch
Wendell M. McGill
S.M. Perreault
John M. Sawicki
Cheney Venn
Anthony Vennettilli
Michael J. Waters
Paul G. Webb
Edward H. Cho
Rick Hardman
Luis A. Mendoza
Coralee M. McGeachy
Michael J. Neale
Don Pelan
Paula D. Robinson

Waterloo Regional Police Service
Waterloo Regional Police Service
Thunder Bay Police Service
Niagara Regional Police Service
Peel Regional Police Service
Metropolitan Toronto Police Service
Guelph Police Service
Niagara Regional Police Service
Metropolitan Toronto Police Service
Metropolitan Toronto Police Service
Niagara Regional Police Service
Brantford Police Service
Peel Regional Police Service
Niagara Regional Police Service
Niagara Regional Police Service
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police

Michael Salinas
Scott R. Whitehorne
Donna Leigh Winter
Kenneth D. Yule
Fred Zuccarelli

Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police

(5938) 9

Fire Marshals Act Loi sur les commissaires des incendies

THE FIRE SERVICES LONG SERVICE MEDAL

In accordance with Section 10 of Regulation 353 made under the *Fire Marshals Act*, the following were awarded The Fire Services Long Service Medal in recognition of twenty-five years as a member of the public fire services.

MEDAILLE DES SERVICES D'INCENDIE POUR LONGS ETATS DE SERVICE

En vertu de l'article 10 du Règlement 353 pris en application de la *Loi sur les commissaires des incendies*, la Médaille des services d'incendie pour longs états de service a été décernée aux membres suivants en reconnaissance des vingt-cinq années qu'ils ont passées aux services publics d'incendie.

Name of Recipient/ Nom du Récipiendaire

Fire Department/ Station de Pompiers

Adams, Robert	City of Etobicoke
Amlin, Ronald	Twp. of Malden
Anderson, James	Town of Keewatin
Arbour, Gerald	City of Thorold
Armstrong, Alan	Town of Shelburne
Armstrong, John, H.	Town of Englehart
Austin, Carl	City of Thorold
Babcock, Ken	Twp. of Moore
Bain, Everett	Twp. of North Himsforth
Baker, John, R.	Twp. of Augusta
Barich, Joseph	Town of Lincoln
Barron, Russell, A.	City of St. Catharines
Bates, Michael	City of York

Published by Management Board Secretariat
Publié par Secrétariat du Conseil de gestion

© Queen's Printer for Ontario, 1997
© Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, 1997



<i>Name of Recipient/ Nom du Récipiendaire</i>	<i>Fire Department/ Station de Pompiers</i>	<i>Name of Recipient/ Nom du Récipiendaire</i>	<i>Fire Department/ Station de Pompiers</i>
Batten, William	City of Chatham	Cotton, David	Twp. of Delhi
Beaudoin, Frank	Twp. of Anderdon	Cowell, Richard	Twp. of Tillsonburg
Beaudry, Omer	Town of Rayside Balfour	Craigie, Robert	City of North Bay
Begley, George	City of Brampton	Crawford, Garnet, A.	Town of Kemptville
Belanger, Raymond	City of North Bay	Currie, Alex	Twp. of Springwater
Belfry, Harold, E.	Town of Midland	Cushing Patrick	City of Windsor
Bell, Gerald, E.	Village of Athens	Davey, Henry	Twp. of Longlac
Bell, Richard	Twp. South West Oxford	Davey, Stanley, C.	Town of Cobourg
Belliveau, Gary	City of London	Dawson, James	City of Hamilton
Bender, Louis	Twp. of Wellesley	Defonzo, Joseph	City of North Bay
Benedict, Frank	City of Owen Sound	Desjardins, Russell	City of Windsor
Bennett, James	City of London	Doan, Earl	Twp. of Moore
Bezaire, Richard, L.	Twp. of Anderdon	Doering, James	City of Waterloo
Bezek, Nick	Town of Kapuskasing	Doherty, Charles	City of Windsor
Bigger, John, H.	Town of Lincoln	Domitrek, Lawrence	City of Welland
Bilodeau, William	City of Port Colborne	Dorie, Thomas	City of Brockville
Black, Gerald	City of Etobicoke	Douglas, Ian	City of Brampton
Black, Mike	City of Thunder Bay	Douglas, Morris	Office of the Fire Marshal
Boesch, Oscar	Twp. of Nipigon	Dowling, John, L.	City of Hamilton
Bohonos, E.M.	Town of Lincoln	Dubrick, Dennis	City of Waterloo
Boisvert, Claude	City of Windsor	Dufour, Fred	Twp. of Anderdon
Bolton, John, J.	Twp. of Kaladar	Dufresne, Robert	City of Barrie
Bond, Malcolm, E.	Town of Englehart	Dupuis, Claude	City of Cornwall
Boutin, Gilles	City of Niagara Falls	Durley, John	City of Welland
Boyes, Lawrence	Town of Caledon	Earley, David, C.	City of St. Catharines
Bradley, Richard	City of Mississauga	Egan, Terance	City of Ottawa
Brend, Alan	City of Etobicoke	Elphick, Charles	City of Etobicoke
Brewer, William, G.	City of Nanticoke	Emmerson, Winston	City of Welland
Bristow, Arthur	Twp. of Thurlow	Ernest, Frank	Town of Ancaster
Bromfield, John	Twp. of Kingston	Evkovich, John, D.	City of Welland
Brown, Gordon	City of Nanticoke	Faulkner, Ronald	City of Mississauga
Brown, Walter	City of Welland	Favell, Randy	City of Ottawa
Brubacher, Cleason	Twp. of Woolwich	Fidler, Larry	Twp. of Brant
Burns, John, A.	City of Windsor	Fiegehen, Don	Twp. of Springwater
Burrows, William, R.	Twp. of Sandwich South	Finigan, Donald	Town of Oakville
Butcher, David	City of Ottawa	Finucan, Edward, V.	Twp. of Augusta
Butler, Dell, W.	Town of Englehart	Finucan, James, J.	Twp. of Augusta
Campbell, Duane, F.	City of Mississauga	Fischer, Morley	Village of Mildmay Carrick
Campbell, Stewart, C.	Twp. of Wainfleet	Fitzpatrick, Gary	City of Hamilton
Cantin, Jean Guy	City of North Bay	Fleming, Gary	City of Windsor
Cardinal, Richard	City of North Bay	Fleming, Murray, A.	City of Nanticoke
Carr, James, D.	Twp. of Woolwich	Fletcher, Wally	City of York
Carrière, Ronald	City of Cornwall	Foerster, Anthony, J.	Twp. of Woolwich
Carroll, Robert	City of Windsor	Fontinato, Peter	City of Guelph
Casey, Donald	City of Brantford	Forsyth, Dale	Twp. of Dorian
Casey, James	Twp. of Mariposa	Forth, Ernest	Town of Bracebridge
Casson, Harold, J.	Twp. of Chappleau	Fournie, Les	Twp. of Moore
Cecconi, Randy	City of Timmins	Fowler, John	Town of Mitchell
Cecile, Randy	Town of Tecumseh	Fraser, Brent	City of Guelph
Chagnon, Leo	Town of Keewatin	Fraser, Nelson	Township of Zorra
Chaloux, Maurice	City of Timmins	Fredette, Edouard	Town of Rayside Balfour
Charron, Jacques	City of Ottawa	Frizzell, Larry	Town of Halton Hills
Chezzi, Guido	Town of Nickel Centre	Gagnon, Donald	City of Ottawa
Clapperton, Ken, W.	Twp. of Hamilton	Gallagher, John	City of Windsor
Clark, Russell	City of London	Geil, David	Twp. of Wellesley
Clarke, George	City of Mississauga	Gelsthorpe, Bruce	Twp. of Thurlow
Clemmer, Oscar	Twp. of Woolwich	Gibb, Roger	Town of Harrow
Coe, Peter	Town of Caledon	Gienow, Willard	Village of Killaloe
Colbeck, Brian	City of Hamilton	Gignac, Robert	City of Windsor
Colletti, Emanuele	Town of Grimsby	Gillespie, William, J.	Town of Essex
Columbus, Richard	Twp. of Springwater	Gilray, Barry	Town of Meaford
Comstock, Dwayne	Village of Cardinal	Girard, Chuck	Twp. of Atikokan
ConSonego, Bruno	Twp. of Golden	Godfrey, Ernest	City of Etobicoke
Contini, John	Town of Keewatin	Goetz, Alexander	Town of Wallaceburg
Conto, Michael	City of North Bay	Good, Ivan, G.	Town of Lincoln
Cook, Donald	Town of Caledon	Gorman, Edwin	City of York
Cook, James	City of Brampton	Graber, Ned	Twp. of Red Lake
Cook, Robert	City of Brampton	Graham, Robert	Twp. of West Nissouri
Cooke, George	City of Hamilton	Graves, James	City of Ottawa
Cooper, Harry Jr.	Town of Petrolia	Greer, Lloyd	City of Ottawa
Copeland, Ken	Twp. of Springwater	Griffith, Howard	Town of Kincardine
Cornell, Lome	Twp. of Sidney	Grooms, Bryan	City of Sudbury
Cosgrove, Peter, P.	City of Mississauga	Grzela, Gaston	Town of Kapuskasing

<i>Name of Recipient/ Nom du Récipiendaire</i>	<i>Fire Department/ Station de Pompiers</i>	<i>Name of Recipient/ Nom du Récipiendaire</i>	<i>Fire Department/ Station de Pompiers</i>
Haist, David, A.	City of Mississauga	Lindstedt, David	City of Ottawa
Hall, Bryan	City of North Bay	Lowry, William, W.	Town of Almonte
Hall, Joseph	City of London	Lush, James	City of York
Hall, Ted	Twp. of Tiny	Lusk, Wayne	City of Ottawa
Hamilton, David, A.	Village of Bath	Lynch, Bill	City of Thunder Bay
Haneberry, John	City of Timmins	Lyons, Everett	Twp. of Thurlow
Hardeman, Ernie	Twp. of South West Oxford	MacArthur, Kenneth, A.	Village of Markdale
Hare, Cyril, W.	City of Mississauga	MacDonald, Allan	City of Timmins
Harris, Terrance	Village of Wheatley	MacDonald, William	City of Niagara Falls
Harrison, Andrew	City of York	MacEachern, James, A.	City of Mississauga
Harrison, Sydney	City of Welland	Mailloux, Neil	Twp. of Tiny
Harvey, Fred, W.	Town of Grimsby	Mallette, Garry	City of Brockville
Harvey, Robert	City of York	Maltas, Donald, S.	Twp. of Clearview
Hayes, Ron	City of Thunder Bay	Marchand, Edward	City of Windsor
Heaslip, Brian	City of Port Colborne	Matheson, Arnold	Town of Innisfil
Helmer, Leonard	Twp. of Osnaburck	Matthews, Russell	City of Brampton
Henderson, Thomas, J.	Town of Englehart	May, James	City of London
Henry, Kenneth, W.	Town of Petrolia	Mayer, Rick	Twp. of Delhi
Higginson, James, K.	City of Peterborough	McArthur, Doug	Village of Markdale
Hislop, Murray	Twp. of Gosfield North	McBride, Michael	City of Ottawa
Hlywka, Ronald	City of Welland	McBride, Thomas	City of Nanticoke
Hodder, Douglas	Town of Paris	McCallum, Roy	Town of Lindsay-Ops
Holden, Burns	Twp. of Zorra	McCord, Richard	City of Timmins
Hominuk, David	City of Welland	McCrindle, Chris	Town of Kenora
Hoover, William	Twp. of Delhi	McDonald, Robert	Village of Cardinal
Horner, Stewart	Town of Shelburne	McElhinney, Roger	Village of Killaloe
Horslen, John	Twp. of Manvers	McGaw, Michael	City of Hamilton
Howe, Jerry	City of Brampton	McIntosh, Raymond	Town of Carleton Place
Hughes, Daniel	City of North Bay	McLeod, Eric	Town of Port Elgin
Hunter, Paul	Village of Burk Falls	McLeod, Garry, C.	City of North Bay
Huyton, Leith	City of York	Medley, Kenneth	Town of Bracebridge
Irwin, Lloyd	Twp. of South West Oxford	Medved, Darko	Twp. of Sidney
Jackson, Barry	City of Brampton	Menard, Adrien	Town of Alexandria
Jacques, Leo	City of Port Colborne	Mentzel, Bruce	City of Ottawa
Jamieson, John	City of Ottawa	Merkley, Larry	Town of Penetanguishene
Japp, Keith	Twp. of Moore	Merner, Robert, G.	Village of Zurich
Jennett, John	Twp. of Severn	Merrett, Murray	City of London
Jennings, James	City of Brampton	Metall, George	Town of Keewatin
Jobin, Norman, P.	Twp. of Sandwich South	Miller, Glen	Twp. of Thurlow
Johnson, Allan	Twp. of Oro-Medonte	Miller, James, E.	City of Nanticoke
Johnson, Eric	Twp. of South West Oxford	Mitchell, Vaughn	City of Nanticoke
Johnston, Bryan	Twp. of Oro-Medonte	Mitchell, William	City of Hamilton
Jones, Allan, E.	Town of Milton	Moir, Don	Town of Flamborough
Jordon, Larry	Twp. of Georgian Bay	Moke, Randy	Town of Osnaburck
Joyce, Frank	City of Ottawa	Moreau, Lawrence	Twp. of Tiny
Judge, Richard	City of Niagara Falls	Moreau, Robert, J.	Twp. of Tay
Kaplanis, Joe	City of Thunder Bay	Morrell, Harris	Town of Keewatin
Kaus, Joseph, L.	Twp. of Tay	Morris, Gary	City of Niagara Falls
Kee, Gordon	City of Mississauga	Morris, James	Town of Englehart
Kellington, William	Town of Flamborough	Morris, Lyle	Twp. of Tilbury West
Kellum, James	City of London	Morrow, Robert, W.	Twp. of Woolwich
Kemp, Keith	City of Nepean	Moscardeli, Frank	City of Windsor
Kit, Vic	City of Waterloo	Moscatto, Vincent	City of Welland
Kita, Edward, S.	City of Mississauga	Mousseau, Dwayne	City of Windsor
Knight, Brian	City of London	Muir, Symons	Twp. of Zorra
Knight, Dennis, B.	Town of Englehart	Mulligan, John	City of London
Kovack, Barry	City of Windsor	Mullin, James	Village of Killaloe
Krasowski, Wayne	City of York	Mulvihill, Peter	City of Brockville
Krul, Gerald	Town of Innisfil	Murawski, Roger	City of Cambridge
Kuula, Ken	City of Sudbury	Myers, David	City of Windsor
Lacroix, Gilbert	Town of Smooth Rock Falls	Newton, David, W.	City of Etobicoke
Laffin, William	City of Timmins	Nicholls, Barry	City of Ottawa
Lafrance, Victor	Twp. of Roxborough	Nicholls, Gary	City of Hamilton
Lane, Don	City of York	Norman, Alvin	Twp. of Wainfleet
Laramie, Gary	Twp. of Malden	Norton, Wayne, R.	City of London
Laur, Grant	Twp. of Malahide	O'Brien, Michael, J.	Town of Goderich
Lawrence, Bernard	City of Stratford	O'Doherty, Mel	City of Nepean
LeClair, Robert	Twp. of Collingwood	O'Reilly, Alf, D.	Town of New Liskeard
Leclerc, Paul	Town of Keewatin	Olah, John	City of Welland
Lemaire, Remi	Town of Rayside Balfour	Oliver, Bruce	City of Brantford
Lemery, Charles, E.L.	City of Nanticoke	Olohan, Timothy	City of Trenton
Lemire, Gerald	City of Cornwall	Osborne, Bill	City of York
Léveillé, Ernest, D.	Twp. of Armstrong	Otterman, Eugene	Town of Haldimand

<i>Name of Recipient/ Nom du Récipiendaire</i>	<i>Fire Department/ Station de Pompiers</i>	<i>Name of Recipient/ Nom du Récipiendaire</i>	<i>Fire Department/ Station de Pompiers</i>
Ouderkirk, Garry	Village of Finch	Smith, Robert, C.	Twp. of Delhi
Ould, Roger	City of Etobicoke	Smurthwaite, Norman	Town of Innisfil
Owen, Frank	City of Windsor	Sockett, Thomas, G.	City of Hamilton
Packet, Ernest, J.	Twp. of Plympton-Wyoming	Sowerby, Richard, J.	Town of Goderich
Paine, Bruce	Twp. of Orford	Spain, Mark	City of Waterloo
Parker, Alexander, D.	Town of Dunnville	Spear, David	City of Mississauga
Parrott, Norm	City of York	Spears, Robert	City of Orillia
Payne, John	Town of Caledon	Spence, Morris, J.	Twp. of Springwater
Peace, Glen	City of Hamilton	St. Amand, Richard	Twp. of Manitouwadge
Pearson, George	Twp. of Springwater	St. Denis, Doug	Twp. of Springwater
Pedersen, Kjell	Town of Kenora	St. Pierre, Rene	City of Timmins
Pegelo, Lorne	Twp. of Brant	Stack, Richard	City of North Bay
Penney, George, L.	Twp. of Augusta	Steele, Garry	Twp. of Moore
Penson, Harold, F.	Town of Milton	Stella, Richard	City of Etobicoke
Pettit, Allen	City of Mississauga	Stevens, Laurie, D.	City of St. Catharines
Phillips, Robert	Twp. of Delhi	Stevenson, Clayton, C.	City of Sudbury
Phillips, Ronald	City of Nepean	Stewart, Douglas	City of Woodstock
Picard, Gilles	City of Timmins	Stewart, Harold, N.	Twp. of Delhi
Piche, Edward	Town of Dryden	Stickwood, Doug, R.	Twp. of Campbellford
Pillon, Edward	Town of Harrow	Stinson, A.J.	City of Burlington
Pitts, Blake	Twp. of Cornwall	Stone, Barney	Twp. of Springwater
Pope, Michael	City of Nepean	Summers, Hamilton, J.	City of Cornwall
Poulin, David, K.	Town of Englehart	Sunderland, Neil	Town of Kingsville
Pratt, Brian	City of Ottawa	Surgeoner, John	City of Niagara-on-the-Lake
Priddle, Sheldon, D.	Twp. of Norfolk	Sutherland, Don	Village of Alvinston
Prysiadniuk, Michael	City of St. Catharines	Sutherland, Donald, A.	Office of the Fire Marshal
Quinn, Thomas	City of Nepean	Sutherland, John	City of North Bay
Rabb, Roderick	Twp. of Goulbourn	Taylor, Wm.	Town of Paris
Rader, Glen, L.	Twp. of Stephen	Taylor, Gary	Town of Dundas
Raison, Victor, J.	Twp. of Bastard & Burgess	Thériault, Ronald	City of Ottawa
Ramey, Douglas	City of Burlington	Thib, Gary	Town of Englehart
Rance, Lorne	Twp. of Springwater	Thom, Gregory	City of London
Reaume, Al	City of Windsor	Thomas, Paul	Town of Ancaster
Reaume, Gary	City of Windsor	Thompson, Allan	City of Mississauga
Reavie, Stuart	Village of Lucknow	Tilbury, Keith	Town of Ancaster
Reitzel, Gregory	City of Windsor	Tinkess, Perry	Twp. of Roxborough
Rennick, Bryan	City of St. Catharines	Todd, David	City of Brantford
Rennick, William	City of Ottawa	Todd, Earl, D.	Twp. of Millbrook Cavan
Reynard, Allan	Town of Keewatin	Todd, Howard	City of Guelph
Reynolds, Jerry	Twp. of Springwater	Todd, Paul	City of Nepean
Rice, James	Twp. of Oro-Medonte	Tosh, Brian	City of Ottawa
Richer, André	City of Cornwall	Townsend, Robert, J.	City of Mississauga
Riddell, James	Twp. of East Zorra	Turner, Gordon, A.	Town of Kemptville
Riopel, Marcel	Town of Kapuskasing	Turner, Lou	Twp. of Springwater
Ritchie, Stan	Twp. of Springwater	Turton, Douglas	Town of Alexandria
Robertson, Ken	Town of Campbellford	Vail, Ken	Town of Kapuskasing
Robinson, William	Town of Dryden	Vandervelde, Maynard	Twp. of Augusta
Rogers, David, A.	City of Burlington	Vandervelde, William	Twp. of Augusta
Rose, Colin	City of Welland	VanHees, Gerry	Town of Tillsonburg
Rosenkrands, Brian	City of York	Varey, Donald, L.	City of London
Rouse, Clair, G.	Town of Lincoln	Verberckmoes, Charles	Town of Wallaceburg
Rouw, Willem	Town of Ancaster	Verrall, John	City of Chatham
Roy, Kenneth	City of Ottawa	Vollick, Jim	Twp. of Springwater
Rudy, Ronald	Twp. of Zorra	Voutour, Michael	Twp. of Manitouwadge
Rumming, Raymond	City of London	Walford, Henry	City of York
Rundle, Brian	City of Brampton	Wallace, Mervin	Town of Tillsonburg
Rundle, James	City of Brampton	Walsh, James	City of Ottawa
Rusling, Kenneth	City of Windsor	Walsh, Maxwell	Twp. of Monmouth
Saunders, Ronald	City of Hamilton	Warner, Keith	City of Grimsby
Sauve, Lucien	Town of Cochrane	Watson, Douglas	Town of Keewatin
Savage, Edward	City of Mississauga	Watts, William	City of Brampton
Sawyers, Ronald, G.	City of St. Catharines	Weber, Harold, A.	Town of Harrison Minto
Schaus, Ken	Town of Haldimand	Werner, Douglas	Town of Haldimand
Scott, Douglas	City of Etobicoke	White, Meredith	City of Windsor
Sedgwick, Ralph	Twp. of Otonabee	White, Wayne, A.	City of Mississauga
Seeley, Preston	City of York	Wiebe, Ron	City of Niagara-on-the-Lake
Shaw, Peter	City of Hamilton	Wilford, Fred	Twp. of South West Oxford
Sheehan, John	Town of Haldimand	Williams, George, F.	City of Mississauga
Shewan, Donald	Twp. of Zorra	Willmore, Ken	Twp. of Harwich North
Shewan, Ronald	Twp. of Zorra	Wilson, Alex, G.	Twp. of Asphodel
Smith, Alan	Twp. of Manvers	Wilson, Donald	Town of Meaford
Smith, Ralph, D.	Town of Pelham	Wilson, Howard, B.	Town of Kemptville
Smith, Robert	City of Ottawa	Wilson, Richard	Twp. of Moore

*Name of Recipient/
Nom du Récipiendaire*

*Fire Department/
Station de Pompiers*

Wilson, Tom	Town of Caledon
Wise, Cyril, H.	City of London
Wlodarczyk, Bob	City of York
Wood, Gary	City of Windsor
Woods, Robert	Twp. of Kingston
Woodward, Richard	City of North Bay
Wyder, Ron	Town of Kenora
Yarrow, Douglas	City of Trenton
Yungblut, David	City of Thorold
Zavitz, Brent	Town of Haldimand
Zimmerman, Brian	Town of Caledon
Zummach, Donald	Village of Killaloe

(5937) 9

MOTOR VEHICLE TRANSPORT ACT, 1987

LOI DE 1987 SUR LES TRANSPORTS ROUTIERS

MOTOR VEHICLE TRANSPORT ACT, 1987, PART II TRUCK APPLICATIONS:

LICENCES D'EXPLOITATION D'UNE ENTREPRISE DE CAMIONNAGE DEMANDÉES EN VERTU DE LA PARTIE II

The following are applications for extra-provincial truck transport operating licences under Part II of the Motor Vehicle Transport Act, 1987, S.C. 1987, Chapter 35. The applicants have been found to meet the fitness requirements pursuant to Section 8(2) of that Act and the provincial transport board for Ontario proposes to issue the licences if no objection is served on the Applicant and filed with the Registrar of Motor Vehicles, within thirty days of this publication.

On trouvera ci-après la liste des demandes de licences d'exploitation d'une entreprise de camionnage extra-provinciale présentées en vertu de la partie II de la *Loi de 1987 sur les transports routiers*, L.C. 1987, chapitre 35. On a jugé que les personnes ayant présenté ces demandes se conformaient aux critères d'aptitude prévus au paragraphe 8 (2) de la Loi. L'office des transports de l'Ontario propose donc de délivrer ces licences si aucun avis d'objection n'est signifié à l'auteur de la demande et déposé auprès du registraire des véhicules automobiles dans les trente jours suivant la publication des présentes.

EXTRA-PROVINCIAL APPLICATIONS:

DEMANDES DE DÉLIVRANCE D'UNE LICENCE D'EXPLOITATION D'UNE ENTREPRISE DE CAMIONNAGE EXTRA-PROVINCIALE

The following applicants have applied for Authority to offer a transportation service for the carriage of Goods, into, out of, or through Ontario:

Les personnes suivantes ont demandé l'autorisation d'offrir des services de transport de marchandises à destination, en provenance ou à l'intérieur de l'Ontario :

ADVANTAGE EQUIPMENT EXPRESS & DISPOSAL LTD 440 SUNSET BEACH RICHMOND HILL, ONTARIO L4E 1A8	124845946 Original
---	------------------------------

BAILEY, CECIL, F. 804 RD-5 MERSEA RR 3 LEAMINGTON, ONTARIO N8H 3V6	015570183 Original
--	------------------------------

BIRKETT, NEIL 642 ROSSMORE RD WINNIPEG, MANITOBA R3C 4A2	088338891 Original
---	------------------------------

BOHREN LOGISTICS INC 325N TAYLOR RD GARRETT, INDIANA, 46738 USA	125024576 Original
--	------------------------------

BORNE EXPRESS INC. 11509 IRE AVENUE ST-GEORGES (BEAUCE), QC G5Y 7X3	120079421 Amend Modifier
--	---------------------------------------

BRUCE AGRA FOODS INC 15 FARRELL DR BOX 400 BEC TIVERTON, ONTARIO NOG 2T0	121621066 Original
---	------------------------------

CLAYMARK CORPORATION 112 BORGA CRES OTTAWA, ONTARIO K1T 2E2	120362515 Original
--	------------------------------

FENCO TECHNOLOGIES INC. 489 HIGHWAY 8 RR2 DUNDAS, ONTARIO L9H 5E2	124826864 Original
--	------------------------------

GEMELLI TRANSPORTATION INC 23 BRAIDWOOD LAKE RD BRAMPTON, ONTARIO L6Z 1R5	124712596 Original
--	------------------------------

GIFFORD, WILFRED, H. 650 MINTO ST OSHAWA, ONTARIO L1G 5K5	059145545 Original
--	------------------------------

JIM LEE & SONS HAULAGE LTD. 67 CEMETERY RD CON 6 LOT 28 UXBRIDGE, ONTARIO L9P 1N2	124972880 Original
--	------------------------------

LARK TRANSPORT INC. WOODLOT 139 B96C R3 PORTAGE LA PRAIRIE, MANITOBA R1N 3A3	125005003 Original
---	------------------------------

LES CONSTRUCTIONS D.M.D. INC. 974 ROUTE 275 ST-BENJAMIN, QC G0M 1N0	125003986 Original
--	------------------------------

MARCEL POLIQUIN (1994) INC. 381-2E RUE QUEBEC, QUEBEC G1L 2T4	120010097 Original
--	------------------------------

MIKE THE MOVER LTD 15 PETROLIA ST GUELPH, ONTARIO N1H 2V7	097522711 Original
--	------------------------------

MOOSE EXPEDITING & FREIGHT SYSTEMS INC. 29809 PICKFORD LIVONIA MI, 48152 USA	125003095 Original
---	------------------------------

NATIONAL FREIGHT TRANSPORTATION INC. 150 LINUS ALAIN AVE BX1132 GARDNER, MA, 01440 USA	124994823 Original
---	------------------------------

NORTHERN RESOURCES & RECOVERY INC 660 BAYVIEW DR UN13 BARRIE, ONTARIO L4M 4S9	124269373 Original
--	------------------------------

NORTHERN STAR TRUCKING LTD 1415 GULLEDEN DR UN-107 MISSISSAUGA, ONTARIO L4X 2T2	119955618 Amend Modifier
--	---------------------------------------

SHEELY, JON 2832 G CEDARWOOD DR OTTAWA, ONTARIO K1V 7R1	107485300 Original
--	------------------------------

SMITH, TIMOTHY, B. 3135 FAIRLANE CR WINDSOR, ONTARIO N8W 4Y5	037918375 Original
---	------------------------------

STOUGHTON TRAILERS INC 416 SOUTH ACADEMY ST STOUGHTON WISCONSIN 53589 USA	107550636 Original
--	------------------------------

T. J. TRANSCO INC.
45 NORTON CRES
GEORGETOWN (H), ONTARIO L7G 1M9

119352727
Original

TRANSPORT LANAUDIERE INC.
790 BOMBARDIER
MASCOCHE, QC J7K 1X9

124989002
Original

1116370 ONTARIO LTD
533 SCARLETT CRES
BURLINGTON, ONTARIO L7L 5M5

119701907
Original

900480 ONTARIO LTD.
130 SCOTT ST
NEW LISKEARD, ONTARIO P0J 1P0

103076501
Original

9033-9516 QUEBEC INC.
55 DEMERS OUEST
LA SARRE, QUEBEC J9Z 3H7

124974406
Original

BIRKETT, NEIL
642 ROSSMORE RD
WINNIPEG, MANITOBA R3C 4A2
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

088338891
Original

BORNE EXPRESS INC.
11509 IRE AVENUE
ST-GEORGES (BEAUCE), QC G5Y 7X3
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

120079421
Amend
Modifier

BRUCE AGRA FOODS INC
15 FARRELL DR BOX 400 BEC
TIVERTON, ONTARIO N0G 2T0
SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT; TANK.
AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉ-
RALES; VÉHICULE-CITERNE.

121621066
Original

CLAYMARK CORPORATION
112 BORGA CRES
OTTAWA, ONTARIO K1T 2E2
GENERAL FREIGHT; TANK; HOUSEHOLD GOODS provided that
the licensee has a place or places of business only at: (20000)
OTTAWA - CARLETON R; NAMED COMMODITY - NEW
VEHICLES.
MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE; ARTI-
CLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis n'ait un
ou des établissements commerciaux qu'aux endroits suivants: (20000)
OTTAWA - CARLETON R; PRODUIT DÉNOMMÉ - NOUVEAUX
VÉHICULES.

120362515
Original

FENCO TECHNOLOGIES INC.
489 HIGHWAY 8 RR2
DUNDAS, ONTARIO L9H 5E2
SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT; TANK; HOUSEHOLD
GOODS, provided that the licensee only maintains a place or places of
business in locations other than the Province of Ontario.
AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉ-
RALES; VÉHICULE-CITERNE; ARTICLES MÉNAGERS, sous
réserve que le titulaire du permis exploite un ou des établissements
commerciaux ailleurs qu'en Ontario.

124826864
Original

GEMELLI TRANSPORTATION INC
23 BRAIDWOOD LAKE RD
BRAMPTON, ONTARIO L6Z 1R5
SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT; HOUSEHOLD GOODS,
provided that the licensee does not maintain a place of business at
(45609) PEELE TP.
AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉ-
RALES; ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du
permis n'ait aucun établissement commercial à l'endroit suivant:
(45609) PEELE TP.

124712596
Original

GIFFORD, WILFRED, H.
650 MINTO ST
OSHAWA, ONTARIO L1G 5K5
GENERAL FREIGHT; TANK; HOUSEHOLD GOODS provided that
the licensee has a place or places of business only at: (10101)
OSHAWA C.
MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE; ARTI-
CLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis n'ait un
ou des établissements commerciaux qu'aux endroits suivants: (10101)
OSHAWA C.

059145545
Original

JIM LEE & SONS HAULAGE LTD.
67 CEMETERY RD CON 6 LOT 28
UXBRIDGE, ONTARIO L9P 1N2
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

124972880
Original

LARK TRANSPORT INC.
WOODLOT 139 B96C R3
PORTAGE LA PRAIRIE, MANITOBA R1N 3A3
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

125005003
Original

MOTOR VEHICLE TRANSPORT ACT, 1987

LOI DE 1987 SUR LES

TRANSPORTS ROUTIERS

INTRA-PROVINCIAL TRUCK APPLICATIONS: DEMANDES DE DÉLIVRANCE D'UNE LICENCE D'EXPLOITATION D'UNE ENTREPRISE DE CAMIONNAGE INTRA-PROVINCIALE

The following are applications for operating licences under Part III of the Motor Vehicle Transport Act, 1987, S.C. 1987, Chapter 35. The applicants have been found to meet the fitness requirement in like manner to section 6 of the Truck Transportation Act, R.S.O. 1990, Chapter T.22, and the provincial transport board for Ontario proposes to issue the licences unless a person, within thirty days of this publication, serves on the Applicant and files with the Registrar of Motor Vehicles with the prescribed filing fee, a written request for a fitness hearing pursuant to Subsection 7(4) of the Truck Transportation Act, R.S.O. 1990, Chapter T.22.

The following applicants have applied for Authority to offer a transportation service as detailed below between POINTS IN ONTARIO:

On trouvera ci-après la liste des demandes de licences d'exploitation présentées en vertu de la partie III de la *Loi de 1987 sur les transports routiers*, L.C. 1987, chapitre 35. On a jugé que les personnes ayant présenté ces demandes se conformaient aux critères d'aptitude prévus à l'article 6 de la *Loi sur le camionnage*, L.R.O. 1990, chapitre T.22. L'office des transports de l'Ontario propose donc de délivrer ces licences à moins que, dans les trente jours suivant la publication des présentes, une personne signifie à l'auteur de la demande et dépose auprès du registrateur des véhicules automobiles, accompagnée des droits prescrits, une demande écrite pour la tenue d'une audience portant sur l'aptitude de l'auteur à détenir une licence, conformément au paragraphe 7 (4) de la *Loi sur le camionnage*, L.R.O. 1990, chapitre T.22.

Les personnes suivantes ont demandé l'autorisation d'offrir les services de transport décrits ci-après entre divers endroits en Ontario :

**ADVANTAGE EQUIPMENT EXPRESS
& DISPOSAL LTD**
440 SUNSET BEACH
RICHMOND HILL, ONTARIO L4E 1A8
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

124845946
Original

BAILEY, CECIL, F.
804 RD-5 MERSEA
RR 3
LEAMINGTON, ONTARIO N8H 3V6
GENERAL FREIGHT; TANK.
MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE.

015570183
Original

LES CONSTRUCTIONS D.M.D. INC. 974 ROUTE 275 ST-BENJAMIN, QC G0M 1N0 GENERAL FREIGHT, MARCHANDISES GÉNÉRALES.	125003986 Original	1116370 ONTARIO LTD 533 SCARLETT CRES BURLINGTON, ONTARIO L7L 5M5 GENERAL FREIGHT; TANK; HOUSEHOLD GOODS provided that the licensee has a place or places of business only at: (14101) BURLINGTON C; NAMED COMMODITY - NEW VEHICLES. MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE; ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis n'ait un ou des établissements commerciaux qu'aux endroits suivants: (14101) BURLINGTON C; PRODUIT DÉNOMMÉ - NOUVEAUX VÉHICULES.	119701907 Original
MARCEL POLIQUIN (1994) INC. 381-2E RUE QUEBEC, QUEBEC G1L 2T4 SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT. AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉRALES.	120010097 Original	900480 ONTARIO LTD. 130 SCOTT ST NEW LISKEARD, ONTARIO P0J 1P0 GENERAL FREIGHT, MARCHANDISES GÉNÉRALES.	103076501 Original
MIKE THE MOVER LTD 15 PETROLIA ST GUELPH, ONTARIO N1H 2V7 HOUSEHOLD GOODS provided that the licensee has a place or places of business only at: (75101) GUELPH C. ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis n'ait un ou des établissements commerciaux qu'aux endroits suivants: (75101) GUELPH C.	097522711 Original	9033-9516 QUEBEC INC. 55 DEMERS OUEST LA SARRE, QUEBEC J9Z 3H7 SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT. AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉRALES.	124974406 Original
MOOSE EXPEDITING & FREIGHT SYSTEMS INC. 29809 PICKFORD LIVONIA MI, 48152 USA TANK. VÉHICULE-CITERNE;	125003095 Original	<h2>TRUCK TRANSPORTATION ACT</h2> <h3>LOI SUR LE CAMIONNAGE</h3> <p>The following are applications for operating licences under the Truck Transportation Act, R.S.O. 1990, Chapter T.22. The Applicants have been found to meet the fitness requirements pursuant to section 6 of that Act and the Registrar of Motor Vehicles proposes to issue the licences unless a person, within thirty days of this publication, serves on the Applicant and files with the Registrar of Motor Vehicles with the prescribed filing fee, a written request for a fitness hearing pursuant to subsection 7(4) of the Act.</p> <p>The following applicants have applied for Authority to offer a transportation service as detailed below between POINTS IN ONTARIO:</p> <p>On trouvera ci-après la liste des demandes de permis d'exploitation présentées en vertu de la <i>Loi sur le camionnage</i>, L.R.O. 1990, chapitre T.22. On a jugé que les personnes ayant présenté ces demandes se conformaient aux critères d'aptitude prévus à l'article 6 de la Loi. Le registraire des véhicules automobiles propose donc de délivrer ces permis à moins que, dans les trente jours suivant la publication des présentes, une personne signifie à l'auteur de la demande et dépose auprès du registraire des véhicules automobiles, accompagnée des droits prescrits, une demande écrite pour la tenue d'une audience portant sur l'aptitude de l'auteur à détenir un permis, conformément au paragraphe 7 (4) de la Loi.</p> <p>Les personnes suivantes ont demandé l'autorisation d'offrir les services de transport décrits ci-après entre divers endroits en Ontario :</p>	
NATIONAL FREIGHT TRANSPORTATION INC. 150 LINUS ALAIN AVE BX1132 GARDNER, MA, 01440 USA GENERAL FREIGHT, MARCHANDISES GÉNÉRALES.	124994823 Original		
NORTHERN RESOURCES & RECOVERY INC 660 BAYVIEW DR UN13 BARRIE, ONTARIO L4M 4S9 GENERAL FREIGHT, MARCHANDISES GÉNÉRALES.	124269373 Original	DA-SILVA, DUARTE 3580 AUTUMN LEAF CR MISSISSAUGA, ONTARIO L5L 1K5 SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT. AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉRALES.	
SHEELY, JON 2832 G CEDARWOOD DR OTTAWA, ONTARIO K1V 7R1 GENERAL FREIGHT; TANK; HOUSEHOLD GOODS provided that the licensee has a place or places of business only at: (20000) OTTAWA - CARLETON R; NAMED COMMODITY - NEW VEHICLES. MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE; ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis n'ait un ou des établissements commerciaux qu'aux endroits suivants: (20000) OTTAWA - CARLETON R; PRODUIT DÉNOMMÉ - NOUVEAUX VÉHICULES.	107485300 Original		
SMITH, TIMOTHY, B. 3135 FAIRLANE CR WINDSOR, ONTARIO N8W 4Y5 GENERAL FREIGHT, MARCHANDISES GÉNÉRALES.	037918375 Original	MILTOWNE LANDSCAPING INC 1303 BRITTANIA RD W PBX 403 MILTON, ONTARIO L9T 4Y9 GENERAL FREIGHT, MARCHANDISES GÉNÉRALES.	116027937 Original
T. J. TRANSCO INC. 45 NORTON CRES GEORGETOWN (H), ONTARIO L7G 1M9 GENERAL FREIGHT, MARCHANDISES GÉNÉRALES.	119352727 Original	J. G. Beatty Manager Chef de service	
TRANSPORT LANAUDIERE INC. 790 BOMBARDIER MASCOCHE, QC J7K 1X9 GENERAL FREIGHT; HOUSEHOLD GOODS, provided that the licensee only maintains a place or places of business in locations other than the Province of Ontario; NAMED COMMODITY - NEW VEHICLES. MARCHANDISES GÉNÉRALES; ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis exploite un ou des établissements commerciaux ailleurs qu'en Ontario; PRODUIT DÉNOMMÉ - NOUVEAUX VÉHICULES.	124989002 Original		

ONTARIO HIGHWAY TRANSPORT BOARD

NOTICE

Periodically, temporary applications are filed with the Board. Details of these applications can be made available at anytime to any interested parties by calling (416) 326-6732.

The following are applications for extra-provincial and public vehicle operating licences filed under the *Motor Vehicle Transport Act, 1987*, and the *Public Vehicles Act*. All information pertaining to the applicant *i.e.* business plan, supporting evidence, etc. is on file at the Board and is available upon request.

Any interested person who has an economic interest in the outcome of these applications may serve and file an objection within 29 days of this publication. The objector shall:

1. complete a Notice of Objection Form,
2. serve the applicant with the objection,
3. file a copy of the objection and provide proof of service of the objection on the applicant with the Board,
4. pay the appropriate fee.

Serving and filing an objection may be effected by hand delivery, mail, courier or facsimile. Serving means the date received by a party and filing means the date received by the Board.

LES LIBELLÉS DES DEMANDES PUBLIÉES CI-DESSOUS SONT AUSSI DISPONIBLES EN FRANÇAIS SUR DEMANDE.

Arcadia Transportation Co. Inc. 45465
266 Murray St., P.O. Box 432,
Newark, New York 14513 U.S.A.

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

"For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the United States of America as authorized by the relevant jurisdiction from the Ontario/U.S.A., Ontario/Québec and Ontario/Manitoba border crossings:

1. to points in Ontario; and
2. in transit through Ontario to the Ontario/Manitoba, Ontario/Québec, and Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED THAT there be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin."

Autobus L.P.R. Inc. 41179-E
10272 Boul. des Hetres,
Shawinigan, Que. G9N 4Y4

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

- "1. For the transportation of passengers on a one way chartered trip from:
 - (i) Montreal International Airport at Dorval and Mirabel and Jean Lesage International Airport at Sainte-Foy as authorized by the Province of Quebec from the Ontario/Quebec border crossings to Lester B. Pearson International Airport;
 - (ii) Lester B. Pearson International Airport to the Ontario/Quebec border crossings for furtherance to Montreal International Airport at Dorval and Mirabel and Jean Lesage International Airport at Sainte-Foy as authorized by the Province of Quebec.

PROVIDED THAT:

1. all such passengers shall have had a prior movement by air to point of origin and a subsequent movement by air at point of destination;
2. there shall be no additional charter privileges other than the privileges specifically conferred herein;
3. all such chartered trips shall originate in, and be returning to, Continental Europe;
4. this authority shall be restricted to the period between and including May 1st and October 31st in any calendar year.

II. For the transportation of passengers on a chartered trip for:

1. Vacances Famille Inc.
2. Mis Tours Int'l.
3. Bienvenue Canada Tours Inc.
4. Tours Chanteclerc Inc.
5. Receptour Canada
6. Groupe Voyages Quebec Inc.
7. Groupe Tours Plus Inc.
8. Global Tourisme International Inc.
9. American Incoming Inc.
10. Nouvelles Frontières
11. Club Tour Sat Inc.
12. Point De Vue Canada Et USA
13. Kurban Tours
14. Contact Amerique

from:

- (i) Montreal International Airport at Dorval and Mirabel and Jean Lesage International Airport at Sainte-Foy as authorized by the Province of Quebec from the Ontario/Quebec border crossings to Lester B. Pearson International Airport;
- (ii) Lester B. Pearson International Airport to the Ontario/Quebec border crossings for furtherance to Montreal International Airport at Dorval and Mirabel and Jean Lesage International Airport at Sainte-Foy as authorized by the Province of Quebec.

PROVIDED THAT:

1. all such passengers shall have had a prior movement by air to point of origin and a subsequent movement by air at point of destination;
2. there shall be no additional charter privileges other than the privileges specifically conferred herein;
3. all such chartered trips shall originate in, and be returning to, Continental Europe;
4. this authority shall be restricted to the period between and including November 1st and April 30th in any calendar year."

Iroquois Falls Access Transit 45464
P.O. Box 893,
Iroquois Falls, Ont. P0K 1E0

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a scheduled service between points in the Geographical Townships of Aurora, McCart, Calvert, Teefy, Dundonald, Clergue, and Walker and the Town of Iroquois Falls.

PROVIDED THAT the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a) (iv) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990 Chapter P.54.

Robert A. Johnson 45462
R. R. #1,
Sleeman, Ontario P0W 1M0

Applies for a public vehicle (school bus) operating licence, as follows:

"For the transportation of students for the Fort Frances-Rainy River Board of Education between points in the District of Rainy River and schools under the jurisdiction of the aforesaid School Board.

PROVIDED THAT chartered trips be restricted to school purposes and only for schools under the jurisdiction of the aforesaid School Board."

Jo-Ann McIntyre & Candice Bennett 45463
o/a Kiddy Kars Daycare Transportation Service
863 Maitland St., London, Ont. N5Y 2W7

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

1. For the transportation of students attending day care centres, after school activities and schools on a scheduled service between the Cities of London, St. Thomas and Woodstock, the Towns of Strathroy and Ingersoll and the Village of Lucan.
PROVIDED THAT chartered trips be prohibited.
2. For the transportation of passengers on a chartered trip from the Cities of London, St. Thomas and Woodstock, the Towns of Strathroy and Ingersoll and the Village of Lucan.

PROVIDED THAT the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a) (iv) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990 Chapter P.54.

G.A. Trottier Ltd.
1607 Main St., P.O. Box 1449,
Geraldton, Ont. P0T 1M0

12434-P&Q

Applies for the approval of the transfer of public vehicle operating licence PV-3156 and public vehicle (school bus) operating licence No. 4112 now in the name of Watson Bus Lines Ltd., located at Pass Lake, Ont. P0T 2M0

Wills Motors Limited
2187 Highway #56, P.O. Box 280,
Binbrook, Ont. L0R 1C0

20178

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

"For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the Regional Municipality of Peel and Metropolitan Toronto."

Felix D'Mello
Board Secretary
Secrétaire de la Commission

Government Notices Respecting Corporations Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Certificates of Incorporation Certificats de constitution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of incorporation under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The date of incorporation precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les sociétés par actions*, un certificat de constitution en personne morale a été inscrit pour les compagnies suivantes : La date de la constitution précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation & Registered Office: Nom de la compagnie Bureau :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
--	---

1996-12-13

ABC ELECTRONIC (CANADA) LTD., TORONTO ... 1214184

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

9/97

Certificates of Revival Certificat de reconstitution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, certificates of revival under the *Business Corporations Act*, have been endorsed reviving the following corporations: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES de la délivrance d'un certificat de reconstitution en vertu de la *Loi sur les sociétés par actions*. (La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.)

Name of Corporation: Dénomination sociale :	Ontario Corporation Number Numéro matricule de l'Ontario
--	---

1996-12-27

703178 ONTARIO INC. 703178

9/97

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

Corrected Certificates of Amalgamation Certificat de fusion rectifié

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, a certificate of amalgamation under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES de la délivrance d'un certificat de fusion rectifié en vertu de la *Loi sur les sociétés par actions*. (La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.)

Name of Amalgamating Corporation: Amalgamating Corporations Dénomination sociale de la société issue de la fusion et des sociétés ayant fusionné :	Ontario Corporation Number Numéro matricule de l'Ontario
--	---

1996-12-28

RESTAURONICS SERVICES LTD. 1215677
RESTAURONICS SERVICES LTD., SERVICE EDGE LTD.

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

9/97

Certificates of Dissolution Certificats de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les compagnies*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numero de la compagnie en Ontario
---	--

1974-5-1

LAROCHE INVESTMENTS LIMITED 203376

1997-1-14

BROCKVILLE CEMENT FINISHERS LTD. 357190

C. BRUCE HILL INVESTMENTS LIMITED. 127858

D. ZAPANTA LTD. 297454

HIDDEN VALLEY (OXFORD) POULTRY FARMS

LIMITED 435846

WORLD POWER INC. 1010994

754650 ONTARIO INC. 754650

856365 ONTARIO INC. 856365

856366 ONTARIO LTD. 856366

915531 ONTARIO LIMITED. 915531

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
---	--

1997-2-6
GEE W GEE MANAGEMENT LTD. 617883

1997-2-7
SHORT HILL MEADOWS INC. 562491
676783 ONTARIO LIMITED 676783

1997-2-10
KOOTENAY VALLEY SAWMILLS INC. 1016484
345437 ONTARIO LIMITED 345437

1997-2-11
BRUCE LANGTRY REALTY LTD. 668720
CHRISTINE TEXTILE TRADING INC. 1077677
COLVU CONTRACTING LIMITED 418776
CORPORATE COMMUNICATIONS CANADA INC. 1007343
J. C. MONTEIRO REAL ESTATE LIMITED 267904
J.A.G. TRAILERS & EQUIPMENT SALES INC. 1035822
JALEX COMPANIES INC. 971641
LAKESIDE LODGE MANAGEMENT CORPORATION 842436
RIPA TRAVEL LIMITED 436729
1038263 ONTARIO INC. 1038263
1086560 ONTARIO LIMITED 1086560

1997-2-12
CANADIAN CHEMICALS DISTRIBUTORS LTD. 1121863
FILMORE GROCERY LTD. 435294
INTERNATIONAL RACQUET PROPERTIES LIMITED. 421644
LYONS SECRET ARIAL SERVICES INC. 1015023
SKEPTICAL INVESTMENTS LIMITED 546543
SUN RAY DEVELOPMENTS LIMITED 232134
THE RENT-TO-OWN STORE INC. 927495

1997-2-13
P & J VISION INC. 1109506
543026 ONTARIO LIMITED 543026
1122432 ONTARIO INC. 1122432

1997-2-14
POLECTRIC LTD. 1062068

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

9/97

Notice of Default in Complying with the Corporations Information Act Notice de non-observation de la loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 241 (3) of the *Business Corporations Act* that unless the corporations listed hereunder comply with the filing requirements under the *Corporations Information Act* within 90 days of this notice orders dissolving the corporation(s) will be issued. The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241 (3) de la *Loi sur les sociétés par actions*, si les compagnies mentionnées ci-dessous ne se conforment pas aux exigences de dépôt requises par la *Loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations* dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, des ordonnances de dissolution seront délivrées contre lesdites compagnies. La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
---	--

1997-2-14
1178937 ONTARIO LIMITED. 1178937
1178938 ONTARIO LIMITED. 1178938

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

9/97

Cancellation for Filing Default (Corporations Act) Annulation pour omission de se conformer à une obligation de dépôt (Loi sur les personnes morales)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that orders under section 317 (9) of the *Corporations Act* have been made cancelling the Letters Patent of the following corporations and declaring them to be dissolved: The date of the order of dissolution precedes the name of the corporation.

PAR LA PRÉSENTE, nous vous informons que les décrets émis en vertu de l'article 317 (9) de la *Loi sur les personnes morales* ont été émis pour annuler les lettres patentes des personnes morales suivantes et les déclarer dissoutes. La date du décret de la dissolution précède le nom de la personne morale.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
---	--

1997-2-5
SHUNIAH DRAMA NORTH WEST INC. 1026870
1000 ISLANDS STREET MACHINE AUTO CLUB INC. 1128472

1997-2-17
COPE, INC. COMMUNITY EMPLOYMENT
OPPORTUNITIES 1114669

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

9/97

Credit Unions and Co-operatives Caisses populaires et des coopératives

ERRATUM NOTICE AVIS D'ERREUR

VIDE ONTARIO GAZETTE, Vol. 129-50 dated December 14, 1996, page 3155.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the notice with respect to the Certificate of Amendment Issued in Complying with the *Credit Unions and Caisses Populaires Act, 1994* for Windsor Municipal Employees' Credit Union Limited, as set out in THE ONTARIO GAZETTE of December 14, 1996, the new name was set out in error and should read: Windsor City Centre Credit Union Ltd. instead of, Windsor Municipal Employees' Credit Union Ltd., in the said notice and wherever the same shall appear.

VOIR LA GAZETTE DE L'ONTARIO, volume 129-50 en date du 14 décembre, 1996, page 3155.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTES qu'une erreur s'est glissée dans le Certificat de modification des statuts de la *Loi 1994 des caisses populaires et des credit unions* relativement à Windsor Municipal Employees' Credit Union Limited, concernant le publié dans LA GAZETTE DE L'ONTARIO du 14 décembre, 1996, à savoir que le nouveau nom est Windsor City Centre Credit Union Ltd. au lieu de Windsor Municipal Employees' Credit Union Ltd. dans ledit avis et partout ailleurs où le numéro apparaît.

JOHN M. HARPER,
Director,
Credit Unions and Co-operatives
Services Branch
Ministry of Finance
Directeur,
Direction des Caisses populaires
et des coopératives
Ministère des Finances

(5939) 9

**Applications to
Provincial Parliament — Private Bills
Demandes au Parlement
provincial — Projets de loi d'intérêt privé**

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly. Copies of the Standing Orders may be obtained from:

Committees Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2

Telephone: 416/325-3500 (Collect calls will be accepted.)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

CLAUDE L. DESROSIERES,
Clerk of the Legislative Assembly.

(8699) T.F.N.

**Petitions to Provincial Parliament
Pétitions au Parlement provincial**

Extract from the Standing Orders respecting petitions

36. (c) Every petition shall:
- (i) be addressed to the Parliament, Legislature or Legislative Assembly of Ontario;
 - (ii) contain a clear, proper and respectful request that the House take some action within its authority;
 - (iii) be written, typewritten or printed, without erasures or insertions;
 - (iv) have its request appear at the top of every sheet, if it consists of more than one sheet of signatures; and
 - (v) contain the names, addresses and original signatures written directly on the face of the petition and not pasted thereon or otherwise transferred to it.
- (d) Every member presenting a petition shall ensure that the petition conforms with the Standing Orders.
- (e) The signature of every member presenting a petition shall be affixed to the petition.

Please note that only the original petition will be received, no facsimile or photocopy will be accepted.

Further information with respect to petitions may be obtained from:

Journals Branch
Room 1408, Whitney Block
Queen's Park
Toronto, Ontario
M7A 1A2

Telephone: 416/325-7350
(Collect calls will be accepted.)

SAMPLE FORM FOR PETITIONS

PETITION

TO *The Parliament/Legislature/Legislative Assembly* (choose one) of Ontario:—

WHEREAS (preamble if required)

WHEREAS (preamble if required)

I/We the undersigned petition the Parliament/Legislature/Legislative Assembly (choose one) of Ontario as follows:—

(Text of Petition)

Name (printed)	Address (printed)	Signature
(4268) T.F.N.	CLAUDE L. DESROSIERES, Clerk of the Legislative Assembly	

**Corporation Notices
Avis relatifs aux compagnies**

**THE GREY BRUCE INSURANCE BROKERS
ASSOCIATION INC.**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of The Grey Bruce Insurance Brokers Association Inc. was decreased from 10 to 8 by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 24th day of November, 1995.

Dated this 24th day of November, 1995.

(8576) 9 SANDRA HATT,
Secretary.

**THE GREY BRUCE INSURANCE BROKERS
ASSOCIATION INC.**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the head office of The Grey Bruce Insurance Brokers Association Inc. was changed from the Village of Paisley to the Town of Wiarton by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 24th day of November, 1995.

Dated this 24th day of November, 1995.

(8577) 9 SANDRA HATT,
Secretary.

CLAUDIA HOLDINGS INC.

TAKE NOTICE that the shareholders of Claudia Holdings Inc. passed a Special Resolution on February 14th, 1997 requiring the said Corporation to be wound up voluntarily under the provisions of the *Business Corporations Act*.

Dated this 14th day of February, 1997.

(8578) 9 WILFRED COUTTS,
President.

CLAUDIA HOLDINGS INC.

TAKE NOTICE that a final meeting of the shareholders of Claudia Holdings Inc. was held on the 14th day of February, 1997, at which time the Liquidator of the above Corporation presented his account and explanation of the voluntary winding up of Claudia Holdings Inc.

Dated this 14th day of February, 1997.

(8579) 9 STANLEY F. STOYLE,
Liquidator.

B.M.S. AWARENESS SERVICES OF ESSEX

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of B.M.S. Awareness Services of Essex was increased from 3 to 6 by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 8th day of October, 1996.

Dated this 17th day of February, 1997.

(8580) 9 JACK CREED,
President.

A.P. KNEIDER ENTERPRISES LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that A.P. Kneider Enterprises Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Toronto, this 20th day of February, 1997.

(8581) 9 A.P. KNEIDER,
President.

TONY'S FAMILY RESTAURANT INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Tony's Family Restaurant Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Shelburne, this 19th day of February, 1997.

(8582) 9 TONY TSAKTSIRIS,
President.

EMMANUEL CONVALESCENT FOUNDATION

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of Emmanuel Convalescent Foundation was decreased from 21 to 15 by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on September 11, 1996.

Dated this 11th day of September, 1996.

(8583) 9 MICHAEL J. WREN,
Chairman of the Board.

749259 ONTARIO LIMITED

TAKE NOTICE CONCERNING WINDING UP of 749259 Ontario Limited. Date of Incorporation: December 14, 1987, Liquidator, Leonard Eisen, 302 The East Mall, Suite 200, Etobicoke, Ontario, M9B 6B8, Date Appointed: January 22, 1997.

This notice is filed under subsection 205 (2) of the *Business Corporations Act*. A meeting of the shareholders of the Corporation pursuant to subsection 205 (1) of the Act was held on February 17, 1997.

Pursuant to subsection 205 (3) of the *Business Corporations Act*, on the expiration of three months after the date of filing of this notice, the Corporation is dissolved.

Dated at Etobicoke, this 18th day of February, 1997.

(8584) 9 LEONARD EISEN,
Liquidator.

Y.W.C.A. OF ST. THOMAS WOMEN'S PLACE

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Y.W.C.A. of St. Thomas Women's Place intends to Surrender its Charter pursuant to the *Corporations Act*.

Dated at St. Thomas, this 14th day of February, 1997.

(8585) 9 DEBORAH LANGLEY,
Director.

E. J. ELWARD PROPERTIES LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that E.J. Elward Properties Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 4th day of February, 1997.

(8586) 9 E.J. ELWARD,
President.

QUALITY CONTINUOUS IMPROVEMENT CENTRE FOR COMMUNITY EDUCATION AND TRAINING

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of Quality Continuous Improvement Centre for Community Education and Training was increased from 3 to 7 by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 15th day of January, 1997.

Dated at Mississauga, this 10th day of February, 1997.

(8587) 9 HAROLD BRATHWAITE,
Secretary.

OZON INVESTMENTS LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Ozon Investments Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Toronto, this 31st day of January, 1997.

(8588) 9 The Estate of
CHARLES H. WHALEY, President
By His Executrix, MARIE DAVISON.

CHRISTIAN CHILDREN'S FUND OF CANADA

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the Head Office of Christian Children's Fund of Canada was changed from the City of Toronto, in the County of York, to the City of Scarborough, in the Province of Ontario by a Special Resolution which was confirmed by the Members of the Corporation at the Board of Directors Meeting on December 9, 1996.

Dated at Toronto, this 14th day of February, 1997.

(8589) 9 PAULINE A. LONEY,
President and Chairman of the Board
PHYLLIS WRIGHT, Secretary.

449312 ONTARIO LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 449312 Ontario Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Sturgeon Falls, this 13th day of February, 1997.

(8590) 9 JULIENNE MACGREGOR
Secretary.

CHATHAM / KENT COMMUNITY CARE ACCESS CENTRE

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of Chatham / Kent Community Care Access Centre was increased from ten (10) to twelve (12) by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 12th day of September, 1996.

Dated this 12th day of September, 1996.

(8591) 9 MARI COLE,
Secretary.

807789 ONTARIO LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 800789 Ontario Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 12th day of February, 1997.

(8592) 9 YVES BERTRAND,
President.

GERMAN MILLS TENNIS CLUB

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of German Mills Tennis Club was increased from 3 to 9 by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 25th day of February, 1997.

Dated at Thornhill, this 25th day of February, 1997.

(8593) 9 NAQI AHSAN,
President.

FLORCOM INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Florcom Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Hamilton, this 9th day of December, 1996.

(8602) 9

WAYNE MORIARITY,
President.

Partnership Dissolution/Changes Dissolution de sociétés/La modifications

CANOE

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the partnership between Sun Media Corporation and 1207268 Ontario Limited carrying on business under the name CANOE was dissolved effective the 20th day of December, 1996, pursuant to the *Partnerships Act*.

Dated this 11th day of February, 1997.

(8594) 9

JOHN D. ALTON,
Solicitor.

Sheriffs' Sales of Lands Ventes de terrains par le shérif

UNDER AND BY VIRTUE of an Execution issued out of the Ontario Court (General Division) to me directed, against the lands and tenements of MILLIE P. FAYNWACHS at the suit of FREDERICK COGAN & ASSOCIATES, I have seized and taken in execution, the right, title, interest and equity of MILLIE P. FAYNWACHS in and to:

ALL AND SINGULAR, that certain parcel or tract of land and premises situate as Lot 76 on the South Side of Lyttleton Gardens on Plan M-92 in the Village of Rockcliffe Park, municipally known as 40 Lyttleton Gardens, Rockcliffe, Ontario.

ALL OF WHICH said right, title, interest and equity of redemption of the said MILLIE P. FAYNWACHS in the said lands and tenements I shall offer for sale by Public Auction, in my office, Room 2076, Court House, 161 Elgin Street, Ottawa, Ontario on Friday, April 4, 1997 at 10:00 a.m.

TERMS: Cash or certified cheque.
Deposit of 10% of bid price at time of sale.
Ten days to arrange financing.
Delivery only upon payment in full.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without any further notice.

Dated at Ottawa, this 31st day of January, 1997.

(8595) 9

ROBERT ST. CLAIR
Sheriff,
Regional Municipality of
Ottawa-Carleton

UNDER AND BY VIRTUE of an execution issued out of the Ontario Court (General Division) to me directed, against the lands and tenements of 101322 ONTARIO INC (WILLIS MCKEOWN) at the suit of HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA, I have seized and taken in execution, the right, title, interest and equity of 101322 ONTARIO INC (WILLIS MCKEOWN) in and to:

ALL AND SINGULAR, that certain parcel or tract of land and premises situate as West half of Lot 19, Concession 4, Township of Osgoode, Regional Municipality of Ottawa-Carleton as described in Transfer No. N723341 in the Ottawa Land Registry Office No. 4.

ALL OF WHICH said right, title, interest and equity of redemption of the said 101322 ONTARIO INC (WILLIS MCKEOWN) in the said lands and tenements I shall offer for sale by Public Auction in my office, Room 2076, Court House, 161 Elgin Street, Ottawa, Ontario on Friday, April 4, 1997 at 10:00 a.m.

TERMS: Cash or certified cheque.
Deposit of 10% of bid price at time of sale.
Ten days to arrange financing.
Delivery only upon payment in full.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without any further notice.

Dated at Ottawa, this 29th day of January, 1997.

(8596) 9

ROBERT ST. CLAIR
Sheriff,
Regional Municipality of
Ottawa-Carleton

PURSUANT TO a Writ of Execution issued out of the Ontario Court (General Division) dated September 17, 1996 and directed to me against the real and personal property of LEWIS LEE PAUL HARTLEY (Defendant) at the suit of LINDA MARGARET TAYLOR (Plaintiff), I have seized all the right, title and equity of redemption of LEWIS LEE PAUL HARTLEY in certain lands as follows:

FIRSTLY: All lots 6, 7 & 8, Concession 9, Township of Campbell, District of Manitoulin. Said lands are said to contain a residential dwelling and a barn.

SECONDLY: Part Lots 7 & 8, Concession 6, Township of Campbell, District of Manitoulin. Said lands are said to contain 4 cottages, a trailer park, a small store/office building and a small residential dwelling with a garage.

ALL OF WHICH I shall offer for sale by Public Auction at the Sheriff's Office, Courthouse 27 Phipps St., Gore Bay, Ont. at 10:00 a.m. on Friday April 25, 1997.

TERMS: Cash or certified cheque made payable to the sheriff,
District of Manitoulin
Successful bidder to deposit 10% of bid price
at time of sale.
Ten days to arrange financing.
Delivery only on payment in full.
Highest or any bid not necessarily accepted.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without further notice.

Dated at Gore Bay, this 14th day of February, 1997.

(8597) 9

RONALD J. LANE,
Sheriff,
Territorial District of Manitoulin

SALE NOTICE - SHERIFF'S FILE NO. 27003/94

PURSUANT TO a Writ of Seizure and Sale issued out of the Ontario Court (General Division) at St. Catharines and to me directed against the real and personal property of SARKIS SAMUEL HAGOPIAN, I have seized and taken in execution all the right, title and interest of SARKIS SAMUEL HAGOPIAN in the following:

ALL AND SINGULAR that certain parcel or tract of land and premises situate, lying and being in the City of St. Catharines, in the Regional Municipality of Niagara and Province of Ontario, being formerly in the County of Lincoln, being composed of Part of Lot 1, Block 'E' as shown on Mitchell & McGivern Plan registered in the Registry Office for the Registry Division of the County of Lincoln as Plan No. 5 for the said City of St. Catharines.

This property, municipally known as 99 Welland Avenue, St. Catharines, is a single family detachment home, frame constructed with vinyl siding.

ALL OF WHICH I shall offer for sale at Public Auction subject to such conditions as may be made known on Thursday, April 3rd, 1997 at 1:00 o'clock in the afternoon, if not redeemed before that time at the Court House, 59 Church Street, St. Catharines, Ontario.

TERMS: Cash or certified cheque.
Immediate Payment of 10% of bid price at time of sale,
(minimum \$500.00).
Ten days to arrange financing.
Delivery only on payment in full, failing which all
payments are forfeited.

NOTE: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase goods or chattels, lands or tenements exposed by a Sheriff for sale under legal process, either directly or indirectly.

(8598) 9 ANNE ROSE,
Manager Client Services.

SALE NOTICE - SHERIFF'S FILE NO. 28472/95

PURSUANT TO a Writ of Seizure and Sale issued out of the Ontario Court (General Division) at Brantford and to me directed against the real and personal property of NORMA JEAN CHILDS, I have seized and taken in execution all the right, title and interest of NORMA JEAN CHILDS in the following:

ALL AND SINGULAR that certain parcel or tract of land and premises situate, lying and being in the Town of Grimsby, in the Regional Municipality of Niagara and Province of Ontario, being composed of The whole of Parcel 55-1 in the Register for Section M-50, in the Town of Grimsby, in the Regional Municipality of Niagara. Being the whole of Lot 55, Plan-50, registered in the Land Titles Division of Niagara North.

This property, municipally known as 33 Debora Drive, Grimsby, is a single family home with an attached garage, consisting of three bedrooms, 2 bathrooms, living room, dining room and family room in the basement.

ALL OF WHICH I shall offer for sale at Public Auction subject to such conditions as may be made known on Thursday, April 3rd, 1997 at 1:00 o'clock in the afternoon, if not redeemed before that time at the Court House, 59 Church Street, St. Catharines, Ontario.

TERMS: Cash or certified cheque.
Immediate Payment of 10% of bid price at time of sale,
(minimum \$500.00).
Ten days to arrange financing.
Delivery only on payment in full, failing which all
payments are forfeited.

NOTE: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase goods or chattels, lands or tenements exposed by a Sheriff for sale under legal process, either directly or indirectly.

(8599) 9 ANNE ROSE,
Manager Client Services.

Sales of Lands for Tax Arrears by Public Tender Ventes de terrains par appel d'offres pour arriéré d'impôt

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE CITY OF MISSISSAUGA

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on March 20, 1997 at Mississauga Civic Centre, 300 City Centre Drive, 6th Floor, Mississauga, Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:15 p.m. in Committee Room C, 300 City Centre Dr., Mississauga ON.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
96-1 00000 Sara St. Plan M437 Block 37	\$14,151.73
96-2 01999 Carrera Lane Plan 914 Pt Lot 38	\$30,290.62
96-6 00017 Swanhurst Blvd. Plan 548 Lot 144	\$43,659.01

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office payable to the City of Mississauga and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

(8600) 9 CONNIE MESIH,
Tax Collector,
City of Mississauga
6th Fl-300 City Centre Dr.
Mississauga, ON L5B 3C1
Telephone (905) 896-5261

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF MALDEN

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on March 24, 1997 at the Township of Malden's Municipal Office located at 6744 Concession 6, Township of Malden.

The tenders will then be opened in public on the same day at 6744 Concession 6, Township of Malden.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
All lands in Township of Malden:	
1. Lots 138 and 140, Registered Plan 1191, (no municipal address)	\$7,914.07
2. Lot 14, Registered Plan 1292 (no municipal address)	\$3,825.91
3. Part of the south half of Lot 16, First Concession, shown on Registered Plan 941 as Sand Beach Reserve (no municipal address)	\$9,565.28

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

RICHARD BEACHEY,
Treasurer,
The Corporation of the
Township of Malden
6744 Concession 6, R.R. #2
Amherstburg, Ontario
N9V 2Y8

(8601) 9

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF FENELON

Vide Ontario Gazette, Vol. 130-7, Page 377, dated February 15, 1997.

The following property was advertised for Tax Sale with tenders to be received by March 12, 1997.

Lot 1, Plan 253, Township of Fenelon, County of Victoria, together with a right-of-way for all parties with others entitled thereto in, over, along and upon the street or road as shown on said Plan 253 being Wychwood Drive, previously described in Instrument No 237425.

TAKE NOTICE that the Tax Sale has been cancelled.

Dated at the Township of Fenelon, this 21st day of February, 1997.

(8603) 9

LAURIE LAWDER, AMCT,
Treasurer.

Publications under the Regulations Act Publications en vertu de la Loi sur les règlements

1997—03—01

ONTARIO REGULATION 44/97 made under the HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: February 6, 1997
Filed: February 10, 1997

Amending Reg. 619 of R.R.O. 1990
(Permit Limits)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 619 has been amended by Ontario Regulations 29/96, 30/96, 148/96, 325/96, 328/96, 396/96, 424/96, 466/96 and 477/96. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. (1) Paragraph 20 of Part 2 of Schedule 13 to Regulation 619 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

District of Rainy River—Twps. of Crozier and Devlin

20. That part of the King's Highway known as No. 11 in the Territorial District of Rainy River lying between a point situate at its intersection with the westerly limit of the roadway known as Oakwood Road in the Township of Crozier and a point situate 470 metres measured easterly from the centre point of its intersection with the King's Highway known as No. 613 in the Township of Devlin.

(2) Paragraph 28 of Part 2 of Schedule 13 to the Regulation is revoked and the following substituted:

District of Rainy River—Twps. of Lash and Barwick

28. That part of the King's Highway known as No. 11 in the Territorial District of Rainy River lying between a point situate 200 metres measured westerly from the centre point of the roadway known as Front Street/Off Lake Road in the Township of Lash and a point situate at its intersection with the easterly boundary of the Manitou Rapids Rainy River First Nations in the Township of Barwick.

(3) Paragraph 29 of Part 2 of Schedule 13 to the Regulation is revoked and the following substituted:

District of Rainy River—Twps. of Barwick and Atwood

29. That part of the King's Highway known as No. 11 in the Territorial District of Rainy River in the Township of Barwick lying between a point situate at its intersection with the westerly boundary of the Manitou Rapids Rainy River First Nations and a point situate 60 metres measured westerly from its intersection with the westerly limits of the roadway known as Atwood Township Road in the Township of Atwood.

(4) Part 2 of Schedule 13 to the Regulation is amended by adding the following paragraph:

District of Rainy River—Twps. of Devlin and Lash

41. That part of the King's Highway known as No. 11 in the Territorial District of Rainy River lying between a point situate 440 metres measured westerly from the centre point of its intersection with the King's Highway Known as No. 613 in the Township of Devlin and a point situate 400 metres measured easterly from the centre point of its intersection with the roadway known as Emo Road #1/Tyrell Street in the Township of Lash.

2. (1) Paragraph 9 of Part 4 of Schedule 13 to the Regulation is revoked and the following substituted:

District of Rainy River—Town of Rainy River, Twp. of Atwood

9. That part of the King's Highway known as No. 11 in the Territorial District of Rainy River in the Township of Atwood lying between a point situate 60 metres measured westerly from its intersection with the westerly limits of the roadway known as Atwood Township Road and a point situate at its intersection with the easterly limit of the Town of Rainy River.

(2) Paragraph 10 of Part 4 of Schedule 13 to the Regulation is revoked.

(3) Part 4 of Schedule 13 to the Regulation is amended by adding the following paragraphs:

District of Rainy River—Twp. of Devlin

20. That part of the King's Highway known as No. 11 in the Territorial District of Rainy River lying between a point situate 470 metres measured easterly from the centre point of its intersection with the King's Highway known as No. 613 in the Township of Devlin and a point situate 440 metres measured westerly from the centre point of its intersection with the King's Highway known as No. 613 in the Township of Devlin.

District of Rainy River—Twp. of Lash

21. That part of the King's Highway known as No. 11 in the Territorial District of Rainy River in the Township of Lash measured from a point situate at the centre point of its intersection with the roadway known as Emo Road #1/Tyrell Street and extending easterly a distance of 400 metres.

District of Rainy River—Twps. of Lash and Barwick

22. That part of the King's Highway known as No. 11 in the Territorial District of Rainy River lying between a point situate 300 metres measured easterly from the centre point of the roadway known as Front Street/Off Lake Road in the Township of Lash and a point situate 200 metres measured westerly from the centre point of the roadway known as Front Street/Off Lake Road in the Township of Barwick.

3. (1) Paragraph 16 of Part 5 of Schedule 13 to the Regulation is revoked.

(2) Paragraph 19 of Part 5 of Schedule 13 to the Regulation is revoked and the following substituted:

District of Rainy River—Twp. of Barwick

19. That part of the King's Highway known as No. 11 in the Territorial District of Rainy River in the Township of Barwick lying between a point situate at its intersection with the easterly boundary of the Manitou Rapids Rainy River First Nations and a point situate at its intersection with the westerly boundary of the Manitou Rapids Rainy River First Nations.

4. Part 6 of Schedule 13 to the Regulation is amended by adding the following paragraph:

District of Rainy River—Twp. of Lash

7. That part of the King's Highway known as No. 11 in the Territorial District of Rainy River in the Township of Lash lying between a point at the centre point of its intersection with the roadway known as Emo Road #1/Tyrell Street and a point situate 300 metres measured easterly from the centre point of the roadway known as Front Street/Off Lake Road.

5. (1) Paragraph 1 of Part 2 of Schedule 76 to the Regulation is revoked and the following substituted:

District of Rainy River—Twps. of Crozier and Devlin

1. That part of the King's Highway known as No. 71 in the Territorial District of Rainy River lying between a point situate at its intersection with the westerly limit of the roadway known as Oakwood Road in the Township of Crozier and a point situate 470 metres measured easterly from the centre point of its intersection with the King's Highway known as No. 613 in the Township of Devlin.

(2) Part 2 of Schedule 76 to the Regulation is amended by adding the following paragraphs:

District of Rainy River—Twps. of Devlin and Lash

3. That part of the King's Highway known as No. 71 in the Territorial District of Rainy River lying between a point situate 440 metres measured westerly from the centre point of its intersection with the King's Highway known as No. 613 in the Township of Devlin and a point situate 400 metres measured easterly from the centre point of its intersection with the roadway known as Emo Road #1/Tyrell Street in the Township of Lash.

District of Rainy River—Twps. of Lash and Barwick

4. That part of the King's Highway known as No. 71 in the Territorial District of Rainy River lying between a point situate 200 metres measured westerly from the centre point of the roadway known as Front Street/Off Lake Road in the Township of Lash and a point situate at its intersection with the easterly boundary of the Manitou Rapids Rainy River First Nations in the Township of Barwick.

6. Part 4 of Schedule 76 to the Regulation is amended by adding the following paragraphs:

District of Rainy River—Twp. of Devlin

2. That part of the King's Highway known as No. 71 in the Territorial District of Rainy River Lying between a point situate 470 metres measured easterly from the centre point of its intersection with the King's Highway known as No. 613 in the Township of Devlin and a point situate 440 metres measured westerly from the centre point of its intersection with the King's Highway known as No. 613 in the Township of Devlin.

District of Rainy River—Twp. of Lash

3. That part of the King's Highway known as No. 71 in the Territorial District of Rainy River in the Township of Lash measured from a point situate at the centre point of its intersection with the roadway known as Emo Road #1/Tyrell Street and extending easterly a distance of 400 metres.

District of Rainy River—Twps. of Lash and Barwick

4. That part of the King's Highway known as No. 71 in the Territorial District of Rainy River lying between a point situate 300 metres measured easterly from the centre point of the roadway known as Front Street/Off Lake Road in the Township of Lash and a point situate 200 metres measured westerly from the centre point of the roadway known as Front Street/Off Lake Road in the Township of Barwick.

7. Paragraph 3 of Part 5 of Schedule 76 to the Regulation is revoked and the following substituted:

District of Rainy River—Twps. of Barwick and Dobie

3. That part of the King's Highway known as No. 71 in the Territorial District of Rainy River lying between a point situate at its intersection with the easterly boundary of the Manitou Rapids Rainy River First Nations in the Township of Barwick and a point situate 900 metres measured northerly from its westerly intersection with the King's Highway known as No. 11, in the Township of Dobie.

8. Part 6 of Schedule 76 to the Regulation is amended by adding the following paragraph:

District of Rainy River—Twp. of Lash

1. That part of the King's Highway known as No. 71 in the Territorial District of Rainy River in the Township of Lash lying between a point situate at the centre point of its intersection with the roadway known as Emo Road #1/ Tyrell Street and a point situate 300 metres measured easterly from the centre point of the roadway known as Front Street/Off Lake Road.

AL PALLADINI
Minister of Transportation

Dated at Toronto on February 6, 1997.

9/97

ONTARIO REGULATION 45/97
made under the
ENVIRONMENTAL PROTECTION ACT

Made: February 12, 1997

Filed: February 13, 1997

Amending O. Reg. 271/91
(Gasoline Volatility)

Note: Ontario Regulation 271/91 has not previously been amended.

1. (1) Section 1 of Ontario Regulation 271/91 is amended by revoking the definitions of "North" and "volatility limit" and substituting the following:

"North" means that part of Ontario not within the Southern Ontario corridor;

“volatility limit” means 62 kiloPascals;

(2) Section 1 of the Regulation is further amended by adding the following definitions:

“Northern volatility limit” means 72 kiloPascals;

“Southern Ontario corridor” means,

- (a) the part of Ontario that is bounded on the north by a straight line drawn through the city halls of the towns of Grand Bend and Arnprior, and
- (b) where the line described in clause (a) runs across a local municipality, the entire local municipality;

2. Subsection 2 (2) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(2) With respect to motor gasoline that is transported to the North, subsection (1) applies,

- (a) only in Northern summer; and
- (b) with the Northern volatility limit instead of the volatility limit.

3. (1) Subsection 3 (2) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(2) With respect to motor gasoline that is transported to the North, subsection (1) applies,

- (a) only in Northern summer; and
- (b) with the Northern volatility limit instead of the volatility limit.

(2) Subsection 3 (4) of the Regulation is amended by adding “or the Northern volatility limit, as the case may be” after “limit” in the fourth line.

4. (1) Section 4 of the Regulation is amended by adding the following subsection:

(2.1) For the purposes of subsections (1) and (2), the Northern volatility limit applies instead of the volatility limit,

- (a) to motor gasoline that is transported to the North; and
- (b) in the North, so long as the motor gasoline is not transported to the Southern Ontario corridor.

(2) Subsection 4 (4) of the Regulation is amended by adding “or the Northern volatility limit, as the case may be” after “limit” in the fourth line.

9/97

ONTARIO REGULATION 46/97
made under the
SOCIAL CONTRACT ACT, 1993

Made: February 12, 1997
Filed: February 14, 1997

Amending O. Reg. 590/93
(Definitions of Words and Expressions Used in the Act)

Note: Ontario Regulation 590/93 has not been amended in 1996 or 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Section 5.1 of Ontario Regulation 590/93 is revoked and the following substituted:

NO INCREASE IN COMPENSATION

5.1 The expression “no increase in compensation” in subsection 48 (1) of the Act means no increase in compensation if the increase is determined or to be determined on the basis that the increase is effective from a date before April 1, 1996.

**ANY INCREASE TO TAKE EFFECT ON OR AFTER
THAT DATE IS SUSPENDED**

5.2 The expression “any increase to take effect on or after that date is suspended” in subsection 48 (2) of the Act means that the increase is not to be determined on the basis that the increase is effective from a date before April 1, 1996.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 46/97
pris en application de la
LOI DE 1993 SUR LE CONTRAT SOCIAL

pris le 12 février 1997
déposé le 14 février 1997

modifiant le Règl. de l'Ont. 590/93
(Définitions de termes utilisés dans la Loi)

Remarque : Le Règlement de l'Ontario 590/93 n'a pas été modifié en 1996 ni en 1997. Pour les modifications antérieures, voir la Table des règlements qui figure dans les Lois de l'Ontario de 1995.

1. L'article 5.1 du Règlement de l'Ontario 590/93 est abrogé et remplacé par ce qui suit :

AUCUNE AUGMENTATION DE LA RÉTRIBUTION

5.1 Au paragraphe 48 (1) de la Loi, l'expression «aucune augmentation de la rétribution» signifie aucune augmentation de la rétribution si cette augmentation est calculée ou doit l'être en fonction du fait qu'elle entre en vigueur à une date antérieure au 1^{er} avril 1996.

**SUSPENSION DE L'AUGMENTATION QUI EST CENSÉE
ENTRER EN VIGUEUR À CETTE DATE OU APRÈS**

5.2 Au paragraphe 48 (2) de la Loi, l'expression «celle qui est censée entrer en vigueur à cette date ou après est suspendue» signifie que l'augmentation ne doit pas être calculée en fonction du fait qu'elle entre en vigueur à une date antérieure au 1^{er} avril 1996.

APPLICATION OF SECTIONS 5.1 AND 5.2

APPLICATION DES ARTICLES 5.1 ET 5.2

5.3. The expression "no increase in compensation" in subsection 48 (1) of the Act and the expression "any increase to take effect on or after that date is suspended" in subsection 48 (2) of the Act are not to be interpreted so as to prevent compensation increases other than those described in sections 5.1 and 5.2.

5.3 L'expression «aucune augmentation de la rétribution» au paragraphe 48 (1) de la Loi et l'expression «celle qui est censée entrer en vigueur à cette date ou après est suspendue» au paragraphe 48 (2) de la Loi n'ont pas pour effet d'empêcher des augmentations de la rétribution autres que celles visées aux articles 5.1 et 5.2.

9/97

ONTARIO REGULATION 47/97

made under the
LAW SOCIETY ACT

Made: December 5, 1996
Approved: February 12, 1997
Filed: February 14, 1997

Amending Reg. 708 of R.R.O. 1990
(General)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 708 has been amended by Ontario Regulation 83/96. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Section 14 of Regulation 708 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by adding the following subsections:

(10.1) Money drawn from a trust account under subsection (8) may be drawn by electronic transfer.

(10.2) Money drawn from a trust account by electronic transfer shall be drawn only in accordance with subsections (10.3) to (10.7).

(10.3) Money shall not be drawn from a trust account by electronic transfer unless the following conditions are met:

1. The electronic transfer system used by the member must be one that does not permit an electronic transfer of funds unless,

i. one person, using a password or access code, enters into the system the data describing the details of the transfer, and

ii. another person, using another password or access code, enters into the system the data authorizing the financial institution to carry out the transfer.

2. The electronic transfer system used by the member must be one that will produce, not later than the close of the banking day immediately after the day on which the electronic transfer of funds is authorized, a confirmation from the financial institution confirming that the data describing the details of the transfer and authorizing the financial institution to carry out the transfer were received.

3. The confirmation required by paragraph 2 must contain,

i. the number of the trust account from which money is drawn,
ii. the name, branch name and address of the financial institution where the account to which money is transferred is kept,

iii. the name of the person or entity in whose name the account to which money is transferred is kept,

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 47/97

pris en application de la
LOI SUR LE BARREAU

pris le 5 décembre 1996
approuvé le 12 février 1997
déposé le 14 février 1997

modifiant le Règl. 708 des R.R.O. de 1990
(Dispositions générales)

Remarque : Depuis le 1^{er} janvier 1996, le Règlement 708 a été modifié par le Règlement de l'Ontario 83/96. Pour les modifications antérieures, voir la Table des Règlements qui figure dans les Lois de l'Ontario de 1995.

1. L'article 14 du Règlement 708 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est modifié par adjonction des paragraphes suivants :

(10.1) Le retrait de fonds d'un compte en fiducie visé au paragraphe (8) peut se faire par télévirement.

(10.2) Le retrait de fonds d'un compte en fiducie par télévirement ne peut se faire que conformément aux paragraphes (10.3) à (10.7).

(10.3) Le retrait de fonds d'un compte en fiducie par télévirement ne peut se faire que si les conditions suivantes sont réunies :

1. Le système de télévirement utilisé par le membre ne doit permettre le télévirement de fonds que si :

i. d'une part, une seule personne entre dans le système, en utilisant un mot de passe ou un code d'accès, les données relatives au virement,

ii. d'autre part, une autre personne entre dans le système, en utilisant un autre mot de passe ou code d'accès, les données qui autorisent l'institution financière à effectuer le virement.

2. Le système de télévirement utilisé par le membre doit produire, au plus tard à la fermeture du jour ouvrable qui suit le jour où le télévirement de fonds est autorisé, une confirmation de l'institution financière qui indique que les données relatives au virement et autorisant l'institution financière à effectuer le virement ont été reçues.

3. La confirmation exigée par la disposition 2 doit comprendre les renseignements suivants :

i. le numéro du compte en fiducie duquel les fonds sont retirés,

ii. le nom, la succursale et l'adresse de l'institution financière où se trouve le compte dans lequel les fonds sont virés,

iii. le nom de la personne ou de l'entité au nom de qui est gardé le compte dans lequel les fonds sont virés,

- iv. the number of the account to which money is transferred,
 - v. the time and date that the data describing the details of the transfer and authorizing the financial institution to carry out the transfer are received by the financial institution, and
 - vi. the time and date that the confirmation from the financial institution is sent to the member.
4. Before any data describing the details of the transfer or authorizing the financial institution to carry out the transfer is entered into the electronic trust transfer system, an electronic trust transfer requisition in a form prescribed by the rules must be signed by,
- i. a member, or
 - ii. in exceptional circumstances, a person who is not a member if the person has signing authority on the trust account from which the money will be drawn and is bonded in an amount at least equal to the maximum balance on deposit during the immediately preceding fiscal year of the member in all trust accounts on which signing authority has been delegated to the person.
5. The data entered into the electronic trust transfer system describing the details of the transfer and authorizing the financial institution to carry out the transfer must be as specified in the electronic trust transfer requisition.

(10.4) Paragraph 1 of subsection (10.3) does not apply to a member who practises law without another member as a partner and without another member or person as an employee, if the member himself or herself enters into the electronic trust transfer system both the data describing the details of the transfer and the data authorizing the financial institution to carry out the transfer.

(10.5) In exceptional circumstances, the data referred to in subsection (10.4) may be entered by a person other than the member, if the person has signing authority on the trust account from which the money will be drawn and is bonded in an amount at least equal to the maximum balance on deposit during the immediately preceding fiscal year of the member in all trust accounts on which signing authority has been delegated to the person.

(10.6) Not later than the close of the banking day immediately after the day on which the confirmation required by paragraph 2 of subsection (10.3) is sent to a member, the member shall,

- (a) produce a printed copy of the confirmation;
- (b) compare the printed copy of the confirmation and the signed electronic trust transfer requisition relating to the transfer to verify whether the money was drawn from the trust account as specified in the signed requisition;
- (c) indicate on the printed copy of the confirmation the name of the client, the subject matter of the file and any file number in respect of which money was drawn from the trust account; and
- (d) after complying with clauses (a) to (c), sign and date the printed copy of the confirmation.

(10.7) In exceptional circumstances, the tasks required by subsection (10.6) may be performed by a person other than the member, if the person has signing authority on the trust account from which the money will be drawn and is bonded in an amount at least equal to the maximum balance on deposit during the immediately preceding fiscal year of the member in all trust accounts on which signing authority has been delegated to the person.

- iv. le numéro du compte dans lequel les fonds sont virés,
- v. l'heure et la date auxquelles l'institution financière reçoit les données relatives au virement et autorisant l'institution financière à effectuer le virement,
- vi. l'heure et la date auxquelles l'institution financière envoie la confirmation au membre.

4. Avant l'entrée, dans le système de télévirement de fonds en fiducie, des données relatives au virement ou autorisant l'institution financière à effectuer le virement, une demande de télévirement de fonds en fiducie rédigée selon la formule prescrite par les règles doit être signée, selon le cas :

- i. par un membre,
- ii. dans des circonstances exceptionnelles, par une personne autre qu'un membre si elle est un signataire autorisé du compte en fiducie duquel seront retirés les fonds et qu'elle a fourni un cautionnement pour un montant au moins égal au solde maximal des sommes déposées, au cours de l'exercice précédent du membre, dans tous les comptes en fiducie à l'égard desquels la personne a reçu l'autorisation de signer.

5. Les données entrées dans le système de télévirement de fonds en fiducie qui sont relatives au virement et qui autorisent l'institution financière à effectuer le virement doivent être celles que précise la demande de télévirement de fonds en fiducie.

(10.4) La disposition 1 du paragraphe (10.3) ne s'applique pas au membre qui pratique le droit sans avoir un autre membre comme associé ni un autre membre ou une autre personne comme employé, si le membre entre lui-même, dans le système de télévirement de fonds en fiducie, les données relatives au virement et celles autorisant l'institution financière à effectuer le virement.

(10.5) Dans des circonstances exceptionnelles, une personne autre que le membre peut entrer les données visées au paragraphe (10.4), si elle est un signataire autorisé du compte en fiducie duquel seront retirés les fonds et qu'elle a fourni un cautionnement pour un montant au moins égal au solde maximal des sommes déposées, au cours de l'exercice précédent du membre, dans tous les comptes en fiducie à l'égard desquels la personne a reçu l'autorisation de signer.

(10.6) Au plus tard à la fermeture du jour ouvrable qui suit le jour où la confirmation exigée par la disposition 2 du paragraphe (10.3) lui est envoyée, un membre :

- a) produit une copie imprimée de la confirmation;
- b) compare la copie imprimée de la confirmation et la demande de télévirement de fonds en fiducie signée qui porte sur le virement pour vérifier si les fonds ont été retirés du compte en fiducie comme le précise la demande signée;
- c) inscrit sur la copie imprimée de la confirmation le nom du client, le sujet du dossier et tout numéro de dossier à l'égard duquel des fonds ont été retirés du compte en fiducie;
- d) après s'être conformé aux alinéas a) à c), signe et date la copie imprimée de la confirmation.

(10.7) Dans des circonstances exceptionnelles, une personne autre que le membre peut exécuter les tâches exigées par le paragraphe (10.6), si elle est un signataire autorisé du compte en fiducie duquel seront retirés les fonds et qu'elle a fourni un cautionnement pour un montant au moins égal au solde maximal des sommes déposées, au cours de l'exercice précédent du membre, dans tous les comptes en fiducie à l'égard desquels la personne a reçu l'autorisation de signer.

2. Subsection 15 (1) of the Regulation is amended by adding the following clause:

- (k) signed electronic trust transfer requisitions and signed printed confirmations of electronic transfers of trust funds.

LAW SOCIETY OF UPPER CANADA:

SUSAN ELLIOTT
Treasurer

RICHARD TINSLEY
Secretary

Dated at Toronto on December 5, 1996.

9/97

2. Le paragraphe 15 (1) du Règlement est modifié par adjonction de l'alinéa suivant :

- k) les demandes de télévirement de fonds en fiducie signées et les confirmations de télévirement de fonds en fiducie imprimées et signées.

BARREAU DU HAUT-CANADA :

SUSAN ELLIOTT
Trésorière

RICHARD TINSLEY
Secrétaire

Fait à Toronto le 5 décembre 1996.

INDEX 9

GOVERNMENT NOTICES/AVIS DU GOUVERNEMENT

Criminal Code/Code criminel	409
Fire Marshals Act/Loi sur les commissaires des incendies.....	409
Motor Vehicle Transport Act, 1987/Loi de 1987 sur les transports routiers.....	413
Ontario Highway Transport Board/Commission des transports routiers de l'Ontario	416
Certificates of Incorporation/Certificat de constitution	417
Corrected Certificates of Amalgamation/Certificat de fusion rectifié.....	417
Certificates of Revival/Certificats de reconstitution.....	417
Certificates of Dissolution/Certificats de dissolution	417
Notice of Default in Complying with the Corporations Information Act/Notice de non-observation de la Loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations.....	418
Cancellation for Filing Default (Corporations Act)/Annulation pour omission de se conformer à une obligation de dépôt (Loi sur les personnes morales).....	418
Credit Unions and Co-operatives (Erratum)/Caisses populaires et des coopératives (Avis d'erreur)	418
Applications to Provincial Parliament — Private Bills/Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé	419
Petitions to Provincial Parliament/Pétitions au Parlement provincial	419

CORPORATION NOTICES/AVIS RELATIFS AUX COMPAGNIES	419
PARTNERSHIP DISSOLUTION/CHANGES/DISSOLUTION DE SOCIÉTÉS/LA MODIFICATIONS.....	421
SHERIFFS' SALES OF LANDS/VENTES DE TERRAINS PAR LE SHÉRIF.....	421
SALES OF LANDS FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER/VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÉRÉ D'IMPÔT	422

PUBLICATIONS UNDER THE REGULATIONS ACT/
PUBLICATIONS EN VERTU DE LA LOI SUR LES RÈGLEMENTS

Environmental Protection Act	O. Reg. 45/97	426
Highway Traffic Act	O. Reg. 44/97	425
Law Society Act	O. Reg. 47/97 Loi sur le Barreau Règl. de l'Ont. 47/97	428
Social Contract Act, 1993	O. Reg. 46/97 Loi de 1993 sur le contrat social Règl. de l'Ont. 46/96.....	427



Information

THE ONTARIO GAZETTE is published each Saturday and **advertisements must be received no later than Thursday 4 p.m., 9 days before publication of the issue in which they should appear.**

Advertisements including the names of any signing officers must be typed or written legibly. Advertising rates are: \$21.40 per 25 mm for a single column and \$44.85 per 25 mm for a double column + 7% G.S.T. payable in advance.

Subscription rate is \$126.50 + 7% G.S.T. for 52 weekly issues and the single copy price \$2.90 + 7% G.S.T. payable in advance. All rates are subject to increases without notice.

Cheques or money orders should be made payable to THE MINISTER OF FINANCE and all correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE
50 Grosvenor Street, Toronto, Ontario M7A 1N8
Telephone 326-5310
Toll-Free 1-800-668-9938

Information

LA GAZETTE DE L'ONTARIO paraît chaque samedi, et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 16 h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront.

Les annonces, ainsi que le nom des signataires autorisés, doivent être dactylographiées ou écrites lisiblement. Les tarifs sont de 21,40 \$ par 25 mm, pour une colonne, et de 44,85 \$ par 25 mm, pour deux colonnes + 7% T.P.S. (payable à l'avance).

Le tarif d'abonnement est de 126,50 \$ + 7% T.P.S. pour 52 numéros hebdomadaires, et le tarif au numéro, de 2,90 \$ + 7% T.P.S. (payable à l'avance). Tous les tarifs peuvent être augmentés sans préavis.

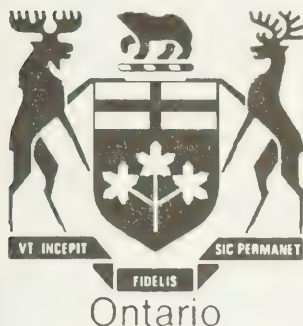
Les chèques ou mandats doivent être faits à l'ordre DU MINISTRE DES FINANCES et toute correspondance, y compris les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO
50, rue Grosvenor, Toronto, (Ontario) M7A 1N8
Telephone 326-5310
Appel sans frais 1-800-668-9938

CASON
YX99
G19

Government
Publications

5229:GAZETTE GF :FD-050
UNIVERSITY OF TORONTO
LIBRARY-SERIALS DEPARTMENT
TORONTO, ON CAN
M5S 1A5



The Ontario Gazette La Gazette de l'Ontario

Vol. 130-10
Saturday, March 8, 1997

Toronto

ISSN 0030-2937
Le samedi 8 mars 1997

Proclamation

(Great Seal of Ontario)

HILARY M. WESTON

PROVINCE OF ONTARIO

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God of the United Kingdom, Canada and Her other Realms and Territories, Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

PROCLAMATION

ROAD SAFETY ACT, 1996 (No. 2)

We, by and with the advice of the Executive Council of Ontario, name Monday, March 3, 1997 as the day on which sections 11, 14 and 15 of the *Road Safety Act, 1996 (No. 2)* come into force.

WITNESS:

THE HONOURABLE HILARY M. WESTON LIEUTENANT
GOVERNOR OF OUR PROVINCE OF ONTARIO

GIVEN at Toronto, Ontario, on February 19, 1997.

BY COMMAND

DAVID JOHNSON
Chair of the Management Board of Cabinet

(Great Seal of Ontario)

HILARY M. WESTON

PROVINCE DE L'ONTARIO

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

PROCLAMATION

LOI DE 1996 SUR LA SÉCURITÉ ROUTIÈRE (n° 2)

Sur l'avis du Conseil exécutif de l'Ontario, Nous fixons le lundi 3 mars 1997 comme étant le jour où entrent en vigueur les articles 11, 14 et 15 de la *Loi de 1996 sur la sécurité routière (n° 2)*.

TÉMOIN :

L'HONORABLE HILARY M. WESTON LIEUTENANT-
GOUVERNEUR DE NOTRE PROVINCE DE L'ONTARIO

FAIT à Toronto, en Ontario, le 19 février 1997.

PAR ORDRE

DAVID JOHNSON
Président du Conseil de gestion du gouvernement

(5940) 10

MOTOR VEHICLE TRANSPORT ACT, 1987

LOI DE 1987 SUR LES TRANSPORTS ROUTIERS

MOTOR VEHICLE TRANSPORT ACT, 1987, PART II TRUCK
APPLICATIONS:
LICENCES D'EXPLOITATION D'UNE ENTREPRISE DE
CAMIONNAGE DEMANDÉES EN VERTU DE LA PARTIE II

The following are applications for extra-provincial truck transport operating licences under Part II of the Motor Vehicle Transport Act, 1987, S.C. 1987, Chapter 35. The applicants have been found to meet the fitness requirements pursuant to Section 8(2) of that Act and the provincial transport board for Ontario proposes to issue the licences if no objection is served on the Applicant and filed with the Registrar of Motor Vehicles, within thirty days of this publication.

Published by Management Board Secretariat
Publié par Secrétariat du Conseil de gestion

© Queen's Printer for Ontario, 1997
© Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, 1997



MAIL → POSTE

Canada Post Corporation / Société canadienne des postes
Postage paid / Port payé
Lettermail / Poste-lettre

00157252

On trouvera ci-après la liste des demandes de licences d'exploitation d'une entreprise de camionnage extra-provinciale présentées en vertu de la partie II de la *Loi de 1987 sur les transports routiers*, L.C. 1987, chapitre 35. On a jugé que les personnes ayant présenté ces demandes se conformaient aux critères d'aptitude prévus au paragraphe 8 (2) de la Loi. L'office des transports de l'Ontario propose donc de délivrer ces licences si aucun avis d'objection n'est signifié à l'auteur de la demande et déposé auprès du registraire des véhicules automobiles dans les trente jours suivant la publication des présentes.

**EXTRA-PROVINCIAL APPLICATIONS:
DEMANDES DE DÉLIVRANCE D'UNE LICENCE
D'EXPLOITATION D'UNE ENTREPRISE DE CAMIONNAGE
EXTRA-PROVINCIALE**

The following applicants have applied for Authority to offer a transportation service for the carriage of Goods, into, out of, or through Ontario:

Les personnes suivantes ont demandé l'autorisation d'offrir des services de transport de marchandises à destination, en provenance ou à l'intérieur de l'Ontario :

ACCELERATED CARRIER INC 3030 WEST HWY 14 BX938 BROOKINGS, SD 57006 USA	125007788 Original	LAVERGNE, THOMAS, W L15 C4 PETAWAWA TP, RR 1 PETAWAWA, ONTARIO K8H 2W8	040520546 Original
ANDRE DAIGLE CONSTRUCTION LTEE 238 RANG 10 MACAMIC, QC J0Z 2S0	124781958 Original	LEN DUBOIS TRUCKING INC. 151 MCCAUGHAN RD ST FRANCOIS XAVIER, MAN R4L 1A7	125057386 Original
BAY STATE EXPRESS CO. INC. 425 MEDFORD ST CHARLESTOWN, MA 02129 USA	124644767 Original	LONEY, STEPHEN, G/JOHN, MICHAEL, T. 114 WALLACK PRIV OTTAWA, ONTARIO K1G 4W3	124528664 Original
BLUE WATER OIL CO. 6034 KING RD PBX 600 MARINE CITY, MI 48039 USA	125000100 Original	MARENGER, RHEAL 358 ROUTE 107 RR1 DELEAGE, QC J9E 3A8	125024540 Original
BRENNAN, FLOYD, T 124 ST ANDREWS DR BRANTFORD, ONTARIO N3T 6H4	065992634 Original	MCLEAN, JOHN 5515 APPALOOSA AVE RIVERSIDE, CA 92509 USA	125042397 Original
CHRIS BRADFORD CARTAGE LTD 2417 YORKS CORNERS RD RR1 EDWARDS, ONTARIO K0A 1V0	118524359 Original	MOBILEX - DEMENAGEMENT CORPORATIF INC. 2890 KEPLER STE-FOY, QC G1X 3V4	125062095 Original
DEMENAGEMENTS RIMOUSKI INC. 70-A RUE INDUSTRIELLE RIMOUSKI, QC G5L 8M4	115977146 Original	MOSER, ELMER/MOSER, DARWIN MAIN ST BX 137 CASTORLAND, NY 13620 USA	125035959 Original
FOUR STAR TRANSPORTATION CO 2947 GREENFIELD RD MELVINDALE, MI 48122 USA	125040195 Original	OVERTIME CARTAGE INC 27 WESTERN AV SCHOMBERG (Y), ONTARIO L0G 1T0	124980787 Original
GENESIS LOGISTICS INC. 1114 LOWER BASE LINE HORNBY, ONTARIO L0P 1E0	125004276 Original	REIMUND, WERNER, WOLFGANG F-454 RIV RD ATWOOD TP RAINY RIVER, ONTARIO P0W 1L0	124164679 Original
HAUGHIAN TRANSPORT LIMITED 2661 LAKERIDGE RD KELOWNA, BC V1Z 1Y1	125062114 Original	RISING FENIX INC. 1001 DANIEL DR BOX 231 MT VERNON, MISSOURI 65172 USA	125062151 Original
INTERNATIONAL COMMODITIES & PACKAGING INC 5 MARCONI CRT BOLTON, ONTARIO L7E 5Z7	096859739 Original	ROULEAU, RICHARD 843 ST THOMAS RD BX 642 EMBRUN, ON K0A 1W0	049268365 Original
JASCO MOBILE MAINTENANCE INC 2082 BURBANK DR MISSISSAUGA, ON L5L 2T8	108829922 Original	ROYSTER TRUCKING INC. 31374 180TH ST RR1 BX 196 DUNCOMBE, IWOA 50532 USA	125023531 Original
JOHN S. HAYNES TRUCKING CO. INC. 1925 WHISPERING TRAILS UNION KENTUCKY, 41091 USA	125019505 Original	SERV-U TRUCKING INC. 1175 MEYERSIDE DR UNIT 5 MISSISSAUGA, ON L5T 1H3	124903690 Original
		SHOUSE TRUCKING INC. 13160 SERVICE RD WALTON, KY 41094 USA	124993273 Original
		SIVAKUMAR, ARULAMBALAM/DICKSON, ROBERT, N. 108 LONGBOURNE CRES BRAMPTON, ONTARIO L6S 2R9	125053363 Original
		SNOWY OWL TRANSPORTATION INC. 220 6TH AVE SE HIGH RIVER, ALBERTA T1V 1G9	125055043 Original
		SPURRELL, RALPH, I. L4 P514 SYDENHAM TP RR2 ANNAN, ONTARIO N0H 1B0	064986088 Original
		STEELE, KENNETH, R. SITE 17-40 RR12 THUNDER BAY, ON P7B 5E3	073123508 Original
		TRANSPORT EN VRAC PHIL LTEE 201 RUE BOIVIN DONNACONA, QC G0A 1T0	125070556 Original

TRANSPORT GOT-CHA INC. 4510 ST-PAUL LE GARDEUR, QC J5Z 4C7	125062071 Original	ANDRE DAIGLE CONSTRUCTION LTEE 238 RANG 10 MACAMIC, QC J0Z 2S0 SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT. AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉRALES.	124781958 Original
TRANSPORT MATTE LTEE 487 RUE PAGE DONNACONA QC G0A 1T0	125069975 Original		
TRIMAC TRANSPORTATION SYSTEM (EASTERN) INC. 13550 TOEPPERWEIN RD SAN ANTONIO, TX 78233 USA	125029720 Original	BAY STATE EXPRESS CO. INC. 425 MEDFORD ST CHARLESTOWN, MA 02129 USA GENERAL FREIGHT; TANK. MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE.	124644767 Original
UNIMARK SERVICES INC. 620 W SHIPP AVE SUITE A LOUISVILLE, KY 40208	125026754 Original	BLUE WATER OIL CO. 6034 KING RD PBX 600 MARINE CITY, MI 48039 USA GENERAL FREIGHT; TANK; NAMED COMMODITY - NEW VEHICLES. MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE; PRODUIT DÉNOMMÉ - NOUVEAUX VÉHICULES.	125000100 Original
WEST FLORIDA TRANSPORT INC 5782 ENTERPRISE PARKWAY FORT MYERS, FL 33905 USA	125004910 Original		
2922936 MANITOBA LTD 328 NORTH HILL DR WINNIPEG, MB R2E 0H7	123906657 Amend Modifier	BRENNAN, FLOYD, T. 124 ST ANDREWS DR BRANTFORD, ONTARIO N3T 6H4 GENERAL FREIGHT; MARCHANDISES GÉNÉRALES.	065992634 Original
9045-8480 QUEBEC INC. 66 7E AVENUE OUEST MACAMIC, QC J0Z 2S0	125068573 Original	CHRIS BRADFORD CARTAGE LTD 2417 YORKS CORNERS RD RR1 EDWARDS, ONTARIO K0A 1V0 GENERAL FREIGHT; TANK. MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE.	118524359 Original

MOTOR VEHICLE TRANSPORT ACT, 1987

LOI DE 1987 SUR LES TRANSPORTS ROUTIERS

INTRA-PROVINCIAL TRUCK APPLICATIONS: DEMANDES DE DÉLIVRANCE D'UNE LICENCE D'EXPLOITATION D'UNE ENTREPRISE DE CAMIONNAGE INTRA-PROVINCIALE

The following are applications for operating licences under Part III of the Motor Vehicle Transport Act, 1987, S.C. 1987, Chapter 35. The applicants have been found to meet the fitness requirement in like manner to section 6 of the Truck Transportation Act, R.S.O. 1990, Chapter T.22, and the provincial transport board for Ontario proposes to issue the licences unless a person, within thirty days of this publication, serves on the Applicant and files with the Registrar of Motor Vehicles with the prescribed filing fee, a written request for a fitness hearing pursuant to Subsection 7(4) of the Truck Transportation Act, R.S.O. 1990, Chapter T.22.

The following applicants have applied for Authority to offer a transportation service as detailed below between POINTS IN ONTARIO:

On trouvera ci-après la liste des demandes de licences d'exploitation présentées en vertu de la partie III de la *Loi de 1987 sur les transports routiers*, L.C. 1987, chapitre 35. On a jugé que les personnes ayant présenté ces demandes se conformaient aux critères d'aptitude prévus à l'article 6 de la *Loi sur le camionnage*, L.R.O. 1990, chapitre T.22. L'office des transports de l'Ontario propose donc de délivrer ces licences à moins que, dans les trente jours suivant la publication des présentes, une personne signifie à l'auteur de la demande et dépose auprès du registrateur des véhicules automobiles, accompagnée des droits prescrits, une demande écrite pour la tenue d'une audience portant sur l'aptitude de l'auteur à détenir une licence, conformément au paragraphe 7 (4) de la *Loi sur le camionnage*, L.R.O. 1990, chapitre T.22.

Les personnes suivantes ont demandé l'autorisation d'offrir les services de transport décrits ci-après entre divers endroits en Ontario :

ACCELERATED CARRIER INC 3030 WEST HWY 14 BX938 BROOKINGS, SD 57006 USA GENERAL FREIGHT; MARCHANDISES GÉNÉRALES.	125007788 Original	JASCO MOBILE MAINTENANCE INC 2082 BURBANK DR MISSISSAUGA, ON L5L 2T8 GENERAL FREIGHT; MARCHANDISES GÉNÉRALES.	108829922 Original
--	------------------------------	--	------------------------------

DEMENAGEMENTS RIMOUSKI INC. 70-A RUE INDUSTRIELLE RIMOUSKI, QC G5L 8M4 INTERCHANGE: 109532 - 106776560 LES DEMENAGEMENTS COTE (1991) LTEE AND 121236 - 125062095 MOBILEX - DEMENAGEMENT CORPORATIF INC.; GENERAL FREIGHT; HOUSEHOLD GOODS, provided that the licensee only maintains a place or places of business in locations other than the Province of Ontario. ÉCHANGE: 109532 - 106776560 LES DEMENAGEMENTS COTE (1991) LTEE AND 121236 - 125062095 MOBILEX - DEMENAGEMENT CORPORATIF INC.; MARCHANDISES GÉNÉRALES; ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis exploite un ou des établissements commerciaux ailleurs qu'en Ontario.	115977146 Original
---	------------------------------

GENESIS LOGISTICS INC. 1114 LOWER BASE LINE HORNBY, ONTARIO L0P 1E0 SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT; TANK; HOUSEHOLD GOODS, provided that the licensee does not maintain a place of business at: (45609) PELEE TWP. AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE; ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis n'ait aucun établissement commercial à l'endroit suivant: (45609) PELEE TWP.	125004276 Original
---	------------------------------

HAUGHIAN TRANSPORT LIMITED 2661 LAKERIDGE RD KELOWNA, BC V1Z 1Y1 SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT. AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉRALES.	125062114 Original
--	------------------------------

INTERNATIONAL COMMODITIES & PACKAGING INC 5 MARCONI CRT BOLTON, ONTARIO L7E 5Z7 GENERAL FREIGHT; MARCHANDISES GÉNÉRALES.	096859739 Original
---	------------------------------

LAVERGNE, THOMAS, W. 040520546
 L15 C4 PETAWAWA TP, RR 1 Original
 PETAWAWA, ONTARIO K8H 2W8
 GENERAL FREIGHT; TANK; HOUSEHOLD GOODS provided that the licensee has a place or places of business only at: (69616) PETAWAWA TP; NAMED COMMODITY - NEW VEHICLES.
 MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE; ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis n'ait un ou des établissements commerciaux qu'aux endroits suivants: (69616) PETAWAWA TP; PRODUIT DÉNOMMÉ - NOUVEAUX VÉHICULES.

LEN DUBOIS TRUCKING INC. 125057386
 151 MCCAUGHAN RD Original
 ST FRANCOIS XAVIER, MAN R4L 1A7
 GENERAL FREIGHT;
 MARCHANDISES GÉNÉRALES.

LONEY, STEPHEN, G./JOHN, MICHAEL, T. 124528664
 114 WALLACK PRIV Original
 OTTAWA, ONTARIO K1G 4W3
 GENERAL FREIGHT; TANK; HOUSEHOLD GOODS provided that the licensee has a place or places of business only at: (20000) OTTAWA - CARLETON R; NAMED COMMODITY - NEW VEHICLES.
 MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE; ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis n'ait un ou des établissements commerciaux qu'aux endroits suivants: (20000) OTTAWA - CARLETON R; PRODUIT DÉNOMMÉ - NOUVEAUX VÉHICULES.

MARENGER, RHEAL 125024540
 358 ROUTE 107 RR1 Original
 DELEAGE, QC J9E 3A8
 SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT; TANK; HOUSEHOLD GOODS, provided that the licensee only maintains a place or places of business in locations other than the Province of Ontario.
 AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE; ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis exploite un ou des établissements commerciaux ailleurs qu'en Ontario.

MCLEAN, JOHN 125042397
 5515 APPALOOSA AVE Original
 RIVERSIDE, CA 92509 USA
 GENERAL FREIGHT;
 MARCHANDISES GÉNÉRALES.

MOBILEX - DEMENAGEMENT CORPORATIF INC. 125062095
 2890 KEPLER Original
 STE-FOY, QC G1X 3V4
 INTERCHANGE: 109532 - 106776560 LES DEMENAGEMENTS COTE (1991) LTEE AND 121237 - 115977146 DEMENAGEMENTS RIMOUSKI INC; GENERAL FREIGHT; HOUSEHOLD GOODS, provided that the licensee only maintains a place or places of business in locations other than the Province of Ontario.
 ÉCHANGE: 109532 - 106776560 LES DEMENAGEMENTS COTE (1991) LTEE AND 121237 - 115977146 DEMENAGEMENTS RIMOUSKI INC; MARCHANDISES GÉNÉRALES; ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis exploite un ou des établissements commerciaux ailleurs qu'en Ontario.

MOSER, ELMER/MOSER, DARWIN 125035959
 MAIN ST BX 137 Original
 CASTORLAND, NY 13620 USA
 GENERAL FREIGHT;
 MARCHANDISES GÉNÉRALES.

OVERTIME CARTAGE INC 124980787
 27 WESTERN AV Original
 SCHOMBERG (Y), ONTARIO L0G 1T0
 GENERAL FREIGHT;
 MARCHANDISES GÉNÉRALES.

REIMUND, WERNER, WOLFGANG 124164679
 F-454 RIV RD ATWOOD TP Original
 RAINY RIVER, ONTARIO POW 1L0
 GENERAL FREIGHT;
 MARCHANDISES GÉNÉRALES.

ROULEAU, RICHARD 049268365
 843 ST THOMAS RD BX 642 Original
 EMBRUN, ON K0A 1W0
 SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT; TANK; HOUSEHOLD GOODS, provided that the licensee does not maintain a place of business at: (45609) PELEE TP; NAMED COMMODITY - NEW VEHICLES.
 AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE; ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis n'ait aucun établissement commercial à l'endroit suivant: (45609) PELEE TP; PRODUIT DÉNOMMÉ - NOUVEAUX VÉHICULES.

ROYSTER TRUCKING INC. 125023531
 31374 180TH ST RR1 BX 196 Original
 DUNCOMBE, IWOA 50532 USA
 GENERAL FREIGHT;
 MARCHANDISES GÉNÉRALES.

SERV-U TRUCKING INC. 124903690
 1175 MEYERSIDE DR UNIT 5 Original
 MISSISSAUGA, ON L5T 1H3
 GENERAL FREIGHT; TANK; HOUSEHOLD GOODS provided that the licensee has a place or places of business only at: (21000) PEEL R. (This replaces the terms published in the Gazette of Feb. 15, 1997).
 MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE; ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis n'ait un ou des établissements commerciaux qu'aux endroits suivants: (21000) PEEL R. (Ceci remplace les termes dans la publication de la Gazette du 15 fév. 1997.)

SHOUSE TRUCKING INC. 124993273
 13160 SERVICE RD Original
 WALTON, KY 41094 USA
 SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT;
 AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉRALES.

SIVAKUMAR, ARULAMBALAM/DICKSON, ROBERT, N. 125053363
 108 LONGBOURNE CRES Original
 BRAMPTON, ONTARIO L6S 2R9
 SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT;
 AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉRALES.

SPURRELL, RALPH, I. 064986088
 L4 P514 SYDENHAM TP RR2 Original
 ANNAN, ONTARIO
 N0H 1B0
 GENERAL FREIGHT;
 MARCHANDISES GÉNÉRALES.

STEELE, KENNETH, R. 073123508
 SITE 17-40 RR12 Original
 THUNDER BAY, ON P7B 5E3
 GENERAL FREIGHT; TANK; HOUSEHOLD GOODS, provided that the licensee does not maintain a place of business at (45609) PELEE TWP; NAMED COMMODITY - NEW VEHICLES.
 MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE; ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis n'ait aucun établissement commercial à l'endroit suivant: (45609) PELEE TWP; PRODUIT DÉNOMMÉ - NOUVEAUX VÉHICULES.

TRANSPORT EN VRAC PHIL LTEE 125070556
 201 RUE BOIVIN Original
 DONNACONA, QC G0A 1T0
 SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT; TANK; HOUSEHOLD GOODS, provided that the licensee only maintains a place or places of business in locations other than the Province of Ontario; NAMED COMMODITY - NEW VEHICLES.

AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE; ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis exploite un ou des établissements commerciaux ailleurs qu'en Ontario; PRODUIT DÉNOMMÉ - NOUVEAUX VÉHICULES.

TRANSPORT GOT-CHA INC. 125062071
4510 ST-PAUL Original
LE GARDEUR, QC J5Z 4C7
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

TRANSPORT MATTE LTEE 125069975
487 RUE PAGE Original
DONNACONA QC G0A 1T0
SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT; TANK; HOUSEHOLD GOODS, provided that the licensee only maintains a place or places of business in locations other than the Province of Ontario; NAMED COMMODITY - NEW VEHICLES.
AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉRALES; VÉHICULE-CITERNE; ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis exploite un ou des établissements commerciaux ailleurs qu'en Ontario; PRODUIT DÉNOMMÉ - NOUVEAUX VÉHICULES.

TRIMAC TRANSPORTATION SYSTEM (EASTERN) INC. 125029720
13550 TOEPPERWEIN RD Original
SAN ANTONIO, TX 78233 USA
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

UNIMARK SERVICES INC. 125026754
620 W SHIPP AVE SUITE A Original
LOUISVILLE, KY 40208
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

WEST FLORIDA TRANSPORT INC 125004910
5782 ENTERPRISE PARKWAY Original
FORT MYERS, FL 33905 USA
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

2922936 MANITOBA LTD 123906657
328 NORTH HILL DR Amend
WINNIPEG, MB R2E 0H7 Modifier
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

9045-8480 QUEBEC INC. 125068573
66 7E AVENUE OUEST Original
MACAMIC, QC J0Z 2S0
SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT.
AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉRALES.

T.22. On a jugé que les personnes ayant présenté ces demandes se conformaient aux critères d'aptitude prévus à l'article 6 de la Loi. Le registrateur des véhicules automobiles propose donc de délivrer ces permis à moins que, dans les trente jours suivant la publication des présentes, une personne signifie à l'auteur de la demande et dépose auprès du registrateur des véhicules automobiles, accompagnée des droits prescrits, une demande écrite pour la tenue d'une audience portant sur l'aptitude de l'auteur à détenir un permis, conformément au paragraphe 7 (4) de la Loi.

Les personnes suivantes ont demandé l'autorisation d'offrir les services de transport décrits ci-après entre divers endroits en Ontario :

A & L LAFRENIERE LUMBER LIMITED 034785267
PLYWOOD RD BOX 340 Original
CHAPLEAU, ON P0M 1K0
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

ARNOLD, GORDON, W 027117761
L13 C1 RR4 Original
BRIGHTON, ON K0K 1H0
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

DHESI, GURNAM, S. 120036088
19 LADY STEWART BLVD Original
BRAMPTON, ON L6S 3Y2
SINGLE SOURCE; GENERAL FREIGHT; HOUSEHOLD GOODS provided that the licensee has a place or places of business only at: (21101) BRAMPTON C; NAMED COMMODITY - NEW VEHICLES.
AUTORISATION UNILATÉRALE; MARCHANDISES GÉNÉRALES; ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis n'ait un ou des établissements commerciaux qu'aux endroits suivants: (21101) BRAMPTON C; PRODUIT DÉNOMMÉ - NOUVEAUX VÉHICULES.

GOBIN, KHEMRAJ, GEORGE 095248746
5 WINDHILL CRES Original
NORTH YORK, ON M9M 1Y1
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

LACEY'S FURNITURE WAREHOUSE LTD 122516645
40 MAIN STREET E Original
SMITHS FALLS, ON K7A 1A4
HOUSEHOLD GOODS provided that the licensee has a place or places of business only at: (55301) SMITHS FALLS ST.
ARTICLES MÉNAGERS, sous réserve que le titulaire du permis n'ait un ou des établissements commerciaux qu'aux endroits suivants: (55301) SMITHS FALLS ST.

PATTERSON, ROSS, JAMES 081176410
L12 C12 MANVERS Original
JANETVILLE, ON L0B 1K0
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

P.N.I. CONTRACTING LTD 081754109
2ND CONC PAIPOONGE RR6 Original
THUNDER BAY, ON P7C 5N5
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

STAR TRUCKING INC. 125025886
31 GOLDMERE DR Original
CHATHAM, ON N7M 5B3
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

WHITESAND FIRST NATION 115892612
LOT 11 WHITESAND RES BOX 68 Original
ARMSTRONG, ON P0T 1A0
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

TRUCK TRANSPORTATION ACT

LOI SUR LE CAMIONNAGE

The following are applications for operating licences under the Truck Transportation Act, R.S.O. 1990, Chapter T.22. The Applicants have been found to meet the fitness requirements pursuant to section 6 of that Act and the Registrar of Motor Vehicles proposes to issue the licences unless a person, within thirty days of this publication, serves on the Applicant and files with the Registrar of Motor Vehicles with the prescribed filing fee, a written request for a fitness hearing pursuant to subsection 7(4) of the Act.

The following applicants have applied for Authority to offer a transportation service as detailed below between POINTS IN ONTARIO:

On trouvera ci-après la liste des demandes de permis d'exploitation présentées en vertu de la *Loi sur le camionnage*, L.R.O. 1990, chapitre

1190397 ONTARIO INC.
320-190 DUDLEY AVE
THORNHILL, ON L3T 2E9
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

124957772
Original

284612 ONTARIO LIMITED
9849 GRASSYBROOK RD
PORT ROBINSON, ON L0S 1K0
GENERAL FREIGHT;
MARCHANDISES GÉNÉRALES.

050781791
Amend
Modifier

J. G. Beatty
Manager
Chef de service

ONTARIO HIGHWAY TRANSPORT BOARD

NOTICE

Periodically, temporary applications are filed with the Board. Details of these applications can be made available at anytime to any interested parties by calling (416) 326-6732.

The following are applications for extra-provincial and public vehicle operating licences filed under the *Motor Vehicle Transport Act, 1987*, and the *Public Vehicles Act*. All information pertaining to the applicant i.e. business plan, supporting evidence, etc. is on file at the Board and is available upon request.

Any interested person who has an economic interest in the outcome of these applications may serve and file an objection within 29 days of this publication. The objector shall:

1. complete a Notice of Objection Form,
2. serve the applicant with the objection,
3. file a copy of the objection and provide proof of service of the objection on the applicant with the Board,
4. pay the appropriate fee.

Serving and filing an objection may be effected by hand delivery, mail, courier or facsimile. Serving means the date received by a party and filing means the date received by the Board.

**LES LIBELLÉS DES DEMANDES PUBLIÉES CI-DESSOUS
SONT AUSSI DISPONIBLES EN FRANÇAIS SUR DEMANDE.**

Essex District Social Planning Council Inc. 45467
57 Gordon Ave., Essex, On. N8M 2M7

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

1. For the transportation of passengers on a scheduled service between the city of Windsor, The Town of Tecumseh, The Townships of Sandwich South, Maidstone, Rochester, Gosfield North, Colchester North and Anderdon.

PROVIDED THAT chartered trips be prohibited.

2. For the transportation of passengers on a chartered trip for
 - a) County Village Nursing Home from the Township of North Gosfield,
 - b) Essex Health Centre from the Town of Essex.

PROVIDED THAT the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a) (iv) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990 Chapter P. 54 which are equipped with mechanical devices especially designed for transporting passengers who are physically challenged.

Explanatory Note: It is the intention of the applicant to transport elderly and disabled persons only.

Friendly Tours And Charters, Inc. 45468
1844 Winhurst Street, Pittsburgh,
Pennsylvania 15212, U.S.A.

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the United States of America as authorized by the relevant jurisdiction from the Ontario/U.S.A., Ontario/Québec and Ontario/Manitoba border crossings:

1. to points in Ontario; and
2. in transit through Ontario to the Ontario/Manitoba, Ontario/Québec, and Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED THAT there be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin.

944764 Ontario Limited 44936-F
650 Tecumseh Road East, Windsor, Ontario N8T 1E6

Applies for an amendment to extra-provincial operating licence No. 3055 as follows:

DELETE:

PROVIDED THAT:

- (2) the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a) (iv) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990 Chapter P.54, each having a maximum seating capacity of (15) passengers exclusive of the driver.

SO THAT AS AMENDED THE LICENCE WILL READ AS FOLLOWS:

For the transportation of passengers on a chartered trip from the City of Windsor to the Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance to points as authorized by the relevant jurisdiction and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin;

PROVIDED THAT there shall be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin.

Felix D'Mello
Board Secretary
Secrétaire de la Commission

Government Notices Respecting Corporations Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Letters Patent of Incorporation Issued Délivrance de lettres patentes

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the *Corporations Act*, Letters Patent have been issued to: The date of incorporation precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES de la délivrance de lettres patentes en vertu de la *Loi sur les personnes morales*. (La date de la constitution précède la liste des compagnies visées.)

Name of Corporation and Head Office: Ontario Corporation Number
Dénomination et siège social : Numéro matricule de l'Ontario

1996-12-17

CENTRALE DES SYNDICATS FRANCOPHONES

DE L'ONTARIO, OTTAWA1212456

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

10/97

Certificates of Revival Certificat de reconstitution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, certificates of revival under the *Business Corporations Act*, have been endorsed reviving the following corporations: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES de la délivrance d'un certificat de reconstitution en vertu de la *Loi sur les sociétés par actions*. (La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.)

Name of Corporation:	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale :	Numéro matricule de l'Ontario

1996-12-30
DODD FAMILY FARMS LIMITED369813

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

10/97

Certificates of Dissolution Certificats de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les compagnies*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation:	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale	Numero de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario

1997-1-20
ASSOCIATED MEDICAL SUPPLIES (CANADA) INC.885464
BONNECHERE CAVES LIMITED.....768603
C. STEEVES GLASS COMPANY LIMITED.....230464
GEE VEE COMPANY LIMITED317359
ROWAN DRUGS LIMITED1120734
SCAPE RITE INC.....832884
SID'S CORNER INC.999837

1997-1-22
DAVID HUMPHREY INCORPORATED291936
SUNIC PLASTICS LTD.....670222

1997-1-23
MULTIMEDIA PRODUCT CENTRE, INC.....1080622

1997-1-24
AIM-RAY CONSTRUCTION LIMITED201948
DELSON FRAMING LTD.441723
J.A. SKOURAS CONSTRUCTION LIMITED.....884477
METCALFE FEED STORE INC.....963368
NORTH ESSEX BREWING COMPANY LIMITED968935
RAINBOW ENTERPRISE INC.812875
1103349 ONTARIO LTD.....1103349

1997-1-27
BRIKER HOLDINGS LIMITED.....444999
L.A. HEWLETT PROPERTY MGMT. LTD.....1071896
TRUE VALUE HARDWARE LTD.....348519

1997-1-28
RAY DRIMMIE ENTERPRISES INC.842461
SOLARSCOT ENERGY LTD.....386872

1997-1-29
LYNNFRANK HOLDINGS INC.438385

1997-1-31
832130 ONTARIO LIMITED832130

1997-2-3
LEGEND FURNITURE COMPANY LIMITED.....1088803

1997-2-6
MARSEL A. KONFORTI ASSOCIATES LIMITED121619

1997-2-7
NATIONAL CAPITAL FUELS LIMITED300983

Name of Corporation:	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale	Numero de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario

816114 ONTARIO LIMITED.....816114
1997-2-17

BRUCE TOPHAM AUTOMOTIVE INC.....378043

OLD SALT CORP.1180548
1997-2-18

JD STORE EQUIPMENT (CANADA) INC.....821720

ONTARIO ITALUBES LTD.1185015

SEVEN FOK SHI LTD.1181494

911041 ONTARIO INC.911041

923452 ONTARIO LIMITED.....923452

1997-2-19

BRIGHT BORN (CANADA) LIMITED865720

CELICA INVESTMENTS LIMITED258222

382281 ONTARIO LIMITED.....382281

843682 ONTARIO INC.....843682

1997-2-20

KEITH W. SMITH INSURANCE AGENCY LTD.....361213

WILFRED SARNER LIMITED.....1110094

YINNO INTERNATIONAL LTD.1083575

996542 ONTARIO LTD.....996542

1997-2-21

DASHMESH TRANSPORT LTD.....1087546

720598 ONTARIO LIMITED.....720598

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

10/97

Erratum Notice Avis d'Erreur

Vide Ontario Gazette, Vol. 129-38 dated September 21st, 1996

Ontario Corporation Number 788005

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the notice issued under section 241 (4) of the *Business Corporations Act* set out in the issue of The Ontario Gazette of September 21st, 1996 with respect to the cancellation of the Certificate of Incorporation of **Eulaine Financial Corporation** was issued in error and is null and void.

cf. Gazette de l'Ontario, Vol. 129-38 datée du septembre 21 1996

Numéro de société en Ontario : 788005

PAR LA PRÉSENTE, nous vous informons que l'avis émis en vertu de l'article 241 (4) de la *Loi sur les compagnies* et énoncé dans la Gazette de l'Ontario du 21 septembre 1996 relativement à l'annulation du certificat de constitution en personne morale de **Eulaine Financial Corporation** a été délivré par erreur et qu'il est nul et sans effet.

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

10/97

Applications to Provincial Parliament — Private Bills Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly. Copies of the Standing Orders may be obtained from:

Committees Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2

Telephone: 416/325-3500 (Collect calls will be accepted.)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

(8699) T.F.N. CLAUDE L. DESROSIERES,
Clerk of the Legislative Assembly.

Petitions to Provincial Parliament Pétitions au Parlement provincial

Extract from the Standing Orders respecting petitions

36. (c) Every petition shall:

- (i) be addressed to the Parliament, Legislature or Legislative Assembly of Ontario;
 - (ii) contain a clear, proper and respectful request that the House take some action within its authority;
 - (iii) be written, typewritten or printed, without erasures or insertions;
 - (iv) have its request appear at the top of every sheet, if it consists of more than one sheet of signatures; and
 - (v) contain the names, addresses and original signatures written directly on the face of the petition and not pasted thereon or otherwise transferred to it.
- (d) Every member presenting a petition shall ensure that the petition conforms with the Standing Orders.
- (e) The signature of every member presenting a petition shall be affixed to the petition.

Please note that only the original petition will be received, no facsimile or photocopy will be accepted.

Further information with respect to petitions may be obtained from:

Journals Branch
Room 1408, Whitney Block
Queen's Park
Toronto, Ontario
M7A 1A2

Telephone: 416/325-7350
(Collect calls will be accepted.)

SAMPLE FORM FOR PETITIONS

PETITION

TO The Parliament/Legislature/Legislative Assembly (choose one) of Ontario:—

WHEREAS (preamble if required)

WHEREAS (preamble if required)

I/We the undersigned petition the Parliament/Legislature/Legislative Assembly (choose one) of Ontario as follows:—

(Text of Petition)

Name (printed)

Address (printed)

Signature

(4268) T.F.N.

CLAUDE L. DESROSIERES,
Clerk of the Legislative Assembly

Corporation Notices Avis relatifs aux compagnies

COMMEMORATIVE SERVICES CANADA INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of Commemorative Services Canada Inc. was increased from 3 to 11 by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 20th day of February, 1997.

Dated this 20th day of February, 1997.

(8604) 10 DR. JUDITH R. MEEKS,
President.

CANADIAN MEMORIAL SERVICES

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of Canadian Memorial Services was increased to 6 by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 20th day of February, 1997.

Dated this 20th day of February, 1997.

(8605) 10 FRANK D. O'DEA,
Chair.

COMMEMORATIVE SERVICES OF ONTARIO

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of Commemorative Services of Ontario was decreased to 5 by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 20th day of February, 1997.

Dated this 20th day of February, 1997.

(8606) 10 DR. JUDITH R. MEEKS,
President.

THE MULTIPLE SCLEROSIS SCIENTIFIC RESEARCH FOUNDATION

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of The Multiple Sclerosis Scientific Research Foundation was increased from seven (7) to eight (8) by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 17th day of February, 1997.

Dated this 17th day of February, 1997.

(8607) 10 ALEXANDER R. AIRD,
President.

MAYNOOTH STATION SAND AND GRAVEL INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Maynooth Station Sand and Gravel Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 21st day of February, 1997.

(8608) 10 STEWART, MITCHELL & MACKLIN,
Per: Paul H. Macklin.

SPECIALTY WELDING AND MACHINE CO. LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Specialty Welding and Machine Co. Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Point Edward, this 20th day of February, 1997.

(8609) 10 WILLIAM SHANNON,
President.

1107425 ONTARIO INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 1107425 Ontario Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Thornhill, this 24th day of February, 1997.

HENDRA TANUWIDJAJA,
President.

(8610) 10

W. E. MCLAUGHLIN & SONS LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that W. E. McLaughlin & Sons Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 18th day of February, 1997.

FLOSSIE MCLAUGHLIN,
Director.

(8611) 10

**TECHNICAL STANDARDS AND SAFETY AUTHORITY
Ontario Corporation Number 1196787**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of Technical Standards and Safety Authority was increased from eleven to twelve by a Special Resolution passed by the directors on November 12, 1996 and confirmed by the members of the Corporation on December 9, 1996.

Dated this 12th day of February, 1997.

MICHAEL F. PHILIP,
Corporate Secretary.

(8612) 10

NORSTYLE HOLDINGS LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Norstyle Holdings Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 14th day of February, 1997.

DEBORA LYNN CLOW,
Secretary.

(8613) 10

514675 ONTARIO LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 514675 Ontario Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Town of Unionville, this 3rd day of February, 1997.

MARION LOUISE MASON,
Secretary.

(8614) 10

81613 ONTARIO LIMITED

TAKE NOTICE CONCERNING WINDING UP of 81613 Ontario Limited, Date of Incorporation: March 13, 1956, Liquidator: Lawrence Kaplan, 9 Fallingbrooke Court, Thornhill, Ontario L3T 7A4, Date Appointed: January 2, 1997.

This notice is filed under subsection 193 (4) of the *Business Corporations Act*. The Special Resolution requiring the Corporation to be wound up voluntarily was passed/consented to by the shareholders of the Corporation on January 2, 1997.

This Notice is filed under subsection 205 (2) of the *Business Corporations Act*. A meeting of the shareholders of the Corporation pursuant to subsection 205 (1) of the Act was held on January 2, 1997.

Dated at Thornhill, this 20th day of February, 1997.

LAWRENCE KAPLAN,
Secretary-Treasurer.

(8615) 10

BRIAR INVESTMENTS (1985) LTD.

TAKE NOTICE CONCERNING WINDING UP of Briar Investments (1985) Ltd., Date of Incorporation: September 26, 1985, Liquidator: Lawrence Kaplan, 9 Fallingbrooke Court, Thornhill, Ontario L3T 7A4, Date Appointed: January 2, 1997.

This notice is filed under subsection 193 (4) of the *Business Corporations Act*. The Special Resolution requiring the Corporation to be

wound up voluntarily was passed/consented to by the shareholders of the Corporation on January 2, 1997.

This notice is filed under subsection 205 (2) of the *Business Corporations Act*. A meeting of the shareholders of the Corporation pursuant to subsection 205 (1) of the Act was held on January 2, 1997.

Dated at Thornhill, this 20th day of February, 1997.

LAWRENCE KAPLAN,
Secretary-Treasurer.

(8616) 10

OUTBOARD TECHNOLOGIES INC.

TAKE NOTICE CONCERNING WINDING UP of Outboard Technologies Inc., Date of Incorporation: September 18, 1990, Liquidator: Jan Scheeren, 217 Argyle Avenue, Ottawa, Ontario K2P 1B8, Date Appointed: February 17, 1997.

This notice is filed under subsection 193 (4) of the *Business Corporations Act*. The Special Resolution requiring the Corporation to be wound up voluntarily was passed/consented to by the shareholders of the Corporation on February 17, 1997.

Dated at Nepean, this 21st day of February, 1997.

JAN SCHEEREN,
Liquidator.

(8617) 10

**INVESTORS DEVELOPMENT CORPORATION LIMITED
Ontario Corporation Number 1213781**

TAKE NOTICE CONCERNING WINDING UP of Investors Development Corporation Limited, Date of Incorporation: February 13, 1964, Liquidator: Price Waterhouse Limited, 1 First Canadian Place, Suite 3300, P.O. Box 190, Toronto, Ontario M5X 1H7, Date Appointed: January 31, 1997.

This notice is filed under subsection 210 (4) of the *Business Corporations Act*. The court has appointed the above named as the liquidator(s) of the Corporation.

Dated at Toronto, this 20th day of February, 1997.

C. J. HARTY,
Senior Vice-President.

(8618) 10

**PROPERTY RESOURCES LIMITED
Ontario Corporation Number 1212507**

TAKE NOTICE CONCERNING WINDING UP of Property Resources Limited, Date of Incorporation: March 2, 1972, Liquidator: Price Waterhouse Limited, 1 First Canadian Place, Suite 3300, P.O. Box 190, Toronto, Ontario M5X 1H7, Date Appointed: January 31, 1997.

This notice is filed under subsection 210 (4) of the *Business Corporations Act*. The court has appointed the above named as the liquidator(s) of the Corporation.

Dated at Toronto, this 20th day of February, 1997.

C. J. HARTY,
Senior Vice-President.

(8619) 10

268283 ONTARIO LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 268283 Ontario Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 25th day of February, 1997.

KENNETH W. GARLAND,
President.

(8632) 10

DUFF-WRIGHT INSURANCE BROKERS LIMITED

TAKE NOTICE CONCERNING WINDING UP of Duff-Wright Insurance Brokers Limited, Date of Incorporation: December 18, 1963, Liquidator: Robert E. Harris, 3116 Corrigan Drive, Mississauga, Ontario L4Y 3C6, Date Appointed: February 24, 1997.

This notice is filed under subsection 193 (4) of the *Business Corporations Act*. The Special Resolution requiring the corporation to be wound up voluntarily was consented to by the shareholder of the Corporation on February 24, 1997.

Dated at Etobicoke, this 25th day of February, 1997.

(8633) 10 ROBERT E. HARRIS,
Liquidator.

851761 ONTARIO LTD.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 851761 Ontario Ltd. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Hamilton, this 26th day of February, 1997.

(8634) 10 CHARLES CHIARELLI,
President.

ELM BASKET LTD.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Elm Basket Ltd. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Toronto, this 20th day of February, 1997.

(8635) 10 ACCOUNTANT

Partnership Dissolution/Changes Dissolution de sociétés/La modifications

MORRIS/ROSE/LEDGETT

NOTICE IS HEREBY GIVEN that L. David Schrider has withdrawn from the Partnership known as Morris/Rose/Ledgett (Barristers & Solicitors) effective January 31, 1997, which notice is given pursuant to the *Partnerships Act* by L. David Schrider.

Dated this 31st day of January, 1997.

(8620) 10 L. DAVID SCHRIDER, B.A., LL.B.

Sheriffs' Sales of Lands Ventes de terrains par le shérif

UNDER AND BY VIRTUE of a Writ of Seizure and Sale issued out of the Ontario Court (General Division), to me directed against the real and personal property of LORRAIN LENNON, Defendant at the suit of TRANS CANADA POLE LIMITED, Plaintiff I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of LORRAIN LENNON, Defendant, in and to:

In the Town of Cache Bay, in the District of Nipissing, being composed of part of Lot 14, as shown on a plan of subdivision of part of Lots 9 and 10 in the First Concession of the Township of Springer, prepared by J.L. Morris, O.L.S. for J.R. Booth, dated the 25th day of April, 1890, and registered in the Registry Office for the District of Nipissing the 16th day of May, 1890, as Plan Number 24, and being all that part of said Lot 14, lying to the South of a straight line drawn from a point in the Eastern limit of the said lot, distant 88.00 feet from the Northeasterly angle thereof to a point in the Western limit of the said lot, distant 88.00 feet from the Northwesterly angle thereof.

Last Deed No. 60037

SAVING & EXCEPTING Part I, Plan 36R-3914

Municipally known as 115 Cache Street, in the Town of Cache Bay. This is said to be a single family residence of wood frame construction, concrete block foundation, vinyl clad thermopane windows. It is said to have vinyl siding, three bedrooms, kitchen, living room, one four piece bathroom. The property is said to be .12 of an acre; 81.4 frontage by a depth of 64 feet. Property is serviced with town water, septic, hydro, telephone and cable T.V.

ALL OF WHICH said right, title, interest and equity of redemption of LORRAIN LENNON, Defendant in the said lands and tenements, I shall offer for sale by Public Auction in this office, 360 Plouffe Street in North Bay on Monday, April 21, 1997 at 3:30 in the afternoon.

The purchaser is responsible for all mortgages, charges, liens and encumbrances.

TERMS: Cash or certified cheque made payable to Minister of Finance.
\$1,000.00 refundable deposit to register.
Deposit applied to purchase of successful bidder.
Successful bidder to deposit 10% of bid price at time of sale.
Delivery only upon payment in full.
Ten days to arrange financing.
Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without any further notice.

Dated at the City of North Bay, this 30th day of January, 1997.

(8621) 10 SHERIFF,
Territorial District of
Nipissing

UNDER AND BY VIRTUE of a Writ of Seizure and Sale issued out of the Ontario Court (General Division), and to me directed, against the real and personal property of ALICE HUSKINSON, Defendant, at the suit of WILLIAM LOUIS BOOMHOUR, Plaintiff, I have seized and taken in execution all right, title, interest and equity of redemption of the said ALICE HUSKINSON in and to the following described property:

Part of Lot 13, Concession 5 (Formerly in the Township of Cavan, in the County of Durham) now in the Village of Millbrook, in the County of Peterborough, municipally known as 4 Wing Street, Millbrook, Ontario L0A 1G0.

ALL OF WHICH right, title, interest and equity of redemption of the said ALICE HUSKINSON shall be offered for sale by public auction at the Courthouse, 470 Water Street, Peterborough, Ontario K9H 3M3, on April 7, 1997, at 2:00 p.m.

TERMS: Immediate payment of \$1000.00 at time of sale.
Cash or money order.
Ten days to arrange financing failing which deposit is forfeited.
Payment of balance in cash, certified cheque or money order to sheriff County of Victoria.
Delivery on payment in full only.

NOTE: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase goods or chattels, lands or tenements exposed by a Sheriff for sale under legal process, either directly or indirectly.

This sale is subject to cancellation any time before delivery of the aforementioned lands and tenements and without any notice.

Dated at Peterborough, this 11th day of February, 1997.

(8622) 10 HELEN BOYD,
Ministry of the Attorney General
File No. w424/96

UNDER AND BY VIRTUE of a Writ of Seizure and Sale issued out of the Federal Court of Canada, and to me directed, against the real and personal property of PEROTTO, MICHAEL, Defendant, at the suit of MINISTER OF NATIONAL REVENUE, Plaintiff, I have seized and taken in execution all right, title, interest and equity of redemption of the said PEROTTO, MICHAEL in and to the following described property:

Lots 21 and 22, Plan 386, Township of Guilford, County of Haliburton known respectively as 232 and 233 South Kennis Drive.

ALL OF WHICH right, title, interest and equity of redemption of the said PEROTTO, MICHAEL shall be offered for sale by public auction at the Courthouse, 440 Kent St. W., Lindsay, Ontario K9V 6G8 on Monday, April 7th, 1997 at 2:00 p.m.

TERMS: Immediate Payment of \$1,000.00 at time of sale, cash or money order.
Ten days to arrange financing failing which deposit is forfeited.
Payment of balance in cash, certified cheque or money order to Sheriff, County of Victoria.
Delivery on payment in full only.

NOTE: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase goods or chattels, lands or tenements exposed by a Sheriff for sale under legal process, either directly or indirectly.

This sale is subject to cancellation any time before delivery of the aforementioned lands and tenements and without any notice.

Dated at Lindsay, this 10th day of February, 1997.

A. DEFREITAS,
Enforcement Co-Ordinator,
Ministry of the Attorney General
File # 1158/93

(8623) 10

Sales of Lands for Tax Arrears by Public Tender Ventes de terrains par appel d'offres pour arriéré d'impôt

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWN OF WALKERTON

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Friday, April 11, 1997, at Walkerton Municipal Office.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:30 p.m.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Town of Walkerton, County of Bruce, being Part of Lot Number 16, South of Durham Street, West of Victoria Street and Part of Lot 28, North of Scott Street, Plan Number 7, Town of Walkerton, being Part 1, Plan 3R-440, Town of Walkerton as described in tax arrears certificate registered as Instrument Number 312143 on June 29, 1995 at the Bruce (No. 3) Registry Office in Walkerton and known as 9 Peter Street WS, Walkerton, Ontario	\$9,709.87

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

L. MARK GAYNOR,
Treasurer/Tax Collector,
Town of Walkerton
Walkerton Municipal Office
Box 68, Walkerton, Ontario
N0G 2V0
Telephone: (519) 881-2223
Fax: (519) 881-2991

(8624) 10

MUNICIPAL TAX SALES ACT R.S.O. 1990, c. M. 60

THE CORPORATION OF THE TOWN OF SOUTHAMPTON

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Friday, April 11, 1997, at Southampton Municipal Office.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:30 p.m.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Town of Southampton, County of Bruce being Parcel 1-1, in the Register for Section Plan 30, Southampton, County of Bruce designated as Parts 1, 2 and 3 on Plan 3R-1205 as described in a tax arrears certificate registered as Instrument Number 38520 on October 4, 1995 at Bruce (No. 3) Registry Office, Walkerton, Ontario	\$13,577.94

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax. For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

LORI SWEIGER,
Treasurer,
Town of Southampton
Southampton Municipal Office
Box 340, Southampton, Ontario
N0H 2L0
Telephone: (519) 797-2015
Fax: (519) 797-3088

(8625) 10

MUNICIPAL TAX SALES ACT
R.S.O. 1990, c. M. 60, s. 9 (2) (d) R.R.O. 1990, Reg. 824

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF AMARANTH

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 3, 1997, at Laurel, Ontario, Township of Amaranth Municipal Office.

The tenders will then be opened in public on the same day at 15:15 hrs. 3:15 p.m.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
North East Quarter of Lot 28, in the 5th Concession, Registered as Instrument No. MF10542, Township of Amaranth	\$14,591.05
West Half of the West Half Lot 15, Concession 10, Part 1, R.P. 7R1135 Township of Amaranth	\$7,583.33
East Half Lot 15, Concession 8, Township of Amaranth	\$10,551.73

Tenders must be submitted and sold individually in a sealed envelope addressed to the treasurer, clearly marked "TAX SALE" and parcel of lands to which the tender relates.

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality or board and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act* and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

(8626) 10
WILLIAM BOSPOORT,
Clerk-Treasurer,
The Corporation of the
Township of Amaranth
RR #7, Orangeville, Ontario
L9W 2Z3

MUNICIPAL TAX SALES ACT

**THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP
OF STORRINGTON**

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 7th, 1997, at the Township of Storrington Municipal Office, Battersea Road.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Concession 13, Lot 26, South Part, Township of Storrington, County of Frontenac	\$4,496.91

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank

draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered, all, or a portion, of which is used to make payment for accumulated taxes, the relevant land transfer tax and other municipal costs. The Township of Storrington retains the right to obtain the parcel should the amount tendered not be sufficient to pay the outstanding municipal costs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

(8627) 10
DAVID BASS,
Treasurer/Tax Collector,
The Corporation of the
Township of Storrington
R.R. #1,
Battersea, Ontario
K0H 1H0

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF SEVERN

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 3, 1997, at the Township of Severn Municipal Office.

The tenders will then be opened in public on the same day at the Township of Severn Municipal Office.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
1. Northeast Quarter of Lot 14, Con. 4 Township of North Orillia, County of Simcoe	\$15,924.70 (2200 Burnside Line)
2. Part Lot 4, Con. 8; Township of North Orillia, County of Simcoe	\$51,699.93 (8649 Provincial Hwy. 11)
3. Lot 12, Plan 1027; Township of Orillia (Southern Division), County of Simcoe	\$22,478.79 (4313 Huronia Road)
4. Part Lot 17, Con 1; Township of Matchedash County of Simcoe	\$4,635.12 (1954 Ellis Road)

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be

required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

TREASURER,
Township of Severn
1024 Hurlwood Lane
P.O. Box 159
Orillia, Ontario
L3V 6J3

(8628) 10

MUNICIPAL TAX SALES ACT

R.S.O. 1990, c. M. 60, s. 9 (2) (d) R.R.O. 1990, Reg. 824

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF METCALFE

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 7th, 1997, at the Municipal Office, R.R. #3, Strathroy.

The tenders will then be opened in public on the same day at the Township of Metcalfe, Municipal Office, R.R. #3, Strathroy at 3:15 p.m.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
------------------------	--------------------------

Roll Number 020 - 005

FIRSTLY: Lot 5 and Part Lot 4, Concession 9 lying East of the road through Lot 4, Concession 9 and Part Lot 6, Concession 9, Township of Metcalfe, County of Middlesex EXCEPT Part 1, on 34R729 being the whole of PIN 08576-0021;

SECONDLY: Part Lot 4, Concession 9 lying West of the road through Lot 4, Concession 9, Township of Metcalfe, County of Middlesex, EXCEPT Part 2, 34R-729, and MW41732; being the whole of PIN 08576-0020. \$20,591.44

These lands are separated by a road allowance and represent two parcels, but has one tax roll number being 39 11 000 020 005 00 0000.

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality or board and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act* and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

RAYMOND WILSON,
Clerk-Treasurer,
Township of Metcalfe
R.R. #3, Strathroy, Ontario
N7G 3H5

(8629) 10

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWN OF WESTMEATH

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 4th, 1997, at Westmeath Municipal Office.

The tenders will then be opened in public on the same day at Westmeath Municipal Office.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
------------------------	--------------------------

- Part of Lot 20, Concession 2 West of Muskrat Lake, in the Township of Westmeath, in the County of Renfrew, in the Province of Ontario designated as Parts 1 and 3 on Reference Plan 49R-12905 \$2,927.00
- Part of Lot 1, Concession 2 West of Muskrat Lake, in the Township of Westmeath, in the County of Renfrew, in the Province of Ontario \$3,854.00

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

ANNETTE MANTIFEL,
Deputy Clerk-Treasurer,
Township of Westmeath
Westmeath, Ontario
K0J 2L0
Telephone: (613) 587-4464

(8630) 10

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF BASTARD & SOUTH BURGESS

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 2nd, 1997, at the Municipal Offices of the Corporation of Bastard & South Burgess situate at Chantry, Ontario (Postal Address: The Corporation of the Township of Bastard & South Burgess, Box 500, Delta, ON., K0E 1G0).

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:15 p.m.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
------------------------	--------------------------

- All that part of the South half of Lot 23, Concession 2, of the Township of Bastard, Municipality of Bastard and South Burgess, County of Leeds, lying North of the right-of-way of the Hydro Electric Power Commission, which right-of-way crosses the said Lot 23. Municipal Address: R.R. #1, Portland, ON K0G 1V0 \$4,500.00

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be

required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

JANE PURDIE,
Treasurer,
The Corporation of the Township
of Bastard & South Burgess
Box 500
Delta, Ontario
K0E 1G0

(8631) 10

Publications under the Regulations Act Publications en vertu de la Loi sur les règlements

1997—03—08

ONTARIO REGULATION 48/97 made under the FARM PRODUCTS MARKETING ACT

Made: February 13, 1997
Filed: February 18, 1997

Amending Reg. 440 of R.R.O. 1990
(Vegetables for Processing—Marketing)

Note: Regulation 440 has not been amended in 1996 or 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Subsection 21 (9) of Regulation 440 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

(9) An arbitration board shall not make an award on a matter until at least three days after the hearing has been completed.

(9.1) If the parties to an arbitration reach agreement on a matter before an award on the matter is made, the agreement forms part of the arbitration board's award.

(9.2) If the parties to an arbitration reach agreement on all matters before an award is made, the board shall not make an award.

ONTARIO FARM PRODUCTS MARKETING COMMISSION:

JAMES H. WHEELER
Chair

GLORIA MARCO BORYS
Secretary

Dated at Guelph on February 13, 1997.

10/97

ONTARIO REGULATION 49/97 made under the GAME AND FISH ACT

Made: February 19, 1997
Filed: February 20, 1997

Amending Reg. 497 of R.R.O. 1990
(Hunter Safety Training Course)

Note: Regulation 497 has not been amended in 1996 or 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Section 1 of Regulation 497 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

1. (1) The Minister or any person authorized by the Minister may appoint as a hunting instructor any person who, in the opinion of the Minister, is competent to conduct a course in hunter education.

(2) The Minister shall approve the course to be given.

(3) An appointment under subsection (1) may specify the term of the appointment.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 49/97 pris en application de la LOI SUR LA CHASSE ET LA PÊCHE

pris le 19 février 1997
déposé le 20 février 1997

modifiant le Règl. 497 des R.R.O. de 1990
(Cours de formation des chasseurs)

Remarque : Le Règlement 497 n'a pas été modifié en 1996 ou 1997. Pour les modifications antérieures, voir la Table des règlements qui figure dans les Lois de l'Ontario de 1995.

1. L'article 1 du Règlement 497 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est abrogé et remplacé par ce qui suit :

1. (1) Le ministre ou toute personne qu'il autorise peut nommer moniteur du cours de formation des chasseurs toute personne qui, de l'avis du ministre, a les aptitudes requises pour donner un cours sur la formation des chasseurs.

(2) Le ministre approuve le cours qui doit être donné.

(3) La nomination prévue au paragraphe (1) peut préciser sa durée.

10/97

ONTARIO REGULATION 50/97**made under the
GAME AND FISH ACT**

Made: February 19, 1997

Filed: February 20, 1997

Amending O. Reg. 300/93

(Hunting Licences)

Note: Ontario Regulation 300/93 has not been amended in 1996 or 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. (1) Subsection 8 (1) of Ontario Regulation 300/93 is revoked and the following substituted:

(1) The Minister or any person authorized by the Minister may appoint, as hunter education examiners, any person qualified to be hunter education examiners.

(1.1) An appointment under subsection (1) may specify the term of the appointment.

(2) Subsection 8 (3) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(3) Examinations shall be held at the times and places determined by the hunter education examiner.

10/97

ONTARIO REGULATION 51/97**made under the
GAME AND FISH ACT**

Made: February 19, 1997

Filed: February 20, 1997

HUNTER ORANGE

1. In this Regulation,

"garment" means solid clothing with minimum total area of not less than 400 square inches above the waist and visible from all sides, but does not include open mesh clothing;

"hunter orange" means a daylight fluorescent orange colour with a dominant wave length between 595 and 605 nanometers, excitation purity of not less than 85 per cent and a luminance factor of not less than 40 per cent, but does not include camouflage hunter orange colouring.

2. The holder of a licence to hunt or of a licence to hunt or trap furbearing animals shall wear a garment and a head cover in hunter orange, while hunting,

(a) during the open seasons for deer or moose, other than the seasons restricted to the use of bows and arrows only; and

(b) during the fall open season for black bear.

3. (1) Clause 2 (a) does not apply to a person who is hunting migratory game birds other than woodcock.

(2) Clause 2 (b) does not apply to a person,

(a) who hunts game authorized by a small game licence; or

(b) who hunts game, other than black bear, authorized by a licence to hunt or trap furbearing animals on his or her trapline.

4. This Regulation comes into force on September 1, 1997.

10/97

ONTARIO REGULATION 52/97**made under the
PROVINCIAL PARKS ACT**

Made: February 19, 1997

Filed: February 20, 1997

Amending Reg. 951 of R.R.O. 1990

(Designation of Parks)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 951 has been amended by Ontario Regulation 296/96. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Section 2 of Regulation 951 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by adding the following descriptions:

BLUE JAY CREEK PROVINCIAL PARK

In the municipal and geographic Township of Tehkummah, in the Territorial District of Manitoulin and Province of Ontario, containing 245.7 hectares, more or less, being composed of all of Lot 21, Concession X, all of lots 21 to 25, and part of Lot 26, Concession IX in the said township designated as parts 1 and 2 on a plan known as Blue Jay Creek Provincial Park, filed in the Office of the Surveyor General on October 2, 1995, at the Ministry of Natural Resources in Toronto, Ontario.

CHARLESTON LAKE PROVINCIAL PARK

In the municipal Townships of Rear of Leeds and Lansdowne, Rear of Escott and Yonge, and Front of Escott, in the United Counties of Leeds and Grenville and Province of Ontario, containing 2333.7 hectares, more or less, being composed of those parts of the geographic Townships of Escott and Lansdowne designated as parts 1 to 42, both inclusive, on a plan known as Charleston Lake Provincial Park, and filed on March 21, 1995, in the Office of the Surveyor General at the Ministry of Natural Resources in Toronto, Ontario.

MAYNARD LAKE PROVINCIAL NATURE RESERVE

In the Tide Lake Area in the Territorial District of Kenora and Province of Ontario, containing 30 hectares, more or less, being composed of that part of the said territorial district designated as Part 1 on a plan known as Maynard Lake Provincial Nature Reserve, filed in the Office of the Surveyor General on December 6, 1994, at the Ministry of Natural Resources in Toronto, Ontario.

MENZEL CENTENNIAL PROVINCIAL NATURE RESERVE

In the Township of Richmond, in the County of Lennox and Addington, and in the Township of Tyendinaga, in the County of Hastings in the Province of Ontario, containing 627 hectares, more or less, being composed of those of the said Townships designated as Part 1, both inclusive, on a plan known as Menzel Centennial Provincial Nature Reserve, filed on February 28, 1995, in the Office of the Surveyor General at the Ministry of Natural Resources in Toronto, Ontario.

MISSISSAGI RIVER PROVINCIAL PARK

In the geographic Townships of Assad, Assef, Fabbro, Fontaine, Landriault, Lefebvre, Parrott, Scrivener, Shulman, Worton and

Yaremko, in the Territorial District of Algoma, and in the geographic Townships of Abney, Comox, Elizabeth, Ethel, Fulton, Gladwin, Hall, Hubbard, Iris, Joffe, Kelso and McPhail, in the District of Sudbury, containing 245.34 square kilometres, more or less, being composed of those parts of the said geographic Townships designated as Part 1 on a plan known as Mississagi River Provincial Park, on October 7, 1996 and filed in the Office of the Surveyor General of Ontario, Ministry of Natural Resources, at Peterborough.

OBABIKA RIVER PROVINCIAL PARK

In the geographic Township of Canton and Le Roche in the Territorial District of Nipissing, in the geographic Townships of Armagh, Clary, Delhi, Shelburne, Sheppard and Sladen, in the Territorial District of Sudbury, and in the geographic Townships of Leo, Medina and Rorke, in the Territorial District of Timiskaming, in the Province of Ontario, containing 20,520 hectares, more or less, designated as Part 1 on a plan known as Obabika River Provincial Park, filed on March 8, 1996, in the Office of the Surveyor General of Ontario in the Ministry of Natural Resources at Toronto, Ontario.

TIDE LAKE PROVINCIAL NATURE RESERVE

In the Tide Lake Area in the Territorial District of Kenora and Province of Ontario, containing 54 hectares, more or less, being composed of that part of the said territorial district designated as Part 1 on a plan known as Tide Lake Provincial Nature Reserve, filed in the Office of the Surveyor General on December 6, 1994, at the Ministry of Natural Resources in Toronto, Ontario.

WHITE LAKE PEATLANDS PROVINCIAL NATURE RESERVE

In the geographic Townships of Atikameg and McGill, in the Territorial District of Thunder Bay and Province of Ontario, containing 992 hectares, more or less, being composed of those parts of the said geographic Townships designated as Part on a plan known as White Lake Peatlands Provincial Nature Reserve, filed on February 22, 1995, in the Office of the Surveyor General at the Ministry of Natural Resources in Toronto, Ontario.

2. (1) The Table to the Regulation is amended by striking out,

- (a) "Schedule 117, Appendix B" in Column 2 opposite "Charleston Lake Provincial Park" in Column 1;
- (b) "Schedule 110, Appendix B" in Column 2 opposite "Mississagi River Provincial Park" in Column 1; and
- (c) "Schedule 225, Appendix B" in Column 2 opposite "Obabika River Provincial Park" in Column 1,

and substituting in each case "Section 2".

(2) The Table to the Regulation is further amended by,

- (a) inserting "Blue Jay Creek Provincial Park" in Column 1 and by inserting opposite thereto in Column 2 "Section 2";
- (b) inserting "Maynard Lake Provincial Nature Reserve" in Column 1 and by inserting opposite thereto in Column 2 "Section 2";
- (c) inserting "Menzel Centennial Provincial Nature Reserve" in Column 1 and by inserting opposite thereto in Column 2 "Section 2";
- (d) inserting "Tide Lake Provincial Nature Reserve" in Column 1 and by inserting opposite thereto in Column 2 "Section 2"; and

- (e) inserting "White Lake Peatlands Provincial Nature Reserve" in Column 1 and by inserting opposite thereto in Column 2 "Section 2".

10/97

ONTARIO REGULATION 53/97

made under the PUBLIC LANDS ACT

Made: February 19, 1997

Filed: February 20, 1997

Amending O. Reg. 805/94
(Conservation Reserve)

Note: Ontario Regulation 805/94 has not previously been amended.

1. Ontario Regulation 805/94 is amended by adding the following Schedules:

Schedule 5

KALADAR JACK PINE BARRENS CONSERVATION RESERVE

In the municipal Township of Kaladar Anglesea and Effingham in the County of Lennox and Addington and Province of Ontario, containing 1,086.4 hectares, more or less, being composed of those parts of the geographic Townships of Kaladar and Sheffield designated as parts 1 to 6, both inclusive, on a plan known as Kaladar Jack Pine Barrens Conservation Reserve, filed on February 22, 1995 in the Office of the Surveyor General at the Ministry of Natural Resources in Toronto, Ontario.

Schedule 6

RANGER NORTH CONSERVATION RESERVE

In the Townships of Bracci, Gapp, Gaudry, Schembri, Scrivener and Wlasy, in the Territorial District of Sudbury and Province of Ontario, containing 7,032 hectares, more or less, being composed of that part of the said territorial district designated as Part 1 on a plan known as Ranger North Conservation Reserve, filed in the Office of the Surveyor General on November 10, 1995 at the Ministry of Natural Resources in Toronto, Ontario.

Schedule 7

TIKAMAGANDA LAKE CONSERVATION RESERVE

In the geographic Townships of Beaparlant and Eaket, in the Territorial District of Algoma containing 2,957.0 hectares, more or less, being composed of that part of the said geographic Townships designated as Part 1 on a plan known as Tikamaganda Lake Conservation Reserve, approved on July 18, 1995 and filed in the Office of the Surveyor General of Ontario in the Ministry of Natural Resources at Toronto, Ontario.

Schedule 8

WAINFLEET BOG CONSERVATION RESERVE

In the City of Port Colborne and Township of Wainfleet, in the Regional Municipality of Niagara and Province of Ontario, containing 234.3 hectares, more or less, being composed of those parts of the geographic Townships of Humberstone and Wainfleet designated as parts 1, 2, 3 and 4 on a plan known as Wainfleet Bog Conservation Reserve, filed in the Office of the Surveyor General on November 10, 1995 at the Ministry of Natural Resources in Toronto, Ontario.

10/97

ONTARIO REGULATION 54/97
made under the
GAME AND FISH ACT

Made: February 19, 1997
Filed: February 20, 1997

Amending Reg. 502 of R.R.O. 1990
(Hunting on Designated Crown Land and in Provincial Parks)

Note: Regulation 502 has not been amended in 1996 or 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Clause 24 (b) of Regulation 502 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

- (b) from the first day of the open season therefor or from September 15 in any year, whichever occurs later, to and including the last day of the open season therefor, in an area described in Schedules 12, 13, 17, 20 to 30, 32 to 43 and 45 to 69;

2. The Regulation is amended by adding the following Schedule:

Schedule 69

That portion of Charleston Lake Provincial Park known as Blue Mountain, delineated as Part 2 on the plan of survey filed on March 21, 1995, in the Office of the Surveyor General at the Ministry of Natural Resources in Toronto, Ontario.

10/97

INDEX 10

GOVERNMENT NOTICES/AVIS DU GOUVERNEMENT

Proclamation	433
Motor Vehicle Transport Act, 1987/Loi de 1987 sur les transports routiers	433
Ontario Highway Transport Board/Commission des transports routiers de l'Ontario	438
Letters Patent of Incorporation Issued/Délivrance de lettres patentes	438
Certificates of Revival/Certificats de reconstitution	439
Certificates of Dissolution/Certificats de dissolution	439
Erratum Notice/Avis d'Erreur	439
Applications to Provincial Parliament — Private Bills/Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé	439
Petitions to Provincial Parliament/Pétitions au Parlement provincial	440

CORPORATION NOTICES/AVIS RELATIFS AUX COMPAGNIES	440
--	-----

PARTNERSHIP DISSOLUTION/CHANGES/DISSOLUTION DE SOCIÉTÉS/LA MODIFICATIONS	442
--	-----

SHERIFFS' SALES OF LANDS/VENTES DE TERRAINS PAR LE SHÉRIF	442
---	-----

SALES OF LANDS FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER/VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÈRE D'IMPÔT	443
---	-----

PUBLICATIONS UNDER THE REGULATIONS ACT/

PUBLICATIONS EN VERTU DE LA LOI SUR LES RÈGLEMENTS

Farm Products Marketing Act	O. Reg. 48/97	447
Game and Fish Act	O. Reg. 49/97	447
Game and Fish Act	O. Reg. 50/97	448
Game and Fish Act	O. Reg. 51/97	448
Game and Fish Act	O. Reg. 54/97	450
Provincial Parks Act	O. Reg. 52/97	448
Public Lands Act	O. Reg. 53/97	449

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

Excellence in Education: High School Reform (#106739)	\$ 8.50
L'excellence en éducation: la réforme des écoles secondaires (#106740)	\$ 8.50
Retail Sales Tax Act / Loi sur la taxe de vente au détail R.S.O.1990 Ch.R.31 and regulations August 1996 (#110921)	\$24.00
Travel Industry Act / Loi sur les agences de voyages R.S.O.1990 Ch.T.19 and regulation August 1996 (#110068)	\$ 5.00
Excellence in Education: High School Reform - A Discussion Paper (#106762)	\$ 2.00
Ontario Human Rights Commission Annual Report 1993-94 and 1994-95 (#106758)	\$ 5.00
Commission Ontarienne des droits de la personne Rapport annuel 1993-1994 et 1994-1995 (#106759)	\$ 5.00
Ontario Human Rights Commission Annual Report 1995-1996 (#106760)	\$ 5.00
Commission Ontarienne des droits de la personne Rapport annuel 1995-1996 (#106761)	\$ 5.00
Mining Act / Loi sur les mines R.S.O.1990 Ch.M.14 and regulations August 1996	\$31.00
Ontario Gaming Control Commission Annual Report 1994-95 / Ontario commission des jeux rapport annuel 1994-95 (#106765)	\$ 3.00
Regulation 844 respecting Mercury - made under the Occupational Health and Safety Act September 1996 (#110107)	\$ 5.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
Publications Ontario
880 Bay Street, Toronto
Monday to Friday
8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
Publications Ontario
880, rue Bay, Toronto
du lundi au vendredi
8h30 à 16h30

For mail orders:
Publications Ontario
50 Grosvenor Street
Toronto, Ontario
M7A 1N8

Commandes par correspondance:
Publications Ontario
50, rue Grosvenor
Toronto, Ontario
M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

Loi sur la santé et la sécurité au travail R.R.O.1990	
Ch.O.1 septembre 1996 (#110124)	\$ 4.00
Occupational Health and Safety Act and Regulation for	
Diving Operations R.R.O.1990, Reg. 834	
September 1996 (#110111)	\$ 8.00
Addiction Research Foundation Annual Report 1995-1996/	
Fondation de la recherche sur la toxicomanie	
rapport annuel 1995-1996 (#106770)	\$ 2.00
Welcome to Your School Council (#106771)	\$ 6.00
Bienvenue au conseil d'école (#106772)	\$ 6.00
Ontario Racing Commission 46th Annual Statistical Report	
1995 (#106773)	\$ 4.00
Mental Health Act / Loi sur la santé mentale R.S.O.1990	
Ch.M.7 and regulations September 1996 (#110010)	\$ 9.00
Planning Act / Loi sur l'aménagement du territoire	
R.S.O.1990 Ch.P.13 August 1996 (#110029)	\$20.00
Workers' Compensation Act / Loi sur les accidents du	
travail R.S.O.1990 Ch.W.11 and regulations	
September 1996 (#110005)	\$21.00
Ontario Insurance Commission Annual Report 1995-1996 /	
Superintendent's Report 1995 (#106774)	\$ 3.00
Ontario Road Safety Annual Report 1994 (#106802)	\$ 3.00
Orientating Children and Youth to Foster Care; A	
Resource Guide (#106805)	\$ 1.50
A Child Care Guide for Home Caregivers (#106806)	\$ 3.00
Certification of Titles Act / Loi sur la certification	
des titres R.S.O.1990 Ch.C.6 and regulation	
October 1996 (#110595)	\$ 7.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
 Publications Ontario
 880 Bay Street, Toronto
 Monday to Friday
 8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
 Publications Ontario
 880, rue Bay, Toronto
 du lundi au vendredi
 8h30 à 16h30

For mail orders:
 Publications Ontario
 50 Grosvenor Street
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

Commandes par correspondance:
 Publications Ontario
 50, rue Grosvenor
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente



It's Time To Purchase your copy.....

Statutes and selected Regulations of Ontario on CD-ROM (CD#2)

Full text of the Statutes in English and French consolidated to September 1995, and full text of the English and French Regulations made under statutes beginning with the letters A through H with the exception of revoked or expired regulations, and selected exclusions.

Price for up to 10 concurrent users \$325.00 (plus PST and GST as appropriate) and \$487.50 (plus applicable PST and GST) for more than 10 concurrent users.

**Prepaid orders only. All sales final. Make cheques or money orders payable to the Minister of Finance.
Visa and MasterCard accepted.**

To order by phone, call
(416) 326-5300,
or toll-free in Ontario
1 800 668-9938

Place your order by writing to:
Publications Ontario
50, Grosvenor St.
Toronto, ON M7A 1N8

or on the Internet at:
www.gov.on.ca

or by visiting:
Publications Ontario Bookstore
880, Bay Street, Toronto, Ontario

or

Access Ontario
Rideau Centre Mall, Ottawa, Ontario



Procurez-vous maintenant votre exemplaire...

Lois et certains Règlements de l'Ontario sur disque optique compact Deuxième édition

Vous y trouverez le texte intégral en anglais et en français des lois codifiées jusqu'en septembre 1995, ainsi que des règlements d'application des lois commençant par les lettres A à H, sauf les règlements révoqués ou caducs et certains autres textes choisis.

Prix (TVP et TPS en sus selon le cas) :
325 \$ pour réseaux de 10 utilisateurs et
487,50 \$ pour réseaux de plus de
10 utilisateurs.

**Commandes payées d'avance seulement. Toutes les ventes sont définitives. Libeller le chèque ou mandat à l'ordre du ministre des Finances.
Cartes Visa et MasterCard acceptées.**

Commandes téléphoniques :
(416) 326-5300 ou sans frais
d'interurbain en Ontario
1 800 668-9938

Commandes postales :
Publications Ontario
50, rue Grosvenor
Toronto (Ontario) M7A 1N8

Commandes sur Internet :
www.gov.on.ca

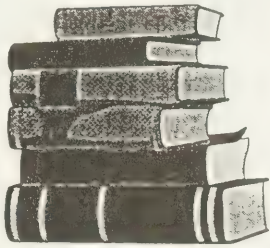
Achats en personne :
Librairie de Publications Ontario
880, rue Bay, Toronto (Ontario)

ou

Accès Ontario
Mail du Centre Rideau, Ottawa (Ontario)



Ontario



DISCOUNTS OF 50% TO 75% WHILE QUANTITIES LAST

Publications Ontario is offering a special sale on the Revised Statutes of Ontario 1990 and the Revised Regulations of Ontario 1990. While quantities last, either set of these volumes will be sold at 50% off the regular price of \$695.00 and \$495.00, plus GST. Students with a valid student identity card will receive a 75% discount.

In addition, with the purchase of Issue #2 of the Ontario Statutes and Regulations on CD-ROM at the regular price, a 75% discount will be applied to the purchase of either the RSOs or RROs, or both.

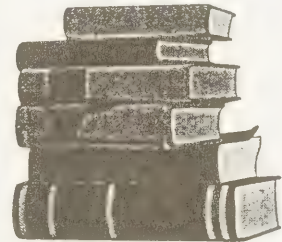


The CD-ROM gives you quick and easy access to the Revised Statutes of Ontario, 1990, as amended to September 1995, and Regulations A through H, updated to at least September, 1994.

The price for the CD-ROM is \$325 plus GST (licensed for up to 10 concurrent users), or \$487.50 plus GST (licensed for more than 10 concurrent users). There's an on-line help feature and telephone hotline for technical support.

Please call (416) 326-5300, or toll-free in Ontario 1-800-668-9938 to order by phone. Or visit Publications Ontario Bookstore, 880 Bay Street, Toronto. Also available at Access Ontario, Rideau Centre, Ottawa, (613) 238-3630, or toll-free from area code 613, 1-800-268-8758.

RABAIS DE 50 À 75 % jusqu'à épuisement des stocks

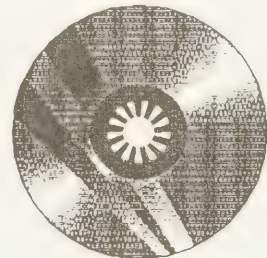


Publications Ontario offre les LRO et les RRO en solde. Jusqu'à épuisement des stocks, un ensemble des volumes contenant les lois ou les règlements sera offert à 50 % du prix courant, qui est de 695 \$ et 495 \$ respectivement, TPS en sus. Les étudiants et étudiantes qui détiennent une carte d'identité valide à cet effet bénéficieront d'un rabais de 75 %.

En outre, avec l'achat au prix courant de la deuxième édition des Lois et Règlements de l'Ontario sur disque optique compact, l'acheteur aura droit à un rabais de 75 % applicable à l'achat des LRO ou des RRO, ou des deux.

Le disque optique compact vous permet de consulter rapidement les Lois révisées de l'Ontario (1990) et les modifications antérieures à septembre 1995, ainsi que les règlements d'application des lois commençant par les lettres A à H, mis à jour au moins jusqu'à septembre 1994.

Le prix du disque optique compact est de 325 \$, TPS en sus, pour un réseau de 10 utilisateurs, ou de 487,50 \$, TPS en sus, pour un réseau de plus de 10 utilisateurs. Les abonnés ont accès à une fonction d'aide en direct ainsi qu'à un service téléphonique d'assistance technique.



Pour commander par téléphone, prière de composer le (416) 326-5300 ou le 1 800 668-9938 (sans frais d'interurbain en Ontario). On peut aussi se présenter en personne à la librairie de Publications Ontario, 880, rue Bay, Toronto, ou s'adresser au bureau d'Accès Ontario, Centre Rideau, Ottawa, dont le numéro de téléphone est (613) 238-3630 ou 1 800 268-8758 (sans frais d'interurbain pour les abonnés dont l'indicatif régional est 613).



Information

THE ONTARIO GAZETTE is published each Saturday and **advertisements must be received no later than Thursday 4 p.m., 9 days before publication of the issue in which they should appear.**

Advertisements including the names of any signing officers must be typed or written legibly. Advertising rates are: \$21.40 per 25 mm for a single column and \$44.85 per 25 mm for a double column + 7% G.S.T. payable in advance.

Subscription rate is \$126.50 + 7% G.S.T. for 52 weekly issues and the single copy price \$2.90 + 7% G.S.T. payable in advance. All rates are subject to increases without notice.

Cheques or money orders should be made payable to THE MINISTER OF FINANCE and all correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE
50 Grosvenor Street, Toronto, Ontario M7A 1N8
Telephone 326-5310
Toll-Free 1-800-668-9938

Information

LA GAZETTE DE L'ONTARIO paraît chaque samedi, **et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 16 h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront.**

Les annonces, ainsi que le nom des signataires autorisés, doivent être dactylographiées ou écrites lisiblement. Les tarifs sont de 21,40 \$ par 25 mm, pour une colonne, et de 44,85 \$ par 25 mm, pour deux colonnes + 7% T.P.S. (payable à l'avance).

Le tarif d'abonnement est de 126,50 \$ + 7% T.P.S. pour 52 numéros hebdomadaires, et le tarif au numéro, de 2,90 \$ + 7% T.P.S. (payable à l'avance). Tous les tarifs peuvent être augmentés sans préavis.

Les chèques ou mandats doivent être faits à l'ordre DU MINISTRE DES FINANCES et toute correspondance, y compris les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO
50, rue Grosvenor, Toronto, (Ontario) M7A 1N8
Telephone 326-5310
Appel sans frais 1-800-668-9938

The Ontario Gazette La Gazette de l'Ontario

ISSN 0030-2937
Le samedi 15 mars 1997

[illegible]

LIBRARY
MAR 26 1997



ALL-RITE MOVING & DELIVERY INC.
OAKVILLE, ON

AMT FREIGHT INC.
BATTLE CREEK, MI

BAKER, NEIL, A.
PORT HOPE, ON

BELANGER, RHEAL, G.
CHELMSFORD, ON

BELEC, WILLIAM, M.
OSHAWA, ON

BOGAART TRANSPORTATION LTD.
CHATHAM, ON

CANABEC TRANSPORT 2000 INC.
GRANDE-ILE, QC

CLIMER, SCOTT
ATOKA, TN

CORMIER, RAYMOND
TRENTON, ON

COVERED WAGON TRAIN INC.
HORNELL, NY

FERME I.L.G. INC.
ST-HUGUES, QC

FINNISS, EARL, W.
SUSSEX, NB

FORMATION NORD-SUD INC.
JONQUIERE, QC

FULTZ, JOHN, P.
LIVERPOOL, PA

**G. ROBERT LANDSCAPING &
DESIGN INC**
NAVAN, ON

H. PAUL TRANSPORT LTD.
BRAMPTON, ON

**HARRISON, DOUGLAS/
MCWHIRTER, TRAILL, S.**
MISSISSAUGA, ON

HARVEY & CO. INC.
CHAZY, N.Y.

KALLIMANIS, DENNIS
RIDGEWAY, ON

LEE, MICHAEL, D.
THAWVILLE, IL

**LES ENTREPRISES FORESTIERES
EDOUARD NEVEU INC.**
AUTHIER-NORD, QC

LEWIS, ADOLPH
DOWNSVIEW, ON

M. SCHOOK INC.
HILLMAN, MI

MARIO PELLETIER INC.
MONTREAL, QC

MCCORMACK MARINE LTD
MILFORD, ON

MCKENNY, DONALD
QUYON, QC

MCQUIGGAN, JOHN, P.
TILLSONBURG, ON

**MOVE CANADA MOVING
SYSTEMS INC.**
MISSISSAUGA, ON

NIAGARA BLOCK INCORPORATED
NIAGARA FALLS, ON

ONTARIO FLOWER GROWERS INC
MISSISSAUGA, ON

**PEOPLE'S TELEPHONE COMPANY
OF FOREST INC.**
FOREST, ON

POLAR-KING TRANSPORT LTD.
PORTAGE LA PRAIRIE, MB

POLLARI, PAAVO, ANTERO
RICHARDS LANDING, ON

RENAUD, JEAN
MASSON-ANGERS, QC

ROBINS, RALPH, D.
BALTIMORE, ON

ROBINSON, LEROY
WINDSOR, ON

SABOURIN, ROGER, L.
CHELMSFORD, ON

SHERMAN, DAVID-EUGENE
NEWMARKET, ON

STOUGHTON TRUCKING INC.
STOUGHTON, WI

SUMMERS, THADDEUS, J.
DOWNSVIEW, ON

TIRON TRANSPORT LTD
YORKTOWN, SK

TRANSPORT D.V. INC.
PLESSISVILLE, QC

TRANSPORT HENRI DION INC.
MAPLE GROVE, QC

TRANSPORT MOLDAVIE INC.
DOLLARD-DES-ORMEAUX, QC

TRANSPORT PETIT 1997 INC.
STE-HELENE, QC

VALENTINO, MICHAEL, R.
TWEED, ON

VALLEY VIEW FARM LTD.
NORTON, NB

VALVO TRANSPORT INC.
SILVER CREEK, NY

1175183 ONTARIO INC
CAMBRIDGE, ON

1191774 ONTARIO LTD.
DUNDALK, ON

1198381 ONTARIO LTD
ROCKWOOD, ON

1218224 ONTARIO LIMITED
MISSISSAUGA, ON

1220244 ONTARIO INC.
WHITBY, ON

1220650 ONTARIO INC
MISSISSAUGA, ON

2710544 CANADA INC.
GATINEAU, QC

2887801 CANADA INC.
LATUQUE, QC

3321711 CANADA INC.
LENNOXVILLE, QC

617313 SASKATCHEWAN LTD.
REGINA, SK

750188 ONTARIO LTD
MISSISSAUGA, ON

9022-9857 QUEBEC INC.
STE-ANNE-DES-PLAINES, QC

9042-5422 QUEBEC INC.
ST-ANTONIN, QC

9045-6179 QUEBEC INC.
VAL-D'OR, QC

9046-2672 QUEBEC INC.
RDP, QC

9046-3381 QUEBEC INC.
ST-BLAISE-RICHELIEU, QC

9046-3621 QUEBEC INC.
STE-MADELEINE, QC

J.G. Beatty
Manager
Chef de Service

ONTARIO HIGHWAY TRANSPORT BOARD

IN THE MATTER OF the *Motor Vehicle Transport Act*
AND IN THE MATTER OF the *Public Vehicles Act*
AND IN THE MATTER OF the *Ontario Highway Transport Board Act*
AND IN THE MATTER OF Amica Inc., A. Karim Issa, Atlan Tours, Auto Pista Express, Brenda Densmore, Can Tours, Can Tour Club, Carmencita Amasual, Comfort Express, 1112231 Ontario Inc., operating under the firm name and style of "Eagle Ride", Muhammed Anwar Hussain, Econoways, Environment Express Carpool Service, Hector E. Obando, Hodji Chan, Joanne Parent, Luis Piedmont, Marcel Langlois, Muhammad Mubashar Rasool, Nunez Victor Orlando Melendez, Ottilie Douglas, Robina Chan, Star Travel, Travel Club and Elsa M. Obando.

NOTICE

The Board is in receipt of an application by Trentway-Wagar Inc. pursuant to Section 11 of the *Public Vehicles Act*. Trentway-Wagar Inc. has satisfied the Board that there are apparent grounds to issue an order described in Section 11(3) of the *Public Vehicles Act* on Amica Inc., et al.

All information pertaining to this matter is on file at the Board and can be made available on request. (Telephone 416-326-6732)

TAKE NOTICE that the Board will hold a hearing on these matters to determine whether to issue an order described in Section 11(3) of the *Public Vehicles Act*.

The hearing will be held on *Wednesday and Thursday the 23rd and 24th days of April, 1997 at 10:00 a.m. at the Board's Chambers, 151 Bloor Street West, 10th Floor, Toronto, Ontario M5S 2T5.*

AND FURTHER TAKE NOTICE that should any party to this proceedings not attend at the time and place shown for the hearing, the Board may proceed in their absence and they will not be entitled to any further notice in this proceedings.

AND FURTHER TAKE NOTICE that any interested person (*i.e.* a person who has an economic interest in the outcome of these matters) may file a statement with the Board and serve it on the licensee at least 10 days before the hearing date and pay a fee of \$400.00 payable to the Minister of Finance.

Felix D'Mello
Board Secretary

ONTARIO HIGHWAY TRANSPORT BOARD

NOTICE

Periodically, temporary applications are filed with the Board. Details of these applications can be made available at anytime to any interested parties by calling (416) 326-6732.

The following are applications for extra-provincial and public vehicle operating licences filed under the *Motor Vehicle Transport Act, 1987*, and the *Public Vehicles Act*. All information pertaining to the applicant *i.e.* business plan, supporting evidence, etc. is on file at the Board and is available upon request.

Any interested person who has an economic interest in the outcome of these applications may serve and file an objection within 29 days of this publication. The objector shall:

1. complete a Notice of Objection Form,
2. serve the applicant with the objection,
3. file a copy of the objection and provide proof of service of the objection on the applicant with the Board,
4. pay the appropriate fee.

Serving and filing an objection may be effected by hand delivery, mail, courier or facsimile. Serving means the date received by a party and filing means the date received by the Board.

LES LIBELLÉS DES DEMANDES PUBLIÉES CI-DESSOUS SONT AUSSI DISPONIBLES EN FRANÇAIS SUR DEMANDE.

Autocar Chartrand Inc.
1325 Montee Masson, Duvernay Est (Laval)
Que. H7E 4P2

44799-A

Applies for an to extra-provincial operating licence as follows:

- I. For the transportation of passengers on a one way chartered trip from:
 - (i) Montreal International Airport at Mirabel and Dorval and the Jean Lesage International Airport at Sainte-Foy as authorized by the Province of Quebec from the Ontario/Quebec border crossings to Lester B. Pearson International Airport;
 - (ii) Lester B. Pearson International Airport to the Ontario/Quebec border crossings for furtherance to Montreal International Airport at Mirabel and Dorval and the Jean Lesage International Airport at Sainte-Foy as authorized by the Province of Quebec.

PROVIDED THAT:

1. all such passengers shall have had a prior movement by air to point of origin and a subsequent movement by air at point of destination;
 2. there shall be no additional charter privileges other than the privileges specifically conferred herein.
 3. all such chartered trips shall originate in, and be returning to, Continental Europe;
 4. this authority shall be restricted to the period between and including May 1st and October 31st in any calendar year.
- II. For the transportation of passengers on a chartered trip for:
 1. Tours Chanteclerc
 2. Groupe Voyages Quebec Inc.
 3. Omnitour
 4. Voyages Loisirs Inc.
 5. Kurban Tours
 6. Canadian Odysseys
 7. Les Aventures Makwa Inc.

from:

- (i) Montreal International Airport at Mirabel and Dorval and Jean Lesage International Airport at Sainte-Foy as authorized by the Province of Quebec from the Ontario/Quebec border crossings to Lester B. Pearson International Airport;
- (ii) Lester B. Pearson International Airport to the Ontario/Quebec border crossings for furtherance to Montreal International Airport at Mirabel and Dorval and Jean Lesage International at Sainte-Foy as authorized by the Province of Quebec.

PROVIDED THAT:

1. all such passengers shall have had a prior movement by air to point of origin and a subsequent movement by air at point of destination;
2. there shall be no additional charter privileges other than the privileges specifically conferred herein.
3. all such chartered trips shall originate in, and be returning to, Continental Europe;
4. this authority shall be restricted to the period between and including November 1st and April 30th in any calendar year.

Rochester City Lines Company
1825 North Broadway, Rochester, Minnesota,
U.S.A. 55906

45496

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the United States of America as authorized by the relevant jurisdiction from the Ontario/U.S.A., Ontario/Québec and Ontario/Manitoba border crossings:

1. to points in Ontario; and
2. in transit through Ontario to the Ontario/Manitoba, Ontario/Québec, and Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance

and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED THAT there be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin.

David R. Whyte
Lot 6, Concession 1, R. R. #3,
Lanark,
Ontario K0G 1K0

45495

Applies for a public vehicle (school bus) operating licence, as follows:

For the transportation of students for The Lanark County Board of Education between points in the County of Lanark and schools under the jurisdiction of the aforesaid School Board.

PROVIDED THAT chartered trips be restricted to school purposes and only for schools under the jurisdiction of the aforesaid School Board.

Felix D'Mello
Board Secretary
Secrétaire de la Commission

Government Notices Respecting Corporations Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Certificates of Dissolution Certificats de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les compagnies*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numero de la compagnie en Ontario
---	--

1997-1-21	
JOHNSON'S CD-ROMS LTD.	997000
JUMBO GRADE ASSOCIATES (CANADA) INC.	1002649
QUATREFOIL FILM INC.	1091228
RALPH DOYLE ENTERPRISES LIMITED	574856
TUNES TO GO INC.	846986
885513 ONTARIO LIMITED	885513
939105 ONTARIO INC.	939105
1036359 ONTARIO INC.	1036359
1997-1-31	
PIPER DESIGN INC.	1082901
678421 ONTARIO INC.	678421
1189444 ONTARIO INC.	1189444
1997-2-4	
384172 ONTARIO INC.	384172
814470 ONTARIO INC.	814470
814472 ONTARIO INC.	814472
860072 ONTARIO INC.	860072
1073450 ONTARIO INC.	1073450
1997-2-6	
1070588 ONTARIO INC.	1070588
1997-2-10	
AC & T INC.	1063523
1997-2-11	
CTI LEASING CORPORATION.	516325
H & A LEASING INCORPORATED	498540
NICHOLS ENTERPRISES LTD.	809528
RANDY'S SEAMLESS EAVESTROUGHING LTD.	648551
WILDER MEDICAL SUPPLIES LIMITED	248846
1997-2-13	
CORRY MANAGEMENT CONSULTANTS INC.	910295
ENCAD SYSTEMS LTD.	784038
JOHN'S CHINESE BARBECUE RESTAURANT CO. LTD.	966508
SPRINGFUL INVESTMENT & CONSULTING INC.	1063700
1997-2-14	
TOWN & COUNTRY FOODS LIMITED.	56044

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numero de la compagnie en Ontario
---	--

1997-2-18	
CABOT INVESTMENTS LIMITED.	493136
1997-2-21	
THE ORDER OF JOSEPH OF ARIMATHEA INC.	1110432
1997-2-24	
C. LIVINGSTON & BRO. LIMITED	65326
CALDER PLASTICS INC.	807945
E. GARTH ONLY INSURANCE AGENCY LTD.	333331
SEMI-TECH MICROELECTRONICS CORPORATION	695322
410848 ONTARIO LIMITED.	410848
896315 ONTARIO LIMITED.	896315
1997-2-25	
BLOOR-PARK WHOLESALE LTD.	962203
CEDARWOOD OF MUSKOKA INC.	766559
MPGM HOLDINGS LTD.	359310
NATURE'S BO KAY LTD.	712692
SANDWICH WEST BUS LINES LIMITED.	69680
T. GARDEN DRUGS LIMITED	536500
1997-2-26	
GOLDMET RESOURCES LTD.	398571
LPC BAKERY INC.	998664
ROMCAN TRADE INTERNATIONAL INC.	1153572
1997-2-27	
INTERNATIONAL CARTOONS LIMITED.	345843
J.V. SCOTT & ASSOCIATES LIMITED.	430780
MAXONVILLE INC.	985472
NORTHCREST INVESTMENTS LIMITED.	952738
ROBERT N. BENNETT INSURANCE BROKERS LTD.	251010
TRILON EQUITIES LIMITED	592109
TRILON INVESTMENT CORPORATION.	739663
VDO-YAZAKI LTD.	91135
1997-2-28	
BL CANADA INC.	944528
DONALD J. MCINROY LTD.	415923
GOLD MILL REALTY LTD.	289820
1997-3-3	
ATLAS TRAVEL SERVICE (ONT.) LTD.	487154
STAN MERTON GRAPHICS LIMITED.	409168
SYMANTEC CANADA LIMITED	951408
TEMPORAL INC.	1158747
884097 ONTARIO LIMITED.	884097

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

Orders in Council Décrets

O.C./Décret 432/97

On the recommendation of the undersigned, the Lieutenant Governor, by and with the advice and concurrence of the Executive Council, orders that:

Sur la recommandation du soussigné, le lieutenant-gouverneur, sur l'avis et avec le consentement du Conseil des ministres, décrète ce qui suit :

Pursuant to subsections 2(1) and 5(1) of the *Executive Council Act*, and effective the date of this order, the administration of and all powers and duties under or in relation to the **Retail Business Holidays Act** are assigned and transferred to the Minister of Consumer and Commercial Relations.

Recommended

MIKE HARRIS,
Premier and President
of the Council

Concurred

R. W. RUNCIMAN,
Chair of Cabinet

Approved and Ordered, February 26, 1997.

(5942) 11

HILARY M. WESTON,
Lieutenant Governor

O.C./Décret 385/97

On the recommendation of the undersigned, the Lieutenant Governor, by and with the advice and concurrence of the Executive Council, orders that:

Sur la recommandation du soussigné, le lieutenant-gouverneur, sur l'avis et avec le consentement du Conseil des ministres, décrète ce qui suit :

Pursuant to subsections 2(1) and 5(1) of the *Executive Council Act*, the administration of and all powers and duties under or in relation to the **Niagara Escarpment Planning and Development Act** are assigned and transferred to the Minister of Natural Resources, effective March 1, 1997, and Order in Council OC-1281/90 dated May 30, 1990 is revoked as of that date.

Recommended

MIKE HARRIS,
Premier and President
of the Council

Concurred

R. W. RUNCIMAN,
Chair of Cabinet

Approved and Ordered, February 19, 1997.

(5943) 11

HILARY M. WESTON,
Lieutenant Governor

Applications to Provincial Parliament — Private Bills Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly. Copies of the Standing Orders may be obtained from:

Committees Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2

Telephone: 416/325-3500 (Collect calls will be accepted.)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

(8699) T.F.N.

CLAUDE L. DESROSIERS,
Clerk of the Legislative Assembly.

Petitions to Provincial Parliament Pétitions au Parlement provincial

Extract from the Standing Orders respecting petitions

36. (c) Every petition shall:

- (i) be addressed to the Parliament, Legislature or Legislative Assembly of Ontario;
 - (ii) contain a clear, proper and respectful request that the House take some action within its authority;
 - (iii) be written, typewritten or printed, without erasures or insertions;
 - (iv) have its request appear at the top of every sheet, if it consists of more than one sheet of signatures; and
 - (v) contain the names, addresses and original signatures written directly on the face of the petition and not pasted thereon or otherwise transferred to it.
- (d) Every member presenting a petition shall ensure that the petition conforms with the Standing Orders.
- (e) The signature of every member presenting a petition shall be affixed to the petition.

Please note that only the original petition will be received, no facsimile or photocopy will be accepted.

Further information with respect to petitions may be obtained from:

Journals Branch
Room 1408, Whitney Block
Queen's Park
Toronto, Ontario
M7A 1A2

Telephone: 416/325-7350
(Collect calls will be accepted.)

SAMPLE FORM FOR PETITIONS

PETITION

TO The Parliament/Legislature/Legislative Assembly (choose one) of Ontario:—

WHEREAS (preamble if required)

WHEREAS (preamble if required)

I/We the undersigned petition the Parliament/Legislature/Legislative Assembly (choose one) of Ontario as follows:—

(Text of Petition)

Name (printed)

Address (printed)

Signature

(4268) T.F.N.

CLAUDE L. DESROSIERS,
Clerk of the Legislative Assembly

Applications to Provincial Parliament Demandes au Parlement provincial

THE ELLIOTT

Notice Is Hereby Given that on behalf of The Board of Trustees of The Elliott, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to establish a Board of Directors in its place, pursuant to the provisions of the *Corporations Act*, R.S.O. 1990, c. C.38 and to be appointed in accordance with the by-laws of The Elliott, and to remove the requirements that the Mayor of the City of Guelph, together with the Board of Trustees, shall have management and control of The Elliott and that The Elliott may only borrow money or grant security with permission of the Council of the Corporation of the City of Guelph.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Kitchener, this 5th day of March 1997.

The Board of Trustees of The Elliott
by its solicitors,
JOHN S. DOHERTY
Gowling, Strathy & Henderson
Barristers and Solicitors
1020-50 Queen Street North
Kitchener, Ontario
N2H 6M2

(8646) 11-14

Corporation Notices Avis relatifs aux compagnies

I.A.C. EFFECTS INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that I.A.C. Effects Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 26th day of February, 1997.

(8636) 11

PAUL JONES,
Secretary.

NIAGARA REGION AGRICULTURAL EMPLOYMENT SERVICES INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Niagara Region Agricultural Employment Services Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at St. Catharines, this 3rd day of March, 1997.

(8637) 11

DONNA BELLANTE,
President.

1085373 ONTARIO LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 1085373 Ontario Limited o/a Step Ahead intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Toronto, this 28th day of February, 1997.

(8638) 11

WENDY SUTTON,
Director.

1214453 ONTARIO LIMITED

TAKE NOTICE that the Final General Meeting of the Shareholders of 1214453 Ontario Limited (in voluntary liquidation) was held at Toronto, Ontario on the 26th day of February, 1997 at 11 o'clock a.m. for the purpose of receiving from the Liquidator his accounts of the winding-up showing how it has been conducted and how the property of the Corporation has been disposed of and giving the explanation of it.

FOGLER, RUBINOFF,
Solicitors,
Suite 4400, P.O. Box 95
Royal Trust Tower
Toronto-Dominion Centre
Toronto, Ontario
M5H 3T1
Per: PETER K. GUSELLE

(8639) 11

DUFF-WRIGHT INSURANCE BROKERS LIMITED

TAKE NOTICE CONCERNING WINDING UP of Duff-Wright Insurance Brokers Limited. Date of Incorporation: December 18, 1963, Liquidator: Robert E. Harris, 3116 Corrigan Drive, Mississauga, Ontario L4Y 3C6. Date appointed: February 24, 1997.

This notice is filed under subsection 205 (2) of the *Business Corporations Act*. A meeting of the shareholders of the Corporation pursuant to subsection 205 (1) of the Act was held on the 28th day of February, 1997.

Pursuant to subsection 205 (3) of the *Business Corporations Act*, on the expiration of three months after the date of filing of this notice, the corporation is dissolved.

Dated at Etobicoke, this 28th day of February, 1997.

(8647) 11

ROBERT E. HARRIS,
Liquidator.

THE TORONTO COUNSELLING CENTRE FOR LESBIANS AND GAYS

NOTICE IS HEREBY GIVEN that The Toronto Counselling Centre for Lesbians and Gays intends to surrender its charter pursuant to the *Corporations Act* (Ontario).

Dated this 18th day of February, 1997.

(8648) 11

CRAIG MCCLURE,
President.

JOLIFEDOR INVESTMENTS LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Jolifedor Investments Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Sault Ste. Marie, this 31st day of December, 1996.

(8649) 11

DOROTHEE CLOSTERMANN,
President.
DOROTHEE CLOSTERMANN,
Secretary.

H.F. CLOSTERMANN APPRAISALS INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that H.F. Clostermann Appraisals Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Sault Ste. Marie, this 31st day of December, 1996.

(8650) 11

PETRA CLOSTERMANN-BOSCHHEINEN,
President.

746567 ONTARIO INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 746567 Ontario Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Sault Ste. Marie, this 31st day of December, 1996.

JOHANNES CLOSTERMANN,
President.
LIESEL CLOSTERMANN,
Secretary

(8651) 11

Notice to Creditors Avis aux créanciers

ESTATE OF WILHELMINA ROBERTA CARRUTHERS

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Creditors and others having claims against the Estate of Wilhelmina Roberta Carruthers, also known as Wilhelmina Roberta McDonald Carruthers, also known as Mina Carruthers, deceased, who died on the 21st day of December, 1996, are hereby required to send them to the undersigned Executor at Weddell, Horn & Company, 1737 Pandosy Street, Kelowna, B.C., V1Y 1R2, before the 25th day of April, 1997 after which date the Executor will distribute the said Estate among the parties entitled thereto, having regard to the claims of which it has notice:

SHANNON MERCIA CROFT,
By: Weddell, Horn & Company,
1737 Pandosy Street,
Kelowna, B.C.
V1Y 1R2

(8640) 11-13

Miscellaneous Notices Avis divers



Ontario
Energy
Board

Notice "C" E.B.A. 784

NOTICE OF APPLICATION AND NOTICE OF WRITTEN HEARING FRANCHISE RENEWAL FOR THE TOWN OF COLLINGWOOD

An Application has been filed by The Consumers' Gas Company Ltd. with the Ontario Energy Board for approval of a municipal franchise agreement for the right to construct and operate works to supply gas, and the right to supply gas, to the Town of Collingwood pursuant to section 9 of the *Municipal Franchises Act*.

This notice does not constitute service but is published as a matter of record only.

Dated at Toronto, this 28th day of February, 1997.

ONTARIO ENERGY BOARD

PAUL B. PUDGE
Board Secretary

(8641) 11



Ontario
Energy
Board

Notice "C" E.B.L.O. 260

NOTICE OF APPLICATION

LEAVE TO CONSTRUCT A NATURAL GAS TRANSMISSION PIPELINE FROM THE TOWN OF SMITH FALLS TO THE TOWN OF PERTH, BOTH IN THE COUNTY OF LANARK.

The Consumers' Gas Company Ltd. ("Consumers Gas") has filed an Application dated February 19, 1997, with the Ontario Energy Board under section 46 of the *Ontario Energy Board Act* R.S.O. 1990, c. O. 13 for leave to construct approximately 16.8 kilometres of NPS 6 extra high pressure natural gas transmission pipeline to reinforce Consumers Gas' West Valley distribution system now serving the Town of Perth and surrounding areas and for the following additional purposes:

- to allow Consumers Gas to supply the community of Port Elmsley as well as customers along the proposed pipeline route which are currently unserved;
- to provide an additional source of supply to the Perth Intermediate Pressure System, thereby enhancing security of supply and system flexibility; and
- to reinforce the distribution system to supply gas to Steep Rock Resources Ltd. located west of the Town of Perth.

This notice does not constitute service but is published as a matter of record.

Dated at Toronto, this 4th day of March, 1997.

ONTARIO ENERGY BOARD

PETER H. O'DELL
Assistant Board Secretary

(8652) 11

Sheriff's Sale of Lands Ventes de terrains par le shérif

UNDER AND BY VIRTUE of an execution issued out of the Ontario Court (General Division), to me directed against the lands and tenements of BRIAN BRANKO BLAZON and HELEN JELENA BLAZON, at the suit of REGINA KARCZEWSKI, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of BRIAN BRANKO BLAZON and HELEN JELENA BLAZON in and to:

ALL AND SINGULAR, that parcel and tract of land known as Lot 19, Plan 1649, City of Kitchener, Regional Municipality of Waterloo, known municipally as 175 Rothsay Avenue, Kitchener, Ontario, N2B 3N4.

On the premises is said to be erected a single family back-split level home with attached double car garage.

ALL OF WHICH I shall offer for sale at Public Auction, subject to such conditions as may be made known on Thursday, April 24th, 1997 at 10:00 a.m., if not redeemed before that time at my office in the Courthouse, 20 Weber Street East, Kitchener, Ontario, N2H 1C3.

TERMS: Cash or certified cheque.

Deposit of 10% of bid price at time of sale.

Ten (10) days to arrange financing and make final payment.

Delivery only upon payment in full.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without any further notice.

NOTE: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed by a Sheriff for sale under legal process, either directly or indirectly.

Purchasers are responsible for investigating the title of BRIAN BRANKO BLAZON and HELEN JELENA BLAZON and satisfying themselves as to the value of the interest being sold before the auction date and for all mortgages, charges, liens and encumbrances.

Dated at Kitchener, this 4th day of March, 1997.

LAWRENCE J. KETCHMARK
Sheriff,
Regional Municipality of
Waterloo

(8653) 11

Sales of Lands for Tax Arrears by Public Tender Ventes de terrains par appel d'offres pour arriéré d'impôt

MUNICIPAL TAX SALES ACT

R.S.O. 1990, c. M.60, s. 9 (2) (d) R.R.O. 1990, Reg. 824

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF COLBORNE

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Friday, April 4 1997, at Township of Colborne Municipal Office R.R. #5 Goderich, Ontario N7A 3Y2.

The tenders will then be opened in public on the same day at Township of Colborne Municipal Council Chamber R.R. #5, Goderich, Ontario N7A 3Y2 at 3:15 p.m.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Part of Block A, Western Division as Registered Plan 22R2001, Parts 1, 2, and 3, Subject to Right of Way, Township of Colborne, County of Huron, Province of Ontario.	\$49,993.51

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality or board and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act* and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

TREASURER,
Corporation of the Township
of Colborne
R. R. #5, Goderich,
Ontario
N7A 3Y2

(8642) 11

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF GLACKMEYER

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on March 24, 1997 at 150 17th Avenue Cochrane.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:05 pm.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Parcel 2613 in the register for the North East Cochrane being part of Lot 3, Concession 12, Township of Clute, Municipality of Glackmeyer District of Cochrane, Province of Ontario.	\$1,203.84

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

TREASURER,
The Corporation of the
Township of Glackmeyer
Box 1687
150 17th Avenue
Cochrane, Ontario
P0L 1C0

(8643) 11

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF CUMBERLAND

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received, clearly marked "Tax Sale No. ...", until 3:00 p.m. local time on May 14, 1997 at 255 Centrum Blvd. Suite 100, Orleans, Ontario K1E 3V8.

The tenders will then be opened in public on the same day in Room 306 in town hall, immediately following the 3:00 p.m. deadline.

All Lands are located in The Township of Cumberland in The Regional Municipality of Ottawa Carleton.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
1. Part of Lot 20, Concession 5, designated as Part 1 on Plan 50R-2764, 0.99 AC, 262.65 FR	\$6,500.31
2. Part of Lot 23, Concession 7, 100 AC	\$23,117.58
3. North half of Lot 19, Concession 9, 4829 Milton Road, Vars, 100 AC	\$30,977.56

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
4. Parcel 118-1, Section 50M-196, being Block 118, Plan 50M-196, Irregular, Shawinigan Street, 0.01 AC, 4.56 FR, 96.98 D	\$2,445.23
5. Block 119, Plan 50M-196, Shawinigan Street, 0.01 AC	\$2,616.13
6. Lot 181, Plan 19, 777 Willow Avenue, Orléans, 53.00 FR, 140.00 D	\$6,679.65
7. Lot 182, Plan 19, 779 Willow Avenue, Orléans, 53.00 FR, 140.00 D	\$10,372.24
8. Lot 183, Plan 19, 781 Willow Avenue, Orléans, 53.00 FR, 140.00 D	\$6,682.79
9. Lot 184, Plan 19, 783 Willow Avenue, Orléans, 53.00 FR, 140.00 D	\$19,026.13
10. Block 12-1, Plan 50M-85, Landlocked, 0.29 AC, 175.26 FR	\$7,444.35
11. Parcel B-1, Section M-13, being Block B, on Plan M-13, 4.49 AC	\$12,012.69

The sizes of parcels are according to the assessment roll, and are therefore approximate only.

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

MAURICE PROULX,
Finance Commissioner,
Township of Cumberland
255 Centrum Blvd., Suite 100
Orléans, Ontario
K1E 3V8
Tel. (613) 830-6215

(8644) 11

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWN OF MARATHON

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 30, 1997, at the Town Office.

The tenders will then be opened in public on the same day at the Town Office.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Parcel 21194, Thunder Bay Freehold, Location designated as W.G. 83, Town of Marathon, District of Thunder Bay	\$117,162.70

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

DAWN RANDLE,
Deputy Treasurer,
The Corporation of the
Town of Marathon
4 Hemlo Drive
P. O. Bag "TM"
Marathon, Ontario
P0T 2E0

(8645) 11

Publications under the Regulations Act Publications en vertu de la Loi sur les règlements

1997—03—15

ONTARIO REGULATION 55/97 made under the FARM PRODUCTS MARKETING ACT

Made: February 14, 1997
Approved: February 24, 1997
Filed: February 24, 1997

Amending Reg. 403 of R.R.O. 1990
(Chickens—Plan)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 403 has been amended by Ontario Regulation 521/96. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Sections 9 and 10 of the Schedule to Regulation 403 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 are revoked and the following substituted:

9. (1) There shall be a committee of producer-members in each district to be known as the "District Chicken Producers' Committee" and to be elected after the member of the local board for the district is elected.

(2) The number of members on each committee are determined according to the number of producers in the district at the time of the election of the members as follows:

0 to 105 producers	3 members
106 to 135 producers	4 members
136 or more producers	5 members

10. (1) On or before March 15, 1996, the producers in each of Districts 1 to 5 shall elect, from amongst themselves, representatives to their committee and one representative to the local board.

(2) On or before March 15, 1997, the producers in each of Districts 6 to 9 shall elect, from amongst themselves, one representative to the local board and representatives to their committee.

(3) On or before March 15, 1998, the producers in each district shall elect, from amongst themselves, one representative to the local board and representatives to their committee.

(4) On or before March 15, 1999, and in every second year thereafter, the producers in each of Districts 1 to 5 shall elect, from amongst themselves, one representative to the local board and representatives to their committee.

(5) On or before March 15, 2000, and in every second year thereafter, the producers in each of Districts 6 to 9 shall elect from amongst themselves, one representative to the local board and representatives to their committee.

(6) The term of office of each person elected under this section starts on the day of the annual meeting of the local board after the election and expires when the person's successor takes office.

(7) No person is eligible for election from any district to the local board unless he or she resides in the district.

ONTARIO FARM PRODUCTS MARKETING COMMISSION:

JAMES H. WHEELER
Chair

GLORIA MARCO BORYS
Secretary

Dated at Guelph on February 14, 1997.

11/97

ONTARIO REGULATION 56/97 made under the FARM PRODUCTS MARKETING ACT

Made: February 14, 1997
Approved: February 25, 1997
Filed: February 26, 1997

Amending Reg. 439 of R.R.O. 1990
(Turkeys—Plan)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 439 has been amended by Ontario Regulation 421/96. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Section 5 of the Schedule to Regulation 439 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

5. The local board shall be composed of one member from each district.

2. Section 9 of the Schedule to the Regulation is revoked and the following substituted:

9. (1) There shall be a committee of not fewer than four members in each district to be known as the "District Turkey Producers' Committee".

(2) Subject to subsection (1), the number of members on a committee is determined on the basis of one member for every 3.5 producers or part thereof in the district on August 1 in the year in which the election is held.

3. Subsections 10 (1), (2) and (3) of the Schedule to the Regulation are revoked and the following substituted:

(1) On or before October 1, 1997 and in every second year thereafter, the producers in Districts 1, 2, 3 and 4 shall elect, from amongst themselves, their representatives to their committee and to the local board, to hold office for two years from October 1.

(2) On or before October 1, 1998 and in every second year thereafter, the producers in Districts 5, 6 and 7 shall elect, from amongst

themselves, their representative to their committee and to the local board to hold office for two years from October 1.

ONTARIO FARM PRODUCTS MARKETING COMMISSION:

JAMES H. WHEELER
Chair

GLORIA MARCO BORYS
Secretary

Dated at Guelph on February 14, 1997.

11/97

ONTARIO REGULATION 57/97
made under the
HEALTH INSURANCE ACT

Made: January 29, 1997
Filed: February 27, 1997

INFORMATION

1. (1) A physician shall give the General Manager the address of every place at which he or she regularly rendered insured services during a period specified by the General Manager.

(2) If a physician plans to change the place at which he or she regularly renders insured services, he or she shall give the General Manager the address of the new place 30 days before the change occurs.

(3) In giving the General Manager information under subsection (1) or (2), a physician shall state,

(a) whether he or she renders services at a place referred to in subsection (1) or (2) as a *locum tenens*; and

(b) whether the only services rendered at the place are services that are delegated procedures as defined in the schedule of benefits carried out under the direct supervision of the physician.

11/97

ONTARIO REGULATION 58/97
made under the
HEALTH INSURANCE ACT

Made: January 29, 1997
Filed: February 27, 1997

Amending O. Reg. 57/97
(Information)

Note: Ontario Regulation 57/97 has not previously been amended.

1. Ontario Regulation 57/97 is amended by adding the following sections:

2. The College of Physicians and Surgeons of Ontario is prescribed as an organization for the purposes of subsection 37 (2) of the Act.

3. The following information is prescribed as information that the College of Physicians and Surgeons of Ontario must give the General Manager under subsection 37 (2) of the Act:

1. Information regarding each member of the College that is required to be contained in the register of the College under clauses 23 (2) (a), (b), (c) and (d) of the Health Professions Procedural Code set out in Schedule 2 to the *Regulated Health Professions Act, 1991*.

2. The date each member became a member of the College.

3. The date a member of the College was certified by the Royal College of Physicians and Surgeons of Canada or by the College of Family Physicians of Canada and the discipline or subdiscipline in which the member was certified.

4. The date the registration of any member of the College was suspended, revoked, terminated or expired and, if applicable, the date the suspension was lifted or the person was otherwise reinstated as a member of the College.

5. The date of birth and gender of every member of the College.

6. The address of every physician's principal place of practice as shown on the College's register on a date specified by the General Manager.

4. If a physician knows that the address shown on the register maintained by the College of Physicians and Surgeons of Ontario is incorrect, a physician shall give the General Manager the correct address.

11/97

ONTARIO REGULATION 59/97
made under the
HEALTH INSURANCE ACT

Made: February 26, 1997
Filed: February 27, 1997

Amending Reg. 552 of R.R.O. 1990
(General)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 552 has been amended by Ontario Regulations 111/96, 112/96, 114/96, 172/96, 173/96, 339/96, 409/96, 410/96, 14/97 and 15/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Regulation 552 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by adding the following section:

37.1.1 (1) If section 37.6 does not apply in respect of an insured service rendered by a physician, the fee payable for the service shall be decreased in accordance with sections 37.2, 37.3, 37.4 and 37.5.

(2) If section 37.6 applies in respect of an insured service rendered by a physician, the fee payable for the service shall be decreased in accordance with that section.

2. (1) Subsection 37.4 (1) of the Regulation is amended by striking out "and" at the end of clause (a) and adding the following clause:

(a.1) the service is not a service in respect of which section 37.6 applies; and

(2) Section 37.4 is amended by adding the following subsection:

(3.1) In subsection (3), the total amount payable for insured services rendered by a physician shall include all or any amounts paid to the physician for insured services in respect of which section 37.6 applies.

3. (1) Subsection 37.5 (1) of the Regulation is amended by striking out "and" at the end of clause (a) and adding the following clause:

- (a.1) the service is not a service in respect of which section 37.6 applies; and

(2) Section 37.5 is amended by adding the following subsection:

(2.1) In subsection (2), the total amount payable for insured services rendered by a physician shall include all or any amounts paid to the physician for insured services in respect of which section 37.6 applies.

4. The Regulation is amended by adding the following section:

37.6 (1) Subject to subsections (9) and (10), this section applies to a fee payable for an insured service rendered in a geographic area mentioned in Schedule 19 or 20 if the service is rendered by a physician who,

- (a) is issued a billing number on or after December 16, 1996 but before January 1, 2000;
- (b) first practised medicine in Ontario less than three years before the day the service is rendered;
- (c) in the case of a service rendered in a geographic area mentioned in Schedule 19, has not been certified by the Royal College of Physicians and Surgeons of Canada as a specialist; and
- (d) in the case of a service rendered in a geographic area mentioned in Column 2 of Schedule 20, has been certified by the Royal College of Physicians and Surgeons of Canada as a specialist referred to in Column 1 of Schedule 20 opposite the geographic area.

(2) In this section,

"billing number" means the identification number issued by the Ministry of Health to a physician for the purpose of monitoring claims or of processing and paying claims for payment of insured services rendered by the physician;

"year 1" means, in relation to a physician, the 12 month period that began on the day the physician first practised medicine in Ontario;

"year 2" means, in relation to a physician, the 12 month period that began on the day after the day year 1 ended;

"year 3" means, in relation to a physician, the 12 month period that began on the day after the day year 2 ended.

(3) For the purposes of this section and subject to subsection (4), the day a physician first practises medicine is the earlier of one of the following days:

1. The day the physician first renders an insured service.
2. The day the physician begins working under an employment contract, or any other remunerative arrangement, that requires, as part of the qualifications for the position held by the physician, that he or she hold a certificate of registration under the *Medicine Act, 1991*.

(4) In the case of a physician who holds a certificate authorizing postgraduate education under the *Medicine Act, 1991*, any insured service or other service rendered by the physician as part of the program

of postgraduate medical education in which he or she is enrolled shall not constitute the day the physician first practises medicine for the purposes of this section.

(5) The basic fee payable for an insured service in respect of which this section applies, other than an insured service described in subsection (6), shall be decreased as follows:

1. If the physician renders the service in year 1, the basic fee payable shall be decreased by 30 per cent.
2. If the physician renders the service in year 2, the basic fee payable shall be decreased by 25 per cent.
3. If the physician renders the service in year 3, the basic fee payable shall be decreased by 20 per cent.

(6) In the case of an insured service rendered by a physician under a written agreement that requires the physician to provide insured services for a period of at least six consecutive weeks as a *locum tenens* on behalf of another physician who is taking a leave of absence from his or her practice in relation to the birth or adoption of a child, the basic fee payable for the service shall be decreased by 2.9 per cent.

(7) If the total amount payable under this section for insured services rendered by a physician who has not been certified by the Royal College of Physicians and Surgeons of Canada as a specialist during a year mentioned in the Table to this subsection exceeds the amount set out in the Table opposite the year, the fee payable for an insured service in respect of which this section applies that is rendered by the physician during the remainder of the year shall be reduced to nil.

TABLE

Year	Total amount payable
Year 1	\$140,000
Year 2	\$165,000
Year 3	\$205,000

(8) If the total amount payable under this section for insured services rendered by a physician who has been certified by the Royal College of Physicians and Surgeons of Canada as a specialist during a year mentioned in the Table to this subsection exceeds the amount set out in the Table opposite the year, the fee payable for an insured service in respect of which this section applies that is rendered by the physician during the remainder of the year shall be reduced to nil.

TABLE

Year	Total amount payable
Year 1	\$175,000
Year 2	\$205,000
Year 3	\$255,000

(9) This section does not apply to a fee payable for an insured service rendered in a geographic area mentioned in Schedule 19 or 20 if the service is mentioned under the heading "Technical Fees Excluded from Threshold Calculation" in Appendix E to the General Preamble of the schedule of benefits.

(10) This section does not apply to a fee payable for an insured service rendered in a geographic area mentioned in Schedule 19 or 20 by a physician described in subsection (1) if the physician is one of the following classes of physicians:

1. A physician who, before December 16, 1996, entered into a binding agreement related to the provision of insured services,

which agreement required that the physician relocate to a geographic area set out in Schedule 19 or 20.

2. A physician who,

i. has a valid agreement with one of the following universities:

- A. McMaster University,
- B. Ottawa University,
- C. Queen's University,
- D. University of Toronto,
- E. University of Western Ontario, and

ii. under the terms of the agreement referred to in subparagraph i, is required to provide a minimum of 20 hours of services every week as a teacher or researcher in the area of health sciences or in any other academic position in the area of health sciences.

3. A physician who has been certified as a psychiatrist by the Royal College of Physicians and Surgeons of Canada and who, during year 1, 2 or 3, received the majority of his or her gross income from insured services for,

i. insured services that are rendered in a facility listed in Schedule 1, 2 or 3 of Regulation 741 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 made under the *Mental Health Act*; and

ii. insured services provided to a person who is 19 years of age or younger or 60 years of age or older.

4. A physician who is entitled to render insured services at a clinic referred to in Schedule 21 and who routinely renders insured services to patients of such clinics, whether or not the services are provided at the clinics.

5. Section 38.4 of the Regulation is amended by adding the following subsections:

(4) Claims for an insured service rendered by a physician who was issued a billing number after December 16, 1996 shall include the location code representing the location in which the service was rendered.

(5) In subsection (4),

"billing number" means the identification number issued by the Ministry of Health to a physician for the purpose of monitoring claims or of processing and paying claims for payment of insured services rendered by the physician.

6. The Regulation is amended by adding the following Schedules:

Schedule 19

**GEOGRAPHIC AREAS THAT HAVE AN
OVERSUPPLY OF GENERAL PRACTITIONERS**

City of Toronto
City of Scarborough
Borough of East York
City of North York
City of Etobicoke
City of York

Town of Oakville
City of Burlington
City of Kingston
City of Ottawa
City of Nepean
City of Vanier
City of Gloucester
City of Kanata
Village of Rockcliffe
City of London

Schedule 20

**GEOGRAPHIC AREAS THAT HAVE AN
OVERSUPPLY OF SPECIALISTS**

Specialist	Designated Areas
Dermatologist	Municipality of Metropolitan Toronto Regional Municipality of Ottawa-Carleton
Neurologist	Regional Municipality of Ottawa-Carleton
Otolaryngologist	Municipality of Metropolitan Toronto
Paediatrician, other than a paediatrician who has been issued a certificate of special competence by the Royal College of Physicians and Surgeons of Canada or who has completed a program (without certification) accredited by that College	Municipality of Metropolitan Toronto County of Frontenac Regional Municipality of Ottawa-Carleton County of Middlesex Regional Municipality of Hamilton-Wentworth
Psychiatrist	Municipality of Metropolitan Toronto County of Frontenac Regional Municipality of Ottawa-Carleton County of Middlesex

Schedule 21

**CLINICS LISTED UNDER PARAGRAPH 4
OF SUBSECTION 37.6 (10)**

Item	Name of Clinic	Location of Clinic
1.	The Haven Program, Laurentian Hospital	Sudbury
2.	HIV Care Program, St. Joseph's Hospital	London
3.	HIV Care Program, Windsor Regional Hospital	Windsor
4.	HIV Clinic, Hospital for Sick Children	Toronto
5.	HIV Clinic, Kingston General Hospital	Kingston
6.	HIV Clinic, Department of Psychiatry Mount Sinai Hospital	Toronto
7.	HIV Clinic, St. Michael's Hospital	Toronto

Item	Name of Clinic	Location of Clinic
8.	HIV Clinic, Sunnybrook Health Science Centre	Toronto
9.	HIV Clinic, Toronto Hospitals	Toronto
10.	HIV Clinic, Victoria Medical Centre	Hamilton
11.	HIV Clinic, The Wellesley Central Health Centre	Toronto
12.	OASIS - Sandy Hill Health Centre	Ottawa

7. This Regulation shall be deemed to have come into force on December 16, 1996.

11/97

ONTARIO REGULATION 60/97
made under the
PLANNING ACT

Made: February 25, 1997
Filed: February 27, 1997

Amending O. Reg. 834/81
(Restricted Areas—Territorial District of Sudbury)

Note: Since January 1, 1996, Ontario Regulation 834/81 has been amended by Ontario Regulations 4/96, 174/96, 322/96, 419/96, 473/96, 474/96 and 13/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Schedule 1 to Ontario Regulation 834/81 is amended by adding the following section:

153. (1) Despite sections 7 and 8 of the Order, the seasonal dwelling existing on the lands described in subsection (3) may be extended and enlarged.

(2) Despite clause 17 (b) of the Order, the seasonal dwelling referred to in subsection (1) may be erected, located and used within 19.8 metres of the highwater mark of any lake or river.

(3) Subsections (1) and (2) apply to those lands in the geographic Township of Scadding in the Territorial District of Sudbury, being Parcel 25347, Sudbury East Section, more particularly described as part of Summer Resort Location S.B. 32 and designated as Parts 1 and 2 on Reference Plan 53R-12931, deposited in the Land Registry Office for the Land Titles Division of Sudbury (No. 53).

KAREN SMITH
Manager
Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on February 25, 1997.

11/97

ONTARIO REGULATION 61/97
made under the
PLANNING ACT

Made: February 25, 1997
Filed: February 27, 1997

Amending O. Reg. 834/81
(Restricted Areas—Territorial District of Sudbury)

Note: Since January 1, 1996, Ontario Regulation 834/81 has been amended by Ontario Regulations 4/96, 174/96, 322/96, 419/96, 473/96, 474/96, 13/97 and 60/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Schedule 1 to Ontario Regulation 834/81 is amended by adding the following section:

154. (1) Despite subclause 17 (b) (ii), subsection 28 (2) and paragraphs 1 and 4 of subsection 30 (1) of the Order, a seasonal dwelling and guest cabin, together with accessory buildings and structures may be erected, located and used on the lands described in subsection (2), if the following requirements are met:

Minimum lot area	0.138 hectares
Minimum front yard	5.6 metres
Maximum gross floor area of guest cabin	130.0 square metres
Minimum setback from highwater mark of Rangers Bay	5.6 metres

(2) Subsection (1) applies to those lands in the geographic Township of Delamere in the Territorial District of Sudbury, being part of Lot 1 in Concession III, more particularly described as Parcel 25030 Sudbury East Section designated as Lot 13 on Plan M-493 registered in the Land Registry Office for the Land Titles Division of Sudbury (No. 53).

KAREN SMITH
Manager
Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on February 25, 1997.

11/97

ONTARIO REGULATION 62/97
made under the
PLANNING ACT

Made: February 25, 1997
Filed: February 27, 1997

Amending O. Reg. 834/81
(Restricted Areas—Territorial District of Sudbury)

Note: Since January 1, 1996, Ontario Regulation 834/81 has been amended by Ontario Regulations 4/96, 174/96, 322/96, 419/96, 473/96, 474/96, 13/97, 60/97 and 61/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Schedule 1 to Ontario Regulation 834/81 is amended by adding the following section:

155. (1) Despite section 8 and subsection 22 (1) of the Order, a mechanical repair operation, not including an auto-body or welding shop, is permitted on the lands described in subsection (2).

(2) Subsection (1) applies to those lands in the geographic Township of Dill in the Territorial District of Sudbury, being composed of part of Lot 3, Concession I, more particularly described as Parcel 46363, 'A' Sudbury East Section, designated as Part 1 on Plan 53R-9757 deposited in the Land Registry Office for the Land Titles Division of Sudbury (No. 53).

KAREN SMITH
Manager

Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on February 25, 1997.

11/97

ONTARIO REGULATION 63/97
made under the
PLANNING ACT

Made: February 25, 1997
Filed: February 27, 1997

Amending O. Reg. 834/81
(Restricted Areas—Territorial District of Sudbury)

Note: Since January 1, 1996, Ontario Regulation 834/81 has been amended by Ontario Regulations 4/96, 174/96, 322/96, 419/96, 473/96, 474/96, 13/97, 60/97, 61/97 and 62/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Schedule 1 to Ontario Regulation 834/81 is amended by adding the following section:

156. (1) Despite subsection 22 (1) of the Order, one duplex dwelling together with accessory buildings and structures may be erected, located and used on the land described in subsection (2).

(2) Subsection (1) applies to those lands in the geographic Township of Delamere in the Territorial District of Sudbury, being part of Lot 5 in Concession I, more particularly described as Parcel 4074 Sudbury East Section, in the Land Registry Office for the Land Titles Division of Sudbury (No. 53).

KAREN SMITH
Manager
Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on February 25, 1997.

11/97

ONTARIO REGULATION 64/97
made under the
PLANNING ACT

Made: February 25, 1997
Filed: February 27, 1997

Amending O. Reg. 834/81
(Restricted Areas—Territorial District of Sudbury)

Note: Since January 1, 1996, Ontario Regulation 834/81 has been amended by Ontario Regulations 4/96, 174/96, 322/96, 419/96, 473/96, 474/96, 13/97, 60/97, 61/97, 62/97 and 63/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Schedule 1 to Ontario Regulation 834/81 is amended by adding the following section:

157. (1) Despite subsection 22 (1) of the Order, a building may be erected, located and used for a towing and automobile repair operation on the lands described in subsection (2) if the following requirements are met:

Maximum gross floor area	139 square metres
Minimum lot area	2,000 square metres
Minimum lot frontage	30 metres
Minimum front yard	11 metres
Minimum rear yard	11 metres
Minimum side yards	6 metres
Maximum height of building	9 metres

(2) Subsection (1) applies to those lands in the geographic Township of Bigwood in the Territorial District of Sudbury, being part of broken Lot 3 in Concession I, more particularly described as Parcel 46644 Sudbury East Section designated as Part 6 on Plan 53R-5466, deposited in the Land Registry Office for the Land Titles Division of Sudbury (No. 53).

KAREN SMITH
Manager
Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on February 25, 1997.

11/97

ONTARIO REGULATION 65/97
made under the
PLANNING ACT

Made: February 25, 1997
Filed: February 27, 1997

Amending O. Reg. 834/81
(Restricted Areas—Territorial District of Sudbury)

Note: Since January 1, 1996, Ontario Regulation 834/81 has been amended by Ontario Regulations 4/96, 174/96, 322/96, 419/96, 473/96, 474/96, 13/97, 60/97, 61/97, 62/97, 63/97 and 64/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Schedule 4 of Ontario Regulation 834/81 is amended by adding the following section:

6. (1) Despite section 8 of this Order, a seasonal dwelling together with accessory buildings and structures may be erected, located and used on the lands described in subsection (2).

(2) Subsection (1) applies to those lands in the geographic Township of Bigwood in the Territorial District of Sudbury, being part of Broken Lot 6 in Concession V, more particularly described as Parcel 37233 Sudbury East Section, designated as Part 1 on Plan SR-2694 deposited in the Land Registry Office for the Land Titles Division of Sudbury (No. 53).

KAREN SMITH
Manager
Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on February 25, 1997.

11/97

ONTARIO REGULATION 66/97
made under the
PLANNING ACT

Made: February 25, 1997
Filed: February 27, 1997

Amending O. Reg. 834/81
(Restricted Areas—Territorial District of Sudbury)

Note: Since January 1, 1996, Ontario Regulation 834/81 has been amended by Ontario Regulations 4/96, 174/96, 322/96, 419/96, 473/96, 474/96, 13/97, 60/97, 61/97, 62/97, 63/97, 64/97 and 65/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Schedule 4 to Ontario Regulation 834/81 is amended by adding the following section:

7. (1) Despite section 4 of the Order, the land described in subsections (4) and (5) is, for the purposes of this Order, land in a Rural Zone.

(2) Despite paragraph 3 of subsection 23 (3) of the Order, the single dwelling existing on the date this section comes into force is permitted on the lands described in subsection (4).

(3) Despite paragraph 4 of subsection 23 (3) of the Order, the lands described in subsection (5) shall have a minimum rear yard of 10 metres.

(4) Subsections (1) and (2) apply to the lands in the geographic Township of Awrey in the Territorial District of Sudbury, being part of Lot 11 in Concession VI, more particularly described as Parcel 20672 S.E.S.

(5) Subsections (1) and (3) apply to the lands in the geographic Township of Awrey in the Territorial District of Sudbury, being part of

Lot 11 in Concession VI, more particularly described as Parcel 46737 S.E.S., designated as Part 1 on Plan 53R-10325, deposited in the Land Registry Office for the Land Titles Division of Sudbury (No. 53).

KAREN SMITH
Manager
Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on February 25, 1997.

11/97

ONTARIO REGULATION 67/97
made under the
MUNICIPAL ACT

Made: February 26, 1997
Filed: February 28, 1997

Amending O. Reg. 523/96
(Determination of Apportionments and Levies, 1996)

Note: Ontario Regulation 523/96 has not previously been amended.

1. Schedule 1 to Ontario Regulation 523/96 is amended by,

- (a) striking out "2.62" in Column 2 opposite Campbellford T under the heading "Northumberland County—General Levy" and substituting "100.67";
- (b) striking out "2.62" in Column 2 opposite Campbellford T under the heading "Northumberland County—Library Levy" and substituting "100.67";
- (c) striking out "39.00" in Column 2 opposite Springwater Tp under the heading "Simcoe County—General Levy" and substituting "102.57";
- (d) striking out "44.02" in Column 2 opposite Tay Tp under the heading "Simcoe County—General Levy" and substituting "108.08";
- (e) striking out "65.17" in Column 2 opposite Opatatika Tp under the heading "Cochrane District Welfare Administration Board" and substituting "96.34";
- (f) striking out "65.17" in Column 2 opposite Opatatika Tp under the heading "Cochrane District—Home for the Aged (Operating)" and substituting "96.34";

2. The amendments made by this Regulation apply with respect to apportionments and levies made on or after January 1, 1996.

11/97

INDEX 11

GOVERNMENT NOTICES/AVIS DU GOUVERNEMENT

Criminal Code/Code criminel	457
Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act/Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage	457
Ontario Highway Transport Board/Commission des transports routiers de l'Ontario	459
Certificates of Dissolution/Certificats de dissolution	460
Orders in Council/Décrets.....	461
Applications to Provincial Parliament — Private Bills/Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé	461
Petitions to Provincial Parliament/Pétitions au Parlement provincial	461
Applications to Provincial Parliament/Demandes au Parlement provincial	462

CORPORATION NOTICES/AVIS RELATIFS AUX COMPAGNIES	462
NOTICE TO CREDITORS/AVIS AUX CRÉANCIERS	463
MISCELLANEOUS NOTICES/AVIS DIVERS.....	463
SHERIFFS' SALES OF LANDS/VENTES DE TERRAINS PAR LE SHÉRIF.....	463
SALES OF LANDS FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER/VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÉRÉ D'IMPÔT	464

PUBLICATIONS UNDER THE REGULATIONS ACT/
PUBLICATIONS EN VERTU DE LA LOI SUR LES RÈGLEMENTS

Farm Products Marketing Act	O. Reg. 55/97	467
Farm Products Marketing Act	O. Reg. 56/97	467
Health Insurance Act	O. Reg. 57/97	468
Health Insurance Act	O. Reg. 58/97	468
Health Insurance Act	O. Reg. 59/97	468
Municipal Act	O. Reg. 67/97	473
Planning Act	O. Reg. 60/97	471
Planning Act	O. Reg. 61/97	471
Planning Act	O. Reg. 62/97	471
Planning Act	O. Reg. 63/97	472
Planning Act	O. Reg. 64/97	472
Planning Act	O. Reg. 65/97	472
Planning Act	O. Reg. 66/97	473

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

Excellence in Education: High School Reform (#106739)	\$ 8.50
L'excellence en éducation: la réforme des écoles secondaires (#106740)	\$ 8.50
Retail Sales Tax Act / Loi sur la taxe de vente au détail R.S.O.1990 Ch.R.31 and regulations August 1996 (#110921)	\$24.00
Travel Industry Act / Loi sur les agences de voyages R.S.O.1990 Ch.T.19 and regulation August 1996 (#110068)	\$ 5.00
Excellence in Education: High School Reform - A Discussion Paper (#106762)	\$ 2.00
Ontario Human Rights Commission Annual Report 1993-94 and 1994-95 (#106758)	\$ 5.00
Commission Ontarienne des droits de la personne Rapport annuel 1993-1994 et 1994-1995 (#106759)	\$ 5.00
Ontario Human Rights Commission Annual Report 1995-1996 (#106760)	\$ 5.00
Commission Ontarienne des droits de la personne Rapport annuel 1995-1996 (#106761)	\$ 5.00
Mining Act / Loi sur les mines R.S.O.1990 Ch.M.14 and regulations August 1996	\$31.00
Ontario Gaming Control Commission Annual Report 1994-95 / Ontario commission des jeux rapport annuel 1994-95 (#106765)	\$ 3.00
Regulation 844 respecting Mercury - made under the Occupational Health and Safety Act September 1996 (#110107)	\$ 5.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
Publications Ontario
880 Bay Street, Toronto
Monday to Friday
8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
Publications Ontario
880, rue Bay, Toronto
du lundi au vendredi
8h30 à 16h30

For mail orders:
Publications Ontario
50 Grosvenor Street
Toronto, Ontario
M7A 1N8

Commandes par correspondance:
Publications Ontario
50, rue Grosvenor
Toronto, Ontario
M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

Loi sur la santé et la sécurité au travail R.R.O.1990	
Ch.O.1 septembre 1996 (#110124)	\$ 4.00
Occupational Health and Safety Act and Regulation for	
Diving Operations R.R.O.1990, Reg. 834	
September 1996 (#110111)	\$ 8.00
Addiction Research Foundation Annual Report 1995-1996/	
Fondation de la recherche sur la toxicomanie	
rapport annuel 1995-1996 (#106770)	\$ 2.00
Welcome to Your School Council (#106771)	\$ 6.00
Bienvenue au conseil d'école (#106772)	\$ 6.00
Ontario Racing Commission 46th Annual Statistical Report	
1995 (#106773)	\$ 4.00
Mental Health Act / Loi sur la santé mentale R.S.O.1990	
Ch.M.7 and regulations September 1996 (#110010)	\$ 9.00
Planning Act / Loi sur l'aménagement du territoire	
R.S.O.1990 Ch.P.13 August 1996 (#110029)	\$20.00
Workers' Compensation Act / Loi sur les accidents du	
travail R.S.O.1990 Ch.W.11 and regulations	
September 1996 (#110005)	\$21.00
Ontario Insurance Commission Annual Report 1995-1996 /	
Superintendent's Report 1995 (#106774)	\$ 3.00
Ontario Road Safety Annual Report 1994 (#106802)	\$ 3.00
Orientating Children and Youth to Foster Care; A	
Resource Guide (#106805)	\$ 1.50
A Child Care Guide for Home Caregivers (#106806)	\$ 3.00
Certification of Titles Act / Loi sur la certification	
des titres R.S.O.1990 Ch.C.6 and regulation	
October 1996 (#110595)	\$ 7.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
 Publications Ontario
 880 Bay Street, Toronto
 Monday to Friday
 8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
 Publications Ontario
 880, rue Bay, Toronto
 du lundi au vendredi
 8h30 à 16h30

For mail orders:
 Publications Ontario
 50 Grosvenor Street
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

Commandes par correspondance:
 Publications Ontario
 50, rue Grosvenor
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente



It's Time To Purchase your copy.....

Statutes and selected Regulations of Ontario on CD-ROM (CD#2)

Full text of the Statutes in English and French consolidated to September 1995, and full text of the English and French Regulations made under statutes beginning with the letters A through H with the exception of revoked or expired regulations, and selected exclusions.

Price for up to 10 concurrent users \$325.00 (plus PST and GST as appropriate) and \$487.50 (plus applicable PST and GST) for more than 10 concurrent users.

**Prepaid orders only. All sales final. Make cheques or money orders payable to the Minister of Finance.
Visa and MasterCard accepted.**

To order by phone, call
(416) 326-5300,
or toll-free in Ontario
1 800 668-9938

Place your order by writing to:
Publications Ontario
50, Grosvenor St.
Toronto, ON M7A 1N8

or on the Internet at:
www.gov.on.ca

or by visiting:
Publications Ontario Bookstore
880, Bay Street, Toronto, Ontario

or

Access Ontario
Rideau Centre Mall, Ottawa, Ontario



Procurez-vous maintenant votre exemplaire...

Lois et certains Règlements de l'Ontario sur disque optique compact Deuxième édition

Vous y trouverez le texte intégral en anglais et en français des lois codifiées jusqu'en septembre 1995, ainsi que des règlements d'application des lois commençant par les lettres A à H, sauf les règlements révoqués ou caducs et certains autres textes choisis.

Prix (TVP et TPS en sus selon le cas) :
325 \$ pour réseaux de 10 utilisateurs et
487,50 \$ pour réseaux de plus de
10 utilisateurs.

Commandes payées d'avance seulement.
Toutes les ventes sont définitives. Libeller
le chèque ou mandat à l'ordre du ministre
des Finances.
Cartes Visa et MasterCard acceptées.

Commandes téléphoniques :
(416) 326-5300 ou sans frais
d'interurbain en Ontario
1 800 668-9938

Commandes postales :
Publications Ontario
50, rue Grosvenor
Toronto (Ontario) M7A 1N8

Commandes sur Internet :
www.gov.on.ca

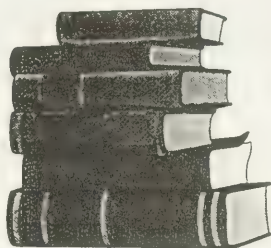
Achats en personne :
Librairie de Publications Ontario
880, rue Bay, Toronto (Ontario)

ou

Accès Ontario
Mail du Centre Rideau, Ottawa (Ontario)



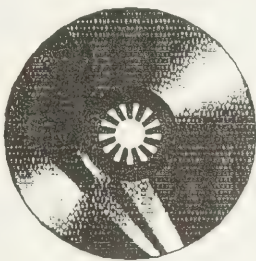
Ontario



DISCOUNTS OF 50% TO 75% WHILE QUANTITIES LAST

Publications Ontario is offering a special sale on the Revised Statutes of Ontario 1990 and the Revised Regulations of Ontario 1990. While quantities last, either set of these volumes will be sold at 50% off the regular price of \$695.00 and \$495.00, plus GST. Students with a valid student identity card will receive a 75% discount.

In addition, with the purchase of Issue #2 of the Ontario Statutes and Regulations on CD-ROM at the regular price, a 75% discount will be applied to the purchase of either the RSOs or RROs, or both.



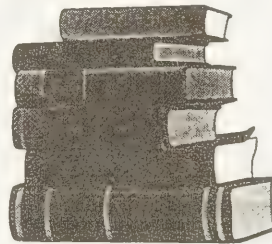
The CD-ROM gives you quick and easy access to the Revised Statutes of Ontario, 1990, as amended to September 1995, and Regulations A through H, updated to at least September, 1994.

The price for the CD-ROM is \$325 plus GST (licensed for up to 10 concurrent users), or \$487.50 plus GST (licensed for more than 10 concurrent users). There's an on-line help feature and telephone hotline for technical support.

Please call (416) 326-5300, or toll-free in Ontario 1-800-668-9938 to order by phone. Or visit Publications Ontario Bookstore, 880 Bay Street, Toronto. Also available at Access

Ontario, Rideau Centre, Ottawa, (613) 238-3630, or toll-free from area code 613, 1-800-268-8758.

RABAIS DE 50 À 75 % jusqu'à épuisement des stocks

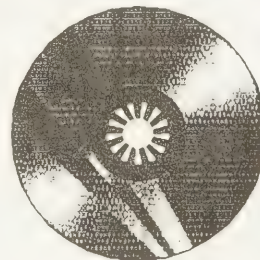


Publications Ontario offre les LRO et les RRO en solde. Jusqu'à épuisement des stocks, un ensemble des volumes contenant les lois ou les règlements sera offert à 50 % du prix courant, qui est de 695 \$ et 495 \$ respectivement, TPS en sus. Les étudiants et étudiantes qui détiennent une carte d'identité valide à cet effet bénéficieront d'un rabais de 75 %.

En outre, avec l'achat au prix courant de la deuxième édition des Lois et Règlements de l'Ontario sur disque optique compact, l'acheteur aura droit à un rabais de 75 % applicable à l'achat des LRO ou des RRO, ou des deux.

Le disque optique compact vous permet de consulter rapidement les Lois révisées de l'Ontario (1990) et les modifications antérieures à septembre 1995, ainsi que les règlements d'application des lois commençant par les lettres A à H, mis à jour au moins jusqu'à septembre 1994.

Le prix du disque optique compact est de 325 \$, TPS en sus, pour un réseau de 10 utilisateurs, ou de 487,50 \$, TPS en sus, pour un réseau de plus de 10 utilisateurs. Les abonnés ont accès à une fonction d'aide en direct ainsi qu'à un service téléphonique d'assistance technique.



Pour commander par téléphone, prière de composer le (416) 326-5300 ou le 1 800 668-9938 (sans frais d'interurbain en Ontario). On peut aussi se présenter en personne à la librairie de Publications Ontario, 880, rue Bay, Toronto, ou s'adresser au bureau d'Accès Ontario, Centre Rideau, Ottawa, dont le numéro de téléphone est (613) 238-3630 ou 1 800 268-8758 (sans frais d'interurbain pour les abonnés dont l'indicatif régional est 613).

FOLIO.
INFOBASE



Information

THE ONTARIO GAZETTE is published each Saturday and **advertisements must be received no later than Thursday 4 p.m., 9 days before publication of the issue in which they should appear.**

Advertisements including the names of any signing officers must be typed or written legibly. Advertising rates are: \$21.40 per 25 mm for a single column and \$44.85 per 25 mm for a double column + 7% G.S.T. payable in advance.

Subscription rate is \$126.50 + 7% G.S.T. for 52 weekly issues and the single copy price \$2.90 + 7% G.S.T. payable in advance. All rates are subject to increases without notice.

Cheques or money orders should be made payable to THE MINISTER OF FINANCE and all correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE
50 Grosvenor Street, Toronto, Ontario M7A 1N8
Telephone 326-5310
Toll-Free 1-800-668-9938

Information

LA GAZETTE DE L'ONTARIO paraît chaque samedi, **et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 16 h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront.**

Les annonces, ainsi que le nom des signataires autorisés, doivent être dactylographiées ou écrites lisiblement. Les tarifs sont de 21,40 \$ par 25 mm, pour une colonne, et de 44,85 \$ par 25 mm, pour deux colonnes + 7% T.P.S. (payable à l'avance).

Le tarif d'abonnement est de 126,50 \$ + 7% T.P.S. pour 52 numéros hebdomadaires, et le tarif au numéro, de 2,90 \$ + 7% T.P.S. (payable à l'avance). Tous les tarifs peuvent être augmentés sans préavis.

Les chèques ou mandats doivent être faits à l'ordre DU MINISTRE DES FINANCES et toute correspondance, y compris les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO
50, rue Grosvenor, Toronto, (Ontario) M7A 1N8
Telephone 326-5310
Appel sans frais 1-800-668-9938

CADON
YX99
-G19

Publication

5229-GAZETTE GF 70-050
UNIVERSITY OF TORONTO
LIBRARY-SERIALS DEPARTMENT
TORONTO, ON CAN
M5S 1A5



The Ontario Gazette La Gazette de l'Ontario

Vol. 130-12
Saturday, March 22, 1997

Toronto

ISSN 0030-2937
Le samedi 22 mars 1997

Proclamations

(Great Seal of Ontario)

HILARY M. WESTON

(Great Seal of Ontario)

HILARY M. WESTON

PROVINCE DE L'ONTARIO

PROVINCE OF ONTARIO

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God of the United Kingdom, Canada and Her other Realms and Territories, Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

PROCLAMATION

PROCLAMATION

ALCOHOL, GAMING AND CHARITY FUNDING PUBLIC INTEREST ACT, 1996

LOI DE 1996 RÉGISSANT LES ALCOOLS, LES JEUX ET LE FINANCEMENT DES ORGANISMES DE BIENFAISANCE DANS L'INTÉRÊT DU PUBLIC

We, by and with the advice of the Executive Council of Ontario, name Thursday, March 6, 1997 as the day on which Subsections 3(6), (7), (12) and (16), Subsections 4(2), (8), (9), (10), (11), (15), (19), (20), (21) and (25), Sections 5 and 6 of the *Alcohol, Gaming and Charity Funding Public Interest Act, 1996* come into force.

Sur l'avis du Conseil exécutif de l'Ontario, nous fixons le jeudi 6 mars 1997 comme étant le jour où entrent en vigueur les paragraphes 3(6), (7), (12) et (16), les paragraphes 4(2), (8), (9), (10), (11), (15), (19), (20), (21) et (25), les articles 5 et 6 de la *Loi de 1996 régissant les alcools, les jeux et le financement des organismes de bienfaisance dans l'intérêt du public*.

WITNESS:

TÉMOIN :

THE HONOURABLE HILARY M. WESTON LIEUTENANT GOVERNOR OF OUR PROVINCE OF ONTARIO

L'HONORABLE HILARY M. WESTON LIEUTENANT-GOUVERNEUR DE NOTRE PROVINCE DE L'ONTARIO

GIVEN at Toronto, Ontario, on March 5 1997.

FAIT à Toronto, en Ontario, le 5 mars 1997.

BY COMMAND

PAR ORDRE

DAVID JOHNSON
Chair of the Management Board of Cabinet

DAVID JOHNSON
Président du Conseil de gestion du gouvernement

(5944) 12

Published by Management Board Secretariat
Publié par Secrétariat du Conseil de gestion

© Queen's Printer for Ontario, 1997
© Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, 1997



481



MAIL POSTE

Canada Post Corporation / Société canadienne des postes
Postage paid Port payé
Lettermail Poste-lettre

00157252

(Great Seal of Ontario)

(Great Seal of Ontario)

HILARY M. WESTON

HILARY M. WESTON

PROVINCE OF ONTARIO

PROVINCE DE L'ONTARIO

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God of the United Kingdom, Canada and Her other Realms and Territories, Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

PROCLAMATION

PROCLAMATION

*BETTER LOCAL GOVERNMENT ACT, 1996**LOI DE 1996 SUR L'AMÉLIORATION DES ADMINISTRATIONS LOCALES*

We, by and with the advice of the Executive Council of Ontario, name Thursday, March 6, 1997 as the day on which sections 16 to 21 and 24 to 42, subsections 49(1) to (4) and (6) to (9), sections 50, 51, 53 and 59, subsections 67(6) to (38) and 69(5) to (41), section 71, subsections 74(2) to (5), section 76, subsections 78(7) to (10), (14) to (16) and (18) to (54), sections 81, 82 and 84, subsections 85(2) to (39) and sections 97, 98 and 100 of the *Better Local Government Act, 1996* come into force.

Sur l'avis du Conseil exécutif de l'Ontario, Nous fixons le jeudi 6 mars 1997 comme étant le jour où entrent en vigueur les articles 16 à 21 et 24 à 42, les paragraphes 49(1) à (4) et (6) à (9), les articles 50, 51, 53 et 59, les paragraphes 67(6) à (38) et 69(5) à (41), l'article 71, les paragraphes 74(2) à (5), l'article 76, les paragraphes 78(7) à (10), (14) à (16) et (18) à (54), les articles 81, 82 et 84, les paragraphes 85(2) à (39) et les articles 97, 98 et 100 de la *Loi de 1996 sur l'amélioration des administrations locales*.

WITNESS:

TÉMOIN :

THE HONOURABLE HILARY M. WESTON LIEUTENANT
GOVERNOR OF OUR PROVINCE OF ONTARIO

L'HONORABLE HILARY M. WESTON LIEUTENANT-
GOUVERNEUR DE NOTRE PROVINCE DE L'ONTARIO

GIVEN at Toronto, Ontario, on March 5 1997.

FAIT à Toronto, en Ontario, le 5 mars 1997.

BY COMMAND

PAR ORDRE

DAVID JOHNSON
Chair of the Management Board of Cabinet

DAVID JOHNSON
Président du Conseil de gestion du gouvernement
(5945) 12

Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage

The following are applications for operating licences under the *Truck Transportation Act*, R.S.O. 1990, Chapter T.22, and/or the *Motor Vehicle Transport Act*, 1987, Chapter 35. The applicants have met the fitness requirements pursuant to Section 6 of the *Truck Transportation Act* and/or Section 8(2) of the *Motor Vehicle Transport Act*, 1987 and the provincial transport board and/or the Registrar of Motor Vehicles proposes to issue the licences if no written objection is served on the applicant and filed with the Registrar of Motor Vehicles, within thirty days of this publication.

The following applicants have applied for Authority to offer a transportation service for the carriage of Goods:

On trouvera ci-après la liste des demandes de permis d'exploitation présentées en vertu de la *Loi sur le camionnage*, L.R.O. 1990, chapitre T.22, et/ou la *Loi de 1987 sur les transports routiers*, L.C. 1987, chapitre 35. On a jugé que les personnes ayant présenté ces demandes se conformaient aux critères d'aptitude prévus au paragraphe 8(2) de la *Loi de 1987 sur les transports routiers* et l'office des transports de l'Ontario et/ou le registraire des véhicules automobiles dans les trente jours suivant la publication des présentes.

Les personnes suivantes ont demandé l'autorisation d'offrir des services de transport de marchandises à destination.

AGILE FREIGHT SYSTEM INC
LEMONT, IL

CAMERON-KNIGHT
TRANSPORTATION
SERVICES INC.
CORNWALL, ON

DHILLON, BOPINDER, SINGH
BRAMPTON, ON

B & B TRUCKING LLC
NEW HOPE, AR

CLEAVE, RODDY, ELDON
OCHRE RIVER, MB

DISTRIBUTION
EMPLOYMENT
SERVICES LTD
BRAMPTON, ON

BENIPERSAUD, DEORAM, R.
TORONTO, ON

COASTAL BULK TRANSPORT
INCORPORATED
DARTMOUTH, NS

ERIC TRANSPORT INC.
LAURIER-STATION, ON

BETON BARRETTE INC.
VAL-D'OR, QC

DALE F. BROWN TRUCKING INC.
FORT ERIE, ON

GAVIN TRANSPORTATION
SYSTEMS LIMITED
MOUNT HOPE, ON

BOUGIE, GASTON
LAVERLOCHERE, QC

DASMESH TRUCKING LTD.
BRAMPTON, ON

GEO. A. HALL INC.
VILLE D'ANJOU, QC

BRADT, ROGER, G.
LEAMINGTON, ON

GIROUX BROS TRANSPORTATION INC.
WORCESTER, MA

GOSSELIN, ANDRE
RICHMOND HILL, ON

IMPACT AUTO AUCTION LTD.
STOUFFVILLE, ON

J & G TRANSPORT INC.
LANSING MI

JONES, MICHAEL, T.
NORTH BAY, ON

LES EXCAVATIONS REAL BARRETTE INC.
COATICOOK, QC

MARINO, FRANCESCO
BRAMPTON, ON

MISSOURI-CAN FREIGHT SERVICES INC.
BEETON, ON

PANNU, KAVALDEEP, SINGH
MISSISSAUGA, ON

REMORQUAGE R.D.R. INC.
LE GARDEUR, QC

TERRY HILL INC.
MILTON, VT

THE DISCOUNT MOVER LTD
CHARLOTTETOWN, PE

TRANS MODAL INC.
VAL D'OR, QC

TRANSPORT BENOIT CARDINAL LTEE
DORVAL, QC

TRANSPORT ROYAL INC.
MONTREAL, QC

TRANSWAYS 2000 INC.
POINTE-CLAIRE, QC

TRIPLE R LOUNGE LIMITED
WAREHAM B BAY, NF

TRUXPORTATION SERVICES LIMITED
KITCHENER, ON

WALKER, ROBERT, W.
LYNDHURST, ON

YODA FORCE FREIGHTLINES INC.
MISSISSAUGA, ON

1132058 ONTARIO INC.
KING CITY, ON

1140661 ONTARIO LTD
THUNDER BAY, ON

1165328 ONTARIO INC
BRAMPTON, ON

1178990 ONTARIO INC
GLEN MORRIS, ON

1222944 ONTARIO LTD
NEWMARKET (Y), ON

2436-9761 QUEBEC INC
ST-LEONARD, QC

2547-4545 QUEBEC INC
STE-CATHERINE, QC

822489 ONTARIO LTD
BRAMPTON, ON

9023-5912 QUEBEC INC
IBERVILLE, QC

9025-1901 QUEBEC INC
STE-SOPHIE, QC

9044-0306 QUEBEC INC
ST-LAURENT, QC

9045-8191 QUEBEC INC
STE-CECILE-DE-MILTON, QC

9046-3571 QUEBEC INC
ST-JEROME, QC

ONTARIO HIGHWAY TRANSPORT BOARD

IN THE MATTER OF the *Motor Vehicle Transport Act*
AND IN THE MATTER OF the *Public Vehicles Act*
AND IN THE MATTER OF the *Ontario Highway Transport Board Act*
AND IN THE MATTER OF Transtario Bus Lines, Inc.

NOTICE

The Board is in receipt of an application by Trentway-Wagar Inc. pursuant to Sections 10 and 11 of the *Public Vehicles Act*. Trentway-Wagar Inc. has satisfied the Board that there are apparent grounds to suspend, cancel or impose conditions on Transtario Bus Lines, Inc. operating licences or issue an order described in Section 11(3) of the *Public Vehicles Act*.

All information pertaining to this matter is on file at the Board and can be made available on request. (Telephone 416-326-6732)

TAKE NOTICE that the Board will hold a hearing on these matters to determine whether the licence should be suspended, cancelled or conditions imposed on it, or issue an order described in Section 11(3) of the *Public Vehicles Act*.

The hearing will be held on *Wednesday the 16th day of April, 1997 at 10:00 a.m. at the Board's Chambers, 151 Bloor Street West, 10th Floor, Toronto, Ontario M5S 2T5.*

AND FURTHER TAKE NOTICE that should any party to this proceedings not attend at the time and place shown for the hearing, the Board may proceed in their absence and they will not be entitled to any further notice in this proceedings.

AND FURTHER TAKE NOTICE that any interested person (*i.e.* a person who has an economic interest in the outcome of the matter) may file a statement with the Board and serve it on the licensee at least 10 days before the hearing date and pay a fee of \$400.00 payable to the Minister of Finance.

Felix D'Mello
Board Secretary

ONTARIO HIGHWAY TRANSPORT BOARD

NOTICE

Periodically, temporary applications are filed with the Board. Details of these applications can be made available at anytime to any interested parties by calling (416) 326-6732.

The following are applications for extra-provincial and public vehicle operating licences filed under the *Motor Vehicle Transport Act, 1987*, and the *Public Vehicles Act*. All information pertaining to the applicant *i.e.* business plan, supporting evidence, etc. is on file at the Board and is available upon request.

Any interested person who has an economic interest in the outcome of these applications may serve and file an objection within 29 days of this publication. The objector shall:

1. complete a Notice of Objection Form,
2. serve the applicant with the objection,
3. file a copy of the objection and provide proof of service of the objection on the applicant with the Board,
4. pay the appropriate fee.

Serving and filing an objection may be effected by hand delivery, mail, courier or facsimile. Serving means the date received by a party and filing means the date received by the Board.

LES LIBELLÉS DES DEMANDES PUBLIÉES CI-DESSOUS SONT AUSSI DISPONIBLES EN FRANÇAIS SUR DEMANDE.

Autocars Thetford Inc. 44739-D
695 N. Jalbert St., Thetford-Mines, Que. G6G 5T6

Applies for an amendment to extra-provincial operating licence No. X-1711 as follows:

1. For the transportation of passengers on a one way chartered trip from:

- (i) Montreal International Airport at Dorval and Mirabel and Jean Lesage International Airport at Sainte-Foy as authorized by the Province of Quebec from the Ontario/Quebec border crossings to Lester B. Pearson International Airport;
- (ii) Lester B. Pearson International Airport to the Ontario/Quebec border crossings for furtherance to Montreal International Airport at Dorval and Mirabel and Jean Lesage International Airport at Sainte-Foy as authorized by the Province of Quebec.

PROVIDED THAT:

- 1. all such passengers shall have had a prior movement by air to point of origin and a subsequent movement by air at point of destination;
- 2. there shall be no additional charter privileges other than the privileges specifically conferred herein;
- 3. all such chartered trips shall originate in, and be returning to, Continental Europe;
- 4. this authority shall be restricted to the period between and including May 1st and October 31st in any calendar year.

II. For the transportation of passengers on a chartered trip for:

- 1. Explorateurs
- 2. American Incoming Inc.
- 3. Tours Chanteclerc Inc.
- 4. MIS Tours Int'l.
- 5. Kurban Tours
- 6. Services De Voyage

from:

- (i) Montreal International Airport at Dorval and Mirabel and Jean Lesage International Airport at Sainte-Foy as authorized by the Province of Quebec from the Ontario/Quebec border crossings to Lester B. Pearson International Airport;
- (ii) Lester B. Pearson International Airport to the Ontario/Quebec border crossings for furtherance to Montreal International Airport at Dorval and Mirabel and Jean Lesage International Airport at Sainte-Foy as authorized by the Province of Quebec.

PROVIDED THAT:

- 1. all such passengers shall have had a prior movement by air to point of origin and a subsequent movement by air at point of destination;
- 2. there shall be no additional charter privileges other than the privileges specifically conferred herein;
- 3. all such chartered trips shall originate in, and be returning to, Continental Europe;
- 4. this authority shall be restricted to the period between and including November 1st and April 30th in any calendar year.

NOTE: If granted, this licence shall replace that part of o.l. #X-1711 granted by OHTB on April 9, 1996.

Border City Bus Lines Ltd.
4986 Victoria Ave., Niagara Falls, Ont. L2E 4C8

40577-A

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

For the transportation of passengers:

- 1. on a scheduled service between the City of Niagara Falls and the Town of Niagara-On-The-Lake via Niagara River Parkway.

PROVIDED THAT chartered trips be prohibited.

- 2. on a chartered trip from the Town of Niagara-On-The-Lake, the Cities of Niagara Falls, St. Catharines and Mississauga and Metropolitan Toronto.

40577-B

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

- A. For the transportation of passengers on a chartered trip from the Town of Niagara-On-The-Lake and the City of Niagara Falls, to the Ontario/U.S.A. border crossings:
 - 1. for furtherance to points as authorized by the relevant jurisdiction and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin;
PROVIDED THAT there shall be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin;
 - 2. on a one way chartered trip to points as authorized by the relevant jurisdiction.
- B. For the transportation of passengers on a chartered trip from the Buffalo International Airport in Cheektowaga as authorized by the relevant jurisdiction from the Ontario/U.S.A. border crossings:
 - 1. to points in Ontario and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.
PROVIDED THAT there be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin.
 - 2. to points in Ontario on a one way movement without pick-up of passengers in Ontario.

Hartzler Coach, Inc.
620 Jordan Lake St., Lake Odessa, Michigan 48849, USA

45497

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the United States of America as authorized by the relevant jurisdiction from the Ontario/U.S.A., Ontario/Québec and Ontario/Manitoba border crossings:

- 1. to points in Ontario; and
- 2. in transit through Ontario to the Ontario/Manitoba, Ontario/Québec, and Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED THAT there be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin.

Phyllis M. Leggett
R. R. #1, Burks Falls, Ont. P0A 1C0

45499

Applies for the approval of transfer of public vehicle (school bus) operating licence No. PVS-3114 now in the name of Aubrey Gilbert Leggett, R. R. #2, Burks Falls, Ont. P0A 1C0.

1196166 Ontario Ltd. o/a "Pokey's Vans"
219 Elizabeth St., Fort Frances, Ont. P9A 3C9

45498/A

Applies for the approval of the transfer of extra provincial operating licence X-1659 and public vehicle operating licence PV-4104 both now in the name of Corrie's Auto & Body Service Ltd., Box 72, Rainy River, Ontario P0W 1L0.

Felix D'Mello
Board Secretary
Secrétaire de la Commission

Government Notices Respecting Corporations Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Corrected Certificates of Incorporation Certificat de constitution rectifié

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, a corrected certificate of incorporation under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES de la délivrance d'un certificat de constitution rectifié en vertu de la *Loi sur les sociétés par actions*. (La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.)

Name of Corporation: Dénomination sociale :	Ontario Corporation Number Numéro matricule de l'Ontario
--	---

1996-1-30
DHGI LLC MEMBER INC..... 1166644

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

12/97

Corrected Certificates of Amalgamation Certificat de fusion rectifié

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, a certificate of amalgamation under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES de la délivrance d'un certificat de fusion rectifié en vertu de la *Loi sur les sociétés par actions*. (La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.)

Name of Amalgamating Corporation: Amalgamating Corporations Dénomination sociale de la société issue de la fusion et des sociétés ayant fusionné :	Ontario Corporation Number Numéro matricule de l'Ontario
--	---

1996-6-28
DAYS FASHIONS LIMITED 1187079
DAYS FASHIONS LIMITED, DAYS PROPERTIES INC.

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

12/97

Corrected Certificates of Amendment Certificat de modification rectifié

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the *Business Corporations Act*, corrected certificates of amendment have been effected as follows: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES de la délivrance d'un certificat de modification rectifié en vertu de la *Loi sur les sociétés par actions*. (La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.)

Name of Corporation: Dénomination sociale :	Ontario Corporation Number Numéro matricule de l'Ontario
--	---

1996-12-1
PENNY FUELS INC..... 1107678

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

12/97

Certificates of Revival Certificat de reconstitution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, certificates of revival under the *Business Corporations Act*, have been endorsed reviving the following corporations: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES de la délivrance d'un certificat de reconstitution en vertu de la *Loi sur les sociétés par actions*. (La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.)

Name of Corporation: Dénomination sociale :	Ontario Corporation Number Numéro matricule de l'Ontario
--	---

1996-9-24
NBS CARD SERVICES INC..... 508693

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

12/97

Certificates of Dissolution Certificats de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les compagnies*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numero de la compagnie en Ontario
---	--

1997-2-13
DILL'S HARDWARE LIMITED 76723

1997-2-19
686843 ONTARIO LIMITED..... 686843

1997-2-25
ARMSS GROUP INTERNATIONAL INC..... 1039621

1997-2-28
DANIELS HOTEL COMPANY LIMITED 671646

STUDIO 12 CLASSIC & CARRIBEAN SPECIALTIES INC. 1003222

1997-3-3
MID-ONTARIO PONTIAC BUICK GMC DEALER
MARKETING LTD. 976514

241345 INVESTMENTS LIMITED..... 241345

1997-3-4
GOLDEN SCREEN FILMS INTERNATIONAL INC. 757785

MONSOON HOLDINGS LIMITED 542003

NEW BRIGHT (ONTARIO) LTD..... 810492

TRITON CANADA INDUSTRIAL SUPPLIES LTD..... 887506

YUET LEE ENTERPRISES LTD..... 1035262

672875 ONTARIO LTD..... 672875

828188 ONTARIO INC..... 828188

905933 ONTARIO INC..... 905933

1001837 ONTARIO INC..... 1001837

1997-3-5
F. A. TUCKER (ONTARIO) LIMITED 246590

GREENWAY EXPORT CORP..... 1168939

TAI'S INVESTMENTS LIMITED..... 553406

1077288 ONTARIO INC..... 1077288

1997-3-6
POWERCORP LAND DEVELOPMENT INC..... 808641

SUCCESS TRANSNATIONAL FINANCIAL
SERVICES LTD..... 1014273

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numero de la compagnie en Ontario
ZAVITZ NUTRITION LTD.	646945
657346 ONTARIO INC.	657346
1997-3-7	
CITYBOARD COMPANY INC.	1063011
FORMULA ONE AUTO CENTRE LTD.	1124202
HEATHERWOODS DEVELOPMENT CORPORATION	342188
HILLSIDE VILLAGE LIMITED.	264006
JIMMY SUN & ASSOCIATES IMMIGRATION SERVICES INC.	1219119
MEADOWSTREAM DEVELOPMENTS LIMITED	285645
MISSISSAUGA MANAGEMENT LIMITED	209104
VICTORIA WOOD DEVELOPMENT CORPORATION (PICKERING) INC.	265428
VICTORIA WOOD DEVELOPMENT CORPORATION (MILTON) INC.	381641

12/97

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

Courts of Justice Act Loi sur les tribunaux judiciaires

INTEREST RATES

1. Postjudgment interest rates (and prejudgment interest rates for causes of action arising on or before October 23, 1989) are as follows:

	1st Quarter	2nd Quarter	3rd Quarter	4th Quarter
1985	12%	13%	11%	11%
1986	11%	13%	10%	10%

	1st Quarter	2nd Quarter	3rd Quarter	4th Quarter
1987	10%	9%	10%	11%
1988	10%	10%	11%	12%
1989	13%	13%	14%	14%
1990	14%	15%	15%	14%
1991	14%	11%	11%	10%
1992	9%	9%	8%	7%
1993	10%	8%	7%	6%
1994	6%	6%	8%	7%
1995	8%	10%	9%	8%
1996	8%	7%	6%	6%
1997	5%	5%		

This table shows the postjudgment interest rates for orders made in the quarters indicated. This table also shows the prejudgment interest rates for actions commenced in the quarters indicated in respect of causes of action arising on or before October 23, 1989.

2. Prejudgment interest rates for causes of action arising after October 23, 1989 are as follows:

	1st Quarter	2nd Quarter	3rd Quarter	4th Quarter
1989				12.4%
1990	12.5%	13.5%	13.9%	12.9%
1991	12.3%	10.0%	9.1%	8.8%
1992	7.7%	7.5%	6.3%	5.1%
1993	8.3%	6.1%	5.1%	5.0%
1994	4.3%	4.1%	6.6%	5.6%
1995	6.0%	8.0%	7.6%	6.6%
1996	6.1%	5.6%	5.0%	4.3%
1997	3.3%	3.3%		

This table shows the prejudgment interest rates for actions commenced in the quarters indicated in respect of causes of action arising after October 23, 1989.

(5947) 12
LINDA LEIGHTON,
Director, Program Development Branch
Courts Administration
Ministry of the Attorney General

Pesticides Act Loi sur les pesticides

PROPOSAL TO SCHEDULE PESTICIDES

On the recommendation of the undersigned, I propose to add the twenty-seven (27) products listed below to the specified Schedules of Regulation 914 under the *Pesticides Act*.

Recommended by the Pesticides Advisory Committee, September 12, 1995, February 23, 1995, January 16, 1996, September 12, 1996, November 21, 1996, December 18, 1996 and February 8, 1997.

DR. C. SWITZER,
Chair

Recommended by the Director under the *Pesticides Act*.

L. POFF,
Director

Proposal dated at Toronto this 10th day of March, 1997.

NORMAN W. STERLING,
Minister of Environment and Energy

Registration No.	Schedule	Registrant	Agent	Pesticide
17798.06	4	WIL		C-I-L Chlorisect Ant & Grub Killer Dust
21852.01	3	WIL		C-I-L Diazinon Insect Spray

Registration No.	Schedule	Registrant	Agent	Pesticide
23296	3	RHQ		Syllit 65 WP
23299.02	4	CVT		Bugwacker Wasp & Hornet Killer
24148	3	GRN	UAG	Spin Out Root Growth Regulator
24165	6	DIS		Multivap Spray Insecticide
24257	4	WIL		C-I-L Bromone Rat & Mouse Pellets
24258	4	WIL		C-I-L Bromone Rat & Mouse Blocks
24265	6	SGF		Green Cross Killex Ready-to-Use Herbicide
24275	4	WIL		Wilson Ant, Roach and Crawling Insect Killer (1)
24299	6	SGF		Roundup Ready-to-Use
24380	3	DIT		Propoxur 120 ULV Oil Concentrate Insecticide
24427	3	YON	FAN	Absorbine UltraShield Brand Residual Insecticide & Repellent
24428	6	YON	FAN	Absorbine Flys-X Ready to Use Insecticide
24468	1	BBB		Bay NTN 33893 Technical Insecticide
24531	6	WIL		Wilson Tri-Kil Spotweed Lawn Weed Killer (2)
24531.01	6	WIL		C-I-L Tri-Kil Premium Lawn Spot Weeder II
24626	1	UAG		Chlorpyrifos 720 Insecticide Manufacturing Concentrate
24634	4	LLD		Lloyds Hornet & Wasp Blaster Pressurized Spray
24669	3	PBI	LTR	Hi Dep Broadleaf Herbicide
24672	4	WIL		Wilson Wasp and Hornet Killer (2)
24682	2	DUQ		Ultim
24723	4	JOH		Deep Woods Off! (3) - Insect Repellent Unscented
24725	2	NRA		Agral 90
24736	2	DUQ		Ultim 75 DF Herbicide
24773	6	WIL		C-I-L Chlorisect Ant and Grub Killer
960028C	6	Wilson Laboratories Inc.		C-I-L Green-Up Weed and Feed 15-2-3

NOTE: This proposal is made under s. 21 of Regulation 914, R.R.O., 1990. Publication of this proposal in The Ontario Gazette grants certain exemptions specified in s. 21(4) of the Regulation. These exemptions remain in effect for 18 months from the date of publication unless, before then, the proposal is revoked or an affected pesticide is placed in one of the schedules to Regulation 914.

(5946) 12

PROPOSAL TO SCHEDULE PESTICIDES

On the recommendation of the undersigned, I propose to add the two (2) products listed below to the specified Schedules of Regulation 914 under the *Pesticides Act*.

Recommended by the Pesticides Advisory Committee, September 12, 1996 and October 10, 1996.

DR. C. SWITZER,
Chair

Recommended by the Director under the *Pesticides Act*.

L. POFF,
Director

Proposal dated at Toronto this 14th day of March, 1997.

NORMAN W. STERLING,
Minister of Environment and Energy

Registration No.	Schedule	Registrant	Agent	Pesticide
24771	2	CGC		Gesagard 480SC
24792	2	CGC		DUAL II Herbicide

NOTE: This proposal is made under s. 21 of Regulation 914, R.R.O., 1990. Publication of this proposal in The Ontario Gazette grants certain exemptions specified in s. 21(4) of the Regulation. These exemptions remain in effect for 18 months from the date of publication unless, before then, the proposal is revoked or an affected pesticide is placed in one of the schedules to Regulation 914.

(5948) 12

Applications to Provincial Parliament — Private Bills Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly. Copies of the Standing Orders may be obtained from:

Committees Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2

Telephone: 416/325-3500 (Collect calls will be accepted.)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

CLAUDE L. DESROSIERES,
Clerk of the Legislative Assembly.

(8699) T.F.N.

Petitions to Provincial Parliament Pétitions au Parlement provincial

Extract from the Standing Orders respecting petitions

36. (c) Every petition shall:
- (i) be addressed to the Parliament, Legislature or Legislative Assembly of Ontario;
 - (ii) contain a clear, proper and respectful request that the House take some action within its authority;
 - (iii) be written, typewritten or printed, without erasures or insertions;
 - (iv) have its request appear at the top of every sheet, if it consists of more than one sheet of signatures; and
 - (v) contain the names, addresses and original signatures written directly on the face of the petition and not pasted thereon or otherwise transferred to it.
- (d) Every member presenting a petition shall ensure that the petition conforms with the Standing Orders.
- (e) The signature of every member presenting a petition shall be affixed to the petition.

Please note that only the original petition will be received, no facsimile or photocopy will be accepted.

Further information with respect to petitions may be obtained from:

Journals Branch
Room 1408, Whitney Block
Queen's Park
Toronto, Ontario
M7A 1A2

Telephone: 416/325-7350
(Collect calls will be accepted.)

SAMPLE FORM FOR PETITIONS

PETITION

TO *The Parliament/Legislature/Legislative Assembly* (choose one) of Ontario:—

WHEREAS (preamble if required)

WHEREAS (preamble if required)

I/We the undersigned petition the Parliament/Legislature/Legislative Assembly (choose one) of Ontario as follows:—

(Text of Petition)

Name (printed)

Address (printed)

Signature

(4268) T.F.N.

CLAUDE L. DESROSIERES,
Clerk of the Legislative Assembly

Applications to Provincial Parliament Demandes au Parlement provincial

THE ELLIOTT

Notice Is Hereby Given that on behalf of The Board of Trustees of The Elliott, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to establish a Board of Directors in its place, pursuant to the provisions of the *Corporations Act*, R.S.O. 1990, c. C.38 and to be appointed in accordance with the by-laws of The Elliott, and to remove the requirements that the Mayor of the City of Guelph, together with the Board of Trustees, shall have management and control of The Elliott and that The Elliott may only borrow money or grant security with permission of the Council of the Corporation of the City of Guelph.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Kitchener, this 5th day of March 1997.

The Board of Trustees of The Elliott
by its solicitors,
JOHN S. DOHERTY
Gowling, Strathy & Henderson
Barristers and Solicitors
1020-50 Queen Street North
Kitchener, Ontario
N2H 6M2

(8646) 11-14

MUNICIPAL LAW ENFORCEMENT OFFICERS' ASSOCIATION (ONTARIO) INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of the Municipal Law Enforcement Officers' Association (Ontario) Inc. application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to enable the Association to grant to certain of its members the right to use the designations "Municipal Law Enforcement Officer (Certified)" and "M.L.E.O.(C)" to promote and maintain the professional standards of municipal law enforcement officers and to provide formal training and continuing education to its members. The applicant represents that it is a corporation.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Barrie, this 22nd day of March 1997.

(8661) 12-15
BRENDA RUSSELL,
President.

THE CORPORATION OF THE CITY OF YORK

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of The Corporation of the City of York, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to provide that Council of the City may pass by-laws, applying to the whole or any part or parts of the municipality,

- (a) requiring the owners and operators of premises licensed under the *Liquor Licence Act*, R.S.O. 1990, c. L. 19, or operating with permits issued under that Act, to lock all means of access to those premises and to clear them of all customers daily at or before 3:00 a.m. or a later time specified in the by-law;
- (b) requiring that the premises remain locked and all customers excluded until 6:00 a.m. or an earlier time specified in the by-law; and
- (c) for appointing inspectors for the purposes of the Act.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at York, this 15th day of March 1997.

GEORGE MCQ. BARTLETT,
City Solicitor,
The Corporation of the City of York,
2700 Eglinton Avenue West
York, Ontario
M6M 1V1

(8662) 12-15

THE HYDRO ELECTRIC COMMISSION OF THE CITY OF LONDON

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of The Hydro Electric Commission of the City of London ("the Commission") application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act approving the use of funds by the Commission to pay the Commission's share of the construction expenses for the works of the Trigen Project to cogenerate steam and electricity that are located at 301 Colbourne Street in London, Ontario.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at London, this 10th day of March 1997.

(8663) 12-15
D.J. YOUNG,
Vice-Chairman.

Corporation Notices Avis relatifs aux compagnies

TISU CORPORATION

NOTICE IS HEREBY GIVEN that TISU CORPORATION intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Hamilton, this 3rd day of March, 1997.

(8654) 12
TIP LEE,
Secretary.

DYAN INTERIORS & ENTERPRISES LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Dyan Interiors & Enterprises Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Toronto, this 10th day of March, 1997.

(8655) 12
NEIL T. NORRIS,
Solicitor.

VIOLET HILL INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Violet Hill Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Mt. Laurel, NJ, this 3rd day of March, 1997.

(8656) 12
PATRICIA GILBERT,
President.

ONTARIO SKY-REACH LTD.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Ontario Sky-Reach Ltd. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 7th day of March, 1997.

(8657) 12
NORMAN ALIX,
Secretary.

OPERATION OUR KIDS

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Operation Our Kids intends to surrender its charter pursuant to the provisions of *The Corporations Act*, R.S.O. 1990.

Dated at Chatham, this 9th day of March, 1997.

(8658) 12
LEN CARO,
President.

AUTOMATION PLUS ELECTRIC LTD.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Automation Plus Electric Ltd. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Windsor, this 2nd day of January, 1997.

(8659) 12 GERRY P. SANTAROSSA,
Secretary.

**ALTERNATIVE COMPUTER TRAINING
FOR THE DISABLED**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Alternative Computer Training for the Disabled intends to surrender its charter pursuant to Section 319 of the *Corporations Act*.

Dated this 7th day of March, 1997.

(8660) 12 JOHN COUSE,
President.

FOUR DEER PARK CRESCENT LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Four Deer Park Crescent Limited, duly incorporated in accordance with the provisions of the *Business Corporations Act*, R.S.O. 1970, C.53, (Ontario) and having its registered office located in the City of Toronto, intends to make an application to the Ministry of Consumer and Commercial Relations for leave to surrender the charter of the said Corporation.

Dated this 19th day of February, 1997.

(8672) 12 PHILIP MOLSON,
President & Secretary.

TARGET LEARNING CENTRE INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Target Learning Centre Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Toronto, this 25th day of February, 1997.

(8673) 12 SECRETARY.

INTERCHURCH COMMUNITY HOUSING CORPORATION

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of Directors of Interchurch Community Housing Corporation was decreased from 9 to 3 by a Special Resolution passed by the board of directors and confirmed by the members of the Corporation on the 24th day of February, 1997.

Dated this 24th day of February, 1997.

(8674) 12 ADRIAN HARTOG,
Director.

882882 ONTARIO LIMITED

TAKE NOTICE that the sole shareholder of 882882 Ontario Limited passed a Special Resolution dated the 31st day of July, 1996 requiring the Corporation to be wound up voluntarily under the provisions of the *Business Corporations Act* effective as of July 31, 1996 and appointing Patricia Ang, 110 Highland Lane, Richmond Hill, Ontario L4C 3R9, as Liquidator.

And further take notice that if you have any claim against the Corporation, proof of claim must be filed with the Liquidator within thirty (30) days of the date of this notice, after which time the property of the above Corporation will be distributed among the persons entitled thereto, having regard to the claims of which the Liquidator then has notice.

Dated at Windsor, this 10th day of March, 1997.

(8676) 12 PATRICIA ANG,
Liquidator.

**Notice to Creditors
Avis aux créanciers****ESTATE OF WILHELMINA ROBERTA CARRUTHERS**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Creditors and others having claims against the Estate of Wilhelmina Roberta Carruthers, also known as Wilhelmina Roberta McDonald Carruthers, also known as Mina Carruthers, deceased, who died on the 21st day of December, 1996, are hereby required to send them to the undersigned Executor at Weddell, Horn & Company, 1737 Pandosy Street, Kelowna, B.C., V1Y 1R2, before the 25th day of April, 1997 after which date the Executor will distribute the said Estate among the parties entitled thereto, having regard to the claims of which it has notice:

(8640) 11-13 SHANNON MERCIA CROFT,
By: Weddell, Horn & Company,
1737 Pandosy Street,
Kelowna, B.C.
V1Y 1R2

**Miscellaneous Notices
Avis divers****PROVINCIAL CIVIL SERVICE (HUNTSVILLE)
CREDIT UNION LIMITED.**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the membership of Provincial Civil Service (Huntsville) Credit Union Limited passed a Special Resolution on March 3, 1997 to wind-up the credit union pursuant to the *Credit Unions and Caisses Populaires Act, 1994*.

Dated this 10th day of March, 1997.

(8675) 12 DEPOSIT INSURANCE CORPORATION OF ONTARIO
Liquidator of Provincial Civil Service (Huntsville)
Credit Union Limited

**Partnership Dissolution/Changes
Dissolution de sociétés/La modifications****BDO DUNWOODY**

NOTICE IS HEREBY GIVEN THAT, the following partners have recently taken retirement from the partnership of BDO Dunwoody and have ceased involvement with the firm as an active partner pursuant to the *Partnerships Act*.

Alan Anderson
Simon J. Anderson
Edward J. Barker
Andre A. Blondeau
David M. Burnett
Brian L. Crawford
John P. Duffy
Gordon J. English
Cecil F. Fleming
Lucien P. Guenette
Wayne A. Hansen
William D. Hargreaves
Ian A. Nute
William J. Pugh
James D. Robertson
Jack Shuster
Raisa R. Taylor
Trent A. Taylor
Edward C. Thorn

Sarnia
Vancouver
Owen Sound
Winnipeg
St. Catharines
Burlington
Kitchener
St. Catharines
National
Winnipeg
Vancouver
Brandon
Ottawa
Brandon
Chatham
York Region
St. Catharines
Cranbrook
Woodstock

Dated at Toronto, this 1st day of March, 1997.

(8664) 12

Sheriffs' Sales of Lands Ventes de terrains par le shérif

BY VIRTUE OF A WRIT OF SEIZURE AND SALE to me directed and issued out of the Ontario Court (General Division) wherein ARROJO INVESTMENTS INC. is the plaintiff and PIERO CARDAMONE, CARDAM-1 INVESTMENTS INC., 396852 ALBERTA LTD., THE MARTOUS GROUP INC., MARY CARDAMONE, PASQUALE D'ANDREA, DANDHALA HOLDINGS LTD., AND D'ANDREA PROPERTIES (1975) LIMITED are the defendants, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of the said CARDAM-1 INVESTMENTS INC. in and to the following property, namely:

Part of Parcel Plan-1, Section 51M-456, being the whole of Lot 175, Plan 51M-456, Township of Oro, County of Simcoe, Land Titles Division of Simcoe (No. 51) at Barrie

It is said to be known the subject property is vacant land.

ALL OF WHICH said right, title, interest and equity of redemption of the said CARDAM-1 INVESTMENTS INC., I shall offer for sale by public auction in my office at 114 Worsley Street, Barrie, Ontario on:

THURSDAY, APRIL 24, 1997 at 11:00 a.m.

TERMS: Cash or certified cheque made payable to Sheriff, County of Simcoe.
Deposit of 10% of bid price at time of sale.
Ten days to arrange financing failing which deposit is forfeited.
Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without further notice.

NOTE: No persons working for the Ministry of the Attorney General or officials of the Ontario Court (General Division) or persons working for them shall purchase either directly or indirectly, any goods or chattels, lands or tenements exposed by a Sheriff for sale under legal process.

Dated at the City of Barrie, in the County of Simcoe, this 10th day of March A.D. 1997.

JOHN E. WILSON,
Deputy Sheriff,
County of Simcoe
705-739-6100

(8665) 12

BY VIRTUE OF A WRIT OF SEIZURE AND SALE to me directed and issued out of the Ontario Court (General Division) wherein ARROJO INVESTMENTS INC. is the plaintiff and PIERO CARDAMONE, CARDAM-1 INVESTMENTS INC., 396852 ALBERTA LTD., THE MARTOUS GROUP INC., MARY CARDAMONE, PASQUALE D'ANDREA, DANDHALA HOLDINGS LTD., AND D'ANDREA PROPERTIES (1975) LIMITED are the defendants, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of the said CARDAM-1 INVESTMENTS INC. in and to the following property, namely:

Part of Parcel Plan-1, Section 51M-456, being the whole of Lot 124, Plan 51M-456, Township of Oro, County of Simcoe, Land Titles Division of Simcoe (No. 51) at Barrie

It is said to be known the subject property is vacant land.

ALL OF WHICH said right, title, interest and equity of redemption of the said CARDAM-1 INVESTMENTS INC., I shall offer for sale by public auction in my office at 114 Worsley Street, Barrie, Ontario on:

THURSDAY, APRIL 24, 1997 at 11:00 a.m.

TERMS: Cash or certified cheque made payable to Sheriff, County of Simcoe.
Deposit of 10% of bid price at time of sale.
Ten days to arrange financing failing which deposit is forfeited.
Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without any further notice.

NOTE: No persons working for the Ministry of the Attorney General or officials of the Ontario Court (General Division) or persons working for them shall purchase either directly or indirectly, any goods or chattels, lands or tenements exposed by a Sheriff for sale under legal process.

Dated at the City of Barrie, in the County of Simcoe, this 10th day of March A.D. 1997.

JOHN E. WILSON
Deputy Sheriff,
County of Simcoe
705-739-6100

(8666) 12

UNDER AND BY VIRTUE of a Writ of Seizure and Sale issued out of the Ontario Court (General Division), Toronto, Ontario, Court File No. 95-CU-90580 CM to me directed, against the lands and tenements of TERESITA DELA'CRUZ, one of the Defendants, at the suit of ATLANTIS GOURMET, INC., Plaintiff, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of TERESITA DELA'CRUZ, Defendant, in and to the land described as:

Lot 100, Plan 65M-2088, Parcel 100-1, Section 65M-2088, Town of Markham, in the Regional Municipality of York Registered in the Land Titles Division of York Region (No. 65) at Newmarket, Ontario, municipally known as 300 Raymerville Drive, Markham, Ontario, L3P 6N9.

ALL OF WHICH said right, title, interest and equity of redemption of TERESITA DELA'CRUZ, one of the Defendants, in the said Lands and Tenements, I shall offer for sale by Public Auction, in Room 2025, Court House, 50 Eagle Street West, Newmarket, Ontario on Wednesday, April 23, 1997, at 1:00 o'clock in the afternoon.

TERMS: Cash or certified cheque.
Deposit ten percent (10%) of bid price at time of sale.
Minimum One Thousand Dollars (\$1,000.00)
or ten percent 10%, whichever greater.
Ten days to arrange financing.
Delivery on payment in full.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without any further notice.

NOTE: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase goods or chattels, lands or tenements exposed by a Sheriff for sale under legal process, either directly or indirectly.

Dated at Newmarket, Ontario, this 28th day of February, 1997.

MICHAEL TERZIEVSKI, Manager,
Civil/Enforcement Office
Regional Municipality of York
Telephone (905) 853-4809
File No. 7496/95

(8667) 12

**Sales of Lands for Tax Arrears
by Public Tender
Ventes de terrains par appel d'offres
pour arriéré d'impôt**

MUNICIPAL TAX SALES ACT
R.S.O. 1990, c. M.60, s. 9 (2) (d) R.R.O. 1990, Reg. 824

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF HAMILTON

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land described below and will be received until 3:00 p.m. local time on the 10th day of April, 1997 at the Township of Hamilton Municipal Office, P.O. Box 1060, Cobourg, Ontario K9A 4W5 (Majestic Hills Drive, Camborne).

The tenders will then be opened in public on the same day at the Township of Hamilton Municipal Office.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Assessment Roll No. 14 19 000-090-20312-0000, Part of Lot 16, Concession 8, Part 2 on Deposited Plan 39R-302 in the Township of Hamilton, in the County of Northumberland, as in instrument number 216616, as registered in the Registry Office for the Registry Division of Northumberland	\$7,106.94

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or by a bank draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office payable to the Township of Hamilton and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Township of Hamilton makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, R.S.O. 1990, and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

BETTY MCINTOSH A.M.C.T.
Treasurer,
The Corporation of the
Township of Hamilton
P.O. Box 1060,
Cobourg, Ontario,
K9A 4W5
Telephone 905-342-2810

(8668) 12

MUNICIPAL TAX SALES ACT
R.S.O. 1990, c. M.60, s. 9(2) (d), R.R.O. 1990, Reg. 824

**THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF
EDWARDSBURGH**

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Friday, April 11, 1997 at the Municipal Office in Spencerville, Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:30 p.m. local time at the Municipal Office in Spencerville, Ontario.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount (including taxes and interest to February 28, 1997)
1. Part of Lot 6, Concession 2, Township of Edwardsburgh, County of Grenville being Part 2 on Reference Plan 15R-8482. (010-18301)	\$2,740.00
2. Part of the west half of Lot 11 and the east half of Lot 12, Concession 1, Township of Edwardsburgh, County of Grenville, being Parts 7, 7A, 7B, 8, 8A and 8B on Reference Plan 15R-144. Subject to a right of way over Parts 7 and 8 on 15R-144. Together with a right of way over Parts 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 25 and 27 on 15R-144. (010-13207)	\$4,779.00
3. Lot 96, North Side of Scott Street, Plan 13, Township of Edwardsburgh, County of Grenville, as set out in instrument No. 105220. (020-13300)	\$1,653.00
4. Park Lot 13, South Half of Park Lot 11, South Half of Park Lot 12, Plan 9 Johnstown, Township of Edwardsburgh, County of Grenville, as set out in instrument No. 104750. (030-01601)	\$2,783.00
5. Part of Lot 13, Concession 7, Township of Edwardsburgh, County of Grenville, as set out in Instrument No. T7714. (035-14703)	\$1,842.00

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality or board and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act* and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and interest (from February 28, 1997 to date of payment) and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

RICHARD BENNETT,
Clerk-Treasurer,
The Corporation of the
Township of Edwardsburgh
P.O. Box 129
Spencerville, Ontario
K0E 1X0
Phone: (613) 658-3055

(8669) 12

MUNICIPAL TAX SALES ACT

R.S.O. 1990, c. M.60, s. 9(2) (d), R.R.O. 1990, Reg. 824

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF PEEL

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Monday April 14, 1997, at the Office of the Treasurer of The Corporation of the Township of Peel.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:05 p.m. in the Council Chambers for the Township of Peel.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Part of Lot 10, Concession A, Township of Peel, County of Wellington	\$14,600.00

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality or board and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act* and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

CHRISTINE OOSTERVELD,
Clerk-Treasurer,
The Corporation of the
Township of Peel
Box 119
Drayton, Ontario
N0G 1P0
Tel. (519) 638-3314

(8670) 12

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF RAMSAY

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase, individually, of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 15, 1997, at the Township of Ramsay, Municipal Office, Concession 8 at Old Perth Road, R.R. #2, Almonte, Ontario, K0A 1A0.

The tenders will then be opened in public on the same day at the Township of Ramsay, Municipal Office, Concession 8 at Old Perth Road, R.R. #2, Almonte, Ontario, K0A 1A0.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
North East Half Lot 2, Concession 8, Township of Ramsay, County of Lanark, As in Instrument No. 9105	\$7,422.66

and

Part Lot 2, Concession 1, Township of Ramsay, County of Lanark.	\$9,271.16
--	------------

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office payable to the Township of Ramsay and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

These sales are governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding these sales and a copy of the prescribed form of tender, contact:

ROSS TRIMBLE, C.A.O.,
Clerk-Treasurer,
Township of Ramsay
R.R. #2
Almonte, Ontario
K0A 1A0
1-613-256-2064

(8671) 12

Publications under the Regulations Act Publications en vertu de la Loi sur les règlements

1997—03—22

ONTARIO REGULATION 68/97 made under the ONTARIO PLANNING AND DEVELOPMENT ACT, 1994

Made: February 27, 1997
Filed: March 3, 1997

Amending O. Reg. 481/73
(County of Halton (now part of
the regional municipalities of Halton and Peel),
Town of Oakville (now part of the towns of
Halton Hills, Milton, Oakville and the City of Mississauga))

Note: Ontario Regulation 481/73 has not been amended in 1996 or 1997. For prior amendments, see the Tables of Regulations in the Statutes of Ontario, 1991 and the Statutes of Ontario, 1995.

1. Subsection 86 (2) of Ontario Regulation 481/73 is revoked and the following substituted:

Minimum lot area	2,787	square metres
Minimum lot frontage	45.5	metres
Minimum floor area		
i. one storey	88	square metres
ii. one and one-half storeys	102	square metres
iii. two storeys	116	square metres
Maximum building height	10.5	metres
Minimum front yard	5	metres
Minimum side yards	13.5	metres
Minimum rear yard	12	metres
Maximum percentage of lot to be covered by buildings or structures	12.5	percent

MEREDITH BERESFORD
Director
Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on February 27, 1997.

12/97

ONTARIO REGULATION 69/97 made under the MUNICIPAL ACT

Made: February 27, 1997
Filed: March 3, 1997

COUNCIL COMPOSITION, REGIONAL MUNICIPALITY OF SUDBURY

1. Section 27 of the Act applies to The Regional Municipality of Sudbury.

AL LEACH
Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on February 27, 1997.

12/97

ONTARIO REGULATION 70/97 made under the PLANNING ACT

Made: February 28, 1997
Filed: March 3, 1997

Amending O. Reg. 834/81
(Restricted Areas—Territorial District of Sudbury)

Note: Since January 1, 1996, Ontario Regulation 834/81 has been amended by Ontario Regulations 4/96, 174/96, 322/96, 419/96, 473/96, 474/96, 13/97, 60/97, 61/97, 62/97, 63/97, 64/97, 65/97 and 66/97. For prior amendments, see the Tables of Regulations in the Statutes of Ontario, 1991 and the Statutes of Ontario, 1995.

1. Schedule 5 to Ontario Regulation 834/81 is amended by adding the following section:

2. (1) Despite section 4 of the Order, the land described in subsection (3) shall be deemed to be land in an Open Space Zone.

(2) Despite sections 46 and 47 of the Order, no buildings or structures shall be erected, located or used on the land described in subsection (3).

(3) Subsections (1) and (2) apply to those lands in the geographic Township of Bigwood in the Territorial District of Sudbury, being part of Lot 2 in Concession III, designated as Part 1 on Plan 53R-15899 deposited in the Land Registry Office for the Land Titles Division of Sudbury (No. 53).

KAREN SMITH
Manager
Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on February 28, 1997.

12/97

ONTARIO REGULATION 71/97
made under the
EDUCATION ACT

Made: February 19, 1997
Filed: March 4, 1997

Amending Reg. 313 of R.R.O. 1990
(Trustee Distribution)

Note: Regulation 313 has not been amended in 1996 or 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Regulation 313 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by adding the following section:

4. Sections 1 to 3 do not apply to a board of education, a district combined separate school board or a county combined separate school board for the purposes of the regular elections to be held in 1997 under the *Municipal Elections Act, 1996*.

12/97

ONTARIO REGULATION 72/97
made under the
ONTARIO COLLEGE OF TEACHERS ACT, 1996

Made: February 6, 1997
Approved: February 26, 1997
Filed: March 6, 1997

GENERAL

EMPLOYERS' OBLIGATION TO SUBMIT FEES

1. In sections 2 to 4,

"due date" means the date on which the annual membership fee is due in any year, as specified in the by-laws; ("date d'échéance")

"private school" has the same meaning as in subsection 1 (1) of the *Education Act*. ("école privée")

2. (1) Where, on the due date in any year, a school board employs a member, the school board shall,

(a) deduct the amount of the annual membership fee payable in respect of the year by the member from the member's salary; and

(b) submit the amount of the fee to the College.

(2) Where, on the due date in any year, the Provincial Schools Authority employs a member and the Ministry of Education and Training is responsible for paying the member's salary, the Ministry of Education and Training shall,

(a) deduct the amount of the annual membership fee payable in respect of the year by the member from the member's salary; and

(b) submit the amount of the fee to the College.

(3) Where, on the due date in any year, a private school employs a member who contributes to the Ontario Teachers' Pension Plan, the private school shall,

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 71/97
pris en application de la
LOI SUR L'ÉDUCATION

pris le 19 février 1997
déposé le 4 mars 1997

modifiant le Règl. 313 des R.R.O. de 1990
(Répartition des conseillers scolaires)

Remarque : Le Règlement 313 n'a pas été modifié en 1996 ni en 1997. Pour les modifications antérieures, voir la Table des règlements qui figure dans les Lois de l'Ontario de 1995.

1. Le Règlement 313 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est modifié par adjonction de l'article suivant :

4. Les articles 1 à 3 ne s'appliquent pas aux conseils de l'éducation, aux conseils fusionnés d'écoles séparées de district ni aux conseils fusionnés d'écoles séparées de comté aux fins des élections ordinaires qui doivent se tenir en 1997 aux termes de la *Loi de 1996 sur les élections municipales*.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 72/97
pris en application de la
**LOI DE 1996 SUR L'ORDRE DES ENSEIGNANTES
ET DES ENSEIGNANTS DE L'ONTARIO**

pris le 6 février 1997
approuvé le 26 février 1997
déposé le 6 mars 1997

DISPOSITIONS GÉNÉRALES

OBLIGATION DES EMPLOYEURS DE VERSER LES COTISATIONS À L'ORDRE

1. Les définitions qui suivent s'appliquent aux articles 2 à 4.

«date d'échéance» La date à laquelle les cotisations annuelles des membres sont exigibles pour une année donnée, telle qu'elle est précisée dans les règlements administratifs. («due date»)

«école privée» S'entend au sens du paragraphe 1 (1) de la *Loi sur l'éducation*. («private school»)

2. (1) Si, à la date d'échéance fixée pour une année donnée, un conseil scolaire emploie un membre, le conseil scolaire :

a) d'une part, retient sur le salaire du membre le montant de la cotisation annuelle que celui-ci est tenu d'acquitter à l'égard de l'année en question;

b) d'autre part, verse le montant de la cotisation à l'Ordre.

(2) Si, à la date d'échéance fixée pour une année donnée, l'Administration des écoles provinciales emploie un membre et que le ministère de l'Éducation et de la Formation est chargé de lui verser son salaire, le ministère :

a) d'une part, retient sur le salaire du membre le montant de la cotisation annuelle que celui-ci est tenu d'acquitter à l'égard de l'année en question;

b) d'autre part, verse le montant de la cotisation à l'Ordre.

(3) Si, à la date d'échéance fixée pour une année donnée, une école privée emploie un membre qui cotise au Régime de retraite des enseignantes et des enseignants de l'Ontario, l'école privée :

(a) deduct the amount of the annual membership fee payable in respect of the year by the member from the member's salary; and

(b) submit the amount of the fee to the College.

(4) Subsection (3) applies only if the private school has received notice that the member contributes to the Ontario Teachers' Pension Plan.

(5) The amounts referred to in subsections (1) to (3) shall be submitted no later than 35 days after the due date.

(6) The amount may be submitted by cheque or by any other means approved by the Registrar.

(7) When submitting an amount under this section, the school board, the Ministry of Education and Training or the private school, as the case may be, shall provide the Registrar with sufficient information to identify the member on whose behalf the amount is submitted.

(8) The Registrar may issue directions respecting the content and form of the information to be provided under subsection (7).

3. At the written request, made before the due date, of a school board, the Ministry of Education and Training or a private school, as the case may be, the Registrar may extend the period specified in subsection 2 (5), if the Registrar is of the opinion that the extension is warranted because of exceptional circumstances.

4. (1) A school board, the Ministry of Education and Training or a private school, as the case may be, shall pay interest on any amount in arrears, from the day the amount was required to be submitted under section 2 or, where applicable, section 3, to the day before the day on which the payment is made.

(2) The interest shall be calculated at the bank prime rate plus 4 per cent per year.

(3) In subsection (2),

"bank prime rate" means the prime rate quoted by the College's bank of record on the day the payment was due.

QUORUM AT COUNCIL MEETINGS

5. Sixteen members of the Council, at least four of whom shall be persons appointed to the Council under clause 4 (2) (b) of the Act, constitute a quorum of the Council.

DISQUALIFICATION OF COUNCIL MEMBERS

6. (1) The Council shall disqualify an elected member of the Council from sitting on the Council if the member,

(a) is found by the Discipline Committee to be guilty of professional misconduct or to be incompetent;

(b) is found by the Fitness to Practise Committee to be incapacitated;

(c) fails, without cause, to attend three consecutive meetings of the Council;

(d) fails, without cause, to attend half the meetings of the Council in any 12-month period;

(e) fails, without cause, to attend three consecutive meetings of a committee of which he or she is a member;

(f) fails, without cause, to attend a hearing of a panel of a committee for which he or she has been selected; or

(g) fails or ceases to meet the criteria set out in the regulations for eligibility to be nominated for the position for which the member

a) d'une part, retient sur le salaire du membre le montant de la cotisation annuelle que celui-ci est tenu d'acquitter à l'égard de l'année en question;

b) d'autre part, verse le montant de la cotisation à l'Ordre.

(4) Le paragraphe (3) ne s'applique que si l'école privée a été avisée du fait que le membre cotise au Régime de retraite des enseignantes et des enseignants de l'Ontario.

(5) Les montants visés aux paragraphes (1) à (3) sont versés au plus tard 35 jours après la date d'échéance.

(6) Les montants peuvent être versés par chèque ou par tout autre moyen approuvé par le registraire.

(7) Lorsqu'il verse un montant aux termes du présent article, le conseil scolaire, le ministère de l'Éducation et de la Formation ou l'école privée, selon le cas, fournit au registraire des renseignements suffisants pour permettre l'identification du membre au nom duquel le montant est versé.

(8) Le registraire peut donner des directives relativement au contenu et à la forme des renseignements devant être fournis aux termes du paragraphe (7).

3. Sur demande écrite présentée avant la date d'échéance par un conseil scolaire, le ministère de l'Éducation et de la Formation ou une école privée, selon le cas, le registraire peut proroger le délai imparti au paragraphe 2 (5) s'il est d'avis que des circonstances exceptionnelles le justifient.

4. (1) Un conseil scolaire, le ministère de l'Éducation et de la Formation ou une école privée, selon le cas, paie des intérêts sur les montants arriérés à compter du jour où ceux-ci devaient être versés aux termes de l'article 2 ou, le cas échéant, de l'article 3 jusqu'au jour précédant celui où ils sont acquittés.

(2) Les intérêts sont calculés au taux d'intérêt préférentiel, majoré de 4 pour cent par an.

(3) La définition qui suit s'applique au paragraphe (2).

«taux d'intérêt préférentiel» Le taux préférentiel indiqué par la banque désignée de l'Ordre le jour où le paiement était exigible.

QUORUM AUX RÉUNIONS DU CONSEIL

5. Seize membres du conseil, dont au moins quatre sont des personnes nommées au conseil aux termes de l'alinéa 4 (2) b) de la Loi, constituent le quorum du conseil.

INAPTITUDE DES MEMBRES DU CONSEIL À SIÉGER

6. (1) Le conseil déclare un de ses membres élus inapte à siéger au conseil si le membre, selon le cas :

a) est déclaré coupable d'une faute professionnelle ou incompetent par le comité de discipline;

b) est déclaré frappé d'incapacité par le comité d'aptitude professionnelle;

c) omet, sans raison, d'assister à trois réunions consécutives du conseil;

d) omet, sans raison, d'assister à la moitié des réunions du conseil au cours de toute période de 12 mois;

e) omet, sans raison, d'assister à trois réunions consécutives d'un comité dont il fait partie;

f) omet, sans raison, d'assister à une audience d'un sous-comité d'un comité pour lequel il a été choisi;

g) omet ou cesse de satisfaire aux critères de mise en candidature pour le poste pour lequel il a été élu, qui sont énoncés dans les

was elected, as those regulations read on the day the member was declared elected.

(2) An elected member of the Council who is disqualified from sitting on the Council ceases to be a member of the Council.

(3) An elected member of the Council who is the subject of a proceeding before the Discipline Committee or the Fitness to Practise Committee as a result of a referral under section 26 or 29 of the Act is suspended from his or her office as member of the Council pending the outcome of the proceeding.

(4) A person who is suspended under subsection (3) from his or her office as member of the Council shall not participate in any meeting or other proceeding of the Council.

VACANCIES ON COUNCIL

7. (1) For the purposes of this Regulation, the seat of an elected member of the Council becomes vacant if the member dies, resigns or is disqualified from sitting on the Council.

(2) For the purposes of this Regulation, the resignation of an elected member of the Council is effective when received by the Registrar, the chair or the vice-chair.

8. (1) If the seat of an elected member of the Council becomes vacant not more than six months before the expiry of the member's term of office, the Council may leave the seat vacant or may fill the vacated position by appointment.

(2) If the Council chooses to fill the vacated position by appointment, it shall appoint the person who had the most votes of all the unsuccessful candidates for the position in the last Council election, not including those persons who, as of the date of the appointment,

- (a) are not willing to fill the vacancy; or
- (b) do not meet the criteria set out in the regulations for eligibility to be nominated for the position, as those regulations read on the day the member was declared elected.

(3) If no person can be appointed in accordance with subsection (2), the Council may fill the vacated position by appointing any person who, as of the date of the appointment, is willing to fill the vacancy and meets the criteria set out in the regulations for eligibility to be nominated for the position, as those regulations read on the day the member was declared elected.

(4) The Council shall make its determination under subsection (1) as soon as reasonably possible and, if the Council decides to fill the vacated position, the Council shall do so as soon as reasonably possible.

9. (1) If the seat of an elected member of the Council becomes vacant more than six months before the expiry of the member's term of office, the Council shall fill the vacated position by appointing the person who had the most votes of all the unsuccessful candidates for the position in the last Council election, not including those persons who, as of the date of the appointment,

- (a) are not willing to fill the vacancy; or
- (b) do not meet the criteria set out in the regulations for eligibility to be nominated for the position, as those regulations read on the day the member was declared elected.

(2) If no person can be appointed in accordance with subsection (1), the Council shall fill the vacated position by appointing any person who, as of the date of the appointment, is willing to fill the vacancy and meets the criteria set out in the regulations for eligibility to be nominated for the position, as those regulations read on the day the member was declared elected.

(3) The Council shall fill the vacated position as soon as reasonably possible.

règlements, tels que ceux-ci existaient le jour où il a été déclaré élu.

(2) Le membre élu du conseil qui est déclaré inapte à siéger au conseil perd sa qualité de membre du conseil.

(3) Le membre élu du conseil qui fait l'objet d'une instance devant le comité de discipline ou le comité d'aptitude professionnelle par suite d'un renvoi effectué en vertu de l'article 26 ou 29 de la Loi est suspendu de sa charge de membre du conseil en attendant l'issue de l'instance.

(4) La personne qui est suspendue de sa charge de membre du conseil aux termes du paragraphe (3) ne doit pas participer à quelque réunion ou autre instance que ce soit du conseil.

VACANCES AU SEIN DU CONSEIL

7. (1) Pour l'application du présent règlement, le siège d'un membre élu du conseil devient vacant si le membre décède, démissionne ou est déclaré inapte à siéger au conseil.

(2) Pour l'application du présent règlement, la démission d'un membre élu du conseil prend effet dès que le registraire, le président ou le vice-président la reçoit.

8. (1) Si le siège d'un membre élu du conseil devient vacant au plus six mois avant l'expiration du mandat du membre, le conseil peut laisser le siège vacant ou combler la vacance par voie de nomination.

(2) Si le conseil décide de combler la vacance par voie de nomination, il nomme la personne qui a obtenu le plus grand nombre de voix parmi les candidats au poste non retenus lors de la dernière élection du conseil, à l'exception des personnes qui, à la date de la nomination :

- a) soit ne souhaitent pas combler la vacance;
- b) soit ne satisfont pas aux critères de mise en candidature pour le poste, énoncés dans les règlements, tels que ceux-ci existaient le jour où le membre a été déclaré élu.

(3) Si aucune personne ne peut être nommée conformément au paragraphe (2), le conseil peut combler la vacance en nommant toute personne qui, à la date de la nomination, souhaite combler la vacance et satisfait aux critères de mise en candidature pour le poste, énoncés dans les règlements, tels que ceux-ci existaient le jour où le membre a été déclaré élu.

(4) Le conseil prend sa décision en vertu du paragraphe (1) dans les meilleurs délais raisonnables et, s'il décide de combler la vacance, il le fait dans les meilleurs délais raisonnables.

9. (1) Si le siège d'un membre élu du conseil devient vacant plus de six mois avant l'expiration du mandat du membre, le conseil comble la vacance en nommant la personne qui a obtenu le plus grand nombre de voix parmi les candidats au poste non retenus lors de la dernière élection du conseil, à l'exception des personnes qui, à la date de la nomination :

- a) soit ne souhaitent pas combler la vacance;
- b) soit ne satisfont pas aux critères de mise en candidature pour le poste, énoncés dans les règlements, tels que ceux-ci existaient le jour où le membre a été déclaré élu.

(2) Si aucune personne ne peut être nommée conformément au paragraphe (1), le conseil comble la vacance en nommant toute personne qui, à la date de la nomination, souhaite combler la vacance et satisfait aux critères de mise en candidature pour le poste, énoncés dans les règlements, tels que ceux-ci existaient le jour où le membre a été déclaré élu.

(3) Le conseil comble la vacance dans les meilleurs délais raisonnables.

10. Within 10 days of a vacancy to which section 8 or 9 applies arising, the Registrar shall,

- (a) notify the members of the Council that the vacancy has arisen;
- (b) provide the members of the Council with the information that they need in order to be able to fill the vacancy; and
- (c) draw the attention of the Council to its obligation under section 8 or 9, as the case may be, to act expeditiously.

11. (1) If the seat of one or more elected Council members becomes vacant and no quorum of the Council remains in office, the Registrar shall hold an election for the vacant positions and, for the purpose, shall adapt the provisions of the regulation that governed the last election to the Council, as those provisions read on the last voting day in that election, as he or she considers appropriate.

(2) Where an election is required under this section, the Registrar shall,

- (a) within 10 days of the requirement to hold an election arising under subsection (1), set a date or time period during which the voting will occur; and
- (b) ensure that the election is held as soon as reasonably possible.

12. A person appointed under section 8 or 9 or elected under section 11 shall hold office until the former Council member's term would have expired.

STATUTORY COMMITTEES

13. In sections 14 to 18,

“statutory committee” means,

- (a) the Executive Committee,
- (b) the Investigation Committee,
- (c) the Discipline Committee,
- (d) the Registration Appeals Committee, and
- (e) the Fitness to Practise Committee.

14. (1) Subject to subsections 25 (1), 27 (1) and 28 (1) of the Act, the Council shall determine the number of members to be appointed by it to the Investigation Committee, the Discipline Committee and the Fitness to Practise Committee.

(2) The members of a statutory committee to be appointed by the Council shall be appointed as soon as reasonably possible.

(3) A person appointed to a statutory committee shall continue to be a member of the committee until the first meeting of the next Council.

(4) Subject to subsection 20 (1), the Council shall appoint a chair for each statutory committee, from among the members appointed to the committee.

(5) Subject to subsection 20 (2), a statutory committee shall elect a vice-chair from among its members.

(6) In the absence of the chair of a statutory committee, the vice-chair shall temporarily act as and have all the powers of the chair.

(7) In the absence of the chair and vice-chair of a statutory committee, the committee shall elect a person from among its members to temporarily act as and have all the powers of the chair.

(8) The chair of a statutory committee may vote at meetings of the committee.

10. Au plus tard 10 jours après que survient une vacance à laquelle s'applique l'article 8 ou 9, le registrateur prend les mesures suivantes :

- a) il avise les membres du conseil de la vacance;
- b) il fournit aux membres du conseil les renseignements dont ils ont besoin pour pouvoir combler la vacance;
- c) il attire l'attention du conseil sur l'obligation d'agir avec célérité à laquelle il est tenu aux termes de l'article 8 ou 9, selon le cas.

11. (1) Si le siège d'un ou de plusieurs membres élus du conseil devient vacant et que les membres du conseil qui restent en fonction ne constituent plus le quorum, le registrateur tient une élection pour combler les vacances et, à cette fin, adapte de la manière qu'il estime appropriée les dispositions du règlement régissant la dernière élection au conseil, telles que celles-ci existaient le dernier jour du scrutin lors de cette élection.

(2) Si le présent article exige la tenue d'une élection, le registrateur :

- a) d'une part, au plus tard 10 jours après que naît l'obligation de tenir une élection aux termes du paragraphe (1), fixe la date à laquelle ou la période durant laquelle se tiendra le scrutin;
- b) d'autre part, veille à ce que l'élection soit tenue dans les meilleurs délais raisonnables.

12. La personne nommée aux termes de l'article 8 ou 9 ou élue aux termes de l'article 11 occupe sa charge jusqu'à la date à laquelle le mandat du membre du conseil qu'elle remplace aurait expiré.

COMITÉS PRÉVUS PAR LA LOI

13. La définition qui suit s'applique aux articles 14 à 18.

«comité prévu par la Loi» S'entend :

- a) du bureau;
- b) du comité d'enquête;
- c) du comité de discipline;
- d) du comité d'appel des inscriptions;
- e) du comité d'aptitude professionnelle.

14. (1) Sous réserve des paragraphes 25 (1), 27 (1) et 28 (1) de la Loi, le conseil fixe le nombre de membres qu'il doit nommer au comité d'enquête, au comité de discipline et au comité d'aptitude professionnelle.

(2) Les membres d'un comité prévu par la Loi que doit nommer le conseil sont nommés dans les meilleurs délais raisonnables.

(3) Les personnes nommées à un comité prévu par la Loi continuent d'en être membres jusqu'à la première réunion du prochain conseil.

(4) Sous réserve du paragraphe 20 (1), le conseil nomme, pour chaque comité prévu par la Loi, un président qui est choisi parmi les membres nommés au comité.

(5) Sous réserve du paragraphe 20 (2), un comité prévu par la Loi élit son vice-président parmi ses membres.

(6) En l'absence du président d'un comité prévu par la Loi, le vice-président agit temporairement à titre de président et est investi de tous les pouvoirs du président.

(7) En l'absence du président et du vice-président d'un comité prévu par la Loi, le comité élit une personne parmi ses membres pour agir temporairement à titre de président et être investie de tous les pouvoirs du président.

(8) Le président d'un comité prévu par la Loi peut voter aux réunions du comité.

15. (1) Subject to subsection (4), a quorum of the Investigation Committee, the Discipline Committee or the Fitness to Practise Committee is a majority of the number of positions on the committee, as determined under subsection 14 (1), whether or not one or more of the positions is vacant.

(2) Subject to subsection (4), a quorum of the Registration Appeals Committee is three.

(3) Subject to subsection (4), a quorum of the Executive Committee is four.

(4) A quorum of a statutory committee is not constituted unless at least one of the members of the committee participating in the meeting is a person appointed to the Council under clause 4 (2) (b) of the Act.

16. (1) The seat of a member of a statutory committee becomes vacant if the member dies, resigns from the committee, resigns from the Council or is disqualified from sitting on the Council.

(2) For the purposes of this Regulation, the resignation of a member of a statutory committee from the committee is effective when received by the Registrar or the chair of the committee.

(3) If the seat of a member of a statutory committee becomes vacant, the Executive Committee shall, as soon as reasonably possible, appoint a member of the Council to fill the vacancy.

(4) Subsection (3) does not apply to vacancies on the Executive Committee.

(5) If the seat of a member of the Executive Committee becomes vacant, the Council shall, as soon as reasonably possible, appoint one of its members to fill the vacancy.

(6) In filling a vacancy under this section, the Executive Committee or Council, as the case may be, shall ensure that the requirements of subsections 25 (2), 27 (2) and 28 (2) of the Act and of section 19 and subsections 23 (2) and (3) of this Regulation are complied with.

(7) Within 10 days of a vacancy to which subsection (3) or (5) applies arising, the Registrar shall,

- (a) notify the members of the Executive Committee or the Council, as the case may be, that the vacancy has arisen;
- (b) provide the members of the Executive Committee or the Council, as the case may be, with the information that they need in order to be able to fill the vacancy; and
- (c) draw the attention of the Executive Committee or the Council, as the case may be, to its obligation under this section to act expeditiously.

(8) A person appointed under this section shall hold office until the former committee member's term would have expired.

(9) A person who is suspended under subsection 6 (3) from his or her office as member of the Council is also suspended from his or her office as member of a statutory committee.

(10) A person who is suspended under subsection (9) from his or her office as member of a committee shall not participate in any meeting or other proceeding of the committee or of a panel of the committee.

17. (1) Each statutory committee shall meet at least once a year.

(2) Each statutory committee shall meet,

- (a) when requested by its chair;

15. (1) Sous réserve du paragraphe (4), le quorum du comité d'enquête, du comité de discipline ou du comité d'aptitude professionnelle est constitué de la majorité du nombre de postes au sein du comité, tel qu'il est fixé aux termes du paragraphe 14 (1), même si un ou plusieurs des postes sont vacants.

(2) Sous réserve du paragraphe (4), le quorum du comité d'appel des inscriptions est constitué de trois membres.

(3) Sous réserve du paragraphe (4), le quorum du bureau est constitué de quatre membres.

(4) Le quorum d'un comité prévu par la Loi n'est constitué que si au moins un des membres du comité qui participent à la réunion est une personne nommée au conseil aux termes de l'alinéa 4 (2) b) de la Loi.

16. (1) Le siège d'un membre d'un comité prévu par la Loi devient vacant si le membre décède, démissionne du comité ou du conseil ou est déclaré inapte à siéger au conseil.

(2) Pour l'application du présent règlement, la démission d'un membre d'un comité prévu par la Loi de ce comité prend effet dès que le registraire ou le président du comité la reçoit.

(3) Si le siège d'un membre d'un comité prévu par la Loi devient vacant, le bureau nomme, dans les meilleurs délais raisonnables, un membre du conseil pour combler la vacance.

(4) Le paragraphe (3) ne s'applique pas aux vacances au sein du bureau.

(5) Si le siège d'un membre du bureau devient vacant, le conseil nomme, dans les meilleurs délais raisonnables, un de ses membres pour combler la vacance.

(6) Lorsqu'il comble une vacance aux termes du présent article, le bureau ou le conseil, selon le cas, veille à ce qu'il soit satisfait aux exigences des paragraphes 25 (2), 27 (2) et 28 (2) de la Loi ainsi qu'à celles de l'article 19 et des paragraphes 23 (2) et (3) du présent règlement.

(7) Au plus tard 10 jours après que survient une vacance à laquelle s'applique le paragraphe (3) ou (5), le registraire prend les mesures suivantes :

- a) il avise les membres du bureau ou du conseil, selon le cas, de la vacance;
- b) il fournit aux membres du bureau ou du conseil, selon le cas, les renseignements dont ils ont besoin pour pouvoir combler la vacance;
- c) il attire l'attention du bureau ou du conseil, selon le cas, sur l'obligation d'agir avec célérité à laquelle l'un et l'autre sont tenus aux termes du présent article.

(8) La personne nommée aux termes du présent article occupe sa charge jusqu'à la date à laquelle le mandat du membre du comité qu'elle remplace aurait expiré.

(9) La personne qui est suspendue de sa charge de membre du conseil aux termes du paragraphe 6 (3) est également suspendue de sa charge de membre d'un comité prévu par la Loi.

(10) La personne qui est suspendue de sa charge de membre d'un comité aux termes du paragraphe (9) ne doit pas participer à quelque réunion ou autre instance que ce soit du comité ou d'un sous-comité de celui-ci.

17. (1) Chaque comité prévu par la Loi se réunit au moins une fois par an.

(2) Chaque comité prévu par la Loi se réunit, selon le cas :

- a) sur demande de son président;

- (b) when requested in writing signed by a sufficient number of members to constitute a quorum under section 15;
- (c) when requested by the Council; or
- (d) when requested by the Executive Committee.

18. (1) A meeting of a statutory committee may be held by any means that permits every person participating in the meeting to communicate with each other simultaneously.

(2) The chair of a statutory committee shall ensure that minutes are,

- (a) taken at each meeting;
- (b) reviewed and approved at the meeting following the one at which they are taken; and
- (c) signed by the chair after approval.

(3) Subsections (1) and (2) apply with necessary modifications to a meeting of a panel of a statutory committee.

(4) This section does not apply to a hearing of a statutory committee or of a panel of a statutory committee.

EXECUTIVE COMMITTEE

19. (1) The Council shall appoint the chairs of the following committees as members of the Executive Committee:

1. The Fitness to Practise Committee.
2. The Discipline Committee.
3. The Registration Appeals Committee.
4. The Investigation Committee.
5. The Standards of Practice and Education Committee.
6. The Finance Committee.
7. The Accreditation Committee.

(2) The Council shall also appoint the chair and vice-chair of the Council as members of the Executive Committee, where they are not appointed under subsection (1).

(3) The Council shall appoint additional members to the Executive Committee in accordance with the following rules, where applicable:

1. If all the persons appointed under subsections (1) and (2) are members of the Council elected under clause 4 (2) (a) of the Act, the Council shall appoint two additional persons to the Executive Committee, both of whom shall be members of the Council appointed under clause 4 (2) (b) of the Act.
2. If only one of the persons appointed under subsections (1) and (2) is a member of the Council appointed under clause 4 (2) (b) of the Act, the Council shall appoint one additional person to the Executive Committee, who shall be a member of the Council appointed under clause 4 (2) (b) of the Act.
3. If all the persons appointed under subsections (1) and (2) are members of the Council appointed under clause 4 (2) (b) of the Act, the Council shall appoint two additional persons to the Executive Committee, both of whom shall be members of the Council elected under clause 4 (2) (a) of the Act.
4. If only one of the persons appointed under subsections (1) and (2) is a member of the Council elected under clause 4 (2) (a) of the Act, the Council shall appoint one additional person to the Executive Committee, who shall be a member of the Council elected under clause 4 (2) (a) of the Act.

- b) sur demande écrite signée par un nombre suffisant de membres pour constituer le quorum exigé par l'article 15;
- c) sur demande du conseil;
- d) sur demande du bureau.

18. (1) Les réunions des comités prévus par la Loi peuvent se tenir à l'aide de tout moyen qui permette à tous les participants de communiquer entre eux simultanément.

(2) Le président d'un comité prévu par la Loi veille à ce que le procès-verbal :

- a) soit établi lors de chaque réunion;
- b) soit examiné et approuvé à la réunion qui suit celle où il est établi;
- c) soit signé par le président après qu'il a été approuvé.

(3) Les paragraphes (1) et (2) s'appliquent, avec les adaptations nécessaires, aux réunions des sous-comités des comités prévus par la Loi.

(4) Le présent article ne s'applique pas aux audiences des comités prévus par la Loi ni à celles de leurs sous-comités.

BUREAU

19. (1) Le conseil nomme membres du bureau les présidents des comités suivants :

1. Le comité d'aptitude professionnelle.
2. Le comité de discipline.
3. Le comité d'appel des inscriptions.
4. Le comité d'enquête.
5. Le comité des normes d'exercice de la profession et de la formation.
6. Le comité des finances.
7. Le comité d'agrément.

(2) Le conseil nomme également membres du bureau le président et le vice-président du conseil, lorsqu'ils ne sont pas nommés aux termes du paragraphe (1).

(3) Le conseil nomme d'autres membres au bureau conformément aux règles suivantes, lorsqu'elles s'appliquent :

1. Si toutes les personnes nommées aux termes des paragraphes (1) et (2) sont des membres du conseil élus aux termes de l'alinéa 4 (2) a) de la Loi, le conseil nomme deux autres personnes au bureau, qui sont toutes deux des membres du conseil nommés aux termes de l'alinéa 4 (2) b) de la Loi.
2. Si une seule des personnes nommées aux termes des paragraphes (1) et (2) est un membre du conseil nommé aux termes de l'alinéa 4 (2) b) de la Loi, le conseil nomme une autre personne au bureau, qui est un membre du conseil nommé aux termes de l'alinéa 4 (2) b) de la Loi.
3. Si toutes les personnes nommées aux termes des paragraphes (1) et (2) sont des membres du conseil nommés aux termes de l'alinéa 4 (2) b) de la Loi, le conseil nomme deux autres personnes au bureau, qui sont toutes deux des membres du conseil élus aux termes de l'alinéa 4 (2) a) de la Loi.
4. Si une seule des personnes nommées aux termes des paragraphes (1) et (2) est un membre du conseil élu aux termes de l'alinéa 4 (2) a) de la Loi, le conseil nomme une autre personne au bureau, qui est un membre du conseil élu aux termes de l'alinéa 4 (2) a) de la Loi.

20. (1) The chair of the Council shall be the chair of the Executive Committee.

(2) The vice-chair of the Council shall be the vice-chair of the Executive Committee.

INVESTIGATION COMMITTEE

21. (1) A complaint to be considered and investigated by the Investigation Committee under section 26 of the Act shall be considered and investigated by a panel of the Committee selected for the purpose by the chair of the Committee from among its members.

(2) A panel shall be composed of at least three persons.

(3) The chair of the Committee shall appoint one of the members of the panel as its chair.

(4) A panel may exercise all the powers and carry out all the duties of the Committee, with respect to the complaint before the panel.

DISCIPLINE COMMITTEE

22. (1) A hearing on matters directed or referred to the Discipline Committee under section 26, 29 or 33 of the Act shall be conducted by a panel of the Committee selected for the purpose by the chair of the Committee from among its members.

(2) A panel shall be composed of at least three persons.

(3) The chair of the Committee shall appoint one of the members of the panel as its chair.

(4) A panel may exercise all the powers and carry out all the duties of the Committee, with respect to the matter before the panel.

(5) If the term of office of a member of a panel who has participated in a hearing expires at any time before the hearing has been completed or before a decision is given, the term shall be deemed to continue for the purpose of participating in the decision.

REGISTRATION APPEALS COMMITTEE

23. (1) The Council shall appoint five of its members to the Registration Appeals Committee.

(2) At least two of the members of the Registration Appeals Committee shall be persons appointed to the Council under clause 4 (2) (b) of the Act.

(3) At least two of the members of the Registration Appeals Committee shall be persons elected to the Council under clause 4 (2) (a) of the Act.

24. (1) A request for review under section 21 of the Act or an application for variation under section 22 of the Act shall be decided by a panel of the Registration Appeals Committee selected for the purpose by the chair of the Committee from among its members.

(2) A panel shall be composed of at least three persons.

(3) The chair of the Committee shall appoint one of the members of the panel as its chair.

(4) A panel may exercise all the powers and carry out all the duties of the Committee, with respect to the matter before the panel.

(5) If the term of office of a member of a panel who has participated in a proceeding expires at any time before the proceeding has been completed or before a decision is given, the term shall be deemed to continue for the purpose of participating in the decision.

FITNESS TO PRACTISE COMMITTEE

25. (1) A hearing on matters directed or referred to the Fitness to Practise Committee under section 26, 29 or 33 of the Act shall be conducted by a panel of the Committee selected for the purpose by the chair of the Committee from among its members.

20. (1) Le président du conseil est le président du bureau.

(2) Le vice-président du conseil est le vice-président du bureau.

COMITÉ D'ENQUÊTE

21. (1) Toute plainte que le comité d'enquête doit étudier et sur laquelle il doit faire enquête aux termes de l'article 26 de la Loi est confiée à un sous-comité du comité, dont les membres sont choisis à cette fin par le président du comité parmi ses membres, pour qu'il étudie la plainte et fasse enquête à ce sujet.

(2) Le sous-comité se compose d'au moins trois personnes.

(3) Le président du comité nomme un des membres du sous-comité à la présidence de celui-ci.

(4) Le sous-comité peut exercer tous les pouvoirs et fonctions du comité à l'égard de la plainte dont il est saisi.

COMITÉ DE DISCIPLINE

22. (1) Toute audience sur des questions adressées ou renvoyées au comité de discipline aux termes de l'article 26, 29 ou 33 de la Loi est tenue par un sous-comité du comité dont les membres sont choisis à cette fin par le président du comité parmi ses membres.

(2) Le sous-comité se compose d'au moins trois personnes.

(3) Le président du comité nomme un des membres du sous-comité à la présidence de celui-ci.

(4) Le sous-comité peut exercer tous les pouvoirs et fonctions du comité à l'égard de la question dont il est saisi.

(5) Si le mandat d'un membre d'un sous-comité qui a participé à une audience expire avant la fin de l'audience ou avant qu'une décision ne soit rendue, il est réputé se poursuivre pour permettre au membre de participer à la décision.

COMITÉ D'APPEL DES INSCRIPTIONS

23. (1) Le conseil nomme cinq de ses membres au comité d'appel des inscriptions.

(2) Au moins deux des membres du comité d'appel des inscriptions sont des personnes nommées au conseil aux termes de l'alinéa 4 (2) b) de la Loi.

(3) Au moins deux des membres du comité d'appel des inscriptions sont des personnes élues au conseil aux termes de l'alinéa 4 (2) a) de la Loi.

24. (1) La demande d'examen visée à l'article 21 de la Loi ou la demande de modification visée à l'article 22 de la Loi fait l'objet d'une décision d'un sous-comité du comité d'appel des inscriptions dont les membres sont choisis à cette fin par le président du comité parmi ses membres.

(2) Le sous-comité se compose d'au moins trois personnes.

(3) Le président du comité nomme un des membres du sous-comité à la présidence de celui-ci.

(4) Le sous-comité peut exercer tous les pouvoirs et fonctions du comité à l'égard de la question dont il est saisi.

(5) Si le mandat d'un membre d'un sous-comité qui a participé à une instance expire avant la fin de l'instance ou avant qu'une décision ne soit rendue, il est réputé se poursuivre pour permettre au membre de participer à la décision.

COMITÉ D'APTITUDE PROFESSIONNELLE

25. (1) Toute audience sur des questions adressées ou renvoyées au comité d'aptitude professionnelle aux termes de l'article 26, 29 ou 33 de la Loi est tenue par un sous-comité du comité dont les membres sont choisis à cette fin par le président du comité parmi ses membres.

(2) A panel shall be composed of at least three persons.

(3) The chair of the Committee shall appoint one of the members of the panel as its chair.

(4) A panel may exercise all the powers and carry out all the duties of the Committee, with respect to the matter before the panel.

(5) If the term of office of a member of a panel who has participated in a hearing expires at any time before the hearing has been completed or before a decision is given, the term shall be deemed to continue for the purpose of participating in the decision.

DESIGNATIONS FOR PURPOSES OF SECTION 47 OF THE ACT

26. The following persons or bodies are designated for the purposes of subsection 47 (1) of the Act:

1. A private school, as defined in subsection 1 (1) of the *Education Act*, in respect of which a current notice of intention has been filed under section 16 of that Act.
2. A college of applied arts and technology established under section 5 of the *Ministry of Colleges and Universities Act*.
3. An institution specified in the Schedule to the *University Foundations Act, 1992*.
4. The Ontario Teachers' Pension Plan Board.
5. The Ontario Teachers' Federation.
6. L'Association des enseignantes et des enseignants franco-ontariens.
7. The Federation of Women Teachers' Associations of Ontario.
8. The Ontario English Catholic Teachers' Association.
9. The Ontario Public School Teachers' Federation.
10. The Ontario Secondary School Teachers' Federation.

THE REGISTRAR OF THE ONTARIO COLLEGE OF TEACHERS:

MARGARET WILSON
Registrar

Dated at Toronto on February 6, 1997.

12/97

(2) Le sous-comité se compose d'au moins trois personnes.

(3) Le président du comité nomme un des membres du sous-comité à la présidence de celui-ci.

(4) Le sous-comité peut exercer tous les pouvoirs et fonctions du comité à l'égard de la question dont il est saisi.

(5) Si le mandat d'un membre d'un sous-comité qui a participé à une audience expire avant la fin de l'audience ou avant qu'une décision ne soit rendue, il est réputé se poursuivre pour permettre au membre de participer à la décision.

DÉSIGNATIONS POUR L'APPLICATION DE L'ARTICLE 47 DE LA LOI

26. Les personnes ou organismes suivants sont désignés pour l'application du paragraphe 47 (1) de la Loi :

1. Les écoles privées, au sens du paragraphe 1 (1) de la *Loi sur l'éducation*, à l'égard desquelles un avis d'intention en vigueur a été déposé aux termes de l'article 16 de cette loi.
2. Les collèges d'arts appliqués et de technologie ouverts en vertu de l'article 5 de la *Loi sur le ministère des Collèges et Universités*.
3. Les établissements précisés à l'annexe de la *Loi de 1992 sur les fondations universitaires*.
4. Le Conseil du régime de retraite des enseignantes et des enseignants de l'Ontario.
5. La Fédération des enseignantes et des enseignants de l'Ontario.
6. L'Association des enseignantes et des enseignants franco-ontariens.
7. La Fédération des associations des enseignantes de l'Ontario.
8. L'association appelée The Ontario English Catholic Teachers' Association.
9. La Fédération des enseignantes et des enseignants des écoles publiques de l'Ontario.
10. La Fédération des enseignantes-enseignants des écoles secondaires de l'Ontario.

LE REGISTRATEUR DE L'ORDRE DES ENSEIGNANTES
ET DES ENSEIGNANTS DE L'ONTARIO :

MARGARET WILSON
Registraireur

Fait à Toronto le 6 février 1997.

ONTARIO REGULATION 73/97 made under the LOCAL SERVICES BOARDS ACT

Made: March 4, 1997
Filed: March 6, 1997

Amending Reg. 737 of R.R.O. 1990
(Local Services Boards)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 737 has been amended by Ontario Regulations 153/96, 372/96, 408/96 and 34/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Regulation 737 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by adding the following section:

RAINBOW

42.1 (1) A Local Services Board is established under the name "The Local Services Board of Rainbow Country".

(2) The boundaries of the Board area are those described in the Schedule.

(3) The Board shall be composed of five members.

(4) The Board may exercise the powers set out in paragraphs 1 to 6 of the Schedule to the Act.

(5) The following persons are the first members of the Board and shall hold office from October 1, 1996 to September 30, 1997 or until a new Board is elected:

1. Ron Botan
2. Gary Clackett
3. John Gallinger
4. Helen Wojcik
5. Gary Wright

(6) The Local Services Board of McGregor/Bay of Islands and The Local Services Board of Willisville and Whitefish Falls and their respective Board areas are dissolved under subsection 32 (2) of the Act.

(7) The assets and liabilities of the Boards specified in subsection (6) shall be vested in and assumed by The Local Services Board of Rainbow Country.

(8) The records and files of the Boards specified in subsection (6) shall be kept by The Local Services Board of Rainbow Country for at least five years from the date of this order.

Schedule

FIRSTLY:

All that tract of land in the geographic Townships of Mongowin, Curtin and Merritt, in the Territorial District of Sudbury, described as follows:

Commencing at the northeast corner of the geographic Township of Curtin;

Thence southerly along the east boundary of the said geographic Township of Curtin to the southeast corner thereof;

Thence westerly along the south boundary of the said geographic Township of Curtin to the waters edge of Iroquois Bay of McGregor Bay;

Thence in a general westerly, northerly, easterly, northerly and westerly direction following the said waters edge to the southeast corner of Lot 8, of the subdivision of the surrendered portion of the Whitefish River Indian Reserve No. 4;

Thence south astronomically across Iroquois Bay to the north limit of Whitefish River Indian Reserve No. 4;

Thence south 87° 30' west along the said north limit 1207 metres, more or less, to the most northwest corner of the said Indian Reserve;

Thence south astronomically along a part of the west limit of the said Indian Reserve 1870.86 metres, more or less;

Thence west astronomically along a part of the northerly limit of said Indian Reserve 2212.85 metres, more or less, to the waters edge of north channel of Lake Huron;

Thence in a general westerly, northerly, easterly, northerly and westerly direction following the said waters edge to the west boundary of the geographic Township of Mongowin;

Thence northerly along the said west boundary to the northwest corner of the geographic Township of Mongowin;

Thence easterly along the north boundary of the geographic Township of Mongowin to the southwest corner of Lot 7, Concession I in the geographic Township of Merritt;

Thence northerly along the west limits of Lots 7, Concessions I and II to the southwest corner of Lot 7, Concession III;

Thence northerly along the west limit of Lot 7, Concession III and its prolongation across Apsey Lake and continuing along the said westerly limit to the intersection with the waters edge on the southerly shore of Clear Lake;

thence easterly along the said waters edge to the intersection with the northerly limit of the said Concession III;

Thence easterly along the said northerly limit to the intersection with the easterly boundary of the geographic Township of Merritt;

Thence southerly along the said easterly boundary to the southerly limit of the said geographic township being also the north boundary of the geographic Township of Mongowin;

Thence easterly along the north boundary of the geographic Townships of Mongowin and Curtin to the point of commencement;

Saving and excepting thereout and therefrom lots 4, 5, 6, 8, 9, 10, 11, 12, 14, 15, 16, 17, 21, 22, 23, 29, 32 and 39 as shown on plan of the Surrender Portion of the Whitefish River Indian Reserve by T.J. Patten, Ontario Land Surveyor, dated March 14, 1921.

SECONDLY:

All that tract of land in the Territorial District of Manitoulin and Province of Ontario described as follows:

PARCEL 1:

That part of the Bay of Islands in the North Channel of Lake Huron in that territorial district, adjoining the southerly boundary of the Townships of McKinnon, Mongowin and Curtin in the Territorial District of Sudbury;

Commencing at the intersection of the meridian of Longitude 81° 53' West with the waters edge of the northerly shore of the Bay;

Thence in a general easterly direction along that waters edge being the southerly shore of the said townships to its intersection with the limit between the Townships of Mongowin and Curtin;

Thence along that waters edge in a general easterly, southerly and westerly direction across the mouth of the Whitefish River and around the waters edge along the shore of Moose Point, Haystack Harbour and continuing along the waters edge of Birch Island and the westerly shore of the La Cloche Peninsula to its intersection with the Parallel of Latitude 46° 03' North on the easterly shore of the La Cloche Channel;

Thence west astronomically to the waters edge along the easterly shore of Great La Cloche Island at the point of land on the northerly side of Jumbo Bay;

Thence northerly, easterly and southerly along the waters edge on the northerly shore of Great La Cloche Island and the shore of Sturgeon Bay to its intersection with the meridian of Longitude West;

Thence north astronomically along that meridian to the point of commencement.

PARCEL 2:

That part of Iroquois Bay, McGregor Bay, Baie Fine and Frazer Bay of the North Channel of Lake Huron and adjoining the southerly and westerly boundaries of the Townships of Curtin and Killarney;

Commencing at a point on the waters edge of the North Channel of Lake Huron at the intersection with the westerly boundary of Killarney Provincial Park as regulated;

Thence easterly, southerly and westerly along the waters edge of the North Channel, the East Channel, McGregor Bay and Baie Fine to a point on the southerly shore of Baie Fine at the northeast corner of Summer Resort Location AE 283;

Thence South 28° West astronomically, along the easterly limit of that Location to a point on the waters edge on the northerly shore of Frazer Bay being the southeast corner of that Location;

Thence easterly, southerly and westerly following the waters edge along the northerly, easterly and southerly shores of Frazer Bay to its intersection with the Parallel of Latitude 45° 59' North;

Thence west astronomically along that Parallel to a point at the waters edge on the west shore of Little La Cloche Island in the proximity of Dinner Point;

Thence northerly, southerly, westerly and easterly following the waters edge along the shore of Little La Cloche Island to a point at the entrance to the Boat Passage;

Thence in a straight line across the mouth of the Boat Passage to a point at the waters edge on the easterly shore of the La Cloche Peninsula;

Thence northerly, westerly and easterly continuing along the waters edge on the easterly shore of the La Cloche Peninsula being the westerly shore of McGregor Bay to its intersection with the northerly limit of the District of Manitoulin;

Thence easterly along that northerly limit across the waters of Iroquois Bay to its intersection with the waters edge on the northerly shore of the North Channel;

Thence continuing along the waters edge of the North Channel to the point of commencement.

2. Sections 33 and 58 of the Regulation are revoked.

CHRIS HODGSON
Minister of Northern Development and Mines

Dated at Toronto on March 4, 1997.

12/97

ONTARIO REGULATION 74/97 made under the MUNICIPAL ACT

Made: March 5, 1997
Filed: March 6, 1997

ELIGIBLE INVESTMENTS

GENERAL RESTRICTION ON MUNICIPAL INVESTMENT

1. A municipality does not have the power to invest under section 167 of the Act in a security other than a security prescribed under this Regulation.

PRESCRIBED SECURITIES

2. The following are prescribed, for the purposes of clause 167 (2) (a) of the Act, as securities that a municipality may invest in:

1. Bonds, debentures, promissory notes or other evidence of indebtedness issued or guaranteed by,
 - i. Canada or a province or territory of Canada,
 - ii. an agency of Canada or a province or territory of Canada,
 - iii. a country other than Canada,
 - iv. a municipality in Canada including the municipality making the investment,
 - v. a school board or similar entity in Canada,
 - vi. a local board as defined in the *Municipal Affairs Act* (but not including a school board or a municipality) or a conservation authority established under the *Conservation Authorities Act*, or
 - vii. the Municipal Finance Authority of British Columbia.
2. Bonds, debentures, promissory notes or other evidence of indebtedness of a corporation if,
 - i. the bond, debenture or other evidence of indebtedness is secured by the assignment, to a trustee, as defined in the *Trustee Act*, of payments that Canada or a province or territory of Canada has agreed to make or is required to make under a federal, provincial or territorial statute, and
 - ii. the payments referred to in subparagraph i are sufficient to meet the amounts payable under the bond, debenture or other evidence of indebtedness, including the amounts payable at maturity.
3. Deposit receipts, deposit notes, certificates of deposit or investment, acceptances or other similar investment instruments issued, guaranteed or endorsed by,

- i. a bank listed in Schedule I or II to the *Bank Act* (Canada),
 - ii. a loan corporation or trust corporation registered under the *Loan and Trust Corporation Act*,
 - iii. a credit union or league to which the *Credit Union and Caisses Populaires Act* applies, or
 - iv. the Province of Ontario Savings Office.
4. Short term securities, the terms of which provide that the principal and interest shall be fully repaid no later than three days after the day the investment was made, that are issued by,
- i. the board of governors of a college of applied arts and technology established under section 5 of the *Ministry of Colleges and Universities Act*,
 - ii. a degree granting institution as authorized under section 3 of the *Degree Granting Act*, or
 - iii. a board as defined in the *Public Hospitals Act*.
5. Bonds, debentures or other securities issued or guaranteed by the International Bank for Reconstruction and Development.

FOREIGN COUNTRIES' SECURITIES

3. A municipality shall not invest in a security issued or guaranteed by a country other than Canada unless the country's long term debt obligations are rated, at the time the investment is made,

- (a) by Canadian Bond Rating Service Inc. as "AA-" or higher;
- (b) by Dominion Bond Rating Service Limited as "AA(Low)" or higher;
- (c) by Moody's Investors Services Inc. as "Aa3" or higher; or
- (d) by Standard and Poor's Inc. as "AA-" or higher.

MUNICIPALITY'S OWN SECURITIES

4. A municipality shall not invest in securities issued or guaranteed by itself if that would result in the outstanding principal of the municipality's investments in its own securities exceeding 25 per cent of the outstanding principal of all the securities issued or guaranteed by the municipality.

SCHOOL PURPOSES

5. A municipality shall not invest in a security issued or guaranteed by a school board or similar entity unless,

- (a) the money raised by issuing the security is to be used for school purposes; and
- (b) the security is to be repaid entirely with taxes or charges levied on property, with money from the government of Canada or a province or territory of Canada or a municipality, or with a combination of such taxes, charges and money.

TYPE OF CURRENCY

6. (1) A municipality shall not invest in a security that is expressed or payable in any currency other than Canadian dollars.

(2) Subsection (1) does not prevent a municipality from continuing an investment, made before this Regulation comes into force, that is

expressed and payable in the currency of the United States of America or the United Kingdom.

STATEMENT OF INVESTMENT POLICIES AND GOALS

7. Before a municipality invests in a security prescribed under this Regulation, the council of the municipality shall, if it has not already done so, adopt a statement of the municipality's investment policies and goals.

INVESTMENT REPORTS

8. (1) If a municipality has an investment in a security prescribed under this Regulation, the council of the municipality shall require the treasurer of the municipality to prepare and provide to the council, each year or more frequently as specified by the council, an investment report.

(2) The investment report referred to in subsection (1) shall contain,

- (a) for each investment in a security prescribed under this Regulation, a statement about the performance of the investment during the period covered by the report; and
- (b) such other information that the council may require or that, in the opinion of the treasurer, should be included.

COMMENCEMENT

9. This Regulation comes into force on the day section 35 of the *Better Local Government Act, 1996* comes into force.

12/97

ONTARIO REGULATION 75/97 made under the MUNICIPAL ACT

Made: February 27, 1997

Filed: March 6, 1997

Amending O. Reg. 799/94
(Debt and Financial Obligation Limits).

Note: Ontario Regulation 799/94 has not previously been amended.

1. (1) Subsection 4 (1) of the Ontario Regulation 799/94 is amended by inserting "or class of work", after "work" in the first line and after "work" in the second line.

(2) Subsection 4 (3) of the Regulation is amended by adding "or class of work" at the end.

(3) Subsection 4 (5) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(5) The treasurer is not required to include in the update under subsection (2) or the calculation under subsection (3) any amounts recognized by the treasurer as current expenditures that are, or are payable under, any of the following:

- 1. Lease agreements.
- 2. Premium notes given for fire insurance.
- 3. Arrangements to provide pensions under paragraph 46 of section 207 of the Act.

4. Grants for retirement allowances under section 98 of the Act.
5. Agreements for fire protection under paragraph 1 of section 207 of the Act.
6. Agreements for area fire protection under clause (c) of paragraph 31 of section 210 of the Act.
7. Agreements under the *Police Services Act* respecting policing of the whole or any part of a municipality by the Ontario Provincial Police.
8. Agreements for sharing the cost of services of officers and employees of municipalities or local boards.
9. Agreements respecting maintenance and repair of boundary roads under section 271 of the Act.
10. Agreements respecting homes under the *Homes for the Aged and Rest Homes Act*.
11. Agreements respecting water supply under paragraph 2 of section 207 of the Act.
12. Agreements respecting the management and operation of systems and services under paragraph 5 of section 207 of the Act.
13. Agreements for watering or oiling highways under paragraph 7 of section 207 of the Act.

14. Agreements respecting bus franchises under paragraph 103 of section 210 of the Act.
15. Agreements for furnishing public bus transportation under paragraph 104 of section 210 of the Act.
16. Agreements under the *Power Corporation Act* with Ontario Hydro on its behalf or on behalf of Her Majesty in right of Ontario.
17. Agreements respecting matters of employment of officers and employees of the municipality or a local board of the municipality.
18. Agreements respecting regional economic development under paragraph 59 of section 207 of the Act.
19. Agreements for insurance and reciprocal contracts of indemnity or inter-insurance providing insurance and protection under paragraph 3, 50 or 51 of section 207 of the Act, section 252 of the Act or section 14 of the *Municipal Conflict of Interest Act*.

(4) Subsection 4 (11) of the Regulation is amended by adding "or class of work" at the end.

2. This Regulation comes into force on the day section 29 of the *Better Local Government Act, 1996* comes into force.

12/97

ONTARIO REGULATION 76/97
made under the
MUNICIPAL ACT

Made: March 5, 1997
Filed: March 6, 1997

Amending O. Reg. 143/96
(Powers of the Minister or a Commission for the
Implementation of a Restructuring Proposal)

Note: Ontario Regulation 143/96 has been amended by Ontario Regulations 389/96 and 557/96.

1. Section 18 of Ontario Regulation 143/96 is amended by adding the following subsection:

(4) This section does not apply to an order of a commission that comes into effect between February 20, 1997 and July 1, 1997, both inclusive.

12/97

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 76/97
pris en application de la
LOI SUR LES MUNICIPALITÉS

pris le 5 mars 1997
déposé le 6 mars 1997

modifiant le Règl. de l'Ont. 143/96
(Pouvoirs du ministre ou d'une commission visant la mise
en œuvre d'une proposition de restructuration)

Remarque : Le Règlement de l'Ontario 143/96 a été modifié par les Règlements de l'Ontario 389/96 et 557/96.

1. L'article 18 du Règlement de l'Ontario 143/96 est modifié par adjonction du paragraphe suivant :

(4) Le présent article ne s'applique pas à l'ordre d'une commission qui entre en vigueur entre, inclusivement, le 20 février 1997 et le 1^{er} juillet 1997.

ONTARIO REGULATION 77/97
made under the
MUNICIPAL ACT

Made: February 27, 1997
Filed: March 6, 1997

**JOINT INVESTMENTS—DESIGNATION OF
ADDITIONAL PERSONS UNDER SUBSECTION
167.4 (2) OF THE ACT**

1. The following are prescribed, for the purposes of subsection 167.4 (2) of the Act, as persons with whom a municipality may enter into joint investment agreements:

1. A local board as defined in section 1 of the *Municipal Affairs Act* other than a school board.
2. An agent of a local board described in paragraph 1.

AL LEACH
Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on February 27, 1997.

12/97

ONTARIO REGULATION 78/97
made under the
EDUCATION ACT

Made: February 28, 1997
Approved: March 5, 1997
Filed: March 6, 1997

GENERAL LEGISLATIVE GRANTS, 1997

DEFINITIONS

1. In this Regulation, the following definitions apply for a board for the year 1997,

“assessment” means the sum of,

- (a) the residential and farm assessment as defined in section 248 of the Act, and
- (b) the quotient obtained by dividing by 0.85 the commercial assessment as defined in section 248 of the Act,

that is rateable for the purposes of the board;

“A.E.F. for grant purposes” for a municipality or locality, means the assessment equalization factor provided by the Minister for this purpose;

“capital appurtenances” means,

- (a) school sites and additions and improvements thereto,
- (b) school buildings, including permanent fixtures thereof, and additions, alterations and renovations to such buildings and permanent fixtures,
- (c) buildings that are not school buildings, including permanent fixtures thereof, and additions, alterations and renovations to such buildings and permanent fixtures,
- (d) vehicles and watercraft used for the transportation of pupils, and replacements of such vehicles and watercraft, and
- (e) furniture and equipment and replacements thereof and library resource materials for the initial equipping of a library resource centre, but excluding there from items referred to in clause (d) and permanent fixtures of a building;

“capital element included in rent”, in respect of rental of computer equipment for instructional purposes and rental of accommodation and school sites, means the total rental revenue or rental expenditure, as the case may be, that is in excess of the cost of services that are included as part of the rental contract, except that in the case of rental of computer equipment or accommodation for instructional purposes, the capital element in rent cannot be less than the portion designated by the Minister for inclusion in the determination of the recognized expenditure of the board;

“continuing education A.D.E. for grant purposes” means the sum of the portion of the average daily enrolment calculated under section 3 of Ontario Regulation 79/97 (Calculation of Average Daily Enrolment) that is in respect of pupils of the board enrolled in a course approved by the Minister,

- (a) established for adults for which one or more credits or credit equivalents may be granted or in an independent study course and, in the case of a separate school board other than a Roman Catholic school board, the course is in the intermediate division,

- (b) of citizenship and language instruction for persons admitted to Canada as permanent residents under the *Immigration Act* (Canada),
- (c) of English or French as a second language for adults whose first language is neither English nor French, or

- (d) of Native language instruction for adults,

and in the case of,

- (e) a course described in clause (a), except for a pupil enrolled in an independent study course, for French-speaking adults in which French is the language of instruction,
- (f) a course described in clause (b), (c) or (d), or
- (g) a course described in clause (a), except for a pupil enrolled in an independent study course, offered in a secondary school that has an enrolment of fewer than 120 pupils per grade and that is located in a territorial district more than 80 kilometres from all other secondary schools in the Province that have the same language of instruction,

where the number of pupils is fewer than 15, such number shall be increased by five or a lesser number, as the case requires, to a maximum of 15 for the purpose of calculating the continuing education A.D.E. for grant purposes;

“current cost of operating” means the current expenditure of the board less the sum of,

- (a) current expenditure for,
 - (i) the capital element included in rent payable,
 - (ii) transportation of pupils and persons qualified to be resident pupils to and from a school, a facility referred to in subsection 190 (3) of the Act or a centre referred to in subsection 190 (4) thereof,
 - (iii) transportation of pupils from one school to another school or a facility referred to in subsection 190 (3) of the Act,
 - (iv) board, lodging and weekly transportation of pupils under sections 190, 289 and 291 of the Act,
 - (v) capital appurtenances,
 - (vi) debt charges, other than debt charges in respect of the interest payments on debentures issued for operating purposes under Part III of the *Municipal Affairs Act*,
 - (vii) tuition fees in respect of resident-external pupils of the board,
 - (viii) P.A.C. in respect of resident-external pupils of the board,
 - (ix) relocation of portable classrooms,
 - (x) restoration of destroyed and damaged capital appurtenances, and
 - (xi) interest on short-term borrowings for the purchase of capital appurtenances,

- (b) the sum of,

- (i) tax adjustments,
- (ii) the costs of performing the duties of a municipal council in territory without municipal organization,

- (iii) provision for a reserve for working funds,
- (iv) provision for a reserve for tax reduction in 1997,
- (v) allocation to reserve funds,
- (c) current revenue from sources other than,
 - (i) legislative grants except payments under subsections 17 (2) and 18 (2), section 26, subsections 27 (1) and (4) and sections 40 and 41,
 - (ii) taxes, payments in lieu of taxes and trailer fees,
 - (iii) tuition fees in respect of non-resident pupils of the board,
 - (iv) the P.A.C. in respect of non-resident pupils of the board,
 - (v) the capital element included in rent receivable,
 - (vi) disposal of capital appurtenances,
 - (vii) insurance proceeds in respect of capital appurtenances,
 - (viii) transfers from other funds,
 - (ix) transfers from a reserve for working funds,
 - (x) transfer from a reserve for tax reduction,
 - (xi) accrued interest on debentures sold at date of sale thereof,
 - (xii) interest earned on capital funds,
 - (xiii) reimbursements of expenditure for transportation of pupils including payments under section 35,
 - (xiv) grants, except legislative grants, or other reimbursements for capital expenditure from the revenue fund,
 - (xv) donations directed in writing by the donor to the purchase of a capital appurtenance and so applied, and
 - (xvi) fees in respect of continuing education and summer school courses and classes, and
- (d) the greater of,
 - (i) the sum of the amounts calculated under subclause 28 (a) (i) and section 29, and
 - (ii) the current expenditure of the board for continuing education and summer school courses or classes operated by the board;

“day school A.D.E. of non-resident pupils” means the portion of the average daily enrolment calculated under section 2 of Ontario Regulation 79/97 (Calculation of Average Daily Enrolment) that is in respect of non-resident pupils of the board other than pupils aged 21 or over or pupils enrolled in a junior kindergarten;

“day school A.D.E. of resident-external pupils” means the portion of the average daily enrolment calculated under section 2 of Ontario Regulation 79/97 (Calculation of Average Daily Enrolment) that is in respect of resident-external pupils of the board other than pupils aged 21 or over or pupils enrolled in a junior kindergarten;

“day school A.D.E. of resident-internal pupils” means the portion of the average daily enrolment calculated under section 2 of Ontario

Regulation 79/97 (Calculation of Average Daily Enrolment) that is in respect of resident-internal pupils of the board other than pupils aged 21 or over or pupils enrolled in a junior kindergarten;

“elementary school pupil” means a pupil who is enrolled in a school operated by,

- (a) a district school area board, a Protestant separate school board, a Roman Catholic separate school board other than a Roman Catholic school board, or
- (b) a board of education or a Roman Catholic school board for the purposes of receiving education in the primary division, junior division or first two years of the intermediate division;

“eligible sum for French as a first language” means the sum of,

- (a) in respect of elementary school pupils, the sum of,
 - (i) the product of \$291 and the enrolment for a program provided in a French-language instructional unit, and
 - (ii) where in 1997 the board establishes under section 289 of the Act a class in which French is the language of instruction in an elementary school where no such class was provided prior to September 2, 1974 and such class is approved by the Minister for grant purposes,
 - (A) \$5,400 if the class established in 1997 is the first,
 - (B) \$3,240 if the class established in 1997 is the second,
 - (C) \$2,160 if the class established in 1997 is the third,
- such class in the school, and
- (b) in respect of secondary school pupils, the sum of the products obtained by multiplying the enrolment for a program in a subject in a class established under section 291 of the Act in which French is the language of instruction, by the number of credits or credit equivalents that may be granted to a pupil for the subject or by,
 - (i) \$89 in the case of pupils enrolled in the intermediate division, or
 - (ii) \$95 in the case of pupils enrolled in the senior division,

subject to the limitation that the maximum number of credits or courses for which no credit may be granted that may be taken into account for the purpose of this clause in respect of any one pupil is five;

“eligible sum for French as a second language” means the sum of,

- (a) in respect of elementary school pupils, the sum of,
 - (i) the product of \$119 and the enrolment for a program in classes established for pupils whose first language is not French of an average of 20 or more minutes but less than 40 minutes per school day of instruction in French,
 - (ii) the product of \$229 and the enrolment for a program in classes established for pupils whose first language is not French of an average of 40 or more minutes but less than 60 minutes per school day of instruction in French,
- (iii) the product of \$260 and the enrolment for a program in classes established for pupils whose first language is not French of an average of 60 or more minutes but less than 150 minutes per school day of instruction in French, and

(iv) the product of \$291 and the enrolment for a program in classes established for pupils whose first language is not French of an average of,

(A) 150 minutes or more per school day of instruction in French, for pupils other than pupils enrolled in junior kindergarten or kindergarten, or

(B) 75 minutes or more per school day of instruction in French, for pupils enrolled in junior kindergarten or kindergarten, and

(b) in respect of secondary school pupils, the sum of,

(i) the products obtained by multiplying the enrolment for a program in the subject of French that is established for pupils whose first language is not French, by the number of credits or credit equivalents that may be granted to a pupil for such subject, and by,

(A) \$57 in the case of a subject offered in the intermediate division, or

(B) \$75 in the case of a subject offered in the senior division, and

(ii) the products obtained by multiplying the enrolment for a program established for pupils whose first language is not French and in which a subject other than French is taught in the French language, by the number of credits or credit equivalents that may be granted to a pupil for such subject, and by,

(A) \$94 in the case of a subject offered in the intermediate division, or

(B) \$145 in the case of a subject offered in the senior division;

"eligible sum for full-day kindergarten" means the product of,

(a) the sum of \$4,065 and the amounts per pupil that are set out in Columns 10 and 11 of Table 2 opposite the name of the board in Column 1 of Table 2,

(b) 0.50, and

(c) the sum of the products of the number of resident-internal and non-resident pupils of the board,

(i) who on the last school day of October, 1996 are enrolled for an average of 300 or more minutes per school day in a kindergarten operated by the board and 0.6, and

(ii) who on the last school day of October, 1997 are enrolled for an average of 300 or more minutes per school day in a kindergarten operated by the board and 0.4;

"eligible sum for junior kindergarten" means the product of,

(a) the sum of \$4,065 and the amounts per pupil that are set out in Columns 10 and 11 of Table 2 opposite the name of the board in Column 1 of Table 2, and

(b) the portion of the average daily enrolment calculated under section 2 of Ontario Regulation 79/97 (Calculation of Average Daily Enrolment) that is in respect of resident-internal pupils of the board enrolled in a junior kindergarten;

"eligible sum for Native as a second language" means the sum of,

(a) in respect of elementary school pupils, the sum of,

(i) the product of \$219 and the enrolment in a Native language program of an average of 20 or more minutes but less than 40 minutes per school day,

(ii) the product of \$389 and the enrolment in a Native language program of an average of 40 or more minutes per school day, and

(b) in respect of secondary school pupils, the sum of the products obtained by multiplying the enrolment in a Native language program by the number of credits or credit equivalents that may be granted to a pupil for such program, and by,

(i) \$57 in the case of a program offered in the intermediate division, or

(ii) \$75 in the case of a program offered in the senior division;

"enrolment for a program" means the sum of,

(a) the product of 0.6 and the number of resident-internal pupils and non-resident pupils of the board who on the last school day of October, 1996 are registered in the program, other than pupils aged 21 or over, and

(b) the product of 0.4 and the number of resident-internal pupils and non-resident pupils of the board who on the last school day of October, 1997 are registered in the program, other than pupils aged 21 or over;

"enrolment in a Native language program" means the sum of the products of the number of resident-internal pupils and non-resident pupils of the board, other than those whose fees are receivable from Canada or from a band, council of a band or education authority authorized by the Crown in right of Canada to provide education for Indians,

(a) who on the last school day of October, 1996 are registered in the program and 0.6, and

(b) who on the last school day of October, 1997 are registered in the program and 0.4;

"E.A." means equalized assessment for a board and is equal to the sum of the equalized assessment for the municipalities or localities within the jurisdiction of the board;

"equalized assessment for a municipality or locality" means the quotient obtained by dividing the product of 100 and the sum of the assessment and the equivalent assessment for the municipality or locality by the A.E.F. for grant purposes;

"equivalent assessment for a municipality or locality" means the amount of assessment that would yield an amount equal to the sums payable or allocated by the municipality or locality to a board in respect of,

(a) the tax levied under subsections 159 (12) and (13) of the *Municipal Act* that is paid or allocated to the board, and

(b) payments in lieu of taxes,

if such assessment were levied upon at the rate levied in 1996 in the municipality or locality for the purposes of the board on residential and farm assessment, or such amount as adjusted by the Minister;

"isolate board" means a district school area board, a rural separate school board, a combined Roman Catholic separate school board, a Protestant separate school board or a secondary school board;

“maximum recognized day school O.E.” means the amount calculated as follows,

$$A - \left(B \times \frac{A}{B + C} \right), \text{ correct to two places of decimals}$$

except where $\frac{A}{B + C}$ is greater than 1 it shall be 1, and

where,

A = the sum of,

- (a) the product of \$4,065 and the portion of the day school A.D.E. of resident-internal pupils that is in respect of elementary school pupils, and
- (b) the product of \$4,957 and the portion of the day school A.D.E. of resident-internal pupils that is in respect of secondary school pupils,

B = the excess of,

- (a) the total of the salaries, wages and related employee benefits that are not payable to teachers and other employees of the board because of a strike or lockout, other than salaries, wages and employee benefits for instruction of summer schools, international languages classes and courses referred to in the definition “continuing education A.D.E. for grant purposes”,

over,

- (b) the expenditures incurred by the board that are approved by the Minister and are attributable to a strike or lockout of the employees for which the savings for salaries, wages and employee benefits are included in clause (a) except a provision for a reserve for tax reduction, and

C = O.E. less tuition fees in respect of resident-external pupils of the board;

“MR” means the standard mill rate for R.O.E. and is equal to 0.011627, except that in the case of an unextended area board, it is equal to 0.006447 for elementary school purposes or 0.005180 for secondary school purposes;

“MR1” means the standard mill rate for recognized extraordinary expenditure and is equal to 0.000113, except that in the case of an unextended area board, it is equal to 0.000073 for elementary school purposes or 0.000040 for secondary school purposes;

“MR2” means the standard mill rate for operating expenditure and is equal to 0.000263, except that in the case of an unextended area board, it is equal to 0.000159 for elementary school purposes or 0.000104 for secondary school purposes;

“non-resident pupil” of a board means a pupil, other than a pupil from outside Ontario enrolled at a school under a student exchange program approved by the board, who is enrolled at a school operated by the board,

(a) in respect of whom,

- (i) the Minister pays the cost of education,

(ii) the board charges a fee to another board,

(iii) the board may charge a fee to Canada, to a board appointed under section 68 of the Act or to a source outside Ontario, or

(iv) the board may charge a fee to a band, the council of a band or education authority that is authorized by the Crown in the right of Canada to provide education for Indians,

(b) who is a registered Indian residing on a reserve as defined in the *Indian Act* (Canada), or

(c) who is a pupil in Canada as a visitor or as a student under the *Immigration Act* (Canada) for whom the board is required under subsection 49 (6) of the Act to charge the maximum fee calculated in accordance with the regulations;

“O.E.” means ordinary expenditure and is equal to the current cost of operating increased by current expenditure for tuition fees in respect of resident-external pupils of the board, and reduced by the sum of,

(a) the eligible sum for French as a first language, the eligible sum for French as a second language, the eligible sum for junior kindergarten, the eligible sum for full-day kindergarten, the eligible sum for Native as a second language,

(b) cost of education payable under sections 32 to 34 inclusive reduced by the P.A.C. included in such cost of education,

(c) current revenue for tuition fees in respect of non-resident pupils of the board,

(d) grants for reduction in class size for grades 1 and 2 determined under section 22,

(e) grants for small schools, small boards, small sections, goods and services, compensatory education, declining enrolment, language instruction, mixed schools and technical education determined under sections 10, 11, 12, 13, 14, 15, 19, 20 and 25 respectively,

(f) assistance for open-access tuition fees determined under section 39,

(g) grants providing special compensation for pooling determined under section 45,

(h) grants for French-language equivalency determined under section 16, and

(i) the amount described as A in the calculation of the grant for pay equity determined under section 30;

“payment in lieu of taxes” means, in respect of a municipality, the sum of,

(a) the amounts payable by the municipality to the board under subsection 7 (10) of the *Housing Development Act*, under subsection 445 (4) of the *Municipal Act* and under subsection 52 (9) of the *Power Corporation Act*,

(b) the amount paid by the municipality to the board that is in excess of the amount requisitioned by the board and which is in respect of an allocation of taxes or payments in lieu of taxes other than the amount receivable by the board under section 35 of the *Assessment Act*,

(c) the amounts receivable by the board from subscriptions in lieu of taxes, and

(d) the amounts payable by the municipality to the board under section 2 of the *Municipal and School Board Payments Adjustment Act*;

"psychiatric facility" means a children's mental health centre established or approved under subsection 8 (1) of Part I (Flexible Services) of the *Child and Family Services Act*, or a facility designated as a psychiatric facility under the *Mental Health Act* and includes the private hospital known as "The Villa" and located in the City of Vaughan;

"pupil aged 21 and over" means a secondary school pupil enrolled in the period from January 1, 1997 to August 31, 1997 who is 21 years of age or over as of December 31, 1996, or a secondary school pupil enrolled in the period from September 1, 1997 to December 31, 1997 who is 21 years of age or over as of December 31, 1997;

"P.A.C." means the pupil accommodation charge for a pupil and is equal to the product of the portion of the average daily enrolment calculated under section 2 of Ontario Regulation 79/97 (Calculation of Average Daily Enrolment) that is in respect of the pupil and \$141 in the case of an elementary school pupil or \$282 in the case of a secondary school pupil;

"R.E.E." means recognized extraordinary expenditure and is equal to the sum of,

- (a) debt charges payable by the board or on its behalf by a municipality or a county in respect of the portion of a debenture approved by the Minister for grant purposes,
- (b) the restoration of the items referred to in clauses (d) and (e) of the definition "capital appurtenances" up to the amount of the proceeds of insurance in respect of their loss,
- (c) the lesser of,

- (i) expenditure for items referred to in clause (e) of the definition "capital appurtenances" less the sum of,

- (A) such expenditure included in clause (b),
- (B) such expenditure eligible for grant under subsection 27 (3) or section 50, and
- (C) current revenue from donations that is not deducted in the determination of current cost of operating under subclause (c) (xv) of the definition "current cost of operating" except such revenue from donations that is applied to expenditure for capital appurtenances that is other than expenditure for furniture and equipment included in this subclause, and

- (ii) the sum of,

- (A) current revenue from the sale or disposal of items referred to in clause (e) of the definition "capital appurtenances",
- (B) the product of \$20 and the day school A.D.E. of resident-internal pupils of the board,

less the portion of the revenue from the sale or disposal of, and from insurance proceeds in respect of, capital appurtenances that is designated by the Minister as deductible from R.E.E.,

- (d) the portion approved by the Minister for grant purposes of the capital element included in rent payable,

- (e) the P.A.C. in respect of resident-external pupils of the board,

- (f) the portion of the expenditure for the relocation of portable classrooms that is not in excess of the product of \$4,250 and the number of relocations approved by the Minister, and

less the sum of,

- (g) the P.A.C. in respect of non-resident pupils of the board, and
- (h) the portion of the capital element included in rent receivable that is designated by the Minister as deductible from R.E.E.;

"R.O.E." means recognized ordinary expenditure and is equal to the lesser of the O.E. and the sum of,

- (a) the maximum recognized day school O.E.,
- (b) the teacher qualifications and experience adjustment,
- (c) the recognized tuition fees, and
- (d) the sum of,
- (i) the portion of the expenditure that is approved by the Minister for training assistance of designated persons as specified in Regulation 312 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 (Training Assistance), and
- (ii) the portion of the salaries, wages and benefits paid by the board to designated persons referred to in subclause (i) that is approved by the Minister and that is in respect of the portion of the designated person's contract time during 1997 that is specified, in a written agreement between the designated person and the board, as being directed towards training and released from board-assigned duties;

"recognized expenditure for instructional computers" means the sum of,

- (a) the portion of the expenditure approved by the Minister for the purchase or lease of computer hardware for instructional purposes,
- (b) the portion of the expenditure approved by the Minister for the training of teachers in the use of computer technology for instructional purposes, and
- (c) the portion of the expenditure approved by the Minister for the purchase of computer software for instructional purposes;

"recognized tuition fees" means the expenditure for tuition fees less the sum of,

- (a) the product of \$4,065 in the case of an elementary school pupil or \$4,957 in the case of a secondary school pupil and the number by which the average daily enrolment in respect of resident-external pupils of the board is increased for fee purposes by the application of factors determined under subsection 3 (4) of Ontario Regulation 81/97 (Calculation of Fees for Pupils),
- (b) the sum of the amounts that are determined for the board, in respect of each of the boards with which the board has the same or part of the same area of jurisdiction, calculated as follows,

$$A \times (B - C)$$

where,

A = the portion of the day school A.D.E. of resident-external pupils of the board that is in respect of secondary school pupils for whom fees are payable to the board that has the same or part of the same area of jurisdiction,

B = the tuition fee charged by the board that has the same or part of the same area of jurisdiction as determined under clause 3 (1) (c) of Ontario Regulation 81/97 (Calculation of Fees for Pupils), that is in respect of secondary school pupils, and

C = the sum of \$4,957 and the amounts per pupil that are set out in Columns 10 and 11 of Table 2 opposite the name of the board in Column 1 of Table 2 and, where the amount is negative, it shall be zero, and

(c) the product of \$2,257 and the portion of the average daily enrolment calculated under section 2 of Ontario Regulation 79/97, (Calculation of Average daily Enrolment) that is in respect of resident-external pupils aged 21 or over;

“resident-external pupil” of a board means a pupil whose fee is payable by the board;

“resident-internal pupil” of a board means a pupil, other than a non-resident pupil, who is enrolled at a school operated by the board;

“secondary school pupil” means a pupil who is enrolled in a school operated by,

(a) a secondary school board, or

(b) a board of education or a Roman Catholic school board for the purposes of receiving education in the last two years of the intermediate division or in the senior division;

“summer school A.D.E. for grant purposes” means the sum of,

(a) in respect of elementary school pupils, the portion of the average daily enrolment calculated under section 3 of Ontario Regulation 79/97 (Calculation of Average Daily Enrolment) that is in respect of pupils enrolled in summer schools in a course of study for the developmentally delayed and the course is approved by the Minister for grant purposes, and

(b) in respect of secondary school pupils, the portion of the average daily enrolment calculated under section 3 of Ontario Regulation 79/97 (Calculation of Average Daily Enrolment) that is in respect of pupils enrolled in summer schools in a course for which credits or credit equivalents may be granted, and the course is approved by the Minister for grant purposes;

“teacher qualifications and experience adjustment” means the product of,

(a) the day school A.D.E. of resident-internal pupils of the board,

(b) the amount per pupil that is set out in Column 11 of Table 2 opposite the name of the board in Column 1 of Table 2, and

(c) where a strike or lockout of certain employees of the board occurs during the year, the ratio of the O.E. to the sum of the O.E. and the excess described as B in the definition “maximum recognized day school O.E.”;

“tuition fees” means fees for instruction of pupils, less any P.A.C. that is included therein in respect of such pupils;

“unextended area board” means a board that is not entitled to levy both elementary and secondary school rates on all its supporters.

CONDITIONS

2. (1) The legislative grant payable for 1997 to a board other than an isolate board or a board appointed under section 68 of the Act shall be the sum of the amounts calculated under sections 8 to 45 inclusive and section 50.

(2) The legislative grant payable for 1997 to an isolate board shall be the sum of the amounts calculated under sections 32 to 35 inclusive and section 47.

(3) The legislative grant payable for 1997 to a board appointed under section 68 of the Act shall be the sum of the amounts calculated under sections 32 to 35 inclusive and section 49.

(4) Calculations under this Regulation shall, unless otherwise provided, be made using data for 1997.

3. For the purposes of this Regulation, The Metropolitan Toronto School Board and the boards of education as provided in section 123 of the *Municipality of Metropolitan Toronto Act* shall be deemed to be one divisional board of education and the area municipalities as provided in section 1 of that Act shall be deemed to be one urban municipality.

4. (1) The legislative grant payable to an unextended area board shall be calculated separately for elementary school purposes and for secondary school purposes.

(2) The legislative grant payable to a board for elementary school purposes shall be applied to elementary school purposes.

(3) The legislative grant payable to a board for secondary school purposes shall be applied to secondary school purposes.

5. (1) Where in respect of a board the calculation made to determine a legislative grant described under a section of this Regulation results in a negative amount, the sum of the amounts calculated as payable under the other section or sections of this Regulation shall be reduced by the negative amount, and the remainder obtained thereby is the legislative grant payable to the board.

(2) Notwithstanding subsection (1), where a board enters into an agreement with the Minister to make an equalization contribution for 1997 under section 257.2 of the Act, the legislative grant payable to the board shall not be less than the sum of,

(a) the product of,

(i) the amount calculated for the board under section 27, and

(ii) an estimate approved by the Minister of the average number of pupils enrolled on each school day in 1997 in the educational programs provided by the board in the facilities referred to in section 27 and who, except as to residence, would be qualified to be resident pupils of another board, divided by the average number of pupils enrolled on each school day in 1997 in the educational programs provided by the board in the facilities referred to in section 27;

(b) the product of,

(i) the amount calculated for the board under sections 32 to 35 inclusive, and

(ii) an estimate approved by the Minister of the average number of pupils enrolled on each school day in 1997 for whom a grant is payable under sections 32 to 35 inclusive and who,

except as to residence, would be qualified to be resident pupils of another board, divided by the average number of pupils enrolled on each school day in 1997 for whom a grant is payable under sections 32 to 35 inclusive; and

- (c) the sum of the amounts calculated under section 50 in respect of projects approved by the Minister under the Canada-Ontario Infrastructure Works Program.

6. (1) Despite sections 2, 4 and 5, the legislative grant payable for 1997 to a board referred to in subsection (2) shall not be less than,

- (a) the legislative grant payable to the board for 1996 under Ontario Regulation 116/96, less the grant payable to the board for 1996 under section 50 of Ontario Regulation 116/96,

reduced by the lesser of,

- (b) the product of 0.15 and the amount described in clause (a), and
- (c) the product of,
- (i) 0.03, and
- (ii) the result, for elementary and secondary school purposes, of,
- (A) taking the current cost of operating for the board for 1996,
- (B) adding the current expenditures of the board for 1996 described in subclauses (a) (ii), (iii), (iv) and (vii) of the definition of "current cost of operating" in section 1 of Ontario Regulation 116/96, and
- (C) subtracting the current revenue for tuition fees in respect of non-resident pupils of the board for 1996, and

increased by the legislative grant payable to the board for 1997 under section 50.

(2) Subsection (1) applies to a board, other than an isolate board or a board appointed under section 68 of the Act, where,

- (a) the sum of the day school A.D.E. of resident-internal pupils and the day school A.D.E. of resident-external pupils for elementary and secondary purposes is less than 10,000, or

- (b) the quotient obtained by dividing,

- (i) the excess for elementary and secondary purposes of the O.E. of the board for 1996 over its R.O.E. for 1996,

by,

- (ii) the sum of the day school A.D.E. of resident-internal pupils and the day school A.D.E. of resident-external pupil for 1996 for the board for elementary and secondary purposes,

is less than \$500.

(3) In clause (1) (c) and (2) (b), words and terms have the same meaning as in Ontario Regulation 116/96.

7. (1) The calculation and payment to a board of the legislative grant for the year 1997 shall be made in accordance with the Regulation.

(2) The legislative grant payable under this Regulation shall be paid in the number of instalments and at the times designated by the Minister.

(3) The legislative grant payable under this Regulation shall be paid on an estimated basis during 1997 and such adjustments as may be necessary shall be made when the actual financial data and average daily enrolments are available.

(4) Where the portion of the moneys appropriated by the legislature for legislative grants to boards for the provincial fiscal year 1997-98 that is allocated by the Minister to pay the balance owing under a regulation in respect of legislative grants for a previous year and the instalments payable during the provincial fiscal year 1997-98 under this Regulation except this subsection is more than sufficient or insufficient for such purposes, the Minister may increase or decrease, as the case may be, the total of the legislative grants payable under section 8 by the amount of such surplus or insufficiency by adjusting the mill rates referred to in the definition "MR".

(5) It is a condition of the payment to a board of a legislative grant that the board comply with the Acts administered by the Minister and with the regulations and policy and program initiatives authorized under those Acts and, if a board fails to comply, the Minister may withhold all or part of a legislative grant payable until the board takes the action necessary to correct the condition that caused the grant to be withheld.

(6) Where the legislative grant payable under this Regulation is overpaid, the board shall refund the amount of the overpayment to the Province of Ontario.

(7) Where the legislative grant payable under this Regulation is underpaid, the amount of the underpayment shall be paid to the board.

(8) Where the amount payable to a board under a previous regulation was either overpaid or underpaid, the overpayment or underpayment, as the case may be, shall be deducted from or added to the legislative grant payable under this Regulation to the board that has jurisdiction in the area for which the adjustment is necessary.

(9) Where a board is convicted of an offence or is held by a court to have contravened an Act, the Minister may exclude from grant assistance the expenditure by the board for legal fees payable and fines and damage awards imposed in respect of such conviction or contravention.

CATEGORY 1—BASIC PER PUPIL GRANT

GRANT FOR RECOGNIZED ORDINARY EXPENDITURE

8. A board shall be paid a grant calculated as follows,

$$R.O.E. - (Q \times MR \times E.A.)$$

where,

Q = the quotient, correct to five places of decimals, obtained by dividing R.O.E. by the sum of,

- (a) the maximum recognized day school O.E.,
- (b) the amount determined in the definition "maximum recognized day school O.E." in respect of the portion of the formula therein described as,

$$\left(B \times \frac{A}{B + C} \right)$$

- (c) the product of the portion of the day school A.D.E. of resident-external pupils of the board that is in respect of elementary school pupils and the sum of \$4,065 and the amount per pupil that is set out in Column 10 of Table 2 opposite the name of the board in Column 1 of Table 2, and

- (d) the product of the portion of the day school A.D.E. of resident-external pupils of the board that is in respect of secondary school pupils and the sum of \$4,957 and the amount per pupil that is set out in Column 10 of Table 2 opposite the name of the board in Column 1 of Table 2.

CATEGORY 2—BOARD SPECIFIC GRANTS

GRANT FOR FRENCH AS A FIRST LANGUAGE

9. A board shall be paid, in respect of schools and classes established under section 289 or 291 of the Act where French is the language of instruction, a grant equal to the eligible sum for French as a first language.

GRANT FOR SMALL SCHOOLS

10. A board shall be paid, in respect of the additional costs to the board of operating small isolated schools, a grant equal to the product of the day school A.D.E. of resident-internal pupils of the board and the amount per pupil that is set out in Column 2 of Table 2 opposite the name of the board in Column 1 of Table 2.

GRANT FOR SMALL BOARDS

11. A board shall be paid, in respect of the additional administrative costs of operating a board with a low enrolment, a grant equal to the product of the day school A.D.E. of resident-internal pupils of the board and the amount per pupil that is set out in Column 3 of Table 2 opposite the name of the board in Column 1 of Table 2.

GRANT FOR SMALL SECTIONS

12. A board shall be paid, in respect of the additional administrative costs of operating a section with a low enrolment, a grant equal to the product of the day school A.D.E. of resident-internal pupils of the board and the amount per pupil that is set out in Column 4 of Table 2 opposite the name of the board in Column 1 of Table 2.

GRANT FOR GOODS AND SERVICES

13. A board shall be paid, in respect of the additional costs to the board of purchasing goods and obtaining services in remote areas, a grant equal to the product of the day school A.D.E. of resident-internal pupils of the board and the amount per pupil that is set out in Column 5 of Table 2 opposite the name of the board in Column 1 of Table 2.

GRANT FOR COMPENSATORY EDUCATION

14. A board shall be paid, in respect of the additional costs to the board of providing compensatory education programs and services, a grant equal to the product of the day school A.D.E. of resident-internal pupils of the board and the amount per pupil that is set out in Column 6 of Table 2 opposite the name of the board in Column 1 of Table 2.

GRANT FOR DECLINING ENROLMENT

15. A board shall be paid, in respect of declining enrolment, a grant equal to the sum of the amounts calculated separately in respect of elementary school pupils and in respect of secondary school pupils, as follows,

$$(A \times B \times C \times D)$$

where,

$$A = \left(\frac{\text{ADE.96} - \text{ADE.ADJ.96}}{\text{ADE.97} + \text{ADE.EB.97}} - 1 \right), \text{ correct to four places of decimals}$$

$$B = 0.5 \text{ if } C \text{ is less than or equal to } 4,000,$$

$$= 0.25 \text{ if } C \text{ is greater than or equal to } 14,000,$$

$$= 0.5 \times \left(1 - \frac{C - 4,000}{20,000} \right), \text{ correct to two places of decimals, if } C \text{ is greater than } 4,000 \text{ but less than } 14,000,$$

C = the portion of the day school A.D.E. of resident-internal pupils of the board that is in respect of elementary school pupils or secondary school pupils, as the case requires,

D = the sum of \$4,065 for elementary school purposes or \$4,957 for secondary school purposes as the case requires and the amount per pupil that is set out in Column 10 of Table 2 opposite the name of the board in Column 1 of Table 2,

where,

ADE.97 means the sum of the day school A.D.E. of resident-internal pupils and the day school A.D.E. of non-resident pupils that is in respect of elementary school pupils or secondary school pupils, as the case requires,

ADE.96 means the sum of the day school A.D.E. of resident-internal pupils and the day school A.D.E. of non-resident pupils as defined in Ontario Regulation 116/96 (General Legislative Grants, 1996) that is in respect of elementary school pupils or secondary school pupils, as the case requires,

ADE.EB.97 means the amount by which ADE.97 was reduced as a result of the transfer of elementary or secondary schools referred to in section 40, as the case requires,

ADE.ADJ.96 means the product of 1.5 and the amount defined as ADE.ADJ.95 in section 15 of Ontario Regulation 116/96 (General Legislative Grants), and

where the amount calculated under this section is a negative amount, it shall be zero.

GRANT FOR FRENCH-LANGUAGE EQUIVALENCY

16. (1) A public French-language board shall be paid a grant in respect of equivalency to the public English-language boards that have the same or part of the same area of jurisdiction.

(2) A Roman Catholic French-language board shall be paid a grant in respect of equivalency to the Roman Catholic English-language boards that have the same or part of the same area of jurisdiction.

(3) The grant paid to the public or Roman Catholic French-language board under subsection (1) or (2) shall be equal to the sum of,

- (a) the sum of the amounts that are determined in respect of each of the public or Roman Catholic English-language boards, as the case may be, that have the same or part of the same area of jurisdiction as the French-language board, calculated as follows,

$$A \times B \times \left(1 - \frac{E}{F} \right)$$

where,

- A = the portion of the day school A.D.E. of resident-internal pupils of the French-language board that reside in the jurisdiction of the English-language board,
- B = the over-ceiling expenditure per pupil of the English-language board,
- E = the quotient obtained by dividing the E.A. for the French-language board by the sum of the day school A.D.E. of resident-internal pupils and the day school A.D.E. of resident-external pupils of the French-language board, and
- F = the quotient obtained by dividing the E.A. for the English-language board by the sum of the day school A.D.E. of resident-internal pupils and the day school A.D.E. of resident-external pupils of the English-language board; and

- (b) the sum of the amounts that are determined in respect of each of the boards that have the same or part of the same area of jurisdiction as the French-language board, calculated as follows,

$$C \times D \times (1 - G)$$

where,

- C = the portion of the day school A.D.E. of resident-external pupils of the French-language board that is in respect of secondary school pupils for whom fees are payable to the board that has the same or part of the same area of jurisdiction as the French-language board,
- D = the lesser of the over-ceiling expenditure per pupil of the French-language board or the over-ceiling expenditure per pupil of the board that has the same or part of the same area of jurisdiction as the French-language board, and
- G = the wealth ratio of the French-language board.

- (4) For the purpose of this section,

“over-ceiling expenditure per pupil” for a board means the quotient obtained by dividing,

- (a) the current cost of operating of the board, increased by the strike savings referred to as item “B” in the definition of “maximum recognized day school O.E.”, and reduced by the sum of the eligible sum for French as a first language, the eligible sum for French as a second language, the eligible sum for Native as a second language, the eligible sum for full-day kindergarten, the amount described as A in the calculation of the grant for pay equity under section 30, the grants for declining enrolment, reduction in class-size in grades 1 and 2 and special compensation for pooling determined under sections 15, 22 and 45, respectively, and the sum of the amounts calculated for elementary school purposes and for secondary school purposes equal to the product of the average daily enrolment calculated under section 2 of Ontario Regulation 79/97 (Calculation of Average Daily Enrolment) that is in respect of resident-internal and non-resident pupils of the board and the sum of \$4,065 in the case of elementary school pupils or \$4,957 in the case of secondary school pupils and the amounts per pupil that are set out in Columns 10 and 11 of Table 2 opposite the name of the board in Column 1 of Table 2,

by,

- (b) the average daily enrolment calculated under section 2 of Ontario Regulation 79/97 (Calculation of Average Daily Enrolment) that is in respect of resident-internal and non-resident pupils of the board;

“public English-language board” means a board but does not include a public French-language board, a Roman Catholic English-language board, a Roman Catholic French-language board or a Protestant separate school board;

“public French-language board” means a board established under subsection 11 (13) of the Act that is not a Roman Catholic French-language board;

“Roman Catholic English-language board” means a separate school board but does not include a Roman Catholic French-language board;

“Roman Catholic French-language board” means a board established under subsection 11 (13) of the Act, the members of which are required to be Roman Catholic;

“wealth ratio”, for a public or Roman Catholic French-language board, means the quotient obtained by dividing the amount described as “E” for the French-language board by the sum of the amounts that are determined in respect of each of the public or Roman Catholic English-language boards, as the case may be, that have the same or part of the same area of jurisdiction, calculated as follows,

$$\frac{A}{H} \times F$$

where “A” and “F” have the same meaning as described in subsection (3), and

H = the day school A.D.E. of resident-internal pupils of the French-language board.

CATEGORY 3—PROGRAM SPECIFIC GRANTS

GRANT FOR FRENCH AS A SECOND LANGUAGE

17. (1) A board shall be paid, in respect of instruction in French in classes established for pupils whose first language is not French, a grant calculated as follows,

$$A - \left(\frac{A}{100 \times B} \times \text{MR1} \times \text{E.A.} \right)$$

where,

- A = the eligible sum for French as a second language,
- B = the sum of,

- (a) the day school A.D.E. of resident-internal pupils, and
- (b) the day school A.D.E. of non-resident pupils.

(2) Where, in 1997, a board offers for the first time in a secondary school other than a French-language secondary school or a school having a French-language instructional unit, a course for which credit may be granted and in which French is the language of instruction for pupils whose first language is not French, and the course is in a subject other than French or is a special course in the subject of French designed for graduates of an elementary school program of extended or immersion French, the board shall be paid a grant of \$3,374 for each such course except that such grant shall not be paid in respect of a

course that increases the total number of such courses in a grade at the school to more than four.

GRANT FOR NATIVE AS A SECOND LANGUAGE

18. (1) A board shall be paid, in respect of Native as a second language instruction, a grant calculated as follows,

$$A - \left(\frac{A}{100 \times B} \times \text{MR1} \times \text{E.A.} \right)$$

where,

A = the eligible sum for Native as a second language,

B = the sum of,

(i) the day school A.D.E. of resident-internal pupils, and

(ii) the day school A.D.E. non-resident pupils.

(2) A board, other than a board that operated a Native as a second language program on or before the last school day of September, 1992, shall be paid a grant equal to the product of \$200 and the number of resident-internal and non-resident pupils of the board who on the last school day of October, 1997 are registered in a Native as a second language program operated by the board.

GRANT FOR ADDITIONAL LANGUAGE INSTRUCTION

19. A board shall be paid, in respect of the additional costs to the board of providing language instruction programs in English-language schools or classes for pupils whose first language is not English or in French-language schools or classes for pupils whose first language is not French in order that they may take advantage of regular instruction in the school or class, a grant equal to the product of the day school A.D.E. of resident-internal pupils of the board and the amount per pupil that is set out in Column 7 of Table 2 opposite the name of the board in Column 1 of Table 2.

GRANT FOR MIXED LANGUAGE SECONDARY SCHOOLS

20. A board shall be paid, in respect of the additional costs to the board of providing courses in the minority language of a mixed language secondary school, a grant equal to the product of the day school A.D.E. of resident-internal pupils of the board and the amount per pupil that is set out in Column 8 of Table 2 opposite the name of the board in Column 1 of Table 2.

GRANTS FOR JUNIOR KINDERGARTEN AND FULL-DAY KINDERGARTEN

21. (1) A board shall be paid, in respect of junior kindergarten, a grant calculated as follows,

$$A - \left(\frac{A}{100 \times B} \times \text{MR2} \times \text{E.A.} \right), \text{ or zero if such calculation is negative}$$

where,

A = the eligible sum for junior kindergarten,

B = the sum of,

(a) the day school A.D.E. of resident-internal pupils, and

(b) the day school A.D.E. of resident-external pupils.

(2) A board shall be paid, in respect of full-day kindergarten, a grant calculated as follows,

$$A - \left(\frac{A}{100 \times B} \times \text{MR2} \times \text{E.A.} \right), \text{ or zero if such calculation is negative}$$

where,

A = the eligible sum for full-day kindergarten,

B = the sum of,

(a) the day school A.D.E. of resident-internal pupils, and

(b) the day school A.D.E. of non-resident pupils.

GRANT FOR REDUCTION IN CLASS-SIZE IN GRADES 1 AND 2

22. A board shall be paid a grant equal to the sum of,

(a) the product of 1.5 and the portion of the grant payable to the board that is calculated under clause 22 (b) of Ontario Regulation 116/96 (General Legislative Grants); and

(b) the product of,

(i) the number of resident-internal and non-resident pupils of the board who, on the last school day of October, 1997 are enrolled in the primary division in the first two years of the program of studies immediately following kindergarten in a class other than a self-contained class for exceptional pupils,

(ii) 0.4, and

(iii) the lesser of,

a. \$700, and

b. $\left(\frac{1}{A} - \frac{1}{28.2} \right) \times \$48,200$, or zero if such calculation is negative

where,

A = the average class-size for pupils enrolled in the primary division in the first two years of the program of studies immediately following kindergarten and is calculated by dividing the number of pupils determined under subclause (i) by the number of regular classroom teachers or portions thereof employed and assigned by the board to teach pupils described under subclause (i), and the calculation so determined is subject to the approval of the Minister.

GRANTS FOR INSTRUCTIONAL COMPUTERS AND RECOGNIZED EXTRAORDINARY EXPENDITURE

23. (1) A board shall be paid, in respect of the provision of instructional computers, a grant calculated as follows,

$$A - \left(\frac{A}{100 \times B} \times \text{MR1} \times \text{E.A.} \right)$$

where,

A = recognized expenditure for instructional computers,

B = the sum of the day school A.D.E. of resident-internal pupils and the day school A.D.E. of non-resident pupils.

(2) A board shall be paid, in respect of recognized extraordinary expenditure, a grant calculated as follows,

$$A - \left(\frac{A}{100 \times B} \times MR1 \times E.A. \right)$$

where,

A = R.E.E.,

B = the sum of the day school A.D.E. of resident-internal pupils and the day school A.D.E. of resident-external pupils.

GRANT FOR PUPIL TRANSPORTATION

24. A board shall be paid, in respect of the transportation of pupils, a grant equal to the lesser of,

(a) the current expenditure for,

(i) transportation of pupils and persons qualified to be resident pupils to and from a school, a facility referred to in subsection 190 (3) of the Act or to a centre referred to in subsection 190 (4) thereof,

(ii) transportation of pupils from one school to another school or a facility referred to in subsection 190 (3) of the Act, and

(iii) board, lodging and weekly transportation of pupils under sections 190, 289 and 291 of the Act; and

(b) the sum of,

(i) the amount calculated as follows,

$$A \times B$$

(ii) the amount calculated as follows,

C - (\$8 × B), or zero if such calculation is negative, and

where,

A = the amount per pupil that is set out in Column 2 of Table 3 opposite the name of the board in Column 1 of Table 3, and

B = the sum of the day school A.D.E. of resident-internal pupils, the day school A.D.E. of resident-external pupils and the average daily enrolment calculated under section 2 of Ontario Regulation 79/97 (Calculation of Average Daily Enrolment) that is in respect of resident-internal and resident-external pupils enrolled in a junior kindergarten, and

C = the portion of the current expenditure for transportation that is in respect of transportation to and from the Ontario School for the Blind, an Ontario School for the Deaf or a demonstration school established by or operated under an agreement with the Minister for pupils with severe communicational exceptionalities.

GRANT FOR TECHNICAL EDUCATION

25. A board shall be paid, in respect of the additional costs to the board of providing technical education programs and services, a grant equal to the product of the day school A.D.E. of resident-internal pupils of the board and the amount per pupil that is set out in Column 9 of Table 2 opposite the name of the board in Column 1 of Table 2.

GRANTS FOR PROGRAMS IN LIEU OF PROVINCIAL SERVICES FOR BLIND, DEAF OR DEAF-BLIND PUPILS

26. (1) Where a board provides in its schools a special education program in lieu of an education program provided in a provincial school for blind, deaf or deaf-blind pupils or other program approved by the Minister, the board, subject to the approval of the Minister, shall be paid a grant equal to the product of,

(a) the sum of the number of teachers approved by the Minister and one-half of the number of teacher assistants approved by the Minister employed by the board for the purpose of providing such a special education program; and

(b) \$48,200 in the case of a program for elementary school pupils or \$55,400 in the case of a program for secondary school pupils.

(2) Subject to the approval of the Minister, where a board employs a qualified interpreter to assist an exceptional pupil who is otherwise admissible to a provincial school and who is identified by the board's identification placement and review committee, established under Regulation 305 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 as deaf or hard-of-hearing or employs a qualified transcriber to assist the teacher of an exceptional pupil who is identified by the board's identification placement and review committee as blind, the board shall be paid a grant calculated as follows,

$$A - \left(\frac{A}{100 \times B} \times MR2 \times E.A. \right), \text{ or zero if such calculation is negative}$$

where,

A = the sum of,

(a) the number of interpreters approved by the Minister multiplied by \$34,000, and

(b) the number of transcribers approved by the Minister multiplied by \$28,000,

B = the sum of,

(a) the day school A.D.E. of resident-internal pupils, and

(b) the day school A.D.E. of non-resident pupils.

GRANTS FOR EDUCATION PROGRAMS IN CARE, TREATMENT AND CORRECTIONAL FACILITIES

27. (1) Where a board employs a teacher to provide an educational program in,

(a) a psychiatric facility;

(b) an approved charitable institution as defined in the *Charitable Institutions Act*;

(c) an agency approved under subsection 8 (1) of Part I (Flexible Services) of the *Child and Family Services Act*;

(d) an approved home as defined in the *Homes for Retarded Persons Act*;

(e) a place of temporary detention, open custody or secure custody continued or established under section 89 of Part IV (Young Offenders) of the *Child and Family Services Act*;

(f) a home for special care approved or licensed under the *Homes for Special Care Act*;

- (g) a Crippled Children's Treatment Centre classified as a Group K Hospital under the *Public Hospitals Act*;
- (h) The Hospital for Sick Children, Toronto;
- (i) The Children's Hospital of Eastern Ontario, Ottawa;
- (j) Bloorview Children's Hospital, Toronto;
- (k) Children's Hospital of Western Ontario, London;
- (l) Lyndhurst Hospital, Toronto;
- (m) a hospital in which an education program is discontinued subsequent to December, 1980 as a result of dissolution of a board established under section 68 of the Act;
- (n) a nursing home approved or licensed under the *Nursing Homes Act*;
- (o) a correctional institution as defined in the *Ministry of Correctional Services Act*;
- (p) a place of secure or open custody designated under section 24 of the *Young Offenders Act* (Canada) or place of temporary detention designated under subsection 7 (1) of that Act,

that is situated within the area of jurisdiction of the board and in which no education program is provided by the Ministry and the Minister approves such education program, the board shall be paid a grant equal to,

- (q) the expenditure in 1997 for salary and related employee benefits of the teacher and an additional amount not in excess of \$2,500 per teacher in respect of the expenditure of the board for administrative, consultative and supervisory services, for replacement of furniture and equipment and for the purchase of instructional supplies in respect of such program; and
- (r) expenditure in 1997 for salary and related employee benefits of a teacher assistant to assist a teacher in the provision of such educational program and an additional amount not in excess of \$1,220 for each such teacher assistant.

(2) The approval of the Minister referred to in subsection (1) shall be given only where the board has entered into a written agreement with the facility, home or institution, or the administrator thereof setting out the responsibilities of the facility, home or institution for the provision of accommodation and the responsibilities of the board for the provision of the education program, including the number of teachers that the board agrees to provide.

(3) Where a board referred to in subsection (1) incurs an expenditure for furniture or equipment or both for a classroom for an education program referred to in subsection (1), the board shall be paid a grant equal to the approved portion of such expenditure, except that the grant in respect of furniture and equipment for the classroom shall in no case exceed \$3,300.

(4) Where a board enters into a written agreement with a facility or hospital referred to in subsection (1), or with the administrator of such facility, to provide an educational program that was previously provided in the facility or hospital by the Ministry and the Minister approves such education program, the Minister may pay the board, in lieu of other grants payable under this Regulation in respect of the program, an amount equal to the operating cost that is approved by the Minister for the program.

GRANT FOR ADULT EDUCATION, CONTINUING EDUCATION AND SUMMER SCHOOL

28. A board shall be paid, in respect of adult education, continuing education and summer school classes and courses, a grant equal the sum of,

- (a) the greater of,
 - (i) the product of,
 - a. \$2,257, and
 - b. the sum of the continuing education A.D.E. for grant purposes and the summer school A.D.E. for grant purposes,
 - (ii) the product of,
 - a. \$4,957
 - b. the quotient obtained by dividing the grant payable to the board under section 8 by the R.O.E., and
 - c. the sum calculated in sub-subclause (a) (i) b;
- (b) the product of,
 - (i) \$2,257, and
 - (ii) the portion of the average daily enrolment calculated under section 2 of Ontario Regulation 79/97 (Calculation of Average Daily Enrolment) that is in respect of resident-internal and resident-external pupils aged 21 or over, and
- (c) the product of 1.5 and the portion of the grant payable to the board that is calculated under clause 28 (c) of Ontario Regulation 116/96 (General Legislative Grants).

GRANT FOR INTERNATIONAL LANGUAGES (ELEMENTARY)

29. Where a board conducts classes that are approved by the Minister as part of an international languages program (elementary) in a language other than English or French, the board shall be paid a grant in respect of each such class that is equal to the product of \$41 and the number of hours of classroom instruction except that where the quotient obtained by dividing the number of elementary school pupils enrolled in all such classes conducted by the board by the number of such classes is less than 25, the \$41 per hour rate is reduced by the product of \$1.00 and the difference between such quotient and 25.

GRANT FOR PAY EQUITY

30. (1) A board shall be paid, in respect of pay equity adjustments, a grant equal to the following amount:

$$A - \left(\frac{A}{100 \times B} \times MR2 \times E.A. \right), \text{ or zero if that amount is negative}$$

where,

A = the lesser of,

- i. the sum of the eligible expenditure for pay equity in 1997 and the eligible expenditure for pay equity that was not recognized in 1996, and

- ii. the sum of,

- (a) the product of \$120 and the sum, in respect of elementary school pupils, of the day school A.D.E. of resident-internal pupils and the day school A.D.E. of non-resident pupils of the board, and
- (b) the product of \$50 and the sum, in respect of secondary school pupils, of the day school A.D.E. of resident-internal pupils and the day school A.D.E. of non-resident pupils of the board,

B = the sum of the day school A.D.E. of resident-internal pupils and the day school A.D.E. of non-resident pupils.

(2) For the purpose of this section,

"eligible expenditure for pay equity in 1997" means the sum of,

- (a) the amount by which the board's total expenditures in 1997 for adjustments in compensation in accordance with a pay equity plan under the *Pay Equity Act* exceed the board's total expenditures in 1996 for adjustments in compensation in accordance with a pay equity plan under the *Pay Equity Act*, and
- (b) the eligible expenditure for pay equity in 1996 as defined in section 30 of Ontario Regulation 116/96 (General Legislative Grants);

"eligible expenditure for pay equity that was not recognized in 1996" means the amount by which the sum described in paragraph i exceeds the sum described in paragraph ii of the definition of A in section 30 of Ontario Regulation 116/96 (General Legislative Grants).

ASSISTANCE FOR COST OF EDUCATION AND FOR BOARD,
LODGING AND TRANSPORTATION

31. (1) For the purpose of sections 32 to 38 inclusive,

- (a) "cost of education" means an amount equal to the fee calculated under section 3 or 4, as the case requires, of Ontario Regulation 81/97 (Calculation of Fees for Pupils);
- (b) "Crown establishment" means an establishment maintained by a Department of the Government of Canada, a Crown company, The Royal Canadian Mounted Police or Atomic Energy of Canada Limited, on lands held by the Crown in right of Canada that are not assessable for school purposes, and includes a reserve as defined in the *Indian Act* (Canada);
- (c) "Ontario Government establishment" means an establishment maintained by a Ministry of the Government of Ontario on lands held by the Crown in right of Ontario or an establishment maintained by Ontario Hydro on lands held by it and in respect of which no payment attributable to elementary or secondary school purposes is made under the provisions of subsection 52 (9) of the *Power Corporation Act*.

(2) For the purposes of sections 32 to 38 inclusive, a person shall be considered not to reside in an Ontario Government establishment where the person resides in a residence owned by the person on lands that are within the Ontario Government establishment.

32. Where a pupil who is not resident in a Crown Establishment resides in a territorial district on land that is not part of a,

- (a) school section and the pupil attends a public school;
- (b) school section or separate school zone and the pupil attends a separate school; or

- (c) secondary school district and the pupil attends a secondary school,

operated by a board, the Minister shall pay the board the cost of education of the pupil.

33. Where a pupil, whose parent or guardian resides on land that is not rateable for school purposes, resides in an Ontario Government establishment and attends a school operated by a board, the Minister shall pay the board the cost of education of the pupil.

34. Where a pupil,

- (a) who is resident within,
 - (i) a psychiatric facility,
 - (ii) an approved charitable institution as defined in the *Charitable Institutions Act*,
 - (iii) an agency approved under subsection 8 (1) of Part I (Flexible Services) of the *Child and Family Services Act*,
 - (iv) an approved home as defined in the *Homes for Retarded Persons Act*,
 - (v) a home for special care approved or licensed under the *Homes for Special Care Act*,
 - (vi) a nursing home approved or licensed under the *Nursing Homes Act*, or
 - (vii) a place of secure custody or open custody designated under section 24 of the *Young Offenders Act* (Canada) or place of temporary detention designated under subsection 7 (1) of that Act;
- (b) who is detained in a place of temporary detention, open custody or secure custody continued or established under section 89 of Part IV (Young Offenders) of the *Child and Family Services Act*;
- (c) who is detained in a correctional institution as defined in the *Ministry of Correctional Services Act*;
- (d) who is placed in an approved home as defined in the *Mental Hospitals Act*; or
- (e) who is a ward of the Crown under Part III (Child Protection) of the *Child and Family Services Act*, a ward of a children's aid society or in the care of a children's aid society and who has not been placed for adoption on a probationary basis,

attends a day school operated by a board and the pupil is registered as a non-resident pupil in respect of whom no fee is receivable from Canada under an agreement made pursuant to section 187 or 188 of the Act, the Minister shall pay the board the cost of education of the pupil.

35. (1) Where a board provides transportation to and from school or from school to school for a pupil for whom the Minister pays the cost of education, the Minister shall pay the board an amount approved by the Minister for grant purposes for transportation of the pupil.

(2) Where under subsection 190 (9) or (12) of the Act a board reimburses a parent or guardian of a pupil for whom the Minister pays the cost of education for the cost of board and lodging and transportation once a week from the pupil's residence to school and return, the Minister shall pay the board an amount approved by the Minister for grant purposes of the expenditure in respect of the pupil for board, lodging and transportation.

PAYMENTS TO GOVERNING AUTHORITIES

36. Where a pupil who is not a resident in a Crown Establishment attends a school supported by local taxation in Manitoba or Quebec and the pupil resides in a territorial district on land that is not part of,

- (a) a school section or separate school zone and the pupil attends an elementary school; or
- (b) a secondary school district and the pupil attends a secondary school,

the Minister shall pay the governing authorities of the school the amount agreed upon between the governing authorities of the school and the Minister.

37. Where a pupil,

- (a) resides in a territorial district;
- (b) is resident in a school section, a separate school zone or a Crown establishment; and
- (c) attends an elementary school that is supported by taxation in Manitoba or Quebec,

and, where in the opinion of the Minister,

- (d) daily transportation to the elementary school that the pupil would be required to attend in Ontario is impracticable due to distance and terrain; and
- (e) the provision of board, lodging and transportation once a week is impracticable because of the age or handicap of the pupil,

the Minister shall pay the governing authorities of the elementary school in respect of the education and related costs of such pupil amounts agreed upon between the governing authorities of the elementary school and the Minister.

38. Where a pupil,

- (a) resides in a territorial district;
- (b) is not resident in a school section, a separate school zone or a Crown establishment; and
- (c) attends a school on a reserve operated by Canada, council of a band or education authority authorized by the Crown in right of Canada to provide education for Indians,

the Minister shall pay the governing authorities of the school in respect of the education of such pupil an amount agreed upon between the governing authorities of the school and the Minister.

ASSISTANCE FOR OPEN-ACCESS TUITION FEES

39. (1) A board other than a board referred to in subsection (2) shall be paid a grant equal to the sum of the amounts that are determined in respect of each of the boards with which the board has substantially the same or part of the same area of jurisdiction, calculated as follows,

$$A \times (B - D)$$

where A and B have the same meaning as in clause (b) of the definition "recognized tuition fees", and

where,

D = the greater of,

- (i) the amount referred to as C in clause (b) of the definition "recognized tuition fees", and
- (ii) the tuition fee that would be charged by the board for a non-resident pupil of the board as determined under clause 3 (1) (c) of Ontario Regulation 81/97 (Calculation of Fees for Pupils) that is in respect of secondary school pupils,

and where the amount is negative, it shall be zero.

(2) A Roman Catholic school board to which subsection 129 (4) of the Act applies shall be paid a grant equal to the sum of the amounts that are determined in respect of each of the public boards with which the board has substantially the same or part of the same area of jurisdiction, calculated as follows,

$$A \times (B - C) \times (1 - \frac{E}{F})$$

where A, B and C have the same meaning as in clause (b) of the definition "recognized tuition fees", and

where,

- E = the quotient obtained by dividing the E.A. for the Roman Catholic school board by the day school A.D.E. of resident-internal pupils and the day school A.D.E. of resident-external pupils of the Roman Catholic school board, and
- F = the quotient obtained by dividing the E.A. for the public board with which the Roman Catholic school board has substantially the same or part of the same area of jurisdiction by the sum of the day school A.D.E. of resident-internal pupils and the day school A.D.E. of resident-external pupils of the public board.

ASSISTANCE FOR EN BLOC TRANSFER

40. (1) A public board set out in Column 1 of Table 4 other than a board referred to in subsections (2) and (3) shall be paid a grant set out opposite in Column 2 of Table 4 in respect of the transfer, as an entire educational program, of one or more secondary schools operated by the public board to a Roman Catholic school board, by agreement between the two boards and the transfer is approved by the Minister, to assist the public board in offsetting operating costs in respect of employee salaries and benefits and administrative and other expenditures that are related to the operation of the school or schools and that could not be transferred to the Roman Catholic school board.

(2) The Middlesex County Board of Education shall be paid a grant set out in Column 2 of Table 4 opposite the name of the board in Column 1 of Table 4 in respect of the transfer, as an entire educational program, of one or more schools to the Board of Education for the City of London by agreement between the two boards and the transfer is approved by the Minister, to assist in offsetting operating costs in respect of employee salaries and benefits and administrative and other expenditures that related to the operation of the school or schools and that could not be transferred to the Board of Education for the City of London.

SECONDARY SCHOOL REORGANIZATION GRANT

41. Where, on or after January 1, 1993, as a result of the reorganization of a French-English mixed language secondary school

operated by the board prior to September 1, 1985, a board establishes a French-language secondary school under section 291 of the Act, a grant, subject to the approval of the Minister, is payable to the board as follows,

- (a) where such school commenced operation in 1993, 1994 or 1995,
 - (i) \$485 per day school pupil enrolled at the school on the last day in October of 1997 where such enrolment is 100 or fewer, or
 - (ii) the lesser of \$60,700 and the amount of \$42,400 plus \$61 per day school pupil enrolled at the school on the last day in October of 1997 where such enrolment is greater than 100;
- (b) where such school commenced operation in 1996,
 - (i) \$970 per day school pupil enrolled at the school on the last day in October of 1997 where such enrolment is 100 or fewer, or
 - (ii) the lesser of \$121,400 and the amount of \$84,800 plus \$122 per day school pupil enrolled at the school on the last day in October of 1997 where such enrolment is greater than 100; and
- (c) where such school commences operation in 1997,
 - (i) \$1,455 per day school pupil enrolled at the school on the last day in October of 1997 where such enrolment is 100 or fewer, or
 - (ii) the lesser of \$182,100 and the amount of \$127,200 plus \$183 per day school pupil enrolled at the school on the last day in October of 1997 where such enrolment is greater than 100.

ADJUSTMENT IN RESPECT OF CHANGE IN TAX REVENUE

42. For the purpose of this section and section 43,

- (a) "equalized assessment for a board for 1996" means equalized assessment for a board as defined in Ontario Regulation 116/96 (General Legislative Grants) except that equivalent assessment for a municipality or locality shall be calculated using the rate levied in 1996 rather than the rate levied in 1995;
- (b) "change in taxation for 1996" for a board is the amount calculated as follows,

$$\frac{A - B}{A} \times C$$

where,

- A = the equalized assessment for the board for 1996 that is calculated using, for each organized municipality within the jurisdiction of the board,
 - I. the assessment for 1996,
 - II. the tax levied under subsections 159 (12) and (13) of the *Municipal Act* that is allocated or paid to the board in 1996, and
 - III. the payment in lieu of taxes for 1996 payable to the board,

as shown in the audited financial report of such municipality for 1996,

B = the equalized assessment for the board for 1996,

C = the amounts the board requisitioned on, or levied or caused to be levied in, the municipalities and localities within the jurisdiction of the board,

and the amount calculated may be a positive or negative amount;

- (c) "net adjustment in tax revenue" in respect of a board is calculated as follows,

$$C - B - A$$

where,

A = the change in taxation for 1996 for the board,

B = taxes receivable in 1996 under section 35 of the *Assessment Act*,

C = amounts charged to the board by a municipality in 1996 under section 421 of the *Municipal Act*, other than taxes receivable in 1996 but cancelled or reduced by resolution of the board, or by resolutions of more than one board,

and the amount calculated may be a positive or negative amount;

- (d) "net expenditure for 1996" means, in respect of a board, the excess of,

(i) the sum of the current expenditure for 1996, amounts provided in 1996 for reserves and reserve funds, and tax adjustments charged to the board in 1996,

over,

(ii) current revenue for 1996 including transfers in such year from reserves and other funds and excluding current revenue from taxes, subscriptions in lieu of taxes, payments in lieu of taxes and trailer fees;

- (e) "net recognized expenditure for 1996" means the excess of the sum of R.O.E., R.E.E., expenditure approved for capital project grants, recognized expenditure for instructional computers, the eligible sum for junior kindergarten, the eligible sum for full-day kindergarten, the eligible sum for French as a second language and the eligible sum for Native as a second language as defined in section 1 of Ontario Regulation 116/96 (General Legislative Grants), the amount described as A in the calculation of the grant for pay equity in section 30 of such Regulation taxes receivable in 1996 under section 35 of the *Assessment Act*, and amounts charged to the board by a municipality in 1996 under section 421 of the *Municipal Act* over the sum of grants payable under sections 8, 30 and 50 and subsections 17 (1), 18 (1), 21 (1), 21 (2), 23 (1) and 23 (2) of such Regulation, as adjusted under section 43 thereof.

43. In respect of a board an amount calculated as follows;

$$A \times \frac{B}{C}$$

where,

A = the net adjustment in the tax revenue for the board determined under clause 42 (c),

B = the net recognized expenditure for 1996 for the board determined under clause 42 (e), and

C = the net expenditure for 1996 for the board determined under clause 42 (d),

shall,

- (a) where the calculation results in a positive amount, be added to the grants payable to the board; and
- (b) where the calculation results in a negative amount, be deducted from the grants payable to the board.

ASSISTANCE IN RESPECT OF DEBENTURES

44. A board shall be paid a grant equal to the sum of,

- (a) the portion acceptable to the Minister in respect of expenditure for debt charges on debentures issued by the board, or on its behalf, on a secondary school building that is being used jointly by a public board and a Roman Catholic school board; and
- (b) the lesser of the amounts determined by the following calculations:
 - (i) $A - (0.000097 \times \text{E.A.})$, or zero if such calculation is negative, and
 - (ii) $A - \left(\frac{A}{B \times 100} \times \text{MR1} \times \text{E.A.} \right)$, or zero if such calculation is negative,

where,

$$A = A^1 + A^2 - A^3 - A^4$$

- A^1 = the portion acceptable to the Minister in respect of expenditure for debt charges on debentures issued by the board, or on its behalf, prior to April 1, 1980 that is not approved by the Minister for inclusion in R.E.E.,
- A^2 = in the case of a Roman Catholic school board, the portion acceptable to the Minister in respect of payments made to a public board or a diocese in respect of debt charges on debentures related to a lease or purchase of a school building,
- A^3 = the portion of the debt charges included in A^1 that is in respect of debt charges described in clause (a),
- A^4 = in the case of a public board, the portion acceptable to the Minister in respect of payments received from a Roman Catholic school board in respect of debt charges on debentures related to a lease or purchase of a school building,
- B = day school A.D.E. of resident-internal pupils of the board.

SPECIAL COMPENSATION FOR POOLING

45. A public board set out in Column 1 of Table 1 shall be paid a grant in the amount set out opposite in Column 2 of Table 1 in respect of the assessment and tax adjustments effected by Ontario Regulations 123/92 and 124/92.

GRANT FOR AN ISOLATE BOARD

46. (1) For the purpose of section 47,

- (a) "local taxation for grant purposes" means the sum of,
 - (i) the payment in lieu of taxes receivable by the isolate board,

- (ii) the portion of tax levied under subsections 159 (12) and (13) of the *Municipal Act* that is allocated or paid to the isolate board, and

- (iii) the sum of the products obtained by multiplying, for each municipality or locality within the area of jurisdiction of the isolate board,

- a. the quotient obtained by dividing the product of 100 and the assessment by the A.E.F. for grant purposes, and
- b. 0.006995 for elementary school purposes, or 0.005478 for secondary school purposes,

except where the municipality or locality is within the area of jurisdiction of a divisional board of education or a district or county combined separate school board, in which case the amount determined for the municipality or locality for the purpose of this subclause shall be the product of the assessment for the municipality or locality, 0.001 and the mill rate levied on residential property in the municipality or locality for elementary or secondary school purposes, as the case may be, in respect of such divisional board or district or county separate school board;

- (b) "net expenditure" means the positive or negative sum obtained by subtracting from the isolate board's expenditure that is acceptable to the Minister an amount that is acceptable to the Minister as revenue of the isolate board from grant payable under sections 32 to 35 inclusive and from sources other than local taxation and legislative grants.

(2) Where an isolate board operates a junior kindergarten on the last school day of October, 1997, the amount set out in subclause (1) (a) (iii) b for elementary school purposes shall be multiplied by 1.05.

(3) Where an isolate board operates a junior kindergarten on the last school day of October, 1997 and the jurisdiction of the isolate board is within the area of jurisdiction of a divisional board of education or a district or county combined separate school board that, on the last school day of October, 1997, does not operate a junior kindergarten, the amounts determined for the municipalities or localities for the purpose of subclause (1) (a) (iii) b shall be multiplied by 1.05.

47. (1) Where, in respect of an isolate board except an isolate board referred to in subsection (3), the net expenditure exceeds the local taxation for grant purposes, a grant equal to such excess shall be paid to the isolate board.

(2) Where, in respect of an isolate board except an isolate board referred to in subsection (3), the local taxation for grant purposes exceeds the net expenditure, a portion of the legislative grants paid to the isolate board in previous years equal to such excess shall be paid by the isolate board to the Province of Ontario.

(3) Where in the year 1997,

- (a) a district school area board is elected for a new district school area, a secondary school board is formed for a new secondary school district or a separate school board is elected for a new separate school zone;
- (b) information respecting the totals of the commercial assessment and of the residential and farm assessment rateable for public school purposes in the district school area, for secondary school purposes in the secondary school district or for separate school purposes in the separate school zone, as the case may be, is not available prior to the 1st day of July; and
- (c) such isolate board commences to operate a school on or after the 1st day of July or enters into an agreement with another board for the education in such year of its resident pupils,

the isolate board shall be paid a grant equal to its net expenditure.

GRANT FOR A BOARD ON TAX EXEMPT LAND

48. For the purposes of section 49, "cost of operating" means,

- (a) the current expenditure that is acceptable to the Minister for grant purposes excluding expenditure for debt charges, capital appurtenances, restoration of destroyed and damaged capital appurtenances, capital element included in rent, provision for a reserve for working funds, provisions for reserve funds and P.A.C. for resident-external pupils,

less the sum of,

- (b) current revenue from sources other than from,
 - (i) legislative grants,
 - (ii) the organization for which the board was established, and
 - (iii) refunds of expenditure, no part of which is eligible for grant; and
- (c) the excess of current expenditure for,
 - (i) transportation of pupils, and
 - (ii) board, lodging and weekly transportation of pupils,

over, in each case, the amount approved by the Minister for such purpose.

49. A board that is appointed under section 68 of the Act and that operates a school in a sanatorium, a hospital, a crippled children's treatment centre or a centre for the treatment of cerebral palsy shall be paid a grant of,

- (a) 80 per cent of the salaries of teachers, temporary teachers and teacher assistants for the current year;
- (b) 80 per cent of the excess of,

- (i) expenditure for the current year approved by the Minister for grant purposes for transportation of pupils, and board, lodging and weekly transportation of pupils,

over,

- (ii) the general legislative grants payable under section 35; and
- (c) 50 per cent of the excess of,
 - (i) the sum of the cost of operating for the current year and the revenue for the current year referred to in clause 48 (b),

over,

- (ii) expenditure for the current year for,
 - a. salaries of teachers, temporary teachers and teacher assistants,
 - b. transportation of pupils, and
 - c. board, lodging and weekly transportation of pupils.

CATEGORY 4—CAPITAL PROJECT GRANT

CAPITAL PROJECT GRANT

50. (1) A board shall be paid a grant in respect of each project of the board for the acquisition of capital appurtenances that is approved by the Minister for capital grant financing equal to the product of,

- (a) the lesser of the project cost approved by the Minister for grant purposes and the actual expenditure of the board for the project; and
- (b) the rate mentioned in subsection (2) or (3).

(2) The rate for a project for which final approval was obtained by a board in 1997 is the appropriate rate set out in column 2, 3 or 4 of Table 5 opposite the name of the board in column 1 of that table.

(3) The rate for a project other than a project referred to in subsection (2) is the rate that was actually approved for the project at the time of final approval of the project.

TABLE 1
SPECIAL COMPENSATION FOR POOLING

COLUMN 1	COLUMN 2
PUBLIC BOARDS IN UNEXTENDED AREAS	
Espanola	
· Elementary Schools	\$72,201
· Secondary Schools	
PUBLIC BOARDS IN EXTENDED AREAS	
Cochrane-Iroquois Falls	\$518,960
Hamilton	\$2,549,179
Kapuskasing	\$654,848
Kirkland Lake	\$30,761
Metropolitan Toronto	\$7,999,131
Peel	\$763,816
Sault Ste Marie	\$239,847
Stormont, Dundas and Glengarry	\$218,235
Sudbury	\$1,014,794
Timmins	\$635,048
Windsor	\$1,686,899

TABLE 2
1997 SELECTED GRANTS (\$'S PER PUPIL)

(1)	(2) SMALL SCHOOLS	(3) SMALL BOARD	(4) SMALL SECTIONS	(5) GOODS & SERVICES	(6) COMP. EDUCATION	(7) LANGUAGE INSTRUCTION	(8) IMMIG. SCHOOLS	(9) TECHNICAL EDUCATION	(10) TOTAL	(11) QUALIFICATIONS & EXPERIENCE
PUBLIC SCHOOL BOARDS - In Unattended Areas										
ATIKOKAN										
Elementary	-	460.07	-	437.2	108	-	-	-	1005.27	-
Secondary	1108.65	552.02	-	546.99	68	-	-	228.82	2502.16	-
BEAUFORT GERALDTON										
Elementary	535.32	389.39	-	429.97	108	-	-	-	1482.68	31.9
Secondary	1371.56	288.18	168.86	530.08	68	-	-	151.72	2578.23	-
CHAPLEAU										
Elementary	545.08	1018.83	-	402.31	108	-	-	-	2075.22	166.24
Secondary	1274.23	417.29	459.4	483.27	68	-	780.11	66.98	3639.26	79.95
DRYDEN										
Elementary	131.27	98.19	-	417.51	180	-	-	-	824.97	56.19
Secondary	408.31	161.54	-	531.08	115	-	-	-	1213.94	-
ESPANOLA										
Elementary	88.87	191.99	-	237.16	108	-	-	-	625.82	218.34
Secondary	-	233.36	79.24	298.17	68	12.82	51.32	12.34	753.06	90.3
FORT FRANCES RAINY RIVER										
Elementary	108.22	121.59	-	431.38	108	-	-	-	770.2	151.32
Secondary	318.24	187.78	-	543.13	68	-	-	23.89	1142.04	219.5
HALIBURTON										
Elementary	148.31	120.87	-	125.29	71	-	-	-	486.47	110.63
Secondary	-	243.77	-	159.13	45	-	-	18.17	464.07	119.21
HORNBY										
Elementary	809.91	1051.66	-	420.23	108	-	-	-	2189.8	35.12
Secondary	4461.3	1801.87	-	520.42	68	-	-	-	6651.89	-
LAKE SUPERIOR										
Elementary	52.31	150.2	43.13	433.88	108	-	-	-	787.53	-
Secondary	907.5	204.43	42.86	543.92	68	-	58.33	13.26	1836.1	-
MANITOULIN										
Elementary	77.88	165.87	-	290.19	180	-	-	-	713.74	-
Secondary	-	252.75	-	353.64	115	-	-	27.77	749.16	138.48
MICHIPICOTEN										
Elementary	-	427.81	-	409.85	108	-	-	-	945.66	-
Secondary	1732.73	315.25	246.65	502.09	68	21	-	12.8	2898.52	45.82
NIPIGON RED ROCK										
Elementary	358.11	338.31	-	429.85	108	-	-	-	1234.27	48
Secondary	902.7	465.83	-	538.32	68	-	-	78.4	2052.25	37.12
NORTH SHORE										
Elementary	72.98	126.65	-	295.54	108	-	-	-	603.15	175.32
Secondary	411.74	163.78	32.04	369.82	68	-	-	31.87	1077.23	18.81
RED LAKE										
Elementary	40.8	208.07	-	429.7	180	-	-	-	856.57	-
Secondary	585.53	353.71	-	543.18	115	-	-	-	1577.39	-
SIMCOE										
Elementary	2.51	-	-	-	-	4.17	-	-	6.68	-
Secondary	13.72	-	3.81	-	-	2.07	-	9.25	28.65	-
WEST PARRY SOUND										
Elementary	130.3	112.51	-	188.22	71	-	-	-	502.03	-
Secondary	-	203.67	-	239.88	45	-	-	89.84	558.39	26.05
ROMAN CATHOLIC SEPARATE SCHOOL BOARDS - In Unattended Areas										
CHAPLEAU PANET CAVER										
Elementary	315.07	322.17	308.9	396.31	108	121.56	-	-	1571.01	-
DRYDEN										
Elementary	-	207.85	-	434.9	180	-	-	-	822.55	-
FORT FRANCES RNY RIVER										
Elementary	134.84	219.11	-	438.85	108	-	-	-	900.8	-
GERALDTON										
Elementary	509.85	254.02	194.31	425.47	108	86.04	-	-	1577.69	-
KIRKLAND LAKE										
Elementary	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
MICHIPICOTEN										
Elementary	301.13	262.58	205.94	398.75	108	91.7	-	-	1369.07	-

TABLE 2
1997 SELECTED GRANTS (\$'S PER PUPIL)

(1)	(2) SMALL SCHOOLS	(3) SMALL BOARD	(4) SMALL SECTIONS	(5) GOODS & SERVICES	(6) COMP. EDUCATION	(7) LANGUAGE INSTRUCTION	(8) MIXED SCHOOLS	(9) TECHNICAL EDUCATION	(10) TOTAL	(11) QUALIFICATIONS & EXPERIENCE
NORTH OF SUPERIOR Elementary	730.86	177.38	57.42	437.72	108	47.89	-	-	1559.37	-
NORTH SHORE Elementary	94.23	120.63	-	315.99	108	68.08	-	-	706.93	90.16

TABLE 2
1997 SELECTED GRANTS (\$'S PER PUPIL)

(1)	(2) SMALL SCHOOLS	(3) SMALL BOARD	(4) SMALL SECTIONS	(5) GOODS & SERVICES	(6) COMP. EDUCATION	(7) LANGUAGE INSTRUCTION	(8) MIXED SCHOOLS	(9) TECHNICAL EDUCATION	(10) TOTAL	(11) QUALIFICATIONS & EXPERIENCE
PUBLIC SCHOOL BOARDS— In Extended Areas										
BRANT Combined Panel	0.99	—	—	—	—	1.1	—	8.7	10.79	—
BRUCE Combined Panel	48.54	21.36	—	24.95	—	—	—	—	92.85	147.84
CARLETON Combined Panel	—	—	—	—	—	60	—	—	60	31.74
CENTRAL ALGOMA Combined Panel	32.09	184.73	—	397.51	93.34	—	—	22.3	729.97	169.22
COCHRANE IROQUOIS FALLS Combined Panel	180.42	192.86	37.6	439.64	89.18	—	158.52	12.6	1090.59	140.91
DUFFERIN Combined Panel	—	31.56	—	—	—	—	—	—	31.56	6.97
DURHAM Combined Panel	—	—	—	—	—	33.3	—	21.19	54.49	—
EAST PARRY SOUND Combined Panel	82.25	127.22	—	205.43	62.34	—	—	19.97	497.2	54.32
ELGIN Combined Panel	15.68	12.08	—	—	—	0.73	—	17.38	45.87	—
ESSEX Combined Panel	6.54	—	—	—	—	—	—	—	6.54	70.5
FRONTENAC Combined Panel	37.72	—	6.74	16.14	61.19	3.15	—	13.44	138.4	44.95
GREY Combined Panel	—	—	—	—	—	—	—	13.43	13.43	99.89
HALDIMAND Combined Panel	1.78	44.82	—	—	—	—	—	21.6	87.98	—
HALTON Combined Panel	—	—	—	—	—	21.43	—	13.41	34.84	76.87
HAMILTON Combined Panel	4.75	—	0.35	—	125.43	129.94	—	9.33	269.81	194.51
HASTINGS Combined Panel	7.83	—	5.98	22.22	—	4.14	—	—	39.97	102.08
HEARST Combined Panel	1320.95	912.96	—	458.95	92.8	—	—	—	2783.66	—
HURON Combined Panel	8.41	20.89	—	—	—	—	—	8.04	35.34	150.14
KAPUSKASING Combined Panel	662.27	409.83	107.17	468.51	82.8	—	29.33	15.78	1775.68	89.07
KENORA Combined Panel	23.58	148.23	—	452.26	154.86	—	—	—	778.91	132.55
KENT Combined Panel	—	—	—	—	—	—	—	—	—	127.9
KIRKLAND LAKE Combined Panel	122.87	205.82	—	375.98	60.22	—	—	12.01	776.9	7.03
LAKEHEAD Combined Panel	—	—	—	234.23	92.56	—	—	—	326.78	—
LAMBTON Combined Panel	25.2	—	6.82	—	—	3.61	8.27	—	43.89	93.37
LANARK Combined Panel	—	27.34	—	—	61.85	—	—	—	89.19	—
LEEDS GRENVILLE Combined Panel	29.35	7.8	—	—	—	—	—	10.06	47.01	113.41
LENNOX ADDINGTON Combined Panel	87.05	63.35	—	37.25	—	—	—	6.61	190.26	30.7
LINCOLN Combined Panel	—	—	—	—	61.84	—	—	—	61.84	75.14
LONDON Combined Panel	—	—	2.41	—	61.93	19.97	3.88	4.74	92.93	55.44

TABLE 2
1997 SELECTED GRANTS (\$'S PER PUPIL)

(1)	(2) SMALL SCHOOLS	(3) SMALL BOARD	(4) SMALL SECTIONS	(5) GOODS & SERVICES	(6) COMP. EDUCATION	(7) LANGUAGE INSTRUCTION	(8) MIXED SCHOOLS	(9) TECHNICAL EDUCATION	(10) TOTAL	(11) QUALIFICATIONS & EXPERIENCE
METRO TORONTO Combined Panel	—	—	0.03	—	123.53	151.65	—	—	275.21	—
MIDDLESEX Combined Panel	20.51	22.43	—	—	—	—	—	—	42.94	—
MUSKOKA Combined Panel	24.28	39.22	—	137.57	61.57	—	—	3.07	265.7	49.68
NIAGARA SOUTH Combined Panel	7.12	—	0.46	—	61.34	8.01	—	35.04	111.97	26.91
NIPISSING Combined Panel	42.51	24.19	9.04	139.2	60.95	8.64	9.77	—	292.3	101.87
NORFOLK Combined Panel	—	25.49	—	—	—	—	—	—	25.49	—
NORTHUMBERLAND & CLARINGTON Combined Panel	5.08	—	—	—	—	—	—	—	5.08	—
OTTAWA Combined Panel	—	—	—	—	93.33	88.32	—	—	181.66	—
OTTAWA-CARLETON FRENCH Combined Panel	—	87.52	—	—	44.23	33.96	—	—	165.7	171.16
OXFORD Combined Panel	1.8	—	—	—	—	—	—	—	1.8	4.7
PEEL Combined Panel	0.19	—	—	—	—	100.4	—	—	100.6	63.15
PERTH Combined Panel	—	14.47	—	—	—	—	—	16.27	30.74	69.94
PETERBOROUGH Combined Panel	7.66	—	—	—	—	—	—	5.37	13.25	21.22
PRESCOTT RUSSELL Combined Panel	81.61	110.41	15.63	4.46	62.47	10.09	—	—	264.69	—
PRINCE EDWARD Combined Panel	19.1	125.76	—	47.38	—	—	—	—	192.24	—
RENFREW Combined Panel	26.63	2.26	—	6.23	60.67	—	—	—	95.79	86
SAULT STE MARIE Combined Panel	17.41	19.75	—	277.65	92.91	—	—	—	407.73	236.99
STORMONT DUNDAS GLNGRRY Combined Panel	35.1	—	6.68	—	59.47	5.1	11.49	0.42	118.26	10.02
SUDBURY Combined Panel	40.11	—	—	141.4	88.96	—	25.22	5.09	300.78	183.25
TIMISKAMING Combined Panel	175.24	144.21	—	310.31	59.42	—	—	11.53	700.71	128.9
TIMMINS Combined Panel	58.47	110.37	25.96	381.21	92.16	9.43	—	9.66	667.25	23.45
VICTORIA Combined Panel	—	17.59	—	—	—	—	—	—	17.59	63.61
WATERLOO Combined Panel	—	—	—	—	61.64	52.09	—	—	113.73	127.67
WELLINGTON Combined Panel	—	—	—	—	—	24.62	—	—	24.62	79.13
WENTWORTH Combined Panel	—	—	—	—	—	10.67	—	—	10.67	107.54
WINDSOR Combined Panel	—	—	—	—	125.3	16.35	—	—	141.65	207.6
YORK Combined Panel	—	—	—	—	—	63.67	—	—	63.67	—

TABLE 2
1997 SELECTED GRANTS (\$'S PER PUPIL)

(1)	(2) SMALL SCHOOLS	(3) SMALL BOARD	(4) SMALL SECTIONS	(5) GOODS & SERVICES	(6) COMP. EDUCATION	(7) LANGUAGE INSTRUCTION	(8) MIXED SCHOOLS	(9) TECHNICAL EDUCATION	(10) TOTAL	(11) QUALIFICATIONS & EXPERIENCE
<u>ROMAN CATHOLIC SEPARATE SCHOOL BOARDS - In Extended Areas</u>										
BRAINT Combined Panel	28.46	72.96	8.8	-	-	7.4	-	-	117.63	-
BRUCE GREY Combined Panel	94.86	103.42	-	34.87	-	-	-	-	233.14	87.24
CARLETON Combined Panel	-	-	-	-	-	10.85	-	-	10.85	10.77
COCHRANE IROQ FALLS T Combined Panel	477.98	248.06	26.71	415.9	99.16	86.44	-	-	1354.25	59.48
DUFFERIN PEEL Combined Panel	3.22	-	0.7	-	-	78.45	-	0.19	82.56	-
DURHAM REGION Combined Panel	14.51	-	2.71	-	-	3.4	-	-	20.62	-
ELGIN Combined Panel	106.93	177.67	-	12.43	-	-	-	-	299.03	-
ESSEX Combined Panel	3.44	5.63	-	-	-	26.38	-	-	35.46	-
FRNTNAC LINX ADNGTON Combined Panel	62.33	49.02	15.7	26.3	56.46	27.67	-	-	239.47	-
HALDIMAND NORFOLK Combined Panel	41.22	77.36	19.16	1.93	-	-	-	-	139.69	73.76
HALTON Combined Panel	3.16	-	-	-	-	48.22	-	-	51.38	-
HAMILTON WENTWORTH Combined Panel	-	-	-	-	107.46	69.99	-	-	177.45	92.43
HASTINGS PRINCE EDWD Combined Panel	71.55	86.06	-	44.56	2.68	-	-	-	204.85	2.78
HEARST Combined Panel	117.31	212.36	-	448.51	93.45	10.66	-	8.25	688.57	113.08
HURON PERTH Combined Panel	22.16	88.46	-	17	-	-	-	-	127.61	-
KAPUSKASING Combined Panel	153.85	157.64	21.48	423.79	96.08	35.06	-	19.66	907.48	-
KENORA Combined Panel	203.22	295.41	-	446.02	166.13	-	-	-	1110.78	-
KENT Combined Panel	59.28	37.64	9.25	2.99	-	22.78	-	-	131.95	-
KIRKLAND/TRIMSKAMING Combined Panel	188.47	134.64	-	359.14	64.65	85.71	-	-	612.61	-
LAKEHEAD Combined Panel	0.46	34.2	14.16	232.86	95.93	24.75	12.43	-	414.78	183.21
LAMBTON Combined Panel	28.14	38.08	8.81	2.9	-	9.49	-	-	87.41	87.45
LANARK LEEDS GRNVILLE Combined Panel	101.01	57.26	9.2	14.55	28.94	7.42	-	-	218.37	-
LINCOLN Combined Panel	25.04	28.66	8.13	-	62.21	7.72	-	-	132.65	11.91
LONDON MIDDLESEX Combined Panel	19.73	-	4.13	-	48.28	26.97	-	0.93	100.06	56.07
METROPOLITAN SEP SCH Combined Panel	2.34	-	0.46	-	126.19	100.7	-	-	229.69	185.06
NIPISSING Combined Panel	105.18	34.98	-	147.77	62.38	37.19	-	-	387.49	97.28
OTTAWA Combined Panel	-	26.45	-	-	95.5	138.93	-	-	258.89	17.84
OTTAWA-CARLETON FRENCH Combined Panel	6.38	17.27	-	-	47.79	-	-	-	71.43	25.17
OXFORD Combined Panel	166.22	137.66	42.33	5.96	-	-	-	-	352.21	36.43

TABLE 2
1997 SELECTED GRANTS (\$'S PER PUPIL)

(1)	(2) SMALL SCHOOLS	(3) SMALL BOARD	(4) SMALL SECTIONS	(5) GOODS & SERVICES	(6) COMP. EDUCATION	(7) LANGUAGE INSTRUCTION	(8) MIXED SCHOOLS	(9) TECHNICAL EDUCATION	(10) TOTAL	(11) QUALIFICATIONS & EXPERIENCE
P BORO VIC NRTHM NEWCASTLE Combined Panel	26.45	23.59	—	7.6	—	—	—	—	57.64	—
PRESCOTT RUSSELL - ENGLISH Combined Panel	177.65	252.21	—	19.91	64.6	—	—	—	514.37	—
PRESCOTT-RUSSELL FRENCH Combined Panel	36.36	27.51	—	—	62.79	17.56	—	—	144.24	40.11
RENFREW Combined Panel	176.46	59.38	12.98	17.99	65.02	22.13	—	—	353.97	98.01
SAULT STE MARIE Combined Panel	65.78	61.8	14.09	276.28	94.96	17.05	—	—	529.97	245.01
SIMCOE Combined Panel	78.88	4.89	3.92	3.56	—	9.83	—	—	101.07	—
STORMNT DNDAS GLNGRRY Combined Panel	55.9	30.78	—	2.98	64.81	35.57	—	1.65	191.66	24.91
SUDBURY Combined Panel	36.94	4.41	—	135.6	95.81	29.45	—	—	302.22	239.28
THAMES Combined Panel	26.86	88.8	—	353.69	94.14	59.71	—	24.12	647.31	27.32
WATERLOO Combined Panel	6.49	—	3.52	—	63.32	36.98	—	3.17	113.48	28.22
WELLAND Combined Panel	9.18	11.82	—	—	63.04	38.53	—	—	122.57	—
WELLINGTON Combined Panel	9.65	45.6	7.56	1.97	—	5.96	—	—	70.77	0.14
WINDSOR Combined Panel	15.87	—	4.35	—	125.37	14.94	—	6.44	166.77	45.99
YORK REGION Combined Panel	—	—	1.57	—	—	42.91	2.6	—	47.08	—

TABLE 3
TRANSPORTATION
(Column 1)
(Column 2)
1997
PER PUPIL
AMOUNT

PUBLIC SCHOOL BOARDS - In Unextended Areas

ATIKOKAN
Elementary 353.45
Secondary 363.66

CHAPLEAU
Elementary 396.51
Secondary 226.82

DRYDEN
Elementary 406.92
Secondary 342.20

ESPANOLA
Elementary 540.36
Secondary 576.66

FORT FRANCES RAINY RIVER
Elementary 491.62
Secondary 491.16

BEARDMORE GERALDTON
Elementary 425.93
Secondary 562.75

HALIBURTON
Elementary 409.03
Secondary 401.33

HORNEPAYNE
Elementary 221.73
Secondary 72.49

LAKE SUPERIOR
Elementary 255.98
Secondary 132.75

MANITOULIN
Elementary 551.40
Secondary 702.60

MICHIPICOTEN
Elementary 288.31
Secondary 592.31

NIPIGON RED ROCK
Elementary 397.59
Secondary 502.77

NORTH SHORE
Elementary 497.29
Secondary 232.90

RED LAKE
Elementary 423.09
Secondary 551.95

SIMCOE
Elementary 216.76
Secondary 210.98

WEST PARRY SOUND
Elementary 421.52
Secondary 426.52

TABLE 3
TRANSPORTATION
(Column 1)
(Column 2)
1997
PER PUPIL
AMOUNT
ROMAN CATHOLIC SEPARATE SCHOOL BOARDS - In Unextended Areas

CHAPLEAU PANET CAVER
Elementary 450.54

DRYDEN
Elementary 407.37

FORT FRANCES RNY RIVER
Elementary 657.01

GERALDTON
Elementary 349.90

MICHIPICOTEN
Elementary 267.17

NORTH OF SUPERIOR
Elementary 417.67

NORTH SHORE
Elementary 641.73

PUBLIC SCHOOL BOARDS- In Extended Areas

BRANT
Combined Panel 152.75

BRUCE
Combined Panel 359.72

CARLETON
Combined Panel 239.21

CENTRAL ALGOMA
Combined Panel 593.58

COCHRANE IROQUOIS FALLS
Combined Panel 703.52

DUFFERIN
Combined Panel 236.09

DURHAM
Combined Panel 124.97

EAST PARRY SOUND
Combined Panel 614.80

ELGIN
Combined Panel 260.54

ESSEX
Combined Panel 274.12

FRONTENAC
Combined Panel 226.24

GREY
Combined Panel 313.66

HALDIMAND
Combined Panel 256.96

HALTON
Combined Panel 81.46

HAMILTON
Combined Panel 42.41

HASTINGS
Combined Panel 331.26

HEARST
Combined Panel 394.30

HURON
Combined Panel 321.13

TABLE 3 TRANSPORTATION (Column 2) 1997 PER PUPIL AMOUNT	
(Column 1)	
KAPUSKASING Combined Panel	597.17
KENORA Combined Panel	320.49
KENT Combined Panel	229.45
KIRKLAND LAKE Combined Panel	444.24
LAKEHEAD Combined Panel	325.28
LAMBTON Combined Panel	237.06
LANARK Combined Panel	373.67
LEEDS GRENVILLE Combined Panel	305.88
LENNOX ADDINGTON Combined Panel	411.15
LINCOLN Combined Panel	134.41
LONDON Combined Panel	66.53
METRO TORONTO Combined Panel	10.00
MIDDLESEX Combined Panel	445.66
MUSKOKA Combined Panel	302.60
NIAGARA SOUTH Combined Panel	190.51
NIPISSING Combined Panel	416.81
NORFOLK Combined Panel	237.99
NORTHUMBERLAND & CLARINGTON Combined Panel	245.35
OTTAWA Combined Panel	8.59
OTTAWA-CARLETON FRENCH Combined Panel	459.65
OXFORD Combined Panel	214.57
PEEL Combined Panel	41.86
PERTH Combined Panel	257.06
PETERBOROUGH Combined Panel	306.28
PRESCOTT RUSSELL Combined Panel	526.86
PRINCE EDWARD Combined Panel	359.51
RENFREW Combined Panel	385.08
SAULT STE MARIE Combined Panel	260.19

TABLE 3 TRANSPORTATION (Column 2) 1997 PER PUPIL AMOUNT	
(Column 1)	
STORMONT DUNDAS GLNGRRY Combined Panel	447.95
SUDBURY Combined Panel	410.60
TIMISKAMING Combined Panel	624.74
TIMMINS Combined Panel	382.70
VICTORIA Combined Panel	363.89
WATERLOO Combined Panel	89.35
WELLINGTON Combined Panel	190.30
WENTWORTH Combined Panel	200.35
WINDSOR Combined Panel	48.70
YORK Combined Panel	81.66

TABLE 3
TRANSPORTATION
(Column 1)
(Column 2)
1997
PER PUPIL
AMOUNT

ROMAN CATHOLIC SEPARATE SCHOOL BOARDS - In Extended Areas

BRANT	
Combined Panel	225.33
BRUCE GREY	
Combined Panel	535.63
CARLETON	
Combined Panel	367.17
COCHRANE IROQ FALLS T	
Combined Panel	651.06
DUFFERIN PEEL	
Combined Panel	127.69
DURHAM REGION	
Combined Panel	183.77
ELGIN	
Combined Panel	391.00
ESSEX	
Combined Panel	314.94
FRNTNAC LNNX ADNGTON	
Combined Panel	439.17
HALDIMAND NORFOLK	
Combined Panel	405.57
HALTON	
Combined Panel	152.76
HAMILTON WENTWORTH	
Combined Panel	156.33
HASTINGS PRINCE EDWD	
Combined Panel	472.92
HEARST	
Combined Panel	395.05
HURON PERTH	
Combined Panel	463.67
KAPUSKASING	
Combined Panel	540.47
KENORA	
Combined Panel	511.31
KENT	
Combined Panel	276.83
KIRKLAND/TIMISKAMING	
Combined Panel	650.95
LAKEHEAD	
Combined Panel	473.49
LAMBTON	
Combined Panel	327.71
LANARK LEEDS GRNVILLE	
Combined Panel	519.16
LINCOLN	
Combined Panel	301.41
LONDON MIDDLESEX	
Combined Panel	269.71
METROPOLITAN SEP. SCH.	
Combined Panel	54.07
NIPISSING	
Combined Panel	557.69
OTTAWA	
Combined Panel	85.89
OTTAWA-CARLETON FRENCH	
Combined Panel	349.52

TABLE 3
TRANSPORTATION
(Column 1)
(Column 2)
1997
PER PUPIL
AMOUNT

OXFORD	
Combined Panel	417.97
P BORO VIC NRTHM CLARINGTON	
Combined Panel	469.50
PRESCOTT RUSSELL - ENGLISH	
Combined Panel	782.74
PRESCOTT-RUSSELL FRENCH	
Combined Panel	405.32
RENFREW	
Combined Panel	473.34
SAULT STE MARIE	
Combined Panel	300.77
SIMCOE	
Combined Panel	396.36
STORMNT DNDAS GLNGRRY	
Combined Panel	578.47
SUDBURY	
Combined Panel	453.00
TIMMINS	
Combined Panel	374.34
WATERLOO	
Combined Panel	187.81
WELLAND	
Combined Panel	214.04
WELLINGTON	
Combined Panel	315.55
WINDSOR	
Combined Panel	81.75
YORK REGION	
Combined Panel	168.42

TABLE 4
SPECIAL ASSISTANCE FOR EN BLOC TRANSFER

Name of Board	Special Assistance for en Bloc Transfer
COLUMN 1	COLUMN 2
Kirkland Lake Board of Education	\$28,160
Middlesex County Board of Education	\$67,200

RUNDATE 02/12/97

TABLE 5 - 1997
Column 1

Column 1	Column 2	Column 3	Column 4
Board Name	Non-Growth Projects	Growth Projects	French Language Secondary School Projects Under Part XIII
ATIKOKAN BOARD OF EDUCATION	83.931%	74.263%	97.904%
BEARDMORE, GERALDTON, LONGLAC & AREA BOARD OF EDUCATION	78.808%	66.080%	97.348%
BRANT COUNTY BOARD OF EDUCATION	76.010%	61.573%	98.302%
BRANT COUNTY RCSS BOARD	86.654%	78.622%	99.055%
BRUCE COUNTY BOARD OF EDUCATION	78.008%	64.774%	98.443%
BRUCE-GREY COUNTY RCSS BOARD	85.745%	77.167%	98.991%
CARLETON BOARD OF EDUCATION	74.234%	58.729%	98.176%
CARLETON RCSS BOARD	85.808%	76.944%	98.981%
CENTRAL ALGOMA BOARD OF EDUCATION	83.742%	73.958%	98.649%
CHAPLEAU BOARD OF EDUCATION	82.893%	72.805%	97.302%
CHAPLEAU, PANET, CAVERLY RCSSB	91.484%	86.367%	N/A
COCHRANE-IROQUOIS FALLS BD OF ED	81.864%	70.950%	98.716%
COCHRANE-IROQUOIS FALLS DIST RCSS BD	84.675%	75.452%	98.915%
CONSEIL SCOLAIRE DE LANGUE FRANÇAISE D'OTTAWA-CARLETON (PUBLIQUE)	82.577%	72.093%	N/A
CONSEIL SCOLAIRE DE LANGUE FRANÇAISE D'OTTAWA-CARLETON (CATHOLIQUE)	75.893%	61.386%	N/A
CONSEIL SCOLAIRE DE LANGUE FRANÇAISE DE PRESCOTT & RUSSELL (CATHOLIQUE)	87.154%	79.423%	N/A
DRYDEN BOARD OF EDUCATION	74.316%	58.863%	97.199%
DRYDEN DISTRICT RCSS BOARD	84.728%	75.522%	N/A
DUFFERIN COUNTY BOARD OF EDUCATION	78.853%	66.128%	98.503%
DUFFERIN PEEL RCSS BOARD	80.009%	67.974%	98.584%
DURHAM BOARD OF EDUCATION	74.576%	59.276%	98.200%
DURHAM REGION RCSS BOARD	83.579%	73.698%	98.837%
EAST PARRY SOUND BOARD OF EDUCATION	76.827%	62.883%	98.359%
ELGIN COUNTY BOARD OF EDUCATION	79.333%	65.896%	98.537%
ELGIN COUNTY RCSS BOARD	83.845%	73.803%	98.842%
ESPANOLA BOARD OF EDUCATION	76.304%	62.051%	97.359%
ESSEX COUNTY BOARD OF EDUCATION	76.721%	62.713%	98.352%
ESSEX COUNTY RCSS BOARD	84.604%	75.339%	98.910%
FORT FRANCES-RAINY RIVER BD OF ED	77.913%	64.624%	97.564%
FORT FRANCES-RAINY RIVER DRCS BOARD	87.619%	80.156%	N/A
FRONTENAC COUNTY BOARD OF EDUCATION	71.893%	54.978%	98.010%
FRONTENAC-LENNOX-ADDINGTON CTY RCSS BD	82.665%	72.234%	98.773%
GERALDTON DISTRICT RCSS BOARD	88.353%	81.332%	N/A
GREY COUNTY BOARD OF EDUCATION	74.551%	59.237%	98.198%
HALDIMAND BOARD OF EDUCATION	76.216%	61.904%	98.316%
HALDIMAND-NORFOLK COUNTY RCSS BOARD	83.018%	72.798%	98.798%
HALIBURTON COUNTY BOARD OF EDUCATION	49.937%	19.810%	94.808%
HALTON BOARD OF EDUCATION	61.389%	38.154%	97.266%
HALTON RCSS BOARD	78.052%	64.845%	98.446%
HAMILTON BOARD OF EDUCATION	69.510%	51.162%	97.841%
HAMILTON-WENTWORTH RCSS BOARD	77.833%	64.493%	98.431%
HASTINGS COUNTY BOARD OF EDUCATION	75.521%	60.791%	98.267%
HASTINGS-PRINCE EDWARD CTY RCSS BD	85.151%	76.215%	98.949%
HEARST BOARD OF EDUCATION	77.112%	63.339%	98.380%
HEARST DISTRICT RCSS BOARD	84.366%	74.958%	98.893%
HORNEPAYNE BOARD OF EDUCATION	84.071%	74.487%	98.280%
HURON COUNTY BOARD OF EDUCATION	77.008%	63.170%	98.372%
HURON-PERTH COUNTY RCSS BOARD	84.421%	75.046%	98.897%
KAPUSKASING BOARD OF EDUCATION	72.924%	56.630%	98.083%
KAPUSKASING DISTRICT RCSS BOARD	82.526%	72.011%	98.763%
KENORA BOARD OF EDUCATION	66.763%	46.763%	97.647%
KENORA DISTRICT RCSS BOARD	83.998%	74.368%	98.867%
KENT COUNTY BOARD OF EDUCATION	77.588%	64.101%	98.413%
KENT COUNTY RCSS BOARD	86.053%	77.681%	99.013%
KIRKLAND LAKE BOARD OF EDUCATION	84.300%	74.852%	98.888%
KIRKLAND LAKE-TIMISKAMING DIST RCSSB	91.397%	86.219%	99.391%
LAKE SUPERIOR BOARD OF EDUCATION	77.900%	64.605%	97.606%
LAKEHEAD BOARD OF EDUCATION	71.425%	54.230%	97.977%

RUNDATE 02/18/97

TABLE 5 - 1997

Column 1

Column 2

Column 3

Column 4

Board Name

Non-Growth
ProjectsGrowth
ProjectsFrench Language
Secondary School
Projects Under
Part XIII

LAKEHEAD DISTRICT RCSS BOARD	80.133%	68.177%	98.593%
LAMBTON COUNTY BOARD OF EDUCATION	73.096%	56.907%	98.095%
LAMBTON COUNTY RCSS BOARD	83.132%	72.982%	98.806%
LANARK COUNTY BOARD OF EDUCATION	79.078%	66.488%	98.519%
LANARK-LEEDS-GRENVILLE CTY RCSS BOARD	86.200%	77.898%	99.023%
LEEDS AND GRENVILLE CTY BD OF ED	73.157%	57.004%	98.100%
LENNOX AND ADDINGTON CTY BD OF ED	79.818%	67.873%	98.571%
LINCOLN COUNTY BOARD OF EDUCATION	71.930%	55.038%	98.013%
LINCOLN COUNTY RCSS BOARD	82.361%	71.746%	98.751%
LONDON BOARD OF EDUCATION	70.748%	53.145%	97.929%
LONDON-MIDDLESEX COUNTY RCSS BOARD	81.530%	70.416%	98.692%
MANITOULIN BOARD OF EDUCATION	71.558%	54.442%	97.067%
METRO TORONTO BOARD OF EDUCATION	43.086%	8.805%	95.969%
METROPOLITAN SEPARATE SCHOOL BOARD	67.664%	48.205%	97.711%
MICHIPICOTEN BOARD OF EDUCATION	71.584%	54.492%	96.492%
MICHIPICOTEN DISTRICT RCSS BOARD	83.504%	73.581%	N/A
MIDDLESEX COUNTY BOARD OF EDUCATION	77.853%	64.205%	98.418%
MUSKOKA BOARD OF EDUCATION	48.697%	17.825%	96.368%
NIAGARA SOUTH BOARD OF EDUCATION	73.106%	58.922%	98.096%
NIPIGON-RED ROCK BOARD OF EDUCATION	76.856%	62.934%	97.379%
NIPISSING BOARD OF EDUCATION	79.558%	67.257%	98.553%
NIPISSING DISTRICT RCSS BOARD	83.724%	73.929%	98.848%
NORFOLK BOARD OF EDUCATION	79.649%	67.402%	98.559%
NORTH OF SUPERIOR RCSS BOARD	81.044%	69.619%	N/A
NORTH SHORE BOARD OF EDUCATION	54.558%	75.814%	98.082%
NORTH SHORE DISTRICT RCSS BOARD	88.220%	81.120%	N/A
NORTHUMBERLAND & CLARINGTON BOE	77.945%	64.674%	98.439%
OTTAWA BOARD OF EDUCATION	45.120%	12.095%	96.115%
OTTAWA RCSS BOARD	67.600%	48.103%	97.706%
OXFORD COUNTY BOARD OF EDUCATION	74.079%	58.480%	98.165%
OXFORD COUNTY RCSS BOARD	82.993%	72.758%	98.796%
PEEL BOARD OF EDUCATION	59.615%	35.313%	97.141%
PERTH COUNTY BOARD OF EDUCATION	73.888%	58.174%	98.151%
PETERBOROUGH COUNTY BOARD OF ED	68.740%	49.929%	97.787%
PETERBOROUGH VIC NRTHM CLARINGTON RCSSB	85.431%	76.664%	98.969%
PRESCOTT AND RUSSELL CTY BD OF ED	86.188%	77.876%	99.022%
PRESCOTT-RUSSELL CTY ENGLISH LANG SCH BD*	82.430%	71.857%	98.756%
PRINCE EDWARD COUNTY BOE	75.575%	60.876%	98.271%
RED LAKE BOARD OF EDUCATION	82.546%	72.044%	98.072%
RENFREW COUNTY BOARD OF EDUCATION	77.946%	64.674%	98.439%
RENFREW COUNTY RCSS BOARD	85.159%	76.228%	98.949%
SAULT STE MARIE BOARD OF EDUCATION	75.356%	60.526%	98.255%
SAULT STE MARIE DISTRICT RCSS BOARD	79.712%	67.503%	98.564%
SIMCOE COUNTY BOARD OF EDUCATION	71.999%	55.149%	97.032%
SIMCOE COUNTY RCSS BOARD	83.859%	74.147%	98.857%
STORMONT-DUNDAS-GLENGARRY CTY BOE	79.678%	67.449%	98.561%
STORMONT-DUNDAS-GLENGARRY CTY RCSS BD	87.213%	79.519%	99.095%
SUDBURY BOARD OF EDUCATION	76.302%	62.041%	98.322%
SUDBURY DISTRICT RCSS BOARD	81.894%	70.998%	98.718%
TIMISKAMING BOARD OF EDUCATION	77.573%	64.077%	98.412%
TIMMINS BOARD OF EDUCATION	79.293%	66.832%	98.534%
TIMMINS DISTRICT RCSS BOARD	80.819%	69.277%	98.642%
VICTORIA COUNTY BOARD OF EDUCATION	74.148%	58.591%	98.170%
WATERLOO COUNTY BOARD OF EDUCATION	73.006%	58.763%	98.089%
WATERLOO COUNTY RCSS BOARD	83.008%	72.783%	98.797%
WELLAND COUNTY RCSS BOARD	81.883%	70.981%	98.717%
WELLINGTON COUNTY BOARD OF EDUCATION	71.817%	54.858%	98.005%
WELLINGTON COUNTY RCSS BOARD	80.507%	68.777%	98.620%

TABLE 5 - 1997
Column 1

Column 1	Column 2	Column 3	Column 4
Board Name	Non-Growth Projects	Growth Projects	French Language Secondary School Projects Under Part XIII
WENTWORTH COUNTY BOARD OF EDUCATION	72.067%	55.258%	98.022%
WEST PARRY SOUND BOARD OF EDUCATION	53.530%	25.567%	94.995%
WINDSOR BOARD OF EDUCATION	70.364%	52.529%	97.902%
WINDSOR RCSS BOARD	79.706%	67.484%	98.563%
YORK REGION BOARD OF EDUCATION	55.430%	28.609%	96.845%
YORK REGION RCSS BOARD	75.559%	60.851%	98.270%

JOHN SNOBELEN

Minister of Education and Training

Dated at Toronto on February 28, 1997.

12/97

ONTARIO REGULATION 79/97
made under the
EDUCATION ACT

Made: February 28, 1997

Approved: March 5, 1997

Filed: March 6, 1997

**CALCULATION OF AVERAGE
DAILY ENROLMENT****1. In this Regulation,**

"cycle" means the number of school days for which a schedule of classes in a school continues before the schedule is repeated;

"full-time pupil" means a pupil who,

(a) is enrolled in day school other than in junior kindergarten or kindergarten, and

(b) in respect of a cycle, is registered for classroom instruction for an average of at least 210 minutes per school day;

"half-time pupil" means a pupil who,

(a) is enrolled in junior kindergarten or kindergarten, and

(b) in respect of a cycle, is registered for classroom instruction for an average of at least 150 minutes per school day;

"independent study course" means a credit course that is provided to a pupil other than a full-time pupil in whole or, at the option of a board, in part through a non-classroom instructional mode of delivery;

"part-time pupil" means a pupil who is enrolled in day school and is neither a full-time nor a half-time pupil.

2. Day school average daily enrolment for a board for a year is the sum of,

(a) the product of 0.5 and the sum of,

(i) the number of full-time pupils enrolled on the last school day in March in the year,

(ii) 0.5 times the number of half-time pupils enrolled on that day, and

(iii) the quotient obtained by determining, for each part-time pupil enrolled on that day, the number of minutes for which the pupil is registered for classroom instruction in the cycle that includes that day in a course other than an independent study course and dividing the sum of the numbers so determined by the product of 300 and the number of days in the cycle;

(b) the product of 0.4 and the sum of,

(i) the number of full-time pupils enrolled on the last school day in October in the year,

(ii) 0.5 times the number of half-time pupils enrolled on that day, and

(iii) the quotient obtained by determining, for each part-time pupil enrolled on that day, the number of minutes for which the pupil is registered for classroom instruction in the cycle that includes that day in a course other than an independent study course and dividing the sum of the numbers so determined by the product of 300 and the number of days in the cycle;

(c) the product of 0.1 and the sum of,

(i) the number of full-time pupils enrolled on the last school day in October in the previous year,

(ii) 0.5 times the number of half-time pupils enrolled on that day, and

(iii) the quotient obtained by determining, for each part-time pupil enrolled on that day, the number of minutes for which the pupil is registered for classroom instruction in the cycle that includes that day in a course other than an independent study course and dividing the sum of the numbers so determined by the product of 300 and the number of days in the cycle; and

(d) an amount in respect of each pupil who is enrolled during the year in an independent study course that meets the criteria established by the Minister for inclusion in the determination of day school enrolment, calculated as follows:

$$\frac{A}{7.5} \times B$$

where,

A = the number of credits or the portion of a credit that may be earned by the pupil upon successful completion of the course,

B = the decimal fraction representing the portion of the total quantity of work required for completion of the course that is completed by the pupil during the periods from January 1 to June 30 and September 1 to December 31 in the year.

3. Continuing education average daily enrolment for a board for a year is the sum of,

(a) an amount in respect of each pupil who is enrolled during the year in a continuing education class or course established by the board, other than an independent study course, calculated as follows:

$$\frac{A \times B}{300 \times C}$$

where,

A = the number of sessions for which the pupil is enrolled in the year,

B = the number of minutes in each session,

C = the number of school days in the year; and

(b) an amount in respect of each pupil who is enrolled during the year in an independent study course that does not meet the criteria established by the Minister for inclusion in the determination of day school enrolment, calculated as follows:

$$A \times .1134 \times B$$

where,

A = the number of credits or the portion of a credit that may be earned by the pupil upon successful completion of the course,

B = the decimal fraction representing the portion of the total quantity of work required for completion of the course that is completed by the pupil during the year.

4. This Regulation applies in respect of the year 1997 and succeeding years.

5. Ontario Regulation 120/96 is revoked.

JOHN SNOBELEN
Minister of Education and Training

Dated at Toronto on February 28, 1997.

12/97

ONTARIO REGULATION 80/97 made under the EDUCATION ACT

Made: March 5, 1997

Filed: March 6, 1997

APPORTIONMENT 1997 REQUISITIONS

1. (1) In this Regulation,

“apportionable sum required by a divisional board for 1997” means the excess of the total estimated expenditure of the board for 1997 exclusive of,

(a) allowances and provisions for differences between the sum that the board requisitioned and the sum that the board ought to have requisitioned in a previous year from a local municipality in the school division, and

(b) the portion of any expenditures incurred by the board in performing the duties of a municipal council,

over the sum of the estimated revenues of the board for 1997 from sources other than local taxation and the amount in the reserve established under subsection 237 (2) of the Act;

“A.E.F. for apportionment purposes for 1997” for a municipality or locality means the assessment equalization factor provided by the Minister for 1997;

“assessment” has the same meaning as in Ontario Regulation 78/97 (General Legislative Grants, 1997);

“equalized assessment for a municipality or locality” means the quotient obtained by dividing the product of 100 and the assessment for the municipality or locality by the A.E.F. for apportionment purposes for 1997 for the municipality or locality;

“local taxation” means taxes levied by a municipality or a board for school purposes, exclusive of taxes paid over under section 35 of the *Assessment Act* and taxes levied under section 159 of the *Municipal Act*;

“payment in lieu of taxes for 1997” means, in respect of a municipality, the sum of the amounts payable by the municipality to the board for 1997 under subsection 7 (10) of the *Housing Development Act*, under subsection 445 (4) of the *Municipal Act*, under subsection 52 (9) of the *Power Corporation Act* and under section 2 of the *Municipal and School Board Payments Adjustment Act*.

(2) Clause (a) of the definition “apportionable sum required by a divisional board for 1997” in subsection (1) does not apply in the case of a divisional board or a secondary school board if the area of jurisdiction of the board comprises an area where an assessment update has been carried out under subsection 371 (2) of the *Municipal Act*, subsection 135.3 (1) of the *Regional Municipalities Act*, subsection 84.13 (1) of the *County of Oxford Act* or subsection 81 (1) of the *District Municipality of Muskoka Act*.

2. (1) The apportionable sum required by a divisional board for 1997 shall be apportioned among the municipalities and localities in the school division in the ratio, correct to five places of decimals, of the equalized assessment for such municipalities or localities to the total equalized assessment of the municipalities and localities in the school division.

(2) The amount apportioned to a municipality or locality by a divisional board for 1997 shall be the sum of the following amounts adjusted where required under section 237 or subsection 247 (2) or (3) of the Act:

1. The amount apportioned under subsection (1) to the municipality or locality.
2. Expenditures applicable to the locality that are incurred for 1997 by the divisional board in performing the duties of a municipal council.
3. The payment in lieu of taxes for 1997 in respect of the municipality.
4. The amount of the tax levied under subsections 159 (12) and (13) of the *Municipal Act* allocated or paid by the municipality to the divisional board for 1997.
5. The amount of any fees or charges payable in the year imposed on the divisional board by by-law made under subsection 220.1 (2) of the *Municipal Act*.

3. (1) If the adjustments required under section 247 of the Act are in respect of a part or parts of a municipality or locality, the divisional board shall provide with its requisition sufficient information in respect of the adjustments to enable the amount required in respect of the part or parts of the municipality or locality to be determined.

(2) If, for the purpose of a levy in 1997, a municipality is required under any Act to apportion the amount to be raised for municipal purposes among two or more defined areas within the municipality, the amounts requisitioned on the municipality in 1997 by a divisional board, exclusive of payments in lieu of taxes, taxes levied under subsections 159 (12) and (13) of the *Municipal Act* allocated or paid by the municipality to the divisional board, and adjustments required under section 247 of the *Education Act*, shall, for the purpose of the levy in 1997, be apportioned by the municipality among such defined areas in the ratio, correct to five places of decimals, of the equalized assessments for the defined areas to the total equalized assessment of the municipality.

(3) For the purposes of subsection (2), the equalized assessment for the defined area shall be deemed to be the sum of,

- (a) the residential and farm assessment within the defined area upon which taxes are levied; and
- (b) the quotient obtained by dividing by .85, the commercial assessment upon which taxes are levied, included in the last revised assessment roll for such defined area used for taxation purposes in 1997, equalized by using the 1979 assessment equalization factors set out in Schedule B to Ontario Regulation 108/79.

(4) Subsection (2) does not apply to a municipality if there has been an assessment update of all real property in the municipality.

4. (1) This Regulation applies to divisional boards to which section 257.1 of the Act applies.

(2) This Regulation applies with necessary modifications to divisional boards to which section 257.1 of the Act does not apply, and

for those boards the apportionable sums are to be determined separately for elementary school purposes and for secondary school purposes.

(3) This Regulation applies with necessary modifications to separate school boards referred to in sections 241 and 242 of the Act in the same manner that it applies to divisional boards.

(4) Despite subsections (1) to (3), paragraph 3 of subsection 2 (2) does not apply to an apportionment by a divisional board or by a separate school board to a municipality situated in the County of Oxford, The District Municipality of Muskoka, or in an area where an assessment update has been carried out under subsection 371 (2) of the *Municipal Act* or subsection 135.3 (1) of the *Regional Municipalities Act*.

5. Ontario Regulation 117/96 is revoked.

12/97

ONTARIO REGULATION 81/97 made under the EDUCATION ACT

Made: February 28, 1997

Approved: March 5, 1997

Filed: March 6, 1997

CALCULATION OF FEES FOR PUPILS—1997

1. In this Regulation,

“A.D.E.” means average daily enrolment for 1997 calculated under Ontario Regulation 79/97 (Calculation of Average Daily Enrolment);

“current cost of operating”, “elementary school pupil”, “eligible sum for French as a first language”, “eligible sum for French as a second language”, “eligible sum for Native as a second language”, “eligible sum for full-day kindergarten”, “non-resident pupil”, “O.E.”, “pupil aged 21 or over”, “P.A.C.”, “R.O.E.”, “resident-internal pupil” and “secondary school pupil” have the same meaning as in Ontario Regulation 78/97 (General Legislative Grants, 1997) except that,

- (a) in respect of a board appointed under section 68 of the Act, “current cost of operating” does not include current expenditure for furniture and equipment and for debt charges, and
- (b) if a board has entered into an agreement under subsection 188 (3) of the Act that provides for a payment by the Crown in right of Canada to provide classroom accommodation for a specified number of pupils, the P.A.C. for each such pupil shall be zero;

“day school A.D.E.” means the average daily enrolment for 1997 calculated under section 2 of Ontario Regulation 79/97 (Calculation of Average Daily Enrolment) that is in respect of resident-internal pupils and non-resident pupils of the board;

“high cost program” means,

- (a) a special education program, other than a program provided in the board’s school in lieu of an education program provided by a provincial school for the blind and the deaf or other similar program for which a general legislative grant is payable, or
- (b) a program that includes technological studies that qualify for one or more credits toward the secondary school graduation diploma or Ontario secondary school diploma;

"school-based operating expenditure" means the current expenditure of the board that is in respect of expenditures in the version of the Uniform Code of Accounts provided by the Minister that is in effect in March, 1997 identified under the expenditure functions of school services (account code 34), day school instruction (account codes 36, 37 and 38) and plant operation and maintenance (account codes 70 to 75 inclusive), but does not include current expenditures for capital and replacements (account codes 700, 740 to 779 inclusive and 951 to 975 inclusive);

"technological studies" means the courses developed from curriculum guidelines that are issued by the Minister for the intermediate division and senior division and listed under the heading "Technological Studies" in the circular entitled "Ontario Schools Intermediate and Senior Divisions Program and Diploma Requirements" issued by the Minister.

2. This Regulation applies to fees for pupils in respect of the year 1997.

FEES CHARGED TO BOARDS

3. (1) Except as provided in subsection (10) and section 4, the fee in respect of a pupil whose fee is receivable from another board, from Canada or from a band, council of a band or education authority authorized by the Crown in right of Canada to provide education for Indians and the fee in respect of a pupil to whom subsection 49 (6) of the Act applies, shall be determined in the following manner:

1. Subtract from the current cost of operating of the board that provides the instruction the school-based operating expenditure for elementary school purposes and secondary school purposes.
2. Prorate the remainder from paragraph 1 to elementary school purposes and secondary school purposes in the ratio that the day school A.D.E. of elementary school pupils and the day school A.D.E. of secondary school pupils is to the total day school A.D.E. of the board.
3. Add the amount determined in paragraph 2 for elementary school purposes to the school based operating expenditure for elementary school purposes and subtract the legislative grants payable to the board in respect of elementary school pupils for the eligible sum for French as a first language, the eligible sum for French as a second language, the eligible sum for Native as a second language, the eligible sum for full-day kindergarten and the reduction in class-size in grades 1 and 2 and the grant for pay equity as determined under sections 22 and 30 respectively of Ontario Regulation 78/97 (General Legislative Grants, 1997). Divide that sum by the day school A.D.E. of elementary school pupils.
4. Add the amount determined in paragraph 2 for secondary school purposes to the school based operating expenditure for secondary school purposes and subtract the legislative grants payable to the board in respect of secondary school pupils for the eligible sum for French as a first language, the eligible sum for French as a second language, the eligible sum for Native as a second language and the grant for pay equity as determined under section 30 of Ontario Regulation 78/97 (General Legislative Grants, 1997). Divide that sum by the day school A.D.E. of secondary school pupils.
5. Multiply the A.D.E. of each pupil to whom subsection 49 (6) of the Act applies or the A.D.E. of each pupil whose fee is receivable from another board, from Canada or from a band, council of a band or education authority, as the case may be, by the sum of,

- i. the amount determined under paragraph 3 or paragraph 4, as the case may be, and
- ii. the P.A.C. for that pupil.

(2) Subparagraph ii of paragraph 5 of subsection (1) does not apply to a board that is appointed under section 68 of the Act.

(3) The fee in respect of a pupil referred to in subsection (1) who is enrolled in a Native language program and whose fee is receivable from Canada or from a band, council of a band or education authority authorized by the Crown in right of Canada to provide education for Indians may be increased by an amount equal to the portion of the eligible sum for Native as a second language that would be generated for that pupil if the pupil were a resident pupil of the board.

(4) The fee in respect of a pupil referred to in subsection (1) who is enrolled in a high cost program may be increased by multiplying the fee by a factor agreed upon by the board providing the instruction and the party from whom the fee is receivable.

(5) If the board providing the instruction and the party from whom the fee is receivable cannot agree upon a factor, the factor shall be determined by three arbitrators.

(6) If the fee is in respect of a pupil for whom the Minister pays the cost of education, the three arbitrators shall be,

- (a) one arbitrator appointed by the board that provides the instruction;
- (b) one arbitrator appointed by the Minister; and
- (c) one arbitrator appointed by the arbitrators appointed under clauses (a) and (b).

(7) In all cases other than a case to which subsection (6) applies, the three arbitrators shall be,

- (a) one arbitrator appointed by the board that provides the instruction;
- (b) one arbitrator appointed by the party from whom the fee is receivable; and
- (c) one arbitrator appointed by the arbitrators appointed under clauses (a) and (b).

(8) The decision of the arbitrators or a majority of them is final and binding upon the board providing the instruction and the party from whom the fee is receivable.

(9) The number of pupils in a high cost program provided by the board in respect of whom the fee receivable by the board from a party may be increased under subsections (4) to (8) shall not exceed the amount obtained by,

- (a) multiplying the A.D.E. of pupils in respect of whom fees are receivable by the board from the party by the ratio of the A.D.E. of pupils registered in the high cost program to the A.D.E. of pupils enrolled in schools operated by the board; and
- (b) subtracting the product obtained in clause (a) from the A.D.E. of pupils registered in the high cost program in respect of whom fees are receivable by the board from the party.

(10) The fee in respect of a pupil aged 21 or over and who is referred to in subsection (1) shall be equal to the product of the A.D.E. of the pupil and \$2,257 or such other amount that is agreed upon by the board providing the instruction and the party from whom the fee is receivable.

FEES PAID TO SECTION 68 HOSPITAL BOARDS

4. The fee in respect of a pupil enrolled in a school operated by a board that is appointed under section 68 of the Act in a centre for the treatment of cerebral palsy, a crippled children's treatment centre, a hospital or a sanatorium shall be calculated by,

- (a) adding to the current cost of operating of the board that provides the instruction, the portion approved by the Minister for grant purposes of the expenditure for such year for the transportation of pupils and deducting from the total thereof the general legislative grants payable to the board for such year, except a grant that is equal to the cost of education;
- (b) dividing the amount determined under clause (a) by the sum of the days on which each pupil is enrolled at the school; and
- (c) multiplying the amount determined under clause (b) by the number of days for which the pupil whose fee is being calculated is enrolled at the school.

FEES CHARGED TO PARENTS RESIDING IN ONTARIO

5. (1) The fee charged by a board in respect of a pupil whose parent or guardian is resident in Ontario, other than a pupil whose fee is receivable from another board, from Canada or from a band, council of a band or education authority authorized by the Crown in right of Canada to provide education for Indians, shall not exceed the fee referred to in subsection (3) or (4), as the case requires.

(2) Subsection (1) does not apply to a board that is appointed under section 68 of the Act.

(3) The fee in respect of one or more pupils who reside with their parent or guardian in a school section, separate school zone or secondary school district on land that is exempt from taxation for school purposes shall not exceed,

- (a) \$74 for each month the pupil or pupils are enrolled in an elementary school operated by the board; and
- (b) \$74 for each month the pupil or pupils are enrolled in a secondary school operated by the board.

(4) In the case of a pupil who is qualified to be a resident pupil of a school section, separate school zone or secondary school district, the fee in respect of the pupil shall not exceed, for each month the pupil is enrolled, the greater of,

- (a) \$74; and
- (b) one-tenth of the sum of,
 - (i) the quotient obtained by dividing,
 - (A) the board's estimate of the excess of its O.E. for the year over its R.O.E.,
 - by,
 - (B) the A.D.E. of the board for the year that is in respect of resident-internal and resident-external pupils of the board, and
 - (ii) the P.A.C.

(5) If a pupil is enrolled in a high cost program, the amount calculated under subsection (4) may be increased by an amount that does not exceed the additional cost to the board of providing the high cost program to the pupil.

FEES CHARGED TO PARENTS NOT RESIDING IN ONTARIO

6. (1) The fee in respect of a pupil whose parent or guardian does not reside in Ontario shall be such fee as the board providing the instruction to the pupil may determine and, except as is provided in subsection (3), shall not exceed the amount obtained by multiplying one-tenth of the sum of the quotient determined under paragraph 3 or 4, as the case may be, of section 3 and the P.A.C. for the pupil and multiplying that result by the number of months during which the pupil is enrolled in such year in a school operated by the board.

(2) Subsection (1) does not apply to a pupil to whom subsection 49 (6) of the Act applies.

(3) The fee in respect of a pupil referred to in subsection (1) who is enrolled in a high cost program shall be increased by an amount that does not exceed the additional cost to the board of providing the high cost program to the pupil.

FEES FOR PROGRAMS IN FACILITIES

7. (1) The fee charged by a board in respect of a pupil who is not qualified to be a resident pupil of the board and for whom an educational program is provided in a hospital or treatment centre shall be such fee as may be agreed upon between the board that provides the program and,

- (a) the board of which the pupil is qualified to be a resident pupil; or
- (b) if the pupil is not qualified to be a resident pupil of a board, the parent or guardian of the pupil.

(2) Subsection (1) does not apply to a board that provides the educational program if the board,

- (a) is appointed under section 68 of the Act; or
- (b) receives a grant under section 27 of Ontario Regulation 78/97 (General Legislative Grants, 1997) with respect to that educational program.

FEES FOR CONTINUING EDUCATION AND SUMMER SCHOOL

8. The fee charged by a board in respect of a pupil who is enrolled in a continuing education or summer school program operated by the board shall be such fee as the board providing the instruction may determine except that the fee shall not exceed the product of,

- (a) the average daily enrolment that is calculated in respect of the pupil under section 3 of Ontario Regulation 79/97 (Calculation of Average Daily Enrolment); and
- (b) the quotient obtained by dividing the current expenditure of the board for continuing education and summer school courses or classes for which legislative grants are payable under Ontario Regulation 78/97 (General Legislative Grants, 1997) by the average daily enrolment that is calculated under section 3 of Ontario Regulation 79/97 (Calculation of Average Daily Enrolment) in respect of resident-internal and non-resident pupils of the board enrolled in continuing education and summer school courses or classes for which legislative grants are payable under Ontario Regulation 78/97 (General Legislative Grants, 1997).

9. Ontario Regulation 119/96 is revoked.

JOHN SNOBELLEN
Minister of Education and Training

Dated at Toronto on February 28, 1997.

12/97

ONTARIO REGULATION 82/97
made under the
UPHOLSTERED AND STUFFED ARTICLES ACT

Made: March 5, 1997
Filed: March 7, 1997

Amending Reg. 1092 of R.R.O. 1990
(General)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 1092 has been amended by Ontario Regulation 445/96. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. (1) Subsections 7 (1.1) and (1.2) of Regulation 1092 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 are revoked and the following substituted:

(1.1) A label in Form 1 shall be at least 6.4 centimetres in width by at least 9 centimetres in length.

(1.2) A label in Form 2 shall be at least 7 centimetres in width by at least 2.5 centimetres in length.

(1.3) A label in Form 2A shall be at least 5.5 centimetres in width by at least 1.3 centimetres in length.

(2) Subsection 7 (2) of the Regulation is amended by adding "or Form 2A" after "Form 2" in the third line.

(3) Subsection 7 (6) of the Regulation is amended by striking out "Form 1 or Form 2" in the first and second lines and substituting "Form 1, Form 2 or Form 2A".

(4) Clause 7 (8) (c) of the Regulation is amended by adding "or permitted" after "required" in the first line.

(5) Subsection 7 (8.1) of the Regulation is revoked.

2. The heading before section 9 of the Regulation is revoked and the following substituted:

PROCESSING OF DOWN AND OTHER FEATHER PRODUCTS

3. (1) Section 9 of the Regulation is amended by striking out "Feathers or feather products" at the beginning and substituting "Down and other feather products".

(2) Section 9 of the Regulation is amended by adding the following subsection:

(2) Down and other feather products used as stuffing shall be processed to meet or exceed the following levels of plumage cleanliness as determined using the CGSB-139.3 M90 test:

1. 10 for down or uncrushed feather products.
2. 15 for crushed feather products.

4. Forms 1 and 2 of the Regulation are revoked and the following substituted:

FORM 1

6.4 CM

OPTIONAL

CARE LABELLING AND/OR SUPPLEMENTARY LABELLING ÉTIQUETAGE D'ENTRETIEN ET/OU ÉTIQUETAGE SUPPLÉMENTAIRE	
Not to be removed until delivered to the consumer Ne pas enlever avant la livraison au consommateur	
This article contains NEW MATERIAL ONLY Cet article contient des MATÉRIAUX NEUFS SEULEMENT	
This label is affixed in compliance with Provincial Law Cette étiquette est apposée conformément à la loi de la province	
Made by reg. no.	Fabriqué par No. de permis:
Content	Contenu
Federal Requirement Exigence Fédérale	
SUPPLEMENTARY AND/OR OTHER JURISDICTIONS INFORMATION INFORMATIONS SUPPLÉMENTAIRES ET/OU D'AUTRES AUTORITÉS	

9 CM

OPTIONAL

FORM 2

7 CM

2.5 CM

Not to be removed until delivered to the consumer	Ne pas enlever avant la livraison au consommateur
This label is affixed in compliance with Provincial Law	Cette étiquette est apposée conformément à la loi de la province
This article contains NEW MATERIAL ONLY	Cet article contient MATÉRIAUX NEUFS SEULEMENT
Made by reg. no.	Fabriqué par No. de permis:
Content	Contenu

FORM 2A

5.5 CM

1.3 CM

NEW MATERIAL REG. NO. CONTENT	MATÉRIAUX NEUFS SEULEMENT NO. DE PERMIS: CONTENU
--	---

12/97

ONTARIO REGULATION 83/97made under the
ENERGY ACT

Made: March 5, 1997

Filed: March 7, 1997

**COMPRESSED NATURAL GAS STORAGE,
HANDLING AND UTILIZATION****DEFINITIONS****1. In this Regulation,**

“approved” means,

- (a) acceptable to the Director,
- (b) with respect to a standard or a laboratory test report, that the standard or laboratory test report is accepted by the Director,
- (c) with respect to an appliance, that the appliance bears the label or symbol of a designated testing organization certifying compliance with an approved standard or a laboratory test report,
- (d) with respect to a component, accessory or equipment other than the pressure piping system at a refuelling station, that the equipment, component or accessory bears the label or symbol of a designated testing organization certifying compliance with an approved standard or a laboratory test report, and
- (e) with respect to an installation or work, that the installation or work, as the case may be, complies with this Regulation;

“bulk container” means a container that is designed to be permanently attached to a vehicle for the purpose of transporting NGV;

“certificate”, except in sections 27, 28 and 30, means a certificate referred to in section 14 of the Act;

“Code” means the Ontario Compressed Natural Gas Code, 1997 amended from time to time and adopted as part of this Regulation under section 2;

“engineering services” means services performed by a person for the purposes of this Act and includes services for reviewing plans or drawings, services relating to requests for variances or deviations, services for monitoring field development projects and services relating to site remediation and general consultations;

“installation” means the act of installing a component, accessory or other equipment on a natural gas vehicle or a facility for refuelling natural gas vehicles or any other facility at which natural gas is handled;

“licence” means a licence referred to in section 12 of the Act;

“natural gas” means natural gas that consists primarily of methane in gaseous state, with contaminants not exceeding the values set out in Part 2 of the Code;

“natural gas vehicle” means a motor vehicle that is propelled or driven by an internal combustion engine fuelled by natural gas;

“NGV” means natural gas to be used as engine fuel for a natural gas vehicle;

“pressure piping system” means the natural gas piping system at a refuelling station, including its equipment, components and accessories, where the system is designed to operate at a pressure above 410 kPa gauge (60 psig);

“private outlet” means a premises at which NGV is dispensed into the fuel container of motor vehicles used by the operator of the outlet, using VRA's capable of a total output of over 0.3 cubic metre/minute (10 cubic feet/minute);

“professional engineer” means a professional engineer within the meaning of the *Professional Engineers Act*;

“refuelling station” means,

- (a) a facility for the dispensing of NGV and includes all stationary equipment and associated components downstream from the outlet of the meter station of the utility supplying natural gas, but does not include a private outlet,
- (b) a facility composed of one or more than one VRA that has been altered by the addition of containers storing NGV, or
- (c) any combination of facilities referred to in clauses (a) and (b);

“registration” means a registration referred to in section 13 of the Act;

“vehicle conversion centre” means a premises used to install, activate, alter, repair, service, purge, or remove any part of a natural gas fuel system on a vehicle;

“VRA” means a vehicle refuelling appliance that consists of a natural gas compressor package not containing storage, that has a flow rate not in excess of 0.3 cubic metre/minute (10 cubic feet/minute) and that is intended for unattended refuelling.

CODE

2. (1) The publication entitled the Ontario Compressed Natural Gas Code, 1997 as amended from time to time, issued by the Engineering and Standards Branch, Technical Standards Division of the Ministry of Consumer and Commercial Relations and the standards and laboratory test reports referred to in it to the extent they apply to the Code, are adopted as part of this Regulation.

(2) All persons engaged in the handling of compressed natural gas or in the selling, renting, installing, activating, altering, maintaining, servicing, purging, removing or operating compressed natural gas equipment or the fuel systems of natural gas vehicles shall comply with the Code.

(3) If a provision of this Regulation conflicts with a provision of the Code, the provision of this Regulation applies.

DESIGNATED TESTING ORGANIZATIONS

3. (1) The Canadian Gas Association, the Canadian Standards Association, the Underwriters' Laboratories of Canada and the Underwriters' Laboratories Inc. are designated as organizations to test appliances, equipment, components and accessories to approved standards or laboratory test reports.

(2) A designated testing organization may test an appliance, equipment, component or accessory for which there is no approved standard or laboratory test report, in which case it shall report its findings to the Director who may accept the report.

(3) A person may apply to a designated testing organization to have an appliance, equipment, component or accessory tested under this section.

(4) A designated testing organization that tests an appliance, equipment, component or accessory shall place its label or symbol on it if,

- (a) it conforms to the applicable approved standard or laboratory test report; or
- (b) the Director accepts a report on it under subsection (2).

REFUELLING STATIONS—CONSTRUCTION AND ALTERATION

4. (1) No person shall start or cause or permit to be started the construction of a refuelling station or the making of an alteration to a refuelling station unless,

- (a) the person has obtained the Director's written approval of the design of the station or the alteration; or
- (b) the person has submitted to the Director,
 - (i) a legible plan in duplicate drawn to scale showing the design of the station or the alteration signed and sealed by a professional engineer,
 - (ii) the statutory declaration of the professional engineer declaring that the design complies with all applicable requirements of this Regulation, and
 - (iii) in the case of an alteration, the evidence required by clause 6 (3) (a), if the Director requests it.

(2) An application for the Director's approval of the design of a refuelling station or an alteration to a refuelling station shall consist of,

- (a) a legible plan in triplicate drawn to scale showing the design of the station or the alteration;
- (b) in the case of an alteration, the evidence referred to in clauses 6 (3) (a) to (d), if the Director requests it; and
- (c) sufficient information for the Director to determine whether the design of the station or the alteration complies with this Regulation.

(3) An applicant for the Director's approval of the design of a refuelling station or an alteration to a refuelling station shall pay a fee for the Director to have a design review done.

(4) Upon approving a design, the Director shall mark the approval on one copy of each plan submitted by the applicant and shall return it to the applicant.

5. Except if the VRA is connected to storage or is located at a private outlet, no person shall install a VRA unless the VRA is installed in accordance with Part 9 of the CAN/CGA B 149.1-M95 Standard entitled the Natural Gas Installation Code as it exists on the day this Regulation comes into force.

LICENCES FOR REFUELLING STATIONS

6. (1) A licence to operate a refuelling station is valid for only one refuelling station.

(2) An applicant for a licence to operate a refuelling station shall complete and sign an application in a form authorized by the Director and shall submit the application to the Director.

(3) An application for a licence to operate a refuelling station shall include,

- (a) evidence acceptable to the Director from the municipality where the refuelling station is located indicating that the use of the station for its intended purpose does not contravene the zoning by-laws of the municipality;
- (b) evidence acceptable to the Director that the refuelling station and all related piping comply with Ontario Regulation 546/96 (Gas Utilization Code) made under the Act, if piping at the station downstream from the meter station of the natural gas distributor is designed for pressure of 410 kPa gauge (60 psig) or less;
- (c) if the Director requests, evidence acceptable to the Director that the pressure piping system and natural gas containers installed at the refuelling station meet the requirements of the *Boilers and Pressure Vessels Act*, if the system or containers are designed for pressure of more than 410 kPa gauge (60 psig);
- (d) evidence acceptable to the Director that a certificate of inspection has been issued by Ontario Hydro certifying compliance of the electrical system of the refuelling station with the Electrical Safety Code, being O. Reg. 612/94 as amended under the *Power Corporation Act*; and
- (e) payment of the fee set out in the Schedule.

(4) The Director shall not issue a licence to operate a refuelling station unless the applicant for the licence submits a completed application and,

- (a) an inspection of the refuelling station referred to in the application, confirms that the station complies with this Regulation; or
- (b) the Director is otherwise satisfied that the refuelling station referred to in the application complies with this Regulation.

7. The holder of a licence to operate a refuelling station shall display it in a conspicuous place at the refuelling station referred to in the licence.

8. (1) If an alteration is made to a refuelling station after the Director has issued a licence to operate the refuelling station, no person shall operate the station or permit the station to be operated unless the holder of the licence has obtained the Director's written approval of the alteration.

(2) The Director shall not approve an alteration to a refuelling station unless,

- (a) an inspection of the refuelling station confirms that the station, including the alteration, complies with this Regulation; or
- (b) the Director is otherwise satisfied that the refuelling station, including the alteration, complies with this Regulation.

LICENCES FOR TRANSPORT VEHICLES

9. (1) A licence to transport NGV in a bulk container on a transport vehicle is valid for only one transport vehicle.

(2) An applicant for a licence to transport NGV in a bulk container on a transport vehicle shall complete and sign an application in a form authorized by the Director and shall submit the application to the Director, together with payment of the fee set out in the Schedule.

(3) The Director shall not issue a licence to transport NGV in a bulk container on a transport vehicle unless the applicant for the licence submits a completed application and,

- (a) an inspection of the transport vehicle referred to in the application, confirms that the vehicle complies with this Regulation; or

- (b) the Director is otherwise satisfied that the transport vehicle referred to in the application complies with this Regulation.

10. The holder of a licence to transport NGV in a bulk container on a transport vehicle shall carry it in or on the vehicle referred to in the licence.

APPROVAL OF PRIVATE OUTLETS

11. (1) No person shall operate a private outlet unless the operator of it has obtained the Director's written approval to operate the outlet.

(2) The Director shall not issue an approval to operate a private outlet unless the operator of it submits to the Director a statutory declaration signed by a certified gas technician (G.1 or G.2) under the Act that verifies that,

- (a) the installation of the outlet complies with Part 9 of the CAN/CGA B149.1 M95-Standard as it exists on the day this Regulation comes into force; and
- (b) the operator has notified the municipality where the outlet is located of the location.

(3) An approval to operate a private outlet expires if a change, alteration or addition is made to the private outlet after the approval is issued.

- (4) An approval to operate a private outlet is not transferable.

12. The operator of a private outlet who has obtained the Director's approval to operate the outlet shall display it at the outlet so that it is readily visible.

13. No person shall supply natural gas to a private outlet unless the operator of the outlet has obtained the Director's written approval to operate the outlet and has displayed it at the outlet so that it is readily visible.

REGISTRATION OF CONTRACTORS

14. (1) No person other than a contractor who has registered with the Director shall carry on the business of, or a business that includes,

- (a) operating a vehicle conversion centre;
- (b) installing, removing, repairing, altering or servicing a pressure piping system.

(2) An applicant is entitled to registration as a contractor upon,

- (a) submitting to the Director an application in a form authorized by the Director that is completed and signed by the applicant; and
- (b) paying the fee set out in the Schedule.

(3) A registered contractor who operates a vehicle conversion centre shall not operate it at a location other than that specified in the registration.

15. The holder of a registration shall display it in a conspicuous place at the business address set out on the registration.

GENERAL—LICENCES AND REGISTRATIONS

16. (1) A licence or registration under this Regulation expires,

- (a) 12 months after it is issued, if it is not issued for a temporary purpose; or

- (b) at the time stated on it which shall be earlier than 12 months after it is issued, if it is issued for a temporary purpose.

(2) A licence or registration, as the case may be, shall state the date on which it was issued and the date on which it expires.

17. The holder of a licence or registration under this Regulation who is not in arrears of any fees owed to the Director is eligible for a renewal of the licence or registration upon paying to the Director the fee for a renewal set out in the Schedule before the licence or registration expires.

18. (1) A licence or registration under this Regulation is not transferable.

(2) If the name or address on a licence or registration changes, the holder shall promptly apply to the Director for a licence or registration containing the new name or address.

(3) An applicant is entitled to receive a licence or registration containing the new name or address upon paying to the Director the fee set out in the Schedule.

(4) A holder whose licence or registration is lost or destroyed shall promptly apply to the Director for a duplicate of it.

(5) An applicant is entitled to receive a duplicate licence or registration upon paying to the Director the fee set out in the Schedule.

(6) A person who obtains a duplicate licence or registration because the original was lost, shall promptly return the duplicate to the Director upon finding the original.

OPERATION OF REFUELLING STATIONS

19. No person shall knowingly supply compressed natural gas to a refuelling station or to a VRA that contains substances in excess of the quantities listed in Clause 2.12 of the Code.

20. The holder of a licence to operate a refuelling station shall not operate the refuelling station or permit the refuelling station to be operated except in accordance with this Regulation.

21. (1) A holder of a licence to operate a refuelling station where the dispensing pressure is controlled by a dome-load type system shall check the dispensing pressure at least once every two weeks by means approved for the purpose and shall,

- (a) record the date of the check, the ambient temperature, the dispensing pressure and the temperature-compensated dispensing pressure;
- (b) maintain the record for at least two years after it is made; and
- (c) produce the record, upon request, for examination by an inspector.

(2) If the check reveals that the dispensing pressure is more than the approved allowable pressure, the holder of the licence shall immediately,

- (a) have the temperature-compensating pressure-limiting device of the system checked and serviced; and
- (b) cease all NGV dispensing operations at the refuelling station until the device is operating in accordance with the requirements of the Code.

22. (1) A holder of a licence to operate a refuelling station where the dispensing pressure is controlled by an automatic temperature-compensating pressure-limiting device shall check the system at least once every six months and shall,

- (a) record the date of the check, the ambient temperature, the dispensing pressure and the temperature-compensated dispensing pressure;
- (b) maintain the record for at least two years after it is made; and
- (c) produce the record, upon request, for examination by an inspector.

(2) If the check reveals that the device is not operating in accordance with the requirements of the Code, the holder of the licence shall,

- (a) have the device reset, serviced or repaired; and
- (b) cease all NGV dispensing operations at the refuelling station until the device is operating in accordance with the requirements of the Code.

23. (1) The holder of a licence to operate a refuelling station shall ensure that the attendants at the refuelling station are trained in the safe use of the refuelling equipment, dispensing equipment, emergency shut-down switches and emergency valves at the refuelling station and in the safe handling of compressed natural gas.

(2) The holder of a licence to operate a refuelling station shall make a record of the training given under subsection (1) and retain it at the refuelling station.

(3) The holder of a licence to operate a refuelling station shall promptly notify the Director of all accidents or failures of equipment, components, accessories or works that result in a release of natural gas at the refuelling station.

24. (1) The operator of a natural gas vehicle shall turn off the engine of the vehicle before refuelling the vehicle at a refuelling station.

(2) No person at a refuelling station shall have in possession lighted smoking materials or any other source of ignition within three metres (10 feet) of a point of transfer of natural gas, a vehicle refuelling receptacle or a container being refuelled.

(3) No person shall refuel a natural gas vehicle at a refuelling station unless,

- (a) the engine ignition of the vehicle has been turned off;
- (b) the main burner and pilot light, if any, of an appliance on board the vehicle has been turned off; and
- (c) the vehicle's refuelling receptacle is at least three metres (10 feet) from a source of ignition.

25. (1) The holder of a licence to operate a fast fill refuelling station shall prepare or cause to be prepared an operating manual for the station that sets out the general operating procedures of the station, including procedures for the station regarding security, safety requirements, emergency procedures and routine maintenance.

(2) The holder of a licence to operate a fast fill refuelling station shall,

- (a) ensure that each station operator and station attendant has read and understands the operating manual for the station;
- (b) keep the operating manual at the station for use by the operator and the attendant; and

- (c) make the operating manual for the station available, on request, for examination by an inspector.

26. (1) The holder of a licence to operate a fast fill refuelling station shall ensure that each attendant in control of the equipment referred to in clauses 4 and 5 of the CAN/CGA B 108-M95 Standard entitled the NGV Refuelling Stations Installation Code as it exists on the day this Regulation comes into force,

- (a) monitors not more than 12 hydrocarbon fuel dispensers at a time, whether or not the dispensers are dispensing;
- (b) has a two-way communication system to communicate with persons at a natural gas dispenser monitored by the console attendant;
- (c) has an unobstructed view of each natural gas dispenser monitored by the attendant and of a person operating the dispenser; and
- (d) has an emergency shut-down switch that is within easy reach of the console and that can simultaneously shut off all dispensers at the station regardless of the product being dispensed.

(2) A holder of a licence to operate a fast fill refuelling station is not required to comply with clause (1) (c) if the station is equipped with a system of video monitoring that,

- (a) allows the attendant a constant view of the dispensing equipment; and
- (b) automatically turns off all dispensers monitored by the system if the system fails.

(3) An attendant referred to in subsection (1) at a fast fill refuelling station where self-serve dispensing occurs shall,

- (a) not activate a dispenser unless safe dispensing can start;
- (b) be in constant attendance at the console while a dispenser is in use;
- (c) if a fire, explosion, natural gas release, fuel spill or any other hazardous condition occurs at the station, activate an emergency shut-down switch to shut-off all dispensers at the station, regardless of the product being dispensed, until a safe condition has been restored; and
- (d) operate the station in accordance with the operating manual for the station.

VEHICLE CONVERSION

27. (1) A contractor who converts a vehicle to natural gas shall,

- (a) ensure that the conversion complies with this Regulation, including Part 4 of the Code;
- (b) ensure that the vehicle has the labels required by the Code affixed to it;
- (c) supply an instruction manual on the operation of natural gas fuel systems to the owner of the vehicle; and
- (d) complete a fuel system certificate in a form authorized by the Director, in respect of every natural gas container installed on or removed from the vehicle.

(2) A contractor who completes a fuel system certificate shall,

- (a) provide one copy of the certificate to the owner of the vehicle referred to in the certificate within 30 days of the installation or removal of the natural gas container referred to in the certificate;
- (b) retain one copy of the certificate for at least five years from the date of the certificate and produce it, on request, for examination by an inspector.

28. (1) If a contractor who operates a vehicle conversion centre installs on a vehicle a single natural gas container having a water capacity in excess of 300 litres, the contractor shall not release the vehicle unless a professional engineer has provided a certificate to the contractor stating that,

- (a) the installation of the natural gas container and the natural gas fuel system of the vehicle complies with the Code;
- (b) the installation has not weakened the vehicle structure beyond that required to perform its function; and
- (c) the installation has not moved the centre of gravity of the vehicle outside the design specification of the vehicle and has not increased the weight of the vehicle beyond its gross vehicle weight.

(2) The contractor shall provide promptly to the owner of the vehicle on which the natural gas container was installed,

- (a) a copy of the certificate of the professional engineer; and
 - (b) a certificate stating the revised gross vehicle weight after the conversion.
- (3) The contractor shall,
- (a) keep a copy of every certificate of a professional engineer referred to in subsection (1) for at least ten years from the date of installation of the natural gas container referred to in the certificate; and
 - (b) upon request, provide a copy of a certificate referred to in clause (a) for examination by an inspector.

VEHICLE FUEL SYSTEMS

29. No person shall knowingly supply natural gas to the fuel system of a natural gas vehicle or to a container except in accordance with this Regulation.

30. (1) A person who installs, alters, repairs, services, or removes NGV components on the person's personal vehicle shall not use the vehicle unless,

- (a) a contractor who operates a vehicle conversion centre inspects the natural gas fuel system of the vehicle at the vehicle conversion centre and the inspection shows that the system does not leak and is safe for continuous use on the vehicle; and
- (b) the contractor affixes the labels required by the Code to the vehicle.

(2) No person shall transfer the ownership of a used natural gas vehicle unless,

- (a) a contractor who operates a vehicle conversion centre inspects the natural gas fuel system of the vehicle at the vehicle conversion centre and the inspection shows that the system does not leak and is safe for continuous use on the vehicle;

- (b) the contractor affixes the labels required by the Code to the vehicle; and
- (c) the contractor provides the transferee with the certificates referred to in clause 27 (1) (d) and 28 (2) (b), if they are required.

(3) A contractor who inspects the natural gas fuel system of a natural gas vehicle for the purpose of subsection (1) or (2) shall issue a certificate to the owner of the vehicle certifying that the natural gas system of the vehicle does not leak and is safe for continuous use on the vehicle identified in the certificate if the inspection shows that such is the case.

CONTAINERS

31. (1) No person shall transfer natural gas to a portable container unless the person holds a licence to operate a refuelling station or is an employee of the licence holder.

(2) A person who transfers natural gas to a portable container shall ensure that,

- (a) the container is not filled to a pressure that exceeds the equivalent of its service pressure rating using a temperature compensating dispensing system;
 - (b) the container valve is protected by a shroud or cap; and
 - (c) the container is approved under the regulations made under the *Transportation of Dangerous Goods Act (Canada)*.
- (3) No person shall transport a portable container unless,
- (a) the container valve is protected by a shroud or cap;
 - (b) the container is secured to prevent movement during transport; and
 - (c) the container is in a ventilated space.

32. (1) No person shall transfer natural gas or permit natural gas to be transferred to or from a bulk container unless the person holds a licence to operate a refuelling station or is an employee of the licence holder.

(2) No person shall load, unload or operate a vehicle that transports natural gas in bulk containers unless the person has been trained by the holder of a licence to transport natural gas in bulk containers and the holder is satisfied that the person can safely operate natural gas transfer equipment including emergency shut-down switches and emergency valves.

EXEMPTIONS

33. (1) A person who operates a private outlet or a VRA is exempt from section 12 of the Act.

(2) A natural gas compressor that is not part of a VRA is exempt from section 10 of the Act.

(3) A natural gas vehicle is exempt from section 10 of the Act.

(4) A person who transports natural gas in a portable container is exempt from section 12 of the Act.

(5) An original equipment manufacturer who manufactures natural gas vehicles is exempt from section 13 of the Act in respect of the vehicles.

(6) A person who is an employee of a manufacturer referred to in subsection (5) and who, in that capacity, performs labour at the

premises of the manufacturer to make new natural gas vehicles is exempt from section 14 of the Act.

(7) A person who installs, alters, purges, activates, repairs, services or removes NGV components on the person's own vehicle is exempt from section 14 of the Act.

(8) A person who installs, alters, purges, activates, repairs, services or removes a part of a natural gas vehicle other than the natural gas fuel system of the vehicle is exempt from section 14 of the Act.

FEES

34. (1) The fees set out in the Schedule are payable for the items that are specified.

(2) If the Director or an inspector causes inspection or engineering services to be provided to a person for the purpose of carrying out powers or duties under the Act and this Regulation, the person shall pay the fees set out in the Schedule for those services.

(3) The fees for inspection or engineering services shall include, where applicable, the travel time and reasonable travel and living expenses incurred by the inspector or the person providing the engineering services.

(4) A fee set out in the Schedule that is expressed as an amount per hour is payable on the basis of each quarter hour or part of a quarter hour that the person charging the fee spends, subject to the minimum set out in the Schedule.

35. This Regulation comes into force 60 days after it is filed.

Schedule

FEES

1.	Application for a licence to operate a refuelling station or a transport vehicle or a renewal of the licence	\$90.00
2.	Application for registration as a contractor or a renewal of the registration	210.00
3.	Issuance of a licence or registration containing a new name	15.00
4.	Issuance of a duplicate licence or registration	15.00
5.	Engineering services	120.00 per hour for each person providing the services, minimum of one hour
6.	Inspection services	120.00 per hour for each inspector providing the services, minimum of one hour
7.	Labels for natural gas vehicles ...	100.00 per package of ten labels

12/97

ONTARIO REGULATION 84/97

made under the

ONTARIO PLANNING AND DEVELOPMENT ACT, 1994

Made: March 4, 1997

Filed: March 7, 1997

Revoking O. Reg. 479/73

(County of Peel (now The Regional Municipality of Peel), Town of Mississauga (now part of the cities of Brampton and Mississauga))

1. Ontario Regulations 479/73, 172/74, 996/74, 190/75, 411/75, 449/75, 674/75, 675/75, 764/75, 28/76, 242/76, 394/76, 401/76, 548/76, 644/76, 814/76, 173/77, 174/77, 281/77, 302/77, 327/77, 626/77, 729/77, 815/77, 857/77, 858/77, 899/77, 133/78, 158/78, 159/78, 359/78, 369/78, 458/78, 471/78, 472/78, 684/78, 762/78, 822/78, 13/79, 96/79, 263/79, 644/79, 21/80, 24/80, 161/80, 271/80, 346/80, 513/80, 692/80, 759/80, 760/80, 792/80, 1002/80, 60/81, 198/81, 240/81, 244/81, 245/81, 319/81, 329/81, 464/81, 537/81, 715/82, 119/83, 203/83, 370/84, 722/84, 383/85, 617/85 and 407/86 are revoked.

MEREDITH BERESFORD

Director

Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 4, 1997.

12/97

ONTARIO REGULATION 85/97

made under the

ONTARIO PLANNING AND DEVELOPMENT ACT, 1994

Made: March 4, 1997

Filed: March 7, 1997

Revoking O. Reg. 477/73

(County of Peel (now The Regional Municipality of Peel), Township of Chinguacousy (now the City of Brampton))

1. Ontario Regulations 477/73, 262/76 and 691/81 are revoked.

MEREDITH BERESFORD

Director

Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 4, 1997.

12/97

INDEX 12

GOVERNMENT NOTICES/AVIS DU GOUVERNEMENT

Proclamations.....	481
Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act/Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage	482
Ontario Highway Transport Board/Commission des transports routiers de l'Ontario	483
Corrected Certificates of Incorporation/Certificat de constitution rectifié	485
Corrected Certificates of Amalgamation/Certificat de fusion rectifié	485
Corrected Certificates of Amendment/ Certificat de modification rectifié.....	485
Certificates of Revival/Certificat de reconstitution	485
Certificates of Dissolution/Certificats de dissolution	485
Courts of Justice Act/Loi sur les tribunaux judiciaires	486
Pesticides Act/Loi sur les pesticides	486
Applications to Provincial Parliament — Private Bills/Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé	488
Petitions to Provincial Parliament/Pétitions au Parlement provincial	488
Applications to Provincial Parliament/Demandes au Parlement provincial	488

CORPORATION NOTICES/AVIS RELATIFS AUX COMPAGNIES	489
NOTICE TO CREDITORS/AVIS AUX CRÉANCIERS	490
MISCELLANEOUS NOTICES/AVIS DIVERS	490
PARTNERSHIP DISSOLUTION/CHANGES/DISSOLUTION DE SOCIÉTÉS/LA MODIFICATIONS.....	490
SHERIFFS' SALES OF LANDS/VENTES DE TERRAINS PAR LE SHÉRIF	491
SALES OF LANDS FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER/VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÈRE D'IMPÔT	492

PUBLICATIONS UNDER THE REGULATIONS ACT/
PUBLICATIONS EN VERTU DE LA LOI SUR LES RÈGLEMENTS

Education Act	O. Reg. 71/97	Loi sur l'Éducation Règl. de l'Ont. 71/97	496
Education Act	O. Reg. 78/97	.....	508
Education Act	O. Reg. 79/97	.....	538
Education Act	O. Reg. 80/97	.....	539
Education Act	O. Reg. 81/97	.....	540
Energy Act	O. Reg. 83/97	.....	545
Local Services Boards Act	O. Reg. 73/97	.....	503
Municipal Act	O. Reg. 69/97	.....	495
Municipal Act	O. Reg. 74/97	.....	505
Municipal Act	O. Reg. 75/97	.....	506
Municipal Act	O. Reg. 76/97	Loi sur les municipalités Règl. de l'Ont. 76/97	507
Municipal Act	O. Reg. 77/97	.....	507
Ontario College of Teachers Act, 1996	O. Reg. 72/97	Loi de 1996 sur l'ordre des enseignantes et des enseignants de l'Ontario Règl. de l'Ont. 72/97.....	496
Ontario Planning and Development Act, 1994	O. Reg. 68/97	.....	495
Ontario Planning and Development Act, 1994	O. Reg. 84/97	.....	550
Ontario Planning and Development Act, 1994	O. Reg. 85/97	.....	550
Planning Act	O. Reg. 70/97	.....	495
Upholstered and Stuffed Articles Act	O. Reg. 82/97	.....	543



Information

THE ONTARIO GAZETTE is published each Saturday and **advertisements must be received no later than Thursday 4 p.m., 9 days before publication of the issue in which they should appear.**

Advertisements including the names of any signing officers must be typed or written legibly. Advertising rates are: \$21.40 per 25 mm for a single column and \$44.85 per 25 mm for a double column + 7% G.S.T. payable in advance.

Subscription rate is \$126.50 + 7% G.S.T. for 52 weekly issues and the single copy price \$2.90 + 7% G.S.T. payable in advance. All rates are subject to increases without notice.

Cheques or money orders should be made payable to THE MINISTER OF FINANCE and all correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE
50 Grosvenor Street, Toronto, Ontario M7A 1N8
Telephone 326-5310
Toll-Free 1-800-668-9938

Information

LA GAZETTE DE L'ONTARIO paraît chaque samedi, **et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 16 h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront.**

Les annonces, ainsi que le nom des signataires autorisés, doivent être dactylographiées ou écrites lisiblement. Les tarifs sont de 21,40 \$ par 25 mm, pour une colonne, et de 44,85 \$ par 25 mm, pour deux colonnes + 7% T.P.S. (payable à l'avance).

Le tarif d'abonnement est de 126,50 \$ + 7% T.P.S. pour 52 numéros hebdomadaires, et le tarif au numéro, de 2,90 \$ + 7% T.P.S. (payable à l'avance). Tous les tarifs peuvent être augmentés sans préavis.

Les chèques ou mandats doivent être faits à l'ordre DU MINISTRE DES FINANCES et toute correspondance, y compris les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO
50, rue Grosvenor, Toronto, (Ontario) M7A 1N8
Telephone 326-5310
Appel sans frais 1-800-668-9938



The Ontario Gazette La Gazette de l'Ontario

Vol. 130-13
Saturday, March 29th, 1997

Toronto

ISSN 0030-2937
Le samedi 29 mars 1997

Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage

The following are applications for operating licences under the *Truck Transportation Act*, R.S.O. 1990, Chapter T.22, and/or the *Motor Vehicle Transport Act*, 1987, Chapter 35. The applicants have met the fitness requirements pursuant to Section 6 of the *Truck Transportation Act* and/or Section 8(2) of the *Motor Vehicle Transport Act*, 1987 and the provincial transport board and/or the Registrar of Motor Vehicles proposes to issue the licences if no written objection is served on the applicant and filed with the Registrar of Motor Vehicles, within thirty days of this publication.

The following applicants have applied for Authority to offer a transportation service for the carriage of Goods:

On trouvera ci-après la liste des demandes de permis d'exploitation présentées en vertu de la *Loi sur le camionnage*, L.R.O. 1990, chapitre T.22, et/ou la *Loi de 1987 sur les transports routiers*, L.C. 1987, chapitre 35. On a jugé que les personnes ayant présenté ces demandes se conformaient aux critères d'aptitude prévus au paragraphe 8(2) de la *Loi de 1987 sur les transports routiers* et l'office des transports de l'Ontario et/ou le registraire des véhicules automobiles dans les trente jours suivant la publication des présentes.

Les personnes suivantes ont demandé l'autorisation d'offrir des services de transport de marchandises à destination.

1034351 ONTARIO LTD.
LOCUST HILL, ON

1112171 ONTARIO LTD.
TWEED, ON

1212785 ONTARIO LTD.
SCARBOROUGH, ON

3243567 CANADA INC.
MCGREGOR, ON

3319750 CANADA INC.
VAL-DAVID, QC

9046-5378 QUEBEC INC.
ST-CONSTANT, QC

BIGNUCOLO, RYAN, C.
CHAPLEAU, ON

C.M.W. EXPRESS INC.
ST-JOSEPH-DE-BEAUCE, QC

CUSTOM TRUCK AND
EQUIPMENT INC.
WAUSAUKEE, WI

DIRECT TRANSFER INC.
CHATHAM, ON

DUMAS, PAUL-AIME
ST-HENRI, QC

EURO-TRANSPORTS INC.
LONDON, ON

FANELLI'S EXPRESS INC.
NEW HARTFORD, NY

GREVE, WAYNE, L.
BRANTFORD, ON

HELLINGA, CHARLIE
LEFROY, ON

JOHNNY DUFORD TRANSPORT INC.
BROMPTONVILLE, QC

KARL HANSEN TRUCKING INC.
SUPERIOR, WI

KRISNEY DISTRIBUTORS INC.
ANGUS, ONTARIO

LARRY E. HENNIGAR
TRANSPORT INC.
TRURO, NS

LATRO TRANSPORT INC.
ST-JEAN-CHRYSOSTOME, QC

LYLE TAYLOR TRUCKING INC.
CALGARY, AB

MCCARTNEY, RANDOLPH
ORMSTOWN, QC

NAJMEH, THANI, HELMI
ETOBICOKE, ON

NORM WILLIAMS SERVICES
LTD.
STRATHROY, ON

PETERSEN, DONALD, M.
PASS LAKE, ON

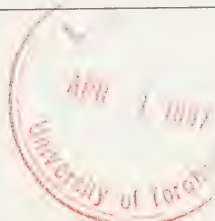
PHILIPPE, RICHARD
GATINEAU, QC

Published by Management Board Secretariat
Publié par Secrétariat du Conseil de gestion

© Queen's Printer for Ontario, 1997
© Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, 1997



553



MAIL POSTE

Canada Post Corporation / Société canadienne des postes
Postage paid Port payé
Lettermail Poste-lettre

00157252

P.S. SANDHUS & ASSOCIATES INC.
SURREY, BC

REIMER EXPRESS LINES (REL) LTD.
WINNIPEG, MB

SPEIRS, GEORGE, L./ SUTHERLAND,
DEAN, W.
OMEMEE, ON

STEVE TRUCKING INC.
SPRINGFIELD, MO

SWEENEY TRANSPORTATION INC.
CHICOPEE, MA

TRANSCOMAX INC.
DEUX-MONTAGNES, QC

TRANSPORT RE-VI INC.
ANCIENNE-LORETTE, QC

TRANSPORTS G.O. INC.
VERDUN, QC

TRUCK TRANSPORT INC.
WILLMAR, MN

UHLIK TRANSPORT INC.
STE-MARTHE, QC

WESLEY, LAURIE, I.
NAKINA, ON

J. G. Beatty
Manager
Chef de Service

ONTARIO HIGHWAY TRANSPORT BOARD

NOTICE

Periodically, temporary applications are filed with the Board. Details of these applications can be made available at anytime to any interested parties by calling (416) 326-6732.

The following are applications for extra-provincial and public vehicle operating licences filed under the *Motor Vehicle Transport Act, 1987*, and the *Public Vehicles Act*. All information pertaining to the applicant *i.e.* business plan, supporting evidence, etc. is on file at the Board and is available upon request.

Any interested person who has an economic interest in the outcome of these applications may serve and file an objection within 29 days of this publication. The objector shall:

1. complete a Notice of Objection Form,
2. serve the applicant with the objection,

3. file a copy of the objection and provide proof of service of the objection on the applicant with the Board,

4. pay the appropriate fee.

Serving and filing an objection may be effected by hand delivery, mail, courier or facsimile. Serving means the date received by a party and filing means the date received by the Board.

LES LIBELLÉS DES DEMANDES PUBLIÉES CI-DESSOUS SONT AUSSI DISPONIBLES EN FRANÇAIS SUR DEMANDE.

Martin's School Bus Transit Ltd. 37534-C
P.O. Box 515, R.R. #5, Owen Sound, Ont. N4K 5R1

Applies for the approval of transfer of public vehicle (school bus) operating licence No. PVS-6965 now in the name of Isabell Elsie Bishop, R.R. #5, Owen Sound, Ont. N4K 5N7.

Felix D'Mello
Board Secretary
Secrétaire de la commission

Government Notices Respecting Corporations Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Certificates of Revival Certificat de reconstitution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, certificates of revival under the *Business Corporations Act*, have been endorsed reviving the following corporations: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES de la délivrance d'un certificat de reconstitution en vertu de la *Loi sur les sociétés par actions*. (La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.)

Name of Corporation:	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale :	Numéro matricule de l'Ontario

1996-9-5
MAUREEN MILNE INTERIOR DESIGN LIMITED 484378

13/97

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

Certificates of Dissolution Certificats de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les compagnies*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation:	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale	Numero de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario

1997-2-21
NORTH AMERICA BOOKS LTD. 1121537
1997-3-7
DEL CRAIG MANAGEMENT LTD. 425403
FLOYD NIXON & SONS CARTAGE LTD. 273806
1028926 ONTARIO INC. 1028926
1067457 ONTARIO INC. 1067457
1997-3-10
ENMORE CONSTRUCTION LIMITED. 126719
YUGALS CANADA INC. 1043869
1110576 ONTARIO LIMITED. 1110576
1997-3-11
BODNAR ENGINEERING LTD. 465322
BREANNA TRADING CORPORATION 1043424
FLORCOM INC. 1099605
HAROLD H. WESTON LIMITED 283522
KEN HALSEY HOLDINGS INC. 416007
NORSTYLE HOLDINGS LIMITED. 551679
PLATT HOLDINGS LIMITED 233250
YUEN FUNG TRADING CO. LTD. 889836
1077308 ONTARIO INC. 1077308

Name of Corporation:	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale	Numero de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario

1997-3-12

ADANAC CONSTRUCTION (NORTHERN) LIMITED.....	136558
COMPUHARVEST CO. LTD.....	1084208
G.H.G. CONSULTING LTD.....	280678
KING CITY SALES INC.	585063
LAURENTIAN PUMP SERVICES LIMITED	364995
PROSIM INC.....	909431
STAD TECH INCORPORATED	1091805

1997-3-13

NEIGHBOURHOOD DRUG STORES (PETERBOROUGH) LIMITED	101828
PETER C. EBERLEE INVESTMENTS LIMITED.....	475909
1022265 ONTARIO INC.....	1022265
1022266 ONTARIO INC.....	1022266

1997-3-14

CANAPRIZE INTERNATIONAL LTD.	1018755
SPHERE DRAKE UNDERWRITING MANAGEMENT (CANADA) LIMITED	693276

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

13/97

Erratum Notice Avis d'Erreur

Ontario Corporation Number 534884

Vide Ontario Gazette, Vol. 129-38 dated September 21st, 1996

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the notice issued under section 241 (4) of the *Business Corporations Act* set out in the issue of The Ontario Gazette of September 21st, 1996 with respect to the cancellation of the Certificate of Incorporation of **JVH Holdings Ltd.** was issued in error and is null and void.

Numéro de société en Ontario : 534884

cf. Gazette de l'Ontario, Vol. 129-38 datée du 21 septembre 1996

PAR LA PRÉSENTE, nous vous informons que l'avis émis en vertu de l'article 241 (4) de la *Loi sur les compagnies* et énoncé dans la Gazette de l'Ontario du 21 septembre 1996 relativement à l'annulation du certificat de constitution en personne morale de **JVH Holdings Ltd.** a été délivré par erreur et qu'il est nul et sans effet.

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

13/97

Applications to Provincial Parliament — Private Bills Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly. Copies of the Standing Orders may be obtained from:

Committees Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2
Telephone: 416/325-3500 (Collect calls will be accepted.)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

(8699) T.F.N.

CLAUDE L. DESROSIERES,
Clerk of the Legislative Assembly.

Petitions to Provincial Parliament Pétitions au Parlement provincial

Extract from the Standing Orders respecting petitions

36. (c) Every petition shall:
- (i) be addressed to the Parliament, Legislature or Legislative Assembly of Ontario;
 - (ii) contain a clear, proper and respectful request that the House take some action within its authority;
 - (iii) be written, typewritten or printed, without erasures or insertions;
 - (iv) have its request appear at the top of every sheet, if it consists of more than one sheet of signatures; and
 - (v) contain the names, addresses and original signatures written directly on the face of the petition and not pasted thereon or otherwise transferred to it.
- (d) Every member presenting a petition shall ensure that the petition conforms with the Standing Orders.
- (e) The signature of every member presenting a petition shall be affixed to the petition.

Please note that only the original petition will be received, no facsimile or photocopy will be accepted.

Further information with respect to petitions may be obtained from:

Journals Branch
Room 1408, Whitney Block
Queen's Park
Toronto, Ontario
M7A 1A2

Telephone: 416/325-7350
(Collect calls will be accepted.)

SAMPLE FORM FOR PETITIONS

PETITION

TO The Parliament/Legislature/Legislative Assembly (choose one) of Ontario:—

WHEREAS (preamble if required)

WHEREAS (preamble if required)

I/We the undersigned petition the Parliament/Legislature/Legislative Assembly (choose one) of Ontario as follows:—

(Text of Petition)

Name (printed)	Address (printed)	Signature
----------------	-------------------	-----------

(4268) T.F.N.

CLAUDE L. DESROSIERES,
Clerk of the Legislative Assembly

Applications to Provincial Parliament Demandes au Parlement provincial

THE ELLIOTT

Notice Is Hereby Given that on behalf of The Board of Trustees of The Elliott, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to establish a Board of Directors in its place, pursuant to the provisions of the *Corporations Act*, R.S.O. 1990, c. C.38 and to be appointed in accordance with the by-laws of The Elliott, and to remove the requirements that the Mayor of the City of Guelph, together with the Board of Trustees, shall have management and control of The Elliott and that The Elliott may only borrow money or grant security with permission of the Council of the Corporation of the City of Guelph.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Kitchener, this 5th day of March 1997.

The Board of Trustees of The Elliott
by its solicitors,
JOHN S. DOHERTY
Gowling, Strathy & Henderson
Barristers and Solicitors
1020-50 Queen Street North
Kitchener, Ontario
N2H 6M2

(8646) 11-14

MUNICIPAL LAW ENFORCEMENT OFFICERS' ASSOCIATION (ONTARIO) INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of the Municipal Law Enforcement Officers' Association (Ontario) Inc. application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to enable the Association to grant to certain of its members the right to use the designations "Municipal Law Enforcement Officer (Certified)" and "M.L.E.O.(C)" to promote and maintain the professional standards of municipal law enforcement officers and to provide formal training and continuing education to its members. The applicant represents that it is a corporation.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Barrie, this 22nd day of March 1997.

BRENDA RUSSELL,
President.

(8661) 12-15

THE CORPORATION OF THE CITY OF YORK

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of The Corporation of the City of York, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to provide that Council of the City may pass by-laws, applying to the whole or any part or parts of the municipality,

- (a) requiring the owners and operators of premises licensed under the *Liquor Licence Act*, R.S.O. 1990, c. L. 19, or operating with permits issued under that Act, to lock all means of access to those premises and to clear them of all customers daily at or before 3:00 a.m. or a later time specified in the by-law;

- (b) requiring that the premises remain locked and all customers excluded until 6:00 a.m. or an earlier time specified in the by-law; and
- (c) for appointing inspectors for the purposes of the Act.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at York, this 15th day of March 1997.

GEORGE MCQ. BARTLETT,
City Solicitor,
The Corporation of the City of York,
2700 Eglinton Avenue West
York, Ontario
M6M 1V1

(8662) 12-15

THE YOUNG WOMEN'S CHRISTIAN ASSOCIATION (YWCA) OF NIAGARA FALLS

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, on behalf of the Young Women's Christian Association (YWCA) of Niagara Falls, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario, for an Act to provide that the Council of the Corporation of the City of Niagara Falls may pass a by-law exempting the YWCA of Niagara Falls from taxes for municipal and school purposes, except for local improvements, on the land located at 6135 Culp Street in Niagara Falls, Ontario.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Niagara Falls, this 8th day of January, 1997.

GERRY TOZER,
President.

(8693) 13-16

THE CORPORATION OF THE CITY OF SCARBOROUGH

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of The Corporation of the City of Scarborough, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act permitting the establishment of a Corporation to maintain, own, operate, manage, market and promote social, cultural, educational, sports and recreational activities and facilities in the public interest and for the benefit of the people of the City of Scarborough.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Scarborough, this 17th day of March 1997.

JASMINE STEIN,
City Solicitor,
The Corporation of the
City of Scarborough,
150 Borough Drive
Scarborough, Ontario
M1P 4N7

(8694) 13-16

Corporation Notices Avis relatifs aux compagnies

733448 ONTARIO LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 733448 Ontario Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 25th day of February, 1997.

(8677) 13 SECRETARY.

COMMUNITY CARE ACCESS CENTRE OF WELLINGTON-DUFFERIN

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of the Community Care Access Centre of Wellington-Dufferin was increased from three (3) to twelve (12) by a Special Resolution passed by the directors of the Corporation on the 24th day of February, 1997 and confirmed by at least two-thirds of the votes cast at a meeting of the members of the Corporation duly called for that purpose on the 24th day of February, 1997.

Dated this 24th day of February, 1997.

(8678) 13 ROSS KIRKCONNELL,
Secretary.

COMMUNITY CARE ACCESS CENTRE OF WELLINGTON-DUFFERIN

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the head office of the Community Care Access Centre of Wellington-Dufferin was changed from 107 Broadway, Orangeville, Ontario L9W 1K2 to 2 Quebec Street, Suite 205, Guelph, Ontario, N1H 2T3 by a Special Resolution passed by the directors of the Corporation on the 24th day of February, 1997 and confirmed by at least two-thirds of the votes cast at a meeting of the members of the Corporation duly called for that purpose on the 24th day of February, 1997.

Dated this 24th day of February, 1997.

(8679) 13 ROSS KIRKCONNELL,
Secretary.

948394 ONTARIO INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 948394 Ontario Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Burlington, this 6th day of March, 1997.

(8680) 13 WILLIAM GRAHAM,
President.

993467 ONTARIO INC.

TAKE NOTICE that the shareholders of 993467 Ontario Inc., at a special meeting duly called for the purpose and held on the 4th day of March, 1997, passed a Special Resolution requiring the Corporation to be wound up voluntarily under the provisions of the *Business Corporations Act*, and appointing Brian G. Cunningham, of the City of Cambridge, as Liquidator.

AND FURTHER TAKE NOTICE that if you have any claim against the Corporation, proof of claim must be filed with the Liquidator within thirty (30) days of the date of this notice, after which time the property of the above Corporation will be distributed among the persons entitled thereto, having regard to the claims of which the Liquidator then has notice.

Dated at Cambridge, this 4th day of March, 1997.

(8681) 13 BRIAN G. CUNNINGHAM,
Liquidator,
24 Lowrey Street South
Cambridge, Ontario
N1R 4Z3

537499 ONTARIO LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 537499 Ontario Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 7th day of March, 1997.

(8682) 13 ROSS WARRINER,
President.

JENNY ELECTRIC LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Jenny Electric Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Ottawa, this 13th day of February, 1997.

(8683) 13 JEAN JENNY,
President.

EDEN CARTAGE LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Eden Cartage Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 14th day of February, 1997.

(8684) 13 LEONE LANGOHR,
President.

DUNDALK HEATING AND SHEET METAL LTD.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Dundalk Heating and Sheet Metal Ltd. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 11th day of March, 1997.

(8688) 13 NICOLA FASCIANO,
Secretary.

THE COUNCIL OF STUDENT AFFAIRS OF HUMBER COLLEGE

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of the Council of Student Affairs of Humber College was increased from ten (10) to twelve (12) by a Special Resolution passed by the directors of the Corporation on the 25th day of November, 1996 and confirmed by at least two-thirds of the votes cast at a meeting of the members of the Corporation duly called for that purpose on the 22nd day of January, 1997.

Dated this 4th day of March, 1997.

(8689) 13 STEVEN BARBER,
Secretary.

NIAGARA DISTRICT SNOWMOBILE CLUBS ASSOCIATION

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Niagara District Snowmobile Clubs Association intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Grimsby, this 15th day of March, 1997.

(8690) 13 ROSE HANNAH,
Treasurer.

ERCAN ENTERPRISES INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Ercan Enterprises Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 28th day of February, 1997.

(8691) 13

ERWIN HEINLE,
President.

AUXILIARY TO MCKELLAR GENERAL HOSPITAL

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of Auxiliary to McKellar General Hospital was decreased from 18 to 16 by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 24th day of February, 1997.

Dated this 24th day of February, 1997.

(8703) 13

MABEL SILVER,
Secretary.

B. M. T. MANUFACTURING INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that B. M. T. Manufacturing Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Brampton, this 14th day of March, 1997.

(8704) 13

Notice to Creditors Avis aux créanciers

ESTATE OF WILHELMINA ROBERTA CARRUTHERS

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Creditors and others having claims against the Estate of Wilhelmina Roberta Carruthers, also known as Wilhelmina Roberta McDonald Carruthers, also known as Mina Carruthers, deceased, who died on the 21st day of December, 1996, are hereby required to send them to the undersigned Executor at Weddell, Horn & Company, 1737 Pandosy Street, Kelowna, B.C., V1Y 1R2, before the 25th day of April, 1997 after which date the Executor will distribute the said Estate among the parties entitled thereto, having regard to the claims of which it has notice:

SHANNON MERCIA CROFT,
By: Weddell, Horn & Company,
1737 Pandosy Street,
Kelowna, B.C.
V1Y 1R2

(8640) 11-13

Partnership Dissolution/Changes Dissolution de sociétés/La modifications

GARDEN HARVEST

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the partnership between Sue Chow and Yie Ming Li ("Tony") carrying on business under the name of Garden Harvest was dissolved March 12, 1997, pursuant to the *Partnerships Act*.

Sue Chow intends to carry on business, using the same name as a sole proprietorship effective March 13, 1997.

Dated at Toronto, this 13th day of March, 1997.

(8686) 13

Miscellaneous Notices Avis divers



Ontario
Energy
Board

Notice "C" E.B.A. 786

NOTICE OF APPLICATION AND NOTICE OF WRITTEN HEARING FRANCHISE RENEWAL FOR THE TOWNSHIP OF BLANDFORD-BLENHEIM

An Application has been filed by The Consumers' Gas Company Ltd. with the Ontario Energy Board for approval of a municipal franchise agreement for the right to construct and operate works to supply gas, and the right to supply gas, to the Township of Blandford-Blenheim pursuant to section 9 of the *Municipal Franchises Act*.

This notice does not constitute service but is published as a matter of record only.

Dated at Toronto, this 13th day of March, 1997.

ONTARIO ENERGY BOARD

(8685) 13

PAUL B. PUDGE,
Board Secretary.



Ontario
Energy
Board

Notice "C" E.B.A. 787

NOTICE OF APPLICATION AND NOTICE OF WRITTEN HEARING FRANCHISE APPROVAL FOR THE CORPORATION OF THE TOWN OF HAWKESBURY

An Application has been filed by The Consumers' Gas Company Ltd. with the Ontario Energy Board for approval of a municipal franchise agreement for the right to construct and operate works to supply gas, and the right to supply gas, to the Town of Hawkesbury pursuant to sections 9 and 10 of the *Municipal Franchises Act*. The Application is to replace an existing franchise agreement between The Consumers' Gas Company Ltd. and the Corporation of the Town of Hawkesbury.

This notice does not constitute service but is published as a matter of record only.

Dated at Toronto, this 17th day of March, 1997.

ONTARIO ENERGY BOARD

(8695) 13

PAUL B. PUDGE,
Board Secretary.



Commission
de l'Énergie
de l'Ontario

Avis «C» E.B.A. 787

**AVIS DE PRÉSENTATION D'UNE DEMANDE
ET AVIS D'AUDIENCE PAR ÉCRIT**

**APPROBATION D'UNE CONCESSION
POUR LA CORPORATION DE LA VILLE DE HAWKESBURY**

Une demande a été déposée par The Consumers' Gas Company Ltd. auprès de la Commission de l'énergie de l'Ontario en vue de l'approbation d'un contrat de concession municipale afin d'obtenir le droit de construire et d'exploiter des installations d'approvisionnement en gaz et d'approvisionner en gaz la Corporation de la Ville de Hawkesbury en vertu des articles 9 et 10 de la *Loi sur les concessions municipales*. Cette demande vise à remplacer le contrat de concession en vigueur actuellement entre The Consumers' Gas Company Ltd. et la Corporation de la Ville de Hawkesbury.

Le présent avis n'est publié qu'à titre de fait enregistré, et son contenu ne doit pas être considéré comme ayant été signifié.

FAIT à Toronto le 17 mars 1997.

COMMISSION DE L'ÉNERGIE DE L'ONTARIO

PAUL B. PUDGE,
Secrétaire de la Commission.

(8696) 13



Ontario
Energy
Board

Notice "C" E.B.A. 785
E.B.C. 266
E.B.L.O. 261

**NOTICE OF APPLICATIONS
FRANCHISE APPROVAL AND
CERTIFICATE OF PUBLIC
CONVENIENCE AND NECESSITY FOR
THE TOWNSHIP OF CLEARVIEW
AND
LEAVE TO CONSTRUCT A NATURAL GAS
TRANSMISSION PIPELINE IN THE
TOWNSHIP OF CLEARVIEW**

The Consumers' Gas Company Ltd. ("Consumers Gas") has filed two Applications dated January 22, 1997 under the *Municipal Franchises Act* R.S.O. 1990, c. M.55 with the Ontario Energy Board ("the Board") relating to the Township of Clearview. Consumers Gas has applied for:

- an order approving the terms and conditions upon which and the period for which (the "Franchise Agreement") the municipality is by by-law (the "Draft By-law") to grant Consumers Gas the right to construct and operate works to supply gas and to supply gas to the inhabitants of the municipality;
- and order dispensing with the assent of the municipal electors to the Draft By-law; and

- a Certificate of Public Convenience and Necessity to construct works to supply gas and to supply gas.

In addition, Consumers Gas has filed an Application, dated February 13, 1997, with the Board under section 46 of the *Ontario Energy Board Act* R.S.O. 1990, c. O.13, for leave to construct approximately 11.5 kilometres of NPS 4 and 12.0 kilometres of NPS 2 extra high pressure natural gas transmission pipeline to provide service to the communities of Creemore, New Lowell and Sunnidale as well as to prospective customers along the route of the pipeline.

This Notice does not constitute service but is published as a matter of record.

Dated at Toronto, this 14th day of March, 1997.

ONTARIO ENERGY BOARD

PAUL B. PUDGE,
Board Secretary.

(8705) 13

**Sheriffs' Sales of Lands
Ventes de terrains par le shérif**

UNDER AND BY VIRTUE of a Writ of Seizure and Sale issued out of the Ontario Court (General Division) directed to the Sheriff of the Regional Municipality of Peel against the real and personal property of THANH-VAN PHAM now or also known as THANH VAN PHAM, Defendant at the suit of BANK OF MONTREAL, Plaintiff, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of THANH-VAN PHAM now or also known as THANH VAN PHAM, Defendant, in and to:

Parcel Lot 7-1, Section 43M-730 Lot 7, Plan 43M-730, City of Mississauga, Regional Municipality of Peel, Registered in the Land Registry Office for the Land Titles Division of Peel (No. 43)

Municipally known as 258 Boxmoor Place, Mississauga, Ontario. This is a detached two storey, wood frame, brick veneer dwelling with a triple attached garage.

ALL OF WHICH said right, title interest, and equity of redemption of THANH-VAN PHAM now or also known as THANH VAN PHAM, Defendant, in the said land and tenements, I shall offer for sale by Public Auction in this office, 7765 Hurontario Street in Brampton on April 29, 1997, at 10:00 in the morning.

The purchaser is responsible for all mortgages charges, liens and encumbrances. The following encumbrances with their approximate values are

- 1st mortgage \$174,897.00
- 2nd mortgage \$ 80,000.00

This execution was registered prior to 2nd mortgage.

TERMS: Cash or certified cheque made payable to Minister of Finance.
\$1,000.00 refundable deposit to register.
Deposit applied to purchase of successful bidder.
Successful bidder to deposit 10% of bid price at time of sale.
10 days to arrange financing.
Delivery only upon payment in full.
Other conditions as announced.

This sale notice is subject to cancellation up to the time of sale without any further notice.

Dated at the City of Brampton, this 4th day of March, 1997.

File # 9199/94

RICHARD BOCCIA,
Sheriff,
Regional Municipality of Peel
(905) 452-6600

(8687) 13

UNDER AND BY VIRTUE of a Writ of Seizure and Sale issued out of the Ontario Court (General Division), in a proceeding commenced at Brampton, to me directed, against the real and personal property of GIUSEPPE ALBIS, aka. JOSEPH ALBIS, Defendant, at the suit of CANADIAN IMPERIAL BANK OF COMMERCE, Plaintiff, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of the said GIUSEPPE ALBIS, aka. JOSEPH ALBIS in and to:

ALL AND SINGULAR that certain parcel or tract of land and premises situate lying and being in the City of Toronto, and being composed of part of Lot 5, south side of Strathmore Boulevard, Plan 1163.

Municipally known as 377 Strathmore Blvd., Toronto, Ontario.

On the said premises is said to be erected a detached 1-1/2. storey brick family dwelling with single detached garage.

The said right, title, interest and equity of redemption of GIUSEPPE ALBIS, aka. JOSEPH ALBIS shall be offered for sale by Public Auction in my office Room 403, Court House, 361 University Avenue, Toronto, Ontario, on Tuesday, April 29, 1997 at 11:00 a.m.

The purchaser assumes all mortgages, charges, liens and encumbrances.

TERMS: Cash or certified cheque made payable to the Sheriff,
Municipality of Metropolitan Toronto.
\$2,000.00 refundable deposit to register.
Deposit of \$2,000.00 or 10% of bid price
(whichever greater) applied to purchase
price of successful bidder.
10 days to make final payment.
Registration from 9:00 a.m. to 10:30 a.m. on day of sale.
Bidding by number only.
Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without further notice. No telephone inquiries.

Dated at Toronto, this 4th day of March, 1997.

(8697) 13
ELBERTON THOMPSON,
Sheriff,
Municipality of Metropolitan
Toronto

UNDER AND BY VIRTUE of a Writ of Seizure and Sale issued out of the Ontario Court (General Division), in a proceeding commenced at Toronto, to me directed, against the real and personal property of OSCAR MULLERBECK, Defendant, at the suit of ELROY WILLIAMS AND EILEEN WILLIAMS, Plaintiff, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of the said OSCAR MULLERBECK in and to:

ALL AND SINGULAR that certain parcel or tract of land and premises situate lying and being in the Borough of East York, in the Municipality of Metropolitan Toronto and being composed of part of Lot 716, Plan 1908 registered in the Registry Division No. 64.

Municipally known as 73 Parklea Drive, Toronto, Ontario.

On the said premises is said to be erected a two bedroom brick bungalow, 30' x 135'.

The said right, title, interest and equity of redemption of OSCAR MULLERBECK shall be offered for sale by Public Auction in my office Room 403, Court House, 361 University Avenue, Toronto, Ontario, on Tuesday, April 29, 1997 at 11:00 a.m.

The purchaser assumes all mortgages, charges, liens and encumbrances.

TERMS: Cash or certified cheque made payable to the Sheriff,
Municipality of Metropolitan Toronto.
\$2,000.00 refundable deposit to register.
Deposit of \$2,000.00 or 10% of bid price
(whichever greater) applied to purchase
price of successful bidder.
10 days to make final payment.
Registration from 9:00 a.m. to 10:30 a.m. on day of sale.
Bidding by number only.
Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without any further notice. No telephone inquiries.

Dated at Toronto, this 4th day of March, 1997.

(8698) 13
ELBERTON THOMPSON,
Sheriff,
Municipality of Metropolitan
Toronto

UNDER AND BY VIRTUE of a Writ of Seizure and Sale issued out of the Ontario Court (General Division), in a proceeding commenced at Toronto, to me directed, against the real and personal property of HELEN MA, Defendant, at the suit of 601092 ONTARIO LIMITED o/a BARTON PLACE NURSING HOME, Plaintiff, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of the said HELEN MA in and to:

ALL AND SINGULAR that certain parcel or tract of land and premises situate lying and being in the City of North York, in the Municipality of Metropolitan Toronto and being composed of Parcel 134-3, Section M-1507, designated as Part 6, Plan 66R-7549, Land Titles Division No. 66.

Municipally known as 112 Loganberry Cres., North York, Ontario.

On the said premises is said to be erected a link brick bungalow, 30' x 150', with private drive and single attached garage.

The said right, title, interest and equity of redemption of HELEN MA shall be offered for sale by Public Auction in my office Room 403, Court House, 361 University Avenue, Toronto, Ontario, on Tuesday, April 29, 1997 at 11:00 a.m.

The purchaser assumes all mortgages, charges, liens and encumbrances.

TERMS: Cash or certified cheque made payable to the Sheriff,
Municipality of Metropolitan Toronto.
\$2,000.00 refundable deposit to register.
Deposit of \$2,000.00 or 10% of bid price
(whichever greater) applied to purchase
price of successful bidder.
10 days to make final payment.
Registration from 9:00 a.m. to 10:30 a.m. on day of sale.
Bidding by number only.
Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without any further notice. No telephone inquiries.

Dated at Toronto, this 4th day of March, 1997.

(8699) 13
ELBERTON THOMPSON,
Sheriff,
Municipality of Metropolitan
Toronto

UNDER AND BY VIRTUE of a Writ of Seizure and Sale issued out of the Ontario Court (General Division), in a proceeding commenced at Toronto, to me directed, against the real and personal property of FULLYLOT INTERNATIONAL CO. LTD., Defendant, at the suit of

THE FASHION BUILDING, Plaintiff, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of the said FULLYLOT INTERNATIONAL CO. LTD. in and to:

ALL AND SINGULAR that certain parcel or tract of land and premises situate lying and being in the City of Toronto, in the Municipality of Metropolitan Toronto and being composed of Unit 14, Level 1, Metropolitan Toronto Condominium Plan No. 713, Land Titles Division (No. 66), together with its appurtenant common interest.

Municipally known as 188 Spadina Ave., Suite 14, Toronto, Ontario.

On the said premises is said to be erected a Commercial Unit in a Condominium Development.

The said right, title, interest and equity of redemption of FULLYLOT INTERNATIONAL CO. LTD. shall be offered for sale by Public Auction in my office Room 403, Court House, 361 University Avenue, Toronto, Ontario, on Tuesday, April 29, 1997 at 11:00 a.m.

The purchaser assumes all mortgages, charges, liens and encumbrances.

TERMS: Cash or certified cheque made payable to the Sheriff, Municipality of Metropolitan Toronto.
\$2,000.00 refundable deposit to register.
Deposit of \$2,000.00 or 10% of bid price (whichever greater) applied to purchase price of successful bidder.
10 days to make final payment.
Registration from 9:00 a.m. to 10:30 a.m. on day of sale.
Bidding by number only.
Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without further notice. No telephone inquiries.

Dated at Toronto, this 5th day of March, 1997.

ELBERTON THOMPSON,
Sheriff,
Municipality of Metropolitan
Toronto

(8700) 13

UNDER AND BY VIRTUE of a Writ of Seizure and Sale issued out of the Ontario Court (General Division), in a proceeding commenced at Brampton Small Claims Court, to me directed, against the real and personal property of ILYA FRENKEL, Defendant, at the suit of DALE, STREIMAN AND KURZ, Plaintiff, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of the said ILYA FRENKEL in and to:

ALL AND SINGULAR that certain parcel or tract of land and premises situate lying and being in the City of North York, in the Municipality of Metropolitan Toronto, and being composed of Parcel Unit 52, Section Level 1, York Condominium Plan No. 440, together with its appurtenant common interest, Land Titles Division No. 66.

Municipally known as 1325 Steeles Avenue West, TH 4, North York, Ontario.

On the said premises is said to be erected a townhouse, approx. 2400 sq. ft. with 3 bedrooms, 3 baths and two underground parking spots.

The said right, title, interest and equity of redemption of ILYA FRENKEL shall be offered for sale by Public Auction in my office Room 403, Court House, 361 University Avenue, Toronto, Ontario, on Tuesday, April 29, 1997 at 11:00 a.m.

The purchaser assumes all mortgages, charges, liens and encumbrances. The following encumbrances with their approximate values are presently outstanding:

First Mortgage \$123,613.21 @ 9.50% matures Feb. 1, 1998.

TERMS: Cash or certified cheque made payable to the Sheriff, Municipality of Metropolitan Toronto.
\$2,000.00 refundable deposit to register.
Deposit of \$2,000.00 or 10% of bid price (whichever greater) applied to purchase price of successful bidder.
10 days to make final payment.
Registration from 9:00 a.m. to 10:30 a.m. on day of sale.
Bidding by number only.
Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without further notice. No telephone inquiries.

Dated at Toronto, this 5th day of March, 1997.

ELBERTON THOMPSON,
Sheriff,
Municipality of Metropolitan
Toronto

(8701) 13

UNDER AND BY VIRTUE of a Writ of Seizure and Sale issued out of the Ontario Court (General Division), in a proceeding commenced at Newmarket, to me directed, against the real and personal property of GIOVANNI ALVIANI, Defendant, at the suit of MARY FORTE, Plaintiff, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of the said GIOVANNI ALVIANI in and to:

ALL AND SINGULAR that certain parcel or tract of land and premises situate lying and being in the City of North York, in the Municipality of Metropolitan Toronto, and being composed of the Easterly part of Lot 48, Plan 8265, Registry Office the Registry Division of Toronto Boroughs.

Municipally known as 44 Benrubin Drive, North York, Ontario.

On the said premises is said to be erected a solid brick semi-detached, backsplit family dwelling with single car garage.

The said right, title, interest and equity of redemption of GIOVANNI ALVIANI shall be offered for sale by Public Auction in my office Room 403, Court House, 361 University Avenue, Toronto, Ontario, on Tuesday, April 29, 1997 at 11:00 a.m.

The purchaser assumes all mortgages, charges, liens and encumbrances. The following encumbrances with their approximate values are presently outstanding:

First Mortgage \$55,000.00 (Assigned) @ 14.25%

Second Mortgage \$110,000.00 @ 7.75%

TERMS: Cash or certified cheque made payable to the Sheriff, Municipality of Metropolitan Toronto.
\$2,000.00 refundable deposit to register.
Deposit applied to purchase price of successful bidder.
10 days to make final payment.
Registration from 9:00 a.m. to 10:30 a.m. on day of sale.
Bidding by number only.
Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without further notice. No telephone inquiries.

Dated at Toronto, this 5th day of March, 1997.

ELBERTON THOMPSON,
Sheriff,
Municipality of Metropolitan
Toronto

(8702) 13

Publications under the Regulations Act Publications en vertu de la Loi sur les règlements

1997—03—29

ONTARIO REGULATION 86/97made under the
PLANNING ACT

Made: March 11, 1997

Filed: March 11, 1997

Amending O. Reg. 136/95

(Delegation of Authority of Minister to Give Consents)

Note: Since January 1, 1996, Ontario Regulation 136/95 has been amended by Ontario Regulations 11/96, 426/96 and 564/96. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Subsections 2 (1) and (2) of Ontario Regulation 136/95 are revoked.

2. Section 3 of the Regulation is revoked and the following substituted:

3. The delegation under section 1 does not apply to any application for consent under section 53 of the Act made before March 28, 1995 to a council or planning board that had been delegated the authority to give consents under section 53 of the Act before March 28, 1995.

3. Section 4 of the Regulation is revoked and the following substituted:

4. A delegation of authority in this Regulation is not terminated by reason only that a condition to which the delegation is subject is not complied with.

4. Schedule 3 to the Regulation is revoked.

5. (1) The definition of "approval authority" in section 1 of Schedule 4 to the Regulation is revoked and the following substituted:

"approval authority" means the municipal council or planning board that has been delegated the authority to grant a consent in section 1 of this Regulation in respect of land that is the subject of an application for a consent, and includes a delegate of the municipal council;

(2) The definition of "official" in section 1 of Schedule 4 to the Regulation is amended by adding "and" at the end of clause (b) and by revoking clause (c).

6. All authority delegated to the Parry Sound District Land Division Committee under Ontario Regulation 136/95 is withdrawn with respect to an application, even if it was made before this Regulation comes into force, as long as a final decision has not been made in respect of the application before this Regulation comes into force.

7. This Regulation comes into force on March 11, 1997.

AL LEACH

Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 11, 1997.

13/97

ONTARIO REGULATION 87/97made under the
MUNICIPAL ACT

Made: March 11, 1997

Filed: March 12, 1997

RESTRUCTURING COMMISSION UNDER SECTION 25.3 FOR THE COUNTY OF KENT AND CITY OF CHATHAM

1. A Commission is established to develop a restructuring proposal for the locality comprised of the geographic area of the County of Kent, including the City of Chatham.

2. The Commission shall be composed of one member to be appointed by the Minister.

3. (1) The following types of restructuring are established as types of restructuring for the purposes of the restructuring proposal to be developed by the Commission:

1. Amalgamating local municipalities or annexing to a local municipality, a part of a local municipality.
2. Separating a local municipality or part of a local municipality from a county.
3. Joining a local municipality or part of a local municipality to a county.
4. Dissolving a county.
5. Dissolving all or part of a local municipality.
6. Incorporating a local municipality.

(2) Subsection (1) does not include,

- (a) a restructuring that results in any part of a county not being part of a local municipality;
- (b) a restructuring that results in any part of a local municipality being part of a county if any other part of the local municipality is not part of that county;
- (c) a restructuring that results in a county consisting of a single local municipality;
- (d) a restructuring that results in an increase in the number of local municipalities.

(3) Subsection (1) does not include a restructuring of a municipality outside the locality described in section 1.

4. The Commission is authorized to determine its costs and to apportion the costs among the municipalities in the locality described in section 1.

AL LEACH
Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 11, 1997.

13/97

ONTARIO REGULATION 88/97
made under the
PLANNING ACT

Made: March 6, 1997
Filed: March 12, 1997

Amending O. Reg. 834/81
(Restricted Areas—Territorial District of Sudbury)

Note: Since January 1, 1996, Ontario Regulation 834/81 has been amended by Ontario Regulations 4/96, 174/96, 322/96, 419/96, 473/96, 474/96, 13/97, 60/97, 61/97, 62/97, 63/97, 64/97, 65/97, 66/97 and 70/97. For prior amendments, see the Tables of Regulations in the Statutes of Ontario, 1991 and the Statutes of Ontario, 1995.

1. Schedule 1 to Ontario Regulation 834/81 is amended by adding the following section:

158. (1) Despite subsection 22 (1) of the Order, a towing, tire repair and salvage operation is permitted on the lands described in subsection (3) if the following requirements are met:

Minimum lot area	2,300 square metres
Minimum lot frontage	45 metres
Maximum lot coverage	20 per cent
Minimum front yard	12 metres
Minimum rear yard	3 metres
Minimum side yards	6 metres
Maximum height of building	9 metres

(2) Despite subsection (1), the storage of derelict vehicles on the lands described in subsection (3) is subject to the following requirements:

Minimum distance from front lot line	158 metres
Minimum distance from internal side lot line	46 metres
Minimum distance from external side lot line	110 metres
Minimum distance from rear lot line	46 metres

(3) Subsections (1) and (2) apply to those lands in the geographic Township of Delamere in the Territorial District of Sudbury, being part of Lot 11 in Concession I, more particularly described as Parcel 31414 Sudbury East Section and designated as Part 1 on Reference Plan SR-661, deposited in the Land Registry Office for the Land Titles Division of Sudbury (No. 53).

KAREN SMITH
Manager
Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 6, 1997.

13/97

ONTARIO REGULATION 89/97
made under the
PLANNING ACT

Made: March 6, 1997
Filed: March 12, 1997

Amending O. Reg. 834/81
(Restricted Areas—Territorial District of Sudbury)

Note: Since January 1, 1996, Ontario Regulation 834/81 has been amended by Ontario Regulations 4/96, 174/96, 322/96, 419/96, 473/96, 474/96, 13/97, 60/97, 61/97, 62/97, 63/97, 64/97, 65/97, 66/97, 70/97 and 88/97. For prior amendments, see the Tables of Regulations in the Statutes of Ontario, 1991 and the Statutes of Ontario, 1995.

1. Schedule 1 to Ontario Regulation 834/81 is amended by adding the following section:

159. (1) Despite section 8 of this Order, a seasonal dwelling together with accessory buildings and structures may be erected, located and used on the lands described in subsection (2) if the following requirements are met:

Minimum lot area	2,000 square metres
Minimum lot frontage	30 metres
Maximum lot coverage	30 per cent
Minimum front yard	5.5 metres
Minimum rear yard	8 metres
Minimum side yards	3 metres
Maximum height of building	9 metres

(2) Subsection (1) applies to those lands in the geographic Township of Servos in the Territorial District of Sudbury, being part of Lot 11, Concession XI, more particularly described as Parcel 30229 Sudbury East Section.

KAREN SMITH
Manager
Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 6, 1997.

13/97

ONTARIO REGULATION 90/97made under the
PLANNING ACTMade: March 10, 1997
Filed: March 12, 1997Amending O. Reg. 834/81
(Restricted Areas—Territorial District of Sudbury)

Note: Since January 1, 1996, Ontario Regulation 834/81 has been amended by Ontario Regulations 4/96, 174/96, 322/96, 419/96, 473/96, 474/96, 13/97, 60/97, 61/97, 62/97, 63/97, 64/97, 65/97, 66/97, 70/97, 88/97 and 89/97. For prior amendments, see the Tables of Regulations in the Statutes of Ontario, 1991 and the Statutes of Ontario, 1995.

1. Schedule 1 to Ontario Regulation 834/81 is amended by adding the following section:

160. (1) Despite section 8 of the Order, a seasonal dwelling together with accessory buildings and structures may be erected, located and used on the lands described in subsection (3).

(2) Despite paragraph 1 of subsection 23 (4) of the Order, the minimum lot area requirement for the lands described in subsection (3) shall be 1,200 square metres.

(3) Subsection (1) applies to that parcel of land in the geographic Township of Rathbun in the Territorial District of Sudbury being composed of part of Lot 1 in Concession I more particularly described as Part of Parcel 47658 Sudbury East Section, designated as Part 1 on Plan 53R-10728 deposited in the Land Registry Office for the Land Titles Division of Sudbury (No. 53).

KAREN SMITH
Manager
Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 10, 1997.

13/97

ONTARIO REGULATION 91/97made under the
PLANNING ACTMade: March 6, 1997
Filed: March 12, 1997Amending O. Reg. 834/81
(Restricted Areas—Territorial District of Sudbury)

Note: Since January 1, 1996, Ontario Regulation 834/81 has been amended by Ontario Regulations 4/96, 174/96, 322/96, 419/96, 473/96, 474/96, 13/97, 60/97, 61/97, 62/97, 63/97, 64/97, 65/97, 66/97, 70/97, 88/97, 89/97 and 90/97. For prior amendments, see the Tables of Regulations in the Statutes of Ontario, 1991 and the Statutes of Ontario, 1995.

1. Schedule 3 to Ontario Regulation 834/81 is amended by adding the following section:

2. (1) Despite subsection 4 (1) of the Order, the land described in subsection (3) shall be deemed to be land in a General Commercial Zone.

(2) Despite section 8 and subsection 32 (1) of the Order, every use of land and every erection, location or use of buildings or structures on the land described in subsection (3) is prohibited except a marina together with accessory buildings and structures if the following requirements are met:

1. Minimum lot area	2,300 square metres
2. Minimum lot frontage	45 metres
3. Maximum lot coverage	20 per cent
4. Minimum front yard	12 metres
5. Minimum rear yard	9 metres
6. Minimum side yards	6 metres
7. Maximum height of building	9 metres
8. Maximum number of boat slips	90
9. Maximum number of parking spaces	150
10. Maximum number of seasonal dwellings	3

(3) Subsections (1) and (2) apply to those lands in the geographic Township of Ulster in the Territorial District of Sudbury, being Parcel 10284 Sudbury West Section, Location AE 206.

KAREN SMITH
Manager
Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 6, 1997.

13/97

ONTARIO REGULATION 92/97made under the
PLANNING ACTMade: March 13, 1997
Filed: March 14, 1997Amending O. Reg. 834/81
(Restricted Areas—Territorial District of Sudbury)

Note: Since January 1, 1996, Ontario Regulation 834/81 has been amended by Ontario Regulations 4/96, 174/96, 322/96, 419/96, 473/96, 474/96, 13/97, 60/97, 61/97, 62/97, 63/97, 64/97, 65/97, 66/97, 70/97, 88/97, 89/97, 90/97 and 91/97. For prior amendments, see the Tables of Regulations in the Statutes of Ontario, 1991 and the Statutes of Ontario, 1995.

1. Schedule 1 to Ontario Regulation 834/81 is amended by adding the following section:

161. (1) Despite paragraph 1 of subsection 23 (3) of the Order, the minimum lot area requirement for uses, buildings and structures on the land described in subsection (3) is 836 square metres.

(2) Despite paragraph 2 of subsection 23 (3) of the Order, the minimum lot frontage requirement for uses, buildings and structures on the land described in subsection (3) is 27 metres.

(3) Subsections (1) and (2) apply to that parcel of land in the geographic Township of Bigwood, in the Territorial District of Sudbury, being part of Lot 3 in Concession I, more particularly described as Parcel 44940 Sudbury East Section and part of Parcel 10307 Sudbury East Section designated as Part 1 on Plan 53R-14702 deposited in the Land Registry Office for the Land Titles Division of Sudbury (No. 53).

KAREN SMITH

Manager

*Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing*

Dated at Toronto on March 13, 1997.

13/97

ONTARIO REGULATION 93/97

made under the

PLANNING ACT

Made: March 13, 1997

Filed: March 14, 1997

Amending O. Reg. 834/81

(Restricted Areas—Territorial District of Sudbury)

Note: Since January 1, 1996, Ontario Regulation 834/81 has been amended by Ontario Regulations 4/96, 174/96, 322/96, 419/96, 473/96 474/96, 13/97, 60/97, 61/97, 62/97, 63/97, 64/97, 65/97, 66/97, 70/97, 88/97, 89/97, 90/97, 91/97 and 92/97. For prior amendments, see the Tables of Regulations in the Statutes of Ontario, 1991 and the Statutes of Ontario, 1995.

1. Subsection 51 (1) of Schedule 1 to Ontario Regulation 834/81 is revoked and the following substituted:

51. (1) Despite subsection 22 (1), an automobile body-shop together with a retail outfitters store may be erected, located and used on the land described in subsection (2).

(1.1) Despite section 16, no building or structure shall be located on the land described in subsection (2) within 14 metres from the limit of a highway.

KAREN SMITH

Manager

*Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing*

Dated at Toronto on March 13, 1997.

13/97

INDEX 13

GOVERNMENT NOTICES/AVIS DU GOUVERNEMENT

Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act/Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage	553
Ontario Highway Transport Board/Commission des transports routiers de l'Ontario	554
Certificates of Revival/Certificat de reconstitution	554
Certificates of Dissolution/Certificats de dissolution	554
Erratum Notice/Avis d'erreur	555
Applications to Provincial Parliament — Private Bills/Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé	555
Petitions to Provincial Parliament/Pétitions au Parlement provincial	555
Applications to Provincial Parliament/Demandes au Parlement provincial	556

CORPORATION NOTICES/AVIS RELATIFS AUX COMPAGNIES	557
NOTICE TO CREDITORS/AVIS AUX CRÉANCIERS	558
PARTNERSHIP DISSOLUTION/CHANGES/DISSOLUTION DE SOCIÉTÉS/LA MODIFICATIONS.....	558
MISCELLANEOUS NOTICES/AVIS DIVERS	558
SHERIFFS' SALES OF LANDS/VENTES DE TERRAINS PAR LE SHÉRIF.....	559

PUBLICATIONS UNDER THE REGULATIONS ACT/
PUBLICATIONS EN VERTU DE LA LOI SUR LES RÈGLEMENTS

Municipal Act	O. Reg. 87/97	563
Planning Act	O. Reg. 86/97	563
Planning Act	O. Reg. 88/97	564
Planning Act	O. Reg. 89/97	564
Planning Act	O. Reg. 90/97	565
Planning Act	O. Reg. 91/97	565
Planning Act	O. Reg. 92/97	565
Planning Act	O. Reg. 93/97	566



Information

THE ONTARIO GAZETTE is published each Saturday and **advertisements must be received no later than Thursday 4 p.m., 9 days before publication of the issue in which they should appear.**

Advertisements including the names of any signing officers must be typed or written legibly. Advertising rates are: \$21.40 per 25 mm for a single column and \$44.85 per 25 mm for a double column + 7% G.S.T. payable in advance.

Subscription rate is \$126.50 + 7% G.S.T. for 52 weekly issues and the single copy price \$2.90 + 7% G.S.T. payable in advance. All rates are subject to increases without notice.

Cheques or money orders should be made payable to THE MINISTER OF FINANCE and all correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE
50 Grosvenor Street, Toronto, Ontario M7A 1N8
Telephone 326-5310
Toll-Free 1-800-668-9938

Information

LA GAZETTE DE L'ONTARIO paraît chaque samedi, **et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 16 h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront.**

Les annonces, ainsi que le nom des signataires autorisés, doivent être dactylographiées ou écrites lisiblement. Les tarifs sont de 21,40 \$ par 25 mm, pour une colonne, et de 44,85 \$ par 25 mm, pour deux colonnes + 7% T.P.S. (payable à l'avance).

Le tarif d'abonnement est de 126,50 \$ + 7% T.P.S. pour 52 numéros hebdomadaires, et le tarif au numéro, de 2,90 \$ + 7% T.P.S. (payable à l'avance). Tous les tarifs peuvent être augmentés sans préavis.

Les chèques ou mandats doivent être faits à l'ordre DU MINISTRE DES FINANCES et toute correspondance, y compris les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO
50, rue Grosvenor, Toronto, (Ontario) M7A 1N8
Telephone 326-5310
Appel sans frais 1-800-668-9938



Government
Publications

The Ontario Gazette La Gazette de l'Ontario

Vol. 130-14
Saturday, April 5th, 1997

Toronto

ISSN 0030-2937
Le samedi 5 avril 1997

Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage

The following are applications for operating licences under the *Truck Transportation Act*, R.S.O. 1990, Chapter T.22, and/or the *Motor Vehicle Transport Act*, 1987, Chapter 35. The applicants have met the fitness requirements pursuant to Section 6 of the *Truck Transportation Act* and/or Section 8(2) of the *Motor Vehicle Transport Act*, 1987 and the provincial transport board and/or the Registrar of Motor Vehicles proposes to issue the licences if no written objection is served on the applicant and filed with the Registrar of Motor Vehicles, within thirty days of this publication.

The following applicants have applied for Authority to offer a transportation service for the carriage of Goods:

On trouvera ci-après la liste des demandes de permis d'exploitation présentées en vertu de la *Loi sur le camionnage*, L.R.O. 1990, chapitre T.22, et/ou la *Loi de 1987 sur les transports routiers*, L.C. 1987, chapitre 35. On a jugé que les personnes ayant présenté ces demandes se conformaient aux critères d'aptitude prévus au paragraphe 8(2) de la *Loi de 1987 sur les transports routiers* et l'office des transports de l'Ontario et/ou le registraire des véhicules automobiles dans les trente jours suivant la publication des présentes.

Les personnes suivantes ont demandé l'autorisation d'offrir des services de transport de marchandises à destination.

1149885 ONTARIO INC.
WELLAND, ON

1174915 ONTARIO INC.
TORONTO, ON

1194217 ONTARIO LTD.
BRADFORD, ON

9033-2701 QUEBEC INC.
ST-GEDEON, QC

9046-1906 QUEBEC INC.
MONTREAL, QC

ARMCO TRANSPORT LTD.
DIEPPE, NB

BLAIS, YVES
GATINEAU, QC

**BRUYNEEL ARMoured
TRANSPORT LTD.**
NORTH YORK, ON

**GARCEAU, JEAN/
MORIN, SYLVIE**
YAMACHICHE, QC

GESTION PRODEM INC.
MONTREAL, QC

HARRY OWEN TRUCKING INC.
ELIZABETHTOWN, KY

HO, HON, FAI
MARKHAM, ON

IBA INC.
MILBURY, MA

J. BENTLY COMPANIES INC.
KNOXVILLE, TN

JUNG TRUCK SERVICE INC.
MASCOUTAH, IL

K & S TANK LINES INC.
COPPERHILL, TN

KEIM TS INC.
SABETHA, KS

KEYES, TIMOTHY, J.
GLOUCESTER, ON

LACROIX, RICHARD
ALBAN, ON

LAM, YU-KAY
SCARBOROUGH, ON

LAMBE, WILLIAM, NELSON
MEAFORD, ON

MCCAW, RANDAL, J.
HIGH SPRINGS, FL

MORANO, DAVID, D.
COLDWATER, ON

OTTERTAIL TRUCK LINE INC.
OGDENSBURG, NY

Published by Management Board Secretariat
Publié par Secrétariat du Conseil de gestion

© Queen's Printer for Ontario, 1997
© Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, 1997



MAIL POSTE

Canada Post Corporation / Société canadienne des postes

Postage paid

Port payé

Lettermail

Poste-lettre

00157252

PBM INC.
HAMILTON, ON

POLLOCK TRUCKING INC.
WATERVILLE, OH

STONEBRIDGE PAVING &
CONSTRUCTION LTD.
WELLAND, ON

S.T.S. TRANSPORTATION INC.
WEST SENECA, NY

TRANSPORT DANIEL ST-PIERRE
INC.
BARRAUTE, QC

WILLOW LAKE VENTURES INC.
NIAG-ON-LAKE, ON

YUSSUE, ABDULHAFIS, HUSSEN
TORONTO, ON

J. G. Beatty
Manager
Chef de Service

ONTARIO HIGHWAY TRANSPORT BOARD

NOTICE

Periodically, temporary applications are filed with the Board. Details of these applications can be made available at anytime to any interested parties by calling (416) 326-6732.

The following are applications for extra-provincial and public vehicle operating licences filed under the *Motor Vehicle Transport Act, 1987*, and the *Public Vehicles Act*. All information pertaining to the applicant *i.e.* business plan, supporting evidence, etc. is on file at the Board and is available upon request.

Any interested person who has an economic interest in the outcome of these applications may serve and file an objection within 29 days of this publication. The objector shall:

1. complete a Notice of Objection Form,
2. serve the applicant with the objection,
3. file a copy of the objection and provide proof of service of the objection on the applicant with the Board,
4. pay the appropriate fee.

Serving and filing an objection may be effected by hand delivery, mail, courier or facsimile. Serving means the date received by a party and filing means the date received by the Board.

LES LIBELLÉS DES DEMANDES PUBLIÉES CI-DESSOUS
SONT AUSSI DISPONIBLES EN FRANÇAIS SUR DEMANDE.

Academy Bus Tours, Inc. 45502
1515 Jefferson St., Hoboken, New Jersey 07030 U.S.A.
and

Academy Express Inc. 45501
1515 Jefferson St., Hoboken, New Jersey 07030 U.S.A.
and

C M Consultants Corporation 45503
960 Fifth St., Struthers, Ohio 44471 U.S.A.

Apply for extra-provincial operating licences as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the United States of America as authorized by the Interstate Commerce Commission from the Ontario/U.S.A., Ontario/Québec and Ontario/Manitoba border crossings:

1. to points in Ontario; and
 2. in transit through Ontario to the Ontario/Manitoba, Ontario/Québec, and Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance
- and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED THAT there be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin.

Felix D'Mello
Board Secretary
Secrétaire de la commission

Government Notices Respecting Corporations Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Certificates of Incorporation Certificats de constitution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of incorporation under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The date of incorporation precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les sociétés par actions*, un certificat de constitution en personne morale a été inscrit pour les compagnies suivantes : La date de la constitution précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation & Registered Office: Nom de la compagnie Bureau :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
--	---

1990-10-23
913496 ONTARIO LIMITED, MISSISSAUGA..... 913496

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

14/97

Certificates of Dissolution Certificats de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les compagnies*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numero de la compagnie en Ontario
---	--

1975-4-9
BLOM WORTH CONSTRUCTION LIMITED..... 133825
1997-2-5
ZAMCO TRADING LTD..... 1070506
1997-2-24
HERITAGE PLUS DEVELOPMENT CORPORATION 1125308
869234 ONTARIO LIMITED 869234
925214 ONTARIO LIMITED 925214

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numero de la compagnie en Ontario
---	--

1997-2-26	
1126674 ONTARIO INC.....	1126674
1997-2-27	
FOUR SONS HOLDINGS (ORILLIA) LIMITED	96576
1997-2-28	
AP TOOL AND DIE LTD.....	1135891
938385 ONTARIO INC.....	938385
947054 ONTARIO INC.....	947054
1997-3-13	
CLARKSVIEW VALLEY FARM LIMITED	1034368
1997-3-14	
TRILLIUM DIAGNOSTICS INC.....	1115512
W. BROCK INSURANCE BROKERS LTD.....	397925
W. SHANNON CONSULTING LIMITED	457509
927548 ONTARIO INC.....	927548
1997-3-17	
KINGSWELL INTERNATIONAL INC.....	736833
MONOGRAM GIFT & SOUVENIR PRODUCTS OF CANADA, INC.....	764080
RIVERSIDE CARPENTRY INC.....	450981
SNIDER CAPITAL CORPORATION	879156
T. HOWARD TREGUNNO HOLDINGS LIMITED.....	958128
551581 ONTARIO INC.....	551581
1107425 ONTARIO INC.....	1107425
1997-3-18	
A. NOWICKI BUILDING CONSULTANTS LTD.....	505926
JOHN P. MCPHERSON LTD.....	436425
KENWOOD HOMES LTD.....	828329
PETERSEN ENTERPRISES LIMITED	533641
PROLAWN ENTERPRISES LTD.....	598633
SEAL STUDIO DESIGN-BUILD INC.....	673426
SUNSPRAY DEVELOPMENTS LIMITED	823054
687477 ONTARIO INC.....	687477
706993 ONTARIO LTD.....	706993
851761 ONTARIO LTD.....	851761
887842 ONTARIO LTD.....	887842
942321 ONTARIO INC.....	942321
1204177 ONTARIO LIMITED	1204177
1997-3-19	
BARONE PRESS LTD.....	1003349
GALAXY SCIENTIFIC CORPORATION (CANADA).....	1172557
LIZAK REALTY INC.....	647329
METOD ENTERPRISES LIMITED	124514
TAVARES MANAGEMENT LTD.....	357963
449312 ONTARIO LIMITED	449312
1997-3-20	
AEROTRAINING INC.....	1142620
DELLGLEN HOLDING CORPORATION	608940
PROSPEROUS MFG CORP	796011
1163866 ONTARIO LIMITED.....	1163866
1997-3-21	
ALMAGUIN GENERAL CONTRACTORS LTD.....	570874

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

14/97

Change of Name Act Loi sur le changement de nom

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the following changes of name were granted during the week ending February 7, 1997. The listing below shows the previous name followed by the new name.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES que les changements de noms suivants ont été accordés au cours de la semaine se terminant le 7 février 1997. La liste ci-dessous indique les anciens noms suivis les nouveaux noms.

Addotey, Patience Adukwai — Hammah, Patience Adukwai
Ahmad, Fareeha — Malik, Fareeha
Al-Wahaidi, Fadi — Lone, Allen Taylor
Alberto, Aurelia Marzo — Van Den Hurk, Aurelia Marzo
Allen, Johanna Wilhelmina — Averink, Annet Johanna Wilhelmina
Alves, Jaqueline Ferreira — Correia, Jaqueline Ferreira
Alves, Zelia Margarida Bulhoes — Alves Vieira, Zelia Margarida Bulhoes
Andreou, Joanne Helen — McCabe, Joanne Helen
Antia, Sharon Veronica — Carty, Sharon Veronica
Antich, Bruno Ivaany — Antic, John
Bagacay, Imelda Masangkay — Pulido, Imelda Masangkay
Baker, Brandon Thomas — German, Brandon Thomas
Bambury, Mary Elizabeth — Campbell, Mary Elizabeth Bambury
Basi, Rupinder Kaur — Dhaliwal, Rupinder Kaur
Bauml, Cynthia Mary — Hudson, Cynthia Mary April
Belley, Martin — Du Bellay, Martin
Bibby, Lynn — Bibby Smith, Lynn
Bigham, Tina Jennifer — Sullivan, Tina Jennifer
Bignell, David — Scott, David
Bimm, Sharon Mary — Savoie, Sharon Mary
Bischoff, Claudia Christine — Davies, Claudia Christine
Bisson, Brendon James Christopher — Labrash, Brendon James Christopher
Blanch, Jesse Daniel — Benjamin, Jesse Daniel
Boco-Bulan, Marilou — Boco, Marilou
Boeriu, Simona Andreea — Ciorogariu, Simona Andreea
Bom, Mary Ingrid — Bijl, Mary Ingrid
Boniyadi, Fauzia — Nasiri, Fauzia
Boreham, Beverly Diane — Skears, Beverly Diane
Botting, Meredith Laura — Graham, Meredith Laura
Bourque, Tracy Leah — Buffalo, Tracy Leah
Brandow, Brenda Lee Heather — Hill, Brenda Lee Heather
Broas, Nelda Compuesto — Ilas, Nelda Compuesto
Brus, Mona Lisa — Cassidy, Mona-Lisa Rosemary Bertha
Buonpensiero, Maria — Buonpensiero Ranalli, Maria
Cain, Amber Dawn Lynn — Meyer, Amber Dawn Lynn
Cao, Su Qing — Lee, Sue
Chambers, Elizabeth Dale — McDermott, Elizabeth Dale
Chan, Wai Lam — Chan, Catherine Wai Lam
Chang, Adain — Cha, Adian
Chang, Bonh — Cha, Bonh
Chang, Cheenou — Cha, Cheenou
Chang, Maileekham — Cha, Maileekham
Chang, Panou — Cha, Panou
Chang, Xia — Cha, Xia
Chang, Yang Soua — Cha, Vamua
Chang, Yee Hung — Chang, Evan Yee Hung
Chisholm, Linda Gail — Philippe, Linda Gail
Clare, Karen Ann — Clare-Hackshaw, Karen Ann
Commisso, Nadia — Viscardi, Nadia
Cooper, Connor James — Davies, Connor James
Cooper, Rena — Barnett, Rena
Cornelissen, Connie Jean — Hodgins, Connie Jean
Crawford, Darla Janette — Mittelholtz, Darla Janette
Crich, Dylan Robert — Waite, Dylan Robert
Cronk, Jessica Danielle — Brennan, Jessica Danielle
Cubbon, Michele Lily — Oliveira, Michele Lily
Curl, Sacha Koren — Daniels, Sacha Koren
Davies, Kevin Peter — Hastey, Kevin Peter Davies
De Vos, Carol Anne — Stanley, Carol Anne
Demarsh, Erik James Tadataka — Kikuchi, Erik James Tadataka
Demestihias, Stavroula — Bertsoulakis, Stavroula
Dokum, Gregory Roger John — Pitawanakwat, Gregory Roger John
Dugan, Julie Anne Margaret — Barker, Julie-Anne Margaret
Duncan, Holly Victoria — Cannell, Holly Victoria
Dunseith, Crystal Sue-Rae — Barnett, Cierra-Rae
Ebanks, Margo Avoline — Ebanks Wright, Margo Avoline
Elliott, Brenda Marie — Mayrand, Brenda Marie
Elliott, Stephen Rudd — Good, Stephen Boyd
Esbaugh, Marlene Marie — Esbaugh, Marlene Marie
Evans, Tara Irene — Byrne Evans, Tara Irene
Falk, Judith Lynn — Schiedel, Judith Lynn
Ferreira, Albert Anthony — Spence, Michael Albert Anthony
Ferreira-Mendonca, Nelson — Mendonca, Nelson Ferreira
Fielding, Constance Edna — Barnett, Cheyenne Dakota
Fisher, Cody Matthew — Gibson, Cody Matthew
Fisher, Joshua James — Gibson, Joshua James
Fraser, Marie Huguette — Lavell, Marie Huguette
Gabrych, Stefania — Gabrych Fraser, Stefanie

Gantert, Linda Ann — Bedore, Linda Ann
 Gerrits, Debbie Lynn — MacLean, Debbie Lynn
 Gies, Deanna Marie — Karsten, Deanna Marie
 Giessen-Settler, Christa — Giessen, Christal
 Gordon, Janice Lynne — Marshall, Janice Lynne
 Goring, Christina — Hambly, Christina
 Greig, Heather Anne — Zettle, Heather Anne
 Grossman, Tamar — Ruby, Tamara
 Halkett, Carolyn Agnes — Halkett, Carolyn Agnes
 Helman, Witold — Helman-Andersen, Witold
 Hewlett, Cathy Ann — Agnew, Cathy Ann
 Hodgkinson, Dorian — Delange, Dorian
 Hodgkinson, Tamara — Delange, Tamara
 Hughes, Michael John — Ghost, Michael
 Hunt, Theresa Ann — Charlebois, Theresa Ann
 Huynh, Ngoc Dung — Huynh, Ha
 Huynh, Thi Lam Dung — Huynh, Connie
 Inthahack, Viengkham — Chau, Viengkham
 Jackson, Barbara Ann — Rienstra, Barbara Ann
 Jackson, Rachel Elizabeth — Balson, Rachel Elizabeth
 Jagnarine, Himwantie — Anderson, Himwantie
 Janas, Wieslawa Jolanta — Soczynski, Wieslawa Jolanta
 Jeng, Kwang-Ho — Jung, Dominic K.
 Kanaganayagam, Vasanthakumar — Wasim, Akram
 Kandiah, Sarumathy — Vaikuntharajan, Sarumathy
 Kapitanovsky, Alexander — Kapps, Alexander
 Kemp, Deborah Colleen — Schuh, Deborah Colleen
 Kojro-Mitchell, Julie Ann — Kojro, Julie Ann
 Kosalka, Irene — Kaye, Irene
 Kucherepa, Irene Olga — Stewart, Irene Olga
 Lacourse, Michelle Marie — Segers, Michelle Marie
 Lalonde, Andrew Paul — Zeran, Andrew Paul
 Leboeuf, Marie Therese Mariette — Robertson, Marie Therese
 Mariette
 Leuzinger, Adam Nathan — Lobo, Adam Nathan
 Levasseur, Daniel Mark — Pasioka, Daniel Mark
 Linton, Belinda Monique — Stephenson, Belinda Monique
 Loubon, Bennitar — Evelyn, Bennitar
 Low Foon, Susan Helen — Seaberg, Susan Helen
 Lowe, Joyce Sybil — Laking, Joyce Sybil
 Lucyszyn, Lisa Dominica Elaina — Arrigo, Lisa Dominica Elaina
 Luke, Delroy Donovan — Kitossa, Tamari Kofi Dessalines
 Lundy, Lori Ann — Lundy-Robinson, Lori Ann
 Lunn, Karen Ann — Siracusa, Karen Ann
 Macclymont, Sherry Lynn — Astaphan, Sherry Lynn
 Masa, Febe Rose Gatton — Biglete, Febe Rose Gatton
 Masuda, Ikumi — Nitta, Ikumi
 Mathews, Beeta Sharlet Jeevakumari — Fernando, Beeta Sharlet
 Jeevakumari
 McAlexander, Aaron Seth — Gascoyne, Aaron Seth
 McCauley, Amy Francyne — McCauley-Hoare, Amy Francyne
 McDonald, Jacqueline Dionne — Thomas, Jacqueline Dionne
 McDougall, Taylor Lee — Reid, Taylor Lee
 McIntyre, Keith Karl — St Louis, Mack Jesse
 McCharles, Dena Marie — Mogridge, Dena Marie
 McCoy, Cathryn Marie — McLeod, Cathryn Marie
 McGill, Janet Louise — Schlinker, Janet Louise
 Melong, Jeannine Marie — El-Zinie, Jeannine Marie
 Meng, Deyan — Xu, Deyan
 Metcalfe, Shaun Ryan — Clark, Shaun Ryan
 Miller, Cynthia Rose — Blanchard, Cynthia Rose
 Morgan, Judith Magdalena — Blokland, Judith Magdalena
 Morris, Angela Jean — Thompson, Angela Jean
 Murphy, Catherine Anne — Dafeo, Catherine Anne
 Nairn, Dorothy Anne — Isbister, Dorothy Anne
 Narine, Bhagwandai — Persaud, Margaret
 O'Neill Fernandez, Nolan Alexander Habsborg — Habsborg
 Hohenzollern, Robert
 Ola, Modupe Morenike — Oladeji, Modupe Morenike
 Oliveira, Fatima — Frazao, Fatima
 Pal, Maria — Amos, Maria
 Panchalingam, Manjula — Yogarajan, Manjula
 Pentland, Gladys — Merkle, Gladys
 Pepin, Tara — Byrne, Tara
 Petropoulos, Sophie — Petropoulos, Sophia
 Pitre, Kent Joseph — Pitre, Claudia Justine
 Popatia, Izzat Merali — Bhaloo, Izzat Merali
 Pribanova, Hana — Stanbury, Hana
 Ptak, Aneta Krystyna — Ptak-Zylka, Aneta Krystyna
 Quick, Jeffrey Michael — Quick, Jefferson Michael
 Qureshi, Farhat Habib — Malik, Farhat Habib
 Rajabdeen, Aynul Ruwaiza — Wasim, Aynul Ruwaiza
 Rajasingham, Umeshaa — Pararajasingham, Umeshaa
 Rajkumar, Subhadra Devi — Esau, Subhadra Devi
 Ramanathan, Chithra — Sripalan, Chithra
 Rand, Christina Monika — Rand-Jones, Christina Monika
 Regis-Dudkowski, Melany Alcira — Bleue, Melany Alcira
 Robbins, Ashley — Lunn, Ashley Lynn
 Rochon, Michelle Marie — Bourgeon, Michelle Marie
 Rosaasen, Vicki Lynn — Rosaasen, Victoria Lynn
 Sampson, Paul Sidney Dennis — Williams, Paul Sidney Dennis
 Savoie, Joseph Hector — Savoy, Joseph Hector
 Sawyer, Nicole Danna — Wright, Nicole Danna
 Saylica, Beverley Elexbeth — Roble, Beverley Elexbeth
 Schipper, Gary Andrew — Pidgen, Mark Gary
 Schram, Michael James — Schram, Michael Douglas
 Scieranska, Filip — Bugno, Filip
 Scott Drummond, Mervia Angela — Donaldson, Mervia Angela
 Sergeant, Monica Anne Inger — Janecek, Monica Anne Inger
 Shachko, Maria — Tanczak, Maria
 Sharma, Rita Nathalie — Kaarina, Nathalie
 Shaw, Catherine Ann — Carter, Catherine Ann
 Shohat, Adam — Silver, Adam
 Short, Chadwick Lloyd — Gardiner, Chadwick Lloyd
 Sicard, Angela Mary Jean — Moskau, Angela Mary Jean
 Singh, Gurwinder — Dhindsa, Gurwinder Singh
 Singh, Lakhwinder — Dhindsa, Lakhwinder
 Smalec, Halina — Cheslock, Halina
 Smith, Bryan William — Bibby Smith, Bryan William
 Smith, Robin Michelle — McLennan, Robin Michelle
 Smith, Sheri Lynne — Stevenson, Sheri Lynne
 Soltys, Barbara Ann — Taylor, Barbara Ann
 Stacey, Geordie Norman Roy — Stacey, Norman Gerald
 Steiss, Patrick Andrew — McPherson, Patrick Andrew
 Stepniewicz, Izabela — Skrzek, Izabela
 Storrington, Christina Mary — Wales, Christina Mary
 Symonds, Julie — Lange, Julie
 Szczodrowska, Beata — Stypulkowski, Beata
 Tallim, Paula Katherine — Tozer, Paula Katherine
 Tang, Ny Sung — Tang, Irene
 Taye, Gessegessu Dessime — Taye, Helina
 Theoret, Marie Simonne Julie — Gervais, Marie Simonne Julie
 Thrasher, Susan Ellen — Thompson, Susan Ellen
 Tran, Tai Nghi — Chung, Tai Nghi
 Tustin, Jonathan Leonard — Dell, Jonathan Leonard
 Upton, Mary Elizabeth — Goodchild, Mary Elizabeth
 Valenzuela, Leonila Juakin — Chevez, Leonila Juanquin
 Vasanthakumar, Atiq Mohammed — Wasim, Atiq Mohammed
 Vasanthakumar, Ayesha — Wasim, Ayesha
 Vasanthakumar, Mohammed Anik — Wasim, Anik Mohammed
 Vitali, Silvana Mallone — Vitali-Franzen, Silvana Mallone
 Vuong, Phung — Vuong, Jessica
 Wakeman, Ashley Bryen — Wakeman, Asch Bryen
 Walker, Joann Lynn — McAllister, Joann Lynn
 Watters, Julie Lisa — Ballantyne, Julie Lisa
 Wharton, Raisa Del Valle — Price, Raisa Del Valle
 Whetham, Patricia Anne — Smith, Patricia Anne
 Williams, Milda Bernice — Sanderson, Milda Bernice
 Wilson, Cherie Lynn — Decook, Cherie Lynn
 Wong, Hoi Kwan — Wong, Amy Weslie Hoi-Kwan
 Yeates, Sheila Ann — Swales, Sheila Ann
 Yogarajah, Thomas — Yogarajah, Somaskanthan
 Young, Dallas Hutton — Hellmich, Dallas Hutton
 Zhao, Miranda — Chao, Miranda
 Zhao, Zheng-Yi — Chao, Oliver
 Zoratto, Carmen — Kiddie, Carmen

INDIRA SINGH,
 Deputy Registrar General

(5949) 14

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the following changes of name were granted during the week ending February 14, 1997. The listing below shows the previous name followed by the new name.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES que les changements de noms suivants ont été accordés au cours de la semaine se terminant le 14 février 1997. La liste ci-dessous indique les anciens noms suivis les nouveaux noms.

Akhai, Lubna — Memon, Lubna
 Al-Zebouni, Ayad — Zebouni, Ayad Bahnam
 Albright, Zachary Daniel — Johnston, Zachary Daniel
 Alduino, Petrina — Mercadante, Petrina
 Andrikopoulos, Athena — Anders, Athena
 Anilowski, Nellie — Anilowski, Alice
 Arruda, Ana Santo Cristo Resende — Boycott, Ana Santo Cristo Resende
 Babij, Dylan Patrick Dixon — Cuyler, Dylan Patrick Dixon
 Babij, Jenna Danielle — Cuyler, Jenna Danielle
 Babij, Keith Clifton — Cuyler, Keith Clifton
 Bahnam, Kenan Ayad — Zebouni, Kenan Ayad
 Baker-Hamel, Annette Marie — Miller, Annette Marie
 Barnes, Julie Ann — Williamson, Julie Ann
 Barone, Elizabeth Anne — Russell, Elizabeth Anne
 Barrotta, Nunziatina — Civello, Nunzia Nancy
 Battilana, Robert — Bailey, Robert Edward
 Behnam, Deima Ayad — Zebouni, Deema Ayad
 Bilodeau, Lise Anne — Nolan, Lise Anne
 Bokas, Spyridon — Cartie, Mario Steve
 Bossert, Michael Dale — Tymochko, Michael Dale
 Bouhoutsos, Katrina Melissa — Smit, Melissa Katrina
 Budko, Larysa — Bajus, Larysa
 Buren, James Peter Joseph — Wyatt Buren, James Peter Joseph
 Burke, Betty Lou — Peck, Betty Lou
 Callender, Elsa Donna — Isaac, Elsa Donna
 Cameron, Donna Marie — Jakub, Donna Marie
 Campbell, Rhonda Jane — Kottlarchuk, Rhonda Jane
 Canni, Tetra Hyd — Cooper, Trevor Hugh Makondo
 Carr-White, Sylvia Jocelyn — Carr, Sylvia Jocelyn
 Ceaglio, Giuseppe Vittorio — Ceel, Jovial Celius
 Chandirasegaran, Rasiah — Chandirasegaran, Rasiah
 Chasi, Guadalupe Isabel — Knott Chasi, Guadalupe Isabel
 Cheung-Fung, Kelvin Andrew Kar-Lun — Fung, Kelvin Andrew Kar-Lun
 Cho, Min-Jung — Kwioteck, Min-Jung
 Chornobey, Sabrina Sharon — Temple, Sabrina Sharon
 Cintosun, Ibrahim — Cintosun, Brian Ibrahim
 Coonan, Angela Christine — Lennox-Hourd, Angela Christine
 Coonan, Brent — Hourd, Brent Todd
 Coulson, Justin Jonathan De Lima — Delima, Justin Jonathan
 Court, Fawn Bernice — Daigle, Fawn Bernice
 Cresswell, Sarah Johann — Kemmers, Sarah Johann
 Crossman, Stella Louise — Collins, Stella Louise
 Da Silva, Merita Pereira — Da Silva Desabrais, Merita Pereira
 Dass, Vishakha — Ahuja, Sunita
 Dayallan, Kanagasabai Maruthappu — Thayalan, Maruthappu
 Deonarine, Vashti — Marwah, Vashti
 Dippel, Dean Paul — Dippel, Dawn-Marie
 Doczi, Kathleen Vera — Clarke, Kathleen Vera
 Dugard, Bradley Norman — Dugard, Bradley Frederick Norman
 Earnshaw, Tammy Lynn Jeanette — Earnshaw, Tamlyn Jeanette
 Eddy, Allison Christine — Petrella, Allison Christine
 Edwards, Pandora Irene — Marsh, Pandora Irene
 El-Bejermi, Mohamed Ziad — Bejermi, John Zeyad
 Farwell, Mark Anthony — Holloway, Mark Anthony
 Farwell, Tammy Bernadett Pearl — Holloway, Tammy Bernadett Pearl
 Flatt, Amanda Lynne — Reid, Amanda Drew
 Foulds, Michele Janet — Yates, Michele Janet
 Fredlender, Ryan Jay — Fredlender, Yaacov
 Gaor, Rachel Alonzo — Gaor-Peralta, Rachel Alonzo
 Gardner, Leita Joyce — Gardner, Joyce Norma
 Gethke, Kimberly Gayle — Seigner, Kimberly Gayle
 Grondines, Sylvie Jeanne — Fournier, Sylvie Jeanne
 Harris, Janet Diane — Robertson, Janet Diane
 Harvey, Joseph Leo Pierre — Gauthier, Joseph Leo Pierre
 Harvey-Smith, Kim — Hope, Kim Rain
 Hassan, Issa — Hanson, Issa
 Hay, Susan Patricia — Young, Susan Patricia
 Henson, Kristi Michelle — Bourgeois, Kristi Michelle
 Honybun, Warren — Sandford, Warren
 Horney, Richard Scott — Gray, Richard Scott
 Huether, Jennifer Lyn — Becker, Jennifer Lyn
 Hunt, Susan Elizabeth — Ponting, Susan Elizabeth
 Inayat, Umbreen — Umberto, Inayat
 Jacobson, Kimberley Ann — Jacobson-Wychopen, Kimberley Ann
 Jakubassa, Kaela Marie — Jakub, Kaela Marie
 Jakubassa, Michael Erwin — Jakub, Michael Erwin
 Kamalanathan, Vijitha — Panchavarneswaran, Vijitha
 Kanaan, Rana — Abdul Maati, Sabrina
 Kelly, Susan Marlene — Latter, Susan Marlene
 Kirk, Elizabeth Geraldine — McMahon, Elizabeth Geraldine
 Klobouk, Eva — O'Staffin, Eva Maria
 Kroumov, Kroum Lubomirov — Kromwell, McKrowm
 Kroumova, Ioanna Kroumova — Kromwell, Ioanna
 Kroumova, Mariana Kirilova — Kromwell, Mariann
 Kroumova, Tzvetelina Kroumova — Kromwell, Cloe Tyler
 Kuepfer, Frieda — Beilstein, Frieda
 Kuronen, Terri Ann — Adachi, Terri Ann
 Lail, Satpal Kaur — Lail Jhauj, Satpal Kaur
 Lal, Bahadur — Rindi, Bahadur Lal
 Lariviere, Patricia Anne — Buis, Anne Patricia Mary
 Le, Ba Hai Binh — Le, Brian Binh Ba Hai
 Leblanc, Marie Gilberte Caroline — Verlaan, Marie Gilberte Caroline
 Leuszler, Kelly Leah Ann — Middleton, Kelly Leah Ann
 Lieu, Thu Anh — Hoang, Stephanie Thu Anh
 Livingston Knox, Carol Maureen — Knox, Carol Maureen
 Lizotte, Sasha Aaron — Duhamel, Sasha Aaron
 Lizotte, Yvette — Duhamel, Micheline Marie
 Lloyd, Shannon Monique — Lloyd-Juneau, Shannon Monique
 Lucas, Laura Alberta Layton — Ducic, Laura Alberta Layton
 Luong, Vinh Sieu — Liang, Charles Yong Chao
 Madryga, Marilyn Leanne — Karamaritis, Marilyn Leanne
 Maiolo, Anna — Pierce, Anna
 Manamperi, Dushyanthi — Quittner, Dushyanthi
 Marsh, Jeannie Margarite — Marsh, Eugenia Margarite
 Martel, Joseph Arthur Robert — Martel, Joseph Robert Andre
 Martin, Monica Lynn — Martin, Monique
 Martin, Ria Jacqueline — Galvin, Ria Jacqueline
 Masci, Stefania Philomena — Masci, Stefania Filomena
 Masterson, Lorraine Kathryn — Mastersmith, Lorraine Kathryn
 Matchullis, Lisa Joy — Butler, Lisa Joy
 Matekovic, Joanne Josephine — Waters, Joanne Josephine
 McInnis, Helen Margaret — Berencsi, Ilona Helen Margaret
 McLeish, Jamie Irene — Chapman, Jayme Irene
 Meadus, Sarah Margaret — Meadus-Gill, Sarah Margaret
 Mehta, Kristin Barbara — Salisbury, Kristin Barbara
 Menkal, Lisa Erika — Reh, Lisa Erika
 Merino, Frank — Marino, Frank
 Miljanisz, Maria — Milanis, Maria
 Minor, Nicole Lynn — Sayer, Nicole Lynn
 Mitchell, Gloria — Michaels, Gloria Stacey
 Naber, Maria Theresia — Hethrington, Maria Theresia
 Nadesapillai, Vimaladevi — Logeswaran, Vimaladevi
 Narine, Leila — Selvarajah, Leila
 O'Keefe, Kimberly Elizabeth — Todd, Kimberly Elizabeth
 Pajumae, Liivi — Lepp, Liivi
 Pantopoulos, Sophie — Spizziri, Sophie
 Parra, Elena Barion — Lam, Elena Barion
 Pascaris-Dorr, Dayla Jake — Pascador, Dayla Jake
 Peters, Amanda Louise — Chamberlain, Amanda Louise
 Petranik, June Cherie — Rose, June Cherie
 Phillip, Neita Mary — Omoragbon, Neita Mary
 Pierschalski, Eric-Kurt — Pierce, Eric Kurt
 Pierschalski, Erika Ann — Pierce, Erika Ann
 Pierschalski, Katelyn Mary Elizabeth — Pierce, Katelyn Mary Elizabeth
 Pilkington, Phyllis Heather — Pilkington Burston, Phyllis Heather
 Prabakaran, Premala — Tharumarasa, Premala
 Prokopowich, Sharon Lynn — Pereira, Sharon Lynn
 Pullen, Rebecca Noelle — Hobbs, Rebecca Noelle
 Pushparatnam, Rajah — Nathan, Dexter
 Quelch, Penelope Helen — Wise, Penelope Helen
 Rainville, Helene Gertrude Marie — Stewart-Rainville, Helene Gertrude Marie
 Rana, Dharuv — Rana, Nikhil
 Reinhold, Marie Jeannette Pauline — Sarr, Marie Jeannette Pauline
 Renaud, Sylvia Anne — Lafontaine, Sylvia Anne
 Ridge, Barry Edward — McKeigan, Barry Edward
 Runnings, Roy William — Smith, Roy William
 Rusu, Adina — Tezcan, Adina
 Sanchez, Leticia — Estacio, Leticia
 Sathasivam, Santhanayagi — Basgarathas, Santhanayagi
 Schleich, Donna Lee Ruth — Wilkins, Donna Lee Ruth
 Secondini, Gene Louis — Secondini, Giovanni Luigi
 Selvarajah, Rajaletchumy — Selvarajah, Mala
 Serwa, Marcia — Serwa, Margaret Louise
 Shariff, Bibi Zaheeda — Rahim, Bibi Zaheeda
 Sharma, Usha — Nirdosh, Usha

Shaw, Carolyn Suzanne — Koshan, Carolyn Suzanne
 Singh, Balraj — Bhathal, Balraj Singh
 Singh, Jaskaran — Maur, Jaskaran
 Singh, Rajinderpal — Boyal, Rajinderpal Singh
 Singh, Savitri — Hackett, Savitri
 Singh, Surinder Kaur — Maur, Surinder
 Singh, Tajinder Pal — Maur, Tajinder
 Sivapragasam, Gnansakthy — Vasanthan, Gnansakthy
 Smallman, Ellen Lorraine — Raine-Scott, Ellen
 Smith, Graham Christopher — Mastersmith, Graham Christopher
 Songco, Irene F. — Romeo, Irene F.
 Spatafora, Anna Lucy — Romain, Anna Lucy
 St Louis, Carole Anne — Auger, Carole Anne
 St. Onge, Michele Margaret — Liao, Michele Margaret
 Stilli, Suzanne — Marah, Suzanne
 Stuckey, Georgina Fern — Knight, Georgina Fern
 Sztelak, Krystyna Maria — Krajnik, Krystyna Maria
 Szymaniak, Ewa Maria — Timachy, Ewa Maria
 Tabrizi-Waqas, Humaira — Tabrizi, Humaira
 Tajima, Mayumi — Tajima, May
 Tanton, Sally Jane — Torgunrud, Sally Jane
 Taylor, Wendy Marie — Sekulovski, Wendy Marie
 Tchiplanova, Kristiana Todorova — Andonov, Kristiana Todorova
 Teskey, Karen-Ann Elizabeth — Wickham, Karen Elizabeth
 Teskey-Lougheed, Tyler Alexander Andrew — Wickham, Tyler
 Alexander Andrew
 Theriault-Dean, Marie Shirley Marguerite — Theriault, Marie Shirley
 Marguerite
 Thompson, Joslyn Joy — Thompson, Jasmine Joslyn Joy
 Thompson, Tracy Anne — Lacey, Tracy Anne
 Tisdale, Barbara Ann — Simard, Barbara Ann
 Tonner, Denise Deborah Anne — Schmaltz, Denise Deborah Anne
 Trotman-Dickinson, Valgean Myrila — Trotman, Valgean Myrila
 Vanderburgh, Harry Richard — Strano, Harry Richard
 Vanderhart, Kevin Norman — Coffey, Kevin Douglas
 Vanluven, Vera Cindy — Harper, Vera Cindy
 Whiddon, Ryan Douglas Emerson — Ruotsalainen, Ryan Douglas
 Emerson
 White, Stephen Christopher — Carr-White, Stephen Christopher
 White, William Alexander — Carr-White, William Alexander
 Wiggins, Cynthia Marie — Warren, Cynthia Marie
 Wing, Stephanie Dawn — Dodge, Stephanie Dawn
 Wong, Kit Ching — Ting Wong, Michelle Kit Ching
 Wyatt, Juliana Lynn — Wyatt Buren, Juliana Lynn
 Ye, Ning — Ye, Winnie Ning
 Zayec, Sheila Marie — Lynds, Sheila Marie
 Zimmermann, Melissa-Ann — Bergevin, Melissa-Ann

INDIRA SINGH,
 Deputy Registrar General

(5950) 14

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the following changes of name were granted during the week ending February 21, 1997. The listing below shows the previous name followed by the new name.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES que les changements de noms suivants ont été accordés au cours de la semaine se terminant le 21 février 1997. La liste ci-dessous indique les anciens noms suivis les nouveaux noms.

Achew, Asare Kumi — Asare, Vida Kumi
 Airey, Suzanne Leigh — Simpson, Suzanne Leigh
 Allen, Shelley Renee — Moore, Shelley Renee
 Amada, Benedicta — Martinez, Benedicta
 Amaral, Jovita Alexandra Borba Pimentel — Wilson, Jovita
 Alexandra Borba Pimentel
 Ankcorn, Mary Alison — Merchand, Mary Alison
 Anecchini, Vincenzina — Benini, Vincenzina
 Anstie, Albert William — Plummer, Albert William
 Asad Ullah Khan, Badar Unnissa — Bajwa, Badar Unnissa
 Ashberry, Jamie Susanne — Penman, Jamie Susanne
 Ayling, Jennifer Winona — Reist, Jennifer Winona
 Balendra, Hyacinth Neela — Baskaran, Hyacinth Neela
 Bass, D'Metri Reginald Joel Syr-Ron — Phillip, D'Metri Reginald
 Joel Syr-Ron
 Batham, Eulalia Vergel — Kawall, Eulalia Vergel

Bauman, Michelle Renee — Elgersma, Michelle Renee
 Beauchamp, Frederick Daniel — Beauchamp, Frederick Jesse James
 Bellousis Bellousis, Juan Jose — Bellousis, John
 Benoit, Guy — Benoit, Leo Harvey
 Berlekovic, Tin — Deguy, Tin
 Boileau, France Manon — Johnson, France Manon
 Bologna, Quinton Troy — Gibson, Quinton Troy
 Bolognone, Dina Margherita — Nicastro, Dina Margherita
 Bourdignon, Jirvesina Lamberta — Gibson, Jirvesina Lamberta
 Braithwaite, Natalie Anne — Osorno, Natalie Anne
 Braun, Clara Emma — Bacsí, Clara Emma
 Brookings, Daniel Oliver — Dunsmore, Daniel Dimitri
 Brown, Martha Marie — Barth, Martha Marie
 Brown, Ruth Caro — Wilkins, Ruth Caro
 Browne, Renee Denise — Brown, Renee Denise
 Budai, Eva — Ballentine, Eva
 Butt, Jennifer Gladys — Pickett, Jennifer Gladys
 Caldwell, Jodi Marie — Chaffey, Jodi Marie
 Chan, Michael Chung-Hei — Cian, Michael Curtis
 Chang, Mily — Nguyen, Mily
 Cheah, Catherine Jane Lee Ming — Brasseur, Catherine Jane Lee
 Ming
 Cheung, Tung Pui — Lo, Tung Pui
 Chirciu, Elena — Wills, Elena
 Chirciu, Stefan Valentin — Wills, Stephan
 Cole, Anne Helene — Maillet, Anne Helene Cole
 Collantes, Nicole — Collantes Marnet, Nicole
 Collura, Silva Marie — Skelcher, Silva Marie
 Comia, Arlene — Cruz, Arlene
 Cook, Lorraine Hilda — Rosenburg, Lorraine Hilda
 Cooper, Charlotte Mildred — Sydney, Charlotte Mildred
 Corsi, Alfredo — Corsi, Alfredo Pavan
 Cowan, Roberta Ann — Anderson, Roberta Ann
 Creteanu, Dinu-Octavian — Octavian, Dino Creteanu
 Cybulske, Joan Mary — Cowan, Joan Mary
 D'Arpino, Marisa — Accardi, Marisa
 Davies, Wendy Lyn — Doyle, Wendy Lyn
 Delconte, Erica Louise — Chapman, Erica Louise
 Dewar, Joseph Real Armand — Dewar, Norman
 Diak, Danuta — Schubert, Danuta
 Doan, Tina Colleen — Graham, Tina Colleen
 Dodis, Angela Caroline — Farkas, Angela Caroline
 Donatis, Mary Lou Cecilia — Ashworth, Mary Lou Cecilia
 Dudley, Dawn Ann — Dudley Oosterhoff, Dawn Ann
 Duguay, Tanya Melisa Mary — Thomas, Tanya Melisa Mary
 Duplessis, Marie Simone Louise — Coates, Marie Simone Louise
 Durgaprasad, Shelia Devi — Ninesingh, Shelia Devi
 Dziadon, Maria — Niciarz, Maria
 Elson, Dolores — Sullivan, Dolores Siobhan
 Ensor, Justin Allen Richard — McKenzie, Justin Allen Richard
 Faber, Anita — Higgins, Anita
 Fleck, Pamela Anne — Demaree, Pamela Anne
 Fockner, Dorothy Anne — Bank, Dorothy Anne
 Fong, Chor Kam — Fong, Kandy Chor Kam
 Fortier, Erica — Kaytar, Erica
 Fowke, Ashleigh Aryn — Graden, Ashleigh Aryn
 Fowke, Tracy Ann — Graden, Tracy Ann
 Fuller, Elise Michelle — Ciebleman, Elise Michelle
 Gaitanis, Spyridoula — Stenakis, Spyridoula
 Ganir, Claren Joy Agmata — Edillor, Claren Joy G.
 Garnett, Anne Patricia — Farrington, Anne Patricia
 Gaspar, Julianne Soares — Mendonca, Julianne Soares
 Ghejeu, Juliana — Schausberger, Paula Julia
 Gillespie, Gregory Peter — Gillespie, Gregory Evertman
 Gils, Michael Andrew — Krycek, Michael Andrew
 Gnanaipiragasam, Gnanaaseeli — Prabakaran, Gnanaaseeli
 Green, Carol Ann — Anderson, Carol Ann
 Groves, Coritha Dawn — Braswell, Coritha Dawn
 Harry, Manoj Vijay — Carter, Peter Damien
 Heffern, Patricia Gaylene — Selby, Patricia Gaylene
 Hill, Sonia Mary Lynne — Watson, Sonia Mary Lynne
 Hopf, Raymond — Dawson, Raymond
 Horeczky, Anna — Szots, Anna
 Hughes, Debra Ann — Pol, Debra Ann
 Iltis, Martine Nastassia — Leithold, Martine Nastassia Iltis
 Iorgulescu, Liana — Manole, Liana
 Ivanich, Mariella Del Pilar — Nietvelt, Mariella Del Pilar
 Jackson, Shelley Ann Barbara — Murrell, Shelly Ann Barbara
 Jakovljevic, Vera — Pekovic, Vera

Jansen, Dinah Leigh — Brown, Dinah Leigh
 Johnson, Rose Marie — Abud, Rose Marie
 Joseph, Zendra Olivia — Eckhardt, Zendra Olivia
 Kanapathippillai, Saraswathy — Sooryakumar, Saraswathy
 Kang, Jung Ye — Choo, Jung Ye
 Kaur, Kulwinder — Pahal, Kulwinder
 Kelly, Mary-Jo Kathryn — Aultman, Mary-Jo Kathryn
 Kenn, Neal Michael — Chan, Michael Chung-Hei
 Khatri, Madhavikaben — Banker, Madhavikaben
 Kiraleos, George — Kyrleas, George
 Kong, Sophy — Kong, Charles
 Kunkel, Amanda Sarah — Roy, Amanda Sarah
 Kwan, Kam Man — Kwan, Simon Kam Man
 Lafontaine, Marie Denise Rosanne — Wendling, Marie Denise Rosanne
 Larocque, Evan Jordan Arthur — Rogerson, Evan Jordan Arthur
 Larsson, Karin Eva — Mackenzie-Russell, Karin Eva
 Latham, Ralph Arthur Glenwood — Lehman, Raymond Ralph
 Lauro, Rachelle Emma Grace — Droben, Rachelle Emma Grace
 Leduc, Jessica Guylaine Marie — Leduc Mitchell, Jessica Guylaine Marie
 Leduc, Stephanie Jocelyne Marie — Leduc Mitchell, Stephanie Jocelyn Marie
 Linus, Mary Anileta — Jude, Mary Anileta
 Liu, Haisang — Hai, Samuel Sang
 Lyne, Denise Marie Lisa — Jemmett, Katherine Jennifer Nicole
 Lyne, Dillon Cody — Jemmett, Dylan Justin Kyle
 Lyne, Shawn James — Jemmett, Shawn Aaron Michael
 MacDonald, Nancy Eileen — Malik, Nancy Eileen
 Majnari, Christine Frances Ann — Majnari, Kristina Frances Ann
 Malette, Tania Nichole — Peterson, Tania Nichole
 Malka, Carolin — Cohen, Carolin
 Mann, Deborah Ridley — Blais, Deborah Ridley
 Martin, Adam Micheal — Preece, Adam Micheal
 Massie, William John — Hughson, William John
 May, Shelley-Anne Marie — Goulet, Shelley-Anne Marie
 Mazur, Agnieszka — Kalwa, Agnieszka
 McMillan, Katharine Arnell — Parks, Katharine Arnell
 McNeil, Sandra Ruth — McNeil-Marshall, Sandra Ruth
 Michalski, Grazyna — Thompson, Grazyna
 Mohammed, Zira Rosanna — Allison, Zira Rosanna
 Moscaritolo, Americo August — Moscar, Americo August
 Mulligan, Danielle Leslie — Parker, Danielle Leslie
 Musson, Jordan Robert Fraser — Davidson, Jordan Robert Musson
 Nadarajah, Punithambikai — Kalaichelvan, Punithambikai
 Nath, Trilok — Saini, Trilok Nath
 Ngai, Chin Wai — Ngai-Wahab, Loretta
 Nizimally, Rozeeda Ally — Singh, Rozeeda Ally
 Noble, Michelle Rose — Griffin, Michelle Rose
 O'Neil, Brenda Leah — Wright, Brenda Leah
 Ofner, Marianna Elisabeth — Ofner-Agostini, Marianna Elisabeth
 Orias, Bonifacia Revilla — Villanueva, Bonifacia Revilla
 Papineau Wright, Claire Pierrette — Papineau, Claire Pierrette
 Paradise, Jennifer Lee — Paradise-McCurdy, Jennifer Lee
 Parsons, Ann Marie — Lavery, Ann Marie
 Phillips, Helen Margaret — Paterson, Helen Margaret
 Plumpton, Christina Dianne — Muir, Christina Dianne
 Poortinga, Wendy Kaye — Van Seters, Wendy Kaye
 Power, Jamie William — Gould, Jamie William
 Preston, Donna Leigh — Balyk, Donna Leigh
 Proulx, Joseph Daniel Steven — Cormier, Steven Daniel Joseph
 Racicot, Joseph Marc Antoine Danny — Racicot, Joseph Marc Antoine Danys
 Rainville, Carri-Anne Marie — McBride, Carri-Anne Marie
 Rajaram, Sandra — Samaroo, Sandra
 Ram, Sunil Lata — Nohar, Sonya
 Rebronja, Samir — Rebronja, Alex
 Renaud, Roseanne Marie — Bensette, Roseanne Marie
 Reynolds, Sheri Lynn — Jones, Sheri Lynn
 Robertson, Janice Leigh — Molu, Aalia Zehra
 Rodriguez, Mari Vicente Mejia — Quintia, Mari Vicente
 Rogers, Robyn Lee — Rogers-Macdonald, Robyn Lee
 Rombis, Mary — Kotsopoulos, Mary
 Rose, Alyssia Louella — Odo, Alyssia Louella
 Roy, Natalie — Poirier, Natalie
 Salh, Sarabjit — Sagoo, Sarabjit
 Saliba, Nancy Dora — Daley, Nancy Dora
 Sarvari, Katalin Julia — Lippert, Katalin Julia
 Schloenvoigt, Regina Els — Santagato, Regina Els
 Sciamanda, Donald — Sciamonte, Donald Joseph

Seifert, Marie-Denise — Nadalini, Marie-Denise
 Sharma, Bina — Sharma, Bina Anne
 Shaw, Jennifer Lynn — Colwell-Stewart, Jennifer Lynn
 Sheppard, Olivia Anne — Robertson, Olivia Anne
 Shokar, Jupinder Kaur — Klair, Jupinder Kaur
 Shouftas, Constantinos — Alexander, Costas Shouftas
 Simmons, Leah Karen — Levin, Leah Karen
 Singh, Jaswant — Gill, Jaswant Singh
 Singh, Sukhdev — Rai, Sukhdev Singh
 Singh, Sukhvinder — Deol, Sukhvinder Singh
 Sit, Angela — Chen, Angela
 Sivagnanasegaram, Shakila — Jeyakanthan, Shakila
 Sookdeo, Amit Kalash — Maraj, Amit Kalash
 Sookdeo, Anandi Doroshni — Maraj, Anandi Doroshni
 Sookdeo, Anil Budhendra — Maraj, Anil Budhendra
 Sookdeo, Dhanwantrie — Maraj, Nanda Dhanwantrie
 Sookdeo, Jairam — Maraj, Jairam Niranjan
 Sprogis, Christopher James — Tulk, Christopher James
 Stewart, Barbara Janet — Farmer, Barbara Janet
 Stewart, Elisabeth Jul — Sorensen, Elisabeth Jul
 Strauss, Lynn — Strauss, Rachel Gloria
 Sukumar, Premaranji — Sukumaran, Premavathy
 Szawajkosz, Alicja — Slodowy, Alicja
 Tatarczuch, Elzbieta — Kot, Elzbieta
 Taylor, Tricia Chantal — Basler, Tricia Chantal
 Thomas, Deborah Lynn — Barrington, Deborah Lynn
 Thompson, Andrew Alfred — Woods, Andrew Alfred
 Tidy, Kelley Anne — Thomson, Kelley Anne
 Toaquiza Cantos, Klireyi Tatiana — Cole, Klireyi Tatiana
 Todd, Paul Donald — Haggart, Paul Donald
 Tran, Quoc Hao — Tran, Patrick Q. H.
 Trischuk, Diana Eugenia — Trischuk, Deanna Eugenia
 Unsworth, Denise Elizabeth — Garvie, Denise Elizabeth
 Vanden Broecke, James Paul — Squire, James Paul
 Verberckmoes, Joseph Charles — Carroll, Joseph Charles
 Walker, Cora Patricia — Mekonnen, Cora Patricia
 Walsh, Dale William — Hopper, Dale William
 Wardwell, Brent Michael — Kilbourn, Brent Michael
 Weese, Rebecca Lavina Elizabeth — Woods, Rebecca Lavina Elizabeth
 Westlake, Sandra Lee — Westlake-Quennell, Sandra Lee
 Westney, Rose Marie — Knight, Rose Marie
 Whorms, David — Germaine, David Benjamin Joseph
 Williams, Evelyn Constance — Gray, Evelyn Constance
 Wong, Shui Bing Etta — Wahab, Shui Bing Etta
 Wood, Lesley Margaret — Angco, Lesley Margaret
 Workman, Glenda May — Kennedy, Glenda May
 Wrobel, Irminda Ewa — Gazdzicki, Irminda Ewa
 Yu, Corrina Yan Chow — Chow, Corrina Yan Yu
 Yuen, Siu-Ying — Young, Siu-Ying
 Zdybel, Grazyna — Fronczak, Grazyna
 Zhang, Jiaqi — Zhang, Jeanette

(5951) 14
 INDIRA SINGH,
 Deputy Registrar General

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the following changes of name were granted during the week ending February 28, 1997. The listing below shows the previous name followed by the new name.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES que les changements de noms suivants ont été accordés au cours de la semaine se terminant le 28 février 1997. La liste ci-dessous indique les anciens noms suivis les nouveaux noms.

Achtemichuk, Barbi Diane — Achtemichuk, Angie Dianne
 Aggus, Claudette Olga — Lawson, Claudette Olga
 Akel, Mohammad — Aqel, Mike
 Ali, Gwendolyn Rhea — Lee, Gwen Rhea
 Ali Saleh, Fatouma — Ahmed Hergueyeh, Kaltoun
 Amores, Raquel Anero — Cabral, Raquel Anero
 Amos, Christopher Peter — Liberty, Christopher
 Arca, Raquel Balino — Manatad, Raquel Balino
 Assem, Nader — Evermonde, Vance Daniel
 Baker, Claudette Jeanette Mary — Maunsell, Claudette Jeanette Mary
 Baker, Todd Jeremy — Livingstone, Todd Jeremy
 Bartsch, Bryan Gerald — Dedrick, Bryan Gerald
 Bascoe, Janet — Bascoe-Spencer, Janet
 Bautista, Maria Sheila Nuqui — Primero, Maria Sheila Nuqui

- Beauchamp, Joseph Claude Michel — Beauchamp, Michel Claude
 Beaudoin, Semone — Duerr, Semone
 Berindei, Maria — Margus, Maria
 Berti, Angelo Rosario — Berti, Robert Angelo
 Bishop, Alexandra Kelly — Pearce, Alexandra Elizabeth
 Bowers, Kelly Lynne — Cavanagh, Kelly Lynne
 Brown, June Marian — Alexander, June Marian
 Burdeney, Mereta Christine — Wellon, Mereta Christine
 Burnside, Catherine Philipa — Folwell, Catherine Philipa
 Calleja, Emanuel — Calleja, Lee Emanuel
 Carbonell, Julita Arce — Mendes, Julita Arce
 Carew, Ashley Elizabeth — Taylor, Ashley Elizabeth
 Carew, Lisa Marie — Taylor, Lisa Marie
 Carew, Marie Louise — Taylor, Louise Marie
 Celik, Imren — Ozgider, Imren
 Chan, Chi-Ping — Chan, Gladys Chi-Ping
 Chan, Li — Jin, Lai Leigh
 Cheng, Hon Chow — Cheng, Simon Hon Chow
 Cholette, Beverley Joan — Bishop, Beverley Joanne
 Conn, Beth Anne — Robson, Beth Anne
 Cooke, Joseph Robert Andrew — MacKinnon, Robert Andrew
 Cosby, Natasha Y. — Radford, Natasha Y.
 Despres, Nicole Anik — Despres-Cote, Nicole Anik
 Dharam, Julie Marie — Kruzick, Julie Marie
 Dickson, Nancy Sue — Dickson, Sioux Lily
 Dillon, Anna Maria Christina — Sabina, Cristiana Maria
 Donica, Krzysztof Bogdan — Merski, Krzysztof
 Drury, Earl Edward — Drewery, Earl Edward
 Dubuc, Lizette Lynn — Caren, Cristianna
 Dunstall, Justin William — Dodgson, Justin William Viola
 Dupont, Sylvie Marie Venise — Volodarsky, Sylvie Marie Venise
 Easey, Laura Louise — Helsdon, Laura Louise
 Edwards, Ruth Lynn — Comeau, Ruth Lynn
 Ellis, Cheryl Ann — Labrador, Kasandra Lynn
 Esseltine, Brody Tyler — MacDonald, Brody Kenneth Tyler
 Evans, Verona Isolett — Kordrostami, Verona Isolett
 Faysal Adeeb, Blagia — Faydal, Blagia Faysal
 Filippov-Zafran, Elizabeta — Filippov, Elizabeta
 Fortin, Katherine Louise Lynn Mary — Fortin, Catherine Louise Lynn Mary
 Fournier, Marie Rita Denise — Hardy, Denise Rita Fournier
 Fralick, Shaun Glen Thomas — Klein, Shaun Glen
 Frechette, Francois Beatrice — Frechette, Marie Irene Monique
 Geocelle, Maria Paraluman — Nera, Maria Paraluman
 Gordon, Marie Claire Yolande Beatrice Tanya — Sutherland, Marie Claire Yolande Beatrice Tanya
 Grant, Kevin Keith Ryan — Grant-Allen, Kevin Keith Ryan
 Gravel, Delanah Don — Winter, Delanah Don
 Gray, Elaine Andrea — Gray, Elayne Taylor
 Greeley, Brenda Gale — Coulter, Brenda Gale
 Hamdi, Hajer — Al-Kinani, Hajer
 Hernandez, Cecilia Evelyn Amul — Buela, Cecilia Evelyn Amul
 Ho, Tran Hoai — Tran, Can Dong
 Hore, Christine Susan Bluer — Torchia, Christine Susan Bluer
 Hornby, Ryan Gregory — Robertson, Ryan Gregory
 Huff, Christopher Mark — Jikeli, Christopher Mark
 Hovorov, Sergey Mikhailovich — Lekoutovich, Sergei Phillip
 Iruthayathan, Leyoncy Bency — Jude Kumar, Leyoncy Bency
 Iwasaki, Natalia Ulana — Johnson, Natalia
 Jenner, Linda Leigh — Nicholson, Linda Leigh
 Jensen, Monika Karen — Deguara, Monika Karen
 Jin, Lai Leigh — Chan, Li
 Joo, Patricia — Vince, Patricia
 Juneau, Karly Alisha — Rutledge, Karly Alisha
 Kanesan, Nishathini — Uthayasooriyan, Nishathini
 Kang, Manjit Kaur — Jhauj, Manjit Kaur
 Kelly, Tara Marie — Hamalainen, Tara Marie
 Kherani, Shaena — Noormohamed, Shaena
 Koniak, Stephanie — Sajak, Stephanie
 Koschir, Heidi Marie — Attridge, Heidi Marie
 Kulas, Caroline Jessica — Woronko, Caroline Jessica
 Lagrange, Tracy — Chenier, Tracy
 Lal, Kashmir — Mehmi, Kashmir
 Lam, Tsz Yung — Lam, Victor Tsz-Yung
 Lam, Wing See — Lam, Janice Wing-See
 Leduc, Joseph Wilfred — Leduc, Rheel Wilfred
 Lem, Janet Sook Jing — Young, Janet Sook Jing
 Licence, Anthony Peter — Smith, Anthony Peter
 Long, Edna Marjorie — Teschke, Edna Marjorie
 Lu, Tuyet Huong — Lee, Tuyet Huong
 Lun, Yaojun — Yu, Matthew
 Luong, Tan Trung — Luong, Richard
 MacLean, Wade Joshua George Bard — Meyers, Wade Joshua George
 Manikavasagar, Jessica Gwendelen Sheerena — Ilanganayagam, Jessica Gwendelen Sheerena
 Maricic, Nevenka — Maricic, Nina
 Martin, Carolyn Joy — Hicks, Carolyn Joy
 Masters, Shiela May — Bristow, Shiela May
 Matlok, Boguslaw — Szarvadi, Boguslaw
 Matundan, Lermly Panganiban — Ramos, Lermly Panganiban
 McCaul, Kendra Lynn — Godfrey, Kendra Lynn McCaul
 McCormack Cryne, Donna Lynne Doreen — McCormack, Donna Lynne Doreen
 McCormack-Cryne, Patrick James — McCormack, Patrick James
 McInnes, Jennifer Lynne — McNab, Jennifer Lynne
 Mediskos, Anthoula — Medichkov, Anne
 Mediskos, Elizabeth Andrea — Medichkov, Elizabeth Andrea
 Mediskos, Paul Alexander — Medichkov, Paul Alexander
 Mediskos, Peter — Medichkov, Peter
 Meekins, James Harold — Hunter, James Harold
 Mohammed, Christyn Sheena — Parsons, Christyn Sheena Zeena
 Mohammed-Parsons, Rasheeda — Parsons, Sheena Rasheeda
 Monteleyola, Chona M. — Atendido, Chona M.
 Moscaritolo, Amenda — Moscar, Amanda Rose
 Moscaritolo, Angelina — Moscar, Angela
 Moscaritolo, Anthony Ernest — Moscar, Anthony Ernest
 Moutrey, Catherine — Beattie, Catherine
 Myatt, Denise Darlene — Lantz, Denise Darlene
 Najemova, Nadja — Nejm, Nadia
 Ng Sui Hing, Neuk Chou — Ng Sui Hing, Pearl-Mary Neuk Chou
 Nichols, Christine Marie — Montag, Christine Marie
 Nojszewska, Agnieszka — Kolodziej, Agnieszka
 Obidowski, Deeann Marie Patricia — Gonsalves, Deeann Marie Patricia
 Okoh, Rebecca — Animah, Victoria
 Orenstein, Teddi Lynn — Orenstein Lyall, Teddi Lynn
 Oulton, Matthew Stephen — Fraser, Matthew Stephen
 Padmore, Sheldon Christopher — Johnson, Sheldon Christopher
 Panchacharam, Vennila — Shanmuganatham, Vennila
 Panjehbandpour, Taimour — Taimour, Thomas
 Peters, Katharina — Klassen, Katharina
 Phul, Jasbinder Singh — Phul, Jas
 Piano, Julita — Osalvo, Julita
 Popova, Eva Semyonovna — Popova-Lekoutovich, Eva Semyonovna
 Poprawski, Barbara Baria — Molenda, Barbara Baria
 Poznanski, Karen Jay — Welsh, Karen Jay
 Quibell, Julie Louise — Miller, Julie Louise
 Rafol, May — Thompson, May
 Rampersaud, Swastika — Rampersaud, Swastie
 Rapos, Sandra Lynn — Rapos, Alexandra Lynn
 Ratsoy, Mary Gail — Curran, Mary Gail
 Redkin, Pavlo — Redkin, Paul
 Reid, Melinda Jane — Reid-Gillam, Melinda Jane
 Rice, Joan — Conlan, Joan
 Roberts, Richmond Jonathan David — Roberts, Adam John Richmond
 Rousay, Rosemarie Michaela — Kriedemann, Rosemarie Michaela
 Roy, Christiane Pamala — Bean, Christiane Pamala
 Roy, Jason Henry Arthur — Bean, Jason Henry Arthur
 Rury, Jacob Michael — Ricci, Jacob
 Rynkjob, Ketty — Rynkjob Williams, Ketty
 Sanguinetti, Carmelina — O'Connor, Carmelina
 Schaus, Mary Louise — Elliott, Mary Louise
 Senthilvelrajah, Vasuky — Eliathamby, Vasuky
 Sheppard, Michael Peter — Sheppard, Cameron Michael
 Sher, Laurence Mathew — Nagy, Laurence Mathew
 Shevchenko, Nicholas — Strong, Caleb Gideon
 Schwartzman, Inna — Opolinski, Inna
 Simms, Robert Brian — Burstow, Bobbi Jo Ashlynn
 Simone, Nadia — Massaroni, Nadia
 Singh, Rajinder — Chahal, Rajinder
 Sinnahamby, Subathra — Parameswaran, Subathra
 Slack, Jeffery David — Mackas, Jeffery David
 Smith, Theresa Jane — Smith, Terri Jane
 Spector, Arkadi — Spector, Aaron M.
 Stebner, Laurie Lynn — McDougall, Laurie Lynn
 Stefanowicz, Andrzej — Stefanowicz, Andrew Andrzej
 Stinson, Brett Lee — Thompson, Brett Lee
 Stoneburg, Steven Roy — Stoneburg, Stony Steven Roy
 Subokaran, Sinnathamby — Karan, Sheean

Sukhu, Kamala Devi — Sukhu, Kamala Jenny
 Tai, Kai — Stewart-Patterson, Ruth Alison Ivana Lorraine
 Thambiah, Bavani — Rajenthiram, Bavani
 Thevarasa, Shantha — Prabanandan, Shantha
 Tit, Ioan — Giurgiuman, Ioan
 Tram, Phuong Quoc — Quan, Phuong Quoc
 Treiakova, Tatiana — Sandler, Tatiana
 Tse, Sau Kuen — Tse, Miranda Sau-Kuen
 Tuomisto, Lisa Irmeri — Michaels, Lisa Irmeri
 Turcotte, Estelle Rachel Giselle — Tourville, Estelle Rachel Giselle
 Umphrey, Matthew David — Dodge, Matthew David
 Vallipuram, Vipulanandan — Vallipuram, Adiyar Vipulananda
 Vasanthakumari, Kathiresapillai — Vasanthakumari, Sivapalan
 Veitch, Christopher Thomas Armand — Bernier, Christopher Thomas Armand
 Vipulanandan, Goldie — Vipulanandan, Tharsha
 Vipulanandan, Migatan — Vipulanandan, Vijeraj
 Walentynski, Theodore James — Spurvey, Theodore James
 Walloschek, Mylina Selene — Migwans-Matijevich, Mylina Selene
 Walser, Shannon Lee — Smith, Shannon Lee
 Wareham, Maureen — Munro, Maureen
 Warth, Irene Anne — Warth, Jennifer Anne
 Watson, Debra Ann — Redden, Deirdra Ashley
 Wilson, Lynne Anne — Bonneville, Lynne Anne
 Wolczynska, Joanna Mariola — Laskowski, Joanna Mariola
 Wong, Yien Dou — Chiuz, Yien Dou
 Wright, Rachel Matilda Irene — Toomer, Rachel Matilda Irene
 Yuen, Janet — Wong, Janet Christianna
 Zavitz, Rachel Chelsea — Steckley, Rachel Chelsea
 Zawada, Teresa — Tuszinski, Teresa
 Zilberstein, Gilad — Cohen, Gilad
 Zizos, Jeffrey Philip — Blander-Zizos, Jeffrey Philip

INDIRA SINGH,
 Deputy Registrar General

(5952) 14

Environmental Assessment Act Loi sur les évaluations environnementales

Order in Council Décret

O.C./Décret 448/97

On the recommendation of the undersigned, the Lieutenant Governor, by and with the advice and concurrence of the Executive Council, orders that:

Sur la recommandation du soussigné, le lieutenant-gouverneur, sur l'avis et avec le consentement du Conseil des ministres, décrète ce qui suit :

WHEREAS section 14 of the *Environmental Assessment Act* provides that where the Minister of the Environment has accepted an environmental assessment of an undertaking, the Minister may with the approval of the Lieutenant Governor in Council, give approval to proceed with the undertaking subject to such terms and conditions as the Minister considers necessary, or refuse to give approval to proceed with the undertaking;

WHEREAS, having considered the purpose of the Act, the environmental assessment, as accepted, of the undertaking, which is the subject of the attached notice, and that there were no submissions that were received, the undersigned Minister of Environment and Energy is of the opinion that the undertaking should be given approval to proceed, subject to the terms and conditions specified in the attached notice; and

WHEREAS no notices requiring a hearing have been received by the undersigned Minister of Environment and Energy;

THEREFORE, pursuant to the provisions of the *Environmental Assessment Act*, the undertaking which is the subject of the attached notice, be given approval to proceed subject to the said terms and conditions.

Recommended

NORM STERLING,
 Minister of Environment and Energy

Concurred

ELIZABETH WITMER,
 Chair of Cabinet

Approved and Ordered, March 5, 1997.

HILARY M. WESTON,
 Lieutenant Governor

ENVIRONMENTAL ASSESSMENT ACT

NOTICE OF ACCEPTANCE OF THE ENVIRONMENTAL ASSESSMENT

AND

NOTICE OF APPROVAL TO PROCEED WITH THE UNDERTAKING

RE: An Environmental Assessment for Highway 410 Extension from Bovaird Drive (City of Brampton) to Highway 10 (Town of Caledon)

Proponent: Ministry of Transportation

EA File No.: TC-CE-02

TAKE NOTICE that the date for receipt by me of submissions or requirements for a hearing on the above Environmental Assessment and/or its Review, provided for in the *Notice of Completion of Environmental Assessment Review* expired on October 4, 1996. I have received no notices requiring a hearing by the Environmental Assessment Board with respect to the acceptance of the Environmental Assessment and approval to proceed with the undertaking. I do not consider it advisable to require a hearing.

ACCEPTANCE OF THE ENVIRONMENTAL ASSESSMENT

Having considered those matters set out in Section 8 of the Act and having determined that the Environmental Assessment is satisfactory to enable a decision on approval of the undertaking to be made, pursuant to Section 9 of the Act, I accept the environmental assessment.

APPROVAL OF THE UNDERTAKING

Under Section 13 of the Act, before the decision on approval to proceed with the undertaking can be made, the proponent has the opportunity to require a hearing by the Environmental Assessment Board. The proponent has waived this right.

Having considered the purpose of the Act and the environmental assessment of the undertaking as accepted, and no submissions having been received, I hereby give approval to proceed with the undertaking subject to the following terms and conditions:

1. Except as otherwise provided by these conditions, the undertaking shall be carried out in accordance with the provisions of the environmental assessment.
- 2 (1) The design of the Etobicoke Creek crossing will be subject to review and comment by the Metropolitan Toronto and Region Conservation Authority (Authority) staff at the detail design stage. The Ministry of Transportation will consider the Authority's comments within the context of the approved environmental assessment and standard transportation and environmental assessment principles and practices;

- (2) The location of the stormwater management facility which is shown adjacent to the proposed Highway 410 right-of-way on the valleylands will be subject to further siting evaluation and approval by Authority staff at the detail design stage; and,
 - (3) The Design and Construction Reports will be provided to Authority staff for review and comment during detail design.
3. The Ministry of Transportation will, during the detail design of the preferred route, identify a monitoring program for wells within 100 metres of the edge of the right-of-way and shall implement that program.
 4. For the recommended route, a further assessment shall be made of the noise impacts and potential for mitigation at all noise sensitive areas in compliance with the Ministry of Transportation/the Ministry of Environment and Energy Noise Protocol. The results of these studies shall be contained in a Noise Impact Assessment Report which will be submitted to the Director of the Approvals Branch of the Ministry of Environment and Energy. The Director shall provide a response indicating any deficiencies within 60 days of receipt of the "draft" Noise Impact Assessment Report. The "draft" Report shall be modified as may be necessary by the Ministry of Transportation and a "final" Noise Impact Assessment Report be submitted to the satisfaction of the Director at least 90 days prior to construction.
 - 4.1 The Report shall contain a re-assessment of the potential noise impacts at all sensitive locations along the recommended route which could be subject to increases in noise levels of greater than five (5) dB. The report shall specifically address the homes at Sites 7, 19, 21, 22, 32 and 37 as shown in Exhibit 61, Volume 1 of the final Environmental Assessment Report.
 - 4.2 At sites where increases in noise levels will exceed five (5) dB and where the Ministry of Transportation is directly responsible for providing mitigation as stipulated in the Ministry of Transportation/the Ministry of Environment and Energy Noise Protocol, the Report shall contain a description of the control measure(s) which will be applied, the

acoustical effectiveness of those measures and sufficient reasons (technical/economic) if no measures will be applied.

- 4.3 The Report shall also clearly indicate locations where mitigation is the responsibility of the owner or developer of adjoining property.
5. After the approval, unless otherwise advised by the Minister, any change to this undertaking will follow the process set out in section 6.4 of the environmental assessment for addressing new concerns (that is, those not identified in the environmental assessment). The proponent will follow the Provincial Highways Class Assessment process for significant new concerns. Where Class Environmental Assessment provisions are exercised, their application will be limited to new concerns and will not provide the opportunity to re-examine the route location or the balance of design.

REASONS

The reasons for giving approval are:

1. On the basis of the proponent's environmental assessment, the Review and the submissions, the proponent's conclusion that, on balance, the advantages of this undertaking outweigh its disadvantages appears to be valid.
2. On the basis of the proponent's environmental assessment, the Review and the conditions of approval, the construction, operation and maintenance of the undertaking will be consistent with the purpose of the Act (section 2).

Dated at Toronto, this 3rd day of March, 1997.

NORM STERLING
Minister of Environment and Energy
135 St. Clair Avenue West
12th Floor
Toronto, Ontario
M4V 1P5

Approved by O.C. No. 448/97

(5955) 14

Ministry of Finance—Interest Rates Ministère des Finances—taux d'intérêt

NOTICE

CHANGE OF TAX INTEREST RATE

1. Effective April 1, 1997, the rate of interest payable on underpayment and overpayment of taxes and small business development grants, administered by the Ministry of Finance, will be 8% for underpayments and 3% for overpayments. The new dual interest rates apply to the following statutes:

Retail Sales Tax Act
Gasoline Tax Act
Land Transfer Tax Act
Mining Tax Act

Corporations Tax Act
Tobacco Tax Act
Succession Duty Act
Employer Health Tax Act

Fuel Tax Act
Provincial Land Tax Act
Race Tracks Tax Act
Commercial Concentration Tax Act

and

Small Business Development Corporations Act.

2. The tables below show the respective rates of interest applicable to past periods of time in the five years ending March 31, 1997, and the new rate now in effect.

TABLE 1
TAX INTEREST RATES

Time Period	Payable on Tax Underpayments			Payable on Tax Overpayments		
	Provincial Land Tax %	Race Tracks Tax %	All Other Taxes %	Provincial Land Tax %	Race Tracks Tax %	All Other Taxes %
Apr. 1/92 — Sep. 30/92	8	8	8	8	N/A	8
Oct. 1/92 — Mar. 31/93	7	7	7	7	N/A	7
Apr. 1/93 — Jun. 30/93	7	7	7	7	N/A	7
Jul. 1/93 — Sep. 30/93	6	6	6	6	N/A	6
Oct. 1/93 — Dec. 31/93	6	6	6	6	N/A	6
Jan. 1/94 — Mar. 31/94	6	6	6	6	N/A	6
Apr. 1/94 — Jun. 30/94	6	6	6	6	N/A	6
Jul. 1/94 — Sep. 30/94	7	7	7	7	N/A	7
Oct. 1/94 — Dec. 31/94	8	8	8	8	N/A	8
Jan. 1/95 — Mar. 31/95	7	7	7	7	N/A	7
Apr. 1/95 — Jun. 30/95	9	9	9	9	N/A	9
Jul. 1/95 — Sep. 30/95	10	10	10	10	N/A	10
Oct. 1/95 — Dec. 31/95	8	8	8	8	N/A	8
Jan. 1/96 — Mar. 31/96	8	8	8	8	N/A	8
Apr. 1/96 — Jun. 30/96	8	8	8	8	N/A	8
Jul. 1/96 — Sep. 30/96	7	7	7	7	N/A	7
Oct. 1/96 — Dec. 31/96	7	7	7	7	N/A	7
Jan. 1/97 — Mar. 31/97	9	9	9	4	N/A	4
Apr. 1/97 —	8	8	8	3	N/A	3

TABLE 2
TAX INTEREST RATES
SMALL BUSINESS DEVELOPMENT CORPORATIONS ACT

Time Period	Rate %
Apr. 1/92 — Sep. 30/92	8
Oct. 1/92 — Mar. 31/93	7
Apr. 1/93 — Jun. 30/93	7
Jul. 1/93 — Sep. 30/93	6
Oct. 1/93 — Dec. 31/93	6
Jan. 1/94 — Mar. 31/94	6
Apr. 1/94 — Jun. 30/94	6
Jul. 1/94 — Sep. 30/94	7
Oct. 1/94 — Dec. 31/94	8
Jan. 1/95 — Mar. 31/95	7
Apr. 1/95 — Jun. 30/95	9
Jul. 1/95 — Sep. 30/95	10
Oct. 1/95 — Dec. 31/95	8
Jan. 1/96 — Mar. 31/96	8
Apr. 1/96 — Jun. 30/96	8
Jul. 1/96 — Sep. 30/96	7
Oct. 1/96 — Dec. 31/96	7
Jan. 1/97 — Mar. 31/97	9
Apr. 1/97 —	8

Dated at Oshawa, this 10th day of February, 1997.

MINISTRY OF FINANCE,
Tax Division,
ROY A. LAWRIE,
Assistant Deputy Minister.

AVIS

MODIFICATION DU TAUX D'INTÉRÊT

1. À compter du 1^{er} avril 1997, le taux d'intérêt applicable sur les paiements insuffisants, sur les paiements en trop et sur les subventions pour l'expansion des petites entreprises administré par le ministère des Finances est fixé à 8% pour les paiements insuffisants et 3% pour les paiements en trop. Ce taux d'intérêt touche les lois suivantes :

Loi sur la taxe de vente au détail
Loi sur les droits de cession immobilière
Loi sur l'imposition des corporations
Loi sur les droits successoraux
Loi de la taxe sur les carburants

Loi sur l'impôt foncier provincial
Loi de la taxe sur le pari mutuel
Loi de la taxe sur l'essence
Loi de l'impôt sur l'exploitation minière
Loi de la taxe sur le tabac

*Loi sur l'impôt prélevé sur les
 employeurs relatif aux services de santé*
*Loi de l'impôt sur les concentrations
 commerciales*

et

Loi sur les sociétés pour l'expansion des petites entreprises.

2. Les tableaux ci-dessous indiquent les taux d'intérêt respectifs applicables aux périodes écoulées dans les cinq années se terminant le 31 mars 1997, ainsi que le nouveau taux maintenant en vigueur.

TABLEAU 1

TAUX D'INTÉRÊT SUR LES IMPÔTS

Période	Applicable sur les paiements insuffisants			Applicables sur les paiements en trop		
	Impôt foncier %	Taxe sur le pari mutuel %	Toutes autres taxes %	Impôt foncier %	Taxe sur le pari mutuel %	Toutes autres taxes %
1 ^{er} avril 1992 au 30 sept. 1992	8	8	8	8	S/O	8
1 ^{er} oct. 1992 au 31 mars 1993	7	7	7	7	S/O	7
1 ^{er} avril 1993 au 30 juin 1993	7	7	7	7	S/O	7
1 ^{er} juillet 1993 au 30 sept. 1993	6	6	6	6	S/O	6
1 ^{er} oct. 1993 au 31 déc. 1993	6	6	6	6	S/O	6
1 ^{er} jan. 1994 au 31 mars 1994	6	6	6	6	S/O	6
1 ^{er} avril 1994 au 30 juin 1994	6	6	6	6	S/O	6
1 ^{er} juillet 1994 au 30 sept. 1994	7	7	7	7	S/O	7
1 ^{er} oct. 1994 au 31 déc. 1994	8	8	8	8	S/O	8
1 ^{er} jan. 1995 au 31 mars 1995	7	7	7	7	S/O	7
1 ^{er} avril 1995 au 30 juin 1995	9	9	9	9	S/O	9
1 ^{er} juillet 1995 au 30 sept. 1995	10	10	10	10	S/O	10
1 ^{er} oct. 1995 au 31 déc. 1995	8	8	8	8	S/O	8
1 ^{er} jan. 1996 au 31 mars 1996	8	8	8	8	S/O	8
1 ^{er} avril 1996 au 30 juin 1996	8	8	8	8	S/O	8
1 ^{er} juillet 1996 au 30 sept. 1996	7	7	7	7	S/O	7
1 ^{er} oct. 1996 au 31 déc. 1996	7	7	7	7	S/O	7
1 ^{er} jan. 1997 au 31 mars 1997	9	9	9	4	S/O	4
À compter du 1 ^{er} avril 1997	8	8	8	3	S/O	3

TABLEAU 2

TAUX D'INTÉRÊT SUR L'IMPÔT
LOI SUR LES SOCIÉTÉS POUR L'EXPANSION DES PETITES ENTREPRISES

Période	Taux %
1 ^{er} avril 1992 au 30 sept. 1992	8
1 ^{er} oct. 1992 au 31 mars 1993	7
1 ^{er} avril 1993 au 30 juin 1993	7
1 ^{er} juillet 1993 au 30 sept. 1993	6
1 ^{er} oct. 1993 au 31 déc. 1993	6
1 ^{er} jan. 1994 au 31 mars 1994	6
1 ^{er} avril 1994 au 30 juin 1994	6
1 ^{er} juillet 1994 au 30 sept. 1994	7
1 ^{er} oct. 1994 au 31 déc. 1994	8
1 ^{er} jan. 1995 au 31 mars 1995	7
1 ^{er} avril 1995 au 30 juin 1995	9
1 ^{er} juillet 1995 au 30 sept. 1995	10
1 ^{er} oct. 1995 au 31 déc. 1995	8
1 ^{er} janvier 1996 au 31 mars 1996	8
1 ^{er} avril 1996 au 30 juin 1996	8
1 ^{er} juillet 1996 au 30 sept. 1996	7
1 ^{er} oct. 1996 au 31 déc. 1996	7
1 ^{er} jan. 1997 au 31 mars 1997	9
À compter du 1 ^{er} avril 1997	8

Préparé à Oshawa, ce 10^e jour de février 1997.

MINISTÈRE DES FINANCES
 Division des taxes
 ROY A. LAWRIE
 Sous-ministre adjoint

(5954) 14

Ontario Securities Commission
Commission des valeurs
mobilières de l'Ontario

NATIONAL INSTRUMENT
14-101
DEFINITIONS

PART 1 DEFINITIONS AND INTERPRETATION

1.1 Definitions and Interpretation

- (1) Every term that is defined or interpreted in the statute of the local jurisdiction referred to in Appendix B, the definition or interpretation of which is not restricted to a specific portion of the statute, has, if used in a national instrument, the meaning ascribed to it in that statute unless the context otherwise requires.
- (2) A provision or reference within a provision of a national instrument that specifically refers by name to a jurisdiction other than the local jurisdiction shall not have any effect in the local jurisdiction, unless otherwise stated in the national instrument.

- (3) In a national instrument

"1933 Act" means the *Securities Act of 1933* of the United States of America;

"1934 Act" means the *Securities Exchange Act of 1934* of the United States of America;

"blanket rulings and orders" means rulings and orders issued under Canadian securities legislation in certain jurisdictions that are applicable to a class of persons, trades, intended trades, securities, exchange contracts or transactions;

"Canadian auditor's report" means an auditor's report prepared in accordance with Canadian GAAS;

"Canadian financial institution" means a bank, loan corporation, trust company, insurance company, treasury branch, credit union or caisse populaire that, in each case, is authorized to carry on business in Canada or a jurisdiction, or the Confédération des caisses populaires et d'économie Desjardins du Québec;

"Canadian GAAP" means generally accepted accounting principles determined with reference to the Handbook;

"Canadian GAAS" means generally accepted auditing standards determined with reference to the Handbook;

"Canadian securities directions" means the instruments listed in Appendix A;

"Canadian securities legislation" means the statutes and the other instruments listed in Appendix B;

"Canadian securities regulatory authorities" means the securities commissions and similar regulatory authorities listed in Appendix C;

"CIPF" means the Canadian Investor Protection Fund;

"CSA" means the Canadian Securities Administrators;

"foreign jurisdiction" means a country other than Canada or a political subdivision of a country other than Canada;

"Handbook" means the Handbook of the Canadian Institute of Chartered Accountants, as amended from time to time;

"implementing law of a jurisdiction" means, for a local jurisdiction, a regulation, rule, ruling or order of the Canadian securities regulatory authority that implements a national instrument in the local jurisdiction;

"ITA" means the *Income Tax Act* (Canada);

"jurisdiction" means a province or territory of Canada except when used in the term foreign jurisdiction;

"local jurisdiction" means, in a national instrument adopted or made by a Canadian securities regulatory authority, the jurisdiction in which the Canadian securities regulatory authority is situate;

"national instrument" means an instrument described by the CSA as a national instrument, and adopted or made by the securities regulatory authority;

"person or company", for the purpose of a national instrument in British Columbia, means "person" as defined in section 1 of the *Securities Act* (British Columbia), and for the purpose of a national instrument in Quebec, means "person" as used in the *Securities Act* (Quebec);

"regulator" means, for the local jurisdiction, the person referred to in Appendix D opposite the name of the local jurisdiction;

"SEC" means the Securities and Exchange Commission of the United States of America;

"securities directions" means, for the local jurisdiction, the instruments listed in Appendix A opposite the name of the local jurisdiction;

"securities legislation" means, for the local jurisdiction, the statute and other instruments listed in Appendix B opposite the name of the local jurisdiction;

"securities regulatory authority" means, for the local jurisdiction, the securities commission or similar regulatory authority listed in Appendix C opposite the name of the local jurisdiction; and

"SRO" means a self-regulatory organization, a self-regulatory body or an exchange.

APPENDIX A

CANADIAN SECURITIES DIRECTIONS

LOCAL JURISDICTION	INSTRUMENTS
ALBERTA	The policy statements and the written interpretations issued by the securities regulatory authority.
BRITISH COLUMBIA	The policy statements and the written interpretations issued by the securities regulatory authority.
MANITOBA	The policy statements and the written interpretations issued by the securities regulatory authority.
NEW BRUNSWICK	The policy statements and the written interpretations issued by the securities regulatory authority.
NEWFOUNDLAND	The policy statements and the written interpretations issued by the securities regulatory authority.
NORTHWEST TERRITORIES	The policy statements and the written interpretations issued by the securities regulatory authority.
NOVA SCOTIA	The policy statements and the written interpretations issued by the securities regulatory authority.
ONTARIO	None.
PRINCE EDWARD ISLAND	The policy statements and the written interpretations issued by the securities regulatory authority.
QUEBEC	The policy statements and the written interpretations issued by the securities regulatory authority.
SASKATCHEWAN	The policy statements and the written interpretations issued by the securities regulatory authority.
YUKON TERRITORY	The policy statements and the written interpretations issued by the securities regulatory authority.

APPENDIX B

CANADIAN SECURITIES LEGISLATION

LOCAL JURISDICTION	STATUTE AND OTHER INSTRUMENTS
ALBERTA	<i>Securities Act</i> and the regulations and rules under that Act and the blanket rulings and orders issued by the securities regulatory authority.
BRITISH COLUMBIA	<i>Securities Act</i> and the regulations, rules and forms under that Act and the blanket rulings and orders issued by the securities regulatory authority.
MANITOBA	<i>The Securities Act</i> and the regulations under that Act and the blanket rulings and orders issued by the securities regulatory authority.

PART 2 EFFECTIVE DATE

- 2.1 **Effective Date** - This National Instrument comes into force on April 1, 1997.

LOCAL JURISDICTION	STATUTE AND OTHER INSTRUMENTS	LOCAL JURISDICTION	SECURITIES REGULATORY AUTHORITY
NEW BRUNSWICK	<i>Security Frauds Prevention Act</i> and the regulations under that Act and the orders issued by the securities regulatory authority.	PRINCE EDWARD ISLAND	Registrar of Securities, Prince Edward Island
NEWFOUNDLAND	<i>Securities Act</i> and the regulations under that Act and the blanket rulings and orders issued by the securities regulatory authority.	QUEBEC	Commission des valeurs mobilières du Québec
NORTHWEST TERRITORIES	<i>Securities Act</i> and the regulations under that Act and the blanket rulings and orders issued by the securities regulatory authority.	SASKATCHEWAN	Saskatchewan Securities Commission
NOVA SCOTIA	<i>Securities Act</i> and the regulations under that Act and the blanket rulings and orders issued by the securities regulatory authority.	YUKON TERRITORY	Registrar of Securities, Government of the Yukon Territory
ONTARIO	<i>Securities Act</i> and the regulations and rules under that Act.		
PRINCE EDWARD ISLAND	<i>Securities Act</i> and the regulations under that Act and the blanket rulings and orders issued by the securities regulatory authority.		
QUEBEC	<i>Securities Act</i> and the regulations under that Act and the blanket rulings and orders issued by the securities regulatory authority.		
SASKATCHEWAN	<i>The Securities Act, 1988</i> and the regulations and rules under that Act and the blanket rulings and orders issued by the securities regulatory authority.		
YUKON TERRITORY	<i>Securities Act</i> and the regulations under that Act and the blanket rulings and orders issued by the securities regulatory authority.		

APPENDIX D

REGULATOR

LOCAL JURISDICTION	REGULATOR
ALBERTA	Executive Director, as defined under section 1 of the <i>Securities Act</i> (Alberta).
BRITISH COLUMBIA	Executive Director, as defined under section 1 of the <i>Securities Act</i> (British Columbia).
MANITOBA	Director, as defined under subsection 1(1) of <i>The Securities Act</i> (Manitoba).
NEW BRUNSWICK	Administrator, as defined under section 1 of the <i>Security Frauds Prevention Act</i> (New Brunswick).
NEWFOUNDLAND	Director of Securities, designated under section 7 of the <i>Securities Act</i> (Newfoundland).
NORTHWEST TERRITORIES	Registrar, as defined under section 1 of the <i>Securities Act</i> (Northwest Territories).
NOVA SCOTIA	Director, as defined under section 1 of the <i>Securities Act</i> (Nova Scotia).
ONTARIO	Director, as defined under section 1 of the <i>Securities Act</i> (Ontario).
PRINCE EDWARD ISLAND	Registrar, as defined under section 1 of the <i>Securities Act</i> (Prince Edward Island).
QUEBEC	la Commission des valeurs mobilières du Québec continued under the <i>Securities Act</i> (Quebec).
SASKATCHEWAN	Director, as defined in section 1 of <i>The Securities Act, 1988</i> (Saskatchewan).
YUKON TERRITORY	Registrar, as defined under section 1 of the <i>Securities Act</i> (Yukon Territory).

APPENDIX C

CANADIAN SECURITIES REGULATORY AUTHORITIES

LOCAL JURISDICTION	SECURITIES REGULATORY AUTHORITY
ALBERTA	Alberta Securities Commission
BRITISH COLUMBIA	British Columbia Securities Commission
MANITOBA	The Manitoba Securities Commission
NEW BRUNSWICK	Office of the Administrator, New Brunswick
NEWFOUNDLAND	Securities Commission of Newfoundland
NORTHWEST TERRITORIES	Securities Registry, Government of the Northwest Territories
NOVA SCOTIA	Nova Scotia Securities Commission
ONTARIO	Ontario Securities Commission

**Applications to
Provincial Parliament — Private Bills
Demandes au Parlement
provincial — Projets de loi d'intérêt privé**

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly. Copies of the Standing Orders may be obtained from:

Committees Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2

Telephone: 416/325-3500 (Collect calls will be accepted.)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

CLAUDE L. DESROSIERS,
Clerk of the Legislative Assembly.

(8699) T.F.N.

**Petitions to Provincial Parliament
Pétitions au Parlement provincial**

Extract from the Standing Orders respecting petitions

36. (c) Every petition shall:
- (i) be addressed to the Parliament, Legislature or Legislative Assembly of Ontario;
 - (ii) contain a clear, proper and respectful request that the House take some action within its authority;
 - (iii) be written, typewritten or printed, without erasures or insertions;
 - (iv) have its request appear at the top of every sheet, if it consists of more than one sheet of signatures; and
 - (v) contain the names, addresses and original signatures written directly on the face of the petition and not pasted thereon or otherwise transferred to it.
- (d) Every member presenting a petition shall ensure that the petition conforms with the Standing Orders.
- (e) The signature of every member presenting a petition shall be affixed to the petition.

Please note that only the original petition will be received, no facsimile or photocopy will be accepted.

Further information with respect to petitions may be obtained from:

Journals Branch
Room 1408, Whitney Block
Queen's Park
Toronto, Ontario
M7A 1A2

Telephone: 416/325-7350
(Collect calls will be accepted.)

SAMPLE FORM FOR PETITIONS

PETITION

TO The Parliament/Legislature/Legislative Assembly (choose one) of Ontario:—

WHEREAS (preamble if required)

WHEREAS (preamble if required)

I/We the undersigned petition the Parliament/Legislature/Legislative Assembly (choose one) of Ontario as follows:—

(Text of Petition)

Name (printed)

Address (printed)

Signature

(4268) T.F.N.

CLAUDE L. DESROSIERS,
Clerk of the Legislative Assembly

**Applications to Provincial Parliament
Demandes au Parlement provincial**

THE ELLIOTT

Notice Is Hereby Given that on behalf of The Board of Trustees of The Elliott, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to establish a Board of Directors in its place, pursuant to the provisions of the *Corporations Act*, R.S.O. 1990, c. C.38 and to be appointed in accordance with the by-laws of The Elliott, and to remove the requirements that the Mayor of the City of Guelph, together with the Board of Trustees, shall have management and control of The Elliott and that The Elliott may only borrow money or grant security with permission of the Council of the Corporation of the City of Guelph.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Kitchener, this 5th day of March 1997.

The Board of Trustees of The Elliott
by its solicitors,
JOHN S. DOHERTY
Gowling, Strathy & Henderson
Barristers and Solicitors
1020-50 Queen Street North
Kitchener, Ontario
N2H 6M2

(8646) 11-14

**MUNICIPAL LAW ENFORCEMENT OFFICERS'
ASSOCIATION (ONTARIO) INC.**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of the Municipal Law Enforcement Officers' Association (Ontario) Inc. application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to enable the Association to grant to certain of its members the right to use the designations "Municipal Law Enforcement Officer (Certified)" and "M.L.E.O.(C)" to promote and maintain the professional standards of municipal law enforcement officers and to provide formal training and continuing education to its members. The applicant represents that it is a corporation.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Barrie, this 22nd day of March 1997.

BRENDA RUSSELL,
President.

(8661) 12-15

THE CORPORATION OF THE CITY OF YORK

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of The Corporation of the City of York, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to provide that Council of the City may pass by-laws, applying to the whole or any part or parts of the municipality,

- (a) requiring the owners and operators of premises licensed under the *Liquor Licence Act*, R.S.O. 1990, c. L. 19, or operating with permits issued under that Act, to lock all means of access to those premises and to clear them of all customers daily at or before 3:00 a.m. or a later time specified in the by-law;
- (b) requiring that the premises remain locked and all customers excluded until 6:00 a.m. or an earlier time specified in the by-law; and
- (c) for appointing inspectors for the purposes of the Act.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at York, this 15th day of March 1997.

GEORGE MCQ. BARTLETT,
City Solicitor,
The Corporation of the City of York,
2700 Eglinton Avenue West
York, Ontario
M6M 1V1

(8662) 12-15

THE CORPORATION OF THE CITY OF SCARBOROUGH

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of The Corporation of the City of Scarborough, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act permitting the establishment of a Corporation to maintain, own, operate, manage, market and promote social, cultural, educational, sports and recreational activities and facilities in the public interest and for the benefit of the people of the City of Scarborough.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Scarborough, this 17th day of March 1997.

JASMINE STEIN,
City Solicitor,
The Corporation of the
City of Scarborough,
150 Borough Drive
Scarborough, Ontario
M1P 4N7

(8694) 13-16

Corporation Notices Avis relatifs aux compagnies

D. BOURKE CONSTRUCTION LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that D. Bourke Construction Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 27th day of March, 1997.

(8708) 14
DES BOURKE,
President.

DYNASTY GIFT SHOP OF LEAMINGTON INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Dynasty Gift Shop of Leamington Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 21st day of March, 1997.

(8709) 14
EMILIA MASTRONARDI ROSSI,
Secretary.

Sales of Lands for Tax Arrears by Public Tender Ventes de terrains par appel d'offres pour arriéré d'impôt

MUNICIPAL TAX SALES ACT
R.S.O. 1990, c. M.60, s. 9 (2) (d) R.R.O. 1990, Reg. 824

THE CORPORATION OF THE CITY OF ETOBICOKE

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 16th, 1997, at the Etobicoke Municipal Offices.

The tenders will then be opened in public on the same day at the Etobicoke Municipal Offices, 399 The West Mall, Etobicoke, Ontario, M9C 2Y2.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Parcel 237-1, Section M-68 being Lot 237, Plan M-68, City of Etobicoke, Municipality of Metropolitan Toronto, and Parcel 238-1, Section M-68 being Lots 9, 10, 11, 16, 17 & 18, Plan M-177 municipally known as 23 Buckingham Street.....	\$894,481.16

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Parcels 1-1 and 6-1, Section M-177 being the whole of Lots 1, 2, 3, 4, 5, 6 & 8, Plan M-177, City of Etobicoke, Municipality of Metropolitan Toronto and all that portion of the lane on said Plan M-177 lying between the easterly limit of Churchill Street (formerly Windsor Street) and the production southerly in a straight line of the easterly limit of Lot 5, Plan M-177 municipally known as 39 Newcastle Street.	\$945,836.14

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality or board and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

WENDY LICZNER,
Purchasing Officer,
The Corporation of the
City of Etobicoke
399 The West Mall,
Etobicoke, Ontario
M9C 2Y2

(8707) 14

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE CITY OF PETERBOROUGH

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 17, 1997, at the Office of the Manager of Purchasing and Property.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:30 p.m. in the City Council Chambers, Peterborough, Ontario.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
1. TS-97-01 682 Stannor Drive Lot 6, Plan 202, City of Peterborough, County of Peterborough	\$15,448.79
2. TS-97-02 391 Dominion Crescent Pt. Lots 22 and 23, Plan 17T, Part 8, Plan 45R2196 City of Peterborough, County of Peterborough	\$3,466.10
3. TS-97-03 941 Ashdale Crescent Blk B., Plan M19, City of Peterborough, County of Peterborough	\$12,261.40

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
4. TS-97-04 1062 Ashdale Crescent Blk D., Plan M19, City of Peterborough, County of Peterborough	\$2,269.72
5. TS-97-05 1066 Ashdale Crescent Blk K., Plan M19, City of Peterborough, County of Peterborough	\$2,346.51
6. TS-97-06 894 Whitefield Drive Blk G., Plan M31, City of Peterborough, County of Peterborough	\$3,633.10
7. TS-97-07 887 Whitefield Drive Blk H., Plan M31, City of Peterborough, County of Peterborough	\$3,687.10

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office payable to the City of Peterborough and representing at least twenty (20%) per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

A copy of the tender package can be obtained from Financial Services, City Hall, 500 George St. N., Peterborough, ON K9H 3R9 (Telephone 705-748-8860) upon request.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

C.E. HEERSINK, A.M.C.T.,
Deputy Tax Collector,
City of Peterborough
City Hall,
500 George Street North
Peterborough, Ontario
K9H 3R9

(8706) 14

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWN OF BELLE RIVER

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 21, 1997, at 419 Notre Dame, Belle River.

The tenders will then be opened in public on the same day at 419 Notre Dame, Belle River.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
159 Second St., Registered Plan 158, Lot 1, Part Closed Alley, 55' x 120'	\$6,668.57

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

PATTI ATKINSON,
Deputy Clerk,
Corporation of the
Town of Belle River
419 Notre Dame,
Box 580
Belle River, Ontario,
N0R 1A0

(8710) 14

Phone: 519-728-2700

Publications under the Regulations Act Publications en vertu de la Loi sur les règlements

1997—04—05

ONTARIO REGULATION 94/97 made under the FARM PRODUCTS MARKETING ACT

Made: March 12, 1997
Approved: March 18, 1997
Filed: March 18, 1997

Amending Reg. 434 of R.R.O. 1990
(Tender Fruit—Plan)

Note: Regulation 434 has not previously been amended.

1. The definitions of "processing" and "processor" in section 2 of the Schedule to Regulation 434 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 are revoked.

2. Sections 5 to 12 of the Schedule to the Regulation are revoked and the following substituted:

5. The local board shall be composed of nine members who shall hold office until their successors are elected or appointed.

6. (1) Producers are divided into five districts as follows:

1. District 1, comprising the Judicial District of Niagara North and the regional municipalities of Halton, Hamilton-Wentworth and Peel.
2. District 2 comprising the Judicial District of Niagara South.
3. District 3, comprising the County of Essex.
4. District 4, comprising the counties of Kent and Lambton.
5. District 5, comprising The Regional Municipality of Haldimand-Norfolk and the counties of Brant and Elgin.

(2) A producer not included in a district mentioned in subsection (1) is a member of the district nearest to his or her place of production.

7. There shall be a committee in each district to be called the "District Tender Fruit Producer's Committee".

8. On or before April 15 in each year the producers in each district shall elect representatives to its committee on the basis of one representative for each 30 producers or part thereof.

9. On or before April 30 in each year each committee shall elect from amongst themselves members to the local board as follows:

1. District 1, five members.
2. Districts 2 to 5, one member each.

10. (1) At its first meeting after the elections the local board shall appoint such producers as are necessary to complete the local board.

(2) The members of the local board may at any time appoint a producer to fill a vacancy in the local board.

11. Any person elected or appointed a member of the local board is required to be a member of the district for which he or she is elected or appointed.

ONTARIO FARM PRODUCTS MARKETING COMMISSION:

ROGER L. DYMENT
Chair

GLORIA MARCO BORYS
Secretary

Dated at Guelph on March 12, 1997.

14/97

ONTARIO REGULATION 95/97 made under the FARM PRODUCTS GRADES AND SALES ACT

Made: March 19, 1997
Filed: March 20, 1997

APPLES—CONTROLLED-ATMOSPHERE STORAGE

1. In this Regulation,

"Controlled-Atmosphere Apples" means apples that are stored and marked in accordance with this Regulation and "C. A. Apples" has the same meaning;

"mechanically sealed", in respect of the loading door of a compartment in a controlled-atmosphere storage plant, means that the door is closed and sealed by the operator so as to be sufficiently air-tight for the purpose of controlled-atmosphere storage;

"official seal" means a seal affixed by an inspector to the loading door of a compartment in a controlled-atmosphere storage plant so that the door cannot be opened without breaking the seal;

"operator" means an operator of a controlled-atmosphere storage plant.

2. Controlled-Atmosphere Apples are established as a class of fruit.

3. This Regulation applies only to the storage of apples.

4. (1) Subject to sections 5 and 6, if apples are stored as Controlled-Atmosphere Apples, the operator shall,

- (a) notify an inspector within five days after mechanically sealing the compartment in which the apples are stored;
- (b) control the oxygen content of the air in each mechanically sealed compartment at not more than 5 per cent within 20 days after mechanically sealing the compartment;
- (c) keep the oxygen content of the air in each mechanically sealed compartment at not more than 5 per cent,

- (i) for at least 60 consecutive days after mechanically sealing the compartment, if the operator controlled the oxygen content of the air in the compartment within seven days after the sealing, or
 - (ii) for at least 90 consecutive days after mechanically sealing the compartment, otherwise;
 - (d) notify an inspector before opening, for any reason, a mechanically sealed compartment in which the apples are stored or permitting that compartment to be opened for any reason;
 - (e) keep, on a form approved by the Director, a daily record of the atmosphere and temperature in each mechanically sealed compartment in which the apples are stored;
 - (f) keep, on a form approved by the Director, a record of the capacity of each mechanically sealed compartment and of the identity and quantity of each lot of apples stored in the compartment;
 - (g) allow the owner of the apples, the owner's agent or an inspector to inspect the records pertaining to the stored apples at any reasonable time; and
 - (h) immediately on removing the apples from a mechanically sealed compartment and placing them in containers for delivery to a packer, mark on each container,
 - (i) "Controlled-Atmosphere Apples" or "C. A. Apples", and
 - (ii) the name of the operator.
- (2) An inspector shall affix an official seal to the loading door of a mechanically sealed compartment when the oxygen-content is reduced to satisfy the maximum permitted in the compartment.
5. (1) A mechanically sealed compartment may be opened and the apples removed before the required storage period is over if,
- (a) the oxygen content of the compartment is reduced to 5 per cent or less within seven days after the time the compartment was opened; and
 - (b) the compartment is not opened more than once during the required storage period for the purpose of removing apples.

(2) If a mechanically sealed compartment is opened under this section, the total amount of the time during which the oxygen level is above 5 per cent must be added to the required storage period.

6. The oxygen content of a mechanically sealed compartment may exceed 5 per cent for a period of not more than 10 days if,

- (a) it is necessary to make repairs to the equipment or structure of the compartment; and
- (b) the total storage time starting with the time of compliance with clause 4 (1) (b) is not less than,
 - (i) 70 days, if the operator controlled the oxygen content of the air in the compartment within seven days after the sealing, or
 - (ii) 100 days, otherwise.

7. No person shall mark on any container of apples the words "Controlled-Atmosphere Apples" or the designation "C. A. Apples" or any other words or designation indicating that the apples are Controlled-Atmosphere Apples unless the apples were stored in accordance with this Regulation.

8. (1) An operator who stores apples in a mechanically sealed compartment shall give written notification to the Director and the owner of the apples any time there is a failure to comply with this Regulation in respect of the storage of the apples.

(2) The operator shall give the notification required under subsection (1) as soon as reasonably possible after becoming aware of the failure.

9. Regulation 375 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 and Ontario Regulations 257/91 and 330/94 are revoked.

10. This Regulation comes into force on the later of the day that Schedule D of the Statutes of Ontario, 1996, chapter 17 comes into force and the day that this Regulation is filed.

NOBLE VILLENEUVE
Minister of Agriculture, Food and Rural Affairs

Dated at Toronto on March 19, 1997.

14/97

INDEX 14

GOVERNMENT NOTICES/AVIS DU GOUVERNEMENT

Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act/Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage	569
Ontario Highway Transport Board/Commission des transports routiers de l'Ontario	570
Certificates of Incorporation/Certificat de constitution	570
Certificates of Dissolution/Certificats de dissolution	570
Change of Name Act/Loi sur le changement de nom	571
Environmental Assessment Act/Loi sur les évaluations environnementales	577
Ministry of Finance — Interest Rates/Ministère des Finances —taux d'intérêt.....	578
Ontario Securities Commission/Commission des valeurs mobilières de l'Ontario	581
Applications to Provincial Parliament — Private Bills/Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé	584
Petitions to Provincial Parliament/Pétitions au Parlement provincial	584
Applications to Provincial Parliament/Demandes au Parlement provincial	584

CORPORATION NOTICES/AVIS RELATIFS AUX COMPAGNIES	585
--	-----

SALES OF LANDS FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER/VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÈRE D'IMPÔT	585
---	-----

PUBLICATIONS UNDER THE REGULATIONS ACT/
PUBLICATIONS EN VERTU DE LA LOI SUR LES RÈGLEMENTS

Farm Products Grades and Sales Act	O. Reg. 95/97	589
Farm Products Marketing Act	O. Reg. 94/97	589



Information

THE ONTARIO GAZETTE is published each Saturday and **advertisements must be received no later than Thursday 4 p.m., 9 days before publication of the issue in which they should appear.**

Advertisements including the names of any signing officers must be typed or written legibly. Advertising rates are: \$21.40 per 25 mm for a single column and \$44.85 per 25 mm for a double column + 7% G.S.T. payable in advance.

Subscription rate is \$126.50 + 7% G.S.T. for 52 weekly issues and the single copy price \$2.90 + 7% G.S.T. payable in advance. All rates are subject to increases without notice.

Cheques or money orders should be made payable to THE MINISTER OF FINANCE and all correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE
50 Grosvenor Street, Toronto, Ontario M7A 1N8
Telephone 326-5310
Toll-Free 1-800-668-9938

Information

LA GAZETTE DE L'ONTARIO paraît chaque samedi, **et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 16 h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront.**

Les annonces, ainsi que le nom des signataires autorisés, doivent être dactylographiées ou écrites lisiblement. Les tarifs sont de 21,40 \$ par 25 mm, pour une colonne, et de 44,85 \$ par 25 mm, pour deux colonnes + 7% T.P.S. (payable à l'avance).

Le tarif d'abonnement est de 126,50 \$ + 7% T.P.S. pour 52 numéros hebdomadaires, et le tarif au numéro, de 2,90 \$ + 7% T.P.S. (payable à l'avance). Tous les tarifs peuvent être augmentés sans préavis.

Les chèques ou mandats doivent être faits à l'ordre DU MINISTRE DES FINANCES et toute correspondance, y compris les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO
50, rue Grosvenor, Toronto, (Ontario) M7A 1N8
Telephone 326-5310
Appel sans frais 1-800-668-9938



The Ontario Gazette

La Gazette de l'Ontario

Vol. 130-15
Saturday, April 12th, 1997

Toronto

ISSN 0030-2937
Le samedi 12 avril 1997

Proclamations

(Great Seal of Ontario)

HILARY M. WESTON

PROVINCE OF ONTARIO

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God of the United Kingdom, Canada and Her other Realms and Territories, Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

PROCLAMATION

ONTARIO COLLEGE OF TEACHERS ACT, 1996

We, by and with the advice of the Executive Council of Ontario, name Friday, April 4, 1997 as the day on which sections 62 and 63 of the *Ontario College of Teachers Act, 1996* come into force.

WITNESS:

THE HONOURABLE HILARY M. WESTON LIEUTENANT
GOVERNOR OF OUR PROVINCE OF ONTARIO

GIVEN at Toronto, Ontario, on March 31, 1997.

BY COMMAND

DAVID JOHNSON
Chair of the Management Board of Cabinet

(Great Seal of Ontario)

HILARY M. WESTON

PROVINCE DE L'ONTARIO

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

PROCLAMATION

LOI DE 1996 SUR L'ORDRE DES ENSEIGNANTES ET DES ENSEIGNANTS DE L'ONTARIO

Sur l'avis du Conseil exécutif de l'Ontario, nous fixons le vendredi 4 avril 1997 comme étant le jour où entrent en vigueur les articles 62 et 63 de la *Loi de 1996 sur l'Ordre des enseignantes et des enseignants de l'Ontario*.

TÉMOIN :

L'HONORABLE HILARY M. WESTON LIEUTENANT-
GOUVERNEUR DE NOTRE PROVINCE DE L'ONTARIO

FAIT à Toronto, en Ontario, le 31 mars 1997.

PAR ORDRE

DAVID JOHNSON
Président du Conseil de gestion du gouvernement

(5958) 15

(Great Seal of Ontario)

HILARY M. WESTON

PROVINCE OF ONTARIO

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God of the United Kingdom, Canada and Her other Realms and Territories, Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

PROCLAMATION

ROAD SAFETY ACT, 1996 (No.2)

We, by and with the advice of the Executive Council of Ontario, name Tuesday, April 1, 1997 as the day on which sections 13 and 18 to 35 inclusive of the *Road Safety Act, 1996 (No.2)* come into force.

Published by Management Board Secretariat
Publié par Secrétariat du Conseil de gestion

© Queen's Printer for Ontario, 1997
© Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, 1997



MAIL POSTE

Canada Post Corporation / Société canadienne des postes
Postage paid Port payé
Lettermail Poste-lettre

00157252

WITNESS:

THE HONOURABLE HILARY M. WESTON LIEUTENANT
GOVERNOR OF OUR PROVINCE OF ONTARIO

GIVEN at Toronto, Ontario, on March 31, 1997.

BY COMMAND

DAVID JOHNSON
Chair of the Management Board of Cabinet

(Great Seal of Ontario)

HILARY M. WESTON
PROVINCE DE L'ONTARIO

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du
Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du
Commonwealth, Défenseur de la Foi.

PROCLAMATION

LOI DE 1996 SUR LA SÉCURITÉ ROUTIÈRE (no 2)

Sur l'avis du Conseil exécutif de l'Ontario, Nous fixons le mardi 1^{er}
avril 1997 comme étant le jour où entrent en vigueur les articles 13 et
18 à 35 inclusivement de la *Loi de 1996 sur la sécurité routière* (no 2).

TÉMOIN :

L'HONORABLE HILARY M. WESTON LIEUTENANT-
GOUVERNEUR DE NOTRE PROVINCE DE L'ONTARIO

FAIT à Toronto, en Ontario, le 31 mars 1997.

PAR ORDRE

DAVID JOHNSON
Président du Conseil de gestion du gouvernement

(5959) 15

Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage

The following are applications for operating licences under the *Truck Transportation Act*, R.S.O. 1990, Chapter T.22, and/or the *Motor Vehicle Transport Act*, 1987, Chapter 35. The applicants have met the fitness requirements pursuant to Section 6 of the *Truck Transportation Act* and/or Section 8(2) of the *Motor Vehicle Transport Act*, 1987 and the provincial transport board and/or the Registrar of Motor Vehicles proposes to issue the licences if no written objection is served on the applicant and filed with the Registrar of Motor Vehicles, within thirty days of this publication.

The following applicants have applied for Authority to offer a transportation service for the carriage of Goods:

On trouvera ci-après la liste des demandes de permis d'exploitation présentées en vertu de la *Loi sur le camionnage*, L.R.O. 1990, chapitre T.22, et/ou la *Loi de 1987 sur les transports routiers*, L.C. 1987, chapitre 35. On a jugé que les personnes ayant présenté ces demandes se conformaient aux critères d'aptitude prévus au paragraphe 8(2) de la *Loi de 1987 sur les transports routiers* et l'office des transports de l'Ontario et/ou le registraire des véhicules automobiles dans les trente jours suivant la publication des présentes.

Les personnes suivantes ont demandé l'autorisation d'offrir des services de transport de marchandises à destination.

ACCESS LOGISTICS INC.
BRANTFORD, ON

AGM MOVING CO. LTD.
ETOBICOKE, ON

ARNONE SUPERIOR MOVING INC
THUNDER BAY, ON

ASHFIELD, DOUGLAS, L.
TEMAGAMI, ON

BEAULIEU, BARNEY
SUDBURY, ON

BLAIR AMERICA INC.
DUNCANSVILLE, PA

BLANCHARD, JACQUES, M.
MISSANABIE, ON

BOOTHBY, FREDERICK, J.
DWIGHT, ON

BOOTHE, WILVERTON, D.
WHITBY, ON

BUURSMA, MARTIN
GRIMSBY, ON

CANADA PALLET CORP.
CAMPBELLFORD, ON

CIPKAR JOHN M/
CIPKAR MICHEAL A/
CIPKAR JERRY A.
HARROW, ON

COX, KENNETH, J.
MINDEN, ON

DISTRIBUTION SERVICES INC.
SYRACUSE EAST, NY

EARSKINE TRANSPORT INC.
STE-JULIE, QC

GERIG'S TRUCKING & LEASING
INC.
FORT WAYNE, IN

HAWES, RICHARD, L.
BELLEVILLE, ON

LACROIX CONSTRUCTION CO
(SUDBURY) LTD
SUDBURY, ON

LEDUC, ANDRE, T.
ELLIOT LAKE, ON

MERL'S TOWING SERVICE
INCORPORATED
WYOMING, MI

MURRAY KAAKE & SON LTD
NOBLETON, ON

REES, LESLIE, W.
CAMBRIDGE, ON

RONSON, GERALD, O.
KITCHENER, ON

SNIDER, ADAM
CLOYNE, ON

STRECKER, JOHN, M.
KENORA, ON

TEETER, DELMER, E.
EVERETT, ON

TRANSPORT N.P.C. INC.
CHARLESBOURG, QC

VANDEBURGT, RICHARD, W.
MISSISSAUGA, ON

WILLETT, ELWYN, SCOTT
MISSISSAUGA, ON

1021257 ONTARIO INC
WATERLOO, ON

2971-9937 QUEBEC INC
ROQUEMAURE, QC

725909 ONTARIO INC.
OAKVILLE, ON

9008-0367 QUEBEC INC
DRUMMONDVILLE, QC

9018-0712 QUEBEC INC
CARIGNAN, QC

9046-8612 QUEBEC INC
MONTREAL, QC

9047-5872 QUEBEC INC
ST-ANDRE AVELLIN, QC

J. G. Beatty
Manager
Chef de Service

ONTARIO HIGHWAY TRANSPORT BOARD

NOTICE

Periodically, temporary applications are filed with the Board. Details of these applications can be made available at anytime to any interested parties by calling (416) 326-6732.

The following are applications for extra-provincial and public vehicle operating licences filed under the *Motor Vehicle Transport Act, 1987*, and the *Public Vehicles Act*. All information pertaining to the applicant *i.e.* business plan, supporting evidence, etc. is on file at the Board and is available upon request.

Any interested person who has an economic interest in the outcome of these applications may serve and file an objection within 29 days of this publication. The objector shall:

1. complete a Notice of Objection Form,
2. serve the applicant with the objection,

3. file a copy of the objection and provide proof of service of the objection on the applicant with the Board,
4. pay the appropriate fee.

Serving and filing an objection may be effected by hand delivery, mail, courier or facsimile. Serving means the date received by a party and filing means the date received by the Board.

LES LIBELLÉS DES DEMANDES PUBLIÉES CI-DESSOUS SONT AUSSI DISPONIBLES EN FRANÇAIS SUR DEMANDE.

Hullett Bus Lines Ltd.

44411-B & C

R. R. #1, Clinton, Ontario N0M 1L0

Applies for the approval of the transfer of public vehicle operating licence PV-2251 and public vehicle (school bus) operating licence PVS-72, now in the name of Thomas Norris (Mitchell) Limited, P.O. Box 159, Monkton, Ontario N0K 1P0.

Felix D'Mello
Board Secretary
Secrétaire de la Commission

Government Notices Respecting Corporations Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Certificates of Dissolution Certificats de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les compagnies*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numero de la compagnie en Ontario
---	--

1997-3-03 ARRIX LOGIC SYSTEMS INC.....	443297
---	--------

1997-3-4 ABAA PROPERTIES INC.	757293
HOUSE OF WALLACE OF PEMBROKE LIMITED.	155620
MONDINI ACCESSORIES INC.	994007
SCOCHRIS LTD.	997606
390416 ONTARIO LTD.	390416

1997-3-5 JING KAI (CANADA) LTD.	1041508
1039043 ONTARIO LIMITED	1039043

1997-3-6 226954 INVESTMENTS LIMITED	226954
---	--------

1997-3-10 SO & LEUNG CO. LTD.	1009570
---------------------------------------	---------

1997-3-11 DAN NICHOLSON CONSTRUCTION LTD.	836771
---	--------

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numero de la compagnie en Ontario
---	--

M. HAMELIN PAINTS LTD.	524933
SANYE COMPUTERS & COMPONENTS CANADA LTD.	964764

1997-3-14 DOMAD PAVING COMPANY LTD.	753868
GRE-LIN ENTERPRISES INC.	603945
HORIZON BALLOON CORP.	1007375

OPTIMAL SYSTEMS LTD.	300250
PRIDEK WOODWORKING LTD.	590192
SURPRISE HOLDINGS INC.	802796

TRANSITIONS FOR HAIR INC.	956214
UNION RENOVATION CO. LTD.	1152855

417629 ONTARIO LTD.	417629
1093768 ONTARIO INC.	1093768
1181777 ONTARIO INCORPORATED.	1181777

1997-3-19 JAMES D. SHELLARD REAL ESTATE LTD.	399354
--	--------

1997-3-20 LEE'S ARTS INC.	1107839
-----------------------------------	---------

1997-3-21 LOUIS DONOLO (ONTARIO) LIMITED.	66351
780476 ONTARIO LTD.	780476

1997-3-24 AGIO REALTY LIMITED.	530300
CORD DESIGN BUILD INC.	965255
GENESIS SHEET METAL INC.	1117314

JULIE OCEAN ENTERPRISES INC.	994630
MILLIKEN INDUSTRIES OF CANADA LTD.	540945

MUKAMAL INVESTMENTS LIMITED	387994
----------------------------------	--------

Name of Corporation:	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario

ROCKCHEL DISPENSARY INC.....	1101395
SIDAROUS INVESTMENTS LIMITED	341421
425833 ONTARIO INC.....	425833
510720 ONTARIO LIMITED	510720

1997-3-25

CROSS CENTURY CONSULTANT LTD.	1049047
LUBE MANAGEMENT INC.....	963402
LUBRITECH MANAGEMENT INC.....	963403
TARGET LEARNING CENTRE INC.	979882
740873 ONTARIO LTD.	740873
1047319 ONTARIO INC.....	1047319

1997-3-26

DIPBOURNE INVESTMENTS INC.	820372
DIPTOWN CONSTRUCTION INC.....	820374
DIPVILLE INVESTMENTS INC.....	820377
IAN THACKWRAY HOLDINGS LIMITED	329325
ONEX U.S. INVESTMENTS, INC.....	846855
OZON INVESTMENTS LIMITED.....	101043
TANKHA INTERNATIONAL LTD.	1152720

1997-3-27

CANADIAN DESIGN ALLIANCE INC.	1018356
INNOVATIVE BATTERY PAK, LTD.....	988798
INNOVATIVE BATTERY PAK, LTD.....	855086
MELVILLE CANADA SPECIALTY RETAILING INC.	896176

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

15/97

Notice of Default in Complying with the Corporations Information Act Notice de non-observation de la loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 241 (3) of the *Business Corporations Act* that unless the corporations listed hereunder comply with the filing requirements under the *Corporations Information Act* within 90 days of this notice orders dissolving the corporation(s) will be issued. The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241 (3) de la *Loi sur les sociétés par actions*, si les compagnies mentionnées ci-dessous ne se conforment pas aux exigences de dépôt requises par la *Loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations* dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, des ordonnances de dissolution seront délivrées contre lesdites compagnies. La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation:	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario

1997-3-26

1173748 ONTARIO LTD.....	1173748
--------------------------	---------

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

15/97

Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act Avis d'inobservation de la loi sur les corporations

The Director has been notified by the Minister of Revenue that the following corporations are in default in complying with the *Corporations Tax Act*.

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 241 (1) of the *Business Corporations Act*, that unless the corporations listed hereunder comply with the requirements of the *Corporations Tax Act* within 90 days of this notice, orders will be made dissolving the defaulting corporations. All enquiries concerning this notice are to be directed to Corporations Tax Branch, Ministry of Revenue, 33 King Street West, Oshawa, Ontario, L1H 8H6.

Le ministre du Revenu a informé l'administrateur unique que les compagnies suivantes n'avaient pas respecté la Loi sur l'imposition des personnes morales.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241 (1) de la *Loi sur les compagnies*, si les compagnies citées ci-dessous ne se conforment pas aux prescriptions énoncées par la Loi sur l'imposition des personnes morales dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, lesdites compagnies se verront dissoutes par décision. Pour tout renseignement relatif au présent avis, veuillez vous adresser à la Direction de l'imposition des compagnies, ministère du Revenu, 33, rue King ouest, Oshawa (Ontario) L1H 8H6.

Name of Corporation	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario

\$100 MILLION HOME SALE COMPANY LTD.....	1018260
A & J SUPERMARKETS LIMITED.....	283245
A & Y DEVELOPMENTS LTD.....	833502
A. C. S. INVESTMENTS LTD.....	657108
A. CROOKER LIMITED.....	201358
A. F. R. GLOBAL INC.....	815832
A. GLEDHILL & SON INC.....	266829
A. J. GERVAIS FURS INC.....	712321
A. PIGEAU & SONS INC.....	881633

Name of Corporation	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario

A. SPERDUTI MASONRY LIMITED	354957
A. STERLING STEAD & SONS LIMITED.....	306172
A. T. & T. HOMES LTD.....	766222
A. W. HENNESSY HOLDINGS LTD.....	607764
A., G., & W. COUTTS LIMITED	97052
A.D. ANDERSON REAL ESTATE LTD.	969534
A.D.C.O. PLUMBING & HEATING LTD.	407716

Name of Corporation	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario

A.D.M.C. PROPERTIES INC.	396417
A.M.W. WOODWORKING LTD.....	688082
A.T.L. DESIGNS LTD.....	343426
A.W. BUNGAY LTD.....	382110
A&A MUSIC AND ENTERTAINMENT INC. A&A MUSIQUE ET DIVERTISSEMENT INC.....	935117
A-A-A RYMAL TOWING INC.....	973948
A-B DRAPERY LIMITED.....	447949

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
A-K-L INVESTMENTS INC.	481732	ALFRED SUNG DESIGN RETAIL		ANIMATION GROUP LIMITED ...	459094
A-1 MECH. SERV. INC.	774764	INC.	937112	ANJU HOLDINGS LIMITED	485912
A/C METAL PRODUCTS LTD.	723538	ALFRED SUNG STORES INC.	985032	ANKH INVESTMENTS LIMITED ..	270417
ABBEY-NATIONAL HOLDINGS		ALGONQUIN POWER FINANCIAL		ANNELIESE SACHS CONSULTING	
LIMITED.	397930	SERVICES (CAMPBELLFORD)		LIMITED.	377921
ABC RAIL LIMITED	726000	INC.	1003356	ANNETTE SECURITY INC.	741278
ABEL'S ACCOUNTING SERVICES		ALKIEDA CONSTRUCTION INC. ...	708336	ANP DESIGN INC.	846977
INC.	937834	ALL CANADIAN ROLLER		ANSTONE CONSULTANTS	
ABLE FUELS INC.	990830	SUPPLIES INC.	700734	LIMITED.	850162
ABM VIDEO LABORATORIES		ALL CITIES MECHANICAL		ANTAR FINANCIAL SYSTEMS	
INC.	642886	PLUMBING & HEATING	654668	INC.	504809
ABREU CONTRACTORS LTD.	871364	CONTRACTORS LTD.		ANTHONY HEDRICK AND	
ACCOUNT-FAX INC.	659202	ALL POINTS MESSENGER INC. ...	609485	ASSOCIATES LIMITED.	351317
ACCTRAX INC.	711554	ALL STAR TOURS INC.	230800	ANTONIO AZEVEDO	
ACME CRAFTS LIMITED	139058	ALL SYSTEMS LOAD-LIFT INC. ...	810865	LANDSCAPING	
ACRE ALUMINUM INC.	921262	ALL-WIN ASSURANCE INC.	715537	CONTRACTOR LTD.	491216
ACRILOCK HOLDINGS INC.	645112	ALL/PRO REALTY INC.	670602	APGLAD LIMITED.	566336
ACTAR AIRFORCE INC.	719104	ALLAN GARDNER MARKETING		APMEGA LIMITED.	566340
ACTION BANKRUPTCY SALES		INC.	515965	APOLLO SAFE & VAULT	
LTD.	697748	ALLCO DEVELOPMENTS INC. ...	393058	LIMITED.	969764
ACU-AIRE MECHANICAL		ALLISTON ELECTRIC MOTORS		APPARATUS CERTIFIED	
CONTRACTORS LTD.	704200	LIMITED.	604513	ELECTRIC CO. LTD.	721276
AD PRODUCTIONS LTD.	464376	ALLISTON SPORTS INC.	735728	APPLIED SYSTEMS LIMITED	470206
ADDITIONAL COMPUTING INC. .	910045	ALLTIME HOLDINGS LTD.	631602	APROTEC CANADA LTD.	836953
ADELAIDE PRINTING LTD.	586884	ALMA DATA SERVICES INC.	756281	AQUADOR ESTATES INC.	838050
ADJALA INVESTMENTS INC.	541009	ALMATI HOTEL HOLDINGS INC. .	594285	AQUAFARMS CANADA	
ADRI-ALEX HOLDINGS INC.	750489	ALOISE CONSTRUCTION LTD. ...	339192	LIMITED.	309621
ADRIA TRAVEL SERVICE		ALPHA LEATHER CANADA		AQUALIA INTERNATIONAL	
LIMITED.	252022	LIMITED/CUIR ALPHA		CORPORATION.	874052
ADRIANELLE MORTGAGE		CANADA LIMITEE.	343793	ARABIS INVESTMENTS	
CORPORATION.	935320	ALPHA PLUS ROOFING		LIMITED.	727137
ADRIEN ST-PIERRE LTD.	339976	LIMITED.	907254	ARAVEST INC.	450997
ADVANCED INVESTMENTS INC..	486434	ALSASK INVESTMENTS		ARBOR CARE CORPORATION. ...	766342
ADVANCED ROOFING		LIMITED.	253932	ARBOUR GREEN APTS. LTD.	526457
LIMITED.	752926	ALTO OFFICE SUPPLIES LTD.	595893	ARCARO CONSTRUCTION LTD. ...	764280
AED CERAMIC TILE LTD.	456733	ALVIR CONSTRUCTION		ARCH TECTONIC WOOD	
AFLOAT MARINE PUBLICATION		LIMITED.	351849	PRODUCTS INC.	590460
INC.	843278	AM-PRO RADIO SUPPLIES INC. ...	764102	ARCHITECTURAL HARDWARE	
AFRESH APPROACH		AMATI CUSTOM CABINET LTD. .	1007308	LIMITED/QUINCAILLERIE	
CONSULTING INC.	599729	AMBER LIGHT VENTURES		ARCHITECTURALE PASCAL	
AGADIR HOLDINGS INC.	632281	CORP.	741545	LIMITEE.	93543
AGINCOURT AUTOMOTIVE		AMBLER-COURTNEY LIMITED. ...	633910	ARCTIC STAR REFRIGERATED	
SUPPLY INC.	443353	AMBLER-COURTNEY		EXPRESS LTD.	834317
AIM FINANCIAL PLANNERS		PROPERTIES INC.	727109	ARCURI FAMILY HOLDINGS	
LTD.	572921	AMBROSE FREDERIC LTD.	709441	INC.	1071158
AIR BUSINESS (MAIL		AMBROSIA HOLDINGS INT'L.	553473	ARAYANA ENTERPRISES INC. ...	774656
FORWARDERS) INT'L INC.	757024	AMCAN TECHNOLOGIES		ARGYLE WOODWORKING INC. ...	751545
AIRCRAFT GROUP SERVICES		INCORPORATED.	895484	ARIE NIEZEN MASONRY	
INC.	960658	AMCAR CORPORATION.	803466	LIMITED.	307518
AIRPORT AUTO LIMITED.	548537	AMCRO TRUCKING LIMITED.	1079213	ARITA INVESTMENT COMPANY	
AKAL CONSULTING LTD.	706028	AMESBURY BUSINESS SERVICES		LTD.	555948
AKAL PROPERTIES LTD.	770329	LTD.	1018376	ARKADIA MAINTENANCE LTD. ...	721964
AKIVA KOSHER FOODS LTD.	601362	AMFAM LTD.	256122	ARMADILLA MASK INC.	925205
AL-KONA LAKEVIEW ESTATES		AMHERST PROPERTIES INC.	805797	ARMCORP 4-12 LTD.	688440
LTD.	822538	AMINOTECH INC.	797533	ARMSTRONG-CLYDESDALE	
ALAN AVERY INVESTMENTS		AMPING CO. LTD.	949164	CASTING INC.	613049
INC.	705916	AMS TRAVEL LTD.	976905	ARRIVAL ENTERPRISES LTD.	493484
ALAN CAMPBELL POULTRY		ANA AUTO CENTRE INC.	701738	ARROW ALUMINUM	
SERVICE INC.	913416	ANCHOR CONSTRUCTION		INSTALLATION & SERVICE	
ALAN D. SCHWARZ HOLDINGS		LIMITED.	476878	LTD.	918552
LIMITED.	484341	ANDERLLY LIMITED.	889513	ART BENTON INSURANCE	
ALBERT PALUZZI INVESTMENTS		ANDRAE FURS LTD.	531585	AGENCY LTD.	513920
INC.	527769	ANDREW KWAN ARTISTS		ART DECO DEVELOPMENTS	
ALDEN HALL INC.	476149	MANAGEMENT INC.	903090	INC.	653944
ALDOM ENTERPRISES		ANDREW WISHART CONSULTING		ARTFUL APPLICATIONS INC.	781817
LIMITED.	284728	INC.	835385	ARTIFEX TECHNOLOGIES	
ALEKOS HOLDING		ANDREWS EXTERMINATION		INC.	978950
CORPORATION.	374116	LTD.	715812	ARTISTIC COLLISION	
ALER INVESTMENTS LIMITED. .	212065	ANDY'S SOFTWARE INC.	653317	RECYCLING INC.	411180
ALESTATE DEVELOPMENT INC. .	336164	ANGARA REAL ESTATE LTD.	898814	ASC AIR CARGO SERVICE INC. ...	558118
ALFRA ARTS LIMITED.	587222	ANGEL HOMES INC.	691633	ASCOT CHAIR LIMITED.	88106

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
ASCOT GENERAL CONTRACTORS LIMITED.....	803308
ASME THREADED PRODUCTS INC.....	572310
ASTINA'S RESTAURANT INC.....	690697
ASTOR SALES INC.....	553346
ASTRA JEWELLERY LTD.....	731017
ASTRO FLOOR CLEANING CO. LIMITED.....	888554
ASTRO SPORTSWEAR LTD.....	433226
AT PAC AUTO PARTS (BELLEVILLE) INC.....	727750
ATTA BUILDING CORPORATION.....	877478
ATTWOOD SECURITY LTD.....	892270
ATX CONTROLS INC.....	712137
AU'S CHINESE NOODLE RESTAURANT LTD.....	643002
AUDLUC INVESTMENTS INC. ...	682108
AUTO KOOL RAD/AIR SERVICE LIMITED.....	577014
AUTO SPORT RENTAL SERVICES INC.....	859014
AUTOCRAFT FOREIGN CARS INC.....	839665
AUTOMATED MACHINERY EQUIPMENT INC.....	654928
AUTOMOTIVE HOLDINGS LIMITED.....	722698
AUTOMOTIVE MANUFACTURING & SUPPLY CO. OF CANADA LTD.....	757085
AVEIRENSE AUTO REFINISHING LTD.....	689940
AVENBURY INVESTMENTS LIMITED.....	781674
AVID EQUITIES LIMITED.....	672989
AVIDEM HOLDINGS LIMITED.....	458742
AVION ESTATES LTD.....	924796
AVRIN ENTERPRISES INC.....	761022
AWLSON SALES INC.....	594386
AXEMAN ISLAND LIMITED.....	150814
AXENT PROPERTIES LIMITED...	677934
AXIOM PREVISION LTD.....	788193
AXION CORPORATION.....	783166
AYLMER SALES ARENA LIMITED.....	829964
AZIENDA INVESTMENTS LIMITED.....	821340
B & G ARMSTRONG FARMS LTD.....	478046
B & M CROSS INC.....	384481
B & M J DUWYN INC.....	735293
B. B. & H. MECHANICAL (LONDON) LIMITED.....	288864
B. E. GARRISON CONSULTANTS LTD.....	847272
B. LEBEL SERVICES LIMITED...	1025416
B. R. ROGERS ESTATES LIMITED.....	353210
B.A.R. MANAGEMENT CONSULTANTS LTD.....	608981
B.C. RIDEOUT LTD.....	435330
B.G. SCHICKEDANZ (ONTARIO) INC.....	795868
B.G.W.-T. ENTERPRISES INC. ...	821953
B.J.B. FARMS LIMITED.....	418102
B.T. MUSIC INC.....	653472
B.W.S. REALTY INC.....	854146
B&R FOUNDATIONS LTD.....	671264

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
BACTON JAFFAS CORP.....	674554
BADALI-FORMUSA LIMITED.....	424125
BADEN MANAGEMENT INC.....	648474
BADWAL ENTERPRISES LTD.	625458
BAJRANG BALI INTERNATIONAL LIMITED.....	761861
BALAJI APARTMENTS LTD.....	317001
BALCORAIL LIMITED.....	258912
BALL MARKETING & SALES LTD.....	890377
BALNER DEVELOPMENTS LTD.....	767001
BANGS FORD MERCURY SALES (MATTAWA) LIMITED.....	154582
BANNISTER'S TAVERN LTD.	516461
BANSKA INVESTMENTS LIMITED.....	714861
BAR-WILL HOLDING INC.....	603244
BARACHA INVESTMENT LTD. ...	386529
BARAK ELECTRIC INC.....	673989
BARBER FENCE LIMITED.....	890324
BARBER TENNIS COURTS LIMITED.....	406744
BARCLAY REAL ESTATE LIMITED.....	253894
BARHAM FINANCIAL CORPORATION.....	1033884
BARHAM INVESTMENT CORPORATION.....	995057
BARRAGE BROS. INTERNATIONAL INC.....	801753
BARRIE FLIGHT CENTRE LTD. ...	861861
BARRIE HEIGHTS LIMITED.....	275221
BARRIE RENOVATION CENTRE LTD.....	948274
BASE MECHANICAL SERVICES LTD.....	1001905
BASEFORM CONSTRUCTION LTD.....	787330
BASELINE COLLISION INC.....	884393
BASKETS BY DESIGN LTD.	651958
BAWA BUILDERS & DEVELOPERS LTD.....	807225
BAWAS GAS BARS LIMITED.....	481524
BAXTER GOSS & ASSOCIATES LTD.....	985592
BAY CHARLES APTS. I LTD.....	526460
BAY CHARLES APTS. II LTD.....	526461
BAY RIDGES PHOTO LIMITED.....	620861
BAY-ONE BUSINESS DEVELOPMENT (NORTHERN AND EASTERN) INC.....	975296
BAYNE & COMPANY LTD.....	718672
BBN CANADA LIMITED BBN CANADA LIMITEE.....	846436
BEATTIE EQUIPMENT RENTALS INC.....	431509
BEAUCHAMP, MILLS & ASSOCIATES INC.....	719112
BEAVERCREEK RESTAURANTS INC.....	803281
BEAVERTOP INVESTMENTS LIMITED.....	751445
BEDFORD HOUSE INVESTMENTS LIMITED.....	1031990
BEL HARBOUR COLLECTION LIMITED.....	847322
BELCON ELECTRIC INC.....	676302
BELLAMY PRECISION INDUSTRIES INC.....	978574
BELLE RIVER PLASTICS INC.	851342

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
BELSTONE & GOFT ELECTRIC LTD.....	648637
BEMA GREENHOUSE INDUSTRIES LTD.....	723293
BEMPRIDGE INVESTMENTS LTD.....	595976
BEN PLASTERING LIMITED.....	219392
BENCHMARK DEVELOPMENTS INC.....	748066
BENDIGO CONSTRUCTION LTD.....	460900
BENJEX GROUP CANADA INC....	722198
BENNYBAY INVESTMENTS INC. .	686916
BERE REGIS MANOR LIMITED... .	75432
BERT BOWEN LTD.....	139412
BERTKA HOLDINGS INC.....	467310
BETTERLIFE HEALTH PROMOTIONS INC.....	846302
BEVERLEY-SCOTT INVESTMENTS LIMITED.....	117847
BEVERLY HILLS MOTORCAR COMPANY LTD.....	610932
BIARD LIMITED.....	336170
BIG BAY POINT RESORTS INC....	824058
BIG BOPPERS RESTAURANTS LIMITED.....	951085
BIG NUGGETS CONSTRUCTION LIMITED.....	626153
BILL & ANNA'S PLACE LTD.....	587166
BILL BROWNLEE EXCAVATING LIMITED.....	307746
BINK GENERAL CONTRACTORS LTD.....	746074
BIODATA LTD.....	355124
BIPOLAR MANAGEMENT LIMITED.....	377324
BIRCH COVE INVESTMENTS LIMITED.....	728368
BIRCHCLIFFE TRIM AND SUPPLY LIMITED.....	511457
BIRCHMOUNT SERVICES INC. ...	200218
BISCAYNE MANUFACTURING INC.....	503080
BLACKPOINT PROPERTY MANAGEMENT LTD.....	901201
BLAKE M. PITTS REALTY INC....	774842
BLESSED SACRAMENT PARISH (CHATHAM) CREDIT UNION LIMITED.....	149320
BLIND SYMMETRICS INC.....	730353
BLOOR CINEMA LIMITED.....	469128
BLUE ISLAND FISH MARKET LTD.....	1048886
BMR PROPERTY MANAGEMENT INC.....	638262
BOARHUNT HOLDINGS INC.....	318209
BODE ELEVATOR EQUIPMENT LTD.....	938244
BOHN HOLDINGS LIMITED.....	758650
BOLDVIEW SYSTEMS INC.....	801940
BOLTRON-TIDMAN CORPORATION.....	865314
BOMOFIVE INC.....	1071184
BONACORD DAY CARE CENTRE LTD.....	807288
BONAIR HEATING AND AIR CONDITIONING LTD.....	858622
BOND STREET EQUITIES LTD. ...	691884
BONIK INCORPORATED.....	345404
BOOTS CONTRACTING LTD.....	721424
BOOTSMA HOLDINGS LIMITED. .	978230

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
BORGE PRODUCTIONS, INC.	788557
BORILLIA HOLDINGS INC.	649074
BORO INVESTMENTS LIMITED ..	110760
BOULEVARD REAL ESTATE SERVICES INC.	971352
BOWAR CONSTRUCTION INC.	1087100
BOYD COCHRANE ENTERPRISES LIMITED	304845
BOYLAN TOOL & DIE LIMITED ..	993162
BRADFORD MOULDING CO. LTD.	664288
BRAMPTON GARDEN TAVERN LIMITED	309654
BRAN-SASK INVESTMENTS LIMITED	244256
BRANDT'S FLOWERS & GIFTS LTD.	382378
BRATINDOL RESTAURANTS LIMITED	808340
BRAY PLUMBING HEATING & ELECTRICAL SERVICES LIMITED	250468
BREAK FREE STOP SMOKING CLINICS INC.	644282
BRENDAN BEDDING LIMITED.	529686
BRENTMUIR INVESTMENTS LIMITED	224221
BRETTON PLACE APTS. I LTD.	526012
BRETTON PLACE APTS. II LTD.	526013
BRETTON PLACE APTS. III LTD.	526014
BREWERS FIBERGLASS & REFINISHING LTD.	707997
BRIAN BAXTER SALES LTD.	440889
BRIAN GELDART TRUCKING INC.	825132
BRIDGEMOND 88 INC.	926312
BRIGAM INVESTMENTS LIMITED	466288
BRITANNIA CONSULTANTS LIMITED	446141
BRITTANY'S GIFT BASKETS INC.	764700
BROADWAY PLAZA INC.	740506
BROC CUTTING & CORING LIMITED	974600
BRONWEN CORRIGAN DESIGN INC.	610309
BROTHERS CAFE LTD	496961
BROWN'S LINENS LIMITED	491016
BRT-XPRESS COURIER INC.	916018
BRUCE NORRIS INVESTMENTS INC.	532312
BRULA INC.	831105
BRUNDEL'S FINE SHOES INC.	950850
BRUNSWICK INVESTMENTS LTD.	81541
BRY - KRIS INVESTMENTS LIMITED	662017
BRYMER & SONS LIMITED.	110079
BSD-CONTRACT PROGRAMMING SERVICES INC.	471828
BTL INVESTMENTS INC	555320
BUCEPHALUS MANAGEMENT INC.	878356
BUCKLEY PETROLEUM LTD.	884653
BUILDING CLEANING SERVICES INC.	953324
BURNS & RUMBLE ENTERPRISES LTD.	486101

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
BUSINESS CLASS FOOTWEAR LIMITED	810960
BUSINESS GENERATION GROUP INC.	597864
BVL METAL COMPANY LTD.	706258
C K S CHEMICALS LTD.	881252
C S YACHTS (SALES) LIMITED ...	111341
C. DISAPIO & SON CONSTRUCTION (GUELPH) LIMITED	242428
C. E. OLIVER & ASSOCIATES LIMITED	112006
C. GORDON TODD LIMITED.	535600
C. H. LYTTLE FINANCIAL AGENCIES LTD.	309249
C. KIM & T. CHOI HOLDINGS LTD.	603014
C. R. CLARKE LIMITED.	260840
C. TRACY FOR HAULAGE INC.	345344
C.&J. TRAILER REPAIRS AND FABRICATING LTD.	425522
C.A.C. INC.	743516
C.D.K. CONSTRUCTION (LONDON) INC.	774430
C.G.'S BISTRO INC.	825704
C.J. POWER AUTOMATIC TOOLS INC.	609025
C.K.O. DRYWALL INC.	694122
C.P.P. PLUMBING LTD.	388014
C.R. HUDSON HOLDINGS INC.	832956
C.R. SPRAY CEILINGS & SANDING LTD.	709444
C.R.E.C. (CANADIAN REAL ESTATE CORPORATION) LIMITED	305464
C.R.G. CARPENTRY INC.	707533
C.S.I. CHEMICALS INC.	992576
C&C CASH & CARRY INC.	654132
CABLE COPPER MINES LIMITED	81542
CADDIFORD INVESTMENTS LIMITED	567888
CADIZ SOFTWEAR INC.	718910
CADVISION INCORPORATED	696149
CAGMAN ENTERPRISES LIMITED	225582
CAL EX MANAGEMENT CO. LTD.	399568
CAL-COOL (LIMERIDGE) INC.	840309
CALEMUPE SALES INC.	628721
CALIFORNIA SOFTWARE PRODUCTS INC.	707372
CAMALEE MARKETING LIMITED	572200
CAMBRIA DEVELOPMENTS LTD.	585976
CAMBRIDGE PLACE APARTMENTS INVESTORS CORP.	699080
CAMBRIDGE SHOPPERS MALL INC.	639328
CAMBRIDGE WHOLESALE FLOWERS LIMITED.	412905
CAMBRO HOLDINGS LTD.	464252
CAMCO CAR & TRUCK RENTALS LTD.	723686
CAMCO SPORTS DISTRIBUTORS LTD.	903844
CAMISLE LIMITED.	239988
CAMROST MANAGEMENT LIMITED	467869

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
CAN-KOREAN ENTERPRISES CORP.	725820
CAN-MAR PRECAST CORPORATION	800973
CAN-POR ENTERPRISES LIMITED	141083
CAN-USA EXPEDITE LTD.	538178
CAN-WEAR CASUALS SPORTSWEAR INC.	533814
CANA-DRAIN SERVICES INC.	726856
CANADA CHINA FURNITURE MARKETING CORPORATION	620610
CANADA CONCEPTS INC.	939208
CANADA CUSTOM PIN (1985) LTD.	639026
CANADA OPTICAL CORPORATION LTD.	902364
CANADA TRACTOR LTD.	484681
CANADA WIDE INTERIOR STRIPPING & ASBESTOS REMOVAL INC.	959218
CANADIAN AUTO PARTS LTD.	960550
CANADIAN BRICK HOMES LTD.	723861
CANADIAN COMMERCE AND ENGINEERING CORPORATION	725430
CANADIAN INTERCORP LTD.	505189
CANADIAN LEGION (WOODSTOCK) CREDIT UNION LIMITED	149270
CANADIAN MANUFACTURING SERVICES LIMITED	515445
CANADIAN MARKETING SERVICES INC.	979953
CANADIAN NEWNORTH RESOURCES LIMITED	50587
CANADIAN OFFICE SUPPLIES LTD.	830749
CANADIAN SERVINDUSTRIES INC.	284458
CANADIAN UNDERGROUND COMMUNICATIONS INC.	674741
CANADIANA REALTY LTD.	342321
CANAMECH NORTHERN AND EASTERN INVESTMENT CO. LTD.	737557
CANBAC FARMS LIMITED.	223804
CANBAKE RESTAURANT LIMITED	929501
CANDUDS LAUNDRY SYSTEMS INC.	951413
CANFU DEVELOPMENT COMPANY LIMITED.	837992
CANGEN INTERNATIONAL INC.	999105
CANMAX LABORATORIES INC.	879800
CANNERY ROW CORPORATION.	999625
CANNONE (NORTHERN) LIMITED	222456
CANOE ARCTIC INC.	300514
CANON INTERIOR CONTRACTING INC.	591382
CANPECO INTERNATIONAL INC.	713809
CANROSE DRYWALL COMPANY LIMITED	596889
CANSAFE SALES INC.	620265
CANSTATE REALTY INVESTMENTS LTD.	381221
CANSWIM CANADA LIMITED	252624

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
CANSWIM DISTRIBUTORS LIMITED.....	353917	CENTURY 21 MACKAY REALTY LTD.	674908	CITY DRUGS INC.	564238
CANTAB PROPERTIES LIMITED..	201509	CENTURY 21 RICHLAND REALTY INC.....	456884	CIVIC REAL ESTATE INC.....	765000
CANTERBURY COFFEE SERVICES INC.	879896	CERAMIC ENTERPRISES (CREEMORE) LIMITED.....	446137	CIVOBEL DEVELOPMENTS LIMITED	138168
CANTRION CONSULTANTS LIMITED.....	213442	CERTIFIED SAFETY INC.....	946725	CLANCY'S SPORTS EMPORIUM INC.	674966
CANYON GLEN CUSTOM BUILDERS INC.....	658881	CG MANAGEMENT CO. LTD.	870686	CLAPHEN HOLDINGS LIMITED ..	698373
CAPITAL INVESTMENTS (NORTHERN AND EASTERN) LTD.....	724498	CHADWILL COAL COMPANY LIMITED	44752	CLARKE REALTY INC.	244001
CAPONE & CO. ELECTRICAL CONTRACTORS LIMITED.....	223145	CHAIN DESIGN CORP	679897	CLARMO, HILL HOLDINGS LTD. .	799905
CAPPELLUCCI CONSTRUCTION LIMITED.....	731120	CHAND MANAGEMENT LIMITED	389801	CLASSIC BUILDERS & WHOLESALE HARDWARE LIMITED	637042
CAPPUCCINO CONE CAFE INC..	981036	CHANG KUNG ENTERPRISES LTD.	551482	CLASSIC CABINETS INC.....	817924
CAR-GO INVESTMENTS CANADA LTD.....	985661	CHANITY INVESTMENTS INC. ...	919013	CLASSIC CRAFT HOMES LIMITED	912768
CARDIO PENN CO. INC.....	936469	CHAPLEAU STORAGE LTD.	705901	CLASSIQUE NOUVEAU HAIR DESIGN INC.....	724242
CAREWELL CORPORATION (CANADA) LTD.	442122	CHAPMAN & PRINCE BOOKSELLERS LTD.....	339158	CLAUDE BREAU & SON INC. ...	953269
CARIANN DESIGN INC.....	772037	CHAR HOLDINGS LTD.	272073	CLAXTON MANOR LIMITED.....	82221
CARIM INVESTMENT CORPORATION	671198	CHARLIE ELECTRIC COMPANY LIMITED	317794	CLEAN TECH INTER SERVICES LTD.	554188
CARLEAH CONSTRUCTION LTD.....	588078	CHARO MARKETING INC.	769616	CLEER INTERNATIONAL INCORPORATED	646726
CARLUKE MASONRY LTD.	840640	CHECKERS PUB INC.....	690666	CLIFFORD BOLAND & ASSOCIATES INC.	659922
CARPET FACTORY SALES, REPAIRS & CLEANING LTD..	1013594	CHECKPOINT (1987) LIMITED	720758	CLIVIO INVESTMENTS INC.	893748
CARPET WAREHOUSE OUTLET LTD	552584	CHEN HSEN INDUSTRIAL (CANADA) CORPORATION	821770	CLM CONTRACTING LTD.....	801458
CARPOINT IMPORT-EXPORT LTD.....	948414	CHERMAR ENTERPRISES LTD. ...	630101	CLOKE & SON LIMITED.....	43621
CARTELLE LEATHER GOODS INC.	731464	CHERYL DUBYK DESIGN INC. ...	844894	CLOSET CLASSICS BOUTIQUE INC.	647298
CARTRAKIM HOLDINGS INC. ...	848786	CHESSWOOD AUTO BROKERS LTD.	702310	CMS CREATIVE MARKETING SERVICES INC.....	604024
CARWOOD LEASEHOLDS INC. ...	906030	CHESTNUT RIDGE CLOTHING LIMITED	813024	CMS TELCOM INC.	826414
CASA DEL REY REAL ESTATE SERVICES LTD.	644662	CHETWYND PRODUCTIONS INC.	63019	CNBB HOLDINGS LIMITED	392953
CASA DESIGNS INC.....	830728	CHI-FI MANAGEMENT INC.....	820292	CNC MACHINE INC.	737005
CASA PANORAMA LTD.....	841676	CHICKAMAUGA INVESTMENTS LIMITED	223416	COAST TO COAST ADVERTISING (ONTARIO) LTD.	607572
CASABLANCA LOTTERY AGENCY LIMITED	586828	CHILKIM INVESTMENTS INC.....	592594	CODE RED FIRESTOPPING LTD....	925654
CASELLE CONSTRUCTION LTD..	715901	CHIMOREX (CANADA) INC.....	523605	CODE 4 MEDICAL TRANSPORT SERVICES INC.....	973333
CASEY'S CONES CO. LTD.....	887304	CHIN-MASON INC.....	886376	CODY AUTOMATION CORPORATION	670034
CASPAR RENOVATIONS LTD.....	839224	CHINA STEEL LIMITED.....	153792	COFFEE COFFEE LIMITED.....	762853
CASSIDY'S CREDIT JEWELLERS LIMITED.....	126325	CHIRAG RESTAURANT MANAGEMENT INC.....	777449	COIMBRA TRANSPORT INC.....	638062
CASTLEMORE AUTO IMPORTS LTD.....	989212	CHOICES CLUB LIMITED	991230	COLABA INC.	633258
CATHAY WEST LTD.	814916	CHOPRA'S TRAVEL INNS INC.....	781353	COLBRIDGE DEVELOPMENTS INC.	989876
CATHINA HOLDINGS INC.....	830230	CHOPSTICKS PRIDE RESTAURANT CORPORATION	985097	COLLARD CUSTOMS BROKERS LIMITED	202312
CATS' MEOW MOTEL LIMITED.....	751686	CHOWLAM COMPANY LTD.....	876408	COLLINGWOOD DEVELOPMENT CORPORATION	447077
CEDAR CREEK FOODS LIMITED.....	670456	CHOWS MARKET LIMITED	562060	COLORGEN CANADA INC.	954768
CEDAR LANE FLORAL INC.	732374	CHRILOR HOLDINGS INC.	391958	COMERCO IMPORTING & EXPORTING LTD.	485193
CEDARBROOK ENTERPRISES LTD	669016	CHRIS MARSHALL & ASSOCIATES WORK REDESIGN INC.....	890145	COMERFORD MANAGEMENT LIMITED	282985
CENTRE LAKE HOLDINGS LIMITED	348804	CHRISTOPHER PIES INC.	914952	COMET POOLS & SPORTS LTD....	253622
CENTRE MALL EXETER INC	875053	CHROMALOX INC.....	738422	COMFORT VACUUM SERVICE CO. LTD.	470634
CENTREFORM CONSTRUCTION INC.....	975404	CHUCK'S FRIED CHICKEN & RIBS INC.....	906688	COMFORTABLE HOME HEATING & COOLING CO. LIMITED.....	85521
CENTREHILL CORPORATION.....	730750	CHUDLEIGH HEIGHTS ESTATES LIMITED	766606	COMFORTECH WINDOW SYSTEMS INC.....	964276
CENTURION PROCESS SERVERS INC.....	424526	CIANCOR (NORTHERN AND EASTERN) INC.....	694934	COMPASS FASTENER CORPORATION	899829
CENTURY MILLING LIMITED....	461390	CIANCOR INC.....	694933	COMPLETE INSURANCE SERVICES (1983) LTD.	556820
CENTURY TECHNOLOGIES INC. .	51380	CIC COMPUTER INFORMATION CENTRE LTD.....	579877	COMPUTAPE LIMITED	127268
CENTURY 21 FIRST REALTY INC.....	781637	CIPPARRONE CONSTRUCTION LIMITED	481300	CONCORD MANAGEMENT INC..	446357
		CIRCLELAND INVESTMENTS LIMITED	607038	CONCRETE SPECIALTY CRAFTSMEN INC.....	597654
		CITATION LEASING LIMITED	498689		

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
CONDELAND ENGINEERING LIMITED.....	1041434
CONFIRMED INVESTMENTS INC.....	403964
CONNAUGHT INVESTMENT CORPORATION LIMITED.....	103424
CONNIES PIZZERIA & SPAGHETTI HOUSE LIMITED.....	626940
CONRO CONSTRUCTION LIMITED.....	219773
CONSERVATORY FINANCIAL SERVICES LTD.....	893349
CONSIDER REAL ESTATE MANAGEMENT INC.....	860672
CONTEMPORARY BUILDING MAINTENANCE INC.....	530942
CONTROL SYSTEMS INC.....	537612
COOPER CRAFTSMAN LTD.....	708632
COOPER NURSING HOMES LIMITED.....	140757
COPPELIA IMPORTS INC.....	665664
COR-PAK MEAT SPECIALTIES LIMITED.....	451604
CORLEY & COMPANY INC.....	892861
CORMAC E.F.P. ELECTRONIC FIELD PRODUCTIONS INC.....	278892
CORNELL PLATING CO. LIMITED.....	62238
CORNIN CONSTRUCTION LTD.....	583725
CORPORATE CREDIT INC.....	554224
CORPORATE VALUATION SERVICES LIMITED.....	759256
COSMETIX MARKETING AND SALES LTD.....	404118
COSTIGAN GOLD CORPORATION.....	118939
COSTIN & KLINTWORTH INC.....	677900
COTTAGE TELEVISION LIMITED.....	626922
COUNTRIVEST HOLDINGS LTD.....	653889
COUNTRY HOMES (WOODBIDGE) LTD.....	898337
COUNTRYSIDE IV INC.....	721936
COUNTRYSIDE V INC.....	721937
COUNTRYWIDE ALL-PRO REALTY INC.....	814369
COUNTRYWIDE CITY CENTRE REALTY INC.....	732678
COUNTRYWIDE PROFESSIONALS INC.....	475945
COUNTY PRIDE FOODS LTD.....	389334
COUSIN INDUSTRIES LTD.....	676062
COVASSIN CONSTRUCTION LIMITED.....	134434
COVENANT TOURS INC.....	588214
COYNE CONTRACTING INC.....	285990
CRACOVIA INVESTMENTS LTD.....	448138
CRAFT ALUMINUM PRODUCTS COMPANY LIMITED.....	770562
CRAIG-MOR SALES INC.....	822934
CRAWFORD MCCULLOUGH HOLDINGS LIMITED.....	272080
CRAZY LEE'S (OTTAWA) LIMITED.....	781281
CREAMLINE HOLSTEINS LTD.....	469914
CREATIVE CATALOGUE COMPANY INC.....	986142
CRESCENT BAY DEVELOPMENT CORPORATION.....	699370
CREST MECHANICAL CO. LTD.....	330761

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
CRESTA APPAREL (CANADA) LTD.....	711398
CRESTWOOD SECURITY PRODUCTS LTD.....	690513
CREVITS FARMS LIMITED.....	112145
CREW CONSTRUCTION & ENGINEERING LTD.....	511344
CRINTECH PROCESSING INC.....	580141
CRITERIA INVESTMENTS LTD.....	672825
CROCCO'S DRAPERIES LIMITED.....	414866
CROFTWELL ENTERPRISES LTD.....	398042
CROSS CANADA FINE FOOD GIFTS LIMITED.....	692385
CROSSROADS FREIGHT SERVICE INC.....	698133
CROWN AVIATION LTD.....	650528
CROWN INDUSTRIAL MACHINERY LTD.....	745902
CROWN ROYAL CUSTOM HOME BUILDERS INC.....	944220
CROWNBRIDGE INDUSTRIES INC.....	128457
CROWNET HOLDINGS INC.....	761748
CSABAI HOLDINGS INC.....	982592
CSELKO ASSOCIATES INC.....	418617
CUGLIETTA FOOD SERVICES INC.....	1013896
CUOMO ELECTRONICS INC.....	698968
CUPOLO LIMITED.....	442148
CURTIS, JAMES & ROSS PARTNERS INC.....	711322
CUSTOM BABY PLATE COMPANY LIMITED.....	880733
CUSTOM RUBBER PRODUCTS MFG. LIMITED.....	726872
CUSTOM TRAILER MANUFACTURING LIMITED.....	648817
CWS MANAGEMENT INC.....	854720
CYNERGY GROUP INTERNATIONAL INC.....	950288
CYWEN GLASS AND METAL CONSTRUCTION LIMITED.....	293602
CZERCO LTD.....	887165
D & K FURRIERS INTERNATIONAL LTD.....	782665
D. CHENIER ASSOCIATES LIMITED.....	280065
D. CRAIGIE CONTRACTING LIMITED.....	604516
D. H. BURNS HEATING LIMITED.....	77653
D. MOTHERSILL HOLDINGS INC.....	721133
D. NEWMAN ENTERPRISES LTD.....	399209
D. RENAUD ELECTRICAL LTD.....	538994
D. W. PARENT ELECTRICAL SERVICES INCORPORATED.....	728066
D.J.H. HOLDINGS INC.....	672438
D.L. CHARLEBOIS LTD.....	389382
D.MARTINO CONSTRUCTION LIMITED.....	636640
D.S.D. TRANSPORT (1991) INC.....	931673
D'ANGELO ENTERPRISES CORPORATION.....	672040
D'ELIA CONSTRUCTION LTD.....	579713
DAISONS CORPORATION.....	665678
DALES' HOLDINGS INC.....	842232
DALHOUSE SQUARE DEVELOPMENT (OTTAWA) LTD.....	902600

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
DALLAS INVESTMENTS LIMITED.....	125763
DALMAP RECREATIONAL SALES INC.....	614981
DALTON R. LOWE AND SONS CONSTRUCTION LTD.....	883362
DAMAIN SIGN CO. LTD.....	673713
DAMARAS HOLDINGS INC.....	451617
DAMERCO METALS ENTERPRISES INC.....	556072
DANAMA INVESTMENTS INC.....	544074
DANI FINANCIAL INC.....	779084
DANITA INVESTMENTS LIMITED.....	97268
DANLIN MERCHANDISING INC.....	743661
DAPAW INC.....	461564
DATA-TEL SERVICES INC.....	512014
DATABOROUGH TECHNOLOGIES INC.....	944224
DATAFEED INC.....	596254
DATON BEAUTY SALON LIMITED.....	104890
DATTANI ENGINEERING CORPORATION.....	893890
DAULAT HOLDINGS LIMITED.....	565470
DAVEMAR FOODS LIMITED.....	521324
DAVID B. MARGULIS & ASSOCIATES INC.....	567456
DAVID BOURNES & ASSOCIATES LIMITED.....	451501
DAVID E. BAUMAN RENOVATIONS AND RESTORATIONS LTD.....	473421
DAVID J. APPERLEY DEVELOPMENTS LTD.....	396390
DAVID J. MCIVOR CONSTRUCTION COMPANY LIMITED.....	725970
DAVID NABI MANAGEMENT CONSULTANTS INC.....	648586
DAVID SPARKES ENTERPRISES LIMITED.....	314278
DAVID VIGEON CUSTOM CARPENTRY & CONTRACTORS LTD.....	843784
DAVID WOODS DRAINAGE LTD.....	584588
DAVKA CONSULTING INC.....	493597
DAYBOURNE INVESTMENTS LIMITED.....	97269
DAYVONNE LIMITED.....	678336
DAZ ENTERPRISES INC.....	746922
DBR SPORTFISHING LTD.....	384733
DEARIE LASKIS MECHANICAL INC.....	688621
DEB HOSTETLER HOLDINGS INC.....	695694
DECELLES-BAY INC.....	649016
DECOREX PAINTING INC.....	634240
DECORFIELD INC.....	986480
DEE MECHANICAL LIMITED.....	862392
DEE-JAY BARRICADES INC.....	793569
DEEM INVESTMENTS LTD.....	822533
DEEPI INVESTMENTS INC.....	634917
DEERMOUNT ESTATES INC.....	665436
DEFINITIVE SYSTEMS CONSULTANTS INC.....	891520
DEKTEK AUDIO TECHNOLOGIES INC.....	672022

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
DEL CRUZ CONSTRUCTION INC.	787113	DOLSAR REALTY LIMITED	598408	DUNDAS & THIRD CENTRE LIMITED	762006
DEL-GRAND CORPORATION LTD.	1007302	DOM-MAR INVESTMENTS INC. ..	739488	DUNDAS EQUIPMENT LIMITED..	203644
DELBERT DEVELOPMENT CORP.	815682	DOMENIC'S CUSTOM TAILORING LTD.	645580	DUNDAS HORSE STABLES INC. ..	724688
DELHI CABINETS AND MILLWORK LTD.	373413	DOMINION INVESTIGATIONS LTD.	365132	DUNN WELDING SUPPLIES LIMITED	228194
DELL'S AUTO ELECTRIC LIMITED.	59081	DOMINION TRUSTCO CORPORATION.	913164	DUPLAGA FASHION CORPORATION	556556
DELLA WALL SYSTEMS INC.	927037	DOMINION TRUSTCO EQUITIES LIMITED	578193	DUTCH MASTERS CONSTRUCTION SERVICES LTD.	894932
DELMAGE RODGERS HOMES LTD.	685645	DOMURA CONSTRUCTION LTD.	428581	DYCONIA HOTEL LTD.	404337
DELMAR ELECTRIC MOTORS INC.	753848	DON EDWARDS & ASSOCIATES, INC.	948020	DYNAMICS SPORTS & AEROBIC CENTRE LTD.	625154
DELMASON INDUSTRIES LIMITED.	396356	DON RIDGE TOWER APTS. LTD.	526453	DYSSMAKE PROPERTIES LTD.	655586
DELMOND CONSTRUCTION CO. LTD.	394836	DON SUTTON CARPENTRY LTD.	614752	E & D SCAFFOLD SERVICES LTD.	662064
DELTA KITCHENS INC.	1042777	DON VALLEY RESTAURANT LIMITED	203333	E. H. FERREE COMPANY LIMITED	556485
DELUTH INVESTMENTS LIMITED.	125715	DON VALLEY X-RAY AND ULTRASOUND SERVICES LTD.	646065	E. L. RUDDY COMPANY (ONTARIO) LIMITED	276018
DENCAN HOLDINGS LTD.	334953	DONJENCARN EQUIHOLD INC.	688734	E. NARDI CONTRACTING LIMITED	354094
DENENFELD SYSTEMS DESIGN INCORPORATED.	598353	DONKERS FARMS LIMITED.	202777	E. P. MYERS HOLDINGS LIMITED	118247
DENIS BRISBOIS HOLDINGS LIMITED.	259285	DORAN INCORPORATED	937513	E. WOELLER FABRICS LIMITED. .	78580
DENROY MANUFACTURING CORPORATION	50411	DORBON INVESTMENT MANAGEMENT LIMITED	237460	E. DRAKEFORD HOLDINGS LTD. .	671012
DENTAL PROSTHETICS LABORATORIES LIMITED	211060	DORCAN VALVE INC.	896540	E.L. HOLDINGS INC.	974990
DENTASSIST MANAGEMENT INC.	339106	DORCHESTER ROSE NURSERIES LTD.	705152	E.O.E LEASING INC.	800048
DERAMANCHUK TRUCKING LIMITED.	396538	DOROTHY BROWN INVESTMENTS INC.	283344	E-SUN INTERNATIONAL INC.	894181
DESIGN FOUNT LIMITED	151032	DORSET AGGREGATES INC.	630060	EARLYN HOLDINGS LIMITED ...	464012
DESIGNER DECK INC.	505824	DORY'S CUSTOM BUILT HOMES LTD.	895552	EAST-WEST DISPOSAL SERVICES LIMITED	251000
DESIGNER SHADES LIMITED.	471188	DOUBLE H DEVELOPMENT CORPORATION.	721364	EASTMOUNT HOMES LIMITED ..	219954
DETROIT TAVERN LIMITED	701254	DOUBLE JAY INVESTMENTS LIMITED	711693	EASTNOR MANAGEMENT CORP.	374104
DEVELCO MANAGEMENT SERVICES INC.	620634	DOUBLE T MASONRY LIMITED ..	694152	EASTOWN ELECTRIC COMPANY LIMITED	319492
DEVEREAUX CARPENTRY LTD. .	783204	DOUG JAMIESON EQUIPMENT LTD.	888784	ECC-TAN HOLDINGS INC.	722980
DEVICE TECHNOLOGIES INC.	990393	DOUGLAS PAISLEY STUDIOS LIMITED	98960	ECKLUND'S PROCESS SERVING INC.	909820
DEVILLES RESTAURANT LIMITED.	742288	DOVETEC CORPORATION	991176	ED CLAY SALES & MARKETING INC.	657241
DEVONIAN HOMES LTD.	901654	DOWN RIGHT PRODUCTS (MARKHAM) INC.	865190	ED LYONS CONSTRUCTION LTD.	668166
DFC MECHANICAL CONTRACTORS LTD.	808997	DOWNTOWN RADIOLOGICAL SERVICES INC.	538689	EDDIE MALLAN HOLDINGS LTD.	493853
DI-CAZ ENTERPRISES INCORPORATED.	880481	DOWNTOWN RENTALS LTD.	904853	EDEN GEMSTONES INC.	368210
DIA INVESTMENTS INC.	734718	DOYLE SECURITY LOCKSMITHS LTD.	643162	EDIAM CO. LTD.	866628
DIAL-A-MOBILE-RENT-A-PHONE TRAFALGAR INC.	846804	DR. TRANSMISSION & ENGINE INC.	483460	EDIK JEWELLERY LIMITED	659925
DICKOUT SBDC LIMITED	1011357	DRESDEN LAND BANK CORPORATION.	558973	EDLYNN DEVELOPMENTS (WINDSOR) LTD.	305146
DIFFUSION THERAFLORE INC. ..	510362	DREWMAN HOLDINGS INC.	724389	EDMIC MOTORS LTD.	721920
DIGITAL INFORMATION SYSTEMS CORPORATION.	648277	DRUMMOND INSURANCE INCORPORATED	274209	EDMOR PLACE HOLDINGS INC.	644976
DILIDO INVESTMENTS LIMITED	108185	DRURY'S FOODS LIMITED	564110	EDOM INVESTMENTS LTD.	654537
DIME DELIVERY LIMITED	239261	DUCHARME, MCMILLEN & ASSOCIATES OF CANADA, INC.	893586	EEPING MANAGEMENT SERVICES INC.	702350
DINO INVESTMENTS LIMITED ..	403916	DUKESHIRE ESTATES LP INC.	892677	EFFICIENCY HEATING SYSTEMS INC.	891128
DISTINCT IMPRESSIONS ELECTRONIC PUBLISHING SERVICES LTD.	1029458	DUNARE DEVELOPMENTS LTD.	764997	EFNI CONNECT LTD.	1084702
DISYS INTERNATIONAL INC.	645344	DUNCAN GOLD RESOURCES INC.	81896	EJC HOLDINGS LIMITED	442186
DIVERSIFIED DISTRIBUTION SYSTEMS & SUPPLY INCORPORATED.	838514	DUNCAN MILL ENGINEERING INC.	608970	EL CONDOR RESOURCES LTD.	1148723
DIVIDERS PRODUCTS INC.	781668			ELEANOR MASON FOOD CORPORATION	839662
DJAJ SALES LIMITED.	255104			ELECTRONIC IMPORTEX INC.	554565
DK WAREHOUSING LIMITED.	939960			ELECTROQUIP INC.	555082
DOLCE SOGNO INC.	834905			ELEGANT WEDDING CENTRE INC.	972161
				ELEXON CORPORATION	508220
				ELGIN HOUSE MANAGEMENT LTD.	591674
				ELGIN HOUSE RESORT LIMITED. .	232976

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
ELGIN PROPERTIES (NIAGARA)		ERYN PORTS INVESTMENTS		F.B.I. TRAYS INC.	578670
LIMITED	760210	LIMITED	332604	FABBRI CONSTRUCTION LTD.	442457
ELITE FOOD SERVICES		ESBAR MANAGEMENT		FACING PAGES INC.	828016
LIMITED	413622	INC.	393088	FAHUKI CONSTRUCTION INC.	654214
ELITE LITHO INC.	792446	ESCALATOR CLEANING AND		FAIRBAIRN EXECUTIVE	
ELLERDAN MANAGEMENT		SUPPLY INC.	899460	SERVICES LTD.	378520
LIMITED	151113	ESI E & C (CANADA) INC.	1041944	FAIRGROWTH INC.	751066
ELLESMERE GARDENS		ESLER KRUGER ASSOCIATES		FAIRWAY CORP.	962402
LIMITED	81417	LTD.	818182	FAIRWAY PLAZA GENERAL	
ELLESMERE PRODUCTS LTD.	683733	ESPRIT DEVELOPMENT		PARTNER INC.	787690
ELMBE CANADA INC.	712590	CORPORATION LTD.	390412	FAJUN INC.	429880
ELMER WILSON TRUCKING		ESSENTIAL MERCHANDISE		FALCON CREST HOMES INC.	500769
LTD.	860808	INC.	739145	FALLONCREST FINANCIAL	
ELMWAY CONSTRUCTION		ESSEX GLASS LIMITED	69654	PLANNING SERVICES INC.	696512
INCORPORATED	665725	ESSEX VENTURE CAPITAL		FALLONCREST INVESTMENTS	
ELOCIN INC.	1041436	CORPORATION	542844	INC.	696510
ELRICK HOLDINGS LIMITED	100399	ESTEE ENTERPRISES INC.	719144	FALLONCREST MANAGEMENT	
ELSLEY & ASSOCIATES		ESTO HOME OWNERS SUPPLY		INC.	696509
LIMITED	300934	LIMITED	106911	FAMDUTEK INC.	96588
ELVERA HOLDINGS LTD.	71354	ETAC FOOTWEAR LTD.	775102	FANCY LITE N BRASS LTD.	937693
EMBROOK INVESTMENTS INC.	505488	ETC. ETC. ... (SPADINA) LTD.	778978	FANNY MAE'S HOMEMADE	
EMERALD HILLS INC.	914290	ETHNIC EVENTS LIMITED	757742	FRIES & WEDGIES LTD.	1001488
EMESTON ENGINEERING LTD.	514066	ETHNIC PRODUCTIONS INC.	637133	FANSHAWE DEVELOPMENT	
EMICO EQUIPMENT AND		ETHNIC/AD INC.	1035309	CORP.	743568
CONSTRUCTION LTD.	835682	ETHNIC/AD SPORTS INC.	848470	FANTA-SEA WATERBEDS INC.	868249
EMILY'S NAILS LIMITED	724930	EURO CANADIAN CAPITAL		FARGOTECH INC.	506404
EMJAYCO AVIATION LTD.	410576	CORPORATION	697325	FARHANA GROUP	
EMJEM HOLDINGS LIMITED	90518	EURO HOME LIMITED.	666289	INTERNATIONAL INC.	688528
EMPEROR CONSTRUCTION		EUROCAN FURNISHINGS LTD.	823564	FARMWARE SYSTEMS INC.	874765
INC.	608585	EUROPE MEAT PACKERS INC.	721897	FARNHAM DEVELOPMENT	
EMWA TRADING INVESTMENT		EUROTECH MARKETING LTD.	631845	CORPORATION	858478
LTD.	881458	EVAN S. SONE FINANCIAL		FARRINGTON MERCANTILE	
ENCO WINDSOR INC.	692030	MANAGEMENT INC.	866029	INC.	521256
ENDAFLAT CANADA LTD.	1071190	EVANS FURNITURE WAREHOUSE		FARZIN INVESTMENTS LTD.	469594
ENERAIR HEATING AND AIR		(MISSISSAUGA) LTD.	788529	FASHION DOOR COIFFURE	
CONDITIONING LTD.	569217	EVANS PLAZA INC.	718193	LIMITED	256001
ENERGY SERVICE GROUP		EVER VIGOR TRADING		FASHION SOLUTIONS LTD.	998373
INC.	966574	(CANADA) LIMITED	673358	FAVILIS MASONRY INC.	994889
ENERGY WORKOUTS LIMITED ..	871641	EVERCRETE EROSION		FAXRENT INC.	865078
ENERTEC BLOWERS INC.	1013342	CORPORATION	821885	FCI FINANCIAL INC.	931698
ENERWISE HEATING & AIR		EVERCRETE INTERNATIONAL		FEDEL CONSTRUCTION LTD.	644533
CONDITIONING LIMITED.	610418	LTD.	586961	FEED-A-HORSE LTD.	661673
ENIGMA PRODUCTIONS		EVERCRETE LIMITED	401009	FENELON SEAFOOD HOUSE	
INC.	929236	EVEREST COMPUTER SYSTEMS		LTD.	614546
ENNIS CONSTRUCTION		INC	685693	FENSTEEL INVESTMENTS	
COMPANY LIMITED	77386	EVERGREEN WASTE		LIMITED	516444
ENVIRONMENTAL ENERGY		MANAGEMENT INC.	910550	FENTON SCOTT MANAGEMENT	
CONSULTANTS LTD.	736385	EVERYDAY BUSINESS		INCORPORATED	532245
ENVIRONMENTAL		PRODUCTS INC.	653017	FERBRO CONSTRUCTION	
INNOVATIONS LIMITED	254128	EVGON AUSTRO-CAN		LIMITED	528818
ENVIRONMENTAL PEST		ENTERPRISES INC.	830700	FERRARO FINE CRAFTS INC.	772101
CONTROL SERVICES		EX AQUA LIMITED	255276	FETTES COACH LINES LTD.	341153
LIMITED	340306	EXACT PLUMBING & HEATING		FEUDAL SYSTEMS (HAMILTON)	
ENVIRONMENTAL SOLUTIONS		LIMITED	271590	INC.	798753
GROUP LTD.	850322	EXACTO-SEARCH INC.	672164	FIBREAD CORPORATION	596190
ENVIROTECH WASTE		EXADOR SALES & MARKETING		FIDEE INC.	630281
RECYCLING SYSTEMS INC.	949938	LTD.	1045441	FIDELIS LTD.	335946
ENZA UNIQUE DESIGN INC.	833328	EXCELLENT HOMES LIMITED ..	102493	FILLANS BOOKS LTD.	724644
EPCOR MANAGEMENT LTD.	610789	EXCLUSIVE FAMILY CLOTHIERS		FILTON AUTO SERVICES LTD.	991461
EQUINE INVESTMENTS IX		LIMITED	62491	FIORUCCI INVESTMENTS	
MANAGEMENT INC.	806469	EXPANDING ENTERPRISES		INC.	726736
EQUITEX APPAREL LTD.	870626	LIMITED	288089	FIRE SAFE INTERNATIONAL	
ERBSVILLE KARTWAY		EXPERTEES INC.	899012	INC.	817017
LIMITED	463056	EXPRESS CLEANING SERVICES		FIREFOX ENTERPRISES INC.	529993
ERDI HOLDINGS LTD.	758609	INC.	846289	FIRM CAPITAL MORTGAGE	
ERIC M. JOHNSON LIMITED	292562	F & F REALTY & INVESTMENTS		CORPORATION	814385
ERMILU INVESTMENTS		LIMITED	139329	FIRST CENTER EMERGING	
LIMITED	340337	F. R. SYSTEMS INTERNATIONAL		BUSINESS CAPITAL	
ERNIE A. WEBB		INC.	896956	FUNDING CORPORATION	682650
RECREATIONAL ENTERPRIZES		F. SIROTICH MASONRY LTD.	637318	FIRST ORLANDO GP INC.	893614
LTD.	629928	F.B. FOODS LIMITED	955444	FLEMDON LIMITED	141774

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
FLEMING INVESTMENTS & MANAGEMENT LIMITED.....	126641
FLEUTY FUNERAL HOME LIMITED.....	203617
FLORA COSMETICS LIMITED ...	559178
FLORELL INVESTMENTS LIMITED.....	92052
FLOWERCITY REALTY LTD.....	386378
FLYTE COURIER SERVICES INC..	434424
FOAM-FORM CANADA LIMITED.....	136309
FOGDEN PLUMBING LTD.....	330228
FOODSERVICE DISPOSABLES INC.....	728126
FOOTNOTES LTD.	910449
FOR MY FRIENDS LIMITED	280701
FORD DECORATING LTD.	920716
FOREST GROVE APTS. LTD.	526454
FOREST SQUARE INVESTMENTS INC.	1014009
FORREST, BODRUG & ASSOCIATES LIMITED	817664
FORTBOROUGH INC.	821765
FORTRA CORP. CORPORATION FORTRA.....	632525
FOSSBRIDGE CONSULTANTS INC.	400322
FOUR SEASONS ALUMINUM PRODUCTS LIMITED.....	128515
FOUR SEASONS CUTTING INC..	762892
FOURSOME NORTH LIMITED....	510142
FRABA CONSTRUCTION (ONTARIO) LIMITED	285977
FRANJON INVESTMENTS LIMITED.....	133908
FRANK O'BRIEN TREE SERVICE INC.....	473772
FRANK STAMATOPOULOS AND SON LIMITED	590416
FRANK WATTS SOD LTD.....	106446
FRAZER CORPORATION	740522
FRED JEWETT ENGINEERING LIMITED.....	780092
FRED'S RECYCLING LTD.	843936
FRELTON GENERAL STORE LIMITED.....	586914
FRENCHMEN'S CREEK ESTATES INC.	852872
FREURE DOON SETTLEMENT LIMITED.....	868234
FREURE NANTUCKET VILLAGE LIMITED.....	940722
FREWCO (NORTHERN & EASTERN) INC.....	986281
FULL SPECTRUM LIGHTING INC.	739773
FULTON HOLDINGS ONTARIO LTD.....	825374
FUNG INSURANCE BROKERS LTD	555236
FURNACE KING HEATING AND COOLING LIMITED	747013
FUTAK TRADING LTD.....	982046
FUTEK SYSTEMS LTD.....	811566
G & M MANAGEMENT COMPANY LTD	667973
G & R HEATING & COOLING LTD.....	769476
G. & J. INSURANCE LTD.	536181
G. BETTENCOURT BUILDING CONSULTANTS LTD.	366637

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
G. C. HENRY & ASSOCIATES INC.....	608356
G. COOPER EQUIPMENT RENTALS LIMITED	574161
G. M. BARBER LIMITED	385941
G. M. GRAHAM AND COMPANY LIMITED	130439
G. MARQUIS FARMS LIMITED.	317669
G.I.C. INTERIORS LTD.....	637638
G.J.C. PERSONNEL LIMITED	572998
G.R. MCKENZIE PROPERTIES MANAGEMENT LTD.....	450237
G.W. BARR CONSTRUCTION & ENGINEERING LIMITED	313752
GABBY PROPERTIES INC.....	682729
GAFFTRAN CORPORATION	652390
GALA MANOR (NORTHERN AND EASTERN) LTD.	1014374
GALAXY JEWELLERY LIMITED ..	133338
GALAXY KNITTING MILLS LTD.	898012
GALKAR HOLDINGS INC.....	798497
GALT BRITISH TECHNOLOGY LIMITED	346314
GAMEN PAVING & CONTRACTING (1983) LTD.....	551336
GARNET LANE DEVELOPMENTS LTD.	395674
GARSON MANOR NURSING HOME INC.	762685
GARTH ASELFORD LANDS LIMITED	974128
GARY MCCREADIE INVESTMENTS INC.	647858
GAVIN & HOPP INVESTMENTS INC.....	530778
GEHRING RESEARCH CORPORATION.....	664634
GENERAL DEALS TRADING INC.....	679094
GENERAL DIGITAL CORPORATION	586549
GENERAL FURS LIMITED.....	300624
GENERAL LANDBANK CORPORATION.....	764340
GENERAL PAINT LTD.....	723916
GENERAL QUILTING COMPANY LIMITED	526969
GENERIC DESIGN SYSTEMS CORPORATION.....	680446
GENEVA COMMERCIAL FINANCE INC.....	884554
GENIUS CONSTRUCTION COMPANY LIMITED	461218
GENMARK INSURANCE BROKERS LIMITED.....	236426
GENSTAR AND ASSOCIATES INC.....	939889
GEOFFREY S. MOORE LIMITED ..	399345
GEOGRAPHIC ANALYSIS & INFORMATION NETWORK INC.....	886986
GEORGE ENG & SON PEATLOAM FARMS & EXCAVATING INC.....	798294
GEORGE MADORE CARPENTRY LTD.	775217
GEORGE VOGEL REAL ESTATE LIMITED	276296
GEORGIAN BAY HOMES INC.	829724
GEORGIAN BAY KENNEDY LIMITED	201088

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
GEORGIAN LINKS DEVELOPMENTS INC.....	506196
GEORGIAN MOVING & STORAGE LTD.	872454
GEOS COMPANY LIMITED.....	245230
GERRY MCDUGALL ENTERPRISES LIMITED.....	107080
GESCON ENGINEERING SYSTEMS LTD.	671361
GHATALIA ARCHITECT INC.....	809837
GIBBONS CYCLE & SPORTS (PORCUPINE) LTD.	335396
GIL-PAUL LEASING LIMITED	226978
GILBERT CHARBONNEAU SERVICES LTD.	382561
GIORDANO BROTHERS TILE LTD.	714397
GLADCREST HOLDINGS LIMITED	620929
GLASSHOUSE MARKETING INC.....	732920
GLASTONBURY TANNERS LIMITED	363176
GLENN DRYDEN CONSTRUCTION LTD.	783996
GLENN MAWER CONSTRUCTION LIMITED	254752
GLENWATSON DEVELOPMENTS INC.	679141
GLOBESPAN ENTERPRISES INC. .	949541
GLOUCESTER DEVELOPMENT CORPORATION	722673
GO VACATIONS INC.....	753081
GOLD DUST STABLES LIMITED	437798
GOLD MEDAL CARPENTRY LTD.	781230
GOLD PRESTIGE AUTO SALES LTD.	988692
GOLD SHOWCASE INCORPORATED	670045
GOLDEN ARM DIAMOND DRILLING LTD.	705529
GOLDEN CITY REALTY LTD.....	590310
GOLDEN EAGLE INSURANCE AGENCY (CANADA) LTD.....	645228
GOLDEN FLIGHT TRAVEL LTD. .	426436
GOLDEN RECORD MANUFACTURING LIMITED ...	314588
GOLDEN SHAMROCK HOLDINGS LIMITED	733822
GOLDKEY FINANCIAL MANAGEMENT INC.	912112
GOLDLUND MINES LIMITED	60107
GOLDMOUNT REAL ESTATE LIMITED	815517
GONMAR INDUSTRIAL EQUIPMENT LIMITED	318189
GOODHAUS CONSTRUCTION LIMITED	785402
GORDAC CONSTRUCTION LIMITED	288084
GORDON BARBER & SON (FUELS) LTD.	524668
GORDON J. HOLDINGS LTD.	657145
GORE COMPUTER CONSULTANTS INC.....	974004
GORSAN MAINTENANCE LTD....	767577
GOthic FILM PRODUCTIONS INC.	415342
GOURMET ORANGE INC.....	438988

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
GOVERNOR GOLD MINES LIMITED.....	49366	GROUPINTREPID INVESTMENTS (NORTHERN & EASTERN) INC.	878197	HARTMAN-WILLIAMS MARKETING GROUP INC.	611321
GOWAN PROPERTY MANAGEMENT LIMITED.....	691889	GROVES CORPORATION INC.	779108	HARWILL ADJUSTABLE BED LTD.	586512
GRAHAM COWAN & ASSOCIATES INC.	931248	GSG CONSULTANTS INC.	521718	HARY GANDY INVESTMENTS INC.	681492
GRAHAM INSURANCE BROKERAGE LTD.	369076	GUARANTEED FUNERAL DEPOSITS OF ONTARIO (FRATERNAL).....	116872	HASCO EQUITY INVESTMENTS LIMITED.....	287352
GRANADA INVESTMENTS LIMITED.....	394621	GUERIN SYSTEMS INC.....	763533	HATTON'S CATERERS LIMITED.....	154237
GRAND TOURING NISSAN INC..	892330	GUILDMARK FRAME INC.	576010	HAWKESBURY COMMERCE & TOURISM CORPORATION (NORTHERN AND EASTERN).....	749990
GRANDCOLE MANAGEMENT LIMITED.....	420140	GUILDWOOD GROUP INC.	780840	HC NORTHERN AND EASTERN INC.	997828
GRANDVALLEY REAL PROPERTY INC.	404140	GULESSERIAN PRECISION MACHINE LIMITED.....	358314	HCI FOOD BROKERS INC.	956001
GRANDWOOD INVESTMENTS LIMITED.....	108286	GULLETON, ROBshaw INC.	612800	HDS CARRIERS, INC.....	712932
GRANITE DEVELOPMENT CORPORATION.....	471940	GUSTERRA LTD.....	437174	HEADS UP COMMUNICATIONS INC.	480725
GRANT QUANTITY SURVEYING LTD.....	745056	GWENGATE ESTATES INC.	714894	HEADY'S HAIRCUTTING PARLOUR (BRAMPTON) LIMITED.....	499165
GRANT'S RESTAURANTS INC....	959237	GYLCO CONSTRUCTION LIMITED.....	1073688	HEALTH LIGHT INC.	1028929
GRAPHIC FX DESIGN STUDIO INC.	930490	H & B PACKAGING CO. LTD.	932426	HEAR-WELL TECHNOLOGIES INC.	784329
GRAY & GRAY GRAPHICS INC. ..	662078	H. H. R. DEVELOPMENT INC.....	344008	HEDGE ROAD PRESS LTD.....	693777
GREAT NORTH REALTY LTD.	698820	H. HARDING & SON INCORPORATED.....	534230	HELGAR PROJECT MANAGEMENT INC.	366573
GREAT WESTERN PROPERTIES INC.	724817	H. K. DAVIS & ASSOCIATES LIMITED.....	139004	HELIAS ENTERPRISES LIMITED.....	305217
GREATER ESSEX DEVELOPMENT INCORPORATED.....	848200	H. T. MERRETT INSURANCE BROKER LTD.....	239322	HELLERMAN TOOLS & MACHINERY LIMITED.....	518864
GRECIANHOUSE ENTERPRISES LIMITED.....	512718	H.D.S. INVESTMENTS LIMITED. ..	488997	HELLI-WELL ENTERPRISES CORP.....	571549
GREEN AND RED RESTAURANT LIMITED.....	500193	H.K. PROPERTIES LTD.	694342	HEMISPHERE GROUP INC.....	599526
GREEN BROTHERS DEVELOPMENTS LTD.	707850	H.R. FERNEYHOUGH LIMITED ...	386170	HENRY DE JONGE LANDSCAPING INC.....	737150
GREEN CROSS FARMS LIMITED ..	281418	HACADEN HOLDINGS INC.	533332	HENRY WEINER HOLDINGS LTD.	555380
GREEN LANE DEVELOPMENTS LIMITED.....	672041	HADLEY WONG TRADING CORPORATION.....	819705	HEPSCOTT CONSTRUCTION LTD.	532592
GREENBUSH MINERALS LIMITED.....	582694	HAELZLE MASONRY LTD.	911311	HERGERT ELECTRIC LTD.....	498789
GREENLINE TRUCKING INC.	921264	HAINES-SHAUGHNESSY INSURANCE & FINANCIAL SERVICES LTD.....	742836	HERMES GLOBAL CAPITAL CORPORATION.....	942962
GREENS ALIVE INVESTMENT INC.	563321	HAL-LO HOLDINGS LTD.	333765	HI-GRADE CONSTRUCTION CO. LIMITED.....	78711
GREG CONNOLLY CONSTRUCTION LIMITED.....	650236	HALF-A-FARM LTD.	558758	HI-PLUS DEVELOPMENT LTD.	691558
GREGMEN CONSTRUCTION LTD.....	612716	HALL OF HEROES INC.	939301	HI-ROAD EARTHMOVING INC....	713381
GREGMEN HOMES INC.....	763080	HALLAHAN CONSTRUCTION LTD.	414832	HI-TECH GAS BARS LTD.....	761617
GRENADIER INTERNATIONAL LTD.....	465270	HALLGROVE ESTATES INC.....	722617	HICKERSON AND ASSOCIATES INSURANCE BROKERS LTD.	287358
GRENADIER SQUARE APTS. I LTD.....	526025	HAMBLY HOUSE LIMITED.....	582226	HIDDEN VALLEY COMPANY LTD.	550821
GRENADIER SQUARE APTS. II LTD.....	526026	HAMCON CO-OPERATIVE HOUSING SERVICES INC.	522493	HIFIELD COMMUNICATIONS GROUP INC.	675318
GRENOBLE DEVELOPMENTS LIMITED.....	145975	HAMEL-DAVIDSON CORPORATION.....	658184	HIGH COURT PROPERTY MANAGEMENT INC.	578158
GREY-BARN NORTHERN & EASTERN LTD.	594560	HAMMER INVESTMENTS INC.	225530	HIGHLAND DONUTS LIMITED. .	835280
GREYMAC PROPERTIES INC.....	447276	HAMMOCK HILLS INVESTMENTS INC.	755581	HIGHLAND GREEN INVESTMENTS LIMITED.....	672049
GREYMAC REALTY INC.....	498740	HAMPTON HOUSE APTS. I LTD.	526017	HIGHRISE REALTY GROUP INC.	721926
GRIFFIN MEDICAL INC.....	963085	HAMPTON HOUSE APTS. II LTD.	526018	HIMALAYA PROPERTIES INC.....	815194
GRIMSTHORPE DIVERSIFIED INVESTMENTS LTD.....	262953	HANK VAN DUINEN CONSTRUCTION LIMITED.....	681054	HINDSBRIAN ASSOCIATES LIMITED.....	413861
GRITTANI & ASSOCIATES LTD.....	126248	HANLON PARK MALL LTD.	643780	HINTERHOELLER YACHTS LIMITED.....	354433
GROUP EQUITIES LTD.....	885530	HARBOUR FRONT PROPERTIES INC.....	983002	HISPANICUS INC.....	483569
GROUP VENTURE INC.	781126	HARBOUR LIGHTS RESORT HOMES LIMITED.....	776566	HISTORY HILL HOME CORPORATION.....	721764
GROUPDAUNTLESS INVESTMENTS (NORTHERN & EASTERN) INC.....	975692	HARLEYBROOK DEVELOPMENTS INC.	722696		
		HARMOD ENTERPRISES INC.	722545		
		HAROLD ZACKS HOLDINGS INC.	1084034		
		HARP ELECTRIC LIMITED.....	743865		
		HARRY GEEN ASSOCIATES LIMITED.....	875436		
		HARRY'S TREE SERVICE LTD.	724681		

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
HISTOVISION CORP.	618406
HOFSTETTER BUSINESS PRODUCTS LIMITED.	350846
HOHL HORSESHOE CO. LTD.	781178
HOLBROOK INVESTMENTS INC.	764905
HOLITA INVESTMENTS LIMITED.	680993
HOLLYBANK INVESTMENTS LIMITED.	591178
HOLLYWOOD OFFICE DEVELOPMENTS INC.	903092
HOMELIFE/REALTY ENTERPRISES LTD.	763182
HOMELIFE/REGENCY REAL ESTATE LTD.	831000
HOMESTEAD DESIGN AND CONSTRUCTION LIMITED.	721621
HONG KONG MARIA'S BAKERY (ONT.) INC.	777264
HONOUR OAK INVESTMENTS LIMITED.	400744
HORIM BONIM HOLDINGS LIMITED.	963766
HORST TRANSPORTATION INC.	751506
HOWARD STULBERG INVESTMENTS LIMITED.	247900
HOWDENNA CREDIT UNION LIMITED.	150274
HPC INTERNATIONAL INC.	771900
HSIN KUANG RESTAURANT (MISSISSAUGA) LIMITED.	784632
HSIN KUANG RESTAURANT (TORONTO) LTD.	602872
HSUSON ENTERPRISES INC.	786128
HUBBLE APPRAISAL SERVICES LTD.	936292
HUEGENOT LIMITED.	753296
HUGHES & MILLER PLUMBING & HEATING LIMITED.	118601
HUNEULT REAL ESTATE ENTERPRISES INC.	540741
HUNGRY HOLLOW DEVELOPMENTS LIMITED.	544166
HUNTINGTON RHODES INC.	52066
HUNTSVILLE LANDSCAPING LTD.	503549
HURON MECHANICAL SERVICES LTD.	498893
HURON ONE INC.	931668
HUTCHKAY HOLDINGS LIMITED.	637966
HUTSCHENREUTHER (CANADA) LIMITED.	334846
HUTULS LIMITED.	126768
I X L CLOTHING & FOOTWEAR INC.	721005
I.D.C. FOOD DISTRIBUTION CENTRE INC.	802861
I&K POWER CONSULTANTS INC.	749862
IAN A. MACDONALD CONTRACTING LTD.	876900
IAN S. MCGIBBON AND ASSOCIATES LIMITED.	643368
IDEALISTIC INC.	948666
IDON CORPORATION.	561328
IMAGE DECORATING (NIAGARA) INC.	600653

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
IMAGES ART DIRECTION & DESIGN INC.	514554
IMAGICIANS ARTWARE INC.	902544
IMPAC SERVICES INC.	270149
IN-VET SERVICES LTD.	720800
INDIA COTTAGE LIMITED.	423854
INDOOR/OUTDOOR LIMITED.	441880
INDUPEX GLOBE LIMITED.	546572
INDUSTRIAL DESIGN AND INSTALLATIONS INC.	937073
INESCO FINANCIAL SERVICES LTD.	994088
INET CORP.	736850
INHOUSE APPRAISAL CORPORATION.	891238
INLINE FIBERGLASS SYSTEMS LTD.	794301
INNITY MUSIC PROMOTION LTD.	879508
INNOFLEX INC.	1084774
INNOVATIVE NUTRITIONAL PRODUCTS LTD.	442630
INNXS PRODUCTIONS LIMITED.	612720
INOT PMC INC.	801473
INSTYLE MAGAZINE LIMITED.	650525
INSURANCE CLAIMS CENTRE INC.	870965
INSURANCE GLASS REPLACEMENT COMPANY LIMITED.	125723
INSURE DIRECT INC.	873650
INTEGRAL MANAGEMENT SERVICES INC.	959885
INTER-GLOBAL VIDEO PROMOTIONS LTD.	845966
INTERFAZE DEVELOPMENT CORP.	411662
INTERFILM PRODUCTIONS INC.	632241
INTERGROUP MARKETING & COMMUNICATIONS INC.	435546
INTERIOR DESIGNER REFERRAL OF CANADA INC.	720076
INTERIORS BY NOREEN INC.	698312
INTERLOCKING STONE WORKS LTD.	663057
INTERNATIONAL BUILDING SUPPLIES LTD.	694500
INTERNATIONAL CONNECTIONS ASSOCIATES INC.	451122
INTERNATIONAL GEO-VENTURES LIMITED.	723681
INTERNATIONAL SKATING PROPERTIES INC.	567478
INTERNATIONAL STERNCastle GROUP INC.	635040
INTERTEAK DESIGN LIMITED.	206361
INTERWEALTH FINANCIAL CORPORATION.	640145
* LIMITED	
INTRON ENGINEERING CORPORATION LIMITED.	463306
INVAR DEVELOPMENTS LIMITED.	556169
IRC GROUP INC.	789672
IRV LEVIN SALES INC.	360290
IRWIN MOTORS INC.	940688
ISABELLA BALLROOM AND CATERING LIMITED.	153185

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
ISABELLA DEVELOPMENT CORPORATION.	722669
ISTOC HOLDINGS INCORPORATED.	281265
IT'S A MIRACLE PRODUCTIONS INC.	822174
IT'S HEAR COMPANY LIMITED.	329445
ITAL TRIPPA INC.	946502
IVY REALTY LTD.	592537
IZET MACHINERY COMPANY LIMITED.	407009
J & J TRANSIT LTD.	748064
J & M TILE CONTRACTORS INC.	971897
J & R HOPE'S LIMITED.	821069
J & R QUALITY TOOLS LTD.	364484
J AND Y HOLDINGS (TORONTO) LIMITED.	527030
J L S THOMAS ENTERPRISES LTD.	808820
J P NICHOLSON HOLDINGS INC.	474782
J. CUMMINGS PRODUCTS LIMITED.	378434
J. CUNIC CONTRACTING INC.	692257
J. DENNIS & ASSOCIATES INTERIORS INC.	713008
J. DONALD HARRIS & ASSOCIATES INC.	465653
J. GIL GAGNON & ASSOCIATES INC.	783132
J. GROSS INVESTMENTS LIMITED.	572238
J. H. RAHAM LIMITED.	76299
J. L. BARGMAN & CO. LIMITED.	156061
J. L. BERTOCCHI CONSTRUCTION LTD.	725724
J. L. MACKAY CONSULTANTS LIMITED.	248860
J. O. DOUGALL, LIMITED.	31137
J. P. GOOSMAN FLUTES LTD.	417392
J. R. CUSTOM ACCESSORIES LTD.	823669
J. ROUSSEAU ELECTRONICS & AUDIO INC.	676645
J. T. G. MANAGEMENT SERVICES LTD.	329509
J. W. FERGUSON SERVICES LIMITED.	384142
J. WALTON MARTIN DEVELOPMENTS LIMITED.	257084
J. WAYNE ARNOTT INVESTMENTS INC.	717220
J. WIEDEMAN CONTRACTING LIMITED.	150428
J.A. MCDONALD HOLDINGS COMPANY INC.	477218
J.A.J. FINANCIAL CORPORATION.	630294
J.A.M. DISTRIBUTING LIMITED.	331690
J.A.O. INVESTMENTS INC.	539028
J.A.R. HOLDINGS LTD.	706520
J.D.S. (SHERWOOD) LIMITED.	865825
J.D.S. (VAUGHAN) LIMITED.	859124
J.D.S. - CW LIMITED.	126526
J.E. COWAN SYSTEMS LTD.	724929
J.E.T. INTERNATIONAL HARDWARE INC.	713552
J.F. O'REILLY INSURANCE ADJUSTERS LIMITED.	626878

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
J.G. SHAW INVESTMENTS LTD.....	510334	JEANETTE INVESTMENTS LTD.	566389	JONIFF CORPORATION.....	663353
J.H. THIBAUT TECH LTD.....	841832	JEFF-JAN INVESTMENTS LIMITED	272610	JONNEX MANAGEMENT LIMITED	727120
J.L. SUNSHINE HARDWOOD FLOORING INC.	572934	JEFFCOATT MARINE LTD.	490349	JONOR HOLDINGS LIMITED	467961
J.M.W. DEVELOPMENTS LTD....	531522	JEFFREY JAMES HOLDINGS INC.....	766804	JOPAL GROUP INC.	928177
J.O.L.E. LIMITED	267232	JEM CARD LIMITED.	638414	JOREY RESOURCES INC.	770445
J.R. ELECTRICAL SERVICES LTD.	627193	JENADESTAL GROUP LTD.....	861586	JOSEPH LEVY & ASSOCIATES LTD.	407926
J.R. VICE FUNERAL HOMES INC..	358300	JENKINS HARDWARE INC.....	918498	JOSEPH NEWTON PHARMACY LIMITED	689420
J.S. WOLOSCHUK CONSULTANTS LTD.....	637953	JENRICH PLUMBING INC.....	588949	JOSSMARK DENTAL LABORATORIES LIMITED.....	676208
J.T. COWAN PROPERTIES LTD.	1003398	JENSAM HOLDINGS INC.	854578	JOSTLYN INVESTMENT COMPANY LIMITED.....	576120
J.V. MAURIZIO DIVERSIFIED INC.	631378	JERRY PUHL & ASSOCIATES GENERAL INSURANCE BROKERS LTD.....	386485	K & C REALTY GROUP INC.....	716713
J.V. TRAVELS PRIVATE LIMITED .	599153	JERUSALEM TILES LTD.....	590342	K & F HAUG HOLDINGS LIMITED	373349
J&A CANADA REALTY INC.	585393	JESNA ENTERPRISES LTD.	565676	K & R ASSOCIATES INC	724433
J-CARS INC.	790345	JESS AUTO PARTS INC.	810334	K S BRANDS INC.....	628540
J-TEL CONTRACTING INC.	749758	JHF PRODUCTIONS CANADA LIMITED	337230	K. A. HARLOFF INSURANCE BROKERS INC.....	824825
JABR INDUSTRIES LIMITED	889994	JHUTTI ENTERPRISES INC.	574828	K. G. VILLIERS CONSTRUCTION MANAGEMENT LTD.	679154
JACK PEARCEY OIL BURNER SERVICE LTD.	511802	JIM ST. PIERRE CONVENIENCES ENTERPRISES LIMITED	539485	K. W. S. CATERING LIMITED	417412
JACOR ENTERPRISES INC.	925390	JIMARY INVESTMENTS INC.	720398	K.A.F. DEVELOPMENTS (BURLINGTON) LIMITED	260424
JADE GARDEN RESTAURANT INC.....	837808	JIRA TEC INC.	823726	K.C. MECHANICAL CONTRACTORS LTD.	685384
JADE-LOTUS COURT RESTAURANT INC.....	729834	JJAM ENTERPRISES LIMITED	435789	K.C.S. HOLDINGS INC.	821113
JADIC REALTY LIMITED	140584	JJB MARINE SALES INC.....	555709	KADE RESEARCH CORPORATION	527897
JADON & JADON INVESTMENTS CORP.	783909	JMSZ HOLDINGS INC.	761801	KADET ENGINEERING INC.....	558472
JALANA PROPERTIES LIMITED	444394	JODANA INC.....	577292	KAFU HOLDINGS LIMITED	559568
JAMAA MANAGEMENT INC.....	483758	JOE CHRISTIAANS DESIGN & DRAFTING SERVICES LTD.	869745	KAJOMI INVESTMENTS LIMITED	596832
JAMES BAY KAOLIN CORPORATION	574029	JOHL DEVELOPMENTS LIMITED	224300	KALIMBA ENTERPRISES LIMITED	307466
JAMES BROOKS ELECTRICAL SERVICES LIMITED	418993	JOHN BRETON HOLDINGS LTD.	441105	KAM-KOTIA MINES LIMITED	853456
JAMES FIBRE-GLASS INVESTMENTS LIMITED	459249	JOHN DE RE ELECTRIC INC.	666684	KAMDAK INC.	656842
JAMES GANDY INVESTMENTS INC.....	681494	JOHN EBBS ENTERPRISES LIMITED	374626	KANESKI AGENCIES LTD.....	939612
JAMES GILLIS CABINETS & STAIRS LIMITED.....	538262	JOHN F. CAMPBELL REAL ESTATE LTD.....	909340	KANGAS SYSTEMS INC.....	714734
JAMIE'S CHOICE BOOKS LIMITED.....	651378	JOHN F. MCLENNAN (BLOOR) LIMITED	136632	KANNER HOLDINGS LIMITED	1080506
JAMIESON INTERNATIONAL INDUSTRIES INC.....	720750	JOHN GARAY AND ASSOCIATES LIMITED	127312	KAPUSKASING PETROLEUM CO-OPERATIVE INC.....	522785
JAMOR MASONRY LTD.....	673817	JOHN GRANT TECHNICAL SERVICES LIMITED.....	335602	KARENDON INC.	753266
JAMPEN LIMITED	307461	JOHN KAKUK INVESTMENT & INSURANCE SERVICES LTD.....	594998	KARL WINER LIMITED.....	260968
JANDERSON INC.....	780393	JOHN LINDSAY STEWART INVESTMENTS LTD.	481898	KARREMAN ENTERPRISES INC.....	308750
JANISS & ROZE INTERNATIONAL INC.....	582522	JOHN MILLS CONSULTANTS INC.....	369246	KARTWORLD BRANTFORD INC.	884244
JANKUS HOTEL (TILBURY) LIMITED.....	231734	JOHN MONTAGUE AND ASSOCIATES LIMITED	279901	KARVON CONSTRUCTION (1974) LIMITED	291057
JANZ INTERIOR CONTRACTING LTD.....	768976	JOHN NELSON INSURANCE AGENCY LIMITED.....	574118	KASOKI INVESTMENTS INC.	724813
JARENDALE INVESTMENTS LTD.....	414004	JOHN PASTA LIMITED	140412	KATHERINE HOLDINGS LIMITED	266530
JASMAC CANADA INC.	517502	JOHN PIERMAN HOLDINGS INC.....	438882	KATLEN HOLDINGS INC.....	341306
JAVA MASONRY INC.	740838	JOHN ST. COLLISION LTD.	574568	KAWARTHA ELEVATOR MAINTENANCE AND SERVICE CO. LTD.	715710
JAWS REALTY LIMITED.....	609540	JOHN TUCKER'S PROFESSIONAL HOCKEY SCHOOL INC.....	888400	KAWARTHA GRADER RENTALS LIMITED	389232
JAYNE WILDE INC.....	303990	JOHN'S BUILDING SUPPLIES INC.....	821781	KAYAHARA CLEANERS LIMITED	201585
JAYPOM ENTERPRISES LIMITED.....	684104	JOLIND MANAGEMENT LIMITED	476842	KAZIMIER AND VAN EYK INC.	911237
JAYTER LTD.....	664480	JOLT DEVELOPMENT CORPORATION LIMITED	517725	KAZMER, TWAITS & ASSOCIATES INC.....	669316
JCKNG HOLDINGS CORP.....	474064	JONDAY LIMITED.....	130688	KBM VIDEO CANADA INC.....	631678
JD PROFESSIONAL SPECIALTY PRODUCTS LIMITED	792177	JONES TRANSPORT COMPANY LIMITED	65779	KEELSON INVESTMENTS LTD....	310996
JDD CONSULTANTS INC.....	725998			KEEP IT GREEN INC.....	862398
JDS (SOUTH WEST) DEVELOPMENTS LIMITED	821502			KEITH PROWSE EXPOTEL (CANADA) LTD.....	634340

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
KELIKO HOLDINGS LIMITED....	587748	KIPWOOD DEVELOPMENTS LTD.	640393	LADY DI'S BRIDAL SALON INC..	729150
KELLCORP MANAGEMENT INC.	746006	KIRDRIILL DRILLS LTD.....	510985	LAGMAN'S PROPERTY INVESTMENT CORPORATION	784800
KELLYS MOTORCYCLE LIMITED.....	368728	KIRK-WHITE AND VAN GAAL REALTY LTD.	696489	LAKE SIMCOE EQUITIES LTD. ...	849796
KEMP CONTACT LENS CENTRES LTD.....	494572	KIRKFIELD MEDICAL CENTRE INCORPORATED	363541	LAKEBREEZE PROPERTIES LTD.....	674746
KEN CHEUNG DESIGNS LTD.	649005	KIRWAN'S SPORT SHOP INC.....	795697	LAKEWOOD MANUFACTURING LIMITED	374817
KEN-BEE HOLDINGS LIMITED ..	155848	KISS THE SKY INC.	723796	LALETTE SYSTEMS INDUSTRIES INC.	556341
KENLIN PHOTOGRAPHIC SUPPLY LTD.....	301229	KIT CARE CORPORATION	978020	LAMANNA & CRISANTE MASONRY LIMITED.....	410125
KENNEDY ROAD PHARMACY LTD.....	336253	KITANTE HOLDINGS LTD.....	616109	LAMPEL & ZIERLER LIMITED	74399
KENT CALLAGHAN & ASSOCIATES INC	629048	KLAUS KUEHNBAUM LIMITED ..	234790	LANDHOME CORPORATION LIMITED	232025
KENTOR ELECTRO PRODUCTS INTERNATIONAL INC.....	626050	KLEEN TURF INCORPORATED ...	772198	LANDTECH RESOURCES LTD. ...	468738
KENVIEW DEVELOPMENTS LIMITED.....	534580	KLEER DEVELOPMENTS INC.....	798498	LANE ELECTRIC LTD.....	800285
KERAMCHEMIE (CANADA) LIMITED.....	153834	KLEINERT INVESTMENT CANADA LIMITED	854008	LANGTREE INC.....	977320
KERBEL-MATTHEWS (MARKHAM) LIMITED	854024	KLOUDA ENGINEERING LIMITED	361993	LAPIERRE EXPLORATION SERVICES INC.....	783505
KESEPH INVESTMENTS INC.	384525	KNIGHT ULTRASONIC INC.	857940	LARRY FREIBURGER CORPORATION	673188
KESEPH INVESTMENTS IV INC. .	637270	KNIGHTSTONE INVESTMENTS LIMITED	556533	LARRY TURNER MARKETING AGENCY INC.....	1084682
KESS NORTHERN AND EASTERN SMALL BUSINESS DEVELOPMENT CORPORATION	934017	KOHS RESOURCE INC.	530452	LARRY UNGERMAN REALTY LTD.....	336338
KESTING ART LIMITED.....	248548	KON-TAKT INC.....	674888	LATEM CUSTOM COATINGS (LONDON) INC.....	680118
KESTREL DEVELOPMENT LIMITED.....	221977	KOOKOO BANANAS INC.....	911134	LATERRA DEVELOPMENT CORPORATION	876320
KEYSON INDUSTRIES LTD.....	972088	KORTEN EXPORT CORP	1029942	LAUREL JOHNSON GRAPHICS LTD.	765540
KEYBOARD CREDIT CORPORATION LIMITED	151058	KOSIA ENTERPRISES INC.....	461208	LAURENCO LTD.	391477
KEYFAX SALES INC.	714462	KOSMIKON RESTAURANT COMPANY INC.	970149	LAZARUS CUSTOM CONTRACTING INC.....	558328
KEYSTONE APARTMENTS LTD.....	756544	KRAMAR INSULATION & CONSTR. INC.	418450	LCI HOLDINGS INC.	1031662
KHALSA MACHINING LTD.....	417697	KRAVITZ NORTHERN AND EASTERN CAPITAL CORP.....	898661	LE CHAIM DEVELOPMENTS INC.....	797740
KHAN ORIENTAL CARPETS LTD.....	374049	KRAZY KAT INC.	686293	LE MARQUIS HOTEL GENERAL PARTNER LTD.....	723914
KIDS 'N' CO. INC.	973228	KRISPAK INC.	779272	LE SHOPPE DE LA COIFFURE DE LIEGE INC.....	617244
KILDERKIN DEVELOPMENTS LIMITED.....	518918	KROCOR INC.	724650	LEACH, SIU & ASSOCIATES INCORPORATED	696797
KILDERKIN INVESTMENTS LTD.....	476644	KRONEM SYSTEMS INC.....	839681	LEAD CONSULTANTS INC.	952637
KIM INTERNATIONAL CORPORATION	731670	KRYSPIN & ASSOCIATES CONSULTING LIMITED	816282	LEADER AUTO PROTECTION SERVICES LTD.	381033
KINCH-PAKSON LIMITED	523029	KUPFERER ENTERPRISES LTD.	482909	LEASE STRUCTURES INC.....	948764
KINELL FORMING LIMITED.....	153188	KUZMICH CONSTRUCTION COMPANY LIMITED	386674	LECTROMELT OF CANADA LIMITED	207913
KINETICO ATHLETIC SYSTEMS LIMITED.....	366410	KWONG TUNG RESTAURANT LIMITED	370128	LEE BROTHERS INVESTMENTS INC.	611484
KING LOUIS MASONRY LTD.	601968	KYLE BOOTH ELECTRIC INC.....	767856	LEEJAN MANAGEMENT SERVICES LIMITED	313648
KING'S NORTHERN INTERIOR CLEANING LIMITED	275657	KYM-COR FAMILY RESTAURANTS INC.	998890	LEGACY HOMES OF LONDON INC.....	947593
KING'S TERRACE ON THE HUMBER LIMITED.....	837666	L & R BIGRAS HOLDINGS LTD....	402193	LEGENDARY COINS LIMITED ...	722674
KINGSLAKE PLAZA INC.....	808853	L. BARTH AND ASSOCIATES BUILDING DESIGN SERVICES INC.....	484286	LEGGO FOODS LTD.	717101
KINGSLEIGH INDUSTRIAL CO. LIMITED.....	100364	L. LEONE PHARMACY LTD.....	246090	LEHNDORFF GENERAL PARTNER LTD.....	253782
KINGSMOR FINANCIAL SERVICES INC.	887273	L. M. BOLLE AND SONS COMPANY LIMITED	219066	LEHNDORFF MANAGEMENT LIMITED	1077638
KINGSTON CAREER CENTRE LTD.....	947702	L. ROMANO GENERAL CONTRACTOR LTD.	589866	LEMAITRE SAFETY SHOES INC.	756758
KINGSTON CONTROL SYSTEMS INC.....	698421	L.D.S. INVESTMENTS LIMITED	378150	Lennon CONSTRUCTION LTD.....	621581
KINGWEST DESIGN/BUILD LTD.....	479393	L.K.B. CANADIAN INVESTMENTS LIMITED	567864	LENNY'S AUTO INC.....	844644
KIPLING MEMORIAL WORKS INC.....	477137	L.P.M. MANAGEMENT INC.	489512	LENWOOD INVESTMENTS LIMITED	482390
KIPLINVEST CORPORATION	391684	L.R. OTWAY ELECTRIC LIMITED	451380		
		L.S. VENTURES INC.	476973		
		L'HARDY'S LTD.....	709004		
		L'IL MONKEY'S PLAYGROUND INC.....	898305		
		LA MODA INVESTMENTS LTD....	382652		
		LABERGE MOBILE WELDING LTD.....	502616		
		LABUICK MEDIA LTD.....	505709		

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
LENZ SIGN CONTRACTING LIMITED.....	250060	LONGINES REALTY CORPORATION.....	579970	M.O. DENTAL OFFICE (LANSDOWNE) MANAGEMENT INC.....	653213
LEO SAMSON RISK MANAGEMENT INC.....	886086	LONVIC LIMITED.....	858617	M.P.L. INC.....	793461
LEOBETH INVESTMENTS INC.....	528634	LOOKING GLASS SOFTWARE LIMITED.....	961404	M.T.K. WELDING & FABRICATING LIMITED.....	589549
LEONARD DELANEY CARTAGE LIMITED.....	279542	LOOVIN DEVELOPMENTS LIMITED.....	283346	MAC REINFORCING LTD.....	944582
LEONARD WILLSON MUSIC AND BOOKS ABOUT MUSIC, LTD.....	305264	LORENZO INTERNATIONAL JEWELLERY INC.....	779882	MACCUAIG CONSTRUCTION SERVICES LTD.....	756956
LEOR HOLDINGS LTD.....	682106	LOU GOEDEMONDT REAL ESTATE LIMITED.....	247650	MACHINE SPECIALTIES INC.....	255480
LES BOYS APPLIANCES LIMITED.....	233441	LOUIS DELLA TORRE GROUP INC.....	766416	MACKENZIE/WALKER INC.....	719565
LES IMMEUBLES AUDEL REAL ESTATE LIMITED.....	769561	LOUIS PARENT REALTY LTD.....	255013	MACKERS HOLDINGS LTD.....	460992
LES PLACEMENTS CHAMLIERS LIMITED.....	991062	LOUISE EBBS ENTERPRISES LTD.....	947112	MACKLEM MANAGEMENT INC.....	777954
LESHAR STUDIOS INC.....	739758	LOVE IS ... BLINDS INC.....	724634	MACMILLAN & KELLY INC.....	442660
LESLIE GRANT INVESTMENTS INC.....	614966	LOVERIDGE HOLDINGS LIMITED.....	442033	MACQUILLY INC.....	957516
LESTER & ORPEN DENNYS LIMITED.....	265998	LOWNIE ENTERPRISES INC.....	602746	MADAN & ASSOCIATES INC.....	778532
LEUNG BROTHERS TRAVEL LIMITED.....	298718	LP FINANCIAL MANAGEMENT LIMITED.....	941360	MADEIRA DEVELOPMENTS LIMITED.....	110340
LEWIS ENCORE PAPER LIMITED.....	914656	LPG ENTERPRISES LTD.....	896266	MAFRA DISTRIBUTORS LTD.....	442161
LEWRAZ INC.....	505718	LUBNA & MUSTAFA ENTERPRISES INC.....	949090	MAGEE & HAEZLE MASONRY LIMITED.....	424420
LEX PRODUCTIONS LIMITED...	232214	LUCKY CHARM SALES LTD.....	511900	MAGELLAN SECURITIES CORPORATION.....	788634
LEXACOURT MANAGEMENT INC.....	804670	LUCKY'S FLOWERS (1988) LTD.....	759044	MAGNATRENDS ASSET MANAGEMENT INC.....	600996
LEXICO CORPORATION.....	725522	LUCTOR (CANADA) LIMITED...	135115	MAGNATRONICS INDUSTRIES LIMITED.....	666362
LGC CORP.....	881514	LUK WO TONG CORPORATION.....	774092	MAGNETIC ARTS INC.....	801441
LGC ENTERPRISES CANADA INC.....	851850	LUMINART INTERIORS LIMITED.....	527496	MAGROS INSURANCE AGENCY LTD.....	648388
LI & ASSOCIATES INC.....	828725	LUNGO MARE INVESTMENTS INC.....	678685	MAHARANI FASHIONS LTD.....	947704
LI-LA-LO INC.....	714833	LUSH DEVELOPMENTS INC.....	152145	MAHOOD N' GRAY LIMITED...	468618
LIASTE INVESTMENTS LTD.....	810810	LUXAN SHOES MANUFACTURING COMPANY LTD.....	399333	MAIN EAST APPLIANCES LIMITED.....	851798
LICHFIELD INVESTMENTS LTD..	432782	LUXOR EXPLORATIONS INC.....	905912	MAINSTREAM MECHANICAL SERVICES INC.....	757370
LIFT DYNAMICS LTD.....	1020042	LYKOURAS BAKERIES LTD.....	445889	MAITLAND SOFTWARE DEVELOPMENT INC.....	824748
LIFT RITE HOLDINGS INC.....	612741	LYNWOOD REALTY INC.....	752438	MAJESTIC TERRAZZO TILE AND MOSAIC COMPANY LIMITED.....	114798
LIMBERLOST ENVIRONMENTAL LTD.....	668441	LYNX CANADA MARKETING LIMITED.....	672450	MAJM CORPORATION LTD.....	923841
LINE DESIGN PAVEMENT MARKING INC.....	957782	LYONEL-MARK VI CONSTRUCTION LIMITED.....	702754	MAKTEC RESOURCE RECOVERY INC.....	599592
LINEN & PURPLE DECOR INC...	685270	M & A HUFFMAN ASSOCIATES LTD.....	1017474	MALLAN REALTY INC.....	891172
LINSTOK CAPITAL CORPORATION.....	955906	M AND S EQUIPMENT SALES LIMITED.....	464985	MANALCO HOLDINGS INC.....	983329
LITHODATEC MANAGEMENT INC.....	673942	M S W RETAIL DESIGN DEVELOPMENT INC.....	671820	MANEO MANAGEMENT LIMITED.....	138832
LITTLE HEROES FOR HOI POLLOI LTD.....	775853	M. & G. HOTELS LIMITED.....	118095	MANLEY MOTT & SONS LTD.....	265290
LITTLE LIFTER INC.....	846829	M. FINE LANDSCAPE SERVICES LIMITED.....	746722	MANN'S FLOORING (1991) LTD.....	943065
LIVE PITCHING INC.....	721872	M. FONTANA DESIGNS & WOODWORK INC.....	627570	MAPLAND HOLDINGS LIMITED.....	131581
LIVINGSTON COOKE, INC.....	757960	M. FONTANA FASHIONS INC.....	869838	MAPLE BUSH FARMS INC.....	382517
LIZZA PIZZA LTD.....	539008	M. MARCH INSURANCE BROKERS LIMITED.....	139967	MAPLE LEAF INTERNATIONAL CONSULTANTS INC.....	909262
LLOYD CONTRACTING COLLINGWOOD ONTARIO LIMITED.....	780581	M. MCLEAN MAINTENANCE INC.....	972056	MAPLERUN HOMES INC.....	801642
LLOYDCO INC.....	1008506	M. MURENBEELD & ASSOCIATES INC.....	495008	MAPLEWEST ESTATES INC.....	671473
LOBELIA INVESTMENTS INC...	765800	M. SUTKIEWICZ PUBLISHING INC.....	453133	MAPLEWOOD FIRE & SECURITY SYSTEMS INC.....	758330
LOCK-ONE MOTORS LTD.....	835286	M.C. GASTECH CO. LTD.....	764872	MAPLEWOOD VIDEO INC.....	638052
LOGOS CANADA LTD.....	679042	M.E.I. CANADA LIMITED.....	978662	MAR-COR RECREATIONAL SERVICES LIMITED.....	335588
LONDON EXECUTIVE SUITES INC.....	710893	M.L. LINCHRIST GALLERY OF FINE ART INC.....	495236	MARAD INVESTMENTS PROPERTIES INC.....	783296
LONDON FUNDING LIMITED....	653412			MARBLE VOGUE MANUFACTURING LTD.....	708526
LONDON LIVING REAL ESTATE LTD.....	533181			MARBUL INVESTMENTS LTD....	553588
LONDON SECURITIES CORPORATION LIMITED.....	48033			MARC-LU HOLDINGS LTD.....	286630
LONDOS INVESTMENTS LIMITED.....	83550				

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
MARCELLO SEWER & WATERMAIN LTD.	730245	MEADOWCOURT INVESTMENTS LTD.	725493	MILLPORT PROPERTIES INC.	912662
MARCOR DEVELOPMENTS LIMITED.	243000	MEAFORD BAIT & TACKLE COMPANY LTD.	527193	MILLVECA INC.	870513
MARGORD ENTERPRISES LIMITED.	575865	MECHANICAL ADVANTAGE LTD.	628454	MILTRAM HOLDINGS LIMITED.	708914
MARIDER CONSTRUCTION LIMITED.	762905	MEDCAPITAL CORPORATION.	886318	MILTROBE ELECTRONICS INC.	882828
MARK BIRD PHOTOGRAPHER INC.	771186	MEDCO CANADA LIMITED.	887234	MINCOM QUINTE REALTY INC.	449212
MARK COWAN AGENCY INC. ...	302132	MEDGATE INC.	640210	MINDECON INC.	831978
MARKETING AND RESEARCH COUNSELORS OF CANADA INC.	932016	MEDIATED SOLUTIONS INCORPORATED.	668420	MINNOVA ADVERTISING INC.	720774
MARKETSEARCH INVESTMENTS INC.	578733	MEDINA HOLDINGS INC.	669289	MINOSTRA DEVELOPMENT CORPORATION LTD.	277280
MARKHAM CONNECTION COURIER (1992) LTD.	969958	MEDITERRANEAN TRADE DEVELOPMENT LTEE.	622476	MIRAL PROMOTIONAL GRAPHICS AND DESIGN INC.	724320
MARKMIN LIMITED.	628509	MEENA ELECTRIC CO. LTD.	609508	MIRETH LIMITED.	112463
MARKROE LIMITED.	628510	MEGA TECH CONTRACTING LTD.	498810	MIRIAM CARRIERE ENTERPRISES LTD.	538238
MARKTECH CONSULTING SERVICES LTD.	890929	MEGAQUIP INCORPORATED.	786501	MIRROR OILFIELD CONSTRUCTION CORPORATION.	729294
MARLAIN ADVERTISING SPECIALTIES INC.	730492	MEGCO ELECTRICAL LIMITED.	575286	MISHEVSKI HOLDINGS LIMITED.	1070654
MAROBELA HOLDINGS LTD.	255937	MEL HARRIS LIMITED.	140583	MISS RUST & REPAIR INC.	750600
MARSAN PAINTING LIMITED. ...	677972	MENCO HOLDINGS INC.	649141	MISSISSIPPI TRAVEL SERVICE LTD.	309645
MARSICA HOLDINGS LIMITED. ...	335838	MERCANA INDUSTRIES LTD.	1133513	MNG LTD.	665072
MARTEK PROPERTY MANAGEMENT INC.	944253	MERCANTILE UNITED COMPUTER BROKERAGE INC.	735766	MODA MONDO INC.	486496
MARTEN VISSER STUDIO INC. ...	449912	MERLE CARR ENTERPRISES INC.	435308	MODERN BEAUTY CLINIC INC.	728445
MARTIN MEDIA INC.	1014900	MERRITT MACLEAN INC.	518016	MODERN PRINT & LITHO INC.	315790
MARTY SCHNEIDERS REALTIES LIMITED.	227477	MESA PROPERTIES INC.	561181	MODERNE MASONRY LIMITED.	693296
MARVUK CO. LTD.	759969	METAL CITY NOVELTIES INC.	888013	MODERN TREND DESIGN & INTERIOR CONTRACTS LTD.	917774
MARY HARASINSKI HOLDINGS INC.	902309	METAMORPHOSIS GALLERIES INC.	724816	MODULAR CABINET SYSTEMS LTD.	639046
MASON ADVERTISING LIMITED.	441662	METI ELECTRICAL LIMITED.	941714	MOERSHEL & ASSOCIATES INC.	856094
MASSINGHAM MANAGEMENT GROUP INC.	762376	METRO ATHLETIC WEAR INC. ...	862309	MOLINARO CONSTRUCTION LIMITED.	385222
MASTER KIM'S TAE KWON DO INC.	723433	METRO CASH AND CARRY LIMITED.	137436	MOMENTS TO REMEMBER LTD.	535784
MASTER MIX MATERIALS INC. ...	739553	METRO CAULKING- WATERPROOFING LTD.	367760	MONOCEROS ENTERPRISES INC.	248862
MASTER'S BUFFETERIA INC.	260572	METRO HOMES RENATO FOSCHINI CONSTRUCTION.	654185	MONRO SERVICE INCORPORATED.	487905
MATSTAR ENTERPRISES LIMITED.	775862	METRO OTTAWA CARLTON REAL ESTATE LTD.	836590	MONTBEL TRADING COMPANY LIMITED.	145465
MATTHEWS & COMPANY INC.	1016960	METRO PRECAST ERECTORS (1978) LIMITED.	402414	MOONSHOOTERS INVESTMENTS LIMITED.	204116
MAURICE TRUCKING LIMITED.	351756	METROPLEX COMMUNICATIONS INC.	995868	MOORSHEAD PUBLICATIONS LIMITED.	346577
MAX BROWN INC.	892753	METROWALL INC.	915680	MORAL INDUSTRIES INC.	821276
MAXLAN INC.	773542	METROWEST MEDIA INC.	668457	MORE WEB PRINTING LIMITED.	787068
MAXPOM INC.	695402	METZ MEDIA MARKETING INC.	677812	MORELL INTERNATIONAL INC.	805168
MAY PACKAGING SERVICES LTD.	447364	MEYER DESIGN ASSOCIATES LTD.	938733	MORGAN B. BAKER EQUIPMENT LIMITED.	308521
MAYER CONSULTING SERVICES LTD.	506706	MICAN CONST. LTD.	753657	MORKA EDMONTON (1984) INC.	591028
MAYFAIR GROUP FINANCIAL SERVICES LTD.	882014	MICHAEL ANDERSON CONSULTING INC.	614717	MOSHWOOD CONSTRUCTION LTD.	664882
MAYFIELD DEVELOPMENT & MANAGEMENT LTD.	862580	MICHAEL KHARABIAN HOLDINGS INC.	728529	MOTT HOLDINGS INC.	264222
MAYFLOWER EQUITIES CORP. ..	643046	MICJON LTD.	450296	MR. CANOPY LTD.	927501
MBD DRYWALL SYSTEMS LTD.	387098	MICROBEST COMPUTERS INC.	763134	MR. SPOOKS' HAUNTED HAYRIDES INC.	887798
MCCUAIG RED LAKE GOLD MINES LIMITED.	38916	MICROTEK COMPUTER CONSULTANTS INC.	838681		
MCDONALD MARKETING SYSTEMS LTD.	751880	MID-CAN TRANSIT COOLING SYSTEMS INC.	818372		
MCFRIAS CONSULTING INC.	810944	MILES M INC.	914165		
MCKEOWN MITCHELL PROPERTIES LTD.	781609	MILETUS INCORPORATED.	298746		
		MILLBURN ELECTRIC LTD.	687286		
		MILLEEN INVESTMENTS LIMITED.	81121		
		MILLOMAT STAMPINGS INC.	668241		

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
MR. SPRING ROLL INC.	935698	NEW WORLD REAL ESTATE		NORTH TOWN CONVENIENCE	
MR. STEAKHOUSE LIMITED.	293060	INC.	693990	LTD.	880238
MUCADA INVESTMENTS		NEW YORK HOUSE LIMITED.	514486	NORTHEAST VINTAGE CARS	
LIMITED.	213294	NEWARK INC.	1024913	INC.	898046
MULTI-FIRE PROTECTION		NEWCO NIAGARA TELEVISION		NORTHERN ENERGY	
SYSTEMS INC.	464077	LIMITED.	811513	AGGREGATORS INC.	889388
MULTIDIRECT		NEWCO WINDOW		NORTHERN HEATING & AIR	
COMMUNICATIONS INC.	827321	CORPORATION LTD.	822406	CONDITIONING INC.	935582
MUNSTER INVESTMENTS		NEWCRETE PLASTERING (1987)		NORTHERN PROFESSIONAL	
(NORTHERN & EASTERN)	626758	CO. LTD.	742345	HUNTING GUIDES LTD.	361200
MURPHY RESTAURANT		NEWELL HOLDINGS LTD.	490812	NORTHEY FAMILY HOLDINGS	
MANAGEMENT LTD.	625868	NEWFORM RESEARCH INC.	642553	LIMITED.	265460
MURRAY MACNEILY		NEWPORT DEVELOPMENT		NORTHWEST EARTHMOVING	
MARKETING INC.	288365	CORP.	741178	INC.	659406
MURRAY RUMPLE COMPANY		NIAGARA ON THE LAKE		NORTHWEST EXCAVATING	
LIMITED.	86280	DESIGN GROUP LIMITED.	496229	LIMITED.	284896
MURRAY SIMMONDS SALES		NIAGARA ROOFERS LIMITED.	583670	NORTHWOOD PRINTING	
LTD.	417793	NIBLOCK MOTORS LIMITED.	429061	INC.	823814
MUSCULOSKELETAL		NICK IOANNOU ENTERPRISES		NORTOWN BOWLING	
RESEARCH CENTRE INC.	759733	INC.	576722	LIMITED.	60283
MUSIC-EXPRESS FINANCIAL		NIEJADLIK ADVERTISING		NORWOOD TREATMENT	
CORPORATION.	566748	LIMITED.	267046	LTD.	740585
MUSKOKA LIFESTYLE		NIGHTBIRD INVESTORS INC.	720768	NOT JUST MUFFINS LTD.	718756
FURNISHINGS INC.	985065	NIJJAR MAINTENANCE LTD.	757053	NOTTAWOOD PROPERTIES	
MYKEX DEVELOPMENT		NIKROCK CONSTRUCTION		LIMITED.	218122
CORPORATION.	747482	LIMITED.	223281	NOUVEAU INVESTMENTS	
MYLAND DEVELOPMENTS		NIMOTA INC.	907273	INC.	766596
INC.	667834	NITH GROVE FARMS LTD.	748840	NOVA BANCORP CAPITAL	
MYLES SERVICE CO. INC.	952706	NNC ATHLETIC SALES INC.	930021	MANAGEMENT LTD.	
MYRLENE SUNDBERG		NOAKES EQUIPMENT		GESTION, FINANCIERE NOVA	
ASSOCIATES INC.	673813	LIMITED.	532380	BANCORP LTEE.	976049
N.R.S. MAYFLOWER REAL		NOAKES EQUIPMENT SALES		NOVA FREIGHT FORWARDING	
ESTATE LTD.	267252	LIMITED.	546328	INC.	892945
NANKING FOOD (1986) LTD.	712413	NOBDEC EQUITY INVESTMENTS		NOVO DEVELOPMENTS INC.	784136
NARDELDA LIMITED.	21370	LIMITED.	499202	NOVO EXCAVATING	
NATHAN CONSULTING INC.	493600	NOR-TECH AVIATION		LIMITED.	751689
NATHAN RAPOPORT		LIMITED.	663728	NOXELL (CANADA)	
ENTERPRISES LIMITED.	484334	NORBETT & ASSOCIATES		CORPORATION.	36205
NATHAN SHIFF INVESTMENTS		INC.	435550	NRS COFFEY & CLARKE	
LIMITED.	1026290	NORCO REALTY CORP.	629916	REALTY LTD.	675476
NATIONAL ALLOY STEEL		NORDALE ELECTRICAL		NU - AGE ENTERPRISES	
CORPORATION.	874581	SERVICES INC.	726178	LIMITED.	461857
NATIONAL ALUMINUM		NORDIC LITE INC.	691209	NU-ERA FUNDING	
PRODUCTS LTD.	345708	NORDOL HOLDINGS LIMITED.	121144	CORPORATION.	383772
NATIONAL BLOODSTOCK		NORIO TECHNICAL INC.	521172	NUFORM CONSTRUCTION	
INC.	710877	NORLANDER DEVELOPMENTS		INC.	991366
NATIONAL COMMERCIAL		INC.	838693	NULINK DATA CORP.	978516
COMMUNICATIONS		NORMA MCNEIL		NUMCO ENGINEERING INC.	683432
ASSOCIATES INC.	974002	INTERNATIONAL FOOD		NUR OF CANADA LTD.	457757
NATIONAL DATA GRAPHICS		SALES INC.	878652	NURSES ON CALL	
INC.	596441	NORMAC EQUIPMENT SALES		ALTERNATIVE INC.	673270
NATIONAL EXECUTIVE		LTD.	757617	NUTRAM PET FOOD INC.	621533
CENTRE (NORTH YORK)		NORMAN PETROLEUM		NWL INVESTMENTS	
LTD.	830530	CORPORATION.	295061	(NORTHERN AND EASTERN)	
NATIONAL SECURITY		NORONT AUDIOMETRIC		LTD.	926740
TECHNOLOGIES INC.	932166	TESTING LTD.	434981	O'NEIL RHEAULT LIMITED.	317221
NATIONAL TRANSIT SERVICES		NORR PARTNERSHIP LIMITED.	671194	O'TOOLE'S AIR LIMITED.	775814
CANADA INC.	699000	NORRIS LANDSCAPING INC.	288830	OAK RIVER HOLDINGS	
NATIONAL TRAVELLER		NORSEMAN HOLDINGS INC.	293416	LIMITED.	420168
LIMITED.	552448	NORSTAT (CANADA) LIMITED.	357052	OCEANFRONT DEVELOPMENTS	
NATIONAL WHOLESALERS INC.	681538	NORTH AMERICAN FROZEN		LIMITED.	142380
NATURE'S MUFFINS LIMITED.	913810	PASTRIES INCORPORATED.	619762	OCOTILLO INVESTMENTS	
NED'S INTERIOR WALLS &		NORTH AMERICAN PLASTICS		INCORPORATED.	415278
CEILINGS INC.	543197	CO. LIMITED.	134008	OCTAGON ASSOCIATES	
NEIL JONES REALTY		NORTH COUNTRY		INCORPORATED.	823922
LIMITED.	295645	PROMOTIONS LTD.	709250	OFF SET PRODUCTION	
NEIL SLACK MANAGEMENT		NORTH GARBO COIFFURES		EQUIPMENT INC.	709173
INC.	859672	LIMITED.	631632	OHNA HOLDINGS LTD.	529510
NETWEB SOFTWARE INC.	729204	NORTH HALTON		OLD COLONY MARBLE & TILE	
NEUFELD FARMS LIMITED.	117336	CONSTRUCTION LTD.	641169	LTD.	
NEW WORLD KITCHENS INC.	406201	NORTH SHORE FISHERY INC.	476297	739336	
				OLD FACTORY FITNESS INC.	995032

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
OLD MILL FINANCIAL SERVICES LTD.	739754
OLD SOUTH PLUMBING & HEATING LTD.	885360
OLYMPIA TOWN REAL ESTATE LIMITED.	515962
OMF HOLDINGS LTD.	553128
OMNI NURSERY SCHOOLS INC.	632160
ONAWAY LODGE LIMITED.	207601
ONE STEWART STREET CORPORATION.	782286
ONEIDA OF THE THAMES MARKETING LIMITED.	695784
ONESTO INVESTMENTS LTD.	615814
ONLY THE BRAVE INC.	590233
ONOFRIO FERLISI SUPERMARKET (BURNHAMTHORPE) LIMITED.	641832
ONTARIO CATERING CO., LIMITED.	115272
ONTARIO HABITAT MANAGEMENT CORPORATION.	755140
ONTARIO MOTOR LEAGUE WORLD WIDE TRAVEL AGENCY LIMITED.	228876
ONTARIO PRINTED SPECIALTIES LIMITED.	1031826
ONTARIO RETRIEVAL SERVICES INC.	824472
ONTARIO TITLE INSURANCE AGENCY LIMITED.	85767
ONTARIO WHOLESALE DISTRIBUTORS INC.	632189
ONYXX FINANCIAL GROUP INC.	486557
OP-TECH ENVIRONMENTAL SERVICES LIMITED.	987849
OPARI DEVELOPMENT CORPORATION.	747325
OPINAC EXPLORATION LIMITED.	554900
OPTIMA ENGINEERING ASSOCIATES INC.	747514
ORANGEVILLE SQUASH AND FITNESS CENTRE INC.	644630
OROFINO EXPLORATION LIMITED.	536262
OSBEMPO INC.	991570
OSLER INC.	99641
OD-BOYES INCORPORATED ...	533986
OUCAN INTERNATIONAL INC.	576680
OUTDOOR ENCOUNTERS VIDEO PRODUCTIONS LTD.	617198
OYSTER BAY ENTERPRISES INC.	635533
P AND L WRIGHT HOLDINGS LTD.	509088
P & C. GREENE INVESTMENTS INC.	968608
P & M. SALIS ENTERPRISES INC.	884242
P & T. RESOURCES INC.	839372
P. A. MONAGHAN HOLDINGS LIMITED.	223648
P. B. N. PUBLISHING LIMITED ...	337402
P. D. WYONCH ENTERPRISES LTD.	667049

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
P. F. VERMEER LIMITED.	444150
P. VERMEER HOLDINGS LIMITED.	263809
P.D. FOLEY ENGINEERING LTD.	661472
P.D.G. CONCRETE FLOOR CRAFTSMEN LTD.	642261
P.G. POOLTENDERS LTD.	807701
P.H. KASSAM INVESTMENTS INC.	458381
P.H. TECHNICAL SERVICES INC. .	785006
P.N.F. ROOFING PRODUCTS INC. .	834933
P.O.S. DATA COM SYSTEMS LIMITED.	583957
P.T.L. DESIGN INC.	485346
PACE MORTGAGE SERVICES INC.	304453
PACIFIC COURT AUTO BODY LTD.	661940
PACRIM BUSINESS DEVELOPMENT CORP.	724812
PAGLIA BROTHERS CARPENTERS LIMITED.	704190
PAINT-PAPER-PLUS LTD.	847170
PAJA INVESTMENTS INC.	1009426
PALAZZO INTERNATIONAL INC.	718785
PALMER'S LANDSCAPING (GUELPH) LIMITED.	365274
PALUMBO GENERAL CONTRACTOR LTD.	724220
PALVAR INVESTMENTS INC.	589578
PAM TRADING CO. LTD.	614345
PAMAR CONSTRUCTION COMPANY LIMITED.	445042
PAMCO ELECTRONICS INC.	284421
PAN PACIFIC INDUSTRIAL SUPPLIES INC.	345934
PANGOS TRANSPORT INC.	563992
PANTENAL HOLDINGS LTD.	808073
PAPER HUT LTD.	558454
PAR-WEST INVESTMENTS LTD.	308953
PARADE PICTURES LIMITED.	614382
PARADIGM DESKTOP FORMS INC.	897892
PARADISE EXCAVATING LIMITED.	286788
PARAGON DEVELOPMENT CORPORATION.	747426
PARAGON HEALTH CARE (ONTARIO) INC.	684148
PARAGON HEALTH CARE INC./ SOINS DE SANTE PARAGON INC.	1082764
PARALEGAL ADVOCATES INC.	718770
PARAMUS INVESTMENTS LIMITED.	132225
PARCREEK DEVELOPMENTS LIMITED.	211664
PARFOR INVESTMENTS LIMITED.	155729
PARKPRO CONSTRUCTION LIMITED.	972577
PARKWAY FOREST APTS. I LTD.	526001
PARKWAY FOREST APTS. II LTD.	526002
PARKWAY FOREST APTS. IV LTD.	526004

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
PARKWAY FOREST APTS. VI LTD.	526006
PARMIN DOOR COMPANY LTD.	922310
PARTISSON HOLDINGS LTD.	813065
PARTNERS IN PROMOTION INC.	745270
PASTA CAPRESE CO. INC.	701508
PAT ARTHURS TRANSPORT LTD.	738428
PATELCO LTD.	331157
PATERNO NURSERIES INC.	596993
PATRICIA MORGAN & ASSOCIATES INC.	630317
PATRICK ANTHONY CONSULTANTS INC.	518354
PATTEN CONSULTANTS INC.	629564
PAUL OBERT MASONRY LIMITED.	145990
PAUL R. KITCHEN SURVEYING LIMITED.	586685
PAUL SORESENSEN CONSTRUCTION LTD.	887648
PAUL WIESER PROJECT MANAGEMENT AND REAL ESTATE DEVELOPMENT LIMITED.	912912
PAUL-MAR RESTAURANT LIMITED.	482514
PAULBARRY GROUNDSKEEPING LIMITED.	707589
PAWELOWSKI HOMES LIMITED.	737290
PAXPORT AIRPORT MANAGEMENT INC.	734958
PAXPORT INTERNATIONAL INC.	766498
PBF INVESTMENT & MANAGEMENT CONSULTANTS LTD.	815666
PC SURVIVAL! INC.	1019997
PCA PERSONAL COMPUTER ASSOCIATES INC.	544530
PDQ FREIGHT SYSTEMS INC.	793796
PEACH TREE INSURANCE BROKERS LIMITED.	403501
PEARCE, BARETTE HOSPITALITY MANAGEMENT INC.	294920
PEBBLEWOOD INVESTMENTS LTD.	502241
PEEL HALTON APPRAISALS LTD.	922408
PEGGIE-JOYCE DRAPERIES LTD.	441628
PEGGY'S HOME DESIGNS LIMITED.	943756
PELICAN FISHERY LTD.	493948
PENEX FLETCHER'S CREEK LTD.	1079754
PENNY LANE FRUIT MARKET INC.	546454
PEPPERSEED DEVELOPMENTS INC.	692838
PERCAN DIES LTD.	727001
PERFORMANCE TRUCKS INC. ...	681052
PERING INVESTMENTS LTD.	589065
PERKINS REALTY LIMITED.	61859
PERMAC MANAGEMENT LIMITED.	725596

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
PERMANENT HEAT COMPANY LIMITED.....	121450
PERPLEXITY GAME INNOVATIONS INC.....	676050
PERRY, KELLY INC.....	637117
PERSPECTIVE GRAPHIC DESIGN INC.....	624144
PETER FALLON INSURANCE AGENCY INC.....	352284
PETER'S FANTASTIC FOODS INC.....	421460
PETNICKMAR ENTERPRISES LTD.....	670389
PETON LIMITED.....	626350
PETROLEUM PROMOTIONS INC.....	841422
PGD ENTERPRISES LIMITED.....	967029
PHELPSTON INVESTMENTS INC.....	518233
PHIL'S BODY SHOP LIMITED.....	201801
PHILIP TSE CONSULTANTS CO. (TORONTO) LTD.....	911198
PHOENIX CREATIVE VENTURES INC.....	803452
PHOENIX METAL CORP.....	925542
PHOENIX SYSTEMS DESIGN INC.....	733273
PHOENIX SYSTEMS SYNECTICS (1991) INC.....	927746
PHOTEC ENTERPRISES INC.....	867014
PHOTUS PRODUCTIONS INC.....	804313
PHYLAR HOLDINGS INC.....	666700
PHYSICIANS WEIGHT LOSS CENTERS OF CANADA, INC.....	716077
PHYSIO BIOMEDICAL INC.....	818125
PICK-UP-PUTTERS INCORPORATED.....	722420
PICTURESQUE LANDSCAPE CONTRACTORS LTD.....	828029
PIER 17 CORPORATION.....	670333
PIERINI'S IROQUOIS FALLS LTD.....	472018
PILGRIM LIVE-ABOARD YACHTS INC.....	985186
PILUM INVESTMENTS LIMITED.....	432318
PIM CONSULTING, INC.....	995933
PINE CENTRE RESTAURANT LIMITED.....	380730
PINEBUSH OFFICE DEVELOPMENTS INC.....	858002
PINECONE COTTAGE DEPOT INC.....	790052
PINES INSURANCE BROKERS LTD.....	983065
PINESTAFF DEVELOPMENTS INC.....	952270
PINEVIEW STABLES INC.....	666002
PIONEER HOMES LTD.....	938125
PIONEER TOOL AND DIE CO. LTD.....	536164
PIP RETAIL SYSTEMS INC.....	532702
PIPE SPECIALTIES (INTERNATIONAL), INC.....	920734
PIRRI'S COUNTRY FARMS FOOD MARKET (WOODBIDGE) LIMITED.....	145466
PITA VILLA LTD.....	540308
PIZZA DI RIO LTD.....	939336
PIZZA 64 LTD.....	1071096

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
PLAINSVIEW TRAILER SALES LIMITED.....	230762
PLANCON CONSTRUCTION INC.....	508933
PLASTIC & ALLIED BUILDING PRODUCTS LIMITED.....	69085
PLASTOFLEX INDUSTRIES INC.....	631782
PLAZA CONTRACTING LTD.....	465022
PLP MANAGEMENT SERVICES INC.....	792329
PLUMBING 2000 INC.....	866880
PLUMEX MECHANICAL LTD.....	473446
POCE CONSTRUCTION LIMITED.....	71163
POCO MODA CHILDREN'S OUTFITTERS LTD.....	623909
POET ACCOUNTING SYSTEMS INC.....	1024653
POLYSYSTEM MACHINERY MFG. INC.....	797818
POOL BROKERS LIMITED.....	474617
POP-MEDIA LTD.....	688994
POPPIT FRESH U.S.A. LTD.....	944440
PORT CREDIT COIN-OP CAR WASH LTD.....	556973
PORTA-MINI INC.....	787057
PORTEOUS CONSTRUCTION LTD.....	340324
POSITANO GRANITE CORPORATION.....	951444
POW-R-CHARG INC.....	822606
POWBRO CORPORATION.....	771526
POWDER HORN EXPRESS COURIER LIMITED.....	969994
POWER OPTICAL LTD.....	942154
PRALEE INC.....	732066
PRAGOS HOLDINGS INC.....	868204
PRATAL INVESTMENTS LIMITED.....	725552
PRECISION-DYNAMICS INC.....	725814
PREFERRED PROPERTY MANAGEMENT INC.....	719261
PRESIDENTE GENERAL CONTRACTING LTD.....	903861
PRESIDENTIAL CAR CARE ONE INC.....	623938
PRESTON LAKE ESTATES LIMITED.....	484074
PRIDDLE EVENT COMMUNICATIONS LTD.....	700176
PRIMA LAND INVESTMENTS INC.....	730106
PRIME CUTTING TOOLS INC.....	1002081
PRIME MINISCO INVESTMENT CORP.....	828692
PRIMORDIAL L.I.O.N. INC.....	786172
PRINCE ALBERT GROUP (ONTARIO) LTD.....	769617
PRIOR LEASING COMPANY LIMITED.....	313316
PROBO CONSTRUCTION LIMITED.....	353381
PRODUCERS CARTAGE SYSTEMS LTD.....	692001
PRODUCT DESIGN STUDIO INC.....	983413
PROFESSIONAL IMPACT COLOUR LABS. LTD.....	535464
PROFESSOR'S LAKE HOMES LIMITED.....	408253

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
PROFILE MARKETING SERVICES LTD.....	676273
PROFILES GROUP INC.....	588278
PROJECT PLANNING LIMITED.....	121689
PROLOGIC CONTROLS INC.....	530400
PROMPEROUS HOLDINGS INC.....	776754
PROSCAPE LANDSCAPING - SNOW REMOVAL LTD.....	804764
PROSPER MANAGEMENT & TRADING CO. LIMITED.....	776733
PROSTERS INC.....	775294
PROTOCELL MOBILE COMMUNICATIONS INC.....	656401
PROTOTECH COMPUTER DESIGNS INC.....	634080
PROVINCIAL DRIVING SCHOOL INC.....	940885
PROVINCIAL SHEET METAL LTD.....	582724
PRUDENT SERVICES (OSHAWA) LTD.....	314266
PUBLITRON INC.....	778272
PUCKERING AVIATION LIMITED.....	850028
PURPLE PAW GROOMING SALON LTD.....	631868
PWK BROADCAST TECHNICAL SERVICES INC.....	884220
Q & G MASONRY COMPANY LIMITED.....	465837
QTA SERVICES LIMITED.....	907938
QUALITY CRYSTALS COMPANY LIMITED.....	206234
QUALITY FURNITURE SALES LIMITED.....	404445
QUALITY SOUND CONTROL & ACOUSTICAL PRODUCTS LTD.....	744969
QUALTECH CORPORATION LTD.....	799132
QUANDO CONSTRUCTION LTD.....	250212
QUARTET REALTY LIMITED.....	119676
QUAVTRO LIMITED.....	762965
QUEENSMEADOW DEVELOPMENTS LIMITED.....	387856
QUEENSVILLE PROPERTIES INC.....	834713
QUINTE MARINA LTD.....	254598
R & G LOUCKS CO. LTD.....	646261
R & R ELECTRIC INC.....	972816
R B M CONSULTANTS LIMITED.....	945674
R D S REALTY CONSULTANTS INC.....	655944
R N Z MARKETING CONSULTANTS INC.....	912602
R. & H. ELECTRIC COMPANY LIMITED.....	362392
R. & I. MACDONALD SERVICE LIMITED.....	406321
R. B. CARMICHAEL HOLDINGS INC.....	493165
R. E. BERRY ENGINEERING LIMITED.....	251125
R. G. WEST HEALTH CARE HOLDINGS LTD.....	473653
R. H. NICHOLS CO. LIMITED.....	114094
R. HUISMAN CARTAGE LTD.....	726214

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
R. J. TECHNOLOGIES LTD.	479133
R. KARMAN & ASSOCIATES INC.	843781
R.&V. INSULATING GLASS CO. LTD.	512616
R.A.M. ENTERPRISES (ONTARIO) INC.	541152
R.J. MCMILLAN INSURANCE AGENCY LTD.	892606
R.K.L. INCORPORATED	767658
R.N. BENNETT INVESTMENTS LTD.	473690
R.N. HALVERSON DEVELOPMENT CONSULTANTS INC.	918864
R.R. BRICKLAYING LTD.	673282
R.R. KRUPOWICZ SURVEYING LTD.	688005
R.W.H. EQUIPMENT LIMITED	630260
R&B CROP CONSULTING OF GUELPH INC.	584638
RABBIT LAKE RESOURCES INC.	733089
RAESIDE CONSTRUCTION LIMITED	209394
RAINBOW EMPORIUM INC.	792246
RAISE THE WIND INC.	735936
RAJEN HOLDING CORPORATION	730568
RALEIGH MARKETING COMMUNICATIONS INC.	783741
RAIS INVESTMENTS LIMITED ..	260697
RANFAS PROPERTIES AND MANAGEMENT LIMITED	125060
RAY CPI CORPORATION	948477
RAY YOUNG ENTERPRISES LTD.	777413
RAYMOND PRINT & LITHO LIMITED	71925
RAYTECH INC.	872121
RCH ENTERPRISES ELLIOT LAKE LTD.	657590
RE/MAX DYNA-PRO REALTY LTD.	621130
RE/MAX LISTMORE REALTY LTD.	442212
REAL OUTDOOR RADIO INC.	760092
REBSS SYSTEMS INC.	706724
RECOMM INTERNATIONAL DISPLAY CORPORATION LTD.	898962
RED PINE CONSTRUCTION LIMITED	656856
RED POPPIES LIMITED	1014934
RED-E CRANE RENTAL INC.	848933
REDLUG HOLDINGS INC.	689698
REDMA CONSULTANTS LIMITED	276502
REEL FUN VIDEO INC.	547004
REEMARK ACCEPTANCE CORPORATION	771554
REFLECTIONS BY ROBINSONS GIFTERIES LTD.	629137
REGAL STORAGE LIMITED	128254
REGALAND DEVELOPMENT LIMITED	500166
REHAB WEST INC.	939894
REIDCORP ADVERTISING LIMITED	391544
REIVAX CONSULTANT INC.	977968
RELBRIDGE CONSTRUCTION INC.	605308

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
RELIABLE AIR MECHANICAL SERVICES LIMITED.	374486
RELIABLE PUMP SUPPLY LTD.	810196
RELIABLE WINDOW CLEANING TORONTO LTD.	537150
RELIANT HOMES LTD.	740826
REMSAB INVESTMENTS INC.	447818
RENHILL HOME BUILDERS LIMITED	131454
RENTNEZ SERVICES LTD.	476333
REPLACO INTERNATIONAL INC.	973018
RESCOM INVESTMENTS LIMITED	124032
RESORTLAND HOTELS LTD.	471702
RESOURCE INSURERS OF CANADA LIMITED	855982
RETAIL ELEMENTS OF SECURITY LTD.	951464
RETROR REAL ESTATE LTD.	369830
REXWOOD LEASING CORPORATION.	711746
REXWOOD PRODUCTS LIMITED	108773
RHONDA R. HOWARD DISPLAY LTD.	676776
RIBRO INDUSTRIAL II LIMITED	772418
RICCIUTO CUSTOM HOMES LIMITED	714181
RICE CAPITAL INVESTMENTS LIMITED	851582
RICE MECHANICAL SERVICES LTD.	621213
RICEHOUSE HOLDINGS INC.	847982
RICHARDSON DEVELOPMENT CORPORATION.	716601
RICHARDSON WATERFRONT DEVELOPMENT CORP.	726176
RICHEL CONSTRUCTION INC.	705185
RICHMOND SPRINGS HOMES INC.	710532
RICHWOOD CORPORATION.	790516
RICHWOOD FOREST PRODUCTS INC.	687700
RICK PAV INVESTMENTS LTD. ...	616149
RICKIJO'S LIMITED	664786
RICSU FOODS INC.	400360
RIDAVITS INVESTMENTS LIMITED	317168
RIDEAU ARCADE LTD.	353186
RIDEAU EQUIPMENT LTD.	644058
RIDGEROCK ENTERPRISES CORP. LTD.	854468
RIFFRAFF FILMS INC.	783513
RIGAR CREDIT UNION LIMITED	148743
RIGBY DESIGN LIMITED	402662
RILCO GENERAL CONSTRUCTION AND PAVING INC.	642241
RIMAC ELECTRIC LTD.	774457
RISHI'S APPLIANCE SERVICING COMPANY LIMITED	541092
RIVCO PROPERTIES INC.	723218
RIVERLAKE INSURANCE AGENCY LTD.	1073673
RIVERSCOURT FARMS LIMITED	268950

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
RIVKA CONSULTING INC.	493594
RIZZO SHOES (1989) LIMITED.	832157
RKW STANDARD BRED ASSOCIATES INC.	708669
RM MAROMI INVESTMENTS LIMITED	1069150
ROARK DATA SYSTEMS LTD.	702176
ROBECA HOLDINGS LTD.	808972
ROBERT EMMETT ENTERPRISES INC.	456518
ROBERT J. KELL CARPENTRY LIMITED	769089
ROBERT SYMES CONSTRUCTION LIMITED	389725
ROBERTO RAFFINI CLOTHIERS INC.	687370
ROBIN SUNDSTROM HOLDINGS INC.	721134
ROBINGROVE DEVELOPMENTS LIMITED	286865
ROBINSON'S MOBILE FEED AND FARM SUPPLY	382821
ROBINSON'S SIGNS LTD.	677709
ROBINVIEW DEVELOPMENTS INC.	703534
ROBSON FUELS LIMITED	135028
ROCAR CONSTRUCTION CO. LIMITED	143596
ROCHFORD CONSTRUCTION (1982) LIMITED	512450
ROCK BRIDGE LIMITED.	479253
ROCKBOROUGH PROPERTIES LTD.	293894
ROCKLITE INTERNATIONAL INC.	812520
ROCOL INVESTMENTS LTD.	481748
ROCOT - A.T. INC.	1013333
RODE INVESTMENTS (TORONTO) LIMITED.	763128
RODON LASERS INC.	629270
ROHNE VALLEY DEVELOPMENTS INC.	657824
ROKO CONSTRUCTION LIMITED	352634
ROLLIN CLASSIC CAR CRUISES INC.	1026500
ROLLINGWOOD INVESTMENTS LIMITED	98730
ROLMAC REALTY INC.	443545
ROMA BUILDING MAINTENANCE LIMITED	363865
ROMEO INTERNATIONAL MEDIA INC.	635461
ROMIMAR LIMITED	240204
RON JOHNSTONE EQUIPMENT LTD.	752218
RON LEE MOTORS INC.	588120
RON-DAL INVESTMENTS LIMITED	144682
RON-DAL MECHANICAL CONTRACTORS (1979) LIMITED	423538
ROOF MASTERS CONSTRUCTION INC.	664240
ROOFMASTERS CONTRACTING LIMITED	880126
ROOKSBY & ASSOCIATES INC. ...	720689
ROOSTWORTH DEVELOPMENT INC.	607934
RORDAR ENTERPRISES INC.	842506
RORIE SALES LIMITED	338428

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
ROSAND HOLDINGS LTD.	709090	SAGE EPOXY FLOORING LTD.	901974	SEATON DEVELOPMENT LIMITED	74100
ROSE & RUBY PRODUCTIONS INC.	361956	SAHLEN INTERNATIONAL INC.	669861	SEATON FOXBRIDGE CORPORATION	951969
ROSEBURY GROUP INC.	822432	SALEM SPRINGS LTD.	844564	SEATON ROCKWOOD LIMITED	674273
ROSEBURY SQUARE APTS. I LTD.	526262	SALES IMAGINEERING (1978) LIMITED	391866	SEBERN CONSTRUCTION LIMITED	624657
ROSEBURY SQUARE APTS. III LTD.	526264	SALISBURY INVESTMENTS INC.	537626	SECOND BASE DEVELOPMENT CORP.	703125
ROSEDALE EAST APTS. II LTD. ..	526016	SALON KIM LTD.	711336	SECURITY TRADING INC.	605869
ROSEDALE LIFE INSURANCE AGENCIES LTD.	504129	SALTER/DE GRUCHY, INC.	827686	SEDGEVIEW SMALL BUSINESS DEVELOPMENT CORPORATION	544378
ROSI'S DELI-CAFE BAKERY AND BANQUET PLACE LTD.	892633	SALTER/DEGRUCHY SPECIAL ASSIGNMENT INC.	1013569	SEE MANAGEMENT LTD.	743312
ROSLAND REALTY (1989) LIMITED	773508	SALVATEX INTERNATIONAL INC.	977540	SEFJO CONSULTING INC.	493596
ROSS LLOYD MARTIN ENTERPRISES LIMITED	229773	SAM MANSON, LIMITED	25207	SEHL MANUFACTURING INC.	577958
ROSSLAND SQUARE LIMITED. ..	717922	SAM-VAN INVESTMENTS LIMITED	472386	SELECT LIMOUSINE SERVICES LTD.	614132
ROUBENI ORIENTAL RUGS LTD.	987674	SAMFRED TRADING CO. LTD.	879709	SELECT PROPERTY DEVELOPMENTS LTD.	796562
ROWBERRY FUELS (ST. MARYS) LTD.	916882	SAMGARD INVESTMENTS CORPORATION.	692437	SELECTION PORTFOLIO MANAGEMENT INC.	689342
ROWE & ROWE LTD.	555218	SAMOORA INVESTMENTS LIMITED	302338	SEMACO INTERNATIONAL INC.	1106649
ROXSON HOTEL ENTERPRISES INC.	506438	SAMPogna HOLDINGS LTD.	590813	SEQUITOR MANAGEMENT CONSULTANTS LTD.	710282
ROYAL AIRCRAFT OVERHAUL CORP.	585737	SAMSUE ENTERPRISES LIMITED	941241	SERVICES MA-MA-RAM SERVICES INC.	932000
ROYAL BEEF LIMITED.	612593	SAMTEIT INVESTMENTS LIMITED	414258	SHACKAL LTD.	523968
ROYAL GROUP CAPITAL CORPORATION	41792	SAN BRUNO CONSTRUCTION LTD.	760521	SHADOW INVESTMENTS CORPORATION	728062
ROYAL MINING CORP.	419626	SAN JOSE CONSTRUCTION INC.	787110	SHANGRI LOGIC INC.	933752
ROYALGROUP TOURISM CORPORATION	747984	SANAIR ELECTRIC LTD.	978461	SHARON HIGH VOLTAGE CONSTRUCTION LTD.	789453
ROYCELAND PROPERTY MANAGEMENT CORP.	954494	SANDALWOOD TRADING INC.	667748	SHARP SHINE OFFICE CLEANING LTD.	1019065
RRSP CONSULTANTS INC.	284413	SANDY GERLOCK SALES AGENCY LTD.	353214	SHEBA'S ON CUMBERLAND RESTAURANT LTD.	865038
RUI DE LIMA HOLDING COMPANY LIMITED	958736	SANTA BARBARA CONSTRUCTION INC.	787109	SHEPPARD NUTRITION INCORPORATED	351592
RUMBLE TRANSPORT LIMITED	128406	SANTOSHA (CANADA) LIMITED	733317	SHERIDAN PRODUCTIVITY SYSTEMS LTD.	668613
RUSSELL STANLEY (SAULT) LIMITED	319517	SARAMAD HOLDINGS INC.	438720	SHERLYNN MINES LIMITED	76066
RUSTIC FENCE FARMS LTD.	287729	SAUL GOLDSTEIN INSURANCE BROKERS LIMITED.	131653	SHERSDALE INC.	330620
RUTTAN-BOLDUC-ADDERLEY LIMITED	1037622	SAULT DOCK COMPANY LIMITED	478362	SHIELD SOFTWARE CORP.	916592
RYLAR DEVELOPMENT LIMITED	1021009	SAVALON CONSTRUCTION LIMITED	276536	SHINON INC.	537156
RYMARK SURVEYS LIMITED.	339732	SAVILLE CONSTRUCTION COMPANY LIMITED	92640	SHIPLEY MECHANICAL INC.	756433
S. & H. FINANCE LIMITED	100092	SAVOY PROPERTIES INC.	872000	SHIRJAM SALES INC.	1030540
S. & O. EQUIPMENT OTTAWA LIMITED	595840	SBK NT FINANCIAL CORP.	909184	SHIRLEY CLARKE HOLDINGS INC.	734757
S. E. & D. MERKUR LIMITED	111382	SCALY LION LTD.	498825	SHOCKING AUDIO INC.	697685
S. FROMBACH PHARMACY LTD.	985593	SCARBOROUGH INTERNATIONAL RESTAURANT LIMITED	813210	SHOW BITZ INCORPORATED	874740
S. L. BURT ENTERPRISES INCORPORATED	1023818	SCENE II ENTERPRISES LTD.	857413	SHOYCHET ISRAEL LIMITED	121408
S. L. BUSINESS EQUIPMENT LTD.	394448	SCHALLER'S RESTAURANT & CATERING INC.	589958	SIBER HEGNER INTERNATIONAL INVESTMENTS (CANADA) LTD.	602585
S. TODD REAL ESTATE LTD.	909818	SCHMOOBear HOLDINGS LTD.	954470	SIBERNETICS CONSULTING INC.	948929
S.D. TOPCON CORPORATION	774834	SCHUTSDALE FARMS LTD.	432753	SID GOLDBERG SALES AGENCY INC.	412964
S.J.F. CARPENTRY LTD.	719549	SCJ TILES & MARBLE INC.	989881	SIDA CONSTRUCTION LTD.	671898
S.N.MARK PHARMACY LTD.	610940	SCOE ENTERPRISES LIMITED	301554	SIGMA ASSOCIATES INC.	770697
S.T.I. INDUSTRIES INC.	381014	SCOTIA GLENAYR INC.	751637	SIGMA ENGINEERING GROUP LIMITED	349240
SAB HOLDINGS INC.	690508	SCOTSDALE MASONRY CONTRACTORS LTD.	498896	SIGNATURE COMMUNICATIONS INC.	967468
SACHICO CONSULTING & MARKETING INC.	559064	SCOTT'S MOTEL (NAPANEE) INC.	257753	SILBERMAN CANADA, LTD.	44156
SAFE AND SOUND SECURITY SYSTEMS LIMITED	753737	SEA BREEZE EXPRESS INC.	795114	SILVER GRILL AUTOMOBILE GROOMING INC.	893876
SAFE-CORP INTERNATIONAL INC.	736176	SEA TO SEA MARKETING INC.	772645		

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
SILVIO CARACCILO LIMITED.....	256493
SILVOUNT GENERAL CONSTRUCTION LTD.....	609653
SIMCOE HOLDINGS AND MANAGEMENT INC.....	788564
SIMON KWONG CONSTRUCTION COMPANY LIMITED.....	505084
SINGH FARMS LIMITED.....	649665
SINGLE SOURCE COMPUTER SYSTEMS INC.....	687689
SIR JOHN GLEN APTS. LTD.	526458
SIR LOIN FINE FOODS INC.....	717876
SISI TRATTORIA INC.....	814940
SISTTIE HOLDINGS INC.	414677
SKALIN OIL LIMITED.....	880588
SKI VALET INC.....	716386
SKILWAY ENTERPRISES (1983) LIMITED.....	519857
SKIN AND BONES LIMITED	232146
SL GENERAL PARTNER INC.....	791386
SL LIMITED PARTNER INC.....	791385
SLACK'S WHOLESALE LIMITED.....	1079092
SLEEP CHEAP INNS OF CANADA INC.....	867857
SLOCAN-RAMBLER MINES (1947) LIMITED.....	51994
SMC HOLDINGS INC.....	724354
SMITH & SMITH INC.....	1012956
SMITH & WALTERS WELDING LIMITED.....	331716
SMITH LEUCHARS (CANADA) LTD.....	699448
SMLA INVESTMENTS LTD.....	686650
SMOKE 'N' EXPRESS WHOLESALE MAIL ORDER SMOKES INC.	1077257
SMOOTHWATER WILDERNESS OUTFITTERS LTD.....	661290
SNOSHUL INC.....	828816
SOERYADJAYA INVESTMENTS LIMITED.....	881260
SOFTQUAD INTERNATIONAL INC.....	1095165
SOFTWARE INTERNATIONAL INC.....	732649
SOL'S TEXTILES LIMITED.....	89822
SOLAR SYSTEMS CONSULTING GROUP INC.....	757958
SOLE-TECH INDUSTRIES INC.....	699829
SOLEY SPORTING SUPPLIES INC.....	668424
SOLMAR HOMES INC.....	803284
SOM MOTORS LTD.....	980732
SOMMERSET CORPORATION....	835185
SONEX SYSTEMS CONSULTANTS LIMITED.....	274392
SONIC MANAGEMENT LIMITED.....	261078
SOREN CONSTRUCTION LIMITED.....	669261
SOUTH RIVER DEVELOPMENTS LTD.....	722424
SOUTHEASTERN METAL TRADING INC.....	520366
SOUTHERN ONTARIO AUTOMOTIVE RECYCLERS LIMITED.....	598361
SOUTHERN ONTARIO WATER BLASTERS LTD.....	723441

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
SOVAR FARMS LTD.....	674392
SPEAKING OF WILDLIFE INC.....	922886
SPECIAL BRASS INC.....	730650
SPECIAL FOOD RESTAURANT LIMITED.....	690454
SPECTRAGLASS INC.....	773622
SPEEDO FORMING LTD.....	767458
SPENDTHRIFT HOLDINGS LIMITED.....	219086
SPINNERS PUB LTD.....	867617
SPLITTING IMAGES HAIR DESIGN INC.....	895408
SLUBS DEVELOPMENT LIMITED.....	720384
SPRINGWOOD HOMES CORPORATION.....	974124
SPRUCE DALE FOOD PRODUCTS INC.....	722802
SQUARE "G" LTD.....	1058890
SRG LEATHER LIMITED.....	530917
ST. AMBROEUS HOLDINGS LTD.....	381848
ST. CATHARINES TENNIS & RACQUETS LTD.....	582682
ST. CLAIR-NAIRN INVESTMENTS LTD.....	570148
ST. MICHAEL'S JANITORIAL & CARPET CARE SERVICES LIMITED.....	243681
STANCA-MARIE & ASSOCIATES INC.....	837898
STAR GROUP COMMUNITY NEWSPAPERS INC.....	911296
STAR LIGHT INTL. TRAVEL INC.....	985609
STARLIGHT POOLS LTD.....	344661
STARSEED FARMS RESEARCH & DEVELOPMENT INC.....	690105
STATE PRECAST ERECTORS LTD.....	706286
STEBAR MACHINERY INC.....	499781
STEELES & TORBRAM SERVICE CENTRE LTD.....	449174
STEELFORD VENTURE CORPORATION.....	589213
STEENBAKKERS HOLDINGS CORPORATION.....	914021
STEFLO MANAGEMENT INC.....	876585
STELNOR HOLDINGS INC.....	722462
STEMIL CORPORATION.....	621449
STEPHEN HOLLAND SALES LTD.....	343226
STEPHEN SHAW CONVEYANCING INC.....	700970
STERLING HEALTH CARE CANADA INC.....	617294
STEVEN KIRSHENBLATT ARCHITECT INC.....	606309
STEVENSON HOUSE VARIETY INC.....	604532
STG COMPUTERS LTD.....	980994
STIRLING BUILDING PRODUCTS LIMITED.....	684052
STITCH BY STITCH EMBROIDERY LTD.....	690861
STONAT DEVELOPMENT CORPORATION.....	682984
STONE SANITATION SERVICES LIMITED.....	497025
STONEBROOK DEVELOPMENTS LIMITED.....	754622
STONEGROVE HOLDINGS INC.....	691878

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
STOYANOFF TRANSPORT INC....	774998
STRADA LEASING INC.....	753896
STRAIGHT LINE FENCE LTD.	758260
STRATECOR INC.....	760112
STRATEGIC SITUATIONS CORPORATION.....	271105
STRATFORD MUFFLER LTD.....	654320
STREAMSIDE INC.....	1068669
STRIMEROOTH HOLDINGS LIMITED.....	497140
STRONSAY CORPORATION.....	831542
STROW LIMITED.....	998908
STRUCT-GUARD LTD.....	941621
STTEP ONE TECHNOLOGIES INC.....	861457
STUDIO A RECORDING CORP.	891852
STURGEON FALLS INSURANCE BROKERS (1985) LTD.....	1076554
STYLE CUSTOM FOLLOW-UP LIMITED.....	893297
SUBMERSIBLE PUMP SERVICING (CANADA) INC.....	962200
SUBURBAN NATURAL GAS SERVICES LTD.....	417658
SUMMIT PLACE APTS. LTD.....	526009
SUN CHEONG CONSTRUCTION (ONTARIO) LTD.....	731048
SUN FRONG TRADING COMPANY LTD.....	836529
SUN VALUE FOODS CORP.....	972442
SUN-PARK CORPORATION.....	338646
SUNDANCE MECHANICAL SYSTEMS LIMITED.....	474268
SUNER-DEN DISTRIBUTORS INC.....	710394
SUNET COMPUTER CONSULTING INC.....	897828
SUNRISE CATERING (SAULT) INC.....	823330
SURREY RACE BLOODSTOCK INC.....	1034077
SUSSEX CENTRE ONE LIMITED..	721989
SUSSEX CENTRE TWO LIMITED.	722154
SUTTON GROUP SUPREME REALTY INC.....	688493
SVEN-LAR ENTERPRISES INC....	814890
SWAN PRINTING PRESS LTD.	897769
SWANSEA GOLD MINES INC.....	304445
SWEET DAISIES INC.....	470214
SWISSHOLD DEVELOPMENT CORPORATION.....	852050
SYMAS HOLDINGS CORPORATION.....	882050
SYMETRIX LTD.....	707388
SYN-CAN HOLDINGS LTD.....	884660
SYNERGY HANDBAGS INTERNATIONAL LTD.....	754360
T. C. R. T. INVESTMENTS LTD.....	777657
T. CARAVAGGIO HOLDINGS INC.....	544985
T. D. & S. CEMENT CONTRACTORS INC.....	836662
T. DAVIS FOODS LIMITED.....	128831
T."A.A.A." HOLDING CORPORATION.....	534340
T.B.G. WAREHOUSING LIMITED.....	636008
T.D. HIBBS & ASSOCIATES INSURANCE BROKERS LIMITED.....	770828

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
T.R.H. BOX CONSULTING SERVICES INC.	632317	TERRY COLLIER PHOTOGRAPHY INC.	392874	THE MUNRO GROUP INC.	436276
T.S. CUSTOM AEROSOLS INC. ...	784232	TEVTRAY INVESTMENTS LIMITED	213056	THE NAIOMI RESIDENCE INC.	704649
T.S.N. PAINTING & DECORATING LTD.	931226	TGT FRANCHISE SERVICES INC.	669994	THE NEW KID ON THE BLOCK FAMILY PRODUCTIONS INC.	744829
TAAMO INVESTMENTS LIMITED	385961	THATS THREE CORP.	649432	THE NIKKO SECURITIES CO. CANADA, LTD.	772045
TACK TOWN INC.	665948	THE ART FORM INC.	825965	THE OAKS RESTAURANT INC.	716141
TACKLA CANADA INC.	851112	THE BAG SOURCE INC.	994229	THE PLAY STOP LTD.	521730
TALBOT TRAIL AUTO SALES INC.	962862	THE BEACON MOTOR HOTEL (JORDAN) LIMITED.	94449	THE POWDER ROOM INC.	633693
TALENT CO-ORDINATORS LIMITED	210281	THE BIRKENHEAD GROUP INC.	806933	THE PRACTICAL AND TRAINED NURSES REGISTRY LIMITED. ...	782628
TAMARACK SERVICES LIMITED	594361	THE BLUE GARDENIA RESTAURANT LTD.	297137	THE PRACTICE MANAGEMENT GROUP INC.	846973
TAMARACK SOUND STUDIO LIMITED	344141	THE BROOKHILL GROUP (CANADA) INC.	707140	THE PRITCHARD ANDREWS COMPANY OF OTTAWA LIMITED	3433
TANCO MANAGEMENT LTD.	893733	THE CAREER PLANNERS GROUP INC.	928512	THE PRUDENTIAL CHATHAM REALTY INC.	531229
TANDEM CENTRAL PROPERTIES INC.	975976	THE CATARAQUI TRUCK STOP INC.	818740	THE RADMASTER LIMITED	881156
TANDEM REALTY ADMINISTRATION INC.	537420	THE CERVINE S.B.D.C. LIMITED	446540	THE RICHARDSON GROUP INC.	682020
TANDEM REALTY INVESTMENT INC.	758806	THE CONSORTIUM GROUP LIMITED	509585	THE RIGHT HOUSE CO. LIMITED	723356
TARGA CAPITAL INC.	813745	THE CONSUMERS CO-OPERATIVE SOCIETY, LIMITED	36140	THE RIGHT STAFF INC.	743062
TARPOS HOLDINGS INCORPORATED.	770508	THE COURTNEY GROUP INCORPORATED	762465	THE SANDWICH LADY LTD.	740782
TARVAN SMALL BUSINESS DEVELOPMENT CORPORATION	934972	THE DIPSTICK CLEANER LTD.	966013	THE SHOOTERS FILM COMPANY INC.	445224
TASHAR MARKETING INC.	584034	THE DOUGLAS MACDONALD DEVELOPMENT CORPORATION.	595786	THE SOX CLINIC INC.	580564
TASTY FOODS CORP.	824177	THE DUNBAR GROUP INCORPORATED	895781	THE SPORTS MINT INC.	986490
TAVI ENERGY & LIGHTING MANAGEMENT INC.	756904	THE ELECTRIC BANANA INC.	927545	THE SQUEEZE CAFE & BILLIARDS INC.	732500
TAYBYRNE DEVELOPMENT CORPORATION	1001116	THE ENDICON GROUP INC.	682532	THE STANFORD GROUP LIMITED	589977
TAYLOR'S DRIVE-IN CLEANERS AND LAUNDERERS LIMITED ..	120957	THE ENGRAM GROUP INC.	434998	THE SURFACE DOCTOR INC.	572061
TAYROCK CAPITAL CORP.	841566	THE FORKLIFT STORE LTD.	762568	THE TELEPHONE ENTERTAINMENT COMPANY LIMITED	971806
TBG INC.	939309	THE GABINET GROUP INC.	487065	THE TIRE AND ROAD HAZARD WARRANTY CORPORATION ...	770261
TCET (CANADA) INC.	689696	THE GENESIS MARKETING ORGANIZATION LIMITED	237249	THE TOWNE APTS. I LTD.	526010
TDF ARTISTS LIMITED.	778260	THE GLASCO GROUP DEVELOPMENT CORPORATION.	413469	THE ULTIMATE MARKET INC.	928054
TDF TYPOGRAPHICS LIMITED ..	405213	THE GREAT CANADIAN HARDWARE STORE LTD.	429658	THE VICTORIA COUNTY RAILWAY COMPANY LIMITED	480305
TECHNE INC.	901864	THE GREAT WALL HOTEL LIMITED	676549	THE VICTORIA TEA COMPANY LIMITED	983698
TECSON CONSTRUCTION & DESIGN CONSULTANTS LTD. ..	466906	THE HARLAND CORPORATION.	299098	THE VINYL CONNECTION LTD.	593756
TECTONIC ENGINEERING CONSTRUCTION LTD.	710006	THE HURLEY PRINTING COMPANY INC.	658272	THE WAINWRIGHT GROUP LIMITED	705389
TECUMSETH INSULATION SERVICES LIMITED	142059	THE IDENTIFICATION PROJECT INC.	940376	THE WAY TO GO (CATALOGUE) INC.	956025
TED PARKES PHOTOGRAPHY INC.	818569	THE IRISH SHOP LTD.	342002	THE WAY TO GO INCORPORATED	386984
TED'S HOT DOGS INC.	716976	THE J. D. MOORE COMPANY LIMITED	2567	THE WINDSHIELD MAGICIAN INC.	697437
TEKLA DEVELOPMENTS LIMITED	271857	THE J. REDMOND ELEVATOR COMPANY LTD.	334604	THEATRICAL INVESTMENTS INC.	768153
TEL-DOME INC.	850376	THE KIDD CORPORATION	838922	THERMO-DYN ENERGY TECHNOLOGIES INC.	795530
TELENOMICS SYSTEMS INC.	872064	THE LINE ASSOCIATION LTD.	754712	THETIS MARKETING GROUP INC.	922309
TELEVISION RENAISSANCE INC.	445984	THE LYONESSE GROUP, INC.	835276	THIRD ESTATE PROPERTIES INC.	674737
TEMAGAMI RIVER MANAGEMENT LTD.	387396	THE MERCANTILE PLAZA CORPORATION.	663236	THIRTEEN RUSSELL STREET LIMITED	284148
TEMPO PLUMBING LTD.	986009	THE MIKY GROUP INCORPORATED	958972	THISON HOLDINGS CORP.	886546
TEMPRACON DEVELOPMENTS INC.	595705	THE MORASSUTTI GROUP INC.	513237		
TENANGO EXPLORATIONS INC.	743646				
TERMAC SALES LTD.	629172				
TERRAWATT ENERGY CORP.	1021980				
TERRELONGE DESIGN INC.	670288				
TERRFLO DEVELOPMENTS LTD.	776938				

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
THOMAS BEREND CONSULTING INC.	984154
THOMAS H. POUPORE ENTERPRISES LIMITED	227974
THOMAS HARRIS ENTERPRISES INC.	210010
THOMAS PENS INC.	622445
THOMPSON DISPOSAL SERVICE LTD.	474197
THORCON SOFTWARE SUPPORT LTD.	718764
THORNBROOK ESTATES LIMITED	611678
THORNMILL & INDUSTRIAL SUPPLY INC.	685529
THORNTON SQUARE INC.	886249
THOROLD SUMMER HOCKEY PROGRAM LTD.	590297
THOUSAND OAKS INC.	830829
TIHANY INVESTMENTS LTD.	468608
TIKVA CONSTRUCTION CO. LIMITED	120596
TILE STAR LTD.	880284
TILEMASTER (1989) INC.	845853
TILLECK MANUFACTURING LIMITED	117654
TILLEY-HAILS FINANCIAL CORPORATION	778313
TIM INFORMATICS LTD.	898601
TIMBERWOOD CONSTRUCTION LIMITED	383422
TIMECRAFT SERVICES COMPANY LTD.	567348
TIMETRAX CORPORATION	771216
TIMEWAY CREDIT LIMITED	202541
TIMMERMANS COMPANY LIMITED	145325
TIMMINS NICKEL INC.	805802
TIMOTHY R. CROWE HOLDINGS LTD.	1071161
TINA LAWRENCE MANAGEMENT INC.	582765
TINO USED CAR SALES LTD.	521168
TIROL CHALET CONSTRUCTION LTD.	759069
TNI CERAMIC SHIELD INC.	343613
TODAY'S TRADING CO. LTD.	779142
TOFT CONTRACTING LIMITED	274482
TOHAN PETROLEUMS INC.	573681
TOM & NEL HOLDINGS LIMITED	492960
TOM BYGNES BUILDERS LIMITED	290956
TOM DAVIS MANAGEMENT LIMITED	380546
TOM TAYLOR MARINE INC.	630077
TONIN FLOOR & WALL COVERING LTD.	419344
TOP DATA SYSTEMS INC.	631981
TOP VISION INC.	935102
TOP-NOTCH EMBROIDERY DESIGNS LTD.	982121
TOPAZ INTERNATIONAL TRADING LIMITED	727438
TOPS HOLDINGS CORP.	1026136
TORGOD INVESTMENTS LTD.	541372
TORGROUPE MANAGEMENT INC.	680904

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
TORMO INTERTRADING LIMITED	964450
TORONTO CONCRETE FLOORS LTD.	738661
TORONTO MORTGAGE CORPORATION	660306
TORTI FOODS LIMITED	979562
TORVALON INC.	596754
TORYSS ASSOCIATES LIMITED	928989
TOSYC INCORPORATED	469245
TOTAL CONCEPT PURCHASING INC.	565916
TOVALDA INTERIOR DECORATING INC.	671524
TRADE MARK LANDSCAPING LTD.	793670
TRADEMEN'S TOOL SUPPLY INC.	839700
TRADERS CENTRE OF NORTH AMERICA INC.	672993
TRADEWAYS INTERNATIONAL LIMITED	569570
TRAM HOLDINGS INC.	746002
TRAN SEWING INC.	952880
TRANS AM VIDEO LTD.	929390
TRANSPORT MANAGEMENT SYSTEMS CONSULTING INC.	631784
TRANSPOTECH CORPORATION LIMITED	352528
TRATIM SHEET METAL INC.	969832
TRAYFARE VIC INC.	477561
TRE MARI INC.	236586
TRE-CHAD INVESTMENTS LIMITED	254913
TREATMENTS INC.	761310
TREE-PLY WOOD PRODUCTS LIMITED	616418
TRENWAY HOLDINGS LTD.	422944
TRESS SALON INCORPORATED	372013
TREVE BOUTIQUE SHOES INC.	589365
TREVOR NICHOLAS CONSTRUCTION CO. LIMITED	214685
TREVV ENTERPRISES INC.	669898
TRI-CARD CONSTRUCTION INC.	688080
TRI-LUX FINE HOMES LTD.	567457
TRI-ROUGE MANAGEMENT LIMITED	351773
TRI-TECH MECHANICAL CONTRACTORS INC.	1114716
TRI-US FINE CARS INC.	965469
TRIBENS REALTY INC.	942318
TRICRANE INC.	669161
TRIDA LIMITED	790056
TRIHILL CONSTRUCTION LIMITED	664228
TRILLIUM FINANCIAL CORP.	873730
TRILLIUM PHOTO SERVICES LTD.	505009
TRILLIUM SPORTS INC.	887604
TRILUC DEVELOPMENTS INC.	760185
TRIMEIDA MEN'S WEAR LTD.	756445
TRIMERIKA INVESTMENTS INC.	760644
TRINITY CLASSIC WOODWORK INC.	981306
TRIOPT HOLDINGS LIMITED	374485

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
TRISH WOOD EDITORIAL SERVICES INC.	979537
TRIZAN DEVELOPMENT CORPORATION	705265
TROPICAL SEAS INVESTMENTS INC.	546698
TROUTLING BAY LEASING LTD.	643473
TRU-CIRCLE INDUSTRIES LIMITED	846889
TRU-DA TRUCKING LIMITED	424196
TRUE CONCEPT INCORPORATED	735284
TRYCE INVESTMENTS LTD.	601166
TUMBRIDGE WELLS CONTRACTING LIMITED	706480
TUNG I INCORPORATED	792256
TURBINE MOTORS LTD.	677548
TUTORCAD INC.	860040
TWIGG HOLDINGS LIMITED	523996
TWIGG YONGE ADELAIDE LIMITED	855712
TWIN G TRADING CORPORATION	978945
TYRIE & ASSOCIATES LTD.	504220
U. BIERI HOLDINGS INC.	396465
U.C.Y.C. SAILING INC.	728518
UMBERTO HOLDINGS LTD.	1022042
UNDERSTANDING WHY ... INC.	780394
UNIDOR CANADA INC.	831796
UNIK KITCHEN DESIGNS LTD.	694328
UNIQUE FORMING LIMITED	154186
UNIQUE FREIGHTLINES INC.	950589
UNIQUE HOOK PRODUCTS INC.	955893
UNIQUE KITCHENS INC.	723816
UNIT PARK CORPORATION	913193
UNIT PARK SYSTEMS INC.	913188
UNITAS FINANCIAL SERVICES INC.	988765
UNITED BUILDING INVESTMENTS NO.5 LIMITED	559325
UNITED FINANCIAL TECHNOLOGY LTD.	1049688
UNITED FUELS (OF OTTAWA) LIMITED	61688
UNIVERSAL DEVELOPMENT CORPORATION LTD.	1078722
UNIVERSAL KNITTING LIMITED	362468
UNIVERSAL LANDSCAPING LTD.	656926
UNIVISION (CANADA) LIMITED	863142
UOLAURA FOOD MARKETS LTD.	384422
UPPER CANADA FOOD SERVICES INC.	776050
URBAN EDEN (ONTARIO) INC.	723793
URBAN SERVICE INC.	829274
URBANCORP WELDRICK INC.	691258
V. J. LAESEN, LIMITED	263334
V. S. T. HOLDING LTD.	381602
V.A.C. HOLDINGS INC.	747220
V.H.N. ULTRALIGHTS INC.	550157
V.I.S. INDUSTRIES LTD.	563704

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
V.M. NORTON TRUCKING LTD.	764104	V-RAN-WEST CONSTRUCTION LTD.	601889	WERNER CONSTRUCTION LTD.	471525
V-TRAC SALES INC.	838306	VROOM INTERNATIONAL LIMITED	392434	WEST EAST LINK ENTERPRISE INC.	926474
VACATION INNS INC.	922376	W & E HOLDINGS LIMITED	395438	WEST OAK HOLDINGS INC.	669769
VADIUM CORPORATION	653108	W. E. BISH LTD.	407150	WEST PARK LANES LTD.	408529
VALE CARPENTRY LTD.	731193	W. E. WALDEN TRANSPORT LTD.	400877	WEST-100 CANADA INC.	653350
VALENTINE DEVELOPMENTS LIMITED	955185	W. FRAMING LIMITED	774768	WESTCOURT MANAGEMENT INC.	992121
VALLETTA & SON CONCRETE BRANTFORD LTD.	314709	W. J. THORN LIMITED	98468	WESTERN CORRAL'S BOOT WORLD CORP.	994577
VALLEY PROPANE (OTTAWA) LIMITED	428905	W. SPAANS & SON GREENHOUSES LIMITED	126747	WESTERN ONTARIO AIR CONDITIONING LIMITED	207604
VAN HILL HOMES LTD.	481633	W.C. RANKIN STABLES INC.	830609	WESTFIELD RESTAURANT & TAVERN INC.	515100
VAN NIEKERK EXCAVATING LIMITED	267197	W.E. BOEKHOUD LIMITED	361774	WESTICA PRODUCTIONS LTD.	673796
VARALLO HOLDINGS LIMITED	726946	W.M.S. SPECIALIZED WELDING & FABRICATION LIMITED	736069	WESTLAKE SQUARE SHOPPING CENTRE LIMITED	728412
VARION INC.	683682	W.R. FELLOWS RESTAURANTS INC.	753224	WESTMORLAND OIL & GAS CORPORATION	720602
VARONE MANAGEMENT CORPORATION	460734	W.S. ELECTRIC LTD.	766630	WESTMOUNT TOWERS II INC.	616598
VATCAM INVESTMENTS INC.	483993	WAGNER MCINTOSH COMPANY LIMITED	119530	WESTON FOUR INVESTMENTS INC.	746177
VC822 SYSTEMS DEVELOPMENT INC.	630756	WAINRIDGE HOLDINGS INC.	433180	WESTON PRODUCE INC.	870542
VECTOR BUSINESS COMMUNICATIONS LIMITED	1071182	WAITRONICS INC.	678801	WESTPHALIA HOLDING CORP.	700504
VEITCH FUELS LIMITED	438401	WAKEHOOD X-RAY CLINIC INC.	623228	WESTRAY MINING CORPORATION	640230
VELERIN PROPERTIES LIMITED	919192	WALDEN MARINE LTD.	979130	WET 'N' GREEN LTD.	829780
VENT CANAVEST INTERNATIONAL LIMITED	863974	WALDHEIM NURSING HOME LIMITED	278606	WHISPERING HILLS FARMS INC.	505276
VENTURE HOLDINGS INC.	670205	WALL DRESSINGS PAINT & WALLPAPER LIMITED	824338	WHITBY AIRWAYS INC.	674389
VENTURE INTERNATIONAL TRADING INC.	538910	WALTER COLES LIMITED	47229	WHITE HORIZON DEVELOPMENTS LTD.	630044
VENTURY'S FURNITURE LTD.	387365	WALTER EMMONS LIMITED	67020	WHITE KNIGHT FINANCIAL INC.	624730
VEREDUS INCORPORATED	288037	WALTER H. CLEGG & ASSOCIATES LIMITED	139895	WHITE STAR COPPER MINES LIMITED	126783
VERNACARE CORPORATION	817124	WALWYN ASSET MANAGEMENT INC.	630214	WHITE STORAGE & RETRIEVAL SYSTEMS, LTD.	521497
VESTIGE ENTERPRISES (1981) LIMITED	499133	WARD CO. (NORTHERN AND EASTERN) LTD.	679562	WHITESTAR INTERNATIONAL TIRE LTD.	547877
VESTRONIX CORPORATION	307569	WARREN WHILLANS ENTERPRISES INC.	314433	WHITTLE COMMUNICATIONS CORPORATION OF CANADA	740005
VH SUB HOLDINGS INC.	966762	WARREN-CAN HOLDINGS CORPORATION	593310	WIACO INC.	250861
VIA CONTI INC.	736580	WASHAGO PHARMACY LTD.	621037	WICO INVESTMENTS LIMITED	420552
VICTORIA PARK GARDENS INC.	821522	WATERLOO REGIONAL PARALEGAL SERVICES INC.	667937	WIL-DAR HEATING SERVICES LIMITED	401741
VICTORIA PHARMACY LIMITED	66668	WATSON & ASSOCIATES INC.	631677	WILKINSON & FREVE LTD.	114445
VICTORY DRILLING & BLASTING LTD.	1073657	WAVERLEY CONSTRUCTION LTD.	626718	WILLIAM BEVERLY LTD.	741270
VIENI CONSTRUCTION LIMITED	274454	WEB & CORE TECHNOLOGIES INC.	821585	WILLIAM D. HULME HOLDINGS LIMITED	496062
VIGILANT BUSINESS SOFTWARE INC.	716630	WEB-TIP INC.	751568	WILLIAM J. PLAXTON LIMITED	287042
VILLAGE PARC ON THE POND LIMITED	820289	WEBBER & ASSOCIATES INSURANCE AGENCY LIMITED	754694	WILLIAM W. ALLEN SALES INC.	875562
VILLAGE SHOPPING PLAZA (WATERDOWN) LIMITED	138579	WEBER'S ONE STOP INC.	416357	WILLMARC PROPERTIES LIMITED	661545
VILLAGE SQUARE DEVELOPMENT CORPORATION	711024	WEBWARE INC.	548644	WILLS EQUIPMENT INC.	738284
VIM BURLINGTON DEVELOPMENT CORP.	827756	WEBWOOD INVESTMENTS LIMITED	207864	WILLS WOOD PRODUCTS & TECHNOLOGIES INC.	903709
VINKO MOTORS INC.	718534	WELDON J. WILSON (1988) LTD.	308130	WILMART LIMITED	238484
VINTON ENTERPRISES INC.	388165	WELLINGTON ENTERPRISES LIMITED	526861	WILRENE LIMITED	369545
VIRGINIA-FRANCES HOLDINGS INC.	499378	WELLINGTON FISH & CHIPS (1995) LIMITED	1086422	WILTON-NARAN LIMITED	453445
VITECH INTERNATIONAL, INC.	913388	WELLSTON INVESTMENTS LIMITED	563881	WIMBERLEY RESOURCES LTD.	67160
VITREX GLAZING SYSTEMS INC.	1010776	WELLWORTH MANAGEMENT SERVICES INC.	952546	WIN HING TRADING INC.	585049
VITTI CONSTRUCTION LTD.	306632	WELSH-SAUVE COPPER GOLD MINES LIMITED	56329	WINCHESTER CONSTRUCTION INC.	787108
		WENDO MANAGEMENT LIMITED	287037	WINDOW ROLL SHUTTERS COMPANY INC.	458128
				WINDSOR HELICOPTERS LTD.	759721

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
WINDSOR HOME ENTERTAINMENT PRODUCTS LTD.	663497	YORK-GLEBE DEVELOPMENTS INC.	741129	1073665 ONTARIO LTD.	1073665
WINDSOR HOUSE OF CARS INC.	958505	YORK-HANNOVER (ST. GEORGE'S) CANADA LTD.	893906	1073677 ONTARIO INC.	1073677
WINDSOR TRI DONT MANAGEMENT INC.	578200	YOUR NAME ON A CLOUD INC.	545772	1073694 ONTARIO INC.	1073694
WINDWAR HOLDINGS INC.	814214	YOUVILLE HERITAGE INC.	709274	1074110 ONTARIO LTD.	1074110
WINELLA INVESTMENTS INC.	623888	YOYOS LIMITED.	541346	1083889 ONTARIO LIMITED.	1083889
WINFIELD CONSTRUCTION LIMITED.	507772	YPG GAGES INC.	615644	1084238 ONTARIO INC.	1084238
WING LUEN TRADING INC.	912060	Z BROTHERS HOLDING CO. LIMITED.	498886	1084701 ONTARIO INC.	1084701
WINGFIELD RACQUETS CLUB LIMITED.	491229	Z&Z ROOFING INC.	768541	1085320 ONTARIO LIMITED.	1085320
WINKLE CANADA INC.	660273	ZAB IMPORTING AND EXPORTING LIMITED.	446248	115594 ONTARIO LIMITED.	115594
WINNERS INVESTMENT CIRCLE INC.	722524	ZAKARIAN JEWELLERY INC.	673852	121 BAKER STREET INC.	931461
WINNING EDGE TEAM SPORTS INC.	613085	ZAKS WEAR-HOUSE LTD.	479341	1333 BLOOR STREET HOLDINGS LIMITED.	736530
WINTEC EMC ENERGY MANAGEMENT CORPORATION.	848232	ZARIM INVESTMENTS LTD.	721336	133496 ONTARIO LIMITED.	133496
WM. CONSELL PRODUCTS LIMITED.	132893	ZARLENGA BROS. LTD.	435405	140 PARK AVENUE (CHATHAM) INC.	870782
WONDERLAND GREENHOUSES (GRIMSBY) LTD.	735622	ZEBRIN INDUSTRIES LTD.	680126	149 BARTLEY DRIVE LIMITED.	694553
WOODBINE DRIVING RANGE LIMITED.	884085	ZEKOM ELECTRONICS CORP.	905666	2001 ENVIRONMENT & RESOURCES CONSULTING LTD.	316926
WOODBINE/MARKHAM BUSINESS CENTRE INC.	718345	ZEPCOM COMMUNICATIONS INC.	581241	2001 FUTON INC.	588606
WOODBURY HEATH ESTATES INC.	614134	ZINGA'S HOLDING LTD.	794861	219802 ONTARIO LIMITED.	219802
WOODGOLD CONTRACTING INC.	944201	ZIV INSTITUTE OF HYPNOTISM INC.	781429	220 EGLINTON EAST LTD.	889996
WOODLAWN WEST HOLDINGS INC.	723110	ZOLAR ENTERTAINMENT CORP.	645700	224262 ONTARIO LIMITED.	224262
WOODSTOCK HYDRAULIC POWER LTD.	533925	ZOLTECH A COMPUTER SYSTEMS CORPORATION.	690529	240310 ONTARIO LTD.	240310
WOODSUMMIT INVESTMENTS LTD.	637044	ZURICH LAND HOLDINGS CORPORATION.	734325	248385 ONTARIO LIMITED.	248385
WOOLRICH ESTATES INC.	703032	1004102 ONTARIO INC.	1004102	249297 INVESTMENTS LIMITED.	249297
WORLD ELECTRIC COMPANY LIMITED.	310378	1005661 ONTARIO INC.	1005661	2551 LAKESHORE LTD.	889997
WORLDSAT PRODUCTIONS INC.	934146	1007254 ONTARIO LIMITED.	1007254	256556 ONTARIO INC.	256556
WOZNY TRAFFIC SERVICES INC.	743949	1008348 ONTARIO INC.	1008348	26 LIVINGSTON ROAD HOLDINGS LTD.	600180
WREN SPECIALTIES SALES INCORPORATED.	528886	1008501 ONTARIO INC.	1008501	263464 INVESTMENTS LIMITED.	263464
WYATT FAMILY VARIETY LTD.	427538	1010541 ONTARIO INC.	1010541	27 CARDIGAN INC.	592994
WYATT GROUP INCORPORATED.	942002	1012674 ONTARIO LTD.	1012674	276933 ONTARIO LIMITED.	276933
WYBRO (WINDSOR) CREDIT UNION LIMITED.	149773	1013413 ONTARIO LTD.	1013413	278960 ONTARIO LTD.	278960
WYNFORD REALTY INC.	724757	1013729 ONTARIO LIMITED.	1013729	28TH STREET PHOTO CORP.	881098
XAP IMAGING CORPORATION.	927148	1014328 ONTARIO INC.	1014328	283802 ONTARIO INC.	283802
XTRA-SOFT COMPUTER INC.	531990	1015229 ONTARIO INC.	1015229	285712 ONTARIO LIMITED.	285712
Y. EREZ ARCHITECT INC.	732738	1018838 ONTARIO LIMITED.	1018838	288312 ONTARIO LIMITED.	288312
YEOMEN TOWING LTD.	397086	1019474 ONTARIO INC.	1019474	296836 ONTARIO LIMITED.	296836
YONGE NORTH DEVELOPMENT CORPORATION.	788134	1019857 ONTARIO LIMITED.	1019857	3-C GENERAL CONSTRUCTION LTD.	561525
YONGE-RANLEIGH INVESTMENTS LIMITED.	74612	1021109 ONTARIO LIMITED.	1021109	30 HOLLY RENTALS LIMITED.	752810
YORK BELTING LIMITED.	375462	102454 ONTARIO LIMITED.	102454	302244 ONTARIO LTD.	302244
YORK PROPERTY APPRAISERS LIMITED.	241704	1024604 ONTARIO INC.	1024604	302840 ONTARIO INC.	302840
YORK ROSE INVESTMENTS LTD.	750980	1025202 ONTARIO LIMITED.	1025202	334810 ONTARIO LIMITED.	334810
		1025405 ONTARIO LTD.	1025405	340036 ONTARIO LIMITED.	340036
		1025558 ONTARIO LIMITED.	1025558	342100 ONTARIO LIMITED.	342100
		1029384 ONTARIO LIMITED.	1029384	345370 ONTARIO INC.	345370
		1029641 ONTARIO INC.	1029641	348782 ONTARIO LIMITED.	348782
		1029684 ONTARIO INC.	1029684	349538 ONTARIO LIMITED.	349538
		1029718 ONTARIO INC.	1029718	351306 ONTARIO LTD.	351306
		1029954 ONTARIO INC.	1029954	352042 ONTARIO LIMITED.	352042
		1030265 ONTARIO INC.	1030265	353573 ONTARIO LIMITED.	353573
		1031249 ONTARIO LIMITED.	1031249	357745 ONTARIO LIMITED.	357745
		1032638 ONTARIO INC.	1032638	360741 ONTARIO LIMITED.	360741
		1034493 ONTARIO INC.	1034493	363033 ONTARIO LIMITED.	363033
		1034708 ONTARIO LIMITED.	1034708	363080 ONTARIO LIMITED.	363080
		1039653 ONTARIO LTD.	1039653	369028 ONTARIO LIMITED.	369028
		1041222 ONTARIO LTD.	1041222	371957 ONTARIO LIMITED.	371957
		1047221 ONTARIO LIMITED.	1047221	373094 ONTARIO LIMITED.	373094
		1071152 ONTARIO LTD.	1071152	374464 ONTARIO LIMITED.	374464
		1071160 ONTARIO LIMITED.	1071160	376140 ONTARIO INC.	376140
		1071165 ONTARIO INC.	1071165	377830 ONTARIO LIMITED.	377830
		1071166 ONTARIO LIMITED.	1071166	378173 ONTARIO LTD.	378173
		1071173 ONTARIO INC.	1071173	381428 ONTARIO LTD.	381428
		1071200 ONTARIO INC.	1071200	382850 ONTARIO LIMITED.	382850
				384626 ONTARIO LIMITED.	384626
				386050 ONTARIO LIMITED.	386050
				387022 ONTARIO LIMITED.	387022

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
387853 ONTARIO LIMITED	387853	470516 ONTARIO LIMITED	470516	513334 ONTARIO LTD.....	513334
388733 ONTARIO INC.....	388733	470570 ONTARIO LIMITED	470570	515622 ONTARIO INC.....	515622
388821 ONTARIO LTD.	388821	471276 ONTARIO INC.	471276	515778 ONTARIO LIMITED.....	515778
389370 ONTARIO LIMITED	389370	471448 ONTARIO INC.	471448	517021 ONTARIO LIMITED.....	517021
390 HANLAN ROAD LIMITED....	728413	472198 ONTARIO LIMITED	472198	517236 ONTARIO LIMITED.....	517236
394350 ONTARIO INC.....	394350	472874 ONTARIO INC.	472874	518620 ONTARIO LIMITED.....	518620
396250 ONTARIO LIMITED	396250	473556 ONTARIO LTD.	473556	518621 ONTARIO LIMITED.....	518621
398733 ONTARIO LIMITED	398733	474073 ONTARIO LIMITED	474073	518622 ONTARIO LIMITED.....	518622
398734 ONTARIO LIMITED	398734	474629 ONTARIO INC.	474629	518624 ONTARIO LIMITED.....	518624
400932 ONTARIO LIMITED	400932	478141 ONTARIO LIMITED	478141	518625 ONTARIO LIMITED.....	518625
401746 ONTARIO LIMITED	401746	478893 ONTARIO INC.	478893	518626 ONTARIO LIMITED.....	518626
403050 ONTARIO LIMITED	403050	479258 ONTARIO LIMITED	479258	519317 ONTARIO LIMITED.....	519317
403240 ONTARIO INC.....	403240	479557 ONTARIO INC.	479557	519494 ONTARIO LIMITED.....	519494
403453 ONTARIO LIMITED	403453	480468 ONTARIO INC.	480468	519581 ONTARIO LIMITED.....	519581
405590 ONTARIO LIMITED	405590	480500 ONTARIO LIMITED	480500	519618 ONTARIO INC.	519618
406745 ONTARIO LIMITED	406745	480840 ONTARIO LIMITED	480840	520180 ONTARIO LIMITED.....	520180
406780 ONTARIO LIMITED	406780	481648 ONTARIO LIMITED	481648	520444 ONTARIO LIMITED.....	520444
408568 ONTARIO LIMITED	408568	482986 ONTARIO INC.	482986	521646 ONTARIO INC.	521646
409348 ONTARIO LIMITED	409348	483790 ONTARIO LTD.	483790	525 RICHMOND STREET LIMITED	696376
412178 ONTARIO LIMITED	412178	483792 ONTARIO LTD.	483792	526020 ONTARIO INC.	526020
412205 ONTARIO LIMITED	412205	483825 ONTARIO LIMITED	483825	526021 ONTARIO INC.	526021
414174 ONTARIO LIMITED	414174	485096 ONTARIO LIMITED	485096	526022 ONTARIO INC.	526022
415548 ONTARIO LIMITED	415548	486040 ONTARIO LIMITED	486040	526024 ONTARIO INC.	526024
416818 ONTARIO LIMITED	416818	486973 ONTARIO LIMITED	486973	526154 ONTARIO INC.	526154
416861 ONTARIO LIMITED	416861	488269 ONTARIO LIMITED	488269	526462 ONTARIO INC.	526462
418048 ONTARIO LTD.	418048	490805 ONTARIO LIMITED	490805	527110 ONTARIO LTD.....	527110
418884 ONTARIO INC.....	418884	493060 ONTARIO INC.	493060	527266 ONTARIO LIMITED.....	527266
419350 ONTARIO LIMITED	419350	49450 ONTARIO LIMITED	49450	527486 ONTARIO LIMITED.....	527486
422818 ONTARIO LIMITED	422818	494664 ONTARIO LIMITED	494664	527489 ONTARIO LIMITED.....	527489
423072 ONTARIO LIMITED	423072	494665 ONTARIO LIMITED	494665	527786 ONTARIO LIMITED.....	527786
423428 ONTARIO LIMITED	423428	494669 ONTARIO LIMITED	494669	528046 ONTARIO LIMITED.....	528046
425112 ONTARIO INC.....	425112	494670 ONTARIO LIMITED	494670	52989 ONTARIO INC.	52989
427129 ONTARIO LTD.	427129	494673 ONTARIO LIMITED	494673	530056 ONTARIO LIMITED.....	530056
427146 ONTARIO INC.....	427146	494984 ONTARIO LIMITED	494984	530540 ONTARIO LIMITED.....	530540
428936 ONTARIO INC.....	428936	496296 ONTARIO LTD.	496296	531964 ONTARIO LIMITED.....	531964
4312 VILLAGE CENTRE COURT		496594 ONTARIO LIMITED	496594	532102 ONTARIO LIMITED.....	532102
INVESTMENTS LTD.	746390	499445 ONTARIO LIMITED	499445	532641 ONTARIO LIMITED.....	532641
432930 ONTARIO INC.....	432930	499812 ONTARIO LIMITED	499812	532941 ONTARIO LIMITED.....	532941
433584 ONTARIO LIMITED	433584	499813 ONTARIO LIMITED	499813	533054 ONTARIO LIMITED.....	533054
433586 ONTARIO LIMITED	433586	499814 ONTARIO LIMITED	499814	535596 ONTARIO LIMITED.....	535596
435713 ONTARIO INC.....	435713	499857 ONTARIO LIMITED	499857	535865 ONTARIO LTD.....	535865
435737 ONTARIO LIMITED	435737	499858 ONTARIO LIMITED	499858	536193 ONTARIO LIMITED.....	536193
437800 ONTARIO INC.....	437800	499860 ONTARIO LIMITED	499860	537530 ONTARIO LIMITED.....	537530
1440896 ONTARIO LIMITED	440896	499864 ONTARIO LIMITED	499864	537990 ONTARIO LIMITED.....	537990
442545 ONTARIO LIMITED	442545	499865 ONTARIO LIMITED	499865	538164 ONTARIO INC.	538164
443156 ONTARIO INC.....	443156	500149 ONTARIO LIMITED	500149	540889 ONTARIO LIMITED.....	540889
445166 ONTARIO INC.....	445166	500313 ONTARIO LTD.	500313	542460 ONTARIO LIMITED.....	542460
445312 ONTARIO LIMITED	445312	500584 ONTARIO LIMITED	500584	542512 ONTARIO LIMITED.....	542512
447376 ONTARIO LTD.	447376	501044 ONTARIO LTD.	501044	543484 ONTARIO INC.	543484
447798 ONTARIO LIMITED	447798	503013 ONTARIO LIMITED	503013	544362 ONTARIO LIMITED.....	544362
448038 ONTARIO LIMITED	448038	503728 ONTARIO INC.	503728	544521 ONTARIO LIMITED.....	544521
448722 ONTARIO INC.....	448722	503785 ONTARIO LIMITED	503785	546084 ONTARIO LIMITED	546084
449136 ONTARIO INC.....	449136	503820 ONTARIO INC.	503820	546282 ONTARIO LIMITED.....	546282
449556 ONTARIO LIMITED	449556	504238 ONTARIO INC.	504238	546861 ONTARIO LTD.....	546861
450462 ONTARIO LIMITED	450462	504470 ONTARIO LIMITED	504470	547744 ONTARIO LIMITED.....	547744
451473 ONTARIO LIMITED	451473	505369 ONTARIO LIMITED	505369	548144 ONTARIO INC.	548144
452390 ONTARIO LIMITED	452390	507654 ONTARIO INC.	507654	548397 ONTARIO LTD.....	548397
456460 ONTARIO LIMITED	456460	507748 ONTARIO LIMITED	507748	548409 ONTARIO INC.	548409
460617 ONTARIO LTD.	460617	507981 ONTARIO LIMITED	507981	548656 ONTARIO INC.	548656
461520 ONTARIO LIMITED	461520	508656 ONTARIO LIMITED	508656	548797 ONTARIO LTD.....	548797
462444 ONTARIO INC.....	462444	508769 ONTARIO LIMITED	508769	548888 ONTARIO INC.	548888
462540 ONTARIO INC.....	462540	508794 ONTARIO INC.	508794	550100 ONTARIO LIMITED.....	550100
464389 ONTARIO LIMITED	464389	509310 ONTARIO INC.	509310	550822 ONTARIO LIMITED.....	550822
464860 ONTARIO LIMITED	464860	509461 ONTARIO LIMITED	509461	552020 ONTARIO INC.	552020
465369 ONTARIO LIMITED	465369	509913 ONTARIO LTD.	509913	552082 ONTARIO LTD.....	552082
466738 ONTARIO LTD.	466738	510524 ONTARIO LIMITED	510524	553024 ONTARIO LIMITED.....	553024
466772 ONTARIO LIMITED	466772	510701 ONTARIO LIMITED	510701	553790 ONTARIO LTD.....	553790
467966 ONTARIO LIMITED	467966	511710 ONTARIO INC.	511710	554846 ONTARIO LIMITED.....	554846
468041 ONTARIO LIMITED	468041	512729 ONTARIO LIMITED	512729	554889 ONTARIO INC.	554889
469188 ONTARIO LIMITED	469188	512808 ONTARIO INC.	512808	554985 ONTARIO INC.	554985
469550 ONTARIO LTD.	469550	512898 ONTARIO INC.....	512898	555025 ONTARIO LIMITED.....	555025

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
555416 ONTARIO INC.....	555416
555420 ONTARIO LTD.....	555420
555542 ONTARIO LTD.....	555542
555614 ONTARIO CORP.....	555614
555970 ONTARIO LIMITED.....	555970
556034 ONTARIO LTD.....	556034
556128 ONTARIO INC.....	556128
556392 ONTARIO LIMITED.....	556392
556426 ONTARIO LIMITED.....	556426
556544 ONTARIO INC.....	556544
556654 ONTARIO LIMITED.....	556654
558293 ONTARIO LIMITED.....	558293
558352 ONTARIO LIMITED.....	558352
558424 ONTARIO LIMITED.....	558424
558456 ONTARIO LTD.....	558456
558622 ONTARIO LIMITED.....	558622
558641 ONTARIO INC.....	558641
558702 ONTARIO LTD.....	558702
561008 ONTARIO LIMITED.....	561008
561806 ONTARIO INC.....	561806
562044 ONTARIO LTD.....	562044
563144 ONTARIO LTD.....	563144
563725 ONTARIO INC.....	563725
564353 ONTARIO INC.....	564353
564714 ONTARIO LIMITED.....	564714
564741 ONTARIO LTD.....	564741
566424 ONTARIO LIMITED.....	566424
567245 ONTARIO INC.....	567245
568349 ONTARIO LIMITED.....	568349
568724 ONTARIO LIMITED.....	568724
571252 ONTARIO LTD.....	571252
571661 ONTARIO LIMITED.....	571661
571793 ONTARIO INC.....	571793
572444 ONTARIO INC.....	572444
572953 ONTARIO INC.....	572953
574128 ONTARIO INC.....	574128
574425 ONTARIO LIMITED.....	574425
574852 ONTARIO LIMITED.....	574852
574914 ONTARIO LIMITED.....	574914
574997 ONTARIO INC.....	574997
575932 ONTARIO INC.....	575932
577066 ONTARIO LIMITED.....	577066
577100 ONTARIO CORPORATION.....	577100
577374 ONTARIO LTD.....	577374
577758 ONTARIO INC.....	577758
578285 ONTARIO LTD.....	578285
578509 ONTARIO LTD.....	578509
578977 ONTARIO LIMITED.....	578977
579289 ONTARIO LIMITED.....	579289
579692 ONTARIO LIMITED.....	579692
579917 ONTARIO LIMITED.....	579917
580004 ONTARIO INC.....	580004
580366 ONTARIO LTD.....	580366
580432 ONTARIO INC.....	580432
581354 ONTARIO INC.....	581354
582622 ONTARIO INC.....	582622
583132 ONTARIO LIMITED.....	583132
583141 ONTARIO LTD.....	583141
583533 ONTARIO LIMITED.....	583533
584321 ONTARIO LIMITED.....	584321
584636 ONTARIO LIMITED.....	584636
584678 ONTARIO LIMITED.....	584678
585832 ONTARIO LTD.....	585832
586809 ONTARIO INC.....	586809
587954 ONTARIO INC.....	587954
588105 ONTARIO LIMITED.....	588105
588336 ONTARIO LIMITED.....	588336
588884 ONTARIO INC.....	588884
589133 ONTARIO INC.....	589133
589410 ONTARIO LIMITED.....	589410
589848 ONTARIO LIMITED.....	589848

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
589913 ONTARIO INC.....	589913
589921 ONTARIO LTD.....	589921
589965 ONTARIO INC.....	589965
590128 ONTARIO INC.....	590128
590318 ONTARIO INC.....	590318
590541 ONTARIO INC.....	590541
590570 ONTARIO INC.....	590570
590872 ONTARIO LIMITED.....	590872
590973 ONTARIO INC.....	590973
591057 ONTARIO INC.....	591057
591397 ONTARIO LTD.....	591397
591620 ONTARIO LIMITED.....	591620
592014 ONTARIO LIMITED.....	592014
592056 ONTARIO LIMITED.....	592056
592426 ONTARIO INC.....	592426
593288 ONTARIO LIMITED.....	593288
593394 ONTARIO LIMITED.....	593394
593816 ONTARIO INC.....	593816
594480 ONTARIO LTD.....	594480
594730 ONTARIO LTD.....	594730
594873 ONTARIO INC.....	594873
595834 ONTARIO LIMITED.....	595834
597428 ONTARIO LIMITED.....	597428
597634 ONTARIO LTD.....	597634
598225 ONTARIO LIMITED.....	598225
598920 ONTARIO INC.....	598920
599356 ONTARIO LIMITED.....	599356
6 AND 5 LTD.....	775726
600 TALBOT STREET LONDON LIMITED.....	418584
601626 ONTARIO INC.....	601626
603552 ONTARIO LTD.....	603552
603809 ONTARIO INC.....	603809
605512 ONTARIO LIMITED.....	605512
605737 ONTARIO LIMITED.....	605737
607306 ONTARIO LIMITED.....	607306
607533 ONTARIO LIMITED.....	607533
607722 ONTARIO LIMITED.....	607722
608241 ONTARIO LTD.....	608241
608425 ONTARIO LIMITED.....	608425
608488 ONTARIO LTD.....	608488
608714 ONTARIO LTD.....	608714
608729 ONTARIO LIMITED.....	608729
609394 ONTARIO LIMITED.....	609394
609937 ONTARIO LIMITED.....	609937
610734 ONTARIO INC.....	610734
611260 ONTARIO LTD.....	611260
611486 ONTARIO LIMITED.....	611486
612044 ONTARIO LIMITED.....	612044
612238 ONTARIO LIMITED.....	612238
612648 ONTARIO LIMITED.....	612648
613370 ONTARIO INC.....	613370
614518 ONTARIO INC.....	614518
615717 ONTARIO LIMITED.....	615717
615965 ONTARIO INC.....	615965
616600 ONTARIO LIMITED.....	616600
617232 ONTARIO LIMITED.....	617232
617308 ONTARIO INC.....	617308
617410 ONTARIO INC.....	617410
617613 ONTARIO LTD.....	617613
617758 ONTARIO LIMITED.....	617758
617784 ONTARIO LIMITED.....	617784
617984 ONTARIO LIMITED.....	617984
619258 ONTARIO LIMITED.....	619258
619506 ONTARIO INC.....	619506
619673 ONTARIO LIMITED.....	619673
619797 ONTARIO INC.....	619797
619857 ONTARIO LTD.....	619857
620254 ONTARIO LIMITED.....	620254
620314 ONTARIO LTD.....	620314
620382 ONTARIO LIMITED.....	620382

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
621064 ONTARIO LTD.....	621064
621837 ONTARIO INC.....	621837
622069 ONTARIO INC.....	622069
622438 ONTARIO LTD.....	622438
622518 ONTARIO INC.....	622518
622630 ONTARIO INC.....	622630
622634 ONTARIO INC.....	622634
623089 ONTARIO LIMITED.....	623089
623229 ONTARIO INC.....	623229
623252 ONTARIO INC.....	623252
623585 ONTARIO INC.....	623585
624170 ONTARIO LIMITED.....	624170
624606 ONTARIO LTD.....	624606
624894 ONTARIO LIMITED.....	624894
625058 ONTARIO LIMITED.....	625058
625141 ONTARIO LIMITED.....	625141
625152 ONTARIO INC.....	625152
625201 ONTARIO LIMITED.....	625201
625668 ONTARIO LIMITED.....	625668
626170 ONTARIO LIMITED.....	626170
626668 ONTARIO INC.....	626668
627208 ONTARIO INC.....	627208
627350 ONTARIO LTD.....	627350
627640 ONTARIO LIMITED.....	627640
627702 ONTARIO LIMITED.....	627702
627764 ONTARIO INC.....	627764
627808 ONTARIO INC.....	627808
627822 ONTARIO LIMITED.....	627822
628793 ONTARIO INC.....	628793
628833 ONTARIO INC.....	628833
628993 ONTARIO INC.....	628993
629221 ONTARIO LIMITED.....	629221
629246 ONTARIO LIMITED.....	629246
629694 ONTARIO LIMITED.....	629694
629901 ONTARIO LIMITED.....	629901
629918 ONTARIO LIMITED.....	629918
630450 ONTARIO INC.....	630450
630646 ONTARIO LTD.....	630646
630662 ONTARIO LIMITED.....	630662
630721 ONTARIO LIMITED.....	630721
630741 ONTARIO LTD.....	630741
631536 ONTARIO LIMITED.....	631536
631921 ONTARIO LIMITED.....	631921
632128 ONTARIO LIMITED.....	632128
632285 ONTARIO LTD.....	632285
632652 ONTARIO LTD.....	632652
633545 ONTARIO INC.....	633545
634700 ONTARIO INC.....	634700
638428 ONTARIO LIMITED.....	638428
639181 ONTARIO INC.....	639181
639557 ONTARIO LIMITED.....	639557
641170 ONTARIO LTD.....	641170
641990 ONTARIO INC.....	641990
642378 ONTARIO INC.....	642378
642648 ONTARIO INC.....	642648
643105 ONTARIO CORPORATION.....	643105
643966 ONTARIO INC.....	643966
644240 ONTARIO INC.....	644240
644769 ONTARIO LIMITED.....	644769
644945 ONTARIO INC.....	644945
644994 ONTARIO INC.....	644994
645461 ONTARIO LIMITED.....	645461
647500 ONTARIO INC.....	647500
647816 ONTARIO LTD.....	647816
648038 ONTARIO LIMITED.....	648038
648520 ONTARIO INC.....	648520
648577 ONTARIO INC.....	648577
648666 ONTARIO INC.....	648666
648862 ONTARIO LTD.....	648862
649393 ONTARIO INC.....	649393
649405 ONTARIO LIMITED.....	649405

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
649668 ONTARIO INC.....	649668	670232 ONTARIO LTD.....	670232	695532 ONTARIO LIMITED.....	695532
651584 ONTARIO INC.....	651584	670408 ONTARIO LIMITED.....	670408	695705 ONTARIO LTD.....	695705
652652 ONTARIO INC.....	652652	671128 ONTARIO LIMITED.....	671128	696020 ONTARIO LIMITED.....	696020
652832 ONTARIO INC.....	652832	671324 ONTARIO LIMITED.....	671324	696098 ONTARIO LIMITED.....	696098
652841 ONTARIO LIMITED.....	652841	671469 ONTARIO LIMITED.....	671469	696108 ONTARIO LIMITED.....	696108
653014 ONTARIO LIMITED.....	653014	671541 ONTARIO LIMITED.....	671541	696122 ONTARIO LIMITED.....	696122
653154 ONTARIO LIMITED.....	653154	671633 ONTARIO LIMITED.....	671633	696401 ONTARIO LIMITED.....	696401
653829 ONTARIO LIMITED.....	653829	671636 ONTARIO INC.....	671636	696404 ONTARIO LIMITED.....	696404
653928 ONTARIO LIMITED.....	653928	671933 ONTARIO INC.....	671933	696405 ONTARIO LIMITED.....	696405
653962 ONTARIO LTD.....	653962	671994 ONTARIO INC.....	671994	697242 ONTARIO LIMITED.....	697242
654422 ONTARIO INC.....	654422	672013 ONTARIO LIMITED.....	672013	697896 ONTARIO LTD.....	697896
654601 ONTARIO LTD.....	654601	672081 ONTARIO LIMITED.....	672081	697948 ONTARIO INC.....	697948
654700 ONTARIO INC.....	654700	672258 ONTARIO INC.....	672258	698042 ONTARIO LIMITED.....	698042
654714 ONTARIO LIMITED.....	654714	672334 ONTARIO INC.....	672334	698372 ONTARIO LIMITED.....	698372
655117 ONTARIO LTD.....	655117	672518 ONTARIO LIMITED.....	672518	698609 ONTARIO INC.....	698609
655201 ONTARIO LIMITED.....	655201	672972 ONTARIO INC.....	672972	698958 ONTARIO LTD.....	698958
655238 ONTARIO INC.....	655238	673057 ONTARIO INC.....	673057	699228 ONTARIO INC.....	699228
655720 ONTARIO LIMITED.....	655720	673238 ONTARIO LIMITED.....	673238	699345 ONTARIO INC.....	699345
655873 ONTARIO LIMITED.....	655873	673728 ONTARIO LTD.....	673728	699424 ONTARIO LIMITED.....	699424
655910 ONTARIO LIMITED.....	655910	673929 ONTARIO LIMITED.....	673929	699868 ONTARIO LIMITED.....	699868
655969 ONTARIO LIMITED.....	655969	674182 ONTARIO INC.....	674182	699961 ONTARIO INC.....	699961
656934 ONTARIO LTD.....	656934	674265 ONTARIO INC.....	674265	700129 ONTARIO LIMITED.....	700129
657038 ONTARIO LIMITED.....	657038	674338 ONTARIO LIMITED.....	674338	700180 ONTARIO LTD.....	700180
657117 ONTARIO LIMITED.....	657117	674404 ONTARIO LIMITED.....	674404	701062 ONTARIO INC.....	701062
657296 ONTARIO LIMITED.....	657296	674420 ONTARIO INC.....	674420	702077 ONTARIO LIMITED.....	702077
657484 ONTARIO LIMITED.....	657484	674468 ONTARIO LIMITED.....	674468	703418 ONTARIO LIMITED.....	703418
658549 ONTARIO INC.....	658549	674498 ONTARIO LIMITED.....	674498	703453 ONTARIO LIMITED.....	703453
658576 ONTARIO LIMITED.....	658576	674842 ONTARIO INC.....	674842	703546 ONTARIO INC.....	703546
658877 ONTARIO INC.....	658877	674957 ONTARIO LIMITED.....	674957	703578 ONTARIO LIMITED.....	703578
658905 ONTARIO INC.....	658905	675266 ONTARIO LIMITED.....	675266	703633 ONTARIO LTD.....	703633
659513 ONTARIO INC.....	659513	675517 ONTARIO INC.....	675517	703780 ONTARIO INC.....	703780
659646 ONTARIO LIMITED.....	659646	676086 ONTARIO LIMITED.....	676086	704156 ONTARIO LIMITED.....	704156
660465 ONTARIO LIMITED.....	660465	676385 ONTARIO LIMITED.....	676385	704360 ONTARIO INC.....	704360
660477 ONTARIO INC.....	660477	676494 ONTARIO LTD.....	676494	704825 ONTARIO LTD.....	704825
661196 ONTARIO LTD.....	661196	678222 ONTARIO LIMITED.....	678222	704932 ONTARIO LTD.....	704932
661205 ONTARIO INC.....	661205	678261 ONTARIO LIMITED.....	678261	704998 ONTARIO INC.....	704998
661240 ONTARIO LIMITED.....	661240	678578 ONTARIO LIMITED.....	678578	705088 ONTARIO INC.....	705088
661544 ONTARIO LIMITED.....	661544	679093 ONTARIO LIMITED.....	679093	705102 ONTARIO INC.....	705102
661881 ONTARIO LIMITED.....	661881	679142 ONTARIO INC.....	679142	705477 ONTARIO INC.....	705477
662636 ONTARIO INC.....	662636	679493 ONTARIO LIMITED.....	679493	705546 ONTARIO LIMITED.....	705546
663676 ONTARIO LIMITED.....	663676	679958 ONTARIO INC.....	679958	705928 ONTARIO INC.....	705928
663714 ONTARIO LIMITED.....	663714	680457 ONTARIO INC.....	680457	706106 ONTARIO LIMITED.....	706106
664361 ONTARIO LIMITED.....	664361	680832 ONTARIO INC.....	680832	706166 ONTARIO INC.....	706166
664537 ONTARIO INC.....	664537	681452 ONTARIO INC.....	681452	706253 ONTARIO LIMITED.....	706253
665334 ONTARIO INC.....	665334	682046 ONTARIO LIMITED.....	682046	706432 ONTARIO INC.....	706432
666062 ONTARIO LIMITED.....	666062	682312 ONTARIO LIMITED.....	682312	706484 ONTARIO LIMITED.....	706484
666064 ONTARIO LIMITED.....	666064	682837 ONTARIO INC.....	682837	706792 ONTARIO LIMITED.....	706792
666065 ONTARIO LIMITED.....	666065	682840 ONTARIO LIMITED.....	682840	708064 ONTARIO INC.....	708064
666066 ONTARIO LIMITED.....	666066	682924 ONTARIO LIMITED.....	682924	708216 ONTARIO INC.....	708216
666068 ONTARIO LIMITED.....	666068	683030 ONTARIO INC.....	683030	708260 ONTARIO LIMITED.....	708260
666069 ONTARIO LIMITED.....	666069	683420 ONTARIO LIMITED.....	683420	708590 ONTARIO LIMITED.....	708590
666070 ONTARIO LIMITED.....	666070	684917 ONTARIO LIMITED.....	684917	709074 ONTARIO INC.....	709074
666078 ONTARIO LIMITED.....	666078	685338 ONTARIO INC.....	685338	709386 ONTARIO LTD.....	709386
666080 ONTARIO LIMITED.....	666080	686782 ONTARIO INC.....	686782	709577 ONTARIO INC.....	709577
666081 ONTARIO LIMITED.....	666081	686974 ONTARIO INC.....	686974	709645 ONTARIO LTD.....	709645
666093 ONTARIO LIMITED.....	666093	687594 ONTARIO LIMITED.....	687594	710046 ONTARIO LIMITED.....	710046
666164 ONTARIO LIMITED.....	666164	687605 ONTARIO LTD.....	687605	710073 ONTARIO LIMITED.....	710073
666165 ONTARIO LIMITED.....	666165	688076 ONTARIO INC.....	688076	710253 ONTARIO INC.....	710253
666166 ONTARIO LIMITED.....	666166	688390 ONTARIO LIMITED.....	688390	710529 ONTARIO LTD.....	710529
667405 ONTARIO INC.....	667405	688645 ONTARIO LIMITED.....	688645	711062 ONTARIO INC.....	711062
667905 ONTARIO LIMITED.....	667905	690072 ONTARIO LIMITED.....	690072	711230 ONTARIO INC.....	711230
668470 ONTARIO INC.....	668470	690605 ONTARIO INC.....	690605	712138 ONTARIO INC.....	712138
668502 ONTARIO INC.....	668502	690609 ONTARIO INC.....	690609	712161 ONTARIO LTD.....	712161
668596 ONTARIO INC.....	668596	691308 ONTARIO LIMITED.....	691308	712314 ONTARIO LTD.....	712314
668682 ONTARIO LIMITED.....	668682	691960 ONTARIO LIMITED.....	691960	712362 ONTARIO LIMITED.....	712362
668825 ONTARIO INC.....	668825	692949 ONTARIO LIMITED.....	692949	712370 ONTARIO LIMITED.....	712370
668949 ONTARIO INC.....	668949	693130 ONTARIO LTD.....	693130	712521 ONTARIO INC.....	712521
669366 ONTARIO LIMITED.....	669366	694013 ONTARIO INC.....	694013	712526 ONTARIO INC.....	712526
669525 ONTARIO LTD.....	669525	694042 ONTARIO INC.....	694042	712545 ONTARIO LIMITED.....	712545
669585 ONTARIO LIMITED.....	669585	694216 ONTARIO LIMITED.....	694216	714108 ONTARIO LIMITED.....	714108
669654 ONTARIO LIMITED.....	669654	695146 ONTARIO LIMITED.....	695146	714212 ONTARIO INC.....	714212

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
714765 ONTARIO INC.....	714765
715046 ONTARIO INC.....	715046
715958 ONTARIO LTD.....	715958
716216 ONTARIO INC.....	716216
716230 ONTARIO LIMITED.....	716230
716733 ONTARIO INC.....	716733
716936 ONTARIO INC.....	716936
717074 ONTARIO LTD.....	717074
717293 ONTARIO LIMITED.....	717293
717316 ONTARIO LIMITED.....	717316
717325 ONTARIO INC.....	717325
717349 ONTARIO INC.....	717349
717402 ONTARIO INC.....	717402
717833 ONTARIO INC.....	717833
717984 ONTARIO LIMITED.....	717984
718153 ONTARIO LIMITED.....	718153
718154 ONTARIO LIMITED.....	718154
718381 ONTARIO LIMITED.....	718381
718456 ONTARIO LIMITED.....	718456
718541 ONTARIO INC.....	718541
718570 ONTARIO LIMITED.....	718570
718630 ONTARIO LIMITED.....	718630
718690 ONTARIO INC.....	718690
718717 ONTARIO INC.....	718717
719026 ONTARIO LTD.....	719026
719336 ONTARIO LIMITED.....	719336
719394 ONTARIO LIMITED.....	719394
719592 ONTARIO INC.....	719592
720073 ONTARIO INC.....	720073
720102 ONTARIO INC.....	720102
720357 ONTARIO INC.....	720357
720382 ONTARIO INC.....	720382
720454 ONTARIO INC.....	720454
720726 ONTARIO LTD.....	720726
720745 ONTARIO INC.....	720745
720753 ONTARIO LIMITED.....	720753
720754 ONTARIO LIMITED.....	720754
721086 ONTARIO LIMITED.....	721086
721306 ONTARIO INC.....	721306
721406 ONTARIO LIMITED.....	721406
721500 ONTARIO LIMITED.....	721500
721501 ONTARIO LIMITED.....	721501
721580 ONTARIO LIMITED.....	721580
721593 ONTARIO INC.....	721593
721737 ONTARIO INC.....	721737
721846 ONTARIO LIMITED.....	721846
721882 ONTARIO LIMITED.....	721882
721888 ONTARIO LIMITED.....	721888
722116 ONTARIO LIMITED.....	722116
722126 ONTARIO LIMITED.....	722126
722153 ONTARIO LTD.....	722153
722172 ONTARIO LIMITED.....	722172
722178 ONTARIO INC.....	722178
722429 ONTARIO LIMITED.....	722429
722510 ONTARIO INC.....	722510
722549 ONTARIO LIMITED.....	722549
722614 ONTARIO INC.....	722614
722660 ONTARIO LIMITED.....	722660
722973 ONTARIO LIMITED.....	722973
723050 ONTARIO LTD.....	723050
723166 ONTARIO LIMITED.....	723166
723172 ONTARIO LIMITED.....	723172
723432 ONTARIO INC.....	723432
723438 ONTARIO INC.....	723438
723456 ONTARIO INC.....	723456
723521 ONTARIO INC.....	723521
723612 ONTARIO INC.....	723612
723705 ONTARIO INC.....	723705
723724 ONTARIO LIMITED.....	723724
723752 ONTARIO LIMITED.....	723752
723853 ONTARIO LIMITED.....	723853

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
723857 ONTARIO INC.....	723857
723913 ONTARIO INC.....	723913
723928 ONTARIO LIMITED.....	723928
724028 ONTARIO INC.....	724028
724094 ONTARIO LTD.....	724094
724353 ONTARIO LTD.....	724353
724358 ONTARIO LTD.....	724358
724438 ONTARIO LIMITED.....	724438
724441 ONTARIO LIMITED.....	724441
724490 ONTARIO LTD.....	724490
724517 ONTARIO INC.....	724517
724665 ONTARIO LTD.....	724665
724722 ONTARIO INC.....	724722
724780 ONTARIO INC.....	724780
724785 ONTARIO LIMITED.....	724785
724854 ONTARIO LIMITED.....	724854
725076 ONTARIO INC.....	725076
725256 ONTARIO INC.....	725256
725462 ONTARIO LIMITED.....	725462
725516 ONTARIO LIMITED.....	725516
725518 ONTARIO LIMITED.....	725518
725584 ONTARIO LIMITED.....	725584
725585 ONTARIO LIMITED.....	725585
725758 ONTARIO INC.....	725758
725821 ONTARIO INC.....	725821
725854 ONTARIO INC.....	725854
725976 ONTARIO INC.....	725976
726720 ONTARIO INC.....	726720
726830 ONTARIO LIMITED.....	726830
727133 ONTARIO INC.....	727133
727408 ONTARIO LIMITED.....	727408
727420 ONTARIO LIMITED.....	727420
727573 ONTARIO LIMITED.....	727573
727933 ONTARIO INC.....	727933
728132 ONTARIO INC.....	728132
728482 ONTARIO LIMITED.....	728482
728492 ONTARIO INC.....	728492
728632 ONTARIO INC.....	728632
728678 ONTARIO INC.....	728678
728740 ONTARIO INC.....	728740
728745 ONTARIO INC.....	728745
729694 ONTARIO LIMITED.....	729694
731053 ONTARIO INC.....	731053
731524 ONTARIO LTD.....	731524
732597 ONTARIO LIMITED.....	732597
732744 ONTARIO INC.....	732744
733510 ONTARIO INC.....	733510
733850 ONTARIO LIMITED.....	733850
734234 ONTARIO INC.....	734234
734381 ONTARIO INC.....	734381
734704 ONTARIO LIMITED.....	734704
735448 ONTARIO INC.....	735448
735586 ONTARIO INC.....	735586
736001 ONTARIO LIMITED.....	736001
736034 ONTARIO INC.....	736034
736230 ONTARIO INC.....	736230
736378 ONTARIO LIMITED.....	736378
736869 ONTARIO INC.....	736869
737041 ONTARIO INC.....	737041
737288 ONTARIO LIMITED.....	737288
737553 ONTARIO INC.....	737553
737872 ONTARIO INC.....	737872
738854 ONTARIO LIMITED.....	738854
739056 ONTARIO LIMITED.....	739056
739178 ONTARIO LIMITED.....	739178
739189 ONTARIO LIMITED.....	739189
739521 ONTARIO LIMITED.....	739521
739642 ONTARIO LIMITED.....	739642
741542 ONTARIO INC.....	741542
741693 ONTARIO LIMITED.....	741693
741736 ONTARIO INC.....	741736

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
742972 ONTARIO INC.....	742972
743266 ONTARIO INC.....	743266
743416 ONTARIO INC.....	743416
743673 ONTARIO LIMITED.....	743673
743684 ONTARIO LIMITED.....	743684
743712 ONTARIO LIMITED.....	743712
744058 ONTARIO LIMITED.....	744058
744665 ONTARIO INC.....	744665
744700 ONTARIO LTD.....	744700
744889 ONTARIO LIMITED.....	744889
744917 ONTARIO LTD.....	744917
746332 ONTARIO LTD.....	746332
746384 ONTARIO LIMITED.....	746384
746968 ONTARIO LIMITED.....	746968
746970 ONTARIO LTD.....	746970
747704 ONTARIO INC.....	747704
748148 ONTARIO LIMITED.....	748148
748298 ONTARIO LIMITED.....	748298
748714 ONTARIO LIMITED.....	748714
748812 ONTARIO LIMITED.....	748812
749250 ONTARIO INC.....	749250
749750 ONTARIO LIMITED.....	749750
750 BURNHAMTHORPE ROAD MANAGEMENT LIMITED.....	633849
750622 ONTARIO INC.....	750622
750885 ONTARIO LTD.....	750885
751006 ONTARIO INC.....	751006
752257 ONTARIO INC.....	752257
752921 ONTARIO INC.....	752921
753300 ONTARIO LTD.....	753300
753864 ONTARIO LIMITED.....	753864
753961 ONTARIO INC.....	753961
755004 ONTARIO LIMITED.....	755004
757236 ONTARIO LIMITED.....	757236
757585 ONTARIO INC.....	757585
757733 ONTARIO LIMITED.....	757733
757902 ONTARIO INC.....	757902
758790 ONTARIO LIMITED.....	758790
758877 ONTARIO LIMITED.....	758877
758906 ONTARIO LIMITED.....	758906
759232 ONTARIO LTD.....	759232
759745 ONTARIO LIMITED.....	759745
759765 ONTARIO LIMITED.....	759765
760004 ONTARIO LIMITED.....	760004
760104 ONTARIO INC.....	760104
761773 ONTARIO LIMITED.....	761773
761816 ONTARIO LIMITED.....	761816
761997 ONTARIO LIMITED.....	761997
762538 ONTARIO LIMITED.....	762538
762582 ONTARIO LIMITED.....	762582
762816 ONTARIO LTD.....	762816
762952 ONTARIO INC.....	762952
763090 ONTARIO LIMITED.....	763090
763478 ONTARIO LTD.....	763478
764121 ONTARIO INC.....	764121
764862 ONTARIO LIMITED.....	764862
765565 ONTARIO INC.....	765565
766208 ONTARIO INC.....	766208
766296 ONTARIO INC.....	766296
768188 ONTARIO LIMITED.....	768188
768484 ONTARIO INC.....	768484
768826 ONTARIO LIMITED.....	768826
768953 ONTARIO LIMITED.....	768953
769024 ONTARIO LTD.....	769024
769029 ONTARIO LIMITED.....	769029
769125 ONTARIO INC.....	769125
769361 ONTARIO LIMITED.....	769361
769662 ONTARIO INC.....	769662
770078 ONTARIO INC.....	770078
770124 ONTARIO INC.....	770124
770138 ONTARIO LTD.....	770138

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
770412 ONTARIO INC.	770412	799969 ONTARIO LIMITED	799969	834045 ONTARIO INC.	834045
771778 ONTARIO INC.	771778	800202 ONTARIO LTD.	800202	834232 ONTARIO INC.	834232
772208 ONTARIO INC.	772208	800554 ONTARIO LTD.	800554	834609 ONTARIO LTD.	834609
772338 ONTARIO LTD.	772338	801890 ONTARIO INC.	801890	834652 ONTARIO LIMITED	834652
772580 ONTARIO LIMITED	772580	801942 ONTARIO LIMITED	801942	835301 ONTARIO INC.	835301
772868 ONTARIO LIMITED	772868	802129 ONTARIO LIMITED	802129	835717 ONTARIO INC.	835717
772894 ONTARIO LIMITED	772894	802264 ONTARIO LIMITED	802264	836078 ONTARIO INC.	836078
773765 ONTARIO INC.	773765	802373 ONTARIO LIMITED	802373	836652 ONTARIO LIMITED	836652
774000 ONTARIO LTD.	774000	802529 ONTARIO INC.	802529	838265 ONTARIO LIMITED	838265
774398 ONTARIO LIMITED	774398	804812 ONTARIO LIMITED	804812	838917 ONTARIO INC.	838917
774672 ONTARIO LIMITED	774672	805432 ONTARIO LIMITED	805432	838953 ONTARIO INC.	838953
775496 ONTARIO LIMITED	775496	805453 ONTARIO INC.	805453	839996 ONTARIO INC.	839996
775668 ONTARIO LTD.	775668	805469 ONTARIO LIMITED	805469	839998 ONTARIO INC.	839998
776181 ONTARIO INC.	776181	805684 ONTARIO INC.	805684	842032 ONTARIO LIMITED	842032
776484 ONTARIO INC.	776484	805752 ONTARIO LTD.	805752	842786 ONTARIO LIMITED	842786
776593 ONTARIO LTD.	776593	805761 ONTARIO INC.	805761	842812 ONTARIO LIMITED	842812
776850 ONTARIO LTD.	776850	806629 ONTARIO INC.	806629	843333 ONTARIO LIMITED	843333
776969 ONTARIO INC.	776969	806849 ONTARIO INC.	806849	844310 ONTARIO LIMITED	844310
777321 ONTARIO LIMITED	777321	806988 ONTARIO INC.	806988	844730 ONTARIO INC.	844730
777562 ONTARIO INC.	777562	807498 ONTARIO INC.	807498	845038 ONTARIO INC.	845038
778214 ONTARIO LIMITED	778214	807629 ONTARIO LIMITED	807629	845577 ONTARIO LIMITED	845577
779472 ONTARIO LIMITED	779472	807912 ONTARIO LIMITED	807912	846373 ONTARIO INC.	846373
779533 ONTARIO LTD.	779533	808066 ONTARIO INC.	808066	846813 ONTARIO LIMITED	846813
780 EGLINTON AVENUE WEST		808085 ONTARIO LIMITED	808085	848745 ONTARIO INC.	848745
LTD.	754876	809049 ONTARIO LIMITED	809049	849114 ONTARIO LIMITED	849114
780294 ONTARIO LIMITED	780294	810564 ONTARIO LTD.	810564	849281 ONTARIO LTD.	849281
780613 ONTARIO LIMITED	780613	811425 ONTARIO INC.	811425	849654 ONTARIO LIMITED	849654
780881 ONTARIO INC.	780881	812592 ONTARIO LTD.	812592	849962 ONTARIO LTD.	849962
780936 ONTARIO LIMITED	780936	812652 ONTARIO INC.	812652	850345 ONTARIO LIMITED	850345
780984 ONTARIO INC.	780984	813281 ONTARIO LIMITED	813281	850778 ONTARIO LIMITED	850778
781278 ONTARIO LIMITED	781278	813380 ONTARIO INC.	813380	851057 ONTARIO INC.	851057
781657 ONTARIO LIMITED	781657	813629 ONTARIO INC.	813629	851124 ONTARIO INC.	851124
781662 ONTARIO LIMITED	781662	813692 ONTARIO INC.	813692	851280 ONTARIO LIMITED	851280
781700 ONTARIO LIMITED	781700	814309 ONTARIO LIMITED	814309	851338 ONTARIO LTD.	851338
782166 ONTARIO LTD.	782166	815036 ONTARIO INC.	815036	852816 ONTARIO LTD.	852816
783605 ONTARIO LIMITED	783605	815076 ONTARIO LTD.	815076	853890 ONTARIO LTD.	853890
783609 ONTARIO LIMITED	783609	815776 ONTARIO INC.	815776	854236 ONTARIO LIMITED	854236
783960 ONTARIO INC.	783960	815814 ONTARIO INC.	815814	854906 ONTARIO LIMITED	854906
784056 ONTARIO LTD.	784056	815930 ONTARIO INC.	815930	855468 ONTARIO INC.	855468
784141 ONTARIO LIMITED	784141	816630 ONTARIO LIMITED	816630	855469 ONTARIO INC.	855469
784385 ONTARIO INC.	784385	816708 ONTARIO INC.	816708	855516 ONTARIO LIMITED	855516
785136 ONTARIO LIMITED	785136	817830 ONTARIO LIMITED	817830	855788 ONTARIO INC.	855788
785309 ONTARIO LIMITED	785309	818393 ONTARIO LIMITED	818393	856680 ONTARIO LTD.	856680
786329 ONTARIO LIMITED	786329	818625 ONTARIO LTD.	818625	857780 ONTARIO LIMITED	857780
787378 ONTARIO LIMITED	787378	818865 ONTARIO LTD.	818865	857981 ONTARIO LIMITED	857981
787429 ONTARIO LTD.	787429	819300 ONTARIO INC.	819300	859718 ONTARIO INC.	859718
787774 ONTARIO LIMITED	787774	819832 ONTARIO LIMITED	819832	860729 ONTARIO LIMITED	860729
788377 ONTARIO INC.	788377	821193 ONTARIO INC.	821193	860961 ONTARIO INC.	860961
788484 ONTARIO INC.	788484	822181 ONTARIO INC.	822181	861014 ONTARIO LTD.	861014
789416 ONTARIO LIMITED	789416	822589 ONTARIO LIMITED	822589	861914 ONTARIO INC.	861914
790094 ONTARIO LIMITED	790094	822632 ONTARIO INC.	822632	862318 ONTARIO INC.	862318
790478 ONTARIO LIMITED	790478	822644 ONTARIO LIMITED	822644	863678 ONTARIO INC.	863678
792164 ONTARIO INC.	792164	823737 ONTARIO INC.	823737	864105 ONTARIO INC.	864105
792334 ONTARIO LTD.	792334	823754 ONTARIO INC.	823754	865729 ONTARIO LIMITED	865729
792836 ONTARIO INC.	792836	823918 ONTARIO LIMITED	823918	865970 ONTARIO INC.	865970
793890 ONTARIO LIMITED	793890	824014 ONTARIO LIMITED	824014	866445 ONTARIO LIMITED	866445
793972 ONTARIO INC.	793972	824950 ONTARIO LIMITED	824950	866618 ONTARIO LIMITED	866618
794552 ONTARIO INC.	794552	825388 ONTARIO CORPORATION ..	825388	867122 ONTARIO INC.	867122
794561 ONTARIO INC.	794561	825461 ONTARIO LIMITED	825461	867133 ONTARIO LIMITED	867133
794762 ONTARIO LIMITED	794762	825664 ONTARIO LIMITED	825664	867367 ONTARIO INC.	867367
794894 ONTARIO INC.	794894	826122 ONTARIO INC.	826122	867934 ONTARIO INC.	867934
794948 ONTARIO INC.	794948	826182 ONTARIO LIMITED	826182	868173 ONTARIO LIMITED	868173
795302 ONTARIO LIMITED	795302	827424 ONTARIO LIMITED	827424	868286 ONTARIO INC.	868286
795326 ONTARIO LIMITED	795326	828169 ONTARIO INC.	828169	871010 ONTARIO LIMITED	871010
795653 ONTARIO INC.	795653	828353 ONTARIO INC.	828353	872469 ONTARIO INC.	872469
796045 ONTARIO LTD.	796045	831082 ONTARIO INC.	831082	872565 ONTARIO INC.	872565
796561 ONTARIO LIMITED	796561	831654 ONTARIO INC.	831654	873130 ONTARIO INC.	873130
797280 ONTARIO LIMITED	797280	832060 ONTARIO INC.	832060	873733 ONTARIO LTD.	873733
798456 ONTARIO LIMITED	798456	832861 ONTARIO LIMITED	832861	873770 ONTARIO INC.	873770
799325 ONTARIO LIMITED	799325	83390 ONTARIO LIMITED	83390	873986 ONTARIO INC.	873986
799434 ONTARIO LIMITED	799434	833953 ONTARIO LIMITED	833953	875476 ONTARIO INC.	875476

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
876864 ONTARIO INC.....	876864	908616 ONTARIO LIMITED.....	908616	946526 ONTARIO INC.....	946526
878105 ONTARIO INC.....	878105	910426 ONTARIO LIMITED.....	910426	946770 ONTARIO INC.....	946770
878838 ONTARIO INC.....	878838	911274 ONTARIO INC.....	911274	946789 ONTARIO LTD.....	946789
880465 ONTARIO INC.....	880465	911328 ONTARIO INC.....	911328	947117 ONTARIO INC.....	947117
881754 ONTARIO INC.....	881754	911630 ONTARIO LIMITED.....	911630	947538 ONTARIO LTD.....	947538
882788 ONTARIO INC.....	882788	914796 ONTARIO LIMITED.....	914796	947705 ONTARIO INC.....	947705
883462 ONTARIO INC.....	883462	914962 ONTARIO LIMITED.....	914962	948217 ONTARIO INC.....	948217
883704 ONTARIO INC.....	883704	915470 ONTARIO LTD.....	915470	949988 ONTARIO LTD.....	949988
885170 ONTARIO LIMITED.....	885170	918106 ONTARIO INC.....	918106	951144 ONTARIO INC.....	951144
886510 ONTARIO LIMITED.....	886510	918118 ONTARIO LIMITED.....	918118	951561 ONTARIO LTD.....	951561
886812 ONTARIO LIMITED.....	886812	918490 ONTARIO LIMITED.....	918490	951576 ONTARIO INC.....	951576
886896 ONTARIO INC.....	886896	920713 ONTARIO INC.....	920713	952709 ONTARIO LTD.....	952709
887118 ONTARIO LIMITED.....	887118	921780 ONTARIO LTD.....	921780	953562 ONTARIO LIMITED.....	953562
888561 ONTARIO LIMITED.....	888561	922220 ONTARIO LIMITED.....	922220	954714 ONTARIO INC.....	954714
890441 ONTARIO LTD.....	890441	922300 ONTARIO LTD.....	922300	955016 ONTARIO INC.....	955016
891049 ONTARIO INC.....	891049	922814 ONTARIO LIMITED.....	922814	956217 ONTARIO CORPORATION..	956217
891149 ONTARIO INC.....	891149	923958 ONTARIO INC.....	923958	956345 ONTARIO INC.....	956345
891282 ONTARIO LIMITED.....	891282	924200 ONTARIO LTD.....	924200	956432 ONTARIO INC.....	956432
891341 ONTARIO LIMITED.....	891341	926244 ONTARIO LIMITED.....	926244	960001 ONTARIO LIMITED.....	960001
891616 ONTARIO INC.....	891616	926265 ONTARIO INC.....	926265	960098 ONTARIO LIMITED.....	960098
891832 ONTARIO INC.....	891832	927446 ONTARIO INC.....	927446	960676 ONTARIO INC.....	960676
891969 ONTARIO INC.....	891969	927874 ONTARIO INC.....	927874	960924 ONTARIO LIMITED.....	960924
892096 ONTARIO LTD.....	892096	929712 ONTARIO INC.....	929712	960988 ONTARIO INC.....	960988
892726 ONTARIO INC.....	892726	930026 ONTARIO INC.....	930026	961330 ONTARIO LTD.....	961330
893070 ONTARIO LIMITED.....	893070	930418 ONTARIO LIMITED.....	930418	966092 ONTARIO INC.....	966092
893073 ONTARIO INC.....	893073	930502 ONTARIO LIMITED.....	930502	966176 ONTARIO INC.....	966176
894010 ONTARIO LTD.....	894010	931345 ONTARIO LIMITED.....	931345	969541 ONTARIO LIMITED.....	969541
894097 ONTARIO INC.....	894097	932230 ONTARIO LIMITED.....	932230	970054 ONTARIO INC.....	970054
894485 ONTARIO LIMITED.....	894485	932333 ONTARIO LIMITED.....	932333	970146 ONTARIO INC.....	970146
894833 ONTARIO LTD.....	894833	932598 ONTARIO LIMITED.....	932598	972200 ONTARIO LIMITED.....	972200
896992 ONTARIO LIMITED.....	896992	933426 ONTARIO LIMITED.....	933426	972504 ONTARIO LIMITED.....	972504
897464 ONTARIO LIMITED.....	897464	933866 ONTARIO LTD.....	933866	975149 ONTARIO INC.....	975149
897634 ONTARIO INC.....	897634	934729 ONTARIO LIMITED.....	934729	975430 ONTARIO INC.....	975430
897705 ONTARIO LIMITED.....	897705	935122 ONTARIO LTD.....	935122	976362 ONTARIO LIMITED.....	976362
897712 ONTARIO INC.....	897712	935313 ONTARIO INC.....	935313	976684 ONTARIO LIMITED.....	976684
898932 ONTARIO INC.....	898932	937201 ONTARIO INC.....	937201	977681 ONTARIO INC.....	977681
899028 ONTARIO INC.....	899028	937305 ONTARIO INC.....	937305	978013 ONTARIO INC.....	978013
899122 ONTARIO LIMITED.....	899122	937328 ONTARIO INC.....	937328	978134 ONTARIO INC.....	978134
899188 ONTARIO LTD.....	899188	937689 ONTARIO LIMITED.....	937689	978301 ONTARIO INC.....	978301
900060 ONTARIO INC.....	900060	938032 ONTARIO INC.....	938032	978857 ONTARIO LTD.....	978857
900934 ONTARIO INC.....	900934	938060 ONTARIO INC.....	938060	979060 ONTARIO LIMITED.....	979060
901252 ONTARIO LIMITED.....	901252	938229 ONTARIO INC.....	938229	979797 ONTARIO LIMITED.....	979797
901542 ONTARIO LIMITED.....	901542	938754 ONTARIO INC.....	938754	979965 ONTARIO LTD.....	979965
901884 ONTARIO LTD.....	901884	938885 ONTARIO INC.....	938885	981014 ONTARIO LIMITED.....	981014
902324 ONTARIO INC.....	902324	938889 ONTARIO LTD.....	938889	983944 ONTARIO INC.....	983944
902342 ONTARIO LIMITED.....	902342	939546 ONTARIO LIMITED.....	939546	986536 ONTARIO LIMITED.....	986536
902361 ONTARIO LIMITED.....	902361	940758 ONTARIO LIMITED.....	940758	987001 ONTARIO LTD.....	987001
902609 ONTARIO LIMITED.....	902609	941838 ONTARIO INC.....	941838	987957 ONTARIO INC.....	987957
904138 ONTARIO LIMITED.....	904138	943141 ONTARIO LTD.....	943141	988016 ONTARIO LIMITED.....	988016
904898 ONTARIO LIMITED.....	904898	943205 ONTARIO INC.....	943205	988409 ONTARIO LIMITED.....	988409
905670 ONTARIO LIMITED.....	905670	943334 ONTARIO LTD.....	943334	988724 ONTARIO INC.....	988724
905941 ONTARIO INC.....	905941	943801 ONTARIO INC.....	943801	990720 ONTARIO LIMITED.....	990720
907018 ONTARIO LIMITED.....	907018	944769 ONTARIO LTD.....	944769	992272 ONTARIO INC.....	992272
908244 ONTARIO INC.....	908244	945140 ONTARIO INC.....	945140	992618 ONTARIO INC.....	992618
908446 ONTARIO LTD.....	908446	946186 ONTARIO LTD.....	946186	995013 ONTARIO LIMITED.....	995013

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

**Co-operative Corporations Act
(Certificates of Dissolution Issued)
Loi sur les sociétés coopératives
(Certificats de dissolution)**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that under the *Co-operative Corporations Act*, a Certificate of Dissolution has been issued to:

AVIS EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés coopératives* un certificat de dissolution a été délivré à :

Name of Corporation:	Date of Incorporation
Nom de la compagnie :	Date de constitution

1997-3-18

Telecommons Development Group
Co-operative Inc.

December 12, 1994

JOHN HARPER,
Director,
Credit Unions and Co-operatives
Services Branch
Ministry of Finance
Directeur,
Direction des caisses populaires
et des coopératives
Ministère des Finances

15/97

**Co-operative Corporations Act
(Certificates of Amendment of
Articles Issued)
Loi sur les sociétés coopératives
(Certificats de modification de statut)**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the *Co-operative Corporations Act*, amendment to article have been effected as follows:

AVIS EST PAR LA PRÉSENTE DONNÉ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés coopératives* la modification suivante a été apportée au statut de la compagnie mentionnée ci-dessous :

Date of Incorporation:	Name of Co-operative:	Effective Date
Date de constitution :	Nom de la Coopérative :	Date d'entrée en vigueur
1949-6-16	Waterloo-Oxford Co-operative Inc.	1997-2-21
1991-11-18	Fox Glen Golf Course Co-operative Inc.	1997-3-3
1993-8-13	The Bay Growers' Co-operative Inc.	1997-2-28
1995-2-2	Canadian Emu Co-operative Inc.	1997-3-17

JOHN HARPER,
Director,
Credit Unions and Co-operatives
Services Branch
Ministry of Finance
Directeur,
Direction des Caisses populaires
et des coopératives
Ministère des Finances

15/97

**Ministry of Finance
Ministère des finances**

NOTICE

1997 MUNICIPAL ENUMERATION

**DIRECTION BY MINISTER OF FINANCE UNDER
SUBSECTIONS 18 (1) AND 27 (2) OF THE MUNICIPAL
ELECTIONS ACT, 1996 AND SECTION 15 OF THE
ASSESSMENT ACT**

1. Pursuant to subsection 18(1) of the *Municipal Elections Act, 1996*, the municipal clerk may divide a local municipality into voting subdivisions on or before March 31, 1997.

The clerk must notify the assessment commissioner of any boundary changes by this same date.

2. Pursuant to section 15 of the *Assessment Act*, a municipal enumeration will be conducted by mail between April 28, 1997 and May 30, 1997 of all inhabitants of each municipality and locality in Ontario.

Information to be collected will include the name of each occupant (last name and first name); gender (male or female); date of birth (year, month & day); citizenship (whether or not a Canadian citizen); occupancy status (owner, tenant, spouse or other); where the person lives (in the unit being enumerated, elsewhere on the property, elsewhere in the municipality, in another municipality); religion (whether or not Roman Catholic); French Language Education rights (whether the occupant has these rights); and, school board support (for voting for school board trustees).

3. Pursuant to subsection 27(2) of the *Municipal Elections Act, 1996*, the municipal clerk will prepare and provide a certified copy of the final list of changes to the voters' list, together with a copy of the approved applications, within thirty-four days after polling day.

Dated at Toronto, this 31st day of March, 1997.

ERNIE EVES,
Minister of Finance.

(5957) 15

**Applications to
Provincial Parliament — Private Bills
Demandes au Parlement
provincial — Projets de loi d'intérêt privé**

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly. Copies of the Standing Orders may be obtained from:

Committees Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2

Telephone: 416/325-3500 (Collect calls will be accepted.)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

CLAUDE L. DESROSIERS,
Clerk of the Legislative Assembly.

(8699) T.F.N.

Petitions to Provincial Parliament Pétitions au Parlement provincial

Extract from the Standing Orders respecting petitions

36. (c) Every petition shall:

- (i) be addressed to the Parliament, Legislature or Legislative Assembly of Ontario;
 - (ii) contain a clear, proper and respectful request that the House take some action within its authority;
 - (iii) be written, typewritten or printed, without erasures or insertions;
 - (iv) have its request appear at the top of every sheet, if it consists of more than one sheet of signatures; and
 - (v) contain the names, addresses and original signatures written directly on the face of the petition and not pasted thereon or otherwise transferred to it.
- (d) Every member presenting a petition shall ensure that the petition conforms with the Standing Orders.
- (e) The signature of every member presenting a petition shall be affixed to the petition.

Please note that only the original petition will be received, no facsimile or photocopy will be accepted.

Further information with respect to petitions may be obtained from:

Journals Branch
Room 1408, Whitney Block
Queen's Park
Toronto, Ontario
M7A 1A2

Telephone: 416/325-7350
(Collect calls will be accepted.)

SAMPLE FORM FOR PETITIONS

PETITION

TO *The Parliament/Legislature/Legislative Assembly* (choose one) of Ontario:—

WHEREAS (preamble if required)

WHEREAS (preamble if required)

I/We the undersigned petition the *Parliament/Legislature/Legislative Assembly* (choose one) of Ontario as follows:—

(Text of Petition)

Name (printed)	Address (printed)	Signature
----------------	-------------------	-----------

(4268) T.F.N.	CLAUDE L. DESROSIERS, Clerk of the Legislative Assembly
---------------	--

Applications to Provincial Parliament Demandes au Parlement provincial

MUNICIPAL LAW ENFORCEMENT OFFICERS' ASSOCIATION (ONTARIO) INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of the Municipal Law Enforcement Officers' Association (Ontario) Inc. application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act

to enable the Association to grant to certain of its members the right to use the designations "Municipal Law Enforcement Officer (Certified)" and "M.L.E.O.(C)" to promote and maintain the professional standards of municipal law enforcement officers and to provide formal training and continuing education to its members. The applicant represents that it is a corporation.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Barrie, this 22nd day of March 1997.

(8661)	12-15	BRENDA RUSSELL, President.
--------	-------	-------------------------------

THE CORPORATION OF THE CITY OF YORK

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of The Corporation of the City of York, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to provide that Council of the City may pass by-laws, applying to the whole or any part or parts of the municipality,

- (a) requiring the owners and operators of premises licensed under the *Liquor Licence Act*, R.S.O. 1990, c. L. 19, or operating with permits issued under that Act, to lock all means of access to those premises and to clear them of all customers daily at or before 3:00 a.m. or a later time specified in the by-law;
- (b) requiring that the premises remain locked and all customers excluded until 6:00 a.m. or an earlier time specified in the by-law; and
- (c) for appointing inspectors for the purposes of the Act.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at York, this 15th day of March 1997.

(8662)	12-15	GEORGE MCQ. BARTLETT, City Solicitor, The Corporation of the City of York, 2700 Eglinton Avenue West York, Ontario M6M 1V1
--------	-------	---

THE CORPORATION OF THE CITY OF SCARBOROUGH

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of The Corporation of the City of Scarborough, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act permitting the establishment of a Corporation to maintain, own, operate, manage, market and promote social, cultural, educational, sports and recreational activities and facilities in the public interest and for the benefit of the people of the City of Scarborough.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Scarborough, this 17th day of March 1997.

JASMINE STEIN,
City Solicitor,
The Corporation of the
City of Scarborough,
150 Borough Drive

JAPANESE CANADIAN CULTURAL CENTRE

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of the Japanese Canadian Cultural Centre, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to provide that the Council of the Corporation City of North York may pass a by-law cancelling taxes payable for municipal and school purposes, except for local improvements, on the land located at 6 Garamond Court owned by the Japanese Canadian Cultural Centre.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at North York, this 4th day of April, 1997.

(8725) 15-18 SID KIYOSHI IKEDA,
President.

Corporation Notices Avis relatifs aux compagnies

OPTIONS BYTOWN NON-PROFIT HOUSING CORPORATION

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of Options Bytown Non-Profit Housing Corporation was decreased from 19 to 15 by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 6th day of June, 1996.

Dated at Ottawa, this 26th day of March, 1997.

(8711) 15 MICHEL LEFEBVRE,
Executive Director.

EXTEND-A-FAMILY, LONDON INC. Ontario Corporation No. 761395

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Extend-A-Family, London Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at London, this 24th day of March, 1997.

(8712) 15 MACDONALD, EVENDEN,
Barristers & Solicitors.
Per: H. Evenden.

1099218 ONTARIO INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 1099218 Ontario Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at North Bay, this 27th day of March, 1997.

(8713) 15 BOWNESS & MURRAY,
Barristers & Solicitors.

397767 ONTARIO LTD.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 397767 Ontario Ltd. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Tweed, this 15th day of March, 1997.

(8714) 15 ELELA MARLENE SPENCER,
Secretary.

PATIENTS' RIGHTS ASSOCIATION

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the Patients' Rights Association, in accordance with a resolution passed by the membership on March 19, 1997, intends to surrender its Charter pursuant to Section 319 of the *Corporations Act*.

Dated this 26th day of March, 1997.

(8715) 15 HARRY BEATTY,
Vice-President.

FISHER & JARVIS INSURANCE BROKERS LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Fisher & Jarvis Insurance Brokers Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Grimsby, this 24th day of March, 1997.

(8716) 15 WILLIAM MATHIAS
and GRACE R.G. FISHER,
Directors.

THE SEWING CENTRE (CAMBRIDGE) LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that The Sewing Centre (Cambridge) Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Cambridge, this 28th day of March, 1997.

(8717) 15 CLAIRE PALVETZIAN,
President.

GLEN CAIRN EARLY EDUCATION CENTRE INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Glen Cairn Early Education Centre Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 27th day of March, 1997.

(8718) 15 LORNE CAMPBELL,
Secretary.

BRENT BUILDINGS LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Brent Buildings Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Toronto, this 27th day of March, 1997.

(8719) 15 L. PARSONS,
Secretary/Treasurer.

GALACHASE (CANADA) LTD.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Galachase (Canada) Ltd. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Toronto, this 20th day of March, 1997.

(8720) 15 WAI KWOK LAI,
Director.
ANDY LEUNG,
Director.

VIPER COMMUNICATIONS INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Viper Communications Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 10th day of March, 1997.

(8721) 15

DEBRA J. SWEETMAN.

**Sales of Lands for Tax Arrears
by Public Tender
Ventes de terrains par appel d'offres
pour arriéré d'impôt**

MUNICIPAL TAX SALES ACT

R.S.O. 1990, c. M.60, s. 9 (2) (d) R.R.O. 1990, Reg. 824

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF NORMANBY

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 30, 1997 at the Municipal Office, Ayton, Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:10 p.m.

	Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
1.	Concession 14, South Part Lot 29. 50 Acre Farm with a residential unit and accessory buildings	\$26,500.00
2.	Plan 153, Part Park Lot 2 North, Albert Street Village of Ayton. Vacant Land - .98 AC, 130' Fr x 329.14 D	\$3,900.00
3.	Concession 13, Part Lot 4. Tavern, 89.10' Fr x 132' D	\$9,800.00

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality or board and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act* and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

CLERK-TREASURER,
Township of Normanby,
P.O. Box 60,
Ayton, Ontario,
N0G 1C0

(8722) 15

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE VILLAGE OF DUNDALK

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on 9th May, 1997 at the Municipal Buildings, 80 Main Street East, Dundalk, Ontario N0C 1E0.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:15 p.m. at the said Village Municipal Office.

Description of Land(s) Minimum
Tender Amount

PARCEL "A"

FIRSTLY: The East Part of Lot 10,
Block "D", Plan 480, Village of Dundalk,
County of Grey

SECONDLY: The whole of Lot 9, Block
"D", Plan 480, Village of Dundalk, County
of Grey

\$13,605.72

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchaser(s).

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax and Goods and Services Tax, where applicable.

For further information regarding these sales and a copy of the prescribed form of tender, contact:

MRS. DEBBIE MILLS,
Treasurer,
80 Main Street East,
Dundalk, Ontario
N0C 1B0
1-519-934-2144

(8723) 15

MUNICIPAL TAX SALES ACT

R.S.O. 1990, c. M.60, s. 9 (2) (d) R.R.O. 1990, Reg. 824

THE CORPORATION OF THE TOWN OF
WHITCHURCH-STOUFFVILLE

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Friday, April 25, 1997 at Municipal Offices, 19 Civic Avenue, Stouffville, Ontario L4A 7Z6.

The tenders will then be opened in public on the same day at Council Chambers, 19 Civic Avenue, Stouffville Ontario L4A 7Z6.

Description of Land(s) Minimum
Tender Amount

Parcel 96-1, Section 65M-2602,
being Block 96, Plan 65M-2602
Greenvalley Circle, Town of
Whitchurch-Stouffville, Regional
Municipality of York

\$7,378.14

Parcel 97-1, Section 65M-2602,
being Block 97, Plan 65M-2602
Greenvalley Circle North Side,
Town of Whitchurch-Stouffville,
Regional Municipality of York

\$13,357.76

Parcel 102-1, Section 65M-2602,
being Block 102, Plan 65M-2602
Forestview Trail East Side,
Town of Whitchurch-Stouffville,
Regional Municipality of York

\$2,496.08

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Parcel 2-1, Section 65M-2741, being Lot 2, Plan 65M-2741 5 Stalwart Industrial Avenue, Town of Whitchurch-Stouffville, Regional Municipality of York	\$26,856.28
Parcel 3-1, Section 65M-2741, being Lot 3, Plan 65M-2741 9 Stalwart Industrial Avenue, Town of Whitchurch-Stouffville, Regional Municipality of York	\$20,827.56
Parcel 14-1, Section 65M-2741, being Lot 14, Plan 65M-2741 6 Stalwart Industrial Avenue, Town of Whitchurch-Stouffville, Regional Municipality of York	\$51,169.84

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank

draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality or board and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act* and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

RUTH ARMSTRONG,
Tax Collector, AMCT, CMTC,
Town of Whitchurch-Stouffville,
P.O. Box 419,
19 Civic Avenue,
Stouffville, Ontario,
L4A 7Z6

(8724) 15

Publications under the Regulations Act Publications en vertu de la Loi sur les règlements

1997—04—12

ONTARIO REGULATION 96/97 made under the MOTORIZED SNOW VEHICLES ACT

Made: March 20, 1997
Filed: March 25, 1997

Amending Reg. 803 of R.R.O. 1990
(Designations)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 803 has been amended by Ontario Regulation 459/96. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. (1) Paragraph 1 of section 2 of Regulation 803 of Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

1. All of the King's Highways known as No. 400, 401, 402, 403, 404, 405, 406, 407, 409, 410, 416, 417, 420 and 427.

(2) Paragraph 6 of section 2 of the Regulation is revoked.

2. This Regulation comes into effect on March 31, 1997.

AL PALLADINI
Minister of Transportation

Dated at Toronto on March 20, 1997.

15/97

ONTARIO REGULATION 97/97 made under the RETAIL SALES TAX ACT

Made: March 19, 1997
Filed: March 26, 1997

Amending Reg. 1012 of R.R.O. 1990
(Definitions by Minister, Exemptions, Forms and Rebates)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 1012 has been amended by Ontario Regulation 267/96, 404/96 and 1/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. (1) Subsection 30 (1) of Regulation 1012 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by striking out "or (5)" in the second line and substituting "(5) or (5.1)".

(2) Section 30 of the Regulation is further amended by adding the following subsection:

(5.1) If a person eligible to claim a rebate under subsection (5) can establish that the amount of the rebate determined under subsection (5) is less than the amount of tax paid on the tangible personal property by the contractor, the amount of the rebate shall be equal to the amount of the tax paid by the contractor, instead of the amount determined under subsection (5).

2. This Regulation shall be deemed to have come into force on May 8, 1996.

ERNIE EVES
Minister of Finance

Dated at Toronto on March 19, 1997.

15/97

ONTARIO REGULATION 98/97 made under the PLANNING ACT

Made: March 25, 1997
Filed: March 26, 1997

Amending O. Reg. 834/81
(Restricted Areas—Territorial District of Sudbury)

Note: Since January 1, 1996, Ontario Regulation 834/81 has been amended by Ontario Regulations 4/96, 174/96, 322/96, 419/96, 473/96, 474/96, 13/97, 60/97, 61/97, 62/97, 63/97, 64/97, 65/97, 66/97, 70/97, 88/97, 89/97, 90/97, 91/97, 92/97 and 93/97. For prior amendments, see the Tables of Regulations in the Statutes of Ontario, 1991 and the Statutes of Ontario, 1995.

1. Subsection 2 (3) of Schedule 5 to Ontario Regulation 834/81 is revoked and the following substituted:

(3) Subsections (1) and (2) apply to those lands in the geographic Township of Bigwood in the Territorial District of Sudbury, being part of Lot 2 in Concession III, designated as parts 1 and 2 on Plan 53R-15899 deposited in the Land Registry Office for the Land Titles Division of Sudbury (No. 53).

KAREN SMITH
Manager
Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 25, 1997.

15/97

ONTARIO REGULATION 99/97 made under the PLANNING ACT

Made: March 25, 1997
Filed: March 26, 1997

Amending O. Reg. 136/95
(Delegation of Authority of Minister to Give Consents)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 136/95 has been amended by Ontario Regulations 11/96, 426/96, 564/96 and 86/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Ontario Regulation 136/95 is amended by adding the following section:

3.4 Despite section 3, the delegation under section 1 does not apply to any application for a consent under section 53 of the Act made before March 26, 1997 in respect of land in,

- (a) the Archipelago Area Planning Area;
- (b) the Central Almaguin Planning Area;
- (c) the Southeast Parry Sound District Planning Area.

2. (1) Schedule 2 to the Regulation is amended by adding the following paragraphs:

0.1 The Archipelago Area Planning Board.

1.1 The Central Almaguin Planning Board.

(2) Paragraph 6 of Schedule 2 to the Regulation is revoked and the following substituted:

6 The Himsworth South-Nipissing-Powassan-Trout Creek Planning Board (formerly called the Himsworth South-Powassan-Trout Creek Planning Board).

(3) Schedule 2 to the Regulation is amended by adding the following paragraph:

16.02 The Southeast Parry Sound District Planning Board.

3. All authority previously delegated to the Parry Sound District Land Division Committee and not already withdrawn by section 6 of Ontario Regulation 86/97 is withdrawn on March 27, 1997.

4. Sections 1 and 2 come into force on March 26, 1997.

AL LEACH
Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 25, 1997.

15/97

ONTARIO REGULATION 100/97 made under the **MILK ACT**

Made: March 19, 1997
Filed: March 26, 1997

Amending Reg. 753 of R.R.O. 1990
(Grades, Standards, Designations, Classes, Packing and Marking)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 753 has been amended by Ontario Regulation 449/96 and 2/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Section 3 of Regulation 753 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by inserting "flavoured cream" after "double cream" in the first line.

2. The Regulation is amended by adding the following section:

3.1 (1) Subject to subsection (2), milk that,

(a) is derived in whole or in part from a milk product; and

(b) resembles or may be used as a substitute for a fluid milk product,

is designated as reconstituted milk.

(2) A fluid milk product with increased milk solids is not reconstituted milk.

(3) Subsection 16 (2) of the Act and the provisions of this Regulation applying to reconstituted milk do not apply to reconstituted milk processed at home for consumption on the premises.

3. Subsection 5 (2) of the Regulation is amended by adding the following clause:

(c.1) flavoured cream,

(i) shall contain not less than 10 per cent milk-fat, and

(ii) may contain added flavouring, salt, pH adjusting agents, stabilizers, sweeteners and food colouring;

4. (1) Subclause 9 (1) (b) (ii) of the Regulation is amended by striking out "and a marking".

(2) Section 9 of the Regulation is amended by adding the following subsection:

(3) Every container used for the sale or distribution of reconstituted milk shall have a label imprinted on the container, affixed to the container or imprinted on the cap of the container with the words "reconstituted milk".

5. The Regulation is amended by adding the following sections:

RECONSTITUTED MILK

12.1 (1) A person who has a permit to do so may process or sell reconstituted milk.

(2) The Director shall issue a permit to process or to sell reconstituted milk if, but only if,

(a) the applicant for the permit holds the licences required under Regulation 761 of the Revised Regulations of Ontario, 1990; and

(b) the supply of fluid milk products is insufficient to meet requirements.

(3) A permit expires on the date specified on it.

(4) A permit is not transferable.

12.2 (1) A permit is authority to,

(a) process or sell reconstituted milk only at such times as the supply of fluid milk products is insufficient to meet requirements; and

(b) process or sell reconstituted milk in the area specified on the permit.

(2) The Director may suspend or revoke a permit if the holder of the permit exceeds the authority given in the permit or ceases to hold any of the licences required under Regulation 761 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 that the holder had when the permit was issued.

12.3 (1) Every permit holder shall keep a record of,

- (a) the quantity of reconstituted milk processed and sold; and
- (b) the quantity of each milk product used to process the reconstituted milk.

(2) Every permit holder shall report the information required under subsection (1) to the Director by the 15th day of the month immediately following the month in which the reconstituted milk was processed and sold.

6. The Regulation is amended by adding the following sections:

DETENTION

23. (1) If a milk product, fluid milk product or reconstituted milk has been manufactured or sold in contravention of the Act or regulations, a field-person may detain the product at the risk and expense of the person in possession of it.

(2) A field-person who detains a milk product, fluid milk product or reconstituted milk shall attach to the container or package of containers a detention tag and deliver or send by registered mail on the day of detention a notice of the detention to,

- (a) the person in possession of the product; and
- (b) the manufacturer, if any, whose name or number appears on the container or package of containers.

24. No person shall,

- (a) offer for sale, sell or move a detained product; or
- (b) remove a detention tag.

25. (1) The person in possession of the product or the manufacturer may apply to the Director for release of the product from the detention.

(2) An application under subsection (1) must contain a statement of the facts and reasons on which the applicant relies and must be received by the Director not later than 10 days after the detention was made.

26. (1) If the Director is satisfied, without a hearing, that the product under detention was not manufactured or sold in contravention of the Act or the regulations, the field person shall remove the detention tag and release the product.

(2) If the product is not released from detention under subsection (1), the Director shall hold a hearing as soon as reasonably possible to determine whether there has been a contravention of the Act or the regulations.

(3) If, after a hearing, the Director determines that the product under detention was,

- (a) manufactured or sold in contravention of the Act or regulations, the Director may order that the product be disposed of; or
- (b) not manufactured or sold in contravention of the Act or regulations, the Director shall order that the detention tag removed and the product be released from detention.

7. Regulation 764 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked.

ONTARIO FARM PRODUCTS MARKETING COMMISSION:

JAMES WHEELER
Chair

GLORIA MARCO BORYS
Secretary

Dated at Guelph on March 19, 1997.

15/97

ONTARIO REGULATION 101/97
made under the
MUNICIPAL ELECTIONS ACT, 1996

Made: March 26, 1997
Filed: March 26, 1997

GENERAL

1. (1) For the purpose of clause 33 (2) (c) of the Act, the prescribed nomination filing fee is \$100.

(2) The nomination filing fee shall be paid in cash or by certified cheque or money order made payable to the municipality.

2. For the purpose of clause 34 (c) of the Act (refund of nomination filing fee), a candidate is entitled to receive a refund of the nomination filing fee if he or she receives more than 2 per cent of the votes cast in the election for the office.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 101/97
pris en application de la
LOI DE 1996 SUR LES ÉLECTIONS MUNICIPALES

pris le 26 mars 1997
déposé le 26 mars 1997

DISPOSITIONS GÉNÉRALES

1. (1) Pour l'application de l'alinéa 33 (2) c) de la Loi, les droits prescrits pour le dépôt d'une déclaration de candidature sont de 100 \$.

(2) Les droits pour le dépôt d'une déclaration de candidature sont acquittés en espèces ou par chèque certifié ou mandat payable à la municipalité.

2. Pour l'application de l'alinéa 34 c) de la Loi (remboursement des droits de dépôt de la déclaration de candidature), le candidat qui obtient plus de 2 pour cent des suffrages exprimés lors de l'élection visant le poste a le droit de recevoir un remboursement des droits de dépôt de sa déclaration de candidature.

3. (1) The rules set out in subsection (2) are prescribed for the purpose of subsection 54 (2) of the Act (rejection of ballots).

(2) The deputy returning officer shall reject from the count,

(a) all votes in a ballot, if the ballot,

(i) was not supplied by the deputy returning officer, or

(ii) contains writing or marks that may identify the elector, or is torn, defaced or otherwise dealt with by the elector in a way that may identify him or her;

(b) all votes in a ballot for an office, if votes have been cast for more candidates for the office than are to be elected;

(c) all votes in a ballot on a by-law, if votes have been cast for both the affirmative and negative on the by-law;

(d) all votes in a ballot on a question, if votes have been cast for more than one answer on the question;

(e) any vote in a ballot, if the vote is not marked inside the space provided for marking the ballot.

4. The following rules are prescribed for the purpose of subsection 60 (2) of the Act:

1. The clerk shall give notice of the recount to:

i. every certified candidate for an office that is the subject of the recount,

ii. in the case of a recount requested under subsection 57 (1) of the Act, the council, local board or Minister, as the case may be,

iii. in the case of a recount ordered under section 58 of the Act, the applicant, and

iv. in the case of a recount concerning an office, question or by-law in respect of which electors of another municipality are entitled to vote, the clerk who was responsible for the conduct of the vote in that other municipality.

2. The clerk shall open the ballot boxes and count,

i. in the case of a recount in an election for an office, the number of votes for each candidate who is subject to the recount under section 56, 57, 58 or 59 of the Act,

ii. in the case of a recount in an election to obtain the assent of the electors to a by-law, the number of votes in favour of the by-law and the number opposed, and

iii. in the case of a recount in an election to obtain the opinion of the electors on a question, the number of votes for each possible answer to the question.

3. The clerk shall reject from the count all ballots and votes in a ballot that do not comply with the rules set out in subsection 3 (2).

4. The clerk may conduct the recount by adding the votes from the statements of results prepared by the deputy returning officers under subsection 55 (1) of the Act, rather than by following rules 2 and 3, if a recount under those rules is waived by,

3. (1) Les règles énoncées au paragraphe (2) sont prescrites pour l'application du paragraphe 54 (2) de la Loi (rejet de bulletins de vote).

(2) Le scrutateur rejette ce qui suit :

a) tous les suffrages et voix exprimés dans un bulletin de vote si celui-ci, selon le cas :

(i) n'a pas été fourni par le scrutateur,

(ii) porte une inscription ou une marque permettant éventuellement d'identifier l'électeur, ou a été déchiré, abîmé ou traité autrement par l'électeur d'une manière permettant éventuellement d'identifier celui-ci;

b) tous les suffrages exprimés dans un bulletin de vote à l'égard d'un poste s'ils l'ont été pour un plus grand nombre de candidats que le nombre devant être élu à ce poste;

c) toutes les voix exprimées dans un bulletin de vote à l'égard d'un règlement municipal si elles l'ont été à la fois pour et contre celui-ci;

d) tous les suffrages exprimés dans un bulletin de vote à l'égard d'une question s'ils l'ont été pour plus d'une réponse à celle-ci;

e) n'importe lequel des suffrages et voix exprimés dans un bulletin de vote s'il n'est pas marqué dans l'espace prévu à cet effet.

4. Les règles suivantes sont prescrites pour l'application du paragraphe 60 (2) de la Loi :

1. Le secrétaire avise les personnes et entités suivantes du nouveau dépouillement :

i. chacun des candidats certifiés au poste qui fait l'objet du nouveau dépouillement,

ii. dans le cas d'un nouveau dépouillement demandé en vertu du paragraphe 57 (1) de la Loi, le conseil municipal, le conseil local ou le ministre, selon le cas,

iii. dans le cas d'un nouveau dépouillement ordonné aux termes de l'article 58 de la Loi, l'auteur de la requête,

iv. dans le cas d'un nouveau dépouillement visant un poste, une question ou un règlement municipal à l'égard duquel les électeurs d'une autre municipalité ont le droit de voter, le secrétaire qui était chargé de tenir le scrutin dans cette autre municipalité.

2. Le secrétaire ouvre les urnes et compte ce qui suit :

i. dans le cas d'un nouveau dépouillement qui concerne une élection visant un poste, le nombre de suffrages exprimés pour chaque candidat qui fait l'objet de ce dépouillement aux termes de l'article 56, 57, 58 ou 59 de la Loi,

ii. dans le cas d'un nouveau dépouillement qui concerne une élection visant à obtenir l'assentiment des électeurs relativement à un règlement municipal, le nombre de voix en faveur du règlement municipal et le nombre de voix contre,

iii. dans le cas d'un nouveau dépouillement qui concerne une élection visant à obtenir l'opinion des électeurs sur une question, le nombre de suffrages pour chaque réponse possible à la question.

3. Le secrétaire rejette les bulletins de vote et les suffrages et voix exprimés dans un bulletin de vote qui ne sont pas conformes aux règles énoncées au paragraphe 3 (2).

4. Le secrétaire peut procéder au nouveau dépouillement en additionnant les suffrages et voix qui figurent sur les relevés des résultats préparés par les scrutateurs aux termes du paragraphe 55 (1) de la Loi plutôt qu'en suivant les règles 2 et 3 si les personnes ou entités suivantes renoncent à la tenue du nouveau dépouillement selon ces règles :

- i. each candidate subject to the recount under section 56, 57, 58 or 59 of the Act who is present, in the case of a recount in an election for office,
- ii. the council that submitted the by-law, in the case of a recount in an election to obtain the assent of the electors to a by-law,
- iii. the Minister, council or local board that submitted the question, in the case of a recount in an election to obtain the opinion of the electors on a question, and
- iv. the applicant, if he or she is present, in the case of a recount ordered under section 58 of the Act.

5. The following formulas are prescribed for the purpose of subsection 76 (4) of the Act (maximum amount of expenses):

1. In the case of a candidate for the office of head of council of a municipality, the amount shall be calculated by adding together,
 - i. \$5,500, and
 - ii. 50 cents for each elector entitled to vote for the office.
2. In the case of a candidate for another office, the amount shall be calculated by adding together,
 - i. \$3,500, and
 - ii. 50 cents for each elector entitled to vote for the office.

6. For the purpose of clause 88 (11) (b) of the Act, the following methods of making a voters' list prepared under the Act available to the public are prescribed:

1. Posting on an Internet website.
2. Any other print or electronic medium of mass communication.

7. A nomination under section 33 of the Act shall be in Form 1.

8. A ballot under section 41 of the Act shall be in Form 2 or 2.1.

9. An appointment of voting proxy, declaration of voting proxy, clerk's certificate and oath of voting proxy shall be in Form 3.

10. A financial statement under section 78 of the Act that does not require an auditor's report shall be in Form 4.

11. Where an auditor's report is required under section 78 of the Act, a financial statement and auditor's report shall be in Form 5.

12. Regulation 820 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 and Ontario Regulations 473/91, 668/91, 669/91, 698/91, 359/92, 580/94, 662/94 and 663/94 are revoked.

- i. chacun des candidats qui fait l'objet du nouveau dépouillement aux termes de l'article 56, 57, 58 ou 59 de la Loi et qui est présent, dans le cas d'un nouveau dépouillement qui concerne une élection visant un poste,
- ii. le conseil municipal qui a soumis le règlement municipal, dans le cas d'un nouveau dépouillement qui concerne une élection visant à obtenir l'assentiment des électeurs relativement à un règlement municipal,
- iii. le ministre, le conseil municipal ou le conseil local qui a soumis la question, dans le cas d'un nouveau dépouillement qui concerne une élection visant à obtenir l'opinion des électeurs sur une question,
- iv. l'auteur de la requête, s'il est présent, dans le cas d'un nouveau dépouillement ordonné aux termes de l'article 58 de la Loi.

5. Les formules suivantes sont prescrites pour l'application du paragraphe 76 (4) de la Loi (montant maximal des dépenses) :

1. Dans le cas d'un candidat au poste de président du conseil d'une municipalité, le montant est la somme de ce qui suit :
 - i. 5 500 \$,
 - ii. 0,50 \$ par électeur ayant le droit de voter pour le poste.
2. Dans le cas d'un candidat à un autre poste, le montant est la somme de ce qui suit :
 - i. 3 500 \$,
 - ii. 0,50 \$ par électeur ayant le droit de voter pour le poste.

6. Pour l'application de l'alinéa 88 (11) b) de la Loi, les méthodes suivantes visant à mettre les listes électorales préparées aux termes de la Loi à la disposition du public sont prescrites :

1. Le fait de les poster sur un site W3.
2. Tout autre moyen imprimé ou électronique de communication de masse.

7. La déclaration de candidature prévue à l'article 33 de la Loi est rédigée selon la formule 1.

8. Le bulletin de vote prévu à l'article 41 de la Loi est rédigé selon la formule 2 ou 2.1.

9. La nomination d'un mandataire, la déclaration du mandataire, le certificat du secrétaire et le serment du mandataire sont rédigés selon la formule 3.

10. L'état financier prévu à l'article 78 de la Loi et pour lequel n'est exigé aucun rapport d'un vérificateur est rédigé selon la formule 4.

11. Si le rapport d'un vérificateur est exigé aux termes de l'article 78 de la Loi, l'état financier et le rapport du vérificateur sont rédigés selon la formule 5.

12. Le Règlement 820 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 et les Règlements de l'Ontario 473/91, 668/91, 669/91, 698/91, 359/92, 580/94, 662/94 et 663/94 sont abrogés.

FORM 1**NOMINATION PAPER**

MUNICIPAL ELECTIONS ACT, 1996 (SECTIONS 33,35)

Note: A Nomination Paper may only be filed in person or by an agent; it may not be faxed. It is the responsibility of the person being nominated to file a complete and accurate nomination paper.

Nomination Paper of a person to be a candidate at an election to be held in the following municipality:

PLEASE PRINT OR TYPE INFORMATION - (EXCEPT FOR SIGNATURES)

Nominated for the Office of	Ward No. (if any)	Name as it is to appear on the ballot paper NOMINEE: (Subject to agreement of the municipal clerk)
Nominee's full qualifying address within municipality <div style="text-align: right;">Postal Code</div>		If nominated for school board, full address of residence within its jurisdiction <div style="text-align: right;">Postal Code</div>
Mailing Address (if different) <div style="text-align: right;">Postal Code</div>		
Business Phone No.	Fax No.	Home Phone No.

CONSENT OF NOMINEE AND DECLARATION OF QUALIFICATION

I,, the nominee mentioned in this nomination paper, do hereby consent to such nomination and declare that I am or will be legally qualified as of nomination day to be elected and to hold the office for which I am nominated and I make this solemn declaration conscientiously believing it to be true and knowing that it is of the same force and effect as if made under oath.

DECLARED before me

at the

of

In the of

this day of

19

.....
(signature of nominee)

.....
(signature of clerk or commissioner, etc.)

Date Filed:

Time Filed:

Initial:

Nominee
or
Agent

.....
(signature of clerk)
or
(designate)

☐
☐
CERTIFICATE

I, the undersigned clerk of this municipality, do hereby certify that I have examined the nomination paper of the aforesaid nominee filed with me and am satisfied that the nominee is qualified to be nominated and that the nomination complies with the Act.

.....
(signature of clerk or designate)

.....
(date certified)

FORMULE 1**DÉCLARATION DE CANDIDATURE**

Loi de 1996 sur les élections municipales (Articles 33, 35)

Remarque : Une déclaration de candidature ne peut être déposée qu'en personne ou par un représentant; elle ne peut être envoyée par télécopieur; il revient au candidat de s'assurer que la déclaration de candidature déposée est complète et exacte.

Déclaration de candidature pour une élection dans la municipalité suivante :

PRIÈRE D'ÉCRIRE EN LETTRES MOULÉES OU DE DACTYLOGRAPHIER - (SAUF SIGNATURES)

Candidat au poste de	Quartier n° (le cas échéant)	Nom qui doit figurer sur le bulletin de vote CANDIDAT :
(sous réserve de l'approbation du secrétaire municipal)		
Adresse habitante complète du candidat dans la municipalité		S'il s'agit d'une candidature au conseil scolaire, adresse de la résidence dans le territoire relevant de sa compétence
Code postal		
Adresse postale (si elle diffère de l'adresse ci-dessus)		
Code postal		Code postal
Téléphone (travail)	Télécopieur	Téléphone (maison)

CONSENTEMENT DU CANDIDAT ET DÉCLARATION D'ADMISSIBILITÉ

Je, , candidat mentionné dans la présente déclaration de candidature, accepte par les présentes d'être candidat et déclare solennellement que je suis ou serai, au jour de la déclaration de candidature, légalement éligible et habilité à occuper le poste pour lequel je suis candidat. Je fais cette déclaration solennelle croyant en conscience qu'elle est véridique et sachant qu'elle a la même force et les mêmes effets qu'une déclaration sous serment.

Déclaré devant moi

au

de

dans le/la de

le (jour) (mois)

19

(Signature du candidat)

(Signature du secrétaire, commissaire, etc.)

Date du dépôt :

Heure du dépôt :

Initiales :

candidat

ou

représentant

(Signature du secrétaire)

ou

(mandataire)

**CERTIFICAT**

Je soussigné(e), secrétaire de la municipalité, certifie que j'ai examiné la déclaration de candidature du candidat ci-dessus, déposée devant moi, et que je suis convaincu(e) que le candidat a les qualités requises pour être déclaré candidat et que sa déclaration de candidature est conforme à la Loi.

(Signature du secrétaire ou du mandataire)

(Date du certificat)

FORM 2
BALLOT

MUNICIPAL ELECTIONS ACT, 1996 (SECTION 41)

Municipality

Elections:
(date)

FOR THE OFFICE OF

You can vote for candidates for this office.
(number)

1. (Given names) (SURNAME)

2. (Given names) (SURNAME)

Numbering of the candidates' names is optional.

For the assistance of visually impaired electors, some or all of the ballots may be notched at the dotted lines.

The ballot should be reverse printed with a dark background and light coloured lettering.

FORMULE 2**BULLETIN DE VOTE**

Loi de 1996 sur les élections municipales (Article 41)

Municipalité

Élections :
(Date)

AU POSTE DE :

Vous pouvez voter pour (nombre) candidats à ce poste.

1. (Prénoms NOM)

2. (Prénoms NOM)

La numérotation des candidats est facultative.

On peut faire des entailles aux lignes pointillées pour les électeurs handicapés visuellement.

Le bulletin devrait être imprimé en blanc sur noir.

FORM 2-1**BALLOT**

MUNICIPAL ELECTIONS ACT, 1996 (SECTION 41)

Municipality

Elections:
(date)

ON THE (insert either the word "by-law" or "question", which ever term is applicable)

ARE YOU IN FAVOUR OF
(state the issue to be resolved)
You can vote for only one answer to the (insert either the word "by-law" or "question", which ever term is applicable)

1. OPTION ☐

2. OPTION ☐

3. OPTION ☐

Numbering of the options is optional.

The wording of the introduction to the question may be altered.

For the assistance of visually impaired electors, some or all of the ballots may be notched at the dotted lines.

If the assent of the electors is being sought on a by-law, the possible answers must be yes and no.

If the opinion of the electors is being sought on a question, there may be any number of possible answers.

The ballot should be reverse printed with a dark background and light coloured lettering.

FORMULE 2•1**BULLETIN DE VOTE**

Loi de 1996 sur les élections municipales (Article 41)

Municipalité

Élections :
(Date)AU SUJET (insérer ici les mots «du règlement municipal»
ou «de la question», selon le cas)ÊTES-VOUS EN FAVEUR DE
(indiquer ici l'objet du vote)Vous ne pouvez voter que pour une des réponses. (insérer ici les mots
«à la question» ou «concernant le règlement municipal», selon le cas).

1. OPTION

2. OPTION

3. OPTION

La numérotation des options est facultative.

L'énoncé de l'introduction à la question peut être modifié.

On peut faire des entailles aux lignes pointillées pour les électeurs
handicapés visuellement.Si on demande aux électeurs d'approuver un règlement, les réponses
proposées doivent être oui et non.Si on demande aux électeurs de répondre à une question, il peut y avoir un
nombre indéterminé de réponses proposées.

Le bulletin devrait être imprimé en blanc sur noir.

FORM 3**APPOINTMENT OF VOTING PROXY****MUNICIPAL ELECTIONS ACT, 1996 (SECTION 44)**

(Prepare in duplicate)

Instructions

Any qualified elector may use this form to appoint another person who is a qualified elector in the same municipality to vote on his/her behalf. The appointment can only be made following nomination day.

The elector appointed must present both copies of this form, in person, to the clerk, at the clerk's office, during normal office hours, or during the hours of 12 noon to 5 p.m. on any day of an advance vote.

After certification, the clerk will return the original copy of the form to the elector appointed to be taken to the voting place to receive the proxy ballot.

Under Section 44 of the Municipal Elections Act, 1996 an elector may act on behalf of one other qualified elector who is not a relative or one or more qualified electors who are relatives, using separate proxy forms for each. A relative means the parent, grandparent, child, grandchild, brother, sister or spouse of the elector appointed.

ELECTOR MAKING APPOINTMENTBox
A

Municipality		
Ward No. (if any)	Voting Subdivision No. (if any)	
Surname of Elector Making Appointment		Given Names
Full Address within this Municipality	Apt. No.	Postal Code

ELECTOR APPOINTEDBox
B

Municipality		
Ward No. (if any)	Voting Subdivision No. (if any)	
Surname of Elector Appointed		Given Names
Full Address within this Municipality	Apt. No.	Postal Code
Relationship of Elector Appointed to Elector Making the Appointment Check one only <input type="checkbox"/> related (parent, grandparent, child, grandchild, brother, sister or spouse) <input type="checkbox"/> not related		

Statement of Elector Making Appointment (appointment can only be made following nomination day)

I, the undersigned, a qualified elector whose name is entered on the voters' list for the municipality, do hereby appoint (the person named in Box B), to vote on my behalf and, if related, do attest to his/her relationship to me.	
..... (signature of elector making appointment)	..... (signature of witness)
..... (name of witness)	..... (date appointed)
NOTE: The name of the elector appointed must be filled in at the time the elector making the appointment signs the statement.	

(Continued)

FORM 3 (continued)

Declaration by Elector Appointed (to be completed in the presence of the clerk at the clerk's office)

I, the undersigned, a qualified elector in the above municipality, affirm that I have been appointed to vote in good faith on behalf of the elector who made the appointment and, that I have not been previously appointed to vote on behalf of any other non-related person.

Declared before me

at the

of

in the of

this day of

19

.....
(signature of elector appointed)

.....
(signature of clerk or commissioner, etc.)

CERTIFICATION BY CLERK

I hereby certify that the elector making the appointment is qualified to vote in this municipality and that the elector appointed is a duly qualified elector in this municipality and is authorized to vote on behalf of the elector making the appointment.

.....
(signature of clerk or designate)

.....
(date of certification)

NOTE: Clerk may require proof of identity of elector appointed before certifying proxy.
This form is a public record and the copy on file with the clerk may be inspected by any person.

ORAL OATH TO BE TAKEN AT THE VOTING PLACE

I swear or solemnly affirm:

That I am the elector appointed; and

That I am voting in good faith on behalf of the elector who made the appointment.

FORMULE 3**NOMINATION D'UN MANDATAIRE**

Loi de 1996 sur les élections municipales (Article 44)

(Préparer en deux exemplaires)

Instructions

Toute personne ayant qualité d'électeur peut utiliser cette formule pour nommer une autre personne ayant qualité d'électeur dans la même municipalité pour voter à sa place. La nomination doit avoir lieu après le jour de la déclaration de candidature.

L'électeur nommé doit présenter deux exemplaires de cette formule, en personne, au secrétaire, au bureau du secrétaire, aux heures normales de bureau, ou de midi à 17 heures le jour du vote par anticipation.

À la suite de la certification, le secrétaire remet l'original de la formule à l'électeur nommé; celui-ci l'apporte au bureau de vote pour recevoir le bulletin de vote par procuration.

Conformément à l'article 44 de la Loi de 1996 sur les élections municipales, un électeur peut agir au nom d'une autre personne ayant qualité d'électeur mais qui n'est pas un parent ou au nom d'une ou de plusieurs personnes ayant qualité d'électeurs et qui sont des parents, en utilisant pour chacune une formule individuelle de vote par procuration. Le terme parent s'entend du père ou de la mère, d'un grand-père ou d'une grand-mère, d'un enfant, d'un petit-fils ou d'une petite-fille, d'un frère, d'une sœur ou du conjoint de l'électeur nommé.

ÉLECTEUR QUI EFFECTUE LA NOMINATION

Section A	Municipalité		
	Quartier n° (le cas échéant)	Section de vote n° (le cas échéant)	
	Nom de l'électeur qui effectue la nomination		Prénoms
	Adresse complète dans cette municipalité		App. n° Code postal

ÉLECTEUR NOMMÉ

Section B	Municipalité		
	Quartier n° (le cas échéant)	Section de vote n° (le cas échéant)	
	Nom de l'électeur nommé		Prénoms
	Adresse complète dans cette municipalité		App. n° Code postal
Rapport entre l'électeur qui effectue la nomination et l'électeur nommé Cocher une case seulement <input type="checkbox"/> parents (père ou mère, grand-père ou grand-mère, enfant, petit-fils ou petite-fille, frère, sœur, conjoint) <input type="checkbox"/> non parents			

Déclaration de l'électeur qui effectue la nomination

(la nomination doit être faite après le jour de la déclaration de candidature)

Je soussigné(e), électeur habilité inscrit sur la liste électorale de la municipalité, nomme par les présentes (la personne nommée à la Section B) pour qu'elle vote en mon nom et, s'il s'agit d'un parent, j'atteste le rapport entre cette personne et moi.	
..... (Nom du témoin)	..... (Date de la nomination)
..... (Signature de l'électeur qui effectue la nomination)	..... (Signature du témoin)
REMARQUE : Le nom de l'électeur nommé doit être inscrit au moment où l'électeur qui effectue la nomination signe la déclaration.	

(suite)

FORMULE 3 (suite)

Déclaration de l'électeur nommé (à remplir dans le bureau du secrétaire, en présence de celui-ci)

Je soussigné(e), électeur habilité dans la municipalité mentionnée ci-dessus, affirme que j'ai été nommé(e) pour voter de bonne foi au nom de l'électeur qui a effectué la nomination et que je n'ai pas auparavant été nommé(e) pour voter au nom d'une personne qui n'est pas un parent.

Déclaré devant moi

au

de

dans le/la de

le (jour) (mois)

19

(Signature de l'électeur nommé)

.....
(Signature du secrétaire, commissaire, etc.)

CERTIFICAT DU SECRÉTAIRE

Je certifie par les présentes que l'électeur qui effectue la nomination a le droit de voter dans la municipalité et que l'électeur nommé est dûment habilité à voter dans la municipalité et est autorisé à voter au nom de l'électeur qui effectue la nomination.

.....
(Signature du secrétaire ou du mandataire)

.....
(Date du certificat)

REMARQUE : Avant de délivrer le certificat à l'électeur nommé, le secrétaire peut exiger une preuve d'identité de celui-ci.
La présente formule est un document public et quiconque peut inspecter la copie déposée auprès du secrétaire.

SERMENT ORAL À PRÊTER AU BUREAU DE VOTE

Je jure ou déclare solennellement :

que je suis l'électeur nommé;

que je vote de bonne foi au nom de l'électeur qui a effectué la nomination.

FORM 5**FINANCIAL STATEMENT AND AUDITOR'S REPORT****MUNICIPAL ELECTIONS ACT, 1996 (SECTION 78)**

To be filed if the contributions received by a candidate exceed \$10,000 or expenses incurred by such candidate exceed \$10,000.

For the campaign period from _____ to _____

NAME OF CANDIDATE AND OFFICE

Name of Candidate		
Mailing Address		
Business Phone No.	Fax No.	Home Phone No.
Name of Office for which the Candidate Sought Election		Ward No. (if any)
Name of Municipality		

ATTESTATION OF CANDIDATE

I, _____ a candidate in the municipality
 Name of Candidate
 of _____ hereby attest that to the best
 Name of Municipality
 of my knowledge and belief these financial statements and supporting schedules as set out herein are true and correct.

.....
 (Signature of Candidate) (Date)

(Continued)

FORM 5 (continued)

SUMMARY OF CAMPAIGN INCOME AND EXPENSES

Campaign Expense Limitation (as certified by the municipal clerk) _____
 Campaign Expenses Subject to Limitation* _____
 Total Campaign Income* _____
 Total Period Expenses* _____

*(from the Statement of Campaign Period Income and Expenses)

STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT _____, 19____**Assets**

\$

Cash _____
 Accounts Receivable _____
 Other (provide full details): _____

Total**Liabilities and Excess (Deficiency) of Income over Expenses**

Accounts Payable _____
 Borrowings, Overdraft _____
 Other (provide full details): _____

Excess (Deficiency) of Income over Expenses
 (from the Statement of Campaign Period Income and Expenses)

Total**STATEMENT OF DETERMINATION OF SURPLUS OR DEFICIT AND DISPOSITION OF SURPLUS****Part I - Determination of Surplus or Deficit**

\$

Amount of Excess (Deficiency) of Income over Expenses
 from Statement of Campaign Period Income & Expenses _____ A

Deduct any deficit carried forward by the candidate from
 the immediately preceding election if the offices are with respect to the
 same jurisdiction (_____) B

Surplus (or Deficit) for the Campaign Period (A minus B) _____ C

Deduct any refund of contributions to the candidate and/or
 the spouse of the candidate (only if there is a surplus) (_____) D

Total _____ E

Part II - Disposition of Surplus

If Line E shows a surplus greater than \$500, the amount must be paid in trust, at the time the financial
 statements are filed, to the municipal clerk who was responsible for the conduct of the election.

Surplus paid to the municipal clerk of the municipality of _____

FORM 5 (continued)

STATEMENT OF CAMPAIGN PERIOD INCOME AND EXPENSES

FROM _____ TO _____

FOR CANDIDATE _____

INCOME

\$

Candidate's Surplus From Immediately Preceding Election Released by the Clerk
 Contributions (from Schedule 1)
 Fund-Raising Activities (from Schedule 2, Part III)
 Interest Income
 Other (provide full details):

TOTAL CAMPAIGN PERIOD INCOME

_____ A

EXPENSES

	Expenses Subject to Limitation	Expenses Excluded from Limitation	Total
Accounting & Audit	N/A		
Advertising			
Bank Charges			
Brochures		N/A	
Fund-Raising Expenses	N/A		
Interest on Loans	N/A		
Inventory Contributed to Candidate's Campaign (from Schedule 3)		N/A	
Meetings Hosted		N/A	
Nomination Filing Fee	N/A		
Office Expenses			
Recount Expenses	N/A		
Salaries & Benefits/Professional Fees			
Signs		N/A	
Voting Day Party/Appreciation Notices	N/A		
Other (provide full details): _____ _____			

TOTAL CAMPAIGN
PERIOD EXPENSES

_____ B

EXCESS (DEFICIENCY) OF
INCOME OVER EXPENSES (A-B)

AUDITOR'S REPORT

MUNICIPAL ELECTIONS ACT, 1996 (SECTION 78)

To: _____, candidate

I/we have audited the statement of assets and liabilities and income and expenses of _____, candidate, for the campaign period from _____ to _____ relating to the election held on _____. My/our audit was made in accordance with generally accepted auditing standards and accordingly included a general review of the accounting procedures and such tests of accounting records and other supporting evidence as I/we considered necessary in the circumstances except as explained in the following paragraph.

Due to the nature of the types of transactions inherent in an election campaign, it is impracticable through auditing procedures to determine that the accounting records include all donations of goods and services, and receipts and disbursements. Accordingly, my/our verification of these transactions was limited to ensuring that the financial statements reflect the amounts recorded in the accounting records of _____, candidate, in accordance with the accounting procedures established by the **Municipal Elections Act, 1996** and I was/we were not able to determine whether any adjustments might be necessary to receipts and disbursements.

In my/our opinion, except for the effect of adjustments, if any, which I/we might have determined to be necessary had I/we been able to satisfy myself/ourselves as to the completeness of the records as described in the preceding paragraph, these statements present fairly the information contained in the accounting records on which the statements are based in accordance with the accounting treatment prescribed by the Act.

The Act does not require me/us to report, nor was it practicable for me/us to determine that contributions reported included only those which may be properly retained in accordance with the provisions of the Act.

Signature _____

Professional Designation	
City	Date
Contact Person	Licence #
Address	
Telephone	Fax No.

SCHEDULE 2 - FUND-RAISING ACTIVITIES

(attach separate schedule for each activity held)

M D Y
Date ____/____/____

Description of activity _____ \$

Admission charge (per person)* A

* If admission charge per person is not consistent, provide complete breakdown of all ticket sales.

Number of tickets sold B

PART I - TICKET REVENUE

A x B (Included in Contributions - Schedule 1) _____

PART II - OTHER REVENUE DEEMED A CONTRIBUTION

(PROVIDE FULL DETAILS):

Total Part II Revenue (Included in Contributions-Schedule 1) _____

PART III - OTHER REVENUE NOT DEEMED A CONTRIBUTION

(PROVIDE FULL DETAILS):

Total Part III Revenue _____

SCHEDULE 3 - INVENTORY OF CAMPAIGN GOODS AND MATERIALS CONTRIBUTED TO CANDIDATE'S CAMPAIGN

* Receipts Must Be Issued for All Inventory Contributions

Description	Date Acquired Supplier	Unit Value \$	Quantity	Total Value \$
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____

TOTAL VALUE OF INVENTORY CONTRIBUTED TO CANDIDATE'S CAMPAIGN _____

SCHEDULE 4 - INVENTORY OF CAMPAIGN GOODS & MATERIALS AT THE END OF CAMPAIGN PERIOD

Description	Date Acquired Supplier	Unit Value \$	Quantity	Total Value \$
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____
_____	____/____/____	_____	_____	_____

TOTAL VALUE OF INVENTORY OF CAMPAIGN GOODS & MATERIALS _____

FORMULE 5

ÉTAT FINANCIER ET RAPPORT DU VÉRIFICATEUR

Loi de 1996 sur les élections municipales (Article 78)

À déposer si les contributions reçues par le candidat dépassent 10 000 \$ ou si les dépenses engagées par ce candidat dépassent 10 000 \$.

Relatif à la période de campagne électorale allant du _____ au _____

NOM DU CANDIDAT ET TITRE DU POSTE

Nom du candidat		
Adresse postale		
N° de téléphone au travail	N° de télécopieur	N° de téléphone à domicile
Nom du poste pour lequel le candidat s'est présenté à l'élection		Quartier n° (le cas échéant)
Nom de la municipalité		

ATTESTATION DU CANDIDAT

Je _____, candidat dans la municipalité
(nom du candidat)
de _____, atteste par la présente que,
(nom de la municipalité)
au mieux de ma connaissance et de ce que je tiens pour véridique, les présents états financiers et les annexes qui les accompagnent sont, dans leur libellé actuel, complets et fidèles.

(Signature du candidat)

(Date)

(suite)

FORMULE 5 (suite)

SOMMAIRE DES RECETTES ET DES DÉPENSES DE LA CAMPAGNE

Plafond des dépenses liées à la campagne électorale

attesté par le secrétaire municipal _____

Dépenses liées à la campagne électorale et soumises au plafond* _____

Total des recettes liées à la campagne électorale* _____

Total des dépenses liées à la période* _____

*(Selon l'état des recettes et des dépenses pour la période de campagne électorale)

ÉTAT DE L'ACTIF ET DU PASSIF AU _____ 19____

Actif

\$

Encaisses _____

Comptes débiteurs _____

Autres (prière de fournir des détails) : _____

Total _____

Passif et excédent (déficit) des recettes par rapport aux dépenses

Comptes créditeurs _____

Emprunts, découvert _____

Autres (prière de fournir des détails) : _____

Excédent (déficit) des recettes par rapport aux dépenses _____

(selon l'état des recettes et des dépenses pour la période de campagne électorale)

Total _____

ÉTAT DE LA DÉTERMINATION DE L'EXCÉDENT OU DU DÉFICIT ET DE L'AFFECTATION DE L'EXCÉDENT

Première partie - Détermination de l'excédent ou du déficit

\$

Montant de l'excédent (déficit) des recettes par rapport aux dépenses

selon l'état des recettes et des dépenses pour la période de campagne électorale _____ A

Déduire tout déficit reporté de l'élection précédente par le candidat si
les postes ont trait à la même compétence. _____ B

Excédent (déficit) lié à la période de campagne électorale (A moins B) _____ C

Déduire tout remboursement de contributions au profit du candidat ou de son
conjoint (seulement s'il existe un excédent). _____ D

Total _____ E

Deuxième partie - Affectation de l'excédent

Si un excédent supérieur à 500 \$ est indiqué à la ligne E, le montant doit être versé en fiducie, au moment du
dépôt de ces états financiers, au secrétaire municipal chargé de l'élection.

Excédent versé au secrétaire de la municipalité de _____

FORMULE 5 (suite)

ÉTAT DES RECETTES ET DES DÉPENSES POUR LA PÉRIODE DE CAMPAGNE
ÉLECTORALE DU _____ AU _____
POUR LE CANDIDAT _____

Recettes

\$

Excédent du candidat provenant de l'élection la plus récente et remis par le secrétaire

Contributions (selon l'annexe 1)

Activités de financement (selon l'annexe 2, partie III)

Revenu d'intérêt

Autres (prière de préciser) :

.....

Total des recettes pour la période de campagne électorale A

Dépenses	Dépenses soumises au plafond	Dépenses non soumises au plafond	Total
Comptabilité et vérification	— S.O. —	.....	.....
Publicité .....	.....	.....	.....
Frais bancaires .....	.....	.....	.....
Brochures .....	.....	— S.O. —	.....
Dépenses liées aux activités de financement ..	— S.O. —	.....	.....
Intérêt des emprunts	— S.O. —	.....	.....
Biens et fournitures contribuant à la campagne électorale du candidat (selon l'annexe 3) .....	.....	— S.O. —	.....
Réunions organisées .....	.....	— S.O. —	.....
Droits de dépôt de la déclaration de candidature — S.O. —	.....	.....	.....
Dépenses de bureau .....	.....	.....	.....
Dépenses liées aux nouveaux dépouillements — S.O. —	.....	.....	.....
Salaire, avantages sociaux et honoraires professionnels .....	.....	.....	.....
Affiches .....	.....	— S.O. —	.....
Célébration(s) le jour du scrutin et notes de remerciement	— S.O. —	.....	.....
Autres (prière de préciser) : .....	.....	.....	.....
.....
.....
Total des dépenses pour la période de campagne électorale .....	.....	.....	..... B
EXCÉDENT (DÉFICIT) DES RECETTES PAR RAPPORT AUX DÉPENSES (A-B)			.....

Rapport du vérificateur

Loi de 1996 sur les élections municipales (Article 78)

Destinataire : _____, candidat

Nous avons vérifié les états de l'actif et du passif et des recettes et des dépenses de _____, candidat, pour la période de campagne électorale allant du _____ au _____ et relative aux élections municipales tenues le _____. Notre vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues et a comporté, par conséquent, un examen général des méthodes comptables ainsi que les sondages des livres comptables et d'autres pièces justificatives que nous avons jugé nécessaires dans les circonstances, sous réserve des précisions présentées dans le paragraphe suivant.

En raison de la nature des opérations menées durant une campagne électorale, les méthodes de vérification ne peuvent vraiment établir si les livres comptables comprennent bien tous les dons de biens et de services et toutes les entrées et sorties de fonds survenus durant la période de campagne électorale. Notre vérification de ces opérations s'est donc limitée à vérifier si les états financiers indiquent fidèlement les sommes inscrites dans les livres comptables de _____, candidat, conformément aux méthodes comptables établies par la Loi de 1996 sur les élections municipales. Nous n'avons pu établir s'il était nécessaire de redresser les entrées et les sorties de fonds.

À notre avis, sous réserve de l'effet des redressements susmentionnés, le cas échéant, que nous aurions trouvé nécessaire d'apporter si nous avions pu nous assurer de l'exhaustivité des livres, telle que nous la définissons au paragraphe précédent, ces états présentent fidèlement l'information contenue dans les livres comptables sur lesquels ils se fondent, conformément à l'application des traitements comptables prévus dans la Loi de 1996 sur les élections municipales.

La Loi ne nous oblige pas à souligner que les contributions déclarées ne comportaient que celles qui peuvent être conservées conformément aux dispositions de la Loi, ce qui nous était d'ailleurs impossible à déterminer.

Signature _____

Désignation professionnelle	
Municipalité	Date
Personne à contacter	Permia n°
Adresse	
Téléphone	Télécopieur

\$

- payées ou payables au secrétaire A ()

- payées ou payables au secrétaire B ()

Contributions anonymes C

A+B+C
.....

[illegible]

ANNEXE 2 - ACTIVITÉS DE FINANCEMENT

(joindre une annexe distincte pour chaque activité)

M J A

Date ____/____/____

Description de l'activité _____

\$

* Droits d'entrée (par personne) A

* Si les droits d'entrée ne sont pas les mêmes pour tous, prière de fournir la ventilation complète des billets vendus.

Nombre de billets vendus B

PARTIE I - RECETTES LIÉES AUX BILLETS

A x B (compris dans l'annexe des contributions - Annexe 1) _____

**PARTIE II - AUTRES RECETTES CONSIDÉRÉES COMME DES
CONTRIBUTIONS (PRIÈRE DE PRÉCISER) :**_____
_____**TOTAL DES RECETTES - PARTIE II**

(Compris dans l'annexe des contributions - Annexe 1) _____

**PARTIE III - AUTRES RECETTES NON CONSIDÉRÉES COMME
DES CONTRIBUTIONS (PRIÈRE DE PRÉCISER) :**_____
_____**TOTAL DES RECETTES - PARTIE III**

ANNEXE 3 - INVENTAIRE DES BIENS ET FOURNITURES AYANT FAIT L'OBJET D'UNE CONTRIBUTION POUR LA CAMPAGNE ÉLECTORALE DU CANDIDAT

* Un reçu doit être délivré pour tous les biens et fournitures ayant fait l'objet d'une contribution

Description	Date d'acquisition	Fournisseur	Valeur unitaire \$	Quantité	Valeur totale \$
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____

Valeur totale des biens et fournitures ayant fait l'objet d'une contribution pour
la campagne électorale du candidat

ANNEXE 4 - INVENTAIRE DES BIENS ET FOURNITURES À LA FIN DE LA PÉRIODE DE CAMPAGNE ÉLECTORALE

Description	Date d'acquisition	Fournisseur	Valeur unitaire \$	Quantité	Valeur totale \$
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____
_____	__/__/____	_____	_____	_____	_____

Valeur totale des biens et fournitures de la campagne électorale

AL LEACH.

Minister of Municipal Affairs and Housing
Ministre des Affaires municipales et du Logement

Dated at Toronto on March 26, 1997.
 Fait à Toronto le 26 mars 1997.

15/97

ONTARIO REGULATION 102/97
 made under the
HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: March 21, 1997
 Filed: March 27, 1997

Amending Reg. 630 of R.R.O. 1990
 (Vehicles on Controlled-Access Highways)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 630 has been amended by Ontario Regulation 468/96. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Schedules 1 to 11, and Schedules 14 to 26 to Regulation 630 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 are revoked and the following substituted:

Schedule

1. All of the King's Highways known as No. 400, 401, 402, 403, 404, 405, 407, 409, 410, 416, 417 and 427.
2. That part of the King's Highway known as No. 406 lying between a point at its intersection with the King's Highway known as The Queen Elizabeth Way in the City of St. Catharines and a point at its intersection with the roadway known as Holland Road in the Town of Thorold.
3. That part of the King's Highway known as No. 420 in the City of Niagara Falls lying between a point at its intersection with the King's Highway known as The Queen Elizabeth Way and a point at its intersection with the roadway known as Stanley Avenue.
4. All of the King's Highway known as the Queen Elizabeth Way.
5. All of the King's Highway known as No. 2A in the City of Scarborough.
6. That part of the King's Highway known as No. 2 in the Town of Ancaster lying between a point at its intersection with the King's Highway known as No. 403 and a point at its intersection with the King's Highway known as No. 2/53.
7. That part of the King's Highway known as No. 2/53 in the Town of Ancaster lying between a point at its intersection with the King's Highway known as No. 2 and a point at its intersection with the western boundary of the Regional Municipality of Hamilton Wentworth.
8. That part of the King's Highway known as No. 5 lying between a point at its intersection with the King's Highway known as No. 403 at the Halton Region boundary and a point at its intersection with the King's Highway known as No. 6 in the Town of Flamborough.
9. That part of the King's Highway known as No. 6 lying between a point at its intersection with the King's Highway known as No. 403 at the Town of Dundas boundary and a point at its intersection with the King's Highway known as No. 401 in Wellington County.
10. That part of the King's Highway known as No. 6 lying between a point at its intersection with the southern boundary of the Regional Municipality of Hamilton Wentworth and the roadway known as Alderlea Avenue in the Township of Glanbrook.
11. That part of the King's Highway known as No. 7 in the City of Brampton lying between a point at its intersection with the King's Highway known as 7/410 (Heart Lake Road) and a point at its western intersection with the roadway known as Chinguacousy Road (Second Line Road West).
12. That part of the King's Highway known as No. 7/410 (Heart Lake Road) in the City of Brampton lying between a point at its northern intersection with the King's Highway known as No. 7 (Bovaird Drive) and a point at its southern intersection with the King's Highway known as No. 7 (Queen Street East).
13. That part of the King's Highway known as No. 7 lying between a point at its intersection with the King's Highway known as No. 7/410 (Heart Lake Road) in the City of Brampton and a point at its intersection with the King's Highway known as the Markham By-Pass in the Regional Municipality of York.
14. That part of the King's Highway known as No. 7 lying between a point at its intersection with the King's Highway known as No. 28/115 in the City of Peterborough and a point at its intersection with the eastern boundary of the City of Peterborough.
15. That part of the King's Highway known as No. 7 lying between a point at its intersection with the western limit of the King's Highway known as No. 417 in the Township of the West Carleton and a point at its intersection with the King's Highway known as No. 15 in the Township of Beckwith.
16. That part of the King's Highway known as No. 7 lying between a point at its intersection with the roadway known as Victoria Street in the City of Kitchener and a point at its intersection with the King's Highway known as No. 8.
17. That part of the King's Highway known as No. 7/8 lying between a point at its intersection with the eastern limit of the roadway known as Waterloo Road No. 5 in the Township of Wilmot and a point at its intersection with the King's Highway known as No. 8 in the City of Kitchener.
18. That part of the King's Highway known as No. 7187 lying between a point at its intersection with the King's Highway known as No. 410 and a point at its intersection with the King's Highway known as No. 8 (King Street) in the City of Kitchener.
19. That part of the King's Highway known as No. 8 lying between a point at its intersection with the King's Highway known as No. 7187 and a point known as No. 7/8 in the City of Kitchener.

20. That part of the King's Highway known as No. 11 in the City of Orillia lying between a point at its intersection with the roadway known as Memorial Avenue and a point at its intersection with the roadway known as Lacile Street.
21. That part of the King's Highway known as No. 9 lying between a point at its intersection with the King's Highway known as No. 11 in the Town of Newmarket and a point at its intersection with the King's Highway known as No. 10 in the Township of Mono.
22. That part of the King's Highway known as No. 10 lying between a point at its intersection with the roadway known as Burnhamthorpe Road in the City of Mississauga and a point at its intersection with the northern boundary of the City of Brampton (Mayfield Road).
23. That part of the King's Highway known as No. 20 (Centennial Parkway) in the City of Stoney Creek lying between a point at its intersection with the King's Highway known as No. 53 (Rymals Road) and a point at its intersection with the roadway known as King Street.
24. That part of the King's Highway known as No. 27 lying between a point at its intersection with the roadway known as Eglinton Avenue in the City of Etobicoke and a point at its intersection with the roadway known as Regional Road No. 49 (Nashville Road) in the City of Vaughan.
25. That part of the King's Highway known as No. 28/115 lying between a point at its intersection with the King's Highway known as No. 7A/115 at the western boundary of the Township of North Monagan and a point at its intersection with the King's Highway known as No. 7 in the City of Peterborough.
26. That part of the King's Highway known as No. 35/115 in Durham Region lying between a point at its intersection with the King's Highway known as No. 401 and a point at its intersection with the King's Highway known as No. 35 and the King's Highway known as No. 115.
27. That part of the King's Highway known as No. 48 lying between a point at its intersection with the King's Highway known as No. 401 in the City of Scarborough and a point situated at its intersection with the roadway known as Elgin Mills Road in the Town of Markham.
28. That part of the King's Highway known as No. 50 lying between a point at its intersection with the King's Highway known as No. 27 in the City of Etobicoke and a point at its intersection with the roadway known as Columbia Way East in the Town of Caledon.
29. That part of the King's Highway known as No. 58 in the City of Thorold lying between a point at its intersection with the King's Highway known as No. 406 and a point at its intersection with the westerly limit of the roadway known as Niagara Regional Road No. 57 (Thorold Stone Road).
30. That part of the King's Highway known as No. 86 lying between its intersection with the King's Highway known as No. 7 (Victoria Street) in the City of Kitchener and a point at its intersection with the roadway known as Waterloo Road No. 17 in the Township of Woolwich.
31. That part of the King's Highway known as No. 115 lying between a point at its intersection with the King's Highway known as 35/115 in Durham Region and a point at its intersection with the King's Highway known as 7A/115 in Cavan Township.
32. That part of the King's Highway known as No. 137 lying between a point at its intersection with the King's Highway

known as No. 401 in the Township of Front of Leeds and Landsdown and a point at its intersection with the Border between Canada and the United States of America.

2. This Regulation comes into force on March 31, 1997.

AL PALLADINI
Minister of Transportation

Dated at Toronto on March 21, 1997.

15/97

ONTARIO REGULATION 103/97 made under the HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: March 21, 1997
Filed: March 27, 1997

STANDARDS TO DETERMINE ALLOWABLE GROSS VEHICLE WEIGHT FOR BRIDGES

1. In this Regulation,

"bridge" includes a structure that is within the scope of the Ontario Highway Bridge Design Code;

"Ontario Highway Bridge Design Code" means the cumulative works authored by the Ministry of Transportation entitled,

- (a) *Ontario Highway Bridge Design Code, 3rd edition, (1991),*
- (b) *Ontario Highway Bridge Design Code Commentary, 3rd edition (1991), and*
- (c) *Ontario Highway Bridge Design Code Update, March 1995;*

"professional engineer" means a person who holds a licence or a temporary licence to engage in the practice of professional engineering issued under the *Professional Engineers Act*.

2. For the purpose of subsection 123 (2) of the Act, a determination of a limit on the gross vehicle weight of vehicles passing over a bridge shall,

- (a) be made in accordance with the provisions of the Ontario Highway Bridge Design Code;
- (b) be signed and sealed by two professional engineers who have set out the maximum allowable load limit at which the bridge may be posted, and the period of time for which the determination remains valid; and
- (c) precede the enactment of any by-law, where the by-law comes into force after the date on which this Regulation comes into force.

3. This Regulation comes into force on April 1, 1997.

AL PALLADINI
Minister of Transportation

Dated at Toronto on March 21, 1997.

15/97

ONTARIO REGULATION 104/97
made under the
**PUBLIC TRANSPORTATION AND HIGHWAY
IMPROVEMENT ACT**

Made: March 21, 1997

Filed: March 27, 1997

STANDARDS FOR BRIDGES

1. In this Regulation,

"bridge" includes a structure that is within the scope of the Ontario Highway Bridge Design Code;

"evaluation" has the meaning set out in the General Technical Definitions of the Ontario Highway Bridge Design Code;

"Ontario Highway Bridge Design Code" means the cumulative works authored by the Ministry of Transportation entitled,

- (a) *Ontario Highway Bridge Design Code, 3rd edition, (1991),*
- (b) *Ontario Highway Bridge Design Code Commentary, 3rd edition (1991), and*
- (c) *Ontario Highway Bridge Design Code Update, March 1995;*

"professional engineer" means a person who holds a licence or a temporary licence to engage in the practice of professional engineering issued under the *Professional Engineers Act*;

"rehabilitation" has the meaning set out in the General Technical Definitions of the Ontario Highway Bridge Design Code;

"road authority" has the meaning set out in the Act.

2. (1) Subject to subsection (2), where any person undertakes or causes to be undertaken the design, evaluation, construction, inspection or rehabilitation of a bridge, the design, evaluation, construction, inspection or rehabilitation shall conform to,

- (a) the standards set out in the Ontario Highway Bridge Design Code; and
- (b) the provisions of the works authored by the Ministry of Transportation, including any revisions as may from time to time be made, entitled,
 - (i) *Structural Manual*;
 - (ii) *Structural Rehabilitation Manual*;
 - (iii) *Drainage Manual*;
 - (iv) *Roadside Safety Manual*; and
 - (v) *Ontario Provincial Standards for Roads and Municipal Services*.

(2) Despite clause (1) (b) and subsection (3), a person may design, evaluate, construct, inspect, rehabilitate or cause the design, evaluation, construction, inspection or rehabilitation of a bridge other than in conformity with the provisions of the manuals set out therein where,

- (a) the variation from the provisions is not a marked departure from the provisions; and
- (b) the variation from the provisions does not adversely affect the safety and mobility of people and goods.

(3) The structural integrity, safety and condition of every bridge shall be determined through the performance of periodic inspections under the direction of a professional engineer and in accordance with the provisions of the *Ontario Structure Inspection Manual*.

3. Every bridge shall be kept safe and in good repair.

4. This Regulation comes into force on April 1, 1997.

AL PALLADINI
Minister of Transportation

Dated at Toronto on March 21, 1997.

15/97

ONTARIO REGULATION 105/97
made under the
HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: March 21, 1997

Filed: March 27, 1997

Amending Reg. 608 of R.R.O. 1990
(Restricted Use of Left Lanes by Commercial Motor Vehicles)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 604 has not been amended. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Regulation 608 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by adding the following Schedule:

Schedule 9

HIGHWAY NO. 407

1. That part of the King's Highway known as No. 407 lying between a point situate at its intersection with the King's Highway known as No. 410 in the City of Brampton in the Regional Municipality of Peel and a point situate at its intersection with the roadway known as McCowan Road (York Regional No. 67) in the Town of Markham in the Regional Municipality of York.

2. This Regulation comes into force on March 31, 1997.

AL PALLADINI
Minister of Transportation

Dated at Toronto on March 21, 1997.

15/97

INDEX 15

GOVERNMENT NOTICES/AVIS DU GOUVERNEMENT

Proclamations.....	593
Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act/Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage	594
Ontario Highway Transport Board/Commission des transports routiers de l'Ontario	595
Certificates of Dissolution/Certificats de dissolution	595
Notice of Default in Complying with the Corporations Information Act/Notice de non-observation de la loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations.....	596
Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act/Avis d'inobservation de la loi sur les corporations	596
Co-operative Corporations Act (Certificates of Dissolution Issued)/Loi sur les sociétés coopératives (Certificats de dissolution)	627
Co-operative Corporations Act (Certificates of Amendment of Articles Issued)/Loi sur les sociétés coopératives (Certificats de modification de statut).....	627
Ministry of Finance/Ministère des finances.....	627
Applications to Provincial Parliament — Private Bills/Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé	627
Petitions to Provincial Parliament/Pétitions au Parlement provincial	628
Applications to Provincial Parliament/Demandes au Parlement provincial	628

CORPORATION NOTICES/AVIS RELATIFS AUX COMPAGNIES	629
SALES OF LANDS FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER/VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÈRE D'IMPÔT	630

PUBLICATIONS UNDER THE REGULATIONS ACT/
PUBLICATIONS EN VERTU DE LA LOI SUR LES RÈGLEMENTS

Highway Traffic Act	O. Reg. 102/97	664
Highway Traffic Act	O. Reg. 103/97	665
Highway Traffic Act	O. Reg. 105/97	666
Milk Act	O. Reg. 100/97	634
Motorized Snow Vehicles Act	O. Reg. 96/97	633
Municipal Elections Act, 1996	O. Reg. 101/97 Loi de 1996 sur les élections municipales Règl. de l'Ont. 101/97	635
Planning Act	O. Reg. 98/97	633
Planning Act	O. Reg. 99/97	633
Public Transportation and Highway Improvement Act	O. Reg. 104/97	666
Retail Sales Tax Act	O. Reg. 97/97	633

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

Excellence in Education: High School Reform (#106739)	\$ 8.50
L'excellence en éducation: la réforme des écoles secondaires (#106740)	\$ 8.50
Retail Sales Tax Act / Loi sur la taxe de vente au détail R.S.O.1990 Ch.R.31 and regulations August 1996 (#110921)	\$24.00
Travel Industry Act / Loi sur les agences de voyages R.S.O.1990 Ch.T.19 and regulation August 1996 (#110068)	\$ 5.00
Excellence in Education: High School Reform - A Discussion Paper (#106762)	\$ 2.00
Ontario Human Rights Commission Annual Report 1993-94 and 1994-95 (#106758)	\$ 5.00
Commission Ontarienne des droits de la personne Rapport annuel 1993-1994 et 1994-1995 (#106759)	\$ 5.00
Ontario Human Rights Commission Annual Report 1995-1996 (#106760)	\$ 5.00
Commission Ontarienne des droits de la personne Rapport annuel 1995-1996 (#106761)	\$ 5.00
Mining Act / Loi sur les mines R.S.O.1990 Ch.M.14 and regulations August 1996	\$31.00
Ontario Gaming Control Commission Annual Report 1994-95 / Ontario commission des jeux rapport annuel 1994-95 (#106765)	\$ 3.00
Regulation 844 respecting Mercury - made under the Occupational Health and Safety Act September 1996 (#110107)	\$ 5.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
Publications Ontario
880 Bay Street, Toronto
Monday to Friday
8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
Publications Ontario
880, rue Bay, Toronto
du lundi au vendredi
8h30 à 16h30

For mail orders:
Publications Ontario
50 Grosvenor Street
Toronto, Ontario
M7A 1N8

Commandes par correspondance:
Publications Ontario
50, rue Grosvenor
Toronto, Ontario
M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

Loi sur la santé et la sécurité au travail R.R.O.1990	
Ch.O.1 septembre 1996 (#110124)	\$ 4.00
Occupational Health and Safety Act and Regulation for	
Diving Operations R.R.O.1990, Reg. 834	
September 1996 (#110111)	\$ 8.00
Addiction Research Foundation Annual Report 1995-1996/	
Fondation de la recherche sur la toxicomanie	
rapport annuel 1995-1996 (#106770)	\$ 2.00
Welcome to Your School Council (#106771)	\$ 6.00
Bienvenue au conseil d'école (#106772)	\$ 6.00
Ontario Racing Commission 46th Annual Statistical Report	
1995 (#106773)	\$ 4.00
Mental Health Act / Loi sur la santé mentale R.S.O.1990	
Ch.M.7 and regulations September 1996 (#110010)	\$ 9.00
Planning Act / Loi sur l'aménagement du territoire	
R.S.O.1990 Ch.P.13 August 1996 (#110029)	\$20.00
Workers' Compensation Act / Loi sur les accidents du	
travail R.S.O.1990 Ch.W.11 and regulations	
September 1996 (#110005)	\$21.00
Ontario Insurance Commission Annual Report 1995-1996 /	
Superintendent's Report 1995 (#106774)	\$ 3.00
Ontario Road Safety Annual Report 1994 (#106802)	\$ 3.00
Orientating Children and Youth to Foster Care; A	
Resource Guide (#106805)	\$ 1.50
A Child Care Guide for Home Caregivers (#106806)	\$ 3.00
Certification of Titles Act / Loi sur la certification	
des titres R.S.O.1990 Ch.C.6 and regulation	
October 1996 (#110595)	\$ 7.00

=====
 All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
 Publications Ontario
 880 Bay Street, Toronto
 Monday to Friday
 8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
 Publications Ontario
 880, rue Bay, Toronto
 du lundi au vendredi
 8h30 à 16h30

For mail orders:
 Publications Ontario
 50 Grosvenor Street
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

Commandes par correspondance:
 Publications Ontario
 50, rue Grosvenor
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente



It's Time To Purchase your copy.....

Statutes and Regulations of Ontario on CD-ROM (CD#3)

Full text of the Statutes in English and French consolidated to December 1995, and full text of the English and French Regulations made under statutes with the exception of revoked or expired regulations, and selected exclusions.

Price for up to 10 concurrent users \$325.00 (plus PST and GST as appropriate) and \$487.50 (plus applicable PST and GST) for more than 10 concurrent users.

**All sales final.
Visa and MasterCard accepted.**

To order by phone, call
(416) 326-5300,
or toll-free in Ontario
1 800 668-9938

Place your order by writing to:
Publications Ontario
50, Grosvenor St.
Toronto, ON M7A 1N8

or on the Internet at:
www.gov.on.ca

or by visiting:
Publications Ontario Bookstore
880, Bay Street, Toronto, Ontario

or

Access Ontario
Rideau Centre Mall, Ottawa, Ontario



Procurez-vous maintenant votre exemplaire...

Lois et Règlements de l'Ontario sur disque optique compact Troisième édition

Vous y trouverez le texte intégral en anglais et en français des lois codifiées jusqu'en décembre 1995, ainsi que des règlements d'application des lois, sauf les règlements révoqués ou caducs et certains autres textes choisis.

Prix (TVP et TPS en sus selon le cas) :
325 \$ pour réseaux de 10 utilisateurs et
487,50 \$ pour réseaux de plus de
10 utilisateurs.

Toutes les ventes sont définitives.
Cartes Visa et MasterCard acceptées.

Commandes téléphoniques :
(416) 326-5300 ou sans frais
d'interurbain en Ontario
1 800 668-9938

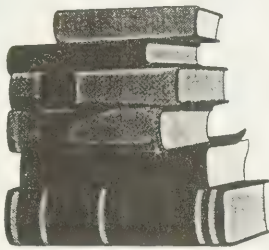
Commandes postales :
Publications Ontario
50, rue Grosvenor
Toronto (Ontario) M7A 1N8

Commandes sur Internet :
www.gov.on.ca

Achats en personne :
Librairie de Publications Ontario
880, rue Bay, Toronto (Ontario)

ou

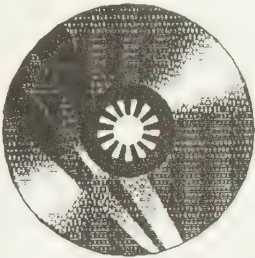
Accès Ontario
Mail du Centre Rideau, Ottawa (Ontario)



DISCOUNTS OF 50% TO 75% WHILE QUANTITIES LAST

Publications Ontario is offering a special sale on the Revised Statutes of Ontario 1990 and the Revised Regulations of Ontario 1990. While quantities last, either set of these volumes will be sold at 50% off the regular price of \$695.00 and \$495.00, plus GST. Students with a valid student identity card will receive a 75% discount.

In addition, with the purchase of Issue #2 of the Ontario Statutes and Regulations on CD-ROM at the regular price, a 75% discount will be applied to the purchase of either the RSOs or RROs, or both.

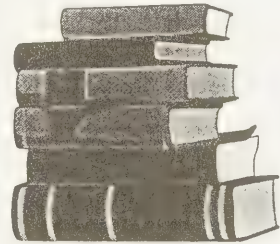


The CD-ROM gives you quick and easy access to the Revised Statutes of Ontario, 1990, as amended to September 1995, and Regulations A through H, updated to at least September, 1994.

The price for the CD-ROM is \$325 plus GST (licensed for up to 10 concurrent users), or \$487.50 plus GST (licensed for more than 10 concurrent users). There's an on-line help feature and telephone hotline for technical support.

Please call (416) 326-5300, or toll-free in Ontario 1-800-668-9938 to order by phone. Or visit Publications Ontario Bookstore, 880 Bay Street, Toronto. Also available at Access Ontario, Rideau Centre, Ottawa, (613) 238-3630, or toll-free from area code 613, 1-800-268-8758.

RABAIS DE 50 À 75 % jusqu'à épuisement des stocks

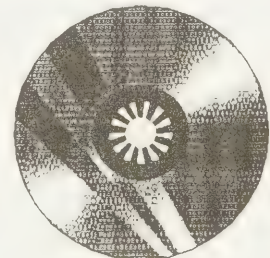


Publications Ontario offre les LRO et les RRO en solde. Jusqu'à épuisement des stocks, un ensemble des volumes contenant les lois ou les règlements sera offert à 50 % du prix courant, qui est de 695 \$ et 495 \$ respectivement, TPS en sus. Les étudiants et étudiantes qui détiennent une carte d'identité valide à cet effet bénéficieront d'un rabais de 75 %.

En outre, avec l'achat au prix courant de la deuxième édition des Lois et Règlements de l'Ontario sur disque optique compact, l'acheteur aura droit à un rabais de 75 % applicable à l'achat des LRO ou des RRO, ou des deux.

Le disque optique compact vous permet de consulter rapidement les Lois révisées de l'Ontario (1990) et les modifications antérieures à septembre 1995, ainsi que les règlements d'application des lois commençant par les lettres A à H, mis à jour au moins jusqu'à septembre 1994.

Le prix du disque optique compact est de 325 \$, TPS en sus, pour un réseau de 10 utilisateurs, ou de 487,50 \$, TPS en sus, pour un réseau de plus de 10 utilisateurs. Les abonnés ont accès à une fonction d'aide en direct ainsi qu'à un service téléphonique d'assistance technique.



Pour commander par téléphone, prière de composer le (416) 326-5300 ou le 1 800 668-9938 (sans frais d'interurbain en Ontario). On peut aussi se présenter en personne à la librairie de Publications Ontario, 880, rue Bay, Toronto, ou s'adresser au bureau d'Accès Ontario, Centre Rideau, Ottawa, dont le numéro de téléphone est (613) 238-3630 ou 1 800 268-8758 (sans frais d'interurbain pour les abonnés dont l'indicatif régional est 613).



Information

THE ONTARIO GAZETTE is published each Saturday and **advertisements must be received no later than Thursday 4 p.m., 9 days before publication of the issue in which they should appear.**

Advertisements including the names of any signing officers must be typed or written legibly. Advertising rates are: \$21.40 per 25 mm for a single column and \$44.85 per 25 mm for a double column + 7% G.S.T. payable in advance.

Subscription rate is \$126.50 + 7% G.S.T. for 52 weekly issues and the single copy price \$2.90 + 7% G.S.T. payable in advance. All rates are subject to increases without notice.

Cheques or money orders should be made payable to THE MINISTER OF FINANCE and all correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE
50 Grosvenor Street, Toronto, Ontario M7A 1N8
Telephone 326-5310
Toll-Free 1-800-668-9938

Information

LA GAZETTE DE L'ONTARIO paraît chaque samedi, **et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 16 h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront.**

Les annonces, ainsi que le nom des signataires autorisés, doivent être dactylographiées ou écrites lisiblement. Les tarifs sont de 21,40 \$ par 25 mm, pour une colonne, et de 44,85 \$ par 25 mm, pour deux colonnes + 7% T.P.S. (payable à l'avance).

Le tarif d'abonnement est de 126,50 \$ + 7% T.P.S. pour 52 numéros hebdomadaires, et le tarif au numéro, de 2,90 \$ + 7% T.P.S. (payable à l'avance). Tous les tarifs peuvent être augmentés sans préavis.

Les chèques ou mandats doivent être faits à l'ordre DU MINISTRE DES FINANCES et toute correspondance, y compris les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO
50, rue Grosvenor, Toronto, (Ontario) M7A 1N8
Telephone 326-5310
Appel sans frais 1-800-668-9938

CAG-1
YX98
G19

Government
Publications

5229:GAZETTE GF :FD-050 : FR/:(0-*)
UNIVERSITY OF TORONTO
LIBRARY-SERIALS DEPARTMENT
TORONTO, ON CAN
M5S 1A5



Ontario

The Ontario Gazette La Gazette de l'Ontario

Vol. 130-16
Saturday, April 19th, 1997

Toronto

ISSN 0030-2937
Le samedi 19 avril 1997

Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage

The following are applications for operating licences under the *Truck Transportation Act*, R.S.O. 1990, Chapter T.22, and/or the *Motor Vehicle Transport Act*, 1987, Chapter 35. The applicants have met the fitness requirements pursuant to Section 6 of the *Truck Transportation Act* and/or Section 8(2) of the *Motor Vehicle Transport Act*, 1987 and the provincial transport board and/or the Registrar of Motor Vehicles proposes to issue the licences if no written objection is served on the applicant and filed with the Registrar of Motor Vehicles, within thirty days of this publication.

The following applicants have applied for Authority to offer a transportation service for the carriage of Goods:

On trouvera ci-après la liste des demandes de permis d'exploitation présentées en vertu de la *Loi sur le camionnage*, L.R.O. 1990, chapitre T.22, et/ou la *Loi de 1987 sur les transports routiers*, L.C. 1987, chapitre 35. On a jugé que les personnes ayant présenté ces demandes se conformaient aux critères d'aptitude prévus au paragraphe 8(2) de la *Loi de 1987 sur les transports routiers* et l'office des transports de l'Ontario et/ou le registraire des véhicules automobiles dans les trente jours suivant la publication des présentes.

Les personnes suivantes ont demandé l'autorisation d'offrir des services de transport de marchandises à destination.

AAA AUTO SALVAGE & TOWING LTD.
CALGARY, AB

ASHLEY DISTRIBUTION SERVICES LTD
ARCADIA, WI

BEST, JAMES, S.
BUCKHORN, ON

BILLING TRUCKING INC.
ALLENTOWN, PA

BRENNER, RICHARD, ARLEN
GRANDMARAI, MN

CALDER, ALEXANDER, L.
DUNDALK, ON

CARLISLE, KENNETH, G.
COOKSTOWN, ON

D & N TRUCK LINES LTD.
CHATHAM, NB

DHILLON, BALJIT, SINGH
BRAMPTON, ON

DOABA TRANSPORT INC.
DELTA, BC

ERISON, WAYNE, M.
SCARBOROUGH, ON

F. CHENAIL INC.
ST-CLOTHILDE, QC

FORGET, R. MICHEL
HAWKESBURY, ON

FRANCIS, MERVYN, A.
MOUNT FOREST, ON

KHOUTXAYSANNA,
SINGKHAO, O.
SASKATOON, SASK

LANGELAAR TRANSPORT LTD.
KRONAU, SASK

LAUZON, GLEN, L.
WILLIAMSTOWN, ON

LEGOUEFF, PATRICK
KARS, ON

LOUIS D. COTE INC.
GOFFSTOWN, NH

MALETTE, HARVEY
STURGEON FALLS, ON

MANN, TERENCE, A.
SCARBOROUGH, ON

MARSHALL, DAVID, B.
ESPANOLA, ON

MARYNUIK, DAVID, A.
STONE CREEK, ON

MCALLISTER, RICHARD, C.
BATTERSEA, ON

MIDAS MOVING AND
STORAGE INC.
PIERREFONDS, QC

MGM TRUCKING LIMITED
DAUGHIN, MB

OTTERY CARRIERS INC.
CAMPBELLSPORT, WI

PAHWA, RAJINDER, KAUR
MISSISSAUGA, ON

PONGRATZ, MARK, A.
MONCTON, ON

PRECISION FLATBED CARRIERS INC.
CAMBRIDGE, ON

PRESSEY, GARY, G.
AYLMER, ON

Published by Management Board Secretariat
Publié par Secrétariat du Conseil de gestion

© Queen's Printer for Ontario, 1997
© Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, 1997



MAIL POSTE

Canada Post Corporation / Société canadienne des postes
Postage paid Port payé
Lettermail Poste-lettre

00157252

PROVIDER TRANSPORTATION & LOGISTICS INC.
KITCHENER, ON

QUALITY EXPRESS INC.
MISSISSAUGA, ON

ROBINS, MARK, ALLEN
DUNNVILLE, ON

ROBSKI, RANDY, N.
BURLINGTON, ON

RODAIR INTERNATIONAL LTD
MISSISSAUGA, ON

SAUGEE VALLEY REFRIGERATED TRANSPORT LTD
MILDMAY, ON

SOLIDLINE ENTERPRISES INC.
KIRKLAND, QC

TOURPRO MANAGEMENT LTD.
PORT PERRY, ON

TRANSPORT STEPHANE GENESSE INC.
TASCHEREAU, QC

WONNACOTT, ROY, T.
ILDERTON, ON

WRIGHT ENRICHMENT INC
CROWLEY, LA

ZUMPE, DARREN, J.
ST. CATHARINES, ON

1046332 ONTARIO INC.
WINDSOR, ON

1063210 ONTARIO INC
BELLE RIVER, ON

1120190 ONTARIO LIMITED
MISSISSAUGA, ON

1167554 ONTARIO INC
INGERSOLL, ON

1174487 ONTARIO INC.
WINDSOR, ON

1211923 ONTARIO LIMITED
FORT ERIE, ON

1218949 ONTARIO LTD
DOWNSVIEW, ON

2533-2750 QUEBEC INC
GRENVILLE, QC

2702312 CANADA INC.
STE-ANNE-DES-PLAINES, QC

3208338 CANADA INC.
STE-THECLE, QC

440545 ONTARIO LIMITED
BRAMPTON, ON

737083 ONTARIO LTD.
HILLSBURGH, ON

912873 ONTARIO INC.
MISSISSAUGA, ON

J. G. Beatty
Manager
Chef de Service

ONTARIO HIGHWAY TRANSPORT BOARD

NOTICE

Periodically, temporary applications are filed with the Board. Details of these applications can be made available at anytime to any interested parties by calling (416) 326-6732.

The following are applications for extra-provincial and public vehicle operating licences filed under the *Motor Vehicle Transport Act, 1987*, and the *Public Vehicles Act*. All information pertaining to the applicant *i.e.* business plan, supporting evidence, etc. is on file at the Board and is available upon request.

Any interested person who has an economic interest in the outcome of these applications may serve and file an objection within 29 days of this publication. The objector shall:

1. complete a Notice of Objection Form,
2. serve the applicant with the objection,
3. file a copy of the objection and provide proof of service of the objection on the applicant with the Board,
4. pay the appropriate fee.

Serving and filing an objection may be effected by hand delivery, mail, courier or facsimile. Serving means the date received by a party and filing means the date received by the Board.

LES LIBELLÉS DES DEMANDES PUBLIÉES CI-DESSOUS SONT AUSSI DISPONIBLES EN FRANÇAIS SUR DEMANDE.

B & G Bus Lines Inc. 44351-F
3522 Woodroffe Ave., Nepean, Ont. K2J 4G6

Applies for an amendment to public vehicle operating licence PV-4092 as follows:

DELETE:

For the transportation of passengers on a chartered trip for The Life Centre Church located at 2214 Innes Road, Gloucester, the Bethel Pioneer Club and the Bethel Pentecostal Sunday School from Nepean.

PROVIDED that:

1. chartered trips other than those authorized herein be prohibited;
2. the licensee be restricted to school buses as defined in Section 175(1) of the *Highway Traffic Act*, R.S.O. 1990, Chapter H.8.

SUBSTITUTE:

For the transportation of passengers on a chartered trip from the Cities of Gloucester, Nepean and Ottawa.

PROVIDED that the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a) (iv) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990 Chapter P.54.

44351-G

Applies for an amendment to Extra-Provincial operating licence X-1622 as follows:

DELETE:

1. For the transportation of passengers on a chartered trip for The Life Centre Church located at 2214 Innes Road, Gloucester, the Bethel Pioneer Club and the Bethel Pentecostal Sunday School from Nepean to the Ontario/Manitoba, Ontario/Quebec and Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance to points as authorized by the relevant jurisdiction and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED that:

- (a) chartered trips other than those authorized herein be prohibited;
- (b) the licensee be restricted to school buses as defined in Section 175(1) of the *Highway Traffic Act*, R.S.O. 1990, Chapter H.8;
- (c) there be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin.

SUBSTITUTE:

1. For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the Cities of Gloucester, Nepean and Ottawa to the Ontario/Manitoba, Ontario/Quebec and Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance to points as authorized by the relevant jurisdiction and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED that:

- (a) the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a) (iv) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990 Chapter P.54.
- (b) there shall be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin.

Ronald & Wanda Fuller o/a "Tyenakwe Tours" 45506
R. R. # 1, Deseronto, Ont. K0K 1X0

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

For the transportation of passengers for the Tyendinaga Band on a chartered trip from the Tyendinaga Indian Reserve located in the Township of Tyendinaga.

45506-A

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers for the Tyendinaga Band on a chartered trip from the Tyendinaga Indian Reserve located in the Township of Tyendinaga to the Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance to points as authorized by the relevant jurisdiction and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED that there shall be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin.

Mid-Toronto Community Services Inc. 45504
192 Carleton St., 2nd Flr., Toronto, Ont. M5A 2K8

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from Metropolitan Toronto.

PROVIDED that the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a) (iv) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the Public Vehicles Act, R.S.O. 1990 Chapter P.54.

Moose Travel Company Ltd. 45507
49 Squire Bakers Lane, Markham, Ont. L3P 3G8

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a scheduled service between Metropolitan Toronto, Darlington in the County of Durham, The Big Apple in the County of Northumberland, Presqu'île Provincial Park in the Township of Brighton, Sand Banks Provincial Park in the Township of Athol, Lake-On-The-Mountain Provincial Park in the Township of North Marysburg, the City of Kingston, the Separated Town of Gananoque, the Village of Iroquois, the Village of Morrisburg, Montreal, Parc des Chutes de Ste-Ursule, Trois Rivières, Donnacona, Quebec City, La Chute Montmorency, La Chute Jean-Larose, Baie-Sainte-Paul, Les Eboulements, Baie-Sainte-Catherine, Tadoussac, Lac Fortin, Joniquière, Peribonka, Reserve Faunique des Laurentides, Quebec City, Trois Rivières, Montreal, Saint Sauveur des Monts, Val David, Montebello, the City of Ottawa, Wakefield, Fort Coulonge, the Village of Eganville, a place known as Wilno in the County of Renfrew, a place known as Maynooth in the County of Hastings, Algonquin Provincial Park in the District of Nipissing, the Towns of Huntsville and Gravenhurst, the Cities of Orillia and Barrie and Metropolitan Toronto;

to or from the Ontario/Quebec border crossings.

PROVIDED that:

1. chartered trips are prohibited;
2. the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a) (iv) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990 Chapter P.54, each having a maximum seating capacity of (14) passengers exclusive of the driver.

*EXPLANATORY NOTE: It is the applicant's intention to provide a service for young hostellers and campers. Each hosteller or camper would be accommodated at a youth hostel or campground, the night preceding or directly after a segment of travel. The passengers would be exposed to adventure and scenic site opportunities en route.

Floyd Sinton Limited 22407-J
R. R. # 1, Barrie, Ont. L4M 4Y8

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from the City of Collingwood.

22407-K

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from the City of Collingwood to the Ontario/Quebec, Ontario/Manitoba and Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance to points as authorized by the relevant jurisdiction and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED that there shall be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin.

Walsh Transportation Ltd. 05540-A13
Box 368, 580 Niven St., Haileybury, Ont. P0J 1K0

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from the Towns of Englehart, Kirkland Lake and the Improvement District of Matachewan all in the District of Temiskaming, and the Towns of Cochrane and Iroquois Falls in the District of Cochrane to the Ontario/Quebec, Ontario/Manitoba and Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance to points as authorized by the relevant jurisdiction and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED that:

- a) there shall be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin;
- b) no charter trips on any basis whether in groups or individual fares, shall originate at Timmins.

05540-A14

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from the Towns of Englehart, Kirkland Lake and the Improvement District of Matachewan all in the District of Temiskaming, and the Towns of Cochrane and Iroquois Falls in the District of Cochrane.

PROVIDED that no charter trips on any basis whether in groups or individual fares, shall originate at Timmins.

Felix D'Mello
Board Secretary
Secrétaire de la Commission

Government Notices Respecting Corporations Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Corrected Certificates of Amalgamation Certificat de fusion rectifié

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, a certificate of amalgamation under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES de la délivrance d'un certificat de fusion rectifié en vertu de la *Loi sur les sociétés par actions*. (La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.)

Name of Amalgamating Corporation:	Ontario Corporation Number
Amalgamating Corporations	
Dénomination sociale de la	
société issue de la fusion et	
des sociétés ayant fusionné :	Numéro matricule de l'Ontario

1995-1-1

PF&R HOLDINGS INC.1110545
PF&R HOLDINGS INC., 1039851 ONTARIO INC.,
744909 ONTARIO INC.

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

Corrected Certificate of Amendment Certificat de modification rectifié

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the *Business Corporations Act*, corrected certificates of amendment have been effected as follows: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES de la délivrance d'un certificat de modification rectifié en vertu de la *Loi sur les sociétés par actions*. (La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.)

Name of Corporation:	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale :	Numéro matricule de l'Ontario

1994-11-29

CANADIAN INFO TECH INC. 1029724

R. CORONA PROPERTIES CORP. 910173

1996-4-24

CADIEUX HOLDINGS INC. 971081

1996-12-12

DOMAC LIMITED 551925

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

16/97

Name of Corporation:	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario

805275 ONTARIO LIMITED. 805275

902375 ONTARIO INC. 902375

1997-4-2

ARCEM RESEARCH INC. 763244

CATCHY RETAIL INC. 1035252

ELM BASKET LTD. 1038010

1997-4-3

CARIMPEX CORPORATION 404519

D. BOURKE CONSTRUCTION LIMITED 151591

SYDNEY STEIN INSURANCE AGENCY INC. 391878

USUI CANADA INC. 717535

846327 ONTARIO LIMITED. 846327

1997-4-4

CAMBRIAN HEIGHTS (SAULT) LTD. 612336

JILDAN PLUMBING LIMITED 702729

1153387 ONTARIO LIMITED. 1153387

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

16/97

Certificates of Dissolution Certificats de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les compagnies*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation:	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario

1997-3-12

THE EASTERN HYDRAULIC GROUP INC. 1087569

VIOLET HILL INC. 876650

1997-3-14

EURO-MAR PROPERTY MANAGEMENT INC. 990684

LIDKIN INVESTMENTS LTD. 370224

540188 ONTARIO LTD. 540188

835436 ONTARIO INC. 835436

1997-3-19

INTERIOR TROPICAL PLANTS LTD. 821605

1997-3-21

BANNER PASSANT REAL ESTATE LIMITED 346529

1997-3-26

DAVID'S DAY TRIPS INC. 1058318

1997-4-1

AZIMSCULPT MFG. CO. LTD. 841303

CHESTERFIELD SOFTWARE LTD. 1044124

R.B.M. - HEVESI GENERAL INSURANCE BROKERS

LIMITED 316948

ROESLER FARMS LTD. 1058793

Notice of Default in Complying with the Corporations Information Act Notice de non-observation de la loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 241 (3) of the *Business Corporations Act* that unless the corporations listed hereunder comply with the filing requirements under the *Corporations Information Act* within 90 days of this notice orders dissolving the corporation(s) will be issued. The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241 (3) de la *Loi sur les sociétés par actions*, si les compagnies mentionnées ci-dessous ne se conforment pas aux exigences de dépôt requises par la *Loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations* dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, des ordonnances de dissolution seront délivrées contre lesdites compagnies. La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation:	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario

1997-4-7

STERLING ELECTRIC INC. 1138715

1031596 ONTARIO LIMITED. 1031596

1159410 ONTARIO LIMITED. 1159410

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

16/97

Change of Name Act Loi sur le changement de nom

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the following changes of name were granted during the week ending March 7, 1997. The listing below shows the previous name followed by the new name.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES que les changements de noms suivants ont été accordés au cours de la semaine se terminant le 7 mars 1997. La liste ci-dessous indique les anciens noms suivis les nouveaux noms.

Ahmed, Naima Ali — Haile, Naima Ali
 Alves, Diane Connie — Medeiros, Diane Connie
 Andrade, Matthew William — Stewart, Matthew William Grizzly
 Avery, Christina Louise — Wannamaker, Christina Louise
 Baker, Christian Scott — Baker-Young, Christian Scott
 Beharry, Acklima Lystra — Hosein, Lystra Acklima
 Bhatti, Amar Christopher — Sodhi, Amar Gurinder Singh
 Bhatti, Jamie Deon Shalen — Sodhi, Jamie Deon Shalen
 Bhatti, Jevaughn Dylan Shivinder — Sodhi, Jevaughn Dylan Shivinder
 Bhatti, Jordan Daniel Shaquille — Sodhi, Jordan Daniel Shaquille
 Blackmon, Shadow — Collette, Shadow
 Blenkhorn, Sarah Lynn — Blenkhorn, Sarah Lynn Grace
 Bonner, Damian James — Bonner-Lubberts, Damian James
 Burgie, Shawna Lee — Richard, Shawna Lee
 Cantwell, Julie Ann — Lawson, Julie Ann
 Cantwell, Mark Daniel — Lawson, Mark Daniel
 Carr, Shannon Doreen — Wilson, Shadow Brittney Anne
 Carr, Susan Dora — Wilson, Sarah Melanie
 Caunt, Robert Glenn Paul — Connor, Paul
 Cha, Pa — Xiong, Pa
 Chan, Mun Ying — Chan, Sandy
 Collins, Alexander William — Collins, Clement Alexander William
 Cousineau, April Janine — Waite, April Janine
 Crabb, Claire Louise — Fraser, Claire Louise
 Daly, Marilyn Joan — Neilson, Marilyn Joan
 Dosseva, Stefka Deneva — Dosseva, Stephanie Deneva
 Drulard, Brian Roy Jr. — Banks, Brian Micheal
 El-Hajj, Wassim — Hage, Alek Wassim
 Engar, Fatima — Badsha, Fatima
 Forth, Julie Denise — Hunt, Julie Denise
 Gibson, Courtney Lynn — Patrick, Courtney Lynn
 Gill, Rajinder Singh Jr. — Squires, Stanley William
 Grogan, Shaaron Colleen Agnes — Grogan-Sheahan, Shaaron Colleen Agnes
 Harper, Gregory Stephen — Adams, Gregory Stephen
 Harper, Ryan James — Adams, Ryan James
 Hepburn, Michelle Marion — Gay, Michelle Marion
 Hussien, Guled — Hussein, Guled Ahmed
 Huynh, Le Dung — Wong, Lai Yun
 Ivantcheva, Loutchia — Ivantchev, Lucia
 Ivantcheva, Victoria — Ivantchev, Victoria
 Jones, Bradley Michael — Ansara, Bradley Michael
 Kandiah, Shanthiny — Ganeshamoorthy, Shanthiny
 Keenan, Ester — Keenan, Esterina Josephine
 Lamb, Michael Christopher — Smith, Michael Christopher
 Liang, Chin-I. — Chou, Chin-I.
 Linde, Michael — Hsu, Michael
 Ludwig, Timothy James — Bowes, Timothy James
 Lupton, Fort Wayne — Lupton, Vikki
 Ma, Trung Trieu — Ma, Matthew Trung
 Maraj, Chandrawatie — Maraj, Jean C.
 Moller, Annette Erna — Lawson, Annette Erna
 Mortensen, Tanya Margaret — Lawrence, Tanya Margaret
 Narayan, Rosemarie Matilda — Mason, Rosemarie Diana
 O'Neil, Alan John — Blacow, Alan John
 Okoren, Rodger John Micheal — Jensen, Rodger John Micheal
 Okoren, Russel Terence James — Jensen, Russel Terence James
 Oppusunggu, Christa Pristine Ecclessia — Opus, Christa Pristine Ecclesia
 Oppusunggu, Hotma Parlindungan — Opus, H. P.
 Oppusunggu, Nastasha Arti — Opus, Nastasha Arti
 Owen, Nancy Marie — Owen, Sidney Marie
 Pilon, Catharine Louise — Wiggins, Catharine Louise
 Plawski, Grazyna — De Loren, Delila
 Plawski, Zbigniew — De Loren, Mark
 Prest, Sandra Patricia — Prest, Rebecca Patricia Cortez

Rasooli, Cameron Christopher — Brunt, Cameron Christopher
 Robinson Carrington, Paul Leighton — Robinson, Paul Leighton
 Saucier, Marie Lily Josee Annick — Cann, Marie Lily Josee Annick
 Sawyer, John — Pugh, Craig Lionel
 Simpson, Michael Levy — Mathers, Michael
 Singh, Ranjit — Aulakh, Ranjit S.
 Sproul, Megan Ashley — Quinn, Megan Ashley
 St John, Joseph Jean Marie Gerard — St Jean, Joseph Jean-Marie Gerard
 Starr, Robert Craig — Fisher, Craig
 Stinson, Shelley Lynn — Townsend, Shelley Lynn
 Sum, Chi Chung — Sum, Alfred Chi Chung
 Tam, Cheuk Kei — Tam, Jackie
 Tam, Wai Lok — Tam, Warren
 Thorne, Harvey — Mitchell, Harvey William
 To, Xuan Thanh — So, Ben
 Urquilla, Nora Mercedes — Urkilyah, Nora Mercedes
 Varnell, Sandra Michelle — Varnell, Cassandra Michelle
 Wale, Michael Ronald William — Wale Degraaf, Michael Ronald William
 Wang, Yun — Wang, Yun Melody
 Watanabe, Yoshinobu — Watanabe, Roy Yoshinobu
 Watson, Michael Joseph — Watson, Krista Nicole
 Watson, Valerie Jane — Boem, Valerie Jane
 Whyte, Enid Pearlina — Whyte, Hope Donya-Marie
 Wu, Xu Lin — Ing, Alan
 Xu, Ye — Xu, Alison Beverley Ye
 Yeung, Siu Fung — Yeung, Susan Siu Fung
 Yim, Chi Shun — Yim, David
 Zielny, Stanislaw — Zielny, Stella

(5962) 16
 INDIRA SINGH,
 Deputy Registrar General

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the following changes of name were granted during the week ending March 14, 1997. The listing below shows the previous name followed by the new name.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES que les changements de noms suivants ont été accordés au cours de la semaine se terminant le 14 mars 1997. La liste ci-dessous indique les anciens noms suivis les nouveaux noms.

Al-Saigh, Najwa Najib — Al-Saigh-Zebouni, Najwa Najib
 Allen, Susan — Cullum, Susan
 Arduini, Belinda — Genova, Belinda
 Aube, Cynthia Louise — Smith, Cynthia Louise
 Ayuyao, Anne Christine Bartolome — Chan, Anne Christine Bartolome
 Batten, Daniel Allan — Walker, Daniel Allan
 Beauchamp, Anne Christine — Donovan, Anne Christine
 Beecham, Ingrid Lynessa — Ryan, Ingrid Lynessa
 Benko, Daryl Mathew Roland — Watling, Daryl Mathew Roland
 Benko, Jessica Nichole — Watling, Jessica Nichole
 Benoit, Markus Hans — Benoit-Noe, Markus Hans
 Bolyantu, Jonathan Nicholas Jarrett Meddins — Meddins, Jonathan Nicholas Jarrett
 Brisson, Deneen Ann Janet — Charette, Deneen Ann Janet
 Broersma, Sharon Diane — Broersma Devries, Sharon Diane
 Bruntshaw, Wendy Mary — St. Germain, Wendy Mary
 Byl, Michelle Lynn — Anderson, Taylor Emily
 Chiu, Keng Sun — Chiu, King Sun
 Christie, Donna Elizabeth — Christie-Carter, Donna Elizabeth
 Christieson, Gail Rae — Elliott, Gail Rae
 Clarkin, Shawna May — Gibson, Shawna May
 Clement, Kimberley Angela — Thrift, Kimberley Angela
 Cowdy, Catherine Corrine — Cowdy Attwell, Catherine Corrine
 Crews, Anna Elizabeth — Woodson, Anna Elizabeth
 Dawson, Brittany Marie — Clarke, Brittany Marie
 Dawson, Mark James — Clarke, Mark James
 Desaulnier, Melynda Annette — McNicol, Melynda Annette
 Dhalla, Rashida — Reza, Rashida
 Dubowy, Karyn — Houle, Karyn
 Edmonstone, Sarah Elizabeth — Goode, Sarah Elizabeth
 Flemming, Rosemary Elizabeth — Campbell, Rosemary Elizabeth
 Freitag, Susan Evelyn — Wooltorton, Susan Evelyn
 Gardiner, Krista-Lynn — Byers, Krista-Lynn
 Ghadban, Naif-Hassan — Di Sante, David Naif
 Gill, Baljit Kaur — Singh, Baljit Kaur
 Given, Andrea Christine — Klooster, Andrea Christine
 Hall, Wendy Ann — Mackenzie, Wendy Ann

Hidalgo, Norma Beatriz — Silveira, Norma Beatriz
 Holden, Lynne Alys — Gardiner, Lynne Alys
 Honaizer, Shawn Edna — Macdonald, Shawn Edna
 Jastremski, Dorit — Schulenberg, Dorit
 Jensen, Maeve — Baccari, Maeve
 Jevtic, Draganja — Momich, Draganja
 Jiang, Yingchun — Sollier, Amandine Camille Yingchun
 Joice, Sandy Patricia — Bullied, Sandy Patricia
 Jones, Laurie Jane — Watling, Laurie Jane
 Katsogianopoulos, Angella — Sofroniou, Angella
 Katz, Rebecca Tova — Isenberg, Rebecca Tova
 Kelly, Julie Ann — Johnston, Julie Ann
 Kleyn, Tracy Ann — Levy, Tracy Ann
 Kommatas, Ekaterini Kathryn — Kommatas, Katerina
 Kozar, Irena — Nowosad, Irena
 Kuczynski, Eva — Miasik, Eva
 Lambrou, Helen — Nikolakakos, Helen
 Lepage, Nancy Anita Mary — Dynes, Nancy Anita Mary
 Lewis, Jamie Lee — Macdonald, Jamie Lee
 Martin, Joanne Marie — Beck, Joanne Marie
 Matyskiel, Nancy Ann — Matyskiel-Adams, Nancy Ann
 Maurice, Bobbi-Lee Ann Mary Claire — Alberga, Bobbi-Lee Ann Mary Claire
 Meredith, Lesley Margaret — Elvald, Lesley Margaret
 Morrison, Carla Jean — Jourdain, Carla Jean
 Nadeau, Chu-Shou — Hou, Chu-Shou
 Nanan, Babra — Ramsammy, Babra
 Persad, Deborah Mira — Beharrysingh, Deborah Mira
 Petelle, Marie Lorraine Claire — Campbell, Marie Lorraine Claire
 Pope, Sandra — Pope Vickers, Sandra
 Putt, Barbara Lynn — Cassidy, Barbara Lynn
 Rajkumar, Vasantharuby — Sarangian, Vasantharuby
 Rampersaud, Isabella — Heeralall, Isabella
 Ritchie, Eunice Helen Marjorie — Pandolfi, Eunice Helen Marjorie
 Sewrey, Louisa Margaret — Howe, Louisa Margaret
 Shlanger, Iris — Bijl, Iris
 St Louis, Lesley Lynn — Meddins, Lesley Lynn
 Steffensen, Caryl Lynn — Laviolette, Caryl Lynn
 Stimpson, Gail Ann — Hodges, Gail Ann
 Targonska, Danuta — Zawilinski, Danuta
 Tarnopolsky, Alanna Justine — Fedak-Tarnopolsky, Alanna Justine
 Tarnopolsky, Stephanie Nicole — Fedak-Tarnopolsky, Stephanie Nicole
 Taylor, Catherine Elizebeth — Giannakis, Catherine Elizebeth
 Thyagarajah, Sivadashini — Wijayanayagam, Sivadashini
 Tran, Yvonne — Zensner, Yvonne
 Turner, Mary Irene Shirley — Turner, Mary Lorraine Shirley
 Tyson, Lesley Jill — Bernardo, Lesley Jill
 Veinot, Sonya Anne — Cameron, Sonya Anne
 Voglidou, Angeliki — Memedovski, Angeliki
 Wallick, Tracy Lynn — Morrisseau, Tracy Lynn
 Walton, Nancy Catherine — Renaud, Nancy Catherine
 Williams, Kamilah Doris LaChelle — Francis, Kamilah Chante
 Williamson, Karen Denise — Morsillo, Karen Denise
 Zheng, Jing Hua — Zheng Tung, Jing Hua

INDIRA SINGH,
 Deputy Registrar General

(5963) 16

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the following changes of name were granted during the week ending March 21, 1997. The listing below shows the previous name followed by the new name.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES que les changements de noms suivants ont été accordés au cours de la semaine se terminant le 21 mars 1997. La liste ci-dessous indique les anciens noms suivis les nouveaux noms.

Ahmed, Suad Khalid — Gelle, Suad Khalid
 Al-Roubaie, Abdulmajeed Abdulhameed — Rubay, Jim
 Ali, Nazima — Baig, Nazima Ali
 Ally, Bebe Shaneeza — Ally, Sherri Shaneeza
 Anthonipillai, Fatima Jenatte — Jeyarajah, Fatima Jenatte
 Ascariz-Bousquail, Jose Manuel — Bousquail, Jose Manuel
 Audette, Emanuelle Lise Marie — Roach, Emanuelle Lise Marie
 Bahadur, Mehdi Ali — Baig, Mehdi Bahadur
 Baig, Minzae Bahadur — Baig, Zahra Bahadur
 Baksh, Soraya Yasmin Ally — Walker, Soraya Yasmin Ally
 Barr, Jeremy Joseph — Koudelka, Jeremy Joseph
 Baumann, Lee Heidi — Bridger, Lee Heidi
 Begic, Nina — Keran, Nina

Bhalla, Namita — Anand, Namita
 Bogicevic, Danijela — Petrovic, Danijela
 Bond, Lynn Clair — Bond, Lynn Clair
 Borris, Marie Louise Chantal — Danis, Marie Louise Chantal
 Burlie, Sara Jayne — Locke, Sara Jayne
 Carder, Muriel Louise — Di Tursi, Muriel Louise
 Chen, Zhihong — Chen, Elizabeth
 Chestnut, Cynthia Diane — Boyce, Cynthia Diane
 Chianelli, Laurianne Irene — Pakkidis, Laurianne Irene
 Chouinard, Patricia — Demers, Patricia Jacqueline
 Christensen, Doron — Kingsbury, Tove
 Chung, Wan Ying — Chung, Connie Wan-Ying
 Ciastek, Barbara Alicja — Jachtholtz, Barbara Alicja
 Colgate, Paul Jason Damien — Gervais, Paul Jason Damien
 Colgate, Sarah Jean — Gervais, Sarah Marie
 Cooper, Nancy Leigh — Davies, Nancy Leigh
 Dam, Le Hoa — Tam, Melissa
 Davies, Jillian Renee — Kavanaugh, Jillian Renee
 Davis, Amanda Rose — Davis, Raven Rose Amanda
 Deng, Zongce — Deng, John Zongce
 Dhillon, Paramjit Singh — Deol, Amarjit Singh
 Dick, Deborah Ann — Chilton, Deborah Ann
 Dobrovolskaya, Natalya — Kaushanskaya, Natalya
 Done, Maria De Fatima — Donet, Marriisa Fatima
 Doty, Justin Alexander — Macrae, Justin Alexander Doty
 Dutt, Pushpa — Gupta, Pushpa
 Dzamonja, Anita — Cuturilo, Anita
 Eggiman, Linda Ann Patricia — Eggiman-Ketter, Linda Ann Patricia
 Elmi, Farhiya — Elmi, Farhiya Abdulgadir
 Estey, Vesta Bernice — Elson, Vesta Bernice
 Evans, Pooran — Bandhan, Pooran
 Ewles, Jessie James — Shannon, Jesse James
 Excir, Steven — Ruska, Thomas
 Falzik, Marta Iwona — Kubiak, Marta Iwona
 Fernandes, Emily Indira — Abraham, Emily Sarah Rivkah
 Ferris, Tanya Elaine — Ferris Patrick, Tanya Elaine
 Finn MacDonell, Erin — MacDonell, Erin Finn
 Foster, Nancy Patricia — Graham, Nancy Patricia
 Fraser, Philis Mabel — Fraser, Phyllis Mabel
 Geonanga, Magdalena Sabido — Ellis, Magdalena Sabido
 Girdharry, Ramesh — Girdharry, Anil
 Glenn, Jessica Danielle — Glenn-Sowerby, Jessica Danielle
 Gombitova, Helena — Gombita, Helen Simone
 Gombitova, Zuzana — Gombita, Susan Denisse
 Green, Leo Francis — Greene, Leo Thomas
 Ha, Ho Wah Rita — Wong, Lynda
 Hale, Rachel Marie — Klodt, Rachel Marie
 Halladay, Jeffrey James — Earl, Jeffrey James
 Hammond, Beverley Gail — Jespersen, Beverley Gail
 Harwood, Kim Suzanne — Hart, Madeleine Suzanne
 Hey, Debra Anne — Hey, Rebekah Mikayla
 Hilton, Susan Kathleen — McCreary, Susan Kathleen
 Hollands, Peter Edward — Jones, Peter Edward
 Hoover, Michelle Jean — Pratt, Michelle Jean
 Horning, Ray William Charles — Williams, Raymond Charles
 Hosein, Hanipha — Ohayon, Hanipha
 Hsiung, Shiu Chin — Liang, Shiu Chin
 Huynh, Nguyen Hao — Wong, Quinn Anthony
 Jackew, Kimberly Ellen — Caldwell, Kimberly Ellen
 Jimenez Cuevas, Jose — Jimenez Cuevas, Jose Gabriel
 Johnson, Stephen Donica — Torress, Stephen
 Jorgge, Erica Naomi — Wang, Erica Naomi
 Kandiah, Kalaichelvi — Logabalachandran, Kalaichelvi
 Kapusty, Heather Lynne — Willis, Heather Lynne
 Kerr, Yvonne — Henderson, Yvonne
 Ketter, Michael Anthony — Eggiman-Ketter, Michael Anthony
 Kinney, John Gwynne — Kenney, Jack Gwynne
 Kommatas, Katerina — Kommatas-Stephens, Katerina
 Korhammer, Hilda — Korhammer, Margaret Hilda
 Kot, Anna Wladyslawa — Surowiec, Anna Wladyslawa
 Kozun, Irena — Holowacz, Irena
 Kroetsch, Jakob Edward — Kudoba Kroetsch, Jakob Edward
 Krusvar, Kata — Krusvar, Rina
 Laframboise, Brigitte Irene — Levac, Brigitte Irene
 Lanziner, Eefje — Willemze-Kool, Eefje
 Law, Yuen Yan — Law, Vivian Yuen Yan
 Le Clair, Nicolas Lee Jermain — Coperfield, Nicolas Lee Jermain
 Leclair, Catherine Denise — Coperfield, Cathy Gillian Marie
 Lee, Li-Chieh — Lee, Rita
 Liao, Miao Ling — Liao, Rosamond
 Lisanin, Marife Enriquez — Dela Cruz, Marife Enriquez

Little, Merri-Jo Elizabeth — Langhorn, Merri-Jo Elizabeth
 Loncar, Vicki Jenny — Loncar, Victoria Jennifer
 London, Jeremy Raymond — Brain, Jeremy Raymond
 Ly, Hoan Chau — Lee, Jessica
 MacCallum, Sarah Louise — MacCallum Svoboda, Sarah Louise
 MacFarlane, Jason Jeremy — Hill, Jayson Jeremy
 MacLeod, Sean Ryan — Gallelo, Sean Ryan
 Makcrow, Kimberly-Ann — Wolfe, Kimberly-Ann
 Mann, Ruby Elizabeth — Attar, Ruby Elizabeth
 Mason, Carl Anthony — Casanova, Carl Anthony
 Mason, Trevor Allen — Spooner, Trevor Allen
 McGee, Thomas Ian — Savage, Thomas Ian
 McDougal-Lumley, Lorraine Elizabeth — McDougal, Lorraine Elizabeth
 Meger, Kathleen Elizabeth — Ross, Kathleen Elizabeth
 Mesic, Rose Marie — Janjick, Rose Marie
 Michiel, Amanda Lynne — Walde, Amanda Lynne
 Miliunas, Christina Patricia — Stone, Christina Patricia
 Miliunas, Niki — Stone, Niki
 Miliunas, Raymondas Juozas — Stone, Ray Joseph
 Mireau, William David Jacob — Mero, William David
 Mitchell, Jennifer Laura — Eves, Jennifer Laura
 Mugaby, George — Muckaday, George
 Nancoo, Allan — Nancoo, Teeluckram
 Nanez Vergara, Carmela Iris — Watson, Carmela Iris
 Orallo, Loida Ordenez — Makos, Loida Ordenez
 Patrick, Andrew David William — Wilkes, Andrew David William
 Pazzano, Isolda — Mayereder, Isolda
 Peacock, Linda Marie — Koehn, Linda Marie
 Peters, Christina Lilly — Mouck, Christina Lilly
 Pfohl, Wendy Jane — Pfohl Weber, Wendy Jane
 Pillay, Kamach — Harrinarine, Kamach
 Pitt, Cynthia Jacqueline — Duguay, Cynthia Jacqueline
 Pragana, Graca Maria — Wiggins, Keziah Grace
 Przeszlo, Janusz Wojciech — Presto, Janusz
 Qita, Ahmad — Quita, Allan
 Quesnel, Lynne Marie — Monet, Lynne Marie
 Radam, Aurora — Radam-Reyes, Aurora
 Rahal, Kamalpreet Kaur — Sidhu, Kamalpreet Kaur
 Rajendran, Sri Kantharany — Kanakendran, Sri Kantharany
 Roberts, Helen Harriett — Crawford-Henry, Helen Harriet
 Rolls, Colin Courtney — Gaines, Colin Courtney
 Rowe, Beverley Joan — Sollors, Myron Maurice
 Running, Brandon Edward — Running Gibson, Brandon Edward
 Russell, Monica Deorsie — McLean, Monica Deorsie
 Sabarillo, Amelia Balaga — De Armas, Amelia Balaga
 Schmelefske, Anne Louise — Skipp, Anne Louise
 Schmidt, Kristy Patricia — Sawatzky, Kristy Patricia
 Seepaul, Sauresh — Kowlessar, Suresh
 Seracino, Theresa — Rattansingh, Theresa
 Sethi, Gurdeep Singh — Jo, Samy
 Sigouin, Sarah Gisele — Sigouin-Skipp, Sarah Gisele
 Sigouin, Stephanie Marie — Skipp, Stephanie Marie
 Singh, Dimpy — Singh, Jasmeen Dimpy
 Singh, Rajendra Narayan — Singh, Roger
 Singh, Rashpal — Badesha, Rashpal Singh
 Smith, Mark Allan — Bickmore, Mark Allan
 Snyders, Karen Deborah — Watts, Karen Deborah
 Spadavecchia, Rosa — Zambri, Rosa
 Spitale, Maria Rita — Polera, Maria Rita
 Stewart, Nancy Mary Jeanne — Price, Nancy Mary Jeanne
 Stinson, Victoria Louise — Hawley, Victoria Louise
 Thambiah, Sutharsini — Sivanathan, Sutharsini
 Thangavelautham, Tharani — Kousikan, Tharani
 Thillainadarajah, Suganya — Jai Shankar, Suganya
 Thomas, Doris Elizabeth — Southin, Tammy Elizabeth
 Tilley, Shannon Lee — Tilley-Piper, Shannon Lee
 Tobar, John Raymond — Guerra Tobar, John Raymond
 Tomas-Finlayson, Eleanora — Finlayson-Blanchard, Eleanora
 Tso, Kin Yu — Tso, Joseph Kin Yu
 Tso, Wai Shan — Tso, Teresa Wai Shan
 Tsui, Yin — Tsui, Yin-Qi
 Verberckmoes, Brandon Joseph Anthony — Carroll, Brandon
 Verberckmoes, Nicole Louise — Carroll, Nicole Louise
 Villeneuve, Danny Wayne — Brown, Daniel Wayne
 Vong, Michael — Wong, Michael
 Warren, Margaret Ann — Crausen-Warren, Margaret Ann
 Weston, Rhonda Lee — Day Bordonara, Rhonda Lee
 Wong, Chor Cheung — Wong, David Chor-Cheung
 Woolman, Joshua Tyler — Taylor, Joshua Tyler
 Wu, Wan Qian — Chan, Alexandra Ling

Yanchus, John Cooper — Cecile, Cooper Jackson
 Yim, King Fai — Yim, King Fai Evelyn
 Yip, Wan-Kin — Yip, Joe Wan-Kin
 Yun, Ahnsuk — Yoon, Joshua Work Hard
 Yun, Hannah — Yoon, Hannah Love

(5964) 16

INDIRA SINGH,
 Deputy Registrar General

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the following changes of name were granted during the week ending March 27, 1997. The listing below shows the previous name followed by the new name.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES que les changements de noms suivants ont été accordés au cours de la semaine se terminant le 27 mars 1997. La liste ci-dessous indique les anciens noms suivis les nouveaux noms.

Abdel Salam, Ayman Abdo Nafade — Nafade, Ayman
 Abucar, Iassin Hagi — Yassin, Hugo Giovanni Felice
 Afonso, Karen Frances — D'souza, Karen Frances
 Alli, Zorina — Banarsee, Zorina
 Andani, Preeti Aabha — Puri, Preeti Aabha
 Asmar, Daniel — Rydan, Rayan
 Atar, Yizhar — Adam, Daniel
 Athayde, Michelle Caroline — Rodrigues, Michelle Caroline
 Baetens, Christine Marie — McGill, Christine Marie
 Balicha, Teodora — Reyer, Teodora
 Banks, Logan McKenna — Tanner, Logan McKenna
 Bautista, Maria Victoria N — Castillo, Maria Victoria N.
 Beauchamp, Stephanie Sharon — Milo, Stephanie Sharon
 Bellamy, Wendy Lee — Houston, Wendy Lee
 Bezemer, Karen Jacqueline — Bezemer, Jordan Jacqueline Karen
 Bezenshteyn, Jacob — Berenshteyn, Jacob
 Branco, Rohan Edwin Maurice — Seepersaud, Rohan Edwin Maurice
 Brock, David James — Caban, David James Brock
 Byrne, Kathleen Teresa — Metcalfe, Kathleen Teresa Frances
 Camacho Loaiza, Priscila — Raecissi, Priscila
 Cao, Jiachun — Pang, Jessica
 Chung, Shannon Rose — Palmer, Shannon Rose
 Cieslar, Grazyna Jadwiga — Majchrowski, Grazyna Jadwiga
 Clarkin, Summer Alanah Lynn — Gibson, Summer Alanah Lynn
 Cleroux, Joseph Victor Maurice — Clairoux, Joseph Maurice Victor
 Clute, Craig Douglas — French, Craig Douglas
 Cote, Judith Elaine — English-Cote, Judith Elaine
 Couture, Debra Ann — Swallow, Debra Ann
 Cristiano, Ida Daniela — Cristiano, Daniela
 Csoko, Laszlo — Hoffman, Eugene
 Dadey, Jennifer Leigh — O'Neill, Jennifer Leigh
 Dadey, Roberta Lyne — O'Neill, Roberta Lyne
 Diebel, Alexander John — Cole, Alexander John
 Dongh, Ngoc Hang — Duong, Helen
 Duval, Jean Raymond — Duval, Jean Rahman
 El-Nabulsi, Dina Akram Mohamed Ramzi — Ramsey, Deena A.
 Esufth, Rookmini — Basdeo, Rookmini
 Fenton, Rosalind Jane — Gomez, Rosalind Jane
 Fisher, Tanya Mae — Bazilsky, Tanya Mae
 Fox, David Martin — Ivory, David Martin Fox
 Fox, Scott Alexander — Ivory, Scott Alexander Fox
 Gawel, Adam Joel — Spengen, Adam Joel
 Genoo, Lelawattee — Singh, Lelawattee
 George, Elizabeth — George Kuruvilla, Elizabeth
 Gingras, Helen Diane — Sayers, Helen Diane
 Glave, Chantelle Elizabeth — Elsligar, Chantelle Elizabeth
 Hooper, Donald Edward — Walker, Donald Edward
 Hoselton, Anne Marie — Page, Anne Evelyn
 Houle, Mary Helen Audrey — Brady Young, Audrey
 Houser, Jesse David Rosensweet — Rosensweet, Jesse David
 Kamara, Cherice Zainab — Dionne, Cherice Zainab
 Kealey, Elizabeth Iola — Keating, Elizabeth Iola
 Keriazis, Joana — Ploumis, Joana
 Keshishpour, Sevan — Kesian, Sevan Leena
 Keshishpour, Talin Odette — Kesian, Taleen Odette
 Keshishpour-Kordabad, Vahik — Kesian, Mike
 Keshishpour-Kordabad, Vanoosh — Kesian, Vanoosh
 King, Jason Kyle — Sweeney, Jason Kyle
 Kumar, Pawan — Sharma, Pawan Kumar
 Kwok, Sze Ming — Kwok, Vivian Sze Ming
 Kwok, Sze Wai Swire — Kwok, Deon Sze Wai
 Lacasse, Lise Ann — Zahnow, Lise Ann
 Laurin, Suzanne Marie — Brosseau, Edith Alberteen Marie

Leakey, Sandra Elizabeth — Mills, Sandra Elizabeth
 Lepilina, Galina Gennadyevna — McCourt, Galla
 Long, Kayley Susan — Long, Kayley Brianne
 Loundina, Michelle Alexis — Blinkoff, Michelle-Alexis
 Lozanovski, Katalin Margit — Szarka, Katalin Margit
 Lubianetzky, Robert John — Murphy, Robert John
 MacDonald, Mary Colleen — McMahon, Mary Colleen
 Macapagal, Irene Yumul — Aquino, Irene Yumul
 Majewska, Agnieszka — Liandzis, Agnieszka
 Marchand, Marie Nicole Carole — Marchand, Carole Nicole
 Martin, Christopher Norris Frank — Fairchild, Ocean Alarie
 Massey-Ricketts, Joy Lynn — Massey, Joy Lynn
 Mendoza, Corazon C. — Sabado, Corazon C.
 Milavic, Marija — Skaricic, Marija
 Mylvaganam, Padmini — Saravanabavan, Padmini
 Nasser, Ashifa — Remtulla, Ashifa
 Navas, Miriam — Dipietro, Miriam
 Neufarth, Emily Kathryn — Stevenson, Emily Kathryn
 Neufarth, Kyle Patrick — Stevenson, Kyle Patrick Neufarth
 Nodelman, Leonard — Nobleman, Leonard Comyn
 Olsen, Carl Andrew — Thurrott, Carlos
 Olsen, Cathleen Rhoda — Thurrott, Cathleen Rhoda
 Pagliaroli, Lora — Pontoni, Lora
 Pan, Xiao Tong — Pan, Lindy
 Paul, Frank — Pal, Frank
 Pilon, Cindy Jennifer — Ryan, Cassidy Lee
 Pozniak, Krzysztof Konrad — Pozniak, Christopher Conrad
 Prucha, Mary Catherine — Guest, Mary Catherine
 Ralph, Trevor Michael — Weller, Trevor Michael
 Rose, Claudia Marie — Aikman, Claudia Marie
 Rowsell, Nellie Doreen — Rowsell, Neil Cody
 Royko, Trina Lee Ann — Cornelius, Trina Lee Ann
 Rushbrook, Sharon Elizabeth — Convery, Sharon Elizabeth
 Salim, Abdalla Karama — Al-Kathiri, Abdalla Karama Salim
 Sedghipour, Farahnaz — Dean, Farrah

Selby, Lindsay Marie — O'Neill, Lindsay Marie
 Sherwood, Kevin Alan — Bush, Kevin Alan
 Singh, Bhagwan — Gill, Bhagwan Singh
 Singh, Gurminder — Singh Bal, Gurminder
 Singh, Harjit — Basra, Harjit
 Singh, Jasbinder — Basra, Jasbinder
 Singh, Ranjit Basra — Basra, Ranjit
 Singh, Sandip K. — Basra, Sandip
 Singh, Sukhjot K. — Basra, Sukhjot
 Sly, Heather Ann — Hudson, Heather Ann
 Smith, Cheryl Ann — Smith, Cher
 Smith, Jennifer Alison — Smith, Jentje Jennifer Alison
 Sotomayor, Maria Mareli Baloloy — Sheppard, Maria Mareli Baloloy
 Speed, Lori Lynne — Morgana, Lori Lynne
 St-Louis, Marie Fleurette Armenda Jo-Anne — Firth, Jo Jo
 Stewart, Sibyl Jane — Cluver, Sibyl Jane
 Szucs, Elizabeth Violet — Arden, Melanie Janine Elizabeth
 Taylor, Diane Olivia — Arthey, Diane Olivia
 Thomas, Michael Alan — Czyruk, Michael Alan
 Thurston, Ryan Scott — Thomson, Ryan Scott
 Timmins, Mary-Ann Sarah Jean — Perry, Sarah Jean
 Trinh, Kim Loan — Trinh, Jennifer Kim
 Tsegaye, Eyobed — Habtemariam, Eyobed Befekadu
 Ung, Seng Heng — Ung, Hank
 Videla, Carla Astrid Del Carmen — Adaros Miranda, Carla Astrid
 Del Carmen
 Vijayaratham, Lalitha — Srimohan, Lalitha
 Vogelaar, Kristina Leigh — Care, Kristina Leigh
 Wall, Patricia Justine — Doyle, Patricia Justine
 Wilson-Powne, Daniel Peter — Powne, Daniel Peter
 Wymant, Mary Louise — Demarco, Mandy
 Zhu, Wei-Cheng — Zhu, Kevin

(5965) 16

INDIRA SINGH,
 Deputy Registrar General

Pesticides Act Loi sur les pesticides

PROPOSAL TO SCHEDULE PESTICIDES

On the recommendation of the undersigned, I propose to add the two (2) products listed below to the specified Schedules of Regulation 914 under the *Pesticides Act*.

Recommended by the Pesticides Advisory Committee, December 18, 1996 and February 8, 1997.

DR. C. SWITZER,
 Chair

Recommended by the Director under the *Pesticides Act*.

L. POFF,
 Director

Proposal dated at Toronto this 8th day of April, 1997.

NORMAN W. STERLING,
 Minister of Environment and Energy

Registration No.	Schedule	Registrant	Agent	Pesticide
24779	2	ZNA		Reflex Herbicide
24894	3	BAZ		Ronilan DF Contact Fungicide

NOTE: This proposal is made under s. 21 of Regulation 914, R.R.O., 1990. Publication of this proposal in The Ontario Gazette grants certain exemptions specified in s. 21(4) of the Regulation. These exemptions remain in effect for 18 months from the date of publication unless, before then, the proposal is revoked or an affected pesticide is placed in one of the schedules to Regulation 914.

Municipal Act Loi sur les municipalités

ORDER MADE UNDER THE
MUNICIPAL ACT
R. S. O. 1990, c. M.45

ORDER

WHEREAS The Corporation of the City of Peterborough, The Corporation of the Township of Smith, The Corporation of the Township of Otonabee and the County of Peterborough have passed Council resolutions supporting a restructuring proposal for the annexation of certain lands by the Corporation of the City of Peterborough;

AND WHEREAS the restructuring proposal meets the requirements of section 25.2 of the *Municipal Act*;

NOW THEREFORE, under subsection 25.2 (4) of the *Municipal Act*, the Minister of Municipal Affairs and Housing orders as follows:

1. Annexation - (1) Phase 1 - On January 1, 1998, the portions of the Corporation of the Township of Smith and The Corporation of the Township of Otonabee (the "Townships") described in Schedules A and B (the "Phase 1 annexed area"), respectively, are annexed to The Corporation of the City of Peterborough (the "City").

(2) Phase 2 - On January 1, 2008, the portions of the Township of Smith and the Township of Otonabee described in Schedules C and D, and Schedule E (the "Phase 2 annexed area"), respectively, are annexed to the City.

(3) Terms of Office - The terms of office of the members of the councils of the Townships and the City and their local boards are extended until December 31, 1997.

2. Municipal Election - The 1997 regular municipal elections in the Townships and the City shall be conducted as if the Phase 1 annexation had already occurred.

3. Wards - (1) Effective January 1, 1998, Ward 5 of the City shall be composed of the land that composed Ward 5 on December 31, 1997, together with the land that is being annexed from the Township of Smith in Phase 1, as described in Schedule A.

(2) Effective January 1, 1998, Ward 4 of the City shall be composed of the land that composed Ward 4 on December 31, 1997, together with the land that is being annexed from the Township of Otonabee in Phase 1, as described in Schedule B.

(3) Effective January 1, 2008, Ward 2 of the City shall be composed of the land that composed Ward 2 on December 31, 2007, together with the land that is being annexed from the Township of Smith in Phase 2, as described in Schedule C.

(4) Effective January 1, 2008, Ward 5 of the City shall be composed of the land that composed Ward 5 on December 31, 2007, together with the land that is being annexed from the Township of Smith in Phase 2, as described in Schedule D.

(5) Effective January 1, 2008, Ward 4 of the City shall be composed of the land that composed Ward 4 on December 31, 2007, together with the land that is being annexed from the Township of Otonabee in Phase 2, as described in Schedule E.

(6) Other than as provided in this section, the ward boundaries of the City shall remain the same.

4. Assets and Liabilities - (1) All assets and liabilities, rights and obligations of the Townships in the Phase 1 annexed area become assets and liabilities, rights and obligations of the City on January 1, 1998.

(2) All assets and liabilities, rights and obligations of the Townships in the Phase 2 annexed area become assets and liabilities, rights and obligations of the City on January 1, 2008.

5. Outstanding Taxes: (1) Phase 1 - Collection - All real property taxes, business taxes, charges or rates levied by the Townships in the Phase 1 annexed area under any general or special Act which are due and unpaid on December 31, 1997, shall be deemed to be taxes, charges or rates due and payable to the City and may be collected by the City.

(2) Special Collector's Roll - The Clerks of the Townships shall, on or before January 15, 1998, prepare and furnish to the Clerk of the City a special collector's roll showing all arrears of real property taxes or special rates assessed against the land in the Phase 1 annexed area up to and including the 31st day of December, 1997, and the persons assessed therefore.

(3) Payment - On the first day of the month following the month in which the taxes, charges or rates in subsection (1) were collected, the City shall pay to each Township the amount of all taxes, charges or rates collected by the City, pursuant to subsection (1), in respect of the lands annexed from that Township.

(4) Phase 2 - Subsections (1), (2) and (3) apply with necessary modifications to taxes, charges or rates levied and uncollected in the Phase 2 annexed area which are due and unpaid on December 31, 2007.

6. Tax Phase-In - (1) Any real property and business tax increases for the lands in the Phase 1 annexed area which result from this Order shall be implemented over a four (4) year period beginning in 1998, with twenty-five per cent of the tax increase to be implemented in the first year and twenty-five per cent in each subsequent year.

(2) Subsection (1) applies with necessary modifications to tax increases in the Phase 2 annexed area which result from this Order, subject to the phase-in of the tax increases commencing in 2008.

7. Compensation - (1) The City shall pay to the Townships annually, for a period of twenty years, an amount for each residential unit created in the Phase 1 annexed area on and after January 1, 1998, as follows:

- (a) \$300 per residential unit created; or
- (b) 10% of the City's prevailing residential development charge, per unit, established pursuant to the *Development Charges Act*, or its successor,

whichever is greater.

(2) The City shall pay to the Townships annually, for a period of ten years, an amount for each residential unit created in the Phase 2 annexed area on and after January 1, 2008, as follows:

- (a) \$300 per residential unit created; or
- (b) 10% of the City's prevailing residential development charge, per unit, established pursuant to the *Development Charges Act*, or its successor,

whichever is greater.

(3) For the purposes of subsections (1) and (2), the payments shall be made to the Township within whose annexed lands the residential unit has been created.

8. Official Plans and Zoning by-laws - (1) On January 1, 1998, the official plans and zoning by-laws of the Townships, as they apply to the Phase 1 annexed area, and as approved under the *Planning Act* or a predecessor of that Act, become official plans and zoning by-laws of the City and shall remain in force until amended or repealed.

(2) On January 1, 2008, the official plans and zoning by-laws of the Townships, as they apply to the Phase 2 annexed area, and as approved under the *Planning Act* or a predecessor of that Act, become official plans and zoning by-laws of the City and shall remain in force until amended or repealed.

(3) **Other By-laws** - On January 1, 1998, the by-laws of the City extend to the Phase 1 annexed area and the by-laws of the Townships cease to apply to such area, except the by-laws provided for in subsection (1) and the by-laws of the Townships:

- (a) that were passed under the *Highway Traffic Act* or the *Municipal Act* that regulate the use of highways by vehicles and pedestrians and that regulate the encroachment or projection of buildings or any portion thereof upon or over highways;
- (b) that were passed under sections 45, 58 or 61 of the *Drainage Act* or a predecessor of those sections; and
- (c) conferring rights, privileges, franchises, immunities or exemptions that could not have been lawfully repealed by the Townships,

which shall become the by-laws of the City and shall remain in force until amended or repealed by the council of the City.

(4) On January 1, 2008, the by-laws of the City extend to the Phase 2 annexed area and the by-laws of the Townships cease to apply to such area, except the by-laws provided for in subsection (2) and the by-laws of the Townships:

- (a) that were passed under the *Highway Traffic Act* or the *Municipal Act* that regulate the use of highways by vehicles and pedestrians and that regulate the encroachment or projection of buildings or any portion thereof upon or over highways;
- (b) that were passed under sections 45, 58 or 61 of the *Drainage Act* or a predecessor of those sections; and
- (c) conferring rights, privileges, franchises, immunities or exemptions that could not have been lawfully repealed by the Townships,

which shall become the by-laws of the City and shall remain in force until amended or repealed by the council of the City.

(5) **Procedures Commenced** - If, prior to January 1, 1998 in respect of the Phase 1 annexed area, and January 1, 2008 in respect of the Phase 2 annexed area, the Townships had commenced procedures to enact or to amend a by-law under any Act, or to adopt an official plan or an amendment to an official plan under the *Planning Act*, and the by-law, official plan or amendment to it is not in force on January 1, 1998 or January 1, 2008, as applicable, the council of the City may continue the process.

9. Assessment Roll - (1) For the purposes of the assessment roll to be prepared for the City for the 1998 taxation year and thereafter, the Phase 1 annexed area shall be deemed to be a part of the City and the assessment roll for the Phase 1 annexed area shall be prepared on the same basis that the assessment roll for the City is prepared.

(2) For the purposes of the assessment roll to be prepared for the City for the 2008 taxation year and thereafter, the Phase 2 annexed area shall be deemed to be a part of the City and the assessment roll for the Phase 2 annexed area shall be prepared on the same basis that the assessment roll for the City is prepared.

AL LEACH,
Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 27th, 1997.

SCHEDULE A

TOWNSHIP OF SMITH - Phase I

All and Singular those certain parcels or tracts of land and premises situate, lying and being in the Township of Smith, in the County of Peterborough and the Province of Ontario and being composed of

parts of Lots 15 to 19 inclusive in the 3rd Concession of the said Township, part of Lot 4, East of Communication Road and parts of Lots 3 and 4, West of Communication Road, which said parcel may be more particularly described as follows:

Commencing at point of intersection of the line between the East and West halves of Lot 19, Concession 3 of the said Township with the Southerly limit of The Hydro-Electric Power Commission of Ontario, as shown on Registered Instrument Number 83294, which point of intersection is distant 876.01 feet, when measured on a course North 58 degrees 47 minutes east from a point that is 143.08 feet when measured on a course 57 degrees 09 minutes east from a point in the westerly limit of the said Lot 19, which point is distant 2,706.09 feet when measured northerly on the westerly limit from the south-west angle of the said Lot;

Thence, south and west and running through Lots 15, 16, 17, 18 and 19, Concession 3, Township of Smith and Lot 4 East of Communication Road and Lot 4 West of Communication Road, along southerly limit of the lands owned by The Hydro-Electric Power Commission of Ontario to a point distant 400 feet easterly of the Westerly limit of Lot 4 West of Communication Road;

Thence Southerly parallel with the westerly limits of Lots 3 and 4, West of Communication Road 2682 feet more or less to a point in the southerly limit of Towerhill Road;

Thence Easterly in along the southerly limit of Towerhill Road 783 feet to a point;

Thence Northerly parallel with the westerly limit of Lot 3, West of Communication Road to a point on the North limit of Towerhill Road;

Thence continuing northerly parallel with the westerly limit of Lot 3, West of Communication Road 300 feet to a point;

Thence Easterly parallel with the northern limit of Lot 3, West of Communication Road 700 feet to a point;

Thence Southerly parallel with the western limit of Lot 3, West of Communication Road 300 feet to a point on the northern limit of Towerhill Road;

Thence continuing southerly parallel with the westerly limit of Lot 3, West of Communication Road to the south limit of Towerhill Road;

Thence Easterly parallel with the northern limit of the said Lot 3, West of Communication Road 840 feet more or less to the north-east angle of Part 8, Reference Plan 45R-7385;

Thence Southerly parallel with the western limit of Lot 3 West of Communication Road 153 feet to a point;

Thence Westerly parallel with the northern limit of the said Lot 3, West of Communication Road 270 feet to a point;

Thence Southerly parallel with the said western limit of Lot 3, West of Communication Road 210 feet to a point;

Thence Westerly parallel with the northern limit of Lot 3 West of Communication Road a distance of 240 feet as shown in Instrument No. 190732 and also indicated as 260.09 feet on Reference Plan 45R-3539;

Thence Southerly along the westerly limit of Part 2, Reference Plan 45R-3539 to the south-west angle of the said Part 2;

Thence Easterly parallel with the northern limit of Lot 3 West of Communication Road 1210 feet more or less to a point in the existing City limits;

Thence in a general north-easterly direction in and along the existing City limits through Lots 3 and 4, West of Communication Road, Lot 4, East of Communication Road, Lots 15, 16, 17, 18 and 19, Concession 3, Township of Smith, to the point of commencement.

SCHEDULE B**TOWNSHIP OF OTONABEE - Phase I***FIRSTLY*

All and Singular that certain parcel or tract of land and premises situate, lying and being in the Township of Otonabee, in the County of Peterborough and Province of Ontario, and being composed of part of Lot 27, Concession 11, Part of Lots 28, Concession 12, Part of Lot 29, Concession 12 and all the lands subdivided by Plan 45M-113, including the Township Road known as Maniece Avenue which lies within the said lot; Part of Lot 30, Concession 12, Part of Lot 31, Concession 12, including all the lands subdivided by Plan 45M-144 and Registered Plan 16, and more particularly described as follows:

Beginning at the south-west angle of Lot 27, Concession 12, Township of Otonabee;

Thence Northerly along the western limit of the said lot to a point in the southern limit of the existing City limits and being the point of commencement of the herein described parcel;

Thence Easterly along the existing City limits through Lot 27, Concession 12, across the road allowance between Concessions 11 and 12, also known as Television Road, and through Lot 27 to the point of intersection of the existing City limit with the north limit of The King's Highway No. 7;

Thence Easterly in and along the north limit of the said highway to a point in the west limit of the lands described in Instrument No. 184466;

Thence North 71 degrees 32 minutes 50 seconds east along the said limit of the said highway a distance of 69.11 feet to a survey monument marking the beginning of a curve therein;

Thence Easterly 50.89 feet along the said limit and being on a curve to the right radius 3894.72 feet, chord equivalent 50.89 feet measured on a course north 71 degrees 55 minutes 17 seconds east;

Thence North 14 degrees 27 minutes 10 seconds west, 25 feet;

Thence North 12 degrees 04 minutes west 555.85 feet to a survey monument as shown on plan attached to Instrument No. 179968;

Thence continuing North 12 degrees 00 minutes west 393.88 feet;

Thence North 71 degrees 22 minutes east 151 feet;

Thence North 21 degrees 07 minutes west 994.44 feet to a point in the north limit of Lot 27, Concession 11, Township of Otonabee;

Thence Westerly along the northern limit of the said Lot 27 to a point in the easterly limit of Television Road being the road allowance between Concessions 11 and 12;

Thence Northerly along the easterly limit of Television Road to its point of intersection with the southerly limit of the Old Norwood Road;

Thence North-westerly across the Old Norwood Road to the south-west angle of Lot 31, Concession 12, Township of Otonabee;

Thence Westerly along the northern limit of the Old Norwood Road to the south-east angle of Part 2, Reference Plan 45R-4145;

Thence Northerly along the easterly limit of the said Part 2 and along the easterly limits of Lots 5, 6 and 7, Plan 45M-144 to a point in the southerly limit of the Township Road known as McFarlane Avenue;

Thence North-easterly across the said McFarlane Avenue to a point in the southern limit of Lot 4, Block X, Plan 16, Township of Otonabee which lies 1058.89 feet east of the existing City limits;

Thence Northerly parallel to the western limit of Lot 4, Block X, Plan 16, Township of Otonabee, 450 feet to a point within the said Lot 4;

Thence Westerly parallel with the southern limit of Lot 3, Block X, Plan 16, Township of Otonabee, 200 feet to a point on the west limit of Part 7, Reference Plan 45R-8381;

Thence Northerly along the east limits of Parts 5, 6 and 7, Reference Plan 45R-8381 to a point in the southern limit of Part 3 on said plan;

Thence Easterly along the southern limits of Parts 3 and 4, Reference Plan 45R-8381 to the south-east angle of the said Part 4;

Thence Northerly in and along the eastern limit of Part 4, Plan 45R-8381 to the north-east angle of the said Part 4;

Thence Westerly along the northern limit of Parts 1 and 4, Reference Plan 45R-8381 to the north-west angle of the said Part 1;

Thence Southerly along the western limits of Parts 1 and 3, Reference Plan 45R-8381, 300 feet to a point;

Thence Westerly parallel with the southern limit of the Warsaw Road (aka Parkhill Road) 150 feet to a point in the East limit of Part 2, Reference Plan 45R-8381;

Thence Northerly along the easterly limit of Part 2, Reference Plan 45R-8381, a distance of 151.97 feet;

Thence South 71 degrees 43 minutes west, 230 feet to a point;

Thence South 18 degrees 57 minutes east, 152 feet to a point;

Thence South 71 degrees 42 minutes 30 seconds west 438.81 feet to a point in the existing City limits;

Thence Southerly along the existing City limits and running through Lots 27, 28, 29, 30, 31 and 32, Concession 12, Township of Otonabee to the place of beginning.

SECONDLY

All and Singular that certain parcel or tract of land and premises situate, lying and being in the Township of Otonabee, in the County of Peterborough, in the Province of Ontario, and being composed of part of Lots 23 and 24, Concession 14, Township of Otonabee and part of Lots 22 and 23, Concession 15, which said parcel may be more particularly described as follows:

Commencing at a point in Lot 24, Concession 14 where the existing City limit intersects with the westerly limit of Wallace Point Road;

Thence Southerly along the Easterly limit of Wallace Point Road 1165.78 feet more or less to a point in the southerly limit of said Lot 24;

Thence Westerly in a straight line across the Wallace Point Road a distance of 66 feet more or less to where the Southerly limit of Lot 23, Concession 14 and easterly limit of Wallace Point Road intersect;

Thence continuing in a westerly direction along the southern limit of Lot 24, Concession 14, Township of Otonabee 1335.16 feet to a point in the westerly limit of the said Lot 24;

Thence Southerly along the westerly limit of the East half of Lot 23, Concession 14 to the North-west angle of Part 1, Reference Plan 45R-7373;

Thence Easterly along the northerly limit of Part 1, Plan 45R-7373, 584.94 feet to a point in the easterly limit of Wallace Point Road;

Thence Southerly along the easterly limit of Part 1, Reference Plan 45R-7373, 812.34 feet to a point in the southerly limit of Lot 23, Concession 14, Township of Otonabee;

Thence Westerly along the southerly limit of said Lot 23, 182.09 feet to a point in the Westerly limit of the east half of the said Lot 23;

Thence Northerly along the line between the East and West halves of Lot 23, Concession 14, Township of Otonabee 397.73 feet to a point in the northern limit of Lot 22, Concession 14, Township of Otonabee;

Thence Westerly along the northern limit of Lot 22, Concession 14, Township of Otonabee to the north-west angle of the said lot;

Thence Southerly along the western limit of Lot 22, Concession 14, Township of Otonabee, 122.76 feet to a point;

Thence Westerly in a straight line across the road allowance between Concessions 14 and 15, of the said Township a distance of 66 feet more or less to a point in the easterly limit of Lot 22, Concession 15, Township of Otonabee, which lies 122.76 feet south of the North-east angle of the said Lot 22 as shown on plan attached to Instrument No. 367409;

Thence Westerly parallel with the northern limit of said Lot 22, to a point on the line between the East and West halves of Lots 22 and 23, Concession 15, Township of Otonabee;

Thence Southerly parallel with the western limit of Lot 22, to a point on the southern limit of Lot 23, Concession 15, Township of Otonabee;

Thence Westerly along the southern limit of the said Lot 23 to a point distant 825 feet east of the west limit of the said Lot 23;

Thence North 54 degrees and 42 minutes west 590 feet more or less to the high-water mark of the Otonabee River as shown on plan attached to Instrument No. 367409;

Thence continuing in a north-westerly direction to the centre line of the Otonabee River;

Thence in a general north-easterly direction along the centre line of the said Otonabee River to a point in the existing City limits;

Thence northerly, easterly, southerly and easterly along the existing limit of the said City to the place of beginning.

THIRDLY

All and Singular that certain parcel or tract of land and premises situate, lying and being in the Township of Otonabee, in the County of Peterborough, in the Province of Ontario, and being composed of Part of Lot 26, Concession 12, Township of Otonabee, designated as Part 2, Reference Plan 45R-3047.

SCHEDULE C

TOWNSHIP OF SMITH - Phase II

FIRSTLY (to be added to Monaghan Ward - 2)

All and Singular that certain parcel or tract of land situate, lying and being in the Township of Smith, County of Peterborough, and Province of Ontario and being part of Lots 6, 7, 8, 9, 10, 11 and 12, Concession 1, Township of Smith, which said parcel may be more particularly described as follows:

Commencing at the south-east angle of Lot 6, Concession 1, Township of Smith;

Thence Westerly along the Southerly limit of the said lot being the northerly limit of Parkhill Road 200 feet to a point;

Thence Northerly parallel with the easterly limit of the said Lot 6 to a point in the northern limit of the former railway lands as shown on Plan 45R-5654 which point lies 270 feet westerly there along from the eastern limit of Ackison Road;

Thence Easterly in and along the northern limit of the former railway lands and running through Lots 6, the road allowance between Lots 6 and 7 also known as Ackison Road, Lots 7, 8 and 9, Concession 1,

Township of Smith, being the north limit of Part 6, Reference Plan 45R-5654, Part II, Plan 45R-5653, Part 1, Reference Plan 45R-9335 and Part 1, Reference Plan 45R-9638 to a point on the line between the east and west halves of Lot 9, Concession 1, Township of Smith;

Thence Northerly along line between the east and west halves of Lot 9, Concession 1, Township of Smith and across Lily Lake Road (being the road allowance between Concessions 1 and 2) to the southerly limit of Lot 9, Concession 2, being also the northerly limit of Lily Lake Road;

Thence Easterly along the southerly limits of Lots 9, 10, 11 and 12, Concession 2 (also known as the northern limit of Lily Lake Road) Township of Smith to the south-east angle of Lot 12, Concession 2, Township of Smith;

Thence Southerly along the western limit of Fairbairn Street to a point in the existing City limits;

Thence Southerly and Westerly along the existing City limits through Lots 12, 11, 10, 9, 8, 7 and 6, Concession 1, Township of Smith to the point of commencement.

SCHEDULE D

TOWNSHIP OF SMITH - Phase II

SECONDLY (To be added to Northcrest Ward - 5)

All and singular that certain parcel or tract of land situate, lying and being in the Township of Smith, County of Peterborough, and Province of Ontario and being Part of Lots 2 and 3, W.C.R., Township of Smith, and part of Fairbairn Street, which said parcel may be more particularly described as follows:

Commencing at the south-east angle of Lot 12, Concession 2, Township of Smith;

Thence Northerly along the western limit of Fairbairn Street to a point 400 feet north of the intersection of the westerly limit of Fairbairn Street and the westerly extension of the northern limit of Towerhill Road;

Thence Easterly in a straight line across the said Fairbairn Street and continuing parallel with the northern limit of Lot 3 W.C.R. to a point in the existing City limits which is 400 feet north of the northern limit of Towerhill Road;

Thence Southerly parallel with the western limit of Fairbairn Street and running along the existing City limits to a point on southern limit of Towerhill Road;

Thence Easterly along the existing City limits along the southerly limit of Towerhill Road 783 feet to a point;

Thence Northerly along the existing City limits and parallel with the westerly limit of Lot 3, West of Communication Road to a point on the north limit of Towerhill Road;

Thence continuing northerly along the existing City limits and parallel with the westerly limit of Lot 3, West of Communication Road 300 feet to a point;

Thence Easterly along the existing City limits and parallel with the northern limit of Lot 3, West of Communication Road 700 feet to a point;

Thence Southerly along the existing City limits and parallel with the western limit of Lot 3, West of Communication Road 300 feet to a point on the northern limit of Towerhill Road;

Thence continuing Southerly along the existing City limits and parallel with the western limit of Lot 3, West of Communication Road to the southern limit of Towerhill Road;

Thence Easterly along the existing City limits and parallel with the northern limit of the said Lot 3, West of Communication Road 840 feet more or less to the north-east angle of Part 8, Plan 45R-7285;

Thence Southerly along the existing City limits and parallel with the western limit of Lot 3, West of Communication Road 153 feet to a point;

Thence Westerly along the existing City limits and parallel with the northern limit of the said Lot 3, West of Communication Road 270 feet to a point;

Thence Southerly along the existing City limits and parallel with the western limit of Lot 3, West of Communication Road 210 feet to a point;

Thence Westerly along the existing City limits and parallel with the northern limit of Lot 3 West of Communication Road a distance of 240 feet as described in Instrument No. 190732 and also indicated as 260.09 feet on Reference Plan 45R-3539;

Thence Southerly along the existing City limits and being along westerly limit of Part 2, Reference Plan 45R-3539 to the south-west angle of the said Part 2;

Thence Easterly along the existing City limits and parallel with the northern limit of Lot 3, West of Communication Road 1210 feet more or less to a point in the existing City limits which point is 250 feet in perpendicular width from the eastern limit of the said Lot 3;

Thence Southerly, Westerly, Northerly and Westerly, along the existing City limits through Lot 2 W.C.R. to its point of intersection with the westerly limit of Fairbairn Street;

Thence Northerly along the westerly limit of Fairbairn Street to the point of commencement.

SCHEDULE E

TOWNSHIP OF OTONABEE - Phase II

All and Singular that certain parcel or tract of land and premises situate, lying and being in the Township of Otonabee, in the County of Peterborough and Province of Ontario and being composed of part of Lots 31 and 32, Concession 12, Township of Otonabee, including all lands subdivided by Plan 45M-13- and part of Lots 3, all of Lots 4, 5 and 6, Block X, Plan 16, Township of Otonabee;

FIRSTLY

COMMENCING at the south-west angle of Lot 31, Concession 11, Township of Otonabee;

Thence Westerly across the road allowance between Concessions 11 and 12 to the south-east angle of Lot 31, Concession 12, Township of Otonabee also being at a point where the northern limit of the Old Norwood Road and east limit of Television Road intersect;

Thence Westerly along the northern limit of the Old Norwood Road to the south-west angle of Part 2, Reference Plan 45R-4145;

Thence Northerly along the eastern limit of said Part 2 and also along the easterly limits of Lots 5, 6 and 7, Reference Plan 45M-144 to a point on the southern limit of the Township Road known as McFarlane Avenue;

Thence North-easterly across the said McFarlane Avenue to a point in the southern limit of Lot 4, Block X, Plan 16, Township of Otonabee which lies 1058.89 feet east of the existing City limits;

Thence Northerly parallel to the western limit of Lot 4, Block X, Plan 16, Township of Otonabee, 450 feet to a point within the said Lot 4;

Thence Westerly parallel with the southern limit of Lot 3, Block X, Plan 16, Township of Otonabee, 200 feet to a point on the west limit of Part 7, Reference Plan 45R-8381;

Thence Northerly along the east limits of Parts 5, 6 and 7, Reference Plan 45R-8381 to a point in the southern limit of Part 3 on said plan;

Thence Easterly along the southern limits of Parts 3 and 4, Reference Plan 45R-8381 to the south-east angle of the said Part 4;

Thence Northerly in and along the eastern limit of Part 4, Plan 45R-8381 to the north-east angle of the said Part 4;

Thence Westerly along the northern limit of Parts 1 and 4, Reference Plan 45R-8381 to the north-west angle of the said Part 1;

Thence Southerly along the western limits of Parts 1 and 3, Reference Plan 45R-8381, 300 feet to a point;

Thence Westerly parallel with the southern limit of the Warsaw Road (aka Parkhill Road) 150 feet to a point in the East limit of Part 2, Reference Plan 45R-8381;

Thence Northerly along the easterly limit of Part 2, Reference Plan 45R-8381, a distance of 151.97 feet;

Thence South 71 degrees 43 minutes west, 230 feet to a point;

Thence South 18 degrees 57 minutes east, 152 feet to a point;

Thence South 71 degrees 42 minutes 30 seconds west 438.81 feet to a point in the existing City limits;

Thence Northerly along the westerly limit of Part 1, Reference Plan 45R-1938 to a point in the southern limit of Parkhill Road;

Thence Northerly across the said Parkhill Road to a point in the northern limit of the said Road;

Thence Easterly along the northern limit of the said Parkhill Road to the south-west angle of Lot 3, Plan 21, Township of Douro;

Thence Southerly across Parkhill Road to the North-west angle of Lot 32, Concession 11, Township of Otonabee;

Thence Southerly along the Western limits of Lots 31 and 32, Concession 11 and also being along the eastern limit of Television Road to the place of beginning.

SECONDLY

All and Singular that certain parcel or tract of land and premises situate, lying and being in the Township of Otonabee, in the County of Peterborough, in the Province of Ontario, and being composed of part of Lots 23 and 24, Concession 14, Township of Otonabee and part of Lots 22 and 23, Concession 15, which said parcel may be more particularly described as follows;

Beginning at a point in Lot 24, Concession 14 where the existing City limit intersects with the westerly limit of Wallace Point Road;

Thence Southerly along the Easterly limit of Wallace Point Road 1165.78 feet more or less to a point in the southerly limit of said Lot 24 and being the point of commencement of the herein described parcel;

Thence Westerly in a straight line across the Wallace Point Road a distance of 66 feet more or less to where the Southerly limit of Lot 23, Concession 14 and easterly limit of Wallace Point Road intersect;

Thence continuing in a westerly direction along the southern limit of Lot 24, Concession 14, Township of Otonabee 1335.15 feet to a point in the westerly limit of the said Lot 24;

Thence Southerly along the westerly limit of the East half of Lot 23, Concession 14 to the North-west angle of Part 1, Reference Plan 45R-7373;

Thence Easterly along the northerly limit of Part 1, Plan 45R-7373, 584.94 feet to a point in the easterly limit of Wallace Point Road;

Thence Southerly along the easterly limit of Part 1, Reference Plan 45R-7373, 812.34 feet to a point in the southerly limit of Lot 23, Concession 14, Township of Otonabee;

Thence Westerly along the southerly limit of said Lot 23, 182.09 feet to a point in the Westerly limit of the East half of the said Lot 23;

Thence Northerly along the line between the East and West halves of Lot 23, Concession 14, Township of Otonabee 397.73 feet to a point in the northern limit of Lot 22, Concession 14, Township of Otonabee;

Thence Westerly along the northern limit of Lot 22, Concession 14, Township of Otonabee to the north-west angle of the said lot;

Thence Southerly along the western limit of Lot 22, Concession 14, Township of Otonabee, 122.76 feet to a point;

Thence Westerly in a straight line across the road allowance between Concessions 14 and 15, of the said Township a distance of 66 feet more or less to a point in the easterly limit of Lot 22, Concession 15, Township of Otonabee, which lies 122.76 feet south of the north-east angle of the said Lot 22 as shown on plan attached to 367409;

Thence Westerly parallel with the Northern limit of said Lot 22, to a point on the line between the East and West halves of Lots 22 and 23, Concession 15, Township of Otonabee;

Thence Southerly parallel with the western limit of Lot 22, to a point on the southern limit of Lot 23, Concession 15, Township of Otonabee;

Thence Westerly parallel with the northern limit of the said Lot 22 to a point distant 825 feet east of the west limit of the said Lot 22;

Thence North 54 degrees and 42 minutes west through Lot 23, Concession 15, Township of Otonabee 590 feet more or less to the high-water mark of the Otonabee River as shown on plan attached to Instrument No. 367409;

Thence continuing in a north-westerly direction to the centre line of the Otonabee River;

Thence, in a general south-westerly direction along the centre line of the said River to its intersection with the extension of the west limit of Lot 23, Concession 15;

Thence Southerly in a straight line to the south-west angle of Lot 23, Concession 15, Township of Otonabee;

Thence Southerly in and along the westerly limit of Lot 22, Concession 15 to a point in the southern limit of the road allowance between Lots 21 and 22, Concession 15, Township of Otonabee;

Thence Easterly in and along the southerly limit of the road allowance between Lots 21 and 22, Concession 15 and in and along the southerly limit of the forced road known as Driscoll Road as shown on plan attached to Instrument No. 564029 and in and along the southerly limit of the road allowance between Lots 21 and 22, Concession 14, Township of Otonabee to a point in the westerly limit of the Wallace Point Road;

Thence Northerly in and along the westerly limit of the said Wallace Point Road to the point of commencement.

**ORDER MADE UNDER THE
MUNICIPAL ACT
R. S. O. 1990, c. M.45**

ORDER

WHEREAS The Corporation of the Town of Shelburne, The Corporation of the Township of Amaranth, The Corporation of the Township of Melancthon and the County of Dufferin have passed Council reso-

lutions supporting a restructuring proposal for the annexation of certain lands by the Corporation of the Town of Shelburne;

AND WHEREAS the restructuring proposal meets the requirements of section 25.2 of the *Municipal Act*;

NOW THEREFORE, under subsection 25.2 (4) of the *Municipal Act*, the Minister of Municipal Affairs and Housing orders as follows:

1. Annexation - On March 31, 1997, the portions of the Corporation of the Township of Amaranth and The Corporation of the Township of Melancthon (the "Townships") described in Schedules A and B (the "annexed area"), respectively, are annexed to The Corporation of the Town of Shelburne (the "Town").

2. Pre-Election - During the pre-election period from March 31, 1997, until November 30, 1997, the Townships and the Town, as restructured, shall be represented by the councillors who were the councillors for the Townships and the Town, respectively, on March 30, 1997.

3. Real Property - All real property of the Townships in the annexed area, including any highway, street fixture, waterline, easement and restrictive covenant running with the land, vests in the Town on March 31, 1997.

4. Outstanding Taxes: (1) **Collection** - All real property taxes, business taxes, charges or rates levied by the Townships in the annexed area, under any general or special Act, which are due and unpaid on March 30, 1997, shall be deemed to be taxes, charges or rates due and payable to the Town and may be collected by the Town.

(2) **Special Collector's Roll** - The Clerks of the Townships shall, on or before April 15, 1997, prepare and furnish to the Clerk of the Town a special collector's roll showing all arrears of real property taxes or special rates assessed against the land in the annexed area up to and including the 30th day of March, 1997, and the persons assessed therefore.

(3) **Payment** - The Town shall, within 60 days of the annexation, pay to each Township an amount equal to the amount of all taxes, charges or rates that the Town is entitled to collect in the annexed area, pursuant to subsection (1), in respect of the lands annexed from that Township.

5. Official Plans and Zoning by-laws - (1) On March 31, 1997, the official plans and zoning by-laws of the Townships, as they apply to the annexed area, and as approved under the *Planning Act* or a predecessor of that Act, become official plans and zoning by-laws of the Town and shall remain in force until amended or repealed.

(2) **Other By-laws** - On March 31, 1997, the by-laws of the Town extend to the annexed area and the by-laws of the Townships cease to apply to such area, except the by-laws provided for in subsection (1) and the by-laws of the Townships:

- (a) that were passed under the *Highway Traffic Act* or the *Municipal Act* that regulate the use of highways by vehicles and pedestrians and that regulate the encroachment or projection of buildings or any portion thereof upon or over highways;
- (b) that were passed under sections 45, 58 or 61 of the *Drainage Act* or a predecessor of those sections; and
- (c) conferring rights, privileges, franchises, immunities or exemptions that could not have been lawfully repealed by the Townships,

which shall become the by-laws of the Town and shall remain in force until amended or repealed by the council of the Town.

(3) **Procedures Commenced** - If, prior to March 31, 1997, the Townships had commenced procedures to enact or to amend a by-law under any Act, or to adopt an official plan or an amendment to an official plan under the *Planning Act*, with respect to lands in the annexed area, and the by-law, official plan or amendment to it is not in force on March 31, 1997, the council of the Town may continue the process.

6. Assessment Roll - For the purposes of the assessment roll to be prepared for the Town for the 1998 taxation year and thereafter, the annexed area shall be deemed to be a part of the Town and the assessment roll for the annexed area shall be prepared on the same basis that the assessment roll for the Town is prepared.

AL LEACH,
Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 27th, 1997.

SCHEDULE A

PORTION OF THE TOWNSHIP OF AMARANTH TO BE ANNEXED TO THE TOWN OF SHELburnE

All and Singular that certain parcel or tract of land and premises situate, lying and being in the Township of Amaranth, in the County of Dufferin, being composed of Part of the East and West Halves of Lot 31, Concession 2, containing by admeasurement 75.560 acres be the same more or less which may be described as follows:

PREMISING that the Easterly limit of the Road Allowance between Concessions 2 and 3 as widened, has an assumed bearing of North 9 degrees 39 minutes 30 seconds West and relating all bearings mentioned herein thereto;

COMMENCING at a point which may be described as follows:

BEGINNING at a point in the Southerly limit of the East Half of said Lot 31, distant 66.41 feet measured Westerly thereon from the South-easterly angle thereof;

THENCE North 9 degrees 48 minutes 30 seconds West, 13.58 feet to the point of commencement;

THENCE North 9 degrees 48 minutes 30 seconds West along the Westerly limit of the Road Allowance between Concessions 1 and 2 as widened by Instrument number 16461 a distance of 1,002.49 feet to a round iron bar;

THENCE South 74 degrees 10 minutes 10 seconds West, 1,966.47 feet to a round iron bar;

THENCE South 10 degrees 09 minutes 30 seconds East, 28.00 feet to a round iron bar;

THENCE South 74 degrees 23 minutes West, 1,487.70 feet to a point;

THENCE South 9 degrees 36 minutes 30 seconds East, 206.77 feet to a point in the Easterly limit of the Canadian Pacific Railway Right-of-Way;

THENCE South 36 degrees 45 minutes 50 seconds East along said Right-of-Way 631.83 feet to the beginning of a tangential curve to the right, having a radius of 2,865.00 feet, a chord of 208.02 feet, and a chord bearing of South 34 degrees 41 minutes East;

THENCE along said curve to the right an arc distance of 208.07 feet to its intersection with the Northerly limit of the Road Allowance between Lots 30 and 31, Concession 2, as widened by Instrument number 10461;

THENCE along said widened limit North 73 degrees 50 minutes 10 seconds East, 3,081.10 feet to the point of commencement;

SUBJECT to a Bell Telephone Easement over along and upon a strip of land 20 feet in perpendicular width, adjoining the Westerly limit of the hereinbefore described parcel of land, shown on a plan of survey by P.J. Williams, O.L.S., dated November 28, 1969, and attached to Instrument number 37866.

SCHEDULE B

PORTION OF THE TOWNSHIP OF MELANCTHON TO BE ANNEXED TO THE TOWN OF SHELburnE

Part of the East Half of Lot 2, Concession 2, Old Survey, Township of Melancthon, County of Dufferin Being more particularly described as Part 1 on Plan 7R-1470

ORDER MADE UNDER THE MUNICIPAL ACT R.S.O. c.M.45

COUNTY OF PRINCE EDWARD TOWN OF PICTON, VILLAGE OF BLOOMFIELD, VILLAGE OF WELLINGTON, TOWNSHIP OF AMELIASBURGH, TOWNSHIP OF ATHOL TOWNSHIP OF HALLOWELL, TOWNSHIP OF HILLIER TOWNSHIP OF NORTH MARYSBURGH, TOWNSHIP OF SOUTH MARYSBURGH TOWNSHIP OF SOPHIASBURGH

1. In this Order,

"County" means The Corporation of the County of Prince Edward as it existed on December 31, 1997;

"former municipalities" means The Corporation of the County of Prince Edward, The Corporation of the Town of Picton, The Corporation of the Village of Bloomfield, The Corporation of the Village of Wellington, The Corporation of the Township of Ameliasburgh, The Corporation of the Township of Athol, The Corporation of the Township of Hallowell, The Corporation of the Township of Hillier, The Corporation of the Township of North Marysburgh, The Corporation of the Township of South Marysburgh and The Corporation of the Township of Sophiasburgh as they existed on December 31, 1997;

"local board" means a local board as defined in section 1 of Ontario Regulation 143/96; and

"new municipality" means The Corporation of the County of Prince Edward as established on January 1, 1998.

2. (1) On January 1, 1998, the following municipalities are amalgamated under the name "The Corporation of the County of Prince Edward":

1. The Corporation of the County of Prince Edward
2. The Corporation of the Town of Picton
3. The Corporation of the Village of Bloomfield
4. The Corporation of the Village of Wellington
5. The Corporation of the Township of Ameliasburgh
6. The Corporation of the Township of Athol
7. The Corporation of the Township of Hallowell
8. The Corporation of the Township of Hillier
9. The Corporation of the Township of North Marysburgh
10. The Corporation of the Township of South Marysburgh
11. The Corporation of the Township of Sophiasburgh

(2) The new municipality is a city and a local municipality for all purposes.

(3) The new municipality stands in the place of the former municipalities and their local boards for all purposes.

3. Effective January 1, 1998, all wards in the former municipalities are dissolved.

4. (1) Effective January 1, 1998, the new municipality shall be divided into ten wards as set out in this section.

(2) Ward one shall be composed of land that composed the former municipality of the Town of Picton on December 31, 1997, to be known as the Ward of Picton.

(3) Ward two shall be composed of land that composed the former municipality of the Village of Bloomfield on December 31, 1997, to be known as the Ward of Bloomfield.

(4) Ward three shall be composed of land that composed the former municipality of the Village of Wellington on December 31, 1997, to be known as the Ward of Wellington.

(5) Ward four shall be composed of land that composed the former municipality of the Township of Ameliasburgh on December 31, 1997, to be known as the Ward of Ameliasburgh.

(6) Ward five shall be composed of land that composed the former municipality of the Township of Athol on December 31, 1997, to be known as the Ward of Athol.

(7) Ward six shall be composed of land that composed the former municipality of the Township of Hallowell on December 31, 1997, to be known as the Ward of Hallowell.

(8) Ward seven shall be composed of land that composed the former municipality of the Township of Hillier on December 31, 1997, to be known as the Ward of Hillier.

(9) Ward eight shall be composed of land that composed the former municipality of the Township of North Marysburgh on December 31, 1997, to be known as the Ward of North Marysburgh.

(10) Ward nine shall be composed of land that composed the former municipality of the Township of South Marysburgh on December 31, 1997, to be known as the Ward of South Marysburgh.

(11) Ward ten shall be composed of land that composed the former municipality of the Township of Sophiasburgh on December 31, 1997, to be known as the Ward of Sophiasburgh.

5. The terms of office of the members of the councils of the former municipalities are extended until December 31, 1997.

6. (1) The council of the new municipality shall be composed of sixteen members consisting of,

- (a) a head of council who shall be elected by general vote;
- (b) one member from each of Wards two, three, five, seven, eight and nine;
- (c) two members from each of Wards one, six and ten; and
- (d) three members from Ward four.

(2) Each member of the council of the new municipality shall have one vote.

7. (1) The 1997 regular municipal elections shall be conducted as if the amalgamation under subsection 2(1) had already occurred and the commission under subsection 22(1) was already established.

(2) For the purpose of subsection (1), the clerk of the County of Prince Edward shall be responsible for conducting the election pursuant to the *Municipal Elections Act, 1996*.

(3) For the purpose of subsection (1), the council of the County of Prince Edward shall be deemed to be the council of the new municipality pursuant to the *Municipal Elections Act, 1996*.

8. (1) Every by-law and resolution of a former municipality or local board shall be continued and deemed to be a by-law or resolution of the new municipality and its local boards and shall remain in force in the area of the former municipality until the earlier of,

- (a) the date it is amended or repealed; or
- (b) December 31, 2002.

(2) Despite subsection (1), any by-law of a former municipality passed under section 34 of the *Planning Act* or a predecessor of that section, and any official plan of a former municipality approved under the *Planning Act*, or a predecessor of that Act, shall be deemed to be a by-law or official plan of the new municipality and shall remain in force until amended or repealed.

(3) If a former municipality has commenced procedures to enact a by-law under any Act or adopt an official plan or amendment to it under the *Planning Act*, and that by-law, official plan or amendment applies to a former municipality and is not in force on January 1, 1998, the council of the new municipality may continue the procedures to enact the by-law or adopt the official plan or amendment to the extent that it applies to the former municipality.

(4) Nothing in this section repeals or authorizes the amendment or repeal of by-laws conferring rights, privileges, franchises, immunities or exemptions that could not have been lawfully repealed by the councils of the former municipalities.

9. On January 1, 1998, all assets and liabilities, rights and obligations including employees, of the former municipalities and their local boards are transferred to the new municipality and its local boards.

10. (1) All taxes, charges and rates levied under any general or special Act and uncollected by the former municipalities or their local boards which are due and unpaid on December 31, 1997, shall be deemed to be taxes, charges and rates due and payable to the new municipality and may be collected by the new municipality or its local boards.

(2) If a former municipality has commenced procedures under the *Municipal Tax Sales Act* and the procedures are not completed by January 1, 1998, the new municipality may continue the procedures.

11. The new municipality shall not change the purpose for which any reserve funds designated for specific purposes by the former municipalities on or before December 31, 1997, were established.

12. (1) The new municipality shall provide for a special mill rate adjustment to reduce the real property and business taxes in the area of a former municipality by the amount of the reserves and reserve funds not designated for specific purposes that were established by the former municipality on or before December 31, 1997.

(2) The special mill rate adjustment in subsection (1) shall provide for the reduction in taxes to be phased in over a three year period, commencing in 1998, in equal instalments.

13. The new municipality may provide for a special mill rate adjustment upon the rateable property located in the area of the former municipality of the Town of Picton in respect of police services.

14. The new municipality shall provide for a special mill rate adjustment upon the rateable property located in the area of a former municipality to pay for any debts created prior to January 1, 1998, by the former municipality.

15. The increase in the real property and business taxes for municipal purposes that would occur solely as a result of the amalgamation under subsection 2(1) shall be implemented for the municipal portion of the real property and business tax bill in 1998.

16. The terms of office of the members of any local boards are extended until December 31, 1997.

17. (1) The library boards of the former municipalities of the Town of Picton, the Village of Wellington, the Township of Ameliasburgh and the Township of South Marysburgh are dissolved on January 1, 1998.

(2) The union library board of the Village of Bloomfield and the Township of Hallowell is dissolved on January 1, 1998.

(3) A library board for the new municipality bearing the name "The County of Prince Edward Public Library Board" is established on January 1, 1998.

(4) The operation and composition of the library board established in subsection (3) shall be in accordance with the *Public Libraries Act*.

18. The terms of office of the members of the Public Utilities Commission of the Town of Picton are extended until December 31, 1997.

19. (1) The Public Utilities Commission of the Town of Picton is dissolved on January 1, 1998.

20. (1) On January 1, 1998, all by-laws and resolutions of the Public Utilities Commission of the Town of Picton that relate to the distribution and supply of electrical power shall be continued and deemed to be by-laws and resolutions of the commission established under subsection 22(1).

(2) On January 1, 1998, all by-laws and resolutions of the Public Utilities Commission of the Town of Picton that relate to the production, treatment, distribution and supply of water shall be continued and deemed to be by-laws and resolutions of the new municipality.

21. (1) All assets and liabilities, rights and obligations including employees, of the Public Utilities Commission of the Town of Picton that relate to the distribution and supply of electrical power become assets and liabilities, rights and obligations including employees, of the commission established under subsection 22(1).

(2) All assets and liabilities, rights and obligations including employees, of the Public Utilities Commission of the Town of Picton that relate to the production, treatment, distribution and supply of water become assets and liabilities, rights and obligations including employees, of the new municipality.

(3) All assets and liabilities, rights and obligations including employees, of the former municipalities of the Village of Bloomfield and the Village of Wellington that relate to the distribution and supply of electrical power become assets and liabilities, rights and obligations including employees, of the commission established under subsection 22(1).

(4) All assets and liabilities, rights and obligations including employees, of the former municipalities of the Village of Bloomfield, the Village of Wellington and the Township of Ameliasburgh that relate to the production, treatment, distribution and supply of water become assets and liabilities, rights and obligations including employees, of the new municipality.

(5) All assets and liabilities, rights and obligations including employees, of the former municipality of the Village of Wellington that relate to the collection, transmission, treatment or disposal of sewage become assets and liabilities, rights and obligations including employees, of the new municipality.

22 (1) On January 1, 1998, a hydro-electric power commission is established for the new municipality under the name "The Public Utilities Commission for the County of Prince Edward".

(2) The commission established under subsection (1) shall be subject to the provisions of the *Public Utilities Act* and the *Power Corporation Act*.

(3) The commission established under subsection (1) shall distribute and supply electrical power to the areas in the former municipalities of the Town of Picton, the Village of Wellington and the Village of Bloomfield.

(4) The commission established under subsection (1) shall consist of five members, of whom the head of council shall be one by virtue of office and the four other members shall be qualified electors under the *Municipal Elections Act, 1996* in the local municipality elected by general vote.

23. (1) The power and obligation of the County to establish and maintain a home for the aged under the *Homes for the Aged and Rest Homes Act* is transferred to the new municipality on January 1, 1998.

(2) All powers and obligations of the County to provide services it is required to do under any general or specific Act is transferred to the new municipality and its local boards on January 1, 1998.

24. (1) On or after April 1, 1997, a transition board shall be established and shall be constituted as a body corporate.

(2) The board established under subsection (1) ceases to exist on January 1, 1998.

(3) The board established under subsection (1) shall be composed of the head of council of the Town of Picton and the members of the council of the County of Prince Edward.

(4) Members of the transition board representing the Town of Picton shall be limited to two votes on any single matter considered by the transition board.

25. (1) The transition board established under subsection 24(1) may exercise the powers of the councils of the former municipalities specified in this section.

(2) The transition board established in subsection 24(1) may exercise the powers specified in this section that the council of the new municipality will have on or after January 1, 1998.

(3) The transition board established under subsection 24(1) may exercise the following powers:

- (a) establish and adopt a transition plan for 1997, including the establishment of a budget and the apportionment to each former municipality its share of the board's costs associated with the exercise of powers listed in this subsection;
- (b) conduct studies, research and consultations regarding municipal functions, organizations, staffing, standards and performance;
- (c) require the production of financial and other data, information and statistics from each of the former municipalities and their local boards;
- (d) establish organizational structures, administrative and management systems, positions, preliminary job definitions, job descriptions, policies, by-laws, budgets and other documents for the new municipality;
- (e) establish a fully operational municipal organization which shall, on January 1, 1998, become the new municipality;
- (f) identify and establish the staff positions necessary, such as transitional director and other comparable positions, for interim municipal administration during 1997;
- (g) establish mechanisms for identifying, selecting and appointing employees to positions with the new municipality and establish uniform policies relating to offers of employment for positions with the new municipality;
- (h) establish uniform policies relating to termination of employment for employees of the former municipalities and their local boards;
- (i) offer employees of the former municipalities employment with the new municipality, as well as inducements to terminate employment, severance allowances, training assistance or such other benefits as are necessary to fill the positions in the new municipality or to meet the requirements of the budget for the new municipality for 1998;

- (j) negotiate and enter into agreements with employees of the former municipalities and the new municipality;
- (k) issue lay-off notices or provide for severance or compensation in lieu of notice, or both notice and compensation, as required, to employees of the former municipalities;
- (l) establish and implement communication plans for employees and the public;
- (m) negotiate with trade unions and pursue applications to the Ontario Labour Relations Board, as required, on matters arising out of those negotiations;
- (n) establish a human resources transition protocol which provides for the procedures and placement of employees of the former municipalities in positions with the new municipality and establish monetary entitlements for displaced employees of the former municipalities who are not placed in positions with the new municipality;
- (o) provide that employees who held non-bargaining unit positions with a former municipality or the public utilities commission who will be employed by the new municipality in a bargaining unit position will be credited with seniority at a rate of one hundred percent for the length of service with the former municipality or the public utilities commission as if the position or positions held would have been a bargaining unit position with the new municipality;
- (p) hire externally only where no employee of the former municipalities or their local boards possesses the professional qualifications or experience necessary to fulfil the requirements of a position for the new municipality.

AL LEACH,
Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 27th, 1997.

**ORDER MADE UNDER
THE MUNICIPAL ACT
R.S.O. 1990, c.M.45**

**TOWN OF VANKLEEK HILL
VILLAGE OF L'ORIGINAL, TOWNSHIP OF LONGUEUIL
TOWNSHIP OF WEST HAWKESBURY**

1. In this Order,

"former municipalities" means The Corporation of the Town of Vankleek Hill, The Corporation of the Village of L'Original, The Corporation of the Township of Longueuil and The Corporation of the Township of West Hawkesbury as they existed on December 31, 1997; and

"Township" means The Corporation of the Township of Champlain created as a result of the amalgamation under subsection 2(1).

2. (1) On January 1, 1998, The Corporation of the Town of Vankleek Hill, The Corporation of the Village of L'Original, The Corporation of the Township of Longueuil and The Corporation of the Township of West Hawkesbury are amalgamated as a township under the name of "The Corporation of the Township of Champlain".

(2) The terms of office of the members of the councils of the former municipalities are extended until December 31, 1997.

(3) The terms of office of the members of the Public Utility Commission for the former Town of Vankleek Hill are extended until December 31, 1997.

(4) The terms of office of members of the Public Utility Commission for the former Village of L'Original are extended until December 31, 1997.

3. (1) The council of the Township of Champlain shall consist of nine members as follows.

- (a) a head of council, to be known as the mayor, who shall be elected by general vote; and
- (b) two councillors from each of the four wards.

(2) Ward one shall be comprised of the former Town of Vankleek Hill.

(3) Ward two shall be comprised of the former Village of L'Original.

(4) Ward three shall be comprised of the former Township of Longueuil.

(5) Ward four shall be comprised of the former Township of West Hawkesbury.

(6) Each member of council shall have one vote.

4. The head of council of the Township shall sit as a member of the United Counties of Prescott and Russell council.

5. (1) The 1997 regular municipal elections in the former municipalities shall be conducted as if the amalgamation under subsection 2(1) had already occurred.

(2) For the purpose of subsection (1), the clerk of the former Township of West Hawkesbury shall be responsible for conducting the election pursuant to *Municipal Elections Act, 1996*.

(3) For the purpose of subsection (1), the council of the former Township of West Hawkesbury shall be deemed to be the council of the Township of Champlain pursuant to the *Municipal Elections Act, 1996*.

6. All assets and liabilities, rights and obligations of the former municipalities and their local boards become the assets and liabilities, rights and obligations of the Township of Champlain and its local boards.

7. A person who is an employee of the former municipalities or of their local boards on December 31, 1997, is an employee of the Township or of its local boards on January 1, 1998.

8. (1) All taxes, charges and rates levied under any general or special Act and uncollected in the former municipalities which are due and unpaid on December 31, 1997, shall be deemed to be taxes, charges and rates due and payable to the Township of Champlain and may be collected by the Township.

(2) If a former municipality has commenced procedures under the *Municipal Tax Sales Act* and the procedures are not completed by January 1, 1998, the Township may continue the procedures.

9. The council of the Township of Champlain shall be deemed to be a board of park management under the *Public Parks Act* and the Parks Management Board of the former Village of L'Original is dissolved on January 1, 1998.

10. (1) The Vankleek Hill Library Board is dissolved on January 1, 1998.

(2) A library board for the Township bearing the name "The Township of Champlain Public Library Board" is established on January 1, 1998.

(3) The composition of the library board established in subsection (2) shall be in accordance with the *Public Libraries Act*.

11. (1) The Public Utility Commission for the Town of Vankleek Hill is dissolved on January 1, 1998.

(2) The Public Utility Commission for the Village of L'Original is dissolved on January 1, 1998.

(3) A hydro-electric commission for the Township bearing the name the "Public Utility Commission for the Township of Champlain" is established on January 1, 1998.

(4) The commission established under subsection (3) shall be deemed to be a commission established under Part III of the *Public Utilities Act* and a municipal commission within the meaning of the *Power Corporation Act*.

(5) The commission established under subsection (3) shall provide services to the area comprised of the former municipalities of the Town of Vankleek Hill and the Village of L'Orignal.

(6) The commission shall consist of three members, of whom the head of council shall be one by virtue of office and the others, one member of council from Ward one and one member of council from Ward two, shall be appointed by the council of the Township.

(7) By-laws or resolutions of the former Public Utilities Commission for the Town of Vankleek Hill shall be deemed to be by-laws or resolutions of the Public Utility Commission for the Township of Champlain.

(8) By-laws or resolutions of the former Public Utilities Commission for the Village of L'Orignal shall be deemed to be by-laws or resolutions of the Public Utility Commission for the Township of Champlain.

(9) All assets and liabilities, rights and obligations including employees of the former Public Utilities Commission for the Town of Vankleek Hill become the assets and liabilities, rights and obligations of the Township of Champlain.

(10) All assets and liabilities, rights and obligations including employees of the former Public Utilities Commission of the Village of L'Orignal become the assets and liabilities, rights and obligations of the Township of Champlain.

12. (1) On January 1, 1998, all by-laws or resolutions of the former municipalities and its local boards become by-laws or resolutions of the Township and its local boards and shall remain in force in the area of the former municipality until they are repealed or amended.

(2) Nothing in this section repeals or authorizes the amendment or repeal of by-laws conferring rights, privileges, franchises, immunities or exemptions that could not have been lawfully repealed by the former municipalities.

(3) An official plan of a former municipality approved under the *Planning Act*, or a predecessor of that Act, becomes an official plan of the Township and shall remain in force until amended or repealed.

(4) If a former municipality has commenced procedures to adopt an official plan or amendment to it under the *Planning Act*, and the by-law, official plan or amendment to it is not in force on January 1, 1998, the Township may continue the procedures.

13. (1) On or after April 1, 1997, a transition committee shall be established to study all service issues related to the restructuring proposal.

(2) The committee shall be comprised of all members of the councils of the former municipalities and shall submit its recommendations to the councils of the former municipalities for approval.

14. (1) Reserve funds of the former municipalities shall become the reserve funds of the Township and shall be used for the benefit of the ratepayers of the area of the former municipality.

(2) The total amount of the working fund reserve of a former municipality as of December 31, 1997, shall be increased or decreased by the operating surplus or deficit, as the case may be, of the former municipality for the year ending December 31, 1997.

(3) If the debt that is recoverable through the mill rate for general municipal purposes of a former municipality is greater than the total amount of the working fund and other reserves of the former municipality, the Township shall provide for a special mill rate adjustment upon the rateable property located in the area of the former municipality to pay for the debt which is outstanding on January 1, 1998.

(4) If the total amount of the working fund and other reserves as of December 31, 1997, is greater than the debt that is recoverable through the mill rate for general municipal purposes of a former municipality, the Township shall use the amount of the working fund and other reserves in excess of the debt for the benefit of the ratepayers of the area of the former municipality.

15. (1) The increase in the rates of taxation of the Township for municipal purposes that would occur solely as a result of the amalgamation under subsection 2(1) shall be limited to three percent of the real property and business taxes for municipal purposes in each year from 1998 to 2009 inclusive.

(2) The three percent limitation on the increase in the rates of taxation for municipal purposes that would occur solely as a result of the amalgamation under subsection 2(1) shall be financed by a reduction in the decrease in the rates of taxation that would occur solely as a result of the amalgamation under subsection 2(1).

(3) If the increase in the rates of taxation of the Township for municipal purposes that would occur solely as a result of the amalgamation under subsection 2(1) has been not discharged by January 1, 2010, the outstanding amount shall be added to the real property and business taxes levied for municipal purposes.

16. Any operating surplus to the revenue fund of the Township of Champlain for the year ending December 31, 1998 and the year ending December 31, 1999 shall be apportioned as follows:

1. 50 percent of the operating surplus shall be added to the working fund reserve of the Township of Champlain.
2. 50 percent of the operating surplus shall be used to reduce the mill rates applicable to the rateable property located in the area of Ward one.

17. Where a dispute arises with respect to any issue arising out of the interpretation of this Order, any one of the parties may:

1. refer the matter in dispute to arbitration in accordance with the provisions of the *Arbitration Act, 1991*, or
2. defer the matter to the council of the Township, subsequent to January 1, 1998, for resolution.

AL LEACH,

Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 27th, 1997.

**ORDER MADE UNDER THE
MUNICIPAL ACT
R.S.O. 1990, c. M.45**

ORDER

WHEREAS subsection 25.2 (2) of the *Municipal Act* authorizes a municipality or local body in a locality to make a restructuring proposal to restructure municipalities;

AND WHEREAS The Corporation of the Town of Rockland and The Corporation of the Township of Clarence have each passed council resolutions supporting a restructuring proposal for amalgamation into the new Corporation of the City of Clarence-Rockland;

AND WHEREAS the restructuring proposal meets the requirements of section 25.2 of the *Municipal Act*;

NOW THEREFORE, under subsection 25.2 (4) of the *Municipal Act*, the Minister of Municipal Affairs and Housing orders as follows:

1. Restructuring - On January 1, 1998, The Corporation of the Town of Rockland and The Corporation of the Township of Clarence are amalgamated as a City under the name of The Corporation of the City of Clarence-Rockland (hereinafter, the "new City") within the United Counties of Prescott and Russell.

2. Procedure to Change the Name of the New City - (1) The name of the new City shall be chosen through consultation with the public by way of referendum in both former municipalities at the time of the regular municipal elections in 1997.

(2) A Transition Board, as described in section 16 of this Order, shall submit the proposed names for the new City to the Clerk responsible for conducting the regular municipal elections in November, 1997 so that this question may be submitted to the electors at the time of the regular municipal elections in 1997.

(3) Once a new name has been chosen as described in subsections (1) and (2), the name of the new City as set out in this Order may be changed in 1998 upon a request (resolution) from the council of the new City to the Minister.

3. Municipal Election - (1) A regular municipal election will be held in November, 1997 as if the municipalities and local boards had already been restructured.

(2) The Clerk responsible for conducting the November, 1997 municipal election shall be the Clerk of The Corporation of the Township of Clarence.

(a) In carrying out the responsibilities for conducting the November, 1997 municipal election, the Clerk of The Corporation of the Township of Clarence may exercise the powers provided by Section 15 of the *Municipal Elections Act, 1996*, including the delegation powers provided by subsection 15 (2) of this *Act*.

4. Extension of Council Terms of Former Municipalities - The councils of The Corporation of the Town of Rockland and The Corporation of the Township of Clarence shall hold office until and including December 31, 1997.

5. Representation, New Council - (1) The effective date of the new council of the new City of Clarence-Rockland is January 1, 1998.

(2) **Composition of Council** - The council of the new City of Clarence-Rockland shall be composed of nine (9) members, the head of council and eight members of council.

(3) **Election of Council Members** - The head of council shall be elected at large, and the eight members of council shall be elected by ward, with one member elected per ward.

(4) **County Council Representative** - The head of council of the new municipality shall sit on the council of the United Counties of Prescott and Russell and shall have the same number of combined votes (8) as the former municipalities.

6. Wards - The new City shall be divided into eight wards, as described in Schedule "A", as of the effective date of restructuring.

7. Local Boards - (1) **Hydro-Electric Commission** - From November 30, 1997 to and including December 31, 1997, the Rockland Hydro-Electric Commission shall continue to be composed of the head of council and the present commissioners for The Corporation of the Town of Rockland.

(2) As of January 1, 1998, the Rockland Hydro-Electric Commission shall become the hydro-electric commission of the new City, and shall be called The Hydro-Electric Commission of The Corporation of the City of Clarence-Rockland.

(3) As of January 1, 1998, the new Hydro-electric Commission shall be composed of the newly elected head of council and two (2) commissioners nominated by the new council.

(4) The new hydro-electric commission shall provide hydro service to the ratepayers of the geographic area of the former Town of Rockland.

8. Police Village of Bourget - (1) The Police Village of Bourget is dissolved as of January 1, 1998.

(2) The present term of office of the Trustees of the Police Village of Bourget is extended until and including December 31, 1997.

(3) The council of the new City shall take on the responsibilities of the former trustees of the Police Village of Bourget as of January 1, 1998.

9. Library Boards - (1) The library boards of the former municipalities of Rockland and Clarence are dissolved as of January 1, 1998.

(2) A new library board, known as The Corporation of the City of Clarence-Rockland Public Library Board, is established as of January 1, 1998.

(3) The new Board shall be composed of members and operated in accordance with the *Public Libraries Act*.

10. Financial Issues - Taxes - (1) Any unpaid realty and business taxes, charges or rates levied by the former municipalities under any legislation prior to amalgamation shall be payable to the new City and may be collected in the same manner as if they had been imposed by the new City.

(2) As the assessment base is the same for each of the former municipalities, the mill rates shall be uniform for the new City, with the exception of the adoption of a special mill rate:

- (a) to allow the payment of any unpaid contribution amount to the working capital reserve of the new City by any of the former municipalities, as described in subsection 11 (3) of this Order; and
- (b) to allow the repayment of debts incurred by each of the former municipalities, as described in section 12 of this Order.

11. Reserves and Reserve Funds - (1) All reserve funds of the former municipalities shall become the reserve funds of the new City and shall be used only for the benefit of the respective former municipalities.

(2) All reserves and reserve funds dedicated for special purposes in the former municipalities shall become the special reserves of the new City and shall be used only for the benefit of the respective former municipalities. The reserve funds dedicated for special purposes include:

- (a) Reserve funds established under the *Development Charges Act*; and
- (b) Reserve funds established under the *Planning Act*.

(3) (a) A working capital reserve is established for the new City as of January 1, 1998, based on the contribution of \$40,000.00 by each of the former municipalities.

(b) The taxpayers of a former municipality that cannot contribute to the working capital reserve at the rate described in paragraph (a) shall be subject to a special mill rate until such time as the required contribution amount from that former municipality has been reached.

12. Area Rating - All debts created prior to January 1, 1998 that are recoverable by a former municipality through the general mill rate shall be area rated back to the taxpayers of the former municipality by the new City. This will result in a special mill rate for the taxpayers of the former municipality that originally incurred the debt, until it is paid in full over a maximum period of ten years.

13. Continuation of By-laws and Resolutions - (1) All by-laws and resolutions of the former municipalities and their local boards shall become the by-laws and resolutions of the new City and its local boards and shall remain in force until amended or repealed by the council of the new City.

(2) All by-laws and resolutions of the former municipalities that could not be lawfully repealed before restructuring shall remain in force as by-laws and resolutions of the new City.

14. Continuation of Official Plans and Zoning By-laws - Zoning by-laws and any official plan or amendments thereto of the former municipalities approved under the *Planning Act* shall remain in force until amended or repealed by the new City under the *Planning Act*.

15. Transitional Provisions - (1) **Assets and Liabilities** - All assets, liabilities, rights and obligations of the former municipalities and their local boards shall become the assets, liabilities, rights and obligations of the new City and its local boards.

(2) **Tax Sales in Process** - Tax sales undertaken by the former municipalities and not completed by the effective date of the restructuring shall become the tax sales in process of the new City.

16. Transition Board - (1) On or after March 31, 1997, a Transition Board shall be established.

(2) **Body Corporate** - The Board referred to in subsection (1) is a body corporate and it ceases to exist on January 1, 1998.

(3) **Composition of Board** - The Transition Board shall be composed of all elected members of the two former municipalities.

(4) **Procedural Rules** - The Board shall adopt rules and systems of controls to govern its activities.

(5) **Powers of the Transition Board** - (a) The Board may exercise the powers, as specified in this section, of the existing councils of the former municipalities which form part of the Board.

(b) During the term of the Board, the Board may exercise the powers, as specified in this section, which the council of the new municipality will have when it is amalgamated.

(6) **Specified Powers of the Board** - The Board shall:

- (a) conduct studies, research and consultations regarding municipal functions, organizations, staffing standards and performance;
- (b) require the production of financial and other data, information and other statistics from each of the former municipalities and their committees and boards;
- (c) establish organizational structures, administrative and management systems, and related human resource policies for the new municipality;
- (d) establish fully operational municipal organizations which shall, on January 1, 1998, become the new municipality;
- (e) approve those expenditures, execute such contracts and act as the employer for the new municipality, where necessary for transitional purposes;
- (f) establish mechanisms for identifying, selecting and appointing employees to the new municipality;
- (g) approve policies relating to offers of employment or termination of employment, and ensure their fair application;
- (h) appoint employees for the new municipality;

- (i) establish and implement communications plans for employees and the public;
- (j) adopt by-laws for the new municipality and for the purposes of the *Municipal Elections Act, 1996*; and
- (k) submit the proposed names for the new City to the Clerk responsible for conducting the municipal elections in November, 1997 so that this question may be submitted to the electors at the time of the regular municipal elections.

17. (1) Issue Resolution: Mediation

- (a) An issue arising out of the interpretation of this Order may be resolved through mediation.
- (b) The mediator must be selected through mutual agreement by the former municipalities.
- (c) The costs associated with mediation shall be shared equally between the former municipalities.
- (d) If the dispute is not resolved through mediation the parties to the dispute shall settle the dispute by arbitration as set out in subsection 17 (2).

17. (2) Issue Resolution: Arbitration - An issue arising out of the interpretation of this Order may be referred to arbitration to resolve the dispute in accordance with the *Arbitration Act, 1991*, with the responsibility for costs related to arbitration to be determined in accordance with the *Act*.

- (a) The former municipalities agree that the decision of the arbitrator appointed to conduct the arbitration under the *Act* shall be final.

18. Boundary Description - The boundary of the new City, as described in Schedule "B", is the external boundaries of the former Corporation of the Town of Rockland and the former Corporation of the Township of Clarence.

AL LEACH,
Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 27th, 1997.

SCHEDULE A

WARDS OF THE CITY OF CLARENCE-ROCKLAND

Ward No. 1

Ward No. 1 is delineated to the **north** by part of the Ottawa River banks from Canaan Road to Poupart Road and by Laurier Street from Poupart Road to St. Jean Street; to the **east** by St-Jean Street, from Laurier Street to the Rockland hydro-electric commission easement and by the separation limit between Lot 25 (Con. I) and Lots A, B, C and D; to the **south** by Baseline Road, from the separation limit between Lot 25 (Con. I) and Lots A, B, C and D and Canaan Road; and to the **west** by Canaan Road, from Baseline Road to the Ottawa River banks.

Ward No. 2

Ward No. 2 is delineated to the **north** by part of the Ottawa River banks, from Poupart Road, by part of Highway 17 and by Voisine Road to Clarence Creek; to the **east** by Clarence Creek, from the Ottawa River to part of Highway 17; to the **south** by part of Highway 17 and Laurier Street, from the intersection with Highway 17 to Poupart Road; and to the **west** by part of the Ottawa River banks, part of Highway 17 and Voisine Road, from Laurier Street.

Ward No. 3

Ward No. 3 is delineated to the **north** by part of Laurier Street, between Caron and St-Jean Streets; to the **east** by part of Caron Street, from Laurier Street to Françoise Street, by Françoise Street, from Caron Street to Notre Dame Street, by part of Notre-Dame Street, from Françoise Street to Pine Avenue, by part of Pine Avenue, from Notre-Dame Street to the separation limit between Lots 24 and 25 (Con. I), by part of the separation limit between Lots 24 and 25 (Con. I), from Pine Avenue to the Rockland hydro-electric commission easement, by part of the Rockland hydro-electric commission easement, from the separation limit between Lots 24 and 25 (Con. I) and Caron Street, by part of Caron Street, from the Rockland hydro-electric commission easement and David Road, by David Road, from Caron Street to Ottawa Hill, by Tucker Road, from Ottawa Hill to Landry Road, by part of Landry Road, from Tucker Road to Baseline Road; to the **south** by Baseline Road from Landry Road to the separation limit between Lot 25 (Con. I) and Lots A, B, C and D; and to the **west** by the separation limit between Lot 25 (Con. I) and Lots A, B, C and D, from Baseline Road to the Rockland hydro-electric commission easement, by the Rockland hydro-electric commission easement, from the separation limit between Lot 25 (Con. I) and Lots A, B, C and D and St-Jean Street and by St-Jean Street, from the Rockland hydro-electric commission easement to Laurier Street.

Ward No. 4

Ward No. 4 is delineated to the **north** by part of the Ottawa River banks from Clarence Creek to Dallaire Road; to the **east** by Dallaire Road, from the Ottawa River banks to old Highway 17, by part of old Highway 17, from Dallaire Road to Ramage Road, by Ramage Road, from old Highway 17 to Highway 17, by the separation limit between Lots 12 and 13 (Con. I), from Highway 17 to Clark Road; to the **south** by Clark Road, from the separation limit between Lots 12 and 13 (Con. I) and Landry Road, by part of Landry Road, from Clark Road to Tucker Road, by Tucker Road, from Landry Road to Ottawa Hill, by David Road, from Ottawa Hill to Caron Street, by part of Caron Street, from David Road to the Rockland hydro-electric commission easement, by part of the Rockland hydro-electric commission easement, from Caron Street to the separation limit between Lots 24 and 25 (Con. I); and to the **west** by part of the separation limit between Lots 24 and 25 (Con. I), from the Rockland hydro-electric commission easement to Pine Avenue, by part of Pine Avenue, from the separation limit between Lots 24 and 25 (Con. I) and Notre-Dame Street, by Notre-Dame Street, from Pine Avenue to Françoise Street, by Françoise Street, from Notre-Dame to Caron Street, by part of Caron Street, from Françoise Street to Laurier Street, by part of Laurier Street, from Caron Street to Clarence Creek and by part of Clarence Creek, from Highway 17 to the Ottawa River banks.

Ward No. 5

Commencing at the intersection of Canaan Road and Baseline Road;

Thence easterly to County Road No. 8 Landry Road;

Thence southerly on County Road No. 8 to the limit between lots 1 and 2, Concession V;

Thence easterly along the limit between lots 1 and 2, Concession V to Brazeau Road;

Thence south on Brazeau Road along the limits of lots 2, 3, 4 and 5, Concession V to Du Golf Road;

Thence south on Champlain Street along the limits of lots 6, 7, 8, 9 and 10, Concession V to Du Golf Road;

Thence westerly on Du Golf Road and the southerly limits of lots 10, Concessions V, VI, VII and VIII, to the westerly limit of Lot 10, Concession VIII;

Thence northerly along the westerly limits of lots 10, 9, 8, 7, 6 Concession VIII also being the line formed by the extension of Gagne Road, to Vinette Road;

Thence westerly along Vinette Road to Canaan Road;

Thence northerly along Canaan Road to Baseline Road, being the point of commencement.

Ward No. 6

Ward No. 6 is delineated on the north by the Ottawa River banks from Dallaire Road on the west to Division Road on the east;

Thence southerly along Division Road, Boudreau Road and the limit between the former Township of Clarence and the former Township of North Plantagenet to Russell Road;

Thence westerly along Russell Road to the west limit of the east half of Lot 20, Concession II;

Thence northerly along the west limits of the east halves of lots 20, 19, 18, 17, 16 to Lalonde Road;

Thence westerly along Lalonde Road to Bouvier Road;

Thence northerly from Lalonde Road along Bouvier Road to Du Golf Road;

Thence easterly along Du Golf Road to Champlain Street;

Thence northerly along Champlain Street and lots 5, 4, 3 and 2 Concession V to the southerly limit of lot 1 Concession V;

Thence westerly along the limit between lots 1 and 2 Concession V to Landry Street;

Thence northerly along Landry Street to Clark Road;

Thence easterly along Clark Road to the limit between lots 12 and 13 Concession C;

Thence northerly along Ramage Road to Old Highway No. 17;

Thence westerly along Old Highway No. 17 to Dallaire Road;

Thence northerly along Dallaire Road to the Ottawa River banks, also being the point of commencement.

Ward No. 7

Commencing at the intersection of Canaan Road and Vinette Road;

Thence easterly along Vinette Road to the limit between Concessions IX and VIII;

Thence southerly along lots 6, 7, 8, 9, 10 being the limit between Concessions IX and VIII to Du Golf Road;

Thence easterly along Du Golf Road to Bouvier Road;

Thence southerly along Bouvier Road to a point located halfway between the lots 16 and 17 Concessions VI and VII;

Thence westerly along the halfway limit of lots 16 and 17 Concession VII to the middle of lot 17;

Thence southerly along the middle of lot 17 Concession VII to the limit between lots 18 and 19 Concession VII;

Thence westerly along the limit between lots 18 and 19 to the limit between Concessions 7 and 8;

Thence southerly along Legault Road, being the limit of Concessions VII and VIII to the boundary of the former Township of Clarence and the former Township of Cambridge;

Thence westerly to the boundary of the former Township of Clarence and the east boundary of the Township of Cumberland;

Thence northerly along the west boundary of the former Township of Clarence and the east boundary of the Township of Cumberland to the intersection of Canaan Road and Vinette Road being the point of commencement.

Ward No. 8

Commencing at the limit between lots 15 and 16, Concession VI, also being Lalonde Road and Bouvier Road;

Thence easterly along Lalonde Road through Concessions VI, V, IV, III and to the middle point of Concession II;

Thence southerly along the middle line of lots 16, 17, 18, 19 and 20, Concession II to Russell Road;

Thence easterly along Russell Road to the former Township of Clarence and the former Township of North Plantagenet;

Thence southerly along the limit between the former Township of Clarence and the former Township of North Plantagenet to the southerly boundary of the former Township of Clarence and the northerly boundary of the former Township of Cambridge;

Thence westerly along the boundary and the southerly limits of lot 28, Concessions I, II, III, IV, V, VI and VII;

Thence northerly along the westerly boundary of lots 28, 27, 26, 25, 24, 23, 22, 21, 20 and 19, Concession VII to the northerly limit of lot 19, Concession VII;

Thence easterly along the limit between lots 18 and 19 to the middle of Concession VII;

Thence northerly along the middle of Concession VII lots 18 and 17 to the southerly limit of lot 16, Concession VII;

Thence easterly along the southerly limit of lot 16, Concession VII to Bouvier Road;

Thence northerly along Bouvier Road to the limit between lots 15 and 16, Concessions VI and VII to the intersection of Bouvier Road and Lalonde Road being the point of commencement.

SCHEDULE B

DESCRIPTION OF THE BOUNDARIES OF THE THE CITY OF CLARENCE-ROCKLAND

The City of Clarence-Rockland is delineated to the **north** by part of the Ottawa River banks, from the common boundary with Cumberland Township (McTeer Road) to the common boundary with North Plantagenet Township (Division Road); to the **east** by the common boundary with North Plantagenet Township, from the Ottawa River banks to the intersection of Robillard Road and County Road No. 8; to the **south** by the common boundary with Cambridge Township, from the intersection of Robillard Road and County Road No. 8 to the south-west limit of Lot No. 28 (Concession XI); and to the **west** by the common boundary with Cumberland Township, from the south-west limit of Lot No. 28 (Concession XI) to the Ottawa River (McTeer Road).

ORDER MADE UNDER THE MUNICIPAL ACT R. S. O. 1990, c. M.45

ORDER

WHEREAS The Corporation of the Town of Perth, The Corporation of the Township of North Elmsley and the County of Lanark have passed Council resolutions supporting a restructuring proposal for the annexation of certain lands by the Corporation of the Town of Perth;

AND WHEREAS the restructuring proposal meets the requirements of section 25.2 of the *Municipal Act*;

NOW THEREFORE, under subsection 25.2 (4) of the *Municipal Act*, the Minister of Municipal Affairs and Housing orders as follows:

1. Annexation - (1) On January 1, 1998, the portion of the Corporation of the Township of North Elmsley (the "Township") described in the Schedule is annexed to The Corporation of the Town of Perth (the "Town").

(2) The terms of office of the members of the council of the Township and the Town, their committees and local boards are extended until December 31, 1997.

2. Municipal Election - The 1997 regular municipal elections in the Township and the Town shall be conducted as if the annexation had already occurred.

3. Representation - (1) The council of the Town shall continue to be composed of nine (9) members, consisting of the head of council, who shall be the mayor, the deputy head of council, who shall be the reeve, and seven (7) members of council.

(2) All members of council shall be elected by general vote.

(3) The mayor and reeve of the Town shall sit as members of the council of the County of Lanark.

4. Assets and Liabilities - (1) All real property of the Township in the annexed area, other than the Ninth Line Road, including any high-way, street fixture, waterline, easement and restrictive covenant running with the land, vests in the Town on January 1, 1998.

(2) Subject to subsection (1), all assets and liabilities, rights and obligations of the Township in the annexed area remain the assets and liabilities, rights and obligations of the Township.

5. Outstanding Taxes: (1) **Collection** - All real property taxes and charges or rates, other than business taxes, levied by the Township under any general or special Act and uncollected in the annexed area which are due and unpaid on December 31, 1997, shall be deemed to be taxes, charges or rates due and payable to the Town and may be collected by the Town.

(2) **Special Collector's Roll** - The Clerk of the Township shall, after January 1, 1998, forthwith prepare and furnish to the Clerk of the Town a special collector's roll showing all arrears of real property taxes or special rates assessed against the land in the annexed area up to and including the 31st day of December, 1997 and the persons assessed therefore.

(3) **Payment** - On January 1, 1998, or within three months thereafter, the Town shall pay to the Township an amount equal to the amount of all real property taxes, charges or rates that the Town is entitled to collect in the annexed area under subsection (1), that were due but unpaid on the 31st day of December, 1997.

(4) **Business Taxes** - All business taxes levied by the Township under any general or special Act and uncollected in the annexed area which are due and unpaid on December 31, 1997 shall continue to be taxes due and payable to the Township and may be collected by the Township.

6. Tax Phase-In - Any real property and business tax increases for the lands in the annexed area which result from this Order shall be implemented over a five (5) year period beginning in 1998, with twenty per cent of the tax increase to be implemented in the first year and twenty per cent in each subsequent year.

7. Compensation - (1) The Town shall pay to the Township the following amounts:

- (a) \$10,000 for the loss of future development revenues for the annexed area, to be paid by the Town to the Township no later than January 31, 1998;

- (b) \$1,200 to cover all staff time, councillors' meeting fees and incidental administrative charges incurred by the Township during the negotiations associated with this annexation, to be paid no later than January 31, 1998;
- (c) \$10,000 for the loss of direct taxation revenues, to be paid in equal installments of \$2,000 a year commencing on January 1, 1999, with subsequent installments to be paid on the 1st of January each year thereafter; and
- (d) the amount of all legal costs, surveyors' costs, professional planning fees and public meeting costs and disbursements relating to the annexation, to be paid within 30 days following receipt of an itemized statement of expenditure from the Township.

(2) With respect to the payments to be made under clauses 1(b) and (d), in no event shall the Town be charged twice for the same expense.

8. Reserves and Reserve Funds - The existing reserves and reserve funds of the Town shall be used by the Town in a manner that benefits all of the ratepayers of the Town, including those ratepayers in the annexed area.

9. (1) Official Plans - On January 1, 1998, the official plan of the Township as it applies to the annexed area, and as approved under the *Planning Act* or a predecessor of that Act, becomes an official plan of the Town and shall remain in force until amended or repealed.

(2) Municipal by-laws - On January 1, 1998, the by-laws of the Town extend to the annexed area and the by-laws of the Township cease to apply to such area except:

- (a) the by-laws of the Township,
 - (i) that were passed under section 34 of the *Planning Act* or a predecessor of that section; or
 - (ii) that were passed under the *Highway Traffic Act* or the *Municipal Act* and that regulate the use of highways by vehicles and pedestrians or the encroachment or projection of buildings, or any portion thereof, upon or over highways;

which shall become the by-laws of the Town and shall remain in force until amended or repealed by the council of the Town;

- (b) the by-laws of the Township passed under sections 45, 58 or 61 of the *Drainage Act* or a predecessor of those sections; and
- (c) by-laws conferring rights, privileges, franchises, immunities or exemptions that could not have been lawfully repealed by the council of the Township.

(3) Development Charges By-laws - The by-laws of the Township passed under section 3 of the Development Charges Act shall become the by-laws of the Town and shall remain in force until the earliest of:

- (a) the date they are repealed by the Town; or
- (b) the date they expire under subsection 6(1) or (2) of the *Development Charges Act*.

(4) Procedures Commenced - If, prior to January 1, 1998, the Township had commenced procedures to enact or to amend a by-law under any Act, or to adopt an official plan or an amendment to an official plan under the *Planning Act* with respect to lands in the annexed area, and the by-law, official plan or amendment to it is not in force on January 1, 1998, the council of the Town may continue the process.

10. Assessment Roll - For the purposes of the assessment roll to be prepared for the Town for the 1998 taxation year and thereafter, the annexed area shall be deemed to be a part of the Town and the assessment roll for the annexed area shall be prepared on the same basis that the assessment roll for the Town is prepared.

11. Arbitration - (1) Where a dispute arises with regard to any matter arising out of the interpretation of this Order, the Town or the Township may refer the matter in dispute to arbitration. Other than as provided in subsections (2) and (3), the arbitration shall be conducted in accordance with the *Arbitration Act, 1991*.

(2) The arbitration provided for in subsection (1) shall be conducted by a single arbitrator, if the parties agree upon one, otherwise by three arbitrators, one to be appointed by each party, and a third to be chosen by the first two, named before they enter on the business of the arbitration.

(3) Where, under subsection (1), a dispute is referred to arbitration, the Town shall be responsible for the costs of the arbitration incurred by the Township in relation to any arbitration held prior to the Town's completion of the upgrading and paving of that portion of the Ninth Line Road from the Rideau Ferry Road westward to the Town's Land-fill Site.

AL LEACH,
Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 27th, 1997.

SCHEDULE

PORTION OF THE TOWNSHIP OF NORTH ELMSLEY TO BE ANNEXED TO THE TOWN OF PERTH

Commencing at a point in Lot 27, Concession 10, Township of North Elmsley in the south-westerly limit of Lanark County Road No. 1, which point is the most south-easterly angle of the Town of Perth, being also the most easterly angle of PART 1 on PLAN 27R-2304;

Thence south-easterly, following the south south-westerly limit of Lanark County Road No. 1, being also the south-westerly limit of PARTS 15, 16, 17, 18 and 19 on Expropriation Plan 32297 to the north-westerly limit of the Road Allowance between Concessions 9 and 10, Township of North Elmsley;

Thence south-westerly, following the north-westerly limit of the Road Allowance between Concessions 9 and 10 to the most south-westerly angle of Lot 28, Concession 10, Township of North Elmsley;

Thence north-westerly, following the south-westerly limit of said Lot 28, Concession 10, being also the north-easterly limit of PARTS 3 and 7 on PLAN 27R-3252, to the north-west angle of said Lot 28, Concession 10, being the most westerly angle of PART 5 on PLAN 27R-120;

Thence north-easterly, following the north-westerly limit of the West Half of Lot 28, Concession 10, being also the north-westerly limit of PART 5 on PLAN 27R-120, to its intersection with the westerly limit of the Town of Perth, being the most westerly angle of PART 4 on PLAN 27R-375;

Thence southerly following the south-westerly limit of the Town of Perth to the most south-westerly angle of the Town of Perth, also being the limit between the north and south half of Lot 28 Concession 10;

Thence north-easterly, following the southerly limit of the Town of Perth and the southerly limit of the northerly halves of lots 28 and 27 Concession 10 to the westerly limit of County Road No. 1, being the point of commencement.

**ORDER MADE UNDER
THE MUNICIPAL ACT
R.S.O. 1990, c.M.45**

TOWN OF CARLETON PLACE, TOWNSHIP OF BECKWITH

1. (1) On January 1, 1998, the portion of The Corporation of the Township of Beckwith described in the Schedule is annexed to The Corporation of the Town of Carleton Place.

2. (1) All assets and liabilities, rights and obligations of the annexed area of the Schedule become assets and liabilities, rights and obligations of the Town of Carleton Place on January 1, 1998.

3. (1) The terms of office of the members of the council of the Town of Carleton Place are extended until December 31, 1997.

(2) The terms of office of the members of the Public Utilities Commission for the Town of Carleton Place are extended until December 31, 1997.

4. The 1997 regular municipal election shall be conducted as if the annexation under subsection 1(1) had already occurred.

5. At the 1997 regular municipal election, the Town of Carleton Place council shall be elected by general vote and shall be composed of seven members.

6. The head of council and the deputy head of council shall be members of the council of the County of Lanark.

7. For the purposes of the assessment roll to be prepared for the Town of Carleton Place for the 1998 taxation year, the annexed area in the Schedule shall be deemed to be a part of the Town of Carleton Place and the annexed area shall be assessed on the same basis that the assessment roll for the Town is prepared.

8. (1) On or before January 15, 1998, the clerk of the Township of Beckwith shall prepare and furnish to the clerk of the Town of Carleton Place, in respect of land in the Schedule, a special collector's roll showing all arrears of real property taxes or special rates assessed against the land in the annexed area up to and including December 31, 1997, and the persons assessed therefor.

(2) All real property taxes, business taxes and tax charges or rates levied under any general or special Act and uncollected in the annexed area in the Schedule which are due and unpaid on December 31, 1997, shall be deemed to be taxes, charges and rates due and payable to the Town of Carleton Place and may be collected by the Town of Carleton Place.

9. (1) On January 1, 1998, the by-laws of the Town of Carleton Place extend to the annexed area in the Schedule.

(2) The official plan of the Township of Beckwith as it applies to the annexed area, and approved under the Planning Act or a predecessor of that Act, becomes an official plan of the Town of Carleton Place and shall remain in force until amended or repealed.

10. On January 1, 1998, the Public Utilities Commission for the Town of Carleton Place shall consist of seven members, of whom the head of council shall be one by virtue of office, and the other members shall be the other six members of council.

SCHEDULE

**PORTION OF THE TOWNSHIP OF BECKWITH
TO BE ANNEXED TO
THE TOWN OF CARLETON PLACE**

More particularly described as part of Lot 17, Concession 12, Township of Beckwith, comprising approximately 44 acres and commonly

known as "Arklan Island" in the Land Registry Office for the Registry Division of Lanark (No. 27).

AL LEACH,
Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 27th, 1997.

**ORDER MADE UNDER THE
MUNICIPAL ACT
R.S.O. 1990, c. M.45**

ORDER

WHEREAS subsection 25.2 (2) of the *Municipal Act* authorizes a municipality or local body in a locality to make a restructuring proposal to restructure municipalities and unorganized territory in the locality;

AND WHEREAS The Corporation of the Town of Little Current and The Corporation of the Township of Howland have each passed council resolutions supporting a restructuring proposal for amalgamation with the Unorganized Area of all Islands in the District of Manitoulin, excluding the Corporation of the Township of Barrie Island, The Corporation of the Township of Cockburn Island, The Corporation of the Township of Rutherford and George Island and those Islands attached to the Organized Municipalities of The Corporation of the Township of Billings, The Corporation of the Township of Burpee, and The Corporation of the Township of Assiginack, into the new Corporation of the Town of Northeastern Manitoulin and the Islands;

AND WHEREAS the restructuring proposal meets the requirements of section 25.2 of the *Municipal Act*;

NOW THEREFORE, under subsection 25.2 (4) of the *Municipal Act*, the Minister of Municipal Affairs and Housing orders as follows:

1. Restructuring - On January 1, 1998, The Corporation of the Town of Little Current, The Corporation of the Township of Howland and the Unorganized Area of all Islands in the District of Manitoulin, excluding The Corporation of the Township of Barrie Island, The Corporation of the Township of Cockburn Island, The Corporation of the Township of Rutherford and George Island and those Islands attached to the Organized Municipalities of The Corporation of the Township of Billings, The Corporation of the Township of Burpee, and The Corporation of the Township of Assiginack (hereinafter, the "Unorganized Area of Islands"), are amalgamated as a town under the name of The Corporation of the Town of Northeastern Manitoulin and the Islands (hereinafter, the "new Town") within the District of Manitoulin.

2. Municipal Election - (1) A regular municipal election will be held in November, 1997 in accordance with the *Municipal Elections Act, 1996*, as if the municipalities, the Unorganized Area of Islands and local boards had already been restructured.

(2) The Clerk responsible for conducting the November, 1997 municipal election shall be the Clerk of the Corporation of the Town of Little Current.

(3) The Council of The Corporation of the Town of Little Current is deemed to be the council of the new Town for the purposes of the *Municipal Elections Act, 1996*.

3. Extension of Terms - (1) The councils of The Corporation of the Town of Little Current and The Corporation of the Township of Howland shall hold office until and including December 31, 1997.

(2) The terms of the members of any local boards of The Corporation of the Town of Little Current and The Corporation of the Township of Howland shall be extended until and including December 31, 1997.

4. Representation, New Council - (1) **Composition of council** - The council of the new Town shall be composed of nine (9) members, a Mayor, who shall be the head of council, and eight members of council.

(2) **Election of Council Members** - The Mayor, who shall be the head of council, shall be elected at large, and the eight members of council shall be elected by ward, with one member elected per ward for Ward No. 1 and Ward No. 3, and three members elected per ward for Ward No. 2 and Ward No. 4.

5. Wards - (1) The new Town shall be divided into four wards as of January 1, 1998, as described in subsection (2).

(2) The four wards of the new Town are comprised as follows:

- (a) Ward No. 1 is composed of those Islands attached to the former Township of Howland, as described in Schedule "A", and the Unorganized Area of Islands.
- (b) Ward No. 2 is composed of the entire area of the former Town of Little Current.
- (c) Ward No. 3 is composed of that portion of the former Township of Howland surrounding the former Town of Little Current, as described in Schedule "B".
- (d) Ward No. 4 is composed of that portion of the former Township of Howland not otherwise located in Wards No. 1 and No. 3, as described in Schedule "B".

6. Library Board - (1) The Corporation of the Town of Little Current Public Library Board is dissolved as of January 1, 1998.

(2) A new library Board, known as The Corporation of the Town of Northeastern Manitoulin and the Islands Public Library Board, is established as of January 1, 1998.

(3) The new Board shall be composed of members and operated in accordance with the *Public Libraries Act*.

7. Financial Issues - Taxes - Any unpaid realty and business taxes, charges or rates levied by the former municipalities under any legislation prior to amalgamation shall be payable to the new Town and may be collected in the same manner as if they had been imposed by the new Town.

8. Reserves and Reserve Funds - (1) The reserves and reserve funds of the former municipalities shall become the reserves and reserve funds of the new Town.

(2) The reserves and reserve funds of the former municipalities that are designated for a specific purpose shall be area rated back by the new Town through a special reduction in the mill rate to the rate payers of the geographic area of the former municipality in which the reserve was created.

(3) All reserves not dedicated for special purposes in the former municipalities shall be used by the new Town only for the benefit of the ratepayers of the geographic area of the respective former municipality.

(4) Any surplus of the former municipalities for the fiscal year ending December 31, 1997 shall be added to the working fund reserve of the new Town.

(5) As of January 1, 1998, a working fund reserve shall be established for the new Town through contributions from each of the former municipalities and the former Unorganized Area of Islands as follows:

- (i) \$110,000.00 from the working fund reserve of the former Town of Little Current;
- (ii) \$110,000.00 from the working fund reserve of the former Township of Howland; and
- (iii) \$30,000.00 from the former Unorganized Area of Islands, to be paid in equal instalments in each of 1998 and 1999 and provided for through the imposition by the new Town of a special mill rate upon the taxpayers of the geographic area of the former Unorganized Area of Islands.

9. Area Rating - (1) All debts created prior to January 1, 1998 that are recoverable by a former municipality through the general mill rate shall be area rated back to the taxpayers of the former municipality by the new Town. This will result in a special mill rate for the taxpayers of the former municipality that originally incurred the debt, until it is retired.

(2) The new Town may provide for a special mill rate adjustment to apply to the taxpayers of all or part of a former municipality or Unorganized Area of Islands in respect of the capital and operating costs of local roads services if those services were provided on December 31, 1997.

10. Disposition of the Proceeds from the Sale of Land - Proceeds from the sale of land owned by the former municipalities shall, after December 31, 1997, be deposited by the new Town into a reserve which shall be used only for the benefit of the ratepayers of the geographic area of the former municipality that originally owned the land.

11. Continuation of By-laws and Resolutions - (1) All by-laws and resolutions of the former municipalities and their local boards shall become the by-laws and resolutions of the new Town and its local boards and shall remain in force for five years or until they are repealed or amended by the council or board of the new Town, whichever comes first.

(2) All by-laws and resolutions of the former municipalities that could not be lawfully repealed before restructuring shall remain in force as by-laws and resolutions of the new Town.

12. Continuation of Zoning By-laws - (1) Zoning by-laws of the former municipalities and of the former Unorganized Area of Islands approved under the *Planning Act* shall be deemed to be zoning by-laws of the new Town and shall remain in force until amended or repealed by the new Town under the *Planning Act*.

13. Transitional Provisions - (1) **Assets and Liabilities** - All assets, liabilities, rights and obligations of the former municipalities and their local boards shall become the assets, liabilities, rights and obligations of the new Town and its local boards.

(2) **Tax Sales in Process** - Tax sales currently in process in the former municipalities and not completed by the effective date of the restructuring shall become the tax sales in process of the new Town.

(3) **Employees** - The employees of the former municipalities and their local boards shall become the employees of the new Town and its local boards.

(4) **Enactment or Amendment Procedures Commenced** - (a) If a former municipality had commenced, prior to January 1, 1998, procedures to enact or to amend a by-law under any Act, including the *Planning Act*, the council of the new Town may continue the process.

(4) (b) If an application had been commenced prior to January 1, 1998, with respect to the former Unorganized Area of Islands to enact or to amend a zoning by-law under the *Planning Act*, the Manitoulin Planning Board may continue the process. Upon coming into force, the new or amended zoning by-law is deemed to be a zoning by-law of the new Town.

14. Issue Resolution: Arbitration - An issue arising out of the interpretation of this Order may be referred to arbitration to resolve the dispute in accordance with the *Arbitration Act, 1991*, with the responsibility for costs related to arbitration to be determined in accordance with the *Act*.

15. Boundary Description - The boundary of the new Town is the external boundaries of the former Corporation of the Town of Little Current, the former Corporation of the Township of Howland, and the former Unorganized Area of all the Islands in the District of Manitoulin, including those attached to the former Corporation of the Township of Howland, but excluding The Corporation of the Township of Barrie Island, the Corporation of the Township of Cockburn Island,

The Corporation of the Township of Rutherford and George Island and those Islands attached to the Organized Municipalities of The Corporation of the Township of Billings, The Corporation of the Township of Burpee and The Corporation of the Township of Assiginack.

AL LEACH,
Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 27th, 1997.

SCHEDULE A

Islands attached to the Township of Howland and allocated to Ward # 1 are:

<u>Island Number</u>	<u>Island Name</u>
TP 1540	Unnamed Island
TP 1539	Wabos Island
--	Narrow Island
--	Strawberry Island
TP 531	Unnamed Island
TP 533	Unnamed Island
TP 534	Unnamed Island
TP 532	Snake Island
TP 530	Beaver Island
TP 536	Loon Island
TP 535	King William Island

SCHEDULE B

Town of Northeastern Manitoulin and the Islands

Ward # 3

Ward # 3 shall be comprised of those lands located in Howland and bounded:

On the north by a line commencing at the intersection of the southeast angle of Lot 22 in Concession XII of the Township of Howland and the high water mark of the North Channel of Lake Huron;

Thence in a southwesterly direction along the southerly limit of Lots 22 of Concessions XI and XII to the intersection of the southwest angle of Lot 430 as shown on a Plan registered in the Land Registry Office for the Registry Division of Manitoulin (No. 31) as Number 50;

Thence northerly along the westerly limit of Lots 430 and 311 and further northerly to the southwest angle of Lot 144 as shown on the said Plan 50;

Thence in a northeasterly direction along the westerly limit of the said Lot 144 to and along the easterly limit of

Lot 86 to the northeasterly angle of the said Lot 86;

Thence westerly along the southerly limit of a lane at the rear of Lots 86 to 114 to the northwesterly angle of the said Lot 114 as shown on the said Plan 50;

Thence westerly to and along the northerly limit of Lot 204 as shown on the said Plan 50 to the northwest angle of the said Lot 204;

Thence southerly along the westerly limit of Lot 204 to the southwest angle of the said Lot 204;

Thence westerly along the northerly limit of Lot 22 in Concession XI to the southwest angle of the said Lot 22 as shown on the said Plan;

Thence northerly along the easterly limit of the road allowance in rear of Concession XI to the southerly limit of Hardbargain Road;

Thence northeasterly to a point and thence north 91 degrees 10' 40" west for a distance of 327'.61 to the southwest angle of Part 1 as shown on a Plan registered in the said Land Registry Office as Number 31R-559;

Thence northerly along the westerly limit of Part 1 of the said Plan 31R-559 to its northerly extension to the high water mark of the North Channel of Lake Huron, all in the Township of Howland;

and further bounded on the south by a line commencing at the intersection of the southeast angle of Lot 14, Concession XII, Township of Howland and the high water mark of the Strawberry Channel in Lake Huron and extending westerly along the south limit of Lots 14 in Concessions XII and XI, to the southwest angle of the said Lot 14, Concession XI;

Thence northerly along the west limit of Lots 19 to 14 in Concession XI to a point of intersection with the easterly extension of the south limit of Lot 3 in Concession VIII;

Thence westerly along the south limit of Lots 3 to 8 in Concession VIII to the southwest angle of Lot 8 in Concession VIII;

Thence northerly along the west limit of Lot 8 in

Concession VIII and the northerly extension of the said limit to the southwest angle of Lot 8 in Concession XI;

Thence westerly along the south limit of Lots 9 to 14 in Concession XI to a point of intersection with the southeast angle of Part 1 of a Plan deposited in the said Land Registry Office as Number 31R-991;

Thence north 4 degrees 52' 30" west for a distance of 742'.36 to a point;

Thence north 76 degrees 02' 05" west to the high water mark of the North Channel of Lake Huron all in the Township of Howland.

Ward # 4

Ward # 4 shall be comprised of those lands located in the former Township of Howland and bounded as follows:

Commencing at a point being the intersection of the southeast angle of the Geographic Township of Howland and the high water mark on the westerly shore of Sheguiandah Bay of Lake Huron;

Thence easterly and northerly along the said high water mark to a point being the intersection of the southeast angle of Lot 14, Concession XII and the high water mark of the Strawberry Channel in Lake Huron;

Thence westerly along the south limit of Lot 14 in Concessions XII and XI, to the southwest angle of the said Lot 14, Concession XI;

Thence northerly along the west limit of Lots 19 to 14 in Concession XI to a point of intersection with the easterly extension of the south limit of Lot 3 in Concession VIII;

Thence westerly along the south limit of Lots 3 to 8 in Concession VIII to the southwest angle of Lot 8 in Concession VIII;

Thence northerly along the west limit of Lot 8 in Concession VIII and the northerly extension of the said limit to the southwest angle of Lot 8 in Concession XI;

Thence westerly along the south limit of Lots 9 to 14 in Concession XI to a point of intersection with the southeast angle of Part 1 of a Plan deposited in the said Land Registry Office as Number 31R-991;

Thence north 4 degrees 52' 30" west for a distance of 742'.36 to a point;

Thence north 76 degrees 02' 05" west to the high water mark of the North Channel of Lake Huron;

Thence westerly, southerly, easterly and southerly along the said high water mark to a point on the easterly shore of West Bay of the North Channel of Lake Huron, which point is the south west angle of the said Geographic Township of Howland;

Thence southerly along the said high water mark to a point which is the intersection of the west boundary of the Geographic Township of Bidwell and is also the centreline for the allowance for road between the Geographic Townships of Bidwell and Billings;

Thence south along this west boundary of the said Township of Bidwell to the southwest angle thereof;

Thence east along the south boundary of the said Township of Bidwell to a point on the high water mark of the shore of Lake Manitou;

Thence northerly, easterly and southerly along the said high water mark to a point on the easterly shore of Green Bay of Lake Manitou which is the centreline for the allowance for road between Concession VI and Concession VII in the Geographic Township of Bidwell;

Thence east along the said centreline for allowance for road to a point on the east boundary of the Geographic Township of Bidwell which intersects with the centreline of the allowance for road between Concession VIII and Concession IX in the Geographic Township of Sheguiandah;

Thence east along the said centreline for allowance for road to a point on the high water mark of the shore of Manitowaning Bay of Lake Huron;

Thence northerly, westerly, northerly and easterly along the said high water mark to the point of commencement;

Save and except for all those lands reserved and set aside by the Federal Government of the Dominion of Canada for the purpose of indian reserves, being the following:

Sucker Creek Indian Reserve No. 23
Sheguiandah Indian Reserve No. 24,

as these reserves were originally established and added to, from time to time.

**ORDER MADE UNDER THE
MUNICIPAL ACT
R.S.O. 1990, c. M.45**

ORDER

WHEREAS subsection 25.2 (2) of the *Municipal Act* authorizes a municipality or local body in a locality to make a restructuring proposal to restructure municipalities;

AND WHEREAS The Corporation of the City of Trenton, The Corporation of the Village of Frankford, The Corporation of the Township of Sidney and The Corporation of the Township of Murray have each passed council resolutions supporting a restructuring proposal for amalgamation into the new Corporation of the City of Quinte West;

AND WHEREAS the restructuring proposal meets the requirements of section 25.2 of the *Municipal Act*;

NOW THEREFORE, under subsection 25.2 (4) of the *Municipal Act*, the Minister of Municipal Affairs and Housing orders as follows:

1. Restructuring - On January 1, 1998, The Corporation of the City of Trenton, The Corporation of the Village of Frankford, The Corporation of the Township of Sidney and The Corporation of the Township of Murray are amalgamated as a single tier city under the name of The Corporation of the City of Quinte West (hereinafter, the "new City"), with The Corporation of The Village of Frankford and The Corporation of the Township of Sidney separating from the County of Hastings and The Corporation of the Township of Murray separating from the County of Northumberland County as of this date.

2. Municipal Election - (1) A regular municipal election will be held in November, 1997 in accordance with the *Municipal Elections Act, 1996* as if the municipalities and local boards had already been restructured.

(2) The Clerk responsible for conducting the November, 1997 municipal election shall be the Clerk of The Corporation of the City of Trenton.

(3) The Council of the Corporation of the City of Trenton is deemed to be the council of the new City for the purposes of the *Municipal Elections Act, 1996*.

(4) The costs of the regular municipal election in November, 1997, shall be shared among the former municipalities on a per capita basis.

3. Extension of Terms of Office - (1) The Councils of The Corporation of the City of Trenton, The Corporation of the Village of Frankford, The Corporation of the Township of Sidney and The Corporation of the Township of Murray shall hold office until and including December 31, 1997.

(2) The terms of the members of any local boards of The Corporation of the City of Trenton, The Corporation of the Village of Frankford, The Corporation of the Township of Sidney and The Corporation of the Township of Murray shall be extended until and including December 31, 1997.

(3) The County council representatives of the former municipalities shall continue to sit on County council until and including December 31, 1997, and shall have the same number of votes as they did on November 30, 1997.

4. Representation, New Council - (1) **Composition of Council** - The council of the new City shall be composed of thirteen (13) members, the head of council (the Mayor) and twelve members of council.

(2) **Election of Council Members** - The head of the council shall be elected at large, and the twelve members of council shall be elected by ward on the following basis:

- (a) Five members of council shall be elected from Ward #1;
- (b) Four members of council shall be elected from Ward #2;
- (c) Two members of council shall be elected from Ward #3; and
- (d) One member of council shall be elected from Ward #4.

(3) **Number of Votes on Council** - Each member of council shall have one vote.

5. Wards - (1) The new City shall be divided into four wards as of January 1, 1998, as described in subsection (2).

(2) The four wards of the new City are comprised as follows:

- (a) Ward #1 is composed of the entire area of the former City of Trenton;
- (b) Ward #2 is composed of the entire area of the former Township of Sidney;
- (c) Ward #3 is composed of the entire area of the former Township of Murray; and
- (d) Ward #4 is composed of the entire area of the former Village of Frankford.

6. Requirement on New Council - (1) The council of the new City shall enter into cost sharing agreements with the County of Hastings or its successor and the County of Northumberland or its successor for the purposes of sharing the delivery of the following services on an assessment basis:

- (a) Social Services, more specifically defined as Ontario Works and Day Care services;
- (b) Homes for the Aged; and
- (c) Public Health.

(2) These cost sharing agreements shall not negatively affect the operating or capital costs of the County of Hastings or the County of Northumberland.

7. Local Boards - Public Utility Commission - (1) From November 30, 1997 to and including December 31, 1997, the Trenton Public Utilities Commission shall continue to be composed of the head of council and the present two commissioners of The Corporation of the City of Trenton and the Frankford Hydro Commission shall continue to be composed of the head of council and the present two commissioners of The Corporation of the Village of Frankford.

(2) The Trenton Public Utilities Commission and the Frankford Hydro Commission are dissolved and a new public utilities commission, to be called The Public Utility Commission for The Corporation of the City of Quinte West, is established on January 1, 1998.

(3) As of January 1, 1998, the Public Utility Commission for The Corporation of the City of Quinte West shall be composed of the newly elected head of council and two commissioners to be appointed by the council of the new City.

(4) The new public utilities commission of the new City shall continue to provide hydro service to the ratepayers of the geographic areas of the former City of Trenton and the former Village of Frankford.

(5) The new public utilities commission of the new City shall continue to provide water and sewer services, as it relates only to plant, forcemain and pumping stations, to the ratepayers of the geographic area of the former City of Trenton.

(6) The by-laws and resolutions of the former Trenton Public Utilities Commission that relate to the distribution and supply of electrical power and of water and sewer services shall become the by-laws and resolutions of the new Public Utility Commission for The Corporation of the City of Quinte West and shall be applicable in the geographic area of the former City of Trenton until amended or repealed.

(7) The by-laws and resolutions of the former Frankford Hydro Commission that relate to the distribution and supply of electrical power shall become the by-laws and resolutions of the new Public Utility Commission for The Corporation of the City of Quinte West and shall be applicable in the geographic area of the former Village of Frankford.

8. Library Board - (1) The library boards of the former municipalities are amalgamated into one new library board for the new City, known as The Corporation of the City of Quinte West Public Library Board, as of January 1, 1998.

(2) The new Board shall be composed of members and operated in accordance with the *Public Libraries Act*.

9. Police Services Board - (1) As of January 1, 1998, the Trenton Police Services Board shall become the new police services board of the new City, known as The Corporation of the City of Quinte West Police Services Board.

(2) The police services board of the new City shall continue to provide police services to the ratepayers of the geographic area of the former City of Trenton.

(3) The assets and liabilities of the former City of Trenton Police Services Board shall become the assets and liabilities of the new police services board of the new City.

(4) The employees of the former City of Trenton Police Services Board shall become the employees of the new police services board of the new City.

(5) The new Board shall be composed of members and operated in accordance with the *Police Services Act*.

10. Other Local Boards - (1) As of January 1, 1998, the Parks Management Board of the former City of Trenton shall be dissolved.

(2) As of January 1, 1998, the Recreation, Parks and Community Centres Board of the former Township of Murray shall be dissolved.

(3) The council of the new City shall take on the responsibilities of these Boards as of January 1, 1998.

11. Financial Issues - Taxes - (1) Any unpaid realty and business taxes, charges or rates levied by the former municipalities under any legislation prior to amalgamation shall be payable to the new City and may be collected in the same manner as if they had been imposed by the new City.

12. Reserves and Reserve Funds - (1) The reserves and reserve funds of the former municipalities shall become the reserves and reserve funds of the new City.

(2) The working funds of the former municipalities shall become the working funds of the new City.

(3) The surpluses of the former municipalities shall become the surpluses of the new City.

(4) All reserves and reserve funds dedicated for special purposes in the former municipalities that are not used by the new City for the benefit of the ratepayers in the respective geographic areas of the former municipalities and for the purposes for which they were established shall be area rated back to the ratepayers of the respective geographic areas of the former municipalities by the new City through a special mill rate adjustment.

(5) The new City shall use \$2,100,000.00 from the reserve fund of the former Corporation of the Township of Murray which has been used for rate stabilization in the past for the same or similar purposes for the benefit of the ratepayers in the geographic area of the former Corporation of the Township of Murray.

13. Area Rating - (1) All debts created prior to January 1, 1998 that are recoverable by a former municipality through the general mill rate shall be area rated back to the taxpayers of the former municipality by the new City. This will result in a special mill rate for the taxpayers of the former municipality that originally incurred the debt until it is retired.

(2) The new City may provide for a special mill rate adjustment to apply to the taxpayers of a former municipality for the purposes of police services if those services were provided on December 31, 1997.

14. Long Term Debt - The long term debt of the former municipalities shall become the long term debt of the new City.

15. Continuation of By-laws and Resolutions - (1) All by-laws and resolutions of the former municipalities and their local boards shall become the by-laws and resolutions of the new City and its local boards and shall remain in force until amended or repealed by the council or board of the new City.

(2) All by-laws and resolutions of the former municipalities that could not be lawfully repealed before restructuring shall remain in force as by-laws and resolutions of the new City.

16. Continuation of Official Plans and Zoning By-laws - Zoning by-laws and any official plan or amendments thereto of the former municipalities approved under the *Planning Act* shall remain in force until amended or repealed by the new City under the *Planning Act*.

17. Roads and Bridges Service Transfer - (1) On January 1, 1998, the County of Hastings and the County of Northumberland shall transfer ownership and control of the county road systems located within the geographic area of the former municipalities to the new City.

(2) The responsibility for the maintenance, repair and construction of the county road systems located within the geographic area of the former municipalities is, on January 1, 1998, transferred to the new City.

(3) All assets, liabilities, rights, obligations and responsibilities of the County of Hastings and of the County of Northumberland relative to or used in the provision of County road services in any of the former municipalities shall be transferred to the new City.

(4) All equipment owned by the Counties required in the provision of road services for that part of the County road system located in the former municipalities shall be transferred to the new City according to the proportionate share of the number of lane kilometres or equivalents of County roads currently in the former municipalities.

(5) The County of Hastings and the County of Northumberland shall transfer to the new City their employees that are associated with the care, maintenance and operation of the county road systems located in the former municipalities in the same proportionate share as the number of lane kilometres or equivalents being transferred.

(6) The County of Hastings and the County of Northumberland shall transfer to the new City reserves, reserve funds, and grants associated with the care, maintenance and operation of the county road systems located in the former municipalities in the same proportionate share as the number of lane kilometres or equivalents being transferred.

(7) The County of Hastings shall assign and transfer a share of the funds set out in the Highway Transfer Agreement between the County and the Ministry of Transportation based upon the proportionate share of provincial highway lane kilometres or equivalents transferred to the County that will be transferred by the County to the new City.

(8) The County of Northumberland shall, upon conclusion of a Highway Transfer Agreement between the County and the Ministry of Transportation, assign and transfer a share of the funds based upon the proportionate share of the number of lane kilometres or equivalents of County roads contained within the geographic area of the former Township of Murray.

18. Transitional Provisions - (1) **Assets and Liabilities** - All assets, liabilities, rights and obligations of the former municipalities and their local boards shall become the assets, liabilities, rights and obligations of the new City and its local boards.

(2) **Employees** - The employees of the former municipalities and their local boards shall become the employees of the new City and its local boards.

(3) **Tax Sales in Process** - Tax sales currently in process in the former municipalities and not completed by the effective date of restructuring shall become the tax sales in process of the new City.

(4) **Enactment or Amendment Procedures Commenced** - If a former municipality had commenced, prior to January 1, 1998, procedures to enact or to amend a by-law under any Act, or to adopt an official plan or an amendment to an official plan under the *Planning Act*, the council of the new City may continue the process.

19. Transition Boards - (1) On or after April 1, 1997, a Transition Board and an Assets and Liabilities Transition Board shall be established.

(2) **Body Corporate** - The Boards referred to in subsection (1) are bodies corporate and they cease to exist on January 1, 1998.

(3) **Procedural Rules** - The Boards referred to in subsection (1) shall adopt procedural rules and systems of controls to govern its activities.

(4) **Powers of the Transition Board and the Assets and Liabilities Transition Board** - (a) Each Board may exercise the powers, as specified in this section, of the existing councils of the former municipalities which form part of the Board.

(b) Each Board may require that the existing councils of the former municipalities forming the Board shall not exercise certain powers, as specified in this section, without first obtaining the approval of the Board.

(c) During the term of the Boards, each Board may exercise the powers, as specified in this section, which the council of the new municipality will have when it is amalgamated.

(5) **Composition of Transition Board** - (a) The Transition Board shall be composed of all members of the Quinte West Restructuring Steering Committee, being two council members from the City of Trenton, the Reeve and Deputy Reeve from the Township of Sidney, the Reeve and Deputy Reeve from the Township of Murray, the Reeve and Deputy Reeve from the Village of Frankford and the Wardens of the County of Hastings and the County of Northumberland where matters relating to that County arise.

(b) The Chair and Vice-Chairman of the Transition Board shall be elected at the first meeting of the Transition Board from among the members of the Transition Board by a majority vote.

(6) **Number of Votes** - Each member of the Transition Board shall have one vote.

(7) **Specified Powers of the Transition Board** - The Board shall:

- (a) adopt transition plans for 1997 and prepare a draft 1998 budget for the new City;
- (b) conduct and monitor studies, research and consultations regarding municipal functions, organizations, staffing standards and performance;
- (c) require the production of financial and other data, information and other statistics from each of the former municipalities and their boards;
- (d) approve and establish organizational structures, administrative and management systems, and related human resource matters for the new City;
- (e) approve and establish fully operational municipal organizations which shall, on January 1, 1998, become the new City;
- (f) negotiate and recommend agreements and contracts concerning operational matters for the new City;
- (g) approve those expenditures, execute such contracts and act as the employer for each of the former municipalities which constitute part of the Board, where necessary for transitional purposes;
- (h) purchase, lease or dispose of any assets of each former municipality which constitutes part of that Board or require the approval of the Board before a former municipality purchases, leases or disposes of any asset;
- (i) require the approval of the Board before a former municipality constituting part of the Board offers employees of the former municipalities employment with the new City and this may include appointments to the new City, inducements to terminate employment, severance allowances, training assistance or such other benefits as are necessary to fill the positions in the new City or to meet the requirements of the new City for 1998;

- (j) approve and give notices of layoff, or provide for severance or compensation in lieu of notice or both notice and compensation, as required;
- (k) identify, select and appoint employees to the new City and establish mechanisms for carrying out these functions;
- (l) negotiate and enter into agreements with employees and groups of employees of the former municipalities and the new City;
- (m) require the Board's approval before a former municipality which constitutes part of the Board negotiates and enters into a contract with its employees or groups of employees;
- (n) approve policies relating to offers of employment or termination of employment, and ensure their fair application;
- (o) require that permanent employees of the former municipalities and their local boards, commissions and agencies, employed on or before January 31, 1997 be offered employment where positions exist within the new City;
- (p) shall provide that employees who held non-bargaining unit positions with a former municipality or its local boards, who are offered employment with and will be employed by the new City or its local boards, in a bargaining unit position, be credited with seniority at the rate of one hundred percent for the employee's length of service with the former municipality or its local boards as if the position or positions held with the former municipality or its local boards would have been a bargaining unit position(s) with the new City or its local boards;
- (q) shall consider the surplus permanent employees of the Counties of Hastings and Northumberland, employed on or before January 31, 1997, prior to external hiring;
- (r) may retain employees, consultants and advisors for the purposes of the Board and incur expenses on behalf of the Board and their employees, consultants and advisors;
- (s) establish and implement communications plans for employees and the public;
- (t) allocate costs for transitional activities including direct and indirect costs for the operation of the Board, employee voluntary exit payments and severance payments made in 1997 to the former municipalities according to each municipality's share of the costs;
- (u) arrange for long term borrowing, where necessary, on behalf of the former municipalities or require the approval of the Board before a former municipality constituting part of the Board arranges for long term borrowing for some or all transitional costs;
- (v) may despite paragraph (u) cause some or all of the transitional costs allocated to a former municipality to be borne in 1997 and reduce the debt repayment and service costs attributable to the ratepayers of that area forming part of the new City to retire transitional costs;
- (w) make recommendations to the council deemed to be the council of the new City, as described in subsection 2 (3) of this Order, for the purposes of the *Municipal Elections Act, 1996*;
- (x) shall, on or before March 31, 1998, make a determination as to the final adjustment of assets and liabilities as they existed on January 1, 1998; and

- (y) make determinations on issues referred to the Board by the Assets and Liabilities Board, as described in subsection (10) of this section.

(8) Composition of Assets and Liabilities Transition Board - (a) The Assets and Liabilities Transition Board shall be composed of the treasurers from each of the former municipalities and the treasurers from the County of Hastings and the County of Northumberland where matters relating to that County arise.

(b) The Chair and Vice-Chairman of the Assets and Liabilities Transition Board shall be elected at the first meeting of the Assets and Liabilities Transition Board from among the members of the Assets and Liabilities Transition Board by a majority vote.

(9) Number of Votes - Each member of the Assets and Liabilities Transition Board shall have one vote.

(10) (a) Specified Powers of the Assets and Liabilities Transition Board - The Assets and Liabilities Transition Board shall:

- (i) complete a report on the final adjustment of assets and liabilities by no later than December 31, 1997 for the consideration of the new City, as described in paragraph (x) of subsection (7) of this section;
- (ii) review and approve all financial transactions of the former municipalities in excess of \$25,000 that are not included in the approved municipal operating or capital budgets for 1997; and
- (iii) review and approve expenditures of the former municipalities, during 1997, from reserve and reserve funds, financial commitments which extend beyond December 31, 1997 and the acceleration of any project originally scheduled to commence after December 31, 1997.

(10) (b) In the event that a treasurer on the Assets and Liabilities Transition Board is unable to approve any matter referred to in subparagraphs (8) (a) (ii) and (8) (a) (iii), the matter shall be referred to the Transition Board.

20. Advisory Committee - (1) A Technical Advisory Committee shall be established on or after April 1, 1997.

(2) The Technical Advisory Committee shall be comprised of the Administrators of the City of Trenton, the Township of Sidney, the Township of Murray and the Village of Frankford and the Administrators of the County of Hastings and the County of Northumberland where matters relating to that county arise.

(3) The Technical Advisory Committee shall provide support, information and advice to the Transition Board.

21. (1) Dispute Resolution: Mediation - A dispute arising out of the interpretation of this Order may be resolved through mediation:

- (a) the Transition Board may retain a mediator, the costs of which shall be shared equally between the former municipalities.
- (b) If the dispute is not resolved through mediation, the Transition Board shall refer the matter in dispute to arbitration as set out in subsection 21 (2).

(2) Dispute Resolution: Arbitration - An issue arising out of the interpretation of this Order may be referred to arbitration to resolve the dispute in accordance with the *Arbitration Act, 1991*, with the responsibility for costs related to arbitration to be determined in accordance with the *Act*.

- (a) The former municipalities agree that the decision of the arbitrator appointed to conduct the arbitration under the *Act* shall be final.

22. Boundary Description - The boundary of the new City is the external boundaries of the former Corporation of the City of Trenton, the former Corporation of the Township of Sidney and the former Corporation of the Township of Murray.

AL LEACH,
Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 27th, 1997.

**ORDER MADE UNDER THE
MUNICIPAL ACT
R.S.O. 1990, c. M.45**

ORDER

WHEREAS subsection 25.2 (2) of the *Municipal Act* authorizes a municipality or local body in a locality to make a restructuring proposal to restructure municipalities;

AND WHEREAS The Corporation of the Township of Cambridge, The Corporation of the Township of South Plantagenet, The Corporation of the Township of Caledonia and The Corporation of the Village of St. Isidore have each passed council resolutions supporting a restructuring proposal for amalgamation into the new Corporation of the Township of Township of the Nation;

AND WHEREAS the restructuring proposal meets the requirements of section 25.2 of the *Municipal Act*;

NOW THEREFORE, under subsection 25.2 (4) of the *Municipal Act*, the Minister of Municipal Affairs and Housing orders as follows:

1. Restructuring - On January 1, 1998, The Corporation of the Township of Cambridge, The Corporation of the Township of South Plantagenet, The Corporation of the Township of Caledonia and The Corporation of the Village of St. Isidore are amalgamated as a township under the name of The Corporation of the Township of Township of the Nation (hereinafter, the "new Township") within the United Counties of Prescott and Russell.

2. Procedure to Change the Name of the New Township - (1) After consultation with the public by way of survey, the final name of the new Township shall be chosen by the Transition Board. If the name so chosen is different from that described in Section 1 of this Order, the Transition Board shall submit the name to the council of the new Township and the procedure outlined in subsection (2) shall apply.

(2) The name of the new Township as set out in this Order may be changed in 1998 upon a request (resolution) from the council of the new Township to the Minister.

3. Municipal Election - (1) A regular municipal election will be held in November, 1997 in accordance with the *Municipal Elections Act, 1996* as if the municipalities and local boards had already been restructured.

(2) The Clerk responsible for conducting the November, 1997 municipal election shall be the Clerk of The Corporation of the Township of Cambridge.

4. Extension of Terms of Office for Councils of Former Municipalities - (1) The councils of The Corporation of the Township of Cambridge, The Corporation of the Township South Plantagenet, The Corporation of the Township of Caledonia and The Corporation of the Village of St. Isidore shall hold office until and including December 31, 1997.

(2) The County council representatives of the former municipalities shall continue to sit on County council until and including December 31, 1997, and shall have the same number of votes as they did on November 30, 1997.

5. Representation, New Council - (1) **Composition of Council** - The council of the new Township shall be composed of five (5) members.

(2) **Election of Council Members** - The head of the council shall be elected at large, and the four members of council shall be elected by ward, with one member elected per ward.

(3) **Number of Votes on Council** - Each member of council shall have one vote.

(4) **County Council Representatives** - The head of council of the new Township shall sit on County council.

6. Wards - (1) The new Township shall be divided into four wards, as described in Schedule "A", as of the effective date of restructuring.

7. Library Board - (1) The library boards of the former municipalities are dissolved as of January 1, 1998.

(2) A new library board, known as The Corporation of the Township of the Nation Public Library Board, is established as of January 1, 1998.

(3) The new Board shall be composed of members and operated in accordance with the *Public Libraries Act*.

8. Financial Issues - Taxes - (1) Any unpaid realty and business taxes, charges or rates levied by the former municipalities under any legislation prior to amalgamation shall be payable to the new Township and may be collected in the same manner as if they had been imposed by the new Township.

(2) (a) Any increase or decrease in real property and business taxes for municipal purposes due solely to the amalgamation as compared to that which would have been paid by the ratepayers of a former municipality if the amalgamation had not taken place, will be phased-in from the effective date of restructuring such that the full increase or decrease will apply on January 1, 2001.

(b) Where the difference in taxation due to amalgamation, as described in paragraph (a), is an increase, the following will be subtracted from the municipal tax levy responsibility for municipal purposes applicable to ratepayers in the former municipality and where it is a decrease, the following will be added to the municipal tax levy responsibility for municipal purposes applicable to ratepayers in the former municipality:

- (i) in 1998, 75% of the difference;
- (ii) in 1999, 50% of the difference; and
- (iii) in 2000, 25% of the difference.

9. Reserves and Reserve Funds - (1) All reserve funds of the former municipalities shall become the reserve funds of the new Township and shall be used only for the benefit of the respective geographic areas of the former municipalities.

(2) All reserves dedicated for special purposes in the former municipalities shall become the special reserves of the new Township and shall be used only for the benefit of the respective geographic areas of the former municipalities.

(3) Any surplus or deficit of the former municipalities for the fiscal year ending December 31, 1997 shall increase or decrease the amount of the working capital reserve of the former municipalities as of that date.

(4) (a) As of January 1, 1998, a working capital reserve shall be established for the new Township through the contribution by each of the former municipalities, from their working capital reserves, of an amount equivalent to a general mill rate of 4.50, which is based on the assessment of the former municipalities as of December 31, 1997.

(4) (b) As of January 1, 1998, in addition to the contribution described in paragraph (a) above, each former municipality shall contribute an amount to the working capital reserve of the new Township that is equal to any outstanding long term debt of each former municipality, exclusive of water and sewage debt, as of December 31, 1997.

(5) The amount of working capital reserve for each of the former municipalities that exceeds the amount defined above in subsection (4) shall be kept by the new Township and used as follows:

- (a) One-half of this excess shall be set aside as a reserve to be used only for the benefit of the geographic area of the respective former municipality; and
- (b) The remaining one-half of this excess shall be used only as working capital by the new Township in its first three years of operation, and thereafter, as of January 1, 2001, it shall be applied by the new Township as described in paragraph (a).

(6) If the amount contributed by a former municipality toward the working capital reserve of the new Township is less than that required in paragraphs (a) and (b) of subsection (4), the new Township shall, for the purposes of covering the balance of the required contribution amount, provide for a special mill rate which applies to the taxpayers in the area of the former municipality until such time as the required contribution amount has been reached.

10. Long Term Debt - The long-term debt of the former municipalities shall become the long-term debt of the new Township.

11. Continuation of By-laws and Resolutions - (1) All by-laws and resolutions of the former municipalities and their local boards shall become the by-laws and resolutions of the new Township and its local boards and shall remain in force until amended or repealed by the council or board of the new Township.

(2) All by-laws and resolutions of the former municipalities that could not be lawfully repealed before restructuring shall remain in force as by-laws and resolutions of the new Township.

12. Continuation of Official Plans and Zoning By-laws - Zoning by-laws and any official plan or amendments thereto of the former municipalities approved under the *Planning Act* shall remain in force until amended or repealed by the new Township under the *Planning Act*.

13. Transitional Provisions - (1) **Assets and Liabilities** - All assets, liabilities, rights and obligations, including that toward employees as described in subsection (2), of the former municipalities and their local boards shall become the assets, liabilities, rights and obligations, of the new Township and its local boards.

(2) **Employee Obligations** - The obligations of the former municipalities with respect to severance allowances for employees displaced by the restructuring shall become the obligations of the new Township.

(3) **Tax Sales in Process** - Tax sales in process in the former municipalities and not completed by the effective date of the restructuring shall become the tax sales in process of the new Township.

(4) **Enactment or Amendment Procedures Commenced** - If a former municipality had commenced, prior to January 1, 1998, procedures to enact or to amend a by-law under any Act, or to adopt an official plan or an amendment to an official plan under the *Planning Act*, the council of the new Township may continue the process.

14. Transition Board - (1) On or after March 31, 1997, a transition board shall be established.

(2) **Body Corporate** - The Board referred to in subsection (1) is a body corporate and it ceases to exist on January 1, 1998.

(3) **Composition of Board** - (a) The Transition Board shall be composed of all twenty (20) elected members of the four former municipalities.

(b) The Chair of the Transition Board shall be appointed from among the elected members of the councils of the former municipalities by simple majority.

(4) **Number of Votes** - Each member of the Board shall have one vote.

(5) **Quorum** - The quorum for a Transition Board meeting shall be based on the following:

- (a) A majority of the four former municipalities must be represented, and
- (b) A minimum of three elected members from a former municipality must be present for the elected members of that former municipality to be entitled to vote.

(6) **Approval of Board Decisions/Recommendations** - Decisions and recommendations made by the Transition Board must be approved by a majority of the four former municipalities.

(7) **Procedural Rules** - The Board shall adopt procedural rules and systems of controls to govern its activities.

(8) **Powers of the Transition Board** - (a) The Board may exercise the powers, as specified in this section, of the existing councils of the former municipalities which form part of the Board.

(b) The Board may require that the existing councils of the former municipalities forming the Board shall not exercise certain powers, as specified in this section, without first obtaining the approval of the Board.

(c) During the term of the Board, the Board may exercise the powers, as specified in this section, which the council of the new municipality will have when it is amalgamated.

(9) **Specified Powers of the Board** - The Board shall:

- (a) establish a transition protocol providing for the procedures for the placement of employees in available positions in the new municipality, giving first consideration to the employees of the former municipalities;
- (b) establish organizational structures, administrative and management systems, positions, preliminary job definitions, job descriptions, policies, by-laws, budgets and other documents for the new municipality;
- (c) identify, select and appoint qualified employees for the new municipality;
- (d) retain employees and advisors for the purposes of the Board and incur expenses on behalf of the Board and their employees and advisors;
- (e) adopt by-laws for the purposes of the *Municipal Elections Act, 1996*; and
- (f) apportion to each former municipality its share of the Board's costs associated with the exercise of the powers listed above.

15. Dispute Resolution - A dispute arising out of the interpretation of this Order may be settled by any of the following means:

- (a) any of the former municipalities may retain a mediator, the costs of which shall be apportioned on the basis of the respective assessment bases; or
- (b) in accordance with the provisions of the *Arbitration Act, 1991*, with the responsibility for costs related to arbitration to be determined in accordance with the *Act*; or
- (c) the matter may be referred to the council of the new municipality for resolution.

16. Boundary Description - (1) The boundary of the new Township is the external boundaries of the former Corporation of the Township of Cambridge, the former Corporation of the Township of South Plantagenet, the former Corporation of the Township of Caledonia, and the former Corporation of the Village of St. Isidore.

(2) The entire geographic area of The Corporation of the Village of Casselman is excluded from the territory of the new Township.

AL LEACH,
Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 27th, 1997.

Schedule "A"

TOWNSHIP OF THE NATION

WARD NO 1

Consists of lands comprised of parts of the former Municipalities of the Townships of Caledonia, Cambridge and South Plantagenet, more particularly described as follows:

Commencing at the point being located at the north-east corner of the corporate boundary of the former Township of Caledonia and the former Township of West Hawkesbury;

Thence southerly along this boundary and thence along the corporate boundary with the Township of Lochiel to the north half of lot Gore, Concession 7 (Twp. of Caledonia);

Thence westerly along the south half of all the lots in Concession 7 to the Caledonia and South Plantagenet Boundary Road;

Thence continuing along the Caledonia and South Plantagenet Boundary Road to the Concession

Road 16 (Twp. of South Plantagenet);

Thence westerly along this Concession Road 16 to the corporate boundary of the former Townships of Cambridge and South Plantagenet;

Thence in a southerly direction along the boundary between the former Townships of Cambridge and South Plantagenet to the point being the south-east corner of the north half of Lot 1, Concession 6;

Thence in a westerly direction to the east boundary of the Village of Casselman;

Thence in a northerly direction along the east boundary of the Village of Casselman to its northerly limit;

Thence in a westerly direction along the north boundary of the Village of Casselman to its westerly limit;

Thence in a southerly direction along the west limit of the Village of Casselman to the CNR railway line intersection;

Thence in a north-west direction along this CNR railway line and stopping at a point being the intersection with the CNR railway line and road allowance between Concessions 4 and 5, lot 20, of the former Township of Cambridge;

Thence in an easterly direction along the road allowance between Concessions 4 and 5 of the former Township of Cambridge to the shore of the South-Nation River;

Thence in a north-east direction along the north shore of the South-Nation River to the Nine Mile Road;

Thence in a northerly direction along the Nine Mile Road to the north boundary of the former Township of Cambridge;

Thence in an easterly direction along the north boundary of the former Township of Cambridge to the north-east limit of the former Township of Cambridge;

Thence northerly along the corporate boundary of the Township of Clarence and the former Township of South Plantagenet to the south west limit of the former Township of North Plantagenet at Concession Road 10 (Twp. of South Plantagenet);

Thence easterly along Concession 10 to the north-east limit of the former Township of South Plantagenet;

Thence southerly along County Road 15 and the corporate boundary of the former Township of Alfred, to the south-west limit of the former Township of Alfred;

Thence easterly along the boundary of the former Townships of Alfred and South Plantagenet to the eastern limit of the former Township of South Plantagenet;

Thence continuing northerly along the corporate boundary of the former Townships of Alfred and Caledonia to the north-west limit of the former Township of Caledonia;

Thence easterly along the corporate boundary with the former Townships of Longueuil and Caledonia to the north-east limit of the former Township of Caledonia, being the point of commencement.

WARD NO. 2

Consists of lands comprised of parts of the former Townships of Caledonia, Cambridge and South Plantagenet and the former Village of St. Isidore, more particularly described as follows:

Commencing at the corner of the south half of Lot Gore, Concession 7 of the corporate boundary of the former Township of Caledonia and the Township of Lochiel in a southerly direction along this boundary to the corporate boundary with the Township of Kenyon;

Thence westerly along this boundary to the boundary with the former Township of South Plantagenet;

Thence southerly along the corporate boundary of the former Township of South Plantagenet and the Township of Kenyon to the south-east limit of the former Township of South Plantagenet;

Thence westerly along this corporate boundary to the north-east limit of the Township of Roxborough;

Thence northerly along this corporate boundary to Concession Road 21 in the former Township of South Plantagenet;

Thence westerly along these corporate boundaries to the south-west limit of the former Township of South Plantagenet, including the former Village of St. Isidore in its entirety;

Thence continuing at the west limit point of the south boundary of the former Township of South Plantagenet, in a southerly direction along the east boundary of the former Township of Cambridge to the south limit;

Thence in a westerly direction along the south boundary of the former Township of Cambridge to the road allowance between Lots 9 and 10, Concession 10 (Township of Cambridge);

Thence in a northerly direction along the road allowance between Lots 9 and 10, Concession 10 (Township of Cambridge) and to continue north along the County Road No. 7 to the south boundary of the Village of Casselman;

Thence in an easterly direction along the south boundary of the Village of Casselman to the east limit;

Thence in a northerly direction along the east boundary of the Village of Casselman to a point in the south half of Lot 8, Concession 6;

Thence in an easterly direction along the line of the south half portion of Lots 1 to 8,

Concession 6, to the east boundary at a point being the north-east corner of the south half of Lot 1, Concession 6 of the former Township of Cambridge;

Thence northerly along the corporate boundary between the former Townships of Cambridge and South Plantagenet to Concession Road 16 in the former Township of South Plantagenet;

Thence easterly along Concession 16 to the Caledonia and South Plantagenet Boundary Road;

Thence northerly along this Road to the corporate boundary with the former Township of Caledonia situated at the south-east half of Lot 1, Concession 15 (Twp. of South Plantagenet);

Thence continuing easterly along the south half of all the lots in Concession 7 of the former Township of Caledonia to the point of the south half of Lot Gore, Concession 7, being the point of commencement.

WARD NO. 3

FORMER TOWNSHIP OF CAMBRIDGE

Commencing at the point being at the south boundary of the former Township of Cambridge on the west side of the road allowance located in the centre of Lot 9, Concession 10.

Thence in a westerly direction along the south boundary of the former Township of Cambridge to the west limit;

Thence in a northerly direction along the west boundary of the former Township of Cambridge to the road allowance between Concessions 5 and 6;

Thence in an easterly direction to the north-east corner of Lot 27, Concession 6;

Thence in a southerly direction to the north shore of the Castor River;

Thence in an easterly direction along the north shore of the Castor River, crossing the South-Nation River and continuing in an easterly direction along the south shore of the South-Nation River to reach the west boundary of the Village of Casselman;

Thence in a southerly direction along the west boundary of the Village of Casselman to the south east corner of Lot 11, Concession 7, then easterly along the south boundary of the Village of Casselman to the north-east corner of Lot 10, Concession 8;

Thence in a southerly direction along County Road No. 7 and the road allowance between Lots 9 and 10, Concession 10 to the point of commencement.

WARD NO. 4

FORMER TOWNSHIP OF CAMBRIDGE

Commencing at the point being located on the south shore of the South-Nation River intersecting with the west side boundary of the Village of Casselman;

Thence in a southerly direction to the Butternut Creek;

Thence in a westerly direction crossing the South-Nation River and continuing in a westerly direction along the north shore of the Castor River to the west side of the Lot 27, Concession 6;

Thence in a northerly direction along the west limit of Lot 27, Concession 6, to the road allowance between Concessions 5 and 6;

Thence in a westerly direction along the road allowance between Concessions 5 and 6, to the boundary road between the former Township of Cambridge and the Township of Russell;

Thence in a northerly direction along the boundary road between the former Township of Cambridge and the Township of Russell to the northerly limit;

Thence in an easterly direction along the boundary road between the former Township of Cambridge and the Township of Clarence to the road allowance between Lots 9 and 10, Concession 1, of the former Township of Cambridge;

Thence in a southerly direction along the road allowance between Lots 9 and 10, Concession 1, former Township of Cambridge and continuing in a southerly direction along the north shore of the South-Nation River to the road allowance between Concessions 4 and 5 of the former Township of Cambridge;

Thence in a westerly direction along the road allowance between Concessions 4 and 5, former Township of Cambridge, to the intersection with the CNR railway line;

Thence in a south-east direction along the CNR railway line to the west boundary of the Village of Casselman;

Thence in a southerly direction along the west boundary of the Village of Casselman to the point of commencement, being located on the south shore of the South-Nation River.

ORDER MADE UNDER THE MUNICIPAL ACT R.S.O. 1990, c. M.45

ORDER

WHEREAS subsection 25.2 (2) of the *Municipal Act* authorizes a municipality or local body in a locality to make a restructuring proposal to restructure municipalities;

AND WHEREAS The Corporation of the Town of Campbellford and The Corporation of the Township of Seymour have each passed council resolutions supporting a restructuring proposal for amalgamation into the new Corporation of the Municipality of Campbellford/Seymour;

AND WHEREAS the restructuring proposal meets the requirements of section 25.2 of the *Municipal Act*;

NOW THEREFORE, under subsection 25.2 (4) of the *Municipal Act*, the Minister of Municipal Affairs and Housing orders as follows:

1. Restructuring - On January 1, 1998, The Corporation of the Town of Campbellford and The Corporation of the Township of Seymour are amalgamated as a town under the name of the Corporation of the Municipality of Campbellford/Seymour (hereinafter, the "new Town") within the County of Northumberland.

2. Municipal Election - (1) A regular municipal election will be held in November, 1997 in accordance with the *Municipal Elections Act, 1996*, as if the municipalities and local boards had already been restructured.

(2) The Clerk responsible for conducting the November, 1997 municipal election shall be the Clerk of The Corporation of the Town of Campbellford.

(3) The Council of The Corporation of the Town of Campbellford is deemed to be the council of the new Town for purposes of the *Municipal Elections Act, 1996*.

3. Extension of Council Terms of Former Municipalities - The councils of The Corporation of the Town of Campbellford and The Corporation of the Township of Seymour shall hold office until and including December 31, 1997.

4. Representation, New Council - (1) Composition of council - The council of the new Town shall be composed of seven (7) members, a Mayor, a Reeve, a Deputy Reeve, and four members of council.

(2) Election of Council Members - The Mayor, Reeve and Deputy Reeve shall be elected at large, and the four members of council shall be elected by ward, with two members elected per ward.

(3) Number of votes on council - Each member of council shall have one vote.

(4) County council representatives - The Reeve and Deputy Reeve of the new Town shall sit on County council and shall have the same number of combined votes as the former municipalities.

5. Wards - (1) The new Town shall be divided into two wards as of January 1, 1998, with the entire area of each of the former municipalities forming a ward.

(2) The two wards of the new Town are comprised as follows:

- (a) The urban ward is composed of the entire area of the former Town of Campbellford.
- (b) The rural ward is composed of the entire area of the former Township of Seymour.

6. Local Boards - Public Utility Commission - (1) From November 30, 1997 to and including December 31, 1997, the Town of Campbellford Public Utility Commission shall be composed of the head of council and the present commissioners for The Corporation of the Town of Campbellford.

(2) As of January 1, 1998, the Town of Campbellford Public Utility Commission shall become the public utility commission of the new Town, and shall be called the Public Utility Commission for The Corporation of the Municipality of Campbellford/Seymour.

(3) As of January 1, 1998, the Public Utility Commission for The Corporation of the Municipality of Campbellford/Seymour shall be composed of the newly elected head of council and four commissioners elected in accordance with the *Municipal Elections Act, 1996*, who reside in the area serviced by the Commission.

(4) The new public utility commission shall continue to provide hydro-electric and water services to the ratepayers of the geographic area of the former Town of Campbellford.

(5) The by-laws and resolutions of the former Town of Campbellford Public Utility Commission that relate to the distribution and supply of electrical power and water shall become the by-laws and resolutions of the new Public Utility Commission for The Corporation of the Municipality of Campbellford/Seymour.

(6) The assets and liabilities of the former Town of Campbellford Public Utility Commission that relate to the distribution and supply of electrical power and water shall become the assets and liabilities under the control and management of the new Public Utility Commission for The Corporation of the Municipality of Campbellford/Seymour.

(7) The employees of the former Town of Campbellford Public Utility Commission shall become the employees of the new Public Utility Commission for The Corporation of the Municipality of Campbellford/Seymour.

7. Financial Issues - Taxes - Any unpaid realty and business taxes, charges or rates levied by the former municipalities under any legislation prior to amalgamation shall be payable to the new Town and may be collected in the same manner as if they had been imposed by the new Town.

8. Continuation of By-laws and Resolutions - (1) All by-laws and resolutions of the former municipalities shall become the by-laws and resolutions of the new Town and shall remain in effect for five years or until they are repealed or amended by the new Town, whichever comes first.

(2) All by-laws and resolutions of the former municipalities that could not be lawfully repealed before restructuring shall remain in force as by-laws and resolutions of the new Town.

9. Continuation of Official Plans and Zoning By-laws - Zoning by-laws and any official plan or amendments thereto of the former municipalities approved under the *Planning Act* shall remain in force until amended or repealed by the new Town under the *Planning Act*.

10. Transitional Provisions - (1) Assets and Liabilities - All assets, liabilities, rights and obligations of the former municipalities shall become the assets, liabilities, rights and obligations of the new Town.

(2) **Employees** - The employees of the former municipalities shall become the employees of the new Town.

(3) **Tax Sales** - Tax sales currently in process in the former municipalities and not completed by the effective date of the restructuring shall become the tax sales in process of the new Town.

(4) **Enactment or Amendment Procedures Commenced** - If a former municipality had commenced, prior to January 1, 1998, procedures to enact or to amend a by-law under any Act, or to adopt an official plan or an amendment to an official plan under the *Planning Act*, the council of the new Town may continue the process.

11. Issue Resolution: Arbitration - An issue arising out of the interpretation of this Order may be referred to arbitration to resolve the dispute in accordance with the *Arbitration Act, 1991*, with the responsibility for costs related to arbitration to be determined in accordance with the Act.

12. Boundary Description - The boundary of the new Town is the external boundaries of the former Corporation of the Township of Seymour.

AL LEACH,
Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on March 27th, 1997.

(5960) 16

Ontario Securities Commission Commission des valeurs mobilières de l'Ontario

RULE 91-502 TRADES IN RECOGNIZED OPTIONS RULE UNDER THE SECURITIES ACT

TABLE OF CONTENTS

PART	TITLE	PAGE
PART 1	DEFINITIONS	709
	1.1 Definitions	709
PART 2	PROSPECTUS AND REGISTRATION EXEMPTIONS	710
	2.1 Prospectus Exemptions	710
	2.2 Registration Exemptions	710
PART 3	PROFICIENCY REQUIREMENTS	710
	3.1 Proficiency Requirements	710
PART 4	ADDITIONAL OR AMENDED OPTIONS	710
	4.1 Additional Non-Equity Accepted Options	710
	4.2 Recognition of Additional Non-Equity Accepted Options Traded on Recognized Markets	710
	4.3 Changes to Recognized Options Traded on Recognized Markets	710

PART	TITLE	PAGE
PART 5	RECOGNIZED MARKET CLEARING CORPORATIONS	710
5.1	Filing Requirements	710
5.2	Approval by Commission	710
5.3	Reporting Requirements	711
PART 6	EXEMPTION	711
6.1	Exemption	711
PART 7	REVOCATION OF BLANKET RULINGS	711
7.1	Revocation of Blanket Rulings	711
PART 8	EFFECTIVE DATE	711
8.1	Effective Date	711

APPENDIX A - DISCLOSURE STATEMENT FOR RECOGNIZED MARKET OPTIONS

APPENDIX A - RISK DISCLOSURE STATEMENT

RULE 91-502 **TRADES IN RECOGNIZED OPTIONS**

RULE UNDER THE SECURITIES ACT

PART 1 DEFINITIONS

1.1 Definitions - In this Rule

"Canadian Options Course" means the course prepared and conducted by The Canadian Securities Institute and so named by that Institute on the date that this Rule comes into force and every predecessor to that course and every successor to that course that does not significantly narrow a subject matter;

"CFA" means the *Commodity Futures Act*;

"clearing corporation" means an association or organization through which trades in options or futures contracts are cleared and settled.

"commodity" has the meaning ascribed to that term in the CFA;

"equity option" means an option that is issued by a clearing corporation the underlying interest of which is one or more equity securities;

"equity security" has the meaning ascribed to that term in subsection 89(1) of the Act;

"non-equity accepted option" means

(a) an option that is issued by a clearing corporation, other than a commodity futures option within the meaning of the CFA, the underlying interest of which consists only of one or more evidences of indebtedness, interest rates, stock market indices, precious metals or commodities, or

(b) an option that is issued by a clearing corporation and that is included in an additional category of options accepted by the Director under section 4.1, the underlying interest of which is not an equity security;

"option" means an agreement that provides the holder with the right, but not the obligation, to do one or more of the following on terms or at a price established by or determinable by reference to the agreement at or by a time established by the agreement:

1. receive an amount of cash determinable by reference to a specified quantity of the underlying interest of the option.
 2. purchase a specified quantity of the underlying interest of the option.
 3. sell a specified quantity of the underlying interest of the option;
- "options hedger" means a person or company trading in a recognized option the underlying interest of which relates to a risk to which a business carried on by the person or company is exposed, if

(a) the risk arises as a necessary part of the business carried on by the person or company, and relates to fluctuations in

(i) the price of a commodity related to the business,

(ii) the value of liabilities which the person or company has incurred in connection with the business, or

(iii) the value of a portfolio of investments which the person or company owns in connection with the business, and

(b) the person or company offsets or attempts to offset all or a portion of the risk through trading in recognized options, whether or not any particular trade is effected for that purpose;

"recognized dealer" means a person or company

(a) registered under the Act as a dealer in the category of broker or investment dealer,

(b) registered under the CFA as a dealer in the category of futures commission merchant and that is a member of The Alberta Stock Exchange, The Toronto Stock Exchange, the TFE, The Montreal Exchange, the Vancouver Stock Exchange, The Winnipeg Commodity Exchange or the Investment Dealers Association of Canada,

(c) who is a member of The Alberta Stock Exchange, The Toronto Stock Exchange, the TFE, The Montreal Exchange, the Vancouver Stock Exchange, The Winnipeg Commodity Exchange or the Investment Dealers Association of Canada only as to a trade in a recognized option on behalf of an options hedger, or

(d) who, with respect to an option traded on the TFE, is an Unrestricted Trader Member of the TFE, acting in accordance with the By-laws of the TFE;

"recognized market" means a stock exchange recognized under section 21 of the Act on which options are traded;

"recognized market clearing corporation" means a clearing corporation through which trades in options entered into on or through a recognized market are cleared and settled;

"recognized option" means an equity option or a non-equity accepted option

(a) traded on an exchange or market and cleared at the time this Rule comes into force or thereafter through a clearing corporation that is not a recognized market clearing corporation,

(b) traded on an exchange or market and cleared at the time this Rule comes into force through a recognized market clearing corporation, or

(c) recognized under section 4.2;

"risk disclosure statement" means

(a) on or before January 1, 1999, either the statement attached to this Rule as Appendix A or the statement attached to the Rule as Appendix B, and

(b) after January 1, 1999, the statement attached to this Rule as Appendix B;

"TFE" means The Toronto Futures Exchange, or any successor organization to The Toronto Futures Exchange; and

"underlying interest" means for an option, the security, commodity, financial instrument, currency, interest rate, foreign exchanges rate, economic indicator, index, basket, agreement or benchmark, and, if applicable, the relationship between any of the foregoing, from or on which the market price, value or payment obligations of the option are derived or based.

PART 2 PROSPECTUS AND REGISTRATION EXEMPTIONS

2.1 Prospectus Exemptions - Section 53 of the Act does not apply to a trade in a recognized option entered into by

- (a) a recognized dealer acting as principal; or
- (b) a person or company trading through a recognized dealer if the person or company has been provided with the risk disclosure statement by the recognized dealer.

2.2 Registration Exemptions

- (1) The exemption from registration in paragraph 10 of subsection 35(1) of the Act is not available for a trade in a recognized option that is a non-equity accepted option.
- (2) Section 25 of the Act does not apply to a trade in a recognized option that is an non-equity accepted option entered into by
 - (a) a recognized dealer acting as principal; or
 - (b) a person or company trading through a recognized dealer.
- (3) Section 25 of the Act does not apply to advice given with respect to a recognized option that is a non-equity accepted option by a person registered as adviser under the CFA or a person or company exempt from the requirement to be so registered.

PART 3 PROFICIENCY REQUIREMENTS

3.1 Proficiency Requirements - No person shall trade as agent in, or give advice in respect of, a recognized option unless he or she has successfully completed the Canadian Options Course.

PART 4 ADDITIONAL OR AMENDED OPTIONS

4.1 Additional Non-Equity Accepted Options - The Director shall accept an additional category of option as a non-equity accepted option if

- (a) each condition of the proposed additional category of option would be in conformity with normal commercial practices having regard to, among other things, the trading, exercise and settlement of the option or, if not so in conformity, that there would be reasonable justification for the divergence; and
- (b) the risks resulting for investors in the proposed additional category of option are adequately described by the risk disclosure statement.

4.2 Recognition of Additional Non-Equity Accepted Options Traded on Recognized Markets

- (1) A recognized market or a recognized market clearing corporation shall deliver to the Director the contract specifications for any option before the introduction for trading of the option on the market.
- (2) If the additional option is a non-equity accepted option, the additional option becomes a recognized option unless the Director informs the recognized market within 10 business days after the filing that the Director refuses to accept the additional option as a recognized option.
- (3) The Director shall not refuse to accept an additional option as a recognized option unless
 - (a) any condition of the proposed additional option would not be in conformity with normal commercial practices having regard to, among other things, the trading, exercise and settlement of the option without there being reasonable justification for the divergence; or
 - (b) the risks resulting for investors in the proposed additional option are not adequately described by the risk disclosure statement.

4.3 Changes to Recognized Options Traded on Recognized Markets

- (1) No change to the contract specifications of any recognized option traded on a recognized market that is material shall be implemented without the prior approval of the Director.
- (2) A recognized market may apply for the prior approval of the Director by delivering to the Director the details of the proposed change.
- (3) The recognized market may implement the proposed change unless the Director informs the recognized market, within 10 business days after the filing, that he or she has refused to accept the proposed change.
- (4) The Director shall not refuse to accept a proposed change to a recognized option unless
 - (a) the proposed change would result in the option not being in conformity with normal commercial practices having regard to, among other things, the trading, exercise and settlement of the option without there being reasonable justification for the divergence; or
 - (b) the risks resulting for investors from the proposed change are not adequately described by the risk disclosure statement.

PART 5 RECOGNIZED MARKET CLEARING CORPORATIONS

5.1 Filing Requirements - Every recognized market clearing corporation shall deliver to the Commission each by-law, rule, regulation and policy approved by the board of directors of the recognized market clearing corporation within five days after the date on which it is approved and before its approval by the membership of the recognized market clearing corporation.

5.2 Approval by Commission

- (1) No by-law, rule, regulation or policy of a recognized market clearing corporation shall come into force without the approval of the Commission.

- (2) A by-law, rule, regulation or policy of a recognized market clearing corporation that has not been approved by the Commission within 30 days after the delivery referred to in section 5.1 shall be deemed to be approved by the Commission on the thirtieth day after the delivery unless the Commission or its staff has notified the recognized market clearing corporation that approval of the Commission will not be forthcoming within the 30 day period for any reason, including that further information is required in connection with the by-law, rule, regulation or policy.
- (3) The Commission shall not fail to approve a by-law, rule, regulation or policy of a recognized market clearing corporation unless the by-law, rule, regulation or policy
- (a) may adversely affect the likelihood that obligations arising out of options cleared through the recognized market clearing corporation would be met in accordance with normal commercial practices;
 - (b) may adversely expose investors to unfair, improper or fraudulent practices;
 - (c) may adversely affect the fostering of fair and efficient capital markets and confidence in the capital markets; or
 - (d) may be prejudicial to the public interest.

5.3 Reporting Requirements - Each recognized market clearing corporation shall deliver to the Commission

- (a) within 150 days after the end of each of its fiscal years, its audited financial information for the fiscal year; and
- (b) within five days after the occurrence of a change that is material to information provided to the Commission respecting incorporation, principal or registered office, officers, directors or shareholders, details of the change.

PART 6 EXEMPTION

- 6.1 Exemption** - The Director may grant an exemption to this Rule, in whole or in part, subject to such conditions or restrictions as may be imposed in the exemption.

PART 7 REVOCATION OF BLANKET RULINGS

- 7.1 Revocation of Blanket Rulings** - The following Blanket Rulings of the Commission are revoked:

1. *In the Matter of The Recognized Options Rationalization Order and In The Matter of the Options Clearing Corporation* (1992), 15 OSCB 3817.
2. *In the Matter of the Recognized Options Rationalization Order and In the Matter of The Montreal Exchange* (1993), 16 OSCB 4916.

PART 8 EFFECTIVE DATE

- 8.1 Effective Date** - This Rule comes into force on the later of March 2, 1997 and the date determined under section 143.4 of the Act.

RULE 91-502

APPENDIX A

No securities commission or similar authority in Canada has in any way passed upon the merits of Options referred to herein and any representation to the contrary is an offence. This document contains condensed information respecting the Options referred to herein. Additional information may be obtained from your broker.

**DISCLOSURE STATEMENT
FOR RECOGNIZED MARKET OPTIONS**

A high degree of risk may be involved in the purchase and sale of Options, depending to a large measure on how and why Options are used. Options may not be suitable for every investor. See "Risks in Options Trading" and "Additional Information".

Introduction

This Disclosure Statement sets forth general information relevant to the purchase and sale of Put and Call Options traded on a recognized market and cleared through a clearing corporation. Information concerning the underlying interests on which Options are traded, the terms and conditions of these Options, the recognized markets on which they trade and the applicable clearing corporations may be obtained from your broker. Information on investment strategies and possible uses of Options may also be obtained from your broker.

This Disclosure Statement refers only to Options and clearing corporations which have been recognized or qualified for purposes of this Disclosure Statement by provincial securities administrators where required. The Options discussed herein trade on markets which, for the purposes of this Disclosure Statement only, are referred to as "recognized markets".

Nature of an Option

An Option is a contract entered into on a recognized market between a seller (sometimes known as a writer) and a purchaser where all the terms and conditions of the contract (called the "specifications"), other than the consideration (called the "premium") for the Option, are standardized and predetermined by the recognized market. The premium, paid by the purchaser to the seller, is determined in the market on the basis of supply and demand, reflecting such factors as the duration of the Option, the difference between the exercise price of the Option and the market price of the underlying interest, the price volatility and other characteristics of the underlying interest.

There are two types of Options: Calls and Puts. A Call gives the purchaser a right to buy, and a Put the right to sell, a specific underlying interest at a stated exercise price and within a specified period of time or on a specific date. An Option subjects the seller to an obligation to honour the right granted to the purchaser if exercised by the purchaser. Underlying interests can be shares of a specific corporation, bonds, notes, bills, certificates of deposit, commodities, foreign currency, the cash value of an interest in a stock index or any other interest provided for in the specifications.

An Option transaction is entered into on a recognized market by a purchaser and a seller represented by their respective brokers. When the transaction is concluded it is cleared by a clearing corporation affiliated with the recognized market on which the Option is traded. When an Option transaction is cleared by the clearing corporation it is divided into two contracts with the clearing corporation becoming the seller to the purchaser in the transaction and the purchaser to the seller. Thus on every outstanding Option, the purchaser may exercise the Option against the clearing corporation and the seller may be called upon to perform his obligation through exercise of the Option by the clearing corporation.

Options may also be classified according to delivery requirements: actual delivery and cash delivery. An actual delivery Option requires the physical delivery of the underlying interest if the Option is exercised. A cash delivery Option requires a cash payment of the difference between the aggregate exercise price and the value of the underlying interest at a specified time prior or subsequent to the time the Option is exercised.

Options are issued in series designated by an expiration month, an exercise price, an underlying interest and a unit of trading. At the time trading is introduced in Options with a new expiration month, the recognized market on which the Option is traded establishes exercise prices that reflect the current spot prices of the underlying interest. Generally, three series of Options are introduced with exercise prices at, below and above the current spot price. When the spot price of the

underlying interest moves, additional Options may be added with different exercise prices. Options having the same underlying interest and expiration month, but having different exercise prices, may trade at the same time.

Specifications of Options

Specifications of Options are fixed by the recognized market on which they are traded. These specifications may include such items as trading units, exercise prices, expiration dates, last day of trading, and the time for determining settlement values.

An Option may be bought or sold only on the recognized market on which the Option is traded. The recognized market and the clearing corporation may each impose restrictions on certain types of transactions, and under certain circumstances may modify the specifications of outstanding Options. In addition, a recognized market or a clearing corporation may limit the number of Options which may be held by an investor, and may limit the exercise of Options under prescribed circumstances.

Exercising Options

An Option may have either an American style exercise or European style exercise irrespective of where the recognized market is located. An American style Option can be exercised by the purchaser at any time before the expiration. To do this, the purchaser notifies the broker through whom the Option was purchased. A purchaser should ascertain in advance from his broker the latest date on which he may give such notice to his broker. A European style Option may only be exercised by the purchaser on a specified date. Upon receiving an exercise notice from the purchaser's broker, the clearing corporation assigns it to a member which may re-assign it to a client on a random or other predetermined selection basis.

Upon assignment, the seller must make delivery of (in the case of a Call) or take delivery of and pay for (in the case of a Put) the underlying interest. In the case of a cash delivery Option, the seller must, in lieu of delivery, pay the positive difference between the aggregate exercise price and the settlement value of the underlying interest (in the case of both a Call and a Put).

A purchaser of an Option which expires loses the premium paid for the Option and his transaction costs. The seller of an Option which expires will have as his gain the premium received for the Option less his transaction costs.

Trading of Options

Each recognized market permits secondary market trading of its Options. This enables purchasers and sellers of Options to close out their positions by offsetting sales and purchases. By selling an Option with the same terms as the one purchased, or buying an Option with the same terms as the one sold, an investor can liquidate his position (called an "offsetting transaction"). Offsetting transactions must be made prior to expiration of an Option or by a specified date prior to expiration. Offsetting transactions must be effected through the broker through whom the Option was initially sold or purchased.

Price movements in the underlying interest of an Option will generally be reflected to some extent in the secondary market value of the Option and the purchaser who wishes to realize a profit will have to sell or exercise his Option during the life of the Option or on the specified date for exercise, as the case may be.

Costs of Options Trading

Margin Requirements

Prior to trading Options, a seller must deposit with his broker cash or securities as collateral (called "margin") for the obligation to buy (in the case of a Put) or sell (in the case of a Call) the underlying interest if the Option should be exercised. Minimum margin rates are set by the recognized market on which the Option trades. Higher rates of margin may be required by the seller's broker.

Margin requirements of various recognized markets may differ. In addition, they are subject to change at any time and such changes may apply retroactively to Option positions previously established.

Commission Charges

Commissions are charged by brokers on the purchase or sale of Options as well as on the exercise of Options and the delivery of underlying interests.

Risks in Options Trading

Options can be employed to serve a number of investment strategies including those concerning investments in or related to underlying interests. SOME STRATEGIES FOR BUYING AND SELLING OPTIONS INVOLVE GREATER RISK THAN OTHERS.

The following is a brief summary of some of the risks connected with trading in Options:

- (i) Because an Option has a limited life, the purchaser runs the risk of losing his entire investment in a relatively short period of time. If the price of the underlying interest does not rise above (in the case of a Call) or fall below (in the case of a Put) the exercise price of the Option plus premium and transaction costs during the life of the Option, or by the specified date for exercise, as the case may be, the Option may be of little or no value and if allowed to expire will be worthless.
- (ii) The seller of a Call who does not own the underlying interest is subject to a risk of loss should the price of the underlying interest increase. If the Call is exercised and the seller is required to purchase the underlying interest at a market price above the exercise price in order to make delivery, he will suffer a loss.
- (iii) The seller of a Put who does not have a corresponding short position (that is an obligation to deliver what he does not own) in the underlying interest will suffer a loss if the price of the underlying interest decreases below the exercise price, plus transaction costs minus the premium received. Under such circumstances, the seller of the Put will be required to purchase the underlying interest at a price above the market price, with the result that any immediate sale will give rise to a loss.
- (iv) The seller of a Call who owns the underlying interest is subject to the full risk of his investment position should the market price of the underlying interest decline during the life of the Call, or by the specified date for exercise, as the case may be, but will not share in any gain above the exercise price.
- (v) The seller of a Put who has a corresponding short position in the underlying interest is subject to the full risk of his investment position should the market price of the underlying interest rise during the life of the Put, or by the specified date for exercise, as the case may be, but will not share in any gain resulting from a decrease in price below the exercise price.
- (vi) Transactions for certain Options may be carried out in a foreign currency. Accordingly, purchasers and sellers of these Options using Canadian dollars will be exposed to risks from fluctuations in the foreign exchange market as well as to risks from fluctuations in the price of the underlying interest.
- (vii) There can be no assurance that a liquid market will exist for a particular Option to permit an offsetting transaction. For example, there may be insufficient trading interest in the particular Option; or trading halts, suspensions or other restrictions may be imposed on the Option or the underlying interest; or some event may interrupt normal market operations; or a recognized market could for regulatory or

other reasons decide or be compelled to discontinue or restrict trading in the Option. In such circumstances the purchaser of the Option would only have the alternative of exercising his Option in order to realize any profit, and the seller would be unable to terminate his obligation until the Option expired or until he performed his obligation upon being assigned an exercise notice.

- (viii) The seller of an American style Option has no control over when he might be assigned an exercise notice. He should assume that an exercise notice will be assigned to him in circumstances where the seller may incur a loss.
- (ix) In unforeseen circumstances there may be a shortage of underlying interests available for delivery upon exercise of actual delivery Options, which could increase the cost of or make impossible the acquisition of the underlying interests and cause the clearing corporation to impose special exercise settlement procedures.
- (x) In addition to the risks described above which apply generally to the buying and selling of Options, there are timing risks unique to Options that are settled by the payment of cash.

The exercise of Options settled in cash results in a cash payment from the seller to the purchaser based on the difference between the exercise price of the Option and the settlement value. The settlement value is based on the value of the underlying interest at a specified time determined by the rules of the recognized market. This specified time could vary with the Option. For example, the specified time could be the time for establishing the closing value of the underlying interest on the day of exercise or in the case of some Options based on a stock index the time for establishing the value of the underlying interest which is based on the opening prices of constituent stocks on the day following the last day of trading. Options for which the settlement value is based on opening prices may not, unless the applicable recognized market announces a rule change to the contrary, trade on that day.

The settlement value for Options, futures contracts and futures options may not be calculated in the same manner even though each may be based on the same underlying interest.

Where the settlement value of a cash delivery Option is determined after the exercise period, the purchaser who exercises such Option will suffer from any unfavourable change in the value of the underlying interest from the time of his decision to exercise to the time settlement value is determined. With actual delivery Options, this risk can be covered by a complementary transaction in the actual market for the underlying interest.

The seller of a cash delivery Option is not informed that he has been assigned an exercise notice until the business day following exercise, at the earliest, and the seller will suffer from any unfavourable change in the value of the underlying interest from the time of determination of the settlement value to the time he learns that he has been assigned. Unlike the seller of an actual delivery Option, the seller of a cash delivery Option cannot satisfy his assignment obligations by delivery of the lower valued underlying interest, but must pay cash in an amount determined by the settlement value.

The type of risk discussed above makes spreads and other complex option strategies involving cash delivery Options substantially more risky than similar strategies involving actual delivery Options.

Tax Consequences

The income tax consequences of trading in Options are dependent upon the nature of the business activities of the investor and the transaction in question. Investors are urged to consult their own professional advisers to determine the consequences applicable to their particular circumstances.

Additional Information

Before buying or selling an Option an investor should discuss with his broker:

- His investment needs and objectives
- The risks he is prepared to take
- The specifications of Options he may wish to trade
- Commission rates
- Margin requirements
- Any other matter of possible concern

Specifications for each Option are available on request from your broker and from the recognized market on which the Option is traded. Should there be any difference in interpretation between this document and the specifications for a given Option, the specifications shall prevail.

RULE 91-502

APPENDIX B

RISK DISCLOSURE STATEMENT

Risk Disclosure Statement for Futures and Options

This brief statement does not disclose all of the risks and other significant aspects of trading in futures and options. In light of the risks, you should undertake such transactions only if you understand the nature of the contracts (and contractual relationships) into which you are entering and the extent of your exposure to risk. Trading in futures and options is not suitable for many members of the public. You should carefully consider whether trading is appropriate for you in light of your experience, objectives, financial resources and other relevant circumstances.

Futures

1. Effect of "Leverage" or "Gearing"

Transactions in futures carry a high degree of risk. The amount of initial margin is small relative to the value of the futures contract so that transactions are "leveraged" or "geared". A relatively small market movement will have a proportionately larger impact on the funds you have deposited or will have to deposit: this may work against you as well as for you. You may sustain a total loss of initial margin funds and any additional funds deposited with the firm to maintain your position. If the market moves against your position or margin levels are increased, you may be called upon to pay substantial additional funds on short notice to maintain your position. If you fail to comply with a request for additional funds within the time prescribed, your position may be liquidated at a loss and you will be liable for any resulting deficit.

2. Risk-reducing Orders or Strategies.

The placing of certain orders (e.g. "stop-loss" order, where permitted under local law, or "stop-limit" orders) which are intended to limit losses to certain amounts may not be effective because market conditions may make it impossible to execute such orders. Strategies using combinations of positions, such as "spread" and "straddle" positions may be as risky as taking simple "long" or "short" positions.

Options

3. Variable Degree of Risk

Transactions in options carry a high degree of risk. Purchasers and sellers of options should familiarize themselves with the type of option (i.e. put or call) which they contemplate trading and the associated risks. You should calculate the extent to which the value of the options must increase for your position to become profitable, taking into account the premium and all transaction costs.

The purchaser of options may offset or exercise the options or allow the options to expire. The exercise of an option results either in a cash settlement or in the purchaser acquiring or delivering the underlying interest. If the option is on a future, the purchaser will acquire a futures position with associated liabilities for margin (see the section on Futures above). If the purchased options expire worthless, you will suffer a total loss of your investment which will consist of the option premium plus transaction costs. If you are contemplating purchasing deep-out-of-the-money options, you should be aware that the chance of such options becoming profitable ordinarily is remote.

Selling ("writing" or "granting") an option generally entails considerably greater risk than purchasing options. Although the premium received by the seller is fixed, the seller may sustain a loss well in excess of that amount. The seller will be liable for additional margin to maintain the position if the market moves unfavourably. The seller will also be exposed to the risk of the purchaser exercising the option and the seller will be obligated to either settle the option in cash or to deliver or deliver the underlying interest. If the option is on a future, the seller will acquire a position in a future with associated liabilities for margin (see the section on Futures above). If the option is "covered" by the seller holding a corresponding position in the underlying interest or a future or another option, the risk may be reduced. If the option is not covered, the risk of loss can be unlimited.

Certain exchanges in some jurisdictions permit deferred payment of the option premium, exposing the purchaser to liability for margin payments not exceeding the amount of the premium. The purchaser is still subject to the risk of losing the premium and transaction costs. When the option is exercised or expires, the purchaser is responsible for any unpaid premium outstanding at that time.

Additional Risks Common to Futures and Options

4. Terms and Conditions of Contracts

You should ask the firm with which you deal about the terms and conditions of the specific futures or options which you are trading and associated obligations (e.g., the circumstances under which you may become obligated to make or take delivery of the underlying interest of a futures contract and, in respect of options, expiration dates and restrictions on the time for exercise). Under certain circumstances the specifications of outstanding contracts (including the exercise price of an option) may be modified by the exchange or clearing house to reflect changes in the underlying interest.

5. Suspension or Restriction of Trading and Pricing Relationships

Market conditions (e.g. illiquidity) and/or the operation of the rules of certain markets (e.g. the suspension of trading in any contract or contract month because of price limits or "circuit breakers") may increase the risk of loss by making it difficult or impossible to effect transactions or liquidate/offset positions. If you have sold options, this may increase the risk of loss.

Further, normal pricing relationships between the underlying interest and the future, and the underlying interest and the option may not exist. This can occur when, for example, the futures contract underlying the option is subject to price limits while the option is not. The absence of an underlying reference price may make it difficult to judge "fair" value.

6. Deposited Cash and Property

You should familiarize yourself with the protections accorded money or other property you deposit for domestic and foreign transactions, particularly in the event of a firm insolvency or bankruptcy. The extent to which you may recover your money or property may be governed by specific legislation or local rules. In some jurisdictions, property which had been specifically identifiable as your own will be prorated in the same manner as cash for purposes of distribution in the event of a shortfall.

7. Commission and Other Charges

Before you begin to trade, you should obtain a clear explanation of all commission, fees and other charges for which you will be liable. These charges will affect your net profit (if any) or increase your loss.

8. Transactions in Other Jurisdictions

Transactions on markets in other jurisdictions, including markets formally linked to a domestic market, may expose you to additional risk. Such markets may be subject to regulation which may offer different or diminished investor protection. Before you trade you should enquire about any rules relevant to your particular transactions. Your local regulatory authority will be unable to compel the enforcement of the rules of regulatory authorities or markets in other jurisdictions where your transactions have been effected. You should ask the firm with which you deal for details about the types of redress available in both your home jurisdiction and other relevant jurisdictions before you start to trade.

9. Currency Risks

The profit or loss in transactions in foreign currency-denominated contracts (whether they are traded in your own or another jurisdiction) will be affected by fluctuations in currency rates where there is a need to convert from the currency denomination of the contract to another currency.

10. Trading Facilities

Most open-outcry and electronic trading facilities are supported by computer-based component systems for the order-routing, execution, matching, registration or clearing of trades. As with all facilities and systems, they are vulnerable to temporary disruption or failure. Your ability to recover certain losses may be subject to limits on liability imposed by the system provider, the market, the clearing house and/or member firms. Such limits may vary; you should ask the firm with which you deal for details in this respect.

11. Electronic Trading

Trading on an electronic trading system may differ not only from trading in an open-outcry market but also from trading on other electronic trading systems. If you undertake transactions on an electronic trading system, you will be exposed to risks associated with the system including the failure of hardware and software. The result of any system failure may be that your order is either not executed according to your instructions or is not executed at all. Your ability to recover certain losses which are particularly attributable to trading on a market using an electronic trading system may be limited to less than the amount of your total loss.

12. Off-exchange Transactions

In some jurisdictions, and only then in restricted circumstances, firms are permitted to effect off-exchange transactions. The firm with which you deal may be acting as your counterparty to the transaction. It may be difficult or impossible to liquidate an existing position, to assess the value, to determine a fair price or to assess the exposure to risk. For these reasons, these transactions may involve increased risks.

Off-exchange transactions may be less regulated or subject to a separate regulatory regime. Before you undertake such transactions, you should familiarize yourself with applicable rules.

RULE 91-503
TRADES IN COMMODITY FUTURES CONTRACTS AND
COMMODITY FUTURES OPTIONS ENTERED INTO ON
COMMODITY FUTURES EXCHANGES SITUATE
OUTSIDE OF ONTARIO

RULE UNDER THE SECURITIES ACT

PART I. DEFINITIONS

A. Definitions - In this Rule

"CFA means "the *Commodity Futures Act*";

"commodity futures contract", "commodity futures exchange" and "commodity futures option" have the respective meanings ascribed to them in the CFA;

"exempt exchange" means a commodity futures exchange that is not registered with or recognized by the Commission under the CFA and the forms of contracts of which are not accepted by the Director under the CFA; and

"exempt exchange contract" means a commodity futures contract or a commodity futures option entered into on an exempt exchange.

PART II. REGISTRATION AND PROSPECTUS EXEMPTIONS

A. Registration Exemption - Section 25 of the Act does not apply to a trade in, or advice given in respect of, an exempt exchange contract.

B. Prospectus Exemption - Section 53 of the Act does not apply to a trade in an exempt exchange contract.

PART III. REVOCATION OF BLANKET RULINGS

A. Revocation of Blanket Rulings - The following Blanket Rulings of the Commission are revoked only in respect of the relief provided under the Act:

1. *In the Matter of Trading in Commodity Futures Contracts and Commodity Futures Options Entered Into On Commodity Futures Exchanges Situate Outside Canada Other than Commodity Futures Exchanges in the United States of America* (1980), 15 OSCB 7, as varied by (1984), 7 OSCB 995.
2. *In the Matter of Trading in Commodity Futures Contracts Entered into on the Montreal Stock Exchange (August 25, 1980) OSCWS 15A*, as varied by *In the Matter of Trading in Commodity Futures Contracts and Commodity Futures Options Entered into on The Montreal Exchange* (1989), 12 OSCB 3392.
3. *In the Matter of Trading in Commodity Futures Contracts and Commodity Futures Options Entered into on Commodity Futures Exchanges in the United States of America* (1984), 7 OSCB 4576.

(5961) 16

Applications to
Provincial Parliament — Private Bills
Demandes au Parlement
provincial — Projets de loi d'intérêt privé

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly. Copies of the Standing Orders may be obtained from:

Committees Branch
 Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
 Toronto, Ontario M7A 1A2

Telephone: 416/325-3500 (Collect calls will be accepted.)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

(8699) T.F.N. CLAUDE L. DESROSIERES,
Clerk of the Legislative Assembly.

Petitions to Provincial Parliament
Pétitions au Parlement provincial

Extract from the Standing Orders respecting petitions

36. (c) Every petition shall:

- (i) be addressed to the Parliament, Legislature or Legislative Assembly of Ontario;
 - (ii) contain a clear, proper and respectful request that the House take some action within its authority;
 - (iii) be written, typewritten or printed, without erasures or insertions;
 - (iv) have its request appear at the top of every sheet, if it consists of more than one sheet of signatures; and
 - (v) contain the names, addresses and original signatures written directly on the face of the petition and not pasted thereon or otherwise transferred to it.
- (d) Every member presenting a petition shall ensure that the petition conforms with the Standing Orders.
- (e) The signature of every member presenting a petition shall be affixed to the petition.

Please note that only the original petition will be received, no facsimile or photocopy will be accepted.

Further information with respect to petitions may be obtained from:

Journals Branch
 Room 1408, Whitney Block
 Queen's Park
 Toronto, Ontario
 M7A 1A2

Telephone: 416/325-7350
 (Collect calls will be accepted.)

SAMPLE FORM FOR PETITIONS

PETITION

TO *The Parliament/Legislature/Legislative Assembly* (choose one) of Ontario:—

WHEREAS (preamble if required)

WHEREAS (preamble if required)

I/We the undersigned petition the *Parliament/Legislature/Legislative Assembly* (choose one) of Ontario as follows:—

(Text of Petition)

Name (printed) Address (printed) Signature

(4268) T.F.N. CLAUDE L. DESROSIERES,
Clerk of the Legislative Assembly

Applications to Provincial Parliament Demandes au Parlement provincial

THE CORPORATION OF THE CITY OF SCARBOROUGH

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of The Corporation of the City of Scarborough, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act permitting the establishment of a Corporation to maintain, own, operate, manage, market and promote social, cultural, educational, sports and recreational activities and facilities in the public interest and for the benefit of the people of the City of Scarborough.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Scarborough, this 17th day of March 1997.

JASMINE STEIN,
City Solicitor,
The Corporation of the
City of Scarborough,
150 Borough Drive
Scarborough, Ontario
M1P 4N7

(8694) 13-16

JAPANESE CANADIAN CULTURAL CENTRE

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of the Japanese Canadian Cultural Centre, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to provide that the Council of the Corporation City of North York may pass a by-law cancelling taxes payable for municipal and school purposes, except for local improvements, on the land located at 6 Garamond Court owned by the Japanese Canadian Cultural Centre.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at North York, this 4th day of April, 1997.

SID KIYOSHI IKEDA,
President.

(8725) 15-18

Corporation Notices Avis relatifs aux compagnies

ACCREDITED GEM LABORATORY LIMITED

TAKE NOTICE CONCERNING WINDING UP of Accredited Gem Laboratory Limited, Date of Incorporation: April 22, 1953, Liquidator: Philip Beed, 2079 Simcoe Drive, Burlington, Ontario L7M 4E9, Date Appointed: March 29, 1996.

This notice is filed under subsection 205 (2) of the *Business Corporations Act*. A Meeting of the shareholders of the Corporation pursuant to subsection 205 (1) of the Act was held on April 8, 1997.

Pursuant to subsection 205 (3) of the *Business Corporations Act*, on the expiration of three months after the date of filing of this notice the Corporation is dissolved.

Dated this 7th day of April, 1997.

PHILIP BEED,
Liquidator.

(8726) 16

J. M. LIAD ENTERPRISES LTD.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that J. M. Liad Enterprises Ltd. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 31st day of March, 1997.

(8727) 16

Approved by the Board of Directors

NORWOOD & DISTRICT CANADA DAY FESTIVAL INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Norwood & District Canada Day Festival Inc. intends to dissolve pursuant to the *Corporations Act*.

Dated at Norwood, this 26th day of February, 1997.

RODNEY EDWARD MANLEY,
(8728) 16 President.

EVALDO INVESTMENTS LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Evaldo Investments Limited intends to voluntarily wind up the Corporation pursuant to Section 193 (4) of the *Business Corporations Act*, 1990.

Dated this 24th day of March, 1997.

A. HOWARD TISHMAN,
(8729) 16 President.

SHERLOCK HOME INSPECTOR

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Sherlock Home Inspector intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Richmond Hill, this 3rd day of April, 1997.

KENNETH McDOWELL,
(8730) 16 Director.

ONTARIO CABLE TELECOMMUNICATIONS ASSOCIATION

TAKE NOTICE that the members of Ontario Cable Telecommunications Association at a general meeting duly called for the purpose and held on the 25th day of March, 1997, passed a resolution requiring the Corporation to be wound up voluntarily under the provisions of the *Corporations Act* (Ontario), and appointing Roy O'Brien as liquidator.

Dated at Toronto, this 7th day of April, 1997.

ROY O'BRIEN,
Liquidator,
Ontario Cable Telecommunications
Association
33 Yonge Street
Suite 815
Toronto, Ontario
M5E 1G4

By its solicitors
(8731) 16 LANG MICHENER

LABOURERS' UNION NON-PROFIT BUILDING SOCIETY Ontario Corporation No. 1157608

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of the Corporation of Labourers' Union Non-Profit Building Society was increased from five (5) to seven (7) by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 19th day of December, 1996.

Dated at North York, this 18th day of February, 1997.

ROGER JOHN QUINN,
(8732) 16 President.

1130-1136 DUPONT UNION MEMBERS PROPERTY INC.
Ontario Corporation No. 525300

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of the Corporation of 1130-1136 Dupont Union Members Property Inc. was increased from four (4) to seven (7) by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 19th day of December, 1996.

Dated at North York, this 18th day of February, 1997.

(8733) 16 ROGER JOHN QUINN,
President.

JIM-SAN MARKETING SERVICES LTD.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Jim-San Marketing Services Ltd. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Oakville, this 4th day of April, 1997.

(8734) 16 JAMES C. JOHNSON,
President.

TLMN HOLDINGS INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that TLMN Holdings Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 31st day of March, 1997.

(8735) 16 THOMAS BROCKMAN,
President.

EDKEN HOLDINGS LTD.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Edken Holdings Ltd. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 31st day of March, 1997.

(8736) 16 A.J. TOLONEN,
Barrister.

NIAGARA WOMEN IN CRISIS

NOTICE IS HEREBY GIVEN that By-law No. 21 of Niagara Women In Crisis providing that upon the dissolution of the Corporation and after the payment of all debts and liabilities, the remaining property of the Corporation shall be distributed or disposed of to Women's Place (Welland & District) Inc., a charitable organization, the objects of which are beneficial to the community was passed by the directors and was confirmed by two-thirds of the votes cast at a general meeting of the members of the Corporation duly called for that purpose and held on the 25th day of March, 1997.

Dated this 25th day of March, 1997.

(8737) 16 DIANNE KINGHORN,
Chairperson.

**COMMITTEE FOR ORIENTATION AND PREPARATION
 FOR EMPLOYMENT (C.O.P.E.) INC.**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Committee for Orientation and Preparation for Employment (C.O.P.E.) Inc. intends to dissolve pursuant to the *Corporations Act*.

Dated at Windsor, this 19th day of March, 1997.

(8738) 16 SHARON KELLY,
President.

**COMMUNITY SERVICES TRAINING AND
 ADJUSTMENT PANEL**

Ontario Corporation Number 1119206

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Community Services Training and Adjustment Panel intends to surrender its charter and terminate its corporate existence pursuant to the *Corporations Act*.

Dated at Toronto, this 9th day of April, 1997.

(8744) 16 SACK, GOLDBLATT, MITCHELL,
Barristers and Solicitors.

**Sales of Lands for Tax Arrears
 by Public Tender
 Ventes de terrains par appel d'offres
 pour arriéré d'impôt**

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF ATIKOKAN

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Tuesday, May 6, 1997 at Atikokan Township Office.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:30 p.m. Atikokan Township Council Chambers.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
1. Parcel 171-2, Section SM 151 Being Lot 171, 172, 173 as shown on Plan SM 151, Municipality of Atikokan. Surface Rights Only 104 - 108 Main Street	\$100,644.74

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

SUSAN BRYK,
Clerk-Treasurer,
The Corporation of the
Township of Atikokan,
P.O. Box 1330,
120 Mark Street,
Atikokan, Ontario,
P0T 1C0

(8739) 16

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE CITY OF TORONTO

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Wednesday, May 7, 1997 at the tender box in the City Clerk's Division, Secretariat, 2nd Floor, City Hall, Toronto, Ontario M5H 2N2.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:15 p.m.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
21 Parkview Gardens Rear (vacant land) Part of lot 6, Registered Plan D1408, designated as PART 3 on Plan 63R-1020 as set out in Instrument 112371W.T.	\$2,566.68

The above land is registered in the Land Titles Division of Metropolitan Toronto (No. 64).

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
34 Brad Street (formerly 24A Brad Street) (vacant land) The whole Parcel 40-9 in the Register for Section M-43	\$2,580.92
50 Chester Avenue the whole of Parcel 1887 in the Register for Section P. Toronto	\$17,035.37
208 Merton Street The whole of Parcel 8-2 in the Register for Section M-99	\$21,578.43
All of the above lands are registered in the Land Titles Division of Metropolitan Toronto (No. 66).	

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the Treasurer, City of Toronto and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and penalties and the relevant land transfer tax plus any additional Tax Sales Costs.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

MR. R. OLDFORD,
Tax Sales Officer,
112 Elizabeth Street,
Toronto, Ontario,
M5G 1P5
at (416) 392-7509
TTY users call (416) 392-0719
CITY TREASURER.

(8740) 16

MUNICIPAL TAX SALES ACT

R.S.O. 1990, c. M.60, s. 9 (2) (d) R.R.O. 1990, Reg. 824

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF ST. EDMUNDS

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on May 9, 1997 at Township of St. Edmunds Municipal Offices, P.O. Box 70, Tobermory, Ontario N0H 2R0.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:00 p.m.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
1. Part of Farm Lot 13, West of the Bury Road, Township of St. Edmunds, County of Bruce	\$6,175.59
2. Island Cape Hurd No. 22, Township of St. Edmunds, County of Bruce	\$1,168.84

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality or board and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act* and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

TREASURER,
The Corporation of the
Township of St. Edmunds
P.O. Box 70,
Tobermory, Ontario,
N0H 1R0

(8741) 16

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF COLCHESTER SOUTH

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Friday, May 9, 1997 at 44 King Street E. Harrow, Ontario N0R 1G0.

The tenders will then be opened in public on the same day at Colchester South Council Chambers.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
A. Plan 18, Part of Lots 12 and 13, Township of Colchester South	\$2,207.76
B. Plan 1392, Lot 107, Part of Lot 106, Township of Colchester South	\$4,414.25

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding these sales and a copy of the prescribed form of tender, contact:

MICHAEL W. GIRARD,
Administrator Clerk-Treasurer,
Township of Colchester South,
44 King Street East,
P. O. Box #449,
Harrow, Ontario,
N0R 1G0

(8742) 16

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF SMITH

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on April 29, 1997 at Township of Smith Municipal Office.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:15 p.m.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Concession 6, Part Lot 25 Township of Smith, County of Peterborough	\$2,923.35

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding these sales and a copy of the prescribed form of tender, contact:

TAX COLLECTOR,
The Corporation of the
Township of Smith,
P. O. Box 270,
Bridgenorth, Ontario,
K0L 1H0

(8743) 16

Publications under the Regulations Act Publications en vertu de la Loi sur les règlements

1997—04—19

ONTARIO REGULATION 106/97

made under the

PUBLIC SECTOR SALARY DISCLOSURE ACT, 1996

Made: March 31, 1997

Filed: April 1, 1997

LAW ENFORCEMENT EXEMPTION

1. (1) This Act does not apply to the Ministry of the Solicitor General and Correctional Services as an employer with respect to those of its employees who are identified by the Deputy Solicitor General and Deputy Minister of Correctional Services as employees the disclosure of whose names, salaries and positions could endanger their safety in carrying out their duties in law enforcement for which the Ministry is responsible.

(2) The Deputy Solicitor General and Deputy Minister of Correctional Services shall identify an employee to whom subsection (1) applies by causing a record to be prepared, with a copy given to the Secretary of the Management Board of Cabinet, setting out the name, salary and position of the employee and the reason why the disclosure could endanger the employee's safety.

2. This Regulation shall be deemed to have come into force on March 31, 1997.

16/97

ONTARIO REGULATION 107/97

made under the

INSURANCE ACT

Made: March 31, 1997

Filed: March 31, 1997

Amending O. Reg. 220/91

(Assessment of Commission Expenses and Expenditures)

Note: Ontario Regulation 220/91 has not been amended in 1996 or 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Subsection 1 (2) of Ontario Regulation 220/91 is amended by striking out "and" at the end of clause (a), by adding "and" at the end of clause (b) and by adding the following clause:

- (c) an evaluation commenced through the Commission does not include an evaluation conducted by a private neutral evaluator.

2. (1) Section 3 of the Regulation is amended by adding the following paragraphs:

- 1.2 Calculate the total assessment for evaluations commenced through the Commission under section 280.1 of the Act, in accordance with the following formula:

$$FF = GG \times 1,000$$

where,

FF = the total assessment for evaluations commenced through the Commission under section 280.1 of the Act,

GG = the total number of evaluations commenced through the Commission under section 280.1 of the Act that were commenced during the assessment period and after March 31, 1997.

- 1.3 Calculate the total assessment for arbitrations under section 282 of the Act, in accordance with the following formula:

$$HH = ((II + JJ) \times 2,000) + (KK \times 3,000)$$

where,

HH = the total assessment for arbitrations under section 282 of the Act,

II = the total number of arbitrations commenced under section 282 of the Act during the assessment period and before April 1, 1997,

JJ = the total number of arbitrations commenced under section 282 of the Act during the assessment period and after March 31, 1997 in respect of which an evaluation was commenced through the Commission under section 280.1 of the Act before the issues in dispute were referred to an arbitrator,

KK = the total number of arbitrations commenced under section 282 of the Act during the assessment period and after March 31, 1997 in respect of which an evaluation was not commenced through the Commission under section 280.1 of the Act before the issues in dispute were referred to an arbitrator.

- 1.4 Calculate the total assessment for appeals under section 283 of the Act, in accordance with the following formula:

$$LL = H \times 500$$

where,

LL = the total assessment for appeals under section 283 of the Act,

H = the total number of appeals commenced under section 283 of the Act during the assessment period.

- 1.5 Calculate the total assessment for applications under section 284 of the Act, in accordance with the following formula:

$$MM = I \times 500$$

where,

MM = the total assessment for applications under section 284 of the Act,

I = the total number of applications commenced under section 284 of the Act during the assessment period.

(2) Paragraph 2 of section 3 of the Regulation is revoked and the following substituted:

2. Calculate the insurer's automobile insurance share of the assessment, according to the following formula:

$$D = \frac{E}{J} \times (F - FF - HH - LL - MM)$$

where,

- D = the insurer's automobile insurance share of the assessment,
- E = the insurer's direct premiums for automobile insurance in Ontario in the year beginning on January 1 immediately preceding the beginning of the assessment period,
- F = the expenses incurred and expenditures made by the Commission during the assessment period in respect of automobile insurance, calculated under rule 1.1,
- FF = the total assessment for evaluations commenced through the Commission under section 280.1 of the Act, calculated under rule 1.2,
- HH = the total assessment for arbitrations under section 282 of the Act, calculated under rule 1.3,
- LL = the total assessment for appeals under section 283 of the Act, calculated under rule 1.4,
- MM = the total assessment for applications under section 284 of the Act, calculated under rule 1.5,
- J = the total, for all insurers licensed for automobile insurance during the assessment period, of all direct premiums for automobile insurance in the year beginning on January 1 immediately preceding the beginning of the assessment period.

3. Clauses 4 (a) and (a.1) of the Regulation are revoked and the following substituted:

- (a) \$1,000 for each evaluation to which the insurer is a party that is commenced through the Commission under section 280.1 of the Act during the assessment period and after March 31, 1997;
- (a.1) \$2,000 for each arbitration to which the insurer is a party that is commenced under section 282 of the Act during the assessment period and before April 1, 1997;
- (a.2) \$2,000 for each arbitration to which the insurer is a party that is commenced under section 282 of the Act during the assessment period and after March 31, 1997, if an evaluation was commenced through the Commission under section 280.1 of the Act and the issues in dispute were referred to an arbitrator;
- (a.3) \$3,000 for each arbitration to which the insurer is a party that is commenced under section 282 of the Act during the assessment period and after March 31, 1997, if an evaluation was not commenced through the Commission under section 280.1 of the Act before the issues in dispute were referred to an arbitrator;

4. This Regulation comes into force on April 1, 1997.

ONTARIO REGULATION 108/97
made under the
MILK ACT

Made: March 26, 1997
Filed: April 1, 1997

Amending Reg. 761 of R.R.O. 1990
(Milk and Milk Products)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 761 has been amended by Ontario Regulations 24/96 and 406/96. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Regulation 761 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by adding the following heading and section:

EXEMPTIONS

1.1 This Regulation does not apply to milk referred to in subclause 5 (1) (a) (i) that is sold or offered for sale to Dairy Farmers of Ontario for non-food use or to plants that process milk or milk products exclusively for non-food use.

2. Section 55 of the Regulation is amended by adding the following subsections:

(2.1) If the monthly test required under section 52 is not taken or the result is missing for one month or two consecutive months, the tests taken in the months immediately preceding and following the missing month or months are considered to be consecutive for purposes of subsections (1) and (2).

(2.2) Despite subsection (2.1), the missing months are not excluded from the 12-month period referred to in subsections (1) and (2).

3. (1) Subsection 58 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(1) Fees for the sampling and testing are payable to the laboratory conducting the tests by the marketing board and by operators of plants to which milk is supplied, in an aggregate amount equal to two-thirds of the cost of the sampling and testing.

(2) Subsection 58 (4) of the Regulation is amended by striking out "Minister of Finance" in the first line and substituting "laboratory".

(3) Clauses 58 (5) (a) and (b) of the Regulation are revoked and the following substituted:

- (a) the charges, costs and expenses that constitute the cost of the sampling and testing;
- (b) a formula for calculating the fee payable to the laboratory; and

4. (1) Section 2 comes into force on August 1, 1997.

(2) Section 3 comes into force on April 1, 1997.

ONTARIO FARM PRODUCTS MARKETING COMMISSION:

JAMES H. WHEELER
Chair

GLORIA MARCO BORYS
Secretary

Dated at Guelph on March 26, 1997.

ONTARIO REGULATION 109/97
made under the
PROVINCIAL OFFENCES ACT

Made: February 19, 1997
Filed: April 1, 1997

Amending Reg. 950 of R.R.O. 1990
(Proceedings Commenced by Certificate of Offence)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 950 has been amended by Ontario Regulations 485/96 and 511/96. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. Items 2, 3 and 5 and 7 to 15 of Schedule 18 to Regulation 950 of the Revised Regulations of Ontario 1990 are revoked.

2. Schedule 19 to the Regulation is revoked and the following substituted:

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 109/97
pris en application de la
LOI SUR LES INFRACTIONS PROVINCIALES

pris le 19 février 1997
déposé le 1^{er} avril 1997

modifiant le Règl. 950 des R.R.O. de 1990
(Instances introduites au moyen du dépôt
d'un procès-verbal d'infraction)

Remarque : Depuis le 1^{er} janvier 1996, le Règlement 950 a été modifié par les Règlements de l'Ontario 485/96 et 511/96. Pour les modifications antérieures, voir la Table des règlements qui figure dans les Lois de l'Ontario de 1995.

1. Les numéros 2, 3 et 5 et 7 à 15 de l'annexe 18 du Règlement 950 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 sont abrogés.

2. L'annexe 19 du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :

Schedule 19

Ontario Regulation 207/96 under the *Forest Fires Prevention Act*

ITEM	COLUMN 1	COLUMN 2
1.	Start fire under unsafe conditions—site not comprised of non-combustible material	subsection 1 (1)
2.	Start fire under unsafe conditions—fire less than one metre from flammable material	subsection 1 (1)
3.	Start fire under unsafe conditions—space above fire less than 3 metres from vegetation	subsection 1 (1)
4.	Start fire under unsafe conditions—fire exceeds one metre in height and one metre in diameter	subsection 1 (1)
5.	Start fire—fail to leave person in charge	subsection 1 (2)
6.	Fail to tend fire	subsection 1 (3)
7.	Fail to keep fire under control	subsection 1 (3)
8.	Fail to extinguish fire	subsection 1 (3)
9.	Start piled wood fire—fail to ensure required tending of fire	clause 2 (a)
10.	Start fire—piled wood not in 2m × 2m single pile	clause 2 (b)
11.	Burn piled wood outside allowable times	clause 2 (c)
12.	Burn piled wood within 2 metres of flammable material	clause 2 (d)
13.	Fail to have adequate tools to contain piled wood fire	clause 2 (e)
14.	Burn material—incinerator not constructed as required	clause 3 (1) (a)
15.	Burn material—incinerator within 5 metres of forest	clause 3 (1) (b)
16.	Burn material—incinerator within 2 metres of flammable material	clause 3 (1) (c)
17.	Burn material—mesh size of screen covering incinerator outlet larger than 5 millimetres	clause 3 (1) (d)
18.	Fail to ensure monitoring of fire in incinerator	subsection 3 (2)
19.	Start grass fire when prohibited	subsection 4 (1)
20.	Grass fire exceeds 1 hectare	clause 4 (2) (a)
21.	Start grass fire—fail to ensure required tending of fire	clause 4 (2) (b)
22.	Grass fire edge exceeds 30 metres	clause 4 (2) (c)
23.	Burn grass fire outside allowable time	clause 4 (2) (d)
24.	Fail to have adequate tools to contain grass fire	clause 4 (2) (e)
25.	Start fire outdoors in a restricted fire zone	section 6
26.	Fail to extinguish fire after permit cancelled	subsection 7 (2)
27.	Fail to keep fire permit at site	subsection 7 (3)

ITEM	COLUMN 1	COLUMN 2
28.	Fail to produce fire permit	subsection 7 (4)
29.	Portable stove within one metre of flammable material	clause 8 (2) (a)
30.	Portable stove flame not extinguishable	clause 8 (2) (b)
31.	Use wood as a fuel in restricted fire zone	subsection 8 (3)
32.	Operate machinery in forest/woodland without fire extinguisher	subsection 9 (1)
33.	Fire extinguisher—not in serviceable condition	subsection 9 (2)
34.	Fire extinguisher—not rated as required	subsection 9 (2)
35.	Start power saw within 3 metres of fuelling site	subsection 10 (1)
36.	Place power saw on flammable material	subsection 10 (2)
37.	Operate power saw without fire extinguisher	subsection 10 (3)
38.	Fail to check machinery/equipment for accumulation of flammable material	subsection 11 (1)
39.	Fail to remove flammable materials from machinery/equipment	subsection 11 (1)
40.	Fail to dispose of flammable material safely	subsection 11 (2)
41.	Leave machinery/equipment during fire season in area with flammable material	subsection 11 (3)
42.	Modify spark-arresting device	section 12
43.	Travel in a restricted travel zone	section 13

16/97

ONTARIO REGULATION 110/97
 made under the
ONTARIO DRUG BENEFIT ACT

Made: April 2, 1997
 Filed: April 3, 1997

Amending O. Reg. 201/96
 (General)

Note: Ontario Regulation 201/96 has been amended by Ontario Regulations 324/96, 336/96, 375/96, 386/96, 507/96, 508/96 and 27/97.

1. The definition of "Formulary" in section 1 of Ontario Regulation 201/96 is revoked and the following substituted:

"Formulary" means the Ministry of Health publication titled "Drug Benefit Formulary/Comparative Index (No.35)" and dated May 27, 1996, as most recently amended on April 10, 1997.

2. This Regulation comes into force on April 10, 1997.

16/97

ONTARIO REGULATION 111/97
made under the
DRUG INTERCHANGEABILITY AND
DISPENSING FEE ACT

Made: April 2, 1997
Filed: April 3, 1997

Amending Reg. 935 of R.R.O. 1990
(General)

Note: Since January 1, 1996, Regulation 935 has been amended by Ontario Regulations 18/96, 177/96, 204/96, 337/96, 376/96, 387/96, 509/96 and 28/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. The definition of "Formulary" in section 1 of Regulation 935 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

"Formulary" means the Ministry of Health publication titled "Drug Benefit Formulary/Comparative Index (No.35)" and dated May 27, 1996, as most recently amended on April 10, 1997.

2. This Regulation comes into force on April 10, 1997.

16/97

ONTARIO REGULATION 112/97
made under the
DAY NURSERIES ACT

Made: April 2, 1997
Filed: April 4, 1997

Amending Reg. 262 of R.R.O. 1990
(General)

Note: Regulation 262 has not been amended in 1996 or 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1995.

1. The definition of "operating cost" in section 1 of Regulation 262 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

"operating cost" means the gross expenditure, including administrative costs, reasonable and necessary for providing day nursery services or private-home day care, or both, less income other than revenue from fees; ("frais d'exploitation")

2. Subsections 68 (1), (2) and (3) of the Regulation are revoked and the following substituted:

(1) Subject to subsection (3), the amount payable under section 8 of the Act to a municipality with respect to services provided after December 31, 1996 is, so long as the municipality maintains the service levels set out in the Service Data Schedule appended to its most recent Service Contract entered into with the Minister under the Act,

- (a) 80 per cent of the operating costs of providing day nursery services at day nurseries operated by the municipality to children whose parents are persons in need or, if the fees payable by those parents exceed 20 per cent of those operating costs, the amount necessary to ensure that the sum of the amount payable

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 112/97
pris en application de la
LOI SUR LES GARDERIES

pris le 2 avril 1997
déposé le 4 avril 1997

modifiant le Règl. 262 des R.R.O. de 1990
(Dispositions générales)

Remarque : Le Règlement 262 n'a pas été modifié en 1996 ni en 1997. Pour les modifications antérieures, voir la Table des règlements qui figure dans les Lois de l'Ontario de 1995.

1. La définition de «frais d'exploitation» à l'article 1 du Règlement 262 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est abrogée et remplacée par ce qui suit :

«frais d'exploitation» Les dépenses brutes, y compris les frais d'administration, qui sont raisonnables et nécessaires à la prestation de services de garderie ou de garde d'enfants en résidence privée, ou les deux, déduction faite du revenu autre que le revenu provenant des droits d'inscription. («operating cost»)

2. Les paragraphes 68 (1), (2) et (3) du Règlement sont abrogés et remplacés par ce qui suit :

(1) Sous réserve du paragraphe (3), le montant payable aux termes de l'article 8 de la Loi à une municipalité relativement à des services fournis après le 31 décembre 1996 équivaut à ce qui suit, tant que la municipalité maintient les niveaux de service indiqués dans les Données sur les services annexées au dernier contrat de services qu'elle a conclu avec le ministre aux termes de la Loi :

- a) 80 pour cent des frais d'exploitation engagés pour fournir des services de garderie, dans des garderies exploitées par la municipalité, à des enfants dont le père et la mère sont des personnes dans le besoin, ou, si les droits d'inscription payables par ces derniers dépassent 20 pour cent de ces frais

to the municipality and the fees payable by those parents equals those operating costs;

- (b) 80 per cent of the operating costs incurred under agreements to provide day nursery services or private-home day care, or both, to children whose parents are persons in need or, if the fees payable by those parents exceed 20 per cent of those operating costs, the amount necessary to ensure that the sum of the amount payable to the municipality and the fees payable by those parents equals those operating costs; and

- (c) 80 per cent of the costs incurred by the municipality in the completion of Form 1.

(1.1) Subject to subsection (3), the amount payable under section 8 of the Act to a municipality that reduces the service levels referred to in subsection (1) is, with respect to services provided after that reduction,

- (a) 80 per cent of the net cost of providing day nursery services at day nurseries operated by the municipality to children whose parents are persons in need;
- (b) 80 per cent of the net cost incurred under agreements to provide day nursery services or private-home day care, or both, to children whose parents are persons in need; and
- (c) 80 per cent of the costs incurred by the municipality in the completion of Form 1.

(1.2) Subject to subsection (3), the amount payable under section 8 of the Act to a band is,

- (a) 80 per cent of the net cost of providing day nursery services to children in attendance at day nurseries operated by the band; and
- (b) 80 per cent of the net cost incurred under agreements to provide day nursery services or private-home day care, or both, to children whose parents are persons in need.

(2) Subject to subsection (3), the amount payable under section 8 of the Act to an approved corporation is 80 per cent of the operating costs of providing day nursery services in day nurseries operated by the corporation to children whose parents are persons in need or, if the fees payable by those parents exceed 20 per cent of those operating costs, the amount necessary to ensure that the sum of the amount payable to the corporation and the fees payable by those parents equals those operating costs.

(3) The amount payable under section 8 of the Act in respect of handicapped children is,

- (a) to a municipality, band or approved corporation for providing day nursery services to handicapped children in attendance at day nurseries operated by the municipality, band or approved corporation,
 - (i) 100 per cent of the net cost for the handicapped children five years of age or older, and
 - (ii) 87 per cent of the operating costs for the handicapped children under five years of age or, if the fees payable by their parents exceed 13 per cent of those operating costs, the amount necessary to ensure that the sum of the amount

d'exploitation, au montant nécessaire pour que la somme du montant payable à la municipalité et des droits d'inscription payables par ces père et mère soit égale au montant de ces frais d'exploitation;

- (b) 80 pour cent des frais d'exploitation engagés aux termes d'ententes prévoyant la prestation de services de garderie ou de garde d'enfants en résidence privée, ou les deux, à des enfants dont le père et la mère sont des personnes dans le besoin ou, si les droits d'inscription payables par ces derniers dépassent 20 pour cent de ces frais d'exploitation, au montant nécessaire pour que la somme du montant payable à la municipalité et des droits d'inscription payables par ces père et mère soit égale au montant de ces frais d'exploitation;

- (c) 80 pour cent des frais engagés par la municipalité pour remplir la formule 1.

(1.1) Sous réserve du paragraphe (3), le montant payable aux termes de l'article 8 de la Loi à la municipalité qui réduit les niveaux de service visés au paragraphe (1) équivaut à ce qui suit, relativement aux services fournis après cette réduction :

- (a) 80 pour cent des frais nets engagés pour fournir des services de garderie, dans des garderies exploitées par la municipalité, à des enfants dont le père et la mère sont des personnes dans le besoin;
- (b) 80 pour cent des frais nets engagés aux termes d'ententes prévoyant la prestation de services de garderie ou de garde d'enfants en résidence privée, ou les deux, à des enfants dont le père et la mère sont des personnes dans le besoin;
- (c) 80 pour cent des frais engagés par la municipalité pour remplir la formule 1.

(1.2) Sous réserve du paragraphe (3), le montant payable aux termes de l'article 8 de la Loi à une bande équivaut à ce qui suit :

- (a) 80 pour cent des frais nets engagés pour fournir des services de garderie à des enfants qui fréquentent des garderies que la bande exploite;
- (b) 80 pour cent des frais nets engagés aux termes d'ententes prévoyant la prestation de services de garderie ou de garde d'enfants en résidence privée, ou les deux, à des enfants dont le père et la mère sont des personnes dans le besoin.

(2) Sous réserve du paragraphe (3), le montant payable aux termes de l'article 8 de la Loi à une personne morale agréée équivaut à 80 pour cent des frais d'exploitation engagés pour fournir des services de garderie, dans des garderies exploitées par la personne morale, à des enfants dont le père et la mère sont des personnes dans le besoin ou, si les droits d'inscription payables par ces derniers dépassent 20 pour cent de ces frais d'exploitation, au montant nécessaire pour que la somme du montant payable à la personne morale et des droits d'inscription payables par ces père et mère soit égale au montant de ces frais d'exploitation.

(3) Le montant payable aux termes de l'article 8 de la Loi à l'égard d'enfants handicapés équivaut à ce qui suit :

- (a) dans le cas où il est payable à une municipalité, à une bande ou à une personne morale agréée pour la prestation de services de garderie à des enfants handicapés qui fréquentent des garderies exploitées par la municipalité, la bande ou la personne morale agréée :
 - (i) 100 pour cent des frais nets engagés pour les enfants handicapés de cinq ans ou plus,
 - (ii) 87 pour cent des frais d'exploitation engagés pour les enfants handicapés de moins de cinq ans ou, si les droits d'inscription payables par leurs père et mère dépassent 13 pour cent de ces frais d'exploitation, au montant nécessaire

payable under section 8 of the Act and the fees payable by the parents equals those operating costs; and

(b) to a municipality or band, under an agreement to provide day nursery services or private-home day care or both,

(i) 100 per cent of the net cost for the handicapped children five years of age or older, and

(ii) 87 per cent of the operating costs for the handicapped children under five years of age, or, if the fees payable by their parents exceed 13 per cent of those operating costs, the amount necessary to ensure that the sum of the amount payable under section 8 of the Act and the fees payable by the parents equals those operating costs.

pour que la somme du montant payable aux termes de l'article 8 de la Loi et des droits d'inscription payables par les père et mère soit égale au montant de ces frais d'exploitation;

b) dans le cas où il est payable à une municipalité ou à une bande dans le cadre d'une entente prévoyant la prestation de services de garderie ou de garde d'enfants en résidence privée, ou les deux :

(i) 100 pour cent des frais nets engagés pour les enfants handicapés de cinq ans ou plus,

(ii) 87 pour cent des frais d'exploitation engagés pour les enfants handicapés de moins de cinq ans ou, si les droits d'inscription payables par leurs père et mère dépassent 13 pour cent de ces frais d'exploitation, au montant nécessaire pour que la somme du montant payable aux termes de l'article 8 de la Loi et des droits d'inscription payables par les père et mère soit égale au montant de ces frais d'exploitation.

INDEX 16

GOVERNMENT NOTICES/AVIS DU GOUVERNEMENT

Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act/Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage	673
Ontario Highway Transport Board/Commission des transports routiers de l'Ontario	674
Corrected Certificates of Amalgamation/Certificat de fusion rectifié	675
Corrected Certificates of Amendment/Certificat de modification rectifié.....	676
Certificates of Dissolution/Certificats de dissolution	676
Notice of Default in Complying with the Corporations Information Act/Notice de non-observation de la loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations.....	676
Change of Name Act/Loi sur le changement de nom	677
Pesticides Act/Loi sur les pesticides	680
Municipal Act/Loi sur les municipalités	681
Ontario Securities Commission/Commission des valeurs mobilières de l'Ontario.....	708
Applications to Provincial Parliament — Private Bills/Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé	715
Petitions to Provincial Parliament/Pétitions au Parlement provincial	715
Applications to Provincial Parliament/Demandes au Parlement provincial	716

CORPORATION NOTICES/AVIS RELATIFS AUX COMPAGNIES	716
SALES OF LANDS FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER/VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÈRE D'IMPÔT	717

PUBLICATIONS UNDER THE REGULATIONS ACT/
PUBLICATIONS EN VERTU DE LA LOI SUR LES RÈGLEMENTS

Day Nurseries Act	O. Reg. 112/97 Loi sur les garderies Règl. de l'Ont. 112/97	725
Drug Interchangeability and Dispensing Fee Act	O. Reg. 111/97	725
Insurance Act	O. Reg. 107/97	721
Milk Act	O. Reg. 108/97	722
Ontario Drug Benefit Act	O. Reg. 110/97	724
Provincial Offences Act	O. Reg. 109/97 Loi sur les infractions provinciales Règl. de l'Ont. 109/97	723
Public Sector Salary Disclosure Act, 1996	O. Reg. 106/97	721

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

Guideline for Use at Contaminated Sites in Ontario June 1996 (#106703)	\$18.00
Guideline for Use at Contaminated Sites in Ontario July 1996 (*Technical Supporting Documents Diskette included) June 1996 (#106704)	\$20.00
Technical Supporting Documents for Use at Contaminated Sites in Ontario (*Diskette Only) June 1996 (#206703)	\$ 5.00
Ministry of Correctional Services Act / Loi sur le ministère des Services correctionnels R.S.O.1990 Ch.M.22 and regulations July 1996 (#110638) . . .	\$ 7.50
Ontario Immigration Statistics 1992 / Statistiques sur l'immigration 1992 (#106702)	\$14.00
Highway Traffic Act / Code de la route R.S.O.1990 Ch.H.8 and regulations March 1996 (#110007) . . .	\$45.00
Child and Family Services Act / Loi sur les services à l'enfance et à la famille R.S.O.1990 Ch.C.11 June 1996 (#110016)	\$25.00
Municipal Freedom of Information and Protection of Privacy Act / Loi sur l'accès à l'information municipale et la protection de la vie privée R.S.O.1990 Ch.M.56 and regulations June 1996 (#110813)	\$ 6.50
Ontario Water Resources Act / Loi sur les ressources en eau de l'Ontario R.S.O.1990 Ch.O.40 August 1996 (#110042)	\$10.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
Publications Ontario
880 Bay Street, Toronto
Monday to Friday
8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
Publications Ontario
880, rue Bay, Toronto
du lundi au vendredi
8h30 à 16h30

For mail orders:
Publications Ontario
50 Grosvenor Street
Toronto, Ontario
M7A 1N8

Commandes par correspondance:
Publications Ontario
50, rue Grosvenor
Toronto, Ontario
M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

1995-1996 Public Accounts (Vol.1)	(#106706)	. . . . .	\$33.00
1995-1996 Comptes publics (Vol.1)	(#106709)	. . . . .	\$33.00
1995-1996 Public Accounts (Vol.2)	(#106707)	. . . . .	\$25.00
1995-1996 Comptes publics (Vol.2)	(#106710)	. . . . .	\$25.00
1995-1996 Public Accounts (Vol.3)	(#106708)	. . . . .	\$19.00
1995-1996 Comptes publics (Vol.3)	(#106711)	. . . . .	\$19.00
Pesticides Act / Loi sur les pesticides R.S.O.1990			
Ch.P.11 and regulation	May 1996	(#110046)	. . . . \$26.50
Standing Committee on General Government- Report on			
Tenant Protection Package / Comité permanent des			
affaires gouvernementales- Rapport sur l'ensemble			
de mesures de protection des locataires (#106705)			
			. \$ 5.00
Liquor Licence Act / Loi sur les permis d'alcool			
R.S.O.1990 Ch.L.19 and regulations	August 1996		
(#110014)	. . . . .		\$16.00
Corporations Tax Act / Loi sur l'imposition des			
corporations R.S.O.1990 Ch.C.40 and regulation			
August 1996	(#110771)	. . . . .	\$30.00
Ontario's International Travel Markets-	1994	(#106736)	. \$15.00
1996 Annual Report Office of the Provincial Auditor			
(#106737)	. . . . .		\$ 4.00
Rapport annuel 1996 Bureau du vérificateur provincial			
(#106738)	. . . . .		\$ 4.00
Ontario Labour Relations Board Reports- May/June 1996			
(#106741)	. . . . .		\$24.00
Ontario Regulationn 403/96 made under the Insurance Act-			
Statutory Accidents Benefits Schedule	(#110920)	. .	\$ 6.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
 Publications Ontario
 880 Bay Street, Toronto
 Monday to Friday
 8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
 Publications Ontario
 880, rue Bay, Toronto
 du lundi au vendredi
 8h30 à 16h30

For mail orders:
 Publications Ontario
 50 Grosvenor Street
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

Commandes par correspondance:
 Publications Ontario
 50, rue Grosvenor
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

Excellence in Education: High School Reform (#106739)	\$ 8.50
L'excellence en éducation: la réforme des écoles secondaires (#106740)	\$ 8.50
Retail Sales Tax Act / Loi sur la taxe de vente au détail R.S.O.1990 Ch.R.31 and regulations August 1996 (#110921)	\$24.00
Travel Industry Act / Loi sur les agences de voyages R.S.O.1990 Ch.T.19 and regulation August 1996 (#110068)	\$ 5.00
Excellence in Education: High School Reform - A Discussion Paper (#106762)	\$ 2.00
Ontario Human Rights Commission Annual Report 1993-94 and 1994-95 (#106758)	\$ 5.00
Commission Ontarienne des droits de la personne Rapport annuel 1993-1994 et 1994-1995 (#106759)	\$ 5.00
Ontario Human Rights Commission Annual Report 1995-1996 (#106760)	\$ 5.00
Commission Ontarienne des droits de la personne Rapport annuel 1995-1996 (#106761)	\$ 5.00
Mining Act / Loi sur les mines R.S.O.1990 Ch.M.14 and regulations August 1996	\$31.00
Ontario Gaming Control Commission Annual Report 1994-95 / Ontario commission des jeux rapport annuel 1994-95 (#106765)	\$ 3.00
Regulation 844 respecting Mercury - made under the Occupational Health and Safety Act September 1996 (#110107)	\$ 5.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
 Publications Ontario
 880 Bay Street, Toronto
 Monday to Friday
 8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
 Publications Ontario
 880, rue Bay, Toronto
 du lundi au vendredi
 8h30 à 16h30

For mail orders:
 Publications Ontario
 50 Grosvenor Street
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

Commandes par correspondance:
 Publications Ontario
 50, rue Grosvenor
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

Loi sur la santé et la sécurité au travail R.R.O.1990	
Ch.O.1 septembre 1996 (#110124)	\$ 4.00
Occupational Health and Safety Act and Regulation for	
Diving Operations R.R.O.1990, Reg. 834	
September 1996 (#110111)	\$ 8.00
Addiction Research Foundation Annual Report 1995-1996/	
Fondation de la recherche sur la toxicomanie	
rapport annuel 1995-1996 (#106770)	\$ 2.00
Welcome to Your School Council (#106771)	\$ 6.00
Bienvenue au conseil d'école (#106772)	\$ 6.00
Ontario Racing Commission 46th Annual Statistical Report	
1995 (#106773)	\$ 4.00
Mental Health Act / Loi sur la santé mentale R.S.O.1990	
Ch.M.7 and regulations September 1996 (#110010)	\$ 9.00
Planning Act / Loi sur l'aménagement du territoire	
R.S.O.1990 Ch.P.13 August 1996 (#110029)	\$20.00
Workers' Compensation Act / Loi sur les accidents du	
travail R.S.O.1990 Ch.W.11 and regulations	
September 1996 (#110005)	\$21.00
Ontario Insurance Commission Annual Report 1995-1996 /	
Superintendent's Report 1995 (#106774)	\$ 3.00
Ontario Road Safety Annual Report 1994 (#106802)	\$ 3.00
Orientating Children and Youth to Foster Care; A	
Resource Guide (#106805)	\$ 1.50
A Child Care Guide for Home Caregivers (#106806)	\$ 3.00
Certification of Titles Act / Loi sur la certification	
des titres R.S.O.1990 Ch.C.6 and regulation	
October 1996 (#110595)	\$ 7.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
 Publications Ontario
 880 Bay Street, Toronto
 Monday to Friday
 8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
 Publications Ontario
 880, rue Bay, Toronto
 du lundi au vendredi
 8h30 à 16h30

For mail orders:
 Publications Ontario
 50 Grosvenor Street
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

Commandes par correspondance:
 Publications Ontario
 50, rue Grosvenor
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente



It's Time To Purchase your copy.....

Statutes and Regulations of Ontario on CD-ROM (CD#3)

Full text of the Statutes in English and French consolidated to December 1995, and full text of the English and French Regulations made under statutes with the exception of revoked or expired regulations, and selected exclusions.

Price for up to 10 concurrent users \$325.00 (plus PST and GST as appropriate) and \$487.50 (plus applicable PST and GST) for more than 10 concurrent users.

**All sales final.
Visa and MasterCard accepted.**

To order by phone, call
(416) 326-5300,
or toll-free in Ontario
1 800 668-9938

Place your order by writing to:
Publications Ontario
50, Grosvenor St.
Toronto, ON M7A 1N8

or on the Internet at:
www.gov.on.ca

or by visiting:
Publications Ontario Bookstore
880, Bay Street, Toronto, Ontario

or

Access Ontario
Rideau Centre Mall, Ottawa, Ontario



Procurez-vous maintenant votre exemplaire...

Lois et Règlements de l'Ontario sur disque optique compact Troisième édition

Vous y trouverez le texte intégral en anglais et en français des lois codifiées jusqu'en décembre 1995, ainsi que des règlements d'application des lois, sauf les règlements révoqués ou caducs et certains autres textes choisis.

Prix (TVP et TPS en sus selon le cas) :
325 \$ pour réseaux de 10 utilisateurs et
487,50 \$ pour réseaux de plus de
10 utilisateurs.

Toutes les ventes sont définitives.
Cartes Visa et MasterCard acceptées.

Commandes téléphoniques :
(416) 326-5300 ou sans frais
d'interurbain en Ontario
1 800 668-9938

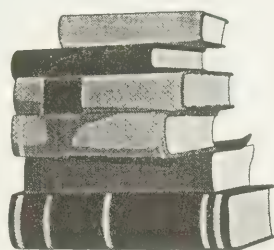
Commandes postales :
Publications Ontario
50, rue Grosvenor
Toronto (Ontario) M7A 1N8

Commandes sur Internet :
www.gov.on.ca

Achats en personne :
Librairie de Publications Ontario
880, rue Bay, Toronto (Ontario)

ou

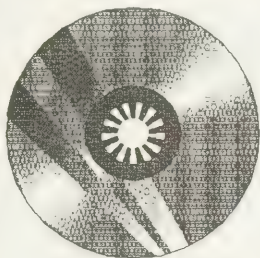
Accès Ontario
Mail du Centre Rideau, Ottawa (Ontario)



DISCOUNTS OF 50% TO 75% WHILE QUANTITIES LAST

Publications Ontario is offering a special sale on the Revised Statutes of Ontario 1990 and the Revised Regulations of Ontario 1990. While quantities last, either set of these volumes will be sold at 50% off the regular price of \$695.00 and \$495.00, plus GST. Students with a valid student identity card will receive a 75% discount.

In addition, with the purchase of Issue #2 of the Ontario Statutes and Regulations on CD-ROM at the regular price, a 75% discount will be applied to the purchase of either the RSOs or RROs, or both.

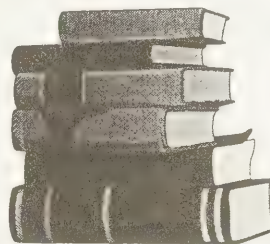


The CD-ROM gives you quick and easy access to the Revised Statutes of Ontario, 1990, as amended to September 1995, and Regulations A through H, updated to at least September, 1994.

The price for the CD-ROM is \$325 plus GST (licensed for up to 10 concurrent users), or \$487.50 plus GST (licensed for more than 10 concurrent users). There's an on-line help feature and telephone hotline for technical support.

Please call (416) 326-5300, or toll-free in Ontario 1-800-668-9938 to order by phone. Or visit Publications Ontario Bookstore, 880 Bay Street, Toronto. Also available at Access Ontario, Rideau Centre, Ottawa, (613) 238-3630, or toll-free from area code 613, 1-800-268-8758.

RABAIS DE 50 À 75 % jusqu'à épuisement des stocks

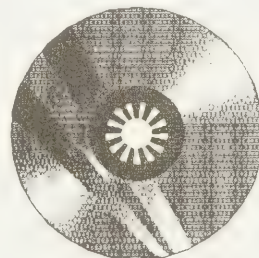


Publications Ontario offre les LRO et les RRO en solde. Jusqu'à épuisement des stocks, un ensemble des volumes contenant les lois ou les règlements sera offert à 50 % du prix courant, qui est de 695 \$ et 495 \$ respectivement, TPS en sus. Les étudiants et étudiantes qui détiennent une carte d'identité valide à cet effet bénéficieront d'un rabais de 75 %.

En outre, avec l'achat au prix courant de la deuxième édition des Lois et Règlements de l'Ontario sur disque optique compact, l'acheteur aura droit à un rabais de 75 % applicable à l'achat des LRO ou des RRO, ou des deux.

Le disque optique compact vous permet de consulter rapidement les Lois révisées de l'Ontario (1990) et les modifications antérieures à septembre 1995, ainsi que les règlements d'application des lois commençant par les lettres A à H, mis à jour au moins jusqu'à septembre 1994.

Le prix du disque optique compact est de 325 \$, TPS en sus, pour un réseau de 10 utilisateurs, ou de 487,50 \$, TPS en sus, pour un réseau de plus de 10 utilisateurs. Les abonnés ont accès à une fonction d'aide en direct ainsi qu'à un service téléphonique d'assistance technique.



Pour commander par téléphone, prière de composer le (416) 326-5300 ou le 1 800 668-9938 (sans frais d'interurbain en Ontario). On peut aussi se présenter en personne à la librairie de Publications Ontario, 880, rue Bay, Toronto, ou s'adresser au bureau d'Accès Ontario, Centre Rideau, Ottawa, dont le numéro de téléphone est (613) 238-3630 ou 1 800 268-8758 (sans frais d'interurbain pour les abonnés dont l'indicatif régional est 613).



Information

THE ONTARIO GAZETTE is published each Saturday and **advertisements must be received no later than Thursday 4 p.m., 9 days before publication of the issue in which they should appear.**

Advertisements including the names of any signing officers must be typed or written legibly. Advertising rates are: \$21.40 per 25 mm for a single column and \$44.85 per 25 mm for a double column + 7% G.S.T. payable in advance.

Subscription rate is \$126.50 + 7% G.S.T. for 52 weekly issues and the single copy price \$2.90 + 7% G.S.T. payable in advance. All rates are subject to increases without notice.

Cheques or money orders should be made payable to THE MINISTER OF FINANCE and all correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE
50 Grosvenor Street, Toronto, Ontario M7A 1N8
Telephone 326-5310
Toll-Free 1-800-668-9938

Information

LA GAZETTE DE L'ONTARIO paraît chaque samedi, **et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 16 h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront.**

Les annonces, ainsi que le nom des signataires autorisés, doivent être dactylographiées ou écrites lisiblement. Les tarifs sont de 21,40 \$ par 25 mm, pour une colonne, et de 44,85 \$ par 25 mm, pour deux colonnes + 7% T.P.S. (payable à l'avance).

Le tarif d'abonnement est de 126,50 \$ + 7% T.P.S. pour 52 numéros hebdomadaires, et le tarif au numéro, de 2,90 \$ + 7% T.P.S. (payable à l'avance). Tous les tarifs peuvent être augmentés sans préavis.

Les chèques ou mandats doivent être faits à l'ordre DU MINISTRE DES FINANCES et toute correspondance, y compris les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO
50, rue Grosvenor, Toronto, (Ontario) M7A 1N8
Telephone 326-5310
Appel sans frais 1-800-668-9938



The Ontario Gazette La Gazette de l'Ontario

Vol. 130-17
Saturday, April 26th, 1997

Toronto

ISSN 0030-2937
Le samedi 26 avril 1997

Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage

The following are applications for operating licences under the *Truck Transportation Act*, R.S.O. 1990, Chapter T.22, and/or the *Motor Vehicle Transport Act*, 1987, Chapter 35. The applicants have met the fitness requirements pursuant to Section 6 of the *Truck Transportation Act* and/or Section 8(2) of the *Motor Vehicle Transport Act*, 1987 and the provincial transport board and/or the Registrar of Motor Vehicles proposes to issue the licences if no written objection is served on the applicant and filed with the Registrar of Motor Vehicles, within thirty days of this publication.

The following applicants have applied for Authority to offer a transportation service for the carriage of Goods:

On trouvera ci-après la liste des demandes de permis d'exploitation présentées en vertu de la *Loi sur le camionnage*, L.R.O. 1990, chapitre T.22, et/ou la *Loi de 1987 sur les transports routiers*, L.C. 1987, chapitre 35. On a jugé que les personnes ayant présenté ces demandes se conformaient aux critères d'aptitude prévus au paragraphe 8(2) de la *Loi de 1987 sur les transports routiers* et l'office des transports de l'Ontario et/ou le registraire des véhicules automobiles dans les trente jours suivant la publication des présentes.

Les personnes suivantes ont demandé l'autorisation d'offrir des services de transport de marchandises à destination.

ASTRAL CARRIER INC.
LYNN, IN

BERTRAND, CLAUDE, L.
VINTON, QC

CARPENTER, CECIL, B.
BRANTFORD, ON

COASTAL TRAFFIC INC.
ELORA, ON

DUNBAR ARMORED INC.
BALTIMORE, MD

FREIGHTMASTERS INC.
EAGAN, MN

IMBEAU, PIERRE
HULL, QC

JOHNSON, LEO, F.
PETAWAWA, ON

**M & B TRUCKING EXPRESS
CORPORATION**
COLUMBIA STATION, OH

MADIGAN, DANIEL, G.
ORILLIA, ON

**MENCHENTON, SCOTT HOLMAN,
GISELLE, L.**
MARKHAM, ON

MILLAR, STEVEN, A.
SARNIA, ON

MIRON, AURELE, P.
NEW LISKEARD, ON

NICOLL, ROSS, D.
KIRKFIELD, ON

**RELIABLE CARTAGE AND
WAREHOUSING LIMITED**
ETOBICOKE, ON

SEGUIN, DANIEL
TIMMINS, ON

SELECT 1 TRANSPORT INC.
PHOENIX, AR

SIDHU, HARWINDER, S.
BRAMPTON, ON

SOUDURE ST-HONORE 1994 INC.
ST-HONORE, QC

STEADFAST TRANSCONTINENT INC.
HORNSVILLE, MO

TOCHERI, PAUL, A
THUNDER BAY, ON

**VALENCIANNA MASONRY &
CONSTRUCTION LTD**
MANNHEIM, ON

WAREHOUSE EXPRESS COMPANY
KENTON, OH

Published by Management Board Secretariat
Publié par Secrétariat du Conseil de gestion

© Queen's Printer for Ontario, 1997
© Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, 1997



MAIL POSTE

Canada Post Corporation / Société canadienne des postes
Postage paid Port payé
Lettermail Poste-lettre

00157252

WELLER, JOERG, H.
HANOVER, ON

WILLIAMS, ROBERT
REXDALE, ON

ZAMMIT, DAVID, A.
TOTTENHAM (S), ON

1167877 ONTARIO INC.
MISSISSAUGA, ON

1183836 ONTARIO LTD
SUDBURY, ON

1205959 ONTARIO INC
HAMILTON, ON

1224690 ONTARIO LIMITED
PARRY SOUND, ON

504917 ONTARIO LIMITED
LONDON, ON

J. G. Beatty
Manager
Chef de Service

ONTARIO HIGHWAY TRANSPORT BOARD

NOTICE

Periodically, temporary applications are filed with the Board. Details of these applications can be made available at anytime to any interested parties by calling (416) 326-6732.

The following are applications for extra-provincial and public vehicle operating licences filed under the *Motor Vehicle Transport Act, 1987*, and the *Public Vehicles Act*. All information pertaining to the applicant *i.e.* business plan, supporting evidence, etc. is on file at the Board and is available upon request.

Any interested person who has an economic interest in the outcome of these applications may serve and file an objection within 29 days of this publication. The objector shall:

1. complete a Notice of Objection Form,
2. serve the applicant with the objection,
3. file a copy of the objection and provide proof of service of the objection on the applicant with the Board,
4. pay the appropriate fee.

Serving and filing an objection may be effected by hand delivery, mail, courier or facsimile. Serving means the date received by a party and filing means the date received by the Board.

LES LIBELLÉS DES DEMANDES PUBLIÉES CI-DESSOUS SONT AUSSI DISPONIBLES EN FRANÇAIS SUR DEMANDE.

America Charters, Ltd. 45508
1613 E. Ozark Ave., Gastonia, North Carolina 28054 USA

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the United States of America as authorized by the relevant jurisdiction from the Ontario/U.S.A., Ontario/Québec and Ontario/Manitoba border crossings:

1. to points in Ontario; and
2. in transit through Ontario to the Ontario/Manitoba, Ontario/Québec, and Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance

and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED THAT there be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin.

Fort Frances-Rainy River Board of Education 31813-A
522 Second St. E., Fort Frances, Ont. P9A 4N1

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers who are students, staff or chaperons under the jurisdiction of Big Grassy River First Nation Education Authority, Big Island First Nation, Fort Frances-Rainy River District Roman Catholic Separate School Board and Fort Frances-Rainy River Board of Education on a chartered trip from points in the Fort Frances-Rainy River District to the Ontario/U.S.A. and Ontario/Manitoba border crossings for furtherance to points as authorized by the relevant jurisdictions and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED that:

1. there shall be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin;
2. chartered trips shall be restricted to school purposes and only for schools under the jurisdiction of the aforesaid School Boards and First Nations;
3. such chartered trip authority shall terminate automatically on the 31st day of December of any year if on that date a valid contract for homeschool route service is not in effect with the said Board;
4. each chartered trip must be authorized in writing by the School Board or schools involved in the charter trip;
5. the licensee be restricted to school buses as defined in Section 175 (1) of the *Highway Traffic Act*, R.S.O., 1990, Chapter H.8.

31813-B

Applies for a public vehicle (school bus) operating licence as follows:

For the transportation of passengers who are students, staff or chaperons under the jurisdiction of Big Grassy River First Nation Education Authority, Big Island First Nation, Fort Frances-Rainy River District Roman Catholic Separate School Board and Fort Frances-Rainy River Board of Education on a chartered trip between points in the Fort Frances-Rainy River District.

PROVIDED THAT chartered trips shall be restricted to school purposes and only for schools under the jurisdiction of the aforesaid School Boards and First Nations.

Cliff Hall, Inc. 45511
o/a Hall-Mark Tours
P. O. Box 747, Lafayette, Indiana 47902-0747 U.S.A.

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the United States of America as authorized by the relevant jurisdiction from the Ontario/U.S.A., Ontario/Québec and Ontario/Manitoba border crossings:

1. to points in Ontario; and
2. in transit through Ontario to the Ontario/Manitoba, Ontario/Québec, and Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance

and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED THAT there be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin.

Stephane Talbot & Darryl Foulkes 45509
o/a First Class Limousine
115 Johnston Rd., North Bay, Ont. P1B 8G1

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the District of Nipissing.

PROVIDED THAT the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a) (iv) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990 Chapter P.54 each having a maximum seating capacity of (12) passengers exclusive of the driver.

Henryk Wyciskiewicz
a/a "Double "U" General Services"
5736 Mersey St., Mississauga, Ont. L5V 1V7

45507

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from Metropolitan Toronto and a place known as Campbellville in the Town of Milton.

PROVIDED THAT the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a) (iv) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990 Chapter P.54 each having a maximum seating capacity of (12) passengers exclusive of the driver.

Felix D'Mello
 Board Secretary
 Secrétaire de la Commission

Government Notices Respecting Corporations Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Corrected Certificates of Incorporation Certificat de constitution rectifié

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, a corrected certificate of incorporation under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES de la délivrance d'un certificat de constitution rectifié en vertu de la *Loi sur les sociétés par actions*. (La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.)

Name of Corporation: Dénomination sociale :	Ontario Corporation Number Numéro matricule de l'Ontario
1996-12-24 HUSSEY & BECKFORD INC.	1215913

CAROL D. KIRSH,
 Director, Companies Branch
 Directrice, Direction des compagnies

17/97

Certificates of Amalgamation Certificats de fusion

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, a certificate of amalgamation under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES de la délivrance d'un certificat de fusion en vertu de la *Loi sur les sociétés par actions*. (La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.)

Name of Amalgamating Corporation: Amalgamating Corporations Dénomination sociale de la société issue de la fusion et des sociétés ayant fusionné :	Ontario Corporation Number Numéro matricule de l'Ontario
--	---

1996-12-23 THE DYNACARE HEALTH GROUP INC.	1215680
LONDON BIOCHEMISTRY REFERENCE LABORATORY LTD., 1054644 ONTARIO LIMITED, PERSONICARE CORP., PARK-MED X-RAY SERVICES LIMITED, MADDY X-RAY LABORATORY SERVICES LIMITED, 925892 ONTARIO LIMITED, VEINAESTHETICS INC., PAR-MED LIMITED, THE DYNACARE HEALTH GROUP INC.	

CAROL D. KIRSH,
 Director, Companies Branch
 Directrice, Direction des compagnies

17/97

Certificates of Dissolution Certificats de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les compagnies*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numero de la compagnie en Ontario
---	--

1997-2-24 786541 ONTARIO INC.	786541
1997-3-26 AMTECH PLUMBING & MECHANICAL LTD.	777569
1997-4-4 NIAGARA REGION AGRICULTURAL EMPLOYMENT SERVICES INC.	1032528
SPECIALTY WELDING AND MACHINE CO. LIMITED	115481
SPENCER & GOLOVCHENKO COMMUNICATIONS INC. ...	1068848
1997-4-7 BACANA PROMOTIONS INC.	1218091
MARATHON TOOL CO. INC.	1196498
891016 ONTARIO INC.	891016
1084138 ONTARIO LTD.	1084138
1997-4-8 A.A.C. HOLDING INC.	1217374
BARCLAY BOILER SERVICES (1992) LTD.	988066
INTERNATIONAL CANTONESE OPERA SOCIETY LTD. ...	1042340
RESIDENTIAL DESIGN ASSOCIATES LTD.	1007862
VANMONT TRANSPORT INC.	1169659
899539 ONTARIO LTD.	899539
1997-4-9 CLARKS WATER SERVICE INC.	890559
H L T SYSTEMS CONSULTING INC.	765242
J. O. POLLACK & COMPANY (CANADA) LIMITED	109954
MINNES AND THOMAS LIMITED.	89294
MUNRO MOTEL INC.	429298
RICHMER'S MANUFACTURING LTD.	973535
TISU CORPORATION	789123
TREASURE ISLAND SAILING LIMITED.	681113
U-SAVE TILE CORP.	1047162
727562 ONTARIO LIMITED.	727562
1997-4-10 A AND M GALLERY FRAMING LIMITED	379757
ANDRE BROCHU CONSTRUCTION INC.	507844
AREOPAGUS HOLDINGS LIMITED.	393427
MACMILLAN BLOEDEL EXPORT SALES LTD.	48676
NGAI WAH & ASSOCIATES INC.	945048
SECURITY TRADERS INTERNATIONAL LIMITED	1198127
WESTERN HEMISPHERE PROPERTIES LIMITED.	482810

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
979736 ONTARIO LIMITED	979736
979740 ONTARIO LIMITED	979740
979742 ONTARIO LIMITED	979742
979743 ONTARIO LIMITED	979743
979744 ONTARIO LIMITED	979744
979746 ONTARIO LIMITED	979746
979748 ONTARIO LIMITED	979748
979777 ONTARIO LIMITED	979777
1018189 ONTARIO LIMITED	1018189
1997-4-11	
CARTER JEWELLERS LTD.	693724
PRIVATE AVIATION SERVICES INCORPORATED	1035630

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

17/97

Cancellations for Cause (Business Corporations Act) Annulations à juste titre (Loi sur les sociétés par actions)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, by orders under Section 240 of the *Business Corporations Act*, the certificates set out hereunder have been cancelled for cause and in the case of certificates of incorporation the corporations have been dissolved: The effective date of cancellation precedes the corporation listing.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, par des ordres donnés en vertu de l'article 240 de la *Loi sur les sociétés par actions*, les certificats indiqués ci-dessous ont été annulés à juste titre et, dans le cas des certificats de constitution, les sociétés ont été dissoutes. La dénomination sociale des compagnies concernées est précédée de la date de prise d'effet de l'annulation.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
1997-4-9	
SELMCO INC.	955632
MAR-DIX MANAGEMENT LIMITED	207310
1997-4-11	
IRON CENTURY LIMITED	1160928
629626 ONTARIO LIMITED	629626
934036 ONTARIO LIMITED	934036

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

17/97

Notice of Default in Complying with the Corporations Information Act Notice de non-observation de la loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 241 (3) of the *Business Corporations Act* that unless the corporations listed hereunder comply with the filing requirements under the *Corporations Information Act* within 90 days of this notice orders dissolving the corporation(s) will be issued. The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241 (3) de la *Loi sur les sociétés par actions*, si les compagnies mentionnées ci-dessous ne se conforment pas aux exigences de dépôt requises par la *Loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations* dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, des ordonnances de dissolution seront délivrées contre lesdites compagnies. La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
1997-4-8	
YAMA HOLDINGS INC.	913373
1168404 ONTARIO INC.	1168404

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

17/97

Cancellation for Filing Default (Corporations Act) Annulation pour omission de se conformer à une obligation de dépôt (Loi sur les personnes morales)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that orders under section 317 (9) of the *Corporations Act* have been made cancelling the Letters Patent of the following corporations and declaring them to be dissolved: The date of the order of dissolution precedes the name of the corporation.

PAR LA PRÉSENTE, nous vous informons que les décrets émis en vertu de l'article 317 (9) de la *Loi sur les personnes morales* ont été émis pour annuler les lettres patentes des personnes morales suivantes et les déclarer dissoutes. La date du décret de la dissolution précède le nom de la personne morale.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
1997-4-4	
CABLE WATCH CITIZENS' ASSOCIATION	1139415
DIVYA DURGA JYOTI HINDU SOCIETY	1136764
FRIENDS OF SWIMMING INC.	1139493
KALIAMUTHAM CULTURAL ASSOCIATION INC.	1136604
MALDEN CHILD DEVELOPMENT CENTRE	1139450
METROWEST RECREATIONAL SERVICES INC.	1151416
MIRAGE GALLERY OF ARTS.	1139479
NISKA LAKE ECONOMIC DEVELOPMENT CORPORATION.	1139448
PEARSON COMMUNITY SERVICES INC.	1128534
PETERBOROUGH MINOR HOCKEY ASSOCIATION	1136665
RAMSEYER PRESBYTERIAN CHURCH OF GHANA, TORONTO CANADA	1139414
REHEBOTH APOSTOLIC ARK CHURCH OF JESUS CHRIST.	1139436
SOLID ROCK CHRISTIAN ACADEMY	11114668
SUNPARLOUR BASEBALL ASSOCIATION INC.	923017
SUNRISE CHINA EMPLOYMENT TRAINING CENTRE.	1139482
TAMIL CATHOLIC COMMUNITY OF TORONTO	797359
THE FIRST CANADIAN SOUTH ASIAN/INDO- CARIBBEAN WOMEN'S ASSOCIATION.	1151469
TRENTON/BRIGHTON DISTRICT INJURED WORKERS ASSOCIATION	1119331
TWEED COUNCIL 3403 SERVICE CLUB	1139411

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

17/97

Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act Avis d'inobservation de la loi sur les corporations

The Director has been notified by the Minister of Revenue that the following corporations are in default in complying with the *Corporations Tax Act*.

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 241 (1) of the *Business Corporations Act*, that unless the corporations listed hereunder comply with the requirements of the *Corporations Tax Act* within 90 days of this notice, orders will be made dissolving the defaulting corporations. All enquiries concerning this notice are to be directed to Corporations Tax Branch, Ministry of Revenue, 33 King Street West, Oshawa, Ontario, L1H 8H6.

Le ministre du Revenu a informé l'administrateur unique que les compagnies suivantes n'avaient pas respecté la Loi sur l'imposition des personnes morales.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241 (1) de la *Loi sur les compagnies*, si les compagnies citées ci-dessous ne se conforment pas aux prescriptions énoncées par la Loi sur l'imposition des personnes morales dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, lesdites compagnies se verront dissoutes par décision. Pour tout renseignement relatif au présent avis, veuillez vous adresser à la Direction de l'imposition des compagnies, ministère du Revenu, 33, rue King ouest, Oshawa (Ontario) L1H 8H6.

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
A & L BONIN COMPANY LIMITED.....	403355	ANDREW AUTO MOTORS LIMITED	899011	AVON TRAVEL CORPORATION LTD.....	361771
A LA FRANCAISE COMMUNICATIONS INC.	843739	ANGLOMAR HOLDINGS LIMITED	623195	B & L INTERTRADING INC.	820067
A. & A. CAR SALES LIMITED ...	283911	ANGORA CONSTRUCTION LIMITED	578703	B & T WAREHOUSING AND DISTRIBUTION INC.....	837291
A. C. DISPOSAL SERVICE LTD....	775675	ANKI CONSTRUCTION AND DEVELOPMENT LIMITED	217699	BAALBEK PASTRY AND FOODS LTD.....	858383
A. MICIELI INVESTMENTS LTD. .	596843	ANSED CORPORATION	716783	BAMBOO GARDEN RESTAURANTS INC.....	518771
A.C. CALVANO (HOLDINGS) CORP.....	912055	ANTHONY BUNGARO CONSTRUCTION LTD.....	656771	BARDSTOWN LIMITED	741611
A.C. ERECTORS LTD.	501655	ANTHONY COMELLA ENTERPRISES INC.	418455	BATTERY PARK DEVELOPMENT CORPORATION	624655
A.W. EDWARDS INDUSTRIES LIMITED.....	374131	ANTON FUCHS PLASTERING CONTRACTORS LTD.	483023	BAYLEE HOLDINGS LIMITED. .	601863
A-TECH PRECISION MACHINE INC.	603031	ANTUNES JANITORIAL SERVICES INC.....	1020315	BAYLY PLAZA LIMITED.....	617579
AADDA INDUSTRIES LIMITED ..	804531	APF TRUCK CENTRE LIMITED ..	755339	BBB ELECTRONICS LIMITED ...	562011
ABEL/NOSER INC.....	724663	APHRODITE RESTAURANT & CATERING SERVICES INC.....	425499	BENDER CORPORATION	442563
ABRASIVE INDUSTRIES (CANADA) INC.....	778667	APPLETREE TELEVISION PRODUCTIONS INC.	245519	BERNARD B. SAUERMAN ARCHITECT INC.....	650695
ACHILLES SPORTS MEDICINE SHOP INC.	664635	ARCTICWEAR INCORPORATED .	533523	BERT COFFEY CONSTRUCTION LTD.....	669463
ACTO CONSTRUCTION & ENGINEERING LTD.....	335671	ARGYLE DEVELOPMENTS LIMITED	333027	BEST-ALL PAVING LTD.	947603
ADAM-ONE & ASSOCIATES INC..	400083	ARIKE PICTURES INC.....	812283	BESTFAB DEVELOPMENTS INC.	838871
ADAMSON & HARMER LIMITED.....	223191	ARIMATHAEA RESOURCES INC.....	441731	BESTLINK FASHION INC.....	759483
ADELE WECHSLER DESIGNS LIMITED.....	565983	ARMCORP 4-14 LTD.....	714291	BIANCOLIN & SON CONTRACTORS LTD.....	521507
ADMARA ENTERPRISES LTD. ...	711909	ARNBETT INDUSTRIES LTD.	371551	BIDIE CONSULTANTS INC.	726255
ADVANCE GEAR INC.....	883947	ARNOLD FOGLE HOLDINGS LIMITED	1006391	BIG RIDEAU MARINE RESORTS LTD.....	548575
ADVANCED MEDICAL DEVICES INC.....	888479	AROC HOLDINGS LIMITED	657675	BILL MITCHELL T.V. AND RADIO COMPANY LIMITED.....	436223
AIR WAYS MECHANICAL CONTRACTORS LTD.....	808715	ARROW COMMERCIAL ALUMINUM PRODUCTS LTD....	439679	BLACK POINT RESOURCES LTD.....	1113695
AJAY CONSULTANTS LTD.	530227	ART FEATHER INC.....	660227	BLACKWATER ELECTRIC LIMITED	887179
AL-MOR CONSTRUCTION CO. LTD.....	579219	ARTFLEUR MANUFACTURING & SALES LIMITED.....	541075	BLAKARE LIMITED.....	486087
ALASS TRADING CORPORATION	933611	ASKLEPIOS PHARMACEUTICAL (ONTARIO) CO. LTD.	628603	BLUE HEAT VIDEO LTD.....	928823
ALBAM EXCAVATING LTD.....	701575	ASPEN FOODS LTD.....	621299	BO-GRO NURSERY LTD.....	832883
ALFRED SUNG STORES LIMITED.....	985031	ASSOCIATED SURVEYORS & AUCTIONEERS (CANADA) LTD.	594819	BOBSURE (NORTHERN & EASTERN) INC.....	914135
ALGOMA LAKE LAND PROPERTIES INC.....	412187	ASTIPOL SECURITY SERVICES INC.....	574655	BOILER-PUMP & MARINE WORKS LIMITED	249723
ALL-TRIM INC.	891687	ATELLA DEVELOPMENTS LIMITED	334719	BOOY FARMS INC.....	880039
ALLAFIN PROPERTIES LTD.	749255	AUTOCHOICE ACCESSORIES LTD.	1027983	BOSTWICK EQUITIES LTD.	822039
ALNDON GROUP PRODUCTIONS LTD.....	783719	AUTOSONICS MOBILE SOUND & COMMUNICATIONS INC.....	723339	BRALIN INVESTMENTS INC....	699859
ALUMISEAL INDUSTRIES INC. ..	484175	AVANET DATA CORPORATION ..	624911	BRAMPTON SUZUKI LTD.	986191
AMADA MANUFACTURING INC..	838535			BRANBURN HOLDINGS LIMITED	694691
AMBERLAND ELECTRIC INC. ...	671567			BRANDON ELECTRIC SERVICES INC.	901863
AML INTERNATIONAL LIMITED .	479495			BREAD'N SUCH PASTRY SHOP LIMITED	977835
AMMARAGE LIMITED.....	667151			BRIAN SARACINI REALTY SERVICES LTD.	358535
ANCHOR PRECISION CAMS INC..	900799				

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
BRIKATH CARPENTRY & CONTRACTING LTD.	791459
BROCKSIDE DEVELOPMENTS INC.	928091
BRU-HILL LIMITED	257027
BRUNEL ROAD MANAGEMENT CORPORATION	1084631
BUDAZE LTD.	862835
BUGS WORLD PRODUCTIONS INC.	931599
BULMER BROTHERS CONSTRUCTION LTD.	776819
BURNHAMTHORPE ROOFING CO. LIMITED	225099
BURTON IV INC.	762247
BUSINESS EXPANSION THROUGH FREE TRADE INC. ..	812135
BZT HOLDINGS INC.	812959
C. & M. MASONRY LTD.	504166
C. D. CLEARY ENTERPRISES LTD.	663387
C.E.S. EXHIBITS INC.	559315
C.I.D.R.O. HOLDINGS LIMITED	394123
CAIN & DAY ENTERPRISES INCORPORATED	574879
CALDONIA CORPORATION	257087
CAMGAR CONSTRUCTION & TIMBERWORK INC.	652315
CAMSHA SALES INC.	759463
CAN-AERO LEASING INC.	839855
CANADA FOUR SALES LIMITED	382067
CANADIAN CARD INVESTORS INC.	969199
CANDEVEL LIMITED	434619
CANLUX LIGHTING SUPPLY INC.	969823
CANOR PROPERTIES LIMITED. ..	417807
CAPITAL SOLUTIONS INC.	917659
CAPRI ELECTRIC INC.	623591
CAPRICE ESTATES LIMITED.	657323
CARL VINE & SONS LIMITED ..	213407
CARNOT CATERING LIMITED ..	397703
CARTER'S BUMPER SERVICE LTD.	410395
CASALINA CONSTRUCTION COMPANY LTD.	644263
CASCOM COMMUNICATIONS INC.	815939
CASTROD DISTRIBUTORS LIMITED	815495
CEDAR-MAC HOLDINGS LIMITED	885783
CEDCO INSTRUMENTS LTD.	603939
CENTRAL PEEL HOLDINGS (1982) LIMITED	500703
CENTRE COURT CAFE INC.	887687
CENTRON FLUID HANDLING INC.	991707
CFS (CONSALVO FREIGHT SYSTEMS) INC.	943950
CHAAR INVESTMENTS INC.	730535
CHAIR-MAN MILLS LIMITED.	642315
CHANDRA SANKURATHRI (NORTHERN AND EASTERN) INVESTMENTS INC.	977715
CHARLIE'S EASTOWN MARKET INC.	957499
CHARLTON COURT APTS. LTD. ..	526451

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
CHASE MANAGEMENT SERVICES INC.	645831
CHESTERLEE CONSTRUCTION INC.	734651
CHILDREN'S PLAYGROUNDS INC.	970307
CHINOOK CONTRACTING LIMITED	654275
CHIU PO ENTERPRISES LTD.	609091
CHOMLEY INVESTMENTS LIMITED	914163
CHOWS HOLDING CO. LTD.	579795
CHUBBY'S BURGER LIMITED.	497479
CHUNG CHING HOLDINGS LTD.	618043
CITIZENS INSURANCE SERVICES INC.	350287
CITY CIGAR INC.	946643
CITY WIDE RENTALL INC.	803807
CITY-WIDE MORTGAGE AND FINANCIAL GROUP INC.	929915
CLASSIC CANADIAN LAND CORPORATION	503431
CLAUSER CONSTRUCTION INC.	633699
CLIFF BROWN AND ASSOCIATES INC.	598207
CLIMATEWISE GROUND SOURCE HEAT SYSTEMS INC.	831003
CLINICAL RESEARCH PUBLICATIONS & SERVICES INC.	638507
CLOSE ME LTD.	933815
CLOUD 9 PARASAIL INC.	899319
COLLEGE RENTAL & BUILDING SUPPLIES LTD.	452675
COLUMBINE INVESTMENTS LIMITED	201291
COMMISSIONER DEVELOPMENTS INCORPORATED	877563
COMPU-PRO INC.	645919
COMPUSTOCK SOFTWARE HOUSE LTD.	580991
CONCESSION FOUR FARMS LIMITED	632639
CONCORD PRODUCERS INC.	819155
CONCORDE MAINTENANCE INC.	403359
CONSOLIDATED FIBRES LTD. FIBRES CONSOLIDEES LTEE. ..	483803
CONSOLIDATED SHEET METAL LONDON LIMITED	247971
CONVIA CONSTRUCTION LTD.	666103
CORAL PRECAST LIMITED	639123
CORALRAND YACHT SALES LTD.	633255
CORPORATION GROUP INC.	839367
COSMAN INSURANCE ADJUSTERS LIMITED	306775
COULTIS BROADCASTING LIMITED	885655
COUNTRY HEIGHTS DRIVE IN LTD.	442211
COUNTY DOWN DEVELOPMENTS INC.	723415
CRABTREE COURT DEVELOPMENTS LIMITED	669339
CRENDON EQUITIES LTD.	547175

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
CRESENTOWN PLUMBING & MECHANICAL LTD.	735871
CROBEC GENERAL CONTRACTORS LTD.	715731
CROMVIL INVESTMENTS LIMITED	268103
CROWN GLOBAL TRADE CANADA LIMITED	965787
CRUICKSHANK HASTINGS SYSTEMS GROUP INC.	838807
CSC INTERNATIONAL MANAGEMENT LIMITED	885543
CUPW HOLDINGS LIMITED.	709211
D B K OFFICE SERVICES INC.	362855
D. DIONNE HOLDINGS LTD.	676435
D. DYCK INDUSTRIES LIMITED	694083
D.C. MITCHELL CONSTRUCTION INC.	405787
D.F.L. FOODSERVICES LTD.	1025559
D.K.M. ELECTRIC LIMITED.	669927
D.K.TOMLINSON & ASSOCIATES INC.	612479
D.L. MUMMERY HOLDINGS LIMITED	464919
D.W. TUCK HOLDINGS LTD.	407927
DALLAS INDUSTRIES LTD.	649715
DANION SERVICES LIMITED ..	426911
DANLEEN INVESTMENTS INC.	650367
DANNY'S (CARLETON PLACE) MEAT MARKET LTD.	499187
DAPANGO CANADA INC.	925979
DATACAD COMPUTER SYSTEMS INC.	778463
DAVEY APPRAISALS INC.	724715
DAVID MACKAY LIMITED.	250287
DAVIDSON BUILDERS' HARDWARE OF LONDON LTD.	598563
DAVIS DISPLAY INC.	811931
DEADLINE ENGINEERING & DESIGN INC.	515147
DEBUCON CORPORATION.	835363
DEL PRADO APARTMENTS LIMITED	584755
DELBUR LIFE INSURANCE BROKERS INC	950295
DEPENDABLE TRANSPORTATION INC	563431
DESIGN 13 LTD.	725511
DIAMOND CONSTRUCTION INC.	646447
DIGI PLAN CONSULTING INC. ..	888759
DILUCCIO & VIOLO ENTERPRISES LIMITED.	438887
DINAMO DEVELOPMENTS LIMITED	465339
DISCREET CONSULTING INC.	521591
DISTRICT TRUST COMPANY.	316999
DIVEQ INVESTMENTS INC.	429443
DIVERSIFIED BUSINESS FURNITURE INC.	911603
DJL INVESTMENTS LTD.	715815
DJM HOLDINGS INC.	850803
DNM ELECTRICAL CONTRACTORS INC.	685771
DO-ALL WOODWORKING LIMITED	496155
DOMINION HEALTH CARE SERVICES INC.	735483

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
DONIGRAH DEVELOPMENT CORPORATION	351527	FAIRWATER PETROLEUM INC. ..	899987	GEOMETRIC TILE LTD.....	928271
DONLEE HOLDINGS LIMITED ...	657839	FALLONCREST TAX STRATEGIES INC.	696511	GEORGE ROBSON CONSTRUCTION (WESTON) LIMITED	317571
DONWAY FURNISHINGS LTD. ...	978783	FAST FINDERS BROKERAGE LTD.	373163	GEREX PROPERTY MANAGEMENT INC.	769455
DOR-LEN CARTAGE LTD.	388523	FEDCO LEASING CORP.....	699267	GERON CONSTRUCTION INC....	936303
DOWNHAM NURSERY INC.	592811	FILBERN TRADING CO. LTD.....	1041463	GEZA G. GYORFFY CONSULTING SERVICES INC.....	789083
DSBARJCO INC.....	487563	FILTON HOLDINGS LIMITED....	816951	GIAMBRONE DESIGN LIMITED	497807
DU BLAC INVESTMENT CORPORATION	639443	FIRST CHOICE BUILDING MAINTENANCE (SUDBURY) LIMITED	510723	GLANFIELD PROPERTIES INC. ..	795803
DUNDEE FINANCING CORPORATION	272623	FIRST NATIONS BUYING CO-OPERATIVE INC.	522727	GLEN ETON DEVELOPMENTS INC.	721207
DUPONT AUTO COLLISION LIMITED	263895	FIRST NATIONS MUSIC INC.	1013999	GLEN-COR INCORPORATED	306771
DYNAMIC ALIGNMENT SERVICES INC.	990375	FLAGSHIP REAL ESTATE LTD....	583483	GLYNBURN EQUITIES INC.....	773315
E. S. THOMAS INSURANCE ADJUSTERS LTD.	556731	FLAMINGO ROAD SPORTS BAR LTD.	731191	GOHEEN CONSTRUCTION LTD.	746931
E. TAVARES CONSTRUCTION LTD.....	873059	FLINT ENERGY INC.	447491	GOLD COAST INVESTMENTS INC.	584763
E.G.L. INVESTMENTS INC.	677547	FLOTHRU DUCT CLEANING LTD.	732423	GOLDCRAFT PACKAGING CORP.....	1012687
E.O.E HAMILTON INC.	800047	FOONG HENG PRINTING LTD....	675471	GOLDEN HORSESHOE INVESTMENTS LTD.....	450375
EASTERN AVENUE AUTOMOTIVE COMPANY LIMITED	635547	FORTRESS FINANCIAL INSURANCE AGENCY INC....	694715	GOUDREAU MILLWORK LTD....	471539
EASTMARK E.I. TRADING INC. ..	968747	FOUR SEASONS PUBLISHING INC.....	484455	GRANITE DESTINATIONS CORPORATION (NORTHERN AND EASTERN).....	688339
ECION MICROCOMPUTER EDUCATION LTD.....	707335	FOURNIER CONSTRUCTION INC.....	686723	GRANT FAMILY HOLDINGS CORPORATION	760383
ECM INVESTMENT CORPORATION	765179	FOXINGDALE DEVELOPMENT INC.....	824083	GRAPHICUS BUSINESS COMMUNICATIONS INC.....	749251
EDCO EXCAVATORS LIMITED ...	721567	FRANC-OR RESOURCES CORPORATION/CORPORATION RESOURCES FRANC-OR	1086995	GRAYDON HALL PIZZA AND CATERING LIMITED.....	613255
EDGE PARK INVESTMENTS LIMITED	269851	FRANKLIN ESTATES INC.....	754796	GREAT COOKIES BY GEORGE (INTERNATIONAL) INC.....	1158250
EDWARD CERAMIC TILES IMPORT & EXPORT INC.....	1041567	FRANRO ENGINEERING (ONTARIO) LIMITED.....	277471	GREEN MEADOWS RESTAURANTS LIMITED	260427
EGLINTON PRESTON LTD.	478703	FRED FRITH TRAVEL LTD.....	354523	GREENFIELD SHEET METAL LTD.	723151
ELDORADO PLUMBING & HEATING INC.	449627	FREDSON TRAVEL INCORPORATED	341399	GREENSHADES DEVELOPMENT CORP.....	759375
ELECTRONIC ENTERPRISES INC.....	676323	FREELIND INVESTMENTS (CANADA) INC.	408287	GRENADIER HOMES LIMITED	459639
ELEXON CAPITAL CORPORATION	732715	FRISTA INVESTMENT & DEVELOPMENT CO. LTD.	457315	GRESHAM & ST. ANDREW INC.....	874851
ELMA'S SPICE CORNER INC.	537251	FU CHU INVESTMENTS LTD.....	798695	GREYSTOKE HOLDINGS LIMITED	264931
EMBA4 INC.	835527	G AND B PROPERTIES (MORRISBURG) LTD.	976607	GROSVENOR AND BOND LAND CORPORATION	706031
EMUNAH HOLDINGS INC.....	497399	G. BLOOMFIELD MANAGEMENT SERVICES INC.....	400115	GROUPCOM CONSULTING INC.	969011
ENTRO DOORS SYSTEMS INC ...	790483	G. ROPAT INVESTMENTS (NORTHERN & EASTERN) INC..	746467	GROW-RICH INC.....	608283
ENVIRO AIR SYSTEMS LTD.....	355191	G.CRAIG WHITE DEVELOPMENTS LTD.	715147	GUDSON INVESTMENTS INC....	853931
ENVIRO-SHIELD ENERGY SYSTEMS INC.....	1086831	G.E.P.T. RESTAURANTS LIMITED	365159	GUY TREMBLAY CONSTRUCTION LTD.	1072819
ESAN CORP.	796547	GABLES DEVELOPMENT CORPORATION	786987	H.K. MACLENNAN CONSULTANTS INC.....	834511
ESTATE BUILT-IN SYSTEMS LTD.....	727127	GALAXY WINDOW MANUFACTURERS INC.....	664583	H.R. PROGRAMS INCORPORATED	775043
EUGENE GOLDMAN REAL ESTATE LIMITED	301707	GALLAGHER KITCHEN CENTRE INC.....	590599	HAIDCON INC.	712735
EUROBEAN INTERNATIONAL INC.....	556967	GALWAN CANADA LIMITED ...	402727	HALLMARK PACKAGING MACHINERY INCORPORATED	202183
EXCELSIOR KEEN EDGE CO. INCORPORATED.....	544327	GAMEWORKS CREATIONS INC. .	592083	HAMILTON EXECU-SHARE OFFICES LTD.....	781163
EXCHEQUER TECHNOLOGY SERVICES LIMITED	723759	GARFORD LIMITED	282323	HANLON PARK MALL INC.	725879
EXPAND GROUP CORPORATION	563227	GARTH ASELFORD DEVELOPMENTS LIMITED	257083	HAPSHING INC.....	774843
EYE-BEAMS & STEEL SUPPLY INC.	687503	GEETA ENTERPRISES INCORPORATED	257751	HARDY WELL DRILLING LIMITED	375259
F. & F. CARPENTRY LTD.	613107	GENNO ELECTRICAL SYSTEMS LIMITED	752723		
F. WELLON & ASSOCIATES INC.....	697247	GENSPEC CONSTRUCTION INCORPORATED	607067		
F.O.R.B. ENTERPRISES INC.....	986611				
FAHUKI INVESTMENT INC.	646375				
FAIRLAWN MANAGEMENT CORPORATION	788143				

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
HARMONY LADIES WEAR INC.	504583	J. NELSON SALES AGENCIES INC.	449583	KIMJORALI MANAGEMENT LIMITED.	317995
HARROGATE CAPITAL CORPORATION.	551843	J. NIR INVESTMENTS LIMITED. .	282487	KIMMAR CONVEYANCING INC.	812923
HAS MACHINE COMPANY LIMITED.	835067	J. P. DESIGN INC.	481107	KINGSTON HEIGHTS DEVELOPMENTS INC.	723147
HELDORADO CORPORATION. ...	927587	J.A.P. SERVICES INC.	723659	KINGSTON ROAD FUR HOUSE LTD.	316387
HELEN'S FLOWERS AND GREENHOUSES OF ESSEX LTD.	523835	J.C. GIBSON REAL ESTATE LTD.	308339	KINGSWOOD PROPERTY MANAGEMENT INC.	629911
HELMA AGENCY IMPORTS LIMITED.	620895	J.E.O. DESIGN SERVICE LTD.	632659	KINGTIME INVESTMENTS LTD.	411027
HENRY GRUENSTEIN INVESTMENTS LTD.	610839	J. WALTON MARTIN LANDS LIMITED.	974127	KLEINBURG GARAGE (1990) LIMITED.	901231
HENRY WEINER, LIMITED.	589555	JAC-MAR TOOL & MACHINE DESIGN CONSULTANTS INC. ..	382055	KONVEY INC.	767107
HERITAGE EQUITY FUNDING CORP.	766663	JACAMBRE LTD.	853859	KRETZ ENTERPRISES INC.	809815
HERITAGE HOUSE GRAPHICS INC.	859447	JAGUAR INSURANCE BROKERS LTD.	342411	KRUPP INVESTMENTS (CANADA) INC.	385435
HETEROGENEOUS SYSTEMS INC.	848219	JAI-JALARAM INC.	601967	KULA INVESTMENTS LTD.	415271
HIGH FLIGHT AVIATION LTD. ...	816035	JAMES CHALMERS & ASSOCIATES LTD.	577027	KUNOW REHABILITATION SERVICES INC.	945623
HOCKLEY ASSOCIATES, INC. ...	822171	JARGWEM INVESTMENTS LTD.	490019	KWIECIEN MECHANICAL INCORPORATED.	620963
HOGREFE INTERNATIONAL INC.	438759	JARRETT INVESTMENTS INC. ...	732103	L J C BUILDING LIMITED.	729023
HOLCON CONSTRUCTION LTD.	580011	JC & C AUTO LEASING LIMITED.	723979	L V REALTY CORPORATION ...	762795
HOLDEN FINANCIAL SERVICES INC.	842131	JEAN-PAUL M. LAJEUNESSE LOGGING COMPANY LIMITED.	691735	L.J. FRAME & CHASSIS LTD.	766359
HOLLING TRAVEL SERVICE LIMITED.	846711	JEAN-PIERRE LAVIGNE PRODUCTIONS LTD.	724495	LADY ROSEDALE INC.	476779
HOLTROP CONSTRUCTION (1988) LIMITED.	810755	JET FINANCE CORP.	1052931	LAFORTUNE DRYWALL LTD. ...	823695
HOUSE OF HERALDRY INC.	625715	JGC INVESTMENTS INC.	978335	LANER INVESTMENTS LTD.	654659
HUMBER RIDGE APTS. LTD.	526455	JIBUT LIMITED.	406395	LANSING MECHANICAL LTD. ..	312399
HUR-COV CONSULTANTS LIMITED.	449351	JOE HAASEN HOLDINGS LIMITED.	936403	LARRY BOYD LTD.	287715
I AM A LAKE PRODUCTIONS INC.	840175	JOHN DOE AND SONS FOODS LTD.	651319	LAS COLINAS DEVELOPMENTS LIMITED.	761435
I. M. C. ELECTRIC LIMITED.	413183	JOHN L. MACDONALD FINANCIAL SERVICES LTD. ...	466891	LASER COMMUNICATIONS INC.	870667
ICARUS REALTY CORP.	923871	JOHN N. GILES (LYNDEN) INC. ..	668579	LASER VIDEO EXPRESS INC. ...	941383
ICON TOOL & DIE CORPORATION.	834523	JOHN R. FISH INVESTMENTS LIMITED.	241207	LAUDE'S RADIO AND T.V. LTD.	920943
IMPERIAL HOMES (OTTAWA) LIMITED.	709299	JOHN ROBB MANAGEMENT INC.	543611	LAW DEVELOPMENT GROUP (WOODBIDGE) LIMITED.	1084255
INDUSTRIAL MODELS (1979) LIMITED.	415003	JOHNSON-MIMRAN & ASSOCIATES INC.	757239	LAW OFFICE SUPPORT INC.	759183
INEXA INDUSTRIES INC.	712363	JUBILEE FURNISHINGS LTD.	984051	LAWRENCE H. SCHNURR CONSULTANTS INC.	483839
INSURANCE AGGREGATES INC.	979607	JUKOMA MACHINERY CO.	691599	LAZIO INTERNATIONAL REPORTER INC.	661075
INTER-FOODS TRADING CO. INC.	830563	JUST SYSTEMS (THE SOLUTION PEOPLE) INC.	623891	LEACH & GARNER CANADA LTD.	515295
INTER-LOCK CEDAR HOMES INC.	1006259	K P COPY CENTRES LEASING LTD.	721351	LEE LESSEM DESIGNS INC.	740915
INTERFACE CONSTRUCTION INC.	826487	K.B. KITCHEN INVESTMENTS INC.	567619	LEELA SALES LTD.	451675
INTERFACE TECHNOLOGIES INC.	560323	K.E.S. SUPPLIES INC.	616459	LEIS HOMES LTD.	931647
INTEX TRADE & CONSUMER SHOWS LIMITED.	209019	KADA ENTERPRISES INC.	897847	LENSON CELERY LIMITED.	559031
IRVING A. BURTON LIMITED.	395955	KADIMA GROUP LIMITED.	807747	LEONARD HI-TECH GROUP INC.	659827
ISLINGTON RENT-ALL LIMITED.	246671	KAHLANTINE HOLDINGS LIMITED.	754263	LES COLONNES INC.	597935
IT TECHNOLOGY ASSOCIATES LIMITED.	803455	KALAYAAN MEDIA LIMITED. ...	402447	LEUTY AUTOMOTIVE INC.	916539
IVY ARCH REALTY LTD.	591647	KANDIDA FURNITURE INC.	534403	LEWIN'S AUTO BODY REPAIR CENTRE LTD.	711228
J & Y POSEORSKI LTD.	310519	KANKO CONSTRUCTION COMPANY LIMITED.	784927	LILLMAL HOLDINGS INC.	897315
J M K INDUSTRIES INC.	674543	KARLENE MERCHANT TRADERS LTD.	742287	LINDE PLUMBING & HEATING LIMITED.	375851
J. & F. LEASING CO. INC.	495647	KARLIS LIMITED.	215167	LINOTEXT TYPOGRAPHERS INC.	889939
		KATLYN DATA INC.	773499	LIVING GROUP OF COMPANIES INC.	921431
		KENWOOD HILLS DEVELOPMENT INC.	719179	LLOYD SHAW & SON (CAMBRIDGE) INC.	925347
		KENWOOD TERRACE DEVELOPMENT LTD.	840215	LO MONACO CONSTRUCTION LIMITED.	775323
				LOCAL ELECTRIC SUPPLY LTD.	429123

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario	Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario	Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario
LOMAVILLE INVESTORS INC. ...	724659	MAS INVESTMENTS LIMITED. . .	668427	MULTI-SPAN INVESTMENTS LTD.	523867
LONDON LOAN LIMITED	356579	MASTER FEDERATED INDUSTRIES INC.	688391	MULTIMOBILE CORPORATION LIMITED	208011
LONDON SPEED-PRINT LTD.	356823	MASTRANDREA AND PERILLO LIMITED	383723	MUNN TRUCKING INC.	799295
LOS RIOS FOODS INC.	542907	MATCHES LTD.	551871	MUSICAL TOUCH OF EUROPE INC.	974407
LOTHIAN CONSULTANTS LIMITED.	155767	MATTHEWS DEVELOPMENT (ONTARIO) INC.	825015	MUSKOKA SPA CORPORATION	738927
LOUMAJIM INVESTMENTS INC.	720091	MAURESS CONSULTANTS INC.	923995	MYSTIC POINTE HOMES INC.	710771
LUCIO & SON LATHING AND CONTRACTING LTD.	469235	MAW ELECTRIC LTD.	851051	N.R.J.M. GENERAL CONTRACTORS LIMITED	614119
LUD'S MARINE SALES INC.	877495	MAX ROSENBLUM SALES LIMITED	209679	N.T.M. TOOL & MACHINE LIMITED	876463
LUSH MARKETING & COMMUNICATIONS INC.	276495	MAXCO ENTERPRISES INC.	466915	NACRIF CONSTRUCTION LTD. . .	592147
LV LIGHTING LIMITED	985323	MAYCO LIQUIDATORS INC.	986975	NAKAMURA PHARMACY LIMITED	772859
LYONESS CONTRACTING LTD. . .	823163	MCGINNIS COACH LINES INC.	750307	NATH-MAR INVESTMENTS LIMITED	275535
M - G CONSTRUCTION (FERGUS) LIMITED	266727	MCKENZIE'S CROSSING PLACE, PROPERTIES INC.	783347	NATIONAL REPAIR CENTRE, INC.	917735
M AND C PHILLIPS CONTRACTING CONSULTANTS INC.	482119	MCPHERSON'S DRIVING SCHOOL LTD.	409487	NAVA INVESTMENTS INC.	467843
M M FABRICATING LIMITED	390619	MEADOW VALLEY DEVELOPMENTS INC.	809947	NENSON INVESTMENTS INC.	510739
M. H. INGLE & ASSOCIATES INSURANCE BROKERS LIMITED/ASSURANCES INGLE & ASSOCIES LTEE.	218395	MEADOWFIELD VENTURES INC.	730019	NETWORK STABLES LIMITED	688451
M.D.X. MEDICAL CLINIC INC. . . .	726991	MEADOWVALE GLASS AND MIRROR LTD.	447383	NEUCOR GLASS & MIRROR LTD.	946831
M.K.O. HOLDINGS LIMITED	284719	MED AEROSPACE SERVICES INC.	862623	NEVILLE C. CLARK LIMITED . . .	347123
M.M. CONSTRUCTION COMPANY LIMITED.	442567	MED CARE HOLDINGS (JANE-FINCH) LTD.	580047	NI-ROX ELECTRIC LTD.	672275
M.V.C. INVESTMENTS LIMITED. . .	662539	MEDKIN INC.	426667	NICHOLLS HIGHWAY MARKET INC.	841147
M.Y.G. LIMITED	309679	MEGATRON REALTY INVESTMENTS LTD.	601727	NIGHTDECOR LANDSCAPE LIGHTING LTD.	607023
MACDONALD MIRROR INC.	695623	MERCANTILE UNITED LEASING LIMITED LA FINANCIERE MERCANTILE UNITED LTEE. . .	725531	NIRO ATOMIZER CANADA LTD.	282155
MACROGEM INC.	776099	METANOIC HOLDINGS INC.	784103	NONQUON HOLIDAYS LTD.	415451
MADE BY ELVES CO. LTD.	663963	METSPEC INCORPORATED	735407	NORART JANITORIAL SERVICES LTD.	642151
MADELEINE RUSSELL HAIR DESIGNER INC.	676367	METWARD INC.	662111	NORDA INVESTMENTS INC.	956059
MADISON INTERNET GROUP INC.	930383	MGL ENGINEERING INC.	774251	NORDOY ELECTRIC LIMITED . .	270703
MAINSTREET STATION ROADHOUSE LTD.	578375	MIAMI VICE ESTATES INC.	721231	NORR AIRPORT PLANNING ASSOCIATES LIMITED.	419555
MALLQUEST INC.	429791	MICHAEL STOCKTON PRODUCTIONS INC.	641939	NORTH COUNTRY FURNITURE LIMITED	802535
MANESCO FILMS LTD.	418239	MICKEY'S TOOL AND DIE LIMITED	476139	NORTH EDITIONS CORPORATION	614967
MANTECT SYSTEMS INC.	774170	MICROMAR MFG. CORP.	673455	NORTH MARKHAM INDUSTRIAL DEVELOPMENTS INC.	419079
MAPLE LANE HOMES INCORPORATED.	878431	MIDNIGHT MASONRY LTD.	546431	NOSTRUM HOLDINGS LTD.	664891
MAPLECRETE CONSTRUCTION COMPANY LIMITED	226099	MIDNIGHT MUSE MOVIES LIMITED	1008027	NOVLAR REALTY INC.	671431
MARALYN WALSH HOLDINGS LTD.	618931	MIELANT ENTERPRISES LTD. . . .	329347	NR&J RESOURCE ASSOCIATES LIMITED	854531
MARCHESE BAKERIES LTD.	498735	MIGS MEDICAL INFORMATION GATHERING SYSTEMS INC. . . .	793591	NRM MINERALS INC.	766643
MARDIX FARMS INC.	766527	MILL ST. AUTOMOTIVE INC.	688743	NSN GROUP, INC.	973087
MARESOL DEVELOPMENTS LIMITED.	357003	MILLWAY VILLAGE APTS. LTD.	526459	NUCO DEVELOPMENTS LIMITED	962443
MARFLO ENTERPRISES INC.	589599	MINAS PARALEGAL INC.	784683	NYB CONSULTING INC.	897219
MARGARET ANN INVESTMENTS LIMITED	211463	MINK CONSULTING INC.	493599	NYDIA RESOURCES INC.	705507
MARI-1 FURNITURE INC.	799703	MINTVIEW DEVELOPMENTS INC.	722695	O.H.A.H. INC.	541137
MARIO SKARA CONSTRUCTION LTD.	986963	MOBILE SHRED INC.	772923	O.J. MASONRY LTD.	829499
MARKET DYNAMICS LTD.	779131	MOFFATT CONSTRUCTION (1990) INC.	880811	OBI PARTS INC.	935699
MARKET-DIRECT HOLDINGS INC.	816355	MONTAGUE DEVELOPMENT CORPORATION.	886331	OCEANIC INVESTMENT HOLDINGS INC.	882067
MAROTTA HOLDINGS LIMITED.	709031	MOTEL INDUSTRIES LTD.	765355	OLBAN (1988) INC.	756667
MARPAL PROPERTIES LIMITED.	473339	MOUNT CITADEL LIMITED	220191	OLDFIELDSMITH GENERAL CONTRACTORS LTD.	994215
MARSHALL GOBUTY INTERNATIONAL INC.	818055	MR. KINDLING INC.	647719	OLLEM SALES LIMITED.	578251
MARTY COULAS INSURANCE AGENCY LTD.	469495	MR. USED ENTERPRISES INC.	637463	ONTARIO CONCRETE FINISHING LTD.	408727

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
ONTARIO MECHANICAL SALES AND SERVICE INCORPORATED.....	312087
OPINAC ACQUISITION CORPORATION.....	851147
ORCOYEN LOGGING LIMITED ..	705527
ORIANA INVESTMENTS LIMITED.....	221059
ORIGINAD INC.....	779399
ORTA TECHNICAL INCORPORATED.....	875715
ORTIP ENTERPRISES INC.....	810835
OTTAWA HOUSE (WINDSOR) LIMITED.....	219899
OTTAWA MARINE SERVICES LTD.....	727839
P.Y. PROJECT MANAGEMENT LIMITED.....	655239
PADRAICS SERVICES LIMITED ..	372487
PALSCORP LTD.....	830699
PALTIN INVESTMENTS INC.....	636027
PANAMA JOE'S LTD.....	848475
PANDA CONTRACTING LIMITED.....	939811
PANORAMA CARPETING INC. ...	818407
PAR-SAR INVESTMENTS ONTARIO LIMITED.....	509823
PARKRIDGE COMPUTER SYSTEMS INC.....	588891
PARKWAY FOREST APTS. III LTD.....	526003
PARKWAY HOMES OF NIAGARA LIMITED.....	285871
PAROYAN CUSTOM HOMES LTD.....	1071167
PATAGONIA REALTY CORPORATION.....	761103
PATRICK B. BRENNAN INSURANCE BROKER LIMITED.....	421251
PATTERSON & CARNEY ENTERPRISES LTD.....	602855
PAUL FROM INC.....	345687
PAULSUM MANAGEMENT SERVICES LTD.....	390335
PDQ TYPOGRAPHERS INC.....	757247
PEARL DRAGON CARPETS INC. .	902223
PEAT RESOURCES LIMITED.....	447115
PEEL DENTAL SERVICES INC. ...	922435
PEEL MIDWIFERY CARE INC.....	939015
PELTOLA TECH INC.....	825551
PENNAFORT EQUITIES INC.....	371151
PENRYN PARK DEVELOPMENT INC.....	673247
PENTACOMP SYSTEMS LTD.	671995
PET'S DELIGHT FOOD & SUPPLY SERVICES INC.....	841871
PEWTER-N-BRASS INC.....	668511
PHARMACEUTICAL TECHNOLOGIES INC.	988111
PHIL OBERMEYER CONSTRUCTION LIMITED.....	211763
PHILLIPS & MOORE INSURANCE BROKERS LIMITED.....	417047
PHILLIPS COMPUTER SYSTEMS INC.....	796699
PHOENIX INTERNATIONAL FORWARDING INC.	709423
PHYSICAL ACTIVITIES SERVICES INCORPORATED	346255

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
PIERCE & LYONS INC.....	247475
PIERPONT COMMUNICATIONS INC.....	555023
PINEDENE PICTURES INC.....	442335
PINETECH INVESTMENTS LIMITED.....	523175
PINFOLD INVESTMENTS LIMITED.....	517983
PINNACLE III CORPORATION ...	726987
PIONEER CONCRETE LTD.....	638899
PIP INVESTMENTS LIMITED	757807
PLATIS CLEANERS LIMITED	364363
PORTUGAL JEWELLERY STORE LTD.....	766395
POWER 2000 INC.....	931503
PRECISE CUT LIMITED.....	373167
PRIMENET COMMUNICATIONS INC.....	549171
PRINCE & SAINT INVESTMENTS LTD.....	644747
PROFESSIONAL CLEANER PRODUCTS LTD.....	614087
PROFESSIONAL PRACTICE MANAGEMENT SERVICES LIMITED.....	331263
PROVINCIAL BEARING & SUPPLY LTD.....	672551
PT ASTRA INVESTMENTS LIMITED.....	881259
PUNCH INVESTMENTS LTD.	452215
PVT LABORATORIES LTD.	1041327
PYRAMID DESIGN GROUP INC.....	740051
QUEEN FISH & CHIPS LTD.....	377195
QUORUM INTERNATIONAL, CANADA LTD. QUORUM INTERNATIONAL, CANADA LTEE.....	954391
R. ALLAN EVERY REALTY LIMITED.....	625991
R. DITTBERNER CO. LTD.....	436315
R.K. PROFESSIONAL DATA SYSTEMS INC.....	688695
R-COR ENTERPRISES LIMITED.....	423971
RALPH MELLANBY INCORPORATED.....	355711
RAM SPECIALTIES LTD.....	853583
RAMAX ELECTRONICS CANADA INC.....	874691
RAMRAK PROPERTIES LTD.....	389819
RANDA INVESTMENTS LIMITED.....	731691
RAY'S SERVICE & MAINTENANCE LTD.....	644455
RAYCAN FOODS INCORPORATED.....	939179
RE DESIGN INCORPORATED	605439
REALDOM REALTY LIMITED ...	287023
REALTICORP, INC.....	357079
RECORDED PICTURE COMPANY (TORONTO) INC.....	952099
RECREST HOLDINGS INC.....	963651
RED BANNER DEVELOPMENTS LIMITED.....	673635
REEMARK FAUBOURG (PHASE IV) INC.....	747831
REFEN ACCEPTANCE CORPORATION.....	817011
REGAL FORMING LTD.....	656987

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
RENA GLASS DEVELOPMENTS LTD.....	440783
RENAV INC.....	657279
RESMANPAR INC.....	594647
RESONANCE MUSIC LIMITED.....	391307
RESULTS CANADA INC.....	889387
REZ-CONCORP INC.....	668031
RICHTER'S PROPERTIES LIMITED.....	1024055
RIEZEBOS ENTERPRIZES INC.....	965011
RIMFIRE INVESTMENTS INC....	673059
RINGWELL CONTRACTORS LTD.....	473835
RISER DEVELOPMENTS LTD. ...	785359
RISON CONSTRUCTION AND ENGINEERING LIMITED.....	719411
RIZCOM INVESTMENTS LTD. ...	691243
ROBANDAU HOLDINGS LTD. ...	487335
ROBERT W. MARSHALL INSURANCE AGENCY LTD. ...	372607
ROBERTS CABELL REALTY LIMITED.....	666608
ROBINSON FLOORCOVERINGS LTD.....	831751
ROCKFORD RESTAURANT & SERVICE STATION LIMITED.....	235755
ROCKRIMMON INVESTMENT CORPORATION.....	596727
ROCKSTEEL HOLDINGS INC. ...	433555
ROGER LITTLE ENTERPRISES INC.....	430591
ROHA SHEET METAL LTD.....	514131
ROMANTIC DREAMS INC.....	967235
RONMAN PROPERTIES LTD.	450479
ROSCAN DESIGN ASSOCIATES INC.....	600535
ROSEBURY SQUARE APTS. II LTD.....	526263
ROSEDALE EAST APTS. I LTD. ..	526015
ROSEDALE RECLAMATIONS INC.....	565867
ROY BAILEY IMMIGRATION CONSULTATION SERVICES INC.....	567751
RUG-A-ROO CARPETING LIMITED.....	350707
RUSTHIE HOLDING COMPANY.....	356635
RYAL ENTERPRISES INC.....	820207
RYJAY MANAGEMENT LTD.	689223
S. D. & G. WHOLESALE & RETAIL PURCHASING LTD.....	248699
S. YALE DESIGN INCORPORATED S. YALE DESIGN INCORPORÉE.....	731071
S.E.R.A. CONSULTANTS LTD. ...	495471
SAFENSHUR CONSTRUCTION PRODUCTS INC.....	655851
SAILING GOURMET LTD.....	623699
SAM MOK INVESTMENTS LTD.....	605811
SAN LORENZO EQUITIES LIMITED.....	732659
SANOSSIAN HOLDINGS INC. ...	614803
SARIDIS INVESTMENTS INC. ...	1033695
SCHEAN MEDIA ASSOCIATES INC.....	582735

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
SCHWINN CANADA LIMITED/ SCHWINN CANADA LIMITEE	778515	STEPHEN J. MCCASEY & ASSOCIATES INC.	582387	THE FURNITURE MARKET OF FORT FRANCES LTD.	489203
SEAGREEN INVESTMENTS LTD.	295563	STINGRAY STUDIOS & ELECTRIC CO. INC.	667475	THE HECHT CORPORATION	687291
SECOND ORLANDO GP INC.	912923	STOPE INVESTMENTS LIMITED	281615	THE JASNICH GROUP INC.	739595
SECURITY LEASING INC.	726111	STRASLER HOLDINGS INC.	783531	THE LUE CORP.	973439
SEJ LTD.	744675	STRATHCAN HOLDINGS LIMITED	930023	THE MAPLECRETE GROUP CORPORATION	723883
SELENIA INTERNATIONAL INC.	941659	STRITEX DIVERSIFIED LTD.	853103	THE MERIT CORPORATION	541407
SENIOR LIVING CONSULTANTS INC.	826215	SUM-JAM HOLDINGS INC.	812687	THE PLUMBING CONNECTION INC.	887043
SEVEN ISLANDS CARPETS LTD.	676043	SUN PRODUCE LIMITED.	317335	THE TOWNE APTS. II LTD.	526011
SEVEN-TWENTY-FOUR CAR & TRUCK RENTAL LTD.	814835	SUNNY JIM HOLDINGS LTD.	969387	THE WATER BEARER LTD.	681171
SGO CORPORATE CONSTRUCTION MANAGEMENT LIMITED.	712815	SUNRISE JANITORIAL SERVICES LTD.	580547	THE YORKVILLER LIMITED	258947
SHADOW SYSTEMS INC.	774855	SUPERIOR BUSINESS DEVELOPMENT CORPORATION.	577043	THIRD BASE DEVELOPMENT CORP.	863171
SHALLOW WOOL INC.	896067	SUPERTIME INC.	892091	THOMAS FARR INC.	657223
SHARP FASHIONS LTD.	495259	SUSSEX STERLING INC.	764043	THOMAS HENRY SERVICES INC.	662923
SHAW HEATING AND COOLING CORPORATION	683471	SYDMAR HOLDINGS INC.	891171	THOMLAND LIMITED.	982463
SHELVARDA INCORPORATED ...	477227	SYSCON CANADA LIMITED	642407	THORNBROOK CONSULTANTS INC.	775055
SHIPLEY INC.	407447	T & A CONSTRUCTION INC.	659759	THORNBURY BREWING COMPANY LIMITED.	858715
SHULAR'S COMPUTER SERVICES INC.	981059	T.G.C. JEWELLERY CORPORATION.	639643	TOR-CAN GENERAL CONTR. & DESIGNS LTD.	599703
SHULMAN-HALE PHOTOGRAPHIC LTD.	666195	T'AGE INC.	722607	TORLANDO FARM INC.	554708
SIGNATURE BUILDING MAINTENANCE SYSTEMS LIMITED.	350255	TAI TIN TRADING CO. LTD.	920583	TORONTO RV SHOW INC.	761587
SIGNET AUTO COLLISION LTD.	989191	TALIC WOODWORK LTD.	452223	TORONTO SUFFERANCE TRUCK TERMINAL INC.	587271
SILVA HARDWARE LIMITED.	273539	TANA DEVELOPMENT CORPORATION LIMITED.	295439	TORSAN LIMITED	617575
SIM-COR REALTY LTD.	580519	TANCO INVESTMENTS INCORPORATED	503775	TOTH'S CUSTOM SERVICE LIMITED	216571
SKYCRANE LIMITED	771427	TARO PROPERTIES INCORPORATED	396963	TOTTEN INVESTMENTS LIMITED	221227
SKYLITE CAFE LIMITED.	530135	TASKCORP MEDIA INC.	848435	TOUCANA INVESTMENTS LTD.	677847
SKYVIEW BUILDING SYSTEMS INC.	931627	TATE WELL DRILLING LTD.	674775	TRADACO (NORTHERN AND EASTERN) VENTURES INC. ...	645779
SLIPPY'S OPEN AIR MARKET LTD.	561671	TATUNTON HOLDINGS INC.	577683	TRANSMARK TRADING LTD. ...	413731
SMITTY'S BRAKE SHOP SYSTEMS LIMITED	335459	TAVENDER LANE INC.	690519	TRAVIS LUMBER COMPANY INCORPORATED	959651
SMS GROUP CANADA INC.	791219	TAX-WARE INVESTMENT (NORTHERN AND EASTERN) INC.	895463	TREADBAR HOLDINGS LIMITED	452967
SOFTCOP CORPORATION	666439	TECHNICALL INC.	869747	TRI-LINE PLUMBING LIMITED	544675
SOL CARTAGE LTD.	839271	TECON INC.	458275	TRIDEL EQUITIES SERIES A LIMITED	802021
SOLE CERAMIC IMPORTING LIMITED.	311607	TEGRAD PROPERTIES (I) INC. ...	681739	TRIDEL EQUITIES SERIES B LIMITED	802022
SOLTA CONSTRUCTION LTD.	675323	TELDROSS INC.	697475	TRIPLE A ETAMS INC.	976147
SOUTHERN ONTARIO TOMATO CO-OPERATIVE INC.	522223	TELEDRIE SYSTEMS INC.	543751	TRISPORT INTERNATIONAL MERCHANT GROUP LTD.	762767
SOUTHERN REGIONAL AIRLINES LIMITED	723163	TELFORD PHARMACEUTICALS INC.	482931	TRU-PAR TRUCK & TRAILER CORPORATION	799187
SOUTHLEA FARMS LTD.	476327	TEN & FIVE ENTERPRISES LTD.	345523	TUCCERI MACHINERY LIMITED	334807
SPEEDTEX HOLDINGS INC.	726151	TERACRON CORPORATION	350031	TWILIGHT HYBRID TECHNOLOGIES INC.	961367
SPIETH-ANDERSON INTERNATIONAL INC.	615963	THE ALUMINUM REDUCTION COMPANY LTD.	851411	TYPOGRAPHY PLUS INC.	762507
SPRINGHILL LAWN & GARDEN SUPPLIES (1984) LTD.	571271	THE AUTOMOBILE CENTRE INC.	567059	U. S. BLUES BAR & GRILLE LTD.	1071183
STAN PRICE REALTY LIMITED.	849131	THE B. SCENE CORPORATION.	657099	U.C.L. INVESTMENTS INC.	814915
STANDARD ETAC TRADE FINANCE CORP.	754435	THE BUFFALO II LIMITED	864047	U/TEK SERVICE & SUPPLY LTD.	441067
STARK + COMPANY ARCHITECTS INC.	1012783	THE CANADIAN ARCTIC BEVERAGE CORPORATION ...	946491	ULTIMATE GOLF CHALLENGE CANADA INC.	994367
STEELES - JANE PROPERTIES INC.	626351	THE CHATTERBOX LIMITED	428647	UNI-CARE MCLAVERTY'S INC.	720483
STEJAK INDUSTRIES LTD.	939055	THE COMPUTER SOFTWARE LIBRARY INC.	552959	UNIQUE NANNY LIMITED.	648687
		THE ELGIN TOURISM GROUP LTD.	786343	UNISERVE IMEX INC.	896355
		THE ERINMAXX CORPORATION.	928251		
		THE FLYING DUTCHMAN MOTOR INN (KITCHENER) LTD.	397643		

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
UNITEC WELDING ALLOYS LIMITED.....	241439
UNIVERSITY ESTATES LIMITED.....	542083
URSUS CAPITAL CORPORATION.....	721195
V. & L. CANADA INC.....	628607
V&K ONTARIO LIMITED.....	578243
VACATION INN TIMESHARE INC.....	725947
VACATION INVESTMENT PROPERTIES INC.....	482935
VALUE VENTING INC.....	717791
VEE BERTH SMALL BUSINESS DEVELOPMENT CORPORATION.....	865891
VENTURE MOLD LIMITED.....	770163
VENTURES IN TRADE INC.....	841959
VENUS RESTAURANTS INC.....	329679
VERTICAL DRAPES UNLIMITED INC.....	438463
VIC INSULATORS INC.....	590935
VICTOR WEBSTER FARMS LTD.....	285743
VINBUILT LTD.....	556655
VINCENT GRAY INVESTMENT LTD.....	623110
VLIELANDER ENTERPRISES LTD.....	319395
VONCORD HOLDINGS LTD.....	628639
W. C. PLAYER REAL ESTATE LTD.....	263643
W. LETTO CONSTRUCTION LTD.....	813783
W. OATES LIGHTING AND ELECTRICAL SALES LTD.....	405263
W.B. MORGAN OVERHEAD DOORS LTD.....	698995
W.I.L.D. PRODUCTIONS INC.....	974919
W.J. MCCRUDDEN REAL ESTATE INC.....	429755
WAHNA GOLD RESOURCES LIMITED.....	772315
WALDECK ENERGY MANAGEMENT LIMITED.....	958991
WALLY SHAUL TOURS INC.....	453875
WATERFORD FINANCIAL SERVICES LTD.....	912183
WATERLOO GLASS & MIRROR LIMITED.....	221787
WATERLOO INDUSTRIES INC.....	816687
WAYNE A. BILYK ACCOUNTING SYSTEMS INC.....	930275
WEBB'S ROYAL YORK BOWL LTD.....	1035979
WEBBER & ASSOCIATES SECURITIES LIMITED.....	762427
WEISHUHN HYNES LIMITED.....	646235
WELL JEMS CANADA CO. LTD.....	918311
WESTER INC.....	590467
WEXCOMBE DEVELOPMENTS INC.....	808755
WHIPPET (LINDSAY) DEVELOPMENTS LIMITED.....	802591
WHITEHEAD STATIONERS & OFFICE SUPPLY LIMITED.....	208187
WILDE ELECTRIC LIMITED.....	154843
WILL REFLECT INC.....	986351
WINGHAM CHIROPRACTIC CENTRE LIMITED.....	590923

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
WISHBONE TRADING COMPANY LTD.....	748551
WMR MANAGEMENT CONSULTANTS INC.....	398071
WOODLAWN HOMES LTD.....	884771
WOOLNER PRESS LTD.....	645815
WORKING CAPITAL CANADA INC.....	868539
WP MARKETING INC.....	982639
XYZ CHEMICAL COATINGS LIMITED.....	463395
YORK-TRILLIUM PROPERTIES INC.....	690299
ZEDCON ELECTRIC COMPANY LTD.....	693179
ZELDA YOUNG PRODUCTIONS LTD.....	541251
ZEPHYLM LIMITED.....	689559
ZERAND DEVELOPMENTS LIMITED.....	413999
ZIMMERMANN MECHANISTICS INC.....	451651
10 WEB PRINTING LTD.....	796179
1005499 ONTARIO INC.....	1005499
1010571 ONTARIO LIMITED.....	1010571
1010839 ONTARIO LIMITED.....	1010839
1012007 ONTARIO LTD.....	1012007
1013127 ONTARIO LIMITED.....	1013127
1022403 ONTARIO LIMITED.....	1022403
1027731 ONTARIO INC.....	1027731
1028739 ONTARIO LIMITED.....	1028739
1030231 ONTARIO INC.....	1030231
1036371 ONTARIO INC.....	1036371
1053611 ONTARIO LIMITED.....	1053611
1071187 ONTARIO LIMITED.....	1071187
1078663 ONTARIO INC.....	1078663
1084703 ONTARIO INC.....	1084703
1087139 ONTARIO LIMITED.....	1087139
154567 ONTARIO INC.....	154567
180 WALKER DRIVE LTD.....	631619
1860 JANE STREET LIMITED.....	447227
231 VAUGHAN APARTMENTS LTD.....	692543
236779 ONTARIO LIMITED.....	236779
2491 OUELLETTE AVENUE LTD.....	813963
273675 ONTARIO LTD.....	273675
285063 ONTARIO LIMITED.....	285063
288399 ONTARIO LIMITED.....	288399
293003 ONTARIO LIMITED.....	293003
2975 BLOOR STREET WEST LTD.....	728615
3/D IMAGERY INC.....	619775
305459 ONTARIO LIMITED.....	305459
318575 ONTARIO LIMITED.....	318575
334243 ONTARIO LIMITED.....	334243
353243 ONTARIO LTD.....	353243
356975 ONTARIO LIMITED.....	356975
360555 ONTARIO LIMITED.....	360555
361791 ONTARIO LIMITED.....	361791
366719 ONTARIO LTD.....	366719
369423 ONTARIO LIMITED.....	369423
374203 ONTARIO INC.....	374203
382427 ONTARIO LIMITED.....	382427
386139 ONTARIO LIMITED.....	386139
387151 ONTARIO LIMITED.....	387151
389003 ONTARIO LIMITED.....	389003
389667 ONTARIO LIMITED.....	389667
391035 ONTARIO LTD.....	391035
401647 ONTARIO LIMITED.....	401647
404959 ONTARIO LIMITED.....	404959
405351 ONTARIO LIMITED.....	405351

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
405475 ONTARIO LIMITED.....	405475
407415 ONTARIO LIMITED.....	407415
408443 ONTARIO LTD.....	408443
409651 ONTARIO LIMITED.....	409651
410067 ONTARIO LIMITED.....	410067
413455 ONTARIO LIMITED.....	413455
420715 ONTARIO LIMITED.....	420715
433199 ONTARIO LIMITED.....	433199
436235 ONTARIO LIMITED.....	436235
439903 ONTARIO LIMITED.....	439903
440019 ONTARIO LIMITED.....	440019
443419 ONTARIO INC.....	443419
443427 ONTARIO LIMITED.....	443427
447871 ONTARIO LIMITED.....	447871
453027 ONTARIO LTD.....	453027
458415 ONTARIO LTD.....	458415
458659 ONTARIO LTD.....	458659
459411 ONTARIO LIMITED.....	459411
464555 ONTARIO LIMITED.....	464555
469263 ONTARIO LTD.....	469263
472319 ONTARIO LIMITED.....	472319
472323 ONTARIO LIMITED.....	472323
472823 ONTARIO LTD.....	472823
474723 ONTARIO LIMITED.....	474723
478623 ONTARIO LIMITED.....	478623
482467 ONTARIO LIMITED.....	482467
482871 ONTARIO LIMITED.....	482871
485471 ONTARIO LIMITED.....	485471
485963 ONTARIO LIMITED.....	485963
488163 ONTARIO LTD.....	488163
488655 ONTARIO LIMITED.....	488655
491731 ONTARIO LIMITED.....	491731
494667 ONTARIO LIMITED.....	494667
494671 ONTARIO LIMITED.....	494671
494959 ONTARIO LIMITED.....	494959
496075 ONTARIO LIMITED.....	496075
497555 ONTARIO INC.....	497555
498775 ONTARIO LIMITED.....	498775
499859 ONTARIO LIMITED.....	499859
499863 ONTARIO LIMITED.....	499863
503471 ONTARIO LIMITED.....	503471
503571 ONTARIO INC.....	503571
504919 ONTARIO INC.....	504919
505223 ONTARIO LIMITED.....	505223
505443 ONTARIO LTD.....	505443
506355 ONTARIO INC.....	506355
508195 ONTARIO LIMITED.....	508195
509311 ONTARIO INC.....	509311
511607 ONTARIO INC.....	511607
512631 ONTARIO LIMITED.....	512631
512835 ONTARIO LIMITED.....	512835
516455 ONTARIO LTD.....	516455
518619 ONTARIO LIMITED.....	518619
518623 ONTARIO LIMITED.....	518623
518627 ONTARIO LIMITED.....	518627
520451 ONTARIO LTD.....	520451
521085 ONTARIO LIMITED.....	521085
521783 ONTARIO LIMITED.....	521783
523271 ONTARIO LIMITED.....	523271
525287 ONTARIO LIMITED.....	525287
526019 ONTARIO INC.....	526019
526023 ONTARIO INC.....	526023
526295 ONTARIO INC.....	526295
529743 ONTARIO INC.....	529743
530967 ONTARIO INC.....	530967
533623 ONTARIO INC.....	533623
535071 ONTARIO LIMITED.....	535071
536903 ONTARIO INC.....	536903
538371 ONTARIO INC.....	538371
539687 ONTARIO LIMITED.....	539687

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
539711 ONTARIO LTD.....	539711	632267 ONTARIO INC.	632267	710207 ONTARIO LIMITED.....	710207
542315 ONTARIO LIMITED	542315	634219 ONTARIO INC.	634219	711967 ONTARIO LIMITED.....	711967
544235 ONTARIO LIMITED	544235	634555 ONTARIO LIMITED	634555	714587 ONTARIO INC.	714587
544939 ONTARIO INC.	544939	635647 ONTARIO LIMITED	635647	714731 ONTARIO LTD.....	714731
546791 ONTARIO LIMITED	546791	644243 ONTARIO LIMITED	644243	714851 ONTARIO LIMITED.....	714851
546839 ONTARIO INC.....	546839	645031 ONTARIO LIMITED	645031	715259 ONTARIO INC.....	715259
548531 ONTARIO INC.....	548531	646631 ONTARIO LTD.	646631	716255 ONTARIO LIMITED.....	716255
548555 ONTARIO LIMITED	548555	646819 ONTARIO INC.....	646819	716915 ONTARIO LTD.....	716915
548939 ONTARIO INC.....	548939	647599 ONTARIO LIMITED	647599	717291 ONTARIO LIMITED.....	717291
551763 ONTARIO LIMITED	551763	647611 ONTARIO INC.	647611	717299 ONTARIO INC.....	717299
552027 ONTARIO LIMITED	552027	647959 ONTARIO LIMITED	647959	717407 ONTARIO INC.....	717407
554111 ONTARIO LIMITED.....	554111	651595 ONTARIO LIMITED	651595	717799 ONTARIO LIMITED.....	717799
554699 ONTARIO INC.....	554699	652655 ONTARIO LTD.	652655	718507 ONTARIO LIMITED.....	718507
555015 ONTARIO LIMITED	555015	652915 ONTARIO LIMITED	652915	718747 ONTARIO INC.....	718747
556195 ONTARIO LIMITED	556195	653207 ONTARIO LIMITED	653207	719043 ONTARIO INC.....	719043
556395 ONTARIO LIMITED	556395	655112 ONTARIO LIMITED	655112	719319 ONTARIO INC.....	719319
556727 ONTARIO INC.....	556727	655563 ONTARIO INC.....	655563	721087 ONTARIO LIMITED.....	721087
558691 ONTARIO LTD.	558691	655735 ONTARIO LIMITED	655735	721255 ONTARIO LIMITED.....	721255
567307 ONTARIO INC.....	567307	658803 ONTARIO LIMITED	658803	721723 ONTARIO LIMITED.....	721723
567323 ONTARIO LIMITED	567323	660467 ONTARIO LIMITED	660467	722019 ONTARIO LIMITED.....	722019
571539 ONTARIO LIMITED	571539	662811 ONTARIO INC.....	662811	722139 ONTARIO INC.....	722139
572855 ONTARIO INC.....	572855	663639 ONTARIO LIMITED	663639	722467 ONTARIO LTD.....	722467
574033 ONTARIO LIMITED	839043	665303 ONTARIO LIMITED	665303	722751 ONTARIO LIMITED.....	722751
574379 ONTARIO INC.....	574379	665331 ONTARIO LIMITED	665331	722963 ONTARIO INC.....	722963
574511 ONTARIO INC.....	574511	666063 ONTARIO LIMITED	666063	723035 ONTARIO LIMITED.....	723035
575779 ONTARIO LIMITED	575779	666067 ONTARIO LIMITED	666067	723267 ONTARIO LTD.....	723267
579987 ONTARIO INC.....	579987	666091 ONTARIO LIMITED	666091	723515 ONTARIO LTD.....	723515
581951 ONTARIO INC.....	581951	666163 ONTARIO LIMITED	666163	724251 ONTARIO LIMITED.....	724251
582403 ONTARIO LIMITED	582403	666167 ONTARIO LIMITED	666167	724271 ONTARIO LIMITED.....	724271
585283 ONTARIO INC.....	585283	667839 ONTARIO LTD.....	667839	724531 ONTARIO LTD.....	724531
585815 ONTARIO INC.....	585815	668479 ONTARIO LIMITED	668479	724539 ONTARIO INC.....	724539
585859 ONTARIO LIMITED	585859	670019 ONTARIO LTD.....	670019	725583 ONTARIO LIMITED.....	725583
587419 ONTARIO INC.....	587419	670027 ONTARIO LIMITED	670027	725791 ONTARIO LTD.....	725791
588679 ONTARIO LIMITED	588679	670031 ONTARIO LTD.....	670031	725819 ONTARIO INC.....	725819
590183 ONTARIO INC.....	590183	670223 ONTARIO LIMITED	670223	725855 ONTARIO INC.....	725855
590243 ONTARIO INC.....	590243	671187 ONTARIO LIMITED	671187	726267 ONTARIO LIMITED.....	726267
590471 ONTARIO LTD.	590471	671923 ONTARIO LIMITED	671923	726555 ONTARIO LTD.....	726555
590487 ONTARIO LIMITED	590487	672135 ONTARIO LIMITED	672135	727067 ONTARIO LTD.....	727067
592339 ONTARIO INC.....	592339	672291 ONTARIO INC.....	672291	727415 ONTARIO LIMITED.....	727415
592519 ONTARIO INC.....	592519	673107 ONTARIO INC.....	673107	727435 ONTARIO LIMITED.....	727435
593203 ONTARIO INC.....	593203	673767 ONTARIO LIMITED	673767	727575 ONTARIO INC.....	727575
595571 ONTARIO LIMITED	595571	674627 ONTARIO LIMITED	674627	727823 ONTARIO LIMITED.....	727823
598135 ONTARIO LIMITED	598135	674727 ONTARIO LIMITED	674727	728651 ONTARIO LIMITED.....	728651
600375 ONTARIO LIMITED	600375	674747 ONTARIO INC.....	674747	728795 ONTARIO INC.....	728795
600731 ONTARIO INC.....	600731	675463 ONTARIO LIMITED	675463	730439 ONTARIO LIMITED.....	730439
601199 ONTARIO INC.....	601199	675879 ONTARIO LIMITED	675879	731015 ONTARIO INC.....	731015
603199 ONTARIO LIMITED	603199	676187 ONTARIO LIMITED	676187	731155 ONTARIO INC.....	731155
605951 ONTARIO LTD.	605951	677043 ONTARIO LTD.....	677043	732615 ONTARIO LIMITED.....	732615
607303 ONTARIO LIMITED	607303	679195 ONTARIO LIMITED	679195	733671 ONTARIO LIMITED.....	733671
607595 ONTARIO LIMITED	607595	679519 ONTARIO INC.....	679519	734759 ONTARIO LIMITED.....	734759
609591 ONTARIO LIMITED	609591	681455 ONTARIO LIMITED	681455	735735 ONTARIO INC.....	735735
610859 ONTARIO LIMITED	610859	685075 ONTARIO LIMITED	685075	737131 ONTARIO INC.....	737131
613855 ONTARIO INC.....	613855	685859 ONTARIO INC.....	685859	739647 ONTARIO LIMITED.....	739647
613923 ONTARIO LTD.	613923	686055 ONTARIO CORPORATION	686055	741419 ONTARIO INC.....	741419
614851 ONTARIO LIMITED	614851	688027 ONTARIO LTD.....	688027	741943 ONTARIO INC.....	741943
615883 ONTARIO LIMITED	615883	688363 ONTARIO LIMITED	688363	742375 ONTARIO LTD.....	742375
617991 ONTARIO INC.....	617991	689483 ONTARIO LIMITED	689483	742959 ONTARIO LIMITED.....	742959
619023 ONTARIO INC.....	619023	690331 ONTARIO LIMITED	690331	744627 ONTARIO INC.....	744627
621607 ONTARIO INC.....	621607	690459 ONTARIO INC.....	690459	744839 ONTARIO LIMITED.....	744839
623899 ONTARIO LIMITED	623899	690647 ONTARIO LIMITED	690647	747315 ONTARIO INC.....	747315
626299 ONTARIO LIMITED	626299	690839 ONTARIO LIMITED	690839	747899 ONTARIO INC.....	747899
626671 ONTARIO INC.....	626671	691259 ONTARIO LTD.....	691259	748367 ONTARIO LIMITED.....	748367
627035 ONTARIO INC.....	627035	692131 ONTARIO LTD.....	692131	748459 ONTARIO INC.....	748459
627355 ONTARIO INC.....	627355	696299 ONTARIO LIMITED	696299	748531 ONTARIO LTD.....	748531
628515 ONTARIO INC.....	628515	697235 ONTARIO LIMITED	697235	751179 ONTARIO LIMITED.....	751179
628847 ONTARIO LTD.	628847	698375 ONTARIO LIMITED	698375	751495 ONTARIO LIMITED.....	751495
628955 ONTARIO INC.....	628955	702295 ONTARIO INC.....	702295	752083 ONTARIO INC.....	752083
629811 ONTARIO LIMITED	629811	702351 ONTARIO LIMITED	702351	752455 ONTARIO LTD.....	752455
630079 ONTARIO LIMITED	630079	703595 ONTARIO LIMITED	703595	753203 ONTARIO LTD.....	753203
631739 ONTARIO LIMITED	631739	703779 ONTARIO LIMITED	703779	753243 ONTARIO LTD.....	753243

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
753359 ONTARIO LIMITED	753359	824919 ONTARIO LIMITED	824919	903227 ONTARIO LIMITED	903227
753611 ONTARIO INC.....	753611	824955 ONTARIO LTD.	824955	908339 ONTARIO LTD.....	908339
755135 ONTARIO LIMITED	755135	825635 ONTARIO LIMITED	825635	914499 ONTARIO INC.	914499
757903 ONTARIO INC.....	757903	828795 ONTARIO LIMITED	828795	915939 ONTARIO LIMITED.....	915939
758511 ONTARIO LIMITED.....	758511	831667 ONTARIO INC.	831667	917387 ONTARIO LTD.....	917387
759543 ONTARIO LIMITED	759543	833483 ONTARIO INC.	833483	918815 ONTARIO INC.	918815
760611 ONTARIO LTD.....	760611	833555 ONTARIO INC.	833555	918895 ONTARIO LIMITED.....	918895
760751 ONTARIO LIMITED	760751	833583 ONTARIO LIMITED	833583	918931 ONTARIO INC.	918931
761059 ONTARIO LIMITED	761059	833611 ONTARIO INC.	833611	920191 ONTARIO LTD.....	920191
761723 ONTARIO INC.....	761723	833651 ONTARIO LIMITED	833651	920827 ONTARIO INC.	920827
761963 ONTARIO LIMITED	761963	835295 ONTARIO INC.	835295	922119 ONTARIO LIMITED	922119
762011 ONTARIO LIMITED.....	762011	835627 ONTARIO INC.	835627	922415 ONTARIO INC.	922415
762931 ONTARIO INC.....	762931	836891 ONTARIO LIMITED	836891	923427 ONTARIO LIMITED.....	923427
763795 ONTARIO INC.....	763795	839355 ONTARIO LTD.	839355	924223 ONTARIO INC.	924223
767987 ONTARIO LIMITED	767987	845927 ONTARIO INC.	845927	926627 ONTARIO INC.	926627
769039 ONTARIO INC.....	769039	848623 ONTARIO LIMITED	848623	929623 ONTARIO INC.	929623
770315 ONTARIO LTD.	770315	859475 ONTARIO LIMITED	859475	929699 ONTARIO INC.	929699
771971 ONTARIO LIMITED	771971	861039 ONTARIO LIMITED	861039	933151 ONTARIO INC.	933151
773983 ONTARIO LIMITED	773983	862167 ONTARIO LIMITED	862167	936295 ONTARIO LTD.....	936295
774567 ONTARIO INC.....	774567	862559 ONTARIO LIMITED	862559	937163 ONTARIO LIMITED.....	937163
776751 ONTARIO LIMITED	776751	863863 ONTARIO LTD.	863863	937427 ONTARIO LTD.....	937427
777447 ONTARIO INC.....	777447	864995 ONTARIO LIMITED	864995	940487 ONTARIO INC.	940487
780383 ONTARIO LTD.	780383	867507 ONTARIO INC.	867507	941263 ONTARIO INC.	941263
781175 ONTARIO INC.....	781175	871143 ONTARIO LTD.	871143	941447 ONTARIO LTD.....	941447
782927 ONTARIO INC.....	782927	871323 ONTARIO LIMITED	871323	946759 ONTARIO INC.	946759
783123 ONTARIO LTD.	783123	873083 ONTARIO INC.	873083	949267 ONTARIO INC.	949267
784003 ONTARIO INC.....	784003	873887 ONTARIO INC.	873887	949543 ONTARIO INC.	949543
784527 ONTARIO LTD.	784527	874107 ONTARIO INC.	874107	949803 ONTARIO LIMITED.....	949803
784747 ONTARIO LTD.	784747	874395 ONTARIO LIMITED	874395	951 WILSON AVENUE INC.....	831911
787235 ONTARIO LIMITED	787235	875603 ONTARIO INC.	875603	951195 ONTARIO LTD.....	951195
788106 ONTARIO LIMITED	788106	880639 ONTARIO LIMITED	880639	954415 ONTARIO INC.	954415
788683 ONTARIO INC.....	788683	881147 ONTARIO INC.	881147	956767 ONTARIO INC.	956767
793891 ONTARIO INC.....	793891	883443 ONTARIO LTD.	883443	960123 ONTARIO LTD.....	960123
794467 ONTARIO INC.	794467	884379 ONTARIO LTD.	884379	963423 ONTARIO LIMITED.....	963423
801455 ONTARIO INC.	801455	885455 ONTARIO INC.	885455	971123 ONTARIO LTD.....	971123
802467 ONTARIO INC.	802467	886559 ONTARIO LIMITED	886559	973551 ONTARIO INC.	973551
803367 ONTARIO LIMITED	803367	887071 ONTARIO LIMITED	887071	974503 ONTARIO INC.	974503
805035 ONTARIO INC.....	805035	887227 ONTARIO INC.	887227	977927 ONTARIO INC.	977927
805483 ONTARIO LTD.	805483	888875 ONTARIO LIMITED	888875	978351 ONTARIO LTD.....	978351
805647 ONTARIO INC.....	805647	891019 ONTARIO LIMITED	891019	978655 ONTARIO LIMITED.....	978655
805787 ONTARIO INC.....	805787	891056 ONTARIO INC.	891056	980407 ONTARIO INC.	980407
806579 ONTARIO LIMITED	806579	892819 ONTARIO INC.	892819	980431 ONTARIO LTD.....	980431
807987 ONTARIO LIMITED	807987	893531 ONTARIO LIMITED	893531	982143 ONTARIO LIMITED.....	982143
810379 ONTARIO INC.....	810379	894567 ONTARIO INC.	894567	983363 ONTARIO LIMITED.....	983363
814099 ONTARIO INC.....	814099	894919 ONTARIO LIMITED	894919	983999 ONTARIO INC.	983999
814851 ONTARIO INC.....	814851	899127 ONTARIO LIMITED	899127	984691 ONTARIO LIMITED.....	984691
818619 ONTARIO INC.....	818619	900271 ONTARIO LTD.	900271	988519 ONTARIO LIMITED.....	988519
820783 ONTARIO LIMITED	820783	901175 ONTARIO LTD.....	901175	991103 ONTARIO LIMITED.....	991103
821739 ONTARIO LTD.	821739	901475 ONTARIO INC.	901475	998987 ONTARIO INC.	998987

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

Erratum Notice Avis d'Erreur

Ontario Corporation Number 492592

Vide Ontario Gazette, Vol. 126-49 dated December 4, 1993

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the notice issued under section 241 (4) of the *Business Corporations Act* set out in the issue of The Ontario Gazette of December 4, 1993 with respect to the cancellation of the Certificate of Incorporation of **L.W. Special Purpose Machines and Tool Design Ltd.** was issued in error and is null and void.

Numéro de société en Ontario : 492592

cf. Gazette de l'Ontario, Vol. 126-49 datée du 4 décembre, 1993

PAR LA PRÉSENTE, nous vous informons que l'avis émis en vertu de l'article 241 (4) de la *Loi sur les compagnies* et énoncé dans la Gazette de l'Ontario du 4 décembre 1993 relativement à l'annulation du certificat de constitution en personne morale de **L.W. Special Purpose Machines and Tool Design Ltd.** a été délivré par erreur et qu'il est nul et sans effet.

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

17/97

Cancellation of Extra-Provincial Licence (Extra-Provincial Corporations Act) Annulation de permis extraprovincial (Loi sur les compagnies extraprovinciales)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, orders under Section 7 (1) of the *Extra-Provincial Corporations Act* have been made cancelling the licence of the following extra-provincial corporations. The date of the cancellation order precedes the name of the corporation.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE de l'annulation des permis extraprovinciaux suivants, faite conformément à l'article 7 (1) de la *Loi sur les compagnies extraprovinciales*. La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
---	--

1997-4-1

COMPTON'S MULTIMEDIA PUBLISHING GROUP, INC. . . . 1133574

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

17/97

Cancellation of Certificates of Incorporation (Business Corporations Act) Annulation de certificat de constitution en personne morale (Loi sur les sociétés par actions)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that by orders under subsection 241 (4) of the *Business Corporations Act*, the certificates of incorporation set out hereunder have been cancelled and corporation(s) have been dissolved. The effective date of cancellation precedes the corporation listing.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241 (4) de la *Loi sur les sociétés par actions*, les certificats présentés ci-dessous ont été annulés et les compagnies ont été dissoutes. La dénomination sociale des compagnies concernées est précédée de la date de prise d'effet de l'annulation.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
---	--

1997-4-4

BELL CORE CONSTRUCTION INC.	973892
BENNY-P-JOE LTD.	699270
BLACKJACK KING INC.	1161012
CANADIAN SATELLITE SYSTEMS INC.	1156624
CANADIAN FRIENDS OF THE BLIND AND DEAF INC.	1158652
CONFECTIONS QUALITE-BOUTIQUE INC.	1135218
DENIS SABOURIN ELECTRIC LTD.	432393
DOMAR LIGHTING (BRADFORD) LTD.	447857
ERDAN INVESTMENTS LTD.	1063080
FURNITURE WAREHOUSE INC.	893105
H. K. JEWELLERY INC.	308770
I.T.E. INC.	1143301
JONES & DAVIDSON INSURANCE BROKERS LTD.	690190
MADISON MILLWORK INC.	1134520
MAST GROUP OF COMPANIES INC.	1063083
NETWORK ADVANTAGE COURIER INC.	1143331
RAINBOW MORTGAGE INVESTMENT CORPORATION.	872954
THE COOK SHOP KITCHEN SHOP INC.	939467
VETERINARY CREMATION SERVICES LTD.	1111741
74 CARLISLE STREET LIMITED	984276
590393 ONTARIO LIMITED.	590393
846810 ONTARIO LIMITED.	846810
846811 ONTARIO LIMITED.	846811
846953 ONTARIO INC.	846953
985116 ONTARIO LIMITED.	985116
1131492 ONTARIO LIMITED.	1131492
1135204 ONTARIO INC.	1135204
1136133 ONTARIO LIMITED.	1136133
1139497 ONTARIO LIMITED.	1139497

1997-4-8

786045 ONTARIO INC. 786045

17/97

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

Insurance Act Loi sur les assurances

INSURANCE ACT

Ontario Insurance Commission Priorities - Request for Submissions

A requirement of the *Automobile Insurance Rate Stability Act, 1996* is that the Ontario Insurance Commission (OIC) deliver to the Minister of Finance and publish, in THE ONTARIO GAZETTE, a statement setting out the proposed priorities of the OIC for the following fiscal year, in connection with the administration of the *Insurance Act*, the *Compulsory Automobile Insurance Act*, the *Motor Vehicle Accident Claims Act*, and the *Registered Insurance Brokers Act*, together with a summary of the reasons for the adoption of the priorities.

The statement of priorities for fiscal year 1998/1999 will be submitted to the Minister of Finance in June, 1997 and will be published in THE ONTARIO GAZETTE shortly thereafter.

In keeping with the requirements of the *Automobile Insurance Rate Stability Act, 1996* and the OIC's goal of furthering transparency in the regulatory process, the OIC invites interested parties to make written submissions regarding their views as to the matters that should be identified as OIC priorities.

Please forward submissions by May 23, 1997 to:

Public Affairs
Ontario Insurance Commission
5160 Yonge Street, Box 85
North York, Ontario
M2N 6L9

or fax to (416) 590-7070.

Dated at Toronto, this 9th day of April, 1997.

(5967) 17

LOI SUR LES ASSURANCES

Priorités de la Commission des assurances de l'Ontario - Appel de propositions

Aux termes de la *Loi de 1996 sur la stabilité des taux d'assurance-automobile*, la Commission des assurances de l'Ontario (CAO) est tenue de présenter au ministre des Finances et de publier par la suite dans *La Gazette de l'Ontario* un exposé de ses priorités pour le prochain exercice financier relativement à l'administration de la *Loi sur les assurances*, de la *Loi sur l'assurance-automobile obligatoire*, de la *Loi sur l'indemnisation des victimes d'accidents de véhicules automobiles* et de la *Loi sur les courtiers d'assurances inscrits*. Cet exposé est accompagné d'un résumé des motifs de l'adoption de ces priorités.

La CAO présentera au ministre des Finances en juin 1997 un exposé de ses priorités pour l'exercice financier 1998-1999, qui sera publié peu de temps après dans *La Gazette de l'Ontario*.

En vertu des dispositions de la *Loi de 1996 sur la stabilité des taux d'assurance-automobile* et dans un souci de transparence dans le processus de réglementation, la CAO invite les parties concernées à présenter des propositions écrites sur les questions qui, selon elles, devraient faire partie des priorités de la Commission.

Nous vous prions de bien vouloir présenter vos propositions au plus tard le 23 mai 1997 à l'adresse suivante :

Relations publiques
Commission des assurances de l'Ontario
5160, rue Yonge, C.P. 85
North York (Ontario)
M2N 6L9

Vous pouvez également les envoyer par télécopieur au (416) 590-7070.

FAIT à Toronto le 9 avril 1997.

(5968) 17

Applications to Provincial Parliament — Private Bills Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly. Copies of the Standing Orders may be obtained from:

Committees Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2

Telephone: 416/325-3500 (Collect calls will be accepted.)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

(8699) T.F.N. CLAUDE L. DESROSIERES,
Clerk of the Legislative Assembly.

Petitions to Provincial Parliament Pétitions au Parlement provincial

Extract from the Standing Orders respecting petitions

36. (c) Every petition shall:

- (i) be addressed to the Parliament, Legislature or Legislative Assembly of Ontario;
 - (ii) contain a clear, proper and respectful request that the House take some action within its authority;
 - (iii) be written, typewritten or printed, without erasures or insertions;
 - (iv) have its request appear at the top of every sheet, if it consists of more than one sheet of signatures; and
 - (v) contain the names, addresses and original signatures written directly on the face of the petition and not pasted thereon or otherwise transferred to it.
- (d) Every member presenting a petition shall ensure that the petition conforms with the Standing Orders.
- (e) The signature of every member presenting a petition shall be affixed to the petition.

Please note that only the original petition will be received, no facsimile or photocopy will be accepted.

Further information with respect to petitions may be obtained from:

Journals Branch
Room 1408, Whitney Block
Queen's Park
Toronto, Ontario
M7A 1A2

Telephone: 416/325-7350
(Collect calls will be accepted.)

SAMPLE FORM FOR PETITIONS

PETITION

TO *The Parliament/Legislature/Legislative Assembly* (choose one) of Ontario:—

WHEREAS (preamble if required)

WHEREAS (preamble if required)

I/We the undersigned petition the *Parliament/Legislature/Legislative Assembly* (choose one) of Ontario as follows:—

(Text of Petition)

Name (printed)	Address (printed)	Signature
----------------	-------------------	-----------

(4268) T.F.N. CLAUDE L. DESROSIERES,
Clerk of the Legislative Assembly

Applications to Provincial Parliament Demandes au Parlement provincial

JAPANESE CANADIAN CULTURAL CENTRE

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of the Japanese Canadian Cultural Centre, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to provide that the Council of the Corporation City of North York may pass a by-law cancelling taxes payable for municipal and school purposes, except for local improvements, on the land located at 6 Garamond Court owned by the Japanese Canadian Cultural Centre.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at North York, this 4th day of April, 1997.

SID KIYOSHI IKEDA,
President.

(8725) 15-18

Corporation Notices Avis relatifs aux compagnies

982666 ONTARIO INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 982666 Ontario Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Midland, this 10th day of April, 1997.

TIMOTHY A. TUDGE,
Secretary.

(8745) 17

SARNIA/LAMBTON COMMUNITY CARE ACCESS CENTRE

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of Sarnia/Lambton Community Care Access Centre was increased from ten (10) to twelve (12) by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 28th day of August, 1996.

Dated this 28th day of August, 1996.

CAROLYN HARRIS,
Secretary.

(8746) 17

924663 ONTARIO LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 924663 Ontario Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Markham, this 8th day of April, 1997.

JOHN D. SIMMONS, Q.C.,
Barrister & Solicitor.

(8747) 17

NODRA RENTALS LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Nodra Rentals Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Woodstock, this 4th day of April, 1997.

COLLEEN JEANETTE WHITE,
President.

(8748) 17

ONTARIO CABLE TELECOMMUNICATIONS ASSOCIATION

TAKE NOTICE that the members of Ontario Cable Telecommunications Association (the "Corporation") at a general meeting duly called for the purpose and held on the 25th day of March, 1997, passed a resolution requiring the Corporation to be wound up voluntarily under the provisions of section 230 of the *Corporations Act* (Ontario), and appointing Roy O'Brien as liquidator. This notice has been prepared in accordance with section 231 of the *Corporations Act* (Ontario).

Dated at Toronto, this 15th day of April, 1997.

Roy O'Brien, Liquidator for:
Ontario Cable Telecommunications
Association
33 Yonge Street, Suite 815
Toronto, Ontario
M5E 1G4

(8754) 17

THE BELLEVILLE GENERAL HOSPITAL FOUNDATION INCORPORATED Ontario Corporation No. 420511

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of The Belleville General Hospital Foundation Incorporated was increased from five (5) to fifteen (15) by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 2nd day of January, 1997.

Dated this 2nd day of January, 1997.

PATRICIA FEASEY,
Secretary.

(8755) 17

THE JOURNAL OF AGRICULTURAL AND ENVIRONMENTAL ETHICS INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that The Journal of Agricultural and Environmental Ethics Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 11th day of April, 1997.

HUGH STEPHEN LEHMAN,
President.

(8756) 17

HANDU MANAGEMENT LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Handu Management Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Hamilton, this 7th day of April, 1997.

HANNA DUBECK,
President.

(8757) 17

MILTON WOODWORKING MACHINERY LTD.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Milton Woodworking Machinery Ltd. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Milton, this 15th day of April, 1997.

(8758) 17 President.

DE LA SALLE COLLEGE "OAKLANDS"

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of De La Salle College "Oaklands" was increased from three to four by a Special Resolution passed by the directors of the Corporation on the 11th day of April, 1997 and confirmed by at least two-thirds of the votes cast at a meeting of the members of the Corporation duly called for that purpose on the 11th day of April, 1997.

Dated this 11th day of April, 1997.

REV. BROTHER ISIDORE WASYLENCHUK,
Secretary.

(8759) 17

MAZATLAN MANUFACTURING INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Mazatlan Manufacturing Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 8th day of April, 1997.

(8760) 17 MCCABE, FILKIN & ASSOCIATES,
Barristers and Solicitors
Per: JAMES GARVIE.

TRANS BORDER INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Trans Border Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 8th day of April, 1997.

(8761) 17 MCCABE, FILKIN & ASSOCIATES,
Barristers and Solicitors
Per: JAMES GARVIE.

JAY-LEE KNITTING LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Jay-Lee Knitting Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at North York, this 15th day of April, 1997.

(8762) 17 SIDNEY LUBELSKY,
Authorized Signing Officer

HURON INDUSTRIAL TRAINING ADVISORY COMMITTEE

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on February 28, 1997, a By-law was passed providing that upon its dissolution and after payment of all its debts and liabilities, its remaining property shall be distributed or disposed of equally between the Huron Business Development Corporation and Women Today in Huron County, and that such by-law was confirmed by two-thirds (2/3) of the votes cast at a general meeting of members of Huron Industrial Training Advisory Committee.

Dated this 28th day of February, 1997.

(8763) 17 By its solicitor,
CAREY & OTTEWELL
50 North Street
Goderich, Ontario
N7A 2T4
(519) 524-2634
J. RICHARD OTTEWELL.

NISSEN DRAWINGS-TO-SUIT INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Nissen Drawings-To-Suit Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Toronto, this 15th day of April, 1997.

(8767) 17 FRANK NISSEN,
President.

FOURBYFIVE INVESTMENTS INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Fourbyfive Investments Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Mississauga, this 1st day of April, 1997.

(8768) 17 LESLIE J. ROBERTS,
President.

**HUDSON'S BAY COMPANY SECURITIES HOLDINGS CORP.
Ontario Corporation No. 684695**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Hudson's Bay Company Securities Holdings Corp. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Toronto, this 14th day of April, 1997.

(8769) 17 DIANE L. KARNAY,
Senior Legal Counsel.

**Partnership Dissolution/Changes
Dissolution de sociétés/La modifications****COUNTRY OPTICAL**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the partnership between Elizabeth M. Belenguer and Marvin S. Dove, carrying on business under the name of Country Optical was dissolved as of March 31, 1997, pursuant to the *Partnerships Act*.

Dated at Lindsay, this 11th day of April, 1997.

(8764) 17 ELIZABETH M. BELENGUER,
Partner.

**Miscellaneous Notices
Avis divers****ONTARIO PUBLIC SCHOOL TEACHERS' FEDERATION
CREDIT UNION LIMITED**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the membership of Ontario Public School Teachers' Federation Credit Union Limited passed a Special Resolution on April 10, 1997 to wind-up the credit union pursuant to the *Credit Unions and Caisses Populaires Act, 1994*.

Dated this 10th day of April, 1997.

(8749) 17 DEPOSIT INSURANCE CORPORATION OF ONTARIO,
Liquidator of Ontario Public School Teachers'
Federation Credit Union Limited.

**Sales of Lands for Tax Arrears
by Public Tender
Ventes de terrains par appel d'offres
pour arriéré d'impôt****MUNICIPAL TAX SALES ACT****THE TOWNSHIP OF EAST LUTHER GRAND VALLEY**

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land described below and will be received until 3:00 p.m. local time on May 21, 1997 at The Municipal Offices of the Corporation of the Township of East Luther Grand Valley, 5 Main Street, Grand Valley, Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day at the Municipal Offices of the Corporation of The Township of East Luther Grand Valley, 5 Main Street, Grand Valley, Ontario.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Lot 8, Plan 130, Township of East Luther Grand Valley, County of Dufferin	\$5,470.45

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act* and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

TAKE NOTICE that the above property is a lot on a plan which has been deemed by bylaw not to be a registered plan of subdivision for the purpose of the *Planning Act*, R.S.O. 1990. Any persons contemplating the submission of a tender should seek independent legal advice as to the status of this property before submitting their tender documents.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

JANE WILSON,
Clerk-Treasurer,
Township of East Luther
Grand Valley
P.O. Box 249,
Grand Valley, Ontario,
L0N 1G0

(8750) 17

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF GUELPH

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Monday, May 12, 1997 at the Township of Guelph Municipal Office.

The tenders will then be opened in public on the same day at the Township of Guelph Municipal Office at 4:00 p.m. local time.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Part of Part Lots 23 and 24 Concession 2, Division D designated as Part 1 on Reference Plan 61R-3656 Township of Guelph, County of Wellington	\$47,757.17

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

Mailing address:
LAURA SMITH, A.M.C.T.,
Treasurer/Tax Collector,
The Corporation of the
Township of Guelph
P.O. Box 20030
Woodlawn Postal Outlet,
Guelph, Ontario N1H 8H6

Municipal address:
TOWNSHIP OF GUELPH
Municipal Office
RR#5, 7368-Wellington Road 30
Guelph, Ontario
N1H 6J2

(8751) 17

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF MACDONALD, MEREDITH & ABERDEEN ADDITIONAL

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Thursday, May 15th, 1997 at the Township Office, 208 Church St. Echo Bay, Ontario P0S 1C0.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:30 p.m. in the Council Chambers.

Description of Improved Land	Minimum Tender Amount
Lot 9, RCP H-777 Macdonald Township, (Village) 54' x 165'	\$5,038.60

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the Township of Macdonald and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Corporation of the Township of Macdonald, Meredith & Aberdeen Additional makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

	JEAN ROBBINS, Clerk-Treasurer, The Township of Macdonald, Meredith & Aberdeen Add'l, P.O. Box 10, Echo Bay, Ontario, P0S 1C0 1-(705) 248-2441
(8752) 17	

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE MUNICIPALITY OF MACHIN

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Thursday, May 29, 1997 at the Township Offices at The Corporation of the Municipality of Machin.

The tenders will then be opened in public on the same day at the Township Offices.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Parcel 24022, District of Kenora being the South Part of Lot 14, Concession 5, Township of Aubrey	\$3,344.24

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality and representing at least 20% of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

MRS. D.M. WIEBE,
Clerk-Treasurer,
The Corporation of the
Municipality of Machin,
P. O. Box 249,
Vermilion Bay, Ontario,
P0V 2V0
Phone (807) 227-2633

(8753) 17

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF KITLEY

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Friday the 23rd day of May, 1997 at the Township of Kitley Municipal Office, 424 Highway 29, Toledo, Ontario, K0E 1Y0.

Description of Lands	Minimum Tender Amount
Part of Lot 21, Concession 9, Township of Kitley, County of Leeds, as more particularly described in Instrument No. 164627, having frontage of 190 feet along King's Highway 29 as illustrated on a survey attached to Instrument No. 45829.	\$30,200.00

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

ATTY JONES,
Clerk-Treasurer,
The Corporation of the
Township of Kitley,
424 Highway 29,
Toledo, Ontario,
K0E 1Y0
(613) 275-2277

(8765) 17

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF
BLANDFORD-BLENHEIM

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on May 21, 1997 at the Township Office, Drumbo, Ontario. The tenders will then be opened in public on the same day at 3:05 p.m.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
In the geographic Village of Drumbo, in the former Township of Blenheim now in the Township of Blandford-Blenheim in the County of Oxford being composed of Part Lot 11, Block B, Plan 199 more particularly described as Part 6 and Part 7 on Reference Plan 41R5934.	\$3,219.59

Tenders on the above noted parcel must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust company or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

The sale of the above noted parcels of land is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

MRS. MAUREEN SIMMONS,
Tax Collector,
The Corporation of the
Township of Blandford-Blenheim,
P. O. Box 100,
Drumbo, Ontario,
N0J 1G0

(8766) 17

Publications under the Regulations Act Publications en vertu de la Loi sur les règlements

1997—04—26

ONTARIO REGULATION 113/97 made under the FARM PRODUCTS MARKETING ACT

Made: April 2, 1997

Filed: April 9, 1997

Amending Reg. 419 of R.R.O. 1990
(Hogs—Marketing)

Note: Regulation 419 has not been amended in 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1996.

1. Regulation 419 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by adding the following heading and section:

SEIZURE AND DETENTION

19. The Commission vests in the local board the power to make regulations,

- (a) providing for the seizure and detention of hogs or any class, variety, grade or size of hogs by any person appointed under clause 3 (1) (g) of the Act if that person believes on reasonable grounds that an offence against the Act or the regulations has been committed in respect of the hogs;
- (b) providing for the release from detention of the hogs or any class, variety, grade or size of hogs if the local board is satisfied that the owner of the hogs that have been seized and detained complies with the Act and the regulations respecting the hogs;
- (c) providing for the disposal of hogs or any class, variety, grade or size of hogs that have been seized and detained and providing for the administration and disposition of any money derived from the disposal; and
- (d) prescribing the manner in which hogs may be seized, detained, released or disposed of.

ONTARIO FARM PRODUCTS MARKETING COMMISSION:

JAMES H. WHEELER
Chair

GLORIA MARCO BORYS
Secretary

Dated at Guelph on April 2, 1997.

17/97

CORRECTION

Ontario Regulation 82/97 under the *Upholstered and Stuffed Articles Act* published in the March 22, 1997 issue of *The Ontario Gazette*.

Form 2, as set out in Ontario Regulation 82/97, should have read as follows:

FORM 2

7 CM

2.5 CM

Not to be removed until delivered to the consumer	Ne pas enlever avant la livraison au consommateur
This label is affixed in compliance with Provincial Law	Cette étiquette est apposée conformément à la loi de la province
This article contains NEW MATERIAL ONLY	Cet article contient MATÉRIAUX NEUFS SEULEMENT
Made by reg. no.	Fabriqué par No. de permis:
CONTENT	CONTENU

INDEX 17

GOVERNMENT NOTICES/AVIS DU GOUVERNEMENT

Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act/Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage	737
Ontario Highway Transport Board/Commission des transports routiers de l'Ontario	738
Corrected Certificates of Incorporation/Certificat de constitution rectifié	739
Certificates of Amalgamation/Certificats de fusion	739
Certificates of Dissolution/Certificats de dissolution	739
Cancellations for Cause (Business Corporations Act)/Annulations à juste titre (Loi sur les sociétés par actions)	740
Notice of Default in Complying with the Corporations Information Act/Notice de non-observation de la loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations	740
Cancellation for Filing Default (Corporations Act)/Annulation pour émission de se conformer à une obligations de dépôt (Loi sur les personnes morales)	740
Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act/Avis d'inobservation de la loi sur les corporations	741
Erratum Notice/Avis d'Erreur	751
Cancellation of Extra-Provincial Licence (Extra-Provincial Corporations Act)/Annulation de permis extraprovincial (loi sur les compagnies extraprovinciales)	751
Cancellation of Certificates of Incorporation (Business Corporations Act)/Annulation de certificat de constitution en personne morale (Loi sur les sociétés par actions)	751
Insurance Act/Loi sur les assurances	751
Applications to Provincial Parliament — Private Bills/Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé	752
Petitions to Provincial Parliament/Pétitions au Parlement provincial	752
Applications to Provincial Parliament/Demandes au Parlement provincial	753

CORPORATION NOTICES/AVIS RELATIFS AUX COMPAGNIES	753
PARTNERSHIP DISSOLUTION/CHANGES/DISSOLUTION DE SOCIÉTÉS/LA MODIFICATION	754
MISCELLANEOUS NOTICES/AVIS DIVERS	754
SALES OF LANDS FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER/VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÈRE D'IMPÔT	754

PUBLICATIONS UNDER THE REGULATIONS ACT/
PUBLICATIONS EN VERTU DE LA LOI SUR LES RÈGLEMENTS

Farm Products Marketing Act O. Reg. 113/97	757
--	-----



Information

THE ONTARIO GAZETTE is published each Saturday and **advertisements must be received no later than Thursday 4 p.m., 9 days before publication of the issue in which they should appear.**

Advertisements including the names of any signing officers must be typed or written legibly. Advertising rates are: \$21.40 per 25 mm for a single column and \$44.85 per 25 mm for a double column + 7% G.S.T. payable in advance.

Subscription rate is \$126.50 + 7% G.S.T. for 52 weekly issues and the single copy price \$2.90 + 7% G.S.T. payable in advance. All rates are subject to increases without notice.

Cheques or money orders should be made payable to THE MINISTER OF FINANCE and all correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE
50 Grosvenor Street, Toronto, Ontario M7A 1N8
Telephone 326-5310
Toll-Free 1-800-668-9938

Information

LA GAZETTE DE L'ONTARIO paraît chaque samedi, **et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 16 h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront.**

Les annonces, ainsi que le nom des signataires autorisés, doivent être dactylographiées ou écrites lisiblement. Les tarifs sont de 21,40 \$ par 25 mm, pour une colonne, et de 44,85 \$ par 25 mm, pour deux colonnes + 7% T.P.S. (payable à l'avance).

Le tarif d'abonnement est de 126,50 \$ + 7% T.P.S. pour 52 numéros hebdomadaires, et le tarif au numéro, de 2,90 \$ + 7% T.P.S. (payable à l'avance). Tous les tarifs peuvent être augmentés sans préavis.

Les chèques ou mandats doivent être faits à l'ordre DU MINISTRE DES FINANCES et toute correspondance, y compris les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO
50, rue Grosvenor, Toronto, (Ontario) M7A 1N8
Telephone 326-5310
Appel sans frais 1-800-668-9938



The Ontario Gazette

La Gazette de l'Ontario

Vol. 130-18
Saturday, May 3, 1997

Toronto

ISSN 0030-2937
Le samedi 3 mai 1997

Parliamentary Notice— Royal Assent Avis parlementaire— sanction royale

THE PROVINCE OF ONTARIO

Toronto, Monday, April 21, 1997

6:20 p.m.

In the name of Her Majesty the Queen, Her Honour the Lieutenant Governor assented to the following bill in her office: —

Bill 103 An Act to replace the seven existing municipal governments of Metropolitan Toronto by incorporating a new municipality to be known as the City of Toronto.
[S.O. 1997, Chapter 2]

CLAUDE L. DESROSIERS,
Clerk of the
Legislative Assembly.

(5971) 18

PROVINCE DE L'ONTARIO

Toronto, lundi 21 avril 1997

18 h 20

Au nom de Sa Majesté la Reine, Son Honneur la lieutenant-gouverneure a accordé la sanction royale au projet de loi a son bureau :

Projet de loi 103 Loi visant à remplacer les sept administrations municipales existantes de la communauté urbaine de Toronto en constituant une nouvelle municipalité appelée la cité de Toronto.
[L.O. 1997, Chapitre 2]

Le greffier de l'Assemblée législative,
CLAUDE L. DESROSIERS

(5972) 18

Motor Vehicle Transport Act/ Truck Transportation Act Loi sur les transports routiers/ Loi sur le camionnage

The following are applications for operating licences under the *Truck Transportation Act*, R.S.O. 1990, Chapter T.22, and/or the *Motor Vehicle Transport Act*, 1987, Chapter 35. The applicants have met the fitness requirements pursuant to Section 6 of the *Truck Transportation Act* and/or Section 8(2) of the *Motor Vehicle Transport Act*, 1987 and the provincial transport board and/or the Registrar of Motor Vehicles proposes to issue the licences if no written objection is served on the applicant and filed with the Registrar of Motor Vehicles, within thirty days of this publication.

The following applicants have applied for Authority to offer a transportation service for the carriage of Goods:

On trouvera ci-après la liste des demandes de permis d'exploitation présentées en vertu de la *Loi sur le camionnage*, L.R.O. 1990, chapitre T.22, et/ou la *Loi de 1987 sur les transports routiers*, L.C. 1987, chapitre 35. On a jugé que les personnes ayant présenté ces demandes se conformaient aux critères d'aptitude prévus au paragraphe 8(2) de la *Loi de 1987 sur les transports routiers* et l'office des transports de l'Ontario et/ou le registraire des véhicules automobiles dans les trente jours suivant la publication des présentes.

Les personnes suivantes ont demandé l'autorisation d'offrir des services de transport de marchandises à destination.

AERO BULK CARRIER INC.
GRAND RAPIDS, MI

APPS CARTAGE INC
MISSISSAUGA, ON

ARMSTRONG, JAY, R.
ST MARYS, ON



Published by Management Board Secretariat
Publié par Secrétariat du Conseil de gestion



© Queen's Printer for Ontario, 1997
© Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, 1997



B & R TRANSPORT INC.
ISLAND FALLS, ME

B & T EXPRESS INC.
NORTH LIMA, OH

BARBAROSSA EXPRESS INC
AMHERSTBURG, ON

BOYD, STEPHEN, D.
SUTTON, ON

BREAK, RONALD, KEITH
ROCKWOOD, ON

BRUNTON, BARRIE, JOHN
THOROLD, ON

C D HAUGEN INC.
BEMIDJI, MN

CAMPBELL, JAMES, JACKSON
KITCHENER, ON

CENTRAL FREIGHT DISTRIBUTORS LTD.
WINNIPEG, MB

CONLEY, EARL, W.
BRAMPTON, ON

DESGROSEILLIERS, ROLLAND
ST-CONSTANT, QC

DICKOUT, RAY, R.
SMOOTH ROCK FALLS, ON

FRANCIS, ORVILLE, C.
MISSISSAUGA, ON

FREIGHT 2000 INCORPORATED
MILFORD, NS

GILBERT, LYNDA/ CAYER, PIERRE
PREVOST, QC

GILL, SCOTT, A.
BELLEVILLE, ON

GLUNT, WILLIAM, D.
UNION CITY, IN

HACHEZ, ROBERT
CONISTON, ON

HENDRICKSON, MARY
HAYWARD, CA

HODGINS, PATRICK, J.
SUTTON, ON

HOMEFRONT TRANSPORT INC.
BRISTOL, IL

HOPE, BARBARA, R.
MARTINTOWN, ON

HORTON DISTRIBUTION SERVICES INC.
EDMONTON, AB

HUMBLE CLYDE TRANSPORT INC.
FOURNIER, ON

HUTCHINSON, ANDREA, A.
MISSISSAUGA, ON

J D EXPRESS ONT. INC.
MISSISSAUGA, ON

JOHNSON, ROBERT,
A/JOHNSON, MARTIN, F.
DUNSFORD, ON

KHANNA TRANSPORT INC
BRAMPTON, ON

KINGSON MOVING INC.
SCARBOROUGH, ON

KRIS KAY SYSTEMS INC.
TORONTO, ON

LAWRENCE, DAVID, W.
SCARBOROUGH, ON

LEMERY, PAUL, R.
CANNINGTON (D), ON

LES ENTREPRISES D.A.MI. INC.
ACTON VALE, QC

LUCAS, CHARLES, J/
LUCAS, CHARLES, F.
BRAMPTON, ON

MACKENZIE, SCOTT, A.
HAMILTON, ON

(DG) MACDONALD MOVING & STORAGE LTD.
HULL, QC

MCR TRANSPORTATION SERVICES INC.
LONDON, ON

MEDCALF, KAREN, L.
S STE MARIE, ON

MORDEN, JOHN, FRASER
HARRISTON, ON

OHARA, MICHAEL, S.
BELLEVILLE, ON

P & H TRUCK LINES INC.
MISSISSAUGA, ON

PIGGOT, GERRARD
MISSISSAUGA, ON

PREFERRED INTERNATIONAL EXPRESS (PIX) INC
SURREY, BC

RIOUAL, PAUL, L.
CAVAN, ON

ROLLOCKS, LORENZO, M.
OTTAWA, ON

SIBLEY TRUCKING INC
CALGARY, AB

SINGH, TAR
BRAMPTON, ON

STRICKLAND, CATHERINE
BOWMANVILLE, ON

TEKLENBURG, TROY, F.
LOCUST HILL, ON

TEMPLE DU REVEIL MIRACULEUX DU ST-ESPRIT INC.
LAVAL, QC

TIMBERS, MERLE, E.
PONTYPOOL (V), ON

TODD PARISIEN TRANSPORT INC.
FABREVILLE, QC

TRANSPORT DENGIL INC.
ST-CUTHBERT, QC

TRANSPORT GUY BEAUREGARD INC.
ST-BARNABE SUD, QC

TRANSPORT M. LECLERC INC.
ST-PERPETUE, QC

TRANSPORT ZELAYA INC.
MONTREAL, QC

TRUDEL, NORMAND
LA SARRE, QC

VERNON CONSTRUCTION INC.
ASHLAND, WI

VROOM, ROBERT, O.
SARNIA, ON

WALTER MCDUGALL TRUCKING/ CAMIONNAGE INC
LANCASTER, ON

WATTAM, MICHAEL, R.
WINGHAM, ON

WHALLEY, DENNIS, ALVIN
MATTAWA, ON

ZAKOOR, GORDON, J.
LEAMINGTON, ON

ZULAKA TRANSPORT INC
NORTH YORK, ON

1122591 ONTARIO LTD.
OSHAWA, ON

1132-3599 QUEBEC INC.
ST-JEROME, QC

1228855 ONTARIO LTD.
NORTH YORK, ON

2418-5704 QUEBEC INC.
COTEAU-DU-LAC, QC

2645-7127 QUEBEC INC.
STE-ELIZABETH, QC

3094-3427 QUEBEC INC.
SEPT-ILES, QC

3250598 CANADA INC
OTTAWA, ON

3355691 CANADA INC.
GATINEAU, QC

9030-4965 QUEBEC INC.
DUPARQUET, QC

9046-2425 QUEBEC INC.
ST-CELESTIN, QC

685133 ONTARIO LIMITED
COCHRANE, ON

9037-4257 QUEBEC INC.
MONTREAL, QC

9047-5294 QUEBEC INC.
LASALLE, QC

9006-5079 QUEBEC INC.
ST-MATHIAS-RICHELIEU, QC

9041-5779 QUEBEC INC.
LASALLE, QC

J.G. Beatty
Chef de Service
Manager

9013-5393 QUEBEC INC.
ST-HERMENEGILDE, QC

9046-0700 QUEBEC INC.
ST-GEORGES, QC

ONTARIO HIGHWAY TRANSPORT BOARD

IN THE MATTER OF the *Public Vehicles Act*
AND IN THE MATTER OF the *Ontario Highway Transport Board Act*
AND IN THE MATTER OF Walsh Transportation Ltd.

NOTICE

The Board is in receipt of an application by Ontario Northland Transportation Commission pursuant to Sections 10 and 11 of the *Public Vehicles Act*. Ontario Northland Transportation Commission has satisfied the Board that there are apparent grounds to suspend, cancel or impose conditions on Walsh Transportation Ltd.'s operating licences or issue an order described in Section 11(3) of the *Public Vehicles Act*.

All information pertaining to this matter is on file at the Board and can be made available on request. (Telephone 416-326-6732)

TAKE NOTICE that the Board will hold a hearing on this matter to determine whether to issue an order described in Section 11(3) of the *Public Vehicles Act*.

The hearing will be held on *Tuesday the 20th day of May, 1997 at 10:00 a.m. at the Council Chambers, Whitewood Avenue, New Liskeard, Ontario.*

AND FURTHER TAKE NOTICE that should any party to this proceedings not attend at the time and place shown for the hearing, the Board may proceed in their absence and they will not be entitled to any further notice in this proceedings.

AND FURTHER TAKE NOTICE that any interested person (*i.e.* a person who has an economic interest in the outcome of the matter) may file a statement with the Board and serve it on the licensee at least 10 days before the hearing date and pay a fee of \$400.00 payable to the Minister of Finance.

Felix D'Mello
Board Secretary

ONTARIO HIGHWAY TRANSPORT BOARD

NOTICE

Periodically, temporary applications are filed with the Board. Details of these applications can be made available at anytime to any interested parties by calling (416) 326-6732.

The following are applications for extra-provincial and public vehicle operating licences filed under the *Motor Vehicle Transport Act, 1987*, and the *Public Vehicles Act*. All information pertaining to the applicant *i.e.* business plan, supporting evidence, etc. is on file at the Board and is available upon request.

Any interested person who has an economic interest in the outcome of these applications may serve and file an objection within 29 days of this publication. The objector shall:

1. complete a Notice of Objection Form,
2. serve the applicant with the objection,
3. file a copy of the objection and provide proof of service of the objection on the applicant with the Board,
4. pay the appropriate fee.

Serving and filing an objection may be effected by hand delivery, mail, courier or facsimile. Serving means the date received by a party and filing means the date received by the Board.

LES LIBELLÉS DES DEMANDES PUBLIÉES CI-DESSOUS SONT AUSSI DISPONIBLES EN FRANÇAIS SUR DEMANDE.

Hoogwerf Bus Lines Ltd. 45513
4011 Glensmail Rd., R.R.#4, Prescott, Ont. K0E 1T0

Applies for the approval of transfer of public vehicle (school bus) operating licence No. PVS-3061 now in the name of Irma Joyce Hoogwerf located at R.R.#4, Prescott, Ontario K0E 1T0.

Tisdale School B&s Lines Limited 23407-L
420 Crawford St., South Porcupine, Ont. P0N 1H0

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from the Mattagami First Nations Reserve in the District of Sudbury.

23407-M

Applies for an extra provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from the Mattagami First Nations Reserve in the District of Sudbury to the Ontario/Manitoba, Ontario/Québec and Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance to points as authorized by the relevant jurisdiction and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED THAT there shall be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin.

Felix D'Mello
Board Secretary
Secrétaire de la Commission

Government Notices Respecting Corporations Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Certificates of Dissolution Certificats de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les compagnies*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numero de la compagnie en Ontario
---	--

1996-1-31	
875548 ONTARIO LIMITED	875548
1997-2-3	
ROCKHED ENTERPRISES LTD.....	683416
1997-2-28	
D & M STRUCK LIMITED.....	227797
1997-3-20	
GRAND INTERNATIONAL CARPETS LIMITED	988039
STEPHENSON COPY CENTRE & SUPPLIES LTD.	560985
251032 FARMS LIMITED.....	251032
1997-3-21	
879516 ONTARIO LTD.	879516
1171561 ONTARIO LTD.....	1171561
1997-3-24	
NIZIOL LIMITED	272894
TEGRAD PROPERTIES (III) INC.	681741
872444 ONTARIO LIMITED	872444
1997-3-26	
B.C.M. PAINTER SUPPLY INC.....	763160
C & M SIGNS LTD.....	310348
ERENDEZVOUS CORPORATION	1148909
705533 ONTARIO INC.....	705533
942095 ONTARIO INC.....	942095
1019630 ONTARIO LIMITED	1019630
1997-4-2	
CONESTOGO VALLEY MERCANTILE INC.	798987
1997-4-7	
TONTAY SPORTS LTD.	584949
1997-4-11	
BIODERME COSMETICS INC.....	1020294
FLOWERDALE HOLDING INC.....	1077361
NORMOUNT FARMS LTD.....	705132
1997-4-14	
BLOSSOM ACCESSORIES INC.....	1171534
DECOMA CONSTRUCTION LIMITED	329942
IHORCO RENOVATIONS LTD.....	935153
ROBERT CREAN AND COMPANY LIMITED.....	3504
329591 ONTARIO LIMITED	329591
578360 ONTARIO LTD.	578360
787512 ONTARIO INC.....	787512
937008 ONTARIO LTD.....	937008
950825 ONTARIO LIMITED	950825
1011637 ONTARIO LTD.....	1011637
1082517 ONTARIO LTD.....	1082517
1091543 ONTARIO LIMITED	1091543
1997-4-15	
J. RONALD LIND ARCHITECT INC.....	691941
M & H FASHIONS LTD.....	971763
PLANNED SPACES LTD.....	510824
1044734 ONTARIO INC.....	1044734
1078735 ONTARIO LIMITED	1078735

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numero de la compagnie en Ontario
---	--

1997-4-16	
B & B STONE LIMITED.....	1013821
B&B STONE & CONCRETE PRODUCTS LTD.....	78696
CORROSION CONTROL ENGINEERING LTD.	302881
GLAB UNITED INC.....	917503
GOODVIEW PROPERTY MANAGEMENT LTD.	1034163
NEW GENERATION (DIAMOND) LIMITED.....	1071348
THE AZORES MASTERS GROUP INC.....	1226541
VALLEY TRANSPORTATION COMPANY LIMITED	1185044
1068577 ONTARIO LIMITED.....	1068577
1997-4-17	
FOUNTAINLAND INC.....	532586
HASSLEFREE DISTRIBUTION INC.....	627684
MC PRODUCTIONS INC.....	784974
NORICO INVESTMENTS LTD.....	1035112
REGATTA MAINTENANCE INC.....	643391
627799 ONTARIO INC.....	627799
1997-4-18	
AMERICAN DIGITAL CORPORATION	1203324
C. U. IN MANHATTAN INC.	1027139
674457 ONTARIO LIMITED.....	674457

18/97

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act Avis d'inobservation de la loi sur les corporations

The Director has been notified by the Minister of Revenue that the following corporations are in default in complying with the *Corporations Tax Act*.

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 241 (1) of the *Business Corporations Act*, that unless the corporations listed hereunder comply with the requirements of the *Corporations Tax Act* within 90 days of this notice, orders will be made dissolving the defaulting corporations. All enquiries concerning this notice are to be directed to Corporations Tax Branch, Ministry of Revenue, 33 King Street West, Oshawa, Ontario, L1H 8H6.

Le ministre du Revenu a informé l'administrateur unique que les compagnies suivantes n'avaient pas respecté la *Loi sur l'imposition des personnes morales*.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241 (1) de la *Loi sur les compagnies*, si les compagnies citées ci-dessous ne se conforment pas aux prescriptions énoncées par la Loi sur l'imposition des personnes morales dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, lesdites compagnies se verront dissoutes par décision. Pour tout renseignement relatif au présent avis, veuillez vous adresser à la Direction de l'imposition des compagnies, ministère du Revenu, 33, rue King ouest, Oshawa (Ontario) L1H 8H6.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numero de la compagnie en Ontario
---	--

A.T.G. COMPUTER CONSULTANTS INC.....	601904
CONTINENTAL GRANITE & MARBLE CO. LTD.	851044

Name of Corporation:	Ontario Corporation Number
Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario

COSPA SECURITY LTD.	712367
DAVID J. MCKEE LIMITED	93807
FAMCO CORPORATION	448362
FOAMCRAFT INDUSTRIAL CORPORATION.....	780878
GOLDERSHILL HOLDINGS INC.....	588838
HIGHWAY MOTORS AND TIRE LIMITED	95500
JACK ROBERTSON SALES LIMITED.....	261756
JANET COHEN HOLDINGS INC.....	787153
JARDAN'S FASHIONS LTD.	546692
JOHN OWENS COMMUNICATIONS INC.....	927902
MUTEK BUSINESS SYSTEMS LIMITED	599901
NOBLETON INN LIMITED	448361
REDI MIXED MORTARS LTD.	567393
S. & L. SALES ELECTRONICS INC.	909582
TRILLIUM ORANGEVILLE ENTERPRISES INC.	719492
TRIUNE REPORTING SERVICE LIMITED	737832
1018456 ONTARIO LIMITED	1018456
1175 PARK AVE. FIRST REALTY CORP.	440178
506480 ONTARIO LIMITED	506480
576967 ONTARIO LTD.	576967
592813 ONTARIO LTD.	592813
718294 ONTARIO LTD.	718294
724821 ONTARIO LIMITED	724821
755641 ONTARIO LTD.	755641
817969 ONTARIO LIMITED	817969
918074 ONTARIO LIMITED	918074
940669 ONTARIO LIMITED	940669

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

18/97

Erratum Notice Avis d'Erreur

Vide Ontario Gazette, Vol. 128-25 dated June 24, 1995.
cf. Gazette de l'Ontario, Vol. 128-25 datée du juin 24, 1995.

The following corporation was dissolved in error under subsection 241 (4) of the *Business Corporations Act* (or subsection 317 (9) of the *Corporations Act*) and has been returned to active status.

Les corporation suivante ont été dissoute par erreur en vertu de l'article 241 (4) de la *Loi sur les sociétés par actions* (ou 317 (9) de la *Loi sur les personnes morales*) et à été reconstituées.

Name of Corporation:	Ontario Corporation Number
Raison Sociale de la	Numéro matricule de la personne
personne morale :	morale en Ontario

INTEGRATED LIVING ASSOCIATION OF ONTARIO. 959135

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

18/97

Co-operative Corporations Act (Certificates of Incorporation Issued) Loi sur les sociétés coopératives (Certificats de constitution délivrés)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the *Co-operative Corporations Act*, a certificate of Incorporation has been issued to:

AVIS EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés coopératives* un certificat de constitution a été délivré à :

Name of Corporation and Head Office:
Nom de la compagnie et siège social :

1997-3-27

Taproot Shared Living Co-operative Inc., Toronto

1997-4-14

Mitigaawaaki Forestry Marketing Co-operative
Incorporated, Cutler

1997-4-16

Cooperative Utilisation Machinerie Agricole Franco-Agri Inc.,
Hawkesbury Est

JOHN HARPER,
Director,
Credit Unions and Co-operatives Services Branch,
Ministry of Finance,
Directeur,
Direction des caisses populaires et des coopératives
Ministère des finances

18/97

Co-operative Corporations Act (Certificates of Amendment of Articles Issued) Loi sur les sociétés coopératives (Certificats de modification de statut)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the *Co-operative Corporations Act*, amendment to article have been effected as follows:

AVIS EST PAR LA PRÉSENTE DONNÉ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés coopératives* la modification suivante a été apportée au statut de la compagnie mentionnée ci-dessous :

Date of Incorporation: Date de constitution :	Name of Co-operative: Nom de la Coopérative :	Effective Date Date d'entrée en vigueur
1976-11-2	The Christian Co-operative Nursery School of St. Paul's Incorporated, Newmarket	1997-4-24
1978-6-5	Huron Playgroup Co-operative Incorporated	1997-4-14
1982-5-7	Orleans Co-operative Nursery School Inc.	1997-4-18
1989-9-11	Ontario Organic Farmers Co-operative Incorporated	1997-3-14

JOHN HARPER,
Director,
Credit Unions and Co-operatives Services Branch,
Ministry of Finance,
Directeur,
Direction des caisses populaires et des coopératives
Ministère des finances

18/97

Insurance Act Loi sur le assurances

CLHIA GUIDELINES ON INDIVIDUAL VARIABLE INSURANCE CONTRACTS RELATING TO SEGREGATED FUNDS

APPROVED BY
THE CANADIAN COUNCIL OF
INSURANCE REGULATORS AND
CLHIA'S BOARD OF DIRECTORS

MARCH 4, 1997

July 1, 1997

CLHIA GUIDELINES ON INDIVIDUAL VARIABLE INSURANCE CONTRACTS RELATING TO SEGREGATED FUNDS

Foreword

The disclosure guidelines for Individual Variable Insurance Contracts ("IVICs") established by the Canadian Council of Insurance Regulators ("CCIR") and the Canadian Life and Health Insurance Association Inc. ("CLHIA"), set out in CLHIA Guidelines Nos. 23, 24, 86, 87, 88 and The Canadian Code of Advertising Standards (the "Former Guidelines"), have been revised and consolidated, with the applicable legislation, to produce these CLHIA Guidelines on Individual Variable Insurance Contracts relating to Segregated Funds.

With the exception of Part XIII, Audit and Accounting Requirements and the requirement for financial statements on an audited basis under Part E, Financial Disclosure, of Form 1, these Guidelines shall apply as of July 1, 1997, to all IVICs issued on or before that date. These Guidelines come into full force and effect on January 1, 1998. However, CLHIA urges all insurers to note that Part XI, Partitioning of Assets held in Segregated Funds, and Part XII, Merger of Segregated Funds, have yet to receive the benefit of the proposed amendments to the Income Tax Act that would prevent unwanted dispositions occurring in the hands of contractholders.

These Guidelines do not apply to group VICs relating to segregated funds.

Matters respecting the training, competence and skill of life Insurance agents are not within the scope of these Guidelines.

PART I - APPLICATION:

1.1 General:

These Guidelines apply to individual variable insurance contracts that meet the definition provided in Section 2.1 of these Guidelines and, with the exception of Part XIII, Audit and Accounting Requirements and Part E, Financial Disclosure, of Form 1, are effective July 1, 1997. From July 1, 1997, until the date the first audited financial statements are due, the financial statements required under Part E, of Form 1, need not be provided on an audited basis. These Guidelines are in full force and effect on January 1, 1998. The first audited financial statements required under Part E, of Form 1, are due four months after the insurer's fiscal year ending in 1998.

1.2 Non-Application of Guidelines:

Group variable insurance contracts relating to segregated funds are not subject to the compulsory application of these Guidelines.

In addition, these Guidelines do not apply in respect of individual variable insurance contracts that meet the definition provided in Section 2.1 of these Guidelines, but which are no longer offered for sale to the public on, and after, July 1, 1997, provided that the insurer has ceased

all sales of individual variable insurance contracts. In such an instance, the insurer shall, at a minimum, meet the requirements of the former CCIR and CLHIA Variable Insurance Contract Guidelines, set out in CLHIA Guidelines Nos. 23 and 24, in respect of all existing contracts. Where the insurer continues to sell individual variable insurance contracts generally, but has simply ceased to sell any particular type of its individual variable insurance contracts, the insurer must comply with these new Guidelines for all of its individual variable insurance contracts.

PART II - DEFINITIONS:

2.1 In these Guidelines,

(a) "advertisement" includes all printed and electronic:

- (i) descriptive literature produced by, or on behalf of, an insurer in newspapers or magazines, signage, and all radio, television, or electronic messages;
- (ii) illustrations, circulars, memoranda, booklets and form letters of all kinds including forwarding and return envelopes or forwarding and return cards mailed by an insurer as a mass advertisement to the public without solicitation; and
- (iii) brochures, information folders, summary fact statements or other advertising documents produced for distribution to the public;

used in the solicitation for the sale of an individual variable insurance contract relating to a segregated fund;

- (b) "advisor" means a person(s) or company engaging in or holding himself, herself, themselves or itself out as engaging in advising others as to the investing in or the buying or selling of securities;
- (c) "arm's length transaction" means a transaction with a non-related party;
- (d) "audit" means the examination of the financial statements of the segregated fund by an independent auditor;
- (e) "auditor" means an accountant who is a member in good standing of an institute or association of accountants incorporated by, or under, an Act of the legislature of a province;
- (f) "Canadian securities" means securities that are not foreign securities;
- (g) "cap" means an agreement obligating the seller to make payments to the buyer, each payment based on the amount by which a reference price or level or the performance or value of one or more underlying interests exceeds a predetermined number, sometimes called the strike rate or price;
- (h) "cash" means:
 - (i) cash on deposit at the segregated fund's custodian, or
 - (ii) treasury bills or other evidences of indebtedness issued, or fully guaranteed as to principal and interest, by:
 - (A) any of the Federal, Provincial or Territorial Governments of Canada; or
 - (B) the Government of the United States or any political subdivision thereof, the Government of any sovereign state or any supranational agency, provided that such treasury bills or other evidences of indebtedness have an approved credit rating;

all maturing in less than one year; or

- (iii) an evidence of deposit, maturing in less than one year, issued, or fully guaranteed as to principal and interest, by:
 - (A) a bank to which the Bank Act (Canada) applies;
 - (B) a loan corporation or trust company registered under applicable federal or provincial legislation; or
 - (C) a foreign financial institution;
 provided that the short term debt instruments of such institution have an approved credit rating;
- (i) **“CLHIA reviewer”** means the person designated by the Canadian Life and Health Insurance Association to review an insurer's draft individual variable insurance contract documents in accordance with these Guidelines;
- (j) **“counterparties”** means the party(ies) other than the insurer, on behalf of a segregated fund, to a contract respecting derivatives;
- (k) **“counterparty exposure amount”** means the net amount of credit risk attributable to a derivative instrument entered into with a business entity other than through a qualified exchange, or cleared through a qualified clearing house (“over-the-counter derivative instrument”). The amount of credit risk equals the following: the potential exposure of the derivative instrument plus:
 - (i) the market value of the over-the-counter derivative instrument if the liquidation of the derivative instrument would result in a final cash payment to the insurer; or
 - (ii) zero if the liquidation of the derivative instrument would not result in a final cash payment to the insurer;
- (l) **“covered”** means that the insurer owns the underlying interest in order to fulfil or secure its obligations under a call option it has written in an income generation transaction;
- (m) **“current yield”** means current yield of a money market fund expressed as a percentage and determined by applying the following formula:

$$\text{current yield} = [\text{seven day return} \times 365/7] \times 100;$$
- (n) **“derivative”** means an agreement, financial option, instrument or any series or combination thereof:
 - (i) to make or take delivery of, or assume or relinquish, a specified amount of one or more underlying interests, or to make a cash settlement in lieu thereof; or
 - (ii) which has a price, performance value or cash flow based primarily upon the actual or expected price, level, performance, value or cash flow of one or more underlying interests.

Derivatives include financial options, warrants, caps, floors, collars, swaps, forwards, futures, and any other agreements, options or instruments substantially similar thereto, or any series or combination thereof;
- (o) **“fee option”** means any option available to a contractholder under an individual variable insurance contract which results in there being more than one set of fees and charges applicable in respect of a particular segregated fund;
- (p) **“fees and charges”** means any sales charges, distribution fees, management fees, administrative fees, account set-up or closing charges, surrender charges, transfer fees or any other fees, charges or expenses whether or not contingent or deferred which are or may be payable in connection with the purchase, holding, transferring or redemption of units of a segregated fund;
- (q) **“financial option”** means an agreement giving the buyer the right to buy or receive, sell or deliver, enter into, extend or terminate, or effect a cash settlement based on the actual or expected price, level, performance or value of one or more underlying interests;
- (r) **“foreign securities”** means securities issued by an issuer that is constituted under the laws of a jurisdiction other than Canada or a Province or Territory of Canada and carries on a substantial portion of its activities outside of Canada;
- (s) **“forward”** means an agreement other than a future to make or take delivery of, or effect a cash settlement based on the actual or expected price, level, performance or value of one or more underlying interests;
- (t) **“future”** means an agreement traded on a qualified exchange, to make or take delivery of or effect a cash settlement based on the actual or expected price, level, performance or value of one or more underlying interests;
- (u) **“government securities”** means bonds, debentures or other evidences of indebtedness (other than debt-like securities), having a term of one year or more, issued or fully guaranteed as to principal and interest by any of the Federal, Provincial or Territorial Governments of Canada, or the Government of the United States of America, or the bonds, debentures or other evidences of indebtedness (other than debt-like securities) having an approved credit rating and a term of one year or more, issued or guaranteed by the government of any sovereign state or any supranational agency;
- (v) **“hedging”** means to enter into a transaction, or a series of transactions, the intended effect of which, is the offset or reduction of the risk associated with all or a portion of an existing investment or group of investments. For the transaction to offset or reduce the risk associated with an investment, or group of investments, there must be a high degree of correlation between changes in the market value of the investment, or group of investments, being hedged and the instrument or instruments with which the position is hedged. The term “hedging” shall also include the hedging of all or a portion of the currency exposure of an existing investment or group of investments either directly or by currency cross hedging;
- (w) **“illiquid investments”** means investments, other than units or shares of a mutual fund or of a segregated fund, which may not be readily disposed of in a marketplace where such investments are normally purchased and sold and public quotations in common use in respect thereof are available;
- (x) **“independent qualified appraiser”** means a qualified appraiser who:
 - i) has no direct or indirect interest, financial or otherwise, in the real property subject to appraisal or with the party to the real estate-related transaction with whom the insurer is dealing; and
 - ii) is not in the full-time employment of the insurer whose segregated fund is being valued, or any associated or affiliated companies of the insurer;
- (y) **“individual variable insurance contract”** means an individual contract of life insurance, including an annuity, or an undertaking to provide an annuity, as defined by provincial and territorial insurance statutes and by the Civil Code of Quebec, under which the liabilities vary in amount depending upon the market value of a specified group of assets in a segregated fund, and includes a provision in an individual contract of life insurance under which policy dividends are deposited in a segregated fund;
- (z) **“information folder”** means a disclosure document in respect of an individual variable insurance contract, the particulars of which are described in Section 5.2 of these Guidelines. No information folder may be forwarded to the applicable insurance regulators unless it has received written pre-clearance from the CLHIA, and is in compliance with the provisions of these Guidelines;
- (aa) **“insurer”** means a life insurance company authorized to transact the business of life insurance under the laws of the province or territory in respect of which these Guidelines apply;

- (bb) **"investment policy"** means a written policy of the insurer applying to segregated fund that is the subject of an individual variable insurance contract offered for sale in Canada;
- (cc) **"listed"** means publicly-traded securities listed on a recognized securities exchange;
- (dd) **"long position"**, with respect to:
 - (i) clearing corporation financial options, over-the-counter financial options and listed warrants, refers to a segregated fund holding a position which entitles the segregated fund to elect to purchase, sell, receive or deliver the underlying interest (or pay or receive cash in lieu thereof);
 - (ii) futures and forward contracts, refers to a segregated fund holding a position which obliges the segregated fund to accept delivery of the underlying interest (or pay or receive cash in lieu thereof);
 - (iii) call financial options on futures, refers to a segregated fund holding a position which entitles the segregated fund to elect to assume a long position in futures; and
 - (iv) put financial options on futures, refers to a segregated fund holding a position which entitles the segregated fund to elect to assume a short position in futures;
- (ee) **"manager"** means a person(s) or company who has the power or responsibility to direct the affairs of the segregated fund and whose duties include the management of the investment portfolio of the segregated fund(s) and the provision of investment advice in connection therewith;
- (ff) **"market value"**, in Part X on Investments, means:
 - (i) as to cash, the amount; and
 - (ii) as to a security held by a segregated fund, the current price obtained from a generally recognized source, the most recent bid quotation from a generally recognized source, or if no generally recognized source exists, the price for the security as determined by data and assumptions documented by the parties to a transaction, and accrued but unpaid income on the security;
- (gg) **"material change"** means a change in a fact required to be disclosed in the information folder, other than a change in the investments of the segregated fund, that would reasonably be expected to influence or change a decision by a prospective contractholder;
- (hh) **"maximum credit exposure"** means current exposure (mark-to-market) if positive;
- (ii) **"money market fund"** means a segregated fund offered under an investment option under an individual variable insurance contract, and which has and intends to continue to have:
 - (i) all of its assets invested in cash or debt obligations maturing in 13 months (25 months for government securities) or less or in floating rate debt obligations where the principal amount of such obligations had a market value of approximately par at the time of each change in the rate to be paid to the holders of such obligations;
 - (ii) a portfolio with a dollar-weighted average term to maturity not exceeding 180 days;
 - (iii) not less than 95 percent of its assets invested in cash or securities, which assets are denominated in the same currency as the units of the segregated fund; and
 - (iv) not less than 95 percent of its assets invested in cash or debt obligations of issuers having an approved credit rating for commercial paper as set out in Schedule 1 attached to these Guidelines.

For purposes of calculating the dollar-weighted average term to maturity of the money market fund's portfolio, the term of a floating rate obligation shall be the period remaining to the date of the next rate setting;

- (jj) **"performance data"** means any rating, ranking, quotation, discussion or analysis regarding rate of return, yield, volatility or other measurement or description of the investment performance of a segregated fund and must comply with the following:

No sales communication may contain performance data unless it complies with the following guidelines:

- (i) if there have been any changes during the performance measurement period in the segregated fund's management, fundamental investment objectives, characterization as a money market fund, or in any portfolio adviser or in the ownership of the manager of the segregated fund or in fees or charges, including the waiving or absorbing of fees or charges, that would or could reasonably be expected to have materially affected the segregated fund's performance, the sales communication shall contain:
 - (A) summary disclosure of the change or a statement to the effect that the segregated fund has undergone changes during the performance measurement period which would or could have [insert as appropriate: affected/ increased/decreased] the segregated fund's performance had those changes been in effect throughout the period; and
 - (B) for a money market fund which during the performance measurement period did not pay or accrue the full amount of fees and charges payable by the segregated fund, or any recurring fees and charges that are payable by all contractholders, disclosure of the difference between such full amounts and the amounts actually charged, expressed as an annualized percentage on a basis comparable to current yield; or
 - (C) for other than a money market fund, a description of the method used in calculating the performance data during the performance measurement period and a statement that the calculation has been performed on a net basis and indicating any fees and charges that have been deducted in performing the calculation;

and

- (ii) where the sales communication is not a report to contractholders and relates to a money market fund, the standard performance data which is given shall be calculated for the most recent 7 day period for which it is practicable to calculate the standard performance data taking into account publication deadlines, provided that this 7 day period is not more than 3 months prior to the date of the appearance or use of the advertisement in which it is included and not more than 3 months prior to the date of first publication of any other sales communication in which it is used;
- or
- (iii) for other than a money market fund, the indicated rate of return shall be the historical annual compound total return including changes in unit value and reinvestment of all dividends or distributions but not taking into account sales, redemption, distribution or optional charges payable by any contractholder which would have reduced returns;
- (kk) **"potential exposure"** means:
 - (i) as to futures positions, or any other such instruments that are traded on recognized exchanges, the amount of initial margin held for such positions;

- (ii) as to swaps, collars and forwards, the notional amount times the square root of the remaining years to maturity (residual maturity) times a spread factor of 0.5% for interest rate contracts and 3% for cross currency and equity contracts; or
 - (iii) for swaps, collars and forward contracts that are structured to settle outstanding exposure following specified payment dates and where the terms are reset so that the market value of the contract is zero on these specified dates, the residual maturity is considered to be the time until the next reset date;
- (ll) **“qualified appraiser”** means an appraiser who has the knowledge, ability, experience and integrity required to complete the assignment competently. Although not requiring the selection of an appraiser with a designated professional qualification, insurers must use appraisers that have the necessary attributes set out below.

An insurer's appraiser selection criteria should ensure that appraisers used to perform an appraisal for the segregated fund are, at a minimum:

- (i) experienced, competent and knowledgeable regarding the real estate market within the area to which the appraisal relates and the type of real estate being appraised; and
 - (ii) independent of the real estate being appraised and of the person whom the insurer is dealing with in respect to the real estate-related transaction;
- (mm) **“rating” or “ranking”** means the performance rating or ranking of a segregated fund, referred to in a sales communication, as prepared by an independent organization and standard performance data that must be provided for any segregated fund whose rating or ranking is quoted;
- (nn) **“sales communication”** means:
- (i) an advertisement;
 - (ii) any oral or written communication used by a life insurance agent or insurer to induce the purchase of an individual variable insurance contract; or
 - (iii) a report to contractholders;
- but does not include:
- (iv) an internal communication between a life insurance agent, portfolio advisor, manager or the insurer which is not designed to be passed onto any contractholder or prospective contractholder; or
 - (v) an information folder.

No sales communication may refer to a segregated fund as a money fund, cash fund or money market fund or imply that a segregated fund is a money market fund unless, at the time the sales communication is used and for each period for which money market fund standard performance data is provided, the segregated fund satisfies the definition of money market fund and it intends to continue to satisfy such a definition;

- (oo) **“secondary fund”** means a segregated fund, a mutual fund or other investment fund, including the fund backing the units known as TIPS, in which a segregated fund may invest, pursuant to Section 10.3 of these Guidelines;
- (pp) **“segregated fund”** means a separate and distinct segregated fund maintained by an insurer in respect of which the non-guaranteed benefits of an individual variable insurance contract are provided;

(qq) **“short position”**, with respect to:

- (i) clearing corporation financial options, over-the-counter financial options and listed warrants, refers to a segregated fund having a position which, at the election of another, obliges the segregated fund to purchase, sell, receive or deliver the underlying interest (or pay or receive cash in lieu thereof);
 - (ii) futures and forward contracts, refers to a segregated fund holding a position which obliges the segregated fund to deliver the underlying interest (or pay or receive cash in lieu thereof);
 - (iii) call financial options on futures, refers to a segregated fund holding a position which, at the election of another, obliges the segregated fund to assume a short position in futures; and
 - (iv) put financial options on futures, refers to a segregated fund holding a position which, at the election of another, obliges the segregated fund to assume a long position in futures;
- (rr) **“summary fact statement”** means a brief, narrative summary of a segregated fund's historical performance, investment policies and three largest single holdings;
- (ss) **“swaps”** means a series of forward contracts which obligate two parties to swap or exchange a series of cash flows on specified payment dates. The cash flows are either fixed or calculated by specified reference rates or prices. Interim payments are netted, with the difference being paid by one party to the other;
- (tt) **“TIPS”** means the Toronto 35 Index Participations, which are units of a trust created by the Toronto Stock Exchange;
- (uu) **“unit”** means a unit of a segregated fund, attributed to an individual variable insurance contract to measure the participation and corresponding benefits under the contract; and
- (vv) **“warrant”** means financial option to purchase the underlying financial instruments at a given price and time or at a series of prices and times outlined in the warrant agreement. A warrant is issued alone or in connection with the sale of other securities, as part of a merger or recapitalization agreement, and, occasionally, to facilitate divestiture of the securities of another corporation.

PART III - DOCUMENTS TO BE FILED WITH THE CLHIA

3.1 Preliminary Filing with CLHIA:

An insurer that proposes to offer to the public an individual variable insurance contract in any Canadian jurisdiction shall file, in draft form, with the CLHIA reviewer,

- (a) the documents evidencing the individual variable insurance contract;
- (b) the summary fact statement for each segregated fund described in the information folder, and other relevant documents, such as any endorsements for registered, individual variable insurance contracts; and
- (c) the information folder, as described in Section 5.2, to be used by the insurer in connection with the sale of that type of individual variable insurance contract including the form of certificate to be signed by any two of the Chief Executive Officer, Chief Investment Officer, Chief Financial Officer or Secretary of the insurer or a director or officer appointed for the purpose.

3.2 Review for Compliance with Guidelines:

The CLHIA reviewer shall examine the original documents or any material change to an information folder previously filed with an Insurance Regulator for compliance with these Guidelines within 30 days from the date of their receipt from the insurer. Any previously-filed information folder and any other previously-filed revised document submitted to the CLHIA reviewer must be in draft form and include both a clean copy, and a blackline version setting out the changes.

3.3 Examination Letter to Insurer:

Where the draft documents do not meet the requirements set out in these Guidelines, or require further changes, the CLHIA reviewer shall forward an examination letter to the insurer indicating the nature of the non-compliance.

3.4 Amendments and Re-Submission:

Upon receiving the letter referred to in Section 3.3, the insurer shall make any necessary changes to the draft documents and re-submit them to the CLHIA reviewer for further examination and possible comment.

3.5 Copies for Submission to Insurance Regulators:

Once the CLHIA reviewer is satisfied that the insurer's draft documents are in compliance with these Guidelines and suitable for filing with the applicable Insurance Regulators, the insurer shall forward to the CLHIA reviewer sufficient copies thereof for submission to the applicable Insurance Regulators, in compliance with Part IV of these Guidelines, accompanied by the insurer's submission letters addressed to each Insurance Regulator. Blackline and clean copy versions should be included in respect of any previously-filed document with material changes. Note that French language versions of the draft documents are required for submission to Quebec and New Brunswick.

3.6 Filing of Draft Documents with CLHIA Comfort Letter:

The CLHIA reviewer shall forthwith submit the insurer's draft documents, along with the CLHIA comfort letter, to each applicable Insurance Regulator in compliance with Part IV of these Guidelines, as requested by the insurer.

3.7 Response by Insurance Regulator:

Any correspondence from an Insurance Regulator regarding the draft documents will be sent directly to the submitting insurer with a copy forwarded by the insurer to the CLHIA reviewer. The insurer shall respond directly to any comments received from an Insurance Regulator and forward a copy of the correspondence to the CLHIA reviewer.

3.8 Filing of Final Documents with CLHIA Transmittal Letter:

The CLHIA reviewer shall forthwith file the final printed versions of the insurer's documents, together with the CLHIA transmittal letter, with the applicable Insurance Regulators upon receipt from the insurer of:

- (a) the final printed versions of the documents with the information folder duly certified by the insurer;
- (b) a copy of the Insurance Regulator's certificate where such certificate is required to be issued to the insurer under the applicable legislation of a particular jurisdiction; and
- (c) in respect of any jurisdiction where an Insurance Regulator's certificate is not required to be issued, written confirmation that at least 30 days have elapsed since the date the draft documents were submitted to the Insurance Regulator

of a particular jurisdiction in accordance with Section 3.6 and that the insurer has not, in the meantime, received written notice from the Insurance Regulator that the documents are not acceptable for filing.

Once filed, the insurer may offer the individual variable insurance contract for sale in the particular jurisdiction.

PART IV - DOCUMENTS TO BE FILED WITH THE INSURANCE REGULATOR**4.1 Filing of Draft Documents with Insurance Regulator:**

Subject to compliance with the requirements of Part III of these Guidelines, an insurer that proposes to enter into an individual variable insurance contract in a particular jurisdiction shall, at least 30 days before offering to enter into such a contract, file, in draft form, with the Insurance Regulator of the jurisdiction,

- (a) the documents evidencing the individual variable insurance contract; and
- (b) the information folder, as described in Section 5.2, to be used by the insurer in connection with the sale of that type of individual variable insurance contract certified by any two of the Chief Executive Officer, Chief Investment Officer, Chief Financial Officer or Secretary of the insurer or a director or officer appointed for the purpose, and the summary fact statement for each segregated fund described in the information folder.

4.2 Re-Filing of Information Folder:

Subject to compliance with the requirements of Part III of these Guidelines with respect to a material change, an insurer that has filed an information folder in respect of an individual variable insurance contract shall, as long as it continues to offer to enter into that type of individual variable insurance contract, file with the applicable Insurance Regulator a blackline copy and a clean copy of a new information folder in respect of that type of individual variable insurance contract certified as provided in Section 4.1 and the executed Compliance Report in accordance with Form 2;

- (a) forthwith upon any material change in the latest information folder filed in respect of that type of individual variable insurance contract; and
- (b) within
 - (i) one year and one month after the date of filing of the latest information folder, or
 - (ii) sixteen months of the date of the audited financial statements contained in the latest information folder, whichever is the earlier.

PART V - GENERAL DISCLOSURE REQUIREMENTS:**5.1 Contract Disclosure:**

The documents evidencing an individual variable insurance contract shall:

- (a) on the cover or face page of the contract, include the following warning statement in bold, capitalized print:

"SUBJECT TO ANY APPLICABLE DEATH AND MATURITY GUARANTEE, ANY PART OF THE PREMIUM OR OTHER AMOUNT THAT IS ALLOCATED TO A SEGREGATED FUND IS INVESTED AT THE RISK OF THE CONTRACTHOLDER AND MAY INCREASE OR DECREASE IN VALUE ACCORDING TO FLUCTUATIONS IN THE MARKET VALUE OF THE ASSETS OF THE SEGREGATED FUND."

- (b) describe the benefits under the individual variable insurance contract and indicate which benefits are guaranteed and which benefits are not guaranteed but fluctuate with the market value of the assets of the segregated fund supporting them;
- (c) state,
 - (i) the method of determining the benefits related to the market value of the segregated fund and the amount of the surrender value of these benefits, and
 - (ii) where provision is made for part of the premium to be allocated to provide the benefits related to the market value of the segregated fund, the percentage of the premium so allocated;
- (d) state the times, which shall not be less than once monthly, at which the segregated fund shall be valued and at which the value of the benefits related to the market value of the segregated fund may be determined; and
- (e) describe the fees and charges, or methods of determining the fees and charges, against the segregated fund for taxes, management, or other expenses.

5.2 Information Folder Disclosure:

The information folder relating to an individual variable insurance contract shall,

- (a) present in clear and plain language, without reference to technical terms where possible or to inapplicable items, the information required by Form 1 in an order appropriate to best describe the contract itself and not necessarily in the order provided in Form 1, except with respect to Item 1;
- (b) contain or be accompanied by the audited financial statements and notes to the audited financial statements required by Items 16, 17, 18, 19 and 20 of Form 1 as of a date not earlier than the fiscal year of the insurer just ended;
- (c) contain the title "Information Folder" on the cover or face page with a separate statement that the information folder is not an insurance contract;
- (d) contain, on the first page immediately following the cover or face page, a one-page executive summary of the folder's highlights in bullet form. This executive summary is not permitted to be a separate document. This executive summary must advise the reader to review the audited financial statements for the segregated fund and include the following statement informing contractholders of their basic rights:

"A description of the key features of the individual variable insurance contract is contained in this information folder. Subject to any applicable death and maturity guarantee, any part of the premium or other amount that is allocated to a segregated fund is invested at the risk of the contractholder and may increase or decrease in value according to the fluctuations in the market value of the assets of the segregated fund.";
- (e) contain a brief summary of each segregated fund's investment policy, as described in Section 10.1 (1) including a statement advising the prospective contractholder that a detailed description of each segregated fund's investment policy is available upon request from the insurer with specific information as to how it can be accessed or obtained; and
- (f) comply with the requirements of Part VIII, Advertising; and
- (g) contain or be accompanied by a summary fact statement for each segregated fund.

5.3 Real Estate Segregated Fund Disclosure:

The information folder offering individual variable insurance contracts relating to a real estate segregated fund shall:

- (a) emphasize the long-term nature of an investment in a real estate segregated fund;
- (b) state that such individual variable insurance contracts can be redeemed only on specified dates and only on a specified number of days prior notice as provided in the contracts and accordingly are not a suitable investment for contractholders who require ready convertibility of their funds into cash;
- (c) state that redemption of individual variable insurance contracts may be suspended during any period that the segregated fund does not have sufficient cash or readily marketable securities to meet requests for redemptions;
- (d) state that the net asset value at which individual variable insurance contracts are issued and redeemed is based upon appraisals of the real property; that for any given real property there is a range of market values; that an appraisal is an opinion only and that there can be no assurance that the appraised value will be equal to the price for which the property is ultimately sold; and
- (e) state that the net asset value per individual variable insurance contract for the purchase or redemption of individual variable insurance contracts may differ from the amounts that would be paid to contractholders on dissolution of the fund.

5.4 Annual Statement to Contractholder:

The insurer shall furnish to the contractholder, within four months of each successive fiscal year end of the insurer, a statement showing the following:

- (a) the information required by Form 1, Item 11;
- (b) the management expense ratio with a brief explanation thereof;
- (c) the value of the benefits under the contractholder's individual variable insurance contract related to the market value of the segregated fund at the end of the period covered by the statement;
- (d) the amount, if any, allocated under the contractholder's individual variable insurance contract to a segregated fund during the period covered by the statement;
- (e) the overall rate of return, calculated on a net basis, for the segregated fund for the last 1,3,5 and 10 year periods, if applicable; and
- (f) the audited financial statements for the fiscal year of the insurer just ended.

PART VI - DELIVERY OF DOCUMENTS TO PROSPECTIVE CONTRACTHOLDER:

6.1 Delivery of Information Folder:

Before an application for an individual variable insurance contract is signed by a prospective contractholder, a true copy of the corresponding information folder then on file with the Insurance Regulator of the particular jurisdiction, pursuant to Part IV of these Guidelines, shall be delivered to the prospective contractholder.

Where a contract is not an individual variable insurance contract at issue but is subsequently amended to become an individual variable insurance contract upon application by the

contractholder for such amendment, a true copy of the corresponding information folder then on file, pursuant to Part IV of these Guidelines, shall be delivered to the contractholder prior to the effective date of such amendment, if not previously delivered.

6.2 Acknowledgement of Receipt of Information Folder:

The insurer shall, at the time of delivery, obtain from any person to whom an information folder is delivered in compliance with Section 6.1 of these Guidelines a signed statement in writing acknowledging that he or she has received a copy of such information folder.

6.3 Provision of Summary Fact Statement:

A summary fact statement in respect of each segregated fund must be given to the prospective contractholder at the time of delivery of the information folder. The summary fact statement may either be a separate document or appear as part of the information folder.

6.4 Requirements for Other Written Documents:

Where a prospective contractholder is furnished with any other type of written document that is a direct inducement to purchase a particular individual variable insurance contract such document shall:

- (a) be consistent with the relevant provisions of that particular contract and Part VIII, Advertising, of these Guidelines; and
- (b) contain the following warning set out in bold, capitalized print:

'SUBJECT TO ANY APPLICABLE DEATH AND MATURITY GUARANTEE, ANY PART OF THE PREMIUM OR OTHER AMOUNT THAT IS ALLOCATED TO A SEGREGATED FUND IS INVESTED AT THE RISK OF THE CONTRACTHOLDER AND MAY INCREASE OR DECREASE IN VALUE ACCORDING TO FLUCTUATIONS IN THE MARKET VALUE OF THE ASSETS IN THE SEGREGATED FUND'.

PART VII - CORPORATE GOVERNANCE OF SEGREGATED FUNDS:

7.1 An insurer that establishes and maintains a segregated fund as a fund for investment under individual variable insurance contracts shall:

- (a) prepare the segregated fund's financial statements, described in Part XIII of these Guidelines, annually;
- (b) appoint an auditor to make such examination as the auditor considers necessary to enable the auditor to report on the segregated fund's financial statements;
- (c) monitor the quality of internal controls in place for the segregated fund;
- (d) ensure that the segregated fund has an investment policy in accordance with Part X of these Guidelines, and monitor the segregated fund for compliance with that policy;
- (e) review any partitions or mergers of segregated funds as described in Part XI or Part XII of these Guidelines; and
- (f) make available explanatory materials to life agents.

PART VIII - ADVERTISING:

8.1 Advertising:

No insurer or agent shall give any undertaking or make any promises as to the future value of a segregated fund, of any

interest in a segregated fund, or of any benefit supported by a segregated fund except with respect to a guarantee for the return of all or portion of the premiums on death or at maturity as provided for under the individual variable insurance contract.

8.2 Unfair and Deceptive Acts and Practices:

No insurer may engage in any unfair or deceptive acts or practices including:

- (a) the issuance of any illustration, circular, memorandum or statement that misrepresents, or omits material information and thus misrepresents, terms, benefits or advantages of any individual variable insurance contract issued or to be issued;
- (b) the giving of any false or misleading statement as to the terms, benefits or advantages of any individual variable insurance contract issued or to be issued;
- (c) the making of any incomplete comparison of an individual variable insurance contract with that of any other insurer for the purpose of inducing, or intending to induce, a contractholder to forfeit or surrender his or her contract;
- (d) the making of any incomplete comparison of an individual variable insurance contract with other investment vehicles, that is so incomplete that it misrepresents the individual variable insurance contract's terms, benefits or advantages;
- (e) the making of any advertisement which, directly or indirectly, unfairly criticizes the contracts, services or methods of its competitors; or
- (f) the doing of any other activity or the failure to do an act that may be deemed to be an unfair or deceptive act or practice by any applicable legislation of a particular jurisdiction.

8.3 Words or Sentences Used in Advertisements:

The words or sentences regarding life insurance coverage under an individual variable insurance contract must be explained in the advertisement. Expressions commonly used in individual variable insurance contracts must also be used in advertisements respecting such contracts.

8.4 Clarity of Written Advertisements:

All information in written advertisements must be clearly presented and correspond with the statements relating thereto or be grouped under appropriate headings so that the advertisement is factual and the text of the advertisement is comprehensible and coherent.

8.5 If Advertisement Lists Advantages, Must Also List Limitations:

When an advertisement mentions any advantage, such as the nature of the coverage, the benefits payable or any other advantage attached to the individual variable insurance contract or to one of its provisions, it must also fairly disclose, in close proximity, and in the same manner, any limitations, exceptions or reductions which affect the nature of the coverage.

8.6 Advertisements that State Term or Age as a Condition:

An advertisement respecting an individual variable insurance contract, whether purchased as a registered or non-registered policy, shall provide the prospective contractholder with adequate information respecting the issue date of the contract, particularly as it relates to the prospective contractholder's age.

An advertisement for a Registered Retirement Savings Plan ("RRSP") which states a term or age as a condition of the validity of the contract shall indicate that it must convert to an annuity or a Registered Retirement Income Fund ("RRIF")

before the end of the year in which the insured attains the age limit specified in the applicable income tax legislation.

8.7 Advertisement Referring to Renewal, Cancellation or Termination:

An advertisement which refers to renewal, cancellation or termination of an individual variable insurance contract shall describe the provisions of the contract which are related thereto.

8.8 Advertisement Not to be Misleading:

No advertisement shall:

- (a) contain false, misleading, unwarranted or exaggerated statements, either directly or by implication;
- (b) make misleading or inaccurate presentations;
- (c) conflict with any information contained in an information folder or in a sales communication;
- (d) contain false or misleading testimonials;
- (e) disparage another company's product;
- (f) deliberately imitate the text, slogans or illustrations of other advertisers in order to mislead the consumer;
- (g) change or distort the true meaning of statements by actuarial, technical, medical or professional authorities;
- (h) use technical or industry terminology without consideration of the level of comprehension of the public;
- (i) contain statements that appear to have an actuarial or technical basis when, in fact they do not;
- (j) offer guarantees of any kind unless the conditions and limits are fully explained;
- (k) include statements likely to mislead the public to believe that the benefits may be greater than those provided for in the contract;
- (l) include statements likely to mislead as to the amounts of benefits paid, the number of persons insured or other statistical information respecting an insurer or an insurance contract; or
- (m) use statistics without clearly identifying their source.

8.9 Testimonials:

Testimonials used in an advertisement must be of a general nature, be authentic and express the current opinion of the author of the testimony at that time. Where a testimonial or a recommendation is paid for directly or indirectly by the insurer, or someone on its behalf, the advertisement shall so state. When using a testimonial, the insurer shall be deemed to assume as its own all of the statements contained therein.

8.10 Advertisement to Establish Real Identity:

An advertisement shall establish the real identity of the insurer and must not mention any device which is misleading in relation to a trade name, service mark, slogan or symbol. It shall also contain the date of its first publication.

8.11 Insurer's Corporate Name:

The insurer's corporate name shall be printed in full in an advertisement and must be prominently shown on any accompanying application for an individual variable insurance contract.

8.12 Text Requirements and Warnings:

Disclaimers or asterisked information in a written advertisement should be so located and large enough to be clearly visible. All warnings and disclaimers shall be at least 8-point type if contained in a written sales communication, or clearly displayed and audible or visible for a reasonable period of time if broadcast or delivered by way of an electronic medium.

All other text in a written sales communication shall be at least 8-point type.

All sales communications, whether written, or delivered by way of electronic media, shall include the prescribed warning (with appropriate modifications by an insurer selling a life insurance contract or an immediate annuity contract that provides for investment in a segregated fund), as set out Section 5.2(d) except in circumstances where the sales communication does not contain any performance data and the warning would constitute more than 50% of the sales communication.

8.13 Provisions for Registered and Non-Registered Individual Variable Insurance Contracts:

An insurer shall:

- (a) indicate in the information folder in respect of registered, individual variable insurance contracts that such contracts are one of a number of different vehicles for the accumulation of retirement income;
- (b) whenever tax saving, as opposed to tax sheltering or deferral, is described as an advantage of a registered, individual variable insurance contract, indicate that ultimately all benefits received shall be added to income for tax purposes;
- (c) where past performance is advertised, comply with Section 8.1 and include the prescribed warning set out in Section 5.2(d), and indicate:
 - (i) where an illustration of growth rates of a segregated fund is based upon the past performance of a segregated fund itself or of similar funds or of one or more indices, it shall also be made clear that such past results should not be construed as being indicative of the future performance of the segregated fund;
 - (ii) past performance must be reported, at a minimum, on a 1, 3, 5 and 10 year basis. Where a segregated fund has not been in existence for 10 years, then its past performance should be reported, at minimum, on a 1, 3 and 5 year basis, or as is applicable; and
 - (iii) performance data which is provided must, at a minimum, be for the 1, 3, 5, and 10 year periods, or as is applicable, ending on a calendar month not more than 3 months prior to the date of first publication;
- (d) where rates of return are advertised with respect to investments over a stipulated period of time, indicate also any qualification which would prevent redemptions prior to expiry of such period;
- (e) where withdrawal privileges for investments in a segregated fund are advertised, indicate any qualification preventing withdrawal of the redemption request;
- (f) where fees or charges are referred to, include a statement listing all fees and charges which are applicable;
- (g) where costs or commissions on sales of individual variable insurance contracts are referred to as applying or not applying, include a statement listing all fees and charges applicable to those sales. Where a withdrawal charge is applicable, include a statement listing the charge;

(h) where describing an individual variable insurance contract as suitable for registration (e.g. as an RRSP), include the following statements:

- (i) if applicable, that certain of its regular contractual benefits may be required to be modified under the terms of an endorsement upon registration;
- (ii) that registered life insurance contracts may be more suitable as a means of long duration investment rather than short duration; and
- (iii) that the prospective contractholder discuss fully all aspects of registration with the insurer or agent before the purchase of any registered, individual variable insurance contract; and

the insurer shall not refer to immediate tax saving as the primary reason for purchasing registered, individual variable insurance contracts, such as RRSPs, nor shall the insurer emphasize deregistration soon after the contract is issued.

8.14 Performance Comparisons for Segregated Funds:

A sales communication or advertisement that compares the performance of one or more segregated funds to a consumer price index, any stock, bond or other index, average, or any guaranteed investment certificate or other certificate or deposit, real estate or any other investment of any kind or nature, including another segregated fund, shall:

- (a) include all facts that, if disclosed, would likely materially alter conclusions reasonably drawn or implied by the comparison;
- (b) present data for each subject of comparison for the same period(s); and
- (c) where the performance of an index or average is compared, if appropriate in view of the nature of the comparison, describe the index or average, point out if there are material differences between the composition of or calculation of the performance of the index or average and the investment portfolio of the segregated fund and state any other factors to make the comparison fair and not misleading.

8.15 Illustrations:

An illustration presenting any prospective accumulation of the value of contributions to an individual variable insurance contract shall include a statement that the accumulation may be used at maturity to provide an annuity, or if it is a life insurance product, shall include a statement that the accumulation may provide a death benefit, and, in either case, shall also state the rate of growth assumed in calculating the illustration and shall also state whether or not any guarantee applies in whole or in part, and the nature of such guarantee.

The contents of an illustration must meet the minimum requirements set forth in the CLHIA's Guideline for Life Insurance Illustrations, as may be amended from time to time.

8.16 Standard Performance Measurement Presentation:

It is recommended that the insurer adopt a system of standard performance measurement presentation for the reporting of data, such as those contained in the Association for Investment Management and Research's ("AIMR") Standards of Practice Handbook, as amended from time to time.

PART IX - RETAIL REMUNERATION:

9.1 Insurer Shall Obtain Written Agreement from Agent:

An insurer offering individual variable insurance contracts for sale through agents or brokers shall have a written agreement

(the "agent's agreement") with each agent or corporate agency authorized to sell individual variable insurance contracts.

9.2 No Unauthorized Advertisements:

No advertisement shall be published and no pamphlet or booklet concerning or referring to an insurer's individual variable insurance contracts shall be issued, displayed or circulated by the agent unless prior authorization is obtained in writing from the insurer. The insurer remains bound by the rules pertaining to Advertising as set out in Part VIII of these Guidelines.

9.3 "Trailer" or Service Fees:

Where an agent is entitled to receive "trailer" or service fees from the insurer or the manager of the segregated fund, and these fees are charged to the assets of the segregated fund, this fact shall be disclosed to prospective contractholders in the information folder, along with an explanation of the services that they can expect to receive as a result.

The insurer shall provide the particulars of such fees in the information folder, in accordance with Form 1, Item 12, if the fees are charged to the assets of the segregated fund.

9.4 Management Expense Ratio:

- (1) The audited financial statements for a segregated fund shall set out in tabular form the management expense ratio for each fee option under an individual variable insurance contract for each of the last five completed financial years of the segregated fund, together with a brief description of the method of calculating the management expense ratio.
- (2) Where the basis of the calculation of fees and charges and other expenses that are charged to a segregated fund are changed or proposed to be changed and where such change would have a material effect on the management expense ratio for the last completed financial year of the segregated fund if such change had been in effect for such year, the information folder shall disclose the effect of such change.
- (3) Where any financial period referred to in Section 9.4(1) is less than 12 months, the management expense ratio shall be shown on an annualized basis with reference to the period covered and to the fact that the management expense ratio for the period has been annualized.
- (4) The management expense ratio of a segregated fund applicable to a particular fee option under an individual variable insurance contract for any financial year shall be obtained by dividing (i) the aggregate of all fees and charges and other expenses paid or payable by the segregated fund during or in respect of the financial year in question which relate to that particular fee option, by (ii) the amount of the average net asset value of the segregated fund attributable to the particular fee option for the financial year in question and multiplying the quotient by 100. For the purpose of making this calculation:
 - (a) the expression "the average net asset value of the segregated fund attributable to the particular fee option for a financial year" means the result obtained by:
 - (i) adding together the amounts determined to be the net asset value of the segregated fund attributable to the particular fee option as at the close of business of the segregated fund on each day during the financial year in question on which the net asset value of the segregated fund has been determined in the manner from time to time as described in Item 2 of Form 1;
 - (ii) dividing the amount resulting from the addition provided for in clause (i) by the number of days during the financial year in question on which the net asset value has been determined;

- (b) for the purposes of Section 9.4, the expression "all fees and charges and other expenses" means all fees and charges and expenses paid or payable by the segregated fund with the exception of commissions and brokerage fees on the purchase and sale of portfolio securities, interest charges (if any) and taxes of all kinds to which the segregated fund is subject.
- (5) The audited financial statements of the segregated fund shall set out in appropriate detail the amounts of all fees and charges and other expenses, if any, which have been charged to the segregated fund during the period covered by the financial statements.

PART X - INVESTMENTS:

10.1 Investment Policy of the Segregated Fund:

- (1) The insurer shall include a brief statement in the information folder of the investment policy of the segregated fund addressing each of the following matters:
- (a) the objectives of the segregated fund including the investment style or parameters of the investment portfolio;
 - (b) use of the segregated fund's earnings; and
 - (c) disclosure, at a minimum, of the following principal risks, if applicable to the segregated fund: interest rate risk; foreign currency risk; credit risk; sovereign risk; market risk; special equities risk; real estate risk; and derivative risk. State whether or not the segregated fund uses leverage, and if so, the manner by which it controls the risk related to this leverage (e.g., use of secondary funds, diversification, etc.).
- (2) The insurer shall abide by all of the following limits:
- (a) the sum of the segregated fund's exposures to any one corporate entity may not exceed 10% of the value of the fund. Exposure may take the form of securities issued by the entity, loans to the entity recorded on the face of the financial statements or credit exposure (expressed as "credit equivalent amount") to the entity;
 - (b) the percentage of securities of any one corporate issue that may be acquired is limited to 10% of each class of securities of any one corporate issuer except for any corporate issue of, or a government security guaranteed by any government authority in Canada;
 - (c) as a matter of investment policy, at the time of making an investment, an insurer shall not seek to invest in the securities of a company in order to exercise control or management of it. However, should an insurer ultimately gain control or management of a company due to market forces, such as through realization procedures, such a circumstance is not prohibited;
 - (d) where more than 10% of the market value of the segregated fund is or will be invested in mortgages, state the method used to determine the market value of the mortgages. This method must provide for the categorization of mortgages based on risk, and within each category, mortgages are to be valued at a principal amount based on the following: the prevailing rate of return; the duration; the relationship between the current interest rates and the interest rate of the mortgage for that category; and, the statutory requirements relating to wrap-around mortgages, where applicable; and
 - (e) where more than 10% of the market value of the fund is or will be invested in real estate for the production of income, state the method used to determine the market value of the real estate. This method must include the following: the initial market value shall be equal to the cost of acquiring the real estate including professional

fees and other costs; each parcel of real estate must be appraised by an independent qualified appraiser at least once every 3 years; each parcel of real estate must be appraised at least once a year by a qualified appraiser and may include an updating of previous appraisals; for dates where no appraisal is available, the insurer must provide a monthly market value; all appraisals in any one year must be scheduled at regular intervals over the year; where a material change in the condition of any real estate held in the segregated fund occurs that could materially affect the fund's market value, the insurer must immediately arrange for an appraisal by an independent qualified appraiser of such real estate and adjust the valuation of it at the next monthly valuation date after the appraisal is made.

10.2 Derivatives:

(1) Use of Derivatives Instruments in an Unlevered Portfolio:

Where the investment policy of a segregated fund states that leverage will not be used, the notional amount of derivatives used by the segregated fund shall not exceed 100% of the value of the net assets of the segregated fund, subject to a short-term 2% variation depending on movements in the foreign exchange value of the currency in which the units of the fund are offered. In those instances, where derivatives add to the market exposure of the segregated fund (e.g., through a long position in a futures contract, swaps, call financial options, or a short position in a put financial option), the segregated fund will hold cash which together with any margin on account are equal to the notional value of any derivative instrument held. Where the derivatives provide negative market exposures to the segregated fund (e.g., a short position in a futures contract, swap, call financial option or a long position in a put financial option), the segregated fund must hold a position in the underlying instrument in the portfolio or an equivalent long position equal to the notional value of the derivatives instrument held.

Derivatives may be used in hedging positions recorded on the face of the financial statements and positions disclosed in the notes to the financial statements, to generate income (by sale of covered calls) or for replication of an index.

For segregated funds using derivatives to change the asset exposure and currency exposure, the notional value of the derivatives relating to assets shall be measured independently of those relating to currency so that the currency positions do not independently exceed the net assets of the segregated fund.

(2) Use of Derivatives Instruments in a Levered Portfolio:

Where the investment policy of a segregated fund specifically states that leverage will be or may be used, derivatives may be used to create this leverage if all of the following conditions are met:

- (a) no more than 20% of the net assets of the segregated funds will be invested in any particular trading strategy or approach using leverage;
- (b) the segregated fund will isolate each levered trading strategy or approach in limited liability secondary funds in order to protect the segregated fund from losing more than 20% of the net assets of the segregated fund on that strategy;
- (c) on a quarterly basis, the management of the segregated fund will make such risk management studies as it deems prudent to ensure that each of the levered strategies anticipated for a segregated fund is relatively independent of other such strategies (e.g., low correlation, etc.); and

- (d) where leverage is being used, the contractholder shall be informed in the information folder of the historical and anticipated risk level of the segregated fund with such measures as standard deviation.

(3) Over-the-Counter Derivatives Instruments:

Where over-the-counter derivatives instruments are used, the following conditions must be met:

- (a) a calculation of the counterparty exposure amount must be made at least monthly for each counterparty and such exposure to any counterparty taken together with any exposures recorded on the face of the financial statements must not exceed 10% of the net assets of the segregated fund for any individual counterparty; and
- (b) fund managers are prohibited from making derivative contracts on behalf of the segregated fund with the sponsoring insurer or any entity controlled by, or in control of, the sponsoring insurer, or in the control of an entity in control of the sponsoring insurer.

(4) Valuation of Derivatives:

Positions in derivative instruments shall be valued at the current market value thereof.

Where a covered clearing corporation financial option, financial option on futures or over-the-counter financial option is written, the premium received by the segregated fund shall be reflected as a deferred credit that shall be valued at an amount equal to the current market value of the clearing corporation financial option, financial option on futures or over-the-counter financial option that would have the effect of closing the position. Any difference resulting from revaluation shall be treated as an unrealized gain or loss on investment. The deferred debit or credit shall be included in determining the net asset value of the segregated fund. The securities, if any, which are the subject of a written clearing corporation financial option or over-the-counter financial option shall be valued at their current market value.

The value of a futures contract, or a forward contract, shall be the gain or loss with respect thereto that would be realized if, on the valuation date, the position in the futures contract, or the forward contract, as the case may be, were to be closed out unless "daily limits" are in effect, in which case fair value shall be based on the current market value of the underlying asset.

Margin paid or deposited in respect of futures contracts and forward contracts shall be reflected as an account receivable and margin consisting of assets other than cash shall be noted as held as margin.

In accordance with Section 13.2(4)(e), the value of written clearing corporation financial options, positions in future contracts and positions in forward contracts determined in accordance with this paragraph shall be disclosed in the statement of investment portfolio of the segregated fund.

10.3 Investments in Another Fund:

Notwithstanding Section 10.1(2), an investment in a secondary fund is permitted by a segregated fund (the "principal fund"), provided that the following conditions are met:

- (a) adequate disclosure of this practice is made in the information folder;
- (b) the principal fund establishes a unit value;
- (c) there is disclosure in the information folder of any management fees or sales charges by the principal and the

secondary fund. These fees or charges are to be included in the calculation of the management expense ratio of the principal fund. Where a principal fund invests in a secondary fund of the same insurer or of an entity controlled by, or in control of, the insurer or in the control of an entity in control of the insurer, there shall be no duplication of management fees or sales charges;

- (d) where an investment in a secondary fund is greater than 20% of the assets of the principal fund, there is disclosure in the information folder of those assets held in the secondary fund if not otherwise disclosed in the audited financial statements of the principal fund; and
- (e) the investment policy of the principal fund continues to be followed.

10.4 Illiquid Investments:

Where in the case of any investment there is no marketplace where such investment may normally be purchased and sold and public quotations in common use in respect thereof are not available, such investment will be considered to be an illiquid investment notwithstanding the fact that any party has agreed to purchase the investment. Examples of illiquid investment include, but are not limited to: limited partnership interests that are not listed; non-publicly traded securities; and, over-the-counter financial options entered into for non-hedging purposes. However, over-the-counter financial options entered into for hedging purposes in accordance with Section 10.2(2) of these Guidelines are not deemed to be illiquid investments. In addition, limited liability vehicles or secondary funds used to protect against excessive loss where leverage is being used are not deemed to be illiquid investments, provided that the underlying securities are themselves not illiquid investments.

Subject to the specific provisions set out below respecting certain types of segregated funds, in general, a segregated fund shall not, without prior written notice to the applicable Insurance Regulators, invest more than 10% of its net assets (taken at market value at the time of the investment) in illiquid investments.

10.5 Real Estate:

- (1) Where a segregated fund invests in real estate, the investment policy of the segregated fund must outline the insurer's purchase and sale of real estate in respect of the fund over the last five years. In addition, the investment policy must state the following:
 - (a) that no investment can be made in real estate except for the production of income;
 - (b) that the segregated fund is not permitted to invest in raw or undeveloped land;
 - (c) an insurer shall not sell or transfer real estate investments from or to a segregated fund of the insurer, to or from another fund of the insurer at other than its fair value as determined by an independent qualified appraiser;
 - (d) that the segregated fund is not permitted to invest more than 10% of its assets in real estate, unless the segregated fund is a real estate fund;
 - (e) that the segregated fund is not permitted to invest in real estate until its net assets are equal to or greater than \$10,000,000;
 - (f) where more than 10% of the segregated fund's market value is invested or will be invested in real estate for the production of income, state the methods used to determine the market value of the real estate, consistent with the following:

- (i) the initial market value is the cost of acquiring the real estate including professional fees and other acquisition costs;
- (ii) an independent qualified appraiser must appraise each parcel of real estate at least once every three years;
- (iii) a qualified appraiser must appraise each parcel of real estate at least once a year and may include an updating of previous appraisals;
- (iv) the insurer must determine a monthly market value at dates for which an appraisal is not available based on the price the real estate would bring if sold on the open market after a reasonable time to a knowledgeable purchaser;
- (v) all appraisals in any year must be arranged so that the valuations of the market value of individual parcels of real estate are made at regular intervals over the year;
- (vi) the insurer shall ensure that the contents of appraisal reports and the valuation methodologies used in appraisal reports meet the minimum standards of the Appraisal Institute of Canada, which are contained in the Uniform Standards of Professional Appraisal Practice with the Canadian Supplement, and the Handbook for Appraisal Guidelines, as amended from time to time;
- (vii) in the event of a material change in the condition of any real estate held in the fund that may affect the market value of the segregated fund, the insurer must immediately arrange for the appraisal of it by an independent qualified appraiser, and adjust the valuation of the real estate at the next monthly valuation after the appraisal is made; and
- (g) where a segregated fund is invested in real estate over 30% of the net asset value of the fund, that there are minimum levels that must be met as a percentage or amount of the total net asset value of the segregated fund held in liquid assets, as follows:

Net asset Value of the Fund	Minimum amount to be Maintained in Liquid Assets
\$10,000,000 to \$20,000,000	10% of net asset value of the fund
\$20,000,000 to \$30,000,000	\$2,000,000 plus 9% of net asset value of the fund over \$20,000,000
\$30,000,000 to \$40,000,000	\$2,900,000 plus 8% of net asset value of the fund over \$30,000,000
\$40,000,000 to \$50,000,000	\$3,700,000 plus 7% of net asset value of the fund over \$40,000,000
\$50,000,000 or more...	\$4,400,000 plus 6% of net asset value of the fund over \$50,000,000.

- (2) A segregated fund may invest in a joint venture arrangement in respect of real estate only if:
 - (a) the fund's interest in the joint venture arrangement is not subject to any restriction on transfer other than a right of first refusal, if any, in favour of the joint venturers;

- (b) the fund has a right of first refusal to buy the interests of joint ventures; and
- (c) the joint venture arrangement provides an appropriate buy-sell mechanism to enable the fund to cause the joint venturers to purchase the fund's interest or to sell their interests to the fund.

- (3) A segregated fund shall not lease or sublease to any person any real estate, premises or space where that person and its affiliates would, after the contemplated lease or sublease, be leasing or subleasing real estate, premises or space having a fair market value net of encumbrances in excess of 20% of the net asset value of the fund.
- (4) A segregated fund shall not enter into any transaction involving the purchase of real estate or real estate improvements thereon and the leasing thereof back to the vendor where the fair market value net of encumbrances on the real estate being leased to the vendor together with all other real estate being leased by the fund to the vendor and its affiliates is in excess of 20% of the net asset value of the fund.
- (5) No units of a real estate segregated fund shall be issued under an individual variable insurance contract unless the premium relating thereto is fully paid for in cash. No individual variable insurance contract shall be issued, directly or indirectly, as consideration for real estate or services. No acquisition of real estate shall be made by a segregated fund on the condition or understanding that the vendor of the real estate subscribe for individual variable insurance contracts held in the segregated fund.
- (6) No investments can be made in any one parcel of real estate to an extent of more than 10% of the market value of the segregated fund's assets at the time of making the investments, except for the amount transferred by an insurer to establish a segregated fund, and no more than 25% of the transferred amount can be invested in any one parcel of real estate.
- (7) Unless a segregated fund has either reserved the right in its discretion to purchase real estate in its information folder or is a real estate fund, it must not participate in the purchase of real estate, other than real estate acquired from foreclosure of mortgages held by the segregated fund.
- (8) If on a redemption date a real estate segregated fund is unable to redeem all individual variable insurance contracts in respect of which redemption has been requested, redemptions shall be made "pro rata".

10.6 Mortgages:

- (1) Where a segregated fund invests in mortgages the investment policy of the segregated fund must state the following:
 - (a) that no investments can be made in any one mortgage to an extent of more than 5% of the market value of the segregated fund's assets at the time of making the investments, except for the amount transferred by an insurer to establish a segregated fund, and that no more than 25% of the transferred amount can be invested in any one mortgage;
 - (b) except for a mortgage approved or insured under the National Housing Act (Canada), which must be transferred at market value, state that the insurer cannot sell or transfer mortgage investments from or to a segregated fund of the insurer, to or from another fund of the insurer. A sale or transfer of a mortgage investment to a segregated fund from another fund of the insurer within 60 days of the first advance under the mortgage shall not be considered as a sale or transfer where there has been no material change in value since the date of

the first advance. However, a sale or transfer may be made provided that such sale or transfer is effected at fair value as determined by an independent qualified appraiser;

- (c) where more than 10% of the segregated fund's market value is invested in mortgages or will be invested in mortgages, state the methods used to determine the market value of the mortgages, consistent with the following:

(i) all mortgages must be divided into categories of similar risk characteristics. Certain mortgages must be placed in their own category, such as: leasehold mortgages; participation mortgages; mortgages on land only; construction mortgages and mortgages in default over 6 months;

(ii) mortgages in each category must be valued at a principal amount that will produce the prevailing rate of return of new mortgage loans in that category and for an assumed duration. Refer to the remaining term to maturity, the period remaining until the date the mortgage can be repaid, and the relationship between the interest rate of the mortgage and the current existing market interest rates for that category of mortgages; and

(iii) to calculate the value of a wrap-around mortgage, the wrap-around mortgage and the original mortgage shall each be valued separately, as set out in subparagraph (ii), and the value of the mortgage or mortgages must be deducted from the value of the wrap-around mortgage; and

- (d) where a segregated fund is invested in mortgages over 30% of the net asset value of the fund, there are minimum levels that must be met as a percentage or amount of the net asset value of the segregated fund held in liquid assets, as follows:

Net Asset Value of the Fund	Minimum Amount to be in Liquid Assets
Less than \$1,000,000	25% of net asset value of the fund
\$1,000,000 or more and less than \$2,000,000	20% of net asset value of the fund or \$250,000 whichever is greater
\$2,000,000 or more and less than \$5,000,000	15% of net asset value of the fund or \$400,000 whichever is greater
\$5,000,000	10% of the net asset value of the fund or \$750,000, whichever is greater.

- (2) A segregated fund is not permitted to invest in mortgages until its net assets are equal to or greater than \$350,000.
- (3) A segregated fund is not permitted to invest more than 10% of its assets in mortgages, unless the segregated fund is a mortgage fund. Only mortgages, representing up to 75% of the fair market value of the real estate as appraised by a qualified appraiser, unless insured, on real estate situated within Canada are permissible investments.
- (4) In addition to the general requirements for segregated funds set out in these Guidelines, a segregated fund held as a mortgage fund must comply with the following additional requirements:

(a) "Liquid" or "liquidity" means,

- (i) cash and treasury bills or other evidences of indebtedness issued, or fully guaranteed as to principal and interest, by:

(A) any of the Federal, Provincial or Territorial Governments of Canada or an agency thereof,

(B) the Government of the United States or any political subdivision thereof, the Government of any sovereign state or any supernatural agency, provided that such treasury bills or other evidences of indebtedness have an approved credit rating; or

(C) any Canadian financial institution as that term is defined under the Insurance Companies Act (Canada), provided that such treasury bills or other evidences of indebtedness have an approved credit rating; and

- (ii) a NHA or provincially-insured mortgage-backed security.

- (b) The mortgage fund shall maintain the following liquidity levels:

below \$1 million	\$100,000
\$1 to \$2 million	10%
\$2 to \$5 million	\$200,000 + 9% on the next \$3 million
\$5 to \$10 million	\$470,000 + 8% on the next \$5 million
\$10 to \$20 million	\$870,000 + 7% on the next \$10 million
\$20 to \$30 million	\$1.52 million + 6% on the next \$10 million
over \$30 million	\$ 2.17 million + 5% on the excess.

- (c) The mortgage fund shall not invest in commercial, industrial or residential properties of more than 8 units until the mortgage fund has net assets totalling more than \$15,000,000.

- (5) If on a redemption date a mortgage segregated fund is unable to redeem all individual variable insurance contracts in respect of which redemption has been requested, redemptions shall be made "pro rata".

10.7 Borrowing:

- (1) An insurer shall not on behalf of a segregated fund pledge, mortgage or hypothecate its assets, except: (i) in the course of an acquisition or a renewal of the pledge, mortgage or hypothec; (ii) as a temporary measure for the purpose of accommodating requests for the redemption of units of the segregated fund while effecting an orderly liquidation of portfolio securities, and then only if after giving effect to such borrowing the outstanding amount of all such borrowings does not exceed 5% of the net assets of the segregated fund taken at market value at the time of such borrowing; or (iii) in accordance with Section 10.7(2) and (3) below.
- (2) A real estate segregated fund shall not assume or incur any indebtedness under a mortgage on the security of real property unless, at the date of the proposed assumption or incurring of indebtedness:
- (a) the aggregate of (i) the amount of all indebtedness secured on such real property and (ii) the amount of additional indebtedness proposed to be assumed or incurred does not exceed 75% of the market value of such real property; and

- (b) the aggregate of (i) the total indebtedness of the segregated fund under mortgages on the security of real property and (ii) the amount of additional indebtedness proposed to be assumed does not exceed 50% of the total asset value of the segregated fund.
- (3) An insurer shall not on behalf of a real estate segregated fund directly or indirectly guarantee any indebtedness or liabilities of any kind except indebtedness assumed or incurred under a mortgage on the security of real property by a corporation wholly-owned by the insurer and operated solely for the purpose of holding a particular real property or properties on behalf of the segregated fund where such mortgage, if granted directly, would not cause the segregated fund to contravene Section 10.7(2) above.

10.8 Non-Arm's Length Transactions:

A segregated fund shall purchase an investment based on its prevailing market price, or where an investment is purchased other than through normal market facilities, based on what would have been its reasonably negotiated price with an arm's length party.

PART XI - PARTITIONING OF ASSETS HELD IN SEGREGATED FUNDS:

11.1 General:

This Part applies to the partitioning of assets within a segregated fund, other than as a routine internal accounting practice performed in the ordinary course of business, in order to effect a merger or other reorganization of a segregated fund.

11.2 Equitable Allocation:

Where an insurer wishes to partition assets within a segregated fund, the insurer shall determine that the allocation of assets is equitable to all variable insurance contractholders whether or not their variable insurance contracts are registered or non-registered, or were purchased by way of individual or group contracts.

11.3 Notice to Contractholders:

Each contractholder and each applicable Insurance Regulator shall receive written notice by regular mail to their last known address of such a partitioning of assets within a segregated fund at least 60 days prior to its occurrence. If the partitioning of assets occurs in conjunction with a merger of segregated funds, then the notice shall describe both events, and comply with Part XII below. If the partitioning of assets is not done in conjunction with a merger of segregated funds, then the notice shall explain why the insurer is partitioning the assets of the fund.

11.4 Terms of the Contract:

It is the duty of the insurer to satisfy itself that any partitioning of assets within a segregated fund complies with the terms of the individual and group variable insurance contracts that it has issued with respect to such a segregated fund.

PART XII - MERGER OF SEGREGATED FUNDS:

12.1 Merger with Another Segregated Fund of the Same Insurer:

From time to time, an insurer offering segregated funds as an investment under individual variable insurance contracts may wish to merge one of its segregated funds with another one (or more) of its segregated funds. The following additional steps are required to be taken:

- (a) The documents that create and support the merger shall be filed with the applicable Insurance Regulator(s) and shall provide the following information:

- (i) all relevant legal and financial documents setting out the particulars of the two or more segregated funds proposed to be merged (the "terminating funds"), including a list of all affected contractholders from the terminating funds;
- (ii) the method of merger (e.g., short form vertical amalgamation) of the terminating funds and the details of the managerial and custodial arrangements made for the resulting segregated fund (the "continuing fund"), including the details of any partitioning of assets from the terminating funds, as set out in Part XI above;
- (iii) the benefits and rights that accrue to the affected contractholders under the continuing fund, including all details surrounding the assumption of any guarantees, rights, and the assumption of contract maturity dates for the continuing fund; and
- (iv) any other information in connection with the steps to be taken under this Section that the applicable Insurance Regulator(s) requests.

- (b) Not less than 60 days prior to the date of the proposed merger, written notice of it shall be sent by regular mail to the affected contractholders of the terminating funds by the insurer responsible for the terminating funds to their last known addresses.

- (c) The written notice required in paragraph (b) above shall include an option permitting the affected contractholders of the terminating funds to "cash-out" their individual variable insurance contracts, without being charged any exit fees, provided that they give written notice of this election to their insurer at least 5 business days prior to the date of the proposed merger.

- (d) The written notice required in paragraph (b) above shall clearly state that if the contractholder chooses the "cash-out" option, rather than proceed with the merger, that the contractholder will receive the fair market value of the terminating fund held under the individual variable insurance contract, but will not receive the guarantee benefit, unless the individual variable insurance contract has reached maturity, or it coincides with the death benefit.

12.2 Merger with Another Segregated Fund of a Different Insurer:

Different insurers may wish to merge their segregated funds (the "terminating funds") into a "continuing fund" arising from the merger of the insurers themselves, or as part of the sale of a block of insurance business. In such event, the following steps are required to be taken:

- (a) The documents that create and support the continuing fund, resulting from the merger of the terminating funds, shall be filed with the applicable Insurance Regulator(s) by the insurer assuming the continuing funds, and shall provide the following information:
- (i) all relevant legal and financial documents regarding the particulars of the terminating funds;
- (ii) the method of merger of the terminating funds and the arrangements made for the continuing fund, including the details of any partitioning of assets from the terminating funds, as set out in Part XI; above;
- (iii) a copy of the executed Transfer and Assumption Agreement between the different insurers of the terminating funds with respect to all relevant assets and liabilities that will accrue to the continuing fund, including a copy of the executed Certificate of Assumption;

- (iv) the benefits and rights that accrue to the contractholders under the continuing fund, including all details surrounding the assumption of guarantee rights, and the assumption of contract maturity dates for the continuing fund; and
 - (v) any other information in connection with the steps to be taken under this Section that the applicable Insurance Regulator(s) requests.
- (b) The insurer assuming the continuing fund shall assume all guarantees and maturity dates in the continuing fund that arise from the terminating funds.
 - (c) Written notice of the proposed merger shall be sent by regular mail to the affected contractholders of the terminating funds by each respective insurer to each contractholder's last known address.
 - (d) It is the responsibility of the insurer assuming the continuing fund to disclose to the contractholders any significant income tax implications resulting from the proposed merger.
 - (e) The written notice required in paragraph (c) above shall include an option permitting the affected contractholders of the terminating funds to "cash-out" their individual variable insurance contracts, without being charged any exit fees, provided that they give written notice of this election to their insurer at least 5 business days prior to the date of the proposed merger.
 - (f) The written notice required in paragraph (c) above shall clearly state that if the contractholder chooses the "cash-out" option, rather than proceed with the merger, the contractholder will receive the fair market value of the terminating fund held under the individual variable insurance contract, but will not receive the guarantee benefit, unless the individual variable insurance contract has reached maturity, or it coincides with the death benefit.
- (v) every other item of income that is material to the total revenue;
 - (vi) management fees;
 - (vii) other fees, including: audit fees, investment advisory fees, custodian's fees, legal fees, trailer fees and salaries where the amount is material to the total expenses;
 - (viii) the cost of contractholder's information where the amount is material to the total expenses;
 - (ix) every other item of expenses where the amount is material to the total expenses;
 - (x) other expenses;
 - (xi) net income from operations for the period; and
 - (xii) net asset value per unit as at the period end based on the number of units outstanding as at the period end, with prior period comparative.
- (b) In Section 13.2(1),

"management fees" means the total fees paid by the segregated fund for portfolio management, investment advice and other services; and

"other expenses" and "other income" means the sum of those items of expense or income, other than dividend income, interest income, management fees, audit fees, directors' fees, custodian's fees and legal fees, that individually are not material to the total expenses or total income of the segregated fund for the period reported upon (i.e., the sum of immaterial items not listed elsewhere).

PART XIII - AUDIT AND ACCOUNTING REQUIREMENTS:

13.1 General:

(1) Accounting Principles:

The financial statements of a segregated fund shall be prepared in accordance with generally accepted accounting principles, the primary source of which is the Handbook of the Canadian Institute of Chartered Accountants.

(2) Auditing Standards:

The auditor's examination of the financial statements of a segregated fund shall be conducted in accordance with generally accepted auditing standards, the primary source of which is the Handbook of the Canadian Institute of Chartered Accountants.

13.2 Financial Statement Requirements:

(1) Statement of Operations:

- (a) Every statement of operations of a segregated fund shall present fairly the results of the operations of the segregated fund for the period covered by the statement and the applicable comparative period and distinguish severally, at least:
 - (i) dividend income;
 - (ii) interest income;
 - (iii) net rental income;
 - (iv) unrealized and realized gains and losses in investments;

(2) Statement of Changes in Net Assets:

- (a) Every statement of changes in net assets of a segregated fund shall present fairly the information shown therein for the period covered by the statement and the applicable comparative period, and shall show separately at least:
 - (i) net assets held at the beginning of the period;
 - (ii) premium or premium income;
 - (iii) net operating income (from the statement of operations);
 - (iv) less withdrawals;
 - (v) net assets at end of the period; and
 - (vi) net asset value per unit as at the period end or the number of units outstanding as at the period end, with prior year comparisons.

(3) Statement of Net Assets:

- (a) Every statement of net assets of a segregated fund shall present fairly the financial position of the fund as at the date at which it is made up and the applicable comparative period, and distinguish severally, at least:
 - (i) cash, term deposits and, if not included in the statement of investment portfolio, short term debt instruments;
 - (ii) dividends and accrued interest receivable;
 - (iii) net accounts receivable in respect of amounts due from contractholders;

- (iv) net accounts receivable in respect of portfolio securities sold;
 - (v) every other class of assets that is material to the total assets;
 - (vi) other assets;
 - (vii) investments at market value with a notation of their cost;
 - (viii) total assets;
 - (ix) accrued expenses;
 - (x) net liabilities in respect of portfolio securities purchased;
 - (xi) amounts received from contractholders but not allocated;
 - (xii) every other class of liability that is material to the total liabilities;
 - (xiii) other liabilities;
 - (xiv) total liabilities; and
 - (xv) total net assets held for the benefit of the contractholders.
- (b) In Section 13.2(3), "other assets" or "other liabilities" means the sum of those classes of assets or liabilities, as the case may be, that as individual classes are not material to the total assets or total liabilities, as the case may be, of the segregated fund at the date reported upon.
- (c) Any of the specified classes of assets or liabilities which accounts for less than the amount determined to be material to the total assets or total liabilities, as the case may be, of the segregated fund at the date reported upon, may be omitted and the relevant amount included in "other assets" or "other liabilities" with an appropriate explanation made by note.

(4) Statement of Investment Portfolio:

- (a) Every statement of investment portfolio of a segregated fund shall present fairly the following information on the equities it holds, as at the date to which it is prepared:
- (i) the name of each issuer of securities held;
 - (ii) the class or designation of each security held;
 - (iii) the number or aggregate face value of each class or designation of securities held;
 - (iv) the market value of each class or designation of securities held;
 - (v) the cost of each class or designation of securities held and, where the basis of computing cost is other than average cost, a statement of the basis of computing the cost; and
 - (vi) sub-total(s) of foreign equities.
- (b) Every statement of investment portfolio of a segregated fund shall present fairly the following information on the fixed income securities it holds, as at the date to which it is prepared:
- (i) the name of each issuer of securities held;
 - (ii) the contractual rate of the issue;

- (iii) the maturity date of the issue;
 - (iv) the face value, cost and market value; and
 - (v) sub-total(s) of foreign fixed income securities, by investment grade, and percentage of each investment grade, where applicable, as part of total net assets. Where no investment grade exists, grade them as unrated.
- (c) Every statement of investment portfolio of a segregated fund shall present fairly the following information on the mortgages it holds, as at the date to which it is prepared:
- (i) the total number of mortgages held, and their total market value;
 - (ii) by province;
 - (iii) by type of mortgage, including distinguishing between: NHA and conventional first and second; houses, apartments or commercial; and maturity dates; and
 - (iv) by interest rate at 1/4% intervals.
- (d) Every statement of investment portfolio of a segregated fund shall present fairly the following information on real property it holds as at the date to which it is prepared:
- (i) the address;
 - (ii) a description of the type of property;
 - (iii) the date and cost of acquisition;
 - (iv) the appraised value and the date of appraisal value and the date of appraisal;
 - (v) the area in square feet;
 - (vi) the percentage of leasable area actually leased;
 - (vii) the amount of any mortgage granted or assumed; and
 - (viii) the amount of pre-tax net income generated during the previous period.
- (e) Every statement of investment portfolio of a segregated fund shall disclose the following information with respect to derivatives that it holds as at the date to which it is prepared:
- (i) for long positions in clearing corporation financial options disclose the underlying interest, the expiration month and year, and the market value;
 - (ii) for long positions in financial options on futures disclose the underlying interest, the expiration month and year of the financial option on futures, and the market value;
 - (iii) for written clearing corporation financial options disclose the particulars of the deferred credit account indicating the number of financial options, the underlying interest rate, the strike price, the expiration month and year, the premium received and the value as determined under Section 10.2(4);
 - (iv) for purchased over-the-counter financial options disclose the number of financial options, the credit rating of the issuer of the financial options, whether such rating has fallen below the approved credit rating, the underlying interest, the principal amount or quantity of the underlying interest, the strike price, the expiration date, the cost and the market value;

- (v) for positions in future contracts disclose the underlying interest, the delivery month and year and the value as determined under Section 10.2(4);
- (vi) for positions in forward contracts disclose the underlying interest, settlement date and the value as determined under Section 10.2(4); and
- (vii) for swaps and forward contracts, the counterparty credit exposure determined as follows: the maximum credit exposure without taking into account the fair value of any collateral, in the event of counterparty default, plus potential exposure.

(5) Notes to the Audited Financial Statements:

- (a) The notes to a statement of operations of a segregated fund shall include:
 - (i) the basis for calculating the management fee;
 - (ii) the composition of other expenses and other revenue, unless otherwise disclosed in the material of which the income statement forms a part or which it accompanies;
 - (iii) the services rendered in consideration of the management fee;
 - (iv) the services provided to the segregated fund by those to whom salaries or other remuneration were paid;
 - (v) where an unusual change in expenses from period to period is not adequately explained by changes in net assets of the segregated fund, a description and explanation of the unusual change;
 - (vi) a description of the nature and extent of transactions with, and amount due to and from, related parties, such as the insurer offering the segregated fund; and
 - (vii) a description of the accounting policies used to determine how investment is accrued, how it is realized, how unrealized gains and losses are calculated and how foreign currency transactions are calculated.
- (b) The notes to a statement of net assets of a segregated fund shall include:
 - (i) where the basis of computing the cost of investments is other than average cost, a statement of the basis of computing the cost;
 - (ii) the composition of other assets and liabilities;
 - (iii) where market value is other than "quoted market value", the basis of determination; and
 - (iv) the accounting policies used with respect to the calculation and presentation of derivatives and the income derived therefrom.
- (c) The notes to the audited financial statements of a segregated fund shall include the management expense ratio for each fee option under an individual variable insurance contract for each of the last five completed financial years of the segregated fund, as described more fully in Section 9.4.

FORMS

FORM 1: INFORMATION REQUIRED IN THE INFORMATION FOLDER OF AN INSURER WITH AN INDIVIDUAL VARIABLE INSURANCE CONTRACT:

Instruction:

The information required in Form 1 should be stated in plain language without the use of technical terminology.

PART A. CONTRACT AND UNIT FEATURES:

ITEM 1. Description of the Individual Variable Insurance Contract:

Describe briefly the individual variable insurance contract offered and describe the material provisions of such contract, including without limiting the generality of the foregoing, the following information:

(a) Guarantee:

- (i) the benefits under the contract which are guaranteed; and
- (ii) the benefits under the contract which are not guaranteed but fluctuate with the market value of the assets of the segregated fund supporting them;

(b) Purchasing Units:

the method of determining the benefits related to the market value of the segregated fund and the amount of the surrender value of those benefits;

(c) Percentage of Premium Allocated to Benefits:

the percentage of the premium allocated to provide the benefits related to the market value of the segregated fund, when provision is made for part of the premium to be so allocated;

(d) Redemption, Surrender and Maturity Options:

surrender, loan, non-forfeiture, conversion, maturity or other option provisions and any charges with respect thereto;

(e) Manner of Determining the Price of Units on Acquisition or Transfer:

the manner of determining the price of units on acquisition or transfer, including any charges expressed in dollars and cents or as a percentage of premiums, as of the end of each of the first, third, and fifth year that the contract is in effect, a description of how to acquire or transfer units, and the minimum dollar amount to make an acquisition, either lump sum, or periodically; and

(f) Charges on Withdrawal:

the manner in which the value of units on partial surrender and full surrender is calculated and the retention charges in the event of surrender of the contract clearly stated, and expressed in dollars and cents or as a percentage of premiums, as of the end of each of the first, third, and fifth year that the contract is in effect.

Instructions:

1. This item shall be set forth as the first item in the information folder, except that Item 4 below and other related information thereto may precede this item. The required information in paragraphs (b) to (f) above, inclusive, should be given by type and cross reference to the appropriate places in the information folder.
2. With respect to paragraphs (e) and (f) above, tabular illustrations may be used.

ITEM 2. Value of Units:

- (1) Describe briefly the method followed in determining the value of units to be credited to the individual variable insurance contract, surrendered under the contract and to measure the benefits under the contract.

Instruction:

State the frequency with which units are valued, the time when such value becomes effective and the length of time it remains in effect.

- (2) Describe the basis for establishing the value of the segregated fund.
- (3) Describe the charges or method of determining the charges, against the segregated fund for taxes, management, or any other expenses or charges on the basis actually charged and on an annual basis.

Instruction:

Indicate briefly any charge imposed for:

- (a) the crediting of units to the individual variable insurance contract;
 - (b) the transfer of units in one segregated fund for units in another segregated fund;
 - (c) the reinvestment of dividends and similar distributions;
 - (d) service charges against the segregated fund including charges relating to such matters as cost of establishment of the individual variable insurance contract;
 - (e) the cost of the continuing administration and maintenance of such contract; and
 - (f) when giving particulars of the charges indicate when the charges will be deducted.
- (4) Describe the application of the earnings of the segregated fund.
- (5) Explain how the contractholder is notified of the number of units credited to or variable benefits available under the individual variable insurance contract and state how often the contractholder will be notified.

ITEM 3. Continuous Marketing:

State whether or not it is the intention of the insurer to engage in the continuous sale of individual variable insurance contracts.

PART B. INFORMATION ON SEGREGATED FUND MANAGEMENT:**ITEM 4. Description of the Insurer Issuing Individual Variable Insurance Contracts:**

Provide the full legal name and registered head office address of the insurer offering the individual variable insurance contract for sale. State the jurisdiction in which the insurer is incorporated.

ITEM 5. Custody of Securities:

State the name, address and principal business of the custodian of the segregated fund's assets, and describe the arrangements entered into by the insurer on behalf of the segregated fund.

ITEM 6. Policies with respect to Investments for the Segregated Fund:

In accordance with Section 10.1(1) of these Guidelines, provide a brief statement of the investment policy of the segregated fund. In accordance with Section 5.2(e) of these Guidelines, state that a detailed description of the segregated fund's investment policy is available from the insurer with specific information as to how it can be accessed or obtained.

ITEM 7. Tax Status of the Segregated Fund:

State any taxes that may be imposed on the insurer that would be payable by the insurer from or on behalf of the segregated fund which would constitute a charge upon, or deduction from, the segregated fund and explain the income tax position of the insurer with respect to its segregated fund.

ITEM 8. Tax Status of Contractholders:

State in general terms the income tax consequences to those contractholders who hold individual variable insurance contracts and whether or not an investment in the segregated fund may be a qualified investment for the purpose of a deferred income plan under the Income Tax Act. Describe, if applicable, in plain language, the tax status of the individual variable insurance contract which has a particular advantage under the Income Tax Act as a registered contract.

ITEM 9. Segregated Fund Manager and Advisor:

Where the manager or advisor of the segregated fund is a person other than the insurer, state the name and address of the person who performs such function. Describe any relationship between such person and the insurer and the methods that have been established to deal with conflicts of interest, if any.

ITEM 10. Interest of Management and Others in Material Transactions:

Describe briefly any material interest, direct or indirect, of any of the following persons or companies in any transaction within the three years prior to the date of the filing of the latest information folder, which has materially affected, the insurer or any of its subsidiaries with respect to the segregated fund,

1. The principal broker of the insurer.
2. Any director or senior officer of the insurer.
3. Any associate or affiliate of the foregoing persons or companies.

PART C. FEES AND SALES INCENTIVES:**ITEM 11. Management Fees and Other Expenses:**

State the current management fees expressed as a percentage of the net assets of the segregated fund and all other "expenses" which may be charged against the assets of the segregated fund under the individual variable insurance contract. Explain how the management fee and other expenses are calculated and to whom they are paid.

Instruction:

The term "other expenses" shall mean all other expenses incurred in the ordinary course of business relating to the organization, management and operation of the segregated fund with the exception of the commissions and brokerage fees on the purchase and sale of portfolio securities and taxes of all kinds to which the segregated fund is or might be subject.

ITEM 12. Other Fees and Charges:

Describe, by type, all the other fees and charges which may be charged against the assets of the segregated fund under the individual variable insurance contract, which do not fall under Item 11. Specifically, describe any sales commissions, loads, trailer fees, deferred charges, exchange charges, early redemption charges, trustee fees, administrative fees, and any fees or charges paid by the manager of the fund, that are charged against the assets of the segregated fund.

**PART D. RESTRICTIONS, RISK FACTORS AND
SIGNIFICANT HOLDINGS IN OTHER ISSUERS:**

ITEM 13. Investments in Mortgages, Real Estate and Derivatives:

Where applicable, provide an overview as follows of all investments in mortgages, real estate and derivatives held by the segregated fund:

(a) Mortgage Disclosure:

State briefly the segregated fund's investments in mortgages, including by the type of mortgage, by province, and by rates, at 1/4% intervals. Any investments made in mortgages must comply with the relevant provisions respecting Investments set out in Part X of these Guidelines.

(b) Real Estate Disclosure:

State briefly the segregated fund's investments in real estate, and briefly state the segregated fund's policy on real estate acquisition, appraisals and valuations. Any investments made in real estate must comply with the relevant provisions respecting Investments set out in Part X of these Guidelines.

(c) Derivatives Disclosure:

State the purpose of the use of derivatives in the segregated fund; the type of derivatives used; whether they are exchange traded or over-the-counter; the degree of leverage involved; and, describe the markets that the derivatives provide the segregated fund with exposure to, or reduce exposure from. Any investments made in derivatives must comply with the relevant provisions respecting Investments set out in Part X of these Guidelines.

ITEM 14. Material Contracts:

Give particulars of every material contract entered into by the insurer or any of its subsidiaries within two years prior to the date of the filing of the latest information folder and state a reasonable time and place at which the contract, or copy thereof, may be inspected.

FORM 2: COMPLIANCE REPORT

**Questionnaire on Investment, Advertising and Sales Communication Compliance Procedures
with respect to XYZ Segregated Fund of ABC Life Insurance Company**

	YES	NO	NOT APPLICABLE
OBJECTIVE The objective of the internal procedures is to ensure that each segregated fund has written internal procedures outlining how the investment and lending policies for the fund will be implemented and monitored, and to address all relevant exposures and to ensure that procedures are established to ensure compliance with the advertisement and sales communication requirements of the Guidelines on Individual Variable Insurance Contracts relating to Segregated Funds ("the Guidelines").			
PROCEDURES The internal investment and lending procedures must comply with the following provisions: be in writing; identify responsibilities and accountabilities; set out the process for recommending, approving, and implementing decisions; prescribe the frequency and format of reporting; and, describe the method of classifying loans and investments and the basis for valuing loans and investments that are not regularly traded. These procedures should address exposures from items recorded on the face of the financial statements and disclosed in the notes to the financial statements.			

The term "material contract" means any contract that can be reasonably regarded as presently material to the proposed contractholder with respect to the segregated fund and not in the ordinary and normal course of business.

ITEM 15. Other Material Facts:

Give particulars of any other material facts relating to the individual variable insurance contract proposed to be sold and not disclosed pursuant to the foregoing items.

PART E. FINANCIAL STATEMENTS:

ITEM 16. Statement of Operations:

Provide the audited Statement of Operations described in Section 13.2(1) of these Guidelines.

ITEM 17. Statement of Changes in Net Assets:

Provide the audited Statement of Changes in Net Assets described in Section 13.2(2) of these Guidelines.

ITEM 18. Statement of Net Assets:

Provide the audited Statement of Net Assets described in Section 13.2(3) of these Guidelines.

ITEM 19. Statement of Investment Portfolio:

Provide the audited Statement of Investment Portfolio described in Section 13.2(4) of these Guidelines.

ITEM 20. Notes to the Audited Financial Statements:

Provide the notes to the audited financial statements described in Section 13.2(5) of these Guidelines.

ITEM 21. Auditor:

Provide the name and address of the independent accountant who performed the audit of the segregated fund.

	YES	NO	NOT APPLICABLE
REQUIREMENTS			
The insurer must provide for the following additional matters with respect to the segregated fund:			
(a) set out, in writing, all custodial arrangements of the segregated fund's assets;			
(b) monitor the segregated fund's exposure to fluctuations in interest rates, foreign exchange rates, and market values;			
(c) establish a system to verify all trades and transactions;			
(d) establish procedures to deal with potential sources of conflicts of interest, particularly for those persons responsible for the fund's investment and lending policies;			
(e) establish an investment policy for the segregated fund in accordance with the Guidelines;			
(f) establish a lending policy, as follows: establishing limits on aggregate outstanding loans by type of loan broken down by major category (e.g., commercial, consumer); set limits to the source of loans where third parties (e.g., mortgage brokers or syndications) are relied upon; and establish an aggregate limit for externally-sourced loans;			
(g) comply with the audit requirements established under the Guidelines;			
(h) establish standards of quality for investments and loans (e.g., use ratings from recognized rating agencies for rated investments; establish own internal standards for non-rated investments and for assessing the credit quality of borrowers);			
(i) establish limits, where applicable, on exposures to industries and geographic regions;			
(j) establish limits to contain the risks arising from potential changes in currency or interest rates;			
(k) establish restrictions and the use of derivatives in accordance with the Guidelines;			
(l) maintain portfolio data in a manner that facilitates analysis (e.g., compare outstanding amounts against the limits established in its contracts, analyze asset quality/concentration);			
(m) establish procedures to ensure compliance with the advertisement and sales communication requirements of the Guidelines in respect of the segregated fund, including the warnings that must be given.			

The ABC Life Insurance Company has established policies on the areas noted above and has procedures in place for monitoring compliance with such policies

Date: _____ Signed By: _____
 Chief Executive Officer, Chief Investment Officer, or Chief Financial Officer of the Insurer, or a director or officer appointed for the purpose

SCHEDULE 1

Approved Credit Rating

1. The approved credit rating with respect to money market funds, over-the-counter financial options and forward contracts, or the equivalent debt of the other party thereto, is a credit rating that is equal to or higher than the level indicated in the table below:

APPROVED RATING AGENCY	COMMERCIAL PAPER	DEBT
Canadian Bond Rating Service Inc.	A-1	A
Dominion Bond Rating Service Limited	R-1-L	A
IBCA Limited	A-1	A
Moody's Investors Service, Inc.	P-1	A
Standard & Poor's Corporation	A-1	A

provided that

- (i) there has been no announcement that the rating may be downgraded to a level below the level so indicated; and
- (ii) no other Approved Rating Agency, as noted above, has rated the over-the-counter financial option or forward contract, or equivalent debt of the other party to the transaction, below the level so indicated unless the over-the-counter financial option or forward contract is a government security issued or guaranteed by the Federal, Provincial or Territorial Governments of Canada or is issued or guaranteed by the Government of the United States of America.

(5969) 18

**LIGNES DIRECTRICES DE L'ACCAP
APPLICABLES AUX CONTRATS
INDIVIDUELS À CAPITAL VARIABLE
AFFÉRENTS AUX FONDS DISTINCTS**

**APPROUVÉES PAR LE CONSEIL CANADIEN
DES RESPONSABLES DE LA RÉGLEMENTATION
D'ASSURANCE ET PAR LE
CONSEIL D'ADMINISTRATION DE L'ACCAP**

4 MARS 1997

1^{er} juillet 1997

**LIGNES DIRECTRICES DE L'ACCAP
APPLICABLES AUX CONTRATS
INDIVIDUELS À CAPITAL VARIABLE
AFFÉRENTS AUX FONDS DISTINCTS**

Avant-propos

Les directives du Conseil canadien des responsables de la réglementation d'assurance et de l'Association canadienne des compagnies d'assurances de personnes inc. (ACCAP) sur la divulgation de renseignements relatifs aux contrats individuels à capital variable énoncées dans les lignes directrices 23, 24, 86, 87 et 88 de l'ACCAP, de même que dans le Code canadien des normes de la publicité (ces documents sont désignés ici sous le nom d'«anciennes lignes directrices»), ont été révisées et regroupées, avec les dispositions législatives pertinentes, pour produire les présentes Lignes directrices de l'ACCAP applicables aux contrats individuels à capital variable afférents aux fonds distincts.

À l'exception de la Partie XIII - Obligations de comptabilité et de vérification - et de l'exigence que renferme le point E - États financiers - de la Formule 1, au sujet des états financiers vérifiés, les lignes directrices s'appliqueront à compter du 1^{er} juillet 1997 à tous les contrats individuels à capital variable, qu'ils aient été souscrits à partir de cette date ou antérieurement. Elles entreront intégralement en vigueur le 1^{er} janvier 1998. Toutefois, l'ACCAP tient à signaler que les Parties XI - Partition des éléments d'actif détenus dans les fonds distincts - et XII - Fusion de fonds distincts - ne bénéficient pas encore des modifications proposées à la *Loi de l'impôt sur le revenu*, lesquelles éviteraient aux souscripteurs de subir les effets de dispositions non souhaitées.

À noter également que les présentes lignes directrices ne s'appliqueront pas aux contrats collectifs à capital variable afférents aux fonds distincts.

La formation des agents vie et les compétences exigées de ces derniers ne sont pas visées par les présentes lignes directrices.

PARTIE I - APPLICATION

1.1 Généralités

À l'exception de la Partie XIII - Obligations de comptabilité et de vérification - et du point E - États financiers - de la Formule 1, les présentes lignes directrices s'appliquent aux contrats individuels à capital variable visés par la définition que renferme le point 2.1, à compter du 1^{er} juillet 1997. Du 1^{er} juillet 1997 jusqu'à la date à laquelle les premiers états financiers vérifiés seront exigibles, les états financiers exigés au point E de la Formule 1 n'ont pas à être vérifiés. Les présentes lignes directrices entreront intégralement en vigueur le 1^{er} janvier 1998. Les premiers états financiers vérifiés exigés en vertu du point E de la Formule 1 seront exigibles quatre mois après la date de clôture de l'exercice financier de l'assureur terminé au cours de 1998.

1.2 Non-application des lignes directrices

Les contrats collectifs afférents aux fonds distincts ne sont pas assujettis aux présentes lignes directrices.

Sont également exemptés les contrats individuels à capital variable visés par la définition que renferme le point 2.1 mais qui, depuis le 1^{er} juillet 1997 inclusivement, ne sont plus offerts au public, à condition que l'assureur ait cessé de faire souscrire tout contrat de ce genre. Dans ce cas, l'assureur doit au moins se conformer aux exigences que renfermaient les anciennes directives du Conseil canadien des responsables de la réglementation d'assurance et de l'ACCAP, énoncées dans les lignes directrices 23 et 24 de l'ACCAP et ce, pour ce qui est de tous les contrats en vigueur. L'assureur qui continue de commercialiser des contrats individuels à capital variable en général mais qui a cessé d'en faire souscrire un type en particulier doit se conformer aux présentes lignes directrices révisées pour ce qui est de tous les contrats individuels à capital variable établis.

PARTIE II - DÉFINITIONS

2.1 Dans les présentes lignes directrices :

- a) «**Assureur**» s'entend d'une société d'assurance vie autorisée à faire souscrire de l'assurance vie en vertu des lois de la province ou du territoire à l'égard duquel s'appliquent les présentes lignes directrices.
- b) «**Bon de souscription**» s'entend d'un contrat d'option conférant le droit d'acheter des titres (de l'actif sous-jacent) dans un délai et à un prix déterminés. Les bons de souscription sont émis seuls ou en conjonction avec la vente d'autres titres, dans le cadre d'une fusion ou d'une restructuration du capital et, parfois, pour faciliter un dessaisissement des titres d'une autre société.
- c) «**Changement important**» s'entend d'un changement touchant un fait et devant être divulgué dans la notice explicative, autre qu'un changement relatif aux placements détenus par le fonds distinct, et qui pourrait vraisemblablement influencer sur la décision d'un souscripteur éventuel.

d) **«Communication commerciale»** s'entend :

- i) d'une annonce publicitaire;
- ii) d'une communication verbale ou écrite utilisée par un agent vie ou un assureur dans le but de faire souscrire un contrat individuel à capital variable; ou
- iii) d'un rapport aux souscripteurs;

sans toutefois inclure :

- iv) une communication interne entre un agent vie, un conseiller en placements, un gestionnaire et un assureur, non conçue pour être transmise à un souscripteur actuel ou éventuel, ni
- v) une notice explicative.

Aucune communication commerciale ne peut présenter un fonds distinct comme un fonds de marché monétaire ou un fonds court terme, ou laisser entendre qu'un fonds distinct est un fonds de marché monétaire, à moins que, au moment de l'utilisation de l'annonce et pour chaque période pour laquelle on fournit des données standard sur le rendement, le fonds distinct réponde à la définition d'un fonds de marché monétaire et qu'il soit prévu qu'il continuera à le faire.

e) **«Conseiller»** s'entend d'une personne ou d'une société offrant, ou étant présumée offrir, des conseils en matière de placement dans des titres ou d'achat et de vente de titres.

f) **«Contrat à terme négocié de gré à gré»** s'entend d'un contrat utilisé à des fins de spéculation, de couverture ou d'arbitrage, et consistant à acheter ou à vendre un montant donné ou une quantité déterminée de l'actif sous-jacent.

g) **«Contrat à terme normalisé»** s'entend d'un contrat utilisé à des fins de spéculation, de couverture ou d'arbitrage traité sur un marché organisé, et consistant à acheter ou à vendre un montant donné ou une quantité déterminée de l'actif sous-jacent.

h) **«Contrat d'option»** s'entend d'un contrat conférant le droit d'acheter ou de vendre une marchandise ou un actif financier à un prix d'exercice stipulé d'avance et soit à une date déterminée, soit à n'importe quel moment avant une échéance préétablie.

i) **«Contrat individuel à capital variable»** s'entend d'un contrat individuel d'assurance vie, y compris une rente ou l'engagement de verser une rente, tel que défini par les lois provinciales et territoriales sur les assurances et par le Code civil du Québec, dont les provisions varient en fonction de la valeur de marché des éléments d'actif détenus dans un fonds distinct, et qui comporte une disposition stipulant que les participations sont déposées dans un fonds distinct.

j) **«Contrepartie»** s'entend d'une partie à une opération à terme, autre que l'assureur, qui agit pour le compte d'un fonds distinct.

k) **«Évaluateur qualifié»** s'entend d'un évaluateur qui possède les connaissances, les compétences, l'expérience et l'intégrité requises pour s'acquitter de ses fonctions. Bien que les assureurs ne soient pas tenus de choisir un évaluateur détenant un titre professionnel reconnu, ils doivent traiter avec des personnes répondant aux exigences susmentionnées.

Les critères de sélection appliqués par l'assureur doivent permettre de faire en sorte que les personnes chargées de l'évaluation du fonds distinct soient, à tout le moins :

- i) expérimentées et qualifiées, et qu'elles possèdent les connaissances voulues à l'égard du marché de l'immobilier - plus précisément dans la région dans laquelle l'évaluation est faite - et du genre d'immeubles en cause;
- ii) sans lien avec l'immeuble évalué ni avec les personnes avec lesquelles traite l'assureur pour ce qui est des opérations sur cet immeuble.

l) **«Évaluateur qualifié indépendant»** s'entend d'un évaluateur qualifié qui

i) n'a pas d'intérêt direct ou indirect, financier ou autre, à l'égard de l'immeuble faisant l'objet de l'évaluation ou à l'égard de la partie à l'opération sur cet immeuble avec laquelle traite l'assureur;

ii) n'est pas un employé à plein temps de l'assureur dont le fonds distinct fait l'objet de l'évaluation, ni d'une société apparentée ou associée de l'assureur.

m) **«Examineur de l'ACCAP»** s'entend de la personne chargée par l'Association canadienne des compagnies d'assurances de personnes d'examiner les ébauches de contrats individuels à capital variable et de documents y afférents soumises par un assureur, dans le but de déterminer si elles sont conformes aux présentes lignes directrices.

n) **«Exposition au risque de crédit maximum»** s'entend de l'exposition actuelle ayant une valeur positive (résultant d'une évaluation au prix du marché).

o) **«Exposition éventuelle»** s'entend

i) dans le cas de contrats à terme normalisés ou de tous autres instruments échangés dans une bourse reconnue, du dépôt de garantie initial exigé pour effectuer l'opération;

ii) dans le cas de swaps, de tunnels et de contrats à terme négociés de gré à gré, du montant nominal multiplié par la racine carrée du nombre d'années jusqu'à l'échéance (échéance résiduelle) multiplié par un écart de 0,5 % pour les contrats de taux d'intérêt et de 3 % pour les contrats de change et les contrats d'actions;

iii) dans le cas de swaps, de tunnels et de contrats à terme négociés de gré à gré qui sont structurés pour couvrir les risques à des dates de paiement précisées et lorsque les taux ont été redéterminés de façon à ce que la valeur de marché du contrat soit nulle à ces dates, l'échéance résiduelle est réputée être la prochaine date à laquelle ont été redéterminés ces taux.

p) **«Fonds distinct»** s'entend d'un fonds maintenu séparément par un assureur et à partir duquel sont versées des prestations non garanties au titre d'un contrat individuel à capital variable.

q) **«Fonds de marché monétaire»** s'entend d'un fonds distinct faisant l'objet d'une option de placement prévue par un contrat individuel à capital variable et qui répond et prévoit continuer de répondre aux conditions ci-après :

i) tout son actif est constitué de liquidités ou de titres de créances à échéance de 13 mois (25 mois pour les titres gouvernementaux) ou moins, ou de titres de créances à taux flottant dont le cours est proche du pair au moment de chaque modification du taux des intérêts à verser aux porteurs de ces titres;

ii) la durée moyenne pondérée à courir jusqu'à l'échéance du portefeuille est au maximum de 180 jours;

iii) l'actif est constitué au moins à 95 p. 100 de liquidités ou de titres libellés dans la même monnaie que les unités du fonds distinct;

iv) l'actif est constitué au moins à 95 p. 100 de liquidités ou de titres de créances dont les émetteurs bénéficient d'une notation approuvée du papier commercial (Annexe I des présentes lignes directrices).

Pour le calcul de la durée moyenne pondérée à courir jusqu'à l'échéance du portefeuille du fonds de marché monétaire, la durée d'une obligation à taux flottant est celle de la période à courir jusqu'à la prochaine date de fixation du taux d'intérêt.

- r) «**Fonds secondaire**» s'entend d'un fonds distinct, d'un organisme de placement collectif ou de tout autre fonds, y compris un fonds lié aux unités appelées TIPS, dans lequel un fonds distinct peut investir, conformément au point 10.3 des présentes lignes directrices.
- s) «**Frais**» s'entend des frais d'acquisition, de placement, de gestion, d'administration, d'ouverture ou de fermeture de compte, de rachat ou de transfert, ainsi que de tous les autres frais, qu'ils soient ou non éventuels ou différés, qui sont ou peuvent être payables en rapport avec l'acquisition, la détention, le transfert ou le rachat d'unités d'un fonds distinct.
- t) «**Frais au choix**» s'entend de toutes les modalités offertes au souscripteur d'un contrat individuel à capital variable et dont il résulte que plus d'une grille de frais s'applique à un fonds distinct.
- u) «**Garantie de taux plafond**» s'entend d'un contrat d'option sur différence de taux d'intérêt, conclu de gré à gré, par lequel est fixée à l'avance une limite supérieure au taux d'intérêt et qui, moyennant le versement d'une prime au vendeur, confère à l'acheteur le droit d'encaisser, et impose au vendeur l'obligation de verser, à chaque période de référence, la différence d'intérêt entre un taux variable de référence et le taux plafond fixé par le contrat, si ce dernier taux est inférieur.
- v) «**Gestionnaire**» s'entend d'une personne ou d'une société qui a le pouvoir ou la responsabilité de diriger les affaires du fonds distinct et dont les fonctions consistent notamment à gérer le portefeuille de ce fonds et à fournir des conseils y afférents.
- w) «**Information sur le rendement**» s'entend d'une cote, d'un classement, ou d'un résultat d'une étude ou d'une analyse concernant le rendement, la volatilité et les autres mesures ou descriptions du rendement du fonds distinct; les données en cause doivent satisfaire aux conditions ci-après.

Une communication commerciale ne peut contenir d'information sur le rendement que si elle est conforme aux exigences suivantes :

- i) pendant la période de mesure du rendement, se sont produits des changements dans la gestion du fonds distinct, dans ses objectifs de placement fondamentaux, dans sa nature de fonds de marché monétaire, chez son conseiller en placement, dans le contrôle du gestionnaire ou dans les frais, y compris l'exonération ou l'absorption de ces derniers, et que ces changements sont ou pourraient être raisonnablement considérés comme étant de nature à modifier de façon importante le rendement du fonds distinct, la communication commerciale contient :
 - A) un exposé sommaire de ces changements ou une mention précisant que le fonds distinct a subi, pendant la période de mesure du rendement, des changements qui seraient de nature à [selon le cas, modifier, augmenter, réduire] le rendement du fonds distinct si leur effet avait été présent pendant toute la période;
 - B) pour un fonds de marché monétaire qui, pendant la période de mesure du rendement, n'a pas payé ou comptabilisé le montant total des frais payables par le fonds distinct ou des frais récurrents payables par tous les souscripteurs, la différence entre ce montant total et le montant effectivement comptabilisé, exprimé en pourcentage annualisé sur une base comparable à celle décrite pour le rendement courant,
 - C) pour tout fonds autre qu'un fonds de marché monétaire, une description de la méthode utilisée pour établir l'information sur le rendement pendant la période de mesure du rendement ainsi qu'une mention précisant que ce calcul a été effectué sur une base nette ainsi que les frais qui ont été déduits;

et

- ii) la communication commerciale n'est pas un rapport aux souscripteurs et qu'elle porte sur un fonds de marché monétaire, les données standard sur le rendement qui sont fournies sont calculées sur la période de sept jours la plus récente pour laquelle il est possible de les calculer, compte tenu des délais de publication, à la condition que cette période de sept jours ne soit pas antérieure de plus de trois mois à la date de parution ou d'utilisation de l'annonce publicitaire qui les renferme, ni antérieure de plus de trois mois à la date de première publication de toute autre communication commerciale dans laquelle ces données sont utilisées;
- ou
- iii) pour tout fonds autre qu'un fonds de marché monétaire, le taux de rendement indiqué correspond au rendement composé annuel global historique, compte tenu des fluctuations de la valeur des unités et du réinvestissement ou de la distribution des dividendes, mais compte non tenu des commissions de vente, des frais de rachat, de distribution ou d'autres frais au choix assumés par un souscripteur et qui auraient fait baisser le rendement.
- x) «**Instrument dérivé**» s'entend d'un instrument financier dont la valeur est fonction de celle d'une marchandise ou d'un actif financier qui lui est sous-jacent, par exemple un contrat à terme ou un contrat d'option.

Les instruments dérivés comprennent notamment les contrats d'option (dont les garanties de taux plafond, les garanties de taux plancher et les tunnels), les swaps, les contrats à terme, normalisés ou négociés de gré à gré, et toute combinaison des instruments susmentionnés.

- y) «**Liquidités**» s'entend des :
 - i) sommes laissées en dépôt auprès du dépositaire des titres du fonds distinct;
 - ii) bons du Trésor ou autres titres d'emprunt émis ou intégralement garantis quant au capital et aux intérêts par :
 - A) le gouvernement du Canada, d'une province ou d'un territoire du Canada, ou
 - B) le gouvernement des États-Unis, de toute subdivision politique des États-Unis ou de tout État souverain, ou encore par tout organisme supranational, à condition que les titres bénéficient d'une notation approuvée,
- comportant une échéance de moins d'un an;
- iii) pièces constatant des dépôts comportant une échéance de moins d'un an émises ou intégralement garanties quant au capital et aux intérêts par :
 - A) une banque assujettie à la *Loi sur les banques* du Canada;
 - B) une société de prêt ou de fiducie titulaire d'un permis en vertu des lois fédérales ou provinciales;
 - C) une institution financière étrangère,
- à condition que les titres d'emprunt à court terme en cause bénéficient d'une notation approuvée.

- z) «**Montant du risque de contrepartie**» s'entend du montant net du risque de crédit attribuable à un instrument dérivé négocié avec une entreprise ailleurs que sur un marché organisé, ou non compensé par une chambre de compensation («instrument dérivé négocié de gré à gré»). Le montant du risque de crédit est égal à l'exposition éventuelle de l'instrument dérivé, plus :

- i) la valeur de marché de l'instrument dérivé, si son règlement se soldait par un versement final en espèces à l'assureur, ou
 - ii) zéro, si le règlement de l'instrument dérivé ne se soldait pas par un versement final en espèces à l'assureur.
- aa) «**Notation**» ou «**classement**» s'entend de la notation ou du classement d'un fonds distinct mentionnés dans une communication commerciale, accordés par un organisme indépendant en fonction des données standard sur le rendement qui doivent être fournies à l'égard de tout fonds distinct dont l'évaluation ou le classement est mentionné.
- bb) «**Note d'information sommaire**» s'entend d'un document décrivant brièvement le rendement passé et la politique de placement d'un fonds distinct, de même que les trois placements les plus importants détenus par ce dernier.
- cc) «**Notice explicative**» s'entend d'un document renfermant des renseignements relatifs à un contrat individuel à capital variable, tel que décrit au point 5.2 des présentes lignes directrices. Toute notice déposée auprès des responsables de la réglementation concernés doit d'abord avoir reçu l'approbation écrite de l'ACCAP et satisfait aux exigences des présentes lignes directrices.
- dd) «**Opération de couverture**» s'entend d'une opération ou d'une série d'opérations effectuées en vue de compenser ou de réduire le risque lié à un ou plusieurs placements, ou d'une position résultant d'une telle opération ou série d'opérations. Pour qu'une opération compense ou réduise le risque lié à un ou plusieurs placements, il faut qu'il existe un degré élevé de corrélation entre la valeur de marché du ou des placements couverts et les instruments employés pour couvrir la position. Le terme s'applique aussi à la couverture de tout ou partie du risque de change d'un ou de plusieurs placements, soit directement, soit par une couverture croisée de devises.
- ee) «**Opération sans lien de dépendance**» s'entend d'une opération entre parties non liées.
- ff) «**Option couverte**» s'entend d'une option d'achat dont le vendeur détient l'actif sous-jacent.
- gg) «**Placement illiquide**» s'entend d'un placement, ailleurs que dans un fonds commun de placement ou un fonds distinct, dans des valeurs dont on ne peut disposer aisément sur un marché où de telles valeurs sont normalement achetées et vendues et où les cours sont établis par cotation.
- hh) «**Politique de placement**» s'entend d'une politique écrite de l'assureur concernant un fonds distinct à l'égard duquel est offert un contrat individuel à capital variable au Canada.
- ii) «**Position acheteur**» s'entend
- i) par rapport aux contrats d'option négociables, aux contrats d'option hors bourse et aux bons inscrits à la cote d'une bourse, d'une position qui permet au fonds distinct d'acheter, de vendre, de recevoir ou de livrer l'élément sous-jacent (ou encore de régler la différence en espèces);
 - ii) par rapport aux contrats à terme normalisés ou négociés de gré à gré, d'une position qui oblige le fonds distinct à prendre livraison de l'élément sous-jacent (ou encore à régler la différence en espèces);
 - iii) par rapport aux options d'achat sur contrats à terme, d'une position qui permet au fonds distinct d'adopter une position acheteur à l'égard des contrats à terme normalisés;
 - iv) par rapport aux options de vente sur contrats à terme, d'une position qui permet au fonds distinct d'adopter une position vendeur sur les contrats à terme normalisés.
- jj) «**Position vendeur**» s'entend
- i) par rapport aux contrats d'option négociables, aux contrats d'option hors bourse et aux bons inscrits à la cote d'une bourse, d'une position qui oblige le fonds distinct, en fonction du choix fait par une autre personne, à acheter, vendre, recevoir ou livrer l'élément sous-jacent (ou encore à régler la différence en espèces);
 - ii) par rapport aux contrats à terme normalisés ou négociés de gré à gré, d'une position qui oblige le fonds distinct à livrer l'élément sous-jacent (ou encore à régler la différence en espèces);
 - iii) par rapport aux options d'achat sur contrats à terme, d'une position qui oblige le fonds distinct, en fonction du choix fait par une autre personne, à prendre une position vendeur sur les contrats à terme normalisés;
 - iv) par rapport aux options de vente sur contrats à terme, d'une position qui oblige le fonds distinct, en fonction du choix fait par une autre personne, à prendre une position acheteur sur les contrats à terme normalisés.
- kk) «**Publicité**», qui comprend les communications imprimées et sur support électronique, s'entend
- i) d'un texte descriptif produit par un assureur ou en son nom et apparaissant dans des journaux et revues et sur des tableaux d'affichage, ainsi que d'un message radiophonique, télévisé ou sur support électronique;
 - ii) d'une illustration, circulaire, note, brochure ou lettre type de quelque nature que ce soit, y compris les enveloppes et cartes d'expédition ou de réponse qu'un assureur envoie par la poste à titre de publicité de masse destinée au public, sans qu'il y ait eu sollicitation;
 - iii) d'une brochure, notice explicative, note d'information sommaire ou autre forme de documentation publicitaire qu'un assureur met à la disposition du public
- utilisés en vue de faire souscrire un contrat individuel à capital variable afférent à un fonds distinct.
- ll) «**Rendement courant**» s'entend du rendement courant d'un fonds de marché monétaire, exprimé en pourcentage et calculé selon la formule suivante :
- $$\text{rendement courant} = [\text{rendement sur sept jours} \times 365/7] \times 100.$$
- mm) «**Swap**» s'entend d'un ensemble de contrats à terme obligeant les deux parties en cause à échanger des flux financiers selon un échéancier prédéterminé. Le montant de ces flux peut être fixé en fonction de taux ou de prix de référence précis. Les paiements provisoires font l'objet d'une compensation, la différence étant versée par l'une des parties à l'autre.
- nn) «**TIPS**» (*Toronto 35 Index Participations*) s'entend des unités d'une fiducie créée par la Bourse de Toronto.
- oo) «**Titre canadien**» s'entend d'un titre qui n'est pas un titre étranger.
- pp) «**Titre étranger**» s'entend d'un titre dont l'émetteur n'est pas constitué en vertu des lois du Canada, d'une province ou d'un territoire du Canada et exerce une partie importante de ses activités à l'extérieur du Canada.
- qq) «**Titre gouvernemental**» s'entend d'une obligation ou d'un autre titre d'emprunt (à l'exclusion des titres quasi d'emprunt) à échéance d'un an ou plus, émis ou intégralement garanti quant au capital et aux intérêts par le gouvernement du Canada, d'une province ou d'un territoire du Canada, par un de leurs organismes, ou par le gouvernement des États-Unis, ou encore d'une obligation ou d'un autre titre d'emprunt (à l'exclusion des titres quasi d'emprunt) à échéance d'un an ou plus émis ou garanti par le gouvernement d'un État souverain ou par un organisme supranational et bénéficiant d'une notation approuvée.

- rr) «**Titre coté en bourse**» s'entend d'un titre inscrit à une bourse reconnue.
- ss) «**Unité**» s'entend d'une unité d'un fonds distinct attribuée à un contrat individuel à capital variable pour mesurer la participation et les prestations y correspondant en vertu dudit contrat.
- tt) «**Valeur de marché**», à la Partie X, qui porte sur les placements, s'entend
 - i) lorsqu'il est question d'espèces : de leur montant;
 - ii) lorsqu'il est question de titres détenus par un fonds distinct : de leur prix courant, obtenu d'une source généralement reconnue, de leur plus récent cours acheteur, obtenu d'une source généralement reconnue ou, en l'absence d'une telle source, de leur prix tel qu'il est établi compte tenu des données et des hypothèses utilisées par les parties en cause, ainsi que du revenu comptabilisé mais non versé sur lesdits titres.
- uu) «**Vérificateur**» s'entend d'un comptable membre en bonne et due forme d'une association ou d'un institut de comptables constitué en personne morale en vertu d'une loi provinciale.
- vv) «**Vérification**» s'entend de l'examen des états financiers d'un fonds distinct effectué par un vérificateur indépendant.

PARTIE III - DÉPÔT DE DOCUMENTS AUPRÈS DE L'ACCAP

3.1 Dépôt initial auprès de l'ACCAP

L'assureur qui, dans quelque territoire de compétence canadien que ce soit, offre un contrat individuel à capital variable, doit soumettre à l'examineur de l'ACCAP la version provisoire

- a) des documents établissant le contrat individuel à capital variable;
- b) de la note d'information sommaire pour chaque fonds distinct décrit dans la notice explicative, et de tout autre document attestant, par exemple, l'approbation relative à l'enregistrement du contrat;
- c) de la notice explicative, telle que décrite au point 5.2, que l'assureur utilisera dans le cadre de la souscription de ce genre de contrat, y compris le libellé de l'attestation devant être signée par deux des personnes suivantes : le chef de la direction, le responsable des placements, le directeur financier ou le secrétaire de l'assureur, ou encore un administrateur ou un cadre supérieur désigné à cette fin.

3.2 Vérification de la conformité

L'examineur de l'ACCAP doit, afin d'en vérifier la conformité avec les présentes lignes directrices, étudier les documents originaux ou tout changement important apporté à la notice explicative antérieurement soumise à un responsable de la réglementation d'assurance, et ce, dans les 30 jours suivant la date de réception des documents de l'assureur. Toute notice explicative antérieurement soumise ou tout autre document révisé antérieurement soumis doit être présenté sous forme provisoire, dans une version propre et dans une version laissant voir où les modifications ont été apportées.

3.3 Lettre à l'assureur

Si les documents provisoires ne satisfont pas aux exigences des présentes lignes directrices ou nécessitent de nouvelles modifications, l'examineur de l'ACCAP enverra à l'assureur une lettre indiquant quels sont les problèmes.

3.4 Modification et nouvelle soumission des documents

Sur réception de la lettre mentionnée au point 3.3, l'assureur apportera les modifications qui s'imposent aux documents provisoires et les soumettra de nouveau à l'examineur de l'ACCAP, qui les réétudiera et, s'il y a lieu, fera de plus amples commentaires.

3.5 Exemplaires à soumettre aux responsables de la réglementation d'assurance

Une fois que l'examineur de l'ACCAP aura déterminé que les documents provisoires sont conformes aux présentes lignes directrices et prêts à être déposés auprès des responsables de la réglementation d'assurance concernés, l'assureur fera parvenir à l'examineur un nombre suffisant d'exemplaires desdits documents, accompagnés des lettres d'envoi adressées à chacun d'entre eux, lesquels seront transmis aux responsables de la réglementation d'assurance concernés, conformément à la Partie IV des présentes lignes directrices. Une version propre et une version laissant voir où les modifications ont été apportées doivent être soumises pour chaque document antérieurement déposé et ayant subi des modifications importantes. À noter qu'une version française des documents est exigée pour le Québec et le Nouveau-Brunswick.

3.6 Dépôt des documents provisoires accompagnés d'une lettre d'accord présumé de l'ACCAP

L'examineur de l'ACCAP soumettra sur-le-champ à chaque responsable de la réglementation d'assurance concerné les documents provisoires accompagnés d'une lettre d'accord présumé de l'ACCAP, conformément à la Partie IV des présentes lignes directrices et ce, à la demande de l'assureur.

3.7 Réponse des responsables de la réglementation d'assurance

Toute communication écrite de la part d'un responsable de la réglementation d'assurance concernant les documents provisoires sera adressée directement à l'assureur, lequel en enverra une copie à l'examineur de l'ACCAP. L'assureur répondra directement à tout commentaire formulé par le responsable, et fera parvenir à l'examineur de l'ACCAP une copie de sa lettre de réponse.

L'examineur de l'ACCAP soumettra aux responsables de la réglementation d'assurance concernés les documents définitifs imprimés de l'assureur et la lettre d'accompagnement de l'ACCAP, dès qu'il aura reçu de l'assureur :

- a) les documents définitifs imprimés, la notice explicative devant être dûment certifiée par l'assureur;
- b) le certificat délivré par le responsable de la réglementation d'assurance de chaque territoire de compétence où la loi exige la délivrance d'un tel certificat;
- c) dans les territoires de compétence où le responsable de la réglementation d'assurance n'est pas légalement tenu de délivrer un certificat, une attestation écrite qu'au moins 30 jours se sont écoulés depuis la remise des documents provisoires audit responsable de la réglementation d'assurance, conformément au point 3.6 des présentes lignes directrices, et que l'assureur n'a pas entre-temps été avisé par écrit par le responsable de la réglementation que les documents n'étaient pas acceptables.

L'assureur pourra ensuite commencer à commercialiser le contrat individuel à capital variable dans le territoire de compétence concerné.

PARTIE IV - DÉPÔT DES DOCUMENTS AUPRÈS DES RESPONSABLES DE LA RÉGLEMENTATION D'ASSURANCE

4.1 Dépôt des documents provisoires auprès des responsables de la réglementation d'assurance

À condition de s'être conformé aux exigences de la Partie III des présentes lignes directrices, l'assureur qui prévoit conclure un contrat individuel à capital variable dans un territoire de compétence donné doit déposer auprès du responsable de la réglementation d'assurance concerné, au moins 30 jours à l'avance, la version provisoire

- a) des documents établissant le contrat individuel à capital variable;
- b) de la notice explicative, telle que décrite au point 5.2, que l'assureur utilisera dans le cadre de la souscription de ce genre de contrat; la notice doit être attestée par deux des personnes suivantes : le chef de la direction, le responsable des placements, le directeur financier ou le secrétaire de l'assureur, ou encore un administrateur ou un cadre supérieur désigné à cette fin, ainsi que de la note d'information sommaire relative à chaque fonds distinct décrit dans la notice explicative.

4.2 Nouveau dépôt de la notice explicative

À condition de s'être conformé aux exigences de la Partie III des présentes lignes directrices en rapport avec des changements importants, l'assureur ayant déposé une notice explicative relative à un contrat individuel à capital variable doit remettre au responsable de la réglementation d'assurance concerné, s'il continue de conclure ce genre de contrat, un exemplaire dûment certifié, conformément au point 4.1, de toute nouvelle notice explicative relative à ce dernier (dans une version propre et dans une version laissant voir où les modifications ont été apportées) et ce, comme le prévoit la Formule 2 (Rapport de conformité) dûment signée :

- a) dès qu'est apporté un changement important à la dernière version de la notice explicative déposée à l'égard de ce genre de contrat;
- b) dans un délai
 - i) d'un an et un mois suivant la date du dépôt de la plus récente version de la notice explicative, ou
 - ii) de seize mois suivant la date des états financiers vérifiés contenus dans la dernière version de la notice explicative, si cette date est antérieure à la première.

PARTIE V - OBLIGATIONS GÉNÉRALES D'INFORMATION

5.1 Information à dispenser dans le contrat

Les documents établissant le contrat individuel à capital variable doivent :

- a) en page couverture ou en page titre, renfermer la mise en garde suivante inscrite en lettres majuscules et en caractères gras :

«SOUS RÉSERVE D'UNE GARANTIE APPLICABLE AU DÉCÈS OU À L'ÉCHÉANCE, TOUTE FRACTION DE LA PRIME OU TOUT MONTANT AFFECTÉ À UN FONDS DISTINCT SONT INVESTIS AUX RISQUES DU SOUSCRIPTEUR ET LEUR VALEUR PEUT AUGMENTER OU DIMINUER EN FONCTION DES FLUCTUATIONS DE LA VALEUR DE MARCHÉ DES ÉLÉMENTS D'ACTIF DU FONDS.»

- b) inclure une description des prestations payables en vertu du contrat et indiquer celles qui sont garanties et celles qui ne le sont pas puisqu'elles varient selon la valeur de marché des éléments d'actif du fonds distinct dont elles proviennent;
- c) énoncer :
 - i) la méthode de calcul des prestations liées à la valeur de marché des éléments d'actif du fonds et de la valeur de rachat du contrat, et
 - ii) lorsqu'une disposition prévoit qu'une fraction de la prime servira à capitaliser les prestations fondées sur la valeur de marché des éléments d'actif du fonds, le pourcentage de la prime ainsi affecté;

- d) préciser la fréquence des évaluations du fonds distinct - soit au moins une par mois - lors desquelles sera calculée la valeur des prestations fondées sur la valeur de marché des éléments d'actif du fonds;
- e) décrire les frais ou les méthodes de calcul des frais imputés au fonds, notamment aux fins de l'imposition et de la gestion.

5.2 Information à dispenser dans la notice explicative

La notice explicative relative à un contrat individuel à capital variable doit :

- a) fournir, dans un langage simple, sans que soient utilisés, dans la mesure du possible, des termes techniques et sans référence à des questions non pertinentes, les renseignements qu'exige la Formule 1, dans l'ordre qui convient le mieux pour décrire le contrat et non nécessairement dans celui prévu par la Formule 1, sauf en ce qui concerne l'article 1;
- b) contenir les états financiers vérifiés et les notes y afférentes exigés au titre des articles 16, 17, 18, 19 et 20 de la Formule 1 - ou en être accompagnée - dont la date n'est pas antérieure à la clôture du dernier exercice de l'assureur;
- c) comporter, en page couverture ou en page titre, le titre «notice explicative» ainsi qu'une déclaration distincte précisant qu'il ne s'agit pas d'un contrat d'assurance;
- d) présenter, immédiatement après la page couverture ou la page titre, un résumé d'une page, sous forme télégraphique, des points saillants du document. Ce résumé ne peut être présenté séparément et doit recommander au lecteur de prendre connaissance des états financiers vérifiés du fonds distinct; il doit en outre comporter la déclaration suivante informant les souscripteurs de leurs droits fondamentaux :

«La présente notice explicative renferme une description des principales caractéristiques du contrat individuel à capital variable. Sous réserve d'une garantie applicable au décès ou à l'échéance, toute fraction de la prime ou tout montant affecté à un fonds distinct sont investis aux risques du souscripteur et leur valeur peut augmenter ou diminuer en fonction des fluctuations de la valeur de marché des éléments d'actif du fonds.»;

- e) renfermer un bref sommaire de la politique de placement de chaque fonds distinct, conformément au point 10.1(1), y compris une déclaration informant le souscripteur éventuel qu'une description détaillée de la politique de placement de chaque fonds distinct lui sera remise par l'assureur sur demande, et précisant la marche à suivre pour obtenir cette description ou y avoir accès;
- f) être conforme aux exigences de la Partie VIII - Publicité;
- g) contenir une note d'information sommaire - ou en être accompagnée - pour chaque fonds distinct.

5.3 Information à dispenser dans le cas d'un fonds distinct immobilier

La notice explicative relative aux contrats individuels à capital variable afférents à un fonds immobilier doit :

- a) faire ressortir le caractère à long terme des placements dans ce genre de fonds;
- b) mentionner que ce genre de contrat ne peut être racheté qu'à des dates précises et uniquement si l'ordre de rachat a été donné dans un délai précisé au contrat, et qu'il ne constitue pas, par conséquent, un placement approprié pour les souscripteurs souhaitant être en mesure de convertir rapidement leur placement en liquidités;

- c) mentionner qu'un ordre de rachat d'un contrat individuel à capital variable peut être mis en attente s'il est donné à un moment où le fonds distinct ne dispose pas de suffisamment de liquidités ou de titres facilement négociables pour exécuter un tel ordre;
- d) mentionner que la valeur liquidative du fonds lors de l'émission ou du rachat de contrats individuels à capital variable est fondée sur les évaluations d'immeubles sous-jacents, que la valeur de marché de tout immeuble se situe à l'intérieur d'une fourchette, que l'évaluation ne constitue qu'une opinion et que rien ne garantit que la valeur ainsi accordée correspondra au prix auquel les biens seront vendus;
- e) mentionner que la valeur liquidative attribuée à chaque contrat individuel à capital variable aux fins de la souscription ou du rachat du contrat peut différer du montant qui serait versé au titulaire de ce contrat si le fonds était liquidé.

5.4 Compte rendu annuel à remettre au souscripteur

L'assureur doit fournir au souscripteur, dans les quatre mois suivant la date de clôture de chaque exercice successif, un compte rendu renfermant l'information ci-après :

- a) les renseignements requis en vertu de l'article 11 de la Formule 1;
- b) le ratio des frais de gestion, accompagné d'une brève explication;
- c) la valeur des prestations prévues par le contrat individuel à capital variable et qui sont fondées sur la valeur de marché des éléments d'actif du fonds distinct à la fin de la période couverte par le relevé;
- d) le montant qui, le cas échéant, a été affecté en vertu du contrat à un fonds distinct au cours de la période couverte par le relevé;
- e) le taux de rendement global du fonds calculé sur une base nette pour les dernières périodes d'un, de deux, de cinq et de dix ans, le cas échéant;
- f) des états financiers vérifiés pour l'exercice de l'assureur venant de se terminer.

PARTIE VI - REMISE DES DOCUMENTS AU SOUSCRIPTEUR ÉVENTUEL

6.1 Remise de la notice explicative

Avant que le souscripteur éventuel d'un contrat individuel à capital variable ne signe une proposition, il faut lui remettre une copie conforme de la notice explicative y afférente déposée auprès du responsable de la réglementation d'assurance du territoire de compétence concerné, conformément à la Partie IV des présentes lignes directrices.

Lorsqu'un contrat n'est pas un contrat individuel à capital variable au moment de son établissement mais qu'il est par la suite modifié pour en devenir un à la demande du souscripteur, une copie conforme de la notice explicative y afférente déposée conformément à la Partie IV des présentes lignes directrices doit être remise à ce dernier, si ce n'est déjà fait, avant la date de prise d'effet de la modification demandée.

6.2 Accusé de réception de la notice explicative

Lorsque l'assureur remet la notice explicative à son destinataire, conformément au point 6.1 ci-haut, il doit obtenir de ce dernier une déclaration signée attestant qu'il a bel et bien reçu un exemplaire de ladite notice.

6.3 Remise d'une note d'information sommaire

Une note d'information sommaire relative à chaque fonds distinct doit être remise au souscripteur éventuel en même temps que la notice explicative. Cette note peut être présentée séparément ou faire partie de la notice.

6.4 Exigences relatives à tout autre document écrit

Tout autre document écrit visant à inciter le souscripteur éventuel à acheter un contrat individuel à capital variable, doit :

- a) être conforme aux dispositions pertinentes dudit contrat, ainsi qu'à la Partie VIII - Publicité des présentes lignes directrices;
- b) renfermer la mise en garde suivante, en lettres majuscules et en caractères gras :

«SOUS RÉSERVE D'UNE GARANTIE APPLICABLE AU DÉCÈS OU À L'ÉCHÉANCE, TOUTE FRACTION DE LA PRIME OU TOUT MONTANT AFFECTÉ À UN FONDS DISTINCT SONT INVESTIS AUX RISQUES DU SOUSCRIPTEUR ET LEUR VALEUR PEUT AUGMENTER OU DIMINUER EN FONCTION DES FLUCTUATIONS DE LA VALEUR DE MARCHÉ DES ÉLÉMENTS D'ACTIF DU FONDS.»

PARTIE VII - ADMINISTRATION DES FONDS DISTINCTS

7.1 Tout assureur établissant et détenant un fonds distinct à titre de fonds de placement pour des contrats individuels à capital variable doit :

- a) préparer chaque année les états financiers du fonds tels que décrits à la Partie XIII des présentes lignes directrices;
- b) désigner un vérificateur chargé de faire les examens qu'il juge nécessaires pour pouvoir produire son rapport sur les états financiers du fonds;
- c) s'assurer de la qualité des mécanismes de contrôle interne mis en place à l'égard du fonds;
- d) s'assurer que le fonds ait, conformément à la Partie X des présentes lignes directrices, une politique de placement et veiller à ce que cette politique soit respectée;
- e) passer en revue toute fusion de fonds distincts ou partition des éléments d'actif à l'intérieur d'un fonds distinct, telles que décrites dans la Partie XI et dans la Partie XII des présentes lignes directrices;
- f) mettre à la disposition des agents vie la documentation nécessaire.

PARTIE VIII - PUBLICITÉ

8.1 Publicité

Nul assureur ou agent ne doit faire de promesse ni prendre d'engagement quant à la valeur future d'un fonds distinct ou au montant de tout intérêt dans un fonds distinct ou de toute prestation en provenant, sauf en ce qui concerne un remboursement garanti - total ou partiel - des primes au décès de l'assuré ou à l'échéance du contrat prévu par le contrat individuel à capital variable.

8.2 Pratiques malhonnêtes ou mensongères

Nul assureur ne doit se livrer à des pratiques malhonnêtes ou mensongères, telles :

- a) la publication d'exposés, de circulaires, de notes ou de comptes rendus qui présentent faussement ou omettent de

présenter des renseignements importants, dénaturant ainsi les stipulations, prestations ou avantages d'un contrat individuel à capital variable établi ou devant être établi;

- b) les déclarations fausses ou trompeuses relativement aux stipulations, prestations ou avantages d'un contrat individuel à capital variable établi ou devant être établi;
- c) la comparaison incomplète de son contrat individuel à capital variable avec un contrat individuel à capital variable d'un autre assureur dans le but ou avec l'intention d'inciter un souscripteur à laisser tomber en déchéance, à résilier ou à racheter son contrat;
- d) la comparaison incomplète d'un contrat individuel à capital variable avec un autre instrument de placement, au point de dénaturer les stipulations, les prestations ou les avantages du contrat individuel à capital variable;
- e) la publicité qui, directement ou indirectement, critique injustement les contrats, les services et les méthodes de ses concurrents;
- f) les activités ou défauts d'agir pouvant être jugés, en vertu des dispositions législatives d'un territoire de compétence donné, comme étant des pratiques ou des actes malhonnêtes ou mensongers.

8.3 Mots et phrases utilisés dans la publicité

Les mots et les phrases concernant l'assurance vie prévue par un contrat individuel à capital variable doivent être expliqués dans la publicité. Les expressions ordinairement utilisées dans les contrats à capital variable doivent être utilisées dans la publicité relative à ces contrats.

8.4 Clarté de la publicité écrite

Tous les renseignements donnés dans la publicité écrite doivent être présentés avec clarté et correspondre aux déclarations qui s'y rapportent ou être regroupés sous des rubriques appropriées, de sorte que la publicité repose sur des faits et que le texte de la publicité soit compréhensible et cohérent.

8.5 La publicité mentionnant les avantages d'un contrat individuel à capital variable doit aussi en mentionner les limitations

Lorsqu'une annonce publicitaire mentionne un avantage touchant la nature de la garantie, les prestations payables ou tout autre avantage qui se rattache à un contrat individuel à capital variable ou à l'une de ses dispositions, elle doit également mentionner, à proximité et de la même manière, toute limitation, exception ou réduction ayant un effet sur la nature de la garantie.

8.6 Publicité mentionnant une durée ou un âge comme condition

Une annonce publicitaire relative à un contrat individuel à capital variable, que ce dernier soit enregistré ou non, doit donner au souscripteur éventuel des renseignements appropriés concernant la date d'établissement du contrat, surtout si elle est liée à l'âge dudit souscripteur.

Une annonce publicitaire portant sur un régime enregistré d'épargne-retraite (REER) et mentionnant une durée ou un âge comme condition de validité du contrat doit indiquer que ledit régime doit être transformé en rente ou en fonds enregistré de revenu de retraite (FERR) avant la fin de l'année au cours de laquelle le souscripteur atteint l'âge limite précisé par les dispositions législatives applicables en matière d'imposition du revenu.

8.7 Publicité portant sur le renouvellement, la résiliation ou la cessation

Une annonce publicitaire mentionnant le renouvellement, la résiliation ou la cessation d'un contrat individuel à capital variable doit décrire les dispositions du contrat qui s'y rapportent.

8.8 Publicité trompeuse

Aucune annonce publicitaire relative à un contrat à capital variable ne doit

- a) contenir, implicitement ou non, des déclarations fausses, trompeuses, gratuites ou exagérées;
- b) faire des exposés trompeurs ou inexacts;
- c) contredire tout renseignement fourni dans la notice explicative ou dans une communication commerciale;
- d) contenir des témoignages faux ou trompeurs;
- e) déprécier les produits ou services d'autres sociétés;
- f) imiter délibérément le texte, les slogans ou les exposés d'autres annonceurs dans le but de tromper le consommateur;
- g) changer ou fausser le sens des déclarations d'autorités actuarielles, techniques, médicales ou professionnelles;
- h) utiliser une terminologie technique ou spécialisée sans tenir compte du niveau de compréhension du public;
- i) contenir des déclarations qui semblent fondées sur des données actuarielles ou techniques alors qu'en réalité elles ne le sont pas;
- j) offrir des garanties sans en expliquer clairement les conditions et les limites;
- k) renfermer des déclarations laissant entendre que les prestations peuvent être supérieures à celles prévues par le contrat;
- l) renfermer des déclarations susceptibles d'induire le public en erreur quant aux sommes versées à titre de prestations ou au nombre de personnes assurées, ou encore des renseignements statistiques concernant un assureur ou un contrat d'assurance;
- m) utiliser des statistiques sans en révéler la source.

8.9 Témoignages

Les témoignages cités dans une annonce publicitaire doivent être authentiques et de caractère général, et exprimer l'opinion de l'auteur à ce moment. Si l'assureur, ou une personne agissant en son nom, paie directement ou indirectement pour obtenir un témoignage ou une recommandation, la publicité doit en faire mention. L'assureur qui cite un témoignage est garant de son contenu.

8.10 Établissement de la véritable identité

L'annonce publicitaire doit établir la véritable identité de l'assureur et ne faire état d'aucune formule pouvant prêter à confusion notamment en matière de marque de commerce, de marque de service, de slogan ou de symbole. Doit également y être indiquée la date de sa première parution.

8.11 Raison sociale de l'assureur

La raison sociale de l'assureur doit être imprimée au complet dans une annonce publicitaire relative à un contrat individuel à capital variable et doit figurer bien en vue sur tout formulaire de proposition accompagnant ce contrat.

8.12 Exigences relatives au texte et mises en garde

Toute exclusion de responsabilité et toute information accompagnée d'un astérisque devraient, dans la publicité écrite, figurer en caractères suffisamment gros pour être bien visibles. Dans le cadre d'une communication commerciale écrite, les caractères

utilisés pour l'exclusion de responsabilité et la mise en garde doivent être d'une grosseur d'au moins 8 points; dans le cadre d'un message diffusé par voie électronique, l'information doit pouvoir être clairement vue ou entendue pendant une durée raisonnable.

Les caractères employés pour le reste du texte d'une communication commerciale écrite doivent être d'au moins 8 points.

Toute communication commerciale, qu'elle soit écrite ou transmise par voie électronique, doit inclure la mise en garde prescrite (et dûment modifiée par l'assureur faisant souscrire le contrat d'assurance vie ou le contrat de rentes immédiates prévoyant des placements dans un fonds distinct) conformément au point 5.2d), sauf lorsque la communication ne donne aucun renseignement sur le rendement et que la mise en garde constituerait plus de 50 p. 100 de la communication.

8.13 Dispositions concernant les contrats individuels à capital variable enregistrés et non enregistrés

Un assureur doit :

- a) dans la notice explicative afférente à un contrat individuel à capital variable enregistré, indiquer que ce dernier n'est qu'un type d'instrument de capitalisation de revenu de retraite;
- b) si l'économie d'impôt, et non le report ou l'exonération d'impôt, est présentée comme un avantage procuré par un contrat individuel à capital variable enregistré, préciser que toute prestation versée sera ultimement ajoutée au revenu imposable;
- c) lorsque le rendement antérieur du fonds est mentionné, se conformer aux exigences du point 8.1, inclure la mise en garde prévue au point 5.2d) et :
 - i) préciser, lorsqu'un exemple du taux de croissance d'un fonds est basé sur le rendement antérieur de ce fonds ou de fonds analogues, ou encore sur un ou plusieurs indice(s), que ce rendement antérieur ne constitue pas une indication du rendement futur;
 - ii) indiquer le rendement antérieur, au minimum, pour des périodes de 1, 3, 5 et 10 ans. Si le fonds existe depuis moins de dix ans, indiquer son rendement antérieur au minimum pour des périodes de 1, 3 et 5 ans, selon le cas;
 - iii) si de l'information sur le rendement est donnée, couvrir, au minimum, des périodes de 1, 3, 5 et 10 ans ou, selon le cas, terminées une fin de mois civil ne précédant pas de plus de 3 mois la date de la première publication;
- d) lorsque l'annonce publicitaire fait état de périodes précises pour lesquelles les taux de rendement sur les placements s'appliquent, indiquer également toute restriction qui empêcherait le rachat avant l'expiration de telles périodes;
- e) si le droit au rachat des unités d'un fonds distinct est mentionné dans l'annonce publicitaire, indiquer toute restriction qui empêcherait l'exécution de cette demande de rachat;
- f) s'il est question de frais dans l'annonce publicitaire, énoncer ceux qui entrent en ligne de compte;
- g) lorsqu'il est mentionné dans l'annonce publicitaire que des frais ou des commissions se rattachent, ou non, à la souscription de contrats individuels à capital variable, énoncer aussi tous les frais applicables à cette souscription, de même que les frais de rachat qui peuvent être imposés;

h) si l'on précise qu'un contrat individuel à capital variable peut être enregistré (p. ex., à titre de REER), mentionner :

- i) le cas échéant, que l'enregistrement peut obliger à modifier certaines dispositions ordinairement prévues au contrat;
- ii) qu'il peut être préférable d'utiliser les contrats d'assurance vie enregistrés comme placements à long terme plutôt qu'à court terme;
- iii) que le souscripteur éventuel doit discuter de tous les aspects de l'enregistrement avec sa société ou son agent avant de souscrire un contrat individuel à capital variable enregistré, et

l'assureur doit s'abstenir de faire état d'économies d'impôt immédiates comme principal motif de souscription de contrats individuels à capital variable enregistrés, tels les REER, et ne pas insister sur la possibilité de retrait d'enregistrement peu de temps après l'établissement du contrat.

8.14 Comparaison de rendements de fonds distincts

Une communication commerciale ou une annonce publicitaire où est comparé le rendement d'un ou de plusieurs fonds distinct(s) à celui de l'indice des prix à la consommation, de l'indice des cours, de l'indice des obligations ou de tout autre indice, d'une moyenne, d'un certificat de placement garanti ou de tout autre certificat ou dépôt, d'un placement immobilier ou de tout autre placement de quelque nature que ce soit, y compris un autre fonds distinct, doivent :

- a) inclure toutes les données qui, si elles étaient connues, modifieraient probablement substantiellement les conclusions pouvant être raisonnablement tirées ou que laisse supposer la comparaison;
- b) présenter des données se rapportant à la (aux) même(s) période(s) pour tous les éléments comparés;
- c) si la comparaison porte sur le rendement d'un indice ou d'une moyenne et que le genre de comparaison s'y prête, décrire l'indice ou la moyenne, indiquer toute distinction importante entre la composition ou le calcul du rendement de l'indice ou de la moyenne et le portefeuille de placement du fonds distinct, et mentionner tout autre facteur susceptible de rendre la comparaison aussi juste que possible.

8.15 Exposés

Tout exposé donnant des exemples de valeurs capitalisées des sommes affectées à un contrat individuel à capital variable doit être accompagné d'une mention précisant que la valeur capitalisée peut être affectée à la constitution d'une rente à l'échéance du contrat ou, dans le cas des contrats d'assurance vie, au versement de capitaux-décès. Qu'il s'agisse d'un contrat de rente ou d'un contrat d'assurance vie, indiquer également le taux de croissance utilisé dans les exemples, ainsi que l'existence éventuelle d'une garantie, totale ou partielle, et, le cas échéant, la nature de cette garantie.

Le contenu de tout exposé doit satisfaire aux exigences minimales énoncées dans la ligne directrice de l'ACCAP sur les exposés en assurance vie, laquelle peut être modifiée de temps à autre.

8.16 Présentation des données standard sur le rendement

Il est recommandé à l'assureur d'adopter, en matière de présentation des données standard sur le rendement, un système analogue à celui que renferme le *Standards of Practice Handbook* de l'Association for Investment Management and Research (AIMR), tel que modifié de temps à autre.

PARTIE IX - RÉMUNÉRATION**9.1 L'assureur doit conclure une entente par écrit avec l'agent**

Un assureur offrant des contrats individuels à capital variable par l'intermédiaire d'agents ou de courtiers doit conclure une entente par écrit («contrat de l'agent») avec chaque agent ou agence constituée en personne morale autorisés à faire souscrire des contrats individuels à capital variable.

9.2 Publicité non autorisée

Aucune annonce publicitaire ou document portant sur les contrats individuels à capital variable ou faisant mention de ces derniers ne doivent être publiés, montrés ou distribués par l'agent sans l'autorisation écrite préalable de l'assureur. Ce dernier demeure assujéti aux règles relatives à la publicité de la Partie VIII des présentes lignes directrices.

9.3 Commission de suivi

Si l'agent a droit à une commission de suivi versée par l'assureur ou le gestionnaire du fonds distinct et que cette commission est imputée à l'actif du fonds, les souscripteurs éventuels doivent en être informés, de même que des services qu'ils peuvent ainsi s'attendre à recevoir, par le biais de la notice explicative.

Conformément à l'article 12 de la Formule 1, l'assureur doit fournir dans la notice explicative des détails sur cette commission si cette dernière est imputée à l'actif du fonds distinct.

9.4 Ratio des frais de gestion

- 1) Les états financiers vérifiés d'un fonds distinct doivent présenter, sous forme de tableau, le ratio des frais de gestion pour chaque catégorie de frais au choix prévue par un contrat individuel à capital variable et ce, pour chacun des cinq derniers exercices complets du fonds distinct, avec une brève description de la méthode utilisée pour le calculer.
- 2) Lorsque la base de calcul des frais de gestion et autres frais à la charge du fonds distinct est modifiée ou que l'on propose de la modifier, et que la modification en cause aurait un effet important sur le ratio des frais de gestion du dernier exercice du fonds si on l'appliquait à cet exercice, la notice explicative doit indiquer l'effet du changement.
- 3) Dans le cas où l'une des périodes mentionnées au paragraphe 9.4(1) couvre moins de 12 mois, le ratio des frais de gestion est calculé sur une base annuelle, avec une indication de la période couverte et du calcul sur une base annuelle.
- 4) Le ratio des frais de gestion d'un fonds distinct applicable à une catégorie de frais au choix donnée en vertu d'un contrat individuel à capital variable, pour un exercice donné, s'obtient en divisant le total des frais payés ou à payer par le fonds au cours ou à l'égard de cet exercice, lequel total est attribuable à la catégorie de frais au choix en cause, par le montant de la valeur moyenne de l'actif net du fonds attribuable à cette catégorie de frais au choix pour cet exercice, et en multipliant le chiffre obtenu par 100. Aux fins de ce calcul, s'entend par :
 - a) «valeur moyenne de l'actif net» : la moyenne des sommes obtenues comme valeur de l'actif net attribuable à la catégorie de frais au choix donnés et ce, à la clôture du marché chaque jour de l'exercice où cette valeur doit être établie de temps à autre en la manière décrite à l'article 2 de la Formule 1;
 - b) «frais», dans le cadre du point 9.4 : toutes les dépenses payées ou à payer par le fonds distinct à l'exception des frais de courtage sur l'achat et la vente de titres du portefeuille, des intérêts (le cas échéant) et des impôts et taxes auxquels le fonds est soumis.

- 5) Les états financiers vérifiés du fonds distinct doivent donner des détails satisfaisants sur les frais à la charge du fonds au cours de la période couverte par les états financiers, le cas échéant.

PARTIE X - PLACEMENTS**10.1 Politique de placement du fonds distinct**

- 1) L'assureur doit faire figurer dans la notice explicative un bref énoncé de la politique de placement du fonds distinct, dans lequel seront spécifiés :
 - a) les objectifs du fonds, le style de gestion du portefeuille du fonds ou les paramètres du portefeuille;
 - b) l'affectation des revenus du fonds;
 - c) au moins les principaux risques suivants, si le fonds y est exposé : risque de taux, risque de change, risque de crédit, risque souverain, risque de marché, risque lié à la concentration sectorielle des actions, risque lié à l'immobilier, risque lié aux instruments dérivés; le recours ou l'absence de recours au levier financier et, s'il y a recours, la méthode employée pour contrôler le risque qui y est associé (fonds secondaire ou diversification, par exemple).
- 2) L'assureur est tenu de respecter les limitations ci-après.
 - a) Le pourcentage de l'actif du fonds pouvant être affecté à une société est limité à 10 p. 100. L'affectation peut prendre la forme d'un placement dans les titres émis par la société, de prêts consentis à cette société et inscrits dans les états financiers, ou de crédits («montant d'équivalent-crédit») consentis à celle-ci.
 - b) Le pourcentage des titres d'une émission d'une société pouvant être acquis est limité à 10 p. 100 pour chaque catégorie de titres, exception faite de ceux émis ou garantis par un gouvernement au Canada.
 - c) L'assureur ne peut effectuer de placements dans les titres d'une société dans le but de prendre le contrôle ou la direction de cette société. Toutefois, s'il a ultérieurement le contrôle ou la direction d'une société en raison de l'évolution du marché, par exemple à la suite d'opérations de cession de blocs, le contrôle ou la direction qui lui échoit échappe à l'interdiction ci-dessus.
 - d) Lorsque plus de 10 p. 100 de la valeur de marché du fonds sont ou seront placés dans des créances hypothécaires, l'assureur doit indiquer la méthode employée pour déterminer la valeur de marché des créances. Cette méthode doit prévoir la répartition des créances entre diverses catégories, en fonction du risque qu'elles représentent; le capital des créances de chaque catégorie doit être évalué d'après les critères suivants : taux de rendement courant; durée moyenne pondérée; rapport entre les taux d'intérêt courants et le taux d'intérêt des créances; réglementation des prêts hypothécaires intégrants, s'il y a lieu.
 - e) Lorsque plus de 10 p. 100 de la valeur de marché du fonds sont ou seront placés dans des immeubles de rapport, l'assureur doit indiquer la méthode employée pour déterminer la valeur de marché de ces immeubles. Cette méthode doit respecter les principes suivants : la valeur de marché initiale doit correspondre au coût d'acquisition, honoraires et autres frais compris; chaque bien doit être évalué par un évaluateur qualifié indépendant au moins tous les trois ans; chaque bien doit être évalué par un évaluateur qualifié au moins une fois par année, l'évaluation pouvant consister en une mise à jour des évaluations précédentes; pour les dates où aucune évaluation n'est disponible, l'assureur doit

fournir une valeur de marché mensuelle; les évaluations d'une année donnée doivent être effectuées à intervalles réguliers; lorsque l'état d'un immeuble change fortement et que cela risque d'avoir un effet important sur la valeur de marché de l'actif du fonds, l'assureur doit veiller immédiatement à faire évaluer l'immeuble par un évaluateur qualifié indépendant et rajuster la valeur de l'immeuble à la date d'évaluation mensuelle qui suit la date à laquelle l'évaluation est effectuée.

10.2 Instruments dérivés

1) Dans un portefeuille sans levier

Lorsque la politique de placement du fonds distinct exclut le levier, la valeur nominale des instruments dérivés auxquels le fonds est partie ne peut dépasser 100 p. 100 de la valeur liquidative du fonds, sous réserve d'une variation à court terme de 2 p. 100 pour fluctuations de la devise dans laquelle sont offertes les unités du fonds. Si les positions en cours sont de nature à augmenter le patrimoine du fonds (positions acheteur en contrats à terme normalisés, swaps et options d'achat, positions vendeur en options de vente, par exemple), le montant des liquidités du fonds et des dépôts de garantie qu'il a constitués doit être égal au montant nominal des contrats en portefeuille. Si, au contraire, les positions en cours sont de nature à réduire le patrimoine (positions vendeur en contrats à terme normalisés, swaps et options d'achat, positions acheteur en options de vente, par exemple), le fonds doit avoir en portefeuille les actifs sous-jacents ou une position acheteur équivalente d'un montant égal au montant nominal des contrats en portefeuille.

Les instruments dérivés peuvent être affectés à la couverture de positions inscrites dans les états financiers ou déclarées dans les notes y afférentes, à la production de revenus (vente d'options d'achat couvertes), ou à la reproduction d'un indice.

Si le recours aux dérivés vise à modifier la situation de l'actif et la situation de change du fonds, le montant nominal des dérivés associés à l'actif doit être calculé indépendamment de celui des dérivés associés au change, de façon que les positions de change ne puissent à elles seules dépasser l'actif net du fonds.

2) Dans un portefeuille avec levier

Lorsque la politique de placement du fonds prévoit explicitement le recours ou la faculté de recours au levier, les instruments dérivés peuvent être affectés au levier, aux conditions ci-après.

- a) Le fonds ne peut affecter plus de 20 p. 100 de son actif net à une stratégie donnée de négociation avec levier.
- b) Le fonds doit isoler chaque stratégie de négociation avec levier dans un fonds secondaire à responsabilité limitée afin de se protéger de la perte de plus de 20 p. 100 de son actif net pour cette stratégie.
- c) Le gestionnaire du fonds effectue tous les trois mois les études de gestion des risques jugées nécessaires pour s'assurer que chaque stratégie avec levier prévue pour le fonds est relativement indépendante des autres stratégies avec levier (faible corrélation, etc.).
- d) Le souscripteur doit être informé, dans la notice explicative, des degrés de risque, historique et anticipé, du fonds, calculés avec diverses mesures telles que l'écart type.

3) Instruments dérivés négociés de gré à gré

Les instruments dérivés négociés de gré à gré sont assujettis aux normes ci-après.

- a) Il faut calculer au moins une fois par mois le montant des contrats avec chaque contrepartie; la part que représente chaque contrepartie, à laquelle est ajoutée toute part inscrite dans les états financiers, ne doit pas dépasser 10 p. 100 de l'actif net du fonds.
- b) Le gestionnaire du fonds ne peut conclure de contrat au nom du fonds avec le promoteur de ce dernier (à savoir l'assureur) ni avec une société contrôlée par le promoteur ou qui a le contrôle soit du promoteur, soit d'une société contrôlant le promoteur.

4) Évaluation des instruments dérivés

Les positions doivent être évaluées à la valeur de marché.

En cas de vente d'un contrat d'option couvert, négocié en bourse ou hors bourse ou portant sur un contrat à terme normalisé, la prime perçue par le fonds constitue un crédit différé, lequel est évalué à la valeur de marché du contrat d'option en sens inverse qui permettrait de dénouer l'opération. Tout écart de réévaluation constitue une perte ou un profit latents. Les débits et crédits différés entrent dans le calcul de la valeur liquidative du fonds. Si l'actif sous-jacent du contrat d'option vendu, en bourse ou hors bourse, consiste en valeurs mobilières, celles-ci sont évaluées à la valeur de marché.

La valeur d'un contrat à terme, normalisé ou négocié de gré à gré, correspond au profit ou à la perte qui serait réalisé en cas de dénouement de l'opération à la date de l'évaluation; si, toutefois, il y a des limites journalières, la juste valeur correspond à la valeur de marché de l'actif sous-jacent.

Le dépôt de garantie des contrats à terme, normalisés ou négociés de gré à gré, constitue une créance à porter au poste débiteurs; s'il n'est pas en espèces, il fait l'objet de la mention «dépôt de garantie».

Conformément au point 13.2(4)e), la valeur des contrats d'option vendus en bourse, des positions en contrats à terme normalisés et des positions en contrats à terme négociés de gré à gré, déterminée conformément à la présente section, doit être indiquée dans l'état des titres en portefeuille du fonds.

10.3 Placements dans un autre fonds

En dépit de ce que prévoit le point 10.1(2), le fonds distinct («fonds principal») peut faire des placements dans un fonds secondaire, aux conditions ci-après.

- a) Des renseignements suffisants sur le recours à cette pratique sont fournis dans la notice explicative.
- b) Le fonds principal établit la valeur des unités.
- c) Des renseignements sont fournis, dans la notice explicative, sur les frais de gestion ou d'acquisition exigés par les fonds principal et secondaire. Ces frais doivent entrer dans le calcul du ratio des frais de gestion du fonds principal. Si le fonds principal fait un placement dans un fonds secondaire du même assureur ou d'une société contrôlée par l'assureur ou qui a le contrôle soit de l'assureur, soit d'une société contrôlant l'assureur, les frais de gestion ou d'acquisition ne doivent pas être exigés en double.
- d) Si plus de 20 p. 100 de l'actif du fonds principal sont placés dans un fonds secondaire, les éléments d'actif en cause doivent être énoncés dans la notice explicative, sauf s'ils sont énoncés dans les états financiers vérifiés du fonds principal.
- e) La politique de placement du fonds principal continue de s'appliquer.

10.4 Placements illiquides

Les valeurs qui n'ont ni cotation ni marché où elles puissent être normalement négociées sont réputées illiquides même si elles ont trouvé un acheteur. Ce sont, entre autres, les parts de sociétés en commandite non inscrites à une cote, les valeurs qui ne sont pas traitées sur un marché organisé et les contrats d'option négociés de gré à gré à des fins autres que de couverture. Cependant, si ces derniers sont conclus à des fins de couverture conformément au point 10.2(2) des présentes lignes directrices, ils ne sont pas réputés illiquides. Les placements effectués dans des instruments à responsabilité limitée ou dans des fonds secondaires pour couvrir le risque de perte excessive en cas de recours au levier ne sont pas non plus réputés illiquides, à condition que les valeurs sous-jacentes ne soient pas elles-mêmes illiquides.

Sous réserve des normes particulières ci-après visant certaines catégories de fonds distincts, le fonds distinct ne peut, sans préavis écrit aux responsables de la réglementation d'assurance concernés, placer plus de 10 p. 100 de son actif net (à la valeur de marché au moment du placement) dans des valeurs illiquides.

10.5 Immeubles

- 1) Lorsque le fonds distinct fait des placements immobiliers, sa politique de placement doit contenir l'énumération des achats et ventes d'immeubles effectués par l'assureur pour le fonds au cours des cinq dernières années. En outre, elle doit spécifier les principes ci-après.
 - a) Le fonds ne peut effectuer de placements immobiliers que pour en tirer un revenu.
 - b) Le fonds ne peut faire de placements dans des terrains vierges ou non développés.
 - c) L'assureur ne peut effectuer de cession ou de transfert d'immeubles entre un fonds distinct et un autre de ses fonds qu'à la juste valeur déterminée par un évaluateur qualifié indépendant.
 - d) Les immeubles ne peuvent représenter plus de 10 p. 100 de l'actif du fonds, sauf s'il s'agit d'un fonds immobilier.
 - e) Le fonds ne peut effectuer de placements immobiliers que si son actif net est égal ou supérieur à 10 millions de dollars.
 - f) Si les immeubles de rapport représentent ou sont appelés à représenter plus de 10 p. 100 de la valeur de marché du fonds, énoncer les méthodes retenues pour la détermination de la valeur de marché des immeubles, ces méthodes devant respecter les principes ci-après.
 - i) La valeur de marché d'origine correspond au coût d'acquisition, honoraires et autres frais compris.
 - ii) Un évaluateur qualifié indépendant doit évaluer chaque bien immobilier au moins tous les trois ans.
 - iii) Un évaluateur qualifié doit évaluer chaque bien immobilier au moins une fois par an; l'évaluation peut consister en une mise à jour de la dernière évaluation.
 - iv) L'assureur doit déterminer une valeur de marché mensuelle aux dates pour lesquelles il ne dispose pas d'une évaluation; il doit se baser sur le prix qu'il obtiendrait de l'immeuble s'il le vendait sur le marché libre, dans un délai raisonnable, à un acquéreur averti.
 - v) Toutes les évaluations d'une année donnée doivent être prévues de façon que la valeur de marché de chaque bien immobilier soit déterminée à intervalles réguliers pendant l'année.

vi) L'assureur doit veiller à ce que le contenu des rapports d'évaluation et les méthodes d'évaluation employées pour l'établissement de ces rapports soient conformes aux normes minimales de l'Institut canadien des évaluateurs, lesquelles figurent dans les *Uniform Standards of Professional Appraisal Practice with the Canadian Supplement* et dans le *Handbook for Appraisal Guidelines*.

vii) Lorsque l'état d'un immeuble subit des changements importants susceptibles de modifier la valeur de marché du fonds, l'assureur doit veiller immédiatement à faire évaluer l'immeuble par un évaluateur qualifié indépendant, et à rajuster la valeur de l'immeuble à la date d'évaluation mensuelle qui suit la date à laquelle l'évaluation est effectuée.

- g) Lorsque les immeubles représentent plus de 30 p. 100 de la valeur liquidative du fonds, un plancher de liquidités doit être fixé comme suit :

Valeur liquidative du fonds	Plancher de liquidités
De 10 000 000 \$ à 20 000 000 \$	10 p. 100 de la valeur liquidative du fonds
De 20 000 000 \$ à 30 000 000 \$	2 000 000 \$ plus 9 p. 100 de la valeur liquidative en excédent de 20 000 000 \$
De 30 000 000 \$ à 40 000 000 \$	2 900 000 \$ plus 8 p. 100 de la valeur liquidative en excédent de 30 000 000 \$
De 40 000 000 \$ à 50 000 000 \$	3 700 000 \$ plus 7 p. 100 de la valeur liquidative en excédent de 40 000 000 \$
50 000 000 \$ et plus	4 400 000 \$ plus 6 p. 100 de la valeur liquidative en excédent de 50 000 000 \$

- 2) Le fonds ne peut effectuer de placements dans des immeubles dans le cadre d'une coentreprise qu'aux conditions ci-après.
 - a) La transmission des intérêts du fonds dans la coentreprise ne fait l'objet d'aucune limitation autre que le droit de préemption des autres parties à la coentreprise.
 - b) Le fonds a un droit de préemption sur les intérêts des autres parties à la coentreprise.
 - c) La convention de coentreprise prévoit un mécanisme de rachat permettant au fonds d'exiger des autres parties à la coentreprise qu'elles lui achètent ses intérêts ou lui vendent les leurs.
- 3) Le fonds ne peut louer ni sous-louer d'immeubles, de locaux ou de superficies à une personne, s'il en résulte, pour cette personne et ses apparentés, une location ou sous-location d'immeubles, de locaux ou de superficies dont la juste valeur de marché, nette de droits réels, est supérieure à 20 p. 100 de la valeur liquidative du fonds.
- 4) Le fonds ne peut être partie à une opération supposant l'achat d'un immeuble ou l'amélioration de cet immeuble et sa location au vendeur, si la juste valeur de marché, nette de droits réels, de l'immeuble et des autres immeubles loués par le fonds au vendeur et à ses apparentés est supérieure à 20 p. 100 de la valeur liquidative du fonds.
- 5) Il ne peut être souscrit d'unités d'un fonds immobilier dans le cadre d'un contrat individuel à capital variable que si la prime de ce contrat est intégralement payée en espèces. Il ne peut être établi de contrats individuels à capital variable, directement ou non, en contrepartie d'immeubles ou de services. L'acquisition d'un immeuble par un fonds ne peut être subordonnée à la souscription, par le vendeur, de contrats individuels à capital variable afférents au fonds.

- 6) Il ne peut être fait de placement dans un bien immobilier donné qui représente plus de 10 p. 100 de la valeur de marché de l'actif du fonds au moment du placement, sauf lorsque la somme à placer a été transférée dans le fonds par l'assureur dans le cadre de la constitution du fonds, auquel cas cette somme ne peut être affectée qu'à hauteur de 25 p. 100 maximum à un bien immobilier donné.
- 7) S'il n'est pas spécifié dans la notice explicative du fonds que celui-ci se réserve le droit d'acquérir des immeubles à son gré, le fonds ne peut, à moins qu'il ne s'agisse d'un fonds immobilier, être partie à des acquisitions d'immeubles autres que ceux faisant l'objet d'une saisie pour défaut de paiement de créances hypothécaires détenues par le fonds.
- 8) Si, à une date de rachat, un fonds immobilier n'est pas en mesure de racheter tous les contrats individuels à capital variable faisant l'objet des ordres de rachat, les rachats sont effectués au prorata.

10.6 Créances hypothécaires

- 1) Lorsque le fonds distinct fait des placements hypothécaires, sa politique de placement doit spécifier les principes ci-après.
 - a) Il ne peut être fait de placement dans une créance hypothécaire qui représente plus de 5 p. 100 de la valeur de marché de l'actif du fonds au moment du placement, sauf lorsque la somme à placer a été transférée dans le fonds par l'assureur dans le cadre de la constitution du fonds, auquel cas cette somme ne peut être affectée qu'à hauteur de 25 p. 100 maximum à une créance hypothécaire donnée.
 - b) L'assureur ne peut effectuer de cessions ni de transferts de créances hypothécaires entre le fonds distinct et un autre de ses fonds. Font exception les créances hypothécaires approuvées ou assurées en vertu de la *Loi nationale sur l'habitation (Canada)*, lesquelles doivent être transmises à la valeur de marché. La cession ou le transfert d'une créance hypothécaire au fonds distinct par un autre fonds de l'assureur, effectué dans les 60 jours de la première avance hypothécaire, n'est pas considéré comme une cession ou un transfert lorsqu'il n'y a pas eu de modification importante de la valeur depuis la date de l'avance. Toutefois, les cessions ou les transferts sont autorisés à condition d'être effectués à la juste valeur, déterminée par un évaluateur qualifié indépendant.
 - c) Si les créances hypothécaires représentent ou sont appelées à représenter plus de 10 p. 100 de la valeur de marché du fonds, les méthodes retenues pour la détermination de la valeur de marché des créances doivent être énoncées, et respecter les principes ci-après.
 - i) Les créances doivent être réparties par catégories de risques. Certaines entreront dans leur catégorie propre (créances sur immeubles donnés à bail, créances sur prêts participatifs, créances sur terrains, créances sur immeubles en construction, défaillances de plus de 6 mois, par exemple).
 - ii) Les créances de chaque catégorie sont évaluées d'après le capital qui produira le taux de rendement courant des nouvelles créances émises dans cette catégorie, compte tenu de l'hypothèse de durée moyenne pondérée retenue. Se reporter à la durée restant jusqu'à l'échéance, à la durée restant jusqu'à la date à laquelle le remboursement peut

être effectué, ainsi qu'au rapport entre le taux d'intérêt de la créance et les taux pratiqués sur le marché pour cette catégorie de créances.

- iii) Pour calculer la valeur d'un prêt hypothécaire intégrant, évaluer séparément ce prêt et le prêt d'origine, suivant la méthode énoncée à l'alinéa ii), et déduire la valeur du prêt d'origine de celle du prêt intégrant.

- d) Lorsque les créances hypothécaires représentent plus de 30 p. 100 de la valeur liquidative du fonds, un plancher de liquidités doit être fixé comme suit :

Valeur liquidative du fonds	Plancher de liquidités
Moins de 1 000 000 \$	25 p. 100 de la valeur liquidative du fonds
De 1 000 000 \$ à 2 000 000 \$ exclusivement	20 p. 100 de la valeur liquidative ou 250 000 \$, si cette somme est supérieure
De 2 000 000 \$ à 5 000 000 \$ exclusivement	15 p. 100 de la valeur liquidative ou 400 000 \$, si cette somme est supérieure
5 000 000 \$	10 p. 100 de la valeur liquidative ou 750 000 \$, si cette somme est supérieure

- 2) Le fonds ne peut effectuer de placements dans des créances hypothécaires avant que son actif net atteigne 350 000 \$.
- 3) Les créances hypothécaires ne peuvent représenter plus de 10 p. 100 de l'actif du fonds, sauf s'il s'agit d'un fonds hypothécaire. Ne sont admises que les créances sur des immeubles situés au Canada, et à hauteur de 75 p. 100 maximum de la juste valeur de marché de l'immeuble si elles ne sont pas assurées, cette juste valeur devant être établie par un évaluateur qualifié.
- 4) Les fonds hypothécaires doivent respecter, outre les normes générales énoncées dans les présentes lignes directrices, les normes supplémentaires ci-après.
 - a) «Liquidités» s'entend :
 - i) des espèces et des bons du Trésor ou autres emprunts émis ou intégralement garantis, capital et intérêts, par :
 - A) le gouvernement du Canada, d'une province ou d'un territoire du Canada ou un organisme relevant d'un de ces gouvernements;
 - B) le gouvernement des États-Unis, de toute subdivision politique des États-Unis ou de tout État souverain, ou encore par tout organisme supranational, à condition que les titres bénéficient d'une notation approuvée;
 - C) une institution financière canadienne, au sens de la *Loi sur les sociétés d'assurances* du Canada, à condition que les titres bénéficient d'une notation approuvée;
 - ii) des titres adossés à des créances hypothécaires assurées en vertu de la LNH ou d'une loi provinciale.

- b) Le fonds doit respecter les planchers de liquidités ci-après.

Valeur liquidative du fonds	Plancher de liquidités
Moins de 1 million	100 000 \$
De 1 à 2 millions	10 p. 100
De 2 à 5 millions	200 000 \$ + 9 p. 100 des 3 millions suivants
De 5 à 10 millions	470 000 \$ + 8 p. 100 des 5 millions suivants
De 10 à 20 millions	870 000 \$ + 7 p. 100 des 10 millions suivants
De 20 à 30 millions	1 520 000 \$ + 6 p. 100 des 10 millions suivants
Plus de 30 millions	2 170 000 \$ + 5 p. 100 de l'excédent

- c) Le fonds ne peut effectuer de placements dans des immeubles commerciaux, industriels ou résidentiels de plus de 8 unités avant que son actif net atteigne 15 millions de dollars.

- 5) Si, à une date de rachat, un fonds hypothécaire n'est pas en mesure de racheter tous les contrats individuels à capital variable faisant l'objet des ordres de rachat, les rachats sont effectués au prorata.

10.7 Emprunts

- 1) L'assureur ne peut affecter en garantie, pour le compte d'un fonds distinct, des éléments d'actif du fonds, sauf (i) lors d'une acquisition ou du renouvellement des garanties; (ii) à titre temporaire, pour faciliter l'exécution des ordres de rachat d'unités du fonds tout en procédant avec méthode aux cessions de titres nécessaires, l'encours des emprunts contractés à ces fins ne devant pas excéder 5 p. 100 de la valeur de marché de l'actif net du fonds au moment d'un emprunt donné; ou (iii) conformément aux points 10.7(2) et (3) ci-dessous.
- 2) Un fonds distinct immobilier ne peut prendre en charge ou contracter un emprunt garanti par l'hypothèque d'un immeuble donné que si à la date à laquelle il prévoit prendre en charge ou contracter l'emprunt il satisfait aux deux conditions suivantes :
 - a) la somme des emprunts garantis par cet immeuble et de l'emprunt nouveau ne dépasse pas 75 p. 100 de la valeur de marché de l'immeuble;
 - b) la somme des emprunts hypothécaires du fonds et de l'emprunt nouveau ne dépasse pas 50 p. 100 de la valeur de l'actif total du fonds.
- 3) L'assureur ne peut garantir, directement ou indirectement, pour le compte d'un fonds distinct immobilier, d'emprunt ni d'autre engagement de quelque type que ce soit, à l'exception des emprunts hypothécaires pris en charge ou contractés par une filiale à part entière de l'assureur n'ayant pour objet que de détenir un ou plusieurs immeubles pour le compte du fonds, et à condition que ces emprunts, s'ils sont contractés directement, ne dérogent pas aux dispositions du point 10.7(2).

10.8 Opérations avec apparentés

Le fonds doit acquérir ses titres de placement à un prix fondé sur la valeur de marché; s'il fait son acquisition en dehors du marché, il doit se fonder sur le prix qu'il aurait négocié de façon raisonnable avec un non-apparenté.

PARTIE XI - PARTITION DES ÉLÉMENTS D'ACTIF DÉTENUS DANS LES FONDS DISTINCTS

11.1 Généralités

La présente partie s'applique aux partitions d'éléments d'actif à l'intérieur d'un fonds distinct, autres que celles effectuées dans le cadre des opérations comptables internes propres au cours normal des affaires, qui sont entreprises aux fins d'une fusion ou de toute autre restructuration du fonds distinct.

11.2 Répartition équitable

Lorsqu'un assureur veut répartir les éléments d'actif à l'intérieur d'un fonds distinct, il doit faire en sorte que cette partition soit équitable pour tous les souscripteurs de contrats à capital variable et ce, qu'il s'agisse de contrats enregistrés ou non enregistrés, individuels ou collectifs.

11.3 Avis aux souscripteurs

Doit être envoyé par la poste à tous les souscripteurs - à leur dernière adresse connue - un avis annonçant une partition des éléments d'actif à l'intérieur d'un fonds distinct au moins 60 jours au préalable. Si la partition est effectuée conjointement avec une fusion de fonds distincts, l'avis doit renfermer une description des deux opérations, et être conforme aux exigences de la Partie XII des présentes lignes directrices. Si la partition n'est pas liée à une telle fusion, l'avis doit exposer les raisons pour lesquelles l'assureur a décidé d'y procéder. L'avis doit également être envoyé aux responsables de la réglementation d'assurance concernés.

11.4 Modalités des contrats

L'assureur est tenu de veiller à ce que toute partition des éléments d'actif à l'intérieur d'un fonds distinct soit conforme aux modalités des contrats à capital variable individuels et collectifs afférents au fonds en cause.

PARTIE XII - FUSION DE FONDS DISTINCTS

12.1 Fusion de fonds distincts détenus par un même assureur

Un assureur offrant des fonds distincts à titre de placements en vertu de contrats individuels à capital variable peut, de temps à autre, souhaiter fusionner deux ou plusieurs de ses fonds distincts. Les étapes ci-dessous doivent alors être suivies.

- a) Il faut déposer les documents relatifs à la fusion auprès des responsables de la réglementation d'assurance concernés et respecter les exigences ci-après.
 - i) Inclure tous les documents juridiques et financiers exposant les caractéristiques des fonds dont la fusion est proposée («fonds d'origine»), y compris une liste des souscripteurs en cause.
 - ii) Donner une description de la méthode de fusion (fusion verticale simplifiée, par exemple), des fonds d'origine ainsi que des détails relatifs à la gestion et à la garde des titres du fonds issu de la fusion («nouveau fonds»), y compris des précisions sur la partition des éléments d'actif des fonds d'origine, conformément à la Partie XI des présentes lignes directrices.
 - iii) Indiquer les droits des titulaires de contrats afférents au nouveau fonds, y compris les détails ayant trait au respect des garanties, des droits et des dates d'échéance des contrats.
 - iv) Fournir tout autre renseignement relatif à l'une ou l'autre des étapes décrites ci-haut demandé par les responsables de la réglementation d'assurance concernés.

- b) L'assureur doit faire parvenir un avis écrit aux titulaires de contrats afférents aux fonds d'origine, par la poste et à leur dernière adresse connue et ce, au moins 60 jours avant la date de la fusion proposée.
- c) L'avis écrit exigé au point b) ci-haut doit comporter une option permettant aux titulaires de contrats afférents aux fonds d'origine d'encaisser la valeur de leur contrat individuel à capital variable sans payer de frais de rachat, à condition de faire connaître leur choix par écrit à l'assureur au moins 5 jours ouvrables avant la date de la fusion proposée.
- d) L'avis écrit exigé au point b) ci-haut doit clairement indiquer que le souscripteur qui décide d'encaisser la valeur de son contrat individuel à capital variable plutôt que de maintenir ce dernier en vigueur après la fusion recevra la juste valeur de marché de la part du fonds distinct d'origine à laquelle il a droit en vertu de ce contrat mais non le capital garanti, à moins que le contrat ne soit arrivé à échéance ou que le capital garanti ne corresponde au capital assuré.

12.2 Fusion de fonds distincts détenus par différents assureurs

Des assureurs peuvent souhaiter fusionner des fonds distincts (fonds d'origine) pour en faire un nouveau fonds à la suite de la fusion des sociétés elles-mêmes ou dans le cadre de la vente d'un bloc d'affaires. Les étapes ci-après doivent alors être suivies.

- a) L'assureur responsable du nouveau fonds doit déposer les documents relatifs au nouveau fonds (à savoir celui résultant de la fusion des fonds d'origine) auprès des responsables de la réglementation d'assurance concernés, et respecter les exigences ci-après.
 - i) Inclure tous les documents juridiques et financiers exposant les caractéristiques des fonds d'origine.
 - ii) Donner une description de la méthode de fusion des fonds d'origine et des dispositions prises à l'égard du nouveau fonds, y compris des précisions sur la partition des éléments d'actif des fonds d'origine, conformément à la Partie XI des présentes lignes directrices.
 - iii) Inclure une copie de la convention de cession et de prise en charge des affaires signées par les assureurs ayant établi les fonds d'origine à l'égard de l'actif et du passif qui reviendront au nouveau fonds, y compris une copie de l'attestation de prise en charge dûment signée.
 - iv) Indiquer les droits des titulaires de contrats afférents au nouveau fonds, y compris les détails ayant trait au respect des garanties, des droits et des dates d'échéance des contrats.
 - v) Fournir tout autre renseignement relatif à l'une ou l'autre des étapes décrites ci-haut demandé par les responsables de la réglementation d'assurance concernés.
- b) L'assureur responsable du nouveau fonds doit respecter toutes les garanties et dates d'échéance liées aux fonds d'origine.
- c) Chacun des assureurs en cause doit envoyer par la poste, à tous les titulaires de contrats afférents aux fonds d'origine à leur dernière adresse connue, un avis écrit annonçant la fusion proposée.
- d) L'assureur responsable du nouveau fonds est tenu d'informer les souscripteurs de toute incidence fiscale d'importance pouvant résulter de la fusion proposée.
- e) L'avis écrit exigé au point c) ci-haut doit comporter une option permettant aux titulaires de contrats afférents aux fonds d'origine d'encaisser la valeur de leur contrat indivi-

duel à capital variable sans payer de frais de rachat, à condition de faire connaître leur choix par écrit à l'assureur au moins 5 jours ouvrables avant la date de la fusion proposée.

- f) L'avis écrit exigé au point c) ci-haut doit clairement indiquer que le souscripteur qui décide d'encaisser la valeur de son contrat individuel à capital variable plutôt que de maintenir ce dernier en vigueur après la fusion recevra la juste valeur de marché de la part du fonds distinct d'origine à laquelle il a droit en vertu de ce contrat mais non le capital garanti, à moins que le contrat ne soit arrivé à échéance ou que le capital garanti ne corresponde au capital assuré.

PARTIE XIII - OBLIGATIONS DE COMPTABILITÉ ET DE VÉRIFICATION

13.1 Généralités

1) Principes comptables

Les états financiers ayant trait au fonds distinct doivent être préparés conformément aux principes comptables généralement reconnus, dont la principale source est le Manuel de l'Institut Canadien des Comptables Agréés.

2) Normes de vérification

Le vérificateur doit, lors de l'examen des états financiers du fonds distinct, agir conformément aux normes de vérification généralement reconnues, dont la principale source est le Manuel de l'Institut Canadien des Comptables Agréés.

13.2 Exigences relatives aux états financiers

1) État des résultats

- a) L'état des résultats doit présenter une image fidèle des résultats des opérations du fonds pour la période couverte et pour la période avec laquelle celle-ci est comparée; doivent y figurer séparément, à tout le moins :
 - i) le revenu en dividendes;
 - ii) le revenu en intérêts;
 - iii) les loyers nets;
 - iv) les plus-values et moins-values, latentes et réalisées, sur placements;
 - v) tout autre poste de produits qui représente une part importante du total des produits;
 - vi) les frais de gestion;
 - vii) les autres frais (y compris les honoraires du vérificateur, des conseillers en placement, du dépositaire et des avocats, les commissions de suivi et les salaires), lorsque leur montant représente une part importante du total des charges;
 - viii) les frais liés à l'information des souscripteurs, lorsqu'ils représentent une part importante du total des charges;
 - ix) tout autre poste de charges dont le montant représente une part importante du total des charges;
 - x) les autres charges;
 - xi) le bénéfice net des opérations de la période couverte;
 - xii) la valeur liquidative par unité à la fin de la période couverte, qui est fonction du nombre d'unités en cours à la fin de cette période, comparativement à la fin de la période précédente.

b) À l'article 13.2(1),

«frais de gestion» s'entend du total des dépenses du fonds distinct pour la gestion du portefeuille, les conseils en placement et les autres services;

«autres charges» et «autres produits» s'entendent du total des postes de charges ou de produits autres que les revenus en dividendes et en intérêts, les frais de gestion, les honoraires du vérificateur, les jetons de présence, les honoraires du dépositaire, les honoraires d'avocats qui, pris isolément, ne représentent pas une part importante du total des charges ou des produits du fonds pour la période couverte (c'est-à-dire l'ensemble des postes négligeables non énoncés ailleurs).

2) **État de l'évolution de l'actif net**

a) L'état de l'évolution de l'actif net du fonds distinct doit donner une image fidèle des données qu'il présente pour la période couverte et pour la période avec laquelle celle-ci est comparée; doivent y figurer séparément, à tout le moins :

- i) l'actif net au début de la période;
- ii) les primes échues ou le revenu-primes;
- iii) le bénéfice net (repris de l'état des résultats);
- iv) moins les retraits;
- v) l'actif net à la fin de la période;
- vi) la valeur liquidative par unité à la fin de la période ou le nombre d'unités en cours à la fin de la période, comparativement à la fin de l'exercice précédent.

3) **État de l'actif net**

a) L'état de l'actif net doit présenter fidèlement la situation financière du fonds distinct à la date à laquelle il est dressé, et pour la période avec laquelle la période couverte est comparée; doivent y figurer séparément, à tout le moins :

- i) l'encaisse, les dépôts à terme et, s'ils ne figurent pas dans l'état des titres en portefeuille, les titres de créance à court terme;
- ii) les dividendes et intérêts courus à recevoir;
- iii) les comptes débiteurs, nets pour ce qui est des sommes dues par les souscripteurs;
- iv) les comptes débiteurs, nets pour ce qui est des titres en portefeuille vendus;
- v) tout autre poste d'actif qui représente une part importante de l'actif;
- vi) les autres éléments d'actif;
- vii) les placements, à la valeur de marché, avec indication de leur coût;
- viii) le total de l'actif;
- ix) les charges à payer;
- x) les comptes créditeurs, nets pour ce qui est des titres en portefeuille achetés;
- xi) les sommes reçues des souscripteurs et non affectées;

xii) tout autre poste de passif qui représente une part importante du passif;

xiii) les autres éléments de passif;

xiv) le total du passif;

xv) l'actif net total détenu pour le compte des souscripteurs.

b) Dans la partie 13.2(3), «autres éléments d'actif» et «autres éléments de passif» s'entendent du total des postes d'actif ou de passif qui, isolément, ne représentent pas une part importante du total de l'actif ou du passif à la date de préparation de l'état de l'actif net.

c) Toute catégorie d'éléments d'actif ou de passif qui représente un montant inférieur au seuil fixé pour être considéré comme une part importante du total de l'actif ou du passif à la date de préparation de l'état de l'actif net, peut être omise, auquel cas son montant est inscrit au poste «autres éléments d'actif» ou «autres éléments de passif» et fait l'objet d'une explication dans les notes afférentes.

4) **État des titres en portefeuille**

a) L'état des titres en portefeuille doit présenter fidèlement les éléments ci-après sur les actions détenues à la date de l'état :

- i) nom de chaque émetteur dont le fonds détient des valeurs;
- ii) catégorie ou désignation de chaque valeur détenue;
- iii) nombre de titres de chaque catégorie ou désignation de valeur, ou total des valeurs nominales des titres de chaque catégorie ou désignation de valeur;
- iv) valeur de marché de chaque catégorie ou désignation de valeur;
- v) coût de chaque catégorie ou désignation de valeur, avec indication de la méthode de calcul du coût si ce n'est pas celle du coût moyen;
- vi) total des actions étrangères.

b) L'état des titres en portefeuille doit présenter fidèlement les éléments ci-après sur les valeurs à revenu fixe détenues à la date de l'état :

- i) nom de chaque émetteur dont le fonds détient des valeurs;
- ii) taux contractuel de l'émission;
- iii) date d'échéance des titres;
- iv) valeur nominale, coût et valeur de marché;
- v) total des valeurs étrangères à revenu fixe, selon la cote qui leur a été attribuée, et part (en pourcentage) de chaque catégorie de cote dans l'actif net total. S'il n'y a pas de cote, indiquer «non noté».

c) L'état des titres en portefeuille doit présenter fidèlement les éléments ci-après sur les créances hypothécaires détenues à la date de l'état :

- i) nombre de créances détenues, et leur valeur de marché totale;
- ii) par province;

- iii) par type de créances, dont 1^{er} ou 2^e rang, LNH ou non; à l'habitation (maisons ou appartements), à l'entreprise; dates d'échéance;
 - iv) par taux d'intérêt, à intervalles de 0,25 %.
 - d) L'état des titres en portefeuille doit présenter fidèlement les éléments ci-après sur les immeubles détenus à la date de l'état :
 - i) adresse;
 - ii) type d'immeuble;
 - iii) date et coût d'acquisition;
 - iv) valeur estimative, date de l'évaluation et date du document attestant l'évaluation;
 - v) superficie (en pieds carrés);
 - vi) taux d'occupation;
 - vii) montant de l'hypothèque accordée ou prise en charge;
 - viii) montant du revenu net avant impôt de la période précédente.
 - e) L'état des titres en portefeuille doit présenter fidèlement les éléments ci-après sur les instruments dérivés détenus à la date de préparation de l'état :
 - i) positions acheteur sur contrats d'option négociés en bourse : actif sous-jacent, mois et année de l'échéance, valeur de marché;
 - ii) positions acheteur sur contrats d'option sur contrats à terme normalisés : actif sous-jacent, mois et année de l'échéance, valeur de marché;
 - iii) contrats d'option vendus en bourse : données du compte de crédit différé, dont nombre de contrats, actif sous-jacent, prix d'exercice, mois et année de l'échéance, prix de l'option, valeur déterminée conformément au point 10.2(4);
 - iv) contrats d'option achetés hors bourse : nombre de contrats, notation de l'émetteur du contrat, y compris lorsqu'elle est tombée à un niveau inférieur à l'échelon approuvé, actif sous-jacent, montant du capital ou quantité de l'actif sous-jacent, prix d'exercice, date d'échéance, prix du contrat d'option, valeur de marché;
 - v) positions sur contrats à terme normalisés : actif sous-jacent, mois et année de l'échéance, valeur déterminée conformément au point 10.2(4);
 - vi) positions sur contrats à terme négociés de gré à gré : actif sous-jacent, date de règlement, valeur déterminée conformément au point 10.2(4);
 - vii) pour les swaps et les contrats à terme négociés de gré à gré, l'exposition au risque de crédit est déterminée comme suit : exposition au risque de crédit maximum, compte non tenu de la juste valeur des garanties, en cas de défaut de la contrepartie, plus risque éventuel.
- 5) Notes afférentes aux états financiers vérifiés**
- a) Les notes afférentes à l'état des résultats du fonds distinct doivent fournir les éléments suivants :
 - i) la méthode de calcul des frais de gestion;
 - ii) la composition des autres charges et produits, sauf si elle est exposée ailleurs dans le document dont l'état des résultats fait partie ou auquel il est annexé;
 - iii) les services fournis en contrepartie des frais de gestion;
 - iv) les services dispensés au fonds distinct par les personnes à qui des salaires ou autres formes de rémunération sont versés;
 - v) l'exposé explicatif d'une variation inhabituelle des charges d'une période à l'autre, lorsque l'évolution de l'actif total du fonds ne suffit pas pour expliquer cette variation;
 - vi) l'exposé explicatif de la nature et de l'importance des opérations avec «apparentés», l'assureur offrant le fonds, par exemple, avec énoncé des sommes dues aux apparentés ou à recevoir d'eux;
 - vii) l'exposé explicatif des conventions comptables retenues pour déterminer la comptabilisation et l'origine des produits de placement, le calcul des plus-values et moins-values latentes et le calcul des opérations en monnaies étrangères.
 - b) Les notes afférentes à l'état de l'actif net du fonds doivent fournir les éléments suivants :
 - i) la méthode de calcul du coût des placements, si ce n'est pas celle du coût moyen;
 - ii) la composition des autres éléments d'actif et de passif;
 - iii) la méthode de calcul de la valeur de marché, si cette valeur ne correspond pas à la valeur à la cote;
 - iv) les conventions comptables retenues pour le calcul et la présentation des opérations à terme et du revenu de ces opérations.
 - c) Les notes afférentes aux états financiers vérifiés du fonds distinct doivent présenter le ratio des frais de gestion pour chaque catégorie de frais au choix prévue en vertu d'un contrat individuel à capital variable et ce, pour chacun des cinq derniers exercices du fonds, selon les dispositions du point 9.4.

FORMULES

FORMULE 1 - RENSEIGNEMENTS DEVANT ÊTRE FOURNIS PAR L'ASSUREUR DANS LES NOTICES EXPLICATIVES RELATIVES AUX CONTRATS INDIVIDUELS À CAPITAL VARIABLE

Instructions :

Les renseignements doivent être rédigés en langage simple et ne renfermer aucun terme technique.

PARTIE A CARACTÉRISTIQUES DES CONTRATS ET DES UNITÉS

ARTICLE 1 Description du contrat individuel à capital variable

Faire une brève description du contrat individuel à capital variable et de ses dispositions importantes, en incluant des renseignements sur les éléments qui suivent :

a) Prestations garanties et non garanties

- i) Les prestations garanties payables en vertu du contrat, et

- ii) les prestations non garanties, c'est-à-dire variant en fonction de la valeur de marché des éléments d'actif du fonds distinct auquel se rattache le contrat.

b) Achat des unités

La méthode de calcul des prestations liées à la valeur de marché du fonds distinct et de la valeur de rachat de ces prestations.

c) Fraction de la prime affectée à la capitalisation des prestations

La fraction de la prime affectée à la capitalisation des prestations liées à la valeur de marché du fonds distinct, lorsqu'il est prévu qu'une fraction de la prime est affectée à cette fin.

d) Options de rachat et options à l'échéance

Les dispositions relatives aux rachats, aux avances sur police, aux options de non-déchéance et de transformation, aux options à l'échéance, aux frais qui peuvent s'appliquer, etc., ainsi qu'à tous autres frais à l'égard de ces options.

e) Prix des unités lors d'un achat ou d'un transfert

La méthode utilisée pour calculer le prix des unités lors d'un achat ou d'un transfert, y compris tous les frais, dont le montant doit être exprimé en dollars et en cents ou sous forme de pourcentage des primes, à la fin de la première, de la troisième et de la cinquième année du contrat ainsi qu'une description de la marche à suivre pour l'achat ou le transfert d'unités, et le montant minimal à verser lors de l'achat, que ce soit en un seul versement ou en versements périodiques.

f) Frais de retrait

La méthode utilisée pour le calcul de la valeur des unités lors d'un rachat partiel ou total de ces dernières et, s'il y a lieu, les frais de rachat, dont le montant doit être clairement indiqué et exprimé sous forme de dollars et de cents ou sous forme de pourcentage des primes, à la fin de la première, de la troisième et de la cinquième année du contrat.

Instructions :

1. Cet élément doit se trouver au tout début de la notice explicative, bien que l'information requise à l'article 4 et les autres renseignements de même nature puissent le précéder. Les renseignements requis en vertu des alinéas b) à f) inclusivement devraient être indiqués selon leur type et renvoyer aux passages appropriés.
2. En ce qui concerne les alinéas e) et f) ci-dessus, il est permis d'utiliser des tableaux.

ARTICLE 2 Valeur des unités

- 1) Décrire brièvement la méthode utilisée pour calculer la valeur des unités à créditer au contrat ou devant faire l'objet d'un rachat, ou encore pour déterminer le montant des prestations payables au titre du contrat individuel à capital variable.

Instructions :

Indiquer la fréquence à laquelle les unités sont évaluées, et préciser le moment où ces valeurs entrent en vigueur et la période pendant laquelle elles le restent.

- 2) Décrire la formule de calcul servant à établir la valeur du fonds distinct.
- 3) Décrire les frais, ou la méthode utilisée pour les calculer, qui sont imputés au fonds distinct notamment aux fins de l'imposition et de la gestion, et la façon dont ils sont imputés.

Instructions :

Indiquer brièvement tous les frais imputés relativement :

- a) au crédit d'unités au contrat individuel à capital variable;
 - b) au transfert d'unités d'un fonds distinct à un autre fonds distinct;
 - c) au réinvestissement de dividendes et autres;
 - d) aux frais de service, y compris ceux concernant l'établissement du contrat individuel à capital variable, par exemple;
 - e) à l'administration et au maintien du contrat;
 - f) dans l'explication détaillée des frais, indiquer le moment où ces frais sont déduits.
- 4) Décrire brièvement l'affectation du revenu produit par le fonds distinct.
 - 5) Expliquer comment le titulaire du contrat individuel à capital variable est avisé du nombre d'unités créditées au contrat ou du montant des prestations variables payables en vertu de ce dernier, et préciser la fréquence de ces avis.

ARTICLE 3 Non-interruption de la commercialisation

Indiquer si l'assureur a l'intention ou non de faire souscrire des contrats individuels à capital variable sans interruption.

PARTIE B RENSEIGNEMENTS RELATIFS À LA GESTION DU FONDS DISTINCT

ARTICLE 4 Renseignements sur l'assureur établissant des contrats individuels à capital variable

Donner la raison sociale en entier et l'adresse du siège social de l'assureur offrant les contrats individuels à capital variable. Indiquer le territoire de compétence dans lequel l'assureur a été constitué en personne morale.

ARTICLE 5 Garde des titres

Indiquer le nom, l'adresse et les principales activités du dépositaire des titres du fonds distinct, et décrire l'entente conclue avec l'assureur.

ARTICLE 6 Politique de placement du fonds distinct

Conformément à la Partie 10.1(1) des présentes lignes directrices, fournir un bref énoncé de la politique de placement du fonds distinct. Conformément au point 5.2(e) des présentes lignes directrices, préciser qu'il est possible d'obtenir de l'assureur une description plus détaillée de cette politique et indiquer la marche à suivre pour obtenir lesdits renseignements ou pour y avoir accès.

ARTICLE 7 Fiscalité du fonds distinct

Indiquer les taxes et impôts auxquels l'assureur peut être assujéti à l'égard du fonds distinct et qui seraient imputés à celui-ci, et expliquer la responsabilité fiscale de l'assureur à l'égard du fonds.

ARTICLE 8 Fiscalité des souscripteurs

Indiquer, en termes généraux, les conséquences fiscales qu'entraîne le contrat individuel à capital variable pour le souscripteur et si oui ou non un placement dans le fonds distinct peut être admissible aux fins d'un régime de revenu différé en vertu de la *Loi de l'impôt sur le revenu*. Décrire, le cas échéant et en langage simple, la fiscalité du contrat individuel à capital variable qui, à titre de régime enregistré, présente un avantage particulier en vertu de la *Loi de l'impôt sur le revenu*.

ARTICLE 9 Gestionnaire du fonds distinct et conseiller

Lorsque le gestionnaire du fonds distinct ou le conseiller pour ce dernier n'est pas l'assureur, indiquer le nom et l'adresse de la personne qui remplit cette fonction. Décrire tout lien entre cette personne et l'assureur ainsi que les dispositions qui ont été prises pour éviter les conflits d'intérêts, le cas échéant.

ARTICLE 10 Intérêt de la direction et d'autres intervenant dans les transactions importantes

Décrire brièvement tout intérêt important, direct ou indirect, des personnes ou sociétés suivantes à l'égard de toute transaction effectuée dans les trois ans précédant la date de dépôt de la plus récente version de la notice explicative, et qui a eu une incidence importante sur l'assureur ou l'une de ses filiales en ce qui concerne le fonds distinct :

1. le courtier principal de l'assureur
2. tout administrateur ou cadre supérieur de l'assureur
3. tout associé ou apparenté des personnes ou sociétés susmentionnées

PARTIE C FRAIS ET DÉPENSES RELATIVES À L'INCITATION À LA VENTE**ARTICLE 11 Frais de gestion et autres dépenses**

Indiquer le montant actuel des frais de gestion, sous forme de pourcentage de l'actif net du fonds distinct, et toutes les autres dépenses qui doivent être imputées, en vertu du contrat individuel à capital variable, à l'actif du fonds. Expliquer comment les frais de gestion et autres dépenses sont calculés et à qui ils sont versés.

Instructions :

«Autres dépenses» s'entend de toutes les dépenses engagées dans le cours normal des affaires en rapport avec la constitution, la gestion et le fonctionnement du fonds distinct, à l'exception des commissions et des frais de courtage versés lors de l'achat et de la vente de titres en portefeuille ainsi que des taxes et impôts auxquels le fonds distinct est ou peut être assujéti.

ARTICLE 12 Autres frais

Indiquer, par type, les frais qui peuvent être imputés, en vertu du contrat individuel à capital variable, à l'actif du fonds distinct et qui ne sont pas visés par l'article 11, en décrivant plus précisément les commissions de vente, frais d'acquisition, commissions de suivi, frais reportés, frais de transfert, frais de rachat anticipé, frais de fiduciaire, frais administratifs, ainsi que tous frais payés par le gestionnaire du fonds et qui sont imputés à l'actif du fonds distinct.

PARTIE D RESTRICTIONS, FACTEURS DE RISQUE ET PLACEMENTS IMPORTANTS DANS D'AUTRES SOCIÉTÉS**ARTICLE 13 Placements dans des créances hypothécaires, des immeubles et des instruments dérivés**

Fournir, s'il y a lieu, conformément à ce qui suit, une vue d'ensemble des placements du fonds distinct dans des créances hypothécaires, des immeubles et des instruments dérivés.

a) Information à dispenser sur les créances hypothécaires

Énumérer brièvement les créances hypothécaires du fonds, par type de créance, par province et par taux (à intervalles de 0,25 p. 100). Les placements hypothécaires doivent être conformes aux dispositions applicables de la Partie X (Placements) des présentes lignes directrices.

b) Information à dispenser sur les immeubles

Énumérer brièvement les placements immobiliers du fonds et exposer brièvement la politique du fonds en matière d'acquisition et d'évaluation (effectuée par un expert ou non) des immeubles. Les placements immobiliers doivent être conformes aux dispositions applicables de la Partie X (Placements) des présentes lignes directrices.

c) Information à dispenser sur les instruments dérivés

Énoncer l'objectif du recours aux instruments dérivés et le type d'instruments dérivés employés; indiquer s'ils sont négociés en bourse ou de gré à gré; indiquer le degré de levier; indiquer les marchés où les opérations à terme ont pour effet d'augmenter ou de réduire l'exposition du fonds. Les placements en instruments dérivés doivent être conformes aux dispositions applicables de la Partie X (Placements) des présentes lignes directrices.

ARTICLE 14 Contrats importants

Donner des détails au sujet de tout contrat important établi par l'assureur ou l'une de ses filiales dans les deux ans précédant la date de dépôt de la plus récente version de la notice explicative, et indiquer une heure et un endroit raisonnables auxquels il est possible d'examiner l'original ou une copie de ce contrat.

«Contrat important» s'entend de tout contrat que le souscripteur éventuel peut raisonnablement considérer comme étant important en ce qui concerne le fonds distinct, et qui ne fait pas partie du cours normal des affaires.

ARTICLE 15 Autres faits importants

Donner les détails relatifs à tous les autres faits importants qui concernent le contrat individuel à capital variable proposé aux fins de souscription et qui ne sont pas divulgués conformément aux articles précédents.

PARTIE E ÉTATS FINANCIERS**ARTICLE 16 État des résultats**

Fournir l'état vérifié des résultats tel que décrit au point 13.2(1) des présentes lignes directrices.

ARTICLE 17 État de l'évolution de l'actif net du fonds

Fournir l'état vérifié de l'évolution de l'actif net tel que décrit au point 13.2(2) des présentes lignes directrices.

ARTICLE 18 État de l'actif net

Fournir l'état vérifié de l'actif net tel que décrit au point 13.2(3) des présentes lignes directrices.

ARTICLE 19 État des titres en portefeuille

Fournir l'état vérifié des titres en portefeuille tel que décrit au point 13.2(4) des présentes lignes directrices.

ARTICLE 20 Notes afférentes aux états financiers vérifiés

Fournir les notes afférentes aux états financiers vérifiés telles que décrites au point 13.2(5) des présentes lignes directrices.

ARTICLE 21 Vérificateur

Fournir le nom et l'adresse du comptable indépendant qui a effectué la vérification du fonds.

FORMULE 2 - RAPPORT DE CONFORMITÉ

Conformité du fonds distinct XYZ de la Société d'assurances ABC avec les règles sur les placements, la publicité et les communications commerciales

	OUI	NON	SANS OBJET
OBJECTIF <p>L'objectif visé est de faire en sorte que chaque fonds distinct soit doté d'une marche à suivre écrite relativement à la mise en oeuvre et au contrôle de ses politiques touchant les placements et les prêts, que tous les risques auxquels le fonds est exposé soient pris en considération, et que soit établie une marche à suivre pour assurer la conformité aux exigences relatives à la publicité et aux communications commerciales que renferment les présentes Lignes directrices de l'ACCAP applicables aux contrats individuels à capital variable afférents aux fonds distincts («lignes directrices»).</p>			
MARCHE À SUIVRE <p>La marche à suivre interne relative aux placements et aux prêts doit satisfaire aux exigences suivantes : elle doit être consignée par écrit; préciser les responsabilités et l'obligation de rendre compte des parties en cause; décrire le processus relatif aux recommandations, à l'approbation et à la mise en oeuvre des décisions; prescrire la fréquence des déclarations et la méthode utilisée à leur égard, et décrire celle retenue pour le classement et l'évaluation des prêts ainsi que des placements qui ne sont pas couramment négociés. La marche à suivre devrait traiter des risques inhérents aux éléments inscrits dans les états financiers et de ceux divulgués dans les notes afférentes à ces derniers.</p>			
EXIGENCES <p>À l'égard du fonds distinct, l'assureur doit en outre</p>			
a) exposer par écrit toute entente ayant trait à la garde des éléments d'actif du fonds;			
b) surveiller les risques de fluctuation des taux d'intérêt, des taux de change et du cours des marchés auxquels le fonds est exposé;			
c) établir un système de surveillance de toutes les opérations;			
d) établir une marche à suivre en vue d'éviter d'éventuels conflits d'intérêts, notamment en ce qui a trait aux personnes responsables des politiques de placement et de prêt;			
e) établir une politique de placement conforme aux présentes lignes directrices;			
f) établir une politique en matière de prêt satisfaisant aux exigences suivantes : établissement de plafonds globaux pour ce qui est des prêts en cours par types de prêts, répartis en grandes catégories (prêts commerciaux, prêts à la consommation, p. ex.) et pour ce qui est de la source des prêts lorsque des tiers sont en cause (courtiers en prêts hypothécaires, syndications, p. ex.), et établissement d'un plafond global applicable aux prêts provenant de sources externes;			
g) se conformer aux exigences énoncées dans les présentes lignes directrices en ce qui a trait à la vérification;			
h) établir des normes de qualité à l'égard des placements et des prêts (p. ex., utiliser, pour les placements cotés, les cotes accordées par des agences de notation réputées, et établir des normes internes pour les placements non cotés et pour déterminer le degré de solvabilité des emprunteurs);			

	OUI	NON	SANS OBJET
i) établir, s'il y a lieu, des plafonds pour les risques inhérents à des secteurs et à des régions donnés;			
j) établir des plafonds afin de circonscrire les risques découlant des fluctuations des taux de change ou d'intérêt;			
k) fixer des restrictions quant à l'utilisation d'instruments dérivés, conformément aux présentes lignes directrices;			
l) conserver des renseignements sur le portefeuille d'une manière propre à en faciliter l'analyse (par exemple, la comparaison du montant des prêts en cours et des plafonds énoncés dans les contrats, l'évaluation de la qualité et de la concentration de l'actif).			
m) établir une marche à suivre visant à assurer la conformité aux exigences des présentes lignes directrices en matière de publicité et de communications commerciales, y compris les mises en garde qui doivent être faites.			

La Société d'assurances ABC a établi des politiques en rapport avec les points susmentionnés ainsi qu'une marche à suivre pour assurer le respect de ces dernières.

Date : _____ Signature : _____
(chef de la direction, responsable des placements, directeur financier, administrateur ou cadre supérieur désigné à cette fin)

ANNEXE I

Notations approuvées

1. Pour ce qui est des fonds de marché monétaire, des contrats d'option et des contrats à terme négociés de gré à gré ou des titres d'emprunt de rang équivalent de la contrepartie, la notation approuvée est au moins équivalente à celles indiquées ci-dessous :

AGENCE DE NOTATION APPROUVÉE	PAPIER COMMERCIAL	TITRES D'EMPRUNT
Société canadienne d'évaluation du crédit inc.	A-1	A
Dominion Bond Rating Service Limited	R-1-L	A
IBCA Limited	A-1	A
Moody's Investors Service, Inc.	P-1	A
Standard & Poor's Corporation	A-1	A

à condition

- i) qu'aucune annonce selon laquelle cette cote peut être remplacée par une cote inférieure à celles indiquées n'ait été faite;
- ii) qu'aucune des autres agences de notation approuvées n'ait attribué aux contrats d'option ou aux contrats à terme négociés de gré à gré, ou encore aux titres d'emprunt de rang équivalent de la contrepartie une cote inférieure à celles indiquées, sauf dans le cas où le contrat d'option ou le contrat à terme négocié de gré à gré sont des titres émis ou garantis par le gouvernement du Canada, d'une province ou d'un territoire du Canada ou par l'un de leurs organismes, ou encore par le gouvernement des États-Unis.

(5970) 18

Environmental Assessment Act Loi sur les évaluations environnementales

NOTICE TO EXTEND THE APPROVAL FOR ONTARIO HYDRO'S CLASS ENVIRONMENTAL ASSESSMENT FOR MINOR TRANSMISSION FACILITIES

Pursuant to section 9 of the *Environmental Assessment Act* (EA Act) and condition 4 of Ontario Hydro's current approval for the *Class Environmental Assessment for Minor Transmission Facilities*, the Minister of Environment and Energy has extended the approval period for this Class Environmental Assessment for an additional two years. The approval shall now terminate on April 30, 1999.

This extension will permit Ontario Hydro to consider how recent amendments to the EA Act affect the *Class Environmental Assessment for Minor Transmission Facilities* and what subsequent improvements may be required.

(5973) 18

Applications to Provincial Parliament — Private Bills Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly. Copies of the Standing Orders may be obtained from:

Committees Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2

Telephone: 416/325-3500 (Collect calls will be accepted.)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

(8699) T.F.N. CLAUDE L. DESROSIERS,
Clerk of the Legislative Assembly.

Petitions to Provincial Parliament Pétitions au Parlement provincial

Extract from the Standing Orders respecting petitions

36. (c) Every petition shall:
- (i) be addressed to the Parliament, Legislature or Legislative Assembly of Ontario;
 - (ii) contain a clear, proper and respectful request that the House take some action within its authority;
 - (iii) be written, typewritten or printed, without erasures or insertions;
 - (iv) have its request appear at the top of every sheet, if it consists of more than one sheet of signatures; and
 - (v) contain the names, addresses and original signatures written directly on the face of the petition and not pasted thereon or otherwise transferred to it.
- (d) Every member presenting a petition shall ensure that the petition conforms with the Standing Orders.
- (e) The signature of every member presenting a petition shall be affixed to the petition.

Please note that only the original petition will be received, no facsimile or photocopy will be accepted.

Further information with respect to petitions may be obtained from:

Journals Branch
Room 1408, Whitney Block
Queen's Park
Toronto, Ontario
M7A 1A2

Telephone: 416/325-7350
(Collect calls will be accepted.)

SAMPLE FORM FOR PETITIONS

PETITION

TO *The Parliament/Legislature/Legislative Assembly* (choose one) of Ontario:—

WHEREAS (preamble if required)

WHEREAS (preamble if required)

I/We the undersigned petition the *Parliament/Legislature/Legislative Assembly* (choose one) of Ontario as follows:—

(Text of Petition)

Name (printed) Address (printed) Signature

(4268) T.F.N. CLAUDE L. DESROSIERS,
Clerk of the Legislative Assembly

Applications to Provincial Parliament Demandes au Parlement provincial

JAPANESE CANADIAN CULTURAL CENTRE

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of the Japanese Canadian Cultural Centre, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to provide that the Council of the Corporation City of North York may pass a by-law cancelling taxes payable for municipal and school purposes, except for local improvements, on the land located at 6 Garamond Court owned by the Japanese Canadian Cultural Centre.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at North York, this 4th day of April, 1997.

(8725) 15-18 SID KIYOSHI IKEDA,
President.

CHINESE CULTURAL CENTRE OF GREATER TORONTO FOUNDATION

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of the Chinese Cultural Centre of Greater Toronto Foundation application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act respecting the Chinese Cultural Centre of Greater Toronto Foundation to authorize the cancellation of taxes for municipal and school purposes in respect of certain land it occupies in the City of Scarborough.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at City of Scarborough, this 22nd day of April, 1997.

(8770) 18-21 DR. MING-TAT CHEUNG,
Trustee.

Corporation Notices Avis relatifs aux compagnies

THE LAWSON FOUNDATION

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of The Lawson Foundation was decreased from seven (7) to six (6) by a Special Resolution which was passed by the directors and confirmed by the members of the Corporation on the 11th day of April, 1997.

Dated this 11th day of April, 1997.

(8774) 18 R.E.T. LAWSON,
Secretary-Treasurer.

903252 ONTARIO INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 903252 Ontario Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at North York, this 3rd day of April, 1997.

(8775) 18 STEPHEN MURDOCH,
President.

ROUGE VALLEY BREWING INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Rouge Valley Brewing Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Ajax, this 3rd day of April, 1997.

(8776) 18 STEPHEN MURDOCH,
Secretary.

GENBY MECHANICAL SERVICES LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Genby Mechanical Services Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Toronto, this 17th day of March, 1997.

(8777) 18 G. YAKYMCHUK,
President.

SHAMROCK B.B.A. PRINTERS, INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Shamrock B.B.A. Printers, Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Ottawa, this 16th day of April, 1997.

(8778) 18 BERMAN GUEVARA,
General Manager.

JIBOU LTD.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Jibou Ltd. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Toronto, this 12th day of February, 1997.

(8779) 18 SHIU CHAU JOSEPH YU,
KAM PING MAK YU,
Directors.

BRUSAR CONSULTANTS INC.

TAKE NOTICE CONCERNING WINDING UP of Brusar Consultants Inc., Date of Incorporation: May 21, 1992. Liquidator: Alan Chapple, 100 Yonge Street, #1205, Toronto, Ontario M5C 2W1. Appointment: May 7, 1996.

This Notice is filed under subsection 205 (2) of the *Business Corporations Act* (the "Act"). A meeting of the shareholders of the Corporation, pursuant to subsection 205 (1) of the Act, was held on March 25, 1997.

Pursuant to subsection 205 (3) of the Act, on the expiration of three months after the date of filing of this notice, the Corporation is dissolved.

Dated at Toronto, this 27th day of March, 1997.

(8780) 18 ALAN CHAPPLE,
Liquidator.

OUTBOARD TECHNOLOGIES INC.

TAKE NOTICE CONCERNING WINDING UP of Outboard Technologies Inc., Date of Incorporation: September 18, 1990. Liquidator: Jan Scheeren, 217 Argyle Avenue, Ottawa, Ontario K2P 1B8, Date Appointed: February 17, 1997.

This Notice is filed under subsection 205 (2) of the *Ontario Business Corporations Act*. A meeting of the shareholders of the Corporation, pursuant to subsection 205 (1) of the Act, was held on March 19, 1997 and filed on March 20, 1997.

Pursuant to subsection 205 (3) of the *Ontario Business Corporations Act*, on the expiration of three months after the date of filing of this notice, the Corporation is dissolved.

Dated at Nepean, this 20th day of March, 1997.

(8781) 18 JAN SCHEEREN,
Liquidator.

537045 ONTARIO LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 537045 Ontario Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 15th day of April, 1997.

(8782) 18 SHARON RUTH KALLMAN,
Secretary.

DONNAL TRAVEL INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Donnal Travel Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 17th day of April, 1997.

(8783) 18 L. ALLAN DOERR,
President.

CLEANOL SERVICES INC.

TAKE NOTICE that on the 31st day of March, 1997 the shareholder of Cleanol Services Inc. passed a resolution requiring the said Corporation to be wound up voluntarily under the provisions of the *Business Corporations Act (Ontario)* and appointing Jay S. Hennick as Liquidator.

(8784) 18 FOGLER, RUBINOFF,
Solicitors,
Suite 4400, P. O. Box 95
Royal Trust Tower
Toronto-Dominion Centre
Toronto, Ontario
M5H 3T1
Per: PETER K. GUSELLE

1004211 ONTARIO INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 1004211 Ontario Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Ottawa, this 14th day of April, 1997.

(8785) 18 FRANCINE ACKERMAN,
President.

**HALDIMAND-NORFOLK HOME CARE PROGRAM
Ontario Corporation Number 982049**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Haldimand-Norfolk Home Care Program intends to surrender its charter pursuant to the *Corporations Act*.

Dated this 26th day of March, 1997.

(8786) 18 HUGH M. KELLY,
Secretary.

GLOUCESTER PROPERTIES (TORONTO) LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Gloucester Properties (Toronto) Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Toronto, this 31st day of March, 1997.

(8787) 18 ARNOLD DIAMOND,
President.

MAINWAY DEPARTMENT STORE INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Mainway Department Store Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Port Dover, this 12th day of April, 1997.

(8788) 18 W.H. PROUSE,
President.

509892 ONTARIO INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 509892 Ontario Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Port Dover, this 12th day of April, 1997.

(8789) 18 W.H. PROUSE,
President.

1005358 ONTARIO LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 1005358 Ontario Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Windsor, this 18th day of April, 1997.

(8790) 18 KARL F. JAHN,
President/Secretary.

**INNOVATIVE FARMERS ASSOCIATION OF ONTARIO INC.
Ontario Corporation #1075485**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of Innovative Farmers Association of Ontario Inc. was increased from three (3) to nine (9) elected from and by the voting members, of which a majority (six) must be primary producers and one (1) ex officio director appointed from and by the Stewardship Information Bureau, by a Special Resolution which was confirmed by the Members of the Corporation on the 1st day of February, 1995.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of Innovative Farmers Association of Ontario Inc. was further changed to nine (9) to be elected from and by the voting members, of which a majority (six) must be primary producers. Ex officio directors may be appointed by the Board of Directors for a one year term, by a Special Resolution which was confirmed by the Members of the Corporation on the 31st day of January, 1996.

Dated this 12th day of April, 1997.

(8800) 18 WILFRED RIDDELL,
Secretary.

**INNOVATIVE FARMERS ASSOCIATION OF ONTARIO INC.
Ontario Corporation #1075485**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the registered office of Innovative Farmers Association of Ontario Inc. was changed to: c/o Mr. & Mrs. James House, D & H Farms Ltd., R. R. #2, Port Stanley, Ontario N5L 1J2 by a Special Resolution which was confirmed by the Members of the Corporation on the 5th day of March, 1997.

Dated this 12th day of April, 1997.

(8801) 18 WILFRED RIDDELL,
Secretary.

FOSTER'S CONSTRUCTION LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Foster's Construction Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 15th day of April, 1997.

(8802) 18 STEPHEN FOSTER,
President.

**Partnership Dissolution/Changes
Dissolution de sociétés/La modifications****BEAUTY ROCK ORCHARDS AND WOODROUS FARMS**

TAKE NOTICE that Frederick Edward Jones and Carol Elizabeth Jones have resigned as co-owners in the above noted businesses and have transferred all of their right, title and interest to Richard James Parks and Kathryn Ann Parks.

Richard James Parks and Kathryn Ann Parks will be continuing the business under the names Beauty Rock Orchards and Woodrous Farms and all future correspondence should be directed to them at: R. R. #3, Picton, Ontario, K0K 2Y0.

Dated this 9th day of August, 1996.

(8792) 18 RICHARD JAMES PARKS,
Co-Owner.

**Miscellaneous Notices
Avis divers****R.C.A. (PRESCOTT) CREDIT UNION LIMITED**

TAKE NOTICE that at a special meeting of members and shareholders of the R.C.A. (Prescott) Credit Union Limited, duly called for that purpose, held on the 19th day of March, 1997, a Special Resolution was passed authorizing the voluntary winding-up of the said Credit Union, under the provisions of sections 298 and 299 of the *Credit Unions and Caisses Populaires Act, 1994*.

AND FURTHER TAKE NOTICE that on and after the 1st day of May, 1997, no further withdrawals or payments on shares or deposits may be made by any member and no new loans will be made. Proof of any claim against the said Credit Union must be filed with the Liquidator within thirty days of the date of this notice, after which time the assets of the Credit Union will be distributed amongst the persons entitled thereto, having regard to the claims of which the Credit Union then has notice.

CERTIFIED a true copy.

(8791) 18 MARJORIE MUHALICHA,
Secretary.

**Sheriffs' Sales of Lands
Ventes de terrains par le shérif**

UNDER AND BY VIRTUE of a writ of seizure and sale issued out of the Ontario Court (General Division) at Parry Sound, Ontario, court file No. 2701/96 to me directed, against the lands and tenements of ESTATE OF GORDON L. MICHAELIS AND BLANCHE M. MICHAELIS, Defendants, at the suit of NEIL DOUGLAS HAMMELL AND LILLIAN HAMMELL, Plaintiffs, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of ESTATE OF GORDON L. MICHAELIS AND BLANCHE M. MICHAELIS, defendants, in and to the land hereinafter particularly described as follows:

Parcel 3132 South Section Temiskaming, Part of Broken Lot 11, Concession 3, Township of Evanturel, District of Temiskaming, Parcel 17516 south Section Temiskaming, part of the North Half of Lot 10, Concession 3, Township of Evanturel, District of Temiskaming, shown on Reference Plan TER-706 as part 1, Parcel 4148 south Section Temiskaming, Part of the South half of Lot 10, Concession 3, Township of Evanturel, District of Temiskaming, Parcel 2420, Temiskaming North half of Lot 10, Concession 3, Township of Evanturel, District of Temiskaming.

There is said to be erected on the said lands, a frame building of approximately 1144 sq.ft. formerly a church, currently used as a workshop, a detached 2 car garage, a large frame and 4 bedroom brick bungalow constructed on a masonry basement. Includes a 2 bedroom and recreation room apartment.

ALL OF WHICH said right, title, interest and equity of redemption of the ESTATE OF GORDON L. MICHAELIS AND BLANCHE M. MICHAELIS, defendants, the said lands and tenements, I shall offer for sale by public auction, at the Court House, 393 Main Street, Haileybury, Ontario on Friday, June 6th, 1997 at 10:00 a.m.

TERMS: Cash or certified cheque.
Deposit ten percent (10%) of bid price at time of sale.
Minimum one thousand dollars (\$1,000.00) or ten percent (10%), whichever greater.
Ten days to arrange financing.
Delivery on Payment in Full.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without any further notice.

NOTE: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed by a Sheriff for sale under legal process, either directly or indirectly.

Dated at Haileybury, this 23rd day of April, 1997.

PAUL LANGLOIS,
Sheriff, Territorial
District of Temiskaming
(705) 672-3321

(8803) 18

UNDER AND BY VIRTUE of a writ of Seizure and Sale issued out of the District Court of Ontario to me directed, against the real and personal property of GEORGE DUBROY, Defendant at the suit of RAYMOND SMITH and ALMIRA SMITH, Plaintiffs, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of GEORGE DUBROY, Defendant, in and to:

Parcel 17684 Nipissing, Summer Resort Location J. C. 232, Township of Sisk, District of Nipissing.

This is said to be vacant land and the site area is 1.86 acres with a frontage of 303 feet by 270 feet deep. Site improvements are nil. The land gently slopes toward the lake and there are mixed mature trees.

ALL OF WHICH said right, title, interest and equity of redemption of GEORGE DUBROY, Defendant, in the said lands, I shall offer for sale by Public Auction in this office, 360 Plouffe Street in North Bay on Monday, June 2, 1997 at 3:30 p.m.

The purchaser is responsible for all mortgages, charges, liens and encumbrances.

TERMS: Cash or certified cheque made payable to
Minister of Finance.
\$1,000.00 refundable deposit to register.
Deposit applied to purchase of successful bidder.
Successful bidder to deposit 10% of bid price
at time of sale.
Delivery only on payment in full.
10 days to arrange financing.
Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without any further notice.

NOTE: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed by a Sheriff for sale under legal process, either directly or indirectly.

Dated at North Bay, this 18th day of April, 1997.

Sheriff, Territorial
District of Nipissing,

(8793) 18

Sales of Lands for Tax Arrears by Public Tender Ventes de terrains par appel d'offres pour arriéré d'impôt

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE CITY OF GUELPH

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Friday, May 23, 1997 at the Information Services Office at City Hall, 59 Carden Street, Guelph, Ontario.

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:15 p.m. in Council Chambers at City Hall, 59 Carden Street, Guelph, Ontario.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
200 Beverley Street (also known as 130 Stevenson Street), Guelph Ontario. Part of Beverley Street, Registered Plan 343 and Parts of Lots 1, 2 & 3, Range 3, Division 'F', City of Guelph, County of Wellington more particularly described in Instrument No. 706184 registered at Registry Office for the Registry Division of Wellington (No. 61)	\$483,979.11

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality, The Corporation of the City of Guelph, and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

NOTE:

1. The land to be sold is subject to an order of the Director of the Ministry of Environment and Energy which was issued on July 14, 1994 pursuant to the *Environmental Protection Act*.
2. The municipality makes no express or implied warranties or representations regarding the useability or suitability of the land or buildings. Potential purchasers have the responsibility for ascertaining compliance with the Building Code, Fire Code and all other relevant federal, provincial and municipal laws and regulations.
3. the municipality makes no representation respecting vacant possession

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

DAVID A. PARSONS
Tax Collector,
The Corporation of the City of Guelph
59 Carden Street
Guelph, Ontario
N1H 3A1
(519) 837-5605

(8771) 18

MUNICIPAL TAX SALES ACT

R.S.O. 1990, c. M.60, s. 9 (2) (d) R.R.O. 1990, Reg. 824

THE CORPORATION OF THE CITY OF WELLAND

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Thursday, May 22nd, 1997, at the Clerks Department, City Hall, 411 East Main Street, Welland, Ontario L3B 3X4.

The tenders will then be opened in public on the same day at City Hall, Committee Room #208, at 3:30 p.m. local time.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Lots 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52 and 53, part of Lots 54 and 55 and part of Queen Street, all according to Plan 1297 for the Town of Welland now known as Plan 566 and Part of Block HH according to Plan 1649 for the Town of Welland, now known as Plan 564, all now in the City of Welland, in the Regional Municipality of Niagara 040-015-05100-0000 129 Hagar Street	\$957,660.12

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality or board and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act* and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

R.M. PERRON,
Treasurer,
City of Welland
411 East Main Street
Welland, Ontario
L3B 3X4
Phone No. (905) 735-1700

(8772) 18

MUNICIPAL TAX SALES ACT

R.S.O. 1990, c. M.60, s. 9 (2) (d) R.R.O. 1990, Reg. 824

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF CALVIN

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on May 29, 1997, at Township Offices.

The tenders will then be opened in public on the same day at Township Offices at 3:30 p.m.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
1. Parcel 11922, Nipissing, being that part of the original road allowance lying between Lots 25 and 26, Concession 4, Township of Calvin, District of Nipissing	\$2,335.67

Description of Land(s)

Minimum Tender Amount

2. Parcel 11837, Nipissing, being that part of Lot 25, Concession 4, Township of Calvin, District of Nipissing \$2,252.37

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality or board and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act* and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

NOTE: G.S.T. may be payable by successful purchaser.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

KATHLEEN MOORE,
Clerk-Treasurer,
The Corporation of the
Township of Calvin
R.R. #2,
Mattawa, Ontario
POH 1V0

(8773) 18

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWN OF MASSEY

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 2:00 p.m. local time on May 28, 1997, at the Municipal Office located at 205 Sables Street, P. O. Box 490, Massey, Ontario P0P 1P0.

The tenders will then be opened in public on the same day at the Municipal Office located at 205 Sables Street, Massey, Ontario.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Parcel 3, Sudbury West Section Unit 3, Plan D-272 Town of Massey, District of Sudbury	\$3,397.85

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality and representing at least 20% of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario, 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

ELLEN JORDAN,
Clerk-Treasurer,
The Corporation of the
Town of Massey
205 Sables Street,
P.O. Box 490
Massey, Ontario
POB 1P0
Telephone: (705) 865-2181
Facsimile: (705) 865-2514

(8794) 18

MUNICIPAL TAX SALES ACT

R.S.O. 1990, c. M.60, s. 9 (2) (d) R.R.O. 1990, Reg. 824

THE CORPORATION OF THE VILLAGE OF WOODVILLE

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on June 2, 1997, at the Municipal Office, Village of Woodville.

The tenders will then be opened in public on the same day at the Municipal Office, Village of Woodville.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
ALL AND SINGULAR that certain parcel or tract of land and premises situate and lying and being in the Village of Woodville, in the County of Victoria, being composed of the East half of Lot 23 on the north side of King Street and West of Nappadale Street as shown on a plan filed in the Registry Office for the Registry Division of the County of Victoria as No. 119.....	\$2,886.26

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality or board and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act* and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

TREASURER,
The Corporation of the
Village of Woodville,
P.O. Box 9,
78 King Street,
Woodville, Ontario
K0M 2T0,

(8795) 18

MUNICIPAL TAX SALES ACT

R.S.O. 1990, c. M.60, s. 9 (2) (d) R.R.O. 1990, Reg. 824

THE CORPORATION OF THE TOWN OF HAWKESBURY

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Wednesday, June 4th, 1997 at Municipal Office.

The tenders will then be opened in public on the same day at 600 Higginson Street Hawkesbury, Ontario K6A 1H1.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
TR92749 Roll No.: 02-08-060-002-01351 Tessier Street, Hawkesbury, Ontario	
Part of Lots 5 and 6, Concession 1, formerly in the Township of West Hawkesbury, now in the Town of Hawkesbury, County of Prescott, as more particularly described in Instrument Number 92749	\$69,661.83

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality or board and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act* and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

RAYMOND BESSETTE, MBA, CGA,
Director of Corporate Services/Treasurer,
The Corporation of the
Town of Hawkesbury
600 Higginson Street,
Hawkesbury, Ontario
K6A 1H1

(8796) 18

MUNICIPAL TAX SALES ACT

R.S.O. 1990, c. M.60, s. 9 (2) (d) R.R.O. 1990, Reg. 824

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF CASEY

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on June 2, 1997, at the Municipal Office of the Corporation.

The tenders will then be opened in public on the same day at the Municipal Office of the Corporation, 6 Lachapelle Street, P.O. Box 460, Belle Vallee, Ontario P0J 1A0.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
Parcel 10942 SST, Pt. Br. Lot 7, Conc. 4, Casey Twp., Municipality of Casey, District of Temiskaming	\$4,372.85
Parcel 22473 SST, S 1/2 Lot 5, Conc. 4, Casey Twp., Municipality of Casey, District of Temiskaming	\$13,829.82
Parcel 2417 SST, E 1/2 S 1/2 Lot 4, Conc. 4, Casey Twp., Municipality of Casey, District of Temiskaming	\$2,999.79
Parcel 4877 SST, W 1/2 S 1/2 Lot 4, Conc. 4, Casey Twp., Municipality of Casey, District of Temiskaming	\$2,690.54
Parcel 9016 SST, Pt. S 1/2 Lot 5, Conc. 3, and Parcel 19738 SST, Pt. S 1/2 Lot 5, Conc. 3, both in Casey Twp., Municipality of Casey, District of Temiskaming	\$17,891.40

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality or board and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act* and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

CLERK-TREASURER,
The Corporation of the,
Township of Casey,
6 Lachapelle Street,
P. O. Box 460
Belle Vallee, Ontario
POJ 1A0

(8797) 18

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE CITY OF GLOUCESTER

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received, sealed in an envelope with a description of the property for which a tender is submitted clearly marked on the envelope, for example; "Tax Sale for 1346 Triole Street". A separate tender must be submitted for each property. Tenders in the prescribed form will be received until 2:30 p.m. local time on May 15, 1997, addressed to: The Corporation of the City of Gloucester, 3rd Floor Finance Division, 1595 Telesat Court, P. O. Box 8333, Gloucester, Ontario K1G 3V5, Attention: Treasurer.

The tenders will then be opened in public on the same day in the 4th floor Training Room, immediately following the 2:30 p.m. deadline.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
1. Part of Lot 44, Plan 63, designated as Part 2, Plan 5R-9167, City of Gloucester, Regional Municipality of Ottawa-Carleton, PIN 04263-0041 (LT) Municipal Address: 1346 Triole Street (Roll No. 06 06 000 200 22200)	\$35,241.00
2. Unit 42, Level 1, Carleton Condominium Plan No. 389, City of Gloucester, Regional Municipality of Ottawa-Carleton, PIN 15389-0042 (LT) Municipal Address: 42-5450 Canotek Road (Roll No. 06 06 000 100 25042)	\$53,784.00
3. Part of Lot 4, Concession 6 (Rideau Front), designated as Part 7 on Reference Plan 5R-9453, City of Gloucester, Regional Municipality of Ottawa-Carleton, Municipal Address: Parcel of Land on Belgreen Drive (Roll No. 06 06 000 080 03604)	\$35,377.00

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes, penalties and interest, GST if applicable and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

LISE ELJIZ,
Collection Officer,
The City of Gloucester,
1595 Telesat Court,
Gloucester, Ontario
K1G 3V5,
Tel. (613) 748-4177

(8798) 18

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF NORTH ELSLEY

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on May 22, 1997 at the Municipal Offices of the Corporation of North Elmsley situate at Port Elmsley, Ontario (Postal address: The Corporation of the Township of North Elmsley, R.R. #5, Perth, ON K7H 3C7).

The tenders will then be opened in public on the same day at 3:15 p.m.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
1. All that portion of Lot 25, Concession 7, Township of North Elmsley, County of Lanark, designated as Parts 1 and 2 on Plan 27R-1331. Being the lands known municipally as R.R. #5, Perth, ON K7H 3C7 and as described in registered Deed #70360. (Assessment Roll No. 09 08 000 020 08815)	\$19,500.00

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality (or board) and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act* and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

DON MACFARLANE,
Treasurer,
The Corporation of the
Township of North Elmsley,
R.R. #5,
Perth, Ontario
K7H 3C7

(8799) 18

Publications under the Regulations Act Publications en vertu de la Loi sur les règlements

1997—05—03

ONTARIO REGULATION 114/97 made under the CAPITAL INVESTMENT PLAN ACT, 1993

Made: April 11, 1997
Filed: April 16, 1997

TOLL DEVICES: PERIOD OF VALIDATION

1. For the purposes of subsection 191.2 (1) of the *Highway Traffic Act*, a toll device registered to a holder is validated during the period that a toll device licence agreement entered into by the holder with the Ontario Transportation Capital Corporation is in force.

ONTARIO TRANSPORTATION CAPITAL CORPORATION:

JAN RUSH
Chair

L. BRIAN SWARTZ
Secretary

Dated at Toronto on April 11, 1997.

18/97

ONTARIO REGULATION 115/97 made under the HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: April 9, 1997
Filed: April 16, 1997

Amending Reg. 619 of R.R.O. 1990
(Speed Limits)

Note: Since January 1, 1997, Regulation 619 has been amended by Ontario Regulation 44/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1996.

1. Paragraph 4 of Part 4 of Schedule 1 to Regulation 619 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked.

2. Paragraph 10 of Part 5 of Schedule 5 to the Regulation is revoked and the following substituted:

Wellington —Twp. of Puslinch
Village of Morriston

10. That part of the King's Highway known as No. 6 in the Village of Morriston, in the Township of Puslinch in the County of Wellington lying between a point situate 550 metres measured southerly from the intersection with the northerly limit of the Roadway known as Wellington County Road 36 and a point situate 350 metres measured northerly from the centre line of that intersection.

3. Part 5 of Schedule 25 to the Regulation is amended by adding the following paragraph:

Oxford—Twp. of Zorra

14. That part of the King's Highway known as No. 19 in the Township of Zorra in the County of Oxford commencing at a point situate 554 metres measured easterly from its intersection with the centre line of the Township of Zorra Road 62/60 and extending westerly for a distance of 450 metres.

AL PALLADINI
Minister of Transportation

Dated at Toronto on April 9, 1997.

18/97

ONTARIO REGULATION 116/97 made under the MINING ACT

Made: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997

EXPLORATION LICENCES AND PRODUCTION LEASES FOR OIL AND GAS IN ONTARIO

INTERPRETATION

1. In this Regulation,

"gas" means a mixture containing hydrocarbons that is located in or recovered from an underground reservoir and that is gaseous at the temperature and pressure under which its volume is measured or estimated;

"oil" means a mixture containing hydrocarbons that is located in or recovered from an underground reservoir, or recovered in processing, and that is liquid at the temperature and pressure under which its volume is measured or estimated.

EXPLORATION LICENCES

2. (1) The Minister may issue an exploration licence authorizing the licensee to explore for oil or gas, or both, on Crown lands lying south and east of the River Mattawa, Lake Nipissing and the French River.

(2) The Minister may offer for sale by tender the right to obtain a licence.

3. An applicant for a licence shall provide the Minister with,

- (a) a description of the area to be covered by the licence; and
- (b) the application fee for a licence as set out in the Schedule.

4. (1) Subject to subsection (2), applications for licences received during each of the following quarterly periods are considered after the end of each quarter:

1. January 1 to March 31.
2. April 1 to June 30.
3. July 1 to September 30.
4. October 1 to December 31.

(2) The Minister may, at any time, offer for sale by tender the right to obtain a licence if the Minister receives a written request to have an application for a licence considered other than in accordance with subsection (1) or if he or she considers it appropriate to do so.

5 (1) A licence shall be for a term of not more than five years and the anniversary date of every licence shall be deemed to be January 1 in each year.

(2) The Minister may extend the term of a licence for a period not exceeding 12 months if weather, water or other conditions prevent the licensee from carrying out exploration or drilling during the final year of the term of the licence and the licensee applies in writing to the Minister for the extension at least 30 days prior to its expiration and pays the fee for an extension set out in the Schedule.

(3) Any extension granted under subsection (2) is considered part of the final year of the term of the licence.

6. (1) A licensee has the sole and exclusive right to drill for oil or gas, or both, in the area described in the licence during the term of the licence.

(2) Drilling for oil by means of wells located in water covered areas and production of oil from such wells is prohibited despite any rights granted under a licence.

7. (1) A licence shall describe the area covered by the licence in accordance with the grid system, as shown on a plan filed in the Archives of Ontario at Toronto as No. 1495 or, if no grid system applies to the area, by description prepared under the instructions of the Minister.

(2) If the area to be covered by a licence is a water-covered area of Lake Erie, the minimum size of the area shall be one tract and the maximum size of the area shall be one block.

(3) If the area to be covered is an area other than a water-covered area of Lake Erie, the Minister shall specify the minimum and maximum size of an area to be covered by a licence on application or tendering.

(4) In this section, "tract" and "block" have the same meanings as they have with respect to Crown land descriptions as shown on Plan No. 1495 filed in the Archives of Ontario at Toronto.

8. (1) Subject to subsection (2), a licensee shall pay in advance the annual rental for a licence set out in the Schedule and, for the purpose of calculating the rental payable, one tract is equal to 255 hectares.

(2) If the first year of the term of a licence is less than 12 months, the rental for the first year shall be determined on a proportionate basis.

9. (1) A licensee who is in compliance with the *Petroleum Resources Act* and the regulations made under it may, with the Minister's consent, surrender a licence in whole or in part at any time upon giving written notice to the Minister at least 30 days before the surrender is proposed to take effect and paying the fee for a surrender set out in the Schedule.

(2) Despite subsection (1), if a licensee gives notice to the Minister for the surrender of a licence under that subsection within three months after the coming into force of this Regulation and the Minister consents

to the surrender, the effective date of the surrender shall be deemed to be December 31, 1996.

(3) If a surrender is accepted, the annual rental for the year of the term in which the surrender is made shall be that required for the area described in the licence prior to the surrender, but the annual rental for any subsequent year or years of the term shall be based on the remaining area described in the revised licence.

10. The Minister may reduce the rental payable for a licence in any year in which the licensee is prevented from carrying out exploration or drilling if a public authority having jurisdiction in the area in which the licensee was carrying out exploration or drilling directs the licensee to suspend such work or if weather, water or other conditions prevent such work from being carried out.

11. (1) A licensee who encounters oil while drilling for gas in a water-covered area shall surrender the licence with respect to the area that has been proven to reasonably contain oil.

(2) The licensee who surrenders a water-covered area under subsection (1) has a right of first refusal with respect to obtaining a lease to produce oil from the surrendered area if,

- (a) a lease to produce oil is granted; and
- (b) the licensee pays in advance an annual fee of \$1 per hectare per year to maintain that right.

(3) Despite subsection (1), a licensee who surrenders a water-covered area in the circumstances described in that subsection may, with the Minister's consent, retain the area for the purpose of exploring for gas at a shallower or deeper depth than that at which oil was discovered.

PRODUCTION LEASES

12. (1) A licensee who applies to the Minister for a lease shall be granted a lease for an area that formed all or part of the area described in the licence if the licensee demonstrates to the Minister's satisfaction that the area to be covered by the lease contains economically producible oil or gas.

(2) If the Minister is not satisfied that the licensee has demonstrated that the area to be covered in the lease contains economically producible oil or gas, the Minister may,

- (a) amend the application with respect to the area applied for and grant the lease; or
- (b) refuse to grant the lease.

(3) If the Minister offers for sale by tender the right to obtain a licence, the Minister may grant a lease to the successful purchaser of that right without first issuing a licence.

(4) The area to be covered by a lease shall conform to the size requirements of subsections 7 (2) and (3).

(5) An application for a lease for an area described by a grid system shall be accompanied by,

- (a) a description of the area in accordance with the grid system shown on a plan filed in the Archives of Ontario at Toronto as No. 1495 or any subsequently established grid system;
- (b) a summary of the technical data supporting and quantifying the discovery of economically producible oil or gas; and
- (c) the rent for the first year of the term of the lease.

(6) An application for a lease for an area that is not described by a grid system shall be accompanied by,

- (a) a Crown land reference plan prepared under the instructions of the Minister or any other description approved by the Minister;
- (b) a summary of the technical data supporting and quantifying the discovery of economically producible oil or gas; and
- (c) the rent for the first year of the term of the lease.

13. Drilling for oil by means of wells located in water-covered areas and production of oil from such wells is prohibited despite any rights granted under a lease.

14. (1) A lease shall be for a term of not more than ten years and the anniversary date of every lease shall be deemed to be January 1st in each year.

(2) If oil or gas is produced under a lease and production continues beyond the term of the lease, the Minister shall renew the lease, for successive periods of not more than ten years, with respect to those areas covered by the lease that remain productive.

15. (1) A lessee who is in compliance with the requirements of the *Petroleum Resources Act* and the regulations made under it may, with the Minister's consent, surrender a lease in whole or in part at any time upon giving written notice to the Minister at least 30 days before the surrender is proposed to take effect.

(2) If a surrender is accepted under subsection (1), the annual rental for the year of the term in which the surrender is made shall be that required for the area described in the lease prior to the surrender, but the annual rental for any subsequent year or years of the term shall be based on the remaining area described in the revised lease.

16. (1) A lessee shall pay in advance the annual rental for a lease set out in the Schedule.

(2) If the first year of the term of a lease is less than 12 months, the rental for the first year shall be determined on a proportionate basis.

17. (1) A lessee shall pay a royalty on the oil or gas produced from the area covered by the lease based on the full sale price of the oil or gas received by the lessee at the point at which the lessee transfers custody of the oil or gas to the purchaser, without any deduction for any of the lessee's or purchaser's costs.

(2) The lessee shall pay a royalty on oil at a rate of 12.5 per cent of the full sale price of the oil referred to in subsection (1).

(3) The lessee shall pay a royalty on gas at the percentage rate, as set out in the Schedule, of the full sale price of the gas referred to in subsection (1).

(4) Despite subsection (3), no royalty is payable in respect of any gas produced from the area covered by the lease that the lessee reasonably required and used as fuel for the production of oil or gas from the area.

(5) The royalty on oil or gas produced in a month is payable on or before the end of the month following the month in which the oil or gas is produced, unless otherwise directed by the Minister.

(6) On making a royalty payment, the lessee shall submit evidence of the full sale price of the oil or gas to which the royalty payment relates.

(7) The Minister may recalculate any royalty payment if the Minister determines that the full sale price of the oil or gas does not reflect its fair market value on the day of the sale, in which case the lessee shall pay

a royalty based on the fair market value of the oil or gas on that day and not on the full sale price.

18. (1) In this section,

"pool" means an underground accumulation of oil or gas or both, separated or appearing to be separated from any other underground accumulation;

"spacing unit" has the same meaning as in section 1 of the *Petroleum Resources Act*;

"unitization agreement" means an agreement providing for the combining of separately owned oil or gas interests in a pool, formation or field to permit the efficient and economical drilling for or production of oil, gas or other unitized substances.

(2) If the Crown's interest in oil or gas is within a spacing unit and all of the interests in the oil and gas in the spacing unit are combined under a pooling agreement, the Crown's percentage share of the production of oil or gas from the spacing unit,

(a) is the Crown's percentage share as set out in the agreement; or

(b) is equal to the percentage share by area of the Crown's interest in the oil and gas in the spacing unit in any other case.

(3) If the Crown's interest in oil or gas relates to land that is subject to a unitization agreement, the Crown's percentage share of the production of oil or gas from the land is as set out in the unitization agreement.

(4) When the Crown's percentage share of the production of oil or gas has been determined under subsection (2) or (3), the royalty payable to the Crown shall be calculated in accordance with section 17.

GENERAL

19. A licensee or lessee shall carry out all exploration, drilling and production operations in accordance with,

(a) the Act and this Regulation;

(b) the terms and conditions of the licence or lease;

(c) the *Petroleum Resources Act* and the regulations made under it; and

(d) any order of the Ontario Energy Board or of the Mining and Lands Commissioner.

20. On paying the fee set out in the Schedule, a licensee or lessee may, with the Minister's consent, transfer or assign to any other person the rights conferred under the licence or lease, as the case may be, with respect to the whole or any part of the area covered by the licence or lease, on condition that the licensee or lessee does not retain any interest in the area or part of an area transferred or assigned.

21. (1) Subject to subsections (2) and (3), the Minister may forthwith cancel a licence or terminate a lease without liability and without compensation to the licensee or lessee, as the case may be, if the licensee or lessee fails,

(a) to comply with the terms and conditions of the licence or lease;

(b) to comply with the Act or the *Petroleum Resources Act* or the regulations made under them;

(c) to comply with an order of the Ontario Energy Board or the Mining and Lands Commissioner;

(d) to make a rental or royalty payment as required by this Regulation; or

(e) to produce oil or gas under a lease on or before the fifth anniversary of the lease or during any five year period during the term of the lease.

(2) The Minister may not cancel a licence or terminate a lease under subsection (1) unless he or she delivers or sends by registered mail to the licensee or lessee at the licensee's or lessee's last address on record with the Ministry a notice setting out the default and requiring that it be remedied.

(3) If the licensee or lessee remedies the default within 30 days after delivery or receipt of the notice, the Minister shall not cancel the licence or terminate the lease.

(4) For the purposes of subsection (2), a notice of failure to comply sent by registered mail shall be deemed to have been received on the fifth day after the date of mailing, unless the contrary is shown.

(5) If a licence has been cancelled for failure to comply with a term of the licence, the Minister may cancel, in whole or in part, any or all other licences held by the licensee if, in the Minister's opinion, the licensee is unable to satisfactorily develop the area or areas covered by those licences because the licensee is financially insolvent or because the licensee is unable to meet the requirements of the *Petroleum Resources Act* and the regulations made under it.

22. The Minister may require that a licensee or lessee make and file a cadastral survey satisfactory to the Minister with respect to the position of any boundary that is uncertain or becomes the subject of a dispute.

TRANSITION

23. (1) Licences issued and leases granted under a predecessor of this Regulation shall be deemed to have been issued or granted under this Regulation and to be subject to the conditions and requirements of this Regulation.

(2) Land use permits issued under the *Public Lands Act* for the purposes of oil or gas exploration shall be deemed to be licences issued under this Regulation and to be subject to the conditions and requirements of this Regulation with respect to licences, except that

nothing in this Regulation affects the expiry dates of such land use permits.

(3) Rights of first refusal for obtaining a lease for producing oil acquired before the coming into force of this Regulation are continued but shall be subject to the \$1 per hectare per year maintenance fee referred to in clause 11 (2) (b).

24. Regulation 766 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 and Ontario Regulation 72/93 are revoked.

Schedule

Exploration Licence Fees

Application for and surrender, assignment or extension of licence \$100.00 per licence

Production Lease Fees

Application for and surrender, assignment or renewal of lease \$100.00 per lease

Exploration Licence and Production Lease Rentals

1. The following are the annual rentals for an exploration licence:
 1. \$0.60 per hectare in the first year of the term of the licence.
 2. \$1.20 per hectare in the second year of the term of the licence.
 3. \$1.80 per hectare in the third term of the licence.
 4. \$2.40 per hectare in the fourth year of the term of the licence.
 5. \$3.00 per hectare in the fifth year of the term of the licence.
2. The annual rental for a production lease is \$2.50 per hectare or \$100, whichever is greater.

Gas Royalty Percentages

1. For gas produced from water-covered areas of Lake Erie 10.0%
2. For gas produced from nearshore water-covered areas 12.5%
3. For gas produced from land based areas 12.5%

18/97

ONTARIO REGULATION 117/97 made under the GAME AND FISH ACT

Made: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997

Amending Reg. 511 of R.R.O. 1990
(Game Birds)

Note: Regulation 511 has not been amended in 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1996.

1. Section 14 of Regulation 511 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by striking out "68, 70, 71, 72, 73, 76, 77, 78, 81, 87B, 87C, 87D, 88, 89, 90, 91B, 92B, 92C and 92D" and substituting "68, 70, 71, 72, 73, 74, 76, 77, 78, 81, 87B, 87C, 87D, 88, 89, 90, 91B, 92A, 92B, 92C, 92D and 93A".

18/97

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 117/97 pris en application de la LOI SUR LA CHASSE ET LA PÊCHE

pris le 16 avril 1997
déposé le 17 avril 1997

modifiant le Règl. 511 des R.R.O. de 1990
(Gibier à plume)

Remarque : Le Règlement 511 n'a pas été modifié en 1997. Pour les modifications antérieures, voir la Table des Règlements qui figure dans les Lois de l'Ontario de 1996.

1. L'article 14 du Règlement 511 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est modifié par substitution de «68, 70, 71, 72, 73, 74, 76, 77, 78, 81, 87B, 87C, 87D, 88, 89, 90, 91B, 92A, 92B, 92C, 92D et 93A» à «68, 71, 72, 73, 76, 77, 78, 81, 87B, 87C, 87D, 88, 89, 90, 91B, 92B, 92C et 92D».

ONTARIO REGULATION 118/97made under the
COURTS OF JUSTICE ACTMade: March 6, 1997
Approved: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997Amending Reg. 194 of R.R.O. 1990
(Rules of Civil Procedure)

Note: Regulation 194 has not been amended in 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1996.

1. Regulation 194 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by adding the following rule:

NOTICE OF COMMENCEMENT OF PROCEEDING

14.01.1 (1) The plaintiff or applicant in every proceeding in the Municipality of Metropolitan Toronto or a county named in the Schedule to rule 77.01 shall file a notice of commencement of proceeding (Form 77A) when the originating process is issued.

(2) Subrule (1) does not apply to the proceedings referred to in clause 77.01 (2) (a) or (b) (family law).

2. Rule 14.08 of the Regulation is amended by adding the following subrule:

Case Management

(3) Subrules (1) and (2) are subject to the requirement in rule 77.08 that where no defence has been filed and the action has not been disposed of by final order or judgment, the registrar shall, 180 days after the date of issue of the statement of claim or notice of action, make an order dismissing the action as abandoned.

3. The Regulation is amended by adding the following rule:

NOTICE OF DEFENCE

18.03 (1) The defendant or respondent in every proceeding in the Municipality of Metropolitan Toronto or a county named in the Schedule to rule 77.01 shall file a notice of defence (Form 77B) when a notice of intent to defend, a statement of defence, a notice of appearance or a motion in response to a proceeding is served.

(2) Subrule (1) does not apply to the proceedings referred to in clause 77.01 (2) (a) or (b) (family law).

4. Subrule 76.02 (9) of the Regulation is revoked and the following substituted:

Counterclaim, Crossclaim or Third Party Claim

(9) Where a defendant in an action under the simplified procedure makes a counterclaim, crossclaim or third party claim, the main action and the counterclaim, crossclaim or third party claim remain under the simplified procedure if,

- (a) the defendant's counterclaim, crossclaim or third party claim, as the case may be, meets the requirements of subrule (1);
- (b) the defendant's counterclaim, crossclaim or third party claim states that the defendant consents to the application of the simplified procedure and the defendant to the counterclaim, crossclaim or third party claim, as the case may be, does not

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 118/97
pris en application de la
LOI SUR LES TRIBUNAUX JUDICIAIRESpris le 6 mars 1997
approuvé le 16 avril 1997
déposé le 17 avril 1997modifiant le Règl. 194 des R.R.O. 1990
(Règles de procédure civile)

Remarque : Le Règlement 194 n'a pas été modifié en 1997. Pour les modifications antérieures, voir la Table des règlements qui figure dans les Lois de l'Ontario de 1996.

1. Le Règlement 194 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est modifié par adjonction de la règle suivante :

AVIS D'INTRODUCTION D'INSTANCE

14.01.1 (1) Le demandeur ou le requérant dans une instance introduite dans la municipalité de la communauté urbaine de Toronto ou dans un comté mentionné dans l'annexe à la règle 77.01 dépose un avis d'introduction d'instance (formule 77A) lors de la délivrance de l'acte introductif d'instance.

(2) Le paragraphe (1) ne s'applique pas aux instances visées à l'alinéa 77.01 (2) a) ou b) (droit de la famille).

2. La règle 14.08 du Règlement est modifiée par adjonction du paragraphe suivant :

Gestion de la cause

(3) Les paragraphes (1) et (2) sont assujettis à l'exigence prévue à la règle 77.08 portant que si aucune défense n'a été déposée et que l'action n'a pas fait l'objet d'une ordonnance définitive ou d'un jugement, le greffier rend une ordonnance rejetant l'instance, 180 jours après la date de délivrance de la déclaration ou de l'avis d'action, comme s'il s'agissait d'une instance qui a fait l'objet d'un désistement.

3. Le Règlement est modifié par adjonction de la règle suivante :

AVIS DE DÉFENSE

18.03 (1) Le défendeur ou l'intimé dans une instance introduite dans la municipalité de la communauté urbaine de Toronto ou dans un comté mentionné dans l'annexe à la règle 77.01 dépose un avis de défense (formule 77B) lors de la signification d'un avis d'intention de présenter une défense, d'une défense, d'un avis de comparution ou d'une motion en réponse à une instance.

(2) Le paragraphe (1) ne s'applique pas aux instances visées à l'alinéa 77.01 (2) a) ou b) (droit de la famille).

4. Le paragraphe 76.02 (9) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

Demande reconventionnelle, demande entre défendeurs ou mise en cause

(9) Si un défendeur dans une action régie par la procédure simplifiée présente une demande reconventionnelle, une demande entre défendeurs ou une mise en cause, l'action principale et la demande reconventionnelle, la demande entre défendeurs ou la mise en cause continuent d'être régies par la procédure simplifiée si l'une ou l'autre des conditions suivantes est remplie :

- a) la demande reconventionnelle, la demande entre défendeurs ou la mise en cause, selon le cas, présentée par le défendeur répond aux critères du paragraphe (1);
- b) la demande reconventionnelle, la demande entre défendeurs ou la mise en cause présentée par le défendeur indique que ce dernier consent au recours à la procédure simplifiée et le défendeur reconventionnel, le défendeur à une demande entre

object to proceeding under the simplified procedure in the defence to the defendant's claim; or

- (c) the defendant making the counterclaim, crossclaim or third party claim abandons in the reply any claim that does not meet the requirements of subrule (1).

5. Clauses 77.01 (2) (e) and (f) of the Regulation are revoked and the following substituted:

- (e) actions or applications under the *Construction Lien Act*;
- (f) actions or applications under the *Bankruptcy and Insolvency Act* (Canada); and
- (g) actions or applications certified as class proceedings under the *Class Proceedings Act, 1992*.

6. The definition of "defence" in subrule 77.03 (1) of the Regulation is amended by inserting "a notice of intent to defend" before "a statement of defence" in the first line.

7. Subrule 77.05 (2) of the Regulation is amended by striking out "may bear the short title of the proceeding" in the second and third lines.

8. Subrules 77.06 (1) and (10) of the Regulation are revoked and the following substituted:

Notice of Commencement of Proceeding

(1) When an originating process is issued, the plaintiff shall file a notice of commencement of proceeding (Form 77A) and shall serve it with the originating process.

(10) Upon receipt of the requisition referred to in subrule (9), the registrar shall notify the plaintiff to file a copy of the originating process, and the plaintiff shall file it within 10 days of receiving the notice.

9. Rule 77.08 of the Regulation is revoked and the following substituted:

DISMISSAL BY REGISTRAR

77.08 Where no defence has been filed and the proceeding has not been disposed of by final order or judgment, the registrar shall, 180 days after the date of issue of the originating process, make an order dismissing the proceeding as abandoned.

10. Subrule 77.09 (6) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(6) Upon receipt of the requisition referred to in subrule (5), the registrar shall notify the defendant to file a copy of the defence, and the defendant shall file it within 10 days of receiving the notice.

11. Subrule 77.14 (7) of the Regulation is amended by striking out "the team leader judge" in the third line and substituting "a judge".

12. Subrule 77.15 (2) of the Regulation is revoked and the following substituted:

Filing of Form

(2) A trial management conference form (Form 77D) shall be filed by the plaintiff and the defendant no later than 14 days before the trial or four days before the trial management conference, whichever is earlier.

défendeurs ou le tiers mis en cause, selon le cas, ne s'y oppose pas dans la défense à la demande du défendeur;

- (c) le défendeur qui présente la demande reconventionnelle, la demande entre défendeurs ou la mise en cause renonce dans la réponse à toute demande qui ne répond pas aux critères du paragraphe (1).

5. Les alinéas 77.01 (2) e) et f) du Règlement sont abrogés et remplacés par ce qui suit :

- e) les actions et les requêtes visées par la *Loi sur le privilège dans l'industrie de la construction*;
- f) les actions et les requêtes visées par la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité* (Canada);
- g) les actions et les requêtes certifiées comme recours collectifs aux termes de la *Loi de 1992 sur les recours collectifs*.

6. La définition de «défense» au paragraphe 77.03 (1) du Règlement est modifiée par insertion de «d'un avis d'intention de présenter une défense,» avant «d'une défense» aux première et deuxième lignes.

7. Le paragraphe 77.05 (2) du Règlement est modifié par suppression de «et porter l'intitulé abrégé de l'instance» à la troisième ligne.

8. Les paragraphes 77.06 (1) et (10) du Règlement sont abrogés et remplacés par ce qui suit :

Avis d'introduction d'instance

(1) Lorsqu'un acte introductif d'instance est délivré, le demandeur dépose un avis d'introduction d'instance (formule 77A) et le signifie avec l'acte introductif d'instance.

(10) Sur réception de la réquisition prévue au paragraphe (9), le greffier avise le demandeur qu'il doit déposer une copie de l'acte introductif d'instance. Le demandeur la dépose au plus tard 10 jours après avoir reçu l'avis.

9. La règle 77.08 du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :

REJET DE L'INSTANCE PAR LE GREFFIER

77.08 Si aucune défense n'a été déposée et que l'instance n'a pas fait l'objet d'une ordonnance définitive ou d'un jugement, le greffier rend une ordonnance rejetant l'instance, 180 jours après la délivrance de l'acte introductif, comme s'il s'agissait d'une instance qui a fait l'objet d'un désistement.

10. Le paragraphe 77.09 (6) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(6) Sur réception de la réquisition prévue au paragraphe (5), le greffier avise le défendeur qu'il doit déposer une copie de la défense. Le demandeur la dépose au plus tard 10 jours après avoir reçu l'avis.

11. Le paragraphe 77.14 (7) du Règlement est modifié par substitution de «un juge» à «le juge responsable d'une équipe» aux troisième et quatrième lignes.

12. Le paragraphe 77.15 (2) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

Dépôt d'une formule

(2) Une formule pour la conférence de gestion du procès (formule 77D) est déposée par le demandeur et le défendeur au plus tard 14 jours avant le procès ou quatre jours avant la conférence de gestion du procès, selon celle de ces deux dates qui est antérieure à l'autre.

13. Forms 77A and 77B of the Regulation are revoked and the following substituted:

13. Les formules 77A et 77B du Règlement sont abrogées et remplacées par ce qui suit :

Form 77A

(Court File No.)

Courts of Justice Act

(Court)

(Title of Proceeding)

NOTICE OF COMMENCEMENT OF PROCEEDING

This action ☐ or application ☐ is for:

(Select one only that describes the main claim)

- | | | | |
|---------------------|--------------------------|--------------------------------|--------------------------|
| collection | <input type="checkbox"/> | construction lien | <input type="checkbox"/> |
| motor vehicle | <input type="checkbox"/> | negligence | <input type="checkbox"/> |
| real property | <input type="checkbox"/> | landlord/tenant | <input type="checkbox"/> |
| contract/commercial | <input type="checkbox"/> | trust/fiduciary duty | <input type="checkbox"/> |
| wrongful dismissal | <input type="checkbox"/> | medical malpractice | <input type="checkbox"/> |
| estates | <input type="checkbox"/> | other professional malpractice | <input type="checkbox"/> |
| bankruptcy | <input type="checkbox"/> | other | <input type="checkbox"/> |

The simplified procedure (Rule 76) applies ☐ yes ☐ no

Choice of Track ☐ Fast ☐ Standard

Plaintiff's Lawyer: (or plaintiff if unrepresented)	Defendant's Lawyer: (or defendant if unrepresented)
Name:	(1) Name:
Address:	Address:
Phone:	Phone:
Fax:	Fax:
	(2) Name:
	Address:
	Phone:
	Fax:

Plaintiff's lawyer's Law Society Registration No.

Defendant's lawyer's Law Society Registration No. (if known)

WARNING: In accordance with rule 77.08, where no notice of defence has been filed and the proceeding has not been disposed of by final order or judgment, the registrar will, 180 days after the date of issue of the originating process, dismiss the proceeding as abandoned.

WARNING: In accordance with rule 77.06 (2), this form must be given to the plaintiff.

Filed on Signature of Registrar

Formule 77A

(N° de dossier du greffe)

Loi sur les tribunaux judiciaires

(tribunal)

(intitulé de l'instance)

AVIS D'INTRODUCTION D'INSTANCE

Objet de la présente action ☐ ou requête ☐ :

(Cochez la case qui décrit la demande principale.)

recouvrement	<input type="checkbox"/>	privilège dans l'industrie de la construction	<input type="checkbox"/>
véhicule automobile	<input type="checkbox"/>	négligence	<input type="checkbox"/>
biens immeubles	<input type="checkbox"/>	locateur/locataire	<input type="checkbox"/>
contrat/fins commerciales	<input type="checkbox"/>	fiducie/obligation de représentant	<input type="checkbox"/>
renvoi injustifié	<input type="checkbox"/>	faute professionnelle (médecins)	<input type="checkbox"/>
successions	<input type="checkbox"/>	autre faute professionnelle	<input type="checkbox"/>
faillite	<input type="checkbox"/>	autre	<input type="checkbox"/>

Application de la procédure simplifiée (Règle 76) ☐ oui ☐ nonChoix d'une voie ☐ voie accélérée ☐ voie ordinaireAvocat du demandeur :
(nom du demandeur, s'il n'est pas représenté)Avocat du défendeur :
(noms du défendeur, s'il n'est pas représenté)

Nom :	(1)	Nom :	(2)	Nom :
Adresse :		Adresse :		Adresse :
N° de téléphone :		N° de téléphone :		N° de téléphone :
N° de copieur :		N° de télécopieur :		N° de télécopieur :

N° d'inscription au Barreau de l'avocat du demandeur :

N° d'inscription au Barreau de l'avocat du défendeur (si connu) :

AVERTISSEMENT : Conformément à la règle 77.08, si aucune défense n'a été déposée et que l'instance n'a pas fait l'objet d'une ordonnance définitive ou d'un jugement, le greffier rejettera l'instance, 180 jours après la date de délivrance de l'acte introductif d'instance, comme s'il s'agissait d'une instance qui a fait l'objet d'un désistement.

AVERTISSEMENT : Conformément au paragraphe 77.06 (2), la présente formule doit être remise au demandeur.

Déposé le Signature du greffier

Form 77B

Courts of Justice Act

(General heading)

NOTICE OF DEFENCE

On (date) the defendant(s) (insert name of defendant(s)) served the (State here the type of document served, e.g. notice of intent to defend, statement of defence, notice of appearance or notice of motion in response to a proceeding)

(Name, address, telephone and fax numbers of defendant's lawyer or defendant, and law society registration no. of defendant's lawyer, if any.)

TO (Name and address of lawyer or party on whom this notice is served)

Formule 77B

Loi sur les tribunaux judiciaires

(titre)

AVIS DE DÉFENSE

Le (date), le/les défendeur(s) (indiquez le nom du/des défendeur(s)) ont signifié le/la/l' (indiquez le type de document signifié, par ex. un avis d'intention de présenter une défense, une défense, un avis de comparution ou un avis de motion en réponse à une instance).

(Nom, adresse, numéros de téléphone et de télécopieur de l'avocat du défendeur ou du défendeur, et numéro d'inscription au Barreau, s'il y a lieu, de l'avocat du défendeur.)

DESTINATAIRE : (Nom et adresse de l'avocat ou de la partie à qui l'avis est signifié.)

14. Form 77C of the Regulation is amended by striking out that portion of the form that precedes "THIS FORM FILED BY" and substituting the following:

Form 77C

Courts of Justice Act

(General heading)

CASE MANAGEMENT MOTION FORM

15. (1) Form 77D of the Regulation is amended by striking out that portion of the form that precedes the numbered paragraphs and substituting the following:

14. La formule 77C du Règlement est modifiée par substitution de ce qui suit au passage qui précède «LA PRÉSENTE FORMULE EST DÉPOSÉE PAR» :

Formule 77C

Loi sur les tribunaux judiciaires

(titre)

FORMULE DE MOTION RELATIVE
À LA GESTION D'UNE CAUSE

15. (1) La formule 77D du Règlement est modifiée par substitution de ce qui suit au passage qui précède les paragraphes numérotés :

Form 77D

Courts of Justice Act

(General heading)

TRIAL MANAGEMENT CONFERENCE FORM

(Insert name of party filing this form)

Trial Management Judge or Case Management Master:

Date of Trial Management Conference:

Trial Lawyer: Plaintiff

Defendant

Jury: yes no

Formule 77D

Loi sur les tribunaux judiciaires

(titre)

FORMULE POUR LA CONFÉRENCE DE GESTION DU PROCÈS

(Indiquez le nom de la partie qui dépose la présente formule.)

Juge responsable de la gestion du procès ou protonotaire responsable de la gestion de la cause :

Date de la conférence de gestion du procès :

Avocats : Demandeur

Défendeur

Jury : oui non

(2) Form 77D of the Regulation is further amended by striking out paragraphs 2, 3 and 11 and substituting the following:

(2) La formule 77D du Règlement est modifiée en outre par substitution de ce qui suit aux numéros 2, 3 et 11 :

2. Plaintiff's Witnesses

Names**Estimated time for
Examination-in-chief**
(to be completed by
plaintiff)**Estimated time for
Cross-examination**
(to be completed at trial
management conference).....
.....

3. Defendant's Witnesses

Names**Estimated time for
Examination-in-chief**
(to be completed by
defendant)**Estimated time for
Cross-examination**
(to be completed at trial
management conference).....
.....

11. Settlement Conference

a) Already held on (date) by

b) Further settlement conference will be conducted:

yes no

c) If yes, lawyer to arrange for such conference to be held prior to (date)

2. Témoins du demandeur

Noms	Durée estimative de l'interrogatoire principal (à remplir par le demandeur)	Durée estimative du contre-interrogatoire (à remplir lors de la conférence de gestion du procès)
.....
.....

3. Témoins du défendeur

Noms	Durée estimative de l'interrogatoire principal (à remplir par le défendeur)	Durée estimative du contre-interrogatoire (à remplir lors de la conférence de gestion du procès)
.....
.....

11. Conférence en vue d’une transaction

- a) Elle a été tenue le (date) par
- b) Une autre conférence en vue d’une transaction aura lieu :
oui non
- c) Dans l’affirmative, un avocat prendra des dispositions pour que la conférence ait lieu avant le (date)

18/97

ONTARIO REGULATION 119/97
made under the
DRUG AND PHARMACIES REGULATION ACT

Made: February 27, 1997
Approved: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997

Amending O. Reg. 297/96
(General)

Note: Ontario Regulation 297/96 has not previously been amended.

1. Ontario Regulation 297/96 is amended by adding the following sections:

3. (1) In this section,

“advertisement” includes an announcement, directory listing or other form of communication similar to an advertisement;

“prescription services” means the compounding, dispensing or sale by retail of drugs pursuant to prescriptions and the provision of information or advice with respect to those drugs.

(2) It is a standard of accreditation of a pharmacy that the owner or operator of the pharmacy ensure that an advertisement of prescription services available in the pharmacy be in compliance with this section.

(3) The owner or operator of a pharmacy shall not, through any medium, publish, display, distribute or use, or permit, directly or

indirectly, the publication, display, distribution or use through any medium of, an advertisement relating to prescription services that,

- a) is false, misleading or deceptive, whether as a result of the inclusion of information or the omission of information;
- b) is not readily comprehensible to the persons to whom it is directed;
- c) is not dignified and in good taste;
- d) contains anything that cannot be verified;
- e) contains testimonials, comparative statements or endorsements;
- f) contains a reference to a member’s area of practice or to a procedure or treatment available from a member practising in the pharmacy, unless the advertisement discloses whether or not the member has an area of expertise and, if the member does have such an area of expertise, the particular expertise;
- g) contains references to a particular brand of equipment used to assist in providing prescription services;
- h) contains information that is not relevant to the choice of a pharmacy; or
- i) contains any representations as to the safety or effectiveness or an indication for use of any specified prescription drug.

(4) An advertisement by the owner or operator of a pharmacy that includes price information relating to prescription drugs shall include

the price information for at least 15 different drugs, 10 of which each belong to a different one of the following drug classifications:

1. Anti-infective agents.
2. Antineoplastic agents.
3. Autonomic agents.
4. Blood formation and coagulation drugs.
5. Cardiovascular drugs.
6. Central nervous system drugs.
7. Diagnostic agents.
8. Electrolytic, caloric and water balance drugs.
9. Cough preparations.
10. Eye, ear, nose and throat preparations.
11. Gastrointestinal drugs.
12. Gold compounds.
13. Heavy metal antagonists.
14. Hormones and substitutes.
15. Oxytocics.
16. Skin and mucous membrane preparations.
17. Spasmolytics.
18. Unclassified therapeutic agents.
19. Vitamins.

(5) If an advertisement by a member includes price information relating to prescription drugs, the advertisement shall include at a minimum the following price information with respect to each drug:

1. The dispensing fee.
2. The sum of the cost to the pharmacy plus the pharmacy's mark-up.
3. The total cost for the prescription to the purchaser.
4. The time period during which the advertised price will be available.

(6) The price information referred to in subsection (5) shall be given for the standard reference quantity of each drug. However, if the prescription is supplied to a consumer in the package in which it was supplied to the pharmacy, the price information shall be given for the quantity contained in the package.

(7) The standard reference quantity for a drug is the reference quantity indicated in the guidelines titled "Standard Reference Quantity Guidelines", dated January 30, 1997 and available from the College or, if it is not indicated in the College guidelines, the standard reference quantity for a drug is,

- (a) for tablets or capsules, 100;
- (b) for liquids, 100 millilitres; or
- (c) 30 grams for solid dosage forms.

(8) An advertisement by a member that includes price information relating to prescription drugs shall include, in addition to the price information referred to in subsection (5), the following information with respect to each drug in respect of which price information is included:

1. The generic name of the drug.
2. The strength of the drug.
3. The brand name and the name of the manufacturer of the drug.
4. The dosage form of the drug.
5. The quantity of the drug for which the price information is given.
6. Any of the following services that are included in the price:
 - i. The establishment of patient medical profiles.
 - ii. Professional consultation.
 - iii. Health care services information.
 - iv. After hours emergency prescription services.
 - v. Delivery service.

(9) In an advertisement by a member that includes price information relating to prescription drugs, equal prominence shall be given to each drug for which price information is given and, for each of those drugs, equal prominence shall be given to all the information required under subsections (5) and (8).

4. It is a standard of accreditation for a pharmacy that the owner or operator of the pharmacy that advertises price information for a prescription drug ensure that the pharmacy does not charge any purchaser, including the Minister, more, in respect of any fee, cost or amount that is required under subsection 3 (5) to be part of the price information, than the amount set out in the advertisement.

5. Nothing in this Part prohibits the owner or operator of a pharmacy from publishing, displaying, distributing or using, or permitting directly or indirectly the publication, display, distribution or use of, an advertisement that relates solely to the co-payment or dispensing fee charged by the pharmacy for supplying a drug that is a listed drug product under the *Ontario Drug Benefit Act* to an eligible person under that Act.

COUNCIL OF THE ONTARIO COLLEGE OF PHARMACISTS:

MARTIN BELITZ
President

A. J. DUNSDON
Registrar

Dated at Toronto on February 27, 1997.

18/97

ONTARIO REGULATION 120/97
made under the
DRUG AND PHARMACIES REGULATION ACT

Made: February 27, 1997
Approved: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997

Amending Reg. 551 of R.R.O. 1990
(General)

Note: Regulation 551 has not been amended in 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1996.

1. Section 42 of Regulation 551 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked.

2. Form 4 of the Regulation is amended by striking out "Part VI of" in the sixth line.

COUNCIL OF THE ONTARIO COLLEGE OF PHARMACISTS:

MARTIN BELITZ
President

A. J. DUNSDON
Registrar

Dated at Toronto on February 27, 1997.

18/97

ONTARIO REGULATION 121/97
made under the
PHARMACY ACT 1991

Made: February 27, 1997
Approved: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997

Amending O. Reg. 202/94
(General)

Note: Ontario Regulation 202/94 has not been amended in 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1996.

1. Ontario Regulation 202/94 is amended by adding the following Part:

PART VII
ADVERTISING

38. (1) In this section,

"advertisement" includes an announcement, directory listing or other form of communication similar to an advertisement;

"prescription services" means the compounding, dispensing or sale by retail of drugs pursuant to prescriptions and the provision of information or advice with respect to those drugs.

(2) A member shall not, through any medium, publish, display, distribute or use, or permit, directly or indirectly, the publication, display, distribution or use through any medium of, an advertisement relating to prescription services that,

- (a) is false, misleading or deceptive, whether as a result of the inclusion of information or the omission of information;
- (b) is not readily comprehensible to the persons to whom it is directed;
- (c) is not dignified and in good taste;
- (d) contains anything that cannot be verified;
- (e) contains testimonials, comparative statements or endorsements;
- (f) contains a reference to an area of practice or to a procedure or treatment, unless the advertisement discloses whether or not the member has an area of expertise and, if the member does have such an area of expertise, the particular expertise;
- (g) contains references to a particular brand of equipment used to assist in providing prescription services;
- (h) contains information that is not relevant to the choice of a pharmacist;
- (i) contains any representations as to the safety or effectiveness or an indication for use of any specified prescription drug; or
- (j) is otherwise contrary to this Part.

(3) An advertisement by a member that includes price information relating to prescription drugs shall include the price information for at least 15 different drugs, 10 of which each belong to a different one of the following drug classifications:

- 1. Anti-infective agents.
- 2. Antineoplastic agents.
- 3. Autonomic agents.
- 4. Blood formation and coagulation drugs.
- 5. Cardiovascular drugs.
- 6. Central nervous system drugs.
- 7. Diagnostic agents.
- 8. Electrolytic, caloric and water balance drugs.
- 9. Cough preparations.
- 10. Eye, ear, nose and throat preparations.
- 11. Gastrointestinal drugs.
- 12. Gold compounds.
- 13. Heavy metal antagonists.
- 14. Hormones and substitutes.
- 15. Oxytocics.
- 16. Skin and mucous membrane preparations.
- 17. Spasmolytics.
- 18. Unclassified therapeutic agents.
- 19. Vitamins.

(4) If an advertisement by a member includes price information relating to prescription drugs, the advertisement shall include at a minimum the following price information with respect to each drug:

1. The dispensing fee.
2. The sum of the cost to the pharmacist plus the pharmacist's mark-up.
3. The total cost for the prescription to the purchaser.
4. The time period during which the advertised price will be available.

(5) The price information referred to in subsection (4) shall be given for the standard reference quantity of each drug. However, if the member supplies a prescription to a consumer in the package in which it was supplied to the member, the price information shall be given for the quantity contained in the package.

(6) The standard reference quantity for a drug is the reference quantity indicated in the guidelines titled "Standard Reference Quantity Guidelines", dated January 30, 1997 and available from the College or, if it is not indicated in the College guidelines, the standard reference quantity for a drug is,

- (a) for tablets or capsules, 100;
- (b) for liquids, 100 millilitres; or
- (c) 30 grams for solid dosage forms.

(7) An advertisement by a member that includes price information relating to prescription drugs shall include, in addition to the price information referred to in subsection (4), the following information with respect to each drug in respect of which price information is included:

1. The generic name of the drug.
2. The strength of the drug.
3. The brand name and the name of the manufacturer of the drug.
4. The dosage form of the drug.
5. The quantity of the drug for which the price information is given.
6. Any of the following list of services that are included in the price:
 - i. The establishment of patient medical profiles.
 - ii. Professional consultation.
 - iii. Health care services information.
 - iv. After hours emergency prescription services.
 - v. Delivery service.

(8) In an advertisement by a member that includes price information relating to prescription drugs, equal prominence shall be given to each drug for which price information is given and, for each of those drugs, equal prominence shall be given to all the information required under subsections (4) and (7).

39. It is professional misconduct for the purposes of clause 51 (1) (c) of the *Health Professions Procedural Code* for a member who

advertises price information with respect to a prescription drug to charge any purchaser, including the Minister, more, in respect of any fee, cost or amount that is required under subsection 38 (4) to be part of the price information, than the amount set out in the advertisement.

40. Nothing in this Part prohibits a member from publishing, displaying, distributing or using, or permitting directly or indirectly the publication, display, distribution or use of, an advertisement that relates solely to the co-payment or dispensing fee charged by the member for supplying a drug that is a listed drug product under the *Ontario Drug Benefit Act* to an eligible person under that Act.

COUNCIL OF THE ONTARIO COLLEGE OF PHARMACISTS:

MARTIN BELITZ
President

A. J. DUNSDON
Registrar

Dated at Toronto on February 27, 1997.

18/97

ONTARIO REGULATION 122/97
made under the
PHARMACY ACT, 1991

Made: February 27, 1997
Approved: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997

Amending O. Reg. 681/93
(Professional Misconduct)

Note: Ontario Regulation 681/93 has not been amended in 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1996.

1. Ontario Regulation 681/93 is amended by adding the following section:

0.1 In this Regulation, "sell" includes distribute, give away, supply or offer to sell, distribute, give away or supply, and "sale" has a corresponding meaning.

2. Section 1 of the Regulation is amended by adding the following paragraphs:

21.1 Permitting, consenting to or approving, either expressly or by implication, any act that contravenes Ontario Regulation 121/97 in respect of prescription services at a pharmacy operated by a corporation of which the member is a director.

21.2 Contacting or communicating with, or causing or permitting any person to contact or communicate with potential patients, in person, by telephone or by facsimile machine, in an attempt to solicit business.

COUNCIL OF THE ONTARIO COLLEGE OF PHARMACISTS:

MARTIN BELITZ
President

A. J. DUNSDON
Registrar

Dated at Toronto on February 27, 1997.

18/97

ONTARIO REGULATION 123/97
made under the
DENTISTRY ACT, 1991

Made: November 28, 1996
Approved: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997

Amending O. Reg. 792/93
(Fees)

Note: Ontario Regulation 792/93 has not been amended in 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1996.

1. Subsection 2 (2) of Ontario Regulation 792/93 is revoked and the following substituted:

(2) The annual fee for a general, academic, specialty or education certificate of registration is \$1,250.

2. Clause 4 (a) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(a) \$1,250 if the certificate is issued on or after January 1 but before June 1 in a calendar year;

COUNCIL OF THE ROYAL COLLEGE OF
DENTAL SURGEONS OF ONTARIO:

GEORGE P. CITROME
President

MINNA STEIN
Registrar

Dated at Toronto on November 28, 1996.

18/97

ONTARIO REGULATION 124/97
made under the
DENTISTRY ACT, 1991

Made: November 28, 1996
Approved: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997

Amending O. Reg. 832/93
(Registration)

Note: Ontario Regulation 832/93 has not previously been amended.

1. Subparagraph iii of paragraph 2 of subsection 9 (1) of Ontario Regulation 832/93 is revoked and the following substituted:

iii. is, on the date of making the application, registered or licensed to practise independently and without restriction or condition as a dentist in Canada or the United States or in a

jurisdiction whose standards of practice have been approved by the College as equivalent to dental standards of practice in Ontario.

COUNCIL OF THE ROYAL COLLEGE OF
DENTAL SURGEONS OF ONTARIO:

GEORGE P. CITROME
President

MINNA STEIN
Registrar

Dated at Toronto on November 28, 1996.

18/97

ONTARIO REGULATION 125/97
made under the
DENTURISM ACT, 1991

Made: February 17, 1997
Approved: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997

Amending O. Reg. 206/94
(General)

Note: Ontario Regulation 206/94 has not previously been amended.

1. Ontario Regulation 206/94 is amended by inserting the sub-heading "Part I" after the heading "General".

2. The Regulation is amended by adding the following Part:

PART II
FEES

4. (1) A person who submits an application for a certificate of registration, other than a certificate referred to in subsection (2), shall pay, for consideration of the application by the Registrar under section 15 of the *Health Professions Procedural Code*, an application fee of \$175.

(2) A person who submits an application for a certificate of registration to teach a brief continuing education program to Ontario denturists under section 4 of Ontario Regulation 833/93 shall pay, for consideration of the application by the Registrar under section 15 of the *Health Professions Procedural Code*, an application fee of \$50.00.

5. (1) Every member shall pay an annual fee in accordance with this section.

(2) In this section,

"year" means a 12-month period that begins on April 15 and ends on the following April 14.

(3) The annual fee shall be paid,

(a) by a lump sum payment on or before April 15 of each year; or

(b) in four equal instalments payable on or before April 15, July 15, October 15 and January 15 of each year.

(4) The annual fee for a member who practises denturism in Ontario at any time during a year is,

- (a) if the fee is paid by a lump sum payment, \$770; or
 - (b) if the fee is paid in instalments, \$820 payable in four equal instalments of \$205.
- (5) The annual fee for a member who does not practise denturism in Ontario during a year is,

- (a) if the fee is paid by a lump sum payment, \$220; or
- (b) if the fee is paid in instalments, \$240 payable in four equal instalments of \$60.

(6) If, in the course of a year, a member who does not practise begins to practise denturism, the member shall pay the difference between the annual fee he or she paid under subsection (5) and the annual fee payable under subsection (4).

(7) The annual fee for the year in which a person becomes a member shall be prorated according to the part of the year during which the person is a member.

6. (1) A member who fails to pay an annual fee on or before the day on which it is due but who pays the annual fee on or before the day on which the certificate may be suspended under section 24 of the *Health Professions Procedural Code* shall pay a penalty of 10 per cent of the annual fee in addition to the annual fee.

(2) A member who fails to pay an annual fee on or before the day on which it is due but who pays the annual fee after the day the certificate may be suspended under section 24 of the *Health Professions Procedural Code* shall pay a penalty of 20 per cent of the annual fee.

(3) Subsections (1) and (2) apply with necessary modification to a member who fails to pay an instalment on an annual fee.

7. If the Registrar suspends a member's certificate of registration under section 24 of the *Health Professions Procedural Code*, the Registrar shall lift the suspension on payment of,

- (a) the fee the member failed to pay;
- (b) the fees that would have been payable had the member's certificate not been suspended; and
- (c) the applicable penalty under subsection 6 (2) or (3).

8. A person who requests the Registrar to do anything that the Registrar is required or authorized to do by statute or by regulation shall pay,

- (a) if a fee for doing the thing is prescribed, the prescribed fee; or
- (b) if not and a fee has been set by the Registrar, the fee set by the Registrar.

COUNCIL OF THE COLLEGE OF DENTURISTS OF ONTARIO:

KEITH D. COLLINS
Chair

J. WOJICKY
Registrar

Dated at Toronto on February 17, 1997.

18/97

ONTARIO REGULATION 126/97
made under the
DENTURISM ACT, 1991

Made: February 17, 1997
Approved: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997

Revoking O. Reg. 657/93
(Fees)

1. Ontario Regulation 657/93 is revoked.

COUNCIL OF THE COLLEGE OF DENTURISTS OF ONTARIO:

KEITH D. COLLINS
Chair

J. WOJICKY
Registrar

Dated at Toronto on February 17, 1997.

18/97

ONTARIO REGULATION 127/97
made under the
DENTAL HYGIENE ACT, 1991

Made: December 16, 1996
Approved: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997

Amending O. Reg. 218/94
(General)

Note: Ontario Regulation 218/94 has not previously been amended.

1. Ontario Regulation 218/94 is amended by adding the following Parts:

**PART III
FEES**

7. A person who submits an application for a certificate of registration of any class, for consideration by the Registrar pursuant to section 15 of the *Health Professions Procedural Code*, shall pay an application fee of \$75.

8. (1) The annual fee payable by a member is,

- (a) \$300 for a member who holds a general certificate;
- (b) \$350 for a member who holds both a specialty certificate and a general certificate; and
- (c) \$200 for a member who holds an inactive certificate.

(2) The annual fees are payable by a member immediately upon first becoming a member and, thereafter, on January 1 of each year.

(3) The penalty for late payment of a fee set out in subsection (1) is \$50.

9. A member who applies, after January 1 of any year, for a certificate of registration of a different class than the one already held by the member, shall pay the difference between the annual fee paid by the

member on January 1 and the annual fee payable for the certificate for which the member applied if the latter fee is greater.

10. (1) The fee to take the examinations for entry to practice is \$350.

(2) The fees to take supplemental examinations for entry to practice are,

(a) \$75 for the written portion; and

(b) \$275 for the clinical portion.

(3) The Registrar shall receive an appeal of examination results and forward it to the Registration Committee.

(4) A person who files an appeal of examination results with the Registrar shall pay a fee of \$100.

11. (1) A candidate for election to the Council shall pay a fee of \$100 for a recount of the election that the Registrar is required to hold in accordance with section 18 of Ontario Regulation 747/93.

(2) The fee shall be refunded to the candidate if the outcome of the election is changed in his or her favour as a result of the recount.

12. A person who requests the Registrar to do anything that the Registrar is required or authorized to do by statute or by regulation shall pay,

(a) if a fee for doing the thing is prescribed, the prescribed fee; or

(b) if not and a fee has been set by the Registrar, the fee set by the Registrar.

PART IV

NOTICE OF MEETINGS AND HEARINGS

13. (1) The Registrar shall ensure that notice of every Council meeting that is required to be open to the public under the Act is given in accordance with this Part.

(2) The notice must be published in a daily newspaper of general circulation throughout Ontario not less than 14 days before the date of the meeting.

(3) The notice must be in English and French.

(4) The notice must include the intended date, time and place of the meeting, a statement of the purpose of the meeting, and a contact address or phone number where further information may be obtained.

(5) The Registrar shall give notice of Council meetings that are open to the public to every person who makes a written request to receive notice of meetings.

(6) No meeting is invalid simply because a person has not strictly complied with a requirement of this Part.

14. (1) The Registrar shall ensure that information concerning every hearing of a panel of the Discipline Committee respecting allegations of a member's professional misconduct or incompetence is given to every person who requests it in writing,

(a) where possible, at least 30 days before the intended date of the hearing, for requests received by that date; or

(b) for requests received after that date, as soon as is reasonably possible after the request is made.

(2) The information must include the name of the member against whom the allegations have been made, the member's principal place of practice and any other practice location related to the allegations that are the subject of the hearing, the intended date, time and place of the hearing and a statement of the purpose of the hearing.

(3) The information must be available in English and French.

(4) No hearing is invalid simply because a person has not strictly complied with a requirement of this Part.

PART V

PROFESSIONAL MISCONDUCT

15. The following are acts of professional misconduct for the purposes of clause 51 (1) (c) of the *Health Professions Procedural Code*:

1. Contravening a term, condition or limitation imposed on the member's certificate of registration.

2. Contravening or failing to maintain a standard of practice of the profession.

3. Treating or attempting to treat a condition that the member knew or ought to have known was beyond his or her expertise or competence.

4. Failing to refer a client to a qualified medical or dental practitioner where the member recognizes or ought to have recognized a condition which required medical or dental examination.

5. Doing anything to a client for a therapeutic, preventative, maintenance or other health-related purpose in a situation in which a consent is required by law, without such a consent.

6. Abusing a client verbally or physically.

7. Engaging in the practice of the profession while the member's ability to do so is impaired by any substance.

8. Discontinuing professional services that are needed unless,

i. the client requests the discontinuation,

ii. alternative services are arranged, or

iii. the client is given a reasonable opportunity to arrange alternative services.

9. Discontinuing professional services contrary to the terms of an agreement between the member and a hospital within the meaning of the *Public Hospitals Act*.

10. Practising the profession while the member is in a conflict of interest.

11. Breaching an agreement with a client relating to professional services for the client or fees for such services.

12. Failing to reveal the exact nature of a remedy or treatment used by the member following a request by a client, a client's representative or the College to do so.

13. Making a claim respecting the utility of a remedy, treatment, device or procedure other than a claim which can be supported as reasonable professional opinion.

14. Inappropriately using a term, title or designation in respect of the member's practice.

15. Inappropriately using a term, title or designation indicating a specialization in the profession.
16. Using a name other than the member's name as set out in the register in the course of providing or offering to provide services within the scope of practice of dental hygiene.
17. Failing to identify himself or herself, by name or certificate of registration number, on the request of a client, a client's representative, or another health professional.
18. Advertising or permitting advertising with respect to the member's practice in contravention of the regulations.
19. Appearing in, or permitting the use of the member's name in, an advertisement that implies, or could be reasonably interpreted to imply, that the professional expertise of the member is relevant to the subject matter of the advertisement. This paragraph does not apply to an advertisement of the member's own practice or to an advertisement by a non-profit organization if the member receives no consideration for his or her appearance or the use of his or her name.
20. Allowing any person to examine a client health record or giving any information, copy or thing from a client health record to any person except as required or allowed by law.
21. Failing to provide copies from a client health record for which the member has primary responsibility, as required by the regulations under the Act.
22. Failing to make arrangements with a client for the transfer of the client's records in the care of the member,
 - i. when the member retires from practice,
 - ii. when the member changes office location and the client requests that the records be transferred, or
 - iii. when requested to do so by the client.
23. Failing to advise all clients who request it of the new business address and phone number of another member with whom the member previously practised in association, partnership, an employment relationship or otherwise, in order to assist the client to obtain dental hygiene services from the member of his or her choice. This paragraph does not apply to a member who was unable to obtain such information after having made all reasonable efforts to do so.
24. Failing to keep records as required.
25. Falsifying a record relating to the member's practice.
26. Failing, without reasonable cause, to provide a report or certificate relating to an examination or treatment performed by the member, within a reasonable time, to the client or his or her authorized representative after a client or his or her authorized representative has requested such a report or certificate.
27. Signing or issuing, in the member's professional capacity, a document that the member knows contains a false or misleading statement.
28. Failing to pay any money owing to the College.
29. Failing to take reasonable steps to ensure that any information provided by or on behalf of the member to the College is accurate.
30. Failing to reply appropriately or within a reasonable time to a written inquiry made by the College that requests a response.
31. Failing to attend an oral caution of the Complaints Committee or an oral reprimand of the Discipline Committee.
32. Submitting an account or charge for services that the member knows is false or misleading.
33. Counselling or assisting in the submitting of false or misleading accounts or charges to clients or in respect of their care.
34. Charging or accepting a fee or amount that is excessive or unreasonable in relation to the services performed.
35. Entering into an agreement that provides that the member may charge or accept payment of a fee or amount that is excessive or unreasonable having regard to the services that may be performed under the agreement.
36. Failing to abide by a written undertaking given by the member to the College or to carry out an agreement entered into with the College.
37. Offering or giving a reduction for prompt payment of an account.
38. Failing to itemize an account for professional services,
 - i. if requested to do so by the client or the person or agency who is to pay, in whole or in part, for the services, or
 - ii. if the account includes a commercial laboratory fee.
39. Selling or assigning any debt owed to the member for professional services. This does not include the use of credit cards to pay for professional services.
40. Receiving any form of benefit from the practice of dental hygiene while under suspension unless full disclosure is made by the member to the College of the nature of the benefit to be obtained and prior approval is obtained from the Executive Committee.
41. Employing or otherwise benefiting from a suspended member with respect to the practice of dental hygiene unless full disclosure is made by the member to the College of the nature of the benefit to be obtained and prior approval is obtained from the Executive Committee.
42. Contravening the Act, the *Regulated Health Professions Act, 1991* or the regulations under either of those Acts.
43. Contravening a federal, provincial or territorial law, a municipal by-law or a by-law or rule of a hospital within the meaning of the *Public Hospitals Act* if,
 - i. the purpose of the law, by-law or rule is to protect the public health, or
 - ii. the contravention is relevant to the member's suitability to practise.
44. Influencing a client to change his or her will or other testamentary instrument.
45. Failing to co-operate with an investigator of the College or another regulatory body, upon production by the investigator of his or her appointment under section 75 of the *Health Professions Procedural Code* or to provide access to and copies of all records, documents, and things that may be reasonably required for the purposes of the investigation.

46. Failing to permit entry at a reasonable time and to co-operate with a representative of the College conducting an inspection or examination of the member's office, records, equipment or practice in accordance with the regulations.
47. Engaging in conduct or performing an act, in the course of practising the profession that, having regard to all the circumstances, would reasonably be regarded by members as disgraceful, dishonourable or unprofessional.

COUNCIL OF THE COLLEGE OF DENTAL HYGIENISTS OF ONTARIO:

LYNDA McKEOWN
President

FRAN RICHARDSON
Registrar

Dated at Toronto on December 16, 1996.

18/97

ONTARIO REGULATION 128/97
made under the
DENTAL HYGIENE ACT, 1991

Made: December 16, 1996
Approved: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997

Revoking O. Reg. 655/93
(Fees)

Revoking O. Reg. 797/93
(Professional Misconduct)

1. Ontario Regulations 655/93 and 797/93 are revoked.

COUNCIL OF THE COLLEGE OF DENTAL HYGIENISTS OF ONTARIO:

LYNDA McKEOWN
President

FRAN RICHARDSON
Registrar

Dated at Toronto on December 16, 1996.

18/97

ONTARIO REGULATION 129/97
made under the
DENTAL HYGIENE ACT, 1991

Made: February 20, 1997
Approved: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997

Amending O. Reg. 863/93
(Registration)

Note: Ontario Regulation 863/93 has not been amended in 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1996.

1. Section 2 of Ontario Regulation 863/93 is revoked and the following substituted:

2. A person may apply for the issue of a certificate of registration in a class set out in section 1 by submitting a completed application to the Registrar, in the manner specified by the Registrar, together with all required supporting documentation and the application fee.

2. (1) Sub-subparagraph B of subparagraph i of paragraph 1 of subsection 5 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

B. successfully completed a course in dental hygiene of at least two years at an educational institution that at the time of the applicant's graduation was accredited by an accrediting body acceptable to the Registration Committee for education of dental hygienists, or

(2) Paragraph 2 of subsection 5 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

2. The applicant,
- i. must be the holder of a certificate issued by the National Dental Hygiene Certification Board or, if the applicant is not eligible to sit for the National Dental Hygiene Certification Examination but otherwise meets the registration requirements, must have successfully completed the written certification examination set or approved by the Council,

ii. must have successfully completed the clinical assessment set or approved by the Council, unless the applicant has successfully completed a course in dental hygiene of at least two years at an educational institution that at the time of the applicant's graduation was accredited by an accrediting body acceptable to the Registration Committee for education of dental hygienists, and

iii. has paid the examination fees and assessment fees associated with subparagraphs i. and ii.

3. (1) Paragraph 2 of subsection 7 (1) of the Regulation is amended by striking out "the College" in the last line and substituting "the Registration Committee in accordance with its policies".

(2) Subsection 7 (2) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(2) Paragraph 2 of subsection (1) does not apply to a member who has been the holder of a general certificate of registration for two years or less.

4. (1) Subparagraph i of paragraph 2 of subsection 8 (1) of the Regulation is amended by striking out "of" after "Dentistry" in the second line and substituting "or".

(2) Subparagraph ii of paragraph 2 of subsection 8 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

ii. successfully completed a course in a specialty program in dental hygiene at an educational institution that at the time of the applicant's graduation was accredited by an accrediting body acceptable to the Registration Committee for education of dental hygienists in that specialty, or

(3) Paragraph 3 of subsection 8 (1) of the Regulation is amended by striking out "the College" in the last line and substituting "the Registration Committee in accordance with its policies".

(4) Subsection 8 (3) of the Regulation is amended by striking out "the College" in the last line and substituting "approved by the Registration Committee in accordance with its policies".

(5) Subsection 8 (4) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(4) Subsection (3) does not apply to a member who has been the holder of a specialty certificate of registration for two years or less.

5. Subsection 9 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(1) It is a non-exemptible registration requirement for an inactive certificate of registration that the applicant must,

(a) be a member who has previously been the holder of a general certificate of registration; or

(b) meet the non-exemptible requirements of paragraphs 1 and 2 of subsection 5 (1) and of subsection 5 (2) and the registration requirements of subsections 6 (1), (2), (4) and (5).

6. Section 10 of the Regulation is revoked and the following substituted:

10. (1) A member who holds an inactive certificate of registration may, upon application, be issued a general or specialty certificate of registration if the member meets at least one of the following registration requirements:

1. The member has been the holder of an inactive certificate of registration for three years or less, and he or she held a general or specialty certificate of registration for at least three consecutive years prior to being issued the inactive certificate.

2. The member has been the holder of an inactive certificate of registration for three years or less, and his or her previous practice of dental hygiene was of a nature and extent that demonstrates he or she could meet the current standards of practice in Ontario.

3. The member,

i. has been practising dental hygiene outside of Ontario to a nature and extent that demonstrates he or she could meet the current standards of practice in Ontario, and

ii. provides a letter of good standing from the governing body in the jurisdiction or jurisdictions in which he or she has practised within the last three years.

4. The member has satisfactorily completed a refresher course approved by the Registration Committee in accordance with its policies within the 18 months before the application.

(2) The member must submit to the College proof of having professional liability insurance in the amount required under section 15 before being issued a general or specialty certificate of registration.

7. Paragraph 6 of subsection 11 (2) of the Regulation is amended by striking out "17" in the second line and substituting "15".

8. (1) Subsection 12 (1) of the Regulation is amended by striking out the first three lines and substituting the following:

(1) If the Registrar suspends or revokes a member's certificate of registration for failure to pay a prescribed fee, the Registrar may lift the suspension or issue a new certificate on the payment of,

(2) Section 12 of the Regulation is amended by adding the following subsection:

(1.1) If a person whose certificate of registration has been revoked or suspended as a result of disciplinary or incapacity proceedings applies to have a new certificate issued or the suspension lifted, and the Registrar is directed under the *Health Professions Procedural Code* to issue the new certificate or lift the suspension, the Registrar may do so on the payment of,

(a) all outstanding fees or any penalties imposed by a committee of the College; and

(b) any applicable penalties, including the reinstatement fee.

(3) Subsection 12 (2) of the Regulation is amended by striking out "list" in the third line and substituting "lift".

(4) Subsections 12 (3), (4) and (5) of the Regulation are revoked and the following substituted:

(3) A certificate of registration that has been suspended by the Registrar is deemed to have been revoked the day after the second anniversary of the event that gave rise to the suspension, if the suspension is still in effect at that time.

(4) The reinstatement fee for a person applying to the Registrar to lift a suspension or issue a new certificate under this section is \$125.

(5) A member may be reinstated if the member applies for reinstatement and pays the required fees before the deemed revocation described in subsection (3).

COUNCIL OF THE COLLEGE OF DENTAL HYGIENISTS OF ONTARIO:

EVIE JESIN
President

FRAN RICHARDSON
Registrar

Dated at Toronto on February 20, 1997.

18/97

ONTARIO REGULATION 130/97
made under the
RESPIRATORY THERAPY ACT, 1991

Made: March 20, 1997
Approved: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997

Amending O. Reg. 596/94
(General)

Note: Ontario Regulation 596/94 has not previously been amended.

1. Ontario Regulation 596/94 is amended by adding the following Parts:

**PART IV
FEES**

- 24.** In this Part, “year” means the College’s membership year that begins on March 1 and ends on the following February 28 or on the following February 29, when applicable.
- 25.** (1) Every member shall pay an annual fee.
- (2) The annual fee for an active member is \$500.
- (3) The annual fee for an inactive member is \$50.
- 26.** (1) The annual fee must be paid on or before March 1 in the year.
- (2) No later than 60 days before the annual fee is due, the Registrar shall notify the member of the amount of the fee and the day on which the fee is due.
- (3) If a member fails to pay an annual fee on or before the day on which the fee is due, the member shall pay a penalty of 10 per cent of the annual fee in addition to the annual fee.
- 27.** (1) If the Registrar suspends a member’s certificate of registration for failure to pay an annual fee, the Registrar may lift the suspension upon the payment of,
- (a) if the suspension is lifted in the same year as the year in which it was imposed, the annual fee for that year and a penalty of 20 per cent of the annual fee; or
- (b) if the suspension is lifted in the first, second, third or fourth year after the year in which it was imposed, the annual fee for the year in which the suspension was imposed and for the year in which it was lifted and,
- (i) if the suspension is lifted in the first year after the year in which it was imposed, a penalty of 40 per cent of the annual fee for the year in which the suspension was imposed,
- (ii) if the suspension is lifted in the second year after the year in which it was imposed, a penalty of 60 per cent of the annual fee for the year in which the suspension was imposed,
- (iii) if the suspension is lifted in the third year after the year in which it was imposed, a penalty of 80 per cent of the annual fee for the year in which the suspension was imposed, or
- (iv) if the suspension is lifted in the fourth year after the year in which it was imposed but before the day the certificate is deemed to have been revoked under subsection (2), a penalty of 100 per cent of the annual fee for the year in which the suspension was imposed.
- (2) If the member does not pay the fee and penalty by the fourth anniversary of the suspension of the certificate of registration, the certificate is deemed to have been revoked on that day.
- (3) If a certificate of registration is deemed to have been revoked under subsection (2), the Registrar may issue a new certificate to the former member if the former member,
- (a) satisfies the requirements for the class of certificate which is sought;
- (b) pays an application fee of \$75;

- (c) pays the annual fee for the year in which the new certificate is issued; and
- (d) pays the annual fee for the year in which the member’s previous certificate was suspended and a penalty of 100 per cent of that annual fee.
- 28.** (1) If a member resigns, the Registrar may issue a new certificate of registration to the former member if the former member,
- (a) satisfies the requirements for the class of certificate for which the former member has applied;
- (b) pays an application fee of \$75; and
- (c) pays the annual fee for the year in which the new certificate is issued.
- (2) If a member fails to pay his or her annual fees on March 1 of a year but resigns before his or her certificate of registration is suspended for non-payment of fees, the Registrar may issue a new certificate of registration to the former member if the former member,
- (a) satisfies the requirements for the class of certificate for which the former member has applied;
- (b) pays an application fee of \$75; and
- (c) pays the annual fee for the year in which he or she resigned and a penalty of 10 per cent of that annual fee and, if the member applies for a new certificate in a year after the year in which the member failed to pay his or her fees, the annual fee for that year.
- 29.** A person who requests the Registrar to do anything that the Registrar is required or authorized to do by statute or by regulation shall pay,
- (a) if a fee for doing the thing is prescribed, the prescribed fee; or
- (b) if not and a fee has been set by the Registrar, the fee set by the Registrar for doing so.

**PART V
NOTICE OF MEETINGS AND HEARINGS**

- 30.** (1) The Registrar shall ensure that notice of every Council meeting that is required to be open to the public under the Act is given in accordance with this Part.
- (2) Notice of a meeting of the Council that is required to be open to the public shall be published in a daily newspaper of general circulation throughout Ontario no less than 14 days before the day of the meeting.
- (3) The notice shall be published in English and in French.
- (4) The notice shall contain the date, time and place of the meeting and a statement of the purpose of the meeting.
- (5) The Registrar shall give notice of a Council meeting that is open to the public to every person who requests it.
- 31.** (1) The Registrar shall ensure that a notice of a hearing of the Discipline Committee respecting allegations of a member’s professional misconduct or incompetence is given to every person who requests it.
- (2) The notice shall be given,
- (a) if the request is received 32 days or more before the date of the hearing, at least 30 days before the date of the hearing; and

- (b) if the request is received less than 32 days before the date of the hearing, as soon as reasonably possible after the request is received.
- (3) The notice shall be available in English and in French.
- (4) The notice shall contain,
 - (a) the name of the member against whom the allegations of professional misconduct have been made;
 - (b) the member's principal place of practice;
 - (c) the date, time and place of the hearing; and
 - (d) a statement of the purpose of the hearing.

COUNCIL OF THE COLLEGE OF RESPIRATORY
THERAPISTS OF ONTARIO:

RALPH GANTER
President

GLEN RANDALL
Registrar

Dated at Toronto on March 20, 1997.

18/97

ONTARIO REGULATION 131/97
made under the
RESPIRATORY THERAPY ACT, 1991

Made: July 22, 1996
Approved: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997

Revoking O. Reg. 678/93
(Fees)

1. Ontario Regulations 678/93 and 124/94 are revoked.

COUNCIL OF THE COLLEGE OF RESPIRATORY
THERAPISTS OF ONTARIO:

BARBARA SMITH
President

GLEN RANDALL
Registrar

Dated at Toronto on July 22, 1996.

18/97

ONTARIO REGULATION 132/97
made under the
INSURANCE ACT

Made: April 16, 1997
Filed: April 17, 1997

VARIABLE INSURANCE CONTRACTS

DEFINITIONS

1. In this Regulation,

"CLHIA" means the Canadian Life and Health Insurance Association Inc.;

"CLHIA guidelines" means the guidelines of the CLHIA entitled "CLHIA Guidelines on Individual Variable Insurance Contracts Relating to Segregated Funds" and dated March 4, 1997, as published in the Ontario Gazette dated May 3, 1997;

"segregated fund" means, in relation to a variable insurance contract, the separate and distinct fund referred to in the definition of "variable insurance contract" in subsection 110 (1) of the Act upon which the contract is based;

"variable insurance contract" means a variable insurance contract as defined in subsection 110 (1) of the Act.

FILINGS WITH SUPERINTENDENT

2. (1) The following are prescribed as material that is required to be filed with the Superintendent under subsection 110 (2) of the Act:

1. A compliance report in the form required under the CLHIA guidelines.
2. One of the following,
 - i. a report of the CLHIA indicating that the documents that the insurer is required to provide to the CLHIA under the provisions of the CLHIA guidelines have been provided and that the documents comply with the requirements of the CLHIA guidelines,
 - ii. a report from a lawyer in private practice in Canada indicating that the documents referred to in subparagraph i have been provided to the lawyer and that the documents comply with the requirements of the CLHIA guidelines,
 - iii. a certificate that satisfies the requirements in subsection (2).

(2) The following are the requirements that must be satisfied by a certificate referred to in subparagraph iii of paragraph 2 of subsection (1):

1. The certificate must be issued by the official in another province or territory of Canada who is the equivalent of the Superintendent.
2. For every document in the information folder filed, or being filed, with the Superintendent, there must be an identical document attached to the certificate.
3. The certificate must state that the documents referred to in paragraph 2 that are attached to the certificate are authorized for use in the province or territory of the official who issued the certificate.

(3) If the insurer files a new information folder under subsection 110 (6) of the Act the insurer shall also file,

- (a) the documents prescribed in subsection (1);
- (b) for each document in the new information folder that is changed from the corresponding document in the latest information folder, a version of the document that identifies every change.

3. (1) The information folder and other material that are required to be filed under subsection 110 (2) of the Act shall be filed at least thirty days before the insurer issues, or offers to enter into, a variable insurance contract to which the folder and other material relate.

(2) Any two of the chief executive officer, chief financial officer, chief investment officer, secretary or other director or officer of the

insurer appointed for the purpose are prescribed for the purposes of subsection 110 (4) of the Act as other persons who may sign the certificate referred to in that subsection.

TIME PERIOD FOR NEW INFORMATION FOLDER
(no material change)

4. The period that ends on the earlier of the following dates is prescribed as the period of time for the purposes of clause 110 (6) (b) of the Act:

1. The date that is thirteen months after the date of filing of the latest information folder.
2. The date that is sixteen months after the last day of the period to which the audited financial statement included in the latest information folder filed with the Superintendent relates.

PROMISES, COMPARISONS, ETC. CONNECTED TO SALES

5. It is an unfair or deceptive act or practice for an insurer, in connection with the sale or marketing of variable insurance contracts,

- (a) to give an undertaking or make a promise as to,
 - (i) the future value of a fund,
 - (ii) an interest in a fund, or
 - (iii) a benefit supported by a fund other than a guarantee, in the variable insurance contract, that all or a portion of the premiums will be returned on the death of the insured or at the maturity of the contract;
- (b) to make a comparison between a variable insurance contract and another type of investment that misrepresents the other type of investment or that misrepresents its advantages or disadvantages;
- (c) to make a false or misleading statement about the segregated fund upon which a variable insurance contract is or would be based.

DOCUMENTATION BEFORE ACCEPTANCE

6. (1) On and after the day on which the CLHIA guidelines require audited financial statements, it is an unfair or deceptive act or practice for an insurer to accept an application for a variable insurance contract from a person before,

- (a) delivering to the person, along with the copy of the latest information folder required under subsection 110 (5) of the Act, a copy of the most recent audited financial statement for the segregated fund upon which the contract would be based; and
- (b) obtaining from the person a signed acknowledgment that the person has received a copy of the latest information folder.

(2) Clause (1) (a) does not apply if the latest information folder includes a copy of the most recent audited financial statement.

ANNUAL STATEMENT TO CONTRACT HOLDERS

7. It is an unfair or deceptive act or practice for an insurer to fail to give, in accordance with the CLHIA guidelines, the annual statement the insurer is required to give under those guidelines to each person to whom the insurer has issued a variable insurance contract.

PARTITIONS

8. (1) It is an unfair or deceptive act or practice for an insurer that intends to partition the assets of a segregated fund to fail to give, in accordance with the CLHIA guidelines, the notice the insurer is required to give under those guidelines to the Superintendent or a person who has been issued a contract that is based on the fund.

(2) In this section, "partition" means the allocation of identifiable assets of a fund to the credit of classes of persons to whom variable insurance contracts have been issued.

(3) This section does not apply if the partition is a routine internal accounting practice in the normal course of business.

MERGERS

9. If one or more insurers intend to merge segregated funds, it is an unfair or deceptive act or practice,

- (a) for an insurer to fail to file with the Superintendent, in accordance with the CLHIA guidelines, the documents the insurer is required to file under those guidelines;
- (b) for an insurer that maintains a fund that is to be merged to fail to give, in accordance with the CLHIA guidelines, the notice the insurer is required to give under those guidelines to a person who has been issued a contract that is based on the fund;
- (c) for the insurer that will maintain the fund that will be formed by the merger to fail to disclose, in accordance with the CLHIA guidelines, the income tax implications the insurer is required to disclose under those guidelines to a person who has been issued a contract that is based on a fund to be merged.

AUDITED STATEMENTS

10. On and after the day on which the CLHIA guidelines require audited financial statements, an insurer shall ensure that audited financial statements that comply with the CLHIA guidelines are prepared.

COMMENCEMENT

11. (1) Except as provided in subsection (2), this Regulation comes into force on July 1, 1997.

(2) Sections 1, 2 and 3 come into force on the day this Regulation is filed but until July 1, 1997 those sections apply only with respect to variable insurance contracts that are issued on or after July 1, 1997 or that an insurer offers, before that day, to enter into on or after that day.

18/97

ONTARIO REGULATION 133/97made under the
INSURANCE ACT

Made: April 16, 1997

Filed: April 17, 1997

Amending Reg. 677 of R.R.O. 1990
(Variable Insurance Contracts of Life Insurers)

Note: Regulation 677 has not previously been amended.

1. The title to Regulation 677 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:**VARIABLE INSURANCE CONTRACTS, ISSUED
BEFORE JULY 1, 1997, WITH INSURERS
NO LONGER ISSUING THEM****2. Sections 2, 3, 4, 5, 6 and 8 of the Regulation are revoked and the following substituted:****2.** This Regulation applies only with respect to a variable insurance contract issued before July 1, 1997 that is with an insurer that no longer issues or offers to enter into such contracts.**3. Forms 1, 2, 3, 4, 5 and 7 of the Regulation are revoked.****4. This Regulation comes into force on July 1, 1997.**

18/97

ONTARIO REGULATION 134/97made under the
MUNICIPAL ACT

Made: April 16, 1997

Filed: April 17, 1997

Amending O. Reg. 143/96
(Powers of the Minister or a Commission for the
Implementation of a Restructuring Proposal)

Note: Since January 1, 1997, Ontario Regulation 143/96 has been amended by Ontario Regulation 76/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1996.

1. Subsection 18 (3) of Ontario Regulation 143/96 is revoked and the following substituted:

(3) This section does not apply to an order of the Minister that comes into force between January 1, 1997 and May 15, 1997, both inclusive, implementing a restructuring proposal submitted to the Minister on or before March 31, 1997.

18/97

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 134/97pris en application de la
LOI SUR LES MUNICIPALITÉSpris le 16 avril 1997
déposé le 17 avril 1997modifiant le Règl. de l'Ont. 143/96
(Pouvoirs du ministre ou d'une commission visant la
mise en œuvre d'une proposition de restructuration)Remarque : Depuis le 1^{er} janvier 1997, le Règlement de l'Ontario 143/96 a été modifié par le Règlement de l'Ontario 76/97. Pour les modifications antérieures, voir la Table des Règlements qui figure dans les Lois de l'Ontario de 1996.**1. Le paragraphe 18 (3) du Règlement de l'Ontario 143/96 est abrogé et remplacé par ce qui suit :**(3) Le présent article ne s'applique pas à l'arrêté du ministre qui entre en vigueur entre, inclusivement, le 1^{er} janvier 1997 et le 15 mai 1997, et qui met en œuvre une proposition de restructuration présentée au ministre le 31 mars 1997 ou avant cette date.

ONTARIO REGULATION 135/97
made under the
ONTARIO PLANNING AND DEVELOPMENT ACT, 1994

Made: April 9, 1997
Filed: April 17, 1997

Amending O. Reg. 482/73
(County of Halton (now the Regional Municipality
of Halton), City of Burlington))

Note: Ontario Regulation 482/73 of the Revised Regulations of Ontario, 1980 has not been amended in 1997. For prior amendments, see the Tables of Regulations in the Statutes of Ontario, 1991 and the Statutes of Ontario, 1996.

1. Subparagraph iv of paragraph 1 of subsection 2 (2) of Ontario Regulation 482/73 is amended by adding the following sub-subparagraph:

H. Those parts of lots 6, 7, 8 and 9 in Concession I, East Flamborough in the City of Burlington in the Regional Municipality of Halton, being the lands outlined on a map numbered 190 identified by the Registrar of Regulations Office on April 17, 1997 and filed with the Provincial Planning Services Branch of the Ministry of Municipal Affairs and Housing at Toronto.

2. Subparagraph v of paragraph 1 of subsection 2 (2) of the Regulation is revoked and the following substituted:

v. Lots 1 to 13, inclusive, in Concession II, East Flamborough in the City of Burlington in the Regional Municipality of Halton, excepting:

A. Those parts of lots 5, 6, 7, 8 and 9 in Concession II, East Flamborough in the City of Burlington in the Regional Municipality of Halton, being the lands outlined on a map numbered 190 identified by the Registrar of Regulations Office on April 17, 1997 and filed with the Provincial Planning Services Branch of the Ministry of Municipal Affairs and Housing at Toronto.

3. Paragraph 3 of subsection 2 (2) of the Regulation is revoked and the following substituted:

3. All original road allowances between or fronting on the lands described in this subsection, excepting:

i. Those parts of the original road allowances in the City of Burlington, in the Regional Municipality of Halton that are within the lands outlined on a map numbered 190 identified by the Registrar of Regulations Office on April 17, 1997 and filed with the Provincial Planning Services Branch of the Ministry of Municipal Affairs and Housing at Toronto.

MEREDITH BERESFORD
Director
Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on April 9, 1997.

ONTARIO REGULATION 136/97
made under the
LIQUOR LICENCE ACT

Made: April 16, 1997
Filed: April 18, 1997

Amending Reg. 723 of R.R.O. 1990
(Possession of Liquor in Provincial Parks)

Note: Regulation 723 has not been amended in 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1996.

1. The Schedule to Regulation 723 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

Schedule

Awenda Provincial Park	Pinery Provincial Park
Balsam Lake Provincial Park	Point Farms Provincial Park
Bass Lake Provincial Park	Port Burwell Provincial Park
Blue Lake Provincial Park	Presqu'île Provincial Park
Bon Echo Provincial Park	Rideau River Provincial Park
Craighleith Provincial Park	Rock Point Provincial Park
Darlington Provincial Park	Rondeau Provincial Park
Earl Rowe Provincial Park	Rushing River Provincial Park
Emily Provincial Park	Sandbanks Provincial Park
Fitzroy Provincial Park	Sauble Falls Provincial Park
Ipperwash Provincial Park	Serpent Mounds Provincial Park
Killbear Provincial Park	Sibbald Point Provincial Park
Long Point Provincial Park	Six Mile Lake Provincial Park
MacGregor Point Provincial Park	Sleeping Giant Provincial Park
Mara Provincial Park	Turkey Point Provincial Park
McRae Point Provincial Park	Wheatley Provincial Park
Oastler Lake Provincial Park	

18/97

ONTARIO REGULATION 137/97
made under the
FARM PRODUCTS MARKETING ACT

Made: April 16, 1997
Filed: April 18, 1997

**BURLEY TOBACCO—DISSOLUTION OF
LOCAL BOARD**

1. In this Regulation,

“local board” means The Ontario Burley Tobacco Growers’ Marketing Board.

2. The local board shall donate the money standing to its credit to the Access Program at the Ridgetown College of Agricultural Technology for scholarships to crop science students in the name of the local board.

3. The local board is dissolved.

4. Regulation 399 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked.

5. Sections 3 and 4 come into force on the day one month after this Regulation is filed under the *Regulations Act*.

18/97

INDEX 18

GOVERNMENT NOTICES/AVIS DU GOUVERNEMENT

Parliamentary Notice — Royal Assent/Avis parlementaire — sanction royale	761
Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act/Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage	761
Ontario Highway Transport Board/Commission des transports routiers de l'Ontario	763
Certificates of Dissolution/Certificats de dissolution	764
Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act/Avis d'inobservation de la loi sur les corporations	764
Erratum Notice/Avis d'Erreur	765
Co-operative Corporations Act (Certificates of Incorporation Issued)/Loi sur les sociétés coopératives (Certificats de constitution délivrés)	765
Co-operative Corporations Act (Certificates of Amendment of Articles Issued)/Loi sur les sociétés coopératives (Certificats de modification de statut)	765
Insurance Act/Loi sur les assurances	766
Environmental Assessment Act/Loi sur les évaluations environnementales	806
Applications to Provincial Parliament — Private Bills/Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé	806
Petitions to Provincial Parliament/Pétitions au Parlement provincial	807
Applications to Provincial Parliament/Demandes au Parlement provincial	807

CORPORATION NOTICES/AVIS RELATIFS AUX COMPAGNIES	807
PARTNERSHIP DISSOLUTION/CHANGES/DISSOLUTION DE SOCIÉTÉS/LA MODIFICATION	809
MISCELLANEOUS NOTICES/AVIS DIVERS	809
SHERIFFS' SALES OF LANDS/VENTES DE TERRAINS PAR LE SHÉRIF	809
SALES OF LANDS FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER/VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÈRE D'IMPÔT	810

PUBLICATIONS UNDER THE REGULATIONS ACT/
PUBLICATIONS EN VERTU DE LA LOI SUR LES RÈGLEMENTS

Capital Investment Plan Act, 1993 O. Reg. 114/97	815
Courts of Justice Act O. Reg. 118/97 Loi sur les tribunaux judiciaires Règl. de l'Ont. 118/97	819
Dental Hygiene Act, 1991 O. Reg. 127/97	830
Dental Hygiene Act, 1991 O. Reg. 128/97	833
Dental Hygiene Act, 1991 O. Reg. 129/97	833
Dentistry Act, 1991 O. Reg. 123/97	829
Dentistry Act, 1991 O. Reg. 124/97	829
Denturism Act, 1991 O. Reg. 125/97	829
Denturism Act, 1991 O. Reg. 126/97	830
Drug and Pharmacies Regulation Act O. Reg. 119/97	825
Drug and Pharmacies Regulation Act O. Reg. 120/97	827
Farm Products Marketing Act O. Reg. 137/97	839
Game and Fish Act O. Reg. 117/97 Loi sur la chasse et la pêche Règl. de l'Ont. 117/97	818
Highway Traffic Act O. Reg. 115/97	815
Insurance Act O. Reg. 132/97	836
Insurance Act O. Reg. 133/97	838
Liquor Licence Act O. Reg. 136/97	839
Mining Act O. Reg. 116/97	815
Municipal Act O. Reg. 134/97 Loi sur les municipalités Règl. de l'Ont. 134/97	838
Ontario Planning and Development Act, 1994 O. Reg. 135/97	839
Pharmacy Act, 1991 O. Reg. 121/97	827
Pharmacy Act, 1991 O. Reg. 122/97	828
Respiratory Therapy Act, 1991 O. Reg. 130/97	834
Respiratory Therapy Act, 1991 O. Reg. 131/97	836

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

Guideline for Use at Contaminated Sites in Ontario June 1996 (#106703)	\$18.00
Guideline for Use at Contaminated Sites in Ontario July 1996 (*Technical Supporting Documents Diskette included) June 1996 (#106704)	\$20.00
Technical Supporting Documents for Use at Contaminated Sites in Ontario (*Diskette Only) June 1996 (#206703)	\$ 5.00
Ministry of Correctional Services Act / Loi sur le ministère des Services correctionnels R.S.O.1990 Ch.M.22 and regulations July 1996 (#110638) . . .	\$ 7.50
Ontario Immigration Statistics 1992 / Statistiques sur l'immigration 1992 (#106702)	\$14.00
Highway Traffic Act / Code de la route R.S.O.1990 Ch.H.8 and regulations March 1996 (#110007) . . .	\$45.00
Child and Family Services Act / Loi sur les services à l'enfance et à la famille R.S.O.1990 Ch.C.11 June 1996 (#110016)	\$25.00
Municipal Freedom of Information and Protection of Privacy Act / Loi sur l'accès à l'information municipale et la protection de la vie privée R.S.O.1990 Ch.M.56 and regulations June 1996 (#110813)	\$ 6.50
Ontario Water Resources Act / Loi sur les ressources en eau de l'Ontario R.S.O.1990 Ch.O.40 August 1996 (#110042)	\$10.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
Publications Ontario
880 Bay Street, Toronto
Monday to Friday
8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
Publications Ontario
880, rue Bay, Toronto
du lundi au vendredi
8h30 à 16h30

For mail orders:
Publications Ontario
50 Grosvenor Street
Toronto, Ontario
M7A 1N8

Commandes par correspondance:
Publications Ontario
50, rue Grosvenor
Toronto, Ontario
M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

1995-1996 Public Accounts (Vol.1)	(#106706)	. . . . .	\$33.00
1995-1996 Comptes publics (Vol.1)	(#106709)	. . . . .	\$33.00
1995-1996 Public Accounts (Vol.2)	(#106707)	. . . . .	\$25.00
1995-1996 Comptes publics (Vol.2)	(#106710)	. . . . .	\$25.00
1995-1996 Public Accounts (Vol.3)	(#106708)	. . . . .	\$19.00
1995-1996 Comptes publics (Vol.3)	(#106711)	. . . . .	\$19.00
Pesticides Act / Loi sur les pesticides R.S.O.1990			
Ch.P.11 and regulation	May 1996 (#110046)	. . . . .	\$26.50
Standing Committee on General Government- Report on			
Tenant Protection Package / Comité permanent des			
affaires gouvernementales- Rapport sur l'ensemble			
de mesures de protection des locataires (#106705)			
		. \$	5.00
Liquor Licence Act / Loi sur les permis d'alcool			
R.S.O.1990 Ch.L.19 and regulations	August 1996		
(#110014)		. . . . .	\$16.00
Corporations Tax Act / Loi sur l'imposition des			
corporations R.S.O.1990 Ch.C.40 and regulation			
August 1996	(#110771)	. . . . .	\$30.00
Ontario's International Travel Markets-	1994 (#106736)	. . . . .	\$15.00
1996 Annual Report Office of the Provincial Auditor			
(#106737)		. . . . .	\$ 4.00
Rapport annuel 1996 Bureau du vérificateur provincial			
(#106738)		. . . . .	\$ 4.00
Ontario Labour Relations Board Reports- May/June 1996			
(#106741)		. . . . .	\$24.00
Ontario Regulationn 403/96 made under the Insurance Act-			
Statutory Accidents Benefits Schedule	(#110920)	. . . . .	\$ 6.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
Publications Ontario
880 Bay Street, Toronto
Monday to Friday
8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
Publications Ontario
880, rue Bay, Toronto
du lundi au vendredi
8h30 à 16h30

For mail orders:
Publications Ontario
50 Grosvenor Street
Toronto, Ontario
M7A 1N8

Commandes par correspondance:
Publications Ontario
50, rue Grosvenor
Toronto, Ontario
M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

Excellence in Education: High School Reform (#106739)	. \$ 8.50
L'excellence en éducation: la réforme des écoles secondaires (#106740)	. \$ 8.50
Retail Sales Tax Act / Loi sur la taxe de vente au détail R.S.O.1990 Ch.R.31 and regulations August 1996 (#110921)	. \$24.00
Travel Industry Act / Loi sur les agences de voyages R.S.O.1990 Ch.T.19 and regulation August 1996 (#110068)	. \$ 5.00
Excellence in Education: High School Reform - A Discussion Paper (#106762)	. \$ 2.00
Ontario Human Rights Commission Annual Report 1993-94 and 1994-95 (#106758)	. \$ 5.00
Commission Ontarienne des droits de la personne Rapport annuel 1993-1994 et 1994-1995 (#106759)	. \$ 5.00
Ontario Human Rights Commission Annual Report 1995-1996 (#106760)	. \$ 5.00
Commission Ontarienne des droits de la personne Rapport annuel 1995-1996 (#106761)	. \$ 5.00
Mining Act / Loi sur les mines R.S.O.1990 Ch.M.14 and regulations August 1996	. \$31.00
Ontario Gaming Control Commission Annual Report 1994-95 / Ontario commission des jeux rapport annuel 1994-95 (#106765)	. \$ 3.00
Regulation 844 respecting Mercury - made under the Occupational Health and Safety Act September 1996 (#110107)	. \$ 5.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
 Publications Ontario
 880 Bay Street, Toronto
 Monday to Friday
 8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
 Publications Ontario
 880, rue Bay, Toronto
 du lundi au vendredi
 8h30 à 16h30

For mail orders:
 Publications Ontario
 50 Grosvenor Street
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

Commandes par correspondance:
 Publications Ontario
 50, rue Grosvenor
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

Loi sur la santé et la sécurité au travail R.R.O.1990	
Ch.O.1 septembre 1996 (#110124)	\$ 4.00
Occupational Health and Safety Act and Regulation for	
Diving Operations R.R.O.1990, Reg. 834	
September 1996 (#110111)	\$ 8.00
Addiction Research Foundation Annual Report 1995-1996/	
Fondation de la recherche sur la toxicomanie	
rapport annuel 1995-1996 (#106770)	\$ 2.00
Welcome to Your School Council (#106771)	\$ 6.00
Bienvenue au conseil d'école (#106772)	\$ 6.00
Ontario Racing Commission 46th Annual Statistical Report	
1995 (#106773)	\$ 4.00
Mental Health Act / Loi sur la santé mentale R.S.O.1990	
Ch.M.7 and regulations September 1996 (#110010)	\$ 9.00
Planning Act / Loi sur l'aménagement du territoire	
R.S.O.1990 Ch.P.13 August 1996 (#110029)	\$20.00
Workers' Compensation Act / Loi sur les accidents du	
travail R.S.O.1990 Ch.W.11 and regulations	
September 1996 (#110005)	\$21.00
Ontario Insurance Commission Annual Report 1995-1996 /	
Superintendent's Report 1995 (#106774)	\$ 3.00
Ontario Road Safety Annual Report 1994 (#106802)	\$ 3.00
Orientating Children and Youth to Foster Care; A	
Resource Guide (#106805)	\$ 1.50
A Child Care Guide for Home Caregivers (#106806)	\$ 3.00
Certification of Titles Act / Loi sur la certification	
des titres R.S.O.1990 Ch.C.6 and regulation	
October 1996 (#110595)	\$ 7.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
 Publications Ontario
 880 Bay Street, Toronto
 Monday to Friday
 8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
 Publications Ontario
 880, rue Bay, Toronto
 du lundi au vendredi
 8h30 à 16h30

For mail orders:
 Publications Ontario
 50 Grosvenor Street
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

Commandes par correspondance:
 Publications Ontario
 50, rue Grosvenor
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente



It's Time To Purchase your copy.....

Statutes and Regulations of Ontario on CD-ROM (CD#3)

Full text of the Statutes in English and French consolidated to December 1995, and full text of the English and French Regulations made under statutes with the exception of revoked or expired regulations, and selected exclusions.

Price for up to 10 concurrent users \$325.00 (plus PST and GST as appropriate) and \$487.50 (plus applicable PST and GST) for more than 10 concurrent users.

**All sales final.
Visa and MasterCard accepted.**

To order by phone, call
(416) 326-5300,
or toll-free in Ontario
1 800 668-9938

Place your order by writing to:
Publications Ontario
50, Grosvenor St.
Toronto, ON M7A 1N8

or on the Internet at:
www.gov.on.ca

or by visiting:
Publications Ontario Bookstore
880, Bay Street, Toronto, Ontario

or

Access Ontario
Rideau Centre Mall, Ottawa, Ontario



Procurez-vous maintenant votre exemplaire...

Lois et Règlements de l'Ontario sur disque optique compact Troisième édition

Vous y trouverez le texte intégral en anglais et en français des lois codifiées jusqu'en décembre 1995, ainsi que des règlements d'application des lois, sauf les règlements révoqués ou caducs et certains autres textes choisis.

Prix (TVP et TPS en sus selon le cas) :
325 \$ pour réseaux de 10 utilisateurs et
487,50 \$ pour réseaux de plus de
10 utilisateurs.

Toutes les ventes sont définitives.
Cartes Visa et MasterCard acceptées.

Commandes téléphoniques :
(416) 326-5300 ou sans frais
d'interurbain en Ontario
1 800 668-9938

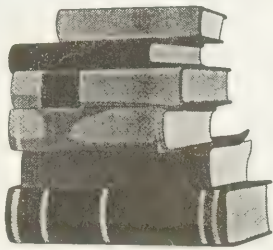
Commandes postales :
Publications Ontario
50, rue Grosvenor
Toronto (Ontario) M7A 1N8

Commandes sur Internet :
www.gov.on.ca

Achats en personne :
Librairie de Publications Ontario
880, rue Bay, Toronto (Ontario)

ou

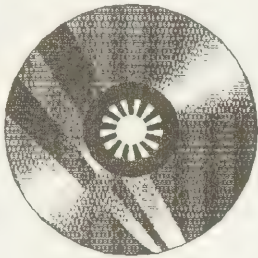
Accès Ontario
Mail du Centre Rideau, Ottawa (Ontario)



DISCOUNTS OF 50% TO 75% WHILE QUANTITIES LAST

Publications Ontario is offering a special sale on the Revised Statutes of Ontario 1990 and the Revised Regulations of Ontario 1990. While quantities last, either set of these volumes will be sold at 50% off the regular price of \$695.00 and \$495.00, plus GST. Students with a valid student identity card will receive a 75% discount.

In addition, with the purchase of Issue #2 of the Ontario Statutes and Regulations on CD-ROM at the regular price, a 75% discount will be applied to the purchase of either the RSOs or RROs, or both.



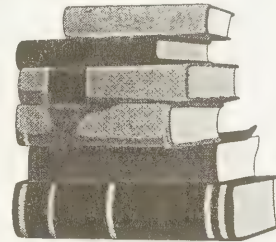
The CD-ROM gives you quick and easy access to the Revised Statutes of Ontario, 1990, as amended to September 1995, and Regulations A through H, updated to at least September, 1994.

The price for the CD-ROM is \$325 plus GST (licensed for up to 10 concurrent users), or \$487.50 plus GST (licensed for more than 10 concurrent users). There's an on-line help feature and telephone hotline for technical support.

Please call (416) 326-5300, or toll-free in Ontario 1-800-668-9938 to order by phone. Or visit Publications Ontario Bookstore, 880 Bay Street, Toronto. Also available at Access Ontario, Rideau Centre, Ottawa, (613) 238-3630, or toll-free from area code 613, 1-800-268-8758.

RABAIS DE 50 À 75 % jusqu'à épuisement des stocks

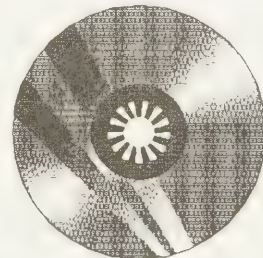
Publications Ontario offre les LRO et les RRO en solde. Jusqu'à épuisement des stocks, un ensemble des volumes contenant les lois ou les règlements sera offert à 50 % du prix courant, qui est de 695 \$ et 495 \$ respectivement, TPS en sus. Les étudiants et étudiantes qui détiennent une carte d'identité valide à cet effet bénéficieront d'un rabais de 75 %.



En outre, avec l'achat au prix courant de la deuxième édition des Lois et Règlements de l'Ontario sur disque optique compact, l'acheteur aura droit à un rabais de 75 % applicable à l'achat des LRO ou des RRO, ou des deux.

Le disque optique compact vous permet de consulter rapidement les Lois révisées de l'Ontario (1990) et les modifications antérieures à septembre 1995, ainsi que les règlements d'application des lois commençant par les lettres A à H, mis à jour au moins jusqu'à septembre 1994.

Le prix du disque optique compact est de 325 \$, TPS en sus, pour un réseau de 10 utilisateurs, ou de 487,50 \$, TPS en sus, pour un réseau de plus de 10 utilisateurs. Les abonnés ont accès à une fonction d'aide en direct ainsi qu'à un service téléphonique d'assistance technique.



Pour commander par téléphone, prière de composer le (416) 326-5300 ou le 1 800 668-9938 (sans frais d'interurbain en Ontario). On peut aussi se présenter en personne à la librairie de Publications Ontario, 880, rue Bay, Toronto, ou s'adresser au bureau d'Accès Ontario, Centre Rideau, Ottawa, dont le numéro de téléphone est (613) 238-3630 ou 1 800 268-8758 (sans frais d'interurbain pour les abonnés dont l'indicatif régional est 613).



Information

THE ONTARIO GAZETTE is published each Saturday and **advertisements must be received no later than Thursday 4 p.m., 9 days before publication of the issue in which they should appear.**

Advertisements including the names of any signing officers must be typed or written legibly. Advertising rates are: \$21.40 per 25 mm for a single column and \$44.85 per 25 mm for a double column + 7% G.S.T. payable in advance.

Subscription rate is \$126.50 + 7% G.S.T. for 52 weekly issues and the single copy price \$2.90 + 7% G.S.T. payable in advance. All rates are subject to increases without notice.

Cheques or money orders should be made payable to THE MINISTER OF FINANCE and all correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE
50 Grosvenor Street, Toronto, Ontario M7A 1N8
Telephone 326-5310
Toll-Free 1-800-668-9938

Information

LA GAZETTE DE L'ONTARIO paraît chaque samedi, et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 16 h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront.

Les annonces, ainsi que le nom des signataires autorisés, doivent être dactylographiées ou écrites lisiblement. Les tarifs sont de 21,40 \$ par 25 mm, pour une colonne, et de 44,85 \$ par 25 mm, pour deux colonnes + 7% T.P.S. (payable à l'avance).

Le tarif d'abonnement est de 126,50 \$ + 7% T.P.S. pour 52 numéros hebdomadaires, et le tarif au numéro, de 2,90 \$ + 7% T.P.S. (payable à l'avance). Tous les tarifs peuvent être augmentés sans préavis.

Les chèques ou mandats doivent être faits à l'ordre DU MINISTRE DES FINANCES et toute correspondance, y compris les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO
50, rue Grosvenor, Toronto, (Ontario) M7A 1N8
Telephone 326-5310
Appel sans frais 1-800-668-9938

CA2004
Y 199
G19

Government
of Ontario

5079 GAZETTE OF THE
UNIVERSITY OF TORONTO
LIBRARY-SERIALS DEPARTMENT
TORONTO, ON CAN
M5S 1A5



The Ontario Gazette La Gazette de l'Ontario

Vol. 130-19
Saturday, May 10, 1997

Toronto

ISSN 0030-2937
Le samedi 10 mai 1997

Parliamentary Notice— Royal Assent Avis parlementaire— sanction royale

THE PROVINCE OF ONTARIO

Toronto, Thursday, April 24, 1997

9:33 a.m.

In the name of Her Majesty the Queen, the Administrator assented to the following bill in the Lieutenant Governor's office: —

Bill 104 An Act to improve the accountability, effectiveness and quality of Ontario's school system by permitting a reduction in the number of school boards, establishing an Education Improvement Commission to oversee the transition to the new system, providing for certain matters related to elections in 1997 and making other improvements to the *Education Act* and the *Municipal Elections Act, 1996*.
[S.O. 1997, Chapter 3]

(5974) 19

CLAUDE L. DESROSIERES,
Clerk of the
Legislative Assembly.

PROVINCE DE L'ONTARIO

Toronto, jeudi 24 avril 1997

9 h 33

Au nom de Sa Majesté la Reine, Son Honneur l'administrateur a accordé la sanction royale au projet de loi au bureau de la lieutenant-gouverneure :

Projet de loi 104 Loi visant à accroître l'obligation de rendre compte, l'efficacité et la qualité du système scolaire ontarien en permettant la réduction du nombre des conseils scolaires, en créant la Commission d'amélioration de l'éducation, chargée d'encadrer la transition vers le nouveau système, en prévoyant certaines questions liées aux élections de 1997 et en apportant d'autres améliorations à la *Loi sur l'éducation* et à la *Loi de 1996 sur les élections municipales*.
[L.O. 1997, Chapitre 3]

Le greffier de l'Assemblée législative,
CLAUDE L. DESROSIERES

(5975) 19

Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage

The following are applications for operating licences under the Truck Transportation Act, R.S.O. 1990, Chapter T.22, and/or the Motor Vehicle Transport Act, 1987, Chapter 35. The applicants have met the fitness requirements pursuant to Section 6 of the Truck Transportation Act and/or Section 8(2) of the Motor Vehicle Transport Act, 1987 and the provincial transport board and/or the Registrar of Motor Vehicles proposes to issue the licences if no written objection is served on the applicant and filed with the Registrar of Motor Vehicles, within thirty days of this publication.

The following applicants have applied for Authority to offer a transportation service for the carriage of Goods:

On trouvera ci-après la liste des demandes de permis d'exploitation présentées en vertu de la *Loi sur le camionnage, L.R.O. 1990, chapitre T.22*, et/ou la *Loi de 1987 sur les transports routiers, L.C. 1987, chapitre 35*. On a jugé que les personnes ayant présenté ces demandes se conformaient aux critères d'aptitude prévus au paragraphe 8(2) de la Loi de 1987 sur les transports routiers et l'office des transports de l'Ontario et/ou le registraire des véhicules automobiles dans les trente jours suivant la publication des présentes.

Les personnes suivantes ont demandé l'autorisation d'offrir des services de transport de marchandises à destination.

Published by Management Board Secretariat
Publié par Secrétariat du Conseil de gestion

© Queen's Printer for Ontario, 1997
© Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, 1997



849

MAIL POSTE

Canada Post Corporation / Société canadienne des postes
Postage paid Port payé
Lettermail Poste-lettre

00157252

ANYTIME EXPRESS LTD.
CAMBRIDGE, ON

ASHAWASAGAI, CARL, SYDNEY
ALBAN, ON

B N & M TRUCKING COMPANY
DETROIT, MI

BENOIT, LEO, P.
GLOUCESTER, ON

BERNER, DENNIS, T.
PAISLEY, ON

BRANILEE LOGISTICS INC.
CARLISLE, ON

BRENNAN, MARIO, Y.
ROCKLAND, ON

C & A EQUIPMENT LEASING INC.
READING, MI

CHASE, ROBERT, H.
HOMER, NY

CYRIL J. BURKE INCORPORATED
STERLING HEIGHTS, MI

DASI INC
ATLANTA, GA

DILOLLO, GIOVANNI
ST-MICHEL, QC

E. J. TRANSPORTATION INC
EAST JORDAN, MI

**FISCHER ENTERPRISES
INCORPORATED**
WAGNER, SD

FLOWERDAY, GERALD
BARRIE, ON

GALIPEAU, JEAN-MARC
ST-EUSTACHE, QC

GILL, PARAMJIT, SINGH
BRAMPTON, ON

J D EXPRESS ONT. INC
MISSISSAUGA, ON

KARL'S TRANSPORT INC.
ANTIGO, WI

**KITCHENER TRANSPORT LINES
LTD**
KITCHENER, ON

KOZAK, ZBIGNIEW
PORT PERRY, ON

LAFFERRIERE, NORMAND
BELOEIL, QC

LESTER, RALPH, LEE
SARNIA, ON

**LONDON, GARY, F./
LONDON, ARTHUR, F.**
WINNIPEG, MB

LORENZO ENTERPRISES INC.
DUNKIRK, NY

LOUIS-SEIZE, RAYMOND
GLOUCESTER, ON

NAGLE TOLEDO INC.
WALBRIDGE, OH

PLODER'S TOWING LTD.
AURORA, ON

QUEBECA TRANSPORT INC.
ACTON-VALE, QC

SAUCIER, CHANTAL, M.
ROCKLAND, ON

SPUR REFINED PRODUCTS LTD.
CALGARY, AB

**STEPHANE POUPART
DEVELOPMENT LTD**
ROCKLAND, ON

VENETOR CRANE LTD
STONE CREEK, ON

WHITE LION VAN LINES INC
BOCA RATON, FL

1031433 ONTARIO LTD
SUNDRIDGE, ON

1074078 ONTARIO LIMITED
MATTICE, ON

1103566 ONTARIO INC
THUNDER BAY, ON

1183974 ONTARIO INC.
CHELMSFORD, ON

2845-5608 QUEBEC INC
LASALLE, QC

3633552 MANITOBA LTD
WINNIPEG, MB

640768 ONTARIO INC
GILMOUR, ON

757529 ONTARIO LTD
THUNDER BAY, ON

9013-4644 QUEBEC INC
ST-GILBERT, QC

9027-0372 QUEBEC INC
BEAUPORT, QC

9033-4202 QUEBEC INC
ST-CUTHBERT, QC

9044-6709 QUEBEC INC
ST-COME LINERE, QC

9045-8795 QUEBEC INC
POINTE-CLAIRE, QC

J.G. Beatty
Chef de Service
Manager

ONTARIO HIGHWAY TRANSPORT BOARD

NOTICE

Periodically, temporary applications are filed with the Board. Details of these applications can be made available at anytime to any interested parties by calling (416) 326-6732.

The following are applications for extra-provincial and public vehicle operating licences filed under the *Motor Vehicle Transport Act, 1987*, and the *Public Vehicles Act*. All information pertaining to the applicant *i.e.* business plan, supporting evidence, etc. is on file at the Board and is available upon request.

Any interested person who has an economic interest in the outcome of these applications may serve and file an objection within 29 days of this publication. The objector shall:

1. complete a Notice of Objection Form,
2. serve the applicant with the objection,
3. file a copy of the objection and provide proof of service of the objection on the applicant with the Board,
4. pay the appropriate fee.

Serving and filing an objection may be effected by hand delivery, mail, courier or facsimile. Serving means the date received by a party and filing means the date received by the Board.

**LES LIBELLÉS DES DEMANDES PUBLIÉES CI-DESSOUS
SONT AUSSI DISPONIBLES EN FRANÇAIS SUR DEMANDE.**

CU Tours Inc.
25 Thornbrook Court, Thornhill, Ont. L4J 7X6

45077-D

Applies for an extension to public vehicle operating licence No. 4124 as follows:

Delete:

For the transportation of passengers on a chartered trip from Metropolitan Toronto and the City of Vaughan.

PROVIDED that the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a) (iv) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act, R.S.O. 1990 Chapter P.54*, each having a maximum seating capacity of (14) passengers exclusive of the driver, and (1) Class "D" public vehicle, having a maximum seating capacity of (25) passengers exclusive of the driver;

PROVIDED FURTHER THAT the licensee be restricted to a total of one (1) Class "D" public vehicle having a maximum seating capacity of (25) passengers exclusive of the driver under this Certificate No. 45077-C and Certificate No. 45077-B.

Substitute:

For the transportation of passengers on a chartered trip from Metropolitan Toronto and the City of Vaughan.

PROVIDED that the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a) (iv) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990 Chapter P.54, and (1) Class "A" public vehicle.

Parkview Transit Inc. 45515
37 Campbell Street, Collingwood, Ont. L9Y 2K9

Applies for a public vehicle (school bus) operating licence as follows:

For the transportation of students for The Simcoe County Board of Education between points in the County of Simcoe and schools under the jurisdiction of the aforesaid School Board.

PROVIDED THAT chartered trips be restricted to school purposes and only for schools under the jurisdiction of the aforesaid School Board.

Royal Tours of America, Inc. 45514
7680 Republic Dr., #197, Orlando, Florida 32819, U.S.A.

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the United States of America as authorized by the relevant jurisdiction from the Ontario/U.S.A., Ontario/Québec and Ontario/Manitoba border crossings:

1. to points in Ontario; and
2. in transit through Ontario to the Ontario/Manitoba, Ontario/Québec, and Ontario/U.S.A. border crossings for furtherance

and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED THAT there be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin.

Wills Motors Limited 20178-P
2187 Hwy #56, P.O.Box 280, Binbrook, Ont. L0R 1C0

Applies for public vehicle operating licence as follows:

- I. For the transportation of passengers on a chartered trip for Maxsaver International Tours from points in the Regional Municipality of Peel and Metropolitan Toronto.
- II. For the transportation of passengers on a chartered trip for Hana Travel & Tours from points in the Regional Municipality of Peel and Metropolitan Toronto.
- III. For the transportation of passengers on a chartered trip from Metropolitan Toronto to Camp Tanamakoon located in Algonquin Park.
- IV. For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the Regional Municipality of Halton.

Felix D'Mello
Board Secretary
Secrétaire de la Commission

Government Notices Respecting Corporations Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Corrected Certificates of Incorporation Certificat de constitution rectifié

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, a corrected certificate of incorporation under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES de la délivrance d'un certificat de constitution rectifié en vertu de la *Loi sur les sociétés par actions*. (La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.)

Name of Corporation: Ontario Corporation Number
Dénomination sociale : Numéro matricule de l'Ontario

1988-10-31
SAM FUDA HOLDINGS INC.802520

19/97
CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

Corrected Certificates of Revival Certificat de reconstitution rectifié

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, corrected certificates of revival under the *Business Corporations Act*, have been endorsed reviving the following corporations: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTES de la délivrance d'un certificat de reconstitution rectifié en vertu de la *Loi sur les sociétés par actions*. (La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.)

Name of Corporation: Ontario Corporation Number
Dénomination sociale : N° matricule - Ontario

1995-12-13
MARIGOLD DIRECT PROMOTIONS INC. 626408

19/97
CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

Certificates of Dissolution Certificats de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les compagnies*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Ontario Corporation Number
Dénomination sociale : Numéro de la
de la compagnie : compagnie en Ontario

1997-1-17
TISTAS COMPANY LIMITED 329676

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
---	--

1997-4-14
MINA & DENNIS TRADING CO. LTD. 911189
1997-4-15
PTN HOLDINGS INC. 875213
1997-4-17
A. P. KNEIDER ENTERPRISES LIMITED 386337
PAYLESS ROOFING INC. 1031304
1051202 ONTARIO INC. 1051202
1997-4-18
COSMEX INC. 1202604
TERRA-MER FOODS INCORPORATED 479480
TIBCO LIMITED 219206
1997-4-21
CANADA-CHINA GREEN NATURE CO. LTD. 1049072
PLEASURE INDUSTRIES INC. 703380
1077462 ONTARIO LTD. 1077462
1997-4-22
ENVIRO-BEV LTD. 56681
FU-MIN INTERNATIONAL ENTERPRISES INC. 1080373
NORMAN B. MARSHALL FARMS LIMITED 222263
PRESTOLITE WIRE CANADA INC. 852066
WRENRAD MANAGEMENT SERVICES LTD. 351456
1185527 ONTARIO LTD. 1185527
1997-4-23
ARTSIL HOLDINGS LIMITED 402966
BRASCAN SECURITIES INC. 1094395
CUSTOM INTEGRATED MANUFACTURING
SYSTEMS INC. 855050
DONRON FLORIDA INCORPORATED 911448
923521 ONTARIO LTD. 923521
1997-4-24
BRONKO AUTOMOTIVE SUPPLIERS LTD. 407967
RO PETE INC. 576524
YCS INTERNATIONAL INC. 843757
845637 ONTARIO INC. 845637
1997-4-25
ELDIN SHEET METAL MECHANICAL LTD. 786643
TLMN HOLDINGS INC. 1073587

CAROL D. KIRSH,
 Director, Companies Branch
 Directrice, Direction des compagnies

19/97

Notice of Default in Complying with the Corporations Information Act Notice de non-observation de la loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 241 (3) of the *Business Corporations Act* that unless the corporations listed hereunder comply with the filing requirements under the *Corporations Information Act* within 90 days of this notice orders dissolving the corporation(s) will be issued. The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LES PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241 (3) de la *Loi sur les sociétés par actions*, si les compagnies mentionnées ci-dessous ne se conforment pas aux exigences de dépôt requises par la *Loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations* dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, des ordonnances de dissolution seront délivrées contre lesdites compagnies. La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
---	--

1997-4-23
CONSTRUCTIV RENOVATIONS & CONTRACTING INC. ... 1043981
GJW ASSOCIATES LTD. 1044278
GREENMARK TRADING INC. 1041909
INTERNATIONAL ASSOCIATES INC. 1049188
PARMALAT CANADA INC. 1081674
ROYJAG TRADING CORPORATION 1005817
WINCOTT INVESTMENT CORPORATION 471165
691598 ONTARIO LIMITED 691598
1020686 ONTARIO LIMITED 1020686
1067826 ONTARIO LTD. 1067826

CAROL D. KIRSH,
 Director, Companies Branch
 Directrice, Direction des compagnies

19/97

Notice of Default in Complying with a Filing Requirement Under the Corporations Information Act Avis de non-observation de la loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 317 (9) of the *Corporations Act*, that unless the corporations listed hereunder comply with the requirements of the *Corporations Information Act* within 90 days of this Notice, orders will be made dissolving the defaulting corporations. The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 317 (9) de la *Loi de sur les compagnies et associations*, si les exigences requises par la *Loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations* dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, des ordonnances de dissolution seront délivrées contre lesdites compagnies. La date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
---	--

1997-4-29
SHIRLEY SAMAROO HOUSE OF THE CITY OF YORK 590165

CAROL D. KIRSH,
 Director, Companies Branch
 Directrice, Direction des compagnies

19/97

Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act Avis d'inobservation de la loi sur les corporations

The Director has been notified by the Minister of Revenue that the following corporations are in default in complying with the *Corporations Tax Act*.

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 241 (1) of the *Business Corporations Act*, that unless the corporations listed hereunder comply with the requirements of the *Corporations Tax Act* within 90 days of this notice, orders will be made dissolving the defaulting corporations. All enquiries concerning this notice are to be directed to Corporations Tax Branch, Ministry of Revenue, 33 King Street West, Oshawa, Ontario, L1H 8H6.

Le ministre du Revenu a informé l'administrateur unique que les compagnies suivantes n'avaient pas respecté la Loi sur l'imposition des personnes morales.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241 (1) de la *Loi sur les compagnies*, si les compagnies citées ci-dessous ne se conforment pas aux prescriptions énoncées par la Loi sur l'imposition des personnes morales dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, lesdites compagnies se verront dissoutes par décision. Pour tout renseignement relatif au présent avis, veuillez vous adresser à la Direction de l'imposition des compagnies, ministère du Revenu, 33, rue King ouest, Oshawa (Ontario) L1H 8H6.

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
A & K JOHNSON & SONS LTD. ...	1088727	ALICO PROPERTIES LIMITED ...	542266	ARROWSTONE DEVELOPMENTS INC.	787609
A & S MARBLE & TILE LTD.	787500	ALLAN KERBEL INVESTMENTS (1987) LIMITED	726677	ARSUJO HOMES LTD.	1037056
A - CALL EXPRESS COURIERS INC.	906911	ALLAN'S CUSTOM FABRICATION LIMITED	546601	ART CURRIE LIMITED	133824
A MAURICE AND SAM CORP. ...	949397	ALLEN R. KATZ CONSULTANTS INC.	518609	ARTHUR HARRISON REAL ESTATE LIMITED	257858
A THEATRE NEAR YOU (ONTARIO), INC.	1041699	ALLENBY FURNITURE LIMITED	153275	ARTINVEST CORP.	281155
A. DIMONTE & SON (1975) LIMITED	309833	ALPHA COMPUTER SOLUTIONS INC.	922115	ASHCOURT FIREPLACES INC. ..	949343
A. I. MACFARLANE & ASSOCIATES LIMITED	260383	ALPHA HOUSE FINANCIAL GROUP INC.	788591	ASHLEY COMPUTER SYSTEMS INC.	694060
A. J. GEAR INVESTMENTS LTD. .	908043	ALUMGARDE & SPECIALTIES INC.	1077799	ASKIM CORPORATION LIMITED	241162
A. R. G. CONTRACTING COMPANY LIMITED	152284	AMAPROP CANADA INC.	1001165	ASTLEY GLEN DEVELOPMENTS INC.	787616
A.L.M. CARPET MACHINERY INC.	751553	AMBASSADOR CASINOS INC.	1041673	ASTRAL PENS LIMITED	218131
A.R. WATEROUS & SONS INC. ...	943975	AMC SYSTEMS AND NETWORKS INC.	1028405	ATIKOKAN DEVELOPERS (NORTHERN & EASTERN) INC.	717598
A.T. RESEARCH INC.	730234	AMER-CURE INC.	930318	ATLANTIC BUSINESS EXCHANGE CORP.	974012
A-1 LANDSCAPING & EXCAVATING INC.	980320	AMERICAN COMPUTER (CANADA), INC.	677986	AUSTCAN COMMERCE CORPORATION	755969
A/A TOTAL CARPET CARE INC. .	747887	AMERICAN PATRIOT CORPORATION	592316	AUSTIN & ASSOCIATES INSURANCE ADJUSTERS LIMITED	340149
ACADIAN SIGN LTD.	455951	ANABUS FINANCIAL LTD.	492750	AUTO TRIM DESIGN INCORPORATED	1041845
ACCOM INTERNATIONAL INC. ..	982833	ANDREW PAVING & ENGINEERING LIMITED	142588	AUTOMOTIVE LEGENDS LTD. ..	910784
ACCOUNTANT FOR HIRE LTD. ..	654269	ANIA-BLECUA ARCHITECT INC.	855177	AVALON FARMS INC.	1017912
ACCURATE & AUTOMATIC SCALE COMPANIES LIMITED ..	251345	ANISHNAWBE VENTURES LIMITED	656581	AVANTGRAND DEVELOPMENTS INC.	787604
ACPM DESIGNS LIMITED	554287	ANNUPLAN LTD.	943946	AVELINI INVESTMENTS INC. ...	721929
ACS LEASING INC.	1022578	ANTIQUE ROOFING & SHEET METAL LTD.	587713	B. M. SHERIDAN INSURANCE BROKER LIMITED	491886
ACTIS ENTERPRISES INC.	952369	APEX MARKETING SERVICES INC.	951866	BACKERHAUS VEIT INC.	805493
ADDMORE OFFICE FURNITURE (KITCHENER) INC.	952301	APEX SPECIALTY HARDWARE MANUFACTURER LTD.	644646	BAKOVIC'S GENERAL CONTRACTORS INC.	777785
ADESSO SIGNS INC.	1041928	APPLE MECHANICAL CO. LTD. (1992)	975777	BALDWIN ACCOUNTING SERVICES INC.	816824
ADRAGNA INVESTMENTS INCORPORATED	778911	ARAMITA INTERNATIONAL CORPORATION	1041798	BALI DADA CORPORATION	693233
ADVERTISING DOLLAR SAVINGS INC.	931826	ARC ADVANCED RESEARCH CORPORATION	1039632	BALTIC PASTRY AND DELICATESSEN LIMITED	1041621
AG. MARKETING & MANAGEMENT SERVICES LTD.	395646	ARCTURUS INDEPENDENT LIMITED	842730	BANDEROB & DON SCREENINGS LTD.	754716
AGCORP TRAINING AND DEVELOPMENT INCORPORATED	1089020	ARMAC MANAGEMENT SERVICES INC.	787669	BAR-BRO MECHANICAL CONTRACTING LTD.	583052
AHA CREATIVE BUSINESS INC. .	1041438	ARMANDALE HOMES INC.	674914	BARRY D. USPRECH INSURANCE AGENCY LTD.	412091
AL HOSICK SPORTS INC.	380074	AROPHARMA INC.	1041689	BART MEIKLE DEVELOPMENTS INC.	348263
AL REISMAN LIMITED	951406			BAVCRO CANADA INC.	952097
ALAN SCHWARTZ INVESTMENT CORPORATION	458526				
ALBERT BROWN REAL ESTATE INC.	517150				
ALEXANDER DUTHIE LTD.	308389				
ALFRESCO IMPORTS INC.	1036543				

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario	Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario	Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario
BAY STREET INVESTIGATIONS INC.	907116	BRODY'S TOWN AND COUNTRY LIMITED	136437	CARTOONS & SHAPES, PIZZA & CAKES LTD.	1083292
BAYFIELD BUILDING CORPORATION	857222	BROILER 2000 INC.	921037	CASINOS FOR CHARITY LTD. ..	1032448
BAYVIEW ELITE LEARNING CENTRE CORPORATION	1041515	BROILER 4000 G.P. INC.	1088929	CATMANDU BOBCAT SERVICES LTD.	788601
BAYVIEW HEIGHTS CORPORATION	780056	BROMARK DEMA INC.	976992	CAUDACIEN INTERNATIONAL CONSULTANTS INC.	678125
BEAUTEMPS INC.	638809	BRYAN EASTON LOGGING LTD. .	565728	CCMD COMPUTER GRAPHICS STUDIO INC.	563098
BEAVERBROOK HOLDINGS INC.	1039116	BRYKER COMMONWEALTH FARM LTD.	635762	CCMF CONSULTANTS INC.	933660
BEECRAFT CONSTRUCTION LTD.	537758	BUCKINGHAM-YORK LEASING LTD.	632755	CCPC POWER CREDIT INC.	596081
BEEF AND BRANDY (SUDBURY) INC.	645220	BUDGET GLASS SERVICE LTD. .	1041506	CENTRE TOWN DEVELOPMENTS LIMITED ...	788091
BEGINNINGS FINE CUSTOM CABINETS INC.	833057	BUTT RHETTLER'S INC.	584234	CENTURY 21 KINGSVIEW REALTY INC.	787368
BELLGREEN HOLDINGS LIMITED	452869	BUTTE HAVEN CORPORATION ..	488431	CENTURY 21 ON TRACK REALTY INC.	849056
BELLINGHAM INVESTMENTS LIMITED	556140	BYTOWN MOTORS (OTTAWA) LTD.	724449	CEVS INVESTMENTS LIMITED .	1041632
BELLS CORNERS PLUMBING SUPPLY LIMITED	809324	C & M CONSTRUCTION (KINGSTON) LIMITED	500564	CHALK LAKE CONSTRUCTION COMPANY LTD.	1022571
BELMONT CRANE LIMITED	340603	C. & G. CORCORAN RESTAURANTS INC.	788293	CHECK ELECTRIC LTD.	677681
BELMONTE HOLDINGS INC.	1041911	C. & J. NOMIKOS FAMILY RESTAURANTS LIMITED	726738	CHERUB EDUCATION CENTRE INC.	1041654
BENIGNINS DINING LOUNGE LTD.	882836	C. & T. H. INVESTMENTS LIMITED	906387	CHEZ NINA INC.	952058
BERCHA AEROSPACE LIMITED .	618152	C. G. TECH (ONTARIO) LTD.	644551	CHI SING INTERIOR DECORATING & CONSTRUCTION LTD.	713892
BESCO LINE INC.	951905	C. I. S. GENERAL CONTRACTING LTD.	434050	CHIMERA VENTURES LIMITED	952199
BEST OF BRITAIN INC.	833227	C.D. HAULAGE LIMITED	1041820	CHOICE OF SERVICE ABSOLUTE REALTY INC.	1017536
BILL DONNELLY HOLDINGS LIMITED	124918	C.S. MACGREGOR LTD.	362249	CHRISTABEL FASHION INC.	951863
BILLY BURKE JEWELLERS LIMITED	223453	CAMBRANT INDUSTRIES LIMITED	274424	CITY CONSTRUCTION INC.	1017571
BIOPAM ENVIRONMENTAL SOLUTIONS (CANADA) INC.	1041706	CAMPBELL SOUP COMPANY LTD LES SOUPES CAMPBELL LTEE. .	1091354	CITY-COM COMMUNICATIONS INC.	780925
BIORRAB INVESTMENTS LIMITED	200798	CAN-AM BILLIARD SUPPLY COMPANY LIMITED	310250	CKAN 1984 LIMITED	585771
BLACK CREEK ART STUDIOS INC.	935785	CANADA CUSTOM WINDOWS & DOORS LTD.	1041913	CLARKWAY INVESTMENTS INC.	476707
BLACK CREEK ENTERPRISES INC.	932695	CANADA FLOCCULANTS INC. ..	523864	CLASSICUT HAIR DESIGN LIMITED	453042
BLACK SQUIREL NIAGARA INCORPORATED	678557	CANADA INTERIOR CONTRACTING LIMITED	735435	CLAVETTE INVESTMENTS INC.	790302
BLACKHEART INVESTMENTS INC.	1041605	CANADA SECURITY CORPORATION	1039314	CLEARLOGICS INC.	1041631
BLUE RING MASONRY CONTRACTORS LTD.	858028	CANADIAN AUTO IMPORTS INC.	951988	CLEVELAND & CLEVELAND INC.	677088
BLUEMOUNT FOODS LTD.	363425	CANADIAN BENEFIT CLAIMS SERVICES LTD.	788013	CLIFFORD KORMAN ARCHITECT INC.	606308
BOB CLIFT'S MARINE SERVICES LTD.	1037485	CANADIAN BENEFITS CONSULTING GROUP LTD.	787651	CO-CREATIONS INC.	946015
BODEM TECHNOLOGIES INC.	1086134	CANADIAN HOME ENVIRONMENTAL SANITATION SYSTEMS INC.	1028199	CO-IN COMMUNICATION INNOVATIONS INCORPORATED	730382
BOEING WATCH (CANADA) CO. LTD.	596483	CANADIAN SLATING LIMITED .	952320	COAST TO COAST AUTO GLASS INC.	851452
BOOKS PLUS INC.	998365	CANADIAN WALL BEDS INC.	895574	COE HILL INVESTMENTS LIMITED	1035938
BORIS HEATING AND AIR CONDITIONING CO. LTD.	854683	CANAG CONTRACTING LTD.	906695	COGAN MERCHANDISING CORP.	1041425
BRAMFIELD HOLDINGS (EASTERN) LIMITED	224942	CANAMERIC FOODS CORP.	877211	COLBORNE BUSINESS SERVICES LTD.	1028197
BRASSWOOD SECURITY SYSTEMS INC.	1011788	CANATRADING INC.	627589	COLONIAL DEVELOPMENTS OF COLLINGWOOD LIMITED.	262662
BRENART INC.	1001425	CANAVCO LIMITED	362890	COMCOR CAPITAL CORPORATION	997657
BRETLOM INVESTMENTS & ACCOUNTING SERVICES INC.	510823	CANECON INVESTMENTS INC. .	292894	COMFY SHOE GALLERY LTD.	1041524
BRETON FILM DISTRIBUTION LIMITED	788020	CANEXPLO SERVICES LIMITED	647041	COMMPROP MANAGEMENT INC.	952159
BRICOTT DISTRIBUTORS INC. ..	1041620	CANRIL CORPORATION	990825	COMPREHENSIVE COMMUNICATIONS SERVICES LTD.	995819
BRIMAR SPORTING GOODS INC.	953289	CAPRICORP DEVELOPMENTS INC.	850715		
BRINKMAN LTD.	943112	CAR TRADER MAGAZINE INC. .	1041558		
		CARGO ENERGY CORPORATION	938348		
		CARLING CAPITAL PROPERTIES LIMITED	782365		
		CARLISLE CORPORATION	788187		
		CARLISLE DELIVERY SERVICE LTD.	886464		
		CAROLINA FURNITURE INC.	857586		

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
COMPUTERS 2000 (SARNIA) LTD.	1041690	D & S SPENCER CONSTRUCTION LIMITED	727858	DISCOVERY PRINT CENTRES INC.	1083243
CON-TRAK MECHANICAL SERVICES LTD.	632098	D G R OFFICE SERVICES LTD. ...	394847	DISPLAY SOURCE LIMITED	559482
CONPORT DEVELOPMENTS INC.	952222	D P S ENTERPRISES INC.	690343	DITTA FABRICATING INC.	788305
CONSTRUCTION PRODUCTS & SERVICES (OTTAWA) INC.	1039626	D.I. GALLAGHER & ASSOCIATES INC.	735705	DIVE BUDDIES INC.	787636
CONSUMER CREDIT SERVICES OF CANADA INC.	978492	D.K. SINITIC TRADING INC.	1088280	DIVERGE INTERNATIONAL CONSULTING LTD.	712889
CONTRACT FURNITURE REFINISHING LTD.	466239	D.S.G. PROPERTIES LIMITED ...	256703	DIXIE DELI MEAT PACKERS LTD.	635501
CORPORATE REAL ESTATE INC.	788112	DA-GUT ENTERPRISES LIMITED	450227	DIXON CONSTRUCTION ASSOCIATES LTD.	688715
CORY-JAY DEVELOPMENTS LTD.	730794	DADOUN AND ASSOCIATES LTD.	612402	DOBSON PARTNERS INC.	910668
COUNTRY MOTORS INC.	728276	DAKOTA FIREWOOD PROCESSING LTD.	1022861	DOLLAR INTERNATIONAL GROUP (CANADA) LTD.	1041896
COUNTRY PEACE TRADING CO. LTD.	1041789	DALI CORPORATION	952175	DOMANI PROPERTIES LIMITED	275910
COUNTRYWIDE REALTY RESULTS INC.	787786	DALLIK RESOURCES INC.	733078	DON J. TURNER CLAIMS CONSULTANTS INC.	680553
COUNTY COMPUTERS INC.	733050	DAN MCGUIRE CONSULTANTS LIMITED	896832	DON M. YOUNG ENTERPRISES INC.	748641
COVENTRY PARK OF NIAGARA LTD.	942242	DANCERS' PARADISE INC.	943433	DONALD J. LAVIGNE MINING CONSULTANTS INC.	730407
COVENTRY TILE & TERRAZZO LTD.	1041494	DANELLA RENTAL SYSTEMS CANADA LTD.	938200	DONALD WILLIAM BROOKS ENTERPRISES LTD.	1081428
COVERON INC.	677894	DANIEL TRANSMISSION LIMITED	680308	DONCLAIRE LIMITED	387209
COVERTIME ADVERTISING INC. .	629497	DARTEC ENGINEERING INCORPORATED	788542	DONDUR INVESTMENTS LIMITED	213137
CRAZY LEE'S (KAWARTHA) LIMITED	781282	DASH TECHNICAL SERVICES INC.	539482	DONEL CLAYTON DEVELOPMENT LTD.	727012
CRAZY LEE'S (LONDON) LIMITED	756346	DATA-LEARN EDUCATIONAL GROUP INC.	886638	DONLUKIM INVESTMENTS LIMITED	331683
CRAZY LEE'S (MIDLAND) LIMITED	756736	DATA CAP CANADA INC.	735427	DOOR NORTHERN & EASTERN INVESTMENTS LTD.	702451
CRAZY LEE'S (SOUTHERN) LIMITED	677263	DAUMIER FINE ARTS INC.	489248	DOORCRAFT LIMITED	793751
CREATIVE HEALTH SYSTEMS INC.	910485	DAUTE ENTERPRISES LIMITED .	633796	DOPPELGANGER PRODUCTIONS INC.	1041835
CREATIVE IMAGE GROUP INC.	952045	DAVDOR FARMS & INVESTMENTS LIMITED	213171	DORASH HOLDINGS LTD	733174
CRESTMOUNT CONSTRUCTION INC.	727019	DAVID HAMILTON HOMES LIMITED	687247	DORCHESTER COMMUNICATIONS BUILDING LIMITED	635632
CRESTVALLEY HOMES LTD.	732866	DE LA CELLE ART DECO LTD ...	676352	DORWIN TRADE CENTRE LTD. .	1037052
CRIMSON MAPLE TREE INC.	309808	DE TOMA MEATS LTD.	676084	DOUBLE-F FRAGRANCE & FASHIONS LTD.	729136
CRIMSONAIR CORPORATION ...	592187	DEEFER INVESTMENTS LTD. ...	754366	DOUG JOHNSTON LINE CONTRACTORS LTD.	982687
CRISTINI PLUMBING LTD.	936982	DEFREE ENTERPRISES LIMITED	951977	DOUG LOWE CONSTRUCTION MANAGEMENT LTD.	730971
CRITERION TRANSPORTATION LTD.	735809	DEIRDRE SHANNON INC.	677039	DOUMOURAS PROPERTIES LIMITED	485001
CROCKETT POINT ESTATES LTD.	761102	DEJORDON SECURITY INC.	934898	DOWNTOWN FINE PETS INC.	1041518
CROPSTONE DEVELOPMENTS INC.	787610	DELGOLD DEVELOPMENTS LIMITED	631518	DOWNTOWN KING WEST DEVELOPMENT CORP.	733969
CROSS BORDER BUSINESS CONSULTANTS INC.	938197	DELGROVE ENTERPRISES INC. .	728626	DOYLE MAINE & ASSOCIATES INC.	977607
CROSSWIND CORP.	678606	DENNIE'S DRILLING AND BLASTING LTD.	548001	DR.HAILU MAMO INC.	986729
CROWN PROJECT INVESTMENT LTD.	1041717	DENNIS HORWATH HOLDINGS LTD.	646660	DRAWEAST DEVELOPMENTS LTD.	730017
CROWN WEST LIMITED	678655	DEPENDABLE INSURANCE BROKERS LIMITED	105300	DUCKY DOOR SALES AND INSTALLATION INC.	735662
CROWNET PROPERTIES INC.	761747	DERAN OFFICE SERVICES LTD. .	730518	DUNNCO MANAGEMENT CORPORATION	520742
CRUISER RESOURCES LTD.	729296	DERENN HOLDINGS INC.	422866	DUO-TECH SECURITY SYSTEMS INC.	952312
CRULLER HOLDINGS LIMITED .	484577	DEROD DEVELOPMENTS INC. ..	736533	DURANGO RESOURCES LTD.	1041746
CTI IMPORT & EXPORT INC.	952326	DEROO'S FLOORING LIMITED ..	413686	DURCO MANAGEMENT SERVICES INC.	559945
CV MEREDITH STRATEGIES LTD.	738624	DESIGN AGGREGATE INCORPORATED	438617	DYASON ENGINEERING SERVICES LIMITED	779897
CWECO CANADA LTD.	278592	DESTINY TO ORDER PRODUCTIONS INC.	788559	DYMAX CORPORATION	487437
CYBER SOFTWARE LTD.	641060	DESVIEW CONCEPTS MARKETING INC.	983232	DYNAGREEN LANDSCAPING INC.	728628
CYTEX INC.	728063	DEVINE TRUCKING LTD.	990549		
C3 VIDEO INC.	888507	DEVONSHIRE PINE GROVE INC. .	1041607		
D & S CONSTRUCTION RENOVATION INC.	787388	DIALING DEVICES INC.	925071		
		DIAMED RESEARCH TECHNOLOGIES INC.	686285		
		DIANA RESTAURANT & TAVERN (1980) LTD.	453061		
		DICOM (GRANBY) INC.	787643		
		DICOM (LEVIS) INC.	787642		

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
DYNAMUR CONTRACTORS		EQUI-INCOME INVESTMENTS		FIRST MAPLE DEVELOPMENTS	
INC.	728627	LIMITED	738413	INC.	730001
E. & S. AUTO CARE LTD.	638604	EQUICAN INVESTMENTS INC. ..	638006	FISKE PHOTOGRAPHY INC.	344400
E. C. WINTER OFFICE PRODUCTS		EQUITABLE CAPITAL CORP.	850332	FITTING GROUP INC.	951869
INC.	678773	ERA DRILLING SERVICES INC. .	952848	FLAMBORO MECHANICAL	
E. J. HOCK GAS SERVICE LTD. ..	988568	ERION HOMEOWNERS		LIMITED	289742
E. SOBOTKA & ASSOCIATES		ASSOCIATION INC.	938194	FLORISTON PROPERTIES	
INC.	775411	ERIONDALE HOLDINGS LTD.	678108	LIMITED	103064
E.G. HOLDINGS INC.	454620	ERLING CONSTRUCTION		FOGH RACING INC.	1041679
E.S.C. INTERNATIONAL LTD.	759882	(THUNDER BAY) LTD.	393972	FOOTPRINTS MAGAZINE	
E&L CONSULTANTS LTD.	795499	ESSA HIGHLAND ESTATES		LIMITED	952857
EAGLE ALARM SYSTEMS LTD.	723241	LTD.	767851	FORBES ST. BUSINESS COURT II	
EAGLE BEND DEVELOPMENTS		ESSENTIAL INVESTMENT		INC.	734712
LIMITED	731090	SERVICES INC.	674473	FORBES ST. BUSINESS COURT	
EAGLE MESSENGER & COURIER		ETAP HOME INVESTMENTS		INC.	688673
SERVICES LTD.	735512	LTD.	679924	FOREST STAND INVESTMENTS	
EALIN INDUSTRIES LIMITED ...	784367	ETC PUBLICATION SERVICES		LIMITED	393580
EARDLEY WILMOT INC.	673416	LTD.	788085	FORMOSA HEALTH FOOD INC. .	788249
EARL D. SMITH & ASSOCIATES		EULAINÉ FINANCIAL		FOSTER-KALTE LTD.	952357
INC.	791179	CORPORATION	788005	FOURWAY FIREPLACES INC. ...	726976
EARREVERENCE LTD.	986726	EURO-CAN DIAMONDS INC.	842686	FOXBRIDGE CORPORATION ...	656695
EAST OF EDEN SPA INC.	1041663	EUROART FURNITURE LTD.	782005	FRAN HUIZENG REAL ESTATE	
EASTCREST GLENASHTON		EVOLUTION AUDIO INC.	796621	INC.	587896
LIMITED	760031	EXMA DEVELOPMENT INC.	673359	FRANK SPANO STEEPLEJACKS	
EASTERN PHOTO PRODUCTS		EXTERIOR REPAIRS &		LIMITED	991889
COMPANY LIMITED	1036088	LANDSCAPING INC.	1004605	FRANK TEEPELL & ASSOCIATES	
EASTMEN AUTO SERVICE LTD. .	676054	F. MARSHALL ENTERPRISES		MEETING CONSULTANTS	
EASTOWN PLAZA LIMITED	800887	INC.	586593	INTERNATIONAL INC.	727184
EASTPORT ESTATES INC.	730020	F. R. J. HOLDINGS LIMITED	371656	FRANK'S AUTO & MARINE	
EASTWALSH HOMES LTD.	668145	F.B.N. HOLDINGS INC.	915664	REFINISHING LTD.	715701
EASY STREET PRODUCTIONS		F.J.M. HOLDINGS LTD.	748746	FRANK'S CARPET CLEANING	
LTD.	246227	F.T.M.F. CARPENTRY LTD.	729914	SERVICE INC.	777804
EDGE FILM CORP.	1041579	FACTOTUM COMPUSYSTEMS		FRED BARRETT ENTERPRISES	
EDUGRAPHICS LIMITED	540004	INC.	596500	LIMITED	388813
EH! INC.	942206	FAHOUM ENTERPRISES INC. ...	787723	FREETECH CORPORATION	631434
EJF TRADING INC.	1035731	FAIRPOINT CORPORATION	752046	FREITAS CAPITAL	
ELCOL INC.	952803	FAMCORP DEVELOPMENTS		CORPORATION	617671
ELECTRIC PENCIL INC.	949288	LIMITED	559414	FRESAN MANAGEMENT INC. ..	761238
ELECTRONIC FILM INC.	593400	FANTASIA SMALLWARES LTD. ..	810800	FRID STABLES INSURANCE	
ELECTRONUM DESIGN INC.	1041668	FANTASY TRAVEL INC.	754521	BROKERS LIMITED	265114
ELGIN MUSHROOMS LTD.	597284	FASKEN INTERNATIONAL		FROMET LIMITED	148191
ELITE UNLIMITED INC.	676835	CORPORATION	663832	FUEL-LINER LIMITED	410818
ELJIM REALTY LIMITED	311057	FASTFUND INCORPORATED	1041560	FUNDAMENTAL FASHIONS	
ELMON DIVERSIFIED INC.	561623	FAUVE MANAGEMENT INC.	488160	LTD.	1041685
ELRON IMPEX INC.	677381	FAXLOK CORPORATION	950053	FUTUREFAZE INCORPORATED .	639351
EMALAW INTERNATIONAL		FCI MANAGEMENT GROUP		FUTURES CORPORATION	748291
INC.	680585	INC.	1041527	G AND C MANAGEMENT	
EMC PARTNERS (G. MAZURYK)		FCS CANADA, INC.	733197	HOLDINGS LIMITED	332160
INC.	898410	FERACO BROTHERS PAVING		G.E.A.R. CONTRACTING INC. ...	633743
EMERNELL HOLDINGS LTD.	682091	LIMITED	381979	G.J.S. MINING SERVICES LTD. .	634971
EMERY COMPUTER SERVICES		FERLISI GROUP INVESTMENTS		GABRIEL MITROPOULOS LTD. .	420668
INC.	1031041	LTD.	721957	GALLERY PEGASUS INC.	679880
EMMERSON & SON		FIMAON GROUP INC.	728330	GARDEN OF EDEN BEAUTY	
CONTRACTING LTD.	487392	FINAKI VENTURES INC.	636085	SALONS INC.	423007
EMPEX ENTERPRISES LTD.	952138	FINAMORONT HOLDINGS INC. .	994860	GARNI BAKERY LIMITED	499826
EMPIRE EQUITY GROUP,		FINEAD MARKET PROMOTIONS		GARTH ASELFORD LIMITED ...	248530
INCORPORATED	1041637	INC.	1041639	GASKI INVESTMENT	
ENDERBY PUBLICATIONS INC. .	745606	FIQI PRESS LTD.	1041403	CORPORATION	952015
ENER-GRO SERVICES LTD.	728247	FIRST ADVANTAGE REAL		GATES OF AJAX HOMES LTD. ..	732483
ENERGIZER OF CANADA HEAT		ESTATE CORPORATION	901706	GAWI LTD.	738566
RECLAIM LTD.	673804	FIRST CAR & TRUCK RENTALS		GEMSTONE CONSTRUCTION	
ENGINEERING &		INC.	988902	CO. LTD.	1041499
MANAGEMENT INFORMATION		FIRST CHARTER INVESTMENTS		GENDO PROPERTIES INC.	673535
SYSTEMS LTD.	827311	LTD.	756495	GENERAL PHARMACEUTICALS	
ENIDLEE CONSULTANTS INC. ...	795600	FIRST FINANCIAL CORP.		LTD.	592238
ENIGMA PROPERTIES LTD.	544412	(CONSULTANTS) INC.	992681	GENESIS PRODUCT & MARKET	
ENTERPRISE INFORMATION		FIRST FINANCIAL CORP.		DEVELOPMENT LIMITED	1037363
SYSTEMS INC.	941041	(INVESTMENT) INC.	992680	GEONOMICS SYSTEMS INC. ...	1041912
ENTROPY PICTURES LIMITED ..	613222	FIRST GLOBAL RESOURCES		GEORGE TASHOS SERVICES	
ENVIRO ALTERNATIVES INC. ...	1039641	CORP.	385717	INC.	1041432

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
GEORGEICO INVESTMENTS LTD.	734822	GRF TECHNOLOGY INC.	25486	HEMLOCKVALE HOLDINGS INC.	680304
GEORGIAN BAY PEELER GROUP LTD.	524935	GRIMSBY PACKAGING LIMITED	492606	HENAN ONTARIO ENTERPRISES LTD.	951190
GERRY LYNN INDUSTRIES LTD.	726418	GRINDSTONE FILMS INC.	730769	HENDERSON & ASSOCIATES LTD.	727609
GET R & D INTERNATIONAL INC.	944632	GROWTH PLANTSCAPING LTD. .	732449	HENDERSON GARDENS AURORA LTD.	1041728
GETEM PROPERTIES LIMITED ..	673069	GRUPO C.B. LTD.	1041865	HENRY GROUP DEVELOPMENTS INC.	731636
GHANDEV INTERNATIONAL INC.	726639	GRYPHON ASSET MANAGEMENT INC.	634378	HENRY MORTON INVESTMENTS LTD.	632110
GHL CONSULTANTS INC.	583188	GSC RESTAURANTS INC.	677451	HENRY'S AUTO SALES LTD. ...	775543
GIALLELIS ENTERPRISES LIMITED	635459	GUGGISBERG FOODS INC.	679183	HERITAGE HOUSE ANTIQUES LIMITED	462158
GIANCARLO'S DRAPES & INTERIOR DESIGNS INC.	1041514	GUIDE CONSTRUCTION INC. ...	775552	HESPELER CYCLERY INC.	773563
GIANT VIDEO INC.	788006	GUIDED INVESTMENTS LIMITED	1091523	HFS003 ONTARIO LIMITED	1041812
GIMLI-MORIA INVESTMENTS LIMITED	853238	GUIDO'S STEAKHOUSE & TAVERN LTD.	449007	HIGGINS' RESTAURANTS INC. ..	599924
GINON HOLDING CORP.	731456	GUSMAROLI RISTORANTE INC. .	680902	HIGH OAK RANCH LIMITED ...	120695
GIOVANNI'S STAR FURNITURE REFINISHING LIMITED	728502	GUY THIBODEAU DEVELOPPEMENTS INC.	396696	HIGH PARK KIDS HAIR CUTS INC.	1041608
GIVERNY LIMITED	788244	H & M MAINTENANCE (OAKVILLE) LIMITED	730119	HIGHLAND AIRWAYS INC.	1022585
GKL TRIPLE M FARMS INC.	633431	H. BLUM ELECTRONICS LIMITED	229191	HIGHLENE INVESTMENTS LTD.	732815
GLENGREEN HOLDINGS LIMITED	454864	H. J. DUFFY LIMITED	636143	HIGHWAY 10-20 DEVELOPMENTS INCORPORATED	341549
GLENNINGTON WOODS ESTATES INC.	736871	H. MARSDEN LIMITED	134494	HIGHWAY 401 AUTO COLLISION INC.	1041852
GLENSIDE ELECTRIC LIMITED ..	318091	H.A.R.S. INC.	994626	HILLTOP MECHANICAL INC. ...	871047
GLOBAL FIRE PROTECTION SYSTEMS INC.	790756	H.I.S. PROPERTIES LTD.	766816	HISA TECHNOLOGY CANADA INC.	727444
GLOBE INSULATION CO. LIMITED	592502	H.J. HYDE DEVELOPMENT CORP.	730153	HITAN ENTERPRISES INC.	789038
GLOBYLL PROFESSIONAL SERVICES INC.	1041583	H.P.S. INVESTMENTS INC.	787172	HOLIS CLEAN AIR PRODUCTS & SERVICES INC.	680491
GODERICH PRINT SHOP LIMITED	998708	H.T.A. HI TECH AUTO INC.	734587	HOLLAND PARK CONSULTANTS INC.	655314
GOING FOR GOLD PRODUCTIONS INC.	621790	H&M LAMINATING INC.	922175	HOLLIS DESIGN INCORPORATED	634224
GOLD INSIGHT RESOURCES LTD.	726984	H&R MANAGEMENT LIMITED ..	592127	HOME EQUITY CONVERSION LIMITED	733150
GOLD MINES OF AMERICA LIMITED	727051	HAIR ALIVE BEAUTY SALON LIMITED	729172	HOME PLATE DEVELOPMENT CORP.	952394
GOLD PRESTIGE SALES AND SERVICE CO. LTD.	953977	HALLAM SPORT SHOOTING COMPLEX INC.	1041446	HOME SERVICES CONSULTING ASSOCIATES INC.	562883
GOLDBLADE INC.	668443	HALO HOLDINGS LTD.	677125	HOMELAND FUNDING INC.	488358
GOLDEN HORIZON FOODS INC. .	729389	HANNEY FOOD SERVICES INC. .	908252	HOMELIFE FINANCIAL CORPORATION	633646
GOLDEN HORSESHOE DRIVE-AWAY SERVICE INC.	1083258	HANOVER GYM & FITNESS INC.	952249	HOMELIFE GROUP INC.	651075
GOLDVEST PROPERTY CORPORATION	951899	HANSA ELECTRIC LTD.	365838	HOMELIFE/GOLDEN EAST REALTY INC.	952043
GORDPATRICK LIMITED	962465	HANSEN SAND & GRAVEL INC.	1041465	HOMELIFE/RIVER OAKS REALTY INC.	650756
GORHAM MARKETING INTERNATIONAL INC.	733761	HANSON CONSTRUCTION INC. .	788437	HOMETEX PRODUCTS INC.	952237
GOSHAM INTERNATIONAL LIMITED	395441	HAPPINET INTERNATIONAL, INC.	1041599	HONG CHING (CANADA) TRADING CO. LTD.	679814
GRANAB INC.	340361	HARBOUR PLACE CORPORATION	670335	HONTOR CANADA INC.	733165
GRAND BEND PRODUCE SALES CO. LTD.	683158	HARLOWKNIGHT DEVELOPMENTS INC.	787395	HORIZONS INTERNATIONAL MANAGEMENT & CONSULTING SERVICES INC. .	1041511
GRAND FAIR PRINTING & TRADING INC.	1029755	HARRIGAN CONSTRUCTION COMPANY LIMITED	808371	HORVAT PROPERTIES LTD.	591735
GRAND-VUE FARM LTD.	644428	HARRY KEARNEY CONSULTANTS LTD.	835534	HOUSE OF INDIA LIMITED	943962
GRANTCHESTER DEVELOPMENTS LIMITED	236591	HARRY MILLER CONSTRUCTION LIMITED	205627	HRIS CONSULTANTS LTD.	637780
GREEN LANDS TRADING CO. LTD.	731453	HARTVEST PROPERTY CORPORATION	951898	HUNTINGTON MOUNTAIN INVESTMENTS CORP.	727070
GREFF COMPUTER CORPORATION	669515	HAV-ALOT STABLES INC.	955410	HURONTARIO BUILDING CORPORATION	702279
GRENADIER MICROVISUAL INC.	496261	HAWTHORNE BROOKE VENTURE INC.	731556	HUTH HOLDINGS INC.	731689
		HAZAD CONSTRUCTION COMPANY LIMITED	243711	HVM HOLDINGS INC.	770191
		HEADON PLACE DEVELOPMENTS INC.	779577	HYDEWAY GOLF CLUB INC. ...	387389
		HEALTH SCIENCE MONITORS LIMITED	631617		
		HEAMAN-GEDDES LIMITED	287559		
		HEATHER WEATHER WEAR INC.	715660		

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
H2O PAC INC.	770841
I.Q. COLLECTION LTD.	717923
I.R.I. PLUMBING AND HEATING LIMITED	363609
ICEX INC.	819068
IDEALAND DEVELOPMENTS INC.	481928
IG PROMOTIONS INC.	952253
IMPACT AUTOMOTIVE APPRAISERS INC.	679440
IMPACTS INTERNATIONAL CONSULTING INC.	731492
INCHES AWEIGH INC.	728339
INCORPORATED INTERNATIONAL FINANCE ...	559351
INCORPORATED VIDEO STORES	788578
INDOMEX FOODS LIMITED	393954
INDOOR COMFORT INSULATING LIMITED	349739
INDTECH CORPORATE INVESTMENTS LIMITED	451296
INFOVISION INTERNATIONAL INC.	1041618
INMACON GROUP INC.	681252
INNOVATIVE COMMUNICATIONS INC.	732656
INSTONE HARRIS HOLDINGS CORPORATION	764802
INTEGRAL CONSULTING INC. ..	694631
INTEGRAL DATA SERVICES INC.	733030
INTEL TRADING INCORPORATED	782051
INTER CANADA FAR EAST TRADE CENTRE INC.	1041803
INTER-CONTINENTAL HOLDINGS CORPORATION	731423
INTERCAN CAPITAL CORP.	633922
INTERDIVEX CORPORATION	394229
INTERFACT INC.	780756
INTERIM FUNDING CORPORATION	338728
INTERMARKET EMR INC.	1041834
INTERNATIONAL CARAVAN FOODS OF TORONTO LTD.	341544
INTERNATIONAL DEVELOPMENT PROGRAMMES (CANADA), INC.	1041810
INTERNATIONAL EXECUTIVE SEARCH INC.	849822
INTERNATIONAL FINANCIAL INTERMEDIARY MANAGEMENT CORPORATION	952215
INTERNATIONAL NETWORK HOLIDAY OWNERSHIP INC. ...	1041705
INTERNATIONAL PLASTIC MOLD LIMITED	1015011
INTOUCH GRAPHICS INC.	998791
INVAR CONSOLIDATED LIMITED	787354
INVERNESS BUSINESS MANAGEMENT SYSTEMS INC.	1041541
INVISIONS SERVICES OF TORONTO, INC.	995975
IRISH AVIATION SERVICES LTD. .	757586
IRWIN, KIBRICK & ASSOCIATES LIMITED	559308

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
ISBA HOLDINGS LIMITED	453196
ISLAND CREATIVE SERVICES INC.	724053
IVORY MANOR HOMES INC.	759970
IZZITU INC.	736832
J & K RENTALS INC.	722940
J & L DANCE FORCE LTD.	1027585
J. & H. KLASSEN HOMES OF NIAGARA INC.	734525
J. B. WHITING INSURANCE BROKER LTD.	411201
J. DOWNS INSURANCE AGENCY LTD.	739163
J. H. DUNLOP LIFT TRUCK SERVICE LIMITED	287586
J. MAGEE MASONRY INC.	911310
J. N. HUNT ENTERPRISES INC. ..	917829
J.B. ROOFING CONSULTANTS INC.	677019
J.B.M. REALTY CORPORATION ..	642094
J.E. PRINTING CO. LTD.	1041853
J.E.D. DONUTS LTD.	951872
J.F.K. MARKETING INCORPORATED	703435
J.M. O'NEILL ENTERPRISES LTD.	596624
J.T HAULAGE LTD.	726175
JACKIE PUBLISHING INC.	733914
JADE FINANCIAL LTD.	789853
JADE SWALLOW VENTURES CORP.	721999
JAMBALASSY INC.	677466
JAMES FLETT CONSTRUCTION LIMITED	641178
JAN PUBLIC RELATIONS LIMITED	761729
JANEK PRODUCTIONS INC.	1041722
JANET HOFFMAN LTD.	740414
JASLEE ENTERPRISES INC.	774055
JAW CONSULTANTS LTD.	631892
JAY MILLER & ASSOCIATES LIMITED	422734
JAYBANK CONSTRUCTION LTD.	730793
JAYMARK HOLDINGS INC.	806144
JEAN L. VEILLEUX LTD.	390358
JEFRON INC.	908133
JEN-RY EXCAVATING CO. LTD. ..	943868
JESSICA-ERIN LIMITED	626923
JET PERSONNEL INC.	954729
JIM DAVIS INSURANCE AGENCY LIMITED	728909
JIM MUNIAN MANAGEMENT CONSULTING	632269
JIM URE ROOFING & SIDING LTD.	730810
JO-GLO INC.	727699
JODABRASH CORPORATION ...	493262
JOHN BARLEYCORN COMPANY LIMITED	717051
JOHN C. CRAGG (YORK) LIMITED	1083522
JOHN LANGLEY & ASSOCIATES INC.	932103
JOHN SUSIN CONSTRUCTION CO. LIMITED	74607
JOHN-EDWARD INVESTMENTS LIMITED	291296
JOHNORMA ENTERPRISES INC. .	702927

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
JOINGAIN CANADA LTD.	678686
JORMAT ENTERPRISES LTD. ...	730663
JOSE BARBOSA CONSTRUCTION LTD.	730072
JOSE-MARIA TAVARES ENTERPRISES LTD.	600212
JOTINICK INVESTMENTS LIMITED	547872
JOURNEY'S COURT OTTAWA INC.	578997
JPS FINANCIAL INC.	781190
JUDGE INVESTMENTS LIMITED	236621
JUDY'S DINING LOUNGE INC. ..	857808
JWS COMMUNICATIONS INC. ..	649499
J4 & M HOLDINGS INC.	490060
K & G APARTMENT HOLDINGS INC.	677342
K. DEMEO & ASSOCIATES LTD. .	733240
K. S. & N. MANAGEMENT INC. .	749968
K.B. OFFICE EQUIPMENT LTD. .	437329
K.K. CONSULTANTS INC.	777230
K&L WHOLESALE MEATS LTD. .	680978
KAFFA LTD.	815643
KAM COMPUTER APPLICATIONS INC.	635532
KAM GIFT CENTRE INC.	732757
KAMQUI DEVELOPMENTS INC. .	517272
KAPELOS FINANCING LTD.	580536
KARBUR MARKETING SERVICES INC.	1041773
KAREN'S DRESS BOUTIQUE OF OAKVILLE INC.	453844
KAWARTHA DRAPERY LTD.	564945
KAY MOTOR EXPRESS INC.	516546
KAYBAR FLUID POWER LIMITED	1013354
KEARNS TRANSPORT INC.	1041404
KEEPSAKE FLOWERS LTD.	595505
KEFKON INDUSTRIES INC.	1041546
KENNEDY OF CULZEAN INC. ..	677236
KER-TRAIN HOLDINGS LTD. ...	1073742
KERED CONSULTING LIMITED .	952396
KERR CUSTOM WOODWORKING LTD.	673721
KHANLAND DEVELOPMENT CORP.	553548
KIBI GOLDFIELDS INTERNATIONAL INC.	637249
KILGOUR CAPITAL MANAGEMENT INC.	733011
KIMBULL LTD.	424452
KING CENTRE PLAZA LIMITED	623372
KING KANG CO. INC.	723712
KING MAIN HOLDINGS LIMITED	788125
KING TOOL & MOULD LIMITED	629530
KINGSGARDEN REALTY LIMITED	365591
KINGSHEP DEVELOPMENTS LIMITED	728561
KINGSTON-401 HOLDINGS LTD.	788124
KIWI HOLDINGS INC.	732706
KLARER & COMPANY INC.	733661
KLAUS PARKING SYSTEMS NORTHAMERICA INC.	677837
KO MICROCONSULTANTS INC .	596773

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario	Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario	Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario
KONG & WONG FOOD & SERVICE INC.	1041957	LEDUC & RAJACK CAD LTD.	943099	M.A.H. PRODUCTIONS LIMITED	730165
KORANK PROPERTIES LIMITED	731511	LEE-LLOYD INTERNATIONAL LIMITED	683202	M.C.Y. CONTRACTORS LTD.	1039624
KORCOMM HOLDINGS LTD.	787094	LEGEND COMMUNICATIONS INC.	730171	M.F.T.S. INVESTMENTS LTD.	682864
KORGOLD DEVELOPMENT CORPORATION	788472	LEHNDORFF UNITED PROPERTIES (CANADA) LIMITED	1041489	M.H. PRESTON INC.	1030180
KOWALCHUK REAL ESTATE SERVICES INC.	722899	LEIDL MANAGEMENT LTD.	677093	M&D MALONEY LAW SERVICES INC	990979
KRK RESTAURANTS LIMITED ..	728679	LENWICK BUILDING SYSTEMS INC.	609630	M&M FURNITURE PLUS INC.	1041523
KUENTAI ONTARIO LTD.	575307	LENWOOD NURSES REGISTRY INC.	731459	M&M LUTZ LIMITED	742210
KUMRICH INC.	674956	LES LAFERTY CONTRACTING LTD.	650712	MA-DANE & CO. INC.	726094
KUSTERMANS HOLDINGS LTD.	673503	LES RESIDENCES ST-LAURENT (HULL) INC.	747296	MACKAY & RADOVIC INC.	1041532
KVERNSTAD CONSULTING LIMITED	731028	LESVIEW CHALET INC.	637366	MACKAY FAMILY INCORPORATED	764989
KYSOE INC.	735400	LEVERAGE PUBLIC AFFAIRS INC.	758701	MACKENZCO LTD.	717353
L & G ENTERPRISES (WATERLOO II) CORP.	788422	LEXPEDITE INC.	780781	MACLACHLAN PREPARATORY SCHOOL INC.	563775
L & T INVESTMENT CONSULTANTS INC.	1041780	LIAN CONSTRUCTION LTD.	1041419	MACNAB TERRACE LIMITED ..	779588
L. J. LEE MANUFACTURING LIMITED	313414	LIBRION HOLDINGS INC.	729839	MACNEAL ENTERPRISES INC. .	728978
L.D.G. STUDIO INVESTMENTS LTD.	708687	LIESEMER-COPE LIMITED	683470	MAIN ST. ASSURANCE AGENCY LTD.	504962
L.G.R. TILES LTD.	866990	LIFT TRUCK SALES, SERVICE & RENTALS INC.	1041876	MAIRALL MANAGEMENT LTD. .	1041487
L'IL BEAR CARTAGE COMPANY LIMITED	339294	LIGHTWAVE COMMUNICATIONS INC.	495062	MAJ-TECH RESEARCH INC.	1136617
LA COOPERATIVE RADIOPHONIQUE DE TORONTO INC.	522698	LIMESIDE DEVELOPMENTS INC. LINK INC.	726369 539746	MAJESTIC PAVING LTD.	1041649
LA IDA FOODS LTD.	688507	LINMING ENTERPRISES INC.	1041680	MAJOR CHORD MUSIC STORE & STUDIO LTD.	396394
LA IONICA BAKERY LTD.	1041720	LIVEDATA SYSTEMS INC.	945936	MAJOR/27 DEVELOPMENTS INC.	834171
LA ROSE BAKERY LIMITED	421155	LIZ HAWLEY DESIGNS INC.	618063	MALLOW DAY CARE CENTRE LTD.	515378
LA VIE SKIN CARE CLINIC LIMITED	952187	LIZ WALKER REAL ESTATE LTD.	704060	MALTESE JOE'S AUTO BODY INC.	423054
LA-TA G P GROWTH INC.	730735	LJS HOLDINGS INC.	943090	MAMBELLA CONSTRUCTION CO. LTD.	600985
LADYCLOCK BUILDING INC.	676975	LLOYDBROOK HOLDINGS (N.Y.) INC.	491381	MANGO HOLDINGS INC.	732708
LAKE MANSIONS DEVELOPMENTS INC.	586126	LODESTAR TRAVEL INC.	735302	MANORCREST DEVELOPMENTS LTD.	690261
LAKE SUPERIOR TRANSPORT LTD.	985965	LOFTIN TRANSPORTATION MANAGEMENT CONSULTANTS INC.	729289	MAPLE SYRUP PRODUCERS CO-OPERATIVE OF ONTARIO LTD.	522478
LAKESHORE VIDEO (SARNIA) LTD.	743533	LOGAN INSURANCE AGENCIES LIMITED	717359	MAPLE TEKNO INC.	1041650
LAMECO SERVICES INC.	1036590	LOH SYSTEMS ASSOCIATES INC.	953757	MAPLEVIEW LANDSCAPING LIMITED	624775
LANK'S HANDY MAN SERVICE INC.	640678	LOMED INC.	672170	MARCO-POLO IMPORT EXPORT LIMITED	339354
LANTERNA HOMES LIMITED	364938	LONDON CORPORATE FINANCIAL SERVICES INC.	980343	MARCOIL INC.	952852
LAP YING INVESTMENTS LTD. ..	677232	LONDON FUN STUFF INC.	1036625	MARCON ENTERPRISES INC. ...	426380
LASHMAR AND CO. LIMITED	227871	LONDON MATTRESS INC.	1041498	MARCOTTE MECHANICAL LIMITED	1044139
LATIMER TRAILERS INC.	994687	LONGHORNE LURE LTD.	1090612	MARCUS PRINTWARE INC.	733619
LAUREL HOMES LTD.	673041	LORIAVE CONSTRUCTION INC. .	787750	MARDANO LANDSCAPING INC.	939321
LAURIN & SONS CLEANING INC.	608441	LORINA INVESTMENTS LTD.	488363	MARDASH HOLDINGS LIMITED	347611
LAW REALTY SERVICES INC.	694171	LOS ALOS INVESTMENTS INC. .	1041581	MARIANNE'S INC.	862905
LCA COMPRESSION SERVICES LIMITED	363701	LOU-KEN HOLDINGS LTD.	728988	MARINO MOUNTAIN INC.	502069
LEA LEWIS TOOL CORPORATION	941165	LOUISE THIBEAULT PHARM. LTD.	902511	MARIOFINO CONTRACTING INC.	954202
LEADER PHARMACEUTICALS INC.	781294	LOURON HOLDINGS INC.	730554	MARIUS CONSTRUCTION (WINDSOR) LTD.	725700
LEASE TREND AUTO SALES LIMITED	810451	LSH PROPERTIES LIMITED	732061	MARK O'CONNOR CONSULTING INC.	1039615
LEASEPRO INC.	788051	LUKE LAKE LTD.	423951	MARKETING DIRECT LTD.	732115
LEASIDE GATE DEVELOPMENTS INC.	683244	LYL HOLDING CORPORATION ..	789376	MARKPOINT INTERNATIONAL PRODUCTIONS LIMITED	730538
LEBAR PRECISION INDUSTRIES LIMITED	736834	M & R SERVICE CENTRE INC. ...	729710	MARKSBURY GROUP LTD.	957184
LEBOW APPRAISAL SERVICES LTD.	730747	M J R FREIGHT SERVICES LTD. .	909269	MARONE CONSTRUCTION LTD.	679181
		M. & M. DWULIT GENERAL CONTRACTORS LTD.	882653	MARQUANT DECISIONS INC. ..	652802
		M. SACKS HOLDINGS LIMITED .	690125	MARRACK & ASSOCIATES FOOD AND BEVERAGE FACILITIES PLANNING INC. ..	679435
		M. SNEH CONSULTING INC.	878553		
		M. V. SATELLITE SYSTEMS LTD.	727494		

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
MARRELLO SPORTS LTD.	749948
MARTON PLUMBING - MECHANICAL SERVICES INCORPORATED	489575
MARTY ROTH RACING INC.	731429
MARVIN FOY MARKETING INCORPORATED	641799
MASIN CORPORATION	762794
MATDERAL HOLDINGS LIMITED	725058
MATSU GARDEN ENTERPRISES INC.	678619
MAVETA DEVELOPERS INC.	730493
MAVIS ROAD TRANSFER INC.	904551
MAXI PHARM PHARMACY CANADA LTD.	40348
MAXWAY INVESTMENTS LTD. ..	649439
MAY ESTABLISHMENT CORPORATION	787292
MAY PAINTING & DECORATING INC.	670177
MAYA GENERAL MERCHANDISING LTD.	1041507
MAYOLA LTD.	1038802
MAZATLAN MANUFACTURING INC.	870401
MCCURDY & SONS WELDING INC.	746776
MCDIVITT'S DRUG STORE, LIMITED	38380
MCE TECHNOLOGIES INC.	1041461
MCFORSON ENTERPRISES INC.	1041427
MCGARRY MARKETING & SALES INC.	726799
MCLACHLAN PROPERTY MANAGEMENT INC.	728056
MCLELLAN COMPUTER CONSULTANTS INC	1039618
MCMANUS TRANSPORTATION INC.	902432
MCSOFT CORP.	1022565
MCSQUARED INC.	786529
MEDALLION COMPUTER CORPORATION	705876
MEDIFIRST WESTMOUNT INC.	1041573
MEDIPRO SCIENCES LIMITED ..	331666
MEDSTAR SOUTH BEACH GP INC.	952350
MEGASTAR FOODS INCORPORATED	947038
MEGAWEALTH INTERNATIONAL IMPORT AND EXPORT CO. LTD.	1094670
MEISNER ADVERTISING LIMITED	635819
MELINA'S PLACE RESTAURANT AND TAVERN INC.	753805
MELJON INVESTMENT CORPORATION	730013
MENORAH FOOD PRODUCTS INC.	453632
MERCANTILE SYSTEM 3 FINANCIAL MANAGEMENT LTD.	1041472
MERCURY INTERNATIONAL CLEARING INC.	730218
MERIT MORTGAGE CORPORATION	1041920

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
MERIT REAL ESTATE ENTERPRISES INC.	996099
MERRIFIELD INVESTMENTS LIMITED	692142
MERU TRADING COMPANY LIMITED	594372
METEOR MARKETING AND PROMOTIONS INC.	955841
METRO SOUNDS INTERNATIONAL LTD.	730615
METWORK MACHINE & TOOL CO. LTD.	682293
MIANDA INVESTMENT CORPORATION	658170
MIBRO HOLDINGS INC.	728838
MICHAEL J. BLACKLOCK HOLDINGS LTD.	761481
MICHAEL'S FLOOR COVERING LTD.	675636
MICHEL GRENIER CONTRACTING INC.	956638
MICROSERVE INTERNATIONAL LTD	843595
MICROWAVE TREATMENT SERVICES INC.	952155
MID-VIEW CONSTRUCTION & DRAINS LIMITED	409639
MIDDLESEX CAPITAL GROUP INC.	1041604
MIDDLESEX LAMBTON COMMUNICATIONS CORPORATION	682357
MIDSTEELES DEVELOPMENTS INC.	725987
MILAN WINERIES INC.	754889
MILDE INC.	778589
MILL STREET PROPERTY MANAGEMENT LTD.	730983
MILL-ROCK RESOURCES INC. ..	563588
MILLCREEK PRINTING INC.	692628
MILLENIUM PROPERTIES INC. ..	709428
MILPET CORPORATION	850058
MINERAL PROPERTY HOLDINGS INC.	423074
MINI JOBS INC.	634214
MINIATURE AUTHENTIC SPORTS KEEPERS INC.	995329
MINICORP. REALTY INC.	677425
MISSION CONTROL VIDEO GAMES INCORPORATED	1041831
MMPR CONSTRUCTION LIMITED	676130
MO-DO HOLDINGS INC.	723459
MODAL INDUSTRIES LTD.	732862
MODELLING THOUGHTWARE CORP.	952374
MODERN CLEANERS AND LAUNDERERS LIMITED	521753
MOFTOM INC.	592856
MOIR PROPERTIES LTD.	626676
MONA'S DREAM PRODUCTIONS INC.	735578
MONARCH STEEL-CANADA LTD.	1041754
MONEYPower INC.	633978
MONTECOLOUR LIMITED	730602
MONTGOMERY MARKETING INC.	812569
MOORE REALTY CORPORATION	632282

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
MORETTO TILES LTD.	788057
MORNING STAR TRADING CO. LTD.	264258
MOSTLY MOVABLES INC.	559137
MOTIVATIONAL COMMUNICATIONS INC.	517301
MOTORPLEX INDUSTRIAL MALLS INC.	677517
MOUNT WOLFE ESTATES INC. ..	311263
MR. VITAMIN INC.	424563
MULTI-ACCESS SYSTEMS LTD. ..	1039633
MUNICIPAL PARKING CONTROL INC.	995034
MYERSON INVESTMENTS LTD. ..	935722
MYRNA OSSIP HOLDINGS LIMITED	554370
MYSTIQUE CREATIVE INC.	870599
N.A.S. EXPLORATION INC.	952291
N&E GRAPHICS INC.	1041474
NAFTEX INC.	777180
NAME IT INC.	733919
NAN-HAI HOLDINGS LTD.	735575
NANCIE MCAULEY DANCE & DANCEWEAR INC.	596339
NANCY CLARKE KITCHEN DESIGNS INC.	592743
NAPCO INVESTMENTS LTD.	594732
NASIREDDIN TRADING COMPANY LTD.	1041510
NASSERCO LIMITED	680018
NATALE INDUSTRIES INC.	951880
NATIONAL FORMING INC.	801653
NATIONAL GROUP REAL ESTATE INC.	954292
NATURAL BASICS LIMITED	674319
NCB CARTAGE LIMITED	825373
NERCORP INVESTMENTS LIMITED	365342
NESE INTERNATIONAL INC.	366586
NESOR CONSULTING INC.	632019
NESTOR SYSTEMS LIMITED	635023
NETRIX INC.	952290
NETWORK CASH MART LTD.	593879
NEW BEGINNINGS - PERSONAL INTRODUCTIONS INC.	748018
NEW TORONTO WHOLESALE INC.	1041542
NEWGEN SERVICE SOFTWARE LIMITED	718972
NIAGARA COMPOSITES INDUSTRIES INC.	942241
NIAGARA FALLS EXCHANGE INC.	1083209
NIAGARA FUN FOOD CONCESSIONS LTD.	1083266
NICK DELLELCE LIMITED	214947
NICK TSVETANOV REALTY INC.	517986
NICKY FRUIT MARKET WHOLESALE LTD.	1041959
NINE HOLDINGS (SUDBURY) LTD.	1022879
NO KIDDIN INC.	1041647
NO-NIC INVESTMENTS LTD.	732680
NOBEL BUSINESS & COMPUTER CONSULTANCY INC.	926480
NORA E. MCCARDELL INCORPORATED	420850
NORBERRY RESIDENCES LIMITED	562188

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario	Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario	Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario
NORDQVIST INTERNATIONAL INC.	850351	ONTA TACK GUAN CO. LTD.	593884	PARADISE DEVELOPMENTS ONTARIO INC.	675275
NORM TURNER TANK ENTERPRISES LTD.	680009	ONTA TRADING LTD.	577261	PARADISE HOMES CORP.	640342
NORM'S NORTHERN AUTO BODY AND PAINTING INC.	663696	ONTARIO GEN CORP.	784426	PARAMAX CONSTRUCTION CORP.	1041703
NORSE INTERNATIONAL LTD. ..	1041900	ONTARIO STAGING LIMITED ...	735532	PARK CENTER DEVELOPMENTS INC.	732681
NORTH AMERICAN AUDITING SERVICES INC.	1041478	ONTRONIC INC.	593781	PARKGLEN HOMES INC.	1041745
NORTH AMERICAN TUBECRAFT CONTROLS INC.	1041479	OPEKO INVESTMENT LTD.	734592	PARKHEAD AQUATICS INC.	782026
NORTH BEACH MANAGEMENT CORPORATION	788169	OPPORTUNITY PLUS MARKETING INC.	1022856	PARKRITE PARKING CORPORATION	952087
NORTH SHORE CONSTRUCTION INC.	729984	OPTICAL SHOP OF RICHMOND HILL INC.	725983	PARKWEST CONSTRUCTION (1984) LIMITED	538975
NORTHERN ALLIANCE DEVELOPMENT, INC.	728427	OPTIPLAS FILMS INC.	679041	PARR LINE PORK FARMS INC. ..	708188
NORTHERN CLOSURES LIMITED	127096	ORCHARD CREEK ESTATES LTD.	757358	PATENT PURSUIT INC.	674426
NORTHTOWN #1 LIMITED	733076	ORDINARY FILM PRODUCTIONS INC.	732855	PATRICK C. FONG DRUGS LTD. .	485969
NORTHUMBERLAND MALL LIMITED	341565	ORIGINAL INCENTIVES LTD. ...	788528	PATRICK Y. C. NG PHARMACY LTD.	748689
NORWOOD CO-OPERATIVE INC.	522878	ORINOCO IMPORTS LTD.	1032116	PAUL MICHAEL & ASSOCIATES LIMITED	1041727
NA BEAUTY GROUP & SALONI 1988 LIMITED	732977	ORLEANS REAL ESTATE LTD. ..	943095	PAUL W. HORNE ENTERPRISES LTD.	855727
NU BELLA LANDSCAPING INC.	1041822	ORMOLU INVESTMENTS LIMITED	735998	PAYCON ENGINEERING GROUP LTD.	852132
NU-CON MANAGEMENT LIMITED	787796	ORYX INVESTMENT LEASING LTD.	1083281	PEERLESS GRAIN COMPANY, LIMITED	21681
NU-MAR TELECOMMUNICATIONS INC.	955742	OSHAWA STEELHAWKS LACROSSE INC.	917876	PELMAR HOLDINGS INC.	726786
NUCO PLASTICS INC.	732996	OSHKOSH MANAGEMENT INC. .	489103	PENN INC.	1007799
NUMBER ONE YORK QUAY LIMITED	733853	OSLER FORTIER INTERIOR DESIGN INCORPORATED	999847	PEOPLES FISH MARKET INC. ...	728948
NUMBER ONE YORK QUAY SHOPPES LTD.	661308	OSLO ENGINEERING LTD.	391720	PEOPLES NATIONAL TRADING CORPORATION OF CANADA ..	681487
NUMERALCROFT DEVELOPMENTS INC.	787615	OSTINRAN LEASEHOLDS INC. ..	614395	PEREDON HOLDINGS LTD.	680008
NUSHA INTERNATIONAL LIMITED	635719	OTTOM INDUSTRIES INC.	737518	PERFORMANCE SEEKERS INC. .	834359
NUTRITEL FOOD TECHNOLOGIES INC.	633878	OUR TOWN FUNDRAISING CO-OPERATIVE LTD.	522887	PERGENT QUARRIES LTD./LES CARRIERES PERGENT LTEE. ..	727897
O.M.S.A.K. INVESTMENTS LTD.	1032446	OURS AWAY INC.	788659	PERINI CANADA INC.	641726
OAKDALE HEIGHTS APARTMENTS LIMITED	677350	OURWAY INVESTMENTS LTD. ..	702338	PERKIN SALES LTD.	728098
OAKLAWN DEVELOPMENTS INC.	393056	OURWAY TRANSPORT INC.	788738	PERRANVALE DEVELOPMENTS INC.	730738
OAKWOOD INTERNATIONAL LTD.	938363	OUTSPAN FARMS LIMITED	517869	PERSONALIZED INVESTMENT PLANNING INCORPORATED	563652
OBELISQUE INC.	1041787	OWEN, FRANKE CORPORATION OWL TELECOM LIMITED	677543	PET VENTURES INC.	721305
OCCUPATIONAL HEALTH CLINICS FOR ONTARIO WORKERS INC.	945847	OWL TELECOM LIMITED	1041565	PETER ARMSTRONG GRAIN INC.	406311
OHRID FARMS LTD.	682121	OXY-MED LTD.	524939	PETER MICHAEL DELLELCE LIMITED	214946
OLDE TYME DONUTS LTD.	676874	P G & SON HOLDING CORP.	788198	PETER MONGRAIN REALTY CORPORATION	900244
OLYMPIA & YORK (GULF CANADA SQUARE) LIMITED ..	756676	P.A.F. (NORTHERN & EASTERN) HOLDINGS LTD.	891656	PETERBOROUGH HEATING SERVICES (1988) LTD.	460505
OLYMPIA & YORK (GULF CANADA SQUARE) LEASING LIMITED	757026	P.F. LEIGH-MOSSLEY & ASSOCIATES LIMITED	421327	PETESKI CORPORATION	1041551
OLYMPIA & YORK EUROCREDITCO LIMITED	738754	P.J. CAT'S RESTAURANTS INC. ..	675838	PETRA CONSTRUCTION INC. ...	488273
OLYMPIA & YORK SECURITY SERVICES LIMITED	650181	P.Y. MOK DRUGS LTD.	729988	PETRI ENGINEERING TECHNOLOGIES INC.	623695
OLYMPIC VENDING LIMITED ...	422344	P&P PROJECTS INC.	562410	PETRO MART CONVENIENCE INC.	946323
OMEGA RESEARCH SYSTEMS INC.	788105	PABLA SHAN-E-PUNJAB RESTAURANT LIMITED	736837	PETROLIFEROUS INCORPORATED	1041832
		PACK & GO INTERNATIONAL MOVERS INC.	1041548	PHASECHANGE INC.	788185
		PACK CANCO LIMITED	774140	PHILIP M. AUSTIN REALTY LTD.	1033260
		PAFCAM INVESTMENTS LIMITED	635476	PHRIPP CONSULTING INC.	560273
		PAGALLI MILANO LIMITED	718999	PIETER LOOYEN SALES & CONSTRUCTION INC.	1073741
		PAJELLE INVESTMENTS LIMITED	752654	PIGNATELLA ENTERPRISES LTD.	677787
		PALACE TRADING INC.	770382	PILTERMACK LIMITED	401279
		PAN-AM-CAN TRADING INC. ...	674063	PINPOINT RETAIL SYSTEMS INC.	739875
		PANAMERICAN TRADE & RESEARCH INC.	787122		
		PANMETER INC.	457728		
		PANORAMIC INTERNATIONAL CORPORATION	638696		
		PANORAMIC REALTIES INC.	726040		
		PANORAMIC SPECIALTIES LTD. .	673028		
		PAOLA DI DESIGNS INC.	786004		
		PAR MASONRY CONTRACTORS LIMITED	628788		
		PARA LEGAL LIMITED	725634		

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
PIONEER CAMBRIDGE	
TRANSPORT INC.	633475
PIRC PERSONNEL INDUSTRIAL	
RELATIONS CONSULTING	
INC.	519939
PIXEL PERFECT SOFTWARE	
INC.	1083228
PLATINUM IMPRESSIONS INC. ..	1041804
PLATTSVILLE VILLAGE	
RESTAURANT LIMITED	633432
PLAY IT AGAIN SAM LTD.	631349
PLUMB PERFECT	
INCORPORATED	766410
PMFB HOLDINGS INC.	632251
POETIC INTERIORS LIMITED ...	845876
POGARD ADVANCE PRODUCTS	
INC.	657379
POLISH TRADE CENTRE LTD. ...	1041458
PONTILLION HOLDINGS INC. ...	633520
POPKIN LIMITED	788613
PORCELAIN PARAMEDIC INC. ..	1083232
PORTER, NEWELL &	
ASSOCIATES INC.	943075
PORTS RETAIL SERVICES INC. ..	682602
POSITIVE SYSTEMS INC.	1036602
POST NATION INC.	1041906
POST-EAZE INC.	788299
POULOS ENTERPRISES CORP. ...	481694
POUNCE PRODUCTIONS INC. ...	726710
POWER AIM LTD.	780285
POWER-ASSISTED SALES INC. ..	731321
PRANEEL HOLDINGS INC.	810634
PRATI INVESTMENTS LIMITED ..	854569
PREMIER FIRE EQUIPMENT	
LTD.	1017917
PREMIER GLOBAL	
MERCANTILE INC.	733171
PREMIER WINES OF CANADA,	
INC.	1040775
PREMIUM SPRINGWATER &	
JUICE COMPANY LTD.	785440
PREVISE INC.	996064
PRIMATIC INDUSTRIES INC. ...	685965
PRO COUNT SERVICES LTD.	679078
PRO-CON PAVING & CONCRETE	
LTD.	1021042
PRO-EXCEL CONSULTING	
SERVICES INC.	685215
PRO/COM REALTY CORP.	670749
PROCTOR-NYLAND	
ENTERPRISES LTD.	393590
PROGRESS INVESTMENTS	
INC.	718247
PROPENIUM VENDING INC.	729295
PROSCAPE RESIDENTIAL	
CONSTRUCTION LTD.	1039646
PROTO INVESTMENTS LIMITED	299102
PUMPHREY HOLDINGS INC.	635063
Q ON BROTHERS TRADING	
INC.	1041700
Q-TECH LIMITED	663925
QUADCO ELECTRONICS LTD.	717657
QUARTEL MANAGEMENT INC. ..	592874
QUICK SPORTS LIMITED	1083237
R. COURIER LTD.	1041559
R. D. FINE FURNITURE LTD.	852027
R. N. S. TEAK CUSTOM	
FURNITURE LIMITED	406105
R. S. R. P. INCORPORATED	612334
R.B. KATZ HOLDINGS INC.	1041953

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
R.B. MANAGEMENT GROUP	
INC.	479254
R&L LIPPA HOLDINGS INC.	792306
RADA COMMUNICATION AND	
COMPUTER INC.	1041749
RAINBOW VILLAGE VIDEO	
INC.	788436
RALEIGH GLEN	
DEVELOPMENTS INC.	787396
RANTRI CONSTRUCTION INC. ..	909438
RAYDON TRUCKS AND AUTO	
SERVICE LTD.	654080
RE/MAX ACCORD REALTY LTD. ..	558529
RE/MAX BROCKVILLE REALTY	
LTD.	548049
REESE-BARRETT	
COMMUNICATIONS INC.	1028200
REFLECTION CAPITAL INC.	
(NORTHERN AND EASTERN) ..	787097
REGIONAL AUTO	
WHOLESALE INC.	1041776
REGIONAL TREE SERVICES	
LTD.	425195
REID ENTERPRISES LTD.	500650
REIMER DESIGN	
INCORPORATED	788513
RELENCO SYSTEMS INC.	760098
REMFRO ENTERPRISES LTD. ...	353994
RETAIL MEDIA INC.	906292
RICHARD CORBEIL	
PRODUCTIONS LTD.	607631
RICHARD TUFTS MANAGEMENT	
INC.	575337
RICHCON FINANCIAL	
CORPORATION	671090
RICHES INC.	1041883
RICHMOND STREET FITNESS	
CENTRE INC.	999598
RICHVIEW ORCHARDS INC.	642548
RICKY MCMOUNTAIN	
MILLENIUM INC.	1041454
RIDEAU PIZZA AND	
RESTAURANT LTD.	1039640
RIDERWOOD HOLDINGS INC. ..	277378
RIGA INVESTMENTS INC.	945830
RIST PRODUCTIONS INC.	938364
RO-CAN MANUFACTURING	
INC.	1021216
ROBERT BARUCH COMPUTER	
SYSTEMS LTD.	740593
ROBERT W. MARSHALL CAPITAL	
MANAGEMENT INC.	951994
ROBERTSON GALLERIES	
LIMITED	782351
ROGER BILLINGS & ASSOCIATES	
INC.	613008
ROLLERBRAKE TECHNOLOGY	
INC.	1094673
ROMIR INVESTMENTS	
LIMITED	865726
ROSALBA HOLDINGS LTD.	1042662
ROSS VERNER WHOLESALE	
LTD.	402910
ROUND TABLE HOLDINGS INC. ..	788435
ROYAL GALA PROPERTIES	
LIMITED	851407
RTM MANAGEMENT INC.	1041778
RUEDIGER INVESTMENTS	
LIMITED	261670
RUTHLIZ HOLDINGS LTD.	841985

Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
RUTKA ENTERPRISES LTD.	895219
RYCOR REALTY LIMITED	637381
RYLIN DEVELOPMENT	
CORPORATION	788485
S. KUMAR ENTERPRISES INC. ..	931497
S.A.S. WHOLESALE INC.	954375
S-A-V-E CORPORATION	942156
SAAB INVESTMENTS INC.	554852
SABOTT INVESTMENTS LTD. ..	622130
SAFIRE INVESTMENT	
CORPORATION	632472
SALEGRO ENTERPRISES INC. ..	741046
SALMAN HOMES LTD.	1083256
SAM BOKSER INVESTMENTS	
LIMITED	1026230
SANDISLE STRUCTURES	
LIMITED	333176
SANDY BEACH INVESTMENT	
LIMITED	1036125
SANITECH DISTRIBUTING INC. ..	800764
SANTICELLI INVESTMENTS	
LTD.	637104
SAPPHIRE CLOUD	
DEVELOPMENTS INC.	787394
SATURDAY'S CHILD LTD.	737171
SAUBLE PHARMACIES LTD. ...	944492
SAVE-ON LIQUID WASTE	
REMOVAL LTD.	1017570
SAYURI ENTERPRISES INC.	952255
SC DATAMART INC.	621177
SCARBOROUGH AZZURRI	
SOCCER CLUB	714079
SCORE CARD INC.	952064
SCORND PRODUCTIONS LTD. ..	1041833
SCOTT'S TOWING INC.	793504
SEALCREST INVESTMENTS	
INC.	1041593
SEALUX WINDOWS INC.	952188
SEANIC FASHIONS (CANADA)	
INC.	855753
SEASPRAY 2000 CLEANING	
SYSTEMS INC.	635090
SEATON LANTERN LIMITED ...	670366
SEATON SEVERN LIMITED	578379
SEAWAY MICRO DISTRIBUTION	
INC.	1039617
SECRET WORLD INC.	679114
SECUM DEVELOPMENTS LTD. ..	1036020
SELLULOID SCREEN SERVICES	
INC.	634237
SEMFA INVESTMENTS INC.	833780
SENEMP INVESTMENTS LTD. ..	788089
SENTAL INC.	788262
SEO LEASING CORP.	665415
SERVICE ELITE RESTORATIONS	
INC.	557075
SETTING SUN PROPERTIES	
LTD.	1017926
SHADEMART LTD.	953372
SHARON CLEMINSON	
HOLDINGS LTD.	946321
SHIELD WARRANTY	
CORPORATION	988208
SHIELDINGS INCORPORATED ..	126859
SHIMX INTERNATIONAL	
INCORPORATED	902645
SHING FAT RESIDENTIAL &	
COMMERCIAL DEVELOPMENT	
INC.	1039642
SIGNACOMP INC.	786715

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario	Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario	Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario
SILVER KNIGHT CAPITAL CORP.	729823	SUNRISE MATRIX FILMS LIMITED	991694	THE ENCLAVES OF WASAGA PINES INC.	1041698
SIMCOE SHOPPING CENTRE LIMITED	108794	SUNRISE PACIFIC INTERNATIONAL GROUP INC.	1041562	THE ESSEX COUNTY JUNIOR GOLF ASSOCIATION LTD.	1037061
SINGLA & ASSOCIATES LTD.	1001248	SUNROSE FLOWERS & GIFTS LIMITED	788029	THE FAMILY HOME BUILDING SOCIETY LTD.	787782
SINJIN HOLDINGS INC.	851295	SUPERIOR CHOCOLATE LIMITED	934868	THE GLENCREGGAN LTD.	951973
SMARTPLAN INFORMATION SYSTEMS INC.	829242	SUPERIOR TRANSMISSION INC.	1041823	THE HARDMAN INSURANCE AGENCY INC.	457534
SMEAD OF CANADA LIMITED ..	67177	SUPREME COFFEE & DONUT INVESTMENT LTD.	1041860	THE HARRIS-JONES DEVELOPMENT GROUP LIMITED	788183
SMEHDAR MANAGEMENT SERVICES INC.	221556	SUTTON GROUP-EXCEL REALTY INC.	752002	THE INK TANK INC.	676184
SMI-FAM (SOO) HOLDINGS LIMITED	746542	SUTTON NATURAL THERAPY CENTRE INC.	567458	THE KIDS OWN CO. LTD.	618824
SMI-FAM (SOO) LIMITED	746543	SWARTZ REAL ESTATE HOLDINGS LTD.	728812	THE LEGEND OF OZ CLASSIC AUTOMOBILE COLLECTIBLES INC.	1032440
SMS INNOVATIONS LIMITED	952220	SWISSWAY MACHINING LIMITED	155806	THE LEISURE SUITE INC.	988124
SNOW-DON GROVE LIMITED	238103	SYNERGISM ARITHMETICALLY COMPOUNDED INC.	371267	THE MANTON GROUP OF LONDON LIMITED	854907
SNOWBOUND PUBLICATIONS INC.	780778	SYNTAX EQUITIES (ONTARIO) INC.	458766	THE MARSTONE GROUP INC. ..	559272
SNOWPRO WINTER SERVICES LTD.	1041738	SYNTRON INVESTMENTS GROUP INC.	788267	THE NATURE CATALOGUE INCORPORATED	736960
SODA SOLUTIONS LTD.	974441	T & F CONSTRUCTION LTD.	951877	THE NETWORK THERAPIST INC.	952113
SOLARON INVESTMENTS INC. ..	1041819	T. ENRICO DELLELCE, JR. LIMITED	214948	THE NEW FENCE PEOPLE LIMITED	952333
SOMATO SYSTEMS INC.	1041921	T. J. L. RESEARCH ASSOCIATES INC.	623730	THE NORTH AMERICAN FREE TRADE DEVELOPMENT GROUP INC.	952850
SOUND HEALTH CENTERS INC.	1041772	TACAPA LAND COMPANY LTD. ..	601687	THE OMSON CENTRE FOR LEARNING SKILLS INC.	882598
SOUTHCOM BUILDING CORPORATION	788533	TAMARI PROPERTIES LIMITED ..	855193	THE OPTICAL BOUTIQUE - SUDBURY LTD.	1022862
SOUTHFORD HOLDINGS INC.	853887	TAMUZ INVESTMENTS LIMITED	223107	THE PRO LOCKER ROOM INC. ..	1038829
SPECTRAN 2001 INC.	725745	TANGLEWOOD AUDIO AND VIDEO INC.	677648	THE RUSTY NAIL LIMITED	361740
SPERANZA RESTAURANT & BANQUET HALL LIMITED	585197	TASEKO DEVELOPMENT CORPORATION	1041922	THE SEVEN SEAS SHOP (COBOURG) LIMITED	145764
SPLENDOR BRIDES INC.	1041875	TAX MATTERS INC.	1073730	THE WATER SPORTS STORE LIMITED	849526
SPRINGFIELD NURSERY & LANDSCAPING INC.	640139	TCE CANADA LTD.	749677	THERJO ENTERPRISES LTD.	680444
SPUR-SPECTRUM SHELVING INC.	627415	TEDHAM INVESTMENTS LIMITED	634266	THK & ASSOCIATES INC.	952807
SPYKER SOFTWARE ENGINEERING INC.	943102	TELEMAGIC TECHNOLOGIES INC.	952843	THREE CHEERS INVESTMENT CO. LTD.	956435
SSD SERVICE SYSTEMS DEVELOPMENT LIMITED	633916	TELETENNA SERVICES LIMITED	246557	THUNDERBIRD CONSULTING LTD	1073717
SSSSP WAREHOUSES INC.	452930	TEMPLE BUILDING CORPORATION	787623	THWAITES & ASSOCIATES INC.	982826
ST. LAURENT YOGURT LTD.	845477	TEND-R-FLESH LIMITED	104294	TIEU HONG LTD.	1039629
ST. THOMAS RESTAURANT MANAGEMENT INC.	593784	TERAN INVESTMENTS LTD.	728269	TIME EQUITIES LTD.	730266
STAINLESS STEEL MUFFLER CORPORATION	788109	TERRA APPLIED BIOLOGY CORPORATION	1081204	TIMMINS FENCING LTD.	689965
STAN SMITH SPRINKLER DESIGN SERVICES LTD.	426329	TERRATECH RESOURCES INC. ..	62946	TMG & ASSOCIATES INC.	746307
STARS PIZZA & SUBMARINE INC.	952332	TERRY TOMBS SALES INC.	676813	TODWIL INVESTMENTS INC.	505363
STEDA SYSTEMS INC.	952839	TESEO CONSTRUCTION LIMITED	423781	TOM TAYLOR CO. LIMITED	518563
STEDEN FOODS CORPORATION	849589	TESORA DEVELOPMENTS LTD.	489251	TOMA ENVIRONMENTAL INTERNATIONAL INC.	952200
STERIPHARM INC.	952192	TEXPO INVESTMENTS LIMITED	204105	TOMACOM INC.	730280
STEVEN SHAW MANAGEMENT CONSULTANTS INC.	631376	THE AMBERLY GROUP CANADA LIMITED	1041687	TOMATO EXPRESS LTD.	704108
STONEHILL DESIGN INC.	893925	THE BISHOP COMPANY INC.	909732	TONY SCHIBONO AND SONS (CAMBRIDGE) INCORPORATED	586834
STRAND SOFTWARE SYSTEMS INC.	578621	THE CARELLEX GROUP INC.	824215	TONY SEVILLA INSURANCE AGENCY INC.	855660
STRATEGIC EFFECTS LIMITED ..	479383	THE CHELSEA GROUP LTD.	953949	TOPHOUSE ENTERPRISE INC. ..	1041763
STREEFKERK'S BAKERY & CAFE LTD.	731655	THE CROWN OF BRAMPTON INC.	639032	TORBAN CORP. DEVELOPMENTS LIMITED	631519
STUDIOGROUP INC.	673658	THE DOUGLAS PUBLISHING CO. LTD.	995782	TORBEN EILERSSEN CARPENTRY LTD.	831473
SUGAR CANE CHICKEN FAST FOOD CO. LTD.	952171			TORFAM PROPERTIES INC.	732817
SULLIVAN INDUSTRIAL EQUITIES INC.	903806			TORMAC ENTERPRISES INCORPORATED	851747
SULTAN STORE LTD.	782337				
SUMKIRK HOLDINGS LTD.	1013970				
SUNLIGHT ELECTRIC LIMITED ..	735820				

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
TORONTO CONSULTANTS INTERNATIONAL LTD.	951910	UNIONVILLE ITALIAN MANAGEMENT CORPORATION	1041884	WALSH ELECTRIC COMPANY LIMITED	355737
TORONTO JETS FOOTBALL CLUB INC.	635713	UNITED CASTLE IMPORT AND EXPORT CORPORATION	824304	WALTON STREET BUILDING CORPORATION	651090
TORONTO SHOWMART CENTRE INC.	730675	UNITED CENTRE INC.	761113	WAYNE BENEDICT & ASSOCIATES INC.	951124
TORSTEELE INVESTMENTS LIMITED	730674	UNITED INVESTMENTS (1993) INCORPORATED	1041633	WAYNE CLARK TECHNICAL CONSULTING SERVICES INC. .	638792
TOSSED GREENS INVESTMENTS LTD.	593996	UNITY-WINSTON CONSTRUCTION LTD.	800894	WEBERS JACK & JILL INC.	349243
TOTAL SEARCH GROUP INC.	730536	UNIVERSAL MARKETING CONCEPTS INC.	1083283	WEDFER PACKAGING INCORPORATED	681784
TOTAL PRODUCTS LTD.	302581	UPPER CANADA CARTAGE LTD.	727177	WELKARE MEDICAL MANAGEMENT INC	780662
TOWER ON THE GREEN LTD. ...	524611	UPWARD TOOL GROUP INC.	727413	WEST COAST FINE CARS LTD. .	1041441
TOWER PACIFIC ASSET EXCHANGE LTD.	1041638	UTILITY SAVERS INC.	521981	WEST EGG INITIATIVES LIMITED	952054
TOWER TRAVEL (PEVERIL) INC.	665674	UVESCO REALTY CORP.	670730	WEST MAPLE CREEK LANDS LTD.	596306
TOWNPEAK INVESTMENTS LIMITED	730238	UWE SCHORN HEATING & AIR CONDITIONING INC.	792907	WEST TOWN SHOE WAREHOUSE LTD.	592323
TOWNSON ENGINEERING LIMITED	455631	V & V IMPORT/EXPORT LTD. ...	1032439	WESTBOLD MASONRY LTD. ...	703798
TOY IDEAS LIMITED	788775	V F AUTO COLLISION LTD.	787783	WESTCORD HOLDINGS AND LEASING LTD.	952145
TPS TALENT & PRODUCTIONS SERVICES (WEST) LTD.	728603	V.P. FRANHUE LTD.	722885	WESTGATE PLAZA INC.	726667
TRADE GROOVE LIMITED	412753	VALCO LONDON INDUSTRIES INC.	680064	WESTIB INVESTMENTS INC. ...	635734
TRADEWINDS 1993 INC.	1025974	VALDREW CANADA LIMITED ..	639008	WESTLIFE DEVELOPMENTS INC.	787663
TRAINER'S CHOICE HORSEPULLMAN INC.	789590	VALLEY PLUMBING SUPPLY LIMITED	113566	WESTMOUNT REALTY INC.	422830
TRANS-PORTER INTERNATIONAL LTD.	842125	VALUWAY STORES LTD.	524413	WHALEY INVESTMENTS LIMITED	486440
TRAVELLERS HAVEN LTD.	727971	VANDORF TRUCK CENTRE LTD. .	904198	WHEELS & WINGS HOBBIES LTD.	726198
TRAYD INTERNATIONAL MARKET MANAGEMENT INC.	718704	VELON WINDOW DECOR INC. ..	731016	WHITE MOUNTAIN INVESTMENTS LTD.	517198
TREATS INC.	1029975	VENTURE INTERIORS LTD.	1041659	WHITEBIRCH ESTATES LIMITED	274368
TRENTSTAR INCORPORATED	424453	VE3'S AUTO SERVICES INC.	1041946	WHITEHORN WELLINGTON PROPERTIES LIMITED	736974
TRESSTOWN INVESTMENTS LIMITED	734574	VICMEN ELECTRICAL SERVICES INC.	780293	WHITEPASS ENTERPRISES LTD. .	638158
TRI-DEM COMPUTERIZED SERVICES LTD.	377205	VICTORIA SPA INC.	726650	WHOLESALE STATIONERS GROUP INC.	1041878
TRI-GREEN DEVELOPMENTS LIMITED	708282	VICTORYLAP INTERNATIONAL INC.	1083216	WHYTE EQUITY CORP.	757225
TRI-US LEASING INC.	1041453	VIDEOSPACE, INC.	674546	WIET PEETERS MANAGEMENT LTD.	682675
TRILLIUM APPRAISAL INCORPORATED	729880	VILLAGE COURT PHARMACY INC.	897802	WILDWOOD EQUIPMENT INC. .	861491
TRILOGY ENTERPRISES INC. ...	755722	VILLAGE WOODS DEVELOPMENTS INC.	788465	WILDWOOD MACHINE COMPANY LIMITED	231023
TRIPLE NG CORPORATION	681562	VILLARBOIT DEVELOPMENT CORPORATION	732925	WILLIE WEEDER LIMITED	517435
TRIPLE X DEVELOPMENT CORPORATION	849858	VISEM IMPORT & EXPORT LTD. .	511708	WILLOWAY VENTURE INC.	670246
TRITON MINING CORPORATION	1083622	VISTA RIDGE INC.	717322	WILLOWBUSH DEVELOPMENT LTD.	708935
TRUE NORTH TRAINING CENTRE LTD.	759084	VISUAL WIZARDRY INC.	961589	WILPHARM CONSULTANTS INC.	726842
TRUST SERVICES INC.	952005	VITTORIA FASHION & BOUTIQUE LTD.	363822	WILSHIRE AVION HOLDINGS LTD.	656610
TSANG CORPORATION	847374	VITZNAU MANAGEMENT LIMITED	114408	WILSHIRE HOUSE LIMITED	284159
TT FORMING INC.	733979	VOICE TECK CANADA INC.	1041768	WINDOW COVERINGS OF KINGSTON LTD.	1011790
TUESDAY INVESTMENT GROUP LTD.	634742	VP FOODS LTD.	762784	WINDSOR LEARNING CENTRE INC.	627443
TUFFINGWOOD GLEN ENTERPRISES LIMITED	677354	W. R. COOPER & ASSOCIATES (BRAMPTON) LIMITED	310837	WINDSTONE FARMS INC.	733657
TURISMO INVESTMENTS LIMITED	854570	W.H. BOSLEY I.C.&I. INC.	674018	WINDY LAKE MOTEL AND TAVERN LTD.	655181
TWIGG COMMUNICATIONS LIMITED	682775	W.H. PUNT ENTERPRISES INC. ..	548068	WISDOM CANADA LTD.	905968
TWINJAM INC.	478972	W.H. WHELAN HOLDINGS LIMITED	587983	WIST TRADING CO. LTD.	1041625
U OWN IT INC.	1036593	W.H. WHELAN REALTY OTTAWA LTD.	405984	WOLF ADVERTISING LIMITED .	996057
ULBRA INC.	830682	W.R. ADAMS INSURANCE BROKERS LIMITED	734883	WONDERLAND & OXFORD HOLDINGS INC.	461206
ULTRA WIRE PRODUCTS LTD. ..	728070	W.W. WILLCOCK GROUP INC. ..	843449	WOODBIDGE ESTATES INC. ...	738390
ULTRATEX PAINT & COATINGS LTD.	628794	WALDOR CONSULTING SERVICES INC.	656008	WOODBIDGE SQUARE INVESTMENTS INC.	734681
		WALL SYSTEMS OF CANADA LIMITED	627478		
		WALLY TAIT'S TRUCKING & GRADING LTD.	631302		

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
WOODSTOCK CENTURY HOMES LTD.	713061	1031603 ONTARIO INC.	1031603	1041761 ONTARIO LTD.	1041761
WORDSMITH CREATIVE PRODUCTIONS LIMITED 952221		1032438 ONTARIO LIMITED 1032438		1041762 ONTARIO INC.	1041762
WORLD SERIOUS INCORPORATED 743942		1032443 ONTARIO LIMITED 1032443		1041767 ONTARIO LIMITED	1041767
WORLDCRAFT FURNITURE CORPORATION 677063		1032444 ONTARIO LTD.	1032444	1041771 ONTARIO LIMITED	1041771
WWR PROPERTIES INC. 1083219		1034221 ONTARIO INC.	1034221	1041777 ONTARIO INC.	1041777
WYALEA INC. 952851		1035289 ONTARIO LIMITED 1035289		1041783 ONTARIO LIMITED	1041783
YASIN-TANZEELAH BOUTIQUES INC. 952225		1035771 ONTARIO LIMITED 1035771		1041790 ONTARIO INC.	1041790
YEUNG AND YOUNG PROPERTY INVESTMENT LTD. 726951		1035802 ONTARIO LIMITED 1035802		1041791 ONTARIO LIMITED	1041791
YODEL GEMS LTD. 636134		1035933 ONTARIO LIMITED 1035933		1041792 ONTARIO LIMITED	1041792
YONGE MECHANICAL CONTRACTORS LIMITED 821808		1035934 ONTARIO LIMITED 1035934		1041793 ONTARIO LIMITED	1041793
YONGE-SUMMERHILL CENTRE LIMITED 635942		1035943 ONTARIO INC.	1035943	1041794 ONTARIO LIMITED	1041794
YOUNG READERS LIMITED 851157		1036609 ONTARIO INC.	1036609	1041800 ONTARIO INC.	1041800
YOUNGBLUD & ASSOCIATES INC. 1080952		1036618 ONTARIO INC.	1036618	1041801 ONTARIO INC.	1041801
YVONNES INTERNATIONAL PRODUCTS INC. 639045		1037053 ONTARIO LIMITED 1037053		1041805 ONTARIO INC.	1041805
ZAB-ZAK PROPERTIES INC. 673534		1037055 ONTARIO INC.	1037055	1041806 ONTARIO INC.	1041806
ZAMGAL PRODUCTIONS INC ... 730113		1037057 ONTARIO INC.	1037057	1041809 ONTARIO INC.	1041809
ZAPDISC SYSTEMS CORPORATION 854405		1037062 ONTARIO INC.	1037062	1041811 ONTARIO INC.	1041811
ZARRY MARKETING SERVICES INC. 654757		1037063 ONTARIO LTD.	1037063	1041816 ONTARIO LTD.	1041816
ZHIRE I FASHIONS & IMPORTS INC. 891260		1037065 ONTARIO INC.	1037065	1041838 ONTARIO INC.	1041838
ZOO'RIFIC TOYS LIMITED 1041714		1037078 ONTARIO LTD.	1037078	1041839 ONTARIO INC.	1041839
1000008 ONTARIO LTD. 1000008		1037471 ONTARIO INC.	1037471	1041841 ONTARIO LIMITED	1041841
1003622 ONTARIO LIMITED 1003622		1038840 ONTARIO INC.	1038840	1041847 ONTARIO INC.	1041847
1005034 ONTARIO LIMITED 1005034		1039455 ONTARIO INC.	1039455	1041848 ONTARIO LIMITED	1041848
1006554 ONTARIO INC. 1006554		1039627 ONTARIO LTD.	1039627	1041850 ONTARIO LIMITED	1041850
1006697 ONTARIO INC. 1006697		1039637 ONTARIO INC.	1039637	1041863 ONTARIO INC.	1041863
1010226 ONTARIO INC. 1010226		1039645 ONTARIO LIMITED 1039645		1041869 ONTARIO CORP.	1041869
1011618 ONTARIO INC. 1011618		1041402 ONTARIO INC.	1041402	1041872 ONTARIO INC.	1041872
1011783 ONTARIO LIMITED 1011783		1041405 ONTARIO INC.	1041405	1041886 ONTARIO LIMITED	1041886
1011784 ONTARIO INC. 1011784		1041414 ONTARIO INC.	1041414	1041887 ONTARIO LIMITED	1041887
1012720 ONTARIO INC. 1012720		1041428 ONTARIO LIMITED 1041428		1041888 ONTARIO LIMITED	1041888
1013607 ONTARIO INC. 1013607		1041431 ONTARIO LIMITED 1041431		1041891 ONTARIO LIMITED	1041891
1013985 ONTARIO LIMITED 1013985		1041433 ONTARIO LIMITED 1041433		1041893 ONTARIO INC.	1041893
1014433 ONTARIO INC. 1014433		1041435 ONTARIO LIMITED 1041435		1041895 ONTARIO LTD.	1041895
1017424 ONTARIO LIMITED 1017424		1041449 ONTARIO LIMITED 1041449		1041901 ONTARIO INC.	1041901
1017426 ONTARIO LIMITED 1017426		1041469 ONTARIO INC.	1041469	1041918 ONTARIO LIMITED	1041918
1017535 ONTARIO INC. 1017535		1041473 ONTARIO INC.	1041473	1041919 ONTARIO LIMITED	1041919
1017561 ONTARIO LIMITED 1017561		1041475 ONTARIO LIMITED 1041475		1041925 ONTARIO LIMITED	1041925
1017565 ONTARIO LIMITED 1017565		1041476 ONTARIO INC.	1041476	1041943 ONTARIO LIMITED	1041943
1017567 ONTARIO LIMITED 1017567		1041482 ONTARIO LIMITED 1041482		1041947 ONTARIO INC.	1041947
1017568 ONTARIO LIMITED 1017568		1041488 ONTARIO INC.	1041488	1041952 ONTARIO INC.	1041952
1017572 ONTARIO INC. 1017572		1041491 ONTARIO LIMITED 1041491		1042498 ONTARIO LIMITED	1042498
1017612 ONTARIO INC. 1017612		1041513 ONTARIO LIMITED 1041513		1062299 ONTARIO LTD.	1062299
1017915 ONTARIO INC. 1017915		1041517 ONTARIO INC.	1041517	1068869 ONTARIO INC.	1068869
1017919 ONTARIO INC. 1017919		1041536 ONTARIO LIMITED 1041536		1071147 ONTARIO LIMITED	1071147
1017920 ONTARIO LIMITED 1017920		1041549 ONTARIO LIMITED 1041549		1073706 ONTARIO LTD.	1073706
1017921 ONTARIO INC. 1017921		1041563 ONTARIO INC.	1041563	1073707 ONTARIO INC.	1073707
1017925 ONTARIO INC. 1017925		1041570 ONTARIO LIMITED 1041570		1073709 ONTARIO INC.	1073709
1017930 ONTARIO INC. 1017930		1041577 ONTARIO LIMITED 1041577		1073713 ONTARIO INC.	1073713
1022570 ONTARIO INC. 1022570		1041606 ONTARIO LIMITED 1041606		1073718 ONTARIO INC.	1073718
1022580 ONTARIO LIMITED 1022580		1041616 ONTARIO LIMITED 1041616		1073723 ONTARIO INC.	1073723
1022583 ONTARIO LTD. 1022583		1041627 ONTARIO LIMITED 1041627		1074063 ONTARIO LIMITED	1074063
1022857 ONTARIO LTD. 1022857		1041628 ONTARIO LIMITED 1041628		1074139 ONTARIO LTD.	1074139
1022860 ONTARIO LTD. 1022860		1041646 ONTARIO LIMITED 1041646		1074173 ONTARIO LTD.	1074173
1022863 ONTARIO LIMITED 1022863		1041648 ONTARIO LIMITED 1041648		1077393 ONTARIO INC.	1077393
1022864 ONTARIO INC. 1022864		1041657 ONTARIO LIMITED 1041657		1080906 ONTARIO INC.	1080906
1022866 ONTARIO INC. 1022866		1041662 ONTARIO LIMITED 1041662		1080988 ONTARIO INC.	1080988
1028195 ONTARIO LTD. 1028195		1041666 ONTARIO INC.	1041666	1083203 ONTARIO INC.	1083203
		1041669 ONTARIO LIMITED 1041669		1083204 ONTARIO INC.	1083204
		1041683 ONTARIO LTD.	1041683	1083206 ONTARIO LIMITED	1083206
		1041692 ONTARIO INC.	1041692	1083215 ONTARIO INC.	1083215
		1041693 ONTARIO INC.	1041693	1083223 ONTARIO INC.	1083223
		1041702 ONTARIO LTD.	1041702	1083229 ONTARIO LTD.	1083229
		1041716 ONTARIO INC.	1041716	1083250 ONTARIO LIMITED	1083250
		1041730 ONTARIO INC.	1041730	1083255 ONTARIO INC.	1083255
		1041735 ONTARIO INC.	1041735	1083263 ONTARIO LTD.	1083263
		1041737 ONTARIO LIMITED 1041737		1083264 ONTARIO LTD.	1083264
		1041739 ONTARIO LTD.	1041739	1083270 ONTARIO LIMITED	1083270
		1041755 ONTARIO CORPORATION 1041755		1083271 ONTARIO LIMITED	1083271
		1041756 ONTARIO LTD. 1041756		1083273 ONTARIO INC.	1083273
				1083275 ONTARIO INC.	1083275

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
1083746 ONTARIO LTD.	1083746	487527 ONTARIO LTD.	487527	572232 ONTARIO INC.	572232
1088884 ONTARIO INC.	1088884	487645 ONTARIO INC.	487645	573028 ONTARIO INC.	573028
1090197 ONTARIO LTD.	1090197	488290 ONTARIO LTD.	488290	579474 ONTARIO LIMITED	579474
1093725 ONTARIO INC.	1093725	489336 ONTARIO LIMITED	489336	580216 ONTARIO INC.	580216
120364 ONTARIO LIMITED	120364	489374 ONTARIO INC.	489374	581569 ONTARIO	
174 EGLINTON AVENUE WEST		489941 ONTARIO LIMITED	489941	INCORPORATED	581569
INC.	1041603	509318 ONTARIO INC.	509318	587823 ONTARIO INC.	587823
21 CHARLSTON HOLDINGS		509543 ONTARIO LIMITED	509543	587908 ONTARIO INC.	587908
INC.	781255	510680 ONTARIO INC.	510680	591194 ONTARIO LIMITED	591194
24 KARAT JEWELLERY		512661 ONTARIO LIMITED	512661	591206 ONTARIO LIMITED	591206
LIMITED	627788	515652 ONTARIO LIMITED	515652	591720 ONTARIO LIMITED	591720
25 ADELAIDE STREET EAST		515855 ONTARIO LIMITED	515855	592480 ONTARIO LIMITED	592480
HOLDINGS LIMITED	746947	515973 ONTARIO LIMITED	515973	592501 ONTARIO LIMITED	592501
26 SPENCER STREET EAST		516029 ONTARIO LIMITED	516029	592742 ONTARIO LTD.	592742
APARTMENTS LTD.	951999	516032 ONTARIO INC.	516032	592843 ONTARIO LIMITED	592843
260164 PRODUCTIONS LTD.	260164	516221 ONTARIO LIMITED	516221	593513 ONTARIO INC.	593513
2721 BANK STREET MOTEL		517014 ONTARIO LIMITED	517014	593581 ONTARIO INC.	593581
LTD.	927856	519666 ONTARIO INC.	519666	593650 ONTARIO LIMITED	593650
294220 ONTARIO LIMITED	294220	521640 ONTARIO LIMITED	521640	593747 ONTARIO LIMITED	593747
3D MAGIC PRINTS CANADA		523520 ONTARIO INC.	523520	593957 ONTARIO INC.	593957
INC.	1041635	523806 ONTARIO LIMITED	523806	593959 ONTARIO LIMITED	593959
301943 ONTARIO LIMITED	301943	523845 ONTARIO LIMITED	523845	593960 ONTARIO LIMITED	593960
328 LASER DISC INC.	927298	523863 ONTARIO LIMITED	523863	594809 ONTARIO LIMITED	594809
338637 ONTARIO LIMITED	338637	529083 ONTARIO LTD.	529083	594913 ONTARIO INC.	594913
343565 ONTARIO LIMITED	343565	535107 ONTARIO LIMITED	535107	596134 ONTARIO INC.	596134
3488 YONGE STREET INC.	857626	535980 ONTARIO INC.	535980	596231 ONTARIO LIMITED	596231
350166 ONTARIO LIMITED	350166	539715 ONTARIO LIMITED	539715	596484 ONTARIO INC.	596484
364527 ONTARIO LIMITED	364527	54 VICEROY ROAD		596511 ONTARIO INC.	596511
364598 ONTARIO LIMITED	364598	INVESTMENTS LIMITED	759572	596672 ONTARIO LIMITED	596672
364779 ONTARIO LIMITED	364779	542519 ONTARIO LIMITED	542519	596750 ONTARIO INC.	596750
364851 ONTARIO LIMITED	364851	542743 ONTARIO LIMITED	542743	596787 ONTARIO INC.	596787
365412 ONTARIO LIMITED	365412	544059 ONTARIO INC.	544059	596800 ONTARIO LIMITED	596800
373582 ONTARIO LIMITED	373582	548311 ONTARIO INC.	548311	596813 ONTARIO INC.	596813
389366 ONTARIO LIMITED	389366	548568 ONTARIO LIMITED	548568	596857 ONTARIO INC.	596857
3900 YONGE STREET LTD.	449937	548617 ONTARIO INC.	548617	596882 ONTARIO INC.	596882
392707 ONTARIO LIMITED	392707	549277 ONTARIO LIMITED	549277	598291 ONTARIO INC.	598291
392901 ONTARIO LIMITED	392901	554195 ONTARIO LIMITED	554195	599130 ONTARIO LTD.	599130
393963 ONTARIO LIMITED	393963	554837 ONTARIO LIMITED	554837	599831 ONTARIO LIMITED	599831
4 SEASONS REFRIGERATION &		556937 ONTARIO LIMITED	556937	600131 ONTARIO LIMITED	600131
AIR CONDITIONING INC.	673196	557619 ONTARIO INC.	557619	601273 ONTARIO LIMITED	601273
403503 ONTARIO LIMITED	403503	558167 ONTARIO LIMITED	558167	602756 ONTARIO INC.	602756
405191 ONTARIO LIMITED	405191	558428 ONTARIO INC.	558428	603424 ONTARIO INC.	603424
405362 ONTARIO LIMITED	405362	558462 ONTARIO INC.	558462	603488 ONTARIO INC.	603488
405618 ONTARIO LIMITED	405618	558551 ONTARIO INC.	558551	604812 ONTARIO INC.	604812
414784 ONTARIO LIMITED	414784	558954 ONTARIO LTD.	558954	607050 ONTARIO INC.	607050
419784 ONTARIO LIMITED	419784	559050 ONTARIO LIMITED	559050	607719 ONTARIO INC.	607719
422638 ONTARIO LIMITED	422638	559075 ONTARIO LIMITED	559075	608787 ONTARIO	
422649 ONTARIO LIMITED	422649	559732 ONTARIO INC.	559732	INCORPORATED	608787
422664 ONTARIO LIMITED	422664	559857 ONTARIO LIMITED	559857	617977 ONTARIO LIMITED	617977
423357 ONTARIO LIMITED	423357	559942 ONTARIO LIMITED	559942	624711 ONTARIO INC.	624711
423360 ONTARIO LIMITED	423360	559973 ONTARIO LIMITED	559973	625197 ONTARIO INC.	625197
425447 ONTARIO INC.	425447	562059 ONTARIO LTD.	562059	626729 ONTARIO LIMITED	626729
435518 ONTARIO LIMITED	435518	562251 ONTARIO LIMITED	562251	627650 ONTARIO LIMITED	627650
44 YORK MILLS ROAD		562449 ONTARIO INC.	562449	627744 ONTARIO LIMITED	627744
DEVELOPMENTS LIMITED	563635	562534 ONTARIO LIMITED	562534	627790 ONTARIO INC.	627790
444344 ONTARIO LIMITED	444344	562592 ONTARIO LIMITED	562592	630132 ONTARIO INC.	630132
446508 ONTARIO LIMITED	446508	562594 ONTARIO INC.	562594	630438 ONTARIO LIMITED	630438
449481 ONTARIO LTD.	449481	562675 ONTARIO LTD.	562675	630599 ONTARIO INC.	630599
449971 ONTARIO LIMITED	449971	562858 ONTARIO LIMITED	562858	631526 ONTARIO LIMITED	631526
451636 ONTARIO LIMITED	451636	562919 ONTARIO LIMITED	562919	631628 ONTARIO INC.	631628
452184 ONTARIO LIMITED	452184	563209 ONTARIO LIMITED	563209	631749 ONTARIO LIMITED	631749
452254 ONTARIO INC.	452254	563548 ONTARIO LIMITED	563548	631797 ONTARIO LTD.	631797
452826 ONTARIO INC.	452826	563810 ONTARIO LIMITED	563810	632085 ONTARIO LIMITED	632085
453392 ONTARIO INC.	453392	563860 ONTARIO LIMITED	563860	632228 ONTARIO INC.	632228
453631 ONTARIO LIMITED	453631	564506 ONTARIO LIMITED	564506	632484 ONTARIO INC.	632484
461266 ONTARIO LIMITED	461266	564520 ONTARIO INC.	564520	632597 ONTARIO INC.	632597
463349 ONTARIO LIMITED	463349	564827 ONTARIO INC.	564827	632604 ONTARIO LIMITED	632604
464364 ONTARIO LIMITED	464364	565925 ONTARIO LIMITED	565925	632709 ONTARIO LIMITED	632709
473502 ONTARIO LIMITED	473502	567485 ONTARIO LIMITED	567485	633316 ONTARIO INC.	633316
477447 ONTARIO LIMITED	477447	568977 ONTARIO LTD.	568977	633319 ONTARIO INC.	633319

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario	Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario	Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario
633660 ONTARIO INC.	633660	673396 ONTARIO INC.	673396	680967 ONTARIO LIMITED	680967
633928 ONTARIO INC.	633928	673423 ONTARIO INC.	673423	681486 ONTARIO LIMITED	681486
634085 ONTARIO LIMITED	634085	673578 ONTARIO INC.	673578	681703 ONTARIO INC.	681703
634144 ONTARIO LIMITED	634144	673613 ONTARIO LIMITED	673613	682050 ONTARIO LIMITED	682050
634225 ONTARIO INC.	634225	673766 ONTARIO LTD.	673766	682178 ONTARIO LIMITED	682178
634383 ONTARIO INC.	634383	673801 ONTARIO LIMITED	673801	682286 ONTARIO LIMITED	682286
634444 ONTARIO INC.	634444	674159 ONTARIO INC.	674159	682326 ONTARIO LTD.	682326
634701 ONTARIO INC.	634701	674194 ONTARIO LIMITED	674194	682381 ONTARIO LIMITED	682381
634723 ONTARIO LIMITED	634723	674198 ONTARIO INC.	674198	682792 ONTARIO LIMITED	682792
635016 ONTARIO INC.	635016	674293 ONTARIO LIMITED	674293	682852 ONTARIO LIMITED	682852
635028 ONTARIO LIMITED	635028	674477 ONTARIO INC.	674477	682915 ONTARIO INC.	682915
635272 ONTARIO LIMITED	635272	674524 ONTARIO INC.	674524	682918 ONTARIO INC.	682918
635646 ONTARIO LTD.	635646	674569 ONTARIO LIMITED	674569	683691 ONTARIO INC.	683691
635886 ONTARIO LIMITED	635886	674655 ONTARIO INC.	674655	683852 ONTARIO LIMITED	683852
636148 ONTARIO LIMITED	636148	674889 ONTARIO INC.	674889	684981 ONTARIO LIMITED	684981
636673 ONTARIO LIMITED	636673	674935 ONTARIO LIMITED	674935	686062 ONTARIO LIMITED	686062
637116 ONTARIO LTD.	637116	675284 ONTARIO LIMITED	675284	687041 ONTARIO INC.	687041
637274 ONTARIO LIMITED	637274	675365 ONTARIO LIMITED	675365	691477 ONTARIO INC.	691477
637299 ONTARIO INC.	637299	675425 ONTARIO INC.	675425	691766 ONTARIO LIMITED	691766
637348 ONTARIO LTD.	637348	675530 ONTARIO LIMITED	675530	692672 ONTARIO LIMITED	692672
637613 ONTARIO LIMITED	637613	675531 ONTARIO LIMITED	675531	697033 ONTARIO LIMITED	697033
637691 ONTARIO LTD.	637691	675555 ONTARIO LIMITED	675555	697239 ONTARIO LIMITED	697239
638140 ONTARIO INC.	638140	675602 ONTARIO LIMITED	675602	697848 ONTARIO CORP.	697848
638601 ONTARIO LTD.	638601	675844 ONTARIO LTD.	675844	698319 ONTARIO LIMITED	698319
638634 ONTARIO INC.	638634	675887 ONTARIO LIMITED	675887	699261 ONTARIO INC.	699261
639179 ONTARIO LIMITED	639179	675910 ONTARIO LIMITED	675910	699262 ONTARIO INC.	699262
639372 ONTARIO LIMITED	639372	675926 ONTARIO LIMITED	675926	701484 ONTARIO LIMITED	701484
639622 ONTARIO LIMITED	639622	676212 ONTARIO LTD.	676212	702633 ONTARIO LIMITED	702633
640123 ONTARIO LTD.	640123	676394 ONTARIO INC.	676394	703517 ONTARIO LIMITED	703517
641101 ONTARIO LIMITED	641101	676598 ONTARIO LIMITED	676598	704082 ONTARIO LIMITED	704082
642947 ONTARIO LIMITED	642947	676655 ONTARIO INC.	676655	704246 ONTARIO LIMITED	704246
644715 ONTARIO LTD.	644715	676661 ONTARIO LTD.	676661	704248 ONTARIO INC.	704248
648367 ONTARIO INC.	648367	676690 ONTARIO INC.	676690	704751 ONTARIO INC.	704751
650523 ONTARIO INC.	650523	676837 ONTARIO LIMITED	676837	705544 ONTARIO INC.	705544
651039 ONTARIO LIMITED	651039	676906 ONTARIO LIMITED	676906	706909 ONTARIO INC.	706909
654139 ONTARIO LIMITED	654139	676962 ONTARIO INC.	676962	707021 ONTARIO LIMITED	707021
656213 ONTARIO INC.	656213	676995 ONTARIO LTD.	676995	710141 ONTARIO INC.	710141
656624 ONTARIO INC.	656624	677042 ONTARIO LTD.	677042	710165 ONTARIO LIMITED	710165
656798 ONTARIO LTD.	656798	677224 ONTARIO LTD.	677224	710179 ONTARIO INC.	710179
658510 ONTARIO LTD.	658510	677426 ONTARIO LIMITED	677426	710191 ONTARIO INC.	710191
658728 ONTARIO LIMITED	658728	677576 ONTARIO LIMITED	677576	710355 ONTARIO LIMITED	710355
658879 ONTARIO LIMITED	658879	677603 ONTARIO LIMITED	677603	713551 ONTARIO LIMITED	713551
660471 ONTARIO INC.	660471	677732 ONTARIO INC.	677732	713954 ONTARIO LIMITED	713954
661526 ONTARIO LIMITED	661526	677758 ONTARIO INC.	677758	715201 ONTARIO LIMITED	715201
661840 ONTARIO INC.	661840	677925 ONTARIO LTD.	677925	715202 ONTARIO LIMITED	715202
661856 ONTARIO INC.	661856	678123 ONTARIO INC.	678123	715850 ONTARIO INC.	715850
662016 ONTARIO LIMITED	662016	678175 ONTARIO LIMITED	678175	715856 ONTARIO INC.	715856
662749 ONTARIO INC.	662749	678202 ONTARIO INC.	678202	716147 ONTARIO INC.	716147
663660 ONTARIO LIMITED	663660	678280 ONTARIO LIMITED	678280	717357 ONTARIO LIMITED	717357
663751 ONTARIO LIMITED	663751	678361 ONTARIO INC.	678361	717367 ONTARIO INC.	717367
664759 ONTARIO INC.	664759	678790 ONTARIO INC.	678790	718284 ONTARIO INC.	718284
665279 ONTARIO LIMITED	665279	679176 ONTARIO LIMITED	679176	718759 ONTARIO INC.	718759
665280 ONTARIO LIMITED	665280	679197 ONTARIO INC.	679197	718793 ONTARIO LIMITED	718793
666169 ONTARIO LIMITED	666169	679625 ONTARIO LIMITED	679625	719226 ONTARIO LIMITED	719226
666507 ONTARIO LIMITED	666507	680047 ONTARIO LIMITED	680047	720439 ONTARIO INC.	720439
668393 ONTARIO INC.	668393	680122 ONTARIO INC.	680122	722886 ONTARIO LIMITED	722886
670051 ONTARIO INC.	670051	680203 ONTARIO INC.	680203	722935 ONTARIO LIMITED	722935
670427 ONTARIO INC.	670427	680357 ONTARIO INC.	680357	723281 ONTARIO INC.	723281
670550 ONTARIO INC.	670550	680401 ONTARIO LIMITED	680401	723292 ONTARIO INC.	723292
670684 ONTARIO INC.	670684	680402 ONTARIO LIMITED	680402	723367 ONTARIO INC.	723367
671537 ONTARIO LIMITED	671537	680416 ONTARIO INC.	680416	723539 ONTARIO INC.	723539
672202 ONTARIO INC.	672202	680428 ONTARIO LIMITED	680428	724008 ONTARIO INC.	724008
672229 ONTARIO INC.	672229	680455 ONTARIO LIMITED	680455	724057 ONTARIO INC.	724057
672302 ONTARIO INC.	672302	680524 ONTARIO INC.	680524	724532 ONTARIO INC.	724532
672303 ONTARIO INC.	672303	680534 ONTARIO LTD.	680534	725111 ONTARIO LTD.	725111
672317 ONTARIO LIMITED	672317	680538 ONTARIO LIMITED	680538	725646 ONTARIO LIMITED	725646
672827 ONTARIO INC.	672827	680552 ONTARIO INC.	680552	725663 ONTARIO LTD.	725663
673009 ONTARIO LIMITED	673009	680838 ONTARIO INC.	680838	725669 ONTARIO LTD.	725669
673119 ONTARIO INC.	673119	680908 ONTARIO LIMITED	680908	725705 ONTARIO LTD.	725705
673251 ONTARIO INC.	673251	680919 ONTARIO LIMITED	680919	725925 ONTARIO LIMITED	725925

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario	Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario	Name of Corporation Dénomination sociale de la compagnie :	Number Numéro de la compagnie en Ontario
725988 ONTARIO LIMITED	725988	731106 ONTARIO INC.	731106	744694 ONTARIO LTD.	744694
726156 ONTARIO LIMITED	726156	731159 ONTARIO INC.	731159	744704 ONTARIO LIMITED	744704
726451 ONTARIO INC.	726451	731203 ONTARIO LIMITED	731203	745247 ONTARIO LIMITED	745247
726453 ONTARIO INC.	726453	731448 ONTARIO LIMITED	731448	745913 ONTARIO LIMITED	745913
726454 ONTARIO INC.	726454	731487 ONTARIO INC.	731487	745990 ONTARIO LIMITED	745990
726470 ONTARIO LTD.	726470	731488 ONTARIO INC.	731488	747547 ONTARIO LIMITED	747547
726518 ONTARIO INC.	726518	731500 ONTARIO LIMITED	731500	748011 ONTARIO INC.	748011
726569 ONTARIO INC.	726569	731525 ONTARIO LIMITED	731525	748229 ONTARIO LIMITED	748229
726587 ONTARIO LIMITED	726587	731664 ONTARIO INC.	731664	748753 ONTARIO INC.	748753
726681 ONTARIO LTD.	726681	732020 ONTARIO LIMITED	732020	750494 ONTARIO LIMITED	750494
726724 ONTARIO LTD.	726724	732025 ONTARIO LIMITED	732025	751704 ONTARIO INC.	751704
726773 ONTARIO LIMITED	726773	732065 ONTARIO INC.	732065	752338 ONTARIO INC.	752338
726774 ONTARIO CORPORATION	726774	732071 ONTARIO LIMITED	732071	753594 ONTARIO LTD.	753594
726804 ONTARIO LIMITED	726804	732073 ONTARIO LTD.	732073	754207 ONTARIO LIMITED	754207
726832 ONTARIO LIMITED	726832	732130 ONTARIO INC.	732130	754841 ONTARIO LIMITED	754841
726926 ONTARIO LIMITED	726926	732182 ONTARIO LIMITED	732182	755716 ONTARIO INC.	755716
727017 ONTARIO INC.	727017	732183 ONTARIO LIMITED	732183	756926 ONTARIO LIMITED	756926
727125 ONTARIO LIMITED	727125	732488 ONTARIO LIMITED	732488	756928 ONTARIO LIMITED	756928
727544 ONTARIO LIMITED	727544	732557 ONTARIO LIMITED	732557	757961 ONTARIO LIMITED	757961
727547 ONTARIO LIMITED	727547	732606 ONTARIO INC.	732606	758981 ONTARIO LIMITED	758981
727577 ONTARIO INC.	727577	732676 ONTARIO INC.	732676	760268 ONTARIO INC.	760268
727591 ONTARIO LIMITED	727591	732711 ONTARIO LIMITED	732711	762849 ONTARIO LIMITED	762849
727592 ONTARIO LTD.	727592	732716 ONTARIO LIMITED	732716	762995 ONTARIO LIMITED	762995
727788 ONTARIO LIMITED	727788	732947 ONTARIO LIMITED	732947	763584 ONTARIO LIMITED	763584
727859 ONTARIO LTD.	727859	732962 ONTARIO INC.	732962	763591 ONTARIO LTD.	763591
727978 ONTARIO LTD.	727978	733077 ONTARIO LIMITED	733077	763875 ONTARIO LIMITED	763875
728124 ONTARIO LIMITED	728124	733116 ONTARIO LTD.	733116	767983 ONTARIO LTD.	767983
728144 ONTARIO LIMITED	728144	733188 ONTARIO INC.	733188	772427 ONTARIO LIMITED	772427
728184 ONTARIO LIMITED	728184	733245 ONTARIO INC.	733245	773245 ONTARIO LTD.	773245
728282 ONTARIO LTD.	728282	733313 ONTARIO LTD.	733313	774476 ONTARIO INC.	774476
728426 ONTARIO LIMITED	728426	733605 ONTARIO INC.	733605	776478 ONTARIO INC.	776478
728667 ONTARIO LIMITED	728667	733606 ONTARIO LIMITED	733606	776577 ONTARIO INC.	776577
728668 ONTARIO LIMITED	728668	733666 ONTARIO INC.	733666	776903 ONTARIO LTD.	776903
728669 ONTARIO LIMITED	728669	733695 ONTARIO LIMITED	733695	776967 ONTARIO LIMITED	776967
728764 ONTARIO LIMITED	728764	733748 ONTARIO LIMITED	733748	777461 ONTARIO CORP.	777461
728920 ONTARIO LIMITED	728920	733766 ONTARIO LIMITED	733766	777678 ONTARIO LTD.	777678
728994 ONTARIO INC.	728994	733871 ONTARIO INC.	733871	779579 ONTARIO INC.	779579
729000 ONTARIO LIMITED	729000	733901 ONTARIO LIMITED	733901	779592 ONTARIO LIMITED	779592
729086 ONTARIO INC.	729086	733932 ONTARIO INC.	733932	779595 ONTARIO INC.	779595
729179 ONTARIO LIMITED	729179	733934 ONTARIO INC.	733934	780721 ONTARIO LIMITED	780721
729285 ONTARIO LIMITED	729285	733971 ONTARIO LTD.	733971	780843 ONTARIO INC.	780843
729301 ONTARIO INC.	729301	734123 ONTARIO LIMITED	734123	782301 ONTARIO LTD.	782301
729351 ONTARIO LIMITED	729351	734423 ONTARIO LIMITED	734423	782327 ONTARIO LIMITED	782327
729393 ONTARIO INC.	729393	734661 ONTARIO LTD.	734661	782344 ONTARIO INC.	782344
729681 ONTARIO INC.	729681	734948 ONTARIO INC.	734948	782345 ONTARIO LTD.	782345
729802 ONTARIO LTD.	729802	734962 ONTARIO LIMITED	734962	782688 ONTARIO LIMITED	782688
729826 ONTARIO LIMITED	729826	734998 ONTARIO LTD.	734998	782714 ONTARIO INC.	782714
729942 ONTARIO LIMITED	729942	735373 ONTARIO LTD.	735373	784381 ONTARIO LTD.	784381
729981 ONTARIO LIMITED	729981	735444 ONTARIO LIMITED	735444	785410 ONTARIO LIMITED	785410
730066 ONTARIO INC.	730066	735567 ONTARIO LTD.	735567	785467 ONTARIO LIMITED	785467
730085 ONTARIO LIMITED	730085	735572 ONTARIO INC.	735572	787058 ONTARIO LTD.	787058
730212 ONTARIO LIMITED	730212	735659 ONTARIO CORP.	735659	787061 ONTARIO LTD.	787061
730227 ONTARIO LIMITED	730227	735972 ONTARIO LIMITED	735972	787070 ONTARIO LIMITED	787070
730233 ONTARIO LIMITED	730233	736128 ONTARIO LTD.	736128	787071 ONTARIO LIMITED	787071
730361 ONTARIO LIMITED	730361	736902 ONTARIO LIMITED	736902	787102 ONTARIO INC.	787102
730374 ONTARIO LIMITED	730374	737058 ONTARIO LIMITED	737058	787120 ONTARIO LIMITED	787120
730376 ONTARIO LIMITED	730376	737059 ONTARIO LIMITED	737059	787124 ONTARIO INC.	787124
730436 ONTARIO LTD.	730436	737555 ONTARIO INC.	737555	787359 ONTARIO LTD.	787359
730555 ONTARIO LIMITED	730555	737830 ONTARIO INC.	737830	787393 ONTARIO LIMITED	787393
730566 ONTARIO LIMITED	730566	737882 ONTARIO LIMITED	737882	787602 ONTARIO INC.	787602
730567 ONTARIO LIMITED	730567	737914 ONTARIO INC.	737914	787645 ONTARIO LIMITED	787645
730577 ONTARIO LIMITED	730577	738322 ONTARIO INC.	738322	787712 ONTARIO INC.	787712
730689 ONTARIO INC.	730689	738335 ONTARIO INC.	738335	787759 ONTARIO INC.	787759
730710 ONTARIO LIMITED	730710	739348 ONTARIO INC.	739348	787778 ONTARIO LIMITED	787778
730739 ONTARIO INC.	730739	739788 ONTARIO LIMITED	739788	787794 ONTARIO LIMITED	787794
730792 ONTARIO LIMITED	730792	740713 ONTARIO LTD.	740713	787800 ONTARIO LIMITED	787800
730854 ONTARIO INC.	730854	741045 ONTARIO LIMITED	741045	788024 ONTARIO LTD.	788024
730928 ONTARIO LIMITED	730928	741080 ONTARIO LTD.	741080	788090 ONTARIO LIMITED	788090
731011 ONTARIO LIMITED	731011	742178 ONTARIO LIMITED	742178	788136 ONTARIO INC.	788136
731081 ONTARIO LIMITED	731081	742372 ONTARIO INC.	742372	788150 ONTARIO INC.	788150

Ontario Corporation		Ontario Corporation		Ontario Corporation	
Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number	Name of Corporation	Number
Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la	Dénomination sociale	Numéro de la
de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario	de la compagnie :	compagnie en Ontario
788159 ONTARIO LIMITED	788159	880790 ONTARIO LIMITED	880790	948160 ONTARIO INC.	948160
788203 ONTARIO LIMITED	788203	886058 ONTARIO INC.	886058	948702 ONTARIO INC.	948702
788204 ONTARIO INC.	788204	886118 ONTARIO INC.	886118	948817 ONTARIO INC.	948817
788212 ONTARIO LTD.	788212	890 YONGE STREET LTD.	594281	949134 ONTARIO LTD.	949134
788263 ONTARIO LIMITED	788263	891292 ONTARIO LIMITED	891292	951979 ONTARIO LIMITED	951979
788306 ONTARIO LIMITED	788306	891885 ONTARIO LIMITED	891885	951992 ONTARIO LIMITED	951992
788344 ONTARIO LTD.	788344	894050 ONTARIO LIMITED	894050	951997 ONTARIO INC.	951997
788354 ONTARIO INC.	788354	894817 ONTARIO LIMITED	894817	951998 ONTARIO INC.	951998
788395 ONTARIO INC.	788395	895048 ONTARIO INC.	895048	952017 ONTARIO LIMITED	952017
788428 ONTARIO LIMITED	788428	895481 ONTARIO INC.	895481	952074 ONTARIO INC.	952074
788454 ONTARIO INC.	788454	895740 ONTARIO INC.	895740	952091 ONTARIO LIMITED	952091
788462 ONTARIO LIMITED	788462	897468 ONTARIO LIMITED	897468	952092 ONTARIO LIMITED	952092
788502 ONTARIO INC.	788502	898152 ONTARIO INC.	898152	952133 ONTARIO INC.	952133
788504 ONTARIO INC.	788504	898348 ONTARIO LIMITED	898348	952137 ONTARIO LIMITED	952137
788540 ONTARIO INC.	788540	900140 ONTARIO INC.	900140	952141 ONTARIO INC.	952141
788704 ONTARIO LIMITED	788704	900904 ONTARIO LTD.	900904	952144 ONTARIO LIMITED	952144
788734 ONTARIO LTD.	788734	901133 ONTARIO INC.	901133	952150 ONTARIO INC.	952150
789054 ONTARIO INC.	789054	902366 ONTARIO INC.	902366	952164 ONTARIO INC.	952164
789269 ONTARIO INC.	789269	904370 ONTARIO LTD.	904370	952190 ONTARIO LIMITED	952190
790022 ONTARIO INC.	790022	905006 ONTARIO LTD.	905006	952211 ONTARIO LIMITED	952211
793245 ONTARIO LIMITED	793245	905945 ONTARIO LIMITED	905945	952217 ONTARIO LIMITED	952217
793875 ONTARIO LTD.	793875	907608 ONTARIO LIMITED	907608	952235 ONTARIO INC.	952235
795827 ONTARIO INC.	795827	908401 ONTARIO LIMITED	908401	952239 ONTARIO INC.	952239
799730 ONTARIO INC.	799730	908565 ONTARIO INC.	908565	952263 ONTARIO LIMITED	952263
800751 ONTARIO INC.	800751	90995 ONTARIO LIMITED	90995	952268 ONTARIO INC.	952268
808012 ONTARIO INC.	808012	910354 ONTARIO LTD.	910354	952275 ONTARIO LTD.	952275
810301 ONTARIO LTD.	810301	910512 ONTARIO LTD.	910512	952278 ONTARIO INC.	952278
810730 ONTARIO LIMITED	810730	911834 ONTARIO INC.	911834	952282 ONTARIO LTD.	952282
810797 ONTARIO LIMITED	810797	911935 ONTARIO INC.	911935	952306 ONTARIO LIMITED	952306
814105 ONTARIO LIMITED	814105	912949 ONTARIO LTD.	912949	952321 ONTARIO INC.	952321
819038 ONTARIO LIMITED	819038	913141 ONTARIO LIMITED	913141	952323 ONTARIO LTD.	952323
820909 ONTARIO INC.	820909	913377 ONTARIO LIMITED	913377	952328 ONTARIO INC.	952328
826244 ONTARIO INC.	826244	916082 ONTARIO LIMITED	916082	952329 ONTARIO INC.	952329
829217 ONTARIO LIMITED	829217	917923 ONTARIO LIMITED	917923	952389 ONTARIO LIMITED	952389
829305 ONTARIO LTD.	829305	918627 ONTARIO INC.	918627	952821 ONTARIO LIMITED	952821
833279 ONTARIO LTD.	833279	920658 ONTARIO LIMITED	920658	952826 ONTARIO LTD.	952826
833809 ONTARIO LIMITED	833809	920997 ONTARIO LTD.	920997	952872 ONTARIO INC.	952872
835084 ONTARIO INC.	835084	922550 ONTARIO LIMITED	922550	952965 ONTARIO LIMITED	952965
835366 ONTARIO INC.	835366	924766 ONTARIO LIMITED	924766	954323 ONTARIO INC.	954323
835376 ONTARIO INC.	835376	924989 ONTARIO LIMITED	924989	955636 ONTARIO LTD.	955636
837125 ONTARIO LIMITED	837125	932269 ONTARIO LIMITED	932269	955844 ONTARIO LIMITED	955844
843911 ONTARIO INC.	843911	933876 ONTARIO LIMITED	933876	956484 ONTARIO LTD.	956484
844568 ONTARIO LTD.	844568	935951 ONTARIO INC.	935951	96 ST. PATRICK STREET INC. ...	793035
846452 ONTARIO LTD.	846452	935978 ONTARIO INC.	935978	961266 ONTARIO LIMITED	961266
846682 ONTARIO LIMITED	846682	938360 ONTARIO INC.	938360	963633 ONTARIO LIMITED	963633
848715 ONTARIO INC.	848715	939689 ONTARIO INC.	939689	968546 ONTARIO INC.	968546
849359 ONTARIO LIMITED	849359	941116 ONTARIO LIMITED	941116	976608 ONTARIO INC.	976608
849437 ONTARIO LIMITED	849437	941137 ONTARIO LIMITED	941137	976799 ONTARIO LIMITED	976799
849755 ONTARIO LTD.	849755	941372 ONTARIO LIMITED	941372	980675 ONTARIO INC.	980675
850209 ONTARIO LIMITED	850209	942208 ONTARIO LIMITED	942208	984261 ONTARIO LIMITED	984261
850834 ONTARIO LIMITED	850834	943081 ONTARIO LTD.	943081	985946 ONTARIO INC.	985946
851790 ONTARIO INC.	851790	943092 ONTARIO LTD.	943092	985966 ONTARIO LTD.	985966
854404 ONTARIO LIMITED	854404	943103 ONTARIO INC.	943103	985969 ONTARIO INC.	985969
854425 ONTARIO LTD.	854425	943105 ONTARIO LTD.	943105	986549 ONTARIO LIMITED	986549
855218 ONTARIO INC.	855218	943116 ONTARIO INC.	943116	990096 ONTARIO INC.	990096
856741 ONTARIO LIMITED	856741	943152 ONTARIO INC.	943152	990438 ONTARIO INC.	990438
857567 ONTARIO LIMITED	857567	943938 ONTARIO LIMITED	943938	991473 ONTARIO LTD.	991473
857948 ONTARIO LIMITED	857948	943941 ONTARIO LTD.	943941	992409 ONTARIO INC.	992409
864960 ONTARIO INC.	864960	943956 ONTARIO INC.	943956	992612 ONTARIO LIMITED	992612
866042 ONTARIO INC.	866042	943958 ONTARIO LTD.	943958	995004 ONTARIO LTD.	995004
868064 ONTARIO INC.	868064	944630 ONTARIO LTD.	944630	995422 ONTARIO INC.	995422
874847 ONTARIO LIMITED	874847	944635 ONTARIO INC.	944635	996434 ONTARIO LIMITED	996434
875154 ONTARIO LIMITED	875154	946993 ONTARIO INC.	946993	997058 ONTARIO INC.	997058
876390 ONTARIO LIMITED	876390	947268 ONTARIO LIMITED	947268	999484 ONTARIO INC.	999484
876623 ONTARIO LIMITED	876623	947513 ONTARIO LIMITED	947513		

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

Erratum Notice Avis d'Erreur

Ontario Corporation Number 821819

Vide Ontario Gazette, Vol. 128-33 dated August 19, 1995

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the notice issued under section 241 (4) of the *Business Corporations Act* set out in the issue of The Ontario Gazette of August 19, 1995 with respect to the cancellation of the Certificate of Incorporation of **821819 Ontario Limited** was issued in error and is null and void.

Numéro de société en Ontario : 821819

cf. Gazette de l'Ontario, Vol. 128-33 datée du 19 août, 1995

PAR LA PRÉSENTE, nous vous informons que l'avis émis en vertu de l'article 241 (4) de la *Loi sur les compagnies* et énoncé dans la Gazette de l'Ontario du 19 août, 1995 relativement à l'annulation du certificat de constitution en personne morale de **821819 Ontario Limited** a été délivré par erreur et qu'il est nul et sans effet.

19/97

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

Cancellation of Certificates of Incorporation (Business Corporations Act) Annulation de certificat de constitution en personne morale (Loi sur les sociétés par actions)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that by orders under subsection 241 (4) of the *Business Corporations Act*, the certificates of incorporation set out hereunder have been cancelled and corporation(s) have been dissolved. The effective date of cancellation precedes the corporation listing.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241 (4) de la *Loi sur les sociétés par actions*, les certificats présentés ci-dessous ont été annulés et les compagnies ont été dissoutes. La dénomination sociale des compagnies concernées est précédée de la date de prise d'effet de l'annulation.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
---	--

1997-4-29	
911341 ONTARIO INC.	911341
1076696 ONTARIO LIMITED.	1076696

19/97

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
Directrice, Direction des compagnies

Pesticides Act Loi sur les pesticides

PROPOSAL TO SCHEDULE PESTICIDES

On the recommendation of the undersigned, I propose to add the two (2) products listed below to the specified Schedules of Regulation 914 under the *Pesticides Act*.

Recommended by the Pesticides Advisory Committee, June 25, 1996 and February 8, 1997.

DR. C. SWITZER,
Chair

Recommended by the Director under the *Pesticides Act*.

W. MICHALOWICZ,
Director

Proposal dated at Toronto this 30th day of April, 1997.

NORMAN W. STERLING,
Minister of Environment and Energy

Registration No.	Schedule	Registrant	Agent	Pesticide
24984	5	ZNA		MATADOR 120 EC
25116	2	DUQ		ACCENT 75 DF

NOTE: This proposal is made under s. 21 of Regulation 914, R.R.O., 1990. Publication of this proposal in The Ontario Gazette grants certain exemptions specified in s. 21(4) of the Regulation. These exemptions remain in effect for 18 months from the date of publication unless, before then, the proposal is revoked or an affected pesticide is placed in one of the schedules to Regulation 914.

**Applications to
Provincial Parliament — Private Bills
Demandes au Parlement
provincial — Projets de loi d'intérêt privé**

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly. Copies of the Standing Orders may be obtained from:

Committees Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2

Telephone: 416/325-3500 (Collect calls will be accepted.)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

(8699) T.F.N. CLAUDE L. DESROSIERS,
Clerk of the Legislative Assembly.

**Petitions to Provincial Parliament
Pétitions au Parlement provincial**

Extract from the Standing Orders respecting petitions

36. (c) Every petition shall:
- (i) be addressed to the Parliament, Legislature or Legislative Assembly of Ontario;
 - (ii) contain a clear, proper and respectful request that the House take some action within its authority;
 - (iii) be written, typewritten or printed, without erasures or insertions;
 - (iv) have its request appear at the top of every sheet, if it consists of more than one sheet of signatures; and
 - (v) contain the names, addresses and original signatures written directly on the face of the petition and not pasted thereon or otherwise transferred to it.
- (d) Every member presenting a petition shall ensure that the petition conforms with the Standing Orders.
- (e) The signature of every member presenting a petition shall be affixed to the petition.

Please note that only the original petition will be received, no facsimile or photocopy will be accepted.

Further information with respect to petitions may be obtained from:

Journals Branch
Room 1408, Whitney Block
Queen's Park
Toronto, Ontario
M7A 1A2

Telephone: 416/325-7350
(Collect calls will be accepted.)

SAMPLE FORM FOR PETITIONS

PETITION

TO *The Parliament/Legislature/Legislative Assembly* (choose one) of Ontario:—

WHEREAS (preamble if required)

WHEREAS (preamble if required)

I/We the undersigned petition the Parliament/Legislature/Legislative Assembly (choose one) of Ontario as follows:—

(Text of Petition)

Name (printed) Address (printed) Signature

(4268) T.F.N. CLAUDE L. DESROSIERS,
Clerk of the Legislative Assembly

**Applications to Provincial Parliament
Demandes au Parlement provincial**

**CHINESE CULTURAL CENTRE OF GREATER
TORONTO FOUNDATION**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of the Chinese Cultural Centre of Greater Toronto Foundation application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act respecting the Chinese Cultural Centre of Greater Toronto Foundation to authorize the cancellation of taxes for municipal and school purposes in respect of certain land it occupies in the City of Scarborough.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at City of Scarborough, this 22nd day of April, 1997.

(8770) 18-21 DR. MING-TAT CHEUNG,
Trustee.

**Corporation Notices
Avis relatifs aux compagnies**

YALE BOOK COMPANY LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Yale Book Company Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Desbarats, this 11th day of April, 1997.

(8804) 19 HAROLD E. ROY,
Secretary.

**ERCAN REALTY INC.
Ontario Corporation No. 427160**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Ercan Realty Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 28th day of February, 1997.

(8805) 19 ERWIN HEINLE,
President.

1083297 ONTARIO INC.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 1083297 Ontario Inc. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Town of Pelham, this 24th day of April, 1997.

(8806) 19 JILL C. ANTHONY,
Barrister and Solicitor.

483075 ONTARIO LTD.

NOTICE IS HEREBY GIVEN that 483075 Ontario Ltd. intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated at Windsor, this 22nd day of April, 1997.

(8807) 19 MITCHELL OSADCHUK,
President.

**EAST CENTRAL ONTARIO TRAINING BOARD
Ontario Corporation No. 1218444**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of East Central Ontario Training Board was increased from eighteen (18) to twenty (20) by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 9th day of April, 1997.

Dated this 9th day of April, 1997.

(8808) 19 ROBERT MCKNIGHT,
Secretary.

MACKENZIE HERITAGE PRINTERY MUSEUM (ONTARIO)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of Mackenzie Heritage Printery Museum (Ontario) was increased from eight (8) to twenty (20) by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 16th day of April, 1997.

Dated at St. Catharines, this 21st day of April, 1997.

(8809) 19 LOUIS J. CAHILL,
Secretary.

CANADIAN CENTRE FOR ETHICS & CORPORATE POLICY

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of Canadian Centre for Ethics & Corporate Policy was increased from 3 to 20 by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 2nd day of April, 1997.

Dated at Toronto, this 17th day of April, 1997.

(8810) 19 CAROL HANSELL,
Secretary.

RICHARDS NEILANDS LIMITED

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Richards Neilands Limited intends to dissolve pursuant to the *Business Corporations Act*.

Dated this 28th day of April, 1997.

(8811) 19 LEONARDS NEILANDS,
President.

**CRANBERRY COLLINGWOOD HOME OWNERS INC.
Ontario Corporation No. 959041**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of Cranberry Collingwood Home Owners Inc. was increased from seven to eight by a Special Resolution which was confirmed by the members of the Corporation on the 7th day of December, 1996.

Dated this 17th day of December, 1996.

(8823) 19 IAN ROGERS,
Secretary.

THE FOSTER HEWITT FOUNDATION

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the number of directors of The Foster Hewitt Foundation was increased from 5 to 7 by a Special Resolution passed by the directors and confirmed by the members of the Corporation on the 25th day of April, 1997.

Dated this 25th day of April, 1997.

(8824) 19 JAMES F. KENNEDY,
Secretary.

**Partnership Dissolution/Changes
Dissolution de sociétés/La modifications****ICE CREAM ALLEY**

TAKE NOTICE that the partnership between Allan Milton and Susan Bresolin carrying on business under the name and style of Ice Cream Alley at the address of 2689 Trout Lake Road, North Bay, Ontario was dissolved on April 11, 1997.

NOTICE IS FURTHER GIVEN that Allan Milton will carry on the business of Ice Cream Alley 2 as a sole proprietorship.

Dated at North Bay, this 11th day of April, 1997.

(8816) 19 ALLAN MILTON
by his solicitors,
McLachlan, Wilcox & DuCharme,
Barristers and Solicitors,
Per: Gregory J. DuCharme.

**Miscellaneous Notices
Avis divers**

Ontario
Energy
Board

Notice "C" E.B.A. 799**NOTICE OF APPLICATION
AND
NOTICE OF WRITTEN HEARING
FRANCHISE APPROVAL FOR
THE CORPORATION OF THE TOWNSHIPS OF
STAFFORD AND PEMBROKE**

An Application has been filed by The Consumers' Gas Company Ltd. with the Ontario Energy Board for approval of a municipal franchise agreement for the right to construct and operate works to supply gas, and the right to supply gas, to the Townships of Stafford and Pembroke pursuant to section 9 of the *Municipal Franchises Act*. The Application is to replace existing separate franchise agreements between The Consumers' Gas Company Ltd. and the Corporation of the Township of Stafford and between The Consumers' Gas Company Ltd. and the Corporation of the Township of Pembroke.

This notice does not constitute service but is published as a matter of record only.

Dated at Toronto, this 29th day of April 29, 1997.

ONTARIO ENERGY BOARD

(8812) 19 PAUL B. PUDGE,
Board Secretary.



Commission
de l'Énergie
de l'Ontario

Avis «C» E.B.A. 799

**AVIS DE PRÉSENTATION D'UNE DEMANDE
ET AVIS D'AUDIENCE PAR ÉCRIT**

**APPROBATION D'UNE CONCESSION
POUR LA CORPORATION DES CANTONS DE
STAFFORD ET PEMBROKE**

Une demande a été déposée par The Consumers' Gas Company Ltd. auprès de la Commission de l'énergie de l'Ontario en vue de l'approbation d'un contrat de concession municipale afin d'obtenir le droit de construire et d'exploiter des installations d'approvisionnement en gaz et d'approvisionner en gaz les Cantons de Stafford et Pembroke en vertu de l'article 9 de la *Loi sur les concessions municipales*. Cette demande vise à remplacer les contrats de concession distincts en vigueur actuellement entre The Consumers' Gas Company Ltd. et la Corporation du Canton de Stafford et entre The Consumers' Gas Company Ltd. et la Corporation du Canton de Pembroke.

Le présent avis n'est publié qu'à titre de fait enregistré, et son contenu ne doit pas être considéré comme ayant été signifié.

FAIT à Toronto le 29 avril 1997.

COMMISSION DE L'ÉNERGIE DE L'ONTARIO

(8813) 19

PAUL B. PUDGE,
Secrétaire de la Commission.



Ontario
Energy
Board

Notice "C" E.B.A. 798

**NOTICE OF APPLICATION
AND
NOTICE OF WRITTEN HEARING
FRANCHISE APPROVAL FOR
THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF KENYON**

An Application has been filed by The Consumers' Gas Company Ltd. with the Ontario Energy Board for approval of a municipal franchise agreement for the right to construct and operate works to supply gas, and the right to supply gas, to the Township of Kenyon pursuant to section 9 of the *Municipal Franchises Act*. The Application is to replace an existing franchise agreement between The Consumers' Gas Company Ltd. and the Corporation of the Township of Kenyon.

This notice does not constitute service but is published as a matter of record only.

Dated at Toronto, this 29th day of April 29, 1997.

ONTARIO ENERGY BOARD

(8814) 19

PAUL B. PUDGE,
Board Secretary.



Commission
de l'Énergie
de l'Ontario

Avis «C» E.B.A. 798

**AVIS DE PRÉSENTATION D'UNE DEMANDE
ET AVIS D'AUDIENCE PAR ÉCRIT**

**APPROBATION D'UNE CONCESSION
POUR LA CORPORATION DU CANTON DE KENYON**

Une demande a été déposée par The Consumers' Gas Company Ltd. auprès de la Commission de l'énergie de l'Ontario en vue de l'approbation d'un contrat de concession municipale afin d'obtenir le droit de construire et d'exploiter des installations d'approvisionnement en gaz et d'approvisionner en gaz le Canton de Kenyon en vertu de l'article 9 de la *Loi sur les concessions municipales*. Cette demande vise à remplacer les contrats de concession en vigueur actuellement entre The Consumers' Gas Company Ltd. et la Corporation du Canton de Kenyon.

Le présent avis n'est publié qu'à titre de fait enregistré, et son contenu ne doit pas être considéré comme ayant été signifié.

FAIT à Toronto le 29 avril 1997.

COMMISSION DE L'ÉNERGIE DE L'ONTARIO

(8815) 19

PAUL B. PUDGE,
Secrétaire de la Commission.

**LIFE INSURANCE COMPANY OF ROYAL BANK
OF CANADA**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Life Insurance Company of Royal Bank of Canada / Compagnie d'assurance-vie de la Banque Royale du Canada, having its head office in Mississauga, Ontario, intends to apply to the Commissioner of Insurance for Ontario for a licence under Section 40 of the *Insurance Act (Ontario)* to transact life insurance.

Dated at Mississauga, Ontario this 1st day of May, 1997.

(8822) 19-21

W. GRANT HARDY,
President and Chief
Executive Officer
Life Insurance Company of
Royal Bank of Canada.

**Sheriffs' Sales of Lands
Ventes de terrains par le shérif**

UNDER AND BY VIRTUE of a Writ of Seizure and Sale issued out of the Ontario Court (General Division) Toronto, Ontario, court file No. 384314/90 to me directed, against the lands and tenements of MARIA MILLINGTON, aka MARIA LORETTA MILLINGTON, one of the Defendants, at the suit of KRISTEN WARZECHA, Plaintiff, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of MARIA MILLINGTON, aka MARIA LORETTA MILLINGTON, one of the Defendants, in and to the land described as:

Parcel 88-3, Section M-2026, being Part of Lot 88, Plan M-2026, Town of Markham, Regional Municipality of York. Registered in the Land Titles Division of York Region (No. 65) at Newmarket, Ontario and municipally known as 70 Appleby Crescent, Markham, Ontario, L3R 4L2.

ALL OF WHICH said right, title, interest and equity of redemption of MARIA MILLINGTON aka MARIA LORETTA MILLINGTON, one of the Defendants, in the said lands and tenements, I shall offer for sale by Public Auction, in Room 2025, Court House, 50 Eagle Street West, Newmarket, Ontario on Wednesday, June 11, 1997, at 1:00 o'clock in the afternoon.

TERMS: Cash or certified cheque.
Deposit ten percent (10%) of bid price at time of sale.
Minimum one thousand dollars (\$1,000.00) or ten percent (10%), whichever greater.
Ten days to arrange financing.
Delivery on payment in full

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without any further notice.

NOTE: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed by a Sheriff for sale under legal process, either directly or indirectly.

Dated at Newmarket, Ontario, this 21st day of April, 1997.

MICHAEL TERZIEVSKI,
Manager,
Civil/Enforcement Office
Regional Municipality of York
Telephone (905) 853-4809
Sheriff's File No. 2681/96

(8817) 19

UNDER AND BY VIRTUE of an execution issued out of the Ontario Court (General Division) to me directed, against the lands and tenements of PIERRE HENRI BOURQUE at the suit of the 910270 ONTARIO INC., I have seized and taken in execution, the right, title, interest and equity of PIERRE HENRI BOURQUE in and to:

ALL AND SINGULAR that certain parcel or tract of land and premises situate as Part of Block A8 on Plan M-22, Village of Rockcliffe Park, Regional Municipality of Ottawa Carleton, known municipally as 262 Coltrin Road, Rockcliffe Park, Ontario.

ALL OF WHICH said right, title, interest and equity of redemption of the said PIERRE HENRI BOURQUE in the said lands, I shall offer for sale by Public Auction, in my office, Room 2076, Court House, 161 Elgin Street, Ottawa, Ontario on Friday, June 13, 1997 at 10:00 a.m.

TERMS: Cash or certified cheque.
Deposit of (10%) bid price at time of sale.
Ten days to arrange financing.
Delivery only upon payment in full.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without any further notice.

NOTE: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed by a Sheriff for sale under legal process, either directly or indirectly.

Dated at Ottawa, this 19th day of December, 1996.

ROBERT ST. CLAIR,
Sheriff,

(8819) 19

Regional Municipality of Ottawa-Carleton,

UNDER AND BY VIRTUE of an execution issued out of the Ontario Court (General Division) to me directed, against the lands and tenements of WILLIS MCKEOWN at the suit of HER MAJESTY THE QUEEN IN THE RIGHT OF CANADA, I have seized and taken in execution the right, title, interest and equity of WILLIS MCKEOWN in and to:

ALL AND SINGULAR that certain parcel or tract of land and premises situate as West half of Lot 19, Concession 4, Township of Osgoode, Regional Municipality of Ottawa Carleton as described in Transfer No. N723341 in the Ottawa Land Registry Office No. 4.

ALL OF WHICH said right, title, interest and equity of redemption of the said WILLIS MCKEOWN in the said lands, I shall offer for sale by Public Auction, in my office, Room 2076, Court House, 161 Elgin Street, Ottawa, Ontario on Friday, June 13, 1997 at 10:00 a.m.

TERMS: Cash or certified cheque.
Deposit of (10%) bid price at time of sale.
Ten days to arrange financing.
Delivery only upon payment in full.

This sale is subject to cancellation up to the time of sale without any further notice.

NOTE: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed by a Sheriff for sale under legal process, either directly or indirectly.

Dated at Ottawa, this 29th day of January, 1997.

ROBERT ST. CLAIR,
Sheriff,
Regional Municipality of
Ottawa-Carleton,

(8820) 19

UNDER AND BY VIRTUE of executions issued out of the Federal Court of Canada, to me directed and delivered against the lands and tenements of W DUFFIN CONTRACTING LTD. (sometime carrying on business as WM DUFFIN HOLDINGS INC.) defendant, at the suit of the MINISTER OF NATIONAL REVENUE, plaintiff, as represented by Revenue Canada, St. Catharines Tax Services Office, I have seized and taken in execution and will offer or sale by public auction at the Court House, Room #30, 102 East Main Street, in the City of Welland, in the Regional Municipality of Niagara, on Thursday, June 19th, 1997 at the hour of twelve o'clock noon, all the right, title and interest and equity of redemption of the said W DUFFIN CONTRACTING (sometime carrying on business as WM DUFFIN HOLDINGS INC.), defendant, in and to:

ALL AND SINGULAR that certain parcel or tract of land and premises situate lying and being composed of Part lot 20, Concession 7, Town of Pelham, Regional Municipality of Niagara, Registry Division of Niagara South (No. 59), former Township of Pelham. Lands as in No. 585669.

There are no buildings erected on property.

Municipally known as 1581 Victoria Avenue, in the Town of Pelham, in the Regional Municipality of Niagara.

TERMS: Cash or certified cheque, being 15% of the purchase price and balance within fifteen days.

This sale may be cancelled without further notice.

Dated at Welland, this 15th day of April, 1997.

CAROL C. COOKE,
Sheriff's Office,
Regional Municipality of
Niagara at Welland.

(8821) 19

**Sales of Lands for Tax Arrears
by Public Tender
Ventes de terrains par appel d'offres
pour arriéré d'impôt**

MUNICIPAL TAX SALES ACT

THE TOWNSHIP OF MICHIPICOTEN

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the lands described below and will be received until 3:00 p.m. local time on May 23, 1997, at the Municipal Office, P. O. Box 500, 40 Broadway Avenue, Wawa, Ontario P0S 1K0.

The tenders will then be opened in public at 4:00 p.m. E.S.T. on the same day at the Municipal Offices, P.O. Box 500, 40 Broadway Avenue, Wawa, Ontario P0S 1K0.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
FIRSTLY, Parcel 4472, Algoma West Section being Part 1, AR Plan #8, Township of Michipicoten and part of Location CK85, Township of McMurray and Lendrum	
SECONDLY, Parcel 4602, Algoma West, Section being Parts 2, 3, 4, and 5, AR Plan #8, Township of Michipicoten, and Part of Location CK 85, Township of McMurray and Lendrum known as the Pinewood Inn, 100 Pinewood Drive, Wawa, Ontario P0S 1K0.	\$232,221.49

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act*, being chapter M.60 of the Revised Statutes of Ontario 1990 and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

BRUCE WENSTROM,
Treasurer/Deputy Clerk,
The Corporation of the
Township of Michipicoten
P.O. Box 500
40 Broadway Avenue
Wawa, Ontario
P0S 1K0
705-856-2244

(8818) 19

Publications under the Regulations Act Publications en vertu de la Loi sur les règlements

1997—05—10

ONTARIO REGULATION 138/97 made under the MILK ACT

Made: April 2, 1997
Filed: April 24, 1997

Amending Reg. 760 of R.R.O. 1990
(Milk and Farm-Separated Cream—Plan)

Note: Regulation 760 has not been amended in 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1996.

1. Paragraphs 6 and 7 of section 7 of the Schedule to Regulation 760 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 are revoked and the following substituted:

6. Region 6, comprising the Counties of Dufferin, Simcoe and Wellington and the Regional Municipality of Peel.

7. Region 7, comprising the County of Brant and the Regional Municipalities of Haldimand-Norfolk, Halton, Hamilton-Wentworth and Niagara.

ONTARIO FARM PRODUCTS MARKETING COMMISSION:

JAMES H. WHEELER
Chair

GLORIA MARCO BORYS
Secretary

Dated at Guelph on April 2, 1997.

19/97

ONTARIO REGULATION 139/97 made under the HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: April 21, 1997
Filed: April 24, 1997

Amending Reg. 604 of R.R.O. 1990
(Parking)

Note: Regulation 604 has not been amended in 1997. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1996.

1. Paragraph 27 of Schedule 6 of Appendix A to Regulation 604 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

27. That part of the King's Highway known as No. 11 in the District of Municipality of Muskoka beginning at a point situate at its intersection with the centre line of the King's Highway known

as No. 118 in the Town of Bracebridge and extending southerly for a distance of 2000 metres in the Town of Gravenhurst.

AL PALLADINI
Minister of Transportation

Dated at Toronto on April 21, 1997.

19/97

ONTARIO REGULATION 140/97 made under the HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: April 21, 1997
Filed: April 24, 1997

Amending Reg. 619 of R.R.O. 1990
(Speed Limits)

Note: Since January 1, 1997, Regulation 619 has been amended by Ontario Regulations 44/97 and 115/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1996.

1. Section 7 of Regulation 619 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

7. Despite paragraph 8 of Part 3 of Schedule 53, no person shall operate a motor vehicle at a greater rate of speed than 60 kilometres per hour on days during which school is regularly held between the hours of 7:15 a.m. to 8:15 a.m. and 2:15 p.m. to 3:15 p.m. on that part of the King's Highway known as No. 48 in the Town of Georgina in the Regional Municipality of York beginning at a point situate 105 metres measured westerly from its intersection with the westerly limit of the roadway known as Weir's Road and extending westerly for a distance of 750 metres.

AL PALLADINI
Minister of Transportation

Dated at Toronto on April 21, 1997.

19/97

ONTARIO REGULATION 141/97 made under the HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: April 21, 1997
Filed: April 24, 1997

Amending Reg. 619 of R.R.O. 1990
(Speed Limits)

Note: Since January 1, 1997, Regulation 619 has been amended by Ontario Regulations 44/97, 115/97 and 140/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1996.

1. Regulation 619 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by adding the following Schedule:

Schedule 265
HIGHWAY NO. 529

PART 1

(Reserved)

PART 2

(Reserved)

PART 3

(Reserved)

PART 4

(Reserved)

PART 5

Parry Sound—Twp. of Wallbridge

1. That part of the King's Highway known as No. 529 in the Township of Wallbridge in the Territorial District of Parry Sound lying between a point situate at its intersection with the westerly limit of the northerly junction of the King's Highway known as No. 69 and extending westerly to a point situate 500 metres in the Magnetawan First Nation Reserve No. 1.

PART 6

(Reserved)

AL PALLADINI
Minister of Transportation

Dated at Toronto on April 21, 1997.

19/97

ONTARIO REGULATION 142/97
made under the
HEALTH INSURANCE ACT

Made: April 24, 1997
Filed: April 24, 1997

Amending Reg. 552 of R.R.O. 1990
(General)

Note: Since January 1, 1997, Regulation 552 has been amended by Ontario Regulations 14/97, 15/97 and 59/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1996.

1. (1) Item 22 of Part I of Schedule 5 to Regulation 552 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked.

(2) Items 36 and 61 of Part I of Schedule 5 to the Regulation are revoked and the following substituted:

- | | | |
|-----------|------------|--------------------------|
| 36. | North York | Kinesis Physical Therapy |
| | | |
| 61. | Simcoe | Elgin Ave. Physiotherapy |
| | | |

(3) Item 73 of Part I of Schedule 5 to the Regulation is revoked and the following substituted:

- | | | |
|-----|---------|--------------------------------|
| 73. | Toronto | Community Physiotherapy Centre |
|-----|---------|--------------------------------|

(4) Part I of Schedule 5 to the Regulation is amended by adding the following item:

- | | | |
|---------|-----------|-------------------------|
| 84.0.1. | Waterdown | King East Physiotherapy |
|---------|-----------|-------------------------|

19/97

ONTARIO REGULATION 143/97
made under the
PLANNING ACT

Made: April 23, 1997
Filed: April 25, 1997

Amending O. Reg. 25/86
(Zoning Areas—District of Kenora (Territorial),
Part of the Sioux Lookout Planning Area)

Note: Since January 1, 1997, Ontario Regulation 25/86 has been amended by Ontario Regulation 12/97. For prior amendments, see the Tables of Regulations in the Statutes of Ontario, 1991 and the Statutes of Ontario, 1996.

1. Ontario Regulation 25/86 is amended by adding the following section:

123. (1) Despite section 16, no building or structure shall be erected other than a boat-house, steam-bath, dock or wharf within 13 metres of the shoreline of a lake on the land described in subsection (2).

(2) Subsection (1) applies to those lands in the geographic Township of Drayton in the District of Kenora, being part of Mining Location HW 114 and the road allowance along the shore of Pelican Lake, more particularly described as Parcel 13457 D.K.F. and Parcel 21253 D.K.F.

KAREN SMITH
Manager
Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on April 23, 1997.

19/97

ONTARIO REGULATION 144/97
made under the
PLANNING ACT

Made: April 18, 1997
Filed: April 25, 1997

Amending O. Reg. 25/86
(Zoning Areas—District of Kenora (Territorial),
Part of the Sioux Lookout Planning Area)

Note: Since January 1, 1997, Ontario Regulation 25/86 has been amended by Ontario Regulations 12/97 and 143/97. For prior amendments, see the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1991 and the Statutes of Ontario, 1996.

1. Ontario Regulation 25/86 is amended by adding the following section:

122. (1) Despite section 52, the storage of aggregates, equipment maintenance and an office building, together with accessory buildings and structures are permitted on the lands described in subsection (3).

(2) Despite subsection 53 (1), the uses, buildings and structures described in subsection (1) are subject to the following requirements:

Minimum front yard	10 metres
Minimum side yard	15 metres
Minimum rear yard	15 metres
Maximum height of any building	11 metres

(3) Subsections (1) and (2) apply to the land in the geographic Township of Vermilion Additional, in the District of Kenora, being parts of Lots 4 and 5 in Concession II, Location CL9425 designated as parts 1, 2 and 3 on Plan 23R-9559 deposited in the Land Registry Office for the Land Titles Division of Kenora (No. 23).

KAREN SMITH
Manager
Provincial Planning Services Branch
Ministry of Municipal Affairs and Housing

Dated at Toronto on April 18, 1997.

19/97

INDEX 19

GOVERNMENT NOTICES/AVIS DU GOUVERNEMENT

Parliamentary Notice — Royal Assent/Avis parlementaire — sanction royale	849
Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act/Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage	849
Ontario Highway Transport Board/Commission des transports routiers de l'Ontario	850
Corrected Certificates of Incorporation/Certificat de constitution rectifié	851
Corrected Certificates of Revival/Certificat de reconstitution rectifié	851
Certificates of Dissolution/Certificats de dissolution	851
Notice of Default in Complying with the Corporations Information Act/Notice de non-observation de la loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations	852
Notice of Default in Complying with a Filing Requirement Under the Corporations Information Act/Avis de non-observation de la loi sur les renseignements exigés des compagnies et des associations	852
Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act/Avis d'inobservation de la loi sur les corporations	853
Erratum Notice/Avis d'Erreur	870
Cancellation of Certificates of Incorporation (Business Corporations Act)/Annulation de certificat de constitution en personne morale (Loi sur les sociétés par actions)	870
Pesticides Act/Loi sur les pesticides	870
Applications to Provincial Parliament — Private Bills/Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé	871
Petitions to Provincial Parliament/Pétitions au Parlement provincial	871
Applications to Provincial Parliament/Demandes au Parlement provincial	871

CORPORATION NOTICES/AVIS RELATIFS AUX COMPAGNIES	871
PARTNERSHIP DISSOLUTION/CHANGES/DISSOLUTION DE SOCIÉTÉS/LA MODIFICATION	872
MISCELLANEOUS NOTICES/AVIS DIVERS	872
SHERIFFS' SALES OF LANDS/VENTES DE TERRAINS PAR LE SHÉRIF	873
SALES OF LANDS FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER/VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÈRE D'IMPÔT	875

PUBLICATIONS UNDER THE REGULATIONS ACT/
PUBLICATIONS EN VERTU DE LA LOI SUR LES RÈGLEMENTS

Health Insurance Act	O. Reg. 142/97	878
Highway Traffic Act	O. Reg. 139/97	877
Highway Traffic Act	O. Reg. 140/97	877
Highway Traffic Act	O. Reg. 141/97	877
Milk Act	O. Reg. 138/97	877
Planning Act	O. Reg. 143/97	878
Planning Act	O. Reg. 144/97	878

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

Guideline for Use at Contaminated Sites in Ontario	
June 1996 (#106703)	\$18.00
Guideline for Use at Contaminated Sites in Ontario	
July 1996 (*Technical Supporting Documents	
Diskette included) June 1996 (#106704)	\$20.00
Technical Supporting Documents for Use at Contaminated	
Sites in Ontario (*Diskette Only) June 1996	
(#206703)	\$ 5.00
Ministry of Correctional Services Act / Loi sur le	
ministère des Services correctionnels R.S.O.1990	
Ch.M.22 and regulations July 1996 (#110638) . . .	\$ 7.50
Ontario Immigration Statistics 1992 / Statistiques	
sur l'immigration 1992 (#106702)	\$14.00
Highway Traffic Act / Code de la route R.S.O.1990	
Ch.H.8 and regulations March 1996 (#110007) . . .	\$45.00
Child and Family Services Act / Loi sur les services	
à l'enfance et à la famille R.S.O.1990 Ch.C.11	
June 1996 (#110016)	\$25.00
Municipal Freedom of Information and Protection of	
Privacy Act / Loi sur l'accès à l'information	
municipale et la protection de la vie privée	
R.S.O.1990 Ch.M.56 and regulations June 1996	
(#110813)	\$ 6.50
Ontario Water Resources Act / Loi sur les ressources en	
eau de l'Ontario R.S.O.1990 Ch.O.40 August 1996	
(#110042)	\$10.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
 Publications Ontario
 880 Bay Street, Toronto
 Monday to Friday
 8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
 Publications Ontario
 880, rue Bay, Toronto
 du lundi au vendredi
 8h30 à 16h30

For mail orders:
 Publications Ontario
 50 Grosvenor Street
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

Commandes par correspondance:
 Publications Ontario
 50, rue Grosvenor
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

1995-1996 Public Accounts (Vol.1)	(#106706)	. . . . .	\$33.00
1995-1996 Comptes publics (Vol.1)	(#106709)	. . . . .	\$33.00
1995-1996 Public Accounts (Vol.2)	(#106707)	. . . . .	\$25.00
1995-1996 Comptes publics (Vol.2)	(#106710)	. . . . .	\$25.00
1995-1996 Public Accounts (Vol.3)	(#106708)	. . . . .	\$19.00
1995-1996 Comptes publics (Vol.3)	(#106711)	. . . . .	\$19.00
Pesticides Act / Loi sur les pesticides R.S.O.1990			
Ch.P.11 and regulation	May 1996	(#110046)	. . . . \$26.50
Standing Committee on General Government- Report on			
Tenant Protection Package / Comité permanent des			
affaires gouvernementales- Rapport sur l'ensemble			
de mesures de protection des locataires (#106705)			
			. \$ 5.00
Liquor Licence Act / Loi sur les permis d'alcool			
R.S.O.1990 Ch.L.19 and regulations August 1996			
(#110014)	. . . . .		\$16.00
Corporations Tax Act / Loi sur l'imposition des			
corporations R.S.O.1990 Ch.C.40 and regulation			
August 1996	(#110771)	. . . . .	\$30.00
Ontario's International Travel Markets-	1994	(#106736)	. \$15.00
1996 Annual Report Office of the Provincial Auditor			
(#106737)	. . . . .		\$ 4.00
Rapport annuel 1996 Bureau du vérificateur provincial			
(#106738)	. . . . .		\$ 4.00
Ontario Labour Relations Board Reports- May/June 1996			
(#106741)	. . . . .		\$24.00
Ontario Regulationn 403/96 made under the Insurance Act-			
Statutory Accidents Benefits Schedule (#110920)			
			. \$ 6.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
 Publications Ontario
 880 Bay Street, Toronto
 Monday to Friday
 8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
 Publications Ontario
 880, rue Bay, Toronto
 du lundi au vendredi
 8h30 à 16h30

For mail orders:
 Publications Ontario
 50 Grosvenor Street
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

Commandes par correspondance:
 Publications Ontario
 50, rue Grosvenor
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

Excellence in Education: High School Reform (#106739)	\$ 8.50
L'excellence en éducation: la réforme des écoles secondaires (#106740)	\$ 8.50
Retail Sales Tax Act / Loi sur la taxe de vente au détail R.S.O.1990 Ch.R.31 and regulations August 1996 (#110921)	\$24.00
Travel Industry Act / Loi sur les agences de voyages R.S.O.1990 Ch.T.19 and regulation August 1996 (#110068)	\$ 5.00
Excellence in Education: High School Reform - A Discussion Paper (#106762)	\$ 2.00
Ontario Human Rights Commission Annual Report 1993-94 and 1994-95 (#106758)	\$ 5.00
Commission Ontarienne des droits de la personne Rapport annuel 1993-1994 et 1994-1995 (#106759)	\$ 5.00
Ontario Human Rights Commission Annual Report 1995-1996 (#106760)	\$ 5.00
Commission Ontarienne des droits de la personne Rapport annuel 1995-1996 (#106761)	\$ 5.00
Mining Act / Loi sur les mines R.S.O.1990 Ch.M.14 and regulations August 1996	\$31.00
Ontario Gaming Control Commission Annual Report 1994-95 / Ontario commission des jeux rapport annuel 1994-95 (#106765)	\$ 3.00
Regulation 844 respecting Mercury - made under the Occupational Health and Safety Act September 1996 (#110107)	\$ 5.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
Publications Ontario
880 Bay Street, Toronto
Monday to Friday
8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
Publications Ontario
880, rue Bay, Toronto
du lundi au vendredi
8h30 à 16h30

For mail orders:
Publications Ontario
50 Grosvenor Street
Toronto, Ontario
M7A 1N8

Commandes par correspondance:
Publications Ontario
50, rue Grosvenor
Toronto, Ontario
M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente

NEW FROM / VIENT DE PARAÎTRE DE

PUBLICATIONS ONTARIO

Loi sur la santé et la sécurité au travail R.R.O.1990	
Ch.O.1 septembre 1996 (#110124)	\$ 4.00
Occupational Health and Safety Act and Regulation for	
Diving Operations R.R.O.1990, Reg. 834	
September 1996 (#110111)	\$ 8.00
Addiction Research Foundation Annual Report 1995-1996/	
Fondation de la recherche sur la toxicomanie	
rapport annuel 1995-1996 (#106770)	\$ 2.00
Welcome to Your School Council (#106771)	\$ 6.00
Bienvenue au conseil d'école (#106772)	\$ 6.00
Ontario Racing Commission 46th Annual Statistical Report	
1995 (#106773)	\$ 4.00
Mental Health Act / Loi sur la santé mentale R.S.O.1990	
Ch.M.7 and regulations September 1996 (#110010) .	\$ 9.00
Planning Act / Loi sur l'aménagement du territoire	
R.S.O.1990 Ch.P.13 August 1996 (#110029)	\$20.00
Workers' Compensation Act / Loi sur les accidents du	
travail R.S.O.1990 Ch.W.11 and regulations	
September 1996 (#110005)	\$21.00
Ontario Insurance Commission Annual Report 1995-1996 /	
Superintendent's Report 1995 (#106774)	\$ 3.00
Ontario Road Safety Annual Report 1994 (#106802)	\$ 3.00
Orientating Children and Youth to Foster Care; A	
Resource Guide (#106805)	\$ 1.50
A Child Care Guide for Home Caregivers (#106806)	\$ 3.00
Certification of Titles Act / Loi sur la certification	
des titres R.S.O.1990 Ch.C.6 and regulation	
October 1996 (#110595)	\$ 7.00

=====

All sales are subject to GST/ La TPS est perçue sur tous les achats

For personal shopping:
 Publications Ontario
 880 Bay Street, Toronto
 Monday to Friday
 8:30 am. to 4:30 pm.

Achat en personne:
 Publications Ontario
 880, rue Bay, Toronto
 du lundi au vendredi
 8h30 à 16h30

For mail orders:
 Publications Ontario
 50 Grosvenor Street
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

Commandes par correspondance:
 Publications Ontario
 50, rue Grosvenor
 Toronto, Ontario
 M7A 1N8

* + provincial sales tax / taxe de vente



It's Time To Purchase your copy.....

Statutes and Regulations of Ontario on CD-ROM (CD#3)

Full text of the Statutes in English and French consolidated to December 1995, and full text of the English and French Regulations made under statutes with the exception of revoked or expired regulations, and selected exclusions.

Price for up to 10 concurrent users \$325.00 (plus PST and GST as appropriate) and \$487.50 (plus applicable PST and GST) for more than 10 concurrent users.

**All sales final.
Visa and MasterCard accepted.**

To order by phone, call
(416) 326-5300,
or toll-free in Ontario
1 800 668-9938

Place your order by writing to:
Publications Ontario
50, Grosvenor St.
Toronto, ON M7A 1N8

or on the Internet at:
www.gov.on.ca

or by visiting:
Publications Ontario Bookstore
880, Bay Street, Toronto, Ontario

or

Access Ontario
Rideau Centre Mall, Ottawa, Ontario



Procurez-vous maintenant votre exemplaire...

Lois et Règlements de l'Ontario sur disque optique compact Troisième édition

Vous y trouverez le texte intégral en anglais et en français des lois codifiées jusqu'en décembre 1995, ainsi que des règlements d'application des lois, sauf les règlements révoqués ou caducs et certains autres textes choisis.

**Prix (TVP et TPS en sus selon le cas) :
325 \$ pour réseaux de 10 utilisateurs et
487,50 \$ pour réseaux de plus de
10 utilisateurs.**

**Toutes les ventes sont définitives.
Cartes Visa et MasterCard acceptées.**

Commandes téléphoniques :
(416) 326-5300 ou sans frais
d'interurbain en Ontario
1 800 668-9938

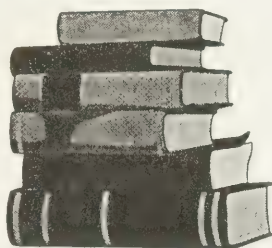
Commandes postales :
Publications Ontario
50, rue Grosvenor
Toronto (Ontario) M7A 1N8

Commandes sur Internet :
www.gov.on.ca

Achats en personne :
Librairie de Publications Ontario
880, rue Bay, Toronto (Ontario)

ou

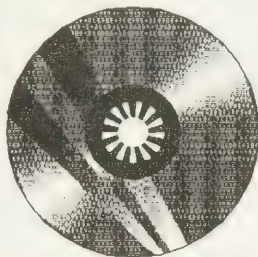
Accès Ontario
Mail du Centre Rideau, Ottawa (Ontario)



DISCOUNTS OF 50% TO 75% WHILE QUANTITIES LAST

Publications Ontario is offering a special sale on the Revised Statutes of Ontario 1990 and the Revised Regulations of Ontario 1990. While quantities last, either set of these volumes will be sold at 50% off the regular price of \$695.00 and \$495.00, plus GST. Students with a valid student identity card will receive a 75% discount.

In addition, with the purchase of Issue #2 of the Ontario Statutes and Regulations on CD-ROM at the regular price, a 75% discount will be applied to the purchase of either the RSOs or RROs, or both.



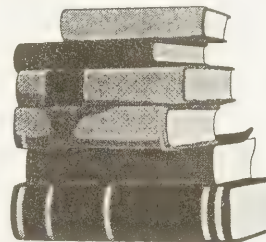
The CD-ROM gives you quick and easy access to the Revised Statutes of Ontario, 1990, as amended to September 1995, and Regulations A through H, updated to at least September, 1994.

The price for the CD-ROM is \$325 plus GST (licensed for up to 10 concurrent users), or \$487.50 plus GST (licensed for more than 10 concurrent users). There's an on-line help feature and telephone hotline for technical support.

Please call **(416) 326-5300**, or toll-free in Ontario **1-800-668-9938** to order by phone. Or visit Publications Ontario Bookstore, 880 Bay Street, Toronto. Also available at Access Ontario, Rideau Centre, Ottawa, **(613) 238-3630**, or toll-free from area code **613, 1-800-268-8758**.

RABAIS DE 50 À 75 % jusqu'à épuisement des stocks

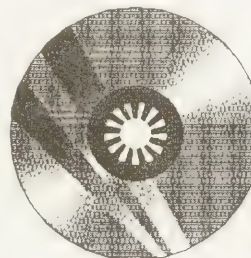
Publications Ontario offre les LRO et les RRO en solde. Jusqu'à épuisement des stocks, un ensemble des volumes contenant les lois ou les règlements sera offert à 50 % du prix courant, qui est de 695 \$ et 495 \$ respectivement, TPS en sus. Les étudiants et étudiantes qui détiennent une carte d'identité valide à cet effet bénéficieront d'un rabais de 75 %.



En outre, avec l'achat au prix courant de la deuxième édition des Lois et Règlements de l'Ontario sur disque optique compact, l'acheteur aura droit à un rabais de 75 % applicable à l'achat des LRO ou des RRO, ou des deux.

Le disque optique compact vous permet de consulter rapidement les Lois révisées de l'Ontario (1990) et les modifications antérieures à septembre 1995, ainsi que les règlements d'application des lois commençant par les lettres A à H, mis à jour au moins jusqu'à septembre 1994.

Le prix du disque optique compact est de 325 \$, TPS en sus, pour un réseau de 10 utilisateurs, ou de 487,50 \$, TPS en sus, pour un réseau de plus de 10 utilisateurs. Les abonnés ont accès à une fonction d'aide en direct ainsi qu'à un service téléphonique d'assistance technique.



Pour commander par téléphone, prière de composer le **(416) 326-5300** ou le **1 800 668-9938** (sans frais d'interurbain en Ontario). On peut aussi se présenter en personne à la librairie de Publications Ontario, 880, rue Bay, Toronto, ou s'adresser au bureau d'Accès Ontario, Centre Rideau, Ottawa, dont le numéro de téléphone est **(613) 238-3630** ou **1 800 268-8758** (sans frais d'interurbain pour les abonnés dont l'indicatif régional est 613).



Information

THE ONTARIO GAZETTE is published each Saturday and **advertisements must be received no later than Thursday 4 p.m., 9 days before publication of the issue in which they should appear.**

Advertisements including the names of any signing officers must be typed or written legibly. Advertising rates are: \$21.40 per 25 mm for a single column and \$44.85 per 25 mm for a double column + 7% G.S.T. payable in advance.

Subscription rate is \$126.50 + 7% G.S.T. for 52 weekly issues and the single copy price \$2.90 + 7% G.S.T. payable in advance. All rates are subject to increases without notice.

Cheques or money orders should be made payable to THE MINISTER OF FINANCE and all correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE
50 Grosvenor Street, Toronto, Ontario M7A 1N8
Telephone 326-5310
Toll-Free 1-800-668-9938

Information

LA GAZETTE DE L'ONTARIO paraît chaque samedi, et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 16 h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront.

Les annonces, ainsi que le nom des signataires autorisés, doivent être dactylographiées ou écrites lisiblement. Les tarifs sont de 21,40 \$ par 25 mm, pour une colonne, et de 44,85 \$ par 25 mm, pour deux colonnes + 7% T.P.S. (payable à l'avance).

Le tarif d'abonnement est de 126,50 \$ + 7% T.P.S. pour 52 numéros hebdomadaires, et le tarif au numéro, de 2,90 \$ + 7% T.P.S. (payable à l'avance). Tous les tarifs peuvent être augmentés sans préavis.

Les chèques ou mandats doivent être faits à l'ordre DU MINISTRE DES FINANCES et toute correspondance, y compris les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO
50, rue Grosvenor, Toronto, (Ontario) M7A 1N8
Telephone 326-5310
Appel sans frais 1-800-668-9938



3 1761 11465762 0